

3 1761 11765834 4

Government
Publications

Canada Dept of Labour

Wage rates, salaries and hours of Labour

Government
Publications



Digitized by the Internet Archive
in 2022 with funding from
University of Toronto

Government
Publications

Gov. Sec.
Canada, Labour, Dept. of.
Economics and Research Branch
1956
Suppl. 1955
A



CANADA

Government
Publications

WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN CANADA

Annual Report No. 37 • October 1954
- 39 " 1956

DEPARTMENT OF LABOUR
Economics and Research Branch
Ottawa, Canada

Minister: Hon. MILTON F. GREGG

Deputy Minister: A. H. BROWN



CANADA

SALAIRES ET HEURES DE TRAVAIL AU CANADA

Rapport annuel n° 37 • octobre 1954
- 39 " 1956

MINISTÈRE DU TRAVAIL
Division de l'Économique et de Recherches
Ottawa, Canada

Ministre: l'hon. MILTON F. GREGG

Sous-ministre: M. A. H. BROWN

698187

1.4.59

FOREWORD

THIS Report presents several types of information on occupational wage rates, salaries, and hours of labour in Canadian industry.

The greater part of the Report consists of tables showing average wage rates and predominant ranges of rates, at October 1, 1954, for a variety of occupations in most of the industries of Canada. Also shown are standard hours of work for each industry. Another group of tables presents averages on a cross-industry basis for certain clerical occupations and for labourers in manufacturing. The Report also contains tables of index numbers of wage rates.

The introductory notes which follow are intended to explain the methods used in preparing the tables in the Report and the changes made in this edition.

A description is given of the sources of the data on which the tables are based, followed by a discussion of the contents of the wage rate tables, and some comments on the occupations included in the Report. The tables of index numbers are also described with an explanation of the methods used in their calculation.

TABLE OF CONTENTS

	<i>Page</i>
Introductory Notes	1
Summary of General Wage Trends, 1953 - 1954	7
Table I - Index Numbers of Average Wage Rates in Canada, by Industry, 1949 - 1954 (1949=100)	16
Table II - Index Numbers of Average Wage Rates for Certain Main Industries in Canada, 1901 - 1954 (1949=100)	20
Table III - Wage Rates and Hours of Labour in Logging	
(1) Eastern Canada	22
(2) British Columbia, Coastal	26
Table IV - Wage Rates and Hours of Labour in Mining	
(1) Metal Mining	
Gold Mining	28
Other Metal Mining	33
(2) Coal Mining	38
Table V - Wage Rates and Hours of Labour in Manufacturing	
(1) Foods and Beverages	
Slaughtering and Meat Packing	41
Dairy Products	46
Canned and Cured Fish	50
Canned and Preserved Fruits and Vegetables	53
Flour Mills	56
Biscuits and Crackers	58
Bread and Other Bakery Products	59
Malt Liquors	64
Confectionery	66
(2) Tobacco and Tobacco Products	69
(3) Rubber Products	
Rubber Footwear	71
Rubber Tires and Tubes	72
Rubber Products, N.E.S.	73
Maintenance	75
(4) Leather Products	
Boots and Shoes, except rubber footwear	76
Leather Tanneries	80
(5) Textile Products (except Clothing)	
Cotton Yarn and Broad Woven Goods	82
Woollen and Worsted Woven Goods and Yarn	86
Rayon, Nylon, and Silk Textiles	88
(6) Clothing (Textile and Fur)	
Men's Clothing	
Men's and Boys' Suits and Overcoats	89
Shirts	92
Work Clothing	92
Women's Clothing	
Women's and Misses' Coats and Suits	94
Women's and Misses' Dresses	95
Hosiery and Knit Goods	98
Fur Goods	102
(7) Wood Products	
Plywood and Veneer Mills	103
Sash and Door and Planing Mills	105
Sawmills	109
Wooden Furniture	113
Wooden Boxes and Baskets	116

TABLE OF CONTENTS – Continued

Page

Table V – Wage Rates and Hours of Labour in Manufacturing – Concluded

(8) Paper Products	
Paper Boxes and Containers	118
Pulp and Paper	
Pulp	122
Newsprint	123
Paper Other than Newsprint	124
Maintenance	125
(9) Printing, Publishing, and Allied Industries	
Job Printing	128
Daily Newspapers	129
(10) Iron and Steel Products	
Agricultural Implements	130
Heating and Cooking Apparatus	132
Household, Office, Store, and Industrial Machinery	135
Iron Castings	138
Machine Tools	141
Primary Iron and Steel	142
Sheet Metal Products	143
(11) Transportation Equipment	
Aircraft and Parts	146
Auto Repair and Garages	149
Motor Vehicles	150
Motor Vehicle Parts and Accessories	150
Railroad and Rolling Stock Equipment	152
Shipbuilding and Repairing	153
(12) Brass and Copper Products	156
(13) Electrical Apparatus and Supplies	
Heavy Electrical Machinery and Equipment	158
Radios and Radio Parts	161
Refrigerators, Vacuum Cleaners, and Miscellaneous Electrical Products	163
(14) Clay Products	166
(15) Petroleum Refining and Products	167
(16) Chemical Products	
Acids, Alkalis, and Salts	169
Medicinal and Pharmaceutical Preparations	170
Paints and Varnishes	173

Table VI – Wage Rates for Labourers, Male, in Manufacturing	175
---	-----

Table VII – Weekly Salaries of Office Employees in Manufacturing	178
--	-----

Table VIII – Wage Rates and Hours of Labour in Construction	
Buildings and Structures	194

Table IX – Wage Rates and Hours of Labour in Transportation, Storage, and Communication

(1) Transportation	
Steam Railways	196
Urban and Suburban Transportation Systems	200
Truck Transportation	202
Water Transportation	
Freight and Passenger	203
Oil Tankers	205
Stevedoring	207
(2) Storage	
Terminal Grain Elevators	208
(3) Communication	
Radio and Television Broadcasting	209
Telephone	210

TABLE OF CONTENTS – Concluded

Page

Table X – Wage Rates and Hours of Labour in Electric Light and Power	211
Table XI – Wage Rates and Hours of Labour in Trade	
(1) Wholesale Trade	214
(2) Retail Trade	217
Table XII – Wage Rates and Hours of Labour in Service	
(1) Municipal Government Service	222
(2) Personal Service	
Hotels	
Railway Hotels	224
Other than Railway Hotels (200 Non-Office Employees and Over)	225
Other than Railway Hotels (Under 200 Non-Office Employees)	226
Laundries	230
Restaurants	232
Table XIII – Standard Weekly Hours of Work for Non-Office Employees	234
Appendix – Wages in Agriculture	239

AVANT-PROPOS

LE présent rapport fournit des renseignements variés sur les taux de salaire, les traitements et les heures de travail dans différentes occupations de l'industrie canadienne.

La plus grande partie du rapport est composée de tableaux donnant les taux de salaire moyens et les marges de taux les plus courants au 1er octobre 1954 pour diverses occupations dans la plupart des industries du Canada. Ces tableaux montrent aussi les heures normales de travail fournies dans chaque industrie. Un autre groupe de tableaux donne les taux moyens de salaire payés pour certains emplois de bureau dans l'industrie en général et pour les manoeuvres dans l'industrie manufacturière. On trouve aussi dans le rapport des tableaux de nombres-indices des taux de salaire.

Les notes d'introduction qui suivent ont pour objet d'expliquer les méthodes qui ont servi à la préparation des tableaux du rapport, ainsi que les changements apportés à la présente édition.

Une description des sources de renseignements sur lesquels les tableaux sont fondés est suivie d'un exposé du contenu des tableaux concernant les taux de salaire et de quelques commentaires sur les occupations comprises dans le rapport. Les notes décrivent aussi les tableaux des nombres-indices et expliquent les méthodes qui ont été utilisées pour leur compilation.

TABLE DES MATIERES

Page

Notes d'introduction.....	9
Sommaire de la tendance générale des taux, 1953 - 1954	15
Tableau I - Indices de taux de salaire moyens au Canada, par industrie, de 1949 - 1954 (1949=100)	18
Tableau II - Indices de taux de salaire moyens pour certaines industries principales au Canada, 1901 - 1954 (1949=100)	20
Tableau III - Taux de salaire et heures de travail dans l'exploitation forestière	
(1) Est du Canada	22
(2) Colombie-Britannique, littoral	26
Tableau IV - Taux de salaire et heures de travail dans l'exploitation minière	
(1) Minerais métallifères	
Minerai aurifère	28
Autres minerais métallifères	33
(2) Charbon	38
Tableau V - Taux de salaire et heures de travail dans la fabrication	
(1) Aliments et breuvages	
Abattoirs et conserveries	41
Produits laitiers	46
Poisson en conserve, salé et fumé	50
Conserves de fruits et légumes	53
Minoteries	56
Biscuiteries	58
Pain et autres produits de boulangerie	59
Boissons maltées	64
Confiseries	66
(2) Tabac et produits du tabac	69
(3) Produits du caoutchouc	
Chaussures de caoutchouc	71
Pneus et chambres à air	72
Produits du caoutchouc, N.D.A.	73
Entretien	75
(4) Produits du cuir	
Chaussures, sauf chaussures de caoutchouc	76
Tanneries	80
(5) Produits textiles, (sauf le vêtement)	
Filés de coton et cotonnade (large)	82
Lainages (filés et étoffes)	86
Textiles de rayonne, nylon, et soie	88
(6) Vêtement (textile et fourrure)	
Vêtement d'hommes	
Complets et paletots pour hommes et garçonnets	89
Chemises	92
Vêtements du travail	92
Vêtements de femmes	
Manteaux et ensembles pour femmes et enfants	94
Robes pour femmes et enfants	95
Bas et tricot	98
Articles en fourrure	102
(7) Produits du bois	
Fabriques de bois de placage et contre-plaqué	103
Ateliers de rabotage, de portes et châssis	105
Scieries	109
Meubles en bois	113
Caisses et paniers	116

TABLE DES MATIERES – Suite

Page

Tableau V – Taux de salaire et heures de travail dans la fabrication – Fin

(8) Produits du papier	
Boîtes et récipients de carton	118
Pulpe et papier	
Pulpe	122
Papier-journal	123
Papier autre que papier-journal	124
Entretien	125
(9) Impression, édition et industries connexes	
Travaux de ville	128
Impression de quotidiens	129
(10) Produits du fer et de l'acier	
Instruments aratoires	130
Poêles, calorifères, etc.	132
Machinerie (maison, bureau, magasin, et industrielle)	135
Pièces de fonte	138
Machines-outils	141
Fer et acier primaires	142
Produits de la tôle	143
(11) Matériel de transport	
Avions et pièces	146
Réparation d'automobiles et garages	149
Véhicules à moteur	150
Accessoires et pièces de véhicules à moteur	150
Matériel ferroviaire et roulant	152
Construction et réparation de vaisseaux	153
(12) Produits du laiton et du cuivre	156
(13) Appareils et fournitures électriques	
Machinerie électrique lourde et appareillage	158
Appareils de radio et pièces	161
Réfrigérateurs, aspirateurs et divers appareils électriques	163
(14) Dérivés de l'argile	166
(15) Raffinage du pétrole et produits	167
(16) Produits chimiques	
Acides, alcalis, et sels	169
Préparations médicinales et pharmaceutiques	170
Peintures et vernis	173

Tableau VI – Taux de salaire des manoeuvres (hommes), dans l'industrie manufacturière	175
---	-----

Tableau VII – Traitements hebdomadaires des employés de bureau dans l'industrie manufacturière	178
--	-----

Tableau VIII – Taux de salaire et heures de travail dans l'industrie de la construction	
Edifices et charpentes	194

Tableau IX – Taux de salaire et heures de travail dans les transports, l'emmagasinage, et communication

(1) Transports	
Chemins de fer à vapeur	196
Systèmes de transport urbain et suburbain	200
Camionnage	202
Transport par eau	
Fret et passagers	203
Bateaux-citernes	205
Débardage	207
(2) Emmagasiner	
Élévateur à grain terminaux	208
(3) Communication	
Radiodiffusion et télévision	209
Téléphone	210

TABLE DES MATIERES—Fin

Page

Tableau X — Taux de salaire et heures de travail dans l'éclairage et énergie électriques	211
Tableau XI — Taux de salaire et heures de travail dans le commerce	
(1) Commerce en gros.....	214
(2) Commerce de détail	217
Tableau XII—Taux de salaire et heures de travail dans les services	
(1) Service de gouvernement municipal	222
(2) Service personnel	
Hôtels	
Hôtels des chemins de fer.....	224
Autres que les hôtels des chemins de fer (200 employés et plus. Personnel de bureau non compris)	225
Autres que les hôtels des chemins de fer (moins que 200 employés. Personnel de bureau non compris).....	226
Buanderies	230
Restaurants	232
Tableau XIII — Heures hebdomadaires normales de la main-d'oeuvre (personnel de bureau non compris)	234
Annexe — Salaires dans l'agriculture	239

INTRODUCTORY NOTES

Scope of the Survey

The wage rate and hours of work statistics contained in this Report are based mainly on data obtained from the annual survey of wage rates and salaries conducted in October, 1954, by the Economics and Research Branch, Department of Labour. Information obtained from this survey is supplemented in some cases by wage rate data reported in collective agreements on file in the Economics and Research Branch.

The figures generally apply to the last normal pay period preceding October 1, 1954. The two exceptions are the rates for Eastern Canada Logging and some of the rates for Trade. As the Eastern Canada Logging industry is surveyed during February owing to its seasonal nature, the rates apply to the last normal pay period preceding February 1, 1954. In the case of Trade, establishments were asked to report average earnings during the three-month period preceding October 1, 1954 for those workers on commission for whom there was considerable variation in earnings.

The term "normal pay period" means a pay period in which there were no strikes, unusual layoffs, etc. Wage changes occurring on or after October 1, 1954 were not included in the rates even though such changes were made retroactive.

The complete survey covered approximately 14,500 representative establishments in the ten provinces of Canada. Most of these establishments employed 15 or more employees.

TABLES OF WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR

Tables of average wage rates and standard hours of work comprise the main body of the Report. These tables cover wage rates for selected occupations in a large number of industries for Canada as a whole, by province or region, and in some cases by city. The "greater" or metropolitan areas are included in those cities affected. The extent to which rates for any occupation in any industry are broken down geographically depends on the nature of the industry, the number of establishments reporting information and the number of workers covered. Care is taken to ensure that the identity of any establishment reporting wage data is not disclosed.

Tables of average salaries are also shown for selected clerical occupations in Manufacturing (Table VII) and for two occupations in Municipal Government Service (Table XII—(1)—). A table is included for the Radio and Television Broadcasting industry for the first time. An appendix to the Report provides data on wages paid to farm labour, as compiled and published by the Dominion Bureau of Statistics.

Industries have been arranged to conform as far as possible to the order of industries recommended in the Standard Industrial Classification Manual used by most governmental departments. However, divergences from the Standard Industrial Classification occur in places. One of the reasons for these divergences is that the occupational approach to wage rates as followed in this Report necessitates, at times, a different type of industrial breakdown than if the statistics were presented on a non-occupational basis. For instance, Printing, Publishing,

and Allied Industries is broken down in the Manual according to Commercial printing; Engraving, Stereotyping, and Allied Industries; and Publishing and Printing. The occupational approach followed in this Report requires a breakdown according to Job Printing and Daily Newspapers. Secondly, since some occupations are peculiar to certain segments of an industry only, a further subdivision of industries is required. For example, Pulp and Paper has been subdivided into Pulp; Newsprint; Paper Other Than Newsprint; and Maintenance. Thirdly, it should be recognized that not all the industries shown in the Standard Industrial Classification are contained in this Report.

EXPLANATION OF TERMS

Average Wage Rate

The term "Average Wage Rate" used in this Report may be defined as the weighted average of straight-time rates paid to workers either on a time or incentive basis or both in a given occupation. This definition holds true for all industries except Construction, Steam Railways, and Municipal Government Service (Police Constables and Firefighters only) for which the rates are derived in a different manner.

Wage rates in Construction are obtained from wage schedules prepared by the Industrial Relations Branch of the Department of Labour under the Fair Wages and Hours of Labour Act. These schedules are based on prevailing rates in the various localities. Wage rates in Steam Railways are taken from collective agreements on file in the Economics and Research Branch. Wage rates for Police Constables and Firefighters in Municipal Government Service are maximum salary rates.

The important features of these average wage rates are described below:

- (1) Most of the average rates shown in the Report are based on rates for workers paid on a time basis. For a second group of occupations, the averages apply mainly to those on piece work or production bonus plan and can be described as an average of straight-time earnings. These latter cases are noted in the relevant tables. For a third group of occupations, the averages are a combination of time rates and incentive straight-time earnings.
- (2) Overtime earnings are not included in the rates. Also not included are shift differentials, non-production bonuses, shares in company profits, and the monetary value of various fringe benefits, such as free transportation, uniforms, group insurance, and sick benefits. Where board and lodging are customarily provided without charge, this is indicated.
- (3) The most common type of time rate is an hourly rate under which the employee is paid a fixed amount for each hour worked. Consequently, in most cases where daily, weekly, or monthly rates are reported, these have been converted to an hourly basis. However, daily, weekly, or monthly rates are sometimes shown for occupations in industries in which these methods of wage payment predominate. When monthly rates are converted to weekly rates or vice versa, the conversion factor used is $4\frac{1}{3}$ weeks per month. When weekly rates are converted to hourly rates, the weekly rate (exclusive of the factors noted in (2) above) is divided by the standard weekly hours worked.
- (4) The most common types of incentive wage rates are those based on piece-work and production bonus; other types are based on commission and mileage.

- (5) Average hourly wage rates for incentive workers are computed by dividing the straight-time earnings for the pay period by the straight-time hours worked.
- (6) The average hourly wage rate for an occupation is derived by multiplying or weighting each hourly wage rate by the number of workers at that rate and dividing the resultant aggregate by the total number of workers in that occupation.
- (7) The rates include cost of living bonus payments when applicable.
- (8) The rates apply to fully-qualified workers or journeymen within the occupation. Those for beginners, learners, and apprentices are not included in the averages for any occupation, although rates for helpers are sometimes shown separately.
- (9) The rates apply to male workers unless otherwise stated.
- (10) The rates for part-time workers are not included. Part-time workers are considered to be those working less than half the standard hours.
- (11) The rates apply to day work only, except in the case of hotels.
- (12) The rates apply to the last normal pay period preceding October 1, 1954.
- (13) The rates are derived from the employee's wages before deductions are made for taxes, unemployment insurance, pensions, etc.

The chief factors responsible for movements in the average wage rates for an occupation from year to year are changes in time rates and changes in the monetary base for incentive pay of workers who are on incentive systems, as well as changes in the numbers of workers at each of the rates in an occupation. Changes in hiring practices which affect the average of wage rates being paid to workers in a particular occupation in an establishment is another influencing factor. It should be noted, however, that employment shifts and changes in hiring practices have an important influence only when they are pronounced or when the average is mainly derived from the wage rates being paid in one establishment or a small number of establishments.

The averages may also be influenced by changes in earnings of incentive workers attributable to variations in output. Shifts in the proportion of workers on an incentive basis, when accompanied by either higher or lower earnings than they would have obtained on time work, will also influence the averages. Changes in coverage and in reporting methods, and individual adjustments in rates owing to merit or service are other factors tending to cause fluctuations in the average rate for an occupation.

Range of Rates

In addition to the averages, predominant ranges of rates are shown. These ranges include the rates for the "middle 80 per cent" of the workers although rates for all workers in an occupation are used in calculating the average. Ten per cent of the workers receive more than the highest figure shown in the range and ten per cent less than the lowest figure in the range.

Standard Hours

By standard hours per week is meant the number of hours per week after which the employees of an establishment are considered to be working overtime. The average is derived by weighting the standard hours for each establishment in an industry by the corresponding number of male non-office employees.

OCCUPATIONS

Beginning in 1947, occupational wage reporting schedules have been sent with the survey forms to employers. These schedules consist of lists of representative occupations with short definitions of duties and responsibilities. For the most part each industry has its own schedule. In some cases one schedule covers two or more closely related industries. Eventually it is expected that schedules will be provided for all industries covered in the survey.

The advantage of these schedules is that they help employers to identify the specific jobs for which wage rate information is requested.

The job descriptions are not intended to be all-inclusive nor are they intended as "standards" for jobs in any particular establishment, since the specific duties involved in some occupations vary somewhat from plant to plant, as well as from industry to industry. In addition, workers in the same occupations do not always have the same work load. For example, the work load is sometimes heavier for male than for female workers. These factors affect the job content of all occupations shown in this Report, whether or not such occupations have been reported on the basis of job descriptions.

The most important of the criteria used in selecting occupations for a wage reporting schedule are: their numerical importance in the industry; their prevalence throughout the industry; their importance in the manufacturing process or to the type of activity carried on; the degree of skill; their capability of clear definition; and their value in reflecting wage changes in the industry.

Occupational titles shown in this Report are in most cases the same as those used on the survey forms submitted by employers. Alternative titles are shown in in brackets in some cases.

INDEX NUMBERS

The index numbers contained in this Report measure changes in average wage rates for non-office employees below the first level of supervision in particular industries or industry groups, and may be used to compare the changes in one industry over a period of time with those in another. However, they do not provide a basis for comparison of the actual rates of wages among industries.

Index numbers of average wage rates are shown for several broad divisions of industry such as Manufacturing, Mining, etc. These divisions are in turn broken into major groups such as Clothing and sub-groups such as Men's Clothing. In some cases still further breakdowns such as Men's and Boys' Suits and Overcoats are used.

Table I contains index numbers by industry for the period 1949 to 1954 on the base of average wage rates in 1949 as 100. Table II gives index numbers for certain main industries from 1901 to 1954 on a 1949 base, including also Durable and Non-Durable Goods back to 1939.

METHOD OF CALCULATION OF INDEX NUMBERS

Since indexes of average wage rates were first published in 1921, improvement has been made in the quality of the primary data, in the extent of industrial and occupational coverage, and in certain of the methods of calculating index numbers. While improvements in the quality and scope of wage rate statistics have been made regularly, major revisions in the methods of calculating index numbers have been introduced infrequently and only when there was a change in the base period.

Indexes for the years 1901 to 1941 were calculated using a link relative system. From 1939 to 1952 a system of "aggregates of weighted averages of wage rates" was adopted.¹ In the revision published in the 1953 Report, all index numbers were recalculated for the years 1949 to 1953, using a system of "aggregates of weighted averages of occupational indexes". The 1954 indexes have been calculated on this basis. The method is described below.

Certain non-office occupations were selected as being representative of all non-office occupations in the industry. These occupations were selected to represent employees at various skill levels and employees of both sexes.

Average wage rates were calculated for each of these occupations within the industry for each of the five regions in Canada, viz., the Atlantic Provinces, Quebec, Ontario, the Prairie Provinces, and British Columbia. However, if any region contained less than 2 per cent of the industry's labour force in 1951, no wage rate was calculated for that region.

For any one occupation, the regional average wage rates were multiplied by the corresponding regional weights. The regional weights were determined by the proportion of the industry labour force in such regions in 1951. They are the same for all occupations in the industry in the region and are held constant from year to year.

The sum of the products for any year, expressed as a percentage of a similar aggregate for the base year, 1949, is the index number for the occupation.

These occupational indexes were then multiplied by their appropriate occupational weights, and the aggregate divided by the sum of the weights is the index number for the industry. Each occupational weight was determined by dividing the number of workers in that occupation for 1951 into the total number of workers in all the occupations selected for the index. The resulting proportion is the occupational weight. These weights are generally held constant from year to year.

To obtain an index number for a major group, such as Foods and Beverages or Textile Products, sub-group indexes computed by the above method were weighted by 1951 labour force data for each sub-group and the aggregate divided by the sum of the weights.

Index numbers for industrial divisions such as Mining, Manufacturing, etc., were obtained by weighting the Major group indexes by the 1951 labour force data for each major group and dividing the aggregate by the sum of the weights.

Finally, the General Average Index of wage rates for Canada as a whole was derived by weighting the division indexes by the 1951 labour force in each division and dividing the aggregate by the sum of the division weights.

¹ Both of these methods were described in earlier Reports — see Introductory Notes to the 1952 Report.

The industrial and regional weights used were based on labour force data, as reported in the 1951 Census of Canada. In the occasional case when it was found impossible to secure labour force totals from this source, an estimate was made from returns obtained in the annual survey of wages and working conditions, October, 1951.

HISTORY OF THE REPORT

Statistics of wage rates and hours of labour have been collected by the Department of Labour since it began to function in 1900 and results were published from time to time in the Labour Gazette. The first separate Report on wages was issued in 1921 as a supplement to the Labour Gazette. This was the first in the present series, and it contained statistics for certain trades within various industries in a number of Canadian cities. The information was obtained mainly from employers and trade unions, but data from collective agreements, information obtained by departmental representatives in the field and that received from Labour Gazette correspondents were also used. In subsequent Reports, the scope of the statistics has been gradually broadened, additional groups of industries have been added over the years, and the present Report contains information for representative occupations in the principal industries of Canada.

SUMMARY OF GENERAL WAGE TRENDS, 1953 - 1954

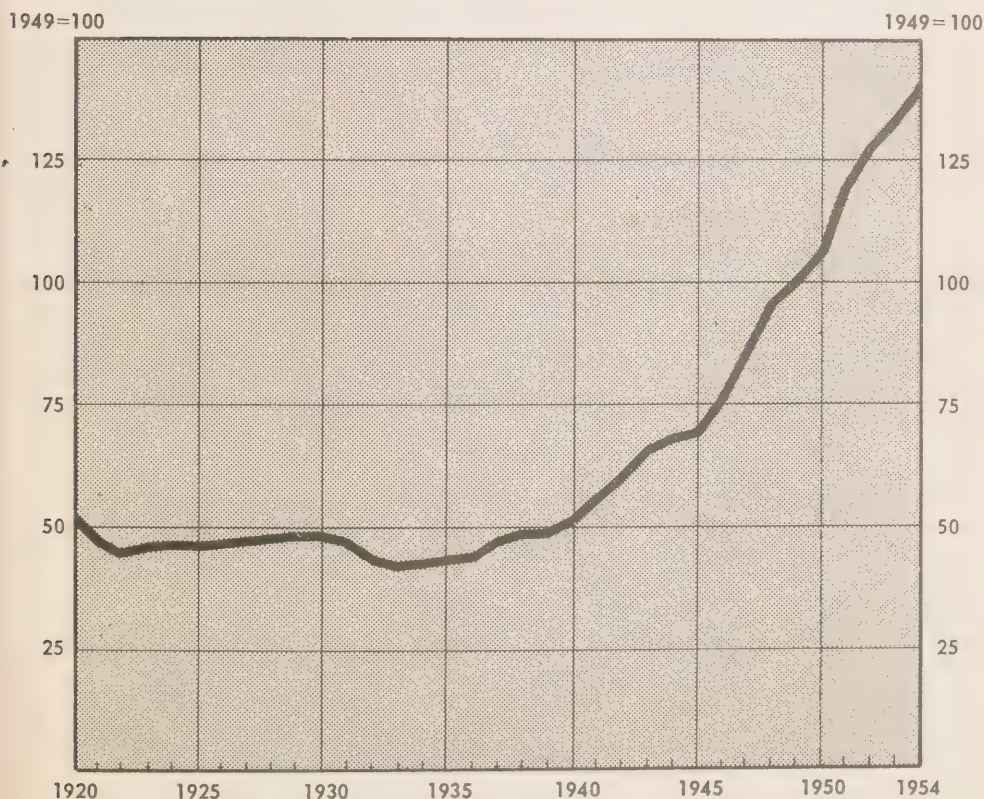
Table I shows that the General Average index of wage rates increased from 133.6 to 137.9 in the year between October 1, 1953 and October 1, 1954. This increase of 3.2 per cent is slightly lower than the percentage gain of 4.6 per cent which occurred in the previous twelve month period.

Each of the eight main industrial divisions registered increases in wage rates during the year, although in most divisions these increases were slightly lower than those occurring in the previous year. The largest percentage increase in 1954 occurred in Personal Service - 4.3 per cent. Logging revealed the lowest percentage gain - 1.8 per cent. The average increases for the remaining main industrial divisions were as follows:

Mining, 2.2 per cent; Manufacturing, 2.9 per cent; Construction, 2.8 per cent; Transportation, Storage and Communication, 2.7 per cent; Electric Light and Power, 2.9 per cent; Trade 4.2 per cent.

The long-term trend of wage rates in Canada is revealed in the accompanying chart which is based on the General Average index.

**INDEX OF WAGE RATES IN CANADA
1920 - 1954**



NOTES D'INTRODUCTION

Cadre du relevé

Les données sur les taux de salaire et les heures de travail dans le présent rapport sont fondées pour la plupart sur des renseignements obtenus lors du relevé annuel des salaires et traitements effectué en octobre 1954 par la Division de l'économique et de recherches du ministère du Travail. A ces données sont ajoutés dans certains cas des renseignements tirés de conventions collectives dont dispose la Division de l'économique et de recherches.

Les chiffres portent généralement sur la dernière période normale de paie antérieure au 1er octobre 1954, sauf dans le cas de l'exploitation forestière dans l'Est du Canada et de certains groupes du commerce. Comme le relevé intéressant l'exploitation forestière dans l'Est du Canada est effectué en février, en raison du caractère saisonnier de cette industrie, les taux portent sur la dernière période normale de paie antérieure au 1er février 1954. Dans le cas du commerce, on a demandé aux employeurs d'indiquer les gains moyens au cours de la période de trois mois précédant le 1er octobre 1954, pour ce qui est des employés à commissions dont les gains varient considérablement.

L'expression "période normale de paie" signifie toute période où il n'y a pas de grèves, mises à pied exceptionnelles, etc. Les taux ne comprennent pas les changements effectués aux taux de salaire le 1er octobre 1954, ou après, même si ces changements ont eu un effet rétroactif.

Le relevé embrassait à peu près 14,500 établissements représentatifs, situés dans les dix provinces du Canada. La plupart de ceux-ci employaient 15 employés ou plus.

TABLEAUX DES TAUX DE SALAIRE ET DES HEURES DE TRAVAIL

Les tableaux des taux de salaire moyens et des heures normales de travail constituent le corps du rapport. Ces tableaux donnent les taux de salaire pour certaines occupations choisies dans un grand nombre d'industries pour l'ensemble du pays, par province ou région et, en certains cas, par ville. Les zones métropolitaines sont incluses dans les villes affectées. La mesure de répartition géographique des taux d'une occupation industrielle dépend de la nature de l'industrie, du nombre d'établissements recensés et du nombre de travailleurs signalés. On prend soin de ne pas dévoiler l'identité de l'établissement faisant rapport.

Le tableau VII donne les traitements moyens dans le cas de certaines occupations choisies de bureau dans l'industrie manufacturière, et le tableau XII-(1) fournit les mêmes renseignements pour deux occupations des services municipaux. Pour la première fois un tableau est consacré à la radio et la télévision. Une annexe au rapport contient des données sur les salaires versés à la main-d'oeuvre agricole, d'après les données préparées et publiées par le Bureau fédéral de la Statistique.

Les industries ont été groupées de manière à suivre, dans la mesure du possible, l'ordre recommandé dans le manuel de la classification-type des industries utilisé par la plupart des services gouvernementaux. On n'a pas suivi cet ordre en certains endroits cependant, car le mode d'étude des taux de salaire d'après l'occupation observé dans le présent rapport exige, à l'occasion, une répartition

industrielle autre que si la statistique était sur une base non d'occupation. Par exemple, le groupe "impression, édition et industries connexes" est subdivisé comme suit dans le manuel; édition pour le commerce; gravure, stéréotypie et industries connexes; et impression et édition. Comme les données indiquées dans le présent rapport se rattachent à l'occupation, il a fallu utiliser la répartition suivante: travaux de ville et journaux quotidiens. En second lieu, comme certaines occupations sont particulières à certains secteurs seulement d'une industrie, il a fallu une nouvelle subdivision des industries. Par exemple, le groupe "pulpe et papier" a été subdivisé ainsi: pulpe; papier-journal; papier autre que papier-journal; et entretien. Troisièmement, il faut tenir compte que les industries indiquées dans la classification-type ne sont pas toutes mentionnées dans le présent rapport.

EXPLICATION DES TERMES

Taux de salaire moyens

L'expression "taux de salaire moyens" utilisée dans le présent rapport représente la moyenne pondérée des taux payés aux travailleurs rémunérés au temps ou au rendement, ou à l'un et l'autre mode, dans une occupation donnée. Cette définition s'applique dans toutes les industries, sauf les suivantes: la construction, les chemins de fer, le débardage et le service de gouvernement municipal (agents de police et pompiers seulement) pour lesquelles une autre méthode d'établissement des taux est observée.

Les taux de salaire dans la construction sont obtenus des barèmes de salaires préparés par la Division des relations industrielles du ministère du Travail en vertu de la loi sur les justes salaires et les heures de travail. Ces barèmes sont basés sur les taux régnants dans les diverses localités. Les taux de salaire dans les chemins de fer, sont tirés des conventions collectives aux archives de la Division de l'économie et de recherches. Les taux de salaire pour les agents de police et les pompiers dans le service de gouvernement municipal sont des taux maxima de salaires.

Voici les caractéristiques importantes de ces taux de salaire moyens:

- (1) La plupart des taux moyens indiqués dans le rapport sont fondés sur les taux des travailleurs au temps seulement. Dans le cas d'un second groupe d'occupations les moyennes s'appliquent surtout aux travailleurs sur le travail à la pièce ou sur primes de rendement et elles représentent une moyenne des gains normaux. Ces derniers cas sont indiqués dans les tableaux pertinents. Dans le cas d'un troisième groupe d'occupations, les moyennes sont une combinaison de taux au temps et de primes de rendement des gains normaux.
- (2) Les gains pour surtemps ne sont pas compris dans les taux. Ne sont pas compris non plus les taux différenciés de poste, les bonis non rattachés à la production, la participation aux bénéfices de l'entreprise, ni la valeur en espèces de certains avantages complémentaires comme le transport gratuit, les uniformes, l'assurance de groupe et les allocations en cas de maladie. Quand le logement et la pension sont habituellement fournis gratuitement, le fait est indiqué.
- (3) Le genre de taux au temps le plus répandu est le taux horaire, en vertu duquel le travailleur touche un taux fixe pour chaque heure fournie. En conséquence,

dans la plupart des cas où se rencontrent des taux journaliers, hebdomadaires ou mensuels, la conversion a été faite sur une base horaire. Toutefois, les taux journaliers, hebdomadaires ou mensuels sont donnés quelquefois pour certaines occupations dans des industries où prédomine ce mode de rémunération. Pour convertir les taux mensuels en taux hebdomadaires, ou vice versa, le facteur de conversion est de $4\frac{1}{2}$ semaines par mois. Pour convertir les taux hebdomadaires en taux horaires, on divise le taux hebdomadaire (exclusion faite des éléments indiqués sous (2) ci-dessus) par le nombre d'heures normalement fournies par semaine pour ce taux.

- (4) Les régimes de primes de rendement les plus répandus sont ceux fondés sur le travail à la pièce et les bonis de production; autres régimes sont basés sur commissions et indemnités de déplacement.
- (5) Les taux horaires moyens des travailleurs rémunérés au rendement sont calculés en divisant les gains normaux pour la période de paie par le nombre d'heures effectivement fournies.
- (6) Le taux horaire moyen dans une occupation est établi en multipliant ou pondérant chaque taux horaire par le nombre de travailleurs rémunérés à ce taux, puis en divisant le total qui résulte de ces opérations par le total des travailleurs dans cette occupation.
- (7) Les taux comprennent les indemnités de vie chère, quand il y a lieu.
- (8) Les taux s'appliquent aux compagnons ou travailleurs pleinement qualifiés dans le cadre de l'occupation. Ceux des débutants, stagiaires et apprentis ne sont pas compris dans les moyennes d'aucune occupation, bien que les taux des aides soient parfois indiqués séparément.
- (9) Les taux s'appliquent seulement à la main-d'oeuvre masculine, sauf indication du contraire.
- (10) Les taux des travailleurs à temps partiel ne sont pas inclus. Les travailleurs qui fournissent moins de la moitié des heures normales sont considérés comme travailleurs à temps partiel.
- (11) Les taux s'appliquent au travail de jour seulement, sauf dans le cas des hôtels.
- (12) Les taux portent sur la dernière période normale de paie antérieure au 1er octobre 1954.
- (13) Les taux sont établis d'après le salaire du travailleur avant les déductions pour impôts, primes d'assurance-chômage, de pension, etc.

Les principaux facteurs qui occasionnent des variations d'une année à l'autre, dans les taux de salaire moyens pour une occupation sont les changements dans les taux au temps et dans la base monétaire des primes de rendement dans le cas des travailleurs rémunérés en vertu de ce régime, aussi bien que les changements dans le nombre de travailleurs pour chaque taux dans une occupation. La modification des pratiques d'embauchage qui influent sur la moyenne des taux de salaire payés aux travailleurs dans une occupation particulière dans un établissement est un autre facteur. Il convient de noter, toutefois, que les changements dans la situation de l'emploi et dans les pratiques d'embauchage n'ont d'influence importante que s'ils sont prononcés ou que si la moyenne ne se rapporte qu'aux taux de salaire versés dans un établissement particulier ou dans un groupe particulier d'établissements.

Les moyennes des taux de salaire peuvent aussi se ressentir de changements dans les gains des travailleurs rémunérés selon le rendement, changements attribuables aux variations dans ce dernier. Les changements dans la proportion des travailleurs de cette catégorie, quand ces changements sont accompagnés de gains supérieurs ou inférieurs à ceux qu'aurait donné le travail au temps, exercent aussi une influence sur les moyennes. Les changements dans les modalités du relevé ainsi que les rajustements particuliers des taux fondés sur le mérite ou sur le service, sont d'autres facteurs qui tendent à faire varier le taux moyen pour une occupation.

Marge des taux

En plus des moyennes, on indique aussi les marges prédominantes de taux. Ces marges couvrent environ le "80 p. 100 moyen" des travailleurs, bien que les taux applicables à tous les travailleurs d'une même occupation servent au calcul des moyennes. Dix pourcent des travailleurs reçoivent plus que le taux maximum de la marge et dix pour cent moins que le taux minimum de la marge.

Heures normales

Par heures hebdomadaires normales, on entend le nombre d'heures par semaine en sus desquelles la main-d'oeuvre d'un établissement est censée fournir du surtemps. Pour obtenir la moyenne, les heures normales de chaque établissement d'une industrie sont pondérées par le nombre correspondant de travailleurs (employés de bureau exceptés).

OCCUPATIONS

Depuis 1947, on adresse aux employeurs des listes aux fins de rapports sur les salaires en même temps que les formules du relevé. Ces listes énumèrent les occupations représentatives et donnent une brève description de chacune. Dans la plupart des cas, il y a une liste propre à l'industrie même. Dans d'autres, une même liste s'applique à deux ou plusieurs industries étroitement liées. On s'attend qu'avec le temps, il y aura des listes pour toutes les industries comprises dans le relevé.

Ces listes ont l'avantage d'aider à identifier les emplois particuliers pour lesquels des renseignements sur les taux de salaire sont désirés.

Les descriptions d'occupations ne sauraient être pleinement complètes, et ce n'est pas non plus l'intention de les poser en "normes" pour les emplois d'un établissement particulier, étant donné que les fonctions propres à certains emplois varient en quelque sorte d'un établissement à l'autre et d'une industrie à l'autre. De plus, les travailleurs d'une même occupation n'ont pas toujours la même somme de travail à accomplir. Par exemple, la tâche des travailleurs est parfois plus lourde que celle des travailleuses. Ces deux facteurs influent sur la répartition des tâches dans toutes les occupations paraissant au rapport, peu importe qu'on ait indiqué ces occupations en se basant sur les descriptions ou non.

Les critères les plus importants auxquels on a eu recours dans le choix des occupations à inclure dans les listes aux fins de rapports sur les salaires sont les suivants: leur importance numérique dans l'industrie; leur prédominance à travers l'industrie; leur importance dans le cours du procédé de fabrication ou par rapport au genre d'activité poursuivie; le degré d'habileté; leur aptitude à faire l'objet d'une définition précise; et leur propriété à refléter les changements de salaire dans l'industrie.

Les noms d'occupations indiqués dans le présent rapport sont à peu près les mêmes que ceux en usage dans les rapports présentés par les employeurs. Des désignations correspondantes sont indiquées entre parenthèses.

NOMBRES-INDICES

Les nombres-indices dans le présent rapport mesurent les changements dans les taux de salaire moyens des travailleurs (employés de bureau exceptés), au-dessous de l'échelon initial du personnel de contrôle, dans des industries particulières ou des groupes d'industries, et ils peuvent servir à comparaison des changements dans une industrie durant un temps donné avec ceux qui sont survenus dans une autre. Toutefois, ils ne fournissent pas de base de comparaison des taux effectifs de salaire parmi les industries.

Les nombres-indices des taux de salaire moyens sont donnés pour quelques grandes divisions, comme l'industrie manufacturière, les mines, etc. Ces divisions sont à leur tour réparties en groupes principaux, comme celui des vêtements, et en sous-groupes, comme celui des vêtements pour hommes. En certains cas, la décomposition va encore plus loin, comme dans le cas des complets et paletots pour hommes et garçonnets.

Le tableau I indique les nombres-indices par industrie pour la période de 1949 à 1954, ces nombres-indices étant calculés sur la base des taux moyens 1949=100. Le tableau II donne les nombres-indices de certaines industries principales de 1901 à 1954, sur la base de 1949, y compris les produits périssables et non périssables, depuis 1939.

METHODE DE CALCUL DES NOMBRES-INDICES

Depuis l'inauguration des indices des taux de salaire moyens en 1921, on a amélioré la qualité des données primaires, augmenté le nombre des industries et occupations considérées et perfectionné certaines méthodes de calcul des nombres-indices. Cette amélioration constante et l'extension du champ de la statistique des taux de salaire n'ont pas été accompagnées, toutefois, de révisions majeures dans les méthodes de calcul des nombres-indices; celles-ci ont été effectuées rarement et seulement à l'occasion d'un changement dans la période de base.

Les nombres-indices des années 1901 à 1941 étaient établis par la méthode des rapports relatifs. De 1939 à 1952, on s'est servi des "totaux des moyennes pondérées des taux de salaire"¹. Pour la révision publiée dans le rapport de 1953, tous les nombres-indices pour les années 1949 à 1953 ont été calculés de nouveau, d'après les "totaux des moyennes pondérées des indices d'occupations". Les indices de 1954 ont été calculés sur cette base. L'explication de la méthode est indiquée au-dessous.

Certaines occupations non de bureau, choisies de façon à représenter les travailleurs des deux sexes et de divers niveaux de compétence, sont représentatives de toutes les occupations de l'industrie, celles de bureau exceptées.

On a établi pour chacune des occupations au sein de l'industrie la moyenne des salaires payés dans chacune des cinq régions du Canada: provinces de l'Atlantique, Québec, Ontario, provinces des Prairies, et Colombie-Britannique. Si,

¹ On trouvera l'explication de ces deux méthodes dans les rapports antérieurs — voir Notes d'instruction du rapport de 1952.

toutefois, une région comptait moins de 2 p. 100 de l'effectif ouvrier en 1951, aucun calcul du taux de salaire n'a été effectué pour cette région.

Pour chaque occupation, les taux moyens régionaux ont été multipliés par le poids ou coefficient de pondération régional correspondant, établi selon la proportion de l'effectif ouvrier de l'industrie que comptait la région en 1951. Les poids régionaux sont les mêmes pour toutes les occupations de l'industrie dans la région et ne varient pas d'année en année.

La somme des produits pour une année quelconque, traduite en pour-cent du total correspondant pour l'année de base (1949), constitue le nombre-indice de l'occupation.

Ces indices d'occupations ont ensuite été multipliés par leurs poids d'occupations respectifs; le total divisé par la somme des poids donne le nombre-indice de l'industrie. Chaque poids d'occupation a été établi en divisant le total global des travailleurs de toutes les occupations choisies par le nombre de travailleurs de cette occupation en 1951. La proportion qui en résulte est le poids d'occupation. Ces poids ne varient pas d'une année à l'autre.

Pour obtenir le nombre-indice d'un groupe principal, comme celui des aliments et boissons ou des produits textiles, les indices de sous-groupes calculés d'après la méthode ci-haut ont été pondérés en ayant recours aux données de 1951 sur le facteur effectif ouvrier de chaque sous-groupe, puis le total divisé par la somme des coefficients de pondération.

Les nombres-indices des divisions industrielles, comme les mines, l'industrie manufacturière, etc., ont été obtenus en pondérant les indices des groupes principaux à l'aide des données de 1951 sur le facteur effectif ouvrier de chaque groupe principal, puis en divisant le total par la somme des coefficients de pondération.

Finalement, l'indice général moyen des taux de salaire pour l'ensemble du Canada a été établi en pondérant les indices des divisions par le facteur effectif ouvrier en 1951 de chaque division, puis en divisant le total par la somme des coefficients de pondération des divisions.

On a établi les poids industriels et régionaux d'après les données concernant l'effectif ouvrier fournies par le recensement de 1951. Dans certains cas exceptionnels, où il a été impossible d'obtenir de cette source le chiffre de l'effectif ouvrier, on a estimé ce chiffre en faisant usage de renseignements tirés du relevé annuel des salaires et conditions de travail en octobre 1951.

HISTORIQUE DU RELEVÉ

Depuis sa fondation en 1900, le ministère a réuni la statistique des taux de salaire et des heures de travail et l'a publiée de temps à autre dans la *Gazette du Travail*. Le premier rapport séparé sur les salaires a été publié en 1951, comme supplément à la *Gazette du Travail*. C'était le premier rapport de la présente série. Il contenait des données intéressant certains métiers de diverses industries dans plusieurs villes canadiennes. Les chiffres étaient tirés surtout de rapports des employeurs et des syndicats ouvriers, mais on utilisait aussi des données puisées dans les conventions collectives et des renseignements fournis par des fonctionnaires du ministère et des correspondants de la *Gazette du Travail*. Dans les rapports subséquents, la portée des statistiques a été étendue et de nouveaux groupes d'industries ont été ajoutés au cours des années, de sorte que le rapport actuel fournit des renseignements sur les occupations représentatives des principales industries au Canada.

SOMMAIRES DES TENDANCES GENERALES DES SALAIRES, 1953 – 1954

Comme le montre le tableau I, l'indice général moyen des taux de salaire est passé de 133.6 à 137.9 du 1er octobre 1953 au 1er octobre 1954. Cette hausse de 3.2 p. 100 est négligemment plus basse que le gain de 4.6 p. 100 enregistré pour la période antérieure de douze mois.

Chacune des huit principales divisions industrielles ont enregistré des augmentations de taux de salaire durant l'année, mais dans la majorité des divisions ces hausses étaient négligemment plus basses que celles enregistrées durant l'année précédente. Le gain le plus élevé en 1954 a été enregistré dans le service personnel—4.3 p. 100, et le plus faible dans l'exploitation forestière, soit 1.8 p. 100. La hausse moyenne des autres principales divisions industrielles s'établit comme suit:

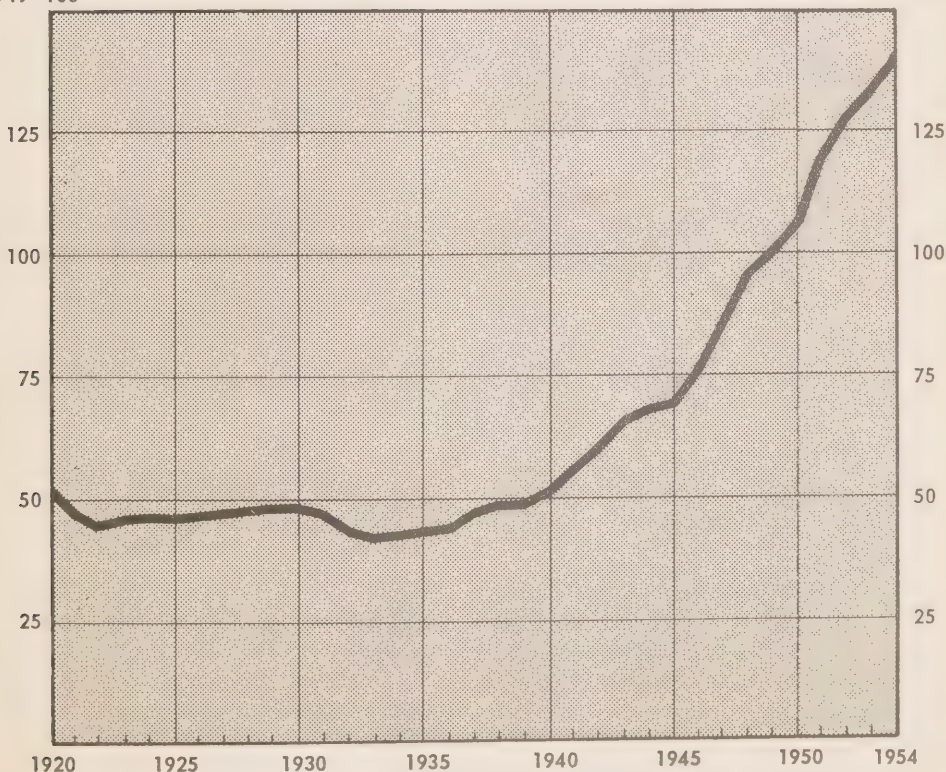
mines, 2.2 p. 100; industrie manufacturière, 2.9 p. 100; construction, 2.8 p. 100; transports, entreposage et communication, 2.7 p. 100; l'éclairage et l'énergie électriques, 2.9 p. 100; commerce, 4.2 p. 100.

Le graphique ci-joint, qui est basé sur l'indice général moyen des taux de salaire, montre le mouvement suivi des taux de salaire au Canada.

INDICE DES TAUX DE SALAIRE AU CANADA 1920 – 1954

1949=100

1949=100



**Table 1 - INDEX NUMBERS OF AVERAGE WAGE RATES IN CANADA, BY
INDUSTRY, 1949 - 1954**

(Rates in 1949 = 100)

Industry	1949	1951	1952	1953	1954
Logging	100.0	109.6	133.3	135.5	138.0
Eastern Canada	100.0	105.3	133.5	135.2	137.8
British Columbia, Coastal	100.0	127.8	132.7	136.9	138.9
Mining	100.0	118.3	128.2	129.7	132.6
Metal Mining	100.0	121.6	130.1	132.3	136.7
Gold Mining.....	100.0	116.8	120.4	120.7	125.4
Other Metal Mining	100.0	124.5	136.1	139.4	143.7
Coal Mining	100.0	111.1	124.0	124.0	123.5
Manufacturing	100.0	120.3	128.4	134.6	138.5
Foods and Beverages	100.0	117.5	125.1	131.2	135.5
Slaughtering and Meat Packing	100.0	125.4	139.6	136.3	138.5
Dairy Products	100.0	115.8	122.1	127.9	132.6
Canned and Cured Fish	100.0	112.1	120.6	118.3	124.5
Canned and Preserved Fruits and Vegetables	100.0	113.6	118.5	121.4	121.2
Flour Mills	100.0	123.3	132.3	143.4	150.0
Biscuits and Crackers	100.0	120.4	128.9	135.9	146.3
Bread and Other Bakery Products	100.0	115.5	125.2	130.6	134.6
Malt Liquors	100.0	117.7	131.9	148.1	152.9
Confectionery	100.0	117.4	126.3	137.2	141.2
Tobacco and Tobacco Products.....	100.0	135.1	141.0	152.0	155.0
Rubber Products.....	100.0	124.3	127.4	134.9	138.1
Leather Products	100.0	115.3	123.2	129.9	133.1
Boots and Shoes, except rubber footwear	100.0	114.9	123.7	129.9	133.2
Leather Tanneries	100.0	116.9	121.3	129.9	132.6
Textile Products (except Clothing).....	100.0	117.6	125.0	128.1	129.5
Cotton Yarn and Broad Woven Goods	100.0	117.1	127.5	128.7	129.5
Woolen and Worsted Woven Goods and Yarn	100.0	120.8	126.2	131.6	134.6
Rayon, Nylon, and Silk Textiles	100.0	115.7	120.1	124.3	125.4
Clothing (Textile and Fur)	100.0	112.8	119.6	124.9	126.8
Men's Clothing	100.0	117.6	124.7	130.3	132.3
Men's and Boys' Suits and Overcoats	100.0	116.9	124.9	130.0	130.8
Shirts	100.0	118.6	121.4	133.0	136.2
Work Clothing	100.0	118.7	126.8	129.0	132.8
Women's Clothing.....	100.0	103.2	112.0	113.4	113.7
Women's and Misses' Coats and Suits	100.0	101.0	110.8	110.9	119.5
Women's and Misses' Dresses	100.0	104.5	112.7	115.0	110.2
Hosiery and Knit Goods	100.0	118.9	124.0	132.6	137.0
Fur Goods	100.0	107.4	111.4	118.1	118.2
Wood Products	100.0	120.5	128.4	131.4	132.6
Sash and Door, and Planing Mills	100.0	119.8	127.0	131.7	135.2
Sawmills	100.0	123.4	132.3	133.4	134.3
Wooden Furniture	100.0	113.7	119.7	126.0	126.8
Paper Products.....	100.0	126.3	129.9	138.4	145.5
Paper Boxes and Containers	100.0	116.6	126.2	131.0	138.2
Pulp and Paper	100.0	128.1	130.6	139.8	146.9
Pulp	100.0	126.8	129.2	138.9	144.2
Newsprint	100.0	126.5	128.8	138.5	144.4
Paper Other than Newsprint	100.0	127.6	127.6	136.2	147.4
Printing, Publishing, and Allied Industries	100.0	117.2	130.0	137.3	142.8
Job Printing	100.0	116.1	128.4	134.3	139.0
Daily Newspapers	100.0	119.2	132.7	142.4	149.4
Iron and Steel Products.....	100.0	124.8	133.7	139.9	143.3
Agricultural Implements	100.0	133.9	137.3	138.9	142.5
Heating and Cooking Apparatus.....	100.0	122.3	132.0	139.4	145.2

**Table I – INDEX NUMBERS OF AVERAGE WAGE RATES IN CANADA,
BY INDUSTRY, 1949 – 1954 – Concluded**

(Rates in 1949= 100)

Industry	1949	1951	1952	1953	1954
Manufacturing – Concluded					
Iron and Steel Products – <i>Concluded</i>					
Household, Office, Store, and Industrial Machinery	100.0	122.6	130.1	137.8	143.5
Iron Castings	100.0	120.2	133.0	139.2	140.6
Primary Iron and Steel	100.0	123.7	131.6	137.3	140.1
Sheet Metal Products	100.0	131.0	142.2	147.5	150.8
Transportation Equipment	100.0	118.6	128.3	134.5	140.0
Aircraft and Parts	100.0	119.1	133.9	141.8	154.2
Auto Repair and Garages	100.0	118.4	130.8	137.4	145.1
Motor Vehicles	100.0	116.0	125.7	129.8	130.0
Motor Vehicle Parts and Accessories	100.0	127.8	136.1	140.5	144.5
Railroad and Rolling Stock Equipment	100.0	116.2	120.5	128.4	134.1
Shipbuilding and Repairing	100.0	122.1	130.7	136.2	140.1
Brass and Copper Products	100.0	123.6	132.2	142.9	145.4
Electrical Apparatus and Supplies	100.0	122.1	130.1	134.6	139.5
Heavy Electrical Machinery and Equipment	100.0	122.9	132.6	135.6	142.4
Radios and Radio Parts	100.0	119.2	123.5	134.1	133.0
Refrigerators, Vacuum Cleaners, and Miscellaneous Electrical Products	100.0	122.6	131.0	134.5	140.4
Clay Products	100.0	121.4	126.1	138.6	144.7
Petroleum Refining and Products	100.0	124.9	137.6	143.4	147.5
Chemical Products	100.0	121.5	133.1	139.6	146.2
Acids, Alkalis, and Salts	100.0	123.8	136.1	142.8	147.9
Medicinal and Pharmaceutical Preparations	100.0	119.0	127.7	135.5	141.4
Paints and Varnishes	100.0	122.7	137.1	141.9	150.9
Durable Goods ¹	100.0	121.7	130.2	136.3	140.0
Non-Durable Goods	100.0	118.8	126.5	132.8	136.9
Construction (Buildings and Structures only)	100.0	118.6	128.6	136.2	140.0
Transportation, Storage, and Communication	100.0	119.8	133.2	136.9	140.6
Transportation	100.0	120.6	134.0	136.9	139.5
Steam Railways	100.0	121.9	136.8	137.2	137.8
Urban and Suburban Transportation Systems	100.0	119.2	129.9	135.0	140.2
Truck Transportation	100.0	117.3	128.7	136.7	144.1
Water Transportation	100.0	120.4	130.8	136.4	139.9
Storage (Terminal Grain Elevators only)	100.0	116.9	131.6	137.0	140.2
Communication (Telephone only)	100.0	115.7	128.4	136.6	147.6
Electric Light and Power	100.0	119.4	132.8	145.5	149.7
Trade	100.0	121.5	125.6	132.2	137.8
Wholesale Trade	100.0	121.6	128.2	135.8	142.8
Retail Trade	100.0	121.4	124.6	130.8	135.8
Personal Service	100.0	110.6	117.6	123.3	128.6
Laundries	100.0	111.0	119.7	125.8	132.3
Restaurants	100.0	110.5	117.2	122.9	128.0
General Average	100.0	119.1	127.7	133.6	137.9

¹Includes Wood Products; Iron and Steel Products; Transportation Equipment; Brass and Copper Products; Electrical Apparatus and Supplies; Clay Products. Non-Durable Goods includes the remaining manufacturing industries.

**Tableau 1 – INDICES DE TAUX DE SALAIRE MOYENS AU CANADA, PAR
INDUSTRIE, DE 1949 – 1954**

(100 pour taux en 1949)

Industrie	1949	1951	1952	1953	1954
Exploitation forestière	100.0	109.6	133.3	135.5	138.0
Est du Canada	100.0	105.3	133.5	135.2	137.8
Colombie Britannique, littoral	100.0	127.8	132.7	136.9	138.9
Mines	100.0	118.3	128.2	129.7	132.6
Minerais métallifères	100.0	121.6	130.1	132.3	136.7
Minerai aurifère	100.0	116.8	120.4	120.7	125.4
Autres minerais métallifères	100.0	124.5	136.1	139.4	143.7
Charbon	100.0	111.1	124.0	124.0	123.5
Fabrication	100.0	120.3	128.4	134.6	138.5
Aliments et breuvages	100.0	117.5	125.1	131.2	135.5
Abattoirs et conserveries	100.0	125.4	129.6	136.3	138.5
Produits laitiers	100.0	115.8	122.1	127.9	132.6
Poisson en conserve, salé et fumé	100.0	112.1	120.6	118.3	124.5
Conserves de fruits et légumes	100.0	113.6	118.5	121.4	121.2
Minoteries	100.0	123.3	132.3	143.4	150.0
Biscuiteries	100.0	120.4	128.9	135.9	146.3
Pain et autres produits de boulangerie ..	100.0	115.5	125.2	130.6	134.6
Boissons maltées	100.0	117.7	131.9	148.1	152.9
Confiseries	100.0	117.4	126.3	137.2	141.2
Tabac et produits du tabac	100.0	135.1	141.0	152.0	155.0
Produits du caoutchouc	100.0	124.3	127.4	134.9	138.1
Produits du cuir	100.0	115.3	123.2	129.9	133.1
Chaussures, sauf chaussures de					
caoutchouc	100.0	114.9	123.7	129.9	133.2
Tanneries	100.0	116.9	121.3	129.9	132.6
Produits textiles (sauf le vêtement)	100.0	117.6	125.0	128.1	129.5
Filés de coton et cotonnade (large)	100.0	117.1	127.5	128.7	129.5
Lainages (filés et étoffes)	100.0	120.8	126.2	131.6	134.6
Textiles de rayonne, nylon et soie	100.0	115.7	120.1	124.3	125.4
Vêtement (textile et fourrure)	100.0	112.8	119.6	124.9	126.8
Vêtements d'hommes	100.0	117.6	124.7	130.3	132.3
Complets et paletots pour hommes					
et garçonnets	100.0	116.9	124.9	130.0	130.8
Chemises	100.0	118.6	121.4	133.0	136.2
Vêtements de travail	100.0	118.7	126.8	129.0	132.8
Vêtements de femmes	100.0	103.2	112.0	113.4	113.7
Manteaux et ensembles pour femmes					
et enfants	100.0	101.0	110.8	110.9	119.5
Robes pour femmes et enfants	100.0	104.5	112.7	115.0	110.2
Bas et tricot	100.0	118.9	124.0	132.6	137.0
Articles en fourrure	100.0	107.4	111.4	118.1	118.2
Produits du bois	100.0	120.5	128.4	131.4	132.6
Ateliers de rabotage, de portes et					
châssis	100.0	119.8	127.0	131.7	135.2
Scieries	100.0	123.4	132.3	133.4	134.3
Meubles en bois	100.0	113.7	119.7	126.0	126.8
Produits du papier	100.0	126.3	129.9	138.4	145.5
Boîtes et récipients de carton	100.0	116.6	126.2	131.0	138.2
Pulpe et papier	100.0	128.1	130.6	139.8	146.9
Pulpe	100.0	126.8	129.2	138.9	144.2
Papier-journal	100.0	126.5	128.8	138.5	144.4
Papier autre que papier-journal	100.0	127.6	127.6	136.2	147.4
Impression, édition et industries connexes	100.0	117.2	130.0	137.3	142.8
Travaux de ville	100.0	116.1	128.4	134.3	139.0
Impression de quotidiens	100.0	119.2	132.7	142.4	149.4

**Tableau I - INDICES DE TAUX DE SALAIRE MOYENS AU CANADA,
PAR INDUSTRIE, DE 1949 - 1954 - Fin**

(100 pour taux en 1949)

Industrie	1949	1951	1952	1953	1954
Fabrication - Fin					
Produits du fer et de l'acier	100.0	124.8	133.7	139.9	143.3
Instruments aratoires	100.0	133.9	137.3	138.9	142.5
Poêles, calorifères, etc.	100.0	122.3	132.0	139.4	145.2
Machinerie (maison, bureau, magasin et industrielle)	100.0	122.6	130.1	137.8	143.5
Pièces de fonte	100.0	120.2	133.0	139.2	140.6
Fer et acier primaires	100.0	123.7	131.6	137.3	140.1
Produits de la tôle	100.0	131.0	142.2	147.5	150.8
Matériel de transport	100.0	118.6	128.3	134.5	140.0
Avions et pièces	100.0	119.1	133.9	141.8	154.2
Réparation d'automobiles et garages	100.0	118.4	130.8	137.4	145.1
Véhicules à moteur	100.0	116.0	125.7	129.8	130.0
Accessoires et pièces de véhicules à moteur	100.0	127.8	136.1	140.5	144.5
Matériel ferroviaire et roulant	100.0	116.2	120.5	128.4	134.1
Construction et réparation de vaisseaux	100.0	122.1	130.7	136.2	140.1
Produits du laiton et du cuivre	100.0	123.6	132.2	142.9	145.4
Appareils et fournitures électriques	100.0	122.1	130.1	134.6	139.5
Machinerie électrique lourde et appareillage	100.0	122.9	132.6	135.6	142.4
Appareils de radio et pièces	100.0	119.2	123.5	134.1	133.0
Réfrigérateurs, aspirateurs et divers appareils électriques	100.0	122.6	131.0	134.5	140.4
Dérivés de l'argile	100.0	121.4	126.1	138.6	144.7
Raffinage du pétrole et produits	100.0	124.9	137.6	143.4	147.5
Produits chimiques	100.0	121.5	133.1	139.6	146.2
Acides, alcalis et sels	100.0	123.8	136.1	142.8	147.9
Préparations médicinales et pharmaceutiques	100.0	119.0	127.7	135.5	141.4
Peintures et vernis	100.0	122.7	137.1	141.9	150.9
Marchandises durables¹	100.0	121.7	130.2	136.3	140.0
Marchandises non durables	100.0	118.8	126.5	132.8	136.9
Construction (édifices et charpentes seulement)	100.0	118.6	128.6	136.2	140.0
Transports, emmagasinement et communication ..	100.0	119.8	133.2	136.9	140.6
Transports	100.0	120.6	134.0	136.9	139.5
Chemins de fer à vapeur	100.0	121.9	136.8	137.2	137.8
Systèmes de transport urbain et suburbain	100.0	119.2	129.9	135.0	140.2
Camionnage	100.0	117.3	128.7	136.7	144.1
Transport par eau	100.0	120.4	130.8	136.4	139.9
Emmagasinement (élévateurs à grain terminaux seulement)	100.0	116.9	131.6	137.0	140.2
Communication (téléphone seulement)	100.0	115.7	128.4	136.6	147.6
Eclairage et énergie électriques	100.0	119.4	132.8	145.5	149.7
Commerce	100.0	121.5	125.6	132.2	137.8
Commerce en gros	100.0	121.6	128.3	135.8	142.8
Commerce en détail	100.0	121.4	124.6	130.8	135.8
Service personnel	100.0	110.6	117.6	123.3	128.6
Buanderies	100.0	111.0	119.7	125.8	132.3
Restaurants	100.0	110.5	117.2	122.9	128.0
Moyenne générale	100.0	119.1	127.7	133.6	137.9

¹Comprend produits du bois; produits du fer et de l'acier; matériel de transports; produits du laiton et du cuivre; appareils et fournitures électriques; dérivés de l'argile. Marchandises non durables comprennent le reste des industries manufacturières.

Table II - INDEX NUMBERS OF AVERAGE WAGE RATES FOR CERTAIN
MAIN INDUSTRIES IN CANADA, 1901 - 1954

Tableau II - INDICES DE TAUX DE SALAIRE MOYENS POUR CERTAINES
INDUSTRIES PRINCIPALES AU CANADA, 1901 - 1954

(Rates in 1949=100)
(100 pour taux en 1949)

Note. - Indexes for the years prior to 1949 are conversions of the previous series on the 1939 base.

Note. - Les indices pour les années antérieurement à 1949 sont des conversions de la série préalable sur la base de 1939.

Year — Année	Log- ging — Exp. forestière	Coal Mining — Mines (char- bon)	Metal Mining — Mines (mé- taux)	Manufacturing Fabrication			Con- struc- tion — Con- struc- tion	Steam Rail- ways — Che- mins de fer	Tele- phone — Télé- phone	Per- sonal Ser- vice — Ser- vice per- sonnel	General Aver- age ¹ — Moyen- ne gé- nérale ¹
				All Manu- factur- ing Toute la fab- rication	Dura- ble Goods Mar- chandis- es dura- bles	Non- Dura- ble Goods Mar- chandis- es non dura- bles					
1901	23.8	24.2	33.8	.....	.....	.....	19.2	19.8	.....	.....	18.6
1902	24.3	24.5	34.1	.....	.....	.....	20.5	20.7	.....	.....	19.6
1903	24.9	24.9	32.9	.....	.....	.....	21.4	21.6	.....	.....	20.2
1904	25.3	24.9	32.1	.....	.....	.....	22.2	22.1	.....	.....	20.7
1905	26.4	25.2	32.5	.....	.....	.....	23.2	21.4	.....	.....	21.1
1906	27.5	25.5	34.6	.....	.....	.....	24.4	22.9	.....	.....	21.9
1907	27.9	27.3	34.1	.....	.....	.....	25.5	23.3	.....	.....	22.6
1908	27.1	27.7	34.6	.....	.....	.....	25.9	24.8	.....	.....	23.2
1909	28.6	27.8	35.0	.....	.....	.....	26.4	24.9	.....	.....	23.6
1910	29.6	27.5	34.6	.....	.....	.....	27.6	25.9	.....	.....	24.4
1911	30.3	28.5	34.9	20.7	.....	.....	28.7	27.6	.....	.....	24.0
1912	31.3	28.8	36.7	21.0	.....	.....	30.5	28.1	.....	.....	24.8
1913	31.8	29.2	36.1	21.7	.....	.....	31.8	28.8	.....	24.1	25.5
1914	29.7	29.8	36.2	22.3	.....	.....	32.1	29.0	.....	25.2	25.8
1915	28.3	29.9	36.6	23.0	.....	.....	32.2	29.3	.....	24.4	26.0
1916	33.8	32.6	40.5	24.9	.....	.....	32.6	30.4	.....	26.0	27.8
1917	44.3	38.2	44.9	27.7	.....	.....	35.0	35.8	.....	29.1	31.9
1918	51.0	46.1	48.7	31.8	.....	.....	40.1	45.4	.....	33.6	37.4
1919	58.9	49.9	48.9	39.0	.....	.....	47.1	52.9	.....	38.5	44.0
1920	65.9	57.8	56.9	47.0	.....	.....	57.5	63.6	60.9	45.2	52.3
1921	47.3	60.9	52.7	43.8	.....	.....	54.2	56.3	60.6	49.9	47.7
1922	36.8	57.8	48.7	40.9	.....	.....	51.7	53.1	57.6	50.4	44.5
1923	43.2	57.8	50.8	42.5	.....	.....	52.9	53.6	58.5	51.1	45.7
1924	49.0	56.2	50.9	42.8	.....	.....	54.0	53.6	58.7	51.2	46.3
1925	44.0	49.0	51.6	42.4	.....	.....	54.2	53.6	58.8	50.8	45.8
1926	44.2	49.0	51.5	42.6	.....	.....	54.8	53.6	59.2	51.2	46.1
1927	45.2	49.1	51.6	43.2	.....	.....	57.0	57.1	60.3	51.7	47.1
1928	45.8	49.4	51.5	43.5	.....	.....	59.0	57.1	61.5	52.1	47.7
1929	45.7	49.4	51.9	43.8	.....	.....	62.9	58.8	62.2	52.2	48.5
1930	45.1	49.5	51.9	43.8	.....	.....	64.7	58.8	62.5	52.3	48.8
1931	37.7	49.5	51.2	42.7	.....	.....	62.3	57.3	62.7	52.1	47.2
1932	31.0	48.0	49.6	39.9	.....	.....	56.7	52.9	58.5	50.8	43.8
1933	26.5	47.3	49.0	38.0	.....	.....	50.2	51.7	58.0	49.7	41.6
1934	30.4	47.6	50.3	39.1	.....	.....	49.2	50.2	61.8	49.3	42.0
1935	33.8	48.4	51.2	39.9	.....	.....	50.8	52.9	61.4	49.5	43.2
1936	37.4	48.5	52.5	40.9	.....	.....	51.1	52.9	61.9	49.8	44.0
1937	43.4	48.8	54.8	44.1	.....	.....	52.6	56.4	65.0	50.4	47.3
1938	47.1	51.0	55.1	45.5	.....	.....	53.9	58.8	65.8	51.1	48.7
1939	46.3	51.0	55.3	45.9	45.1	46.5	54.3	58.8	66.0	51.3	48.9
1940	48.5	52.1	56.9	47.9	46.6	48.8	56.7	58.8	66.9	54.1	50.8

¹General Average derived from industries shown in Table I.

¹Moyenne générale obtenue des industries indiquées dans le tableau I.

Table II – INDEX NUMBERS OF AVERAGE WAGE RATES FOR CERTAIN MAIN INDUSTRIES IN CANADA, 1901 – 1954 – Concluded

Tableau II – INDICES DE TAUX DE SALAIRE MOYENS POUR CERTAINES INDUSTRIES PRINCIPALES AU CANADA, 1901 – 1954 – Fin

(Rates in 1949=100)
(100 pour taux en 1949)

Note. – Indexes for the years prior to 1949 are conversions of the previous series on the 1939 base.

Note. – Les indices pour les années antérieurement à 1949 sont des conversions de la série préalable sur la base de 1939.

Year —	Log- ging —	Coal Mining —	Metal Mining —	Manufacturing Fabrication			Con- struc- tion —	Steam Rail- ways —	Tele- phone —	Per- sonal Ser- vice —	Gen- eral Aver- age ¹ —
				All Manu- factur- ing —	Dura- ble Goods —	Non- Dura- ble Goods —					
Année	Exp. fores- tière	Mines (char- bon)	Mines (mé- taux)	Toute la fabri- cation	Mar- chandi- ses dura- bles	Mar- chandi- ses non dura- bles	Con- struc- tion	Che- mins de fer	Télé- phone	Ser- vice per- sonnel	Moyen- ne géné- rale ¹
1941	52.7	55.8	62.1	52.9	52.0	53.6	60.6	64.3	70.2	56.7	55.3
1942	58.2	57.7	65.7	57.6	57.7	57.5	64.4	67.5	73.9	59.7	59.9
1943	66.2	63.6	68.1	62.8	63.6	62.1	69.3	73.7	80.5	65.3	65.3
1944	67.6	74.5	69.2	64.9	65.6	64.4	70.4	73.7	80.8	66.1	67.4
1945	70.9	74.6	70.9	67.2	68.2	66.5	71.2	73.7	82.9	69.4	69.3
1946	77.4	74.8	75.1	74.1	74.5	73.8	78.1	82.0	82.6	75.6	75.9
1947	90.2	85.0	87.2	84.1	84.9	83.5	84.1	83.6	87.3	87.4	84.9
1948	101.2	98.4	95.7	94.5	94.7	94.4	95.7	100.0	92.7	93.8	95.7
1949	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
1950	97.0	102.8	106.8	106.1	106.6	105.6	104.8	105.1	104.8	102.9	105.5
1951	109.6	111.1	121.6	120.3	121.7	118.8	118.6	121.9	115.7	110.6	119.1
1952	133.3	124.0	130.1	128.4	130.2	126.5	128.6	136.8	128.4	117.6	127.7
1953	135.5	124.0	132.3	134.6	136.3	132.8	136.2	137.2	136.6	123.3	133.6
1954	138.0	123.5	136.7	138.5	140.0	136.9	140.0	137.8	147.6	128.6	137.9

¹General Average derived from industries shown in Table I.

¹Moyenne générale obtenue des industries indiquées dans le tableau I.

Table III – WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN LOGGING, 1954

Tableau III – TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS L'EXPLOITATION FORESTIERE, 1954

(1) Eastern Canada

(1) Est du Canada

Note. – All provincial averages are time rates unless otherwise designated. Eastern Canada averages include both time rates and straight time piece-work earnings. Predominant Standard Hours per Week: Newfoundland 60, Nova Scotia 60, New Brunswick 54, Quebec 60, Ontario 48.

Note. – A défaut de désignation contraire, toutes les moyennes provinciales sont des taux au temps. Les moyennes pour l'Est du Canada comprennent les taux au temps et à la pièce. Horaire normal hebdomadaire: Terre-Neuve 60, Nouvelle-Ecosse 60, Nouveau-Brunswick 54, Québec 60, Ontario 48.

Occupation and Locality Métier et région	With Board ¹ Pension incluse ¹		Without Board ² Pension exclue ²	
	Average Wage Rate per Day	Range of Rates per Day	Average Wage Rate per Day	Range of Rates per Day
	Taux moyen par jour	Marge de taux par jour	Taux moyen par jour	Marge de taux par jour
<i>Blacksmith – Forgeron</i>	\$	\$	\$	\$
Eastern Canada	8.18	.....	10.35	.....
Newfoundland .....	.....	.....	10.17	9.20–11.40
New Brunswick .....	.....	.....	9.30	8.75–10.10
Quebec	8.19	7.00– 9.25	10.02	8.50–11.50
Ontario	8.19	7.30–10.00	11.24	10.00–11.80
<i>Carpenter – Charpentier</i>				
Eastern Canada	9.36	.....	9.75	.....
Newfoundland .....	.....	.....	9.43	.....
Quebec	8.65	.....	9.84	9.00–11.00
Ontario .....	.....	.....	10.65	8.80–12.00
<i>Chopper and Cutter Abbateur et Coupeur</i>				
Eastern Canada	5.47	.....	9.86	.....
Nova Scotia	5.26	4.50–6.50	.....	.....
New Brunswick	5.25	5.00–6.00	.....	.....
New Brunswick (piece-work) ..	.....	.....	8.48	6.00– 9.91
Quebec .....	.....	.....	7.63	7.00– 8.50
Quebec (piece-work) .....	.....	.....	10.10	8.25–12.50
Ontario .....	.....	.....	8.63	.....
Ontario (piece-work) .....	.....	.....	11.29	7.80–14.86
<i>Chore Boy Garçon de travail quotidien</i>				
Eastern Canada	5.18	.....	7.94	.....
Newfoundland .....	.....	.....	8.12	.....
New Brunswick .....	.....	.....	7.21	7.00– 7.50
Quebec	4.69	4.12–5.00	7.59	7.00– 8.50
Ontario	5.28	4.81–6.00	9.06	8.45– 9.49
<i>Cook – Cuisinier</i>				
Eastern Canada	7.78	.....	9.88	.....
Newfoundland .....	.....	.....	9.34	9.33– 9.60
Nova Scotia	5.78	5.00–6.34	.....	.....
New Brunswick	7.74	6.50–9.15	9.20	9.00– 9.25
Quebec	7.90	6.75–9.28	9.68	8.00–10.83
Ontario	8.44	6.48–8.70	10.87	9.73–11.80

¹Board supplied by employers in addition to rates shown.

¹Pension fournie par les employeurs en plus des taux signalés.

²Value of board, when supplied, is deducted by employers from amounts shown.

²Le coût de la pension, lorsque celle-ci est fournie, est déduit des montants signalés.

Table III - WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN
LOGGING, 1954 - Continued

Tableau III - TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS
L'EXPLOITATION FORESTIERE, 1954 - Suite

(1) Eastern Canada - Continued

(1) Est du Canada - Suite

Occupation and Locality Métier et région	With Board ¹ Pension incluse ¹		Without Board ² Pension exclue ²	
	Average Wage Rate per Day	Range of Rates per Day	Average Wage Rate per Day	Range of Rates per Day
	Taux moyen par jour	Marge de taux par jour	Taux moyen par jour	Marge de taux par jour
	\$	\$	\$	\$
Cooke - Aide cuisinier				
Eastern Canada	4.75	.....	7.82	.....
Newfoundland .....	.....	.....	8.10	.....
New Brunswick	4.90	4.00- 5.50	7.08	7.00- 7.50
Quebec	4.64	3.57- 6.00	7.53	6.50- 8.50
Ontario	4.80	4.00- 5.83	8.18	8.08- 8.48
Handyman - Bricoleur				
Eastern Canada	7.30	.....	9.55	.....
Newfoundland .....	.....	.....	9.13	8.95- 9.20
New Brunswick .....	.....	.....	7.41	7.00- 8.50
Quebec	6.55	5.50- 7.25	8.98	7.50-10.00
Ontario	7.32	6.00- 9.00	10.59	9.75-11.04
Loader - Chargeur				
Eastern Canada	5.38	.....	9.35	.....
Newfoundland .....	.....	.....	8.95	.....
Nova Scotia	4.98	4.50- 5.50	.....	.....
New Brunswick	5.08	5.00- 5.50	6.91	5.50- 7.50
Quebec	5.35	5.00- 6.50	8.48	7.25- 9.50
Ontario	6.11	4.81- 7.00	9.36	7.52-10.08
Ontario (piece-work) .....	.....	.....	13.61	9.50-18.14
Maintenance Mechanic Mécanicien (entretien)				
Eastern Canada	11.35	.....	11.30	.....
Newfoundland	12.36	10.96-15.35	10.95	10.42-11.96
New Brunswick .....	.....	.....	9.92	8.50-10.78
Quebec	11.09	9.25-13.50	10.97	9.25-12.50
Ontario	8.91	7.00-11.40	11.86	10.13-13.46
Pulpwood Cutter Coupeur de bois à pâte				
Eastern Canada .....	.....	.....	10.70	.....
Newfoundland (piece-work) .....	.....	.....	9.28	8.55-10.00
New Brunswick .....	.....	.....	7.07	5.50- 8.00
New Brunswick (piece-work) .....	.....	.....	9.69	9.18-10.59
Quebec .....	.....	.....	8.23	7.50- 8.50
Quebec (piece-work) .....	.....	.....	10.23	9.56-10.83
Ontario (piece-work) .....	.....	.....	12.83	11.02-17.00

¹Board supplied by employers in addition to rates shown.

¹Pension fournie par les employeurs en plus des taux signalés.

²Value of board, when supplied, is deducted by employers from amounts shown.

²Le coût de la pension, lorsque celle-ci est fournie, est déduit des montants signalés.

**Table III – WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN
LOGGING, 1954 – Continued**

**Tableau III – TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS
L'EXPLOITATION FORESTIERE, 1954 – Suite**

(1) Eastern Canada – *Continued*

(1) Est du Canada – *Suite*

Occupation and Locality Métier et région	With Board ¹ Pension incluse ¹		Without Board ¹ Pension exclue ²	
	Average Wage Rate per Day	Range of Rates per Day	Average Wage Rate per Day	Range of Rates per Day
	Taux moyen par jour	Marge de taux par jour	Taux moyen par jour	Marge de taux par jour
	\$	\$	\$	\$
<i>Roadman and Swamper</i> <i>Constructeur de chemin et</i> <i>débroussaillleur</i>				
Eastern Canada	5.31	.....	8.31	.....
Newfoundland			8.95	.....
Nova Scotia	4.86	4.50– 5.00		.....
New Brunswick	4.99	4.00– 6.00	7.26	6.50– 8.50
Quebec	5.72	4.65– 6.50	7.97	7.00– 8.75
Ontario	5.76	4.81– 7.50	8.66	7.50– 9.49
Ontario (piece-work) .....	.....	.....	10.72	8.50–14.00
<i>Scaler – Mesureur</i>				
Eastern Canada	9.73	.....	10.77	.....
Newfoundland	11.62	9.97–13.63	.....	.....
Nova Scotia	7.07	6.50– 7.30	.....	.....
New Brunswick	9.56	8.54–11.08	10.05	8.65–11.00
Quebec	9.52	8.81–10.30	10.19	8.25–11.37
Ontario	10.09	8.00–11.50	12.60	10.00–14.40
<i>Teamster – Conducteur d attelage</i>				
Eastern Canada	5.39	.....	10.22	.....
Newfoundland .....	.....	.....	9.07	9.00–10.42
Newfoundland (piece-work) .....	.....	.....	13.18	12.21–13.99
Nova Scotia	4.97	4.00– 5.50	.....	.....
New Brunswick	5.08	5.00– 5.50	8.42	5.00– 9.00
New Brunswick (piece-work) .....	.....	.....	11.38	.....
Quebec	6.13	5.00– 8.00	9.34	8.00–10.38
Quebec (piece-work) .....	.....	.....	11.19	8.75–14.00
Ontario	5.65	4.81– 6.50	10.07	7.80–12.10
Ontario (piece-work) .....	.....	.....	13.76	11.28–16.30
<i>Tractor Driver</i> <i>Conducteur de tracteur</i>				
Eastern Canada	8.58	.....	10.78	.....
Newfoundland .....	.....	.....	10.40	.....
Nova Scotia	7.80	6.00–10.00	.....	.....
New Brunswick	7.82	6.00–10.25	9.87	8.50–11.30
Quebec	9.63	7.75–11.70	10.46	9.25–12.00
Ontario	8.25	6.67–10.00	11.29	10.40–12.15

¹Board supplied by employers in addition to rates shown.

¹Pension fournie par les employeurs en plus des taux signalés.

²Value of board, when supplied, is deducted by employers from amounts shown.

²Le coût de la pension, lorsque celle-ci est fournie, est déduit des montants signalés.

Table III – WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN
LOGGING, 1954 – Continued

Tableau III – TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS
L'EXPLOITATION FORESTIERE, 1954 – Suite

(1) Eastern Canada – *Concluded*

(1) Est du Canada – *Fin*

Occupation and Locality Métier et région	With Board ¹ Pension incluse ¹		Without Board ² Pension exclue ²	
	Average Wage Rate per Day	Range of Rates per Day	Average Wage Rate per Day	Range of Rates per Day
	Taux moyen par jour	Marge de taux par jour	Taux moyen par jour	Marge de taux par jour
	\$	\$	\$	\$
<i>Truck Driver</i> <i>Conducteur de camion</i>				
Eastern Canada	7.13	.....	9.72	.....
Newfoundland .....	.....	.....	9.34	9.20–10.42
Nova Scotia	6.06	5.00– 8.00	.....	.....
New Brunswick	6.86	5.50– 9.60	7.68	6.50– 8.50
Quebec	8.42	7.50–10.30	9.42	8.50–10.50
Ontario	6.68	6.00– 7.00	10.62	9.78–12.15

¹Board supplied by employers in addition to rates shown.

¹Pension fournie par les employeurs en plus des taux signalés.

²Value of board, when supplied, is deducted by employers from amounts shown.

²Le coût de la pension, lorsque celle-ci est fournie, est déduit des montants signalés.

**Table III – WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN
LOGGING, 1954 – Continued**

**Tableau III – TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS
L'EXPLOITATION FORESTIERE, 1954 – Suite**

(2) British Columbia, Coastal
(2) Colombie-Britannique, littoral

Note. – Averages shown are for time rates unless otherwise designated. Board and lodging is supplied to cooks in addition to rates shown. Lodging only is provided for other workers. Standard Hours per Week: 40

Note. – A défaut de désignation contraire, les moyennes indiquées sont pour les taux au temps. Pension et logement sont fournis aux cuisiniers en sus des taux indiqués, et le logement seulement aux autres travailleurs. Horaire normal: 40 par semaine.

Occupation Métier	Average Wage Rate per Day	Range of Rates per Day
	Taux moyen par jour	Marge de taux par jour
	\$	\$
Boom Man Homme de radeau	14.50	13.48–15.00
Brakeman ¹ Serre-freins ¹	14.19	12.80–15.00
Bull Cook Aide de cuisine	12.06	11.92–12.36
Chaser Suiveur	14.11	13.72–14.36
Chokerman (Choker, Chainman) Chaîneur	13.46	13.24–13.56
Cook Cuisinier	14.60	12.20–16.76
Donkey Engineer (Cold Deck Engineer, Leverman, Loading, Skidding and Yard Engineer) Mécanicien de petit cheval (plate-forme; levage; chargement, empilage et câble)	16.17	15.70–17.36
Faller and Bucker Abatteur et tronçonneur	15.81	15.26–17.20
Faller and Bucker (piece-work) Abatteur et tronçonneur (apiéceur)	27.25	22.50–32.75
Flunkey Aide cuisinier	11.93	.....
High Rigger Etêteur-attacheur de poulies	18.58	17.72–19.10
Hook Tender Premier accrocheur	17.14	16.67–17.72
Loader (Hooker, Hookerman, Second Loader, Tongsman) Chargeur (accrocheur; deuxième chargeur)	14.78	13.80–16.32
Locomotive Engineer ¹ Mécanicien de locomotive ¹	15.90	15.66–16.24
Locomotive Fireman ¹ Chauffeur de locomotive ¹	12.77	.....
Rigging Slinger Monteur de câble aérien	15.15	14.82–15.56

¹The daily average wage rates shown for these employees are based on an 8-hour day although some employees work up to 10 hours as a regular practice.

¹Les taux moyens par jour indiqués pour ces employés sont basés sur une journée de 8 heures, quoique ce soit de pratique courante pour quelques employés de travailler jusqu'à 10 heures par jour.

**Table III – WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN
LOGGING, 1954 – Concluded**

**Tableau III – TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS
L'EXPLOITATION FORESTIERE, 1954 – Fin**

(2) British Columbia, Coastal – *Concluded*

(2) Colombie-Britannique, littoral – *Fin*

Occupation Métier	Average Wage Rate per Day	Range of Rates per Day
	Taux moyen par jour	Marge de taux par jour
Roadman	\$	\$
Ouvreur de chemins	13.29	12.76–14.08
Sectionman		
Cantonnier	12.31	12.12–12.76
Signalman (Whistle Punk)		
Signaleur ("Whistle Punk")	13.00	12.68–13.16
Swamper		
Débroussailleur	13.04	12.68–13.72
Truck Driver		
Conducteur de camion	16.14	16.04–16.34

Table IV – WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN MINING, 1954

Tableau IV – TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS L'EXPLOITATION MINIERE, 1954

(1) METAL MINING
(1) MINERAIS METALLIFERES

Occupation and Locality Métier et région	Basic Rates ¹ Taux de base ¹		Straight-Time Earnings ² Gains normaux ²	
	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour	Average Earnings per Hour	Range of Earnings per Hour
	Taux horaire moyen	Marge des taux horaires	Gains horaires moyens	Marge des gains horaires
Gold Mining – Minerai aurifère	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week: Predominantly 48, except in British Columbia where hours are 44.				
Heures normales par semaine: Heures courantes – 48, sauf en Colombie Britannique – 44.				
Underground – Ouvriers du fond				
<i>Cage and Skiptender</i> <i>Encageur et conducteur de bennes</i>				
Canada	1.20	.....	1.35	.....
Quebec	1.13	.90–1.22	1.30	1.19–1.39
Ontario	1.22	1.15–1.30	1.37	1.29–1.47
British Columbia	1.22	1.18–1.25	.....	.....
<i>Chute Blaster – Tireur de mines</i>				
Canada	1.16	.....	1.28	.....
Quebec	1.09	.90–1.20	1.23	1.13–1.30
Ontario	1.19	1.14–1.21	1.36	1.28–1.41
<i>Deckman – Préposé de plate-formes</i>				
Canada	1.15	.....	.....	.....
Quebec	1.08	1.02–1.15	.....	.....
Ontario	1.16	1.13–1.22	.....	.....
<i>Hoistman – Préposé de monte-charge</i>				
Canada	1.29	.....	1.42	.....
Quebec	1.21	1.12–1.27	1.34	1.29–1.53
Ontario	1.32	1.25–1.38	.....	.....
British Columbia	1.30	1.21–1.31	1.47	1.38–1.68
<i>Labourer – Manoeuvre</i>				
Canada	1.11	.....	.....	.....
Quebec	1.05	.97–1.20	.....	.....
Ontario	1.11	1.00–1.21	.....	.....

¹This column includes basic rates of those on incentive bonus plans as well as rates per hour for those on time work.

²Cette colonne comprend les taux de base des travailleurs assujétis à des régimes de primes, de même que les taux horaires des travailleurs rémunérés au temps.

³This column applies only to those on incentive bonus plans, that is, the figures shown represent the basic rates plus bonus earnings.

⁴Cette colonne ne s'applique qu'aux travailleurs assujétis à des régimes de primes, c'est-à-dire que les chiffres donnés représentent les taux de base accrus des primes.

Table IV – WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN MINING, 1954 – Continued

Tableau IV – TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS
L'EXPLOITATION MINIERE, 1954 – Suite(1) METAL MINING – Continued
(1) MINERAIS METALLIFERES – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Basic Rates ¹ Taux de base ¹		Straight-Time Earnings ² Gains normaux ²	
	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour	Average Earnings per Hour	Range of Earnings per Hour
	Taux horaire moyen	Marge des taux horaires	Gains horaires moyens	Marge des gains horaires
Gold Mining – Continued Minerai aurifère – Suite	\$	\$	\$	\$
Underground – Continued Ouvriers du fond – Suite				
<i>Miner – Mineur</i>				
Canada	1.20	.....	1.66	.....
Quebec	1.15	1.10–1.20	1.53	1.35–1.67
Ontario	1.22	1.15–1.35	1.71	1.48–2.09
British Columbia	1.23	1.18–1.31	1.65	1.32–2.14
<i>Miner's Helper – Aide Mineur</i>				
Canada	1.13	.....	1.46	.....
Quebec	1.05	1.00–1.07	1.22	1.15–1.28
Ontario	1.13	1.10–1.20	1.49	1.29–1.67
<i>Motorman (Motor Operator)</i> <i>Conducteur de moteur</i>				
Canada	1.18	.....	1.40	.....
Quebec	1.12	1.02–1.20	1.25	1.13–1.34
Ontario	1.21	1.17–1.27	1.49	1.28–1.71
British Columbia	1.20	1.18–1.22	.....	.....
<i>Mucking Machine Operator</i> <i>Préposé de machine à nettoyer</i>				
Canada	1.16	.....	1.45	.....
Quebec	1.11	1.10–1.17	1.34	1.25–1.44
Ontario	1.19	1.13–1.25	1.54	1.36–1.77
British Columbia	1.24	1.18–1.25	1.72	1.32–1.95
<i>Mucker and Trammer (Shoveller)</i> <i>Nettoyeur et rouleur (pelle)</i>				
Canada	1.13	.....	1.39	.....
Quebec	1.09	1.00–1.13	1.22	1.07–1.29
Ontario	1.13	1.02–1.22	1.36	1.16–1.58
British Columbia	1.15	1.09–1.20	1.51	1.24–1.69
<i>Pipeman (Pipefitter)</i> <i>Monteur de tuyauterie</i>				
Canada	1.22	.....	.....	.....
Quebec	1.16	1.05–1.22	.....	.....
Ontario	1.24	1.17–1.32	.....	.....
British Columbia	1.25	1.18–1.31	.....	.....

¹This column includes basic rates of those on incentive bonus plans as well as rates per hour for those on time work.¹Cette colonne comprend les taux de base des travailleurs assujétis à des régimes de primes, de même que les taux horaires des travailleurs rémunérés au temps.²This column applies only to those on incentive bonus plans, that is, the figures shown represent the basic rates plus bonus earnings.²Cette colonne ne s'applique qu'aux travailleurs assujétis à des régimes de primes, c'est-à-dire que les chiffres donnés représentent les taux de base accrus des primes.

Table IV - WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN MINING, 1954 - Continued

Tableau IV - TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS
L'EXPLOITATION MINIERE, 1954 - Suite(1) METAL MINING - Continued
(1) MINERAIS METALLIFERES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Basic Rates ¹ Taux de base ¹		Straight-Time Earnings ¹ Gains normaux ²	
	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour	Average Earnings per Hour	Range of Earnings per Hour
	Taux horaire moyen	Marge des taux horaires	Gains horaires moyens	Marge des gains horaires
Gold Mining - Continued Minerai aurifère - Suite	\$	\$	\$	\$
Underground - Concluded Ouvriers du fond - Fin				
Timberman (Shaft Timberman) Boiseur (puits)				
Canada	1.22	.....	1.49	.....
Quebec	1.18	1.14-1.22	1.37	1.24-1.51
Ontario	1.24	1.15-1.35	1.60	1.43-1.86
British Columbia	1.25	.....	1.48	1.41-1.65
Trackman - Ouvrier de la voie				
Canada	1.21	.....	1.39	.....
Quebec	1.17	1.10-1.22	1.31	1.16-1.37
Ontario	1.21	1.17-1.27	1.44	1.31-1.47
British Columbia	1.27	1.18-1.31	.....	.....

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Surface and Mill³ Personnel d'usine et de surface³	\$	\$
Carpenter - Charpentier		
Canada	1.27	.....
Quebec	1.15	1.07-1.25
Ontario	1.30	1.21-1.37
British Columbia	1.32	1.18-1.44
Crusher Operator (Crusherman) - Concasseur (machine)		
Canada	1.16	.....
Quebec	1.11	.99-1.20
Ontario	1.18	1.10-1.25
British Columbia	1.17	1.13-1.21

¹This column includes basic rates of those on incentive bonus plans as well as rates per hour for those on time work.¹Cette colonne comprend les taux de base des travailleurs assujétis à des régimes de primes, de même que les taux horaires des travailleurs rémunérés au temps.²This column applies only to those on incentive bonus plans, that is, the figures shown represent the basic rates plus bonus earnings.²Cette colonne ne s'applique qu'aux travailleurs assujétis à des régimes de primes, c'est-à-dire que les chiffres donnés représentent les taux de base accrus des primes.³These workers are on time basis only.³Ces travailleurs sont rémunérés au temps seulement.

Table IV – WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN MINING, 1954 – Continued

**Tableau IV – TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS
L'EXPLOITATION MINIERE, 1954 – Suite**

(1) METAL MINING – Continued
(1) MINERAIS METALLIFERES – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaire
Gold Mining – Continued Minerai aurifère – Suite	\$	\$
Surface and Mill¹ – Continued Personel d'usine et de surface¹ – Suite		
Electrician – Electricien		
Canada	1.31	.....
Quebec	1.26	1.17–1.38
Ontario	1.33	1.22–1.42
British Columbia	1.32	1.26–1.44
Labourer – Manoeuvre		
Canada	1.06	.....
Quebec	1.01	.90–1.14
Ontario	1.07	1.00–1.17
British Columbia	1.11	1.04–1.19
Machinist – Machiniste		
Canada	1.33	.....
Quebec	1.26	1.15–1.32
Ontario	1.34	1.22–1.42
British Columbia	1.37	1.31–1.44
Maintenance Mechanic – Mécanicien (entretien)		
Canada	1.27	.....
Quebec	1.23	1.15–1.30
Ontario	1.28	1.20–1.36
British Columbia	1.29	1.20–1.31
Millman² – Bocardeur²		
Canada	1.20	.....
Quebec	1.14	1.00–1.27
Ontario	1.21	1.10–1.32
British Columbia	1.23	1.16–1.31
Steel Sharpener (Bit Grinder; Bit Sharpener) Affûteur (aiguiseur, affûteur de fleurets)		
Canada	1.22	.....
Quebec	1.16	1.05–1.25
Ontario	1.24	1.19–1.32
British Columbia	1.27	1.20–1.31

¹These workers are on time basis only.¹Ces travailleurs sont rémunérés au temps seulement.²Includes Filter Operator (Filterman), Grinding-Mill Operator (Ball Mill Operator; Rod Mill Operator; Tubeman) and Solution Man.²Comprend préposé au filtre, conducteur de machine broyeuse (moulin à boulet, moulin à tice, tube finisseur) et préposé à solution.

Table IV - WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN MINING, 1954 - Continued

Tableau IV - TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS
L'EXPLOITATION MINIERE, 1954 - Suite(1) METAL MINING - Continued
(1) MINERAIS METALLIFERES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Gold Mining - Concluded Minerai aurifère - Fin		
Surface and Mill ¹ - Concluded Personel d'usine et de surface ¹ - Fin		
<i>Tradesman's Helper - Aide (homme de métier)</i>		
Canada	1.11	.....
Quebec	1.05	.95-1.12
Ontario	1.13	1.04-1.23
British Columbia	1.18	1.11-1.25
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>		
Canada	1.16	.....
Quebec	1.09	.97-1.15
Ontario	1.17	1.13-1.25
British Columbia	1.23	1.19-1.31

¹These workers are on time basis only.¹Ces travailleurs sont rémunérés au temps seulement.

Note. - The Canada averages include rates for Manitoba in addition to the provinces shown. These have not been presented separately in order to avoid revealing the identity of individual establishments.

Note. - Les moyennes pour le Canada comprennent les taux pour le Manitoba en sus des provinces indiquées. Les taux ne sont pas montrés séparément afin de ne pas dévoiler l'identité des établissements individuels.

Table IV – WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN MINING, 1954 – Continued

Tableau IV – TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS
L'EXPLOITATION MINIERE, 1954 – Suite(1) METAL MINING – Continued
(1) MINERAIS METALLIFERES – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Basic Rates ¹ Taux de base ¹		Straight-Time Earnings ² Gains normaux ²	
	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour	Average Earnings per Hour	Range of Earnings per Hour
	Taux horaire moyen	Marge des taux horaires	Gains horaires moyens	Marge des gains horaires
Other Metal Mining Autres minerais métallifères	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	42.7	.....	
Quebec	48.0	.....	
Ontario	40.6	40–48		
British Columbia ..	41.7	40–44		
Underground – Ouvriers du fond				
Cage and Skiptender Encageur et conducteur de bennes				
Canada	1.73	.....	.....	.....
Quebec	1.40	1.22–1.49	.....	.....
Ontario	1.92	1.86–1.94	.....	.....
British Columbia	1.60	1.56–1.65	.....	.....
Chute Blaster – Tireur de mines				
Canada	1.77	.....	.....	.....
Quebec	1.46	.....	.....	.....
Ontario	1.88	1.81–1.94	.....	.....
British Columbia	1.63	1.54–1.70	.....	.....
Deckman – Préposé de plate-formes				
Canada	1.50	.....	1.48	.....
Quebec	1.32	1.20–1.42	1.41	1.25–1.59
Ontario	1.75	1.59–1.87	.....	.....
Hoistman – Préposé de monte-charge				
Canada	1.75	.....	.....	.....
Quebec	1.46	1.17–1.67	.....	.....
Ontario	2.03	1.98–2.06	.....	.....
British Columbia	1.68	1.59–1.85	.....	.....

¹This column includes basic rates of those on incentive bonus plans as well as rates per hour for those on time work.²Cette colonne comprend les taux de base des travailleurs assujétis à des régimes de primes, de même que les taux horaires des travailleurs rémunérés au temps.³This column applies only to those on incentive bonus plans, that is, the figures shown represent the basic rates plus bonus earnings.⁴Cette colonne ne s'applique qu'aux travailleurs assujétis à des régimes de primes, c'est-à-dire que les chiffres donnés représentent les taux de base accrus des primes.

Table IV - WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN MINING, 1954 - Continued

Tableau IV - TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS
L'EXPLOITATION MINIERE, 1954 - Suite(1) METAL MINING - Continued
(1) MINERAIS METALLIFERES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Basic Rates ¹ Taux de base ¹		Straight-Time Earnings ² Gains normaux ²	
	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour	Average Earnings per Hour	Range of Earnings per Hour
	Taux horaire moyen	Marge des taux horaires	Gains horaires moyens	Marge des gains horaires
	\$	\$	\$	\$
Other Metal Mining - Continued Autres minerais métallifères - Suite				
Underground - Continued Ouvriers du fond - Suite				
Labourer - Manoeuvre				
Canada	1.65	.....	.....	.....
Ontario	1.76	.....	.....	.....
British Columbia	1.44	1.35-1.48	.....	.....
Miner - Mineur				
Canada	1.72	.....	2.22	.....
Quebec	1.43	1.22-1.46	1.80	1.68-1.95
Ontario	1.85	1.79-1.87	2.35	2.33-2.48
British Columbia	1.68	1.55-1.85	2.50	1.98-3.05
Miner's Helper - Aide mineur				
Canada	1.49	.....	1.90	.....
Quebec	1.31	1.12-1.34	1.72	1.28-1.85
Ontario	1.71	1.59-1.77	2.28	2.08-2.38
British Columbia	1.41	1.30-1.60	1.73	1.41-2.29
Motorman (Motor Operator) Conducteur de moteur				
Canada	1.70	.....	2.16	.....
Quebec	1.38	1.22-1.46	1.59	1.30-1.71
Ontario	1.87	1.87-1.94	.....	.....
British Columbia	1.57	1.54-1.61	1.94	1.50-2.13
Mucking Machine Operator Préposé de machine à nettoyer				
Canada	1.78	.....	2.25	.....
Quebec	1.43	1.22-1.46	1.60	1.46-1.68
Ontario	1.86	.....	.....	.....
British Columbia	1.56	1.51-1.59	.....	.....

¹This column includes basic rates of those on incentive bonus plans as well as rates per hour for those on time work.²Cette colonne comprend les taux de base des travailleurs assujétis à des régimes de primes, de même que les taux horaires des travailleurs rémunérés au temps.³This column applies only to those on incentive bonus plans, that is, the figures shown represent the basic rates plus bonus earnings.⁴Cette colonne ne s'applique qu'aux travailleurs assujétis à des régimes de primes, c'est-à-dire que les chiffres donnés représentent les taux de base accrus des primes.

Table IV - WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN MINING, 1954 - Continued

Tableau IV - TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS
L'EXPLOITATION MINIERE, 1954 - Suite(1) METAL MINING - Continued
(1) MINERAIS METALLIFERES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Basic Rates ¹ Taux de base ¹		Straight-Time Earnings ² Gains normaux ²	
	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour	Average Earnings per Hour	Range of Earnings per Hour
	Taux horaire moyen	Marge des taux horaires	Gains horaires moyens	Marge des gains horaires
	\$	\$	\$	\$
Other Metal Mining - Continued Autres minerais métallifères - Suite				
Underground - Concluded Ouvriers du fond - Fin				
Mucker and Trammer (Shoveller) Nettoyeur et rouleux (pelle)				
Canada	1.64	.....	2.23	.....
Quebec	1.33	.....	1.52	1.18-1.68
British Columbia	1.50	1.49-1.57	.....	.....
Pipeman (Pipefitter) Monteur de tuyauterie				
Canada	1.60	.....	.....	.....
Quebec	1.46	1.27-1.61	.....	.....
Ontario	1.93	1.82-2.06	.....	.....
British Columbia	1.68	1.59-1.95	.....	.....
Timberman (Shaft Timberman) Boiseur (puits)				
Canada	1.81	.....	2.34	.....
Quebec	1.48	1.36-1.57	.....	.....
Ontario	1.87	1.87-1.90	.....	.....
British Columbia	1.77	1.65-1.85	2.75	2.59-2.85
Trackman - Ouvrier de la voie				
Canada	1.67	.....	.....	.....
Quebec	1.38	1.22-1.46	.....	.....
Ontario	1.86	.....	.....	.....
British Columbia	1.61	1.59-1.65	.....	.....

¹This column includes basic rates of those on incentive bonus plans as well as rates per hour for those on time work.¹Cette colonne comprend les taux de base des travailleurs assujétis à des régimes de primes, de même que les taux horaires des travailleurs rémunérés au temps.²This column applies only to those on incentive bonus plans, that is, the figures shown represent the basic rates plus bonus earnings.²Cette colonne ne s'applique qu'aux travailleurs assujétis à des régimes de primes, c'est-à-dire que les chiffres donnés représentent les taux de base accrus des primes.

Table IV – WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN MINING, 1954 – Continued

Tableau IV – TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS
L'EXPLOITATION MINIERE, 1954 – Suite(1) METAL MINING – Continued
(1) MINERAIS METALLIFERES – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Other Metal Mining – Continued Autres minerais métallifères – Suite		
Surface and Mill¹ Personnel d'usine et de surface¹		
Carpenter – Charpentier		
Canada	1.75	.....
Quebec	1.40	1.26–1.49
Ontario	1.98	1.82–2.06
British Columbia	1.83	1.66–1.95
Crusher Operator (Crusherman) – Concasseur (machine)		
Canada	1.67	.....
Quebec	1.35	1.22–1.46
Ontario	1.82	1.71–1.90
British Columbia	1.57	1.51–1.70
Electrician – Electricien		
Canada	1.89	.....
Quebec	1.53	1.40–1.61
Ontario	2.01	1.87–2.06
British Columbia	1.81	1.66–2.00
Labourer – Manoeuvre		
Canada	1.45	.....
Quebec	1.14	1.11–1.20
Ontario	1.63	1.45–1.72
British Columbia	1.45	1.38–1.50
Machinist – Machiniste		
Canada	1.88	.....
Quebec	1.51	1.27–1.61
Ontario	2.00	1.85–2.06
British Columbia	1.89	1.74–1.95
Maintenance Mechanic – Mécanicien (entretien)		
Canada	1.77	.....
Quebec	1.48	1.32–1.61
Ontario	1.96	1.82–2.06
British Columbia	1.75	1.63–1.90

¹These workers are on time basis only.¹Ces travailleurs sont rémunérés au temps seulement.

Table IV – WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN MINING, 1954 – Continued

**Tableau IV – TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS
L'EXPLOITATION MINIERE, 1954 – Suite**

(1) METAL MINING – Concluded
(1) MINERAIS METALLIFERES – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour
	Taux horaire moyen	Marge des taux horaires
Other Metal Mining – Concluded Autres minerais métallifères – Fin	\$	\$
Surface and Mill¹ – Concluded Personnel d'usine et de surface¹ – Fin		
Millman² – Bocardeur²		
Canada	1.64	.....
Quebec	1.33	1.20–1.42
Ontario	1.88	1.80–1.90
British Columbia	1.58	1.51–1.65
Steel Sharpener (Bit Grinder, Bit Sharpener) Affûteur (aiguiseur, affûteur de fleurets)		
Canada	1.76	.....
Quebec	1.47	1.27–1.57
British Columbia	1.70	1.64–1.75
Tradesman's Helper – Aide (homme de métier)		
Canada	1.56	.....
Quebec	1.28	1.24–1.32
Ontario	1.74	1.59–1.77
British Columbia	1.52	1.42–1.60
Truck Driver – Conducteur de camion		
Canada	1.61	.....
Quebec	1.22	1.10–1.34
Ontario	1.80	1.73–1.87
British Columbia	1.61	1.49–1.70

¹These workers are on time basis only.

¹Ces travailleurs sont rémunérés au temps seulement.

²Includes Filter Operator (Filterman), Grinding-Mill Operator; (Rod-Mill Operator; Ball-Mill Operator; Tube Man) and Solution Man.

²Comprend préposé au filtre, conducteur de machine broyeuse (moulin à boulet, moulin à tige, tube finisseur) et préposé à solution.

Note. – The Canada averages include rates for Newfoundland and Manitoba in addition to the provinces shown. These have not been presented separately in order to avoid revealing the identity of individual establishments.

Note. – Les moyennes pour le Canada comprennent les taux pour Terre-Neuve et le Manitoba en sus des provinces indiquées. Ces taux ne sont pas montrés séparément afin de ne pas dévoiler l'identité des établissements individuels.

Table IV - (2) COAL MINING

Tableau IV - (2) CHARBON

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Day Taux moyen par jour	Range of Rates per Day Marge des taux par jour
			\$	\$
Standard Hours Heures normales	Per Day Par jour	Per Week Par semaine		
Canada	8			
Nova Scotia	8	40-48		
New Brunswick	8	40-54		
Alberta	8	40-48		
British Columbia	8	40-44		
Blacksmith - Forgeron				
Canada			11.41	
Nova Scotia			10.55	10.13-11.76
Alberta			13.05	12.22-13.25
British Columbia			13.16	12.90-13.25
Carpenter - Charpentier				
Canada			11.20	
Nova Scotia			10.32	10.24-10.38
Alberta			13.01	12.72-13.25
British Columbia			13.18	12.76-13.25
Driver, Horse - Charretier, cheval				
Canada			11.71	
Nova Scotia			10.15	9.74-12.23
Alberta			12.75	
British Columbia			12.62	12.55-12.76
Fire Boss - Chef des mesures préventives contre le feu				
Canada			13.48	
Nova Scotia			10.65	10.28-11.00
Alberta			15.25	15.00-15.69
British Columbia			15.67	
Hoistman, Surface (Hoisting Engineer) Préposé de monte-charge, surface (mécanicien de monte-charge)				
Canada			11.31	
Nova Scotia			10.69	9.56-11.35
Alberta			13.12	12.77-13.31
Hoistman, Underground (Hoisting Engineer) Préposé de monte-charge, sous terre (mécanicien de monte-charge)				
Canada			10.50	
Nova Scotia			9.92	9.74-10.30
Alberta			12.86	12.76-13.19
British Columbia			12.97	12.76-13.15
Labourer, Surface - Manoeuvre, surface				
Canada			10.88	
Nova Scotia			9.65	
Alberta			12.17	11.99-12.27
British Columbia			12.09	11.68-12.27

Tableau IV - (2) CHARBON - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Day	Range of Rates per Day
	Taux moyen par jour	Marge des taux par jour
<i>Labourer, Underground - Manoeuvre, sous terre</i>	\$	\$
Canada	10.12	.....
Nova Scotia	9.73	.....
Alberta	12.48	12.22-12.83
<i>Loader and Bucker - Chargeur et pelleteur</i>		
Canada	11.79	.....
Nova Scotia	10.93	9.74-13.00
Alberta	12.65	12.27-12.88
British Columbia	12.91	.....
<i>Machinist - Machiniste</i>		
Canada	12.04	.....
Nova Scotia	11.40	10.29-11.76
Alberta	13.25	12.88-13.31
British Columbia	13.17	12.76-13.25
<i>Mechanic - Mécanicien</i>		
Canada	10.82	.....
Nova Scotia	10.55	10.43-10.55
Alberta	13.36	12.76-13.45
British Columbia	13.16	12.90-13.25
<i>Miner, Contract¹ - Mineur, contrat¹</i>		
Canada	15.33	.....
Nova Scotia	13.64	11.73-16.74
New Brunswick	10.20	9.06-11.38
Alberta	17.82	14.65-20.82
<i>Miner, Datal - Mineur à la tâche</i>		
Canada	13.12	.....
Nova Scotia	12.11	10.00-13.00
Alberta	13.67	12.94-13.87
British Columbia	13.57	13.55-13.87
<i>Miner (Machine Cutter; Machine Driller; Machine Loader), Contract¹</i>		
<i>Mineur (Haveur à la machine; foreur à la machine; chargeur à la machine), contrat¹</i>		
Canada	14.39	.....
Nova Scotia	13.82	12.46-15.31
Alberta	18.88	16.13-23.32
<i>Miner (Machine Cutter; Machine Driller; Machine Loader), Datal</i>		
<i>Mineur (Haveur à la machine; foreur à la machine; chargeur à la machine), à la tâche</i>		
Canada	13.93	.....
Nova Scotia	13.89	10.45-17.10
Alberta	14.09	12.88-14.67
British Columbia	14.10	13.63-14.92

¹Piece workers—rates shown are average daily earnings.¹Apriéceurs—les taux indiqués sont des gains moyens par jour.

Table IV - (2) COAL MINING - Concluded

Tableau IV - (2) CHARBON - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Day	Range of Rates per Day
	Taux moyen par jour	Marge des taux par jour
	\$	\$
<i>Motorman (Haulage Engineer)</i> <i>Conducteur de moteur (mécanicien de charriage)</i>		
Canada	11.62	.....
Nova Scotia	10.37	9.74-10.85
Alberta	12.86	12.76-12.88
<i>Rope Rider and Brakeman (Chain Runner; Trip Rider)</i> <i>Aide conducteur de moteur et serre-freins (coureur de câbles-chaînes; monteur de charriage)</i>		
Canada	10.31	.....
Nova Scotia	9.74	9.66- 9.86
Alberta	12.67	12.22-12.88
British Columbia	12.77	.....
<i>Screenman - Tamiseur</i>		
Canada	10.05	.....
Nova Scotia	9.68	9.10- 9.74
Alberta	12.40	12.22-12.76
<i>Timberman - Boiseur</i>		
Canada	11.22	.....
Nova Scotia	11.08	9.84-17.19
Alberta	13.02	12.83-13.15
British Columbia	13.24	.....

**Table V – WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN
MANUFACTURING, 1954**

41

**Tableau V – TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS
LA FABRICATION, 1954**

**(1) FOODS AND BEVERAGES
(1) ALIMENTS ET BREUVAGES**

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaies
Slaughtering and Meat Packing Abattoirs et conserveries				
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	41.0	.....	
Maritime Provinces	40.9	40–48		
Quebec	42.0	40–50		
Ontario	41.5	40–48		
Manitoba	40.2	40–47½		
Saskatchewan	40.3	40–44		
Alberta	40.0	40–44		
British Columbia	40.0	.....	
Bacon Wrapper and Packer, Female Enveloppeuse de bacon et emballeuse				
Canada			1.19	.....
Quebec			1.08	.77–1.25
Montreal			1.06	.70–1.25
Ontario			1.13	.93–1.27
Toronto			1.23	1.22–1.39
Manitoba			1.23	1.20–1.36
Saskatchewan			1.34	1.28–1.41
Alberta			1.32	1.24–1.47
British Columbia			1.22	1.15–1.29
Boner – Désosseur				
Canada			1.60	.....
Maritime Provinces			1.44	.73–1.73
Quebec			1.56	1.36–1.74
Montreal			1.59	1.36–1.74
Ontario			1.53	1.20–1.76
Toronto			1.90	1.63–2.52
Manitoba			1.65	1.22–1.85
Saskatchewan			1.62	1.53–1.72
Alberta			1.69	1.53–1.93
British Columbia			1.63	1.51–1.74
Butcher – Boucher				
Canada			1.58	.....
Quebec			1.53	1.33–1.75
Montreal			1.60	1.50–1.78
Ontario			1.51	1.40–1.68
Toronto			1.60	1.47–1.76
Manitoba			1.64	1.55–1.75
Saskatchewan			1.57	1.32–1.78
Alberta			1.69	1.49–1.82
British Columbia			1.68	1.45–1.92

Table V - (1) FOODS AND BEVERAGES - Continued

Tableau V - (1) ALIMENTS ET BREUVAGES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Slaughtering and Meat Packing - Continued Abattoirs et conserveries - Suite	\$	\$
<i>Carpenter - Charpentier</i>		
Canada	1.72	.....
Maritime Provinces	1.57	1.35-1.72
Quebec	1.76	1.70-1.81
Montreal	1.76	1.70-1.81
Ontario	1.66	1.48-1.81
Toronto	1.75	1.63-1.81
Alberta	1.78	1.68-1.86
British Columbia	1.93	1.81-2.03
<i>Cutter, Beef (Butcher, Beef)</i> <i>Débiteur de boeuf (boucher, boeuf)</i>		
Canada	1.53	.....
Maritime Provinces	1.39	.94-1.65
Quebec	1.42	1.30-1.56
Montreal	1.42	1.30-1.56
Ontario	1.48	1.25-1.72
Toronto	1.69	1.33-2.21
Manitoba	1.65	1.40-1.79
Saskatchewan	1.67	1.58-1.74
Alberta	1.68	1.55-1.89
British Columbia	1.69	1.56-1.88
<i>Cutter, Pork (Butcher, Pork)</i> <i>Débiteur de porc (boucher, porc)</i>		
Canada	1.55	.....
Maritime Provinces	1.49	1.47-1.58
Quebec	1.47	1.18-1.68
Montreal	1.51	1.36-1.68
Ontario	1.48	1.35-1.66
Toronto	1.57	1.35-1.76
Manitoba	1.64	1.48-1.78
Saskatchewan	1.65	1.54-1.73
Alberta	1.64	1.50-1.78
British Columbia	1.65	1.56-1.74
<i>Ham Trimmer - Tailleur de jambons</i>		
Canada	1.57	.....
Quebec	1.48	.90-1.68
Montreal	1.43	.90-1.68
Ontario	1.48	1.29-1.66
Manitoba	1.58	1.38-1.72
Saskatchewan	1.61	1.55-1.67
Alberta	1.69	1.66-1.74
British Columbia	1.64	1.45-1.74
<i>Labourer - Manoeuvre</i>		
Canada	1.38	.....
Quebec	1.43	1.36-1.56
Montreal	1.43	1.36-1.56
Ontario	1.35	1.21-1.43
Toronto	1.41	1.40-1.44
Manitoba	1.34	1.28-1.42
Saskatchewan	1.38	1.37-1.40
Alberta	1.45	1.36-1.56
British Columbia	1.41	1.33-1.47

Tableau V - (1) ALIMENTS ET BREUVAGES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Slaughtering and Meat Packing - Continued Abattoirs et conserveries - Suite	\$	\$
<i>Linker and Twister, Female</i> <i>Faiseuse de bouts et attacheuse</i>		
Canada	1.21	.....
Maritime Provinces	1.17	1.11-1.31
Quebec	1.11	.75-1.25
Montreal	1.10	.75-1.25
Ontario	1.09	.76-1.49
Toronto	1.12	.76-1.72
Manitoba	1.19	.80-1.42
Saskatchewan	1.34	1.24-1.41
Alberta	1.33	1.26-1.40
British Columbia	1.24	1.19-1.32
Lugger - Porteur		
Canada	1.53	.....
Quebec	1.52	1.47-1.53
Montreal	1.53	.....
Ontario	1.48	1.20-1.67
Toronto	1.55	1.52-1.67
Manitoba	1.60	1.53-1.84
Alberta	1.59	1.45-1.74
British Columbia	1.48	1.33-1.58
Machinist - Machiniste		
Canada	1.72	.....
Quebec	1.74	1.41-1.88
Montreal	1.72	1.41-1.88
Ontario	1.72	1.49-1.96
Toronto	1.83	1.67-1.96
Alberta	1.84	1.60-1.85
Refiner (Filterer) - Raffineur (tamiseur)		
Canada	1.52	.....
Quebec	1.45	1.29-1.62
Montreal	1.43	1.29-1.62
Ontario	1.46	1.35-1.57
Manitoba	1.57	1.37-1.71
Alberta	1.65	1.60-1.80
British Columbia	1.53	1.45-1.57
Render Man (Kettleman, Lard Cooker) Fondeur de graisse (préposé de chaudière)		
Canada	1.53	.....
Quebec	1.42	1.28-1.53
Montreal	1.40	1.28-1.53
Ontario	1.50	1.44-1.76
Manitoba	1.59	1.56-1.63
Alberta	1.64	1.56-1.69
British Columbia	1.51	1.45-1.57
Sausage Maker - Ouvrier en saucisses		
Canada	1.52	.....
Maritime Provinces	1.33	1.00-1.66
Quebec	1.47	1.10-1.63
Montreal	1.46	1.10-1.63
Ontario	1.44	1.07-1.72

Table V - (1) FOODS AND BEVERAGES - Continued

Tableau V - (1) ALIMENTS ET BREUVAGES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Slaughtering and Meat Packing - Continued Abattoirs et conserveries - Suite		
<i>Sausage Maker - Concluded</i> <i>Ouvrier en saucisses - Fin</i>		
Toronto	1.44	1.07-1.90
Manitoba	1.51	1.38-1.76
Saskatchewan	1.58	1.55-1.63
Alberta	1.67	1.59-1.75
British Columbia	1.63	1.49-1.78
<i>Sider (Floorman) - Ecorcheur (plancher)</i>		
Canada	1.75	.....
Maritime Provinces	1.52	1.51-1.82
Quebec	1.66	1.47-1.89
Montreal	1.62	1.47-1.80
Ontario	1.64	1.35-1.99
Toronto	1.77	1.51-2.12
Manitoba	1.89	1.73-2.06
Saskatchewan	1.82	1.63-2.10
Alberta	1.81	1.56-2.07
British Columbia	1.98	1.87-2.07
<i>Smoker (Smoke House Operator)</i> <i>Ouvrier en viande fumée</i>		
Canada	1.52	.....
Quebec	1.48	1.16-1.56
Montreal	1.46	1.26-1.61
Ontario	1.46	1.19-1.67
Toronto	1.57	1.54-1.67
Manitoba	1.55	1.40-1.65
Saskatchewan	1.53	1.48-1.63
Alberta	1.59	1.53-1.65
British Columbia	1.59	1.51-1.63
<i>Stationary Engineer - Mécanicien de machine fixe</i>		
Canada	1.78	.....
Quebec	1.75	1.52-1.98
Montreal	1.76	1.52-1.98
Ontario	1.73	1.50-1.95
Toronto	1.83	1.60-2.03
Manitoba	1.84	1.60-1.93
Saskatchewan	1.81	1.72-1.89
Alberta	1.85	1.73-1.98
British Columbia	1.79	1.67-1.88
<i>Stationary Fireman - Chauffeur de machine fixe</i>		
Canada	1.57	.....
Quebec	1.60	1.39-1.82
Montreal	1.60	1.39-1.82
Ontario	1.58	1.29-1.76
Toronto	1.68	1.56-1.76
Manitoba	1.54	1.47-1.63
Saskatchewan	1.56	.....
Alberta	1.57	1.45-1.67
British Columbia	1.54	1.49-1.60

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Slaughtering and Meat Packing - Concluded Abattoirs et conserveries - Fin		
<i>Steamfitter - Appareilleur à vapeur</i>		
Canada.....	1.75	.....
Quebec.....	1.79	1.78-1.81
Montreal.....	1.80	.....
Ontario.....	1.72	1.52-1.85
Toronto.....	1.79	1.67-1.85
Alberta.....	1.80	1.68-1.94
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>		
Canada.....	1.54	.....
Maritime Provinces.....	1.22	.84-1.57
Quebec.....	1.60	1.35-1.70
Montreal.....	1.60	1.33-1.70
Ontario.....	1.45	1.06-1.66
Toronto.....	1.55	1.06-1.81
Manitoba.....	1.55	1.22-1.78
Saskatchewan.....	1.52	1.45-1.59
Alberta.....	1.59	1.53-1.65
British Columbia.....	1.65	1.60-1.72
<i>Votator Machine Operator - Préposé de "votator"</i>		
Canada.....	1.60	.....
Ontario.....	1.59	1.57-1.72
Manitoba.....	1.65	1.59-1.70

Table V - (1) FOODS AND BEVERAGES - Continued

Tableau V - (1) ALIMENTS ET BREUVAGES - Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Week Taux hebdomadaire moyen	Range of Rates per Week Marge des taux hebdomadaires
Dairy Products - Produits laitiers			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	44.1	.....	
Nova Scotia	48.0	44-60		
New Brunswick	46.9	40-54		
Quebec	51.1	48-60		
Ontario	42.0	40-54		
Manitoba	42.9	40-54		
Saskatchewan	44.5	42-48		
Alberta	42.8	40-48		
British Columbia	40.6	40-45		
Bottle Filler (Bottling-Machine Operator) Embouteilleur (conducteur d'embouteilleuse)				
Canada			50.86	.....
Nova Scotia			37.45	33.00-45.00
New Brunswick			39.86	35.00-45.00
Quebec			45.51	40.50-50.00
Montreal			46.69	40.50-50.00
Ontario			56.41	50.00-61.60
Toronto			58.86	57.50-62.50
Manitoba			51.15	50.24-55.25
Saskatchewan			46.81	43.85-50.77
Alberta			49.30	46.50-51.00
British Columbia			54.73	50.31-58.27
Bottle Washer (Bottle-Washing Machine Operator) Laveur de bouteilles (conducteur de laveuse de bouteilles)				
Canada			49.24	.....
Nova Scotia			37.04	27.69-45.00
New Brunswick			37.11	33.00-43.00
Quebec			44.01	38.00-48.75
Montreal			45.69	40.50-48.85
Ontario			54.92	47.00-59.75
Toronto			57.71	.....
Manitoba			47.99	44.25-50.25
Saskatchewan			43.06	36.00-49.50
Alberta			47.13	42.23-50.19
British Columbia			52.34	50.31-55.96
Buttermaker - Beurrier				
Canada			51.13	.....
Nova Scotia			36.11	.....
New Brunswick			48.54	35.00-62.00
Quebec			48.93	43.00-54.00
Ontario			53.76	46.85-65.50
Manitoba			51.41	43.20-58.00
Saskatchewan			49.46	42.69-56.25
Alberta			51.51	46.15-55.68
British Columbia			59.48	57.69-62.31

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Week Taux hebdomadaire moyen	Range of Rates per Week Marge des taux hebdomadaires
	\$	\$
Dairy Products - Continued Produits laitiers - Suite		
<i>Can Washer - Laveur de bidons</i>		
Canada	46.28	.....
Nova Scotia	36.67	28.85-44.20
New Brunswick	34.50	30.00-40.00
Quebec	42.28	38.40-48.50
Montreal	45.50	40.50-48.50
Ontario	51.78	40.00-58.80
Toronto	57.16	55.60-58.80
Manitoba	44.60	36.92-50.25
Saskatchewan	42.75	34.62-50.38
Alberta	48.73	46.85-51.35
British Columbia	53.45	50.31-55.96
<i>Checker - Contrôleur</i>		
Canada	53.25	.....
Nova Scotia	39.52	27.69-50.00
New Brunswick	41.92	33.00-48.00
Quebec	48.66	44.75-53.00
Montreal	48.96	44.75-53.00
Ontario	57.96	51.00-62.50
Toronto	59.97	57.50-61.50
Manitoba	53.26	50.25-58.75
Saskatchewan	47.75	42.69-53.08
Alberta	50.02	46.15-54.81
British Columbia	56.34	52.30-57.94
<i>Freezer Operator - Conducteur de sorbetière</i>		
Canada	51.82	.....
Nova Scotia	42.50	38.00-44.40
New Brunswick	41.90	35.00-47.00
Quebec	47.36	40.00-52.00
Montreal	47.10	43.25-50.50
Ontario	58.56	52.00-64.62
Toronto	58.10	55.60-64.00
Manitoba	51.40	50.25-53.24
Saskatchewan	51.96	47.88-56.25
Alberta	50.63	46.15-55.38
British Columbia	54.18	50.31-57.69
<i>Labourer - Manoeuvre</i>		
Canada	48.03	.....
Nova Scotia	34.63	24.00-42.00
New Brunswick	36.81	27.00-45.00
Quebec	42.11	32.64-48.00
Montreal	42.35	35.00-48.50
Ontario	51.77	39.10-59.50
Toronto	56.23	48.00-59.50
Manitoba	48.61	42.50-50.25
Saskatchewan	42.64	33.48-50.38
Alberta	47.04	43.20-50.19
British Columbia	53.51	51.60-57.42

Table V - (1) FOODS AND BEVERAGES - Continued

Tableau V - (1) ALIMENTS ET BREUVAGES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Week Taux hebdomadaire moyen	Range of Rates per Week Marge des taux hebdomadaires
Dairy Products - Continued Produits laitiers - Suite	\$	\$
<i>Mechanic, Automotive</i> <i>Mécanicien de véhicules automobiles</i>		
Canada	61.53	.....
Nova Scotia	54.45	46.20-65.00
Quebec	58.38	50.00-63.84
Montreal	57.60	50.50-63.84
Ontario	65.99	60.00-70.00
Toronto	67.49	66.50-68.50
Manitoba	54.22	52.25-55.25
Alberta	53.81	48.46-60.00
British Columbia	66.59	60.00-70.11
<i>Mechanic (Machine Maintenance; Machine Repairman)</i> <i>Mécanicien (entretien, machines; réparateur machines)</i>		
Canada	59.08	.....
Nova Scotia	50.49	46.00-57.60
Quebec	55.94	45.75-66.00
Montreal	55.70	47.04-67.00
Ontario	60.71	55.60-67.30
Toronto	65.53	64.50-71.50
Alberta	57.30	51.92-61.15
British Columbia	64.25	56.08-70.11
<i>Milk or Cream Receiver - Receveur de lait ou crème</i>		
Canada	52.04	.....
Nova Scotia	38.49	33.46-50.00
New Brunswick	38.90	35.00-45.00
Quebec	52.08	46.00-61.50
Montreal	51.51	46.00-56.00
Ontario	55.60	47.50-62.50
Toronto	62.34	61.50-65.00
Manitoba	51.59	44.63-55.75
Saskatchewan	48.89	39.18-54.63
Alberta	49.66	45.00-53.08
British Columbia	56.00	53.65-57.69
<i>Packaging Operator, Female</i> <i>Conducteur d'emballageuse</i>		
Canada	35.43	.....
Nova Scotia	18.43	17.00-20.02
New Brunswick	23.43	23.00-26.00
Quebec	30.92	24.20-35.04
Montreal	32.74	30.36-35.04
Ontario	39.19	32.89-44.00
Manitoba	30.98	25.50-35.05
Saskatchewan	38.58	33.00-41.54
Alberta	36.51	33.00-38.08
British Columbia	41.78	34.00-44.68
<i>Pasteurizer Operator, Fluid Milk</i> <i>Conducteur de pasteurisateur (lait liquide)</i>		
Canada	53.83	.....
Nova Scotia	43.57	38.00-50.00
New Brunswick	44.25	35.00-49.00
Quebec	50.63	45.50-55.00
Montreal	50.63	45.50-55.00

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Week Taux hebdomadaire moyen	Range of Rates per Week Marge des taux hebdomadaires
Dairy Products - Concluded Produits laitiers - Fin	\$	\$
<i>Pasteurizer Operator, Fluid Milk - Concluded</i> <i>Conducteur de pasteurisateur (lait liquide) - Fin</i>		
Ontario	59.19	52.00-64.24
Toronto	61.81	60.50-65.00
Manitoba	52.26	50.25-53.25
Saskatchewan	49.16	41.54-54.63
Alberta	50.38	46.15-53.65
British Columbia	60.12	58.20-63.46
<i>Route Salesman (Deliveryman; Driver Salesman)</i> <i>Vendeur-livreur</i>		
Canada	61.75	.....
Nova Scotia	45.43	37.00-51.00
New Brunswick	42.64	34.50-50.00
Quebec	59.04	45.00-71.68
Montreal	61.89	52.00-71.68
Ontario	67.44	58.00-76.00
Toronto	69.44	63.00-75.50
Manitoba	59.87	51.55-68.34
Saskatchewan	52.82	45.00-64.93
Alberta	57.91	49.62-65.00
British Columbia	61.96	56.54-67.82
<i>Stableman - Homme d'écurie</i>		
Canada	50.06	.....
Nova Scotia	38.04	34.00-43.00
Quebec	43.90	35.00-49.44
Montreal	44.83	31.00-49.44
Ontario	55.03	49.85-59.60
Toronto	57.47	.....
Saskatchewan	48.38	43.85-51.92
Alberta	50.00	48.46-50.77
<i>Stationary Engineer - Mécanicien de machine fixe</i>		
Canada	65.02	.....
Nova Scotia	60.48	50.00-75.00
New Brunswick	53.89	40.00-61.00
Quebec	63.87	50.00-79.20
Montreal	64.35	50.00-79.20
Ontario	65.99	55.20-74.80
Toronto	70.54	66.80-75.00
Manitoba	65.04	58.80-72.00
Saskatchewan	59.31	49.50-66.92
Alberta	60.75	51.93-66.92
British Columbia	74.95	64.62-88.78
<i>Stationary Fireman - Chauffeur de machine fixe</i>		
Canada	55.36	.....
Nova Scotia	38.72	29.70-45.00
Quebec	55.52	46.00-63.72
Montreal	57.63	44.00-67.20
Ontario	59.18	48.00-71.20
Toronto	69.03	66.80-71.60
Saskatchewan	48.30	47.31-51.92

Table V - (1) FOODS AND BEVERAGES - Continued

Tableau V - (1) ALIMENTS ET BREUVAGES - Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
			\$	\$
Canned and Cured Fish Poisson en conserve, salé et fumé				
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	48.3	.....	
Newfoundland	49.8	40-60		
Prince Edward Island	53.1	48-60		
Nova Scotia	48.4	44-60		
New Brunswick	54.0	48-60		
Quebec	59.4	48-60		
Manitoba	47.3	44-48		
British Columbia	43.8	40-44		
Carpenter - Charpentier				
Canada			1.17	.....
Newfoundland .....			.85	.75- .92
Nova Scotia			1.05	.87-1.21
British Columbia			1.76	1.73-1.83
Culler - Trieur				
Canada			1.09	.....
Newfoundland .....			.77	.70- .85
Nova Scotia .....			.90	.80-1.05
British Columbia			1.75	1.72-1.82
Filler Hand, Female - Remplisseuse à la main				
Canada .....			.79	.....
Prince Edward Island .....			.36	.35- .46
New Brunswick .....			.63	.40- .76
British Columbia			1.11	.98-1.26
Filleter (Fish Cutter), Male Détacheur de filets (trancheur de poissons)				
Canada .....			.90	.....
Newfoundland .....			.90	.80-1.10
Nova Scotia .....			.92	.60-1.11
New Brunswick .....			.76	.55-1.32
Quebec .....			.60	.50- .70
Manitoba			1.30	1.25-1.35
Filleter (Fish Cutter), Female Détacheuse de filets (trancheuse de poissons)				
Canada .....			.83	.....
Nova Scotia .....			.49	.25- .73
Manitoba .....			.68	.....
British Columbia			1.33	1.29-1.36
Filling-Machine Operator (Filler Can), Male Remplisseur à la machine (remplisseur de boîtes)				
Canada			1.49	.....
British Columbia			1.74	1.52-1.78

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Canned and Cured Fish - Continued		
Poisson en conserve, salé et fumé - Suite		
<i>Filling-Machine Operator (Filler Can), Female</i> <i>Remplisseuse à la machine (remplisseuse de boîtes)</i>		
Canada .....	.71	.....
British Columbia	1.10	.....
<i>Freezer (Freezerman) - Préposé au congélateur</i>		
Canada	1.15	.....
Newfoundland .....	.91	.85-1.09
Nova Scotia .....	.88	.75-1.00
New Brunswick .....	.65	.55-.80
British Columbia	1.64	1.62-1.66
<i>Iron Chink Man - Habilleur (machine)</i>		
Canada	1.64	.....
British Columbia	1.79	.....
<i>Labourer (Fish Handler)</i> <i>Manoeuvre (main d'oeuvre du poisson)</i>		
Canada .....	.89	.....
Newfoundland .....	.77	.55-.90
Prince Edward Island .....	.56	.50-.60
Nova Scotia .....	.85	.60-1.00
New Brunswick .....	.64	.55-.70
Quebec .....	.51	.50-.55
British Columbia	1.30	1.23-1.30
<i>Lineman - Ouvrier à la chaîne</i>		
Canada	1.41	.....
British Columbia	1.82	.....
<i>Packer (Packer and Weigher), Male</i> <i>Emballleur (emballeur et peseur)</i>		
Canada .....	.87	.....
Newfoundland .....	.75	.55-1.05
Nova Scotia .....	.87	.75-.95
New Brunswick .....	.64	.60-.75
Quebec .....	.45	.45-.50
British Columbia	1.55	1.46-1.59
<i>Packer (Packer and Weigher), Female</i> <i>Emballeuse (emballeuse et peseuse)</i>		
Canada .....	.61	.....
Newfoundland .....	.58	.50-.64
Nova Scotia .....	.64	.45-.73
New Brunswick .....	.44	.40-.55
Manitoba .....	.70	.65-.70
British Columbia	1.20	1.18-1.20
<i>Retort Man (Processor) - Cuiseur à l'autoclave</i>		
Canada	1.12	.....
New Brunswick .....	.67	.60-.70
British Columbia	1.53	1.40-1.84

Table V - (1) FOODS AND BEVERAGES - Continued

Tableau V - (1) ALIMENTS ET BREUVAGES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaire
	\$	\$
Canned and Cured Fish - Concluded Poisson en conserve, salé et fumé - Fin		
<i>Salter - Saleur</i>		
Canada .....	.78	.....
Nova Scotia .....	.90	.80- .95
<i>Skinner - Ecorcheur</i>		
Canada .....	.86	.....
Newfoundland .....	.86	.65-1.10
Nova Scotia .....	.97	.80-1.11
New Brunswick .....	.70	.60- .70
<i>Stationary Engineer - Mécanicien de machine fixe</i>		
Canada	1.37	.....
Newfoundland	1.00	.62-1.70
Nova Scotia	1.06	.83-1.22
New Brunswick .....	.86	.79- .94
British Columbia	1.73	1.60-1.87
<i>Stationary Fireman (Boilerman)</i> <i>Chauffeur de machine fixe (chauffeur de chaudière)</i>		
Canada .....	.91	.....
Newfoundland .....	.79	.64- .92
Nova Scotia .....	.95	.71-1.15
New Brunswick .....	.74	.70- .84
British Columbia	1.41	.....
<i>Tallyman - Contrôleur</i>		
Canada	1.20	.....
Newfoundland .....	.80	.75- .90
British Columbia	1.51	.....
<i>Watchman - Veilleur</i>		
Canada	1.04	.....
Newfoundland .....	.74	.53-1.05
Nova Scotia .....	.74	.49- .82
New Brunswick .....	.73	.70- .83
British Columbia	1.19	1.10-1.29

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Canned and Preserved Fruits and Vegetables Conserves de fruits et légumes			\$	\$
Standard Hours per Week ¹ Heures normales par semaine ¹	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	47.3	.....	
Nova Scotia	57.6	54-60		
Quebec	49.3	40-60		
Ontario	45.4	40-60		
Manitoba	43.9	40-48		
Alberta	46.2	43-48		
British Columbia	52.3	40-56		
Cook - Cuisinier				
Canada			1.26	.....
Quebec			1.00	.75-1.25
Montreal			1.05	.80-1.27
Ontario			1.31	.83-2.19
British Columbia			1.26	1.10-1.35
Cutter, Peeler, Pitter, Hand, Female Coupeuse, éplucheuse, dénoyauteuse, à la main				
Canada .....			.76	.....
Nova Scotia .....			.35	.....
Quebec .....			.56	.45- .78
Montreal .....			.53	.45- .63
Ontario .....			.78	.56-1.08
British Columbia .....			.84	.77- .90
Cutter, Peeler, Pitter, Pulper-Machine, Male Coupeur, éplucheur, dénoyauteur, presseur, à la machine				
Canada			1.09	.....
Ontario			1.14	.80-1.64
British Columbia			1.03	1.00-1.11
Cutter, Peeler, Pitter, Pulper-Machine, Female Coupeuse, éplucheuse, dénoyauteuse, presseuse, à la machine				
Canada .....			.63	.....
Quebec .....			.54	.45- .55
Ontario .....			.63	.60- .70
Alberta .....			.73	.....
British Columbia .....			.84	.79- .85
Filler, Hand, (Packer, Hand,) Female Remplisseuse, à la main (empaqueteuse, à la main)				
Canada .....			.67	.....
Nova Scotia .....			.35	.....
Quebec (Montreal only) .....			.55	.50- .67
Ontario .....			.68	.60- .80
Manitoba .....			.58	.55- .60
British Columbia .....			.77	.65- .85

¹ Standard hours considerably higher than in previous year because they apply to October 1, when employment levels are above average, rather than April 1 when they are relatively low.

¹ Les heures normales sont considérablement plus élevées que l'année antérieure parce qu'elles se reportent au 1er octobre, lorsque les niveaux d'emploi sont au-dessus de la moyenne, plutôt qu'au 1er avril quand ils sont relativement plus bas.

Table V - (1) FOODS AND BEVERAGES - Continued

Tableau V - (1) ALIMENTS ET BREUVAGES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Canned and Preserved Fruits and Vegetables - Continued		
Conserves de fruits et légumes - Suite		
<i>Filler, Machine, Male</i> <i>Remplisseur, à la machine</i>		
Canada .....	.96	.....
Quebec .....	.73	.55- .97
Ontario	1.04	.75-1.32
British Columbia	1.12	1.00-1.30
<i>Filler, Machine, Female</i> <i>Remplisseuse, à la machine</i>		
Canada .....	.87	.....
Quebec .....	.55	.45- .60
Ontario .....	.93	.55-1.37
British Columbia .....	.85	.79- .92
<i>Labeller, Machine, Male</i> <i>Etiqueteur, à la machine</i>		
Canada	1.04	.....
Quebec .....	.80	.70- .90
Ontario	1.06	.75-1.32
British Columbia	1.16	1.06-1.24
<i>Labeller, Machine, Female</i> <i>Etiqueteuse, à la machine</i>		
Canada .....	.81	.....
Quebec (Montreal only) .....	.59	.45- .69
Ontario .....	.89	.63-1.11
British Columbia .....	.83	.80- .85
<i>Labourer - Manoeuvre</i>		
Canada .....	.84	.....
Nova Scotia .....	.50	.48- .60
Quebec .....	.77	.50-1.00
Montreal .....	.80	.70- .95
Ontario .....	.84	.70-1.01
Alberta .....	.79	.78- .82
British Columbia	1.04	.98-1.06
<i>Mechanic - Mécanicien</i>		
Canada	1.26	.....
Nova Scotia .....	.83	.70- .91
Quebec	1.01	.85-1.25
Ontario	1.32	1.00-1.59
British Columbia	1.30	1.20-1.40
<i>Processor (Retort Man)</i> <i>Cuiseur à l'autoclave</i>		
Canada	1.08	.....
Quebec .....	.80	.60- .95
Ontario	1.12	.75-1.40
Alberta	1.00	.90-1.15
British Columbia	1.20	1.06-1.35

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaire
	\$	\$
Canned and Preserved Fruits and Vegetables - Concluded		
Conserves de fruits et légumes - Fin		
<i>Seamer Man (Closing-Machine Operator; Seamer Operator; Seaming-Machine Operator)</i> <i>Sertisseur (conducteur de machine à fermer; conducteur de sertisseur; conducteur de machine à sertir)</i>		
Canada	1.04	.....
Nova Scotia .....	.74	.65- .91
Quebec .....	.88	.80-1.00
Ontario	1.05	.80-1.35
British Columbia	1.16	1.06-1.26
Shipper - Expéditeur		
Canada	1.24	.....
Quebec	1.05	.80-1.41
Ontario	1.09	.85-1.41
Ontario	1.27	.90-1.88
Toronto	1.76	1.42-2.03
British Columbia	1.23	1.06-1.33
Sorter (Checker), Female Trieuse (vérificatrice)		
Canada .....	.64	.....
Quebec .....	.53	.45- .68
Montreal .....	.56	.50- .69
Ontario .....	.63	.50- .83
British Columbia .....	.84	.80- .85
Stationary Engineer - Mécanicien de machine fixe		
Canada	1.36	.....
Quebec	1.22	.95-1.60
Ontario	1.35	1.00-1.82
British Columbia	1.47	1.25-1.68
Stationary Fireman - Chauffeur de machine fixe		
Canada .....	.96	.....
Quebec	1.11	.85-1.20
Ontario .....	.92	.70-1.15
British Columbia	1.18	1.06-1.24
Truck Driver - Conducteur de camion		
Canada	1.02	.....
Quebec .....	.90	.80- .95
Montreal .....	.94	.85- .95
Ontario .....	.98	.80-1.25
Alberta	1.06	1.04-1.08
British Columbia	1.21	1.14-1.29
Warehouseman - Emmagasinier (entrepouseur)		
Canada .....	.90	.....
Quebec .....	.75	.50- .95
Montreal .....	.99	.90-1.11
Ontario .....	.88	.70-1.11
Alberta .....	.94	.84-1.04
British Columbia	1.09	1.06-1.15

Table V - (1) FOODS AND BEVERAGES - Continued

Tableau V - (1) ALIMENTS ET BREUVAGES - Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Flour Mills Minoteries			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	40.6			
Quebec	40.4	40-55		
Ontario	41.1	40-48		
Manitoba	40.9	40-48		
Saskatchewan	40.0			
Alberta	40.0			
<i>Bolter Operator (Sifter Operator) - Bluteur (tamiseur)</i>				
Canada			1.47	
Ontario			1.48	1.19-1.70
Saskatchewan			1.39	
Alberta			1.49	1.33-1.54
<i>Electrician - Electricien</i>				
Canada			1.62	
Ontario			1.63	1.53-1.72
Prairie provinces			1.60	1.40-1.75
<i>Elevator Man - Homme d'élévateur</i>				
Canada			1.32	
Ontario			1.33	1.16-1.51
Manitoba			1.27	1.25-1.36
Alberta			1.34	1.28-1.40
<i>Grinder Man (Floorman; Roll Tender) Broyeur (préposé aux rouleaux)</i>				
Canada			1.41	
Quebec			1.38	.87-1.64
Ontario			1.45	1.15-1.64
Manitoba			1.29	1.02-1.47
Alberta			1.44	1.33-1.62
<i>Labourer - Manoeuvre</i>				
Canada			1.26	
Quebec (Montreal only)			1.29	
Ontario			1.17	.90-1.39
Manitoba			1.15	.95-1.29
Saskatchewan			1.33	1.31-1.37
Alberta			1.25	1.16-1.31
<i>Millwright - Mécanicien-ajusteur</i>				
Canada			1.60	
Ontario			1.66	1.45-1.76
Manitoba			1.54	
Alberta			1.49	1.32-1.65
<i>Packer and Sewer, Feed (Bagger; Sack Filler) Empaqueteur et couseur, provende (ensacheur)</i>				
Canada			1.30	
Ontario			1.30	1.05-1.49
Manitoba			1.22	1.21-1.29
Alberta			1.32	

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Flour Mills - Concluded Minoteries - Fin		
<i>Packer and Sewer, Flour (Bagger, Sack Filler)</i> <i>Empaqueur et couseur, farine (ensacheur)</i>		
Canada	1.32	.....
Quebec	1.35	.....
Montreal	1.38	.....
Ontario	1.32	1.19-1.50
Manitoba	1.21	1.03-1.29
Saskatchewan	1.37	1.37-1.39
Alberta	1.32	1.28-1.38
<i>Shipper - Expéditeur</i>		
Canada	1.30	.....
Ontario	1.28	1.25-1.36
Manitoba	1.22	.....
Saskatchewan	1.41	1.37-1.45
Alberta	1.32	1.31-1.33
<i>Sweeper - Balayeur</i>		
Canada	1.26	.....
Quebec	1.23	.....
Montreal	1.24	.....
Ontario	1.31	1.15-1.39
Manitoba	1.18	1.15-1.21
Saskatchewan	1.26	1.23-1.31
Alberta	1.24	1.15-1.32
<i>Warehouse Labourer (Trucker, Hand)</i> <i>Travailleur d'entrepôt (camionneur, manoeuvre)</i>		
Canada	1.30	.....
Quebec (Montreal only)	1.29	.....
Ontario	1.34	1.16-1.47
Manitoba	1.22	1.03-1.27
Saskatchewan	1.31	.....
Alberta	1.26	1.16-1.32
<i>Wheat Cleaner - Nettoyeur de blé</i>		
Canada	1.36	.....
Ontario	1.43	1.12-1.67
Saskatchewan	1.33	1.28-1.36
Alberta	1.33	1.30-1.36

Table V - (1) FOODS AND BEVERAGES - Continued

Tableau V - (1) ALIMENTS ET BREUVAGES - Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Biscuits and Crackers - Biscuiteries			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	45.0	40-54		
Canada				
Biscuit Cutting or Forming Machine Operator Conducteur de machine à couper ou dresser les biscuits			1.26	.89-1.43
Depositor Operator (Filling Machine Operator) Conducteur de machine à glacer ou à remplir			1.16	.97-1.33
Dough Mixer Pétrisseur			1.26	1.01-1.45
General Helper, Male Aide général			1.03	.70-1.28
General Helper, Female Aide générale .....			.89	.51-1.03
Maintenance Mechanic Mécanicien (entretien)			1.62	1.16-1.90
Ovenman (Oven Tender) Fournier (préposé aux fours)			1.24	.90-1.42
Packer, Female Empaqueuse .....			.84	.57-1.05
Rollerman (Brakeman; Dough Breaker) Etendeur au rouleau (pétrisseur de pâte)			1.21	.91-1.34
Shipper Expéditeur			1.13	.99-1.26
Truck Driver Conducteur de Camion			1.13	.98-1.30
Weigher (Scale Weigher; Weight Checker), Female Peseuse (Peseuse à la balance; vérificatrice de poids) .....			.88	.62-1.10
Wrapping Machine Operator, Female Conductrice de machine à envelopper .....			.97	.62-1.10

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Bread and Other Bakery Products Pain et autres produits de boulangerie			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	46.0	.....	
Newfoundland	49.8	48-50		
Nova Scotia	46.8	44-48		
New Brunswick	47.8	44-48		
Quebec	49.0	45-55		
Ontario	46.3	38.3-54		
Manitoba	40.3	40-44		
Saskatchewan	40.7	40-44		
Alberta	41.0	40-44		
British Columbia	39.0	38-44		
<i>Baker, Bread - Boulanger</i>				
Canada			1.23	.....
Nova Scotia .....			.98	.85-1.07
New Brunswick			1.20	.....
Quebec			1.02	.87-1.13
Montreal			1.12	1.03-1.22
Ontario			1.21	.97-1.35
Toronto			1.29	1.13-1.81
Manitoba			1.35	1.26-1.49
Saskatchewan			1.41	1.36-1.49
Alberta			1.39	.96-1.54
British Columbia			1.76	1.37-1.96
<i>Baker, Cake - Pâtissier</i>				
Canada			1.19	.....
Nova Scotia			1.01	.88-1.13
New Brunswick			1.03	.....
Quebec			1.09	.90-1.25
Montreal			1.14	.96-1.28
Ontario			1.20	.99-1.42
Toronto			1.20	1.08-1.36
Manitoba			1.33	.96-1.46
Saskatchewan			1.37	1.33-1.39
Alberta			1.34	.96-1.48
British Columbia			1.70	1.59-1.96
<i>Cake Icer, Female - Préposée au glaçage</i>				
Canada .....			.77	.....
Nova Scotia .....			.52	.47- .57
New Brunswick .....			.55	.46- .63
Quebec .....			.63	.46- .82
Montreal .....			.67	.50- .82
Ontario .....			.81	.61-1.01
Toronto .....			.87	.75-1.02
Manitoba .....			.92	.79-1.12
Saskatchewan			1.03	.95-1.18
Alberta .....			.90	.55- .98
British Columbia			1.26	.85-1.52

Table V - (1) FOODS AND BEVERAGES - Continued

Tableau V - (1) ALIMENTS ET BREUVAGES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Bread and Other Bakery Products - Continued Pain et autres produits de boulangerie - Suite		
<i>Dividerman (Divider) - Diviseur</i>		
Canada	1.17	
Nova Scotia .....	.81	.75-.93
New Brunswick .....	.96	.83-1.04
Quebec	1.04	.89-1.13
Montreal	1.09	.96-1.13
Ontario	1.09	.90-1.32
Toronto	1.22	1.05-1.49
Manitoba	1.32	1.26-1.36
Saskatchewan	1.36	
Alberta	1.47	1.41-1.54
British Columbia	1.76	1.25-1.87
<i>General Bakery Helper, Male</i> <i>Aide général de boulangerie</i>		
Canada .....	.98	
Newfoundland .....	.84	.73-.91
Nova Scotia .....	.71	.52-.86
New Brunswick .....	.81	.64-.83
Quebec .....	.85	.56-1.06
Montreal .....	.91	.65-1.06
Ontario	1.04	.79-1.27
Toronto	1.13	.95-1.29
Manitoba	1.06	.96-1.14
Saskatchewan	1.20	1.13-1.28
Alberta	1.26	1.02-1.48
British Columbia	1.31	1.00-1.67
<i>General Bakery Helper, Female</i> <i>Aide générale de boulangerie</i>		
Canada .....	.81	
Newfoundland .....	.48	
Nova Scotia .....	.45	.40-.52
Quebec .....	.66	.39-.79
Montreal .....	.72	.64-.81
Ontario .....	.82	.60-1.02
Toronto .....	.89	.70-1.07
Manitoba	1.03	.68-1.14
Saskatchewan	1.05	
Alberta	1.02	.94-1.16
British Columbia	1.07	.85-1.38
<i>Mixer (Dough Mixer; Doughman)</i> <i>Pétrisseur (pétrisseur de pâte; homme de pâte)</i>		
Canada	1.26	
Newfoundland	1.14	1.10-1.16
Nova Scotia .....	.99	.88-1.05
New Brunswick	1.04	.94-1.15
Quebec	1.07	.88-1.21
Montreal	1.12	.88-1.25
Ontario	1.20	1.02-1.44
Toronto	1.29	1.10-1.57
Manitoba	1.40	1.33-1.44
Saskatchewan	1.49	1.42-1.51
Alberta	1.51	1.48-1.54
British Columbia	1.95	1.89-1.99

Table V - (1) FOODS AND BEVERAGES - Continued

Tableau V - (1) ALIMENTS ET BREUVAGES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour
	Taux horaire moyen	Marge des taux horaires
	\$	\$
Bread and Other Bakery Products - Continued Pain et autres produits de boulangerie - Suite		
<i>Moulderman - Mouleur</i>		
Canada.....	1.24	.....
Nova Scotia.....	.84	.80-.98
New Brunswick.....	.85	.73-1.04
Quebec.....	1.01	.87-1.11
Montreal.....	1.04	.90-1.11
Ontario.....	1.07	.83-1.30
Toronto.....	1.17	1.00-1.44
Manitoba.....	1.29	1.14-1.38
Saskatchewan.....	1.41	1.35-1.49
Alberta.....	1.45	1.38-1.48
British Columbia.....	1.83	1.78-1.87
<i>Ovenman (Oven tender) - Fournier (préposé aux fours)</i>		
Canada.....	1.19	.....
Nova Scotia.....	.91	.85-.99
New Brunswick.....	1.00	.88-1.06
Quebec.....	1.02	.86-1.19
Montreal.....	1.05	.90-1.19
Ontario.....	1.14	.95-1.40
Toronto.....	1.23	1.03-1.49
Manitoba.....	1.30	1.24-1.40
Saskatchewan.....	1.38	1.35-1.40
Alberta.....	1.48	1.38-1.54
British Columbia.....	1.91	1.86-2.05
<i>Shipper (Shipping Room Worker)</i> <i>Expéditeur (préposé de salle d'expédition)</i>		
Canada.....	1.10	.....
Nova Scotia.....	.93	.79-1.02
New Brunswick.....	.92	.83-1.04
Quebec.....	.97	.81-1.10
Montreal.....	.97	.81-1.10
Ontario.....	1.08	.95-1.25
Toronto.....	1.10	.95-1.33
Manitoba.....	1.30	.....
Saskatchewan.....	1.23	1.19-1.39
Alberta.....	1.23	1.11-1.34
British Columbia.....	1.90	1.75-2.09
<i>Stationary Engineer - Mécanicien de machine fixe</i>		
Canada.....	1.42	.....
Quebec.....	1.28	1.05-1.57
Montreal.....	1.26	1.05-1.57
Ontario.....	1.28	1.06-1.55
Toronto.....	1.31	1.15-1.48
Manitoba.....	1.82	.....
British Columbia.....	1.86	1.70-1.90
<i>Stationary Fireman - Chauffeur de machine fixe</i>		
Canada.....	1.16	.....
Quebec.....	1.08	.90-1.21
Montreal.....	1.11	1.00-1.21
Ontario.....	1.09	1.00-1.18
Manitoba.....	1.38	.....

Table V - (1) FOODS AND BEVERAGES - Continued

Tableau V - (1) ALIMENTS ET BREUVAGES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Bread and Other Bakery Products - Continued Pain et autres produits de boulangerie - Suite		
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>		
Canada	1.13	.....
Nova Scotia .....	.82	.....
New Brunswick	1.06	.....
Quebec	1.02	.91-1.16
Montreal	1.03	.91-1.16
Ontario	1.08	.80-1.35
Toronto	1.11	.80-1.44
Manitoba	1.32	1.30-1.33
Saskatchewan	1.31	.....
Alberta	1.29	1.14-1.41
<i>Wrapping Machine Operator (Bread Wrapper; Cake Wrapper; Sweet Goods Wrapper), Male Conducteur de machine à envelopper (enveloppeur de pain)</i>		
Canada	1.13	.....
Newfoundland .....	.89	.....
Nova Scotia .....	.72	.58- .83
New Brunswick .....	.93	.79-1.15
Quebec	1.01	.84-1.13
Montreal	1.05	.96-1.14
Ontario	1.06	.85-1.31
Toronto	1.14	.95-1.44
Manitoba	1.12	.99-1.26
Saskatchewan	1.35	1.29-1.36
Alberta	1.26	1.21-1.29
British Columbia	1.82	1.78-1.96
<i>Wrapping Machine Operator (Bread Wrapper; Cake Wrapper; Sweet Goods Wrapper), Female Conductrice de machine à envelopper (enveloppeuse de pain)</i>		
Canada .....	.83	.....
Nova Scotia .....	.55	.35- .65
New Brunswick .....	.58	.42- .72
Quebec .....	.68	.52- .80
Montreal .....	.73	.64- .80
Ontario .....	.83	.65-1.03
Toronto .....	.94	.70-1.12
Manitoba	1.03	.65-1.22
Saskatchewan	1.19	1.08-1.39
Alberta .....	.97	.91-1.01
British Columbia	1.66	.....
<i>Route Salesman, Truck - Vendeur - livreur (camion)</i>		
	Per Week Par semaine	Per Week Par semaine
Canada	66.99	.....
Newfoundland	63.83	45.46-77.08
Nova Scotia	48.65	42.00-57.44
New Brunswick	57.77	50.00-70.21
Quebec	62.17	54.88-68.19
Montreal	63.81	54.88-68.19
Ontario	69.74	54.88-91.00
Toronto	70.65	55.34-96.00
Manitoba	68.76	53.25-83.34
Saskatchewan	58.46	46.00-77.00
Alberta	65.04	60.00-75.00
British Columbia	78.54	52.50-100.00

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Week Taux hebdomadaire moyen	Range of Rates per Week Marge des taux hebdomadaires
	\$	\$
Bread and Other Bakery Products - Concluded Pain et autres produits de boulangerie - Fin		
<i>Route Salesman, Wagon</i> <i>Vendeur - livreur (voiture)</i>		
Canada	57.12	.....
Quebec	57.73	48.08-68.19
Montreal	58.33	48.88-68.19
Ontario	56.58	48.00-69.54
Toronto	52.73	49.48-57.03

Table V - (1) FOODS AND BEVERAGES - Continued

Tableau V - (1) ALIMENTS ET BREUVAGES - Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Malt Liquors - Boissons maltées			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	40.3	.....	
Atlantic Provinces	45.1	40-50		
Quebec	40.0	.....	
Ontario	40.2	40-44		
Manitoba	40.0	.....	
Saskatchewan	40.0	.....	
Alberta	40.0	.....	
British Columbia	40.0	.....	
<i>Bottle Shop Worker, Skilled</i> <i>Travailleur spécialisé d'atelier d'embouteillage</i>				
Canada			1.66	.....
Atlantic Provinces			1.14	1.05-1.21
Quebec (Montreal only)			1.65	1.55-1.70
Ontario			1.71	1.68-1.73
Toronto			1.74	1.73-1.78
Manitoba			1.60	1.59-1.62
Saskatchewan			1.62	1.59-1.64
Alberta			1.64	1.61-1.68
British Columbia			1.61	1.55-1.75
<i>Bottle Shop Worker, Semi-Skilled</i> <i>Travailleur mi-spécialisé d'atelier d'embouteillage</i>				
Canada			1.60	.....
Atlantic Provinces			1.06	1.00-1.16
Quebec			1.57	1.55-1.61
Montreal			1.57	1.55-1.61
Ontario			1.68	1.66-1.71
Toronto			1.68	.....
Manitoba			1.59	1.56-1.62
Saskatchewan			1.53	1.51-1.59
Alberta			1.61	1.59-1.62
British Columbia			1.67	1.66-1.68
<i>Bottle Shop Worker, Unskilled</i> <i>Travailleur non spécialisé d'atelier d'embouteillage</i>				
Canada			1.58	.....
Atlantic Provinces			1.08	1.00-1.10
Quebec			1.56	1.51-1.58
Montreal			1.56	1.55-1.58
Ontario			1.63	1.50-1.68
Toronto			1.68	.....
Manitoba			1.58	1.54-1.59
Saskatchewan			1.53	1.38-1.59
Alberta			1.54	1.51-1.59
British Columbia			1.65	1.51-1.66
<i>Bottling Mechanic - Mécanicien à l'embouteillage</i>				
Canada			1.89	.....
Quebec			1.99	1.78-2.27
Montreal			2.05	1.88-2.27
Ontario			1.87	1.74-1.93
Alberta			1.69	1.61-1.72
British Columbia			1.88	1.78-2.00

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour
	Taux horaire moyen	Marge des taux horaires
	\$	\$
Malt Liquors - Continued		
Boissons maltées - Suite		
<i>Brewhouse Worker, Skilled</i>		
<i>Travailleur spécialisé de brasserie</i>		
Canada	1.72	.....
Atlantic Provinces	1.26	1.15-1.32
Quebec	1.81	1.70-2.00
Montreal	1.82	1.70-2.00
Ontario	1.71	1.68-1.76
Toronto	1.75	1.73-1.78
Manitoba	1.74	1.70-1.76
Saskatchewan	1.72	1.68-1.79
Alberta	1.74	1.70-1.77
British Columbia	1.73	1.63-1.80
<i>Brewhouse Worker, Semi-Skilled</i>		
<i>Travailleur mi-spécialisé de brasserie</i>		
Canada	1.66	.....
Atlantic Provinces	1.13	1.05-1.38
Quebec	1.66	1.61-1.70
Montreal	1.66	1.61-1.70
Ontario	1.70	1.63-1.73
Toronto	1.73	1.71-1.73
Manitoba	1.71	1.68-1.73
Saskatchewan	1.67	1.61-1.74
Alberta	1.67	1.59-1.77
British Columbia	1.69	1.60-1.75
<i>Brewhouse Worker, Unskilled</i>		
<i>Travailleur non spécialisé de brasserie</i>		
Canada	1.56	.....
Atlantic Provinces	1.08	1.00-1.21
Quebec	1.57	1.51-1.61
Montreal	1.58	1.55-1.61
Ontario	1.50	1.25-1.69
Toronto	1.57	1.40-1.73
Manitoba	1.69	1.68-1.71
Saskatchewan	1.57	1.55-1.63
Alberta	1.61	1.54-1.67
British Columbia	1.67	1.58-1.73
<i>Labourer - Manoeuvre</i>		
Canada	1.44	.....
Atlantic Provinces	1.03	1.00-1.10
Quebec	1.54	1.51-1.55
Montreal	1.54	1.48-1.55
Ontario	1.64	1.57-1.71
Toronto	1.59	1.51-1.68
Alberta	1.54	1.52-1.58
British Columbia	1.62	1.51-1.66
<i>Loader and Unloader - Chargeur et déchargeur</i>		
Canada	1.60	.....
Atlantic Provinces	1.02	1.00-1.16
Quebec	1.59	1.51-1.61
Montreal	1.59	1.55-1.61
Ontario	1.67	1.64-1.71
Toronto	1.68	.....
Alberta	1.59	1.56-1.61
British Columbia	1.60	1.56-1.66

Table V - (1) FOODS AND BEVERAGES - Continued

Tableau V - (1) ALIMENTS ET BREUVAGES - Suite

Occupation and Locality Métier et région		Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Malt Liquors - Concluded Boissons maltées - Fin		\$	\$
<i>Stationary Engineer - Mécanicien de machine fixe</i>			
Canada		1.95	.....
Atlantic Provinces		1.26	1.10-1.44
Quebec		1.98	1.85-2.27
Montreal		1.98	1.85-2.27
Ontario		2.08	1.60-2.50
Toronto		2.31	2.08-2.50
Manitoba		1.94	1.92-1.97
Saskatchewan		1.85	1.82-1.90
Alberta		1.82	1.76-1.89
British Columbia		1.95	1.72-2.15
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>			
Canada		1.64	.....
Atlantic Provinces		1.17	1.05-1.21
Quebec		1.64	1.45-1.80
Montreal		1.65	1.49-1.80
Ontario		1.66	1.51-1.80
Toronto		1.66	1.59-1.79
Saskatchewan		1.63	1.62-1.65
British Columbia		1.68	1.60-1.73
Confectionery Confiseries			
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	
Canada	44.3	.....
Atlantic Provinces	44.5	44-47	
Quebec	46.3	43-55	
Ontario	43.3	40-48	
Manitoba	43.4	40-45	
<i>Candy Maker (Confectioner)</i> <i>Bonbonneur (confiseur)</i>			
Canada		1.20	.....
Atlantic Provinces		1.00	.90-1.11
Quebec		1.07	.90-1.25
Montreal		1.10	.90-1.28
Ontario		1.29	1.17-1.38
Toronto		1.35	1.20-1.46
Manitoba		1.41	1.09-1.82

Table V - (1) FOODS AND BEVERAGES - Continued

Tableau V - (1) ALIMENTS ET BREUVAGES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Confectionery - Continued Confiseries - Suite	\$	\$
<i>Candy Maker's Helper, (Confectioner's Helper)</i> <i>Aide-bonbonneur (aide confiseur)</i>		
Canada .....	.95	.....
Atlantic Provinces .....	.80	.67- .93
Quebec .....	.86	.60-1.09
Montreal .....	.89	.65-1.09
Ontario	1.03	.90-1.21
Toronto .....	.99	.80-1.14
Manitoba .....	.83	.75- .94
 <i>Chocolate Dipper, Hand, Female</i> <i>Trempeuse au chocolat, à la main</i>		
Canada .....	.75	.....
Maritime Provinces .....	.65	.61- .71
Quebec .....	.83	.73- .99
Montreal .....	.83	.73- .94
Ontario .....	.78	.60-1.00
Toronto .....	.74	.68- .90
 <i>Conche Operator</i> <i>Conducteur de mélangeuse</i>		
Canada	1.05	.....
Quebec (Montreal only)	1.06	1.00-1.16
Ontario	1.08	1.00-1.13
Toronto	1.09	1.00-1.13
 <i>Enrobing Machine Operator's Helper, Female</i> <i>Aide-conductrice d'enrobeuse</i>		
Canada .....	.71	.....
(Maritime Provinces) .....	.55	.48- .76
Quebec (Montreal only) .....	.84	.70- .88
Ontario .....	.73	.55- .89
Toronto .....	.68	.55- .82
 <i>Fancy Packer, Hand, Female</i> <i>Remplisseuse à la main de boîtes de fantaisie</i>		
Canada .....	.74	.....
(Maritime Provinces) .....	.55	.48- .67
Quebec .....	.74	.50- .88
Montreal .....	.75	.50- .88
Ontario .....	.80	.62-1.02
Toronto .....	.77	.60- .90
Manitoba .....	.61	.55- .78
 <i>Moulding Machine Operator</i> <i>Conducteur de machine à mouler</i>		
Canada	1.09	.....
(Montreal only)	1.06	1.00-1.16
Ontario	1.19	1.10-1.28
Toronto	1.20	1.13-1.29

Table V - (1) FOODS AND BEVERAGES - Concluded

Tableau V - (1) ALIMENTS ET BREUVAGES - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaire
	\$	\$
Confectionery - Concluded Confiseries - Fin		
<i>Shipper - Expéditeur</i>		
Canada	1.09	.....
(Atlantic Provinces) .....	.86	.75-1.00
Quebec	1.05	.90-1.16
Montreal	1.05	1.00-1.16
Ontario	1.13	.93-1.28
Toronto	1.11	.95-1.26..
<i>Stationary Engineer - Mécanicien de machine fixe</i>		
Canada	1.46	.....
Quebec	1.33	.90-1.61
Montreal	1.37	.95-1.61
Ontario	1.52	1.23-1.78
Toronto	1.59	1.45-1.84
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>		
Canada	1.08	.....
(Atlantic Provinces) .....	.93	.86- .99
Quebec .....	.98	.83-1.16
Montreal .....	.99	.83-1.16
Ontario	1.21	1.00-1.34
Toronto	1.21	1.00-1.39
<i>Wrapping Machine Operator, Female</i> <i>Conductrice de machine à envelopper</i>		
Canada .....	.82	.....
(Atlantic Provinces) .....	.48	.43- .52
Quebec .....	.81	.65- .88
Montreal .....	.83	.65- .88
Ontario .....	.91	.72-1.10
Toronto .....	.94	.80-1.10

Table V - (2) TOBACCO AND TOBACCO PRODUCTS

Tableau V - (2) TABAC ET PRODUITS DU TABAC

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Standard Hours per Week Heures normales par semaine			\$	\$
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	41.3	.....	
Quebec	40.9	40-49½		
<i>Adjuster - Régleur</i>				
Canada			1.81	.....
Quebec			1.81	1.64-1.98
Montreal			1.84	1.69-1.98
<i>Binderlayer, Female - Poseuse d'enveloppes</i>				
Canada			1.33	.....
Quebec (Montreal Only)			1.33	1.11-1.55
<i>Cigarette-Making Machine Catcher, Female Receveuse (confectionneuse de cigarettes)</i>				
Canada			1.31	.....
Quebec			1.31	.99-1.51
Montreal			1.40	1.30-1.51
<i>Cigarette Making Machine Operator, Male Conducteur de confectionneuse de cigarettes</i>				
Canada			1.68	.....
Quebec			1.68	1.39-1.80
<i>Cigarette Making Machine Operator, Female Conductrice de confectionneuse de cigarettes</i>				
Canada			1.41	.....
Quebec (Montreal Only)			1.41	1.36-1.41
<i>Cigarette Packer, Machine, Female Empaqueuse de cigarettes à la machine</i>				
Canada			1.16	.....
Quebec			1.15	.92-1.41
Montreal			1.48	1.41-1.64
<i>Cigar Roller, Female - Enrouleuse de cigares</i>				
Canada .....			.91	.....
Quebec (Montreal Only) .....			.91	.83-1.02
<i>Cutting Machine Operator - Conducteur de hacheuse</i>				
Canada			1.43	.....
Quebec			1.43	1.15-1.62
Montreal			1.47	.95-1.67
<i>Examiner, Female - Vérificatrice</i>				
Canada			1.42	.....
Quebec (Montreal Only)			1.42	1.10-1.57
<i>Filler Feeder, Female - Alimenteuse de tripes</i>				
Canada			1.43	.....
Quebec (Montreal Only)			1.43	1.10-1.55

Table V - (2) TOBACCO AND TOBACCO PRODUCTS - Concluded

Tableau V - (2) TABAC ET PRODUITS DU TABAC - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
<i>Labourer (Unskilled Worker), Male Manoeuvre (travailleur non spécialisé)</i>		
Canada	1.44	.....
Quebec	1.44	1.30-1.55
Montreal	1.48	1.46-1.55
<i>Labourer (Unskilled Worker), Female Manoeuvre (travailleuse non spécialisée)</i>		
Canada	1.23	.....
Quebec	1.23	1.18-1.30
Montreal	1.25	1.21-1.30
<i>Machinist - Machiniste</i>		
Canada	1.85	.....
Quebec	1.85	1.54-2.10
Montreal	1.97	1.75-2.10
<i>Packer, Hand, Female - Empaqueuse à la main</i>		
Canada	1.25	.....
Quebec	1.25	.75-1.97
Montreal	1.56	.75-1.97
<i>Searcher (Picker), Cigarette, Female Fouilleuse (trieuse), cigarettes</i>		
Canada	1.40	.....
Quebec (Montreal Only)	1.40	1.28-1.44
<i>Shipper - Expéditeur</i>		
Canada	1.54	.....
Quebec	1.53	1.00-1.80
Montreal	1.61	1.00-1.80
<i>Stemmer, Machine, Cigar, Female Ecôteuse à la machine, cigares</i>		
Canada	1.24	.....
Quebec	1.24	.98-1.53
Montreal	1.23	.98-1.53
<i>Stemmer, Machine, Cigarette, Female Ecôteuse à la machine, cigarettes</i>		
Canada	1.24	.....
Quebec	1.22	1.07-1.57
<i>Wrapper Layer, Female - Enveloppeuse</i>		
Canada	1.36	.....
Quebec (Montreal Only)	1.36	1.15-1.56

Table V - (3) RUBBER PRODUCTS
Tableau V - (3) PRODUITS DU CAOUTCHOUC

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	42.1			
Quebec	45.4	42½-52½		
Ontario	40.5	40-45		
Rubber Footwear - Chaussures de caoutchouc				
<i>Beam-Press Cutter (Clicking Machine Operator)</i> Conducteur de découpeuse				
Canada			1.53	
Quebec			1.53	1.42-1.58
<i>Calender Operator - Conducteur de calandre</i>				
Canada			1.54	
Quebec			1.54	1.50-1.66
<i>Cementer, Female - Colleuse au ciment</i>				
Canada			1.10	
Quebec			1.06	.84-1.23
Ontario			1.16	1.10-1.21
<i>Compounder - Mélangeur</i>				
Canada			1.40	
Quebec			1.37	1.06-1.82
<i>Heel, Sole and Slab Press Operator</i> Conducteur de presse (talons, semelles, et slabs)				
Canada			1.20	
Quebec			1.18	.90-1.39
<i>Mallet-and-Die Cutter</i> Coupeur à l'emporte-pièce				
Canada			1.42	
Quebec			1.42	1.31-1.53
<i>Millman, Mixer (Rubber Mixer)</i> Préposé de cylindres, mélangeur				
Canada			1.40	
Quebec			1.36	1.02-1.61
<i>Millman, Warmer - Préposé de cylindres, réchauffeur</i>				
Canada			1.39	
Quebec			1.39	1.26-1.58
Ontario			1.40	1.34-1.48
<i>Outsole Machine Cutter (Electric Knife Cutter)</i> Coupeur de semelles extérieures (coupeur au couteau électrique)				
Canada			1.50	
Quebec			1.52	1.33-1.84

Table V - (3) RUBBER PRODUCTS - Continued
Tableau V - (3) PRODUITS DU CAOUTCHOUC - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Rubber Footwear - Concluded Chaussures de caoutchouc - Fin		
<i>Packer, Case - Emballeur, caisse</i>		
Canada.....	1.17	.....
Quebec.....	1.12	.80-1.42
<i>Sewing-Machine Operator, Cloth, Female</i> <i>Couseuse à la machine (tissu)</i>		
Canada.....	1.11	.....
Quebec.....	1.12	.97-1.33
<i>Shoemaker, Male¹ - Cordonnier¹</i>		
Canada.....	1.37	.....
Quebec.....	1.36	1.15-1.51
Ontario.....	1.39	1.36-1.41
<i>Shoemaker, Female¹ - Cordonnière¹</i>		
Canada.....	1.11	.....
Quebec.....	1.08	.83-1.28
Ontario.....	1.16	1.09-1.19
<i>Stripper - Démouleur</i>		
Canada.....	1.43	.....
Quebec.....	1.41	1.33-1.53
Ontario.....	1.48	1.35-1.58
Rubber Tires and Tubes Pneus et chambres à air		
<i>Banbury Operator (Banbury Millman; Banbury Mixer)</i> <i>Conducteur de banbury</i>		
Canada.....	1.77	.....
Ontario.....	1.77	1.63-1.89
Toronto.....	1.69	1.56-1.88
<i>Bias-Cutter Operator (Cutter)</i> <i>Conducteur de biseauteuse (coupeur)</i>		
Canada.....	1.94	.....
Ontario.....	1.94	1.74-2.29
Toronto.....	2.04	1.76-2.29
<i>Calender Operator - Conducteur de calandre</i>		
Canada.....	1.88	.....
Ontario.....	1.88	1.67-2.06
Toronto.....	1.84	1.67-2.08
<i>Compounder - Mélangeur</i>		
Canada.....	1.76	.....
Ontario.....	1.76	1.66-1.90
Toronto.....	1.73	1.43-1.86

¹Includes Tennis Shoes, Lumberman Shoes, Light Shoes, Cloth Shoes, and Boots.

¹Comprend souliers de tennis, bottes de chantier, chaussures légères, chaussures de can

Table V - (3) RUBBER PRODUCTS - Continued
Tableau V - (3) PRODUITS DU CAOUTCHOUC - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaire
	\$	\$
Rubber Tires and Tubes - Concluded Pneus et chambres à air - Fin		
<i>Individual Vulcanizer, Tire</i> <i>Vulcanisateur individuel, pneus</i>		
Canada	1.82	.....
Ontario	1.82	1.72-1.98
Toronto	1.80	1.67-1.98
<i>Individual Vulcanizer, Tube</i> <i>Vulcanisateur individuel, chambres à air</i>		
Canada	1.87	.....
Ontario	1.87	1.57-2.10
Toronto	1.89	1.55-2.12
<i>Inspector, Final Tire - Inspecteur (pneu fini)</i>		
Canada	1.83	.....
Ontario	1.83	1.70-2.00
Toronto	1.78	1.69-1.91
<i>Millman, Mixer (Millman; Rubber Mixer)</i> <i>Préposé de cylindres, mélangeur</i>		
Canada	1.65	.....
Ontario	1.65	1.47-1.77
Toronto	1.60	1.47-1.81
<i>Millman, Warmer - Préposé de cylindres, réchauffeur</i>		
Canada	1.80	.....
Ontario	1.80	1.67-1.88
Toronto	1.79	1.62-1.92
<i>Pot Heater, Curer, Tire</i> <i>Préposé de moules à pneu (vulcanisation)</i>		
Canada	1.86	.....
Ontario	1.86	1.65-1.94
Toronto	1.87	1.65-2.00
<i>Tire Builder, Passenger - Confectionneur de pneus</i>		
Canada	1.79	.....
Ontario	1.79	1.62-1.96
Toronto	1.87	1.72-2.00
<i>Tire Builder, Undercut</i> <i>Confectionneur de pneus (undercut)</i>		
Canada	1.82	.....
Ontario	1.82	1.66-1.98
Toronto	1.92	1.82-1.98
Rubber Products, N.E.S. Produits du caoutchouc, N.D.A.		
<i>Banbury Operator (Banbury Millman; Banbury Mixer)</i> <i>Conducteur de banbury</i>		
Canada	1.58	.....
Ontario	1.59	1.52-1.70

Table V - (3) RUBBER PRODUCTS - Continued
Tableau V - (3) PRODUITS DU CAOUTCHOUC - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Rubber Products, N.E.S. - Continued Produits du caoutchouc, N.D.A. - Suite		
<i>Bias-Cutter Operator (Cutter)</i> <i>Conducteur de biseauteuse (coupeur)</i>		
Canada	1.60	.....
Ontario	1.51	1.41-1.71
<i>Calender Operator - Conducteur de calandre</i>		
Canada	1.68	.....
Ontario	1.75	1.58-1.88
Toronto	1.76	1.60-1.90
<i>Compounder - Mélangeur</i>		
Canada	1.47	.....
Quebec	1.36	1.25-1.67
Ontario	1.51	1.19-1.71
<i>Inspector, Finished Goods, Male</i> <i>Inspecteur (produits finis)</i>		
Canada	1.45	.....
Ontario	1.47	1.31-1.54
<i>Inspector, Finished Goods, Female</i> <i>Inspectrice (produits finis)</i>		
Canada	1.01	.....
Quebec .....	.92	.60-1.02
Ontario	1.05	.80-1.27
Toronto	1.16	.75-1.27
<i>Millman, Mixer (Mixing Millman)</i> <i>Préposé de cylindres, mélangeur</i>		
Canada	1.55	.....
Ontario	1.56	1.25-1.70
Toronto	1.63	1.53-1.78
<i>Millman, Warmer - Préposé de cylindres, réchauffeur</i>		
Canada	1.62	.....
Ontario	1.65	1.44-1.81
<i>Packer, Case - Emballeur, (caisse)</i>		
Canada	1.38	.....
Quebec	1.33	1.12-1.41
Ontario	1.41	1.27-1.54
<i>Pressman, Belt and Flat Goods (Belt Curer)</i> <i>Presseur, courroies et pièces unies (bande de vulcanisation)</i>		
Canada	1.69	.....
Ontario	1.63	1.58-1.73
<i>Pressman, Moulded Goods (Moulder)</i> <i>Presseur, pièces moulées (mouleur)</i>		
Canada	1.57	.....
Quebec	1.38	1.09-1.62
Ontario	1.61	1.34-2.05
Toronto	1.55	1.38-1.68

Table V - (3) RUBBER PRODUCTS - Concluded
Tableau V - (3) PRODUITS DU CAOUTCHOUC - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Rubber Products, N.E.S. - Concluded Produits du caoutchouc, N.D.A. - Fin	\$	\$
<i>Trimmer and Finisher, Female</i> <i>Ebardeuse et finisseuse</i>		
Canada	1.07	.....
Quebec .....	.96	.60-1.24
Ontario	1.11	.75-1.40
Toronto	1.23	1.00-1.40
Maintenance - Entretien		
<i>Carpenter - Charpentier</i>		
Canada	1.57	.....
Quebec	1.41	1.32-1.51
Ontario	1.62	1.44-1.81
Toronto	1.68	1.55-1.81
<i>Electrician - Electricien</i>		
Canada	1.72	.....
Quebec	1.61	1.40-1.85
Montreal	1.74	1.58-1.85
Ontario	1.74	1.58-1.81
Toronto	1.77	1.74-1.81
<i>Machinist - Machiniste</i>		
Canada	1.70	.....
Quebec	1.53	1.37-1.86
Ontario	1.74	1.58-1.81
Toronto	1.79	1.73-1.88
<i>Mechanic - Mécanicien</i>		
Canada	1.60	.....
Quebec	1.42	1.09-1.79
Montreal	1.64	1.49-1.81
Ontario	1.66	1.49-1.81
Toronto	1.70	1.56-1.81
<i>Labourer - Manoeuvre</i>		
Canada	1.19	.....
Quebec	1.13	.94-1.26
Montreal	1.21	1.16-1.34
Ontario	1.28	1.15-1.45
Toronto	1.33	1.29-1.55

Table V - (4) LEATHER PRODUCTS

Tableau V - (4) PRODUITS DU CUIR

Occupation and Locality Métier et région		Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Boots and Shoes, except Rubber Footwear¹ Chaussures, sauf chaussures de caoutchouc¹		\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	
Canada	44.2	.....
Maritime Provinces	42.6	40-48	
Quebec	45.1	40-48	
Ontario	43.1	40-48	
Bed Laster (Bed-Machine Operator; McKay Laster) Monteur (metteur en forme McKay)			
Canada		1.37	
Maritime Provinces .....		.85	.68-1.16
Quebec		1.43	1.09-1.79
Montreal		1.49	1.20-2.10
Ontario		1.41	1.00-1.75
Toronto		1.37	1.16-1.60
Binding Stitcher, Female Bordeuse			
Canada .....		.97	
Quebec .....		.96	.67-1.29
Montreal		1.05	.80-1.32
Ontario .....		.99	.74-1.25
Toronto		1.09	.80-1.25
Bottom Finisher (Bottom Polisher; Sole Finisher) Finisseur de fonds (Polisseur de fonds, Finisseur de de semelles)			
Canada		1.19	
Quebec		1.15	.90-1.45
Montreal		1.17	.90-1.45
Ontario		1.29	.97-1.73
Toronto		1.27	1.00-1.57
Edge Setter (Edge Burnisher) Lustreur de lisses (Polisseur de lisses)			
Canada		1.33	
Quebec		1.36	1.03-1.69
Montreal		1.47	1.20-1.95
Ontario		1.33	.83-1.74
Toronto		1.42	1.13-1.73
Edge Trimmer, Machine Fraiseur de lisses à la machine			
Canada		1.38	
Maritime Provinces .....		.83	
Quebec		1.47	1.09-1.81
Montreal		1.58	1.00-1.94
Ontario		1.36	1.00-1.75
Toronto		1.21	.89-1.68

¹Wide variation in earnings due to prevalence of piece-work.¹La grande variation dans les gains provient de la prédominance du travail à la pièce.

Table V - (4) LEATHER PRODUCTS - Continued

Tableau V - (4) PRODUITS DU CUIR - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Boots and Shoes, except rubber¹ - Continued Chaussures, sauf en caoutchouc¹ - Suite	\$	\$
<i>Fancy Stitcher, Female</i> <i>Piqueuse de fantaisie</i>		
Canada .....	.89	.....
Quebec .....	.86	.61-1.21
Montreal .....	.97	.75-1.26
Ontario .....	.95	.71-1.28
Toronto .....	.98	.75-1.40
<i>Goodyear Stitcher (Fairstitcher; Goodyear Sole Stitcher)</i> <i>Piqueur Goodyear (Piqueur de points découverts, piqueur de semelles Goodyear)</i>		
Canada	1.46	.....
Quebec	1.45	1.10-2.10
Montreal	1.65	1.31-2.34
Ontario	1.50	1.20-1.75
Toronto	1.63	1.43-1.77
<i>Heeler, Leather or Rubber (Heel Nailer)</i> <i>Monteur de Talons en cuir ou en caoutchouc (cloueur de talons)</i>		
Canada	1.30	.....
Maritime Provinces .....	.87	.....
Quebec	1.40	1.15-1.75
Montreal	1.48	1.16-1.98
Ontario	1.24	.92-1.53
Toronto	1.26	1.12-1.53
<i>Lining Cutter - Coupeur de doublures</i>		
Canada	1.15	.....
Quebec	1.14	.84-1.50
Montreal	1.28	.99-1.56
Ontario	1.20	.85-1.45
Toronto	1.26	1.00-1.46
<i>Lining Maker (Lining Stitcher), Female</i> <i>Faiseuse de doublures (piqueuse de doublures)</i>		
Canada .....	.77	.....
Quebec .....	.72	.50-1.04
Montreal .....	.88	.60-1.24
Ontario .....	.82	.58-1.03
Toronto .....	.89	.80-.98
<i>Outsole Cutter - Coupeur de semelles extérieures</i>		
Canada	1.26	.....
Quebec	1.19	1.00-1.38
Montreal	1.29	1.14-1.67
Ontario	1.35	1.00-1.67
Toronto	1.19	1.00-1.27

¹Wide variation in earnings due to prevalence of piece-work.¹La grande variation dans les gains provient de la prédominance du travail à la pièce.

Table V - (4) LEATHER PRODUCTS - Continued

Tableau V - (4) PRODUITS DU CUIR - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Boots and Shoes, except rubber¹ - Continued Chaussures, sauf en caoutchouc¹ - Suite		
<i>Packer, Female - Empaqueuse</i>		
Canada .....	.70	.....
Quebec .....	.63	.47- .80
Montreal .....	.72	.59- .82
Ontario .....	.85	.65-1.05
Toronto .....	.81	.65- .88
<i>Pull-Over Assembler - Assembleur-couvreur</i>		
Canada	1.29	.....
Quebec	1.31	1.09-1.58
Montreal	1.33	1.18-1.56
Ontario	1.29	1.00-1.60
Toronto	1.39	1.15-1.60
<i>Pull-Over Laster (Pull-Over Operator)</i> <i>Monteur-couvreur (conducteur de machine à couvrir)</i>		
Canada	1.45	.....
Quebec	1.48	1.20-1.69
Montreal	1.61	1.28-2.10
Ontario	1.43	1.06-1.80
Toronto	1.61	1.38-1.80
<i>Repairer, Female - Répareuse</i>		
Canada .....	.78	.....
Quebec .....	.74	.48-1.00
Montreal .....	.89	.72-1.15
Ontario .....	.85	.65-1.02
Toronto .....	.75	.60- .92
<i>Rough Rounder, Machine</i> <i>Graveur ou brocheur à la machine</i>		
Canada	1.35	.....
Quebec	1.42	1.05-1.90
Montreal	1.45	1.05-1.90
Ontario	1.30	.95-1.60
<i>Shipper - Expéditeur</i>		
Canada	1.08	.....
Quebec .....	.92	.65-1.36
Montreal .....	.96	.65-1.36
Ontario	1.23	.83-1.52
Toronto	1.26	1.13-1.30
<i>Side Laster - Monteur de quartier</i>		
Canada	1.39	.....
Quebec	1.41	1.16-1.68
Montreal	1.46	1.20-1.75
Ontario	1.40	.93-1.77
Toronto	1.34	1.25-1.50

¹Wide variation in earnings due to prevalence of piece-work.¹Une grande variation dans les gains provient de la prédominance du travail à la pièce.

Table V - (4) LEATHER PRODUCTS - Continued

Tableau V - (4) PRODUITS DU CUIR - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour
	Taux horaire moyen	Marge des taux horaires
	\$	\$
Boots and Shoes, except rubber¹ - Concluded		
Chaussures, sauf en caoutchouc¹ - Fin		
<i>Skiver, Machine, Female - Pareuse à la machine</i>		
Canada .....	.85	.....
Quebec .....	.86	.62-1.20
Montreal .....	.98	.75-1.26
Ontario .....	.85	.60-1.10
Toronto .....	.93	.70-1.00
<i>Sole Layer, Machine (Sole Attacher)</i>		
<i>Afficheur de semelles à la machine</i>		
<i>(poseur de semelles)</i>		
Canada	1.29	.....
Quebec	1.35	1.02-1.71
Montreal	1.41	1.09-1.75
Ontario	1.26	.88-1.60
Toronto	1.26	1.18-1.35
<i>Table Worker, Female - Ouvrière d'établi</i>		
Canada .....	.64	.....
Quebec .....	.58	.42- .75
Montreal .....	.64	.50- .80
Ontario .....	.75	.60- .99
Toronto .....	.72	.60- .80
<i>Top Stitcher, Female - Piqueuse de haut de tiges</i>		
Canada .....	.92	.....
Maritime Provinces .....	.62	.50- .73
Quebec .....	.87	.62-1.09
Montreal .....	.98	.80-1.19
Ontario .....	.99	.65-1.25
Toronto	1.19	.95-1.50
<i>Treer (Treeing Operator)</i>		
<i>Astiqueur de tiges (conducteur d'astiqueuse)</i>		
Canada	1.29	.....
Quebec	1.27	1.07-1.47
Montreal	1.23	1.07-1.42
Ontario	1.36	.95-1.74
Toronto	1.32	.91-1.58
<i>Upper Cutter (Outside Cutter)</i>		
<i>Coupeur de dessus de tiges</i>		
Canada	1.39	.....
Maritime Provinces	1.10	.80-1.50
Quebec	1.40	1.11-1.77
Montreal	1.48	1.20-1.77
Ontario	1.40	1.08-1.61
Toronto	1.48	1.19-1.94
<i>Vamper (Vamp Stitcher), Female</i>		
<i>Claqueuse d'empaignes</i>		
Canada .....	.92	.....
Maritime Provinces .....	.71	.68- .75
Quebec .....	.89	.68-1.20
Montreal	1.01	.75-1.40
Ontario .....	.97	.71-1.16
Toronto	1.16	.98-1.61

¹Wide variation in earnings due to prevalence of piece-work.¹La grande variation dans les gains provient de la prédominance du travail à la pièce.

Table V - (4) LEATHER PRODUCTS—Continued

Tableau V - (4) PRODUITS DU CUIR—Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Leather Tanneries - Tanneries			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada ¹	45.3	40-53		
Canada ¹				
Beamer (Flesher, Hand; Scudder) Ouvrier en rivière (écharneur à la main; racleur)			1.28	.90-1.77
Buffer Machine Drayeur à la main			1.40	1.08-1.64
Dyer (Colourer) Teinturier (coloriste)			1.31	1.00-1.62
Embosser (Machine Operator; Press; Plater) Gaufreur (conducteur de machine à gaufrer; à presser; plaqueur)			1.25	.91-1.63
Finisher (Doper; Seasoner) Male Finisseur (colleur; apprêteur)			1.26	.97-1.50
Finisher (Doper; Seasoner) Female Finisseuse (Colleuse; apprêteuse) .....			.99	.73-1.27
Fleshing-Machine Operator Conducteur de machine à écharner			1.34	.95-1.75
Glazer (Glacing-Machine Operator Glaceur (conducteur de machine à glacer)			1.39	1.14-1.61
Labourer Manoeuvre			1.09	.88-1.26
Paster Cireur			1.48	1.10-1.73
Roller (Jack, Rolling Machine Operator; Jacker) Cylindreur (Lisseur de cuir; conducteur de machine à lisser)			1.26	1.03-1.40
Setting Machine Operator Etireur à la machine			1.33	1.00-1.46
Shaver (Shaving-Machine Operator) Peleur de peaux (conducteur de machine à peler les peaux)			1.45	1.18-1.73
Shipper Expéditeur			1.21	1.00-1.49
Sorter, Finished Leather Assortisseur, cuir fini			1.23	1.01-1.44
Splitter (Splitting-Machine Operator Refendeur (conducteur de machine à refendre)			1.34	1.01-1.65
Staker (Staking-Machine Operator) Palissonneur (conducteur de palisson)			1.31	1.02-1.70
Stationary Engineer Mecanicien de machine fixe			1.28	.95-1.59
Tacker (Toggler) Attacheur			1.36	1.03-1.71
Tanning Drum Operator Préposé au tonneau rotatif			1.23	.98-1.53

¹Mostly Ontario²Surtout dans l'Ontario

Tableau V - (4) PRODUITS DU CUIR - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaies
Leather Tanneries - Concluded Tanneries - Fin	\$	\$
Trimmer, Hand Pareur de peaux, à la main.....	1.22	.90-1.47
Watchman Veilleur.....	1.07	.95-1.27
Wringer-Machine Operator (Press) Conducteur d'essoreuse (conducteur de presse).....	1.27	.97-1.64

Table V - (5) TEXTILE PRODUCTS (EXCEPT CLOTHING)
Tableau V - (5) PRODUITS TEXTILES (SAUF LE VÊTEMENT)

Note - The figures shown for the three industries in the major group, "Textile Products (except Clothing)", are average straight-time earnings per hour. Most of the employees in this industry are on piece-work. For more detailed information, see report "Wages and Hours in the Primary Textiles Industry in Canada, October 1954".

Note - Les chiffres, pour les trois industries du groupe majeur, "Produits textiles (sauf le vêtement)", indiquent les gains horaires moyens normaux. La plupart des travailleurs de cette industrie sont à la pièce. Pour plus amples renseignements, voir "Salaires et heures dans l'industrie textile primaire au Canada, octobre 1954".

Cotton Yarn and Broad Woven Goods
Filés de coton et cotonnade (large)

LITRES DE COGNAC (COGNAC LITRE)				
Standard Hours per Week		Average	Range	
Heures normales par semaine		Moyenne	Marge	
Canada		41.7	.....
Nova Scotia and New Brunswick		41.0	40-44	
Quebec		41.7	40-50	
Ontario		41.6	40-48	

Occupation Métier	Canada		Nova Scotia and New Brunswick		Quebec		Ontario	
	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	\$	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Picker Tender Conducteur de déméleuse	1.12	.....	.....	.....	1.05	.98-1.15	1.23	1.09-1.35
Card Tender Conducteur de cardeuse	1.14	.....	.....	.....	1.07	.98-1.20	1.24	1.14-1.35
Grinder Aiguiser	1.22	.....	.....	.....	1.19	1.15-1.30	1.31	1.15-1.40
Drawing and Combing Tender, Male Conducteur d'étreuse et de cardeuse	1.10	.....	.....	.....	1.08	.96-1.17	1.20	1.05-1.26

Drawing and Combing Tender, Female	1.01	.....	.....	.89	.55-1.13	1.18	1.10-1.23
Conductrice d'étreuse et de cardeuse							
Fly Frame Tender, Male	1.20	.....	.....	1.22	1.03-1.35	1.15	1.02-1.40
Conducteur de bancbrocheuse							
Fly Frame Tender, Female	1.07	.....	.....	1.02	.64-1.24	1.12	1.00-1.30
Conductrice de bancbrocheuse							
Spinner, Male	1.16	.....	.....	1.16	1.10-1.22	1.19	1.05-1.50
Conducteur de fileuse							
Spinner, Female	1.05	.....	.....	1.04	.68-1.21	1.06	1.01-1.14
Conductrice de fileuse							
Doffer, Spinning, Male	1.22	1.01	.88-1.08	1.20	1.05-1.30	1.28	1.16-1.40
Rattacheur, filage							
Doffer, Spinning, Female	.75	.....	.....	.49	.45- .49	.97	.66-1.08
Rattacheuse, filage							
Fixer, Spinning	1.27	.....	.....	1.25	1.05-1.54	1.33	1.20-1.41
Monteur, filage							
Spooler Tender, Male	1.16	.....	.....	1.17	.98-1.25	.....	.....
Conducteur d'enrouleuse							
Spooler Tender, Female	1.03	.....	.....	1.06	.88-1.18	.99	.90-1.12
Conductrice d'enrouleuse							
Warper Tender, Male	1.18	.....	.....	1.12	.96-1.36	1.22	1.04-1.41
Conducteur d'ourdissage							
Warper Tender, Female	.99	.....	.....	.97	.61-1.22	1.01	.90-1.19
Conductrice d'ourdissage							
Slasher Tender	1.19	.....	.....	1.16	1.08-1.23	1.23	1.04-1.37
Conducteur de pareuse							
Warp Tying Machine Operator	1.19	.....	.....	1.19	1.11-1.36	1.24	1.14-1.39
Conducteur de passeuse de chafnes							
Drawing-in Hand, Female	1.02	.....	.....	.94	.55-1.18	1.12	.99-1.18
Rentrageuse							
Twister Tender, Male	1.16	.....	.....	1.16	.97-1.21	1.23	1.13-1.26
Conducteur de retordeuse							
Twister Tender, Female	1.09	.....	.....	1.05	.92-1.32	1.13	.90-1.28
Conductrice de retordeuse							
Weaver, Male	1.23	.....	.....	1.20	1.04-1.33	1.28	1.17-1.43
Tisseur							
Weaver, Female	1.06	.....	.....	1.03	.69-1.31	1.12	1.03-1.23
Tisseuse							
Battery Hand, Male	1.01	.....	.....	1.00	.90-1.12	1.09	1.08-1.16
Prepose au battoir							

Table V - (5) TEXTILE PRODUCTS (EXCEPT CLOTHING) - Continued
 Tableau V - (5) PRODUITS TEXTILES (SAUF LE VETEMENT) - Suite

Cotton Yarn and broad Woven Goods - Concluded
 Filés de coton et cotonnade (large) - Fin

Occupation Métier	Canada	Nova Scotia and New Brunswick		Quebec		Ontario	
	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Battery Hand, Female Préposée au battoir	\$.96	\$	\$	\$ 1.02	\$.96-1.17	\$.89	\$.86-1.04
Warp Hanger Monteur de chaînes	1.15	.....	.....	1.14	1.09-1.35	.....	.....
Loom Fixer Monteur de métiers	1.35	.....	.....	1.35	1.22-1.51	1.36	1.29-1.43
Napper Conducteur de gîteuse	1.08	.....	.....	1.02	.....	1.12	1.05-1.26
Winder Tender, Male Conducteur de dévideuse	1.04	.....	.....	1.04	.97-1.17	1.04	.90-1.21
Winder Tender, Female Conductrice de dévideuse	1.03	.....	.....	1.03	.84-1.16	1.03	.90-1.22
Cloth Inspector, Female Inspectrice de tissus .....	.97	.....	.....	.95	.87- .96	1.03	.89-1.31
Dye-House Operator Conducteur de machine à teinture	1.11	.....	.....	1.07	.92-1.11	1.18	1.04-1.34
Skilled Tradesman (Maintenance) Ouvrier spécialisé (entretien)	1.32	1.19	.94-1.25	1.28	1.20-1.35	1.40	1.21-1.58

Standard Hours per Week Heures normales par semaine		Average Moyenne	Range Marge
Canada		45.2	40-48 ¹ ₂
Nova Scotia and New Brunswick		44.2	40-55
Quebec		45.9	40-48
Ontario		45.3	40-48
Manitoba and British Columbia		42.4	40-48

Occupation Métier	Canada		Nova Scotia and New Brunswick		Quebec		Ontario		Manitoba and British Columbia	
	Average Wage Rate per Hour	Taux horaire moyen	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour
	\$		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Garnett and Wool Picker	.99		.....		.89	.76-1.04	1.04	.89-1.21	.....	.....
Epailleur, laine et grenat										
Card Tender and Finisher	1.01		.....		.92	.65-1.19	1.06	.90-1.24	1.01	.98-1.17
Conducteur de cardeuse et de finisseuse ...										
Card Stripper and Grinder	1.03		.....		.87	.76-1.03	1.12	.92-1.27	.....	.....
Nettoyeur et aiguseur de carte										
Mixing Gill, Draw Box and Draw Frame										
Operator, Male										
Conducteur de mélangeuse, étireuse et	1.03		.....		1.05	.83-1.23	.....	.....	.....	.....
défileuse										
Mixing Gill, Draw Box and Draw Frame										
Operator, Female										
Conductrice de mélangeuse, étireuse et										
défileuse .....	.99		.....		.88	.77-1.10	1.01	.75-1.22	.....	.....

Worsted Spinner (Frame), Female Conductrice de métier à filer (peignés) .....	.95	.....	.94	.85-1.06	.96	.75-1.21	.....	.....
Woolen Spinner (Mule and Frame), Male Conducteur de métier à filer et de renvideuse	1.12	.....	1.02	.82-1.14	1.19	.97-1.45	1.16 ¹	1.04-1.23 ¹
Woolen Spinner (Mule and Frame), Female Conductrice de métier à filer et de renvideuse .....	.91	.....	.....	.....	.91	.81-1.05	.....	.....
Twister, Male Retordeur	1.12	.....	1.09	.94-1.20	1.17	.95-1.52	.....	.....
Twister, Female Retordeuse .....	.96	.....	.84	.75-1.01	.99	.75-1.26	.....	.....
Winder, Spooler, and Reeler, Female Devideuse, bobineuse et enrouleuse .....	.90	.....	.83	.59-1.05	.94	.74-1.24	.74	.55-.91
Warper and Beamer, Male Ourdisseur et ensoupleur	1.14	.....	1.11	.93-1.20	1.19	.96-1.42	.....	.....
Warper and Beamer, Female Ourdisseuse et ensoupleuse .....	.92	.....	.87	.41-1.12	1.01	.86-1.18	.71	.55-.91
Drawing-in Hand, Female Passeuse de fils .....	.94	.....	.97	.85-1.24	.93	.75-1.11	.....	.....
Weaver, Male Tisseur	1.21	.....	1.12	.75-1.37	1.28	.93-1.63	.....	.....
Weaver, Female Tisseuse .....	.96	.63	1.03	.....	1.05	.90-1.36	.95	.70-1.15
Loom Fixer Monteur de métier	1.38	.....	1.37	1.17-1.63	1.38	1.15-1.62	.....	.....
Burler and Mender, Female Epinceteuse et repriseuse .....	.91	.....	.86	.50-1.10	.96	.80-1.11	.84	.64-.97
Wet and Dry Operator, Male Conducteur de machine à sécher et à humecter	1.05	.....	.96	.70-1.12	1.10	.94-1.30	1.05	.90-1.17
Wet and Dry Operator, Female Conductrice de machine à sécher et à humecter .....	.73	.....	.....	.....	.76	.71-.78	.....	.....
Cloth Specker, Female Releveuse de défauts (étouffe) .....	.76	.....	.73	.....	.77	.72-.88	.....	.....
Dye Machine Operator Conducteur de machine à teinture	1.10	.....	.94	.70-1.08	1.14	.91-1.35	1.17	1.00-1.63

¹Manitoba only.

¹Manitoba seulement.

88 Table V - (5) TEXTILE PRODUCTS (EXCEPT CLOTHING) - Concluded

Tableau V - (5) PRODUITS TEXTILES (SAUF LE VETEMENT) - Fin

Rayon, Nylon, and Silk Textiles-
Textiles de rayonne, nylon, et soie

Occupation Métier	Canada	Quebec		Ontario	
	Average Wage Rate per Hour	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour
	Taux horaire moyen	Taux horaire moyen	Marge des taux horaire	Taux horaire moyen	Taux des taux horaire
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	\$	\$	\$	\$	\$
<i>Average</i> <i>Moyenne</i>					
<i>Range</i> <i>Marge</i>					
Canada.....	45.2				
Quebec.....	46.1				
Ontario.....	42.5				
Battery Hand, Male Préposé au battoir .....	.79	.78	.60- .92	.....	.....
Battery Hand, Female Préposée au battoir .....	.84	.81	.69- .92	.....	.....
Drawing-in and Twisting-in Hand, Female Rentrayeuse .....	.85	.83	.63-1.19	.....	.....
Dye-House Operator Conduite de machine à teinture .....	.94	.93	.80-1.02	.....	.....
Grader (Cloth Room), Male Classeur (atelier des tissus)	1.03	1.03	.80-1.33	.....	.....
Grader (Cloth Room), Female Classeuse (atelier des tissus)	1.04	.89	.79- .91	1.09	.90-1.19
Loom Fixer Monteur de métiers	1.31	1.30	1.16-1.47	1.37	1.24-1.40
Skilled Tradesman (Maintenance) Ouvrier spécialisé (entretien)	1.36	1.20	1.00-1.35	1.72	1.55-1.89
Slasher Tender Pareur	1.10	1.07	.92-1.27	1.24	1.07-1.35
Spinner, Male Fileur	1.27	1.09	.78-1.21	1.55	1.20-1.65
Spinner, Female Fileuse .....	.86	.83	.54-1.04	.96	.85-1.12
Thrower, Male Moulineur	1.29	.99	.75-1.25	1.54	1.49-1.60
Thrower, Female Moulineuse .....	.85	.81	.54-1.04	.94	.85- .98
Warp Hanger Monteur de chaînes	1.14	1.14	1.00-1.23	.....	.....
Warper Tender, Male Conducteur d'ourdisseur	1.08	1.01	.80-1.33	1.52	1.26-1.60
Warper Tender, Female Conductrice d'ourdisseuse .....	.89	.86	.73-1.00	.....	.....
Weaver, Male Tisseur	1.18	1.16	.99-1.36	1.42	1.03-1.48
Weaver, Female Tisseuse	1.16	1.15	.90-1.33	.....	.....
Winder, Male Enrouleur .....	.92	.91	.72-1.16	.....	.....
Winder, Female Enrouleuse .....	.82	.81	.60-1.00	1.00	.85-1.10

Table V - (6) CLOTHING (TEXTILE AND FUR)
Tableau V - (6) VETEMENTS (TEXTILES ET FOURRURES)

MEN'S CLOTHING
VETEMENTS D'HOMMES

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Men's and Boys' Suits and Overcoats¹ Complets et paletots pour hommes et garçonnets¹				
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	41.1	.....	
Quebec.....	41.6	40-44		
Ontario.....	40.3	40-44		
Manitoba	40.0	.....	
British Columbia	40.0	.....	
 <i>Cleaner and Basting Puller (Brusher; Garment Cleaner; Thread Clipper), Female</i> <i>Nettoyeuse et enleveuse de faufils (brosseuse; nettoyeuse de vêtement; coupeuse de bout de fil)</i>				
Canada.....			.74	.....
Quebec.....			.73	.58- .90
Montreal.....			.73	.58- .90
Ontario.....			.77	.60-1.03
Toronto .....			.82	.65-1.03
 <i>Cutter, (Band Knife Cutter; Canvas Cutter; Pattern Cutter)</i> <i>Coupeur (coupeur de bandes au couteau; coupeur de bougran; coupeur de patron)</i>				
Canada.....			1.63	.....
Quebec.....			1.57	1.33-1.76
Montreal.....			1.62	1.33-1.77
Ontario.....			1.68	1.41-1.78
Toronto			1.70	1.52-1.77
Manitoba.....			1.57	1.32-1.81
British Columbia			1.94	1.57-2.56
 <i>Finish Presser (Off Presser; Over Presser; Steam Presser)</i> <i>Presseur-finisser (presseur à l'endroit; presseur à la vapeur)</i>				
Canada.....			1.50	.....
Quebec.....			1.41	1.02-1.86
Montreal.....			1.44	1.09-1.83
Ontario.....			1.70	1.41-1.90
Toronto			1.71	1.50-1.90
British Columbia			1.40	1.25-1.55
 <i>Finisher, Female - Finisseuse</i>				
Canada.....			.90	.....
Quebec.....			.89	.73-1.08
Montreal.....			.91	.76-1.11
Ontario.....			.92	.64-1.22
Toronto .....			.96	.70-1.25
British Columbia .....			.92	.70-1.25

¹Wide variation in earnings due to prevalence of piece-work.

¹La grande variation dans les gains provient de la prédominance du travail à la pièce.

MEN'S CLOTHING - Continued
VETEMENTS D'HOMMES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Men's and Boys' Suits and Overcoats¹ - Continued Complets et paletots pour hommes et garçonnets¹ - Suite		
<i>Fitter, Male - Apprêteur</i>		
Canada	1.25	.....
Quebec	1.17	.78-1.83
Montreal	1.19	.78-1.83
Ontario	1.50	1.18-1.73
Toronto	1.54	1.18-1.90
<i>Fitter, Female - Apprêteuse</i>		
Canada .....	.85	.....
Quebec .....	.82	.72-1.00
Montreal .....	.84	.72-1.02
Ontario .....	.92	.71-1.30
Toronto	1.01	.71-1.40
<i>Joiner and Stitcher, Male - Assembleur et piqueur</i>		
Canada	1.44	.....
Quebec	1.37	1.00-1.81
Montreal	1.41	1.13-1.81
Ontario	1.57	1.20-1.95
Toronto	1.62	1.25-1.98
<i>Joiner and Stitcher, Female - Assembleuse et piqueuse</i>		
Canada .....	.95	.....
Quebec .....	.94	.61-1.21
Montreal .....	.96	.74-1.25
Ontario .....	.98	.68-1.30
Toronto .....	.98	.68-1.32
<i>Lining Maker (Lining Operator; Lining Sewer), Male</i> <i>Faiseur de doublures (poseur de doublures)</i>		
Canada	1.44	.....
Quebec	1.40	1.09-1.63
Montreal	1.44	1.19-1.63
Ontario (Toronto only)	1.48	1.00-2.00
<i>Lining Maker (Lining Operator; Lining Sewer), Female</i> <i>Faiseuse de doublures (poseuse de doublures)</i>		
Canada	1.08	.....
Quebec	1.06	.78-1.33
Montreal	1.08	.78-1.33
Ontario	1.15	.80-1.44
Toronto	1.18	.95-1.43
<i>Pocket Maker (Pocket Operator; Pocket Setter; Pocket Stitcher), Male</i> <i>Faiseur de poches (poseur de poches; apprêteur de poches; piqueur de poches)</i>		
Canada	1.65	.....
Quebec	1.60	1.18-2.09
Montreal	1.64	1.25-2.09
Ontario	1.69	1.30-2.10
Toronto	1.71	1.30-2.10

¹Wide variation in earnings due to prevalence of piece-work.

¹La grande variation dans les gains provient de la prédominance du travail à la pièce.

Table V - (6) CLOTHING (TEXTILE AND FUR) - Continued
Tableau V - (6) VETEMENTS (TEXTILES ET FOURRURES) - Suite

MEN'S CLOTHING - Continued
VETEMENTS D'HOMMES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Men's and Boys' Suits and Overcoats¹ - Concluded Complets et paletots pour hommes et garçonnetts¹ - Fin		
<i>Pocket Maker (Pocket Operator; Pocket Setter; Pocket Stitcher), Female</i> <i>Faiseuse de poches (poseuse de poches; apprêteuse de poches; piqueuse de poches)</i>		
Canada	1.10	.....
Quebec	1.08	.75-1.36
Montreal	1.08	.75-1.36
Ontario	1.16	.89-1.55
Toronto	1.22	.90-1.58
<i>Sewing Machine Operator, Female</i> <i>Couseuse à la machine</i>		
Canada .....	.90	.....
Quebec .....	.88	.60-1.19
Montreal .....	.98	.71-1.32
Ontario	1.03	.68-1.34
Toronto	1.19	.85-1.37
Manitoba .....	.78	.63-.97
<i>Shaper - Façonneur</i>		
Canada	1.51	.....
Quebec	1.46	1.11-1.91
Montreal	1.50	1.15-1.95
Ontario	1.64	1.24-2.05
Toronto	1.65	1.22-2.13
<i>Special Machine Operator, Female</i> <i>Conductrice de machine spéciale</i>		
Canada .....	.97	.....
Quebec .....	.94	.72-1.26
Montreal .....	.97	.72-1.26
Ontario	1.04	.73-1.40
Toronto	1.07	.75-1.40
British Columbia .....	.87	.75-1.05
<i>Tailor (Busheller; Canvas Maker; Try-On Baster), Male</i> <i>Tailleur (retoucheur; tailleur de bougran; faufilleur- ajusteur)</i>		
Canada	1.42	.....
Quebec	1.39	1.07-1.77
Montreal	1.41	1.09-1.80
Ontario	1.44	1.13-1.75
Toronto	1.45	1.13-1.75
British Columbia	1.48	1.25-1.60
<i>Underpresser - Presseur (à l'envers)</i>		
Canada	1.20	.....
Quebec	1.15	.84-1.61
Montreal	1.24	.89-1.65
Ontario	1.33	.90-1.69
Toronto	1.34	.92-1.69
British Columbia	1.07	.85-1.40

¹Wide variation in earnings due to prevalence of piece-work.

¹La grande variation dans les gains provient de la prédominance du travail à la pièce.

Table V – (6) CLOTHING (TEXTILE AND FUR) – Continued
Tableau V – (6) VETEMENTS (TEXTILES ET FOURRURES) – Suite

MEN'S CLOTHING – Continued
VETEMENTS D'HOMMES – Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
			\$	\$
Shirts¹				
Chemises¹				
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	43.5	.....	
Quebec	43.5	38–46		
Ontario	43.7	40–44		
Manitoba	41.5	40–44		
Cutter – Coupeur				
Canada			1.45	.....
Quebec			1.35	1.10–1.66
Montreal			1.49	1.30–1.72
Ontario			1.68	1.53–1.82
Manitoba			1.16	1.12–1.29
Final Examiner, Female – Vérificatrice				
Canada .....			.74	.....
Quebec .....			.72	.53–.92
Montreal .....			.84	.66–1.01
Ontario .....			.86	.63–.98
Finish Presser, Female – Presseuse-finisseyse				
Canada .....			.94	.....
Quebec .....			.81	.60–1.17
Montreal			1.00	.75–1.32
Ontario			1.17	1.03–1.67
Manitoba .....			.71	.62–.85
Sewing Machine Operator, Female Couseuse à la machine				
Canada .....			.80	.....
Quebec .....			.75	.56–1.04
Montreal .....			.92	.68–1.18
Ontario .....			.94	.66–1.10
Manitoba .....			.74	.54–.98
Work Clothing¹ – Vêtements de travail¹				
Standard Hours per Week Heures normale par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	41.4	.....	
Nova Scotia	44.0	.....	
Quebec	44.2	40–48		
Ontario	40.9	40–45		
Manitoba	40.0	.....	
British Columbia	40.9	40–42½		

¹Wide variation in earnings due to prevalence of piece-work.

¹La grande variation dans les gains provient de la prédominance du travail à la pièce.

Table V - (6) CLOTHING (TEXTILE AND FUR) - Continued
Tableau V - (6) VETEMENTS (TEXTILES ET FOURRURES) - Suite

MEN'S CLOTHING - Concluded
VETEMENTS D'HOMMES - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Work Clothing¹ - Concluded Vêtements de travail¹ - Fin	\$	\$
<i>Cutter - Coupeur</i>		
Canada	1.34	.....
Quebec	1.19	1.03-1.46
Montreal	1.33	1.05-1.53
Ontario	1.43	1.20-1.60
Toronto	1.47	1.28-1.70
Manitoba	1.28	1.05-1.50
<i>Final Examiner (Inspector), Female</i> <i>Vérificatrice (inspectrice)</i>		
Canada .....	.71	.....
Quebec .....	.53	.39- .65
Montreal .....	.51	.39- .70
Ontario .....	.86	.64-1.15
Toronto .....	.84	.70-1.00
Manitoba .....	.69	.58- .78
<i>Finish Presser - Presseur-finiisseur</i>		
Canada	1.10	.....
Quebec .....	.89	.55-1.44
Montreal	1.23	.95-1.60
Ontario	1.19	1.00-1.45
Toronto	1.25	1.13-1.45
Manitoba	1.20	.77-1.59
<i>Sewing Machine Operator (Stitcher), Female</i> <i>Couseuse à la machine (piqueuse)</i>		
Canada .....	.85	.....
Nova Scotia .....	.42	.31- .45
Quebec .....	.65	.41- .81
Montreal .....	.75	.51- .97
Ontario .....	.98	.70-1.24
Toronto	1.09	.80-1.24
Manitoba .....	.83	.61-1.13
British Columbia .....	.93	.71-1.28

¹Wide variation in earnings due to prevalence of piece-work.

¹La grande variation dans les gains provient de la prédominance du travail à la pièce.

Table V – (6) CLOTHING (TEXTILE AND FUR) – Continued
Tableau V – (6) VETEMENTS (TEXTILES ET FOURRURES) – Suite

WOMEN'S CLOTHING
VETEMENTS DE FEMMES

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
			\$	\$
Women's and Misses' Coats and Suits¹				
Manteaux et ensembles pour femmes et enfants¹				
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	40.2	.....	
Montreal	40.4	40–44		
Toronto	40.0	.....	
Winnipeg	40.0	.....	
Vancouver	40.0	.....	
Cutter – Coupeur				
Canada			1.78	.....
Montreal			1.99	1.57–2.48
Toronto			1.96	1.73–2.18
Winnipeg			1.35	1.08–1.55
Vancouver			1.65	1.25–2.01
Finisher (Sewer, Hand), Female Finisseuse (couseuse à la main)				
Canada			1.13	.....
Montreal			1.20	.88–1.56
Toronto			1.05	.86–1.26
Winnipeg			1.10	.88–1.35
Vancouver			1.14	.98–1.55
Finish Presser (Steam Presser; Top Presser) Presseur-finisseur (presseur à la vapeur; presseur de dessus)				
Canada			1.87	.....
Montreal			2.32	1.56–3.38
Toronto			1.86	1.36–2.38
Winnipeg			1.41	1.14–1.69
Vancouver			1.85	1.33–2.45
Lining Maker (Lining Operator; Lining Sewer), Female Faiseuse de doublures (poseuse de doublures)				
Canada			1.24	.....
Montreal			1.49	1.13–1.87
Toronto			1.28	1.00–1.60
Winnipeg			1.06	.75–1.46
Vancouver			1.42	1.04–1.67
Sewing Machine Operator, Male – Couseur à la machine				
Canada			1.73	.....
Montreal			1.97	1.40–2.64
Toronto			1.64	1.36–1.95
Winnipeg			1.52	1.18–1.96
Vancouver			1.71	1.28–2.16

¹Wide variation in earnings due to prevalence of piece-work.

¹La grande variation dans les gains provient de la prédominance du travail à la pièce.

Table V - (6) CLOTHING (TEXTILE AND FUR) - Continued
Tableau V - (6) VETEMENTS (TEXTILES ET FOURRURES) - Suite

WOMEN'S CLOTHING - Continued
VETEMENTS DE FEMMES - Suite

Occupation and Locality Métier et région		Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Women's and Misses' Coats and Suits¹ - Concluded Manteaux et ensembles pour femmes et enfants¹ - Fin		\$	\$
<i>Sewing Machine Operator, Female</i> <i>Couseuse à la machine</i>			
Canada		1.15	.....
Montreal		1.63	1.14-2.07
Toronto		1.40	1.19-1.56
Winnipeg .....		.99	.70-1.35
Vancouver		1.24	.80-1.55
<i>Special Sewing Machine Operator, Female</i> <i>Conductrice de machine à coudre spéciale</i>			
Canada		1.01	.....
Montreal		1.02	.85-1.26
Toronto		1.07	.90-1.23
Winnipeg		1.02	.68-1.49
Vancouver .....		.85	.72-1.02
<i>Underpresser - Presseur (à l'envers)</i>			
Canada		1.58	.....
Montreal		1.86	1.25-2.74
Toronto		1.81	1.48-2.29
Winnipeg		1.09	.94-1.35
Women's and Misses' Dresses¹ Robes pour femmes et enfants¹			
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	
Canada	40.7	.....
Montreal	40.5	40-44	
Toronto	40.5	40-44	
<i>Cutter - Coupeur</i>			
Canada		1.72	.....
Montreal		1.71	1.25-2.18
Toronto		1.95	1.25-2.30

¹Wide variation in earnings due to prevalence of piece-work.

¹La grande variation dans les gains provient de la prédominance du travail à la pièce.

Table V - (6) CLOTHING (TEXTILE AND FUR) - Continued
 Tableau V - (6) VETEMENTS (TEXTILES ET FOURRURES) - Suite

WOMEN'S CLOTHING - Concluded
 VETEMENTS DE FEMMES - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage, Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Women's and Misses' Dresses¹ - Concluded Robes pour femmes et enfants¹ - Fin		
<i>Finisher, Female - Finisseuse</i>		
Canada .....	.88	.....
Montreal .....	.88	.60-1.27
Toronto .....	.95	.75-1.50
<i>Finish Presser, Male - Presseur-finiisseur</i>		
Canada	1.97	.....
Montreal	2.01	1.42-2.48
Toronto	1.69	1.38-2.50
<i>Finish Presser, Female</i> <i>Presseuse-finiisseuse</i>		
Canada	1.24	.....
Montreal	1.33	.65-1.86
<i>Sewing Machine Operator, Female</i> <i>Couseuse à la machine</i>		
Canada	1.05	.....
Montreal	1.10	.70-1.51
Toronto	1.04	.82-1.26

¹Wide variation in earnings due to prevalence of piece-work.

¹La grande variation dans les gains provient de la prédominance du travail à la pièce.

Bas et tricot¹

Occupation Métier	Canada		Nova Scotia and New Brunswick		Quebec		Ontario		Manitoba, Alberta and British Columbia	
	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	\$	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
<i>Hosiery-Full Fashioned</i>										
<i>Bas-tricot à diminution automatique</i>										
Round Heel Knitter, 45 Gauge Tricotage, (talons ronds), calibre 45	1.63	.....	1.63	.....	1.63	1.57—1.78	1.65	1.33—2.02	.....	.....
Round Heel Knitter, 51 Gauge Tricotage, (talons ronds), calibre 51	1.81	.....	1.77	.....	1.77	1.45—2.31	2.00	1.75—2.16	.....	.....
Round Heel Knitter, 60 Gauge Tricotage, (talons ronds), calibre 60	2.09	.....	1.76	.....	1.76	1.06—2.30	2.36	2.07—2.45	.....	.....
Seamer, Female Cousage de coutures, femme	1.00	.....	.92	.....	.92	.65—1.25	1.14	.92—1.43	.....	.....
Grey Inspector, Female Inspection (ecru), femme	1.08	.....	.99	.....	.99	.67—1.28	1.26	.86—1.68	.....	.....

Mender, Hand, Female	1.05	.....	.....	1.02	.67-1.25	1.12	.87-1.46	.....
Reprisage à la main, femme		.....	.....					.....
Mender, Marvel, Female	1.21	.....	.....	1.02	.72-1.17	1.32	.89-1.77	.....
Reprisage, Marvel, femme		.....	.....					.....
Pre-Boarder	1.32	.....	.....	1.15	.83-1.35	1.53	1.18-1.67	.....
Final Boarder, Male		.....	.....					.....
Bordage final, homme	1.35	.....	.....	1.39	1.24-1.50	1.26	1.12-1.66	.....
Final Boarder, Female		.....	.....					.....
Bordage final, femme	1.28	.....	.....	1.30	1.22-1.46	1.27	.89-1.53	.....
Inspector, Paier, Classifier, Female		.....	.....					.....
Inspection, parage, classification, femme	1.06	.....	.....	.93	.65-1.24	1.27	.96-1.58	.....
Kaumographer, Female		.....	.....					.....
Imprimerie de marques, femme	.90	.....	.....	.80	.52-1.01	1.04	.80-1.46	.....
Packer, Female		.....	.....					.....
Empaquetage, femme	.89	.....	.....	.76	.55-.98	1.06	.67-1.47	.....
Dye-House Machine Operator		.....	.....					.....
Conduite de machine à teinture	1.05	.....	.....	.85	.75-1.05	1.23	1.00-1.55	.....
Knitting Machine Cleaner		.....	.....					.....
Nettoyage de machine à tricoter	.91	.....	.....	.79	.68-.87	.98	.82-1.09	.....
Fixer		.....	.....					.....
Montage	1.77	.....	.....	1.77	1.44-2.00	1.79	1.53-2.16	.....
General Labourer, Male ¹		.....	.....					.....
Manoeuvre generale, homme ¹	.93	.....	.....	.87	.75-1.00	1.02	.90-1.23	.....
General Labourer, Female ²		.....	.....					.....
Manoeuvre générale, femme ²	.74	.....	.....	.65	.48-.81	.82	.65-1.00	.....
<i>Hosiery-Circular</i>								
<i>Bas-tricot circulaire</i>								
Knitter, Male		.....	.....					.....
Tricotage, homme	1.08	.....	.....	1.04	.65-1.37	1.11	.90-1.42	.....
Knitter, Female		.....	.....					.....
Tricotage, femme	.76	.....	.....	.63	.43-.90	.86	.63-1.07	.....
Looper, Female		.....	.....					.....
Attachage, femme	.83	.....	.....	.73	.43-1.02	.90	.63-1.13	.....
Sewing Machine Operator, Female		.....	.....					.....
Couture à la machine, femme	.84	.....	.....	.74	.56-.81	.93	.70-1.08	.....
Boarder, Male		.....	.....					.....
Bordage, homme	1.14	.....	.....	1.17	.89-1.36	1.11	.79-1.29	.....

¹Wide variation in earnings due to prevalence of piece-work.

²La grande variation dans les gains provient de la prédominance du travail à la pièce.

³Also includes labourers in Hosiery-Circular.

⁴Y compris la manoeuvre de la fabrication de Bas-tricot circulaire.

Table V - (6) CLOTHING (TEXTILE AND FUR) - Continued
 Tableau V - (6) VÊTEMENTS (TEXTILES ET FOURRURES) - Suite

Hosiery and Knit Goods¹ - Concluded
 Bas et tricot¹ - Fin

Occupation Métier	Canada		Nova Scotia and New Brunswick		Quebec		Ontario		Manitoba, Alberta and British Columbia	
	Average Wage Rate per Hour	Taux horaire moyen	Average Wage Rate per Hour	Taux horaire moyen	Average Wage Rate per Hour	Taux horaire moyen	Average Wage Rate per Hour	Taux horaire moyen	Average Wage Rate per Hour	Taux horaire moyen
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
<i>Hosiery-Circular - Concluded</i> <i>Bas-tricot circulaire - Fin</i>										
Boarder, Female Bordage, femme	.98						1.03			
Trimmer, Female Parage, femme	.72						.85			
Paier, Female Appareillage, femme	.78			.71	.50-.97		.89			
Finished Mender, Female Représage, (produit fini), femme	.83			.62	.47-.88		.91			
Kaunographer, Female Imprimerie de marques, femme	.79			.71	.60-.75		.84			
Folder and Boxer, Female Pliage et mettage en boîtes, femme	.81			.78	.50-1.18		.85			
Dye-House Machine Operator Conduite de machine à teinture	1.02			1.08	.75-1.42		1.05			
Fixer Montage	1.41			1.32	1.11-1.43		1.45			
<i>Underwear and Outerwear</i> <i>Vêtement de dessous et de dessus</i>										
Circular Knitter, Male Tricotage (circulaire), homme	1.11			1.01	.85-1.25		1.19		1.46	1.10-1.75
Circular Knitter, Female Tricotage (circulaire), femme	.90	.80	.71-.95	.79	.75-.85		.97	.75-1.21	.78	.60-.95

Table V - (6) CLOTHING (TEXTILE AND FUR) - Concluded
Tableau V - (6) VETEMENTS (TEXTILES ET FOURRURES) - Fin

FUR GOODS
ARTICLES EN FOURRURE

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Standard Hours per Week Heures normales par semaine			\$	\$
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	40.6	.....	
Quebec	40.8	40-44		
Ontario	41.0	36-48		
Manitoba	40.0	.....	
Blocker - Préparateur				
Canada			1.25	.....
Quebec			1.31	1.13-1.59
Montreal			1.35	1.13-1.59
Ontario			1.58	1.14-1.92
Toronto			1.62	1.14-1.94
Manitoba .....			.98	.80-1.16
Cutter (Fur Cutter) - Coupeur				
Canada			1.87	.....
Quebec			1.86	1.38-2.25
Montreal			1.97	1.62-2.30
Ontario			2.04	1.60-2.63
Toronto			2.10	1.57-2.63
Manitoba			1.68	1.38-2.00
Finisher, Female - Finisseuse				
Canada			1.05	.....
Quebec			1.04	.75-1.20
Montreal			1.13	1.03-1.23
Ontario			1.09	.80-1.43
Toronto			1.20	1.00-1.47
Manitoba			1.05	.83-1.20
Fur Operator (Fur Sewing Machine Operator), Male Couseur à la machine				
Canada			1.67	.....
Quebec (Montreal only)			1.64	1.20-2.10
Ontario			1.95	1.63-2.23
Toronto			1.97	1.63-2.25
Manitoba			1.35	1.08-1.55
Fur Operator (Fur Sewing Machine Operator), Female Couseuse à la machine				
Canada			1.17	.....
Quebec			1.30	.75-1.85
Montreal			1.48	1.18-1.85
Ontario			1.06	.88-1.38
Toronto			1.17	.88-1.46
Manitoba			1.16	.98-1.40

Table V - (7) WOOD PRODUCTS
Tableau V - (7) PRODUITS DU BOIS

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaies
Plywood and Veneer Mills Fabriques de bois de placage et contre-plaqué			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	43.4	.....	
Quebec	49.0	44-55		
Ontario	45.9	45-50		
British Columbia	40.0	.....	
Clipper Operator Conducteur de machine à couper le bois de placage				
Canada			1.20	.....
Quebec .....			.90	.80-.96
Ontario			1.19	1.01-1.36
British Columbia			1.72	.....
Core Layer and Sheet Layer Placeur de "blanc" et placeur de feuilles				
Canada			1.54	.....
Quebec			1.06	.75-1.31
British Columbia			1.66	.....
Drier Operator - Conducteur de sécheuse				
Canada			1.06	.....
Quebec .....			.90	.70-1.32
Ontario			1.08	1.05-1.25
British Columbia			1.70	1.65-1.76
Labourer - Manoeuvre				
Canada			1.12	.....
Quebec .....			.82	.65-1.17
Ontario			1.06	.90-1.20
British Columbia			1.49	.....
Lathe Operator - Conducteur de tour				
Canada			1.48	.....
Quebec			1.05	.88-1.24
Ontario			1.37	1.21-1.47
British Columbia			1.95	1.93-1.97
Millwright - Mécanicien d'outillage				
Canada			1.76	.....
Quebec			1.51	1.00-1.78
Ontario			1.43	1.22-1.51
British Columbia			1.91	1.86-1.93
Off-Bearer (Clearer; Tailer) - Enleveur				
Canada			1.26	.....
Quebec .....			.86	.70-1.18
Ontario			1.15	.99-1.20
British Columbia			1.53	1.51-1.55

Table V - (7) WOOD PRODUCTS - Continued

Tableau V - (7) PRODUITS DU BOIS - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Plywood and Veneer Mills - Concluded Fabrique de bois de placage et contre-plaqué - Fin	\$	\$
<i>Press Loader - Chargeur de presse</i>		
Canada	1.30	.....
Quebec	1.03	.75-1.18
British Columbia	1.51	1.49-1.52
<i>Press Operator - Conducteur de presse</i>		
Canada	1.47	.....
Quebec	1.04	.89-1.38
Ontario	1.24	1.10-1.36
British Columbia	1.63	1.57-1.63
<i>Sander Operator - Conducteur de ponceuse</i>		
Canada	1.38	.....
Quebec .....	.97	.75-1.18
Ontario	1.25	1.06-1.36
British Columbia	1.64	1.51-1.80
<i>Shipper - Expéditeur</i>		
Canada	1.22	.....
Quebec .....	.83	.60- .91
Ontario	1.22	1.15-1.25
British Columbia	1.66	1.63-1.75
<i>Veneer Grader, Male - Classeur de placage</i>		
Canada	1.29	.....
Quebec .....	.86	.75-1.07
Ontario	1.18	1.05-1.35
British Columbia	1.56	1.55-1.57
<i>Veneer Grader, Female - Classeuse de placage</i>		
Canada	1.30	.....
Quebec .....	.81	.55- .97
Ontario	1.07	.91-1.15
British Columbia	1.50	1.47-1.59
<i>Veneer Patcher (Sheet Plugger), Male</i> <i>Rapiéceur de placage</i>		
Canada	1.51	.....
Quebec .....	.90	.73-1.31
British Columbia	1.57	1.51-1.60
<i>Veneer Patcher (Sheet Plugger), Female</i> <i>Rapiéceuse de placage</i>		
Canada	1.42	.....
British Columbia	1.43	1.38-1.51

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
			\$	\$
Sash and Door and Planing Mills Ateliers de rabotage, de portes et châssis				
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	46.3	.....	
Newfoundland	50.2	50-54		
Nova Scotia	47.1	40-54		
New Brunswick	49.1	40-54		
Quebec	51.5	40-60		
Ontario	45.3	40-50		
Manitoba	44.4	40-49		
Saskatchewan	44.0	.....	
Alberta	45.1	40-54		
British Columbia	41.9	40-44		
Cabinet Maker, Millwork (Bench Carpenter) Ebéniste, atelier de rabotage (menuisier d'établi)				
Canada			1.27	.....
Newfoundland			1.12	1.08-1.18
Nova Scotia .....			.93	.75-1.13
New Brunswick			1.01	.80-1.16
Quebec			1.06	.79-1.20
Montreal			1.06	.93-1.10
Ontario			1.28	1.05-1.50
Toronto			1.33	1.15-1.65
Manitoba			1.37	1.15-1.51
Saskatchewan			1.46	1.33-1.56
Alberta			1.49	1.25-1.75
British Columbia			1.70	1.62-1.74
Glazier - Vitrier				
Canada			1.12	.....
Nova Scotia .....			.87	.65-1.10
New Brunswick .....			.91	.84-.95
Quebec .....			.84	.71-1.08
Ontario			1.15	.95-1.35
Manitoba			1.07	.90-1.30
Saskatchewan			1.27	1.18-1.36
Alberta			1.26	1.00-1.50
British Columbia			1.64	1.60-1.69
Grader (Lumber Grader) - Trieur (classeur de bois)				
Canada			1.16	.....
Nova Scotia .....			.98	.84-1.00
New Brunswick .....			.92	.80-1.07
Quebec .....			.86	.60-1.01
Montreal			1.00	.75-1.03
Ontario			1.16	.85-1.40
Toronto			1.31	1.15-1.55
Alberta			1.10	.95-1.35
British Columbia			1.57	1.44-1.68
Labourer - Manoeuvre				
Canada .....			.98	.....
Newfoundland .....			.80	.50-.93
Nova Scotia .....			.77	.60-1.13

Table V - (7) WOOD PRODUCTS - Continued

Tableau V - (7) PRODUITS DU BOIS - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Sash and Door and Planing Mills - Continued Ateliers de rabotage, de portes et châssis - Suite		
<i>Labourer - Concluded</i> <i>Manoeuvre - Fin</i>		
New Brunswick .....	.77	.69- .84
Quebec .....	.79	.50- .95
Montreal .....	.83	.70- .92
Ontario .....	.98	.82-1.10
Toronto	1.03	.90-1.15
Manitoba .....	.91	.85- .95
Saskatchewan	1.03	.90-1.10
Alberta	1.01	.85-1.15
British Columbia	1.43	1.30-1.49
<i>Loader (Car Loader) - Chargeur de wagons</i>		
Canada	1.07	.....
Nova Scotia .....	.76	.62- .83
New Brunswick .....	.78	.67- .90
Quebec .....	.77	.50- .91
Montreal .....	.88	.75- .98
Ontario	1.04	.85-1.20
Alberta	1.00	.90-1.15
British Columbia	1.55	1.30-2.05
<i>Millwright - Mécanicien-ajusteur</i>		
Canada	1.36	.....
Nova Scotia	1.16	.92-1.37
New Brunswick	1.12	.97-1.20
Quebec	1.28	1.00-1.52
Montreal	1.29	1.17-1.45
Ontario	1.35	1.10-1.57
Manitoba	1.37	.....
Alberta	1.55	1.50-1.59
British Columbia	1.81	1.44-1.99
<i>Piler (Kiln Piler; Lumber Piler)</i> <i>Empileur (séchoir, bois)</i>		
Canada	1.07	.....
Nova Scotia .....	.79	.66- .85
New Brunswick .....	.77	.67- .90
Quebec .....	.88	.60-1.10
Montreal	1.00	.72-1.37
Ontario	1.03	.90-1.19
Toronto	1.10	1.00-1.30
Alberta	1.04	.90-1.16
British Columbia	1.53	1.25-2.27
<i>Planer Operator (Planer Man) - Conducteur de raboteuse</i>		
Canada	1.15	.....
Newfoundland .....	.91	.70-1.15
Nova Scotia .....	.89	.65-1.10
New Brunswick .....	.92	.80-1.00
Quebec .....	.97	.81-1.07
Montreal	1.03	.92-1.05
Ontario	1.13	.97-1.32
Toronto	1.20	1.10-1.40
Alberta	1.29	1.00-1.44
British Columbia	1.72	1.50-2.10

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaïres
	\$	\$
Sash and Door and Planing Mills - Continued Ateliers de rabotage, de portes et châssis - Suite		
<i>Sash, Door or Frame Assembler (Door Clamp Operator; Door Clampman; Sash Clamper)</i> <i>Monteur de portes, châssis et bâtis (préposé de serre-joints)</i>		
Canada	1.11	.....
Nova Scotia .....	.96	.75-1.13
New Brunswick .....	.97	.83-1.05
Quebec .....	.93	.73-1.11
Ontario	1.12	.90-1.34
Manitoba	1.10	.85-1.40
Saskatchewan	1.22	1.15-1.27
Alberta	1.24	1.10-1.50
British Columbia	1.58	1.49-1.69
Saw Filer (Filer) - Limeur de scies		
Canada	1.39	.....
Nova Scotia	1.17	1.08-1.25
New Brunswick	1.07	.96-1.11
Quebec	1.24	1.00-1.32
Montreal	1.30	.....
Ontario	1.34	1.08-1.53
Toronto	1.67	.....
British Columbia	2.09	1.80-2.42
Saw Operator - Scieur		
Canada	1.09	.....
Newfoundland .....	.93	.87- .95
Nova Scotia .....	.88	.67-1.10
New Brunswick .....	.87	.80- .94
Quebec .....	.95	.80-1.19
Montreal .....	.95	.88-1.01
Ontario	1.10	.90-1.27
Toronto	1.25	1.15-1.45
Manitoba	1.05	.89-1.25
Alberta	1.06	.90-1.37
British Columbia	1.51	1.42-1.55
Stationary Engineer (Steam Engineer) Mécanicien de machine fixe (vapeur)		
Canada	1.35	.....
New Brunswick	1.00	.89-1.10
Quebec	1.14	.75-1.98
Montreal	1.14	.75-2.06
Ontario	1.24	1.00-1.45
Toronto	1.46	1.21-1.71
Alberta	1.34	1.20-1.50
British Columbia	1.85	1.68-2.02
Stationary Fireman - Chauffeur de machine fixe		
Canada .....	.99	.....
Nova Scotia .....	.80	.59- .90
New Brunswick .....	.83	.72- .89
Quebec .....	.90	.70-1.10
Montreal .....	.95	.92-1.09
Ontario	1.06	.95-1.21
Manitoba .....	.71	.65- .80
Alberta .....	.98	.85-1.10
British Columbia	1.57	1.47-1.70

Table V - (7) WOOD PRODUCTS - Continued

Tableau V - (7) PRODUITS DU BOIS - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour
	Taux horaire moyen	Marge des taux horaires
	\$	\$
Sash and Door and Planing Mills - Concluded Ateliers de rabotage, de portes et châssis - Fin		
<i>Stickerman (Sticker Hand; Sticker Operator)</i> <i>Toupilleur (préposé à la toupie; conducteur de toupie)</i>		
Canada	1.32	.....
Nova Scotia .....	.88	.75-.98
Quebec	1.07	.84-1.37
Montreal	1.04	.84-1.25
Ontario	1.32	1.00-1.55
Toronto	1.45	1.20-1.87
Manitoba	1.33	1.05-1.55
Saskatchewan	1.35	1.28-1.42
Alberta	1.36	1.20-1.50
British Columbia	1.67	1.55-1.84
Truck Driver - Conducteur de camion		
Canada	1.03	.....
Newfoundland .....	.90	.81-.96
Nova Scotia .....	.90	.60-1.27
New Brunswick .....	.85	.78-.91
Quebec .....	.85	.60-1.00
Montreal .....	.91	.82-1.00
Ontario	1.09	.95-1.25
Toronto	1.15	1.04-1.35
Manitoba .....	.95	.75-1.12
Saskatchewan	1.17	1.06-1.24
Alberta	1.14	1.00-1.25
British Columbia	1.51	1.42-1.64
Woodworking-Machine Operator (Millman; Woodworking Machinist) Conducteur de machines à travailler le bois (machiniste de moulin; mécanicien des machines à bois)		
Canada	1.17	.....
Newfoundland .....	.95	.87-1.06
Nova Scotia .....	.86	.66-1.18
New Brunswick .....	.98	.85-1.09
Quebec .....	.98	.74-1.12
Montreal	1.03	.95-1.10
Ontario	1.13	.90-1.40
Toronto	1.20	.90-1.45
Manitoba	1.18	.93-1.40
Saskatchewan	1.26	1.15-1.27
Alberta	1.29	1.05-1.45
British Columbia	1.62	1.49-1.74

Table V - (7) WOOD PRODUCTS - Continued

Tableau V - (7) PRODUITS DU BOIS - Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaies
Sawmills - Scieries			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	44.6	.....	
Nova Scotia	53.1	44-59		
New Brunswick	54.1	48-60		
Quebec	55.9	45-60		
Ontario	49.4	42-60		
Manitoba	44.6	44-48		
Alberta	48.6	44-54		
British Columbia	40.7	40-44		
<i>Band Head Sawyer (Band Saw Operator; Band Sawyer)</i> <i>Scieur, scie à ruban de tête (conducteur de scie à ruban; scieur à la scie à ruban)</i>				
Canada			1.93	.....
Nova Scotia			1.05	.80-1.11
New Brunswick			1.25	.80-1.53
Quebec			1.32	1.00-1.61
Ontario			1.69	1.56-1.82
British Columbia			2.37	1.78-2.66
<i>Boom Man (Pondman; Rafter)</i> <i>Ouvrier de bassin (draveur)</i>				
Canada			1.39	.....
Nova Scotia .....			.64	.52- .75
New Brunswick .....			.83	.72- .91
Quebec .....			.89	.65-1.04
Ontario .....			.99	.90-1.11
British Columbia			1.63	1.50-1.77
<i>Carrier Driver (Ross-Carrier Driver)</i> <i>Conducteur de chariot (conducteur de chariot à grumes Ross)</i>				
Canada			1.56	.....
New Brunswick .....			.84	.70- .89
Quebec			1.01	.90-1.04
Ontario			1.13	1.00-1.32
British Columbia			1.63	1.47-1.67
<i>Circular Head Sawyer (Circular Sawyer)</i> <i>Scieur, scie circulaire de tête (opérateur de scie circulaire)</i>				
Canada			1.81	.....
Nova Scotia			1.10	.90-1.26
New Brunswick			1.28	.93-1.67
Quebec			1.10	.90-1.25
Ontario			1.52	1.10-1.80
British Columbia			2.20	1.80-2.66
<i>Edgerman - Coupeur de bords</i>				
Canada			1.49	.....
Nova Scotia .....			.77	.62-1.08
New Brunswick .....			.97	.78-1.13

Table V - (7) WOOD PRODUCTS - Continued

Tableau V - (7) PRODUITS DU BOIS - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour
	Taux horaire moyen	Marge des taux horaires
	\$	\$
Sawmills - Continued		
Scieries - Suite		
<i>Edgerman - Concluded</i>		
<i>Coupeur de bords - Fin</i>		
Quebec .....	.98	.75-1.15
Ontario	1.19	1.00-1.35
Alberta	1.25	1.00-1.25
British Columbia	1.76	1.50-2.02
Grader (Lumber Grader) - Classeur		
Canada	1.49	.....
New Brunswick .....	.95	.80-1.13
Quebec .....	.97	.60-1.23
Ontario	1.18	1.02-1.38
Alberta	1.01	.90-1.10
British Columbia	1.65	1.50-1.77
Labourer - Manoeuvre		
Canada	1.20	.....
Nova Scotia .....	.58	.50- .75
New Brunswick .....	.75	.60- .86
Quebec .....	.77	.60- .95
Ontario .....	.98	.82-1.10
Manitoba	1.09	.90-1.19
Alberta .....	.87	.70-1.00
British Columbia	1.49	1.37-1.55
Loader (Car Loader) - Chargeur (chargeur de wagons)		
Canada	1.38	.....
New Brunswick .....	.69	.60- .72
Quebec .....	.79	.65- .95
Ontario	1.05	.89-1.26
Alberta .....	.92	.70-1.20
British Columbia	1.60	1.40-1.79
Millwright - Mécanicien d'outillage		
Canada	1.70	.....
New Brunswick	1.03	.70-1.25
Quebec	1.08	.85-1.30
Ontario	1.23	1.10-1.35
Alberta	1.42	1.19-1.80
British Columbia	1.90	1.75-2.00
Piler (Kiln Piler; Lumber Piler)		
<i>Empileur (empileur dans four à sécher; empileur de bois)</i>		
Canada	1.26	.....
Nova Scotia .....	.61	.51- .75
New Brunswick .....	.79	.72- .91
Quebec .....	.97	.60-1.26
Ontario	1.14	.90-1.40
Alberta .....	.87	.75-1.00
British Columbia	1.55	1.37-1.65

Table V - (7) WOOD PRODUCTS - Continued

Tableau V - (7) PRODUITS DU BOIS - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaies
Sawmills - Continued Scieries - Suite	\$	\$
<i>Resawyer (Resaw Operator; Splitterman) Refendeur (conducteur de scie mécanique à refendre)</i>		
Canada	1.45	.....
Nova Scotia .....	.72	.67- .81
New Brunswick .....	.94	.83-1.06
Quebec .....	.99	.75-1.13
Ontario	1.18	.99-1.48
Alberta	1.01	.90-1.15
British Columbia	1.69	1.50-1.81
<i>Saw Filer - Affûteur de scie</i>		
Canada	1.86	.....
New Brunswick	1.13	.95-1.44
Quebec	1.28	.95-1.67
Ontario	1.65	1.24-1.97
British Columbia	2.08	1.83-2.50
<i>Shingle Packer (Shingle Buncher; Shingle Bundler) Empaqueur de bardeaux (groupeur de bardeaux; attacheur de bardeaux)</i>		
Canada	1.89	.....
Quebec .....	.80	.70- .93
British Columbia	1.93	1.72-2.03
<i>Shingle Sawyer - Scieur de bardeaux</i>		
Canada	2.37	.....
Quebec .....	.84	.70- .90
British Columbia	2.40	2.15-2.64
<i>Sorter (Green-Chain Man; Picker; Puller) Trieur (tireur)</i>		
Canada	1.42	.....
New Brunswick .....	.77	.67- .86
Quebec .....	.94	.78-1.00
Ontario	1.02	.89-1.26
British Columbia	1.52	1.40-1.55
<i>Stationary Engineer (Steam Engineer) Mécanicien de machine fixe (vapeur)</i>		
Canada	1.72	.....
New Brunswick	1.02	.83-1.31
Quebec .....	.99	.70-1.32
Ontario	1.31	1.20-1.50
British Columbia	1.93	1.67-2.11
<i>Stationary Fireman (Boilerman) Chauffeur de machine fixe (chauffeur de chaudière)</i>		
Canada	1.38	.....
New Brunswick .....	.88	.70-1.08
Quebec .....	.98	.75-1.11
Ontario	1.11	.86-1.28
British Columbia	1.59	1.45-1.67

Table V - (7) WOOD PRODUCTS - Continued

Tableau V - (7) PRODUITS DU BOIS - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Sawmills - Concluded Scieries - Fin		
<i>Tail Sawyer (Clearer; Offbearer; Tail Edgerman; Tailer; Tailman) Enleveur (déblayeur)</i>		
Canada	1.29	.....
Nova Scotia .....	.62	.56- .75
New Brunswick .....	.79	.65- .91
Quebec .....	.88	.60-1.07
Ontario	1.02	.90-1.15
Alberta	1.02	.85-1.25
British Columbia	1.53	1.40-1.65
<i>Tallyman (Checker; Counter) Marqueur (vérificateur; compteur)</i>		
Canada	1.41	.....
Nova Scotia .....	.75	.65- .85
New Brunswick .....	.85	.78- .94
Quebec .....	.95	.75-1.07
Ontario	1.03	.90-1.20
British Columbia	1.64	1.49-1.79
<i>Trimmerman (Gang Trimmerman; Trim Sawyer; Trimmer) Conducteur de scie à dresser (scieur sur scie à dresser; dresseur)</i>		
Canada	1.46	.....
Nova Scotia .....	.65	.50- .78
New Brunswick .....	.78	.67-1.04
Quebec .....	.95	.75-1.15
Ontario	1.04	.90-1.17
Alberta .....	.97	.90-1.00
British Columbia	1.61	1.42-1.86
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>		
Canada	1.10	.....
Nova Scotia .....	.64	.50- .78
New Brunswick .....	.76	.68- .83
Quebec .....	.84	.65-1.03
Ontario	1.03	.89-1.22
Alberta	1.13	1.00-1.25
British Columbia	1.54	1.42-1.68

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Wooden Furniture - Meubles en bois			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	45.3	.....	
Quebec	48.3	40-54		
Ontario	44.3	40-48		
Manitoba	43.9	40-47½		
Alberta	43.3	40-44		
British Columbia	40.6	40-44		
<i>Assembler or Cabinetmaker, Class A Assembleur ou ébéniste, classe A</i>				
Canada			1.25	.....
Quebec			1.09	.84-1.30
Montreal			1.14	1.00-1.25
Ontario			1.32	1.05-1.64
Toronto			1.46	1.34-1.56
Manitoba			1.38	1.20-1.60
British Columbia			1.53	1.20-1.77
<i>Assembler or Cabinetmaker, Class B Assembleur ou ébéniste, classe B</i>				
Canada			1.16	.....
Quebec			1.06	.85-1.37
Montreal			1.03	.85-1.22
Ontario			1.16	.93-1.47
Toronto			1.20	.95-1.40
Manitoba			1.16	1.00-1.36
Alberta			1.38	1.00-1.80
British Columbia			1.45	1.30-1.74
<i>Assembler or Cabinetmaker, Class C Assembleur ou ébéniste, classe C</i>				
Canada .....			.96	.....
Quebec .....			.82	.70- .99
Montreal .....			.80	.70- .90
Ontario .....			.98	.82-1.15
Toronto .....			.97	.85-1.05
British Columbia			1.24	.95-1.36
<i>Glue Clamp Operator (Glue Press Operator; Glue-man; Gluer) Conducteur de presse à coller (colleur)</i>				
Canada			1.07	.....
Quebec .....			.99	.80-1.17
Montreal			1.03	.90-1.15
Ontario			1.11	.90-1.46
Toronto			1.07	.90-1.25
British Columbia			1.27	1.00-1.41
<i>Machine Sander (Sander Operator) Ponceur à la machine (conducteur de ponceuse)</i>				
Canada			1.11	.....
Quebec .....			.97	.75-1.22
Montreal .....			.97	.75-1.15

Table V - (7) WOOD PRODUCTS - Continued

Tableau V - (7) PRODUITS DU BOIS - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Wooden Furniture - Continued Meubles en bois - Suite		
<i>Machine Sander (Sander Operator) - Concluded</i> <i>Ponceur à la machine (conducteur de ponceuse) - Fin</i>		
Ontario	1.14	.94-1.36
Toronto	1.13	1.00-1.35
Alberta	1.09	.95-1.10
British Columbia	1.33	1.17-1.46
<i>Maintenance Man - Homme d'entretien</i>		
Canada	1.16	.....
Quebec	1.07	.85-1.35
Montreal	1.11	.90-1.40
Ontario	1.20	1.00-1.51
<i>Packer (Crater) - Emballeur</i>		
Canada	1.06	.....
Quebec .....	.96	.75-1.27
Montreal .....	.96	.70-1.25
Ontario	1.09	.90-1.27
British Columbia	1.32	1.25-1.40
<i>Planer Operator, Set-Up and Operate</i> <i>Conducteur de raboteuse (réglage et conduite)</i>		
Canada	1.12	.....
Quebec	1.01	.86-1.20
Montreal	1.05	.95-1.10
Ontario	1.17	.97-1.40
Toronto	1.21	1.05-1.40
British Columbia	1.36	1.15-1.62
<i>Rip Saw Operator - Conducteur de scie à refendre</i>		
Canada	1.11	.....
Quebec	1.06	.90-1.21
Montreal	1.03	.85-1.10
Ontario	1.12	.90-1.36
Toronto	1.26	1.00-1.50
Alberta	1.11	1.00-1.20
British Columbia	1.32	1.20-1.45
<i>Rubber and Polisher - Frotteur et polisseur</i>		
Canada	1.12	.....
Quebec .....	.97	.80-1.15
Montreal	1.04	.80-1.25
Ontario	1.15	.90-1.41
Toronto	1.30	1.13-1.45
Manitoba	1.12	1.00-1.25
British Columbia	1.23	1.15-1.30
<i>Sewing-Machine Operator, Female</i> <i>Couseuse à la machine</i>		
Canada	1.03	.....
Quebec (Montreal only) .....	.93	.67-1.31
Ontario	1.07	.75-1.25
Toronto	1.21	.86-1.50
Manitoba	1.05	.85-1.10
Alberta .....	.96	.80-1.10
British Columbia	1.12	1.00-1.17

Tableau V - (7) PRODUITS DU BOIS - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Wooden Furniture - Continued Meubles en bois - Suite	\$	\$
<i>Shaper Operator, Set-Up and Operate</i> <i>Touilleur (réglage et conduite)</i>		
Canada	1.29	.....
Quebec	1.13	1.05-1.25
Montreal	1.14	1.10-1.25
Ontario	1.32	1.06-1.62
Toronto	1.44	1.25-1.55
<i>Shipper - Expéditeur</i>		
Canada	1.15	.....
Quebec	1.02	.85-1.30
Montreal	1.08	.90-1.30
Ontario	1.17	.98-1.44
Toronto	1.12	.85-1.35
Manitoba	1.34	1.25-1.41
Alberta	1.19	.95-1.50
British Columbia	1.55	1.38-1.65
<i>Sprayer, Finish (Spray Booth Operator; Spray Operator)</i> <i>Peintre au pistolet, couche finale</i>		
Canada	1.15	.....
Quebec	1.03	.84-1.23
Montreal	1.18	.95-1.25
Ontario	1.18	1.00-1.40
Toronto	1.40	1.11-1.60
Manitoba	1.24	1.10-1.30
Alberta	1.12	1.00-1.25
British Columbia	1.48	1.30-1.76
<i>Trim Saw Operator - Conducteur de scie à redresser</i>		
Canada	1.17	.....
Quebec .....	.95	.75-1.11
Montreal .....	.99	.75-1.11
Ontario	1.23	.95-1.52
Toronto	1.29	1.05-1.52
British Columbia	1.37	1.25-1.45
<i>Upholsterer, Complete Suite</i> <i>Rembourseur, mobilier complet</i>		
Canada	1.53	.....
Quebec	1.45	1.00-1.71
Montreal	1.47	1.03-1.71
Ontario	1.54	1.11-1.85
Toronto	1.69	1.35-2.15
Manitoba	1.39	1.04-1.78
Alberta	1.70	1.40-2.03
British Columbia	1.64	1.36-1.81
<i>Veneer Cutter and Matcher</i> <i>Découpeur et assortisseur de placage</i>		
Canada	1.09	.....
Quebec .....	.96	.80-1.15
Montreal .....	.90	.75-1.10
Ontario	1.17	.95-1.42

Table V - (7) WOOD PRODUCTS - Continued

Tableau V - (7) PRODUITS DU BOIS - Suite

Occupation and Locality Métier et région		Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
		\$	\$
Wooden Furniture - Concluded Meubles en bois - Fin			
<i>Yardman and Labourer - Homme de cour et manoeuvre</i>			
Canada .....		.89	.....
Quebec .....		.75	.60- .95
Montreal .....		.68	.54- .85
Ontario .....		.94	.75-1.14
Toronto .....		.96	.80-1.15
Alberta .....		.89	.75-1.05
British Columbia		1.15	.90-1.31
Wooden Boxes and Baskets - Caisses et paniers			
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	
Canada	47.5	.....
Nova Scotia	50.8	44-56½	
Quebec	52.5	50-60	
Ontario	45.8	41-50	
Manitoba	44.2	44-46½	
British Columbia	42.5	40-44	
<i>Basket Maker (Hamper Maker; Weaver), Male</i> <i>Vannier (confectionneur de mannes; tresseur)</i>			
Canada		1.02	.....
Ontario		1.02	.75-1.35
<i>Basket Maker (Hamper Maker; Weaver), Female</i> <i>Vannière (confectionneuse de mannes; tresseuse)</i>			
Canada .....		.83	.....
Ontario .....		.83	.60-1.01
<i>Cut-Off Sawyer (Cross-Cut Sawyer)</i> <i>Conducteur de scie à tronçonner (de scie à deux mains)</i>			
Canada		1.09	.....
Nova Scotia .....		.61	.53- .70
Quebec		1.01	.93-1.16
Montreal		1.01	.80-1.16
Ontario		1.17	.85-1.40
Toronto		1.19	1.00-1.37
Manitoba .....		.96	.95-1.03
British Columbia		1.52	1.45-1.63
<i>Labourer - Manoeuvre</i>			
Canada .....		.89	.....
Nova Scotia .....		.52	.44- .58
Quebec .....		.91	.70-1.17
Montreal		1.04	.81-1.17
Ontario .....		.95	.80-1.20
Toronto		1.00	.75-1.18
Manitoba .....		.90	.85- .98
British Columbia		1.37	.....

Table V - (7) WOOD PRODUCTS - Concluded

Tableau V - (7) PRODUITS DU BOIS - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Wooden Boxes and Baskets - Concluded Caisses et paniers - Fin	\$	\$
<i>Nailing-Machine Operator</i> <i>Conducteur de machine à clouer</i>		
Canada	1.04	.....
Nova Scotia .....	.64	.60- .67
Quebec .....	.99	.80-1.10
Montreal	1.03	.85-1.15
Ontario	1.10	.90-1.33
Toronto	1.07	1.02-1.25
Prairie Provinces	1.06	.90-1.20
<i>Off-Bearer (Tail Sawyer; Tailer) - Enleveur</i>		
Canada .....	.88	.....
Nova Scotia .....	.55	.44- .61
Quebec .....	.72	.55- .86
Montreal .....	.79	.40-1.17
Ontario .....	.94	.75-1.15
Manitoba .....	.83	.67- .95
British Columbia	1.11	1.04-1.13
<i>Planer Operator - Conducteur de raboteuse</i>		
Canada	1.05	.....
Nova Scotia .....	.59	.53- .59
Quebec	1.02	.93-1.21
Montreal	1.10	1.05-1.21
Ontario	1.08	.83-1.24
Prairie Provinces	1.19	1.00-1.35
<i>Ripsaw Operator (Ripsawyer)</i> <i>Conducteur de scie à refendre</i>		
Canada	1.06	.....
Nova Scotia .....	.61	.60- .67
Quebec	1.10	.90-1.20
Montreal	1.15	1.15-1.20
Ontario	1.13	.84-1.37
Toronto	1.19	1.10-1.38
Prairie Provinces	1.15	1.10-1.20
British Columbia	1.45	1.40-1.60
<i>Stationary Engineer - Mécanicien de machine fixe</i>		
Canada	1.28	.....
Quebec	1.13	.90-1.26
Ontario	1.34	1.06-1.63
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>		
Canada .....	.98	.....
Nova Scotia .....	.61	.56- .67
Quebec .....	.83	.60-1.05
Ontario	1.02	.78-1.25
Prairie Provinces	1.05	.95-1.16
British Columbia	1.43	1.42-1.45

Table V - (8) PAPER PRODUCTS
Tableau V - (8) PRODUITS DU PAPIER

PAPER BOXES AND CONTAINERS
BOITES ET RECIPIENTS DE CARTON

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	43.0	.....	
Quebec	44.6	40-50		
Ontario	42.6	40-48		
Manitoba	41.0	40-45		
British Columbia	40.0	.....	
<i>Adjuster - Régleur</i>				
Canada			1.48	.....
Quebec			1.34	1.25-1.45
Montreal			1.36	1.30-1.45
Ontario			1.47	1.19-1.68
Toronto			1.54	1.35-1.72
<i>Bundler (Packer; Tier), Male - Empaqueur</i>				
Canada			1.23	.....
Quebec			1.07	.94-1.22
Montreal			1.08	.94-1.22
Ontario			1.34	1.12-1.51
Toronto			1.37	1.09-2.01
Manitoba			1.28	1.18-1.60
<i>Bundler (Packer; Tier), Female - Empaqueuse</i>				
Canada .....			.85	.....
Quebec .....			.75	.69-.82
Montreal .....			.77	.68-.82
Ontario .....			.90	.68-1.24
Toronto .....			.84	.70-.94
<i>Corrugating Knife Operator (Corrugator Knife Man) Conducteur de découpeuse (onduleuse, machine à gaufre)</i>				
Canada			1.51	.....
Quebec (Montreal only)			1.44	1.21-1.71
Ontario			1.53	1.28-1.75
Toronto			1.55	1.35-1.75
Manitoba			1.56	.....
<i>Corrugating Machine Operator Conducteur d'onduleuse (gaufre)</i>				
Canada			1.61	.....
Quebec			1.55	1.30-1.90
Montreal			1.57	1.30-1.94
Ontario			1.66	1.38-1.90
Toronto			1.63	1.37-1.91
<i>Die Maker - Matriceur</i>				
Canada			1.61	.....
Quebec			1.46	1.10-1.70
Montreal			1.49	1.23-1.70
Ontario			1.60	1.25-1.93
Toronto			1.68	1.40-2.07

Table V - (8) PAPER PRODUCTS - Continued
Tableau V - (8) PRODUITS DU PAPIER - Suite

PAPER BOXES AND CONTAINERS - Continued
BOÎTES ET RÉCIPIENTS DE CARTON - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaire
	\$	\$
<i>Double-Backer Operator</i> <i>Conducteur de machine à coller</i>		
Canada	1.32	.....
Quebec (Montreal only)	1.13	.95-1.56
Ontario	1.54	1.30-1.68
Toronto	1.51	1.30-1.68
<i>Folding-and-Gluing-Machine Feeder, Female</i> <i>Alimenteuse de plieuse et colleuse</i>		
Canada .....	.94	.....
Quebec (Montreal only) .....	.77	.....
Ontario	1.02	.93-1.07
Toronto	1.02	.93-1.07
Manitoba .....	.87	.70-1.05
<i>Glue Table Worker, Female</i> <i>Travailleuse à la table de collage</i>		
Canada .....	.82	.....
Quebec .....	.74	.61- .84
Montreal .....	.74	.57- .84
Ontario .....	.84	.65- .99
Toronto .....	.88	.73- .99
Manitoba .....	.89	.80- .97
British Columbia	1.15	1.08-1.26
<i>Knife Man, Printer Slotter (Slotterman)</i> <i>Préposé de rainure-imprimeuse</i>		
Canada	1.36	.....
Quebec	1.27	1.05-1.57
Montreal	1.28	1.08-1.57
Ontario	1.39	1.21-1.55
Toronto	1.38	1.29-1.56
<i>Labourer - Manoeuvre</i>		
Canada	1.11	.....
Quebec	1.01	.85-1.22
Montreal	1.02	.85-1.22
Ontario	1.16	.98-1.28
Toronto	1.16	1.00-1.22
<i>Machinist - Machiniste</i>		
Canada	1.61	.....
Quebec (Montreal only)	1.53	1.30-1.75
Ontario	1.62	1.38-1.71
Toronto	1.66	1.38-2.00
<i>Mechanic - Mécanicien</i>		
Canada	1.54	.....
Quebec	1.40	1.22-1.62
Montreal	1.42	1.27-1.62
Ontario	1.59	1.37-1.82
Toronto	1.63	1.47-1.82

Table V – (8) PAPER PRODUCTS – Continued
Tableau V – (8) PRODUITS DU PAPIER – Suite

PAPER BOXES AND CONTAINERS – Continued
BOITES ET RECIPIENTS DE CARTON – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
<i>Pressman, Cylinder, Cutting and Creasing</i> <i>Conducteur de presse cylindrique, à couper et à plisser</i>		
Canada	1.53	.....
Quebec	1.42	1.11–1.68
Montreal	1.48	1.16–1.71
Ontario	1.55	1.00–1.79
Toronto	1.66	1.42–1.84
Manitoba	1.40	.95–1.66
British Columbia	2.00	1.78–2.16
<i>Pressman, Cylinder, Printing</i> <i>Pressier (cylindre) d'imprimerie</i>		
Canada	1.80	.....
Quebec	1.79	1.39–2.06
Montreal	1.84	1.52–2.08
Ontario	1.83	1.45–2.13
Toronto	1.86	1.50–2.13
Manitoba	1.89	1.83–1.97
British Columbia	1.99	1.78–2.16
<i>Printer-Slotter Operator</i> <i>Conducteur de rainuse-imprimeuse</i>		
Canada	1.52	.....
Quebec	1.43	1.13–1.74
Montreal	1.45	1.15–1.74
Ontario	1.55	1.38–1.75
Toronto	1.52	1.30–1.75
<i>Scorer – Marqueur</i>		
Canada	1.29	.....
Quebec	1.31	1.19–1.50
Montreal	1.38	1.27–1.65
Ontario	1.26	1.00–1.51
Toronto	1.36	1.10–1.62
Manitoba	1.76	.....
<i>Shipper – Expéditeur</i>		
Canada	1.28	.....
Quebec	1.18	.90–1.74
Montreal	1.18	.90–1.88
Ontario	1.29	1.05–1.47
Toronto	1.31	1.09–1.47
Manitoba	1.65	.....
<i>Stationary Engineer – Mécanicien de machine fixe</i>		
Canada	1.61	.....
Quebec (Montreal only)	1.40	1.21–1.77
Ontario	1.69	1.40–2.04
Toronto	1.81	1.43–2.04
<i>Stayer Operator, Single (Single Stay-Machine Operator), Female</i> <i>Conductrice de monteuse simple</i>		
Canada .....	.79	.....
Quebec .....	.75	.72–.83
Montreal .....	.78	.70–.86

Table V - (8) PAPER PRODUCTS - Continued
Tableau V - (8) PRODUITS DU PAPIER - Suite

121

PAPER BOXES AND CONTAINERS - Concluded
BOÎTES ET RECIPIENTS DE CARTON - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
<i>Stayer Operator, Single (Single Stay-Machine Operator), Female - Concluded Conductrice de monteuse simple - Fin</i>	\$	\$
Ontario .....	.81	.65-1.08
Toronto .....	.88	.75-1.15
Manitoba .....	.84	.75-.90
<i>Stitcher Operator, Automatic, Male Piqueur à la machine</i>		
Canada	1.37	.....
Quebec (Montreal only)	1.20	1.07-1.36
Ontario	1.42	1.29-1.49
Toronto	1.33	.....
<i>Stitcher Operator, Automatic, Female Piqueuse à la machine</i>		
Canada	1.08	.....
Quebec .....	.92	.74-1.19
Montreal .....	.96	.80-1.19
Ontario	1.08	.52-1.25
Toronto	1.26	.99-1.67
<i>Stitcher Operator, Manual, Female - Piqueuse à la main</i>		
Canada	1.10	.....
Quebec	1.04	.75-1.34
Montreal	1.06	.75-1.44
Ontario	1.18	.99-1.31
Toronto	1.20	.99-1.31
<i>Stripper, Folding Carton (Breaker) Eplucheur de boîtes pliantes</i>		
Canada	1.20	.....
Quebec .....	.98	.80-1.11
Montreal .....	.98	.80-1.11
Ontario	1.32	.95-1.52
Toronto	1.31	1.05-1.64
British Columbia	1.40	1.31-1.45
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>		
Canada	1.24	.....
Quebec	1.16	1.05-1.28
Montreal	1.18	1.08-1.28
Ontario	1.28	1.05-1.46
Toronto	1.29	1.16-1.46
Manitoba	1.24	1.17-1.35
<i>Wrapping-Machine Operator, Set-up Boxes, Female Conductrice de gommeuse automatique (machine à appliquer toile gommée)</i>		
Canada .....	.82	.....
Quebec .....	.76	.72-.84
Montreal .....	.80	.75-.95
Ontario .....	.85	.74-.98
Toronto .....	.86	.80-.94
Manitoba .....	.90	.65-.97

Table V - (8) PAPER PRODUCTS - Continued
 Tableau V - (8) PRODUITS DU PAPIER - Suite

PULP AND PAPER
 PULPE ET PAPIER

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	40.9	.....	
Newfoundland	40.0			
Nova Scotia	42.1	40 -54		
New Brunswick	40.7	40 -48		
Quebec	41.6	36¼-48		
Ontario	40.6	40 -48		
British Columbia	40.0	.....	
Pulp - Pulpe				
<i>Acid Maker - Acideur</i>				
Canada			1.85	.....
Atlantic Provinces			1.93	1.80-2.06
Quebec			1.78	1.48-1.95
Ontario			1.87	1.75-1.96
British Columbia			1.90	1.74-1.97
<i>Blow-Pit Man - Ouvrier de soufflerie</i>				
Canada			1.56	.....
Atlantic Provinces			1.58	1.53-1.60
Quebec			1.51	1.43-1.59
Ontario			1.57	1.49-1.77
British Columbia			1.66	1.61-1.73
<i>Chipperman - Préposé de déchiqueteuse</i>				
Canada			1.52	.....
Atlantic Provinces			1.49	1.47-1.53
Quebec			1.47	1.40-1.52
Ontario			1.53	1.48-1.57
British Columbia			1.70	1.59-1.91
<i>Digester Cook - Cuisier à l'autoclave</i>				
Canada			2.03	.....
Atlantic Provinces			2.02	1.81-2.18
Quebec			2.02	1.74-2.18
Ontario			2.03	1.85-2.18
British Columbia			2.05	1.94-2.18
<i>Digester Cook Helper - Aide cuisier à l'autoclave</i>				
Canada			1.61	.....
Atlantic Provinces			1.60	1.46-1.73
Quebec			1.60	1.43-1.75
Ontario			1.62	1.49-1.76
British Columbia			1.67	1.61-1.77
<i>Grinderman - Défibreur</i>				
Canada			1.52	.....
Atlantic Provinces			1.41	.98-1.70
Quebec			1.44	1.00-1.57
Ontario			1.55	1.50-1.61
British Columbia			1.67	1.54-1.69

Table V – (8) PAPER PRODUCTS – Continued
Tableau V – (8) PRODUITS DU PAPIER – Suite

PULP AND PAPER – Continued
PULPE ET PAPIER – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour
	Taux horaire moyen	Marge des taux horaires
	\$	\$
Pulp – Concluded Pulpe – Fin		
Screenman – Tamiseur		
Canada	1.58	.....
Atlantic Provinces	1.57	1.48–1.67
Quebec	1.52	1.39–1.65
Ontario	1.59	1.45–1.74
British Columbia	1.72	1.66–1.79
Wet-Machine Man – Presseur de pâte		
Canada	1.22	.....
Atlantic Provinces	1.07	.98–1.10
Quebec	1.15	.92–1.47
Ontario	1.41	1.05–1.63
Wood Handler¹ – Main-d'oeuvre du bois à pâte¹		
Canada	1.44	.....
Atlantic Provinces	1.41	1.32–1.50
Quebec	1.43	1.38–1.48
Ontario	1.47	1.46–1.53
British Columbia	1.59	1.49–1.69
Newsprint – Papier-journal		
Beaterman – Aide-gouverneur		
Canada	1.52	.....
Atlantic Provinces	1.56	1.50–1.70
Quebec	1.49	1.48–1.52
Ontario	1.61	1.53–1.73
Machine Tender – Conducteur de machines		
Canada	2.99	.....
Atlantic Provinces	3.04	2.51–3.40
Quebec	3.00	2.70–3.31
Ontario	2.92	2.48–3.23
British Columbia	3.00	2.52–3.29
Backtender – Deuxième main		
Canada	2.75	.....
Atlantic Provinces	2.79	2.29–3.13
Quebec	2.75	2.45–3.05
Ontario	2.71	2.26–3.00
British Columbia	2.73	2.28–3.01
Third Hand – Troisième main		
Canada	2.29	.....
Atlantic Provinces	2.34	1.98–2.59
Quebec	2.28	2.06–2.49
Ontario	2.28	1.95–2.47
British Columbia	2.30	1.95–2.63

¹Includes conveyor man, sorter, loader, cleaner, stockerman, etc.

¹Comprend les proposés de transporteurs, trieurs, chargeurs, nettoyeurs et compileurs, etc.

Table V - (8) PAPER PRODUCTS - Continued
Tableau V - (8) PRODUITS DU PAPIER - Suite

PULP AND PAPER - Continued
PULPE ET PAPIER - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rates per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaies.
	\$	\$
Newsprint - Concluded Papier-journal - Fin		
<i>Fourth Hand - Quatrième main</i>		
Canada	1.86	.....
Atlantic Provinces	1.89	1.74-2.06
Quebec	1.84	1.72-1.98
Ontario	1.85	1.67-1.97
British Columbia	1.90	1.75-2.02
<i>Fifth Hand - Cinquième main</i>		
Canada	1.73	.....
Atlantic Provinces	1.76	1.65-1.90
Quebec	1.72	1.63-1.82
Ontario	1.73	1.59-1.83
British Columbia	1.76	1.66-1.82
<i>Sixth Hand - Sixième main</i>		
Canada	1.55	.....
Atlantic Provinces	1.57	1.49-1.67
Quebec	1.53	1.48-1.58
Ontario	1.55	1.46-1.60
<i>Roll Finisher - Finisseur (rouleau)</i>		
Canada	1.54	.....
Atlantic Provinces	1.54	1.52-1.57
Quebec	1.54	1.49-1.63
Ontario	1.52	1.49-1.56
British Columbia	1.64	1.61-1.67
Paper Other than Newsprint Papier autre que papier-journal		
<i>Beaterman - Aide-gouverneur</i>		
Canada	1.49	.....
New Brunswick	1.53	1.49-1.58
Quebec	1.44	1.32-1.52
Ontario	1.49	1.23-1.65
British Columbia	1.70	1.60-1.84
<i>Machine Tender - Conducteur de machines</i>		
Canada	2.08	.....
Quebec	1.90	1.37-2.35
Ontario	2.17	1.73-2.69
British Columbia	2.37	2.30-2.44
<i>Backtender - Deuxième main</i>		
Canada	1.83	.....
New Brunswick	2.02	1.76-2.24
Quebec	1.66	1.16-2.09
Ontario	1.91	1.46-2.45
British Columbia	2.06	1.98-2.14

Table V - (8) PAPER PRODUCTS - Continued
Tableau V - (8) PRODUITS DU PAPIER - Suite

PULP AND PAPER - Continued
PULPE ET PAPIER - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rates per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per hour Marge des taux horaires
Paper Other than Newsprint - Concluded Papier autre que papier-journal - Fin	\$	\$
<i>Third Hand - Troisième main</i>		
Canada	1.63	.....
New Brunswick	1.82	1.69-1.96
Quebec	1.46	1.13-1.74
Ontario	1.72	1.49-2.01
British Columbia	1.82	1.67-2.01
<i>Fourth Hand - Quatrième main</i>		
Canada	1.52	.....
Quebec	1.40	1.08-1.57
Ontario	1.57	1.46-1.74
British Columbia	1.66	1.56-1.75
<i>Roll Finisher - Finisseur (rouleau)</i>		
Canada	1.47	.....
Quebec	1.42	1.00-1.73
Ontario	1.50	1.40-1.64
<i>Counter and Sorter, Female Compteuse et classeuse</i>		
Canada	1.15	.....
Quebec	1.02	.81-1.17
Ontario	1.23	1.16-1.31
Maintenance - Entretien		
<i>Carpenter - Charpentier</i>		
Canada	1.91	.....
Atlantic Provinces	1.87	1.77-2.07
New Brunswick	1.82	1.77-2.03
Quebec	1.79	1.62-2.03
Ontario	1.96	1.85-2.03
British Columbia	2.08	1.90-2.11
<i>Electrician - Electricien</i>		
Canada	1.94	.....
Atlantic Provinces	1.96	1.77-2.07
New Brunswick	1.92	1.72-2.07
Quebec	1.88	1.70-2.03
Ontario	1.98	1.85-2.07
British Columbia	2.07	1.90-2.11
<i>Labourer - Manoeuvre</i>		
Canada	1.45	.....
Atlantic Provinces	1.43	.....
Nova Scotia	1.21	.92-1.46
New Brunswick	1.42	1.10-1.46
Quebec	1.39	1.28-1.46
Ontario	1.43	1.38-1.49
British Columbia	1.59	.....

Table V - (8) PAPER PRODUCTS - Concluded
Tableau V - (8) PRODUITS DU PAPIER - Fin

PULP AND PAPER - Concluded
PULPE ET PAPIER - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rates per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Maintenance - Concluded Entretien - Fin	\$	\$
<i>Machinist - Machiniste</i>		
Canada	1.92	.....
Atlantic Provinces	1.95	1.72-2.07
New Brunswick	1.92	1.72-2.03
Quebec	1.87	1.68-2.03
Ontario	1.94	1.78-2.06
British Columbia	2.08	1.90-2.11
<i>Millwright - Mécanicien-ajusteur</i>		
Canada	1.92	.....
Atlantic Provinces	1.97	1.86-2.07
New Brunswick	1.92	1.72-2.03
Quebec	1.84	1.67-2.03
Ontario	1.97	1.85-2.06
British Columbia	2.06	1.90-2.11
<i>Pipefitter - Tuyauteur</i>		
Canada	1.94	.....
Atlantic Provinces	1.95	1.72-2.07
New Brunswick	1.92	1.72-2.03
Quebec	1.88	1.68-2.03
Ontario	1.98	1.85-2.06
British Columbia	2.09	1.90-2.11

Table V – (9) PRINTING, PUBLISHING AND ALLIED INDUSTRIES – Concluded
Tableau V – (9) IMPRESSION, EDITION ET INDUSTRIES CONNEXES – Fin

DAILY NEWSPAPERS
IMPRESSION DE QUOTIDIENS

Locality —— Région	Standard Hours per Week ¹ —— Heures normales par semaine ¹	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	
		Compositor Hand and Linotype Operator Compositeur main et linotypiste	Pressman —— Pressier
		\$	\$
Newfoundland St. John's.....	37	1.42	1.42
Nova Scotia Halifax	37½	1.97	1.84
New Brunswick Saint John	40	1.70	1.70
Quebec Montreal	37½ & 40	2.48	2.48
Quebec	40	1.68	1.68
Trois-Rivières	40	1.80	1.80
Ontario Hamilton	40	2.23	2.23
London	40	2.18	2.03
Ottawa	37½	2.50	2.50
Toronto	37½	2.80	2.80
Windsor	40	2.38	2.38
Manitoba Winnipeg	40	1.92	1.84
Saskatchewan Regina	44	1.73	1.73
Saskatoon	40	1.83	1.83
Alberta Calgary	44	1.85	1.85
Edmonton	44 & 40	1.90	1.90
British Columbia Vancouver	37½	2.43	2.43
Victoria	37½	2.39	2.39

¹Standard hours shown are for employees in the composing and press rooms only.

¹Les heures normales indiquées sont pour les employés dans les salles de composition et de la presse seulement.

Table V – (10) IRON AND STEEL PRODUCTS
Tableau V – (10) PRODUITS DU FER ET DE L'ACIER

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Agricultural Implements – Instruments aratoires			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada ¹	40.7	40–54		
Canada ¹				
Assembler Assembleur			1.76 ²	1.39–2.18
Carpenter Charpentier			1.56	1.00–1.78
Coremaker Noyauteur			1.75 ²	1.25–1.95
Drill-Press Operator Conducteur de perceuse			1.56 ³	1.29–1.97
Drop-Hammer Operator (Hammerman; Hammer Operator) Conducteur de marteau-pilon			1.73 ³	1.30–1.89
Electrician Electricien			1.79	1.56–1.91
Forging-Press Operator (Angle-Press Operator; Bulldozer Operator; Upsetter) Conducteur de presse à forger			1.58 ³	1.41–1.78
Grinder Emeuleur			1.64 ³	1.00–2.16
Inspector Inspecteur			1.64	1.56–1.74
Labourer Manoeuvre			1.36	1.16–1.49
Lathe Operator Conducteur de tour			1.72 ²	1.40–2.06
Machine Moulder Mouleur à la machine			1.87 ³	1.48–2.11
Machine Repairman (Mechanic) Répareur de machines (mécanicien)			1.65	1.15–1.81
Machinist Machiniste			1.61	1.31–1.83
Milling-Machine Operator Conducteur de fraiseuse			1.70 ²	1.38–2.08
Millwright (Machine Erector) Mécanicien d'outillage			1.71	1.66–1.81
Painter, Spray Peintre au pistolet			1.76 ²	1.20–2.38
Patternmaker (Metal or Wood) Modeleur (métal ou bois)			1.88	1.54–2.10
Power-Brake Operator Conducteur de cintreuse-plier mécanique			1.73 ²	1.43–2.01

¹Mostly Ontario.¹Surtout en Ontario.²Incentive bonus predominant.²Gains par prime d'encouragement prédominant.³Piece-work and incentive bonus predominant.³Gains à la pièce aussi bien que gains par prime d'encouragement prédominant.

Table V - (10) IRON AND STEEL PRODUCTS - Continued
 Tableau V - (10) PRODUITS DU FER ET DE L'ACIER - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Agricultural Implements - Concluded Instruments aratoires - Fin	\$	\$
Power-Shear Operator Conducteur de cisailles mécaniques	1.68 ³	1.30-2.25
Punch-Press Operator Conducteur de presse à découper	1.60 ³	1.39-1.84
Set-Up Man (Job Setter; Machine Set-Up Man) Monteur-ajusteur	1.69	1.56-1.84
Shipper Expéditeur	1.44	1.08-1.80
Spot Welder Soudeur par point	2.02 ²	1.52-2.33
Tool and Die Maker Outilleur et matriceur	1.88	1.66-1.97
Trucker, Power Conducteur de chariot d'atelier	1.45	1.39-1.58
Welder Soudeur	1.80 ²	1.35-2.19

¹Mostly Ontario.

¹Surtout en Ontario.

²Incentive bonus predominant.

²Gains par prime d'encouragement prédominant.

³Piece-work and incentive bonus predominant.

³Gains à la pièce aussi bien que gains par prime d'encouragement prédominant.

Table V - (10) IRON AND STEEL PRODUCTS - Continued
Tableau V - (10) PRODUITS DU FER ET DE L'ACIER - Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaire
			\$	\$
Heating and Cooking apparatus¹ Poêles, calorifères, etc.¹				
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada		42.3		
New Brunswick	40 -45	41.9		
Quebec	40 -50	46.4		
Ontario	40 -55	41.5		
Manitoba	42½-45	43.7		
British Columbia		40.0		
 Assembler (Fitter; Stove Mounter), Male Monteur ou assembleur				
Canada			1.45	
New Brunswick			1.40	1.03-1.70
Quebec			1.30	1.05-1.67
Montreal			1.55	1.37-1.76
Ontario			1.50	1.15-1.79
Toronto			1.61	1.20-1.81
Manitoba			1.21	1.20-1.25
 Bench Moulder - Mouleur au chassis				
Canada			1.62	
New Brunswick			1.68	1.42-1.82
Quebec			1.33	1.23-1.35
Ontario			1.78	1.11-2.52
 Coremaker - Noyateur				
Canada			1.55	
Quebec			1.34	1.05-1.61
Ontario			1.71	1.16-2.74
 Crater - Metteur en caisse				
Canada			1.40	
New Brunswick			1.38	1.22-1.70
Quebec			1.31	.97-1.85
Montreal			1.30	
Ontario			1.43	1.10-1.70
Toronto			1.54	1.33-1.70
 Drill-Press Operator Conducteur de foreuse à colonne				
Canada			1.35	
Quebec			1.21	1.02-1.71
Ontario			1.41	1.10-1.75
Toronto				

¹Piece-work or incentive bonus predominant in most occupations.

¹Gains à la pièce ou par prime d'encouragement dans la plupart des occupations.

Table V - (10) IRON AND STEEL PRODUCTS - Continued
 Tableau V - (10) PRODUITS DU FER ET DE L'ACIER - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour
	Taux horaire moyen	Marge des taux horaies
	\$	\$
Heating and Cooking apparatus¹ - Continued		
Poêle, calorifères, etc.¹ - Suite		
<i>Enamel Sprayer (Painter, Spray)</i>		
Canada	1.51	.....
New Brunswick	1.64	1.53-1.90
Quebec	1.26	1.12-1.38
Ontario	1.54	1.24-1.81
Toronto	1.70	1.59-1.83
<i>Floor Moulder - Mouleur en fosse</i>		
Canada	1.63	.....
New Brunswick	1.71	1.34-2.21
Quebec	1.41	1.20-1.61
Ontario	1.75	1.22-2.70
<i>Labourer - Manoeuvre</i>		
Canada	1.22	.....
New Brunswick .....	.94	.92-1.00
Quebec	1.08	.93-1.18
Montreal	1.16	1.12-1.06
Ontario	1.26	1.06-1.43
Toronto	1.35	1.22-1.40
British Columbia	1.42	1.31-1.57
<i>Machine Moulder - Mouleur à la machine</i>		
Canada	1.80	.....
Quebec	1.49	1.19-1.68
Ontario	1.87	1.15-2.42
<i>Machinist - Machiniste</i>		
Canada	1.54	.....
Quebec	1.44	1.07-1.88
Montreal	1.76	.....
Ontario	1.59	1.35-1.87
Toronto	1.73	1.48-1.92
<i>Patternmaker (Metal or Wood)</i>		
<i>Modeleur (metal ou bois)</i>		
Canada	1.50	.....
Quebec	1.46	1.10-1.80
Ontario	1.53	1.34-1.69
<i>Polisher (Buffer) - Polisseur</i>		
Canada	1.34	.....
Quebec	1.16	1.08-1.86
Ontario	1.46	1.18-1.71
<i>Punch-Press Operator</i>		
<i>Conducteur de presse à découper</i>		
Canada	1.54	.....
Quebec	1.24	1.01-1.38
Ontario	1.57	1.25-1.86
Toronto	1.63	1.43-1.80

¹Piece-work or incentive bonus predominant in most occupations.

¹Gains à la pièce ou par prime d'encouragement dans la plupart des occupations.

Table V – (10) IRON AND STEEL PRODUCTS – Continued
Tableau V – (10) PRODUITS DU FER ET DE L'ACIER – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaies
	\$	\$
Heating and Cooking apparatus¹ – Concluded Poêle, calorifères, etc.¹ – Fin		
<i>Sheet Metal Worker – Tôlier</i>		
Canada	1.54	.....
New Brunswick	1.67	1.27–1.95
Quebec	1.34	1.12–1.44
Ontario	1.52	1.15–1.85
Toronto	1.62	1.38–1.85
Manitoba	1.40	1.15–1.75
<i>Shipper – Expéditeur</i>		
Canada	1.38	.....
New Brunswick	1.05	.....
Quebec	1.17	1.01–1.32
Ontario	1.42	1.15–1.70
Toronto	1.52	1.30–1.75
British Columbia	1.60	1.43–1.75
<i>Spot Welder – Soudeur par point</i>		
Canada	1.55	.....
Quebec	1.30	1.12–1.38
Ontario	1.59	1.35–1.79
Toronto	1.43	1.43–1.76
<i>Stationary Engineer – Mécanicien de machine fixe</i>		
Canada	1.38	.....
Quebec	1.17	1.03–1.30
Ontario	1.53	1.26–1.75
Toronto	1.65	1.46–1.83
<i>Toolmaker (Tool and Die Maker) – Outilleur (matriceur)</i>		
Canada	1.80	.....
Quebec	1.51	1.32–1.71
Montreal	1.61	1.44–1.89
Ontario	1.86	1.54–2.08
Toronto	2.01	1.86–2.13
<i>Welder – Soudeur</i>		
Canada	1.64	.....
New Brunswick	1.88	1.83–1.95
Quebec	1.33	1.07–1.71
Montreal	1.61	1.37–1.71
Ontario	1.69	1.27–2.08
Toronto	1.79	1.40–2.08
Manitoba	1.39	1.28–1.55

¹Piece-work or incentive bonus predominant in most occupations.

¹Gains à la pièce ou par prime d'encouragement dans la plupart des occupations.

Table V – (10) IRON AND STEEL PRODUCTS – Continued
Tableau V – (10) PRODUITS DU FER ET DE L'ACIER – Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
			\$	\$
Household, Office, Store, and Industrial Machinery Machinerie (maison, bureau, magasin, et industrielle)				
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	42.6	.....	
Quebec	44.3	40-54		
Ontario.....	41.7	40-48		
Manitoba	42.9	40-44		
British Columbia	40.0	.....	
Assembler – Monteur				
Canada.....			1.56	.....
Quebec			1.29	1.05-1.59
Montreal.....			1.33	1.10-1.56
Ontario.....			1.62	1.34-1.95
Toronto			1.71	1.40-2.03
Manitoba			1.32	1.24-1.44
British Columbia			1.72	1.60-1.81
Blacksmith – Forgeron				
Canada.....			1.50	.....
Quebec			1.33	1.00-1.56
Montreal.....			1.46	1.35-1.56
Ontario.....			1.51	1.20-1.75
Toronto			1.59	1.40-1.74
British Columbia			1.96	1.90-2.04
Drill Press Operator Conducteur de foreuse à colonne				
Canada.....			1.52	.....
Quebec			1.40	1.07-1.66
Montreal.....			1.48	1.30-1.66
Ontario.....			1.59	1.28-1.85
Toronto			1.60	1.28-1.80
British Columbia			1.70	1.55-1.80
Fitter (Bench; Floor) Ajusteur (ouvrier à l'établi)				
Canada.....			1.59	.....
Quebec			1.51	1.28-1.71
Montreal.....			1.54	1.35-1.72
Ontario.....			1.62	1.35-1.83
Toronto			1.61	1.35-1.78
British Columbia			1.96	1.90-2.04
Grinder – Emeuleur				
Canada.....			1.60	.....
Quebec			1.39	1.10-1.69
Montreal.....			1.53	1.33-1.74
Ontario.....			1.72	1.44-1.96
Toronto			1.70	1.42-2.00

Table V – (10) IRON AND STEEL PRODUCTS – Continued
Tableau V – (10) PRODUITS DU FER ET DE L'ACIER – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Household, Office, Store, and Industrial Machinery – Continued		
Machinerie (maison, bureau, magasin, et industrielle) – Suite		
Labourer – Manoeuvre		
Canada.....	1.22	.....
Quebec.....	1.09	.91–1.25
Montreal.....	1.16	1.09–1.26
Ontario.....	1.33	1.17–1.50
Toronto.....	1.29	1.14–1.45
Manitoba.....	1.07	.95–1.29
British Columbia.....	1.69	1.62–1.82
Lathe Operator – Conducteur de tour		
Canada.....	1.59	.....
Quebec.....	1.49	1.15–1.75
Montreal.....	1.60	1.42–1.81
Ontario.....	1.64	1.35–1.95
Toronto.....	1.64	1.36–1.82
British Columbia.....	1.98	1.93–2.00
Machinist – Machiniste		
Canada.....	1.62	.....
Quebec.....	1.40	1.16–1.60
Montreal.....	1.43	1.20–1.66
Ontario.....	1.63	1.40–1.88
Toronto.....	1.67	1.43–1.83
Manitoba.....	1.63	1.55–1.71
British Columbia.....	1.97	1.95–2.04
Milling Machine Operator – Conducteur de fraiseuse		
Canada.....	1.57	.....
Quebec.....	1.39	1.13–1.62
Montreal.....	1.56	1.40–1.87
Ontario.....	1.72	1.40–1.94
Toronto.....	1.70	1.40–1.92
Moulder, Bench – Mouleur au chassis		
Canada.....	1.37	.....
Quebec.....	1.27	1.00–1.54
Ontario.....	1.56	1.30–1.93
Moulder, Floor – Mouleur en fosse		
Canada.....	1.64	.....
Quebec.....	1.60	1.20–1.90
Ontario.....	1.67	1.42–1.93
Moulder, Machine – Mouleur à la machine		
Canada.....	1.53	.....
Quebec.....	1.40	1.18–1.68
Ontario.....	1.78	1.41–2.25

Table V - (10) IRON AND STEEL PRODUCTS - Continued
 Tableau V - (10) PRODUITS DU FER ET DE L'ACIER - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaire
	\$	\$
Household, Office, Store and Industrial Machinery - Concluded		
Machinerie (maison, bureau, magasin, et industrielle) - Fin		
<i>Patternmaker (Metal; Wood)</i> <i>Modeleur (en métal; en bois)</i>		
Canada	1.78	.....
Quebec	1.77	1.42-2.07
Montreal	2.00	1.95-2.13
Ontario	1.73	1.50-2.05
Toronto	1.77	1.64-1.93
British Columbia	2.11	1.90-2.25
Sheet Metal Worker - Tôlier		
Canada	1.51	.....
Quebec	1.38	1.14-1.69
Montreal	1.50	1.32-1.74
Ontario	1.57	1.39-1.81
Toronto	1.61	1.40-1.93
Manitoba	1.41	1.14-1.65
Tool and Die Maker - Outilleur et matriceur		
Canada	1.79	.....
Quebec	1.55	1.31-1.86
Montreal	1.60	1.39-1.88
Ontario	1.86	1.61-2.07
Toronto	1.89	1.72-2.20
British Columbia	2.17	2.05-2.20
Welder - Soudeur		
Canada	1.62	.....
Quebec	1.45	1.22-1.70
Montreal	1.59	1.44-1.72
Ontario	1.64	1.40-1.85
Toronto	1.63	1.40-1.84
Manitoba	1.42	1.25-1.50
British Columbia	1.99	1.90-2.05

Table V - (10) IRON AND STEEL PRODUCTS - Continued
Tableau V - (10) PRODUITS DU FER ET DE L'ACIER - Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Iron Castings - Pièces de fonte			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	42.7	.....	
Atlantic Provinces	42.7	40 -48		
Quebec	43.2	37½-54		
Ontario	42.8	40 -48		
Manitoba	43.7	42½-45		
Alberta	41.5	40 -48		
British Columbia	40.0	.....	
<i>Chipper and Grinder (Cleaner)</i> <i>Burineur et ébarbeur à la meule (nettoyeur)</i>				
Canada			1.46	.....
Quebec			1.43	.90-1.97
Montreal			1.76	1.55-1.97
Ontario			1.50	1.18-1.87
Toronto			1.41	1.30-1.48
Manitoba			1.30	1.16-1.39
Alberta			1.30	1.15-1.50
British Columbia			1.72	1.61-1.80
<i>Coremaker - Noyauteur</i>				
Canada			1.60	.....
Atlantic Provinces			1.34	1.32-1.38
Quebec			1.49	1.00-2.15
Montreal			1.82	1.55-2.15
Ontario			1.62	1.30-1.92
Toronto			1.47	1.30-1.70
Manitoba			1.64	1.25-2.08
Alberta			1.43	1.20-1.76
British Columbia			1.93	1.85-1.95
<i>Crane Man (Crane Operator) - Grutier</i>				
Canada			1.47	.....
Quebec			1.45	1.12-1.61
Montreal			1.57	1.55-1.61
Ontario			1.50	1.23-1.76
Toronto			1.41	1.30-1.58
Manitoba			1.44	1.26-1.52
<i>Cupola Charger - Chargeur au cubilot</i>				
Canada			1.38	.....
Quebec			1.17	.90-1.44
Montreal			1.34	.95-1.56
Ontario			1.50	1.23-1.72
Toronto			1.48	1.30-1.82
Manitoba			1.27	1.09-1.39
British Columbia			1.73	1.69-1.76
<i>Cupola Tender (Cupola Operator; Furnaceman; Melter)</i> <i>Fondeur au cubilot (préposé au four)</i>				
Canada			1.44	.....
Quebec			1.39	1.00-1.82
Montreal			1.61	1.05-1.93

Table V - (10) IRON AND STEEL PRODUCTS - Continued
 Tableau V - (10) PRODUITS DU FER ET DE L'ACIER - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Iron Castings - Continued Pièces de fonte - Suite		
<i>Cupola Tender (Cupola Operator; Furnaceman; Melter) - Concluded</i> <i>Fondeur au cubilot (préposé au four) - Fin</i>		
Ontario	1.45	1.30-1.61
Toronto	1.50	1.40-1.60
Manitoba	1.43	1.30-1.56
Alberta	1.28	1.00-1.73
British Columbia	1.78	1.74-1.87
Inspector - Inspecteur		
Canada	1.55	.....
Quebec	1.47	1.17-1.70
Ontario	1.58	1.39-1.91
Manitoba	1.47	1.40-1.63
Labourer - Manoeuvre		
Canada	1.35	.....
Atlantic Provinces	1.11	.....
Quebec	1.14	.80-1.41
Montreal	1.23	.85-1.41
Ontario	1.38	1.23-1.52
Toronto	1.33	1.28-1.43
Manitoba	1.26	1.10-1.33
Alberta	1.11	.74-1.35
British Columbia	1.63	1.61-1.65
Ladleman (Metal Pourer) - Pocheur (verseur de métal)		
Canada	1.53	.....
Quebec	1.43	1.12-1.62
Ontario	1.58	1.33-1.91
Toronto	1.69	1.35-2.08
Machinist - Machiniste		
Canada	1.62	.....
Quebec	1.53	1.25-1.78
Montreal	1.76	1.67-1.78
Ontario	1.58	1.25-1.83
Toronto	1.55	1.47-1.65
Manitoba	1.68	1.56-1.74
Alberta	1.63	1.37-1.76
British Columbia	1.95	1.94-2.00
Moulder, Bench (Hand Moulder) Mouleur au chassis (mouleur à la main)		
Canada	1.63	.....
Quebec	1.34	1.05-1.72
Ontario	1.69	1.38-1.94
Toronto	1.55	1.48-1.61
Manitoba	1.84	1.66-2.04
Alberta	1.32	1.20-1.45
British Columbia	1.95	1.95-2.00
Moulder, Floor - Mouleur en fosse		
Canada	1.60	.....
Atlantic Provinces	1.32	1.25-1.50
Quebec	1.42	1.15-1.77
Montreal	1.58	1.29-2.06

Table V - (10) IRON AND STEEL PRODUCTS - Continued
 Tableau V - (10) PRODUITS DU FER ET DE L'ACIER - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaies
	\$	\$
Iron Castings - Concluded Pièces de fonte - Fin		
<i>Moulder, Floor - Concluded</i> <i>Mouleur en fosse - Fin</i>		
Ontario	1.63	1.33-2.15
Toronto	1.55	1.40-1.71
Manitoba	1.77	1.45-2.14
Alberta	1.45	1.25-1.76
British Columbia	1.95	1.94-2.00
<i>Moulder, Machine - Mouleur à la machine</i>		
Canada	1.79	.....
Quebec	1.50	.90-1.81
Montreal	1.81	1.81-1.90
Ontario	1.90	1.49-2.32
Toronto	1.88	1.66-2.00
Manitoba	1.36	1.27-1.53
Alberta	1.50	1.25-1.67
British Columbia	1.81	1.69-1.95
<i>Patternmaker, Metal or Wood</i> <i>Modeleur, métal ou bois</i>		
Canada	1.78	.....
Quebec	1.88	1.34-2.15
Montreal	2.05	1.83-2.15
Ontario	1.74	1.41-2.05
Manitoba	1.62	1.49-1.74
Alberta	1.59	1.30-1.80
<i>Sand Cutter (Sand Mixer) - Démêleur de sable</i>		
Canada	1.39	.....
Quebec	1.19	.85-1.50
Montreal	1.29	.90-1.50
Ontario	1.47	1.25-1.66
Toronto	1.39	1.30-1.45
Manitoba	1.30	1.23-1.41
British Columbia	1.66	1.61-1.71
<i>Shipper - Expéditeur</i>		
Canada	1.41	.....
Quebec	1.47	1.25-1.55
Montreal	1.54	1.50-1.55
Ontario	1.37	1.28-1.52
Toronto	1.36	1.30-1.44
Prairie Provinces	1.38	1.20-1.56
British Columbia	1.81	1.76-1.87

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaies
Machine Tools - Machines-outils			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada ¹	41.6	40-51		
Canada ¹				
Fitter (Bench Fitter; Floor Fitter) Ajusteur (ouvrier à l'établi).....			1.71	1.50-1.95
Grinder Affuteur.....			1.67	1.40-1.93
Labourer Manoeuvre.....			1.30	1.05-1.52
Lathe Operator Conducteur de tour.....			1.69	1.44-1.92
Machinist Machiniste.....			1.70	1.40-2.00
Milling Machine Operator Conducteur de fraiseuse.....			1.59	1.37-1.84
Tool and Die Maker Outilleur et matriceur.....			1.92	1.70-2.11
Welder Soudeur.....			1.61	1.30-1.95

¹Mostly Quebec and Ontario.¹Surtout dans le Québec et l'Ontario.

Table V - (10) IRON AND STEEL PRODUCTS - Continued
 Tableau V - (10) PRODUITS DU FER ET DE L'ACIER - Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Primary Iron and Steel - Fer et acier primaires			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	40.3	40-48		
Canada				
Blacksmith Forgeron			1.78	.....
Carpenter Charpentier			1.75	1.65-1.88
Chainman (Crane Chaser; Hookman) Accrocheur (grue)			1.59	1.45-1.85
Charger Chargeur			1.78	1.54-2.20
Craneman, Production Grutier, production			1.86	1.61-2.17
Craneman, Non-Production Grutier, Non production			1.73	1.48-1.94
Electrician Electricien			1.83	1.66-1.98
Finisher (Finishing Roller) Finisseur (Laminoir)			2.38	1.93-3.23
Heater Réchauffeur			2.25	1.53-2.79
Labourer Manoeuvre			1.49	1.44-1.64
Ladleman Pocheur			1.89	1.59-2.14
Machinist Machiniste			1.83	1.72-1.93
Millwright Mécanicien-ajusteur			1.82	1.65-1.96
Oiler Graisseur			1.64	1.48-1.84
Pipe Fitter, Maintenance Tuyauteur, entretien			1.81	1.65-1.98
Roller Lamineur			2.64	1.91-3.96
Roll Turner Tourneur de cylindres de laminoir			1.84	1.74-1.98
Rougher Dégrossisseur			2.44	1.82-3.22
Welder Soudeur			1.80	1.65-1.88

Table V - (10) IRON AND STEEL PRODUCTS - Continued
Tableau V - (10) PRODUITS DU FER ET DE L'ACIER - Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Sheet Metal Products ¹ - Produits de la tôle ¹			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	41.1	.....	
Quebec	40.9	40-45		
Ontario	41.3	39-48		
Manitoba	41.6	40-44		
Saskatchewan	43.2	40-44		
Alberta	40.3	40-44		
British Columbia	40.1	40-44		
Assembler (Assembler and Specialist; Bench Assembler) Monteur (assembleur et spécialiste; monteur à l'établi)				
Canada			1.47	.....
Quebec			1.40	1.10-1.51
Montreal			1.46	1.43-1.53
Ontario			1.51	1.30-1.65
Toronto			1.59	1.53-1.78
Manitoba			1.43	1.27-1.54
Inspector - Inspecteur				
Canada			1.62	.....
Quebec			1.69	1.39-1.93
Montreal			1.71	1.58-1.93
Ontario			1.55	1.35-1.79
Toronto			1.50	1.34-1.68
Janitor - Concierge				
Canada			1.32	.....
Quebec			1.23	.85-1.49
Montreal			1.27	.99-1.49
Ontario			1.35	1.20-1.51
Toronto			1.30	1.10-1.51
Manitoba			1.17	1.00-1.28
Labourer - Manoeuvre				
Canada			1.39	.....
Quebec			1.15	.93-1.25
Montreal			1.17	1.15-1.25
Ontario			1.42	1.15-1.58
Toronto			1.39	1.10-1.57
Manitoba			1.24	1.05-1.33
Saskatchewan			1.09	1.03-1.13
Alberta			1.20	1.10-1.25
British Columbia			1.65	1.58-1.79
Machinist - Machiniste				
Canada			1.87	.....
Quebec (Montreal only)			1.87	1.66-2.00
Ontario			1.83	1.60-1.98
Toronto			1.89	1.70-1.98

¹Does not include workers on outside construction projects.

¹Ne comprend pas les travailleurs sur les projets de construction extérieure.

Table V - (10) IRON AND STEEL PRODUCTS - Continued
Tableau V - (10) PRODUITS DU FER ET DE L'ACIER - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Sheet Metal Products¹ - Continued Produits de la tôle¹ - Suite		
<i>Mechanic (Machine Repairman)</i> <i>Mécanicien (prépareur de machine)</i>		
Canada	1.89	.....
Quebec	1.88	1.73-2.00
Montreal	1.89	1.79-2.00
Ontario	1.78	1.45-2.00
Toronto	1.72	1.50-1.98
Manitoba	1.46	1.43-1.53
British Columbia	2.23	2.18-2.38
<i>Painter, Spray - Peintre au pistolet</i>		
Canada	1.48	.....
Quebec	1.38	1.15-1.68
Montreal	1.44	1.36-1.68
Ontario	1.49	1.20-1.77
Toronto	1.55	1.30-1.77
Manitoba	1.44	1.39-1.52
<i>Power-Brake Operator</i> <i>Conducteur de cintreuse-plieuse mécanique</i>		
Canada	1.55	.....
Quebec	1.43	1.35-1.55
Montreal	1.41	1.35-1.55
Ontario	1.58	1.28-1.77
Toronto	1.63	1.30-1.77
Manitoba	1.45	1.42-1.48
<i>Power-Shear Operator</i> <i>Conducteur de cisaille mécanique</i>		
Canada	1.48	.....
Quebec	1.26	.95-1.51
Montreal	1.40	1.35-1.51
Ontario	1.51	1.30-1.70
Toronto	1.59	1.36-1.70
Manitoba	1.39	1.32-1.49
British Columbia	1.75	1.71-1.75
<i>Punch-Press Operator, Male</i> <i>Conducteur de poinçonneuse</i>		
Canada	1.47	.....
Quebec (Montreal only)	1.53	1.27-1.78
Ontario	1.46	1.14-1.65
Toronto	1.47	1.10-1.65
Manitoba	1.45	1.40-1.54
British Columbia	1.54	1.40-1.75
<i>Punch-Press Operator, Female</i> <i>Conductrice de poinçonneuse</i>		
Canada	1.36	.....
Ontario	1.25	.85-1.49
Toronto	1.18	.85-1.49

¹Does not include workers on outside construction projects.

¹Ne comprend pas les travailleurs sur les projets de construction extérieure.

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Sheet Metal Products¹ - Concluded Produits de la tôle¹ - Fin	\$	\$
<i>Sheet Metal Machine Operator's Helper (Sheet Metal Worker's Helper)</i> <i>Aide-conducteur de machine à tôle</i>		
Canada	1.28	
Quebec	1.17	.95-1.25
Montreal	1.22	1.15-1.25
Ontario	1.33	1.10-1.51
Toronto	1.34	1.10-1.54
Manitoba	1.15	.90-1.38
<i>Sheet Metal Worker - Tôlier</i>		
Canada	1.86	
Quebec	1.73	1.64-1.82
Montreal	1.74	1.64-1.87
Ontario	1.84	1.41-2.35
Toronto	1.93	1.77-2.35
Manitoba	1.66	1.43-1.75
Alberta	2.10	2.00-2.15
British Columbia	2.27	2.23-2.30
<i>Shipper - Expéditeur</i>		
Canada	1.44	
Quebec	1.45	1.13-1.75
Montreal	1.46	1.13-1.75
Ontario	1.45	1.22-1.68
Toronto	1.51	1.34-1.72
Manitoba	1.30	1.15-1.48
British Columbia	1.61	1.51-1.75
<i>Tool Maker (Tool and Die Maker)</i> <i>Outilleur (ouilleur et constructeur de matrices)</i>		
Canada	1.84	
Quebec	1.90	1.69-2.13
Montreal	1.92	1.69-2.13
Ontario	1.81	1.58-2.02
Toronto	1.90	1.80-2.02
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>		
Canada	1.39	
Quebec	1.35	1.20-1.71
Montreal	1.36	1.20-1.71
Ontario	1.43	1.19-1.71
Toronto	1.38	1.26-1.58
Manitoba	1.26	1.05-1.38
Alberta	1.31	1.22-1.37
British Columbia	1.55	1.35-1.97
<i>Welder - Soudeur</i>		
Canada	1.61	
Quebec (Montreal only)	1.59	1.43-1.82
Ontario	1.61	1.25-1.83
Toronto	1.72	1.55-1.83
Manitoba	1.49	1.38-1.61
Saskatchewan	1.46	1.35-1.50
Alberta	1.72	1.61-1.85
British Columbia	1.89	1.70-2.00

¹Does not include workers on outside construction projects.¹Ne comprend pas les travailleurs sur les projets de construction extérieure.

Table V - (11) TRANSPORTATION EQUIPMENT

Tableau V - (11) MATERIEL DE TRANSPORT

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaïres
Aircraft and Parts - Avions et pièces			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	40.9			
Quebec	42.0	40-42½		
Ontario	40.2	40-45		
Western provinces	42.7	40-44		
Aircraft Electrical Mechanic (Aircraft Electrician) Electricien d'aviation				
Canada			1.70	
Quebec (Montreal only)			1.60	1.59-1.63
Ontario			1.81	1.70-1.88
Western provinces			1.61	1.43-1.80
Aircraft Engine Mechanic (Aero-Engine Mechanic) Mécanicien de moteurs d'aviation				
Canada			1.69	
Quebec (Montreal only)			1.71	1.58-1.85
Ontario			1.78	1.71-1.85
Western provinces			1.66	1.50-1.73
Aircraft Mechanic - Mécanicien d'aviation				
Canada			1.76	
Ontario			1.94	1.85-1.96
Carpenter - Charpentier				
Canada			1.79	
Quebec (Montreal only)			1.63	1.59-1.69
Ontario			1.91	1.76-2.03
Final Assembler - Monteur final				
Canada			1.70	
Ontario			1.73	1.70-1.74
Grinder - Emeuleur				
Canada			1.73	
Quebec (Montreal only)			1.63	1.48-1.74
Ontario			1.78	1.77-1.81
Inspector - Inspecteur				
Canada			1.71	
Quebec (Montreal only)			1.66	1.55-1.84
Ontario			1.79	1.60-2.11
Western provinces			1.65	1.43-1.80
Janitor - Concierge				
Canada			1.34	
Quebec (Montreal only)			1.21	1.20-1.25
Ontario			1.47	1.44-1.51
Western provinces			1.09	1.03-1.13

Tableau V - (11) MATERIEL DE TRANSPORT - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Aircraft and Parts - Continued Avions et pièces - Suite		
<i>Labourer - Manoeuvre</i>		
Canada	1.31	.....
Quebec (Montreal only)	1.26	1.20-1.32
Ontario	1.40	1.16-1.51
Western provinces	1.15	1.03-1.24
<i>Lathe Operator - Conducteur de tour</i>		
Canada	1.64	.....
Quebec (Montreal only)	1.64	1.55-1.75
Ontario	1.64	1.50-1.88
<i>Machinist - Machiniste</i>		
Canada	1.79	.....
Quebec (Montreal only)	1.71	1.61-1.80
Ontario	1.85	1.76-1.94
Western provinces	1.57	1.43-1.65
<i>Major Assembler - Monteur principal</i>		
Canada	1.72	.....
Ontario	1.74	.....
<i>Milling Machine Operator - Conducteur de fraiseuse</i>		
Canada	1.70	.....
Quebec (Montreal only)	1.58	1.47-1.71
Ontario	1.80	.....
<i>Millwright - Mécanicien-ajusteur</i>		
Canada	1.90	.....
Quebec (Montreal only)	1.68	1.61-1.85
Ontario	1.99	1.77-2.11
<i>Painter, Spray - Peintre au pistolet</i>		
Canada	1.60	.....
Quebec (Montreal only)	1.49	1.45-1.56
Ontario	1.69	1.59-1.76
Western provinces	1.49	1.33-1.65
<i>Sheet Metal Worker - Tôlier</i>		
Canada	1.73	.....
Quebec (Montreal only)	1.63	1.59-1.70
Ontario	1.78	1.64-1.88
Western provinces	1.68	1.63-1.80
<i>Stationary Engineer (Boiler Engineer)</i> <i>Mécanicien de machine fixe (mécanicien de chaudière)</i>		
Canada	1.87	.....
Quebec (Montreal only)	1.77	1.50-1.83
Ontario	1.89	1.68-2.21
<i>Sub-Assembler - Sous-monteur</i>		
Canada	1.60	.....
Ontario	1.61	1.59-1.70

Table V - (11) TRANSPORTATION EQUIPMENT - Continued

Tableau V - (11) MATERIEL DE TRANSPORT - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Aircraft and Parts - Concluded Avions et pièces - Fin	\$	\$
<i>Tool and Die Maker - Outilleur, matriceur</i>		
Canada	1.91	.....
Quebec (Montreal only)	1.87	1.83-1.93
Ontario	1.97	1.72-2.26
<i>Welder - Soudeur</i>		
Canada	1.69	.....
Quebec (Montreal only)	1.62	1.48-1.75
Ontario	1.78	1.60-1.96
Western provinces	1.54	1.48-1.59

Table V - (11) TRANSPORTATION EQUIPMENT - Continued

Tableau V - (11) MATERIEL DE TRANSPORT - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Standard Hours per Week Heures hebdomadaires normales	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Auto Repair and Garages Réparation d'automobiles et garages			
<i>Automobile Mechanic</i> <i>Mécanicien d'automobile</i>			
Canada		1.50	.....
Newfoundland		1.29	.....
St. John's	50	1.29	1.12-1.40
Nova Scotia		1.23	.....
Halifax	45-50	1.29	1.15-1.40
Sydney	40-48	1.35	1.20-1.41
New Brunswick		1.13	.....
Moncton	43½	1.35	1.30-1.40
Saint John	47-50	1.08	1.00-1.20
Quebec		1.32	.....
Chicoutimi	49	1.41	1.25-1.46
Montreal	45-60	1.34	1.15-1.55
Quebec	44-60	1.38	1.20-1.43
Sherbrooke	49-50	1.29	1.15-1.40
Three Rivers	48-60	1.08	.93-1.20
Ontario		1.57	.....
Brantford	46½-49	1.32	1.25-1.59
Belleville	48	1.31	1.25-1.35
Hamilton	44-50	1.48	1.30-1.55
Kingston	44-49	1.34	1.20-1.51
Kirkland Lake	48	1.28	1.00-1.40
Kitchener	45-49	1.32	1.25-1.35
London	47-48	1.34	1.00-1.50
Oshawa	48	1.36	1.26-1.56
Ottawa	44-46	1.48	1.15-1.80
Owen Sound	49	1.18	1.06-1.27
Peterborough	46½-48	1.39	1.25-1.50
St. Catharines	48-49	1.40	1.22-1.52
Sudbury	44-48	1.56	1.54-1.58
Timmins	48	1.41	1.20-1.50
Toronto	40-49	1.88	1.28-1.93
Welland	48	1.51	.....
Windsor	48	1.54	1.16-1.84
Manitoba		1.31	.....
Winnipeg	40-54	1.37	1.07-1.72
Brandon	46-49	1.43	1.26-1.63
Saskatchewan		1.53	.....
Moose Jaw	48	1.45	1.35-1.50
Regina	46-48	1.53	1.25-1.63
Saskatoon	44-48	1.79	1.71-2.08
Alberta		1.61	.....
Calgary	40-44	1.65	.....
Edmonton	40-46½	1.62	1.50-1.70
Lethbridge	44	1.60	1.50-1.63
Medicine Hat	44	1.44	1.35-1.50
British Columbia		1.75	.....
Vancouver	40-44	1.79	1.70-1.82
Victoria	44	1.67	1.60-1.70

Table V - (11) TRANSPORTATION EQUIPMENT - Continued

Tableau V - (11) MATERIEL DE TRANSPORT - Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Motor Vehicles - Véhicules à Moteur			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	<i>Average Moyenne</i>	<i>Range Marge</i>		
Canada (Ontario only)	40.0	40-45		
Canada (Ontario only)				
Assembler Monteur			1.63	1.55-1.69
Body Trimmer Garnisseur			1.70	1.60-1.75
Electrician Electricien			1.90	1.70-1.98
Inspector Inspecteur			1.69	1.63-1.77
Labourer Manoeuvre			1.52	1.44-1.60
Machine Operator Conducteur de machine			1.66	1.58-1.72
Machinist Machiniste			1.85	1.70-1.98
Metal Finisher (Hand or Machine) Finisseur de métal à la main ou à la machine			1.74	1.65-1.77
Millwright Mécanicien - ajusteur			1.85	1.70-1.88
Painter, Spray Peintre au pistolet			1.73	1.65-1.77
Sheet Metal Worker Tôlier			1.72	1.67-1.88
Tool and Die Maker Outilleur et matriceur			1.96	1.79-2.08
Welder, Machine Soudeur à la machine			1.69	1.60-1.72
Motor Vehicle Parts and Accessories Accessoires et pièces de véhicules à moteur				
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	<i>Average Moyenne</i>	<i>Range Marge</i>		
Canada (Ontario only)	40.7	40-49½		
Canada (Ontario only)				
Assembler, Male Assembleur			1.57	1.37-1.71
Assembler, Female Assembleuse			1.40	1.32-1.54

Tableau V - (11) MATERIEL DE TRANSPORT - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Motor Vehicle Parts and Accessories - Concluded		
Accessoires et pièces de véhicules à moteur - Fin		
Drill-Press Operator Conducteur de perceuse	1.62	1.37-1.78
Electrician Electricien	1.82	1.61-1.93
Grinder Emeuleur	1.72	1.53-1.87
Heat Treater (Heat Treat Operator) Préposé à traitement thermique	1.71	1.58-2.06
Inspector (Tester), Male Inspecteur	1.67	1.50-1.81
Inspector (Tester), Female Inspectrice	1.28	1.05-1.51
Janitor Concierge	1.44	1.22-1.55
Labourer Manoeuvre	1.50	1.30-1.65
Lathe Operator Conducteur de tour	1.69	1.49-1.85
Machine Operator, Male Conducteur de machine	1.67	1.47-1.78
Machine Operator, Female Conductrice de machine	1.38	1.32-1.45
Machine Repairman (Mechanic) Répareur de machines (mécanicien)	1.77	1.50-1.96
Machinist Machiniste	1.84	1.59-1.96
Milling Machine Operator Conducteur de fraiseuse	1.67	1.45-1.78
Painter, Spray Peintre au pistolet	1.59	1.30-1.72
Punch-Press Operator Conducteur de press à découper	1.61	1.15-1.98
Set-Up Man (Job Setter; Machine Set-Up Man) Monteur-ajusteur	1.88	1.69-2.09
Sheet Metal Worker Tôlier	1.50	1.33-1.67
Tool and Die Maker Outilleur et matricieur	1.95	1.70-2.06
Truck Driver Conducteur de camion	1.53	1.24-1.70
Welder (Acetylene Welder; Arc Welder; Combination Welder) Soudeur	1.76	1.42-2.07
Welder, Machine Soudeur à la machine	1.60	1.33-1.90

Table V - (11) TRANSPORTATION EQUIPMENT - Continued

Tableau V - (11) MATERIEL DE TRANSPORT - Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Railroad and Rolling Stock Equipment Matériel ferroviaire et roulant			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	40.2	40-45		
Canada ¹				
Assembler Monteur			1.78	1.53-1.87
Bucker-Up Teneur de tas			1.81	1.59-1.99
Carpenter, Rolling Stock Charpentier, matériel roulant			1.71	1.45-1.99
Chipper and Grinder Ebarbeur et émeuleur			1.60	1.29-1.99
Crane Operator Conducteur de grue			1.53	1.44-1.62
Drill-Press Operator Conducteur de perceuse			1.65	1.48-1.91
Electrician, Rolling Stock Electricien, matériel roulant			1.73	1.62-1.95
Fitter Ajusteur			1.73	1.60-2.02
Inspector Inspecteur			1.71	1.65-1.89
Labourer Manoeuvre			1.28	.94-1.35
Lathe Operator Conducteur de tour			1.74	1.59-1.97
Machinist Machiniste			1.73	1.65-1.79
Millwright Mécanicien-ajusteur			1.68	1.42-1.86
Moulder, Floor Mouleur en fosse			1.74	1.44-1.94
Painter, Spray Peintre au pistolet			1.73	1.51-1.87
Pipe Fitter, Rolling Stock Tuyauteur, matériel roulant			1.75	1.65-2.08
Punch-Press Operator Conducteur de poinçonneuse			1.62	1.28-1.91
Riveter Riveur			1.90	1.69-2.08
Welder Soudeur			1.77	1.65-2.02

¹Piece-work or incentive bonus predominant in most occupations.²Gains à la pièce ou par prime d'encouragement dans la plupart des occupations.

Tableau V - (11) MATERIEL DE TRANSPORT - Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaies
Shipbuilding and Repairing Construction et réparation de vaisseaux			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	42.5	.....	
Nova Scotia	40.4	40-49		
New Brunswick	40.0	.....	
Quebec	45.7	40-48		
Ontario	40.5	40-44		
British Columbia	40.0	40-44		
Blacksmith - Forgeron				
Canada			1.61	.....
Nova Scotia			1.53	1.50-1.57
New Brunswick			1.53	.....
Quebec			1.43	1.38-1.57
Ontario			1.65	1.62-1.67
British Columbia			1.99	1.95-2.10
Boilermaker - Chaudronnier				
Canada			1.59	.....
Nova Scotia			1.31	.95-1.57
New Brunswick			1.54	1.39-1.57
Quebec			1.45	1.38-1.57
Ontario			1.69	1.61-1.80
British Columbia			1.99	1.95-2.00
Bolter-Up - Boulonneur				
Canada			1.37	.....
Quebec			1.27	1.16-1.39
Burner - Brûleur				
Canada			1.54	.....
Nova Scotia			1.48	1.20-1.57
Quebec			1.33	1.28-1.37
Ontario			1.63	1.55-1.70
British Columbia			1.97	1.95-2.00
Chipper and Caulker - Ebarbeur et mateur				
Canada			1.51	.....
Nova Scotia			1.48	1.20-1.57
Quebec			1.34	1.26-1.47
Ontario			1.65	1.58-1.70
British Columbia			1.96	1.88-2.00
Electrician (Ship) - Electricien (navire)				
Canada			1.58	.....
Nova Scotia			1.52	1.43-1.57
Quebec			1.41	1.38-1.47
Ontario			1.65	1.60-1.69
British Columbia			2.06	.....

Table V - (11) TRANSPORTATION EQUIPMENT - Continued

Tableau V - (11) MATERIEL DE TRANSPORT - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Shipbuilding and Repairing - Continued Construction et réparation de vaisseaux - Suite	\$	\$
<i>Engine Fitter - Ajusteur de machines</i>		
Canada	1.63	.....
Nova Scotia	1.50	1.15-1.57
New Brunswick	1.56	.....
Quebec	1.44	1.38-1.52
Ontario	1.66	1.55-1.69
British Columbia	1.97	1.95-2.00
<i>Holder-On - Teneur de tas</i>		
Canada	1.55	.....
Quebec	1.37	1.26-1.48
Ontario	1.55	1.52-1.60
British Columbia	1.80	1.72-1.86
<i>Joiner - Menuisier</i>		
Canada	1.55	.....
Nova Scotia	1.54	1.43-1.57
Quebec	1.43	1.38-1.47
Ontario	1.68	1.63-1.70
British Columbia	1.96	.....
<i>Labourer - Manoeuvre</i>		
Canada	1.26	.....
Nova Scotia	1.10	.95-1.19
New Brunswick	1.20	1.18-1.34
Quebec	1.05	1.00-1.11
Ontario	1.35	1.26-1.43
British Columbia	1.60	1.55-1.65
<i>Machine Operator - Conducteur de machine</i>		
Canada	1.33	.....
Nova Scotia	1.42	1.36-1.57
Quebec	1.29	1.16-1.31
Ontario	1.57	1.49-1.63
<i>Machinist - Machiniste</i>		
Canada	1.64	.....
Nova Scotia	1.45	1.10-1.62
New Brunswick	1.57	.....
Quebec	1.44	1.38-1.55
Ontario	1.69	1.62-1.79
British Columbia	1.99	1.95-2.00
<i>Patternmaker Wood - Modeleur en bois</i>		
Canada	1.67	.....
Nova Scotia	1.50	.....
Quebec	1.53	1.38-1.61
British Columbia	2.07	.....
<i>Pipe Fitter - Tuyauteur</i>		
Canada	1.59	.....
Nova Scotia	1.52	1.43-1.57
New Brunswick	1.57	.....
Quebec	1.43	1.38-1.55
Ontario	1.71	1.63-1.88
British Columbia	1.95	.....

Tableau V - (11) MATERIEL DE TRANSPORT - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Shipbuilding and Repairing - Concluded Construction et réparation de vaisseaux - Fin		
<i>Plater (Fitter) - Poseur de plaques</i>		
Canada	1.64	.....
Nova Scotia	1.56	1.54-1.57
Quebec	1.41	1.38-1.47
Ontario	1.71	1.62-1.88
British Columbia	1.99	1.95-2.00
<i>Rigger - Gréeur</i>		
Canada	1.57	.....
Nova Scotia	1.45	.90-1.57
Quebec	1.38	1.35-1.45
Ontario	1.58	1.50-1.65
British Columbia	1.94	.....
<i>Riveter - Riveur</i>		
Canada	1.57	.....
Nova Scotia	1.53	.....
Quebec	1.43	1.38-1.57
Ontario	1.68	1.63-1.80
British Columbia	1.99	.....
<i>Rivet Heater - Réchauffeur de rivets</i>		
Canada	1.40	.....
Nova Scotia	1.35	.....
Quebec	1.27	1.21-1.42
Ontario	1.51	1.47-1.55
<i>Shipwright - Charpentier de navire</i>		
Canada	1.58	.....
Nova Scotia	1.47	1.15-1.57
New Brunswick	1.57	.....
Quebec	1.41	1.38-1.47
Ontario	1.65	1.62-1.69
British Columbia	1.94	1.85-1.95
<i>Welder - Soudeur</i>		
Canada	1.62	.....
Nova Scotia	1.49	1.35-1.57
New Brunswick	1.55	1.45-1.57
Quebec	1.44	1.38-1.48
Ontario	1.68	1.62-1.78
British Columbia	1.97	1.95-2.00

Table V - (12) BRASS AND COPPER PRODUCTS
Tableau V - (12) PRODUITS DU LAITON ET DU CUIVRE

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada	41.8	.....	
Quebec	42.6	40-48		
Ontario	41.7	35-48		
British Columbia	40.0	.....	
<i>Assembler - Monteur</i>				
Canada			1.47	.....
Quebec			1.45	1.25-1.67
Ontario			1.51	1.23-1.67
<i>Chipper and Grinder - Ebarbeur et émeuleur</i>				
Canada			1.46	.....
Quebec			1.51	1.19-2.19
Ontario			1.43	1.27-1.65
British Columbia			1.73	1.69-1.84
<i>Coremaker, Hand - Noyauteur à la main</i>				
Canada			1.60	.....
Quebec			1.68	1.31-1.93
Ontario			1.59	1.40-1.96
Prairie Provinces			1.52	1.40-1.63
<i>Coremaker, Machine - Noyauteur à la machine</i>				
Canada			1.61	.....
Quebec			1.62	1.15-2.05
Ontario			1.58	1.32-1.73
<i>Labourer - Manoeuvre</i>				
Canada			1.23	.....
Quebec			1.15	1.00-1.45
Ontario			1.30	1.10-1.47
Prairie Provinces			1.34	1.20-1.47
<i>Lathe Operator - Conducteur de tour</i>				
Canada			1.52	.....
Quebec			1.48	1.20-1.79
Ontario			1.56	1.32-1.75
<i>Machinist - Machiniste</i>				
Canada			1.62	.....
Quebec			1.50	1.30-1.74
Ontario			1.60	1.35-1.78
British Columbia			1.98	1.95-2.05
<i>Moulder, Bench - Mouleur au chassis</i>				
Canada			1.66	.....
Quebec			1.63	1.35-1.87
Ontario			1.59	1.50-1.85
Prairie Provinces			1.64	1.58-1.73
British Columbia			1.98	.....

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
<i>Moulder, Floor - Mouleur en fosse</i>		
Canada	1.66	.....
Quebec	1.69	1.50-1.93
Ontario	1.61	1.49-1.70
Prairie Provinces	1.44	1.35-1.58
<i>Moulder, Machine - Mouleur à la machine</i>		
Canada	1.65	.....
Quebec	1.59	1.23-1.87
Ontario	1.79	1.42-2.35
<i>Patternmaker (Metal or Wood) Modeleur (Métal ou bois)</i>		
Canada	1.67	.....
Quebec	1.72	1.45-2.13
Ontario	1.60	1.50-1.78
<i>Plater - Plaqueur</i>		
Canada	1.32	.....
Quebec	1.13	1.00-1.30
Ontario	1.52	1.40-1.66
<i>Polisher - Polisseur</i>		
Canada	1.59	.....
Quebec	1.35	1.20-1.65
Ontario	1.77	1.50-2.28
<i>Shipper - Expéditeur</i>		
Canada	1.39	.....
Quebec	1.31	1.08-1.51
Ontario	1.38	1.26-1.57
Prairie Provinces	1.51	.....
<i>Tool and Die Maker - Outilleur et matriceur</i>		
Canada	1.74	.....
Quebec	1.84	1.60-2.02
Ontario	1.72	1.55-1.98

Table V - (13) ELECTRICAL APPARATUS AND SUPPLIES
Tableau V - (13) APPAREILS ET FOURNITURES ELECTRIQUES

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
			\$	\$
Heavy Electrical Machinery and Equipment¹ Machinerie électrique lourde et appareillage¹				
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	40.6			
Quebec	43.0	41¼-47½		
Ontario	40.3	40-45		
Manitoba	41.9	40-42½		
British Columbia	40.0			
Assembler, Male - Monteur				
Canada			1.70	
Quebec			1.35	1.11-1.61
Montreal			1.40	1.20-1.61
Ontario			1.77	1.45-2.08
Toronto			1.67	1.47-1.95
Manitoba			1.22	1.05-1.44
British Columbia			1.74	1.50-1.75
Assembler, Female - Monteuse				
Canada			1.29	
Quebec			1.08	.85-1.43
Montreal			1.12	.85-1.43
Ontario			1.31	1.00-1.60
Toronto			1.39	1.13-1.74
Carpenter, Finish and Rough Charpentier (travaux, fins et gros)				
Canada			1.67	
Quebec			1.47	1.28-1.80
Montreal			1.52	1.33-1.80
Ontario			1.71	1.57-1.84
Toronto			1.73	1.65-1.80
Coil Winder (Large) - Bobineur (grosses bobines)				
Canada			1.81	
Ontario			1.91	1.50-2.31
Toronto			1.91	1.52-2.35
Coil Winder (Universal Machine), Male Bobineur (Machine Universal)				
Canada			1.49	
Quebec (Montreal only)			1.31	1.20-1.42
Ontario			1.53	1.31-1.68
Toronto			1.60	1.50-1.67
Coil Winder (Universal Machine), Female Bobineuse (Machine Universal)				
Canada			1.30	
Quebec (Montreal only)			1.08	.96-1.28
Ontario			1.37	1.20-1.65
Toronto			1.55	1.25-1.83

¹Employees on piece-work or incentive bonus predominate in most production occupations in Ontario.

¹Les employés aux gains à la pièce ou gains par prime d'encouragement prédominent dans l'Ontario pour la majorité des occupations de production.

Table V - (13) ELECTRICAL APPARATUS AND SUPPLIES - Continued

Tableau V - (13) APPAREILS ET FOURNITURES ELECTRIQUES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaies
	\$	\$
Heavy Electrical Machinery and Equipment¹ - Continued		
Machinerie électrique lourde et appareillage¹-Suite		
<i>Drill-Press Operator</i> <i>Conducteur de foreuse à colonne</i>		
Canada	1.65	.....
Quebec	1.36	1.31-1.48
Ontario	1.69	1.46-1.84
Toronto	1.58	1.44-1.74
<i>Electrician - Electricien</i>		
Canada	1.82	.....
Quebec	1.69	1.30-1.90
Montreal	1.78	1.61-1.90
Ontario	1.82	1.66-2.00
Toronto	1.78	1.50-1.98
<i>Labourer - Manoeuvre</i>		
Canada	1.35	.....
Quebec (Montreal only)	1.07	.80-1.25
Ontario	1.41	1.30-1.50
Toronto	1.36	1.15-1.47
<i>Machinist - Machiniste</i>		
Canada	1.77	.....
Quebec (Montreal only)	1.62	1.43-1.76
Ontario	1.81	1.70-1.96
Toronto	1.81	1.73-1.93
<i>Milling-Machine Operator - Conducteur de fraiseuse</i>		
Canada	1.83	.....
Ontario	1.84	1.50-2.03
Toronto	1.67	1.49-1.84
<i>Painter, Spray - Peintre au pistolet</i>		
Canada	1.69	.....
Quebec	1.33	1.16-1.69
Montreal	1.44	1.20-1.69
Ontario	1.74	1.48-2.13
Toronto	1.73	1.42-2.06
<i>Punch-Press Operator, Operate Only</i> <i>Conducteur de presse à découper (conduite seulement)</i>		
Canada	1.60	.....
Quebec	1.14	.84-1.31
Montreal	1.24	1.20-1.31
Ontario	1.74	1.43-2.18
Toronto	1.64	1.43-1.97
<i>Shear Operator - Conducteur de cisaille</i>		
Canada	1.68	.....
Ontario	1.71	1.44-2.18
Toronto	1.71	1.43-1.92

¹Employees on piece-work or incentive bonus predominate in most production occupations in Ontario.

¹Les employés aux gains à la pièce ou gains par prime d'encouragement prédominent dans l'Ontario pour la majorité des occupations de production.

Table V – (13) ELECTRICAL APPARATUS AND SUPPLIES – Continued
Tableau V – (13) APPAREILS ET FOURNITURES ELECTRIQUES – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Heavy Electrical Machinery and Equipment¹ – Concluded		
Machinerie électrique lourde et appareillage¹ – Fin		
<i>Shipper – Expéditeur</i>		
Canada	1.49	.....
Quebec	1.34	1.20–1.53
Montreal	1.39	1.20–1.53
Ontario	1.51	1.30–1.63
Toronto	1.51	1.25–1.65
<i>Tool and Die Maker – Outilleur et matriceur</i>		
Canada	1.96	.....
Quebec	1.73	1.51–1.94
Montreal	1.84	1.67–2.07
Ontario	1.99	1.80–2.11
Toronto	2.03	1.84–2.25
<i>Trucker, Hand – Cabrouétier, main</i>		
Canada	1.44	.....
Ontario	1.44	1.27–1.55
Toronto	1.43	1.27–1.57
<i>Turret-Lathe Operator – Conducteur de tour</i>		
Canada	1.77	.....
Ontario	1.80	1.52–2.07
Toronto	1.73	1.50–1.89

¹Employees on piece-work or incentive bonus predominate in most production occupations in Ontario.

Les employés aux gains à la pièce ou gains par prime d'encouragement prédominent dans l'Ontario pour la majorité des occupations de production.

Table V - (13) ELECTRICAL APPARATUS AND SUPPLIES - Continued

Tableau V - (13) APPAREILS ET FOURNITURES ELECTRIQUES - Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Radios and Radio Parts Appareils de radio et pièces			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	41.2	.....	
Quebec	41.7	40-45		
Ontario	41.0	40-48		
Aligner, Male - Régleur				
Canada			1.30	.....
Ontario			1.30	1.27-1.42
Assembler, Simple, Male - Monteur, simple				
Canada			1.24	.....
Quebec			1.34	1.19-1.55
Montreal			1.35	1.19-1.56
Ontario			1.19	.85-1.63
Toronto			1.58	.....
Assembler, Simple, Female - Monteuse, simple				
Canada			1.11	.....
Quebec			1.21	.79-1.54
Montreal			1.36	1.05-1.58
Ontario			1.10	.77-1.44
Toronto			1.27	.95-1.44
Assembler-Wirer, Male - Monteur-attacheur au fil de fer				
Canada			1.52	.....
Quebec (Montreal only)			1.47	1.19-1.67
Ontario			1.65	1.58-1.68
Assembler-Wirer, Female Monteuse-attacheuse au fil de fer				
Canada			1.12	.....
Quebec			1.10	.79-1.50
Montreal			1.21	1.00-1.50
Ontario			1.14	.91-1.25
Toronto			1.19	1.15-1.25
Coil Winder, Female - Bobineuse				
Canada			1.08	.....
Quebec			1.23	.79-1.56
Montreal			1.49	1.27-1.70
Ontario			1.05	.75-1.29
Toronto			1.11	.90-1.25
Inspector, Electrical, Male - Inspecteur électrique				
Canada			1.56	.....
Quebec			1.62	1.39-1.77
Montreal			1.63	1.44-1.77
Ontario			1.54	1.33-1.74
Toronto			1.64	1.37-1.74

Table V - (13) ELECTRICAL APPARATUS AND SUPPLIES - Continued
Tableau V - (13) APPAREILS ET FOURNITURES ELECTRIQUES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour
	Taux horaire moyen	Marge des taux horaies
Radios and Radio Parts - Concluded Appareils de radio et pièces - Fin	\$	\$
<i>Inspector, Mechanical, Male - Inspecteur mécanique</i>		
Canada	1.39	.....
Quebec (Montreal only)	1.53	1.40-1.72
Ontario	1.31	.91-1.68
Toronto	1.48	.....
<i>Inspector, Mechanical, Female - Inspectrice mécanique</i>		
Canada	1.08	.....
Ontario	1.07	.85-1.30
Toronto	1.23	1.00-1.37
<i>Machinist - Machiniste</i>		
Canada	1.69	.....
Quebec	1.68	1.52-1.84
Montreal	1.71	1.58-1.84
Ontario	1.70	1.40-1.89
Toronto	1.82	1.71-1.89
<i>Packer, Male - Emballeur</i>		
Canada	1.19	.....
Quebec (Montreal only)	1.30	1.08-1.50
Ontario	1.15	.85-1.45
Toronto	1.34	1.10-1.45
<i>Shipper - Expéditeur</i>		
Canada	1.31	.....
Quebec	1.32	1.17-1.50
Montreal	1.35	1.25-1.50
Ontario	1.30	.87-1.55
Toronto	1.43	1.31-1.55
<i>Tester, Male - Essayeur</i>		
Canada	1.44	.....
Quebec	1.43	1.10-1.77
Montreal	1.47	1.10-1.77
Ontario	1.46	1.30-1.65
<i>Tester, Female - Essayeuse</i>		
Canada	1.19	.....
Ontario	1.19	.91-1.51
Toronto	1.03	.93-1.12
<i>Toolmaker - Outilleur</i>		
Canada	1.88	.....
Quebec	1.88	1.25-2.15
Montreal	2.03	1.86-2.15
Ontario	1.89	1.70-2.08
Toronto	1.95	1.75-2.08
<i>Trouble Shooter - Dépanneur</i>		
Canada	1.69	.....
Quebec (Montreal only)	1.53	1.30-1.74
Ontario	1.66	1.48-1.83
Toronto	1.67	1.50-1.83

Table V - (13) ELECTRICAL APPARATUS AND SUPPLIES - Continued

Tableau V - (13) APPAREILS ET FOURNITURES ELECTRIQUES - Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Refrigerators, Vacuum Cleaners, and Miscellaneous Electrical Products ¹ Réfrigérateurs, aspirateurs et divers appareils électriques ¹			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	40.9	.....	
Quebec	42.3	40-45		
Ontario	40.6	40-45		
Manitoba	40.0	.....	
Assembler, Male - Monteur				
Canada			1.52	.....
Quebec			1.27	.85-1.71
Montreal			1.31	.85-1.71
Ontario			1.56	1.16-1.98
Toronto			1.49	1.10-1.71
Assembler, Female - Monteuse				
Canada			1.21	.....
Quebec			1.20	.80-1.46
Montreal			1.23	.88-1.46
Ontario			1.22	.85-1.46
Toronto			1.17	.85-1.46
Manitoba .....			.92	.70-1.04
Coil Winder, Female - Bobineuse				
Canada			1.33	.....
Quebec			1.35	1.03-1.52
Montreal			1.36	1.10-1.52
Ontario			1.23	.90-1.62
Toronto			1.28	1.00-1.62
Drill-Press Operator - Conducteur de perceuse				
Canada			1.45	.....
Quebec			1.40	1.08-1.54
Montreal			1.45	1.08-1.54
Ontario			1.48	1.17-1.75
Toronto			1.40	1.15-1.50
Electrician - Electricien				
Canada			1.73	.....
Quebec			1.71	1.55-1.89
Montreal			1.78	1.66-1.89
Ontario			1.75	1.45-1.90
Toronto			1.73	1.45-1.88
Labourer - Manoeuvre				
Canada			1.26	.....
Quebec			1.07	.75-1.34
Montreal			1.07	.67-1.34
Ontario			1.30	1.03-1.49
Toronto			1.24	1.03-1.49

¹Employees on piece-work or incentive bonus predominate in most production occupations.¹Des employés aux gains à la pièce ou gains par prime d'encouragement prédominant pour la majorité des occupations de production.

Table V - (13) ELECTRICAL APPARATUS AND SUPPLIES - Continued

Tableau V - (13) APPAREILS ET FOURNITURES ELECTRIQUES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Refrigerators, Vacuum Cleaners, and Miscellaneous Electrical Products ¹ - Continued		
Réfrigérateurs, aspirateurs et divers appareils électriques ¹ - Suite		
<i>Machinist - Machiniste</i>		
Canada.....	1.62	.....
Quebec.....	1.62	1.40-1.80
Montreal.....	1.64	1.40-1.80
Ontario.....	1.61	1.42-1.83
Toronto.....	1.64	1.46-1.83
<i>Packer - Emballeur</i>		
Canada.....	1.47	.....
Quebec (Montreal only).....	1.49	1.00-1.87
Ontario.....	1.46	1.25-1.71
Toronto.....	1.48	1.19-1.71
<i>Painter, Spray - Peintre au pistolet</i>		
Canada.....	1.52	.....
Quebec.....	1.33	1.00-1.67
Montreal.....	1.35	.95-1.73
Ontario.....	1.61	1.20-2.05
Toronto.....	1.53	1.16-1.81
<i>Plater - Plaqueur</i>		
Canada.....	1.36	.....
Quebec.....	1.26	.80-1.74
Montreal.....	1.34	.98-1.74
Ontario.....	1.40	1.03-2.02
Toronto.....	1.26	1.00-1.63
<i>Polisher, Finish - Polisseur-finisser</i>		
Canada.....	1.50	.....
Quebec.....	1.39	1.25-1.65
Montreal.....	1.44	1.27-1.68
Ontario.....	1.54	1.07-1.81
Toronto.....	1.54	1.30-2.02
<i>Punch-Press Operator, Operate only Conducteur de presse à découper (conduite seulement)</i>		
Canada.....	1.44	.....
Quebec.....	1.27	.81-1.62
Montreal.....	1.32	.81-1.64
Ontario.....	1.51	1.15-1.75
Toronto.....	1.30	1.15-1.51
<i>Shipper - Expéditeur</i>		
Canada.....	1.37	.....
Quebec (Montreal only).....	1.26	.95-1.52
Ontario.....	1.42	1.10-1.63
Toronto.....	1.42	1.14-1.56

¹Employees on piece-work or incentive bonus predominate in most production occupations.¹Des employés aux gains à la pièce ou gains par prime d'encouragement prédominent pour la majorité des occupations de production.

Table V – (13) ELECTRICAL APPARATUS AND SUPPLIES – Concluded 165
Tableau V – (13) APPAREILS ET FOURNITURES ELECTRIQUES – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Refrigerators, Vacuum Cleaners, and Miscellaneous Electrical Products¹ – Concluded Réfrigérateurs, aspirateurs et divers appareils électriques¹ – Fin	\$	\$
<i>Tool and Die Maker – Outilleur et matricieur</i>		
Canada	1.86	.....
Quebec	1.79	1.52–1.93
Montreal	1.81	1.65–1.95
Ontario	1.92	1.67–2.11
Toronto	1.94	1.70–2.11
<i>Turret-Lathe Operator – Conducteur de tour-revolver</i>		
Canada	1.57	.....
Quebec (Montreal only)	1.47	1.25–1.68
Ontario	1.61	1.35–1.80
Toronto	1.60	1.38–1.80

¹Employees on piece-work or incentive bonus predominate in most production occupations.

¹Des employés aux gains à la pièce ou gains par prime d'encouragement prédominent pour la majorité des occupations de production.

Table V - (14) CLAY PRODUCTS
Tableau V - (14) DERIVES DE L'ARGILE

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Standard Hours per Week Heures normales par semaine			\$	\$
Canada	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	45.9	39-55		
Canada				
Brick Machine Operator Conducteur de machine à brique			1.34	1.05-1.62
Dry-Pan Operator (Grinder) Broyeur			1.32	1.10-1.55
Kiln Burner (Kiln Fireman; Kiln Operator) Cuisseur, chauffeur de four			1.37	1.18-1.54
Kiln Setter (Setter) Ajusteur de four			1.54	1.14-2.00
Kiln Unloader (Kiln Discharger) Défourneur			1.53	1.14-2.03
Labourer Manoeuvre			1.12	.90-1.35
Machinist Machiniste			1.49	1.25-1.76
Maintenance Man (Repairman) Préposé à l'entretien, réparateur			1.36	1.15-1.64
Off-Bearer (Hacker) Rangeur de briques sur wagonnets-étagères			1.42	1.00-1.99
Pug-Mill Operator (Mixing Mill Operator; Pug- Mill Man) Conducteur de malaxeur			1.31	1.08-1.51
Shovel Operator (Electric, Gasoline, Steam) Conducteur de pelle mécanique (électricité, essence, vapeur)			1.55	1.15-1.94
Transferman (Truck Operator) Conducteur de camion lourd			1.38	1.00-1.99
Truck Driver Camionneur			1.28	1.06-1.55
Trucker, Power (Electric-Mule Driver; Electric- Truck Operator; Lift-Truck Operator) Conducteur de chariot électrique			1.32	1.15-1.51
Wheeler (Trucker, Hand) Cabrouetier			1.40	.88-1.81

Table V - (15) PETROLEUM REFINING AND PRODUCTS
Tableau V - (15) RAFINAGE DU PETROLE ET PRODUITS

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada	40.2	.....	
Quebec	39.7	35 -40		
Ontario	40.1	37½-42		
Manitoba	40.9	40 -44		
Saskatchewan.....	40.7	40 -44		
Alberta	40.0	.....	
British Columbia	40.0	.....	
Assistant Operator, Still (Assistant Stillman) Aide-distillateur				
Canada			2.03	.....
Quebec (Montreal only).....			2.08	.....
Ontario			2.06	1.98-2.09
Saskatchewan.....			1.84	1.59-2.05
Alberta			2.06	.....
British Columbia.....			2.06	.....
Control Man (Boardman; Houseman) Préposé aux appareils de contrôle				
Canada			1.96	.....
Quebec (Montreal only).....			1.95	1.83-2.13
Ontario			1.95	1.75-2.00
Saskatchewan.....			2.02	1.90-2.12
Alberta			2.02	1.81-2.09
Fireman, Still - Chauffeur d'alambic				
Canada			1.79	.....
Quebec (Montreal only).....			1.83	1.78-1.85
Alberta.....			1.87	1.86-1.91
Instrument Repairman Réparateur d'instruments				
Canada			2.03	.....
Quebec (Montreal only).....			2.07	.....
Ontario			2.02	1.96-2.09
Saskatchewan.....			1.98	1.83-2.11
Alberta			1.99	1.94-2.05
British Columbia			2.03	1.89-2.06
Labourer - Manoeuvre				
Canada			1.45	.....
Quebec (Montreal only)			1.48	1.42-1.50
Ontario			1.48	1.41-1.50
Toronto			1.43	.....
Saskatchewan			1.35	1.17-1.55
Alberta			1.50	1.46-1.64
British Columbia			1.54	.....
Loader (Loading Rackman; Tank Car Loader) Chargeur				
Canada			1.74	.....
Quebec (Montreal only).....			1.76	1.75-1.83
Ontario			1.87	1.83-1.96
Saskatchewan.....			1.62	1.57-1.72
Alberta			1.72	1.63-1.76
British Columbia			1.74	1.69-1.92

Table V - (15) PETROLEUM REFINING AND PRODUCTS—Concluded

Tableau V - (15) RAFFINAGE DU PETROLE ET PRODUITS—Fin

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
<i>Machinist - Machiniste</i>		
Canada	2.02	.....
Quebec (Montreal only).....	2.06	1.90-2.07
Ontario	2.02	1.96-2.09
Alberta	2.03	1.95-2.06
British Columbia	2.02	1.89-2.06
<i>Operator, Still (Refinery Operator; Stillman) Distillateur</i>		
Canada	2.21	.....
Quebec (Montreal only).....	2.26	.....
Ontario	2.23	2.15-2.26
Manitoba	1.96	1.71-2.22
Saskatchewan	2.15	1.83-2.26
Alberta	2.25	.....
British Columbia	2.22	2.14-2.26
<i>Pipe Fitter - Tuyauteur</i>		
Canada	2.00	.....
Quebec (Montreal only).....	2.05	1.90-2.07
Ontario	2.04	1.96-2.09
Saskatchewan	1.75	1.30-2.05
Alberta	2.00	1.79-2.06
British Columbia	2.02	1.92-2.06
<i>Pumpman (Pumper) - Pompeur</i>		
Canada	1.99	.....
Quebec (Montreal only).....	2.10	1.89-2.27
Ontario	2.04	1.95-2.17
Manitoba	1.62	1.50-2.01
Saskatchewan	1.88	1.80-2.05
Alberta	1.99	1.86-2.06
British Columbia	2.06	1.92-2.25
<i>Stationary Engineer (Steam Engineer) Mécanicien de machine fixe (Vapeur)</i>		
Canada	2.09	.....
Quebec (Montreal only).....	2.22	2.07-2.27
Ontario	2.11	2.04-2.26
Manitoba	1.77	1.35-2.22
Saskatchewan	1.98	1.83-2.15
Alberta	2.17	1.96-2.26
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>		
Canada	1.50	.....
Quebec (Montreal only).....	1.65	1.61-1.69
Ontario	1.62	1.53-1.67
Manitoba	1.18	.96-1.26
Saskatchewan	1.34	1.30-1.61
British Columbia	1.69	.....
<i>Welder - Soudeur</i>		
Canada	2.02	.....
Quebec (Montreal only).....	2.06	.....
Ontario	2.05	1.96-2.09
Manitoba	1.73	1.61-2.01
Saskatchewan	1.93	1.49-2.13
Alberta	2.04	1.95-2.06
British Columbia	2.07	2.06-2.12

Table V – (16) CHEMICAL PRODUCTS
Tableau V – (16) PRODUITS CHIMIQUES

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate <u>per</u> Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Acids, Alkalis, and Salts Acides, alcalis, et sels			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	41.3	.....	
Quebec	42.5	42-45		
Ontario	40.4	40-44		
Carpenter – Menuisier				
Canada			1.76	.....
Quebec			1.67	1.67-1.72
Ontario			1.83	1.74-1.88
Electrician – Electricien				
Canada			1.78	.....
Quebec			1.70	1.63-1.77
Ontario			1.83	1.64-1.93
Helper (Chemical) – Aide (chimique)				
Canada			1.56	.....
Quebec			1.54	1.43-1.59
Ontario			1.58	1.40-1.88
Helper (All Trades) – Aide (tous métiers)				
Canada			1.56	.....
Quebec			1.49	1.43-1.59
Ontario			1.61	1.56-1.68
Labourer – Manoeuvre				
Canada			1.36	.....
Quebec			1.36	1.15-1.42
Ontario			1.43	1.35-1.54
Machinist – Machiniste				
Canada			1.77	.....
Quebec			1.72	1.64-1.83
Ontario			1.85	1.75-1.93
Operator, Production – Opérateur, production				
Canada			1.62	.....
Quebec			1.55	1.41-1.67
Ontario			1.71	1.52-1.87
Painter – Peintre				
Canada			1.61	.....
Quebec			1.57	1.51-1.63
Ontario			1.66	1.50-1.81
Pipefitter – Tuyauteur				
Canada			1.75	.....
Quebec			1.71	1.65-1.81
Ontario			1.80	1.70-1.88

Table V - (16) CHEMICAL PRODUCTS - Continued

Tableau V - (16) PRODUITS CHIMIQUES - Suite

Occupation and Locality Métier et région		Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaire
Acids, Alkalis, and Salts - Concluded Acides, alcalis, et sels - Fin		\$	\$
<i>Technician, Laboratory - Technicien, (laboratoire)</i>			
Canada.....		1.69	.....
Quebec.....		1.61	1.56-1.62
Ontario.....		1.71	1.60-1.90
<i>Welder - Soudeur</i>			
Canada.....		1.76	.....
Quebec.....		1.72	1.65-1.81
Ontario.....		1.84	1.74-1.93
Medicinal and Pharmaceutical Preparations Préparations médicinales et pharmaceutiques			
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	<i>Average Moyenne</i>	<i>Range Marge</i>	
Canada.....	40.8	.....
Quebec.....	41.4	37½-48	
Ontario.....	40.5	37½-48	
<i>Coater (Pill Coater; Tablet Coater)</i> <i>Enrobeur (enrobeur de pilules; enrobeur de comprimés)</i>			
Canada.....		1.48	.....
Quebec (Montreal only)		1.43	1.15-1.73
Ontario.....		1.53	1.25-1.82
<i>Filler and Packager (Finisher; Labeller), Male</i> <i>Remplisseur et emboîteur (finisseur; étiqueteur)</i>			
Canada.....		1.10	.....
Quebec (Montreal only)		1.08	.80-1.31
Ontario.....		1.15	.91-1.26
Toronto		1.13	.91-1.25
<i>Filler and Packager (Finisher; Labeller), Female</i> <i>Remplisseuse et emboîteuse (finisseuse; étiqueteuse)</i>			
Canada.....		.92	.....
Quebec.....		.78	.46-1.11
Montreal.....		.80	.46-1.11
Ontario.....		1.01	.73-1.33
Toronto .....		.92	.73-1.16
<i>Janitor - Concierge</i>			
Canada.....		1.18	.....
Quebec.....		1.10	.92-1.25
Montreal.....		1.10	.92-1.25
Ontario.....		1.23	1.00-1.53
Toronto		1.12	.95-1.25

Tableau V - (16) PRODUITS CHIMIQUES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaire
	\$	\$
Medicinal and Pharmaceutical Preparations - Continued Préparations médicinales et pharmaceutiques - Suite		
<i>Maintenance Man - Ouvrier d'entretien</i>		
Canada	1.47	.....
Quebec (Montreal only)	1.37	1.07-1.67
Ontario	1.51	1.07-1.85
Toronto	1.40	1.07-1.91
<i>Mixer, Hand - Mélangeur à la main</i>		
Canada	1.34	.....
Quebec (Montreal only)	1.25	1.07-1.48
Ontario	1.35	1.05-1.77
Toronto	1.32	1.04-1.77
<i>Mixer, Machine (Liquid Mixer; Ointment Mixer) Mélangeur, à la machine (mélangeur de liquide; mélangeur d'onguent)</i>		
Canada	1.35	.....
Quebec	1.26	1.02-1.48
Montreal	1.28	1.07-1.48
Ontario	1.41	1.15-1.72
Toronto	1.35	1.13-1.55
<i>Shipper - Expéditeur</i>		
Canada	1.22	.....
Quebec	1.20	.83-1.53
Montreal	1.22	.83-1.53
Ontario	1.23	.95-1.56
Toronto	1.19	.95-1.37
<i>Stationary Engineer - Mécanicien de machine fixe</i>		
Canada	1.57	.....
Quebec	1.42	1.15-1.72
Montreal	1.37	1.15-1.57
Ontario	1.64	1.40-1.78
Toronto	1.60	1.30-1.85
<i>Stationary Fireman - Chauffeur de machine fixe</i>		
Canada	1.23	.....
Quebec	1.17	.88-1.35
Montreal	1.10	.85-1.35
Ontario	1.49	1.00-1.91
<i>Tablet Maker (Compressing-Machine Operator; Compressor Operator Tablet-Machine Operator) Confectionneur de comprimés (conducteur de machine à compresser; conducteur de compresseur; conducteur de machine à comprimés)</i>		
Canada	1.39	.....
Quebec	1.34	1.15-1.53
Montreal	1.33	1.15-1.53
Ontario	1.44	1.15-1.72
Toronto	1.34	1.05-1.52

Table V – (16) CHEMICAL PRODUCTS – Continued
Tableau V – (16) PRODUITS CHIMIQUES – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaies
Medicinal and Pharmaceutical Preparations – Concluded Préparations médicinales et pharmaceutiques – Fin	\$	\$
<i>Truck Driver – Conducteur de camion</i>		
Canada	1.27	.....
Quebec	1.23	.93–1.42
Montreal	1.30	1.08–1.43
Ontario	1.31	1.05–1.63
Toronto	1.24	1.05–1.36

Tableau V - (16) PRODUITS CHIMIQUES - Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Paints and Varnishes - Peintures et vernis			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	41.3	.....	
Quebec	42.2	40 -45		
Ontario	40.7	37½-48		
British Columbia	41.0	40 -42½		
Filler - Remplisseur				
Canada			1.43	
Quebec (Montreal only)			1.43	1.40-1.47
Ontario			1.47	1.32-1.55
Toronto			1.50	1.34-1.55
Grinder, Millman - Broyeur, bocardeur				
Canada			1.47	
Quebec			1.50	1.42-1.63
Montreal			1.51	1.45-1.63
Ontario			1.46	1.20-1.72
Toronto			1.57	1.33-1.72
British Columbia			1.51	1.43-1.55
Labeller, Female - Etiqueteuse				
Canada			1.09	
Quebec (Montreal only)			1.11	1.05-1.26
Ontario			1.23	.95-1.31
Toronto			1.30	1.20-1.35
British Columbia			1.14	1.13-1.17
Labourer - Manoeuvre				
Canada			1.26	
Quebec (Montreal only)			1.31	
Ontario			1.22	.90-1.45
Toronto			1.35	1.26-1.45
Mixer - Mélangeur				
Canada			1.50	
Quebec (Montreal only)			1.47	1.40-1.56
Ontario			1.56	1.30-1.73
Toronto			1.64	1.41-1.75
British Columbia			1.49	1.43-1.55
Packer - Emballeur				
Canada			1.46	
Quebec			1.39	1.24-1.44
Montreal			1.40	1.37-1.44
Ontario			1.52	1.38-1.62
Toronto			1.57	1.46-1.62
British Columbia			1.30	1.21-1.49
Tinter (Shader) - Teinturier				
Canada			1.62	
Quebec (Montreal only)			1.60	1.53-1.68
Ontario			1.65	1.53-1.83
Toronto			1.72	1.59-1.85
British Columbia			1.67	1.66-1.70

Table V – (16) CHEMICAL PRODUCTS – Concluded

Tableau V – PRODUITS CHIMIQUES – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Paints and Varnishes – Concluded Peintures et vernis – Fin	\$	\$
<i>Varnish Maker (Cooker, Kettleman)</i> <i>Confectionneur de vernis (cuiseur)</i>		
Canada	1.64	.....
Quebec (Montreal only).....	1.61	1.47–1.75
Ontario	1.67	1.45–1.88
Toronto	1.73	1.59–1.88

**Table VI - WAGE RATES FOR LABOURERS, MALE, IN
MANUFACTURING, 1954**

175

**Tableau VI - TAUX DE SALAIRE DES MANOEUVRES (HOMMES), DANS
L'INDUSTRIE MANUFACTURIERE, 1954**

Note. - The average wage rates for Canada and for the provinces are derived from many cities in addition to those shown in the table.

Note. - Les taux moyens pour le Canada et pour les provinces sont tirés de plusieurs villes en plus de celles qui sont indiquées dans ce tableau.

Locality Région	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour
	Taux horaire moyen	Marge des taux horaire
	\$	\$
Canada	1.29	.....
Newfoundland	1.22	.....
St. John's	1.17	.93-1.24
Nova Scotia	1.11	.....
Halifax	1.07	.75-1.19
Sydney	1.39	1.13-1.47
New Brunswick	1.08	.....
Moncton	1.26	.84-1.43
Saint John	1.02	.74-1.18
Quebec	1.19	.....
Hull	1.29	1.08-1.46
Montreal	1.24	.90-1.55
Quebec	1.12	.86-1.46
Shawinigan Falls	1.43	1.42-1.46
Sherbrooke .....	.96	.85-1.12
Trois-Rivières	1.29	1.14-1.46
Ontario	1.33	.....
Belleville	1.34	1.00-1.50
Brantford	1.36	1.23-1.44
Chatham	1.33	.82-1.63
Cornwall	1.37	1.35-1.40
Fort William	1.37	1.28-1.49
Galt	1.24	.92-1.35
Guelph	1.23	1.13-1.35
Hamilton	1.42	1.15-1.52
Kitchener	1.28	1.00-1.43
London	1.27	.95-1.45
Niagara Falls	1.45	1.40-1.54
Orillia .....	.99	.82-1.17
Oshawa	1.40	1.37-1.51
Ottawa	1.05	.90-1.38
Peterborough	1.32	.94-1.47
Port Arthur	1.38	1.28-1.46
St. Catharines	1.44	1.31-1.52
Sarnia	1.48	1.40-1.61
Sault Ste. Marie	1.42	.....
Thorold	1.47	1.43-1.51
Toronto	1.30	1.05-1.50
Welland	1.59	1.49-1.67
Windsor	1.53	1.47-1.60
Woodstock	1.23	.85-1.39
Manitoba	1.20	.....
Winnipeg	1.21	.91-1.40

**Table VI – WAGE RATES FOR LABOURERS, MALE, IN
MANUFACTURING, 1954 – Concluded**

**Tableau VI – TAUX DE SALAIRE DES MANOEUVRES (HOMMES), DANS
L'INDUSTRIE MANUFACTURIERE, 1954 – Fin**

Locality Région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
	\$	\$
Saskatchewan	1.25	.....
Regina	1.21	1.03–1.50
Saskatoon	1.33	1.18–1.45
Alberta	1.22	.....
Calgary	1.40	1.20–1.52
Edmonton	1.25	.95–1.47
British Columbia	1.50	.....
Vancouver	1.52	1.42–1.65
Victoria	1.52	1.49–1.55

Table VII - WEEKLY SALARIES OF OFFICE EMPLOYEES IN MANUFACTURING, 1954
Tableau VII - TRAITEMENTS HEBDOMADAIRES DES EMPLOYES DE BUREAU DANS L'INDUSTRIE MANUFACTURIERE, 1954

Note.— Any monthly salaries reported were changed to weekly, using $4\frac{1}{3}$ weeks per month as the conversion factor.

Note. — Any monthly salaries reported were changed to weekly, using $4\frac{1}{3}$ weeks per month as the conversion factor.

Note. — Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire, en utilisant $4\frac{1}{3}$ semaines par mois comme facteur de conversion.

Occupation	St. John's Newfoundland		Halifax		Moncton		Saint John		Drummondville	
	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Average Rate per Week	Range of Rates per Week
Bookkeeper - Senior, Male	70.20	\$ 50.77-92.31	\$ 53.84	\$ 45.00-64.62	\$	\$	\$ 59.90	\$ 50.00-77.00	\$ 62.27	\$ 57.00-68.80
Teneur de livres, sénior										
Bookkeeper - Senior, Female	52.70	50.00-58.50	45.70	40.00-55.00			46.51	40.38-54.23	43.63	40.00-45.00
Teneuse de livres, sénior										
Bookkeeper - Junior, Male			43.10	34.62-57.69			37.85	31.00-42.50		
Teneur de livres, junior										
Bookkeeper - Junior, Female			39.15	34.62-45.23			33.22	23.08-40.00	36.80	33.00-38.00
Teneuse de livres, junior										
Clerk, Cost Accounting, Male			56.53	40.00-71.54			51.21	34.25-64.62	65.53	55.00-75.00
Commis, comptabilité de prix de revient, homme										
Clerk, Cost Accounting, Female							33.30	28.85-37.38		
Commis, comptabilité de prix de revient, femme										
Filing Clerk, Male										
Archiviste, homme										
Filing Clerk, Female										
Archiviste, femme										
General Office Clerk-Senior, Male										
Commis général de bureau, sénior, homme	60.16	50.00-69.23	58.99	50.00-75.00	66.99	50.00-82.35	71.46	55.00-85.15	63.51	55.00-73.98
General Office Clerk - Senior, Female										
Commis général de bureau, sénior, femme	47.50		38.98	33.00-43.85					53.04	45.00-60.30
General Office Clerk - Intermediate, Male										
Commis général de bureau, intermédiaire, homme	46.04	35.00-64.62	48.08	36.92-63.00			56.31	43.00-59.23	47.68	36.00-55.00

General Office Clerk - Intermediate, Female	31.12	25.00-35.00	32.67	37.44	29.00-45.00	.....	.....	41.65	35.00-49.98
Commis général de bureau, intermédiaire, femme									
General Office Clerk - Junior, Male	28.10	25.00-30.00	35.67	.....	.....	37.30	31.85-45.00	30.31	25.00-35.00
Commis général de bureau, junior, homme									
General Office Clerk - Junior, Female	27.92	25.00-30.00	30.71	.....	.....	30.16	22.00-38.00	28.91	24.00-34.00
Commis général de bureau, junior, femme									
Machine Operator - Multilith									
Opérateur de machine - multilith									
Machine Operator - Billing, Female									
Opératrice de machine - à facturer									
Machine Operator - Bookkeeping, Female									
Opératrice de machine - à comptabilité	39.14	34.62-42.69	.....					
Machine Operator - Calculating, Female									
Opératrice de machine - à calculer									
Machine Operator - Key Punch, Female									
Opératrice de machine - à poinçonner à clavier									
Machine Operator - Tabulating, Female									
Opératrice de machine - tabulateur									
Material Record Clerk, Male									
Commis au registre du matériel, homme									
Material Record Clerk, Female			41.56			34.71	33.25-37.38	.....
Commis au registre du matériel, femme									
Order Clerk, Male			.....			59.44	49.00-66.00	.....
Commis aux commandes, homme									
Order Clerk, Female			.....					
Commis aux commandes, femme									
Payroll Clerk, Male			.....					
Commis au bordereau de paie, homme									
Payroll Clerk, Female			38.13			34.50	28.85-41.54	34.91	26.00-42.50
Commis au bordereau de paie, femme									
Secretary (Private Secretary), Female			45.40			51.87	45.46-57.69	50.93	36.00-65.00
Secrétaire (secrétaire privée), femme									
Stenographer - Senior, Female	45.58	40.00-55.00	39.41	47.11	32.00-61.40	42.41	34.62-48.92	47.04	41.00-54.00
Sténographe, senior, femme									
Stenographer - Junior, Female	32.20	27.50-38.08	31.20			31.66	26.00-35.31	33.92	29.00-38.50
Sténographe, junior, femme									
Telephone-Switchboard Operator, Female	29.70	23.08-35.08	36.37	32.31	27.00-39.50	32.29	25.00-39.23	37.45	30.00-43.00
Telephoniste au standard, femme									
Typist - Senior, Female			41.03			.....	.....	.....
Dactylographe, senior, femme									
Typist - Junior, Female						.....	.....	.....
Dactylographe, junior, femme	26.38		32.46					29.35	20.00-35.50

General Office Clerk — Intermediate, Female	48.08	36.92—55.38	46.07	35.00—59.97	32.89	24.00—46.16	.....	.....	35.24	30.00—39.50
Commis général de bureau, intermédiaire, femme										
General Office Clerk — Junior, Male	41.57	34.62—49.00	38.90	30.00—49.62	37.29	27.50—53.08	45.95	38.63—51.92	31.48	25.39—38.00
Commis général de bureau, sénior, homme										
General Office Clerk — Junior, Female										
Commis général de bureau, sénior, homme			35.70	26.54—44.80	25.88	21.84—30.00	.....	.....	28.58	25.00—32.00
Machine Operator — Multilith			50.49	32.31—70.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Opérateur de machine — multilith										
Machine Operator — Billing, Female			42.57	32.31—50.64	32.64	27.00—39.46	.....	.....	28.45	23.00—36.00
Opératrice de machine, à facturer										
Machine Operator — Bookkeeping, Female										
Opératrice de machine — à comptabilité	42.16	39.23—46.96	46.15	36.92—55.00	37.08	26.33—49.85	.....	.....	34.29	30.00—36.00
Machine Operator — Calculating, Female										
Opératrice de machine — à calculer			45.14	37.00—54.00	32.80	25.38—43.85	.....	.....	.....	.....
Machine Operator — Key Punch, Female										
Opératrice de machine — à poinçonner à clavier ..			43.15	35.00—50.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Machine Operator — Tabulating, Female										
Opératrice de machine — tabulateur			51.43	42.00—59.97	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Material Record Clerk, Male			57.11	40.00—73.85	40.97	27.50—64.62	.....	.....	.....	.....
Commis au registre du matériel, homme										
Material Record Clerk, Female			43.52	35.77—53.85	28.36	20.00—32.00	.....	.....	.....	.....
Commis au registre du matériel, femme										
Order Clerk, Male			56.88	38.46—76.62	49.86	43.00—60.00	.....	.....	.....	.....
Commis aux commandes, homme	53.09	37.50—63.46								
Order Clerk, Female			43.73	33.00—56.00	.....	.....	.....	.....	30.17	26.00—35.00
Commis aux commandes, femme										
Payroll Clerk, Male										
Commis au bordereau de paie, homme	64.27	62.31—68.77	56.91	38.00—75.00	44.04	32.00—58.00	61.15	55.38—63.46	.....	.....
Payroll Clerk, Female										
Commis au bordereau de paie, femme	50.24	36.92—58.60	44.61	32.00—59.77	36.87	28.00—46.15	.....	.....	33.74	26.00—41.54
Secretary (Private Secretary), Female										
Secrétaire (secrétaire privée), femme	59.98	48.46—71.77	61.20	49.85—75.00	58.66	40.00—76.85	68.57	66.00—72.69	49.12	35.00—60.58
Stenographer — Senior, Female										
Sténographe — Sénior, femme	53.22	46.85—61.06	50.56	41.00—59.97	45.70	33.00—58.38	50.48	42.69—57.69	40.21	34.50—48.00
Stenographer — Junior, Female										
Sténographe, junior, femme	47.53	43.15—52.00	43.85	36.92—51.66	33.32	24.00—42.00	38.40	36.46—42.69	32.28	28.50—36.50
Telephone — Switchboard Operator, Female										
Téléphoniste au standard, femme	40.92	31.15—46.80	42.57	35.00—53.00	34.96	25.00—45.00	.....	.....	31.73	25.38—36.00
Typist — Senior, Female										
Dactylographe, sénior, femme	44.21	42.35—45.23	43.56	36.92—50.77	35.99	31.15—46.38	44.77	38.08—50.77	35.05	31.00—42.00
Typist — Junior, Female										
Dactylographe, junior, femme			37.97	31.20—44.80	28.40	22.00—33.46	40.11	36.92—43.85	24.14	23.00—25.39

Table VII - WEEKLY SALARIES OF OFFICE EMPLOYEES IN MANUFACTURING, 1954 - Continued
 Tableau VII - TRAITEMENTS HEBDOMADAIRES DES EMPLOYES DE BUREAU DANS L'INDUSTRIE MANUFACTURIERE, 1954 - Suite

SELECTED CITIES - Continued
 VILLES CHOISIES - Suite

Note. - Any monthly salaries reported were changed to weekly, using 4½ weeks per month as the conversion factor.

Note. - Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire, en utilisant 4½ semaines par mois comme facteur de conversion.

Occupation	Trois Rivières			Belleville			Brantford			Chatham			Cornwall		
	Average Rate per Week	Range of Rates		Average Rate per Week	Range of Rates		Average Rate per Week	Range of Rates		Average Rate per Week	Range of Rates		Average Rate per Week	Range of Rates	
	Traitement hebdomadaire moyen	Marge des traitements hebdomadaires		Traitement hebdomadaire moyen	Marge des traitements hebdomadaires		Traitement hebdomadaire moyen	Marge des traitements hebdomadaires		Traitement hebdomadaire moyen	Marge des traitements hebdomadaires		Traitement hebdomadaire moyen	Marge des traitements hebdomadaires	
Bookkeeper - Senior, Male		\$			\$			\$			\$			\$	
Teneur de livres, sénior				59.96	51.71-62.01					73.92	53.00-80.80				
Bookkeeper - Senior, Female															
Teneuse de livres, sénior				51.75	46.50-58.00		54.46	40.00-70.00		55.47	42.50-63.00				
Bookkeeper - Junior, Male															
Teneur de livres, junior															
Bookkeeper - Junior, Female															
Teneuse de livres, junior				36.94	27.00-49.50		38.34	33.00-44.75							
Clerk, Cost Accounting, Male															
Commis, comptabilité de prix de revient, homme	69.27			64.64	51.95-82.15		61.50	51.93-75.00		61.85	49.98-66.93				
Clerk, Cost Accounting, Female															
Commis, comptabilité de prix de revient, femme							40.38	30.00-43.85							
Filing Clerk, Male															
Archiviste, homme															
Filing Clerk, Female															
Archiviste, femme				37.61	35.00-41.50		34.47	30.00-40.73							
General Office Clerk - Senior, Male															
Commis général de bureau, sénior, homme	66.65	53.08-78.60		68.70	58.15-85.67		67.39	60.00-75.00		77.56	52.00-92.31			67.38-84.24	
General Office Clerk - Senior, Female															
Commis général de bureau, sénior, femme				50.14	33.00-66.35		52.58	45.00-61.96		51.06	42.00-63.46			48.00-54.00	
General Office Clerk - Intermediate, Male															
Commis général de bureau, intermédiaire, homme	56.11	46.15-69.92					56.37	50.00-63.64		68.64	62.00-70.38			60.00-65.77	

General Office Clerk — Intermediate, Female	.....	46.76	42.90—51.95	40.50	35.00—46.73	46.81	34.62—67.99	39.13	34.00—43.85
Commis général de bureau, intermédiaire, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
General Office Clerk — Junior, Male	40.44	32.31—49.62	.....	38.91	28.00—51.93	42.14	35.00—50.83	.....	.....
Commis général de bureau, junior, homme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
General Office Clerk — Junior, Female	26.68	25.00—30.00	39.15	35.50—42.25	31.43	34.25	25.00—40.00	33.22	28.00—40.96
Commis général de bureau, junior, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Machine Operator — Multilith	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Opérateur de machine — multilith	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Machine Operator — Billing, Female	.....	.....	.....	40.70	32.50—48.46	.....	.....	.....	.....
Operatrice de machine, à facturer	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Machine Operator — Bookkeeping, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Operatrice de machine, à comptabilité	.....	.....	42.73	41.00—48.70	43.52	50.18	48.00—55.77	.....	.....
Machine Operator — Calculating, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Operatrice de machine, à calculer	.....	.....	.....	43.20	40.38—45.39	.....	.....	.....	.....
Machine Operator — Key Punch, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Operatrice de machine, à poinçonner à clavier	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Machine Operator — Tabulating, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Operatrice de machine, tabulateur	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Material Record Clerk, Male	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Commis au registre du matériel, homme	.....	.....	.....	64.40	54.69—71.25	.....	.....	.....	.....
Material Record Clerk, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Commis au registre du matériel, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Order Clerk, Male	72.33	57.00—80.00	64.32	40.38—82.61	57.54	69.62	60.00—83.64	.....	.....
Commis aux commandes, homme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Order Clerk, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Commis aux commandes, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Payroll Clerk, Male	.....	.....	.....	40.07	25.85—48.00	.....	.....	.....	.....
Commis au bordereau de paie, homme	63.93	49.62—78.60	.....	51.31	35.00—61.96	.....	.....	.....	.....
Payroll Clerk, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Commis au bordereau de paie, femme	.....	.....	.....	40.94	35.77—46.15	48.05	32.69—55.77	.....	.....
Secretary (Private Secretary), Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Secrétaire (secrétaire privée), femme	53.27	35.00—66.00	57.29	50.00—62.50	53.38	66.82	58.00—75.00	52.31	40.00—65.77
Stenographer — Senior, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Sténographe, sénior, femme	46.00	37.00—57.69	46.99	40.00—53.78	43.68	50.06	40.00—55.73	44.21	40.80—48.46
Stenographer — Junior, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Sténographe, junior, femme	34.08	.....	41.75	30.00—48.30	37.50	38.97	30.00—50.50	33.62	28.00—41.31
Telephone — Switchboard Operator, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Téléphoniste au standard, femme	40.65	30.00—49.00	41.25	36.00—48.30	37.39	42.11	30.50—49.50	38.05	32.00—42.69
Typist — Senior, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Dactylographe, sénior, femme	41.72	35.00—47.77	.....	.....	38.64	47.00	46.15—48.75	42.79	38.65—46.00
Typist — Junior, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Dactylographe, junior, femme	30.93	26.20—36.92	37.38	32.00—42.90	32.91	.....	.....	34.03	30.00—37.00

Table VII - WEEKLY SALARIES OF OFFICE EMPLOYEES IN MANUFACTURING, 1954- Continued
 Tableau VII - TRAITEMENTS HEBDOMADAIRES DES EMPLOYES DE BUREAU DANS L'INDUSTRIE MANUFACTURIERE, 1954 - Suite

SELECTED CITIES - Continued
 VILLES CHOISIES - Suite

Note. - Any monthly salaries reported were changed to weekly, using 4½ weeks per month as the conversion factor.

Note. - Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire, en utilisant 4½ semaines par mois comme facteur de conversion.

Occupation	Fort William			Galt			Guelph			Hamilton			Kingston		
	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Traite-ment hebdo-madaire moyen	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Traite-ment hebdo-madaire moyen	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Traite-ment hebdo-madaire moyen	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Traite-ment hebdo-madaire moyen	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Traite-ment hebdo-madaire moyen
Bookkeeper - Senior, Male Teneur de livres, sénior	.....	\$ .....	.....	58.62	51.00-69.23	63.63	55.38-70.00	70.02	53.08-90.00	59.91	49.62-67.50	.....	.....	.....	.....
Bookkeeper - Senior, Female Teneuse de livres, sénior	.....	.....	.....	48.00	40.00-58.00	50.30	43.00-60.00	53.86	42.50-66.46	52.06	42.00-60.00	.....	.....	.....	.....
Bookkeeper - Junior, Male Teneur de livres, junior	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	62.51	42.69-78.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Bookkeeper - Junior, Female Teneuse de livres, junior	35.02	32.00-36.92	36.53	.....	34.04-39.99	.....	.....	43.75	33.50-54.00	40.06	35.00-48.00	.....	.....	.....	.....
Clerk, Cost Accounting, Male Commis, comptabilité de prix de revient, homme	65.88	54.34-73.08	57.07	57.07	40.38-72.50	64.78	42.00-80.00	69.81	50.00-85.65	66.72	57.69-76.16	.....	.....	.....	.....
Clerk, Cost Accounting, Female Commis, comptabilité de prix de revient, femme	.....	.....	41.77	.....	30.00-50.00	.....	.....	47.84	36.92-63.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Typing Clerk, Male Archiviste, homme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Typing Clerk, Female Archiviste, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
General Office Clerk - Senior, Male Commis général de bureau, sénior, homme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	32.92	27.69-41.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....
General Office Clerk - Senior, Female Commis général de bureau, sénior, femme	70.56	66.83-74.00	63.52	63.52	50.00-77.31	75.10	65.00-87.00	81.77	63.46-100.85	73.42	62.31-87.69	.....	.....	.....	.....
General Office Clerk - Intermediate, Male Commis général de bureau, intermédiaire, homme	.....	.....	45.81	45.81	35.00-50.00	47.14	40.00-54.00	51.31	40.00-61.62	49.81	35.00-62.31	.....	.....	.....	.....
General Office Clerk - Intermediate, Female Commis général de bureau, intermédiaire, femme	62.05	57.46-71.00	43.94	43.94	35.00-55.38	50.71	44.54-54.23	61.80	45.00-78.92	64.12	53.08-72.69	.....	.....	.....	.....

General Office Clerk — Intermediate, Female	.....	37.42	34.62—42.00	35.34	30.00—41.54	43.08	33.00—57.46	42.79	36.92—49.04
Commis général de bureau, intermédiaire, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
General Office Clerk — Junior, Male	42.74	.....	.....	.....	.....	46.06	35.77—59.80	.....	.....
Commis général de bureau, junior, homme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
General Office Clerk — Junior, Female	41.80	30.72	27.69—34.62	31.43	27.50—36.92	35.47	28.00—45.00	28.31	25.00—34.62
Commis général de bureau, junior, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Machine Operator — Multilith	.....	.....	.....	.....	.....	61.10	50.77—68.54	.....	.....
Opérateur de machine — multilith	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Machine, Operator — Billing, Female	.....	.....	.....	.....	.....	41.90	33.23—48.36	.....	.....
Opératrice de machine, à facturer	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Machine Operator — Bookkeeping, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Opératrice de machine, à comptabilité	.....	35.71	30.00—43.00	39.61	34.62—46.15	43.01	35.00—55.00	.....	.....
Machine Operator — Calculating, Female	.....	.....	.....	.....	.....	46.15	35.77—56.31	.....	.....
Opératrice de machine, à calculer	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Machine Operator — Key Punch, Female	.....	.....	.....	.....	.....	45.07	39.23—54.69	.....	.....
Opératrice de machine, à poinçonner à clavier	.....	.....	.....	.....	.....	60.19	54.00—68.31	.....	.....
Machine Operator — Tabulating, Female	.....	.....	.....	.....	.....	64.85	50.00—78.92	.....	.....
Opératrice de machine, tabulateur	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Material Record Clerk, Male	61.36	.....	.....	.....	.....	41.60	35.08—49.38	.....	.....
Commis au registre de matériel, homme	.....	32.44	28.85—35.77	.....	.....	68.14	55.38—85.00	.....	.....
Material Record Clerk, Female	.....	56.10	45.00—66.92	.....	.....	42.53	30.00—59.31	.....	.....
Commis au registre du matériel, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Order Clerk, Male	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Commis aux commandes, homme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Order Clerk, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Commis aux commandes, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Payroll Clerk, Male	.....	50.15	46.15—54.23	55.26	46.00—63.00	57.77	40.00—79.62	.....	.....
Commis au bordereau de paie, homme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Payroll Clerk, Female	.....	39.48	34.62—45.95	40.28	31.15—46.15	42.69	33.00—52.34	37.86	28.00—47.00
Commis au bordereau de paie, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Secretary (Private Secretary), Female	55.69	47.97	40.00—57.69	48.60	40.00—57.69	59.35	45.00—73.85	53.81	50.77—59.42
Secrétaire (secrétaire privée), femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Stenographer — Senior, Female	48.04	39.25	35.00—44.54	41.66	37.15—49.00	50.14	41.54—60.12	45.95	39.23—51.93
Sténographe, senior, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Stenographer — Junior, Female	38.99	33.41	30.00—35.00	32.58	28.00—36.93	41.02	34.62—48.00	36.20	30.00—43.85
Sténographe, junior, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Telephone — Switchboard Operator, Female	38.91	33.45	27.50—40.38	34.03	25.00—41.54	42.73	34.00—54.23	34.96	31.00—36.92
Téléphoniste au standard, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Typist — Senior, Female	45.73	38.21	35.00—41.54	41.66	39.23—44.00	44.82	37.50—54.20	41.00	37.50—45.00
Dactylographe, senior, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Typist — Junior, Female	38.62	31.86	27.69—35.77	.....	.....	37.16	32.08—45.00	32.80	27.69—39.23
Dactylographe, junior, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....

Table VII - WEEKLY SALARIES OF OFFICE EMPLOYEES IN MANUFACTURING, 1954-Continued
 Tableau VII - TRAITEMENTS HEBDOMADAIRES DES EMPLOYES DE BUREAU DANS L'INDUSTRIE MANUFACTURIERE, 1954 - Suite

SELECTED CITIES - Continued
 VILLES CHOISIES - Suite

Note. - Any monthly salaries reported were changed to weekly, using $4\frac{1}{3}$ weeks per month as the conversion factor.
 Note. - Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire, en utilisant $4\frac{1}{3}$ semaines par mois comme facteur de conversion.

Occupation	Kitchener			London			Niagara Falls			Ottawa			Owen Sound		
	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Traitement hebdomadaire moyen	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Traitement hebdomadaire moyen	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Traitement hebdomadaire moyen	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Traitement hebdomadaire moyen	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Traitement hebdomadaire moyen
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Bookkeeper - Senior, Male	72.56	51.50-97.25													
Teneur de livres, sénior															
Bookkeeper - Senior, Female	47.31	39.23-55.00		49.87	40.00-57.69		47.10	39.23-64.62		62.00	47.50-80.77				
Teneuse de livres, sénior															
Bookkeeper - Junior, Male															
Teneur de livres, junior				46.60	37.00-57.69										
Bookkeeper - Junior, Female															
Teneuse de livres, junior	40.98	32.50-48.12		39.15	35.00-45.00		36.94	32.31-43.85							
Clerk, Cost Accounting, Male															
Commis, comptabilité de prix de revient, homme	59.57	42.00-74.42		62.87	46.00-80.00		71.11	60.46-84.70					50.42	42.35-60.00	
Clerk, Cost Accounting, Female															
Commis, comptabilité de prix de revient, femme	47.38	45.00-52.50		41.54	32.50-50.00		50.43	40.00-60.92		46.28	35.00-51.00				
Filing Clerk, Male															
Archiviste, homme															
Filing Clerk, Female															
Archiviste, femme				37.35	30.00-48.92										
General Office Clerk - Senior, Male															
Commis général de bureau, sénior, homme	68.73	53.75-84.23		64.48	48.92-78.23		72.74	60.00-78.23		40.67	36.50-45.00				
General Office Clerk - Senior, Female															
Commis général de bureau, sénior, femme	44.01	36.92-54.50		48.70	38.00-55.00					63.25	49.50-80.77		59.84	52.50-63.46	
General Office Clerk - Intermediate, Male															
Commis général de bureau, intermédiaire, homme	50.72	37.85-61.75		51.87	41.54-63.46		55.67	50.00-59.77		49.03	42.92-60.00		48.29	36.92-60.00	

General Office Clerk – Intermediate, Female	39.75	34.62–47.31	38.04	32.00–46.15	48.53	36.00–57.00	43.18	37.00–50.00	36.04	31.15–37.90
Commis général de bureau, intermédiaire, femme										
General Office Clerk – Junior, Male	37.10	31.15–44.00	39.65	32.40–44.77			38.74	30.00–50.77		
Commis général de bureau, junior, homme										
General Office Clerk – Junior, Female	34.24	28.00–42.00	33.07	28.00–36.92	38.99	30.00–47.08	36.87	31.50–44.00	31.67	27.12–35.40
Commis général de bureau, junior, femme										
Machine Operator – Multilith										
Opérateur de machine – multilith										
Machine Operator – Billing, Female	36.94	33.00–40.00	37.98	31.15–43.85			43.07	35.19–50.00		
Opératrice de machine – à facturer										
Machine Operator – Bookkeeping, Female	41.01	33.46–49.15	40.49	35.77–46.00			46.92	39.23–53.75		
Opératrice de machine – à comptabilité										
Machine Operator – Calculating, Female	40.69	34.62–47.31	40.63	32.31–52.62			42.56	36.00–48.23		
Opératrice de machine – à calculer										
Machine Operator – Key Punch, Female	34.95	31.15–40.38	42.99	36.92–48.92						
Opératrice de machine – à poinçonner à clavier										
Machine Operator – Tabulating, Female	48.76	44.92–56.60								
Opératrice de machine – tabulateur										
Material Record Clerk, Male	49.55	38.75–57.69	64.39	55.38–75.00	65.96	52.00–74.00	58.79	51.00–65.00		
Commis au registre du matériel, homme										
Material Record Clerk, Female	40.17	33.25–47.75	41.42	37.00–46.00			33.49	31.15–36.81		
Commis au registre du matériel, femme										
Order Clerk, Male	63.95	46.15–76.25	59.25	52.50–66.23	61.73	50.00–75.01	61.15	40.00–69.23		
Commis aux commandes, homme										
Order Clerk, Female	41.08	32.00–46.50	49.58	39.50–58.15			41.58	35.00–49.38		
Commis aux commandes, femme										
Payroll Clerk, Male	49.32	39.23–60.00			63.79	54.00–73.62	55.82	45.00–69.23		
Commis au bordereau de paie, homme										
Payroll Clerk, Female	43.31	33.25–55.00	40.17	35.77–48.92	48.30	34.50–55.38	46.22	36.00–57.00	36.58	30.80–40.00
Commis au bordereau de paie, femme										
Secretary (Private Secretary), Female	49.37	41.54–55.00	54.50	43.00–69.23	56.98	45.00–66.24	60.19	50.00–70.00	45.09	38.00–51.92
Secrétaire (secrétaire privée), femme										
Stenographer – Senior, Female	42.85	35.77–50.00	43.90	37.00–54.00	50.34	42.00–58.94	47.14	40.00–53.00	42.26	36.50–50.00
Sténographe, sénior, femme										
Stenographer – Junior, Female	36.58	32.00–41.50	36.84	30.76–43.85	40.95	36.92–45.00	41.11	33.92–49.38	31.08	25.38–38.50
Sténographe, junior, femme										
Telephone-Switchboard Operator, Female	41.68	34.25–48.46	39.20	31.15–47.31	44.13	28.85–55.38	39.67	35.00–46.00	28.76	24.00–34.50
Téléphoniste au standard, femme										
Typist – Senior, Female	37.49	33.46–41.54	41.53	35.00–48.92	44.52	40.16–48.23	41.56	35.00–49.38	41.22	37.27–43.85
Dactylographe, sénior, femme										
Typist – Junior, Female	32.01	30.00–35.50	32.04	26.54–38.08	33.93	30.00–38.00	36.85	30.00–42.50	29.61	25.38–34.62
Dactylographe, junior, femme										

Table VII - WEEKLY SALARIES OF OFFICE EMPLOYEES IN MANUFACTURING, 1954 - Continued
 Tableau VII - TRAITEMENTS HEBDOMADAIRES DES EMPLOYES DE BUREAU DANS L'INDUSTRIE MANUFACTURIERE, 1954 - Suite

SELECTED CITIES - Continued
 VILLES CHOISIES - Suite

Note. - Any monthly salaries reported were changed to weekly, using $4\frac{1}{3}$ weeks per month as the conversion factor.

Note. - Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire, en utilisant $4\frac{1}{3}$ semaines par mois comme facteur de conversion.

Occupation	Peterborough		Sarnia		St. Catharines		Sault Ste. Marie		Toronto	
	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Average Rate per Week	Range of Rates per Week
	Traitement hebdomadaire moyen	Marge des traitements hebdomadaires	Traitement hebdomadaire moyen	Marge des traitements hebdomadaires	Traitement hebdomadaire moyen	Marge des traitements hebdomadaires	Traitement hebdomadaire moyen	Marge des traitements hebdomadaires	Traitement hebdomadaire moyen	Marge des traitements hebdomadaires
Bookkeeper - Senior, Male		\$		\$		\$		\$		\$
Teneur de livres, sénior	76.19	63.46-94.00							70.17	55.00-86.54
Bookkeeper - Senior, Female										
Teneuse de livres, sénior	46.79	42.50-55.00	48.63	45.00-50.01	53.66	40.00-73.85			55.79	45.00-69.00
Bookkeeper - Junior, Male										
Teneur de livres, junior	56.64	50.01-66.00							57.76	45.00-75.00
Bookkeeper - Junior, Female										
Teneuse de livres, junior	37.45	32.50-42.69			47.64	36.00-54.00			45.50	37.50-53.08
Clerk, Cost Accounting, Male										
Commis, comptabilité de prix de revient, homme	65.53	52.50-80.00	74.02	69.23-85.50	66.72	51.00-80.77	78.43	62.86-89.65	62.80	46.15-80.00
Clerk, Cost Accounting, Female										
Commis, comptabilité de prix de revient, femme	40.55	36.00-47.00							48.52	38.00-59.60
Filing Clerk, Male									41.03	37.50-45.00
Archiviste, homme										
Filing Clerk, Female										
Archiviste, femme	38.05	33.50-40.50			32.39	28.85-34.62			38.74	29.54-40.00
General Office Clerk - Senior, Male										
Commis général de bureau, sénior, homme	73.12	63.00-83.50	76.30	56.54-95.54	80.03	60.00-103.84	93.05	76.82-108.47	71.15	56.08-88.00
General Office Clerk - Senior, Female										
Commis général de bureau, sénior, femme	49.35	46.60-55.60	61.49	55.38-63.46	58.49	46.99-65.31			52.21	40.00-65.35
General Office Clerk - Intermediate, Male										
Commis général de bureau, intermédiaire, homme	55.64	43.85-64.00	71.28	49.62-77.54	62.39	48.92-80.77	68.78	55.87-78.81	56.78	45.00-68.58

General Office Clerk - Intermediate, Female	43.60	36.25-49.60	46.38	37.00-53.31	45.57	35.77-54.23	51.41	143.65-62.47	44.91	37.00-53.47
Commis général de bureau, intermédiaire, femme										
General Office Clerk - Junior, Male	41.50	30.00-49.25	48.93	40.38-61.15	47.79	38.08-60.00	44.02	34.73-52.38	43.01	34.62-52.00
Commis général de bureau, junior, homme										
General Office Clerk - Junior, Female	38.03	30.00-44.50	41.30	33.46-48.46	35.58	26.00-46.62	36.41	34.73-38.22	38.24	31.19-45.00
Commis général de bureau, junior, femme										
Machine Operator - Multitask										
Opérateur de machine - multitask										
Machine Operator - Billing, Female										
Opératrice de machine - à facturer	39.41	32.00-44.75							52.15	39.00-65.08
Opératrice de machine - à facturer										
Machine Operator - Bookkeeping, Female									44.77	36.94-54.23
Opératrice de machine - à comptabilité	43.22	35.00-49.00	51.25	37.50-60.40	43.46	36.92-50.00			48.53	42.00-57.23
Machine Operator - Calculating, Female										
Opératrice de machine - à calculer	47.43	40.00-55.80	48.64	46.38-52.00	46.19	36.92-52.15			47.44	40.00-56.54
Machine Operator - Key Punch, Female										
Opératrice de machine - à poinçonner à clavier									46.16	37.38-54.00
Machine Operator - Tabulating, Female										
Opératrice de machine - tabulateur									55.40	46.50-63.00
Material Record Clerk, Male										
Commis au registre du matériel, homme	67.04	54.50-78.90	78.99	67.00-97.15	74.42	62.31-85.15			59.82	42.50-76.62
Material Record Clerk, Female										
Commis au registre du matériel, femme									43.85	36.46-52.39
Order Clerk, Male									60.65	42.00-84.69
Commis aux commandes, homme										
Order Clerk, Female			71.68	62.31-86.19	74.19	70.38-80.00			45.32	36.00-55.00
Commis aux commandes, femme										
Payroll Clerk, Male										
Commis au bordereau de paie, homme	58.67	55.00-66.00	67.93	62.31-72.00	58.28	41.54-80.77			58.01	42.00-76.15
Payroll Clerk, Female										
Commis au bordereau de paie, femme	47.28	40.00-54.00							47.34	37.64-57.69
Secretary (Private Secretary), Female										
Secrétaire (secrétaire privée), femme	54.28	47.31-61.50	51.32	42.69-64.62	56.53	45.00-67.38	64.85	55.38-78.00	58.37	46.15-71.54
Stenographer - Senior, Female										
Sténographe - sénior, femme	47.17	36.75-56.00	44.10	38.08-51.92	47.06	39.23-54.46	49.72	40.38-60.00	50.18	42.50-59.00
Stenographer - Junior, Female										
Sténographe, junior, femme	36.90	33.00-40.50	38.80	32.31-47.08	37.25	30.00-43.85			43.02	36.92-49.62
Telephone-Switchboard Operator, Female										
Téléphoniste au standard, femme	44.82	36.50-53.60	43.47	36.92-52.00	42.87	35.77-54.23	44.89	36.28-56.64	44.21	36.92-53.00
Typist - Senior, Female										
Dactylographe, sénior, femme	46.20	39.00-51.75	43.91	40.38-51.21	47.05	40.00-54.46	44.54	38.99-56.64	44.57	39.00-51.00
Typist - Junior, Female										
Dactylographe, junior, femme	40.66	37.00-45.00	37.80	32.00-48.18	36.68	30.00-40.38	35.58	34.73-38.08	38.28	32.48-45.00

Table VII - WEEKLY SALARIES OF OFFICE EMPLOYEES IN MANUFACTURING, 1954 - Continued
 Tableau VII - TRAITEMENTS HEBDOMADAIRES DES EMPLOYES DE BUREAU DANS L'INDUSTRIE MANUFACTURIERE, 1954 - Suite

SELECTED CITIES - Continued
 VILLES CHOISIES - Suite

Note. - Any monthly salaries reported were changed to weekly, using $4\frac{1}{2}$ weeks per month as the conversion factor.
 Note. - Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire, en utilisant $4\frac{1}{2}$ semaines par mois comme facteur de conversion.

Occupation	Welland			Windsor			Winnipeg			Moose Jaw			Regina		
	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Traitement hebdomadaire moyen	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Traitement hebdomadaire moyen	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Traitement hebdomadaire moyen	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Traitement hebdomadaire moyen	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Traitement hebdomadaire moyen
Bookkeeper - Senior, Male		\$			\$			\$			\$			\$	
Teneur de livres, senior			74.56		57.50-86.54	66.58		47.31-87.50							
Bookkeeper - Senior, Female															
Teneuse de livres, senior	52.68	40.00-61.62	57.96		48.50-70.00	48.51		40.00-62.50	48.40		41.54-50.00		46.23	40.39-53.00	
Bookkeeper - Junior, Male															
Teneur de livres, junior			56.25		45.00-69.23	47.13		33.46-64.62							
Bookkeeper - Junior, Female															
Teneuse de livres, junior															
Clerk, Cost Accounting, Male	43.04	37.85-51.69	47.55		40.00-55.38	39.08		30.00-48.46							
Commis, comptabilité de prix de revient, homme	70.37	55.00-84.00	75.51		59.15-84.23	59.54		40.00-78.00							
Clerk, Cost Accounting, Female															
Commis, comptabilité de prix de revient, femme	43.25	38.08-50.77	54.06		41.20-61.68	42.17		40.38-46.15							
Filing Clerk, Male															
Archiviste, homme															
Filing Clerk, Female															
Archiviste, femme			48.53		39.23-53.77	29.42		25.00-35.00							
General Office Clerk - Senior, Male															
Commis général de bureau, senior, homme															
General Office Clerk - Senior, Female	64.47	61.00-70.38	76.98		60.00-92.31	68.83		48.47-89.00							
Commis général de bureau, senior, femme															
General Office Clerk - Intermediate, Male			57.23		48.46-63.69	42.45		36.92-50.00							
Commis général de bureau, intermédiaire, homme	56.49	50.54-69.23	67.70		53.31-80.54	53.19		38.08-69.00	44.46		40.38-48.46		46.15	40.38-53.08	
									51.92		45.00-57.69				

General Office Clerk – Intermediate, Female	50.95	35.77–58.85	49.45	40.00–56.77	38.24	33.46–43.00	38.78	35.00–43.00	41.38	34.62–51.92
Commis général de bureau, intermédiaire, femme										
General Office Clerk – Junior, Male			52.50	46.15–63.00	36.62	27.69–46.00			37.39	28.85–43.85
Commis général de bureau, junior, homme										
General Office Clerk – Junior, Female	41.95	39.00–44.77	44.10	38.08–51.46	30.96	25.00–35.77	35.08	31.15–40.73	34.34	30.00–39.00
Commis général de bureau, junior, femme										
Machine Operator – Multilith										
Opérateur de machine – multilith			52.52	51.46–56.31	58.64	46.14–68.40				
Machine Operator – Billing, Female										
Opératrice de machine – à facturer			51.27	46.15–55.38	36.89	28.85–45.00				
Machine Operator – Bookkeeping, Female										
Opératrice de machine – à comptabilité			51.26	39.23–61.00	40.21	33.46–46.16			44.62	38.08–58.00
Machine Operator – Calculating, Female										
Opératrice de machine – à calculer			55.39	48.46–61.85	39.59	30.60–50.00			45.94	38.08–57.00
Machine Operator – Key Punch, Female										
Opératrice de machine – à poinçonner à clavier			56.03	50.77–61.85						
Machine Operator – Tabulating, Female										
Opératrice de machine – tabulateur										
Material Record Clerk, Male										
Commis au registre du matériel, homme	76.23	65.00–90.23	67.78	53.00–80.31	50.64	34.00–74.00				
Material Record Clerk, Female										
Commis au registre du matériel, femme					39.31	28.85–55.00				
Order Clerk, Male										
Commis aux commandes, homme	68.04	60.70–77.31			52.03	37.50–70.00	52.03		54.42	43.85–68.25
Order Clerk, Female										
Commis aux commandes, femme										
Payroll Clerk, Male			48.23	42.69–50.00	32.39	25.38–45.00				
Commis au bordereau de paie, homme										
Payroll Clerk, Female			76.95	72.92–84.23	53.85	34.62–69.23				
Commis au bordereau de paie, femme	43.03	33.46–53.31	53.76	43.62–61.68	39.54	30.17–49.62			48.21	37.40–56.75
Secretary (Private Secretary), Female										
Secrétaire (secrétaire privée), femme	62.23	54.23–73.00	60.09	50.00–69.23	51.40	42.69–59.31			55.10	47.31–63.00
Stenographer – Senior, Female										
Sténographe, senior, femme	48.41	40.38–54.46	54.12	48.00–61.15	43.78	36.92–51.92	44.37	41.54–51.92	44.77	39.23–53.08
Stenographer – Junior, Female										
Sténographe, junior, femme	42.04	36.46–47.54	47.99	40.50–53.77	36.01	30.50–42.00	36.85	30.00–40.73	39.87	36.92–43.00
Telephone-Switchboard Operator, Female										
Téléphoniste au standard, femme	37.77	30.00–44.77	48.86	40.00–56.50	34.89	28.85–40.38				
Typist – Senior, Female										
Dactylographe, senior, femme	39.10	35.77–43.85	49.47	40.38–57.46	41.51	34.62–49.62				
Typist – Junior, Female										
Dactylographe, junior, femme	36.74	32.31–43.38	47.79	39.23–56.31	32.62	27.69–40.38			37.87	34.62–41.54

Table VII - WEEKLY SALARIES OF OFFICE EMPLOYEES IN MANUFACTURING, 1954 - Concluded
 Tableau VII - TRAITEMENTS HEBDOMADAIRES DES EMPLOYES DE BUREAU DANS L'INDUSTRIE MANUFACTURIERE, 1954 - Fin

SELECTED CITIES - Concluded
 VILLES CHOISIES - Fin

Note. - Any monthly salaries reported were changed to weekly, using 4½ weeks per month as the conversion factor.

Note. - Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire, en utilisant 4½ semaines par mois comme facteur de conversion.

Occupation	Saskatoon			Calgary			Edmonton			Vancouver			Victoria		
	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Average Rate per Week	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Average Rate per Week	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Average Rate per Week	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Average Rate per Week	Average Rate per Week	Range of Rates per Week	Average Rate per Week
	Traitement hebdomadaire moyen	Marge des traitements hebdomadaires	Traitement hebdomadaire moyen	Traitement hebdomadaire moyen	Marge des traitements hebdomadaires	Traitement hebdomadaire moyen	Traitement hebdomadaire moyen	Marge des traitements hebdomadaires	Traitement hebdomadaire moyen	Traitement hebdomadaire moyen	Marge des traitements hebdomadaires	Traitement hebdomadaire moyen	Traitement hebdomadaire moyen	Marge des traitements hebdomadaires	Average Rate per Week
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Bookkeeper - Senior, Male	60.00	46.15-72.00	66.02	50.00-77.50	48.46-85.38	68.49	48.46-85.38	54.23-92.31	68.50	60.00-75.00					
Teneur de livres, sénior															
Bookkeeper - Senior, Female	47.19	42.00-58.00	49.12	42.50-60.00	41.00-75.50	53.63	41.00-75.50	51.54-69.23	48.70	39.23-57.69					
Teneuse de livres, sénior															
Bookkeeper - Junior, Male						62.66	46.20-72.00	42.69-65.77							
Teneur de livres, junior															
Bookkeeper - Junior, Female	42.49	34.62-51.92	41.88	33.00-50.77	35.00-46.15	42.03	35.00-46.15	38.25-51.92	37.25						
Teneuse de livres, junior															
Clerk, Cost Accounting, Male	64.49	55.00-76.15	63.67	52.50-77.50	51.92-87.00	64.83	51.92-87.00	39.23-83.52							
Commis, comptabilité de prix de revient, homme															
Clerk, Cost Accounting, Female						40.47	34.62-42.00	32.50-47.50							
Commis, comptabilité de prix de revient, femme															
Filing Clerk, Male															
Archiviste, homme															
Filing Clerk, Female															
Archiviste, femme															
General Office Clerk - Senior, Male								25.38-39.23							
Commis général de bureau, sénior, homme	65.92	51.92-75.00	66.50	46.15-86.55	50.00-77.00	61.64	50.00-77.00	57.50-96.00	57.48	51.69-63.46					
General Office Clerk - Senior, Female															
Commis général de bureau, sénior, femme			47.29	36.92-56.54	41.54-63.46	48.69	41.54-63.46	40.38-63.50	42.66	36.07-50.00					
General Office Clerk - Intermediate, Male															
Commis général de bureau, intermédiaire, homme	50.42	36.00-61.15	57.23	46.15-71.54	40.00-78.10	57.66	40.00-78.10	45.00-75.00	48.81	40.38-55.56					

General Office Clerk — Intermediate, Female										
Commis général de bureau, intermédiaire, femme	40.82	37.38—45.00	41.50	37.50—46.15	39.95	31.15—51.25	41.83	36.92—48.69	38.48	30.46—42.50
General Office Clerk — Junior, Male	36.83	32.31—39.23	44.19	36.92—55.38	42.02	32.31—52.00	38.56	30.00—46.15	.....	.....
Commis général de bureau, junior, homme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
General Office Clerk — Junior, Female	36.55	30.00—41.54	37.96	32.50—42.69	38.71	31.15—49.70	33.85	28.85—43.85	34.63	32.31—37.50
Commis général de bureau, junior, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Machine Operator — Multilith	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Opérateur de machine — multilith	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Machine Operator — Billing, Female	.....	.....	42.83	38.42—46.16	48.38	35.77—52.50	43.34	36.92—50.77	.....	.....
Opératrice de machine — à facturer	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Machine Operator — Bookkeeping, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Opératrice de machine — à comptabilité	42.42	35.77—48.46	46.83	40.00—57.50	43.25	37.50—49.96	44.81	36.92—54.00	47.57	42.69—50.44
Machine Operator — Calculating, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Opératrice de machine — à calculer	41.42	39.23—44.00	44.71	38.42—52.50	42.47	34.62—51.00	44.71	37.38—53.50	.....	.....
Machine Operator — Key Punch, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Opératrice de machine — à poinçonner à clavier	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Machine Operator — Tabulating, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Opératrice de machine — tabulateur	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Material Record Clerk, Male	.....	.....	.....	.....	.....	.....	50.03	45.23—52.00	.....	.....
Commis au registre du matériel, homme	.....	.....	63.76	50.77—77.00	60.49	40.38—80.85	62.67	42.00—86.35	55.98	51.69—60.00
Material Record Clerk, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Commis au registre du matériel, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	41.10	33.95—51.00	.....	.....
Order Clerk, Male	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Commis aux commandes, homme	52.09	39.23—61.60	55.77	47.50—63.46	55.29	40.00—72.70	61.63	45.00—80.77	60.13	57.69—63.46
Order Clerk, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Commis aux commandes, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Payroll Clerk, Male	.....	.....	41.31	32.31—44.75	44.03	40.00—51.75	40.43	33.46—51.92	.....	.....
Commis au bordereau de paie, homme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Payroll Clerk, Female	.....	.....	59.91	51.00—68.08	64.37	57.50—75.23	58.78	42.46—75.00	65.31	53.54—75.00
Commis au bordereau de paie, femme	.....	.....	45.48	38.42—50.77	43.61	36.92—51.92	44.87	34.15—56.54	.....	.....
Secretary (Private Secretary), Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Secrétaire (secrétaire privée), femme	46.63	42.12—51.00	51.59	41.19—57.69	54.29	46.15—57.69	55.81	42.69—73.50	51.41	45.00—61.15
Stenographer — Senior, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Sténographe, senior, femme	45.65	40.38—49.52	47.81	39.23—57.50	45.28	38.08—54.95	46.21	39.23—54.23	40.72	36.92—45.00
Stenographer — Junior, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Sténographe, junior, femme	37.98	31.15—42.69	40.38	34.62—45.00	41.51	32.31—49.62	39.42	34.62—43.85	33.85	28.85—38.08
Telephone-Switchboard Operator, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Telephoniste au standard, femme	.....	.....	38.78	31.15—46.31	40.58	35.77—47.60	40.64	34.62—47.50	37.88	30.46—42.64
Typist — Senior, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Dactylographe, senior, femme	37.67	34.62—40.38	43.38	35.00—50.00	41.27	38.00—50.00	40.74	34.62—48.00	39.02	36.92—42.00
Typist — Junior, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Dactylographe, junior, femme	34.14	30.00—38.00	37.16	31.00—42.50	36.74	31.15—41.54	35.63	28.85—43.85	36.16	34.62—38.08

Table VIII — WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN CONSTRUCTION, 1954
 Tableau VIII — TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS L'INDUSTRIE DE LA CONSTRUCTION, 1954

Buildings and Structures
 Edifices et charpentes

Locality Région	Standard Hours per Week Heures hebdoma- daires normales	Wage Rate per Hour — Taux horaire								
		Bricklayer and Mason Briqueleur et maçon	Carpenter Charpentier	Electrician Electricien	Painter Peintre	Plasterer Plâtrier	Plumber Plombier	Sheet Metal Worker Ouvrier tôlier	Truck Driver Conducteur de camion	Labourer Manoeuvre
		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Newfoundland— St. John's	44—50	1.55	1.30	1.52	1.25	1.55	1.52	1.40	1.03	1.00
Prince Edward Island— Charlottetown .....	.....	1.50	1.05	1.10	.95	1.45	1.10	1.00	.80	.75
Nova Scotia— Halifax	40	1.86	1.61	1.71	1.37	1.75	1.70	1.47	1.15	1.10
Sydney	40	2.15	1.90	1.50	1.30	2.05	1.85	1.50	1.10	1.05
New Brunswick— Fredericton	44	1.75	1.40	1.35	1.05	1.75	1.50	1.35	.95	.90
Moncton	40	1.75	1.50	1.55	1.10	1.60	1.50	1.30	.95	.90
Saint John	40	1.80	1.53	1.57	1.40	1.80	1.55	1.30	.95	.90
Quebec— Chicoutimi	48	1.50	1.40	1.40	1.30	1.50	1.35	1.30	1.20	1.15
Drummondville	48	1.60	1.35	1.35	1.25	1.60	1.35	1.35	1.05	1.00
Hull	44	2.00	1.75	1.95	1.50	1.90	1.85	1.40	1.10	1.00
Montreal	40	2.00	1.80	1.90	1.70	2.00	2.00	1.80	1.25	1.25
Quebec	44	1.70	1.50	1.50	1.45	1.70	1.50	1.50	1.15	1.15
St. Hyacinthe	48	1.55	1.35	1.35	1.25	1.55	1.35	1.35	1.00	1.00
Sherbrooke	44	1.65	1.45	1.40	1.35	1.65	1.40	1.40	1.05	1.05
Theftord Mines	44	1.70	1.50	1.50	1.45	1.70	1.50	1.50	1.15	1.15
Trois-Rivières	44—48	1.60	1.40	1.40	1.30	1.60	1.35	1.35	1.15	1.05

Table IX – WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN TRANSPORTATION, STORAGE, AND COMMUNICATION, 1954

Tableau IX – TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS LES TRANSPORTS, L'EMMAGASINAGE, ET COMMUNICATION, 1954

(1) TRANSPORTATION

(1) TRANSPORTS

Steam Railways

Chemins de fer à vapeur

Note. – The figures shown in this table are minimum wage or salary rates as indicated in collective agreements on file in the Economics and Research Branch. When a range is given it covers the lowest and highest minimum rates in effect on the principal divisions of the major railways for that occupation. When a single figure is shown for an occupation it applies throughout all principal divisions of the major railways.

General Wage Changes in 1954

There were no general wage changes between October 1, 1953 and September 30, 1954. However rates for Locomotive Firemen—Yard; Hostler; and Hostler's Helper increased due to the implementation of a 5-day work-week.

Standard Hours

All classes other than the running trades were on a basic 8-hour day and 40-hour week.

Note. – Les données au présent tableau représentent des taux minima de salaires ou traitements tirés de conventions collectives dont dispose la division de l'Economie et de Recherches. Quand une marge est indiquée elle s'applique aux taux minima les plus bas et les plus élevés payés par les principales divisions des chemins de fer majeurs pour l'occupation mentionnée. Quand un seul chiffre est donné le taux s'applique à l'ensemble des principales divisions des chemins de fer majeurs.

Changements d'ordre général dans les salaires en 1954

Il n'y a pas eu de changement général dans les taux entre le 1er octobre, 1953 et le 30 septembre, 1954. Cependant, les taux pour les chauffeurs de locomotive (cours), mécaniciens de rotonde, et aides-mécaniciens de rotonde ont augmenté, dû à la mise en oeuvre de la semaine de travail de cinq jours.

Heures normales

Toutes les catégories autres que celles du personnel roulant observaient une journée normale de 8 heures et une semaine de 40 heures.

Table IX - (1) TRANSPORTATION - Continued

197

Tableau IX - (1) TRANSPORTS - Suite

Steam Railways - Continued
Chemins de fer à vapeur - Suite

Occupation	Per Mile or Per Hour Le mille ou l'heure	Per Day Par jour	Per Month Par mois
Running Trades - Personnel Roulant	Per Mile¹ Le mille¹ Cents	\$	\$
Conductor - Conducteur			
Passenger Voyageur	8.33- 8.61	(Monthly guarantee: 375.12-396.01) (Garantie mensuelle: 375.12-396.01)	
Freight, Through Marchandise, grande vitesse	11.84-11.94	.....	.....
Brakeman - Serre-freins			
Passenger Voyageur	6.84- 6.90	(Monthly guarantee: 307.92-313.02) (Garantie mensuelle: 307.92-313.02)	
Freight, Through Marchandise, grande vitesse	10.36-10.44	.....	.....
Baggageman, Train Préposé à bagages - train	6.89- 7.02	(Monthly guarantee: 313.30-321.72) (Garantie mensuelle: 313.30-321.72)	
Yard Service Employee Personnel de manoeuvre (cours)			
Yard Foreman Contremaître de cours .....	.....	15.40	.....
Yardman Homme de cours .....	.....	14.28	.....
Switchtender Aiguilleur .....	.....	12.36	.....
Locomotive Engineer² Mécanicien de locomotive²			
Passenger ³ Voyageur ³	11.32-12.32	(Daily guarantee: \$12.60-and 12.72) (Garantie quotidienne: 12.60 et 12.72)	
Freight, Through ³ Marchandise, grande vitesse ³	12.64-14.60	.....	.....
Yard ⁴ Cour ⁴ .....	.....	14.90-17.21	.....
Locomotive Fireman² Chauffeur de locomotive²			
Passenger ⁵ Voyageur ⁵	9.79-10.77	(Daily guarantee: \$10.88) (Garantie quotidienne: \$10.88)	
Freight, Through ⁵ Marchandise, grande vitesse ⁵	10.60-12.39	.....	.....
Yard ⁵ Cour ⁵ .....	.....	12.94-13.89	.....
Hostler Mécanicien de rotonde .....	.....	13.29-14.08	.....
Hostler's Helper Aide-mécanicien de rotonde .....	.....	12.50	.....
Non-Operating Employees Personnel non roulant	Per Hour L'heure \$		
Telegraph Service - Service télégraphique			
Train Despatcher Chef du mouvement .....	.....	.....	386.35-429.15

Table IX - (1) TRANSPORTATION - Continued

Tableau IX - (1) TRANSPORTS - Suite

Steam Railways - Continued
Chemins de fer à vapeur - Suite

Occupation	Per Mile or Per Hour Le mille ou l'heure	Per Day Par jour	Per Month Par mois
		\$	\$
Non-Operating Employees - Continued Personnel non roulant - Suite	Per Hour L'heure \$		
<i>Telegraph Service - Concluded</i> <i>Service télégraphique - Fin</i>			
Telegraph Operator Télégraphiste .....	.....	.....	241.74-261.53
Agent .....	.....	.....	252.44-274.37
Assistant Agent .....	.....	.....	191.45-198.40
Agent adjoint .....	.....	.....	270.17-293.71
Lineman ⁶ Monteur de lignes ⁶ .....	.....	.....
Maintenance of Way - Entretien de la voie			
Extra Gang Foreman Contremaître d'équipe supplémentaire .....	.....	12.279-12.921	.....
Section Foreman, Classified Yard Contremaître de la voie, cour classée .....	.....	11.765-12.150	.....
Section Foreman, Other Contremaître de la voie, autre .....	.....	11.572	.....
Sectionman, Classified Yard Cantonnier de la voie, cour classée	1.223-1.313	.....	.....
Sectionman, Other Cantonnier de la voie, autre	1.185-1.249	.....	.....
Signalman - Signaleur			
Non-Interlocked Crossings Aiguillage-croisement non automatique	1.211	.....	.....
Half-Interlocked Crossings Aiguillage-croisement semi-automatique	1.236	.....	.....
Bridge and Building - Bâtiments et ponts			
Foreman Contremaître .....	.....	14.342	.....
Foreman, Painter Contremaître, peintre .....	.....	12.600	.....
Mason, Bricklayer, and Plasterer Maçon, briqueteur, et plâtrier	1.532	.....	.....
Carpenter Charpentier	1.480-1.532	.....	.....
Plumber, Pipefitter, Tinsmith, Blacksmith, and Electrician Plombier, tuyauteur, ferblantier, forgeron, et électricien	1.467-1.686	.....	.....
Painter Peintre	1.442-1.480	.....	.....
Bridgeman or Rough Carpenter Charpentier de ponts ou de gros ouvrages	1.313-1.480	.....	.....
Mechanic's Helper Aide-mécanicien	1.313	.....	.....
Pumpman (one pump) Préposé à l'exhaure (pompe unique) .....	.....	.....	222.310
Engineer (Pile Driver; Hoist) Mécanicien de sonnette, de monte-charge ....	.....	12.150	.....

Tableau IX - (1) TRANSPORTS - Suite

Steam Railways - Concluded
Chemins de fer à vapeur - Fin

Occupation	Per Mile or Per Hour Le mille ou l'heure	Per Day Par jour	Per Month Par mois
Non-Operating Employees - Concluded Personnel non roulant - Fin	Per Hour L'heure \$	\$	\$
<i>Locomotive and Car Shops Ateliers de locomotives et de wagons</i>			
Mechanic ⁷			
Ouvrier qualifié ⁷	1.711	.....	.....
Other Carman ⁸			
Autre constructeur de wagons ⁸	1.622	.....	.....
Helper			
Aide	1.416	.....	.....
Electrical Worker - Electrician			
Ouvrier électricien	1.711	.....	.....
Electrical Worker - Lineman			
Poseur de fils	1.660	.....	.....
Electrical Worker - Groundman			
Aide poseur de fils	1.583	.....	.....
Electrical Worker - Operator			
Electricien, opérateur	1.493	.....	.....
Coach Cleaner			
Nettoyeur de wagons	1.262	.....	.....
Shop Labourer			
Manoeuvre des ateliers	1.223-1.236	.....	.....

¹To obtain minimum rates per day multiply rate per mile by 150 for passenger conductor, passenger brakeman, and baggageman, and by 100 for other trades shown on a mileage basis.

²Rates per mile vary with the weight on drivers. Although few locomotives in excess of 350,000 pounds are in use, several diesel units may be operated by one crew, in which case the upper limits of the ranges shown would apply.

³Minimum is for less than 140,000 pounds; maximum is for 500,000-550,000 pounds.

⁴Minimum is for less than 140,000 pounds; maximum is for 350,000 pounds and over on a principal division of one line and for 500,000-550,000 pounds on the remaining principal divisions and lines.

⁵Minimum is for less than 140,000 pounds; maximum is for 500,000 pounds and over on a principal division of one line and for 500,000-550,000 pounds on the remaining principal divisions and lines.

⁶The range refers to minimum and maximum rates actually being paid.

⁷Machinist, boilermaker, blacksmith, plumber, sheet metal worker, cabinet maker, carpenter (coach, locomotive, and bench), welder, etc.

⁸Freight car carpenter, freight car painter, car inspector, car repairer, etc.

¹Pour obtenir le taux quotidien minimum des conducteurs de trains de voyageurs, serre-freins de trains de voyageurs, et préposés à bagages, multipliez le taux du mille par 150, et par 100 pour les autres catégories de personnel roulant rémunérées au mille.

²Les taux au mille varient selon le poids sur les roues motrices. Bien que peu de locomotives qui excèdent 350,000 livres soient en service, plusieurs unités-diesels peuvent être manoeuvrées par une équipe, dans lequel cas s'appliquent les taux plus élevés indiqués dans les marges.

³Le minimum est pour moins de 140,000 livres; le maximum pour 500,000 à 550,000 livres.

⁴Le minimum est pour moins de 140,000 livres; le maximum pour 350,000 livres et plus sur une principale division d'un réseau, et pour 500,000 à 550,000 livres sur le reste des principales divisions et réseaux.

⁵Le minimum est pour moins de 140,000 livres; le maximum pour 500,000 livres et plus sur une principale division d'un réseau, et pour 500,000 à 550,000 livres sur le reste des principales divisions et réseaux.

⁶La marge se rapporte aux taux minimum et aux taux maximum actuellement payés.

⁷Machiniste, chaudronnier, forgeron, plombier, ouvrier tôlier, ébéniste, charpentier (wagon, locomotive, et établi), soudeur, etc.

⁸Charpentier en wagons de marchandises, peintre de wagons de marchandises, inspecteur de wagons, préparateur de wagons, etc.

Ontario —	Brantford	44	1.48	.....	1.64	.....	1.44	1.64	1.35	.....	1.48	1.62	1.60	.....	.....	1.10
	Cornwall	40	1.52	.....	.....	.....	.....	1.67	.....	1.43	.....	1.69	.....	.....	.....	.....
	Fort William	40	1.53	.....	.....	.....	1.33	1.59	1.46	.....	.....	1.59	1.59	1.41	.....	.....
	Hamilton	40	1.57	.....	.....	.....	1.44	1.64	1.53	.....	.....	1.67	1.48	1.49	.....	.....
	Kitchener	44	1.45	.....	.....	.....	1.36	1.60	1.50	1.40	.....	1.55	1.39	1.42	.....	.....
	London	46	1.45	.....	1.58	.....	1.31	.....	.....	.....	1.42	1.56	1.54	1.56	.....	.....
	Oshawa	40	1.52	.....	.....	.....	1.26	1.65	.....	.....	.....	1.65	.....	.....	.....	.....
	Ottawa	44	1.43	.....	1.45	.....	1.27	1.44	1.29	1.27	1.10	1.53	1.40	1.41	1.30	1.32
	Port Arthur	40	1.54	.....	.....	.....	1.38	.....	.....	.....	.....	1.61	1.58	1.54	.....	.....
	Sarnia	48	1.25	.....	.....	.....	1.04	.....	.....	.....	.....	1.25	.....	.....	.....	.....
	Sault Ste. Marie	48	1.50	.....	.....	.....	1.48	.....	.....	1.48	.....	1.68	.....	.....	.....	.....
	St. Catharines	40	1.52	.....	1.58	.....	1.26	1.65	.....	1.24	.....	1.65	1.58	.....	.....	.....
	Sudbury	48	1.20	.....	.....	.....	1.25	.....	.....	.....	1.18	1.36	.....	.....	.....	.....
	Toronto	40	1.59	1.59	1.75	.....	1.46	1.69	.....	1.38	1.36	1.75	1.63	1.59	1.56	1.50
	Windsor	48	1.55	.....	.....	.....	1.42	.....	.....	1.42	.....	1.65	.....	1.42	.....	.....
Manitoba —	Winnipeg	40	1.50	1.44	1.60	.....	.....	1.60	1.39	.....	1.17	1.60	1.60	1.51	1.39	.....
	Saskatchewan —															
Saskatchewan —	Moose Jaw	44	1.21	.....	1.62	.....	1.13	.....	.....	.....	.....	1.40	.....	1.20	.....	.....
	Regina	40	1.56	.....	1.62	.....	1.32	1.65	1.50	1.32	1.18	1.62	1.56	1.62	1.56	.....
	Saskatoon	44	1.41	.....	1.51	.....	1.19	1.52	1.29	1.15	1.15	1.54	1.56	.....	1.23	.....
Alberta —																
	Calgary	40	1.52	.....	1.66	1.91	1.38	2.00	1.44	1.38	1.35	1.66	1.66	1.52	1.49	.....
	Edmonton	40	1.57	.....	1.68	.....	1.35	1.91	1.42	1.35	1.35	1.68	1.65	1.60	1.40	.....
	Lethbridge	40	1.48	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1.26	.....	.....	.....	1.33	.....
British Columbia —																
	Vancouver	40	1.68	.....	1.80	1.82	1.51	1.82	.....	1.46	1.48	1.81	1.80	1.73	1.54	1.56
	Victoria	40	1.68	.....	1.82	1.82	1.45	1.82	.....	.....	.....	1.82	1.80	.....	1.56	.....

Table IX - (1) TRANSPORTATION - Continued

Tableau IX - (1) TRANSPORTS - Suite

Truck Transportation

Camionnage

Locality Localité	Average Standard Hours per Week Horaire hebdo- madaire normal moyen	Truck Driver's Helper Aide conducteur de camion		Truck Driver, Local Conducteur de camion, service local		Truck Driver, Long Distance Conducteur de camion, service routier	
		Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour	Average Wage Rate per Week	Range of Rates per Week
		Taux horaire moyen	Marge des taux horaires	Taux horaire moyen	Marge des taux horaires	Taux hebdo- madaire moyen	Marge des taux hebdo- madaires
Quebec - Montreal	51.9	\$.87	\$.78- .93	\$ 1.10	\$ 1.03-1.18	\$ 89.30	\$ 56.30-120.00
Ontario - Hamilton	47.5	.....	.....	1.32	1.10-1.43	81.03	70.00-88.23
London	49.2	.....	.....	1.33	1.30-1.43	85.32	68.64-114.00
Ottawa	47.1	.....	.....	1.23	.85-1.36	85.63	75.80-95.00
Toronto	46.6	1.04	.95-1.18	1.30	1.20-1.38	80.94	63.84-120.00
Windsor	46.3	.....	.....	1.46	1.45-1.48	85.49	71.04-94.50
Manitoba - Winnipeg	45.5	.96	.80-1.16	1.04	.92-1.12	78.07	48.46-101.00
Alberta - Calgary	44.8	1.18	1.11-1.32	1.22	1.14-1.27	82.03	67.50-95.88
Edmonton	43.9	1.20	1.17-1.22	1.22	1.20-1.27	62.99	61.00-63.50
British Columbia - Vancouver	45.6	1.49	1.40-1.55	1.56	1.50-1.60	66.60	55.00-75.20
Victoria	44.0	1.44	1.42-1.45	1.47	1.42-1.52	.....	.....

Locality Localité	Despatcher Dispatcher		Motor Mechanic Mécanicien de garage		Warehouseman Préposé d'entrepôt	
	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour
	Taux horaire moyen	Marge des taux horaires	Taux horaire moyen	Marge des taux horaires	Taux horaire moyen	Marge des taux horaires
Quebec - Montreal	\$ 1.35	\$ 1.14-1.59	\$ 1.36	\$ 1.30-1.45	\$ 1.06	\$.98-1.08
Ontario - Hamilton	1.63	1.41-1.93	1.61	1.60-1.66	.....	.....
London	1.50	1.42-1.56	1.61	.....	.....	.....
Ottawa .....	.....	.....	1.41	1.25-1.59	.....	.....
Toronto	1.55	1.32-2.00	1.54	1.41-1.59	1.28	1.19-1.36
Windsor	1.88	1.59-2.18	1.61	1.44-1.66	1.27	1.10-1.35
Manitoba - Winnipeg	1.21	.96-1.32	1.35	1.15-1.48	1.08	.92-1.15
Alberta - Calgary	1.61	1.31-1.84	1.64	1.43-1.75	1.20	1.14-1.27
Edmonton	1.48	1.31-1.84	.....	.....	1.21	1.17-1.27
British Columbia - Vancouver	1.57	1.47-1.79	1.79	1.70-1.86	1.50	1.38-1.60
Victoria .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....

Tableau IX — (1) TRANSPORTS — Suite

Water Transportation

Transport par eau

Note. — Board and lodging supplied in addition to rates shown. Rates vary to a great extent according to size and type of vessel.

Standard Hours. — Hours on duty at sea: eight per day (3 watches of 8 hours). Usually, only necessary work is done on Saturdays and Sundays.

Note. — Pension et logement sont fournis en sus des taux indiqués. Les taux varient sensiblement suivant la grosseur et le genre de navire.

Heures normales. — Les heures de service en mer sont de 8 par jour (3 quarts de 8 heures). D'habitude, on ne fait que le travail nécessaire le samedi et le dimanche.

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Month Salaire mensuel moyen	Range of Rates per Month Marge des salaires mensuels
Freight and Passenger — Fret et passagers	\$	\$
<i>Boatswain — Maître d'équipage</i>		
Canada	228.09	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	207.14	.....
<i>Chief Cook — Premier cuisinier</i>		
Canada	271.43	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	272.92	255.00—290.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	283.18	270.00—300.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	235.14	215.00—239.00
<i>Chief Steward — Maître d'hôtel</i>		
Canada	322.88	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	287.14	275.00—290.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	317.20	286.00—336.00
<i>Second Cook — Deuxième cuisinier</i>		
Canada	201.18	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	203.93	185.00—220.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	206.20	200.00—225.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	192.07	182.00—204.00
<i>Fireman — Chauffeur</i>		
Canada	220.18	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	208.00	190.00—220.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	223.12	220.00—250.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	204.71	204.00—205.00

Table IX - (1) TRANSPORTATION - Continued

Tableau IX - (1) TRANSPORTS - Suite

Water Transportation - Continued

Transport par eau - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Month Salaire mensuel moyen	Range of Rates per Month Marge des salaires mensuels
	\$	\$
Freight and Passenger - Continued Fret et passagers - Suite		
<i>First Officer or Mate - Premier officier</i>		
Canada	391.31	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	307.95	279.30-340.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	411.61	401.00-441.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	337.89	323.00-349.00
<i>Oiler - Graisseur</i>		
Canada	229.58	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	213.39	195.00-230.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	233.79	230.00-260.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	214.71	214.00-215.00
<i>Quartermaster or Wheelman - Quartier-maître ou timonier</i>		
Canada	229.25	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	208.15	195.00-230.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	234.00	.....
Pacific Coast Côte du Pacifique	209.65	209.00-210.00
<i>Seaman and Deckhand - Matelot et homme de pont</i>		
Canada	193.01	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	185.04	180.00-190.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	193.99	190.00-220.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	199.77	199.00-200.00
<i>Second Engineer - Mécanicien en second</i>		
Canada	383.86	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	296.31	239.40-325.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	404.62	396.00-431.30
Pacific Coast Côte du Pacifique	336.16	317.00-369.00

Tableau IX - (1) TRANSPORTS - Suite

Water Transportation - Continued

Transport par eau - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Month Salaire mensuel moyen	Range of Rates per Month Marge des salaires mensuels
Freight and Passenger - Concluded Fret et passagers - Fin	\$	\$
<i>Second Officer or Mate - Deuxième officier</i>		
Canada	339.96	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	266.97	245.00-280.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	353.42	346.00-368.50
Pacific Coast Côte du Pacifique	306.64	292.00-317.00
<i>Third Engineer - Troisième mécanicien</i>		
Canada	337.80	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	267.38	245.00-280.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	348.73	346.00-361.30
Pacific Coast Côte du Pacifique	307.96	292.00-330.00
<i>Watchman - Veilleur</i>		
Canada	207.94	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	208.19	205.00-235.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	207.41	204.00-210.00
Oil Tankers - Bateaux-citernes		
<i>Chief Cook - Premier cuisinier</i>		
Canada	303.53	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	308.00	270.00-320.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	273.20	.....
<i>Fireman - Chauffeur</i>		
Canada	237.08	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	237.08	234.00-240.00
<i>First Officer or Mate - Premier officier</i>		
Canada	415.85	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	419.92	390.00-436.00

Table IX - (1) TRANSPORTATION - Continued

Tableau IX - (1) TRANSPORTS - Suite

Water Transportation - Concluded

Transport par eau - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Month Salaire mensuel moyen	Range of Rates per Month Marge des salaires mensuels
Oil Tankers - Concluded Bateaux-citernes - Fin	\$	\$
<i>Oiler - Graisseur</i>		
Canada	246.73	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	247.48	235.00-250.00
<i>Seaman and Deckhand - Matelot et homme de pont</i>		
Canada	213.50	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	212.02	203.00-234.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	225.00	.....
<i>Second Cook - Deuxième cuisinier</i>		
Canada	232.06	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	232.06	200.00-245.00
<i>Second Engineer - Mécanicien en second</i>		
Canada	409.83	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	419.39	390.00-432.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	369.44	355.00-380.00
<i>Second Officer or Mate - Deuxième officier</i>		
Canada	359.44	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	362.68	345.00-370.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	341.85	332.00-355.00
<i>Third Engineer - Troisième mécanicien</i>		
Canada	358.04	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	362.68	345.00-370.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	332.85	332.00-335.00
<i>Watchman - Veilleur</i>		
Canada	224.23	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	224.23	205.00-239.00
<i>Wheelsman - Timonier</i>		
Canada	248.24	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	248.24	230.00-260.00

Tableau IX - (1) TRANSPORTS - Fin

Stevedoring

Débardage

Note. - No standard hours; work periods depend on arrival and departure of vessels and time required to load and unload.

Note. - Heures de travail irrégulières, fixées d'après l'arrivée et le départ des vaisseaux, et le temps requis pour les charger et les décharger.

Occupation and Locality Métier et région	Rate per Hour Taux horaire
	\$
Ocean Navigation - Navigation océanique	
Longshoreman (General Cargo) - Débardeur (cargaison générale)	
St. John's, Newfoundland	1.67
Halifax	1.75
Saint John	1.80
Montreal	1.78
Quebec	1.68
New Westminster, Port Alberni, Prince Rupert, Vancouver and Victoria	2.11
Inland and Coastal Navigation Navigation intérieure et cabotage	
Longshoreman and Freight Handler	
Débardeur et manutentionnaire de fret	
Sorel	1.48
Trois-Rivières	1.41
Other Eastern Ports	1.43 ¹
Prince Rupert	1.95
Vancouver	1.95

¹Predominant rate in following ports:

¹Représente taux prédominant dans les ports suivants:

Montreal, Quebec, Fort William, Hamilton, Point Edward, Port Arthur, Port McNicoll, Sarnia, Toronto.

Table IX - (2) STORAGE
Tableau IX - (2) EMMAGASINAGE

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Month Taux mensuel moyen	Range of Rates per Month Marge des taux mensuels
			\$	\$
Terminal Grain Elevators Élévateurs à grain terminaux				
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	41.9	.....	
Quebec	45.4	44-55		
Ontario	41.1	40-50		
Prairie Provinces	43.2	40-44		
British Columbia	40.0	.....	
Electrician - Electricien				
Canada			311.58	.....
Quebec			291.58	276.47-297.44
Ontario			302.46	282.86-320.00
Prairie Provinces			334.00	320.00-337.50
British Columbia			338.80	307.00-365.00
Millwright - Mécanicien-ajusteur				
Canada			301.59	.....
Quebec			291.58	276.47-297.44
Ontario			297.81	255.50-332.16
Prairie Provinces			314.83	300.00-322.50
British Columbia			327.00	302.00-347.00
Weighman - Peseur				
Canada			279.24	.....
Quebec			261.43	245.87-274.55
Ontario			281.23	243.20-311.56
Prairie Provinces			307.00	270.00-322.50
British Columbia			322.45	312.00-337.00
Cleanerman - Nettoyeur			Per Hour Par heure	Per Hour Par heure
Canada			1.43	.....
Ontario			1.40	.....
Prairie Provinces			1.54	1.39-1.64
British Columbia			1.67	1.62-1.72
Labourer - Manoeuvre				
Canada			1.35	.....
Quebec			1.15	.95-1.24
Ontario			1.34	1.24-1.40
Prairie Provinces			1.37	1.33-1.39
British Columbia			1.54	1.30-1.62
Oiler - Graisseur				
Canada			1.38	.....
Ontario			1.37	1.22-1.40
British Columbia			1.67	.....

Table IX - (3) COMMUNICATION
Tableau IX - (3) COMMUNICATION

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Week Taux hebdomadaire moyen	Range of Rates per Week Marge des taux hebdomadaires
Radio and Television Broadcasting Radiodiffusion et télévision			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	40.6	35-48		
Canada				
Announcer, Male Annonceur			63.45	41.54-88.81
Announcer, Female ¹ Annonceuse ¹			49.10	34.62-75.01
Announcer-Operator Annonceur-opérateur			61.42	42.50-80.01
Continuity Writer, Male Scripteur de continuité, homme			55.38	35.00-75.01
Continuity Writer, Female Scripteur de continuité, femme			41.23	31.16-51.23
General Operator, Male Opérateur général			59.35	36.93-80.01
General Operator, Female Opératrice générale			36.26	27.69-45.00
Music or Record Librarian, Male Musicothécaire ou discothécaire, homme			55.32	40.00-80.45
Music or Record Librarian, Female Musicothécaire ou discothécaire, femme			37.36	25.00-51.93
News Editor, Male Rédacteur aux nouvelles			71.95	50.00-92.31
News Editor, Female ¹ Rédactrice aux nouvelles ¹			54.50	35.00-75.88
Producer Réalisateur			90.60	63.47-122.32
Studio Attendant Préposé de studio			43.90	30.00-59.62
Traffic Clerk, Female Commis au trafic, femme			41.96	30.00-54.23
Television Technician Technicien de télévision			63.54	55.93-80.01

¹The number of female employees reported was very small compared with the number of male employees.

¹Le nombre de travailleuses indiquées sur les données était moins élevé que le nombre de travailleurs.

Table IX - (3) COMMUNICATION - Concluded

Tableau IX - (3) COMMUNICATION - Fin

Locality and Occupation Région et occupation			Range of Provincial Average Rates per Week ¹ Marge de taux moyens provinciaux hebdomadaires ¹
Telephone - Téléphone			\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	
Canada	39.7	.....
Atlantic Provinces	40.2	40 -44	
Quebec	40.4	40 -48	
Ontario	40.0	.....
Manitoba	40.0	.....
Saskatchewan	40.0	.....
Alberta	40.0	.....
British Columbia	40.3	37½-40	
Canada			
Cableman and Splicer Poseur et épisseur de câbles			61.69-88.31
Central Office Repairman Répareur (centrale)			62.88-89.56
Lineman Monteur de lignes			58.49-85.64
Operator, Female Téléphoniste			27.41-41.50
P.B.X. Installer Monteur (tableau de distribution privée)			66.64-90.87
P.B.X. Repairman Répareur (tableau de distribution privée)			69.20-90.69
Station Installer Monteur de postes			57.00-90.03
Station Repairman Répareur de postes			59.67-87.32
Supervisor, Female Surveillante			38.10-53.93

¹Actual average rates and ranges of rates, as shown in other tables, not given here to avoid disclosing confidential information.

¹Taux moyens actuels et marge de taux, tels qu'indiqués dans les autres tableaux, ne sont pas montrés ici afin de ne pas divulguer de renseignements confidentiels.

Table X – WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN ELECTRIC LIGHT
AND POWER, 1954

Tableau X – TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DES
EMPLOYES DE L'ÉCLAIRAGE ET ÉNERGIE ÉLECTRIQUES, 1954

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	41.2	.....	
Newfoundland	46.7	44–49		
Nova Scotia	41.7	40–44		
New Brunswick	40.1	40–44		
Quebec	43.7	40–60		
Ontario	40.3	40–48		
Manitoba	40.0	40–44		
Saskatchewan	40.4	40–44		
Alberta	40.1	40–48		
British Columbia	40.3	40–44		
<i>Carpenter – Charpentier</i>				
Canada			1.70	.....
Nova Scotia			1.03	.80–1.54
Quebec			1.49	1.32–1.71
Ontario			1.85	1.74–1.94
Manitoba			1.78	1.63–1.90
<i>Electrician – Electricien</i>				
Canada			1.82	.....
Nova Scotia			1.71	1.62–1.89
Quebec			1.52	1.25–1.75
Ontario			1.89	1.77–1.92
Manitoba			1.75	1.63–1.90
Saskatchewan			1.83	1.68–1.92
Alberta			1.94	1.78–2.13
British Columbia			2.17	1.99–2.30
<i>Floorman (Turbine Operator; Wheelman) Homme d'usine (préposé de turbine, de roue hydraulique)</i>				
Canada			1.49	.....
Newfoundland .....			.81	.71–.89
Quebec			1.36	1.27–1.45
Ontario			1.59	1.43–1.73
Manitoba			1.45	1.43–1.47
Saskatchewan			1.94	1.90–2.00
Alberta			1.77	1.53–1.93
British Columbia			1.82	1.59–1.88
<i>Groundman – Aide-monteur de lignes</i>				
Canada			1.42	.....
Newfoundland			1.02	.90–1.24
Nova Scotia			1.32	1.20–1.41
New Brunswick			1.26	1.16–1.48
Quebec			1.13	.97–1.29
Ontario			1.42	1.34–1.56
Manitoba			1.22	1.17–1.26
Saskatchewan			1.35	1.24–1.48
Alberta			1.32	1.14–1.50
British Columbia			1.74	1.67–1.80

212 Table X - WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN ELECTRIC LIGHT
AND POWER, 1954 - Continued

Tableau X - TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DES EMPLOYES
DE L'ECLAIRAGE ET ENERGIE ELECTRIQUES, 1954 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des Taux horaires
<i>Labourer - Manoeuvre</i>		
Canada	1.12	.....
Newfoundland .....	.84	.75-1.00
Nova Scotia	1.07	.90-1.29
Quebec	1.00	.85-1.15
Ontario	1.09	.88-1.43
Manitoba	1.17	1.12-1.20
Saskatchewan	1.21	1.18-1.22
Alberta	1.16	1.00-1.30
British Columbia	1.43	1.40-1.59
<i>Lineman - Monteur de lignes</i>		
Canada	1.68	.....
Newfoundland	1.20	1.00-1.48
Nova Scotia	1.29	.85-1.65
New Brunswick	1.46	1.37-1.60
Quebec	1.37	1.16-1.50
Ontario	1.84	1.74-1.92
Manitoba	1.71	1.39-1.90
Saskatchewan	1.69	1.60-1.89
Alberta	1.79	1.39-1.98
British Columbia	2.22	2.08-2.30
<i>Machinist - Machiniste</i>		
Canada	1.83	.....
Quebec	1.52	1.38-1.80
Ontario	1.92	1.81-2.01
Manitoba	1.68	1.65-1.79
Saskatchewan	1.87	.....
Alberta	1.95	1.62-2.11
<i>Maintenance Man - Ouvrier d'entretien</i>		
Canada	1.60	.....
Quebec	1.50	1.33-1.63
Ontario	1.68	1.58-1.86
Manitoba	1.42	1.33-1.64
Saskatchewan	1.65	1.44-2.28
Alberta	1.81	1.65-1.97
British Columbia	1.93	1.75-2.15
<i>Meterman - Préposé de compteurs</i>		
Canada	1.71	.....
Nova Scotia	1.55	1.49-1.62
New Brunswick	1.59	1.36-1.67
Quebec	1.43	1.20-1.66
Ontario	1.76	1.56-1.95
Manitoba	1.54	1.39-1.70
Saskatchewan	1.54	1.51-1.82
Alberta	1.80	1.52-2.07
British Columbia	2.14	2.07-2.30

Table X - WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN ELECTRIC LIGHT 213
AND POWER, 1954 - Concluded

Tableau X - TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DES EMPLOYÉS
DE L'ÉCLAIRAGE ET ÉNERGIE ÉLECTRIQUES, 1954 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des Taux horaires
<i>Operator, Generating Station Mécanicien en charge de station génératrice</i>		
Canada	1.72	.....
Newfoundland	1.12	.85-1.33
Nova Scotia	1.32	1.00-1.89
New Brunswick	1.63	1.40-1.67
Quebec	1.48	1.21-1.74
Ontario	1.84	1.57-2.18
Manitoba	1.60	1.47-1.76
Saskatchewan	1.88	1.57-2.28
Alberta	1.88	1.47-2.18
British Columbia	2.15	1.88-2.30
<i>Operator, Substation Mécanicien en charge de sous-station</i>		
Canada	1.67	.....
Nova Scotia	1.36	1.20-1.42
Quebec	1.55	1.23-1.76
Ontario	1.74	1.46-2.04
Manitoba	1.61	1.50-1.73
British Columbia	2.12	1.92-2.30
<i>Patrolman - Garde-ligne</i>		
Canada	1.63	.....
New Brunswick	1.73	.....
Quebec	1.36	1.19-1.51
Ontario	2.00	1.71-2.21
Manitoba	1.52	1.51-1.53
British Columbia	2.25	2.16-2.40
<i>Meter Reader - Releveur de compteurs</i>		
	Per Week Par semaine	Per Week Par semaine
Canada	55.30	.....
Newfoundland	42.72	36.92-48.92
Nova Scotia	42.89	36.33-54.69
New Brunswick	55.99	55.00-56.08
Quebec	53.53	40.62-61.60
Ontario	60.97	51.92-68.91
Manitoba	54.43	48.00-57.00
Saskatchewan	52.60	45.00-54.92
Alberta	56.19	54.23-56.77
British Columbia	57.97	54.46-64.27

Table XI - WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN TRADE, 1954
Tableau XI - TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS LE COMMERCE, 1954

(1) WHOLESAL TRADE
(1) COMMERCE EN GROS

Note. - All wage rates are shown on a weekly basis. Any monthly salaries reported were changed to a weekly basis using $4\frac{1}{2}$ weeks per month as the conversion factor.
Note. - Base hebdomadaire pour tous les taux de salaire. Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire en utilisant $4\frac{1}{2}$ semaines par mois comme facteur de conversion.

facteur de conversion.																			
Locality	Average Standard Hours per Week	Bookkeeper, Male				Bookkeeper, Female				General Office Clerk, Male				General Office Clerk, Female				Office Appliance Operator, Female	
		Teneur de livres		Teneuse de livres		Commis général de bureau, homme		Commis général de bureau, femme		Opératrice de machines de bureau									
Localité	Horaire hebdomadaire normal moyen	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux
Newfoundland— St. John's	42.6	\$ 54.81	40.00—65.00	\$	42.72	35.00—56.54	\$	45.76	25.38—66.92	\$	34.08	22.50—56.54	\$	42.61	32.00—50.77	\$	42.61	32.00—50.77	\$
Nova Scotia — Halifax	41.4	.....	.....	.....	37.81	28.95—46.15	.....	50.68	32.31—71.54	.....	39.41	24.39—57.69	.....	38.81	30.00—46.15	.....	38.81	30.00—46.15	.....
New Brunswick — Moncton	41.9	58.10	39.23—70.00	.....	.....	.....	.....	50.12	36.92—66.35	.....	37.95	30.00—46.62	.....	44.85	34.61—52.50	.....	44.85	34.61—52.50	.....
Saint John	42.6	36.60	25.00—55.00	.....	.....	.....	.....	46.96	33.46—63.00	.....	33.06	23.08—41.00	.....	31.92	28.85—35.77	.....	31.92	28.85—35.77	.....
Quebec — Montreal	42.9	56.37	41.54—76.15	.....	49.98	42.69—57.69	.....	55.18	35.77—75.00	.....	40.60	30.00—55.20	.....	45.55	35.00—55.00	.....	45.55	35.00—55.00	.....
Quebec	44.4	49.30	43.00—60.00	.....	.....	.....	.....	50.69	30.00—69.23	.....	34.65	20.00—49.00	.....	33.66	24.50—40.38	.....	33.66	24.50—40.38	.....
Ontario — Hamilton	41.8	68.47	62.50—78.85	.....	43.63	36.92—54.23	.....	55.43	40.38—70.38	.....	38.51	30.00—48.46	.....	39.29	34.62—44.00	.....	39.29	34.62—44.00	.....
London	42.2	.....	40.00—43.60	.....	41.84	40.00—43.60	.....	54.51	41.54—70.38	.....	37.44	30.00—49.00	.....	42.09	34.62—48.00	.....	42.09	34.62—48.00	.....
Ottawa	43.9	55.09	38.08—70.10	.....	42.74	36.92—47.50	.....	49.71	34.00—64.62	.....	42.04	32.31—52.00	.....	40.56	37.00—46.00	.....	40.56	37.00—46.00	.....
Toronto	40.9	60.33	43.85—82.60	.....	48.46	40.00—58.00	.....	57.66	40.00—79.04	.....	42.88	32.00—55.15	.....	47.08	39.23—55.15	.....	47.08	39.23—55.15	.....
Windsor	42.3	.....	.....	.....	.....	.....	.....	53.49	35.00—70.50	.....	41.04	34.62—48.23	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Manitoba — Winnipeg	40.9	54.51	40.38—67.50	.....	42.49	35.08—53.08	.....	51.28	34.62—70.50	.....	36.34	27.69—46.62	.....	39.49	32.31—47.31	.....	39.49	32.31—47.31	.....
Saskatchewan — Regina	41.9	57.60	42.36—67.50	.....	47.67	39.23—55.50	.....	58.22	42.69—72.52	.....	41.03	30.12—50.00	.....	47.15	41.54—55.04	.....	47.15	41.54—55.04	.....
Saskatoon	42.4	49.65	49.09—52.50	.....	.....	.....	.....	51.76	43.00—63.46	.....	37.60	30.00—48.23	.....	40.77	34.99—47.31	.....	40.77	34.99—47.31	.....
Alberta — Calgary	42.0	58.20	45.00—69.23	.....	47.31	41.54—50.77	.....	56.67	42.00—72.69	.....	38.87	31.15—47.77	.....	41.75	34.71—48.46	.....	41.75	34.71—48.46	.....
Edmonton	41.8	57.79	45.00—69.23	.....	47.03	39.23—51.92	.....	54.22	42.00—69.23	.....	40.55	32.31—50.77	.....	41.94	34.15—50.77	.....	41.94	34.15—50.77	.....
British Columbia — Vancouver	40.5	57.71	42.69—69.23	.....	43.86	36.92—48.46	.....	62.23	42.92—83.08	.....	44.63	34.50—57.69	.....	47.07	40.38—52.38	.....	47.07	40.38—52.38	.....
Victoria	41.5	.....	.....	.....	.....	.....	.....	60.64	46.15—78.92	.....	38.16	27.50—45.60	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....

Table XI - WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN TRADE, 1954 - Continued
 Tableau XI - TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS LE COMMERCE, 1954 - Suite

(1) WHOLESALE TRADE - Concluded
 (1) COMMERCE EN GROS - Fin

Note. - All wage rates are shown on a weekly basis. Any monthly salaries reported were changed to a weekly basis using $4\frac{1}{2}$ weeks per month as the conversion factor.
 Note. - Base hebdomadaire pour tous les taux de salaire. Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire en utilisant $4\frac{1}{2}$ semaines par mois comme facteur de conversion.

Locality Localité	Stock Clerk Commis au stock				Telephone Switchboard Operator, Female Téléphoniste				Truck Driver Conducteur de camion				Typist, Female Dactylographe, femme				Warehouseman Homme d'entrepôt			
	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux	\$	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux	\$	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux	\$	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux	\$	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux	\$
Newfoundland - St. John's	42.99	36.50-50.00			30.70	20.00-40.00			49.96	40.00-64.62			31.13	22.00-38.08			49.26	40.00-61.15		
Nova Scotia - Halifax					36.21	28.00-48.16			48.24	35.00-62.31			37.53	27.69-43.85			43.09	29.00-60.00		
New Brunswick - Moncton									51.75	42.00-60.00			34.29	30.00-41.77			43.30	40.00-45.00		
Saint John									48.08	39.23-60.00			29.67	25.38-41.00			41.98	33.00-56.00		
Quebec - Montreal	43.27	36.55-50.77			44.38	35.00-53.65			57.87	45.00-68.08			39.96	32.00-48.46			50.55	35.00-62.77		
Quebec					38.64	29.50-47.75			55.83	45.50-66.92			34.42	25.38-43.85			49.29	45.00-59.65		
Ontario - Hamilton	52.22	42.69-60.40			38.78	30.00-47.31			61.92	46.15-70.62			34.68	27.69-41.50			48.80	39.99-60.00		
London	44.53	35.20-54.86							60.94	45.00-70.38			34.17	32.31-38.08			49.23	37.00-61.15		
Ottawa	43.36	37.38-53.08			35.01	30.00-39.00			55.27	45.00-66.23			34.43	25.38-50.77			47.17	33.00-58.15		
Toronto	45.24	35.00-55.00			44.76	37.00-52.15			60.18	47.00-71.31			41.69	34.62-50.60			49.26	38.00-60.28		
Windsor									60.97	46.15-70.85							53.30	43.85-64.00		
Manitoba - Winnipeg	43.49	32.31-52.00			37.35	31.15-44.71			50.59	38.05-68.08			34.81	28.85-40.85			45.22	34.20-57.69		
Saskatchewan - Regina	45.02	30.00-60.40			40.44	33.58-49.04			61.68	48.46-69.23			39.27	34.62-45.06			50.01	43.15-63.46		
Saskatoon	44.55	40.38-47.77			36.38	30.00-41.54			51.93	40.38-66.23			36.91	31.85-41.54			47.09	39.23-56.54		
Alberta - Calgary	48.00	36.92-57.69			39.77	34.62-49.15			53.49	43.85-66.92			37.38	31.15-44.31			47.48	38.08-55.38		
Edmonton	44.10	30.00-57.69			37.34	31.15-43.85			55.05	42.69-68.08			41.10	32.31-46.00			46.35	37.75-55.00		
British Columbia - Vancouver	51.59	36.52-60.80			44.28	34.62-52.00			69.40	56.00-78.25			40.00	33.85-45.00			54.06	46.15-62.88		
Victoria									67.12	60.00-77.31							54.21	45.00-67.50		

Table XI - WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN TRADE, 1954 - Continued
 Tableau XI - TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS LE COMMERCE, 1954 - Suite

(2) RETAIL TRADE
 (2) COMMERCE DE DETAIL

Note. - All wage rates are shown on a weekly basis. Any monthly salaries reported were changed to a weekly basis using $4\frac{1}{3}$ weeks per month as the conversion factor.
 Note. - Base hebdomadaire pour tous les taux de salaire. Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire en utilisant $4\frac{1}{3}$ semaines par mois comme facteur de conversion.

Locality Localité	Average Standard Hours per Week	Sales Clerk - Male Vendeur				Sales Clerk - Female Vendeuse				Bookkeeper, Female			
		On Time Work à salaire		On Commission à commission		On Time Work à salaire		On Commission à commission		Teneur de livres			
		Average Wage Rate	Range of Rates	Average Wage Rate	Range of Rates	Average Wage Rate	Range of Rates	Average Wage Rate	Range of Rates	Average Wage Rate	Range of Rates	Average Wage Rate	Range of Rates
		Taux moyen	Marge des taux	Taux moyen	Marge des taux	Taux moyen	Marge des taux	Taux moyen	Marge des taux	Taux moyen	Marge des taux	Taux moyen	Marge des taux
Newfoundland - St. John's	43.2	\$ 41.61	\$ 18.00-55.76	\$	\$	\$ 21.86	\$ 16.00-28.00	\$ 38.10	\$ 28.40-43.91	\$ 36.04	\$ 30.00-45.00		
Nova Scotia - Halifax	43.3	40.84	30.00-55.00	.....	.....	28.68	22.00-34.00	36.08	24.81-44.30	34.59	30.00-41.54		
New Brunswick - Moncton	41.7	46.48	33.46-58.00	.....	.....	30.14	23.00-37.00			40.33	34.00-48.00		
Quebec - Saint John	44.8	42.01	34.00-55.00	41.54	.....	25.36	20.00-31.00	31.02	24.50-38.08	40.17	27.00-50.00		
Quebec - Montreal	42.8	48.69	35.00-60.00	67.48	40.00-93.00	31.43	24.00-40.00	40.80	30.00-51.59	45.27	33.80-60.00		
Quebec	44.2	46.75	30.90-58.00	.....	.....	25.66	19.00-32.00	.....	.....	.....	.....
Ontario - Hamilton	42.8	54.16	38.00-70.00	71.96	41.28-110.00	32.91	25.00-44.00	41.15	31.24-47.39	49.79	35.00-70.00		
London	42.2	52.60	40.00-65.70	70.09	40.00-101.00	30.68	25.00-40.50	32.11	26.76-43.98	42.56	32.31-51.25		
Ottawa	42.5	50.10	34.00-65.25	59.59	30.00-94.15	30.06	22.00-40.00	32.79	28.00-37.68	47.75	40.00-54.00		
Toronto	41.5	53.54	40.00-67.50	68.76	42.00-100.00	35.85	28.00-45.00	40.65	32.00-49.56	46.68	36.50-58.00		
Windsor	43.6	51.49	36.00-67.95	68.79	65.00-76.62	31.60	24.00-45.73	.....	.....	49.30	38.00-58.00		
Manitoba - Winnipeg	39.9	52.26	36.92-68.00	80.13	53.08-109.89	34.04	26.00-42.69	36.27	29.00-45.00	46.06	32.00-61.96		
Saskatchewan - Regina	40.9	50.83	39.23-60.00	67.43	45.00-114.00	33.15	28.00-41.36	37.27	30.00-45.00	42.85	35.00-53.08		
Saskatoon	40.7	49.37	35.00-63.46	79.43	50.00-106.00	34.06	26.00-42.00	.....	.....	37.79	34.62-42.69		
Alberta - Calgary	41.8	52.86	39.23-68.20	81.78	55.00-120.00	35.23	27.69-44.00	35.14	29.00-41.00	38.35	31.15-50.00		
Edmonton	40.6	53.59	39.23-65.00	95.67	58.36-134.57	33.99	26.50-40.00	40.01	32.50-50.00	41.87	37.50-44.74		
British Columbia - Vancouver	39.6	58.54	45.00-71.20	85.48	59.08-134.82	40.61	30.00-52.00	46.81	33.00-85.00	45.04	36.92-55.38		
Victoria	40.6	55.28	41.20-70.00	71.61	38.67-101.60	37.09	27.00-47.00	43.97	35.00-53.28	40.61	37.50-46.15		

Table X1 - WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN TRADE, 1954 - Continued
Tableau X1 - TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS LE COMMERCE, 1954 - Suite

(2) RETAIL TRADE - Continued
(2) COMMERCE DE DETAIL - Suite

Note. - All wage rates are shown on a weekly basis. Any monthly salaries reported were changed to a weekly basis using $4\frac{1}{2}$ weeks per month as the conversion factor.
Note. - Base hebdomadaire pour tous les taux de salaire. Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire en utilisant $4\frac{1}{2}$ semaines par mois comme facteur de conversion.

Locality Localité	Cashier, Female Caissière			Elevator Operator, Male Conducteur d'ascenseur			Elevator Operator, Female Conductrice d'ascenseur			General Office Clerk, Male Commis général de bureau, homme			General Office Clerk, Female Commis général de bureau, femme		
	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux
Newfoundland - St. John's	\$ 22.21	\$ 17.50-28.85	.....	\$ .....	\$ .....	.....	\$ .....	\$ .....	.....	\$ 39.62	\$ 21.00-55.00	.....	\$ 24.77	\$ 17.31-32.50	.....
Nova Scotia - Halifax	31.04	25.00-37.25	.....	.....	.....	.....	28.18	27.00-30.00	.....	45.36	39.00-63.00	.....	29.84	27.00-32.00	.....
New Brunswick - Moncton	33.92	30.00-37.25	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	46.74	32.00-63.00	.....	36.13	30.00-45.00	.....
..... Saint John	32.52	22.00-37.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	32.67	26.00-44.70	.....	25.89	20.00-34.62	.....
Quebec - Montreal	37.14	27.50-42.50	.....	38.71	30.00-46.00	.....	32.98	30.00-35.00	.....	48.75	32.50-66.50	.....	37.51	29.00-47.00	.....
..... Quebec	35.96	25.00-49.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	46.62	22.00-70.00	.....	30.94	22.50-41.00	.....
Ontario - Hamilton	38.16	29.00-50.11	.....	47.50	.....	.....	33.07	25.00-38.00	.....	50.14	35.00-68.75	.....	36.23	27.00-45.00	.....
..... London	38.82	28.00-48.25	.....	.....	.....	.....	50.26	34.00-65.00	.....	50.26	34.00-65.00	.....	31.82	26.00-39.00	.....
..... Ottawa	35.10	25.00-51.20	.....	31.72	25.00-35.00	.....	23.79	22.00-25.00	.....	44.25	27.50-63.00	.....	30.86	25.00-38.00	.....
..... Toronto	41.07	32.50-52.41	.....	48.34	43.00-52.00	.....	34.26	30.00-37.00	.....	56.65	40.00-75.00	.....	37.57	28.00-46.17	.....
..... Windsor	42.46	35.00-48.69	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	33.90	28.00-43.00	.....
Manitoba - Winnipeg	37.73	32.00-42.67	.....	52.16	46.00-58.00	.....	30.54	28.00-35.00	.....	53.45	36.92-67.73	.....	36.44	26.54-48.00	.....
Saskatchewan - Regina	38.16	30.00-47.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	41.10	35.00-55.00	.....	33.34	28.00-41.00	.....
..... Saskatoon	45.60	34.00-48.23	.....	.....	.....	.....	32.20	30.00-37.00	.....	45.75	32.00-53.00	.....	38.56	32.00-51.35	.....
Alberta - Calgary	37.63	33.00-45.00	.....	.....	.....	.....	33.85	32.00-36.00	.....	55.92	42.69-69.23	.....	38.87	32.00-48.69	.....
..... Edmonton	39.91	33.00-50.60	.....	.....	.....	.....	34.00	32.00-36.00	.....	53.00	42.50-68.00	.....	40.27	33.00-47.50	.....
British Columbia - Vancouver	42.71	33.00-52.50	.....	53.33	45.69-60.80	.....	39.53	32.00-44.00	.....	54.39	35.00-71.00	.....	40.85	32.00-48.46	.....
..... Victoria	38.64	33.46-47.00	.....	.....	.....	.....	36.94	34.62-41.20	.....	52.43	43.00-65.00	.....	40.30	30.00-48.00	.....

Locality Localité	Janitor Concierge				Office Appliance Operator, Female Opératrice de machines de bureau				Secretary, Female Secrétaire, femme				Shipper and Receiver Expéditionnaire et réceptionnaire				Stenographer, Female Sténographe, femme			
	Average Wage Rate Taux moyen	Range of Rates Marge des taux	Average Wage Rate Taux moyen	Range of Rates Marge des taux	Average Wage Rate Taux moyen	Range of Rates Marge des taux	Average Wage Rate Taux moyen	Range of Rates Marge des taux	Average Wage Rate Taux moyen	Range of Rates Marge des taux	Average Wage Rate Taux moyen	Range of Rates Marge des taux	Average Wage Rate Taux moyen	Range of Rates Marge des taux	Average Wage Rate Taux moyen	Range of Rates Marge des taux				
Newfoundland — St. John's.....	37.90	30.00—40.00	31.06	24.00—36.00	.....	.....	47.36	42.00—49.00	34.12	27.00—40.00	.....	.....	47.36	42.00—49.00	34.12	27.00—40.00	.....	.....
Nova Scotia — Halifax.....	39.12	37.00—42.00	32.24	.....	.....	.....	38.38	36.00—45.00	36.22	32.50—40.00	.....	.....	38.38	36.00—45.00	36.22	32.50—40.00	.....	.....
New Brunswick — Moncton.....	45.77	35.77—51.00	34.02	30.00—39.00	.....	.....	50.03	43.85—55.00	36.24	32.31—41.00	.....	.....	50.03	43.85—55.00	36.24	32.31—41.00	.....	.....
Saint John.....	33.67	32.00—35.00	26.73	25.00—31.00	.....	.....	37.21	27.00—47.00	34.77	25.00—42.50	.....	.....	37.21	27.00—47.00	34.77	25.00—42.50	.....	.....
Quebec — Montreal.....	42.32	35.00—49.00	41.38	32.00—50.00	56.78	50.00—65.00	46.27	30.00—58.00	47.00	39.00—56.00	46.27	30.00—58.00	46.27	30.00—58.00	47.00	39.00—56.00	46.27	30.00—58.00		
Quebec.....	.....	.....	31.81	25.00—40.00	.....	.....	37.93	23.00—47.00	36.22	27.00—48.00	.....	.....	37.93	23.00—47.00	36.22	27.00—48.00	.....	.....
Ontario — Hamilton.....	43.44	30.00—52.00	48.40	40.00—57.50	50.13	38.00—64.62	47.57	35.00—60.00	41.45	35.50—50.00	47.57	35.00—60.00	47.57	35.00—60.00	41.45	35.50—50.00	47.57	35.00—60.00		
London.....	40.81	38.00—45.76	33.81	29.00—41.00	39.19	32.31—46.00	47.78	40.00—60.00	38.63	30.00—48.00	47.78	40.00—60.00	47.78	40.00—60.00	38.63	30.00—48.00	47.78	40.00—60.00		
Ottawa.....	37.40	32.00—44.00	36.35	27.00—48.00	.....	.....	43.13	30.00—55.00	44.64	35.00—54.00	43.13	30.00—55.00	44.64	30.00—55.00	44.64	35.00—54.00	43.13	30.00—55.00
Toronto.....	46.83	40.00—54.00	44.00	35.00—53.16	59.76	48.00—73.50	53.68	44.00—67.50	47.56	40.00—56.00	53.68	44.00—67.50	47.56	40.00—56.00	47.56	40.00—56.00	53.68	44.00—67.50		
Windsor.....	41.56	39.00—47.00	36.88	30.00—46.15	.....	.....	46.70	34.50—55.80	36.30	34.50—40.38	46.70	34.50—55.80	36.30	34.50—55.80	36.30	34.50—40.38	46.70	34.50—55.80
Manitoba — Winnipeg.....	45.18	33.46—53.08	40.50	31.15—50.00	54.84	41.54—70.00	53.36	37.50—67.38	42.20	33.00—52.00	53.36	37.50—67.38	42.20	33.00—52.00	42.20	33.00—52.00	53.36	37.50—67.38		
Saskatchewan — Regina.....	44.92	40.00—49.00	36.62	30.00—43.00	53.07	45.00—63.00	47.21	40.00—55.00	40.44	35.00—45.00	47.21	40.00—55.00	40.44	35.00—45.00	40.44	35.00—45.00	47.21	40.00—55.00		
Saskatoon.....	39.36	32.31—46.15	43.61	35.77—55.00	.....	.....	45.71	37.00—57.00	41.90	34.62—51.00	45.71	37.00—57.00	41.90	34.62—51.00	41.90	34.62—51.00	45.71	37.00—57.00
Alberta — Calgary.....	46.58	37.50—52.73	41.15	36.92—46.15	.....	.....	55.94	50.00—60.39	43.24	34.62—52.69	55.94	50.00—60.39	43.24	34.62—52.69	43.24	34.62—52.69	55.94	50.00—60.39
Edmonton.....	50.55	43.00—55.00	42.57	38.00—48.50	.....	.....	53.01	42.69—65.00	44.05	33.00—51.00	53.01	42.69—65.00	44.05	33.00—51.00	44.05	33.00—51.00	53.01	42.69—65.00
British Columbia — Vancouver.....	51.58	45.00—56.00	45.22	36.93—52.50	60.40	53.00—70.00	55.97	42.92—69.20	45.29	37.00—54.46	55.97	42.92—69.20	45.29	37.00—54.46	45.29	37.00—54.46	55.97	42.92—69.20		
Victoria.....	48.67	38.08—54.40	37.11	32.31—40.40	.....	.....	53.16	47.08—59.00	43.43	37.00—50.00	53.16	47.08—59.00	43.43	37.00—50.00	43.43	37.00—50.00	53.16	47.08—59.00

Table XI - WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN TRADE, 1954 - Concluded
 Tableau XI - TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS LE COMMERCE, 1954 - Fin

(2) RETAIL TRADE - Concluded

(2) COMMERCE DE DETAIL - Fin

Note. - All wage rates are shown on a weekly basis. Any monthly salaries reported were changed to a weekly basis using $4\frac{1}{2}$ weeks per month as the conversion factor.
Note. - Base hebdomadaire pour tous les taux de salaire. Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire en utilisant $4\frac{1}{2}$ semaines par mois comme facteur de conversion.

Locality Localité	Stockkeeper Magasinier			Telephone Switchboard Operator, Female Opératrice de téléphone			Truck Driver Conducteur de camion			Typist, Female Dactylographe, femme			Warehouseman Homme d'entrepôt		
	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux	Average Wage Rate	Range of Rates	Marge des taux
	\$	\$		\$	\$		\$	\$		\$	\$		\$	\$	
Newfoundland - St. John's .....	.....	.....	.....	25.40	25.00-27.00	.....	43.91	37.50-48.40	.....	26.02	20.00-30.00	.....	39.04	30.00-44.00	.....
Nova Scotia - Halifax	36.49	25.00-45.90	.....	30.76	25.00-34.00	.....	43.05	37.50-46.00	.....	32.17	.....	.....	38.85	35.00-44.00	.....
New Brunswick - Moncton	51.55	37.00-65.00	.....	.....	.....	.....	42.67	36.92-50.00	.....	34.03	31.00-39.00	.....	.....	.....	.....
..... Saint John	35.17	30.00-40.00	.....	24.60	.....	.....	38.07	34.00-42.50	.....	.....	.....	.....	35.44	33.00-37.00	.....
Quebec - Montreal	43.09	29.00-60.00	.....	37.27	30.00-45.00	.....	50.81	43.00-60.00	.....	37.32	30.00-45.00	.....	49.70	40.00-57.50	.....
..... Quebec	35.67	22.50-48.00	.....	.....	.....	.....	44.82	43.00-46.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Ontario - Hamilton	38.93	32.00-45.00	.....	34.51	30.00-40.00	.....	54.16	40.50-66.00	.....	36.51	32.00-40.00	.....	49.55	40.00-54.00	.....
..... London	39.43	35.00-40.00	.....	33.03	30.00-35.00	.....	48.17	46.00-50.00	.....	33.14	26.00-41.00	.....	.....	.....	.....
..... Ottawa	51.36	30.00-64.25	.....	33.07	27.50-40.00	.....	49.11	42.00-68.25	.....	35.69	27.50-45.00	.....	40.56	34.00-47.00	.....
..... Toronto	49.13	38.00-58.00	.....	40.24	32.00-48.00	.....	63.54	52.00-77.00	.....	38.26	32.00-45.00	.....	56.19	45.00-70.00	.....
..... Windsor	37.56	30.00-40.00	.....	31.71	28.00-40.00	.....	52.70	50.00-55.80	.....	36.00	30.00-42.00	.....	.....	.....	.....
Manitoba - Winnipeg	49.28	31.00-63.00	.....	37.02	29.00-44.00	.....	54.21	44.87-60.79	.....	36.47	28.85-43.85	.....	44.30	28.00-58.85	.....
Saskatchewan - Regina	44.30	36.00-53.00	.....	35.00	30.00-40.00	.....	46.04	37.40-54.00	.....	35.02	30.00-41.00	.....	.....	.....	.....
..... Saskatoon	39.17	30.00-49.62	.....	.....	.....	.....	46.42	42.24-52.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Alberta - Calgary	49.95	37.00-65.00	.....	41.99	38.00-47.00	.....	52.37	43.85-59.77	.....	.....	.....	.....	47.36	40.00-55.00	.....
..... Edmonton	47.78	40.00-54.00	.....	37.43	32.00-42.00	.....	61.09	44.00-70.00	.....	37.42	33.00-45.00	.....	50.06	39.92-59.00	.....
British Columbia - Vancouver	47.32	32.00-64.00	.....	39.72	34.62-45.23	.....	65.72	50.00-72.00	.....	38.72	31.00-46.00	.....	56.78	50.00-65.00	.....
..... Victoria	44.28	30.00-57.60	.....	41.24	36.00-46.80	.....	60.41	51.07-66.00	.....	36.35	34.00-39.46	.....	50.50	47.13-53.00	.....

Table XII - WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN SERVICE, 1954
Tableau XII - TAUX DE SALAIRE ET HEURES DE TRAVAIL DANS LES SERVICES, 1954

(1) MUNICIPAL GOVERNMENT SERVICE
(1) SERVICE DE GOUVERNEMENT MUNICIPAL

Municipality Municipalité	Police Constable Agent de police		Firefighter Pompier		Labourer ¹ Manoeuvre ¹	
	Maximum Basic Salary per Year	Standard Hours per Week	Maximum Basic Salary per Year	Standard Hours per Week	Wage Rate per Hour	Standard Hours per Week
	Salaire annuel maximum de base	Heures hebdomadaires normales	Salaire annuel maximum de base	Heures hebdomadaires normales	Taux horaire de salaire	Heures hebdomadaires normales
Newfoundland - Bell Island .....	.....	....	\$		\$	48
Corner Brook East .....	.....	48	.....	....	.85	48
St. John's	3,000	48	3,000	84	1.20	....
Prince Edward Island - Charlottetown	2,400	48	.....	....	.70	48
Nova Scotia - Glace Bay	3,035	48	.....	....	1.20	44
Halifax	3,180	50	3,180	72	1.17 and 1.27	40
Sydney	2,940	48	.....	....	1.14	48
New Brunswick - Fredericton	2,980	48	2,980	68	.92 and 1.01	44
Moncton	3,036	40	3,276	60	1.18	40
Saint John	3,020	40	3,020	56	1.19%	40
Quebec - Cap de la Madeleine ²	2,756	56	2,756	56	.80	48
Drummondville	3,224	56	.....	....	95 and 1.00	48
Thul	3,000	48	2,950	72	1.00	43
Joliette	2,860	48	2,860	72	1.08	43
Lachine	3,320	48	3,260	63	1.15	44
Magog	2,889	60	.....	....	.96 and .98	43
Montreal	3,502	48	3,502	60	1.12-1.32	44
Quebec	2,964	48	2,964	72	1.05	45
St. Hyacinthe ²	3,119	55	3,119	55	.93-1.00	44
St. Jean	3,120	60	.....	....	1.01-1.26	48 and 54
St. Jérôme	2,964	48	2,964	60	1.00	44
Shawinigan Falls ²	2,912	48	2,912	48	1.20	44
Sherbrooke	3,141	48	3,297	72	1.06	48
Sorel ²	2,756	48	2,756	48	.....	....
Trois-Rivières ²	3,224	56	3,224	56	.89%	48
Verdun	3,502	48	3,502	60	1.10	44

Ontario—

Belleville	3,230	48	3,179	56	.95-1.23	44
Brantford	3,500	48	3,367	56	1.31 and 1.36	44
Brockville	3,200	48	3,110	56	1.04	45
Chatham	3,560	44	3,545	56	1.25 and 1.41	40
Cornwall	3,150	48	3,050	56	1.00	44
Fort William	3,660	44	3,048	48	1.24 and 1.28½	44
Galt	3,375	48	3,100	56	1.15	50
Guelph	3,665	48	3,588	48	1.14 and 1.19	44
Hamilton	3,822	40	3,350	56	1.33½	40
Kingston	3,390	44	3,201	56	1.01 and 1.08	44
Kirkland Lake	3,324	48	3,600	56	1.01 and 1.06	44
Kitchener	3,800	48	3,551	56	1.20	44
London	3,687	44	3,600	56	1.24	42½
Niagara Falls	3,600	48	3,568	56	.....	40
North Bay	3,600	48	3,739	56	1.34	40
Oshawa	3,625	44	3,500	56	1.39% and 1.45	44
Ottawa	3,630	40	3,250	56	1.10 and 1.12	44
Owen Sound	3,300	48	3,600	56	.90-1.10	47
Peterborough	3,450	44	3,414	48	1.30% and 1.35½	45
Port Arthur	3,660	40	3,500	48	1.18-1.26	48
St. Catharines	3,500	48	3,265	56	1.30-1.35	40
St. Thomas	3,310	44	3,480	56	1.40 and 1.41	40
Sarnia	3,650	44	3,784	48	1.43½	47
Sault Ste. Marie	3,780	44	3,350	56	1.24	40
Sudbury	3,425	44	3,680	56	1.23-1.34	44
Sudbury	3,617	44	3,294	48	1.12 and 1.20	44
Timmins	3,330	48	3,932	56	1.44	40
Toronto	3,900	40	.....	56	1.55%	40
Welland	3,500	44	3,750	56	1.15 and 1.20	44
Windsor	3,750	40	2,950	56	.....	44
Woodstock	3,200	48	2,760	56	.96	44
Manitoba—			3,321	48	1.00-1.24	40
Brandon	2,880	48	3,480	44	1.12-1.27	40
St. Boniface	3,321	44				
Winnipeg	3,480	40				
Saskatchewan—						
Moose Jaw	3,419	40	3,156	56	1.17	40
Prince Albert	3,120	44	3,006	56	1.13	40
Regina	3,684	40	3,378	48	1.18 and 1.28½	40
Saskatoon	3,360	40	3,194	48	1.13-1.30	40
Alberta—						
Edmonton	3,628	40	3,616	48	1.30-1.33	40
Lethbridge	3,300	40	3,300	48	1.08-1.25	40
Medicine Hat	3,480	42	3,060	48	1.16-1.26	40
British Columbia—						
Nanaimo .....	.....	...	3,600	48	1.41	40
Nelson	3,096	44	3,198	48	1.44	40
New Westminster	3,856	40	3,996	48	1.49-1.53	40
Prince Rupert .....	.....	...	3,948	48	1.57	40
Trail .....	.....	...	3,576	48	1.40	44
Vancouver	3,948	40	4,068	48	1.49% and 1.69½	40
Victoria	3,691	40	3,888	48	1.36 and 1.40	40

¹Refers to labourers in Works Department only.²Both Police and Firefighting duties performed by same men.³We comprehend que la manoeuvre du département des travaux seulement.⁴Fonctions d'agent de police et de pompiers remplies par les mêmes employés.

Table XII – (2) PERSONAL SERVICE
Tableau XII – (2) SERVICE PERSONNEL

HOTELS

Standard Hours per Week: A 48-hour week is predominant in Hotels in Eastern Canada. In the Prairie Provinces 44 is most common and in British Columbia the predominant schedule is 40 hours.

Heures normales par semaine: Une semaine de 48 heures est prédominante dans les hôtels de l'Est du Canada. Dans les Provinces des Prairies une semaine de 44 heures est la plus courante et dans la Colombie-Britannique l'horaire prédominant est de 40 heures.

Note. – Rates shown include value of meals where provided free of charge.

Note. – Les taux indiqués comprennent la valeur des repas lorsque fournis gratuitement.

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Month Taux mensuel moyen	Range of Rates per Month Marge des taux mensuels
	\$	\$
Railway Hotels¹ – Hôtels des chemins de fer¹		
<i>Bartender (Tapman) – Barman (Tapman)</i>		
Eastern Region	247.10	214.64–286.83
Western Region	225.40	195.00–265.83
<i>Bell Boy – Chasseur</i>		
Eastern Region	119.61	108.00–131.89
Western Region	146.51	130.00–168.15
<i>Chambermaid – Fille de chambre</i>		
Eastern Region	154.42	132.90–167.88
Western Region	154.02	151.50–160.00
<i>Chef – Chef de cuisine</i>		
Eastern Region	345.43	301.50–366.89
Western Region	369.72	319.50–431.50
<i>Cook – Cuisinier</i>		
Eastern Region	234.64	194.50–281.05
Western Region	241.03	199.50–274.50
<i>Dishwasher, Male – Laveur de vaisselle</i>		
Eastern Region	173.60	160.64–179.03
Western Region	170.24	151.21–189.50
<i>Dishwasher, Female – Laveuse de vaisselle</i>		
Eastern Region	155.91	132.00–179.03
Western Region	159.19	147.75–168.00
<i>Elevator Operator, Male – Conducteur d'ascenseur</i>		
Eastern Region	171.70	158.00–187.53
Western Region	160.50	152.00–186.50
<i>Elevator Operator, Female – Conductrice d'ascenseur</i>		
Eastern Region	178.38	140.00–187.53
Western Region	159.38	145.00–173.00

¹Eastern Region: includes all provinces east of Manitoba.

y compris toutes les provinces à l'Est du Manitoba.

Western Region: includes all provinces west of Ontario.

y compris toutes les provinces à l'Ouest de l'Ontario.

Table XII - (2) PERSONAL SERVICE - Continued
Tableau XII - (2) SERVICE PERSONNEL - Suite

225

HOTELS - Continued
HOTELS - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Month	Range of Rates per Month
	Taux mensuel moyen	Marge des taux mensuels
	\$	\$
Railway Hotels¹ - Concluded Hôtels des chemins de fer¹ - Fin		
<i>Housekeeper - Ménagère</i>		
Eastern Region.....	209.89	177.50-266.00
Western Region.....	221.30	186.50-265.30
<i>Room Clerk - Commis (chambres)</i>		
Eastern Region.....	225.77	172.50-256.00
Western Region.....	231.90	220.00-256.50
<i>Stationary Engineer - Mécanicien de machine fixe</i>		
Eastern Region.....	277.63	205.00-340.00
Western Region.....	317.86	265.00-370.00
<i>Stenographer - Sténographe</i>		
Eastern Region.....	202.34	175.00-229.50
Western Region.....	189.22	165.00-206.50
<i>Switchboard Operator - Téléphoniste, femme</i>		
Eastern Region.....	172.59	150.00-180.68
Western Region.....	174.62	165.00-185.00
<i>Waiter, Beverage and Bar - Garçon, breuvage et bar</i>		
Eastern Region.....	170.54	152.00-185.53
Western Region.....	197.79	170.00-239.83
<i>Waitress - Fille de table</i>		
Eastern Region.....	145.19	114.50-165.85
Western Region.....	158.50	146.45-170.00
Other than Railway Hotels (200 Non-Office Employees and Over)		
Autres que les hôtels des chemins de fer (200 employés et plus. Personnel de bureau non compris)		
Canada		
Bartender (Tapman)		
Barman (Tapman)	221.28	175.00-273.00
Bell Boy		
Chasseur	88.20	50.00-104.00
Chambermaid		
Fille de chambre	143.45	91.50-159.65
Chef		
Chef de cuisine	369.15	320.85-433.00

¹Eastern Region: includes all provinces east of Manitoba.
y compris toutes les provinces à l'Est du Manitoba.
Western Region: includes all provinces west of Ontario.
y compris toutes les provinces à l'Ouest de l'Ontario.

Table XII - (2) PERSONAL SERVICE - Continued

Tableau XII - (2) SERVICE PERSONNEL - Suite

HOTELS - Continued

HOTELS - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Month Taux mensuel moyen	Range of Rates per Month Marge des taux mensuels
	\$	\$
Other than Railway Hotels - Continued (200 Non-Office Employees and Over)		
Autres que les hôtels des chemins de fer - Suite (200 employés et plus. Personnel de bureau non compris)		
Cook Cuisinier	233.58	186.35-289.90
Dishwasher, Male Laveur de vaisselle	131.71	106.00-180.70
Dishwasher, Female Laveuse de vaisselle	166.11	159.65-182.45
Elevator Operator, Male Conducteur d'ascenseur	164.11	115.00-187.20
Elevator Operator, Female Conductrice d'ascenseur	135.35	.....
Housekeeper Ménagère	194.13	184.60-195.00
Room Clerk Commis (chambres)	214.79	147.00-280.00
Stationary Engineer Mécanicien de machine fixe	287.96	208.00-354.10
Stenographer Sténographe	207.92	173.75-238.35
Switchboard Operator, Female Téléphoniste, femme	168.24	140.00-195.45
Waiter, Beverage and Bar Garçon, breuvage et bar	129.45	65.00-236.15
Waitress Fille de table	119.69	66.00-162.50
(Under 200 Non-Office Employees) (Moins que 200 employés. Personnel de bureau non compris)		
<i>Bartender (Tapman) - Barman (Tapman)</i>		
Canada	237.84	.....
Quebec	197.65	160.35-238.35
Ontario	237.66	194.94-273.00
Prairie Provinces	244.00	205.85-271.11
British Columbia	264.55	249.15-281.65
<i>Bell Boy - Chasseur</i>		
Canada	87.80	.....
Atlantic Provinces	57.71	30.00- 84.50
Quebec	65.24	52.00- 95.95
Ontario	75.15	34.67-111.60
Prairie Provinces	135.28	109.19-171.15
British Columbia	134.34	104.40-153.85

HOTELS - Continued

HOTELS - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Month Taux mensuel moyen	Range of Rates per Month Marge des taux mensuels
	\$	\$
Other than Railway Hotels - Continued (Under 200 Non-Office Employees)		
Autres que les hôtels des chemins de fer - Suite (Moins que 200 employés. Personnel de bureau non compris)		
<i>Chambermaid - Fille de chambre</i>		
Canada.....	120.57	.....
Atlantic Provinces.....	63.81	69.33-99.85
Quebec.....	99.15	77.28-114.40
Ontario.....	120.59	86.65-150.15
Prairie Provinces.....	136.42	114.87-160.35
British Columbia.....	147.13	117.00-175.90
<i>Chef - Chef de cuisine</i>		
Canada.....	347.27	.....
Atlantic Provinces.....	369.21	.....
Quebec.....	331.84	301.20-359.50
Ontario.....	356.48	317.50-401.85
Prairie Provinces.....	333.70	303.35-379.00
<i>Cook - Cuisinier</i>		
Canada.....	222.27	.....
Atlantic Provinces.....	202.30	138.00-264.35
Quebec.....	226.87	144.50-275.60
Ontario.....	228.40	184.50-266.50
Prairie Provinces.....	221.71	175.00-270.40
British Columbia.....	212.04	175.00-247.85
<i>Dishwasher, Male - Laveur de vaisselle</i>		
Canada.....	121.43	.....
Atlantic Provinces.....	82.20	73.00-114.40
Quebec.....	112.87	97.50-125.60
Ontario.....	136.31	87.00-170.30
Prairie Provinces.....	137.49	.....
British Columbia.....	146.70	.....
<i>Dishwasher, Female - Laveuse de vaisselle</i>		
Canada.....	108.01	.....
Atlantic Provinces.....	85.37	77.30-105.03
Quebec.....	104.27	91.20-119.60
Ontario.....	109.14	77.00-154.90
Prairie Provinces.....	125.94	110.50-149.11
British Columbia.....	129.67	.....
<i>Elevator Operator, Male - Conducteur d'ascenseur</i>		
Canada.....	139.54	.....
Atlantic Provinces.....	85.46	75.00-90.00
Quebec.....	107.07	85.30-124.80
Ontario.....	141.23	109.00-190.00
Prairie Provinces.....	149.25	113.00-192.85
British Columbia.....	157.92	136.95-175.40

Table XII - (2) PERSONAL SERVICE - Continued
Tableau XII - (2) SERVICE PERSONNEL - Suite

HOTELS - Continued
HOTELS - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Month Taux mensuel moyen	Range of Rates per Month Marge des taux mensuels
	\$	\$
Other than Railway Hotels - Continued (Under 200 Non-Office Employees)		
Autres que les hôtels des chemins de fer - Suite (Moins que 200 employés. Personnel de bureau non compris)		
Elevator Operator, Female - Conductrice d'ascenseur		
Canada	125.67	.....
Atlantic Provinces	73.82	.....
Ontario	127.70	87.95-175.40
Prairie Provinces	134.65	120.00-160.35
British Columbia	145.34	104.00-159.45
Housekeeper - Ménagère		
Canada	162.69	.....
Atlantic Provinces	133.29	84.50-171.00
Quebec	169.67	144.30-199.30
Ontario	155.98	95.00-240.50
Prairie Provinces	173.47	141.75-210.00
British Columbia	173.28	144.40-205.35
Room Clerk - Commis (chambres)		
Canada	191.13	.....
Atlantic Provinces	151.87	111.00-185.00
Quebec	185.25	151.65-220.00
Ontario	189.38	136.50-255.00
Prairie Provinces	194.46	150.00-238.35
British Columbia	212.36	150.00-238.35
Stationary Engineer - Mécanicien de machine fixe		
Canada	241.73	.....
Atlantic Provinces	228.88	159.50-298.00
Quebec	202.50	166.00-218.40
Ontario	255.76	169.00-346.67
Prairie Provinces	228.91	181.30-260.00
British Columbia	222.09	171.60-260.00
Stenographer - Sténographe		
Canada	162.87	.....
Atlantic Provinces	122.29	.....
Quebec	146.90	.....
Ontario	178.24	136.50-206.65
Prairie Provinces	168.72	145.00-203.65
Switchboard Operator - Téléphoniste, femme		
Canada	139.71	.....
Atlantic Provinces	103.17	80.00-140.85
Quebec	127.08	104.00-156.00
Ontario	144.05	90.00-175.00
Prairie Provinces	141.17	116.00-169.45
British Columbia	180.55	175.05-187.80

HOTELS - Concluded

HOTELS - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Month Taux mensuel moyen	Range of Rates per Month Marge des taux mensuels
Other than Railway Hotels - Concluded (Under 200 Non-Office Employees)	\$	\$
Autres que les hôtels des chemins de fer - Fin (Moins que 200 employés. Personnel de bureau non compris)		
<i>Waiter, Beverage and Bar - Garçon, breuvage et bar</i>		
Canada	186.29	.....
Quebec	119.07	39.00-195.00
Ontario	172.44	123.50-216.65
Prairie Provinces	215.23	180.00-238.35
British Columbia	227.32	225.35-236.15
<i>Waitress - Fille de table</i>		
Canada	105.42	.....
Atlantic Provinces	80.33	68.50-105.03
Quebec	98.01	74.50-112.25
Ontario	101.22	73.50-126.90
Prairie Provinces	130.32	104.00-149.11
British Columbia	130.19	105.00-151.65

Table XII - (2) PERSONAL SERVICE - Continued

Tableau XII - (2) SERVICE PERSONNEL - Suite

Occupation and Locality Métier et région			Average Wage Rate per Hour Taux horaire moyen	Range of Rates per Hour Marge des taux horaires
Laundries - Buanderies			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	45.8	.....	
Nova Scotia.....	46.5	42½-48		
New Brunswick.....	44.8	44-45		
Quebec.....	50.0	43-55		
Ontario.....	43.6	40-48		
Manitoba.....	44.5	40-45½		
Saskatchewan.....	42.5	.....	
Alberta.....	43.7	42½-44		
British Columbia.....	41.4	40-44		
Checker-In (Marker) and Checker-Out, Female <i>Marqueuse et vérificatrice</i>				
Canada.....			.69	.....
Nova Scotia.....			.51	.47- .56
New Brunswick.....			.48	.44- .51
Quebec.....			.58	.50- .70
Montreal.....			.60	.50- .70
Ontario.....			.66	.53- .82
Toronto.....			.68	.60- .85
Manitoba.....			.73	.60- .88
Alberta.....			.69	.60- .76
British Columbia.....			.93	.74-1.02
Engineer - Ingénieur				
Canada.....			1.37	.....
Quebec.....			1.16	.95-1.50
Montreal.....			1.16	.95-1.50
Ontario.....			1.31	.93-1.59
Toronto.....			1.41	1.20-1.93
Manitoba.....			1.21	1.00-1.57
Alberta.....			1.36	1.14-1.54
British Columbia.....			1.68	1.37-1.95
Extractor Man (Extractor Operator) - Essoreur				
Canada.....			.96	.....
Quebec.....			.75	.60- .90
Montreal.....			.75	.60- .90
Ontario.....			.97	.80-1.14
Toronto.....			1.03	.90-1.14
Manitoba.....			1.22	.84-1.49
Alberta.....			1.03	.90-1.12
British Columbia.....			1.26	.96-1.42
Flatwork Ironer (Feeder; Flatwork Operator; Folder; Mangle Operator; Shaker), Female <i>Repasseuse de pièces unies</i>				
Canada.....			.64	.....
Nova Scotia.....			.46	.40- .49
New Brunswick.....			.46	.42- .49
Quebec.....			.52	.45- .60
Montreal.....			.53	.45- .60
Ontario.....			.67	.50- .97
Toronto.....			.74	.55- .97
Manitoba.....			.69	.57- .79
Alberta.....			.63	.55- .70
British Columbia.....			.90	.71- .97

Tableau XII - (2) SERVICE PERSONNEL - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Average Wage Rate per Hour	Range of Rates per Hour
	Taux horaire moyen	Marge des taux horaires
	\$	\$
Laundries - Concluded		
Buanderies - Fin		
<i>Presser, Machine (Press Operator; Steam Presser), Female</i>		
<i>Presseuse à la machine</i>		
Canada.....	.69	.....
Nova Scotia.....	.46	.42- .47
New Brunswick.....	.44	.40- .49
Quebec.....	.56	.48- .65
Montreal.....	.57	.50- .65
Ontario.....	.65	.50- .82
Toronto.....	.70	.55-1.00
Manitoba.....	.69	.60- .83
Alberta.....	.67	.57- .74
British Columbia.....	.92	.74-1.00
<i>Presser, Shirt (Shirt Ironer; Shirt Unit Operator), Female</i>		
<i>Repasseuse de chemises</i>		
Canada.....	.73	.....
Nova Scotia.....	.49	.40- .63
New Brunswick.....	.62	.53- .71
Quebec.....	.66	.51- .84
Montreal.....	.65	.51- .80
Ontario.....	.73	.55-1.02
Toronto.....	.82	.58-1.02
Manitoba.....	.74	.60- .87
Alberta.....	.69	.57- .78
British Columbia.....	.91	.74- .99
<i>Sorter, Female - Classeuse</i>		
Canada.....	.65	.....
Quebec.....	.59	.46- .72
Montreal.....	.60	.50- .72
Ontario.....	.70	.59- .82
Toronto.....	.73	.61- .82
Manitoba.....	.71	.55- .90
Alberta.....	.66	.....
British Columbia.....	.87	.66-1.02
<i>Washman (Washer) - Laveur</i>		
Canada.....	1.08	.....
New Brunswick.....	.89	.....
Quebec.....	.90	.75-1.05
Montreal.....	.91	.75-1.05
Ontario.....	1.12	.90-1.40
Toronto.....	1.12	.96-1.41
Manitoba.....	1.09	.85-1.31
Alberta.....	1.22	1.10-1.30
British Columbia.....	1.39	1.15-1.55
<i>Driver (Delivery Man; Driver Salesman; Routeman)¹</i>		
<i>Vendeur - livreur¹</i>		
	Per Week Par semaine	Per Week Par semaine
Canada.....	59.64	.....
Nova Scotia.....	45.06	35.03-52.35
New Brunswick.....	46.14	35.00-52.53
Quebec.....	58.78	40.00-81.04
Montreal.....	59.37	40.00-81.04
Ontario.....	60.96	45.00-80.50
Toronto.....	61.80	50.00-75.00
Manitoba.....	56.32	40.00-70.00
Saskatchewan.....	66.81	50.00-72.42
Alberta.....	57.94	45.00-70.51
British Columbia.....	63.57	45.00-73.00

¹Rates include commission.¹Les taux comprennent la commission.

Table XII - (2) PERSONAL SERVICE - Concluded
Tableau XII - (2) SERVICE PERSONNEL - Fin
RESTAURANTS

Note. - Rates shown include value of meals where provided free of charge. Note. - Les taux indiqués comprennent la valeur des repas lorsque fournis gratuitement.

Locality Localité	Average Standard Hours per Week	Cashier, Female Caissière			Cook, Male Cuisinier			Cook, Female Cuisinière			Dishwasher, Male Laveur de vaisselle	
		Average Wage Rate per Week	Range of Rates per Week	Marge des taux hebdomadaires	Average Wage Rate per Week	Range of Rates per Week	Marge des taux hebdomadaires	Average Wage Rate per Week	Range of Rates per Week	Marge des taux hebdomadaires	Average Wage Rate per Week	Range of Rates per Week
	Horaire normal moyen	Taux hebd- moaire moyen			Taux hebd- moaire moyen			Taux hebd- moaire moyen			Taux hebd- moaire moyen	
Nova Scotia - Halifax	46.6	28.42	\$ 26.00-30.24		50.42	\$ 36.00-70.00					\$	
New Brunswick - Saint John	48.0											
Quebec - Montreal	49.1	33.86	28.70-39.00		51.60	38.00-66.00		44.17	41.00-48.00		29.31	25.00-35.00
Quebec	52.4				41.39	27.96-54.50						
Ontario - Hamilton	45.9	32.79	25.00-39.00		52.87	39.50-63.00		33.82	22.50-42.84		28.13	24.50-33.60
London	46.4				52.10	40.00-64.70					28.54	23.00-33.00
Ottawa	48.0	30.83	25.00-36.60		48.49	38.00-67.00					26.34	23.00-32.00
St. Catharines	48.0				41.27	35.00-48.60						
Toronto	44.8	36.37	30.25-43.00		46.39	33.00-57.00		35.01	31.00-39.50		31.76	26.00-41.00
Windsor	48.0				48.99	38.00-58.00		37.03	23.00-45.00		29.91	28.00-31.50
Manitoba - Brandon	43.1	32.40	30.60-39.12			38.00-55.60		34.95	30.42-39.00			
Winnipeg	44.8				47.16							
Saskatchewan - Moose Jaw	43.8				37.52	32.19-42.45					30.31	
Regina	44.0				44.25	33.46-57.69						
Saskatoon	45.3	27.92			46.14	40.20-61.84						
Alberta - Calgary	44.0	35.87	32.00-40.25		46.34	36.48-58.00		39.01	30.00-50.00		30.35	26.90-34.00
Edmonton	44.0	33.91	29.50-36.67		45.67	29.00-57.00		42.39	35.73-51.08			
British Columbia - Vancouver	41.4	34.78	30.40-40.20		48.80	37.87-57.00		41.34	34.40-49.50		29.17	24.40-35.40
Victoria	44.0				51.91	39.60-58.60					29.13	24.20-34.90

Locality Localité	Dishwasher, Female Laveuse de vaisselle		Kitchen Helper, Male Aide de cuisine, homme		Kitchen Helper, Female Aide de cuisine, femme		Waitress Fille de table
	Average Wage Rate per Week	Range of Rates per Week	Average Wage Rate per Week	Range of Rates per Week	Average Wage Rate per Week	Range of Rates per Week	Average Wage Rate per Week
	Taux hebdoma- daire moyen	Marge des taux hebdomadares	Taux hebdoma- daire moyen	Marge des taux hebdomadares	Taux hebdoma- daire moyen	Marge des taux hebdomadares	Taux hebdoma- daire moyen
Nova Scotia — Halifax	20.02	\$ .....	.....	\$ .....	.....	\$ .....	21.37
New Brunswick — Saint John .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	19.35
Quebec — Montreal	29.00	24.00—30.42	35.96	28.80—45.12	32.64	28.80—36.96	26.16
Quebec .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	25.77
Ontario — Hamilton	27.35	21.00—31.80	33.47	26.80—42.00	30.68	22.50—36.60	25.48
London .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	27.80
Ottawa	23.28	19.80—25.00	30.76	20.00—42.75	25.08	20.70—30.25	21.66
St. Catharines	24.48	18.00—28.00	.....	.....	.....	.....	27.01
Toronto	26.69	24.60—31.50	36.34	26.75—46.53	30.44	24.75—35.50	24.48
Windsor	24.13	23.00—26.50	.....	.....	29.50	26.00—33.00	24.37
Manitoba — Brandon .....	.....	.....	.....	.....	26.78	24.00—34.40	29.50
Winnipeg	27.43	20.00—32.00	29.01	27.20—32.40	27.89	22.00—32.90	28.07
Saskatchewan — Moose Jaw .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Regina	27.60	.....	.....	.....	27.50	.....	29.46
Saskatoon .....	.....	.....	.....	.....	28.96	26.00—30.64	29.82
Alberta — Calgary	30.97	28.37—34.00	31.36	27.92—32.02	33.74	26.00—30.00	28.61
Edmonton	28.16	24.00—30.72	.....	.....	.....	.....	31.89
British Columbia — Vancouver	28.00	23.41—30.80	33.86	29.90—41.40	.....	30.00—37.00	29.62
Victoria .....	.....	.....	31.58	.....	32.87	29.90—35.20	29.81
							26.00—33.20
							24.20—35.40

Table XIII - STANDARD WEEKLY HOURS OF WORK FOR NON-OFFICE EMPLOYEES, 1954 - Continued
 Tableau XIII - HEURES HEBDOMADAIRES NORMALES DE LA MAIN D'OEUVRE (PERSONNEL DE BUREAU NON COMPRIS) 1954 - Suite

Industry - Industrie	Canada	New- found- land	Prince Edward Island	Nova Scotia	New Brun- swick	Quebec	Ontario	Manitoba	Saskat- chewan	Alberta	British Columbia
Manufacturing - Concluded											
Fabrication - Fin											
Paper Products	41.2	40.0	.....	42.1	40.8	41.9	41.1	40.5	.....	.....	40.0
Produits du papier											
Paper Boxes and Containers	43.0	42.2	.....	.....	44.7	44.6	42.6	41.0	.....	.....	40.0
Boîtes et récipients de carton											
Pulp and Paper	40.9	40.0	.....	42.1	40.7	41.6	40.6	.....	.....	.....	40.0
Pulpe et papier											
Printing, Publishing, and Allied Industries	40.0	44.1	.....	40.2	41.7	39.7	40.0	40.6	40.9	40.8	38.2
Impression, édition et industries connexes											
Job Printing	40.2	44.1	.....	40.7	41.3	39.9	40.3	40.1	40.1	40.1	38.8
Travaux de ville											
Daily Newspapers	39.4	.....	.....	39.6	.....	39.3	39.0	42.0	41.9	42.0	37.6
Impression de quotidiens											
Iron and Steel Products	41.5	46.9	.....	40.2	42.2	43.2	41.0	43.7	42.8	41.6	40.1
Produits du fer et de l'acier											
Agricultural Implements	40.7	.....	.....	.....	.....	49.8	40.4	42.7	44.0	42.1	.....
Instruments aratoires											
Heating and Cooking Apparatus	42.3	.....	.....	.....	41.9	46.4	41.5	43.7	.....	.....	40.0
Poêles, calorifères, etc.											
Household, Office, Store, and Industrial Machinery											
Machinerie (maison, bureau, magasin et industrielle)	42.6	.....	.....	44.0	.....	44.3	41.7	42.9	41.5	44.0	40.0
Iron Castings	42.7	46.9	.....	.....	.....	43.2	42.8	43.7	.....	41.5	40.0
Pièces de fonte											
Machine Tools	41.6	.....	.....	.....	.....	42.0	41.6	.....	.....	.....	40.1
Machines - outils											
Primary Iron and Steel	40.3	.....	.....	40.1	.....	40.6	40.0	.....	.....	.....	40.9
Fer et acier primaires											
Sheet Metal Products	41.1	.....	.....	.....	.....	40.9	41.3	41.6	43.2	40.3	40.1
Produits de la tôle											
Transportation Equipment											
Matériel de transport	42.0	45.7	.....	41.3	41.0	44.5	41.0	45.5	47.5	44.0	40.5
Aircraft and Parts											
Avions et pièces	40.9	.....	.....	.....	.....	42.0	40.2	42.5	.....	.....	.....
Auto Repairs and Garages											
Réparation d'automobiles et garages	46.7	50.0	.....	47.5	48.0	49.5	47.0	47.6	47.5	44.0	41.1
Motor Vehicles											
Véhicules à moteur	40.1	.....	.....	.....	.....	43.7	40.0	44.7	.....	41.8	.....

Motor Vehicles Parts and Accessories									
Accessories et pièces de véhicules à moteur	40.8	.....	.....	.....	49.0	40.7	45.0	.....	44.0
Railroad and Rolling Stock Equipment	40.2	.....	.....	40.0	.....	40.5	.....	.....	.....
Matériel ferroviaire et roulant	42.5	.....	.....	40.4	40.0	40.5	.....	.....	40.0
Shipbuilding and Repairing	41.8	.....	.....	.....	42.6	41.7	41.3	.....	40.0
Construction and repair of vaisseaux	40.9	.....	.....	.....	42.1	40.6	40.6	.....	40.0
Brass and Copper Products	40.6	.....	.....	.....	43.0	40.3	41.9	.....	40.0
Produits du laiton et du cuivre	41.2	.....	.....	.....	41.7	41.0	40.0	.....	.....
Electrical Apparatus and Supplies	40.9	.....	.....	.....	42.3	40.6	40.0	.....	.....
Appareils et fournitures électriques	40.2	.....	.....	.....	48.8	45.5	44.4	.....	40.1
Heavy Electrical Machinery and Equipment	40.2	.....	.....	.....	39.7	40.1	40.9	40.7	40.0
Machinerie électrique lourde et appareillage	41.1	.....	.....	.....	42.0	40.5	40.2	44.0	40.9
Radios and Radio Parts	41.3	.....	.....	.....	42.5	40.4	.....	44.0	.....
appareils de radio et pièces	40.8	.....	.....	.....	41.4	40.5	40.8	.....	.....
Refrigerators, Vacuum Cleaners, and	41.3	.....	.....	.....	42.2	40.7	40.0	.....	41.0
Miscellaneous Electrical Products .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Refrigerateurs, aspirateurs, et divers appareils	40.9	.....	.....	.....	42.3	40.6	40.0	.....	.....
électriques	45.9	.....	.....	.....	.....	45.5	44.4	.....	45.5
Clay Products	40.2	.....	.....	.....	.....	40.1	40.9	40.7	40.0
Dérivés de l'argile	41.1	.....	.....	.....	42.0	40.5	40.2	44.0	40.9
Petroleum Refining and Products	41.3	.....	.....	.....	42.5	40.4	.....	44.0	.....
Raffinage du pétrole et produits	40.8	.....	.....	.....	41.4	40.5	40.8	.....	.....
Chemical Products	41.3	.....	.....	.....	42.2	40.7	40.0	.....	41.0
Produits chimiques .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Acids, alkalis, and Salts .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
acides, alcalis, et sels .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Medicinal and Pharmaceutical Preparations .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Préparations médicinales et pharmaceutiques .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Paints and Varnishes .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Peintures et vernis .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....

Predominant hours for 46 cities in Table VIII.

Le tableau VIII donne les heures hebdomadaires normales dans 46 villes.

All classes other than the running trades were on a basic 8-hour day and 40-hour week, journée normale de 8 heures et semaine de 40 heures pour toutes les catégories, sauf le personnel roulant. Predominant hours for 30 cities shown in Table IX.

Le tableau IX donne les heures hebdomadaires normales pour 30 villes.

Transports —	47.2	.....	.....	44.0	44.2	52.5	46.9	45.6	44.4	44.1	45.3
Transportation —	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Transports —	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Steam Railways .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Chemins de fer à vapeur .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Urban and Suburban Transportation Systems .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Systèmes de transport urbain et suburbain .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Truck Transportation .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Camionnage .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Water Transportation —	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Transport par eau —	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Freight and Passenger .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Fret et passagers .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Oil Tankers .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Bateaux-citernes .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....

Hours on duty at sea 8 per day (3 watches). Standard weekly hours vary between 40 and 56 according to region. En mer, les heures sont de 8 par jour (3 quarts). Les heures hebdomadaires normales varient entre 40 et 56 selon la région.

WAGES IN AGRICULTURE, 1954

Note—The information shown below has been reproduced from statistics issued by the Agriculture Division of the Dominion Bureau of Statistics. The data on wage rates were compiled from reports of farm correspondents located in all provinces of Canada. Table 1 gives a summary of wage rates as at August 15 from 1941 to 1954 and Tables 2 and 3 give similar data on a provincial basis for the last three years.

ANNEXE

SALAIRES DANS L'AGRICULTURE, 1954

Note—Les renseignements qui suivent ont été reproduits du bulletin trimestriel publié par le Bureau fédéral de la statistique—division de l'agriculture. Les données relatives aux taux de salaire sont tirées de rapports de correspondants agricoles dans toutes les provinces. Le tableau 1 donne un résumé des taux de salaire au 15 août des années 1941 à 1954. Les tableaux 2 et 3 donnent des chiffres comparatifs par province pour les trois dernières années.

Table 1 — AVERAGE WAGES OF MALE FARM HELP IN CANADA PER DAY AND PER MONTH AS AT AUGUST 15, 1941–54

Tableau 1 — MOYENNE DU SALAIRE DE LA MAIN-D'OEUVRE AGRICOLE MASCULINE AU CANADA, PAR JOUR ET PAR MOIS, AU 15 AOUT DE 1941 A 1954

Year — Année	Per Day <hr/> Par jour		Per Month <hr/> Par mois	
	With Board	Without Board	With Board	Without Board
	—	—	—	—
	Avec pension	Sans pension	Avec pension	Sans pension
1941.....	\$ 2.00	\$ 2.60	\$ 35.00	\$ 51.00
1942.....	2.50	3.20	47.00	66.00
1943.....	3.40	4.40	62.00	85.00
1944.....	3.50	4.40	66.00	88.00
1945.....	3.50	4.50	72.00	97.00
1946.....	4.00	4.90	75.00	101.00
1947.....	4.10	5.20	83.00	109.00
1948.....	4.40	5.40	87.00	117.00
1949 ¹	4.30	5.30	85.00	115.00
1950 ¹	4.40	5.40	88.00	120.00
1951 ¹	5.20	6.30	101.00	135.00
1952 ¹	5.60	6.70	105.00	139.00
1953 ¹	5.50	6.80	107.00	140.00
1954 ¹	5.10	6.40	106.00	139.00

¹excluding Newfoundland for which data are not available.

¹A l'exclusion de Terre-Neuve pour laquelle on ne dispose pas de renseignements.

Table 2 – AVERAGE WAGES PER DAY OF MALE FARM HELP IN CANADA,
BY PROVINCES, AS AT AUGUST 15, 1952, 1953, AND 1954Tableau 2 – MOYENNE DU SALAIRE DE LA MAIN-D'OEUVRE AGRICOLE MASCULINE
PAR JOUR, AU 15 AOUT 1952, 1953, ET 1954

Province	With Board Avec pension			Without Board Sans pension		
	1952	1953	1954	1952	1953	1954
	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Maritime Provinces	4.50	4.60	4.50	5.60	5.50	5.60
Quebec	5.10	5.10	4.80	6.20	6.40	6.00
Ontario	5.40	5.60	5.40	6.60	7.10	6.80
Manitoba	6.20	6.00	5.90	7.90	8.10	7.20
Saskatchewan	7.30	6.60	5.90	8.30	8.10	7.50
Alberta	7.00	6.50	6.10	8.10	8.10	7.40
British Columbia	6.40	5.75	6.80	7.40	7.00	8.00
Canada ¹	5.60	5.50	5.10	6.70	6.80	6.40

Table 3 – AVERAGE WAGES PER MONTH OF MALE FARM HELP IN CANADA,
BY PROVINCES, AS AT AUGUST 15, 1952, 1953, AND 1954Tableau 3 – MOYENNE DU SALAIRE DE LA MAIN-D'OEUVRE AGRICOLE MASCULINE
PAR MOIS, AU 15 AOUT 1952, 1953, ET 1954

Province	With Board Avec pension			Without Board Sans pension		
	1952	1953	1954	1952	1953	1954
	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Maritime Provinces	91.00	85.00	92.00	122.00	118.00	123.00
Quebec	101.00	97.00	94.00	136.00	131.00	127.00
Ontario	91.00	93.00	88.00	124.00	128.00	125.00
Manitoba	107.00	110.00	105.00	141.00	141.00	130.00
Saskatchewan	119.00	124.00	120.00	151.00	152.00	148.00
Alberta	118.00	122.00	117.00	155.00	156.00	152.00
British Columbia	112.00	110.00	120.00	145.00	146.00	159.00
Canada ¹	105.00	107.00	106.00	139.00	140.00	139.00

¹Excluding Newfoundland for which data are not available.¹A l'exclusion de Terre-Neuve pour laquelle on ne dispose pas de renseignements.

2



CANADA

Wage Rates and Hours of Labour in Canada

Annual Report No. 38—October 1955

DEPARTMENT OF LABOUR

Economics and Research Branch

Ottawa, Canada



CANADA

Salaires et heures de travail au Canada

Rapport annuel n° 38—octobre 1955

MINISTÈRE DU TRAVAIL

Division de l'Économique et de Recherches

Ottawa, Canada

Price per copy: 50 cents

For additional copies, send remittance by cheque, postal note or money order, made payable to the Receiver General of Canada to:

The Queen's Printer,
Ottawa, Canada

Prix pour chaque exemplaire: 50 cents

Pour exemplaires additionnels, l'abonnement doit être versé sous forme de chèque, bon de poste ou mandat-poste à l'ordre du Receveur général, adressé à:

Imprimeur de la reine,
Ottawa, Canada



CANADA

WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR IN CANADA

Annual Report No. 38 • October 1955

DEPARTMENT OF LABOUR

Economics and Research Branch

Ottawa, Canada

Minister: Hon. MILTON F. GREGG

Deputy Minister: A. H. BROWN



CANADA

SALAIRES ET HEURES DE TRAVAIL AU CANADA

Rapport annuel n° 38 • octobre 1955

MINISTÈRE DU TRAVAIL

Division de l'Économie et de Recherches

Ottawa, Canada

Ministre: l'hon. MILTON F. GREGG

Sous-ministre: M. A. H. BROWN

TABLE OF CONTENTS

Table	Page
Introduction	1
Index Numbers of Wage Rates	
General Wage Trends, 1954-1955	3
Chart - Index of Wage Rates in Canada, 1920-1955	3
A - Index Numbers of Average Wage Rates in Canada, by Industry, 1949-1955	10
B - Index Numbers of Average Wage Rates for Certain Main Industries in Canada, 1901-1955	14
Wage Rates and Hours of Labour	
Logging	
1 - Eastern Canada	16
2 - British Columbia, Coastal	20
Mining	
3 - Gold	21
4 - Iron	25
5 - Metal Mining (Except Gold and Iron)	26
6 - Coal	30
Manufacturing	
Food and Beverages	
7 - Slaughtering and Meat Packing	33
8 - Dairy Products	38
9 - Canned and Cured Fish	43
10 - Canned and Preserved Fruits and Vegetables	46
11 - Flour Mills	50
12 - Biscuits and Crackers	52
13 - Bread and Other Bakery Products	53
14 - Carbonated Beverages	58
15 - Malt Liquors	60
16 - Confectionery	63
17 - Tobacco, Cigars, and Cigarettes	65
Rubber Products	
18 - Rubber Footwear	68
19 - Rubber Tires and Tubes	70
20 - Rubber Products, N.E.S.	72
21 - Maintenance (All Rubber Products)	74
Leather Products	
22 - Boots and Shoes (Except Rubber Footwear)	75
23 - Leather Tanneries	80
Textile Products (Except Clothing)	
24 - Cotton Yarn and Broad Woven Goods	82
25 - Woollen and Worsted Woven Goods and Yarn	86
26 - Rayon, Nylon and Silk Textiles	88
Clothing (Textile and Fur)	
Men's Clothing	
27 - Men's and Boys' Suits and Overcoats	90
28 - Shirts	94
29 - Work Clothing	95
Women's Clothing	
30 - Women's and Misses' Coats and Suits	96
31 - Women's and Misses' Dresses	98
32 - Hosiery and Knit Goods	100
33 - Corsets, Girdles and Foundation Garments	104
34 - Fur Goods	105

TABLE OF CONTENTS - Continued

Table	Page
Wood Products	106
35 - Plywood and Veneer Mills	108
36 - Sash and Door and Planing Mills	113
37 - Sawmills	118
38 - Wooden Furniture	122
39 - Wooden Boxes and Baskets	
40 - Paper Boxes and Containers	124
Pulp and Paper	
41 - Pulp	129
42 - Newsprint	131
43 - Paper Other Than Newsprint	133
44 - Maintenance (All Pulp and Paper)	135
Printing, Publishing and Allied Industries	
45 - Printing and Publishing Other Than Daily Newspapers	137
46 - Daily Newspapers	138
Iron and Steel Products	
47 - Agricultural Implements	139
48 - Heating and Cooking Apparatus	141
49 - Household, Office and Store Machinery	144
50 - Iron Castings	146
51 - Machine Shop Products	150
52 - Machine Tools	152
53 - Special Industrial Machinery	153
54 - Primary Iron and Steel	156
55 - Sheet Metal Products	158
Transportation Equipment	
56 - Aircraft and Parts	162
57 - Auto Repair and Garages	165
58 - Motor Vehicles	167
59 - Motor Vehicles Parts and Accessories	168
60 - Railroad and Rolling Stock Equipment	170
61 - Shipbuilding and Repairing	171
62 - Brass and Copper Products	174
Electrical Apparatus and Supplies	
63 - Heavy Electrical Machinery and Equipment	177
64 - Radio, Television and Other Electronic Equipment	180
65 - Refrigerators, Vacuum Cleaners and Miscellaneous Electrical Products	183
66 - Clay Products	186
67 - Petroleum Refining and Products	187
Chemical Products	
68 - Acids, Alkalis and Salts	190
69 - Medicinal, Pharmaceutical, and Toilet Preparations	192
70 - Paints and Varnishes	195
71 - Construction (Building and Structures only)	198
Transportation and Storage	
72 - Steam Railways	200
73 - Urban and Suburban Transportation Systems	204
74 - Truck Transportation	206
75 - Water Transportation (Freight and Passenger)	207
76 - Water Transportation (Oil Tankers)	210
77 - Stevedoring	212
78 - Terminal Grain Elevators	213
79 - Electric Light and Power	214

TABLE OF CONTENTS - Concluded

Table	Page
Trade	
80 - Wholesale Trade	218
81 - Retail Trade	220
Service	
82 - Municipal Government Service	224
83 - Railway Hotels	226
84 - Hotels - 200 or More Employees (Railway Hotels excluded)	229
85 - Hotels - Less than 200 Employees (Railway Hotels excluded)	231
86 - Laundries	235
87 - Restaurants	238
88 - Wage Rates for Male Labourers in Manufacturing	239
89 - Standard Weekly Hours of Work for Non-Office Employees	242
Appendix A - Wages in Agriculture	247
Appendix B - Technical Notes	249

TABLE DES MATIERES

Tableau	Page
Introduction.....	5
Indices de taux de salaire	
Tendance générale des salaires 1954-1955.....	9
Graphique - Indice des taux de salaire au Canada, 1920-1955	9
A - Indices de taux de salaire moyens au Canada, par industrie, 1949-1955	12
B - Indices de taux de salaire moyens pour certaines industries principales au Canada, 1901-1955 (1949=100).....	14
Taux de salaire et heures de travail	
Exploitation forestière.....	16
1 - Est du Canada.....	20
2 - Colombie-Britannique, Littoral.....	
Exploitation minière	
3 - Minerai aurifère	21
4 - Minerai ferreux	25
5 - Minerais Métallifères (sauf l'or et le fer)	26
6 - Charbonnages	30
Fabrication	
Aliments et breuvages	
7 - Abattoirs et conserveries	33
8 - Produits laitiers	38
9 - Poisson en conserve, salé et fumé	43
10 - Conserves de fruits et légumes	46
11 - Minoteries	50
12 - Biscuiteries.....	52
13 - Pain et autres produits de boulangerie	53
14 - Eaux gazeuses.....	58
15 - Boissons maltées	60
16 - Confiseries	63
17 - Tabac, cigares et cigarettes.....	65
Produits du caoutchouc	
18 - Chaussures de caoutchouc	68
19 - Pneus et chambres à air en caoutchouc	70
20 - Produits de caoutchouc, n.d.a.	72
21 - Entretien (tous produits du caoutchouc)	74
Produits du cuir	
22 - Chaussures (sauf chaussures de caoutchouc)	75
23 - Tanneries.....	80
Produits textiles (sauf le vêtement)	
24 - Filés de coton et cotonnade (large)	82
25 - Lainages (filés et étoffes)	86
26 - Textiles de rayonne, nylon, et soie.....	88
Vêtement (textile et fourrure)	
Vêtements d'hommes	
27 - Complets et paletots pour hommes et garçonnets.....	90
28 - Chemises	94
29 - Vêtements de travail	95
Vêtements de femmes	
30 - Manteaux et ensembles pour femmes et enfants	96
31 - Robes pour femmes et enfants	98
32 - Bas et tricot	100
33 - Corsets, gaines et vêtements de soutien	104
34 - Articles en fourrure	105

TABLE DES MATIERES - Suite

Tableau	Page
Produits du bois	
35 - Fabriques de bois de placage et contre-plaqué	106
36 - Ateliers de rabotage, de portes et chassis	108
37 - Scieries	113
38 - Meubles en bois	118
39 - Caisses et paniers	122
 40 - Boîtes et récipients de carton	124
<i>Pulpe et papier</i>	
41 - Pulpe	129
42 - Papier-journal	131
43 - Papier autre que papier-journal	133
44 - Entretien (tout pulpe et papier)	135
 Impression, édition et industries connexes	
45 - Impression et édition autre que journaux quotidiens	137
46 - Journaux quotidiens	138
 Produits du fer et de l'acier	
47 - Instruments aratoires	139
48 - Poêles, calorifères, etc	141
49 - Machinerie de maison, de bureau, et de magasin	144
50 - Pièces de fonte	146
51 - Produits d'ateliers mécaniques	150
52 - Machines-outils	152
53 - Machinerie industrielle spéciale	153
54 - Fer et acier primaires	156
55 - Produits de la tôle	158
 Matériel de transport	
56 - Avions et pièces	162
57 - Réparation d'automobiles et garages	165
58 - Véhicules à moteur	167
59 - Accessoires et pièces de véhicules à moteur	168
60 - Matériel ferroviaire et roulant	170
61 - Construction et réparation de vaisseaux	171
62 - Produits du laiton et du cuivre	174
 Appareils et fournitures électriques	
63 - Machinerie et équipement électriques lourds	177
64 - Radio, télévision, et autre appareillage électronique	180
65 - Réfrigérateurs, aspirateurs et divers appareils électriques	183
66 - Dérivés de l'argile	186
67 - Raffinage du pétrole et produits	187
 Produits chimiques	
68 - Acides, alcalis, et sels	190
69 - Préparation médicinales, pharmaceutiques et de toilette	192
70 - Peintures et vernis	195
71 - Construction (édifices et charpentes seulement)	198
 Transports et émmagasins	
72 - Chemins de fer à vapeur	200
73 - Systèmes de transport urbain et suburbain	204
74 - Camionnage	206
75 - Transport par eau (fret et passagers)	207
76 - Transport par eau (bateaux - citernes)	210
77 - Débardage	212
78 - Élévateurs à grain terminaux	213
79 - Eclairage et énergie électriques	214

TABLE DES MATIERES - Fin

Tableau	Page
Commerce	
80 - Commerce en gros	218
81 - Commerce de détail.....	220
Services	
82 - Service de gouvernement municipal	224
83 - Hôtels des chemins de fer	226
84 - Hôtels - 200 employés et plus (Hôtels des chemins de fer exclus)	229
85 - Hôtels - moins de 200 employés (Hôtels des chemins de fer exclus)	231
86 - Buanderies	235
87 - Restaurants	238
88 - Taux de salaire des manoeuvres (hommes), dans l'industrie manufacturière	239
89 - Heures hebdomadaires normales de la main-d'oeuvre (personnel de bureau non compris)	242
Annexe A - Salaires dans l'agriculture, 1955	247
Annexe B - Notes techniques	253

INTRODUCTION

This Report presents information on wage rates and salaries by occupation, and hours of labour in Canadian industry, at October 1, 1955. This information is based mainly on the annual survey of wage rates and hours of labour conducted by the Economics and Research Branch of the Department of Labour.

The greater part of the Report consists of tables of wage rates or straight-time earnings for representative occupations in a large number of Canadian industries. These tables also show the standard weekly hours of work for the industries covered. The table for labourers in manufacturing presents wage rates on a cross-industry basis. The Report also contains tables of index numbers of wage rates, by industry. Salary rates for office occupations in manufacturing, formerly included in this Report, are to be presented separately with additional information in a supplement.

The present Report separates, for the first time, the wage rates of time workers and the straight-time earnings of piece and other incentive workers. In industries where both methods of wage payment are common, separate averages and ranges are shown for time and incentive workers. In industries or for occupations where one payment method predominates, the averages and ranges relate only to workers paid according to this method. The following brief explanations are intended to clarify the meaning of the main terms employed in the Report.

AVERAGE WAGE RATE AND AVERAGE STRAIGHT-TIME EARNINGS

The term "Average Wage Rate" used in this Report may be defined as a weighted average of straight-time rates paid to workers on a time basis in a given occupation. The term "Average Straight-time Earnings" can be similarly defined, except that it applies only to piece and other incentive workers. These definitions hold true for all industries except Construction, Steam Railways, and Municipal Government Service, for which the rates are derived in a different manner (See details in Appendix B). To obtain these averages, the rates or earnings are multiplied by the number of employees receiving each rate, the total product then being divided by the total number of employees in that occupation.

PREDOMINANT RANGE

In addition to the averages, predominant ranges are shown. These ranges include the rates for the "middle 80 per cent" of the workers. Ten per cent of the workers receive more than the highest figure and ten per cent less than the lowest figure in the range. In calculating the average, however, figures for all qualified workers in an occupation are used.

STANDARD HOURS

Each industry table contains by region, the average number of hours per week after which the employees of an establishment are considered to be working overtime. The average is derived by weighting the standard hours for each establishment in an industry by the corresponding number of non-office employees.

INDEX NUMBERS

Tables A and B of this Report show index numbers of wage rates for several broad divisions of industry such as Manufacturing, Mining, etc. These divisions are in turn broken into major groups such as Clothing and sub-groups such as Men's Clothing. In some cases, further breakdowns such as Men's and Boys' Suits and Overcoats are used.

The index numbers measure relative changes in average wage rates for non-office employees below the first level of supervision for each industry breakdown. They may be used to compare the relative changes in one industry with those in another since the base period (1949). In addition to facilitating the comparison of the trends of the different series, they help the reader to follow the trend in rates from year to year for any one time series. However, they do not provide a basis for comparison of the actual rates of wages among industries.

Both wage rates for time work and straight-time earnings for piece or other incentive type of work are combined for the purpose of computing the index numbers. Details on the factors responsible for movements of the indexes as well as the method used to calculate them are given in the Technical Notes in Appendix B at the end of the Report.

CHANGES IN WAGE RATES AND STRAIGHT-TIME EARNINGS

The chief factors responsible for movements in the average from year to year are of course changes in time rates or in the case of workers on an incentive system, changes in the monetary base of pay. Other factors may, however, be important in particular cases. For example, changes in survey coverage or in employment distribution may result in changes in the number of workers reported at each of the rates in an occupation, and this may have a significant influence on the averages. Changes in hiring practices in a particular occupation in an establishment may be another influencing factor. It should be noted, however, that employment shifts and changes in hiring practices have an important influence only when they are pronounced or when the average is mainly derived from the wage rates being paid in one establishment or a small number of establishments.

Straight-time earnings may furthermore be influenced by variations in output. Changes in coverage and in reporting methods, and individual adjustments in rates owing to merit or service are other factors tending to cause fluctuations in the average for an occupation and in rare cases may account for a slight decrease in the average or range from the preceding year. On the other hand, if the coverage for one occupation proved to be insufficient to obtain a representative average or range, these two (or one of the two, according to the situation) have been left out.

TECHNICAL NOTES

Details about the scope of the survey, nature and content of tables, wage rates and straight-time earnings, occupations used, method of calculation of index numbers and historical notes on the Report appear in Appendix B.

SUMMARY OF GENERAL WAGE TRENDS

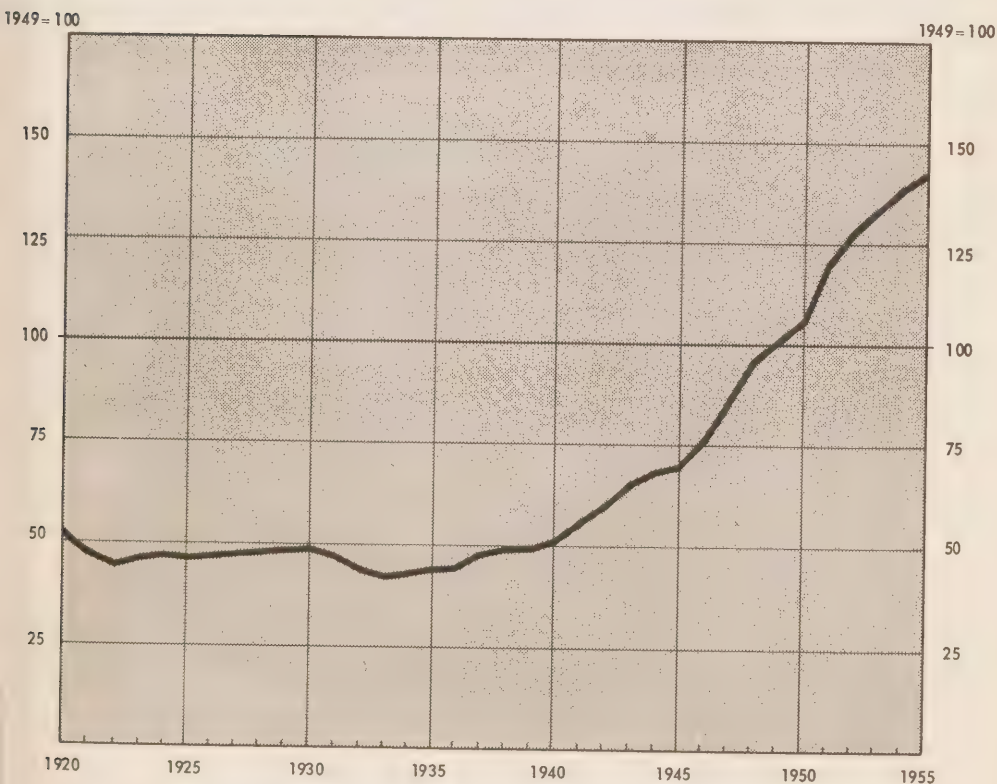
The General Average index of wage rates increased from 137.9 to 141.7 in the year between October 1, 1954 and October 1, 1955. This increase of 2.8 per cent is slightly lower than the 3.2 per cent rise in the index during the previous year.

The index for each of the eight major industrial divisions increased from 1954 to 1955. The increases ranged from 0.1 per cent in Logging to 5.6 per cent in Electric Light and Power. The percentage increase in the index number for each of the main industrial groups from 1954 to 1955 was as follows:

Logging, 0.1 per cent; Mining, 1.7 per cent; Manufacturing, 2.7 per cent; Construction, 3.9 per cent; Transportation, Storage and Communication, 1.6 per cent; Electric Light and Power, 5.6 per cent; Trade, 3.2 per cent; Service, 2.9 per cent.

The long-term trend of wage rates in Canada is revealed in the accompanying chart which is based on the General Average index.

INDEX OF WAGE RATES IN CANADA
1920 - 1955



INTRODUCTION

Le présent rapport donne des renseignements sur les salaires et traitements, par occupation, et sur les heures de travail dans l'industrie canadienne au 1^{er} octobre 1955. Ces renseignements sont fondés pour la plupart sur le relevé annuel des taux de salaire et des heures de travail effectué par la Division de l'économie et de recherches du ministère du Travail.

La plus grande partie du rapport consiste en tableaux des taux de salaires ou gains normaux d'occupations représentatives dans un grand nombre d'industries canadiennes. Ces tableaux donnent aussi les heures hebdomadaires de travail dans les industries comprises dans le relevé. Le tableau relatif aux manoeuvres de l'industrie manufacturière donne les taux de salaire sur le plan industrie. Le rapport renferme aussi des tableaux de nombres-indices des taux de salaire, par industrie. Les taux de traitement des employés de bureau dans l'industrie manufacturière, auparavant inclus dans le rapport, seront présentés séparément dans un supplément, avec d'autres renseignements.

Le présent rapport sépare, pour la première fois, les taux de salaire des travailleurs au temps et les gains normaux des apiéceurs et autres travailleurs à salaire au rendement. Dans les industries où les deux méthodes de rémunération sont courantes, des moyennes et marges de taux distinctes sont données pour les travailleurs au temps et au rendement. Dans les industries ou dans le cas des occupations où prédomine une seule méthode de rémunération, les moyennes et les marges ne visent que les travailleurs rémunérés d'après cette méthode. Les courtes explications qui suivent ont pour but d'éclaircir les principaux termes employés dans le rapport.

TAUX DE SALAIRE MOYENS ET GAINS NORMAUX MOYENS

L'expression "taux de salaire moyens" utilisée dans le rapport représente la moyenne pondérée des taux payés aux travailleurs rémunérés au temps dans une occupation donnée. L'expression "gains normaux moyens" peut se définir de la même manière, sauf que l'expression ne s'étend qu'aux apiéceurs et autres travailleurs rémunérés au rendement. Ces définitions s'appliquent dans toutes les industries, sauf la construction, les chemins de fer et les services municipaux, pour lesquelles une autre méthode d'établissement des taux est observée. (Voir les détails à l'Annexe B). Pour obtenir ces moyennes, les taux ou les gains sont multipliés par le nombre de travailleurs qui touchent chaque taux; le produit obtenu est alors divisé par le nombre total de travailleurs dans l'occupation en question.

MARGE PREDOMINANTE

Outre les moyennes, les marges prédominantes sont indiquées. Ces marges comprennent le "80 p. 100 moyen" des travailleurs. Dix pour cent des travailleurs reçoivent plus que le taux maximum de la marge et dix pour cent, moins que le taux minimum de la marge. Pour établir la moyenne, toutefois, on utilise les taux applicables à tous les travailleurs qualifiés d'une même occupation.

HEURES NORMALES

Chaque tableau d'industrie donne, par région, la moyenne du nombre d'heures par semaine après lesquelles les travailleurs d'un établissement sont censés fournir du surtemps. Pour obtenir la moyenne, les heures normales de chaque établissement d'une industrie sont pondérées par le nombre correspondant de travailleurs (employés de bureau exceptés).

NOMBRES-INDICES

Les tableaux A et B du rapport donnent les nombres-indices de taux de salaire pour quelques grandes divisions d'industries particulières, comme Industrie manufacturière, Mines, etc. Ces divisions sont à leur tour réparties en groupes principaux, par exemple, Vêtements, et en sous-groupes, par exemple, Vêtements d'hommes. En certains cas, la décomposition va encore plus loin, Complets et paletots pour hommes et garçonnets.

Les nombres-indices mesurent les changements relatifs dans les taux de salaire moyens pour tous les travailleurs (employés de bureau exceptés) au-dessous du premier niveau de surveillance dans chaque analyse d'industrie. Ils peuvent servir à la comparaison des changements relatifs dans une industrie avec ceux d'une autre à partir de la période de base (1949). En plus de faciliter la comparaison des tendances dans les différentes séries, ils aident au lecteur à suivre la tendance des taux d'une année à l'autre dans une série quelconque. Toutefois, ils ne fournissent pas de base de comparaison des taux de salaire effectifs entre les industries.

Les taux de salaire au temps et les gains normaux des apiéceurs et autres travailleurs rémunérés au rendement sont combinés aux fins d'établir les nombres-indices. Des détails sur les éléments causant le mouvement des indices, ainsi que la méthode employée pour établir ces indices, sont donnés dans les notes techniques de l'Annexe B à la fin du rapport.

CHANGEMENTS DANS LES TAUX DE SALAIRE ET LES GAINS NORMAUX

Les principaux facteurs qui expliquent les variations de la moyenne d'une année à l'autre pour une occupation donnée sont évidemment les changements dans les taux au temps ou dans la base monétaire de rémunération, dans le cas des travailleurs soumis à un régime de salaire au rendement. D'autres facteurs peuvent cependant avoir leur importance dans certains cas particuliers. Ainsi, une modification du cadre du relevé ou de la répartition de l'emploi peut entraîner des changements dans le nombre de travailleurs signalés pour chaque taux dans une occupation, ce qui pourrait influencer sensiblement sur les moyennes. La modification de la pratique en matière d'embauchage pour une occupation particulière dans un établissement pourrait être un autre facteur de changement. Il convient de noter, toutefois, que les changements dans la situation de l'emploi et dans la pratique en matière d'embauchage n'ont d'influence marquée que s'ils sont prononcés ou si la moyenne reflète surtout les taux de salaire versés dans un établissement particulier ou dans un petit groupe d'établissements.

Les gains normaux peuvent en outre se ressentir des variations dans le rendement. Les changements dans les modalités du relevé de même que les ajustements particuliers des taux basés sur le mérite ou sur la durée de service, sont d'autres facteurs qui tendent à faire varier le taux moyen pour une occupation et peuvent en de rares occasions expliquer un léger déclin de la moyenne ou de la marge des taux au regard de l'année précédente. D'autre part, si pour une occupation donnée le nombre de cas considérés n'est pas suffisant pour permettre d'établir une moyenne ou une marge représentative des taux, les chiffres sont omis dans les deux cas (ou dans l'un d'eux, selon la situation).

NOTES TECHNIQUES

On trouvera à l'Annexe B, des détails concernant le cadre du relevé, la nature et la matière des tableaux, taux de salaire et gains normaux, les occupations considérées, la méthode de calcul des nombres-indices et l'historique du rapport.

TENDANCE GENERALE DES SALAIRES

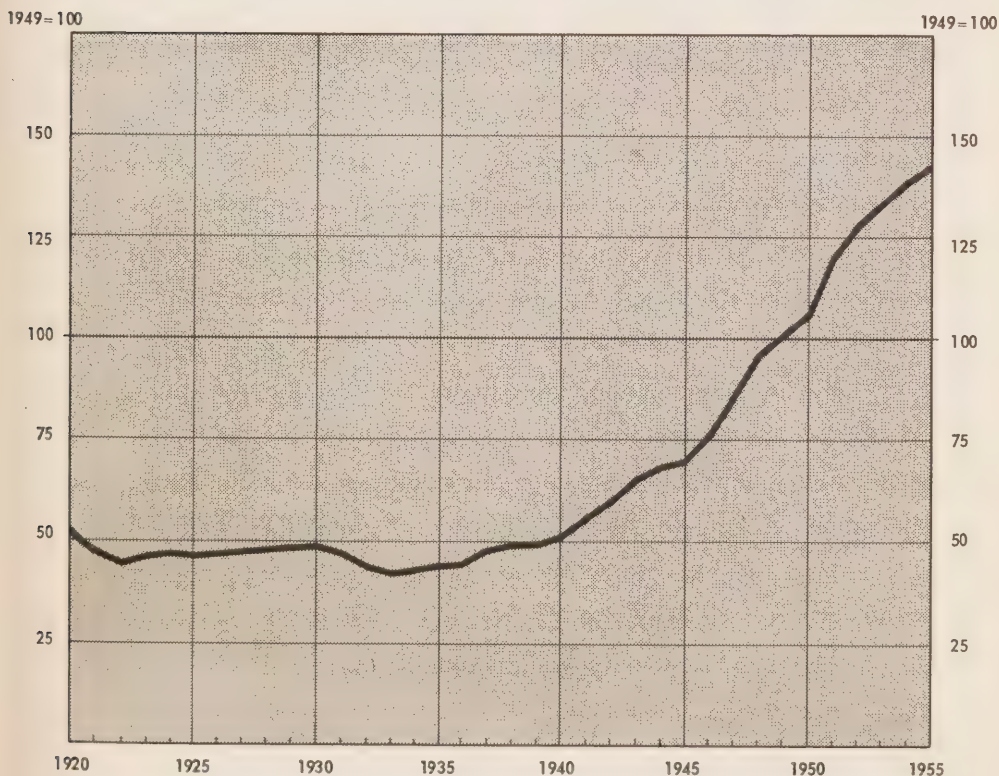
L'indice général moyen des taux de salaire est passé de 137.9 à 141.7 du 1er octobre 1954 au 1er octobre 1955. Cette hausse de 2.8 p. 100 est un peu plus faible que le gain de 3.2 p. 100 enregistré l'année précédente.

De 1954 à 1955, l'indice de chacune des huit principales divisions industrielles a enregistré une augmentation, allant de 0.1 p. 100 dans l'exploitation forestière à 5.6 p. 100 dans l'éclairage et l'énergie électrique. Exprimé en pourcent, le gain du nombre-indice de chacun des principaux groupes industriels, de 1954 à 1955, s'établit comme suit:

exploitation forestière, 0.1 p. 100; mines, 1.7 p. 100; industrie manufacturière, 2.7 p. 100; construction, 3.9 p. 100; transports, entreposage et communication, 1.6 p. 100; éclairage et énergie électrique, 5.6 p. 100; commerce, 3.2 p. 100; service 2.9 p. 100.

Le graphique ci-après, qui est basé sur l'indice général moyen des taux de salaire, montre le mouvement suivi des taux de salaire au Canada.

INDICE DES TAUX DE SALAIRE AU CANADA 1920 - 1955



**Table A - INDEX NUMBERS OF AVERAGE WAGE RATES IN CANADA, BY
INDUSTRY, 1949 - 1955**
(Rates in 1949= 100)

Industry	1949	1952	1953	1954	1955
Logging	100.0	133.3	135.5	138.0	138.2
Eastern Canada	100.0	133.5	135.2	137.8	136.9
British Columbia, Coastal	100.0	132.7	136.9	138.9	143.7
Mining	100.0	128.2	129.7	132.6	134.9
Metal Mining.....	100.0	130.1	132.3	136.7	140.3
Gold Mining	100.0	120.4	120.7	125.4	126.0
Other Metal Mining	100.0	136.1	139.4	143.7	149.1
Coal Mining	100.0	124.0	124.0	123.5	122.8
Manufacturing	100.0	128.4	134.6	138.5	142.2
Foods and Beverages	100.0	125.1	131.2	135.5	140.3
Slaughtering and Meat Packing	100.0	129.6	136.3	138.5	144.2
Dairy Products	100.0	122.1	127.9	132.6	138.1
Canned and Cured Fish.....	100.0	120.6	118.3	124.5	125.8
Canned and Preserved Fruits and Vegetables	100.0	118.5	121.4	121.2	127.9
Flour Mills	100.0	132.3	143.4	150.0	155.6
Biscuits and Crackers	100.0	128.9	135.9	146.3	149.4
Bread and Other Bakery Products.....	100.0	125.2	130.6	134.6	139.4
Malt Liquors.....	100.0	131.9	148.1	152.9	157.9
Confectionery.....	100.0	126.3	137.2	141.2	145.4
Tobacco and Tobacco Products	100.0	141.0	152.0	155.0	160.3
Rubber Products	100.0	127.4	134.9	138.1	139.6
Leather Products.....	100.0	123.2	129.9	133.1	134.5
Boots and Shoes, except rubber footwear	100.0	123.7	129.9	133.2	134.2
Leather Tanneries.....	100.0	121.3	129.9	132.6	135.8
Textile Products (except Clothing)	100.0	125.0	128.1	129.5	131.0
Cotton Yarn and Broad Woven Goods	100.0	127.5	128.7	129.5	131.5
Woollen and Worsted Woven Goods and Yarn.....	100.0	126.2	131.6	134.6	137.3
Rayon, Nylon, and Silk Textiles.....	100.0	120.1	124.3	125.4	125.3
Clothing (Textile and Fur).....	100.0	119.6	124.9	126.8	129.7
Men's Clothing	100.0	124.7	130.3	132.3	134.7
Men's and Boys' Suits and Overcoats	100.0	124.9	130.0	130.8	133.3
Shirts.....	100.0	121.4	133.0	136.2	136.8
Work Clothing.....	100.0	126.8	129.0	132.8	136.6
Women's Clothing	100.0	112.0	113.4	113.7	121.2
Women's and Misses' Coats and Suits	100.0	110.8	110.9	119.5	125.2
Women's and Misses' Dresses.....	100.0	112.7	115.0	110.2	118.8
Hosiery and Knit Goods	100.0	124.0	132.6	137.0	135.0
Fur Goods.....	100.0	111.4	118.1	118.2	122.4
Wood Products	100.0	128.4	131.4	132.6	136.4
Sash and Door, and Planing Mills.....	100.0	127.0	131.7	135.2	138.0
Sawmills	100.0	132.3	133.4	134.3	138.1
Wooden Furniture	100.0	119.7	126.0	126.8	131.1
Paper Products	100.0	129.9	138.4	145.5	151.7
Paper Boxes and Containers	100.0	126.2	131.0	138.2	142.0
Pulp and Paper.....	100.0	130.6	139.8	146.9	153.6
Pulp	100.0	129.2	138.9	144.2	150.9
Newsprint	100.0	128.8	138.5	144.4	151.8
Paper Other than Newsprint.....	100.0	127.6	136.2	147.4	155.1
Printing, Publishing, and Allied Industries	100.0	130.0	137.3	142.8	146.9
Job Printing	100.0	128.4	134.3	139.0	141.6
Daily Newspapers	100.0	132.7	142.4	149.4	155.8
Iron and Steel Products	100.0	133.7	139.9	143.3	148.0
Agricultural Implements	100.0	137.3	138.9	142.5	144.6
Heating and Cooking Apparatus	100.0	132.0	139.4	145.2	149.3

**Table A - INDEX NUMBERS OF AVERAGE WAGE RATES IN CANADA
BY INDUSTRY, 1949 - 1955 - Concluded**
(Rates in 1949= 100)

Industry	1949	1952	1953	1954	1955
Manufacturing - Concluded					
Iron and Steel Products - <i>Concluded</i>					
Household, Office, Store and Industrial Machinery	100.0	130.1	137.8	143.5	147.5
Iron Castings	100.0	133.0	139.2	140.6	145.1
Machine Shop Products	100.0	132.4	143.5	148.0	150.4
Primary Iron and Steel	100.0	131.6	137.3	140.1	148.9
Sheet Metal Products	100.0	142.2	147.5	150.8	150.8
Transportation Equipment	100.0	128.3	134.5	140.0	142.3
Aircraft and Parts	100.0	133.9	141.8	154.2	158.3
Auto Repair and Garages	100.0	130.8	137.4	145.1	144.8
Motor Vehicles	100.0	125.7	129.8	130.0	134.1
Motor Vehicle Parts and Accessories	100.0	136.1	140.5	144.5	147.1
Railroad and Rolling Stock Equipment ..	100.0	120.5	128.4	134.1	137.1
Shipbuilding and Repairing	100.0	130.7	136.2	140.1	144.6
Brass and Copper Products	100.0	132.2	142.9	145.4	149.4
Electrical Apparatus and Supplies	100.0	130.1	134.6	139.5	142.8
Heavy Electrical Machinery and Equipment	100.0	132.6	135.6	142.4	143.3
Radios and Radio Parts	100.0	123.5	134.1	133.0	138.8
Refrigerators, Vacuum Cleaners and Miscellaneous Electrical Products ...	100.0	131.0	134.5	140.4	143.5
Clay Products	100.0	126.1	138.6	144.7	149.2
Petroleum Refining and Products	100.0	137.6	143.4	147.5	154.0
Chemical Products	100.0	133.1	139.6	146.2	150.3
Acids, Alkalis, and Salts	100.0	136.1	142.8	147.9	153.2
Medicinal, Pharmaceutical and Toilet Preparations	100.0	127.7	135.5	141.4	144.5
Paints and Varnishes	100.0	137.1	141.9	150.9	155.0
Durable Goods ¹	100.0	130.2	136.3	140.0	143.7
Non-Durable Goods	100.0	126.5	132.8	136.9	140.7
Construction (Buildings and Structures only) ..	100.0	128.6	136.2	140.0	145.4
Transportation, Storage and Communication ...	100.0	133.2	136.9	140.6	142.9
Transportation	100.0	134.0	136.9	139.5	141.1
Steam Railways	100.0	136.8	137.2	137.8	137.8
Urban and Suburban Transportation Systems	100.0	129.9	135.0	140.2	143.5
Truck Transportation	100.0	128.7	136.7	144.1	149.0
Water Transportation	100.0	130.8	136.4	139.9	142.1
Storage (Terminal Grain Elevators only) ..	100.0	131.6	137.0	140.2	148.0
Communication (Telephone only)	100.0	128.4	136.6	147.6	152.8
Electric Light and Power	100.0	132.8	145.5	149.7	158.1
Trade	100.0	125.6	132.2	137.8	142.2
Wholesale Trade	100.0	128.2	135.8	142.8	148.5
Retail Trade	100.0	124.6	130.8	135.8	139.8
Personal Service	100.0	117.6	123.3	128.6	132.3
Laundries	100.0	119.7	125.8	132.3	134.0
Restaurants	100.0	117.2	122.9	128.0	132.0
General Average	100.0	127.7	133.6	137.9	141.7

¹Includes Wood Products; Iron and Steel Products; Transportation Equipment; Brass and Copper Products; Electrical Apparatus and Supplies; Clay Products. Non-Durable Goods includes the remaining manufacturing industries.

**Tableau A – INDICES DE TAUX DE SALAIRE MOYENS AU CANADA, PAR
INDUSTRIE, 1949 – 1955**

(100 pour taux en 1949)

Industrie	1949	1952	1953	1954	1955
Exploitation forestière	100.0	133.3	135.5	138.0	138.2
Est du Canada	100.0	133.5	135.2	137.8	136.9
Colombie Britannique, littoral	100.0	132.7	136.9	138.9	143.7
Mines	100.0	128.2	129.7	132.6	134.9
Minerais métallifères	100.0	130.1	132.3	136.7	140.3
Minerai aurifère	100.0	120.4	120.7	125.4	126.0
Autres minerais métallifères	100.0	136.1	139.4	143.7	149.1
Charbon	100.0	124.0	124.0	123.5	122.8
Fabrication	100.0	128.4	134.6	138.5	142.2
Aliments et breuvages	100.0	125.1	131.2	135.5	140.3
Abattoirs et conserveries	100.0	129.6	136.3	138.5	144.2
Produits laitiers	100.0	122.1	127.9	132.6	138.1
Poisson en conserve, salé et fumé	100.0	120.6	118.3	124.5	125.8
Conserves de fruits et légumes	100.0	118.5	121.4	121.2	127.9
Minoteries	100.0	132.3	143.4	150.0	155.6
Biscuiteries	100.0	128.9	135.9	146.3	149.4
Pain et autres produits de boulangerie ..	100.0	125.2	130.6	134.6	139.4
Boissons malteées	100.0	131.9	148.1	152.9	157.9
Confiseries	100.0	126.3	137.2	141.2	145.4
Tabac et produits du tabac	100.0	141.0	152.0	155.0	160.3
Produits du caoutchouc	100.0	127.4	134.9	138.1	139.6
Produits du cuir	100.0	123.2	129.9	133.1	134.5
Chaussures, sauf chaussures de					
caoutchouc	100.0	123.7	129.9	133.2	134.2
Tanneries	100.0	121.3	129.9	132.6	135.8
Produits textiles (sauf le vêtement)	100.0	125.0	128.1	129.5	131.0
Filés de coton et cotonnade (large)	100.0	127.5	128.7	129.5	131.5
Lainages (filés et étoffes)	100.0	126.2	131.6	134.6	137.3
Textiles de rayonne, nylon et soie	100.0	120.1	124.3	125.4	125.3
Vêtement (textile et fourrure)	100.0	119.6	124.9	126.8	129.7
Vêtements d'hommes	100.0	124.7	130.3	132.3	134.7
Complets et paletots pour hommes					
et garçonnets	100.0	124.9	130.0	130.8	133.3
Chemises	100.0	121.4	133.0	136.2	136.8
Vêtements de travail	100.0	126.8	129.0	132.8	136.6
Vêtements de femmes	100.0	112.0	113.4	113.7	121.2
Manteaux et ensembles pour femmes					
et enfants	100.0	110.8	110.9	119.5	125.2
Robes pour femmes et enfants	100.0	112.7	115.0	110.2	118.8
Bas et tricot	100.0	124.0	132.6	137.0	135.0
Articles en fourrure	100.0	111.4	118.1	118.2	122.4
Produits du bois	100.0	128.4	131.4	132.6	136.4
Ateliers de rabotage, de portes et					
châssis	100.0	127.0	131.7	135.2	138.0
Scieries	100.0	132.3	133.4	134.3	138.1
Meubles en bois	100.0	119.7	126.0	126.8	131.1
Produits du papier	100.0	129.9	138.4	145.5	151.7
Boîtes et récipients de carton	100.0	126.2	131.0	138.2	142.0
Pulpe et papier	100.0	130.6	139.8	146.9	153.6
Pulpe	100.0	129.2	138.9	144.2	150.9
Papier-journal	100.0	128.8	138.5	144.4	151.8
Papier autre que papier-journal	100.0	127.6	136.2	147.4	155.1
Impression, édition et industries connexes					
Travaux de ville	100.0	128.4	134.3	139.0	141.6
Impression de quotidiens	100.0	132.7	142.4	149.4	155.8

**Tableau A – INDICES DE TAUX DE SALAIRE MOYENS AU CANADA,
PAR INDUSTRIE, 1949 – 1955 – Fin**

(100 pour taux en 1949)

Industrie	1949	1951	1953	1954	1955
Fabrication – Fin					
Produits du fer et de l'acier	100.0	124.8	139.9	143.3	148.0
Instruments aratoires	100.0	133.9	138.9	142.5	144.6
Poêles, calorifères, etc.	100.0	122.3	139.4	145.2	149.3
Machinerie (maison, bureau, magasin et industrielle)	100.0	122.6	137.8	143.5	147.5
Pièces de fonte	100.0	120.2	139.2	140.6	145.1
Produits d'ateliers mécaniques	100.0	132.4	143.5	148.0	150.4
Fer et acier primaires	100.0	131.6	137.3	140.1	148.9
Produits de la tôle	100.0	142.2	147.5	150.8	150.8
Matériel de transport	100.0	128.3	134.5	140.0	142.3
Avions et pièces	100.0	133.9	141.8	154.2	158.3
Réparation d'automobiles et garages	100.0	130.8	137.4	145.1	144.8
Véhicules à moteur	100.0	125.7	129.8	130.0	134.1
Accessoires et pièces de véhicules à moteur	100.0	136.1	140.5	144.5	147.1
Matériel ferroviaire et roulant	100.0	120.5	128.4	134.1	137.1
Construction et réparation de vaisseaux	100.0	130.7	136.2	140.1	144.6
Produits du laiton et du cuivre	100.0	132.2	142.9	145.4	149.4
Appareils et fournitures électriques	100.0	130.1	134.6	139.5	142.8
Machinerie électrique lourde et appareillage	100.0	132.6	135.6	142.4	143.3
Appareils de radio et pièces	100.0	123.5	134.1	133.0	138.8
Réfrigérateurs, aspirateurs et divers appareils électriques	100.0	131.0	134.5	140.4	143.5
Dérivés de l'argile	100.0	126.1	138.6	144.7	149.2
Raffinage du pétrole et produits	100.0	137.6	143.4	147.5	154.0
Produits chimiques	100.0	133.1	139.6	146.2	150.3
Acides, alcalis et sels	100.0	136.1	142.8	147.9	153.2
Préparations médicinales et pharmaceutiques	100.0	127.7	135.5	141.4	144.5
Peintures et vernis	100.0	137.1	141.9	150.9	155.0
Marchandises durables ¹	100.0	130.2	136.3	140.0	143.7
Marchandises non durables	100.0	126.5	132.8	136.9	140.7
Construction (édifices et charpentes seulement)	100.0	128.6	136.2	140.0	145.4
Transports, emmagasinage et communication ..	100.0	133.2	136.9	140.6	142.9
Transports	100.0	134.0	136.9	139.5	141.1
Chemins de fer à vapeur	100.0	136.8	137.2	137.8	137.8
Systèmes de transport urbain et suburbain	100.0	129.9	135.0	140.2	143.5
Camionnage	100.0	128.7	136.7	144.1	149.0
Transport par eau	100.0	130.8	136.4	139.9	142.1
Emmagasinage (élévateurs à grain terminaux seulement)	100.0	131.6	137.0	140.2	148.0
Communication (téléphone seulement)	100.0	128.4	136.6	147.6	152.8
Eclairage et énergie électriques	100.0	132.8	145.5	149.7	158.1
Commerce	100.0	125.6	132.2	137.8	142.2
Commerce en gros	100.0	128.3	135.8	142.8	148.5
Commerce en détail	100.0	124.6	130.8	135.8	139.8
Service personnel	100.0	117.6	123.3	128.6	132.3
Buanderies	100.0	119.7	125.8	132.3	134.0
Restaurants	100.0	117.2	122.9	128.0	132.0
Moyenne générale	100.0	127.7	133.6	137.9	141.7

¹Comprend produits du bois; produits du fer et de l'acier; matériel de transports; produits du laiton et du cuivre; appareils et fournitures électriques; dérivés de l'argile. Marchandises non durables comprennent le reste des industries manufacturières.

**Table B - INDEX NUMBERS OF AVERAGE WAGE RATES FOR CERTAIN
MAIN INDUSTRIES IN CANADA, 1901 - 1955**

**Tableau B - INDICES DE TAUX DE SALAIRE MOYENS POUR CERTAINES
INDUSTRIES PRINCIPALES AU CANADA, 1901 - 1955**

(Rates in 1949=100)
(100 pour taux en 1949)

Note. - Indexes for the years prior to 1949 are conversions of the previous series on the 1939 base.

Note. - Les indices pour les années antérieurement à 1949 sont des conversions de la série préalable sur la base de 1939.

Year —	Log- ging —	Coal Mining —	Metal Mining —	Manufacturing			Con- struc- tion —	Steam Rail- ways —	Tele- phone —	Per- sonal Ser- vice —	Gen- eral Aver- age ¹ —
				Fabrication							
				All Manu- factur- ing —	Dura- ble Goods —	Non- Dura- ble Goods —					
Année	Exp. fore- stiè- re	Char- bon- nages	Miné- rais Métal- lifères	Toute la fabri- cation	Mar- chandi- ses dura- bles	Mar- chandi- ses non dura- bles	Con- struc- tion	Che- mins de fer	Télé- phone	Ser- vice per- sonnel	Moyen né géné- rale ¹
1901	23.8	24.2	33.8	.....	.....	.....	19.2	19.8	.....	.....	18.6
1902	24.3	24.5	34.1	.....	.....	.....	20.5	20.7	.....	.....	19.6
1903	24.9	24.9	32.9	.....	.....	.....	21.4	21.6	.....	.....	20.2
1904	25.3	24.9	32.1	.....	.....	.....	22.2	22.1	.....	.....	20.7
1905	26.4	25.2	32.5	.....	.....	.....	23.2	21.4	.....	.....	21.1
1906	27.5	25.5	34.6	.....	.....	.....	24.4	22.9	.....	.....	21.9
1907	27.9	27.3	34.1	.....	.....	.....	25.5	23.3	.....	.....	22.6
1908	27.1	27.7	34.6	.....	.....	.....	25.9	24.8	.....	.....	23.2
1909	28.6	27.8	35.0	.....	.....	.....	26.4	24.9	.....	.....	23.6
1910	29.6	27.5	34.6	.....	.....	.....	27.6	25.9	.....	.....	24.4
1911	30.3	28.5	34.9	20.7	.....	.....	28.7	27.6	.....	.....	24.0
1912	31.3	28.8	36.7	21.0	.....	.....	30.5	28.1	.....	.....	24.8
1913	31.8	29.2	36.1	21.7	.....	.....	31.8	28.8	.....	24.1	25.5
1914	29.7	29.8	36.2	22.3	.....	.....	32.1	29.0	.....	25.2	25.8
1915	28.3	29.9	36.6	23.0	.....	.....	32.2	29.3	.....	24.4	26.0
1916	33.8	32.6	40.5	24.9	.....	.....	32.6	30.4	.....	26.0	27.8
1917	44.3	38.2	44.9	27.7	.....	.....	35.0	35.8	.....	29.1	31.9
1918	51.0	46.1	48.7	31.8	.....	.....	40.1	45.4	.....	33.6	37.4
1919	58.9	49.9	48.9	39.0	.....	.....	47.1	52.9	.....	38.5	44.0
1920	65.9	57.8	56.9	47.0	.....	.....	57.5	63.6	60.9	45.2	52.3
1921	47.3	60.9	52.7	43.8	.....	.....	54.2	56.3	60.6	49.9	47.7
1922	36.8	57.8	48.7	40.9	.....	.....	51.7	53.1	57.6	50.4	44.5
1923	43.2	57.8	50.8	42.5	.....	.....	52.9	53.6	58.5	51.1	45.7
1924	49.0	56.2	50.9	42.8	.....	.....	54.0	53.6	58.7	51.2	46.3
1925	44.0	49.0	51.6	42.4	.....	.....	54.2	53.6	58.8	50.8	45.8
1926	44.2	49.0	51.5	42.6	.....	.....	54.8	53.6	59.2	51.2	46.1
1927	45.2	49.1	51.6	43.2	.....	.....	57.0	57.1	60.3	51.7	47.1
1928	45.8	49.4	51.5	43.5	.....	.....	59.0	57.1	61.5	52.1	47.7
1929	45.7	49.4	51.9	43.8	.....	.....	62.9	58.8	62.2	52.2	48.5
1930	45.1	49.5	51.9	43.8	.....	.....	64.7	58.8	62.5	52.3	48.8
1931	37.7	49.5	51.2	42.7	.....	.....	62.3	57.3	62.7	52.1	47.2
1932	31.0	48.0	49.6	39.9	.....	.....	56.7	52.9	58.5	50.8	43.8
1933	26.5	47.3	49.0	38.0	.....	.....	50.2	51.7	58.0	49.7	41.6
1934	30.4	47.6	50.3	39.1	.....	.....	49.2	50.2	61.8	49.3	42.0
1935	33.8	48.4	51.2	39.9	.....	.....	50.8	52.9	61.4	49.5	43.2
1936	37.4	48.5	52.5	40.9	.....	.....	51.1	52.9	61.9	49.8	44.0
1937	43.4	48.8	54.8	44.1	.....	.....	52.6	56.4	65.0	50.4	47.3
1938	47.1	51.0	55.1	45.5	.....	.....	53.9	58.8	65.8	51.1	48.7
1939	46.3	51.0	55.3	45.9	45.1	46.5	54.3	58.8	66.0	51.3	48.9
1940	48.5	52.1	56.9	47.9	46.6	48.8	56.7	58.8	66.9	54.1	50.8

¹General Average derived from industries shown in Table A.

¹Moyenne générale obtenue des industries indiquées dans le tableau A.

Table B - INDEX NUMBERS OF AVERAGE WAGE RATES FOR CERTAIN MAIN INDUSTRIES IN CANADA, 1901 - 1955 - Concluded

Tableau B - INDICES DE TAUX DE SALAIRE MOYENS POUR CERTAINES INDUSTRIES PRINCIPALES AU CANADA, 1901 - 1955 - Fin

(Rates in 1949=100)
(100 pour taux en 1949)

Note. - Indexes for the years prior to 1949 are conversions of the previous series on the 1939 base.

Note. - Les indices pour les années antérieurement à 1949 sont des conversions de la série préalable sur la base de 1939.

Year — Année	Log- ging — Exp. fores- tière	Coal Mining — Char- bon- nages	Metal Mining — Miné- rais Métal- lifères	Manufacturing — Fabrication			Con- struc- tion — Con- struc- tion	Steam Rail- ways — Che- mins de fer	Tele- phone — Télé- phone	Per- sonal Ser- vice — Ser- vice per- sonnel	Gen- eral Aver- age ¹ — Moyen- ne géné- rale ¹
				All Manu- factur- ing — Toute la fabri- cation	Dura- ble Goods — Mar- chandi- ses dura- bles	Non- Dura- ble Goods — Mar- chandi- ses non dura- bles					
1941	52.7	55.8	62.1	52.9	52.0	53.6	60.6	64.3	70.2	56.7	55.3
1942	58.2	57.7	65.7	57.6	57.7	57.5	64.4	67.5	73.9	59.7	59.9
1943	66.2	63.6	68.1	62.8	63.6	62.1	69.3	73.7	80.5	65.3	65.3
1944	67.6	74.5	69.2	64.9	65.6	64.4	70.4	73.7	80.8	66.1	67.4
1945	70.9	74.6	70.9	67.2	68.2	66.5	71.2	73.7	82.9	69.4	69.3
1946	77.4	74.8	75.1	74.1	74.5	73.8	78.1	82.0	82.6	75.6	75.9
1947	90.2	85.0	87.2	84.1	84.9	83.5	84.1	83.6	87.3	87.4	84.9
1948	101.2	98.4	95.7	94.5	94.7	94.4	95.7	100.0	92.7	93.8	95.7
1949	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
1950	97.0	102.8	106.8	106.1	106.6	105.6	104.8	105.1	104.8	102.9	105.5
1951	109.6	111.1	121.6	120.3	121.7	118.8	118.6	121.9	115.7	110.6	119.1
1952	133.3	124.0	130.1	128.4	130.2	126.5	128.6	136.8	128.4	117.6	127.7
1953	135.5	124.0	132.3	134.6	136.3	132.8	136.2	137.2	136.6	123.3	133.6
1954	138.0	123.5	136.7	138.5	140.0	136.9	140.0	137.8	147.6	128.6	137.9
1955	138.2	122.8	140.3	142.2	143.7	140.7	145.4	137.8	152.8	132.3	141.7

¹General Average derived from industries shown in Table A.

¹Moyenne général obtenue des industries indiquées dans le tableau A.

Table 1 - LOGGING, EASTERN CANADA
Tableau 1 - EXPLOITATION FORESTIERE, EST DU CANADA

Note. - Amounts shown are time work rates, except where piece-work is noted, in which cases the amounts refer to straight-time earnings. **Standard Hours per Week:** Newfoundland, 60; Nova Scotia, 60; New Brunswick, 54; Quebec, 60; Ontario, 48.

Note. - Les montants indiqués s'appliquent au travail au temps, sauf les cas où le travail à la pièce est spécifié; les montants sont alors des gains horaires normaux. **Horaires Hebdomadaire Normal:** Terre-Neuve, 60; Nouvelle Ecosse, 60; Nouveau Brunswick, 54, Québec, 60; Ontario, 48.

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Day (time work) Taux de salaire par jour (travail au temps)			
	With Board ¹ Avec pension ¹		Without Board ² Sans pension ²	
	Average — Moyenne	Predominant Range — Marge Prédominante	Average — Moyenne	Predominant Range — Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Blacksmith - Forgeron				
Eastern Canada	8.59	.....	10.30	.....
New Brunswick .....	.....	.....	8.76	8.50- 9.00
Quebec .....	.....	.....	10.00	8.75-11.00
Ontario	8.31	7.30-10.00	11.40	10.00-11.80
Carpenter - Charpentier				
Eastern Canada	9.26	.....	9.99	.....
Newfoundland .....	.....	.....	10.26	9.40-11.79
New Brunswick .....	.....	.....	8.98	.....
Quebec .....	.....	.....	9.76	8.75-10.50
Ontario .....	.....	.....	11.12	11.03-11.80
Chopper and Cutter (Time Work) Abatteur et coupeur (travail au temps)				
Eastern Canada	5.41	.....	7.28	.....
Nova Scotia	5.82	5.00- 6.50	.....	.....
New Brunswick	5.22	4.50- 5.75	7.18	6.00- 7.75
Quebec .....	.....	.....	7.25	6.50- 7.50
Ontario .....	.....	.....	7.43	6.00- 8.50
Chopper and Cutter (Piece-Work - Straight-Time Earnings) Abatteur et coupeur (travail à la pièce - gains normaux)				
Eastern Canada .....	.....	.....	10.07	.....
New Brunswick .....	.....	.....	9.54	7.50-15.00
Quebec .....	.....	.....	9.51	8.13-10.52
Ontario .....	.....	.....	11.31	8.00-14.22
Chore Boy - Garçon de travail quotidien				
Eastern Canada	5.17	.....	8.09	.....
New Brunswick .....	.....	.....	7.12	6.50- 7.50
Quebec .....	.....	.....	7.68	7.00- 8.50
Ontario	5.30	4.63- 6.00	9.23	8.00- 9.49
Cook - Cuisinier				
Eastern Canada	7.21	.....	10.11	.....
Newfoundland .....	.....	.....	9.55	.....
Nova Scotia	6.05	5.00- 6.33	.....	.....
New Brunswick	7.80	6.50- 9.17	9.29	8.25-10.00
Quebec	7.72	5.28-10.58	9.99	8.50-11.50
Ontario	7.45	6.00- 9.61	11.07	10.13-11.80

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 1 - LOGGING, EASTERN CANADA - Continued
 Tableau 1 - EXPLOITATION FORESTIERE, EST DU CANADA - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Day (time work) Taux de salaire par jour (travail au temps)			
	With Board ¹ Avec pension ¹		Without Board ² Sans pension ²	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Cooke - Aide Cuisinier</i>				
Eastern Canada	4.80	.....	7.90	.....
Newfoundland .....	.....	.....	8.30	.....
Nova Scotia	4.87	.....	.....	.....
New Brunswick	5.24	4.50- 6.00	7.36	7.00- 8.00
Quebec	4.94	3.57- 6.50	7.52	6.00- 9.00
Ontario	4.62	4.00- 5.21	8.34	7.83- 8.48
<i>Handyman - Bricoleur</i>				
Eastern Canada .....	.....	.....	9.46	.....
Newfoundland .....	.....	.....	9.40	.....
New Brunswick .....	.....	.....	8.07	7.50- 8.50
Quebec .....	.....	.....	8.84	7.75-10.00
Ontario .....	.....	.....	10.76	9.85-11.03
<i>Loader (Time Work) Chargeur (travail au temps)</i>				
Eastern Canada	5.10	.....	8.57	.....
Newfoundland .....	.....	.....	9.15	.....
Nova Scotia	4.98	4.50- 5.25	.....	.....
New Brunswick	5.18	.....	7.98	7.50- 9.00
Quebec	5.00	.....	8.39	7.25- 9.50
Ontario	5.30	4.81- 6.04	9.39	8.00-10.08
<i>Loader (Piece-Work- Straight-Time Earnings) Chargeur (travail à la pièce-gains normaux)</i>				
Eastern Canada .....	.....	.....	12.23	.....
Quebec .....	.....	.....	10.27	8.35-13.31
Ontario .....	.....	.....	13.45	10.86-15.75
<i>Maintenance Mechanic Mécanicien entretien</i>				
Eastern Canada	11.92	.....	11.59	.....
Newfoundland	12.99	11.93-14.10	11.75	10.92-12.40
Nova Scotia .....	.....	.....	10.58	.....
New Brunswick .....	.....	.....	10.78	.....
Quebec	10.92	10.50-11.15	11.16	9.50-12.52
Ontario	9.02	7.00- 9.62	12.16	10.50-13.60
<i>Pulpwood Cutter (Time Work) Coupeur de bois à pâte (travail au temps)</i>				
Eastern Canada .....	.....	.....	7.86	.....
New Brunswick .....	.....	.....	7.53	6.00- 8.00
Quebec .....	.....	.....	8.01	.....
Ontario .....	.....	.....	7.62	6.80- 9.00

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 1 – LOGGING, EASTERN CANADA – Continued
Tableau 1 – EXPLOITATION FORESTIERE, EST DU CANADA – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Day (time work) Taux de salaire par jour (travail au temps)			
	With Board ¹ Avec pension ¹		Without Board ² Sans pension ²	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Pulpwood Cutter (Piece-Work – Straight-Time Earnings)</i> <i>Coupeur de bois à pâte (travail à la pièce – gains normaux)</i>				
Eastern Canada .....	.....	.....	10.68	.....
Newfoundland .....	.....	.....	9.69	8.25– 9.88
New Brunswick .....	.....	.....	9.65	8.22–13.01
Quebec .....	.....	.....	10.15	8.85–12.22
Ontario .....	.....	.....	12.83	11.14–15.25
<i>Roadman and Swamper (Time Work)</i> <i>Constructeur de chemin et débroussaillieur (travail au temps)</i>				
Eastern Canada	5.08	.....	8.29	.....
Newfoundland .....	.....	.....	9.15	.....
Nova Scotia	4.98	.....	.....	.....
New Brunswick	4.89	4.50– 6.00	7.38	6.50– 8.75
Quebec .....	.....	.....	8.14	7.00– 9.22
Ontario	5.25	4.81– 6.00	8.78	7.50–10.00
<i>Roadman and Swamper (Piece-Work – Straight-Time Earnings)</i> <i>Constructeur de chemin et débroussaillieur (travail à la pièce – gains normaux)</i>				
Eastern Canada (Ontario only) .....	.....	.....	11.10	9.00–13.30
<i>Scaler – Mesureur</i>				
Eastern Canada	9.85	.....	11.33	.....
Newfoundland	12.62	10.60–14.23	.....	.....
Nova Scotia	7.12	.....	.....	.....
New Brunswick	9.23	8.00–10.06	10.81	9.54–11.30
Quebec	9.54	8.21–10.48	10.47	8.55–11.92
Ontario	10.44	7.00–10.00	13.50	11.75–14.42
<i>Teamster (Time-Work)</i> <i>Conducteur d'attelage (travail au temps)</i>				
Eastern Canada	5.21	.....	9.36	.....
Newfoundland .....	.....	.....	9.41	9.28– 9.78
Nova Scotia	5.06	5.00– 6.00	.....	.....
New Brunswick	5.15	4.50– 6.00	8.38	7.00– 9.75
Quebec	5.29	.....	9.43	8.00–10.50
Ontario	5.46	5.00– 6.00	8.85	7.50–11.00
<i>Teamster (Piece-Work – Straight-Time Earnings)</i> <i>Conducteur d'attelage (travail à la pièce – gains normaux)</i>				
Eastern Canada .....	.....	.....	12.05	.....
Newfoundland .....	.....	.....	12.63	9.48–14.41
New Brunswick .....	.....	.....	8.90	.....
Quebec .....	.....	.....	10.55	8.50–12.50
Ontario .....	.....	.....	13.90	12.39–15.75

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 1 – LOGGING, EASTERN CANADA – Concluded
Tableau 1 – EXPLOITATION FORESTIERE, EST DU CANADA – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Day (time work) Taux de salaire par jour (travail au temps)			
	With Board ¹ Avec pension ¹		Without Board ² Sans pension ²	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Tractor Driver – Conducteur de tracteur				
Eastern Canada	8.83	.....	10.97	.....
Newfoundland .....	.....	.....	10.62	.....
Nova Scotia	8.23	5.75–10.00	.....	.....
New Brunswick	8.13	6.75– 9.42	9.83	8.00–12.50
Quebec	9.55	8.00–10.58	10.82	9.25–12.50
Ontario	9.13	7.04–11.00	11.37	10.00–12.15
Truck Driver (Time-Work) Conducteur de camion (travail au temps)				
Eastern Canada	7.47	.....	9.83	.....
Nova Scotia	5.80	5.00– 6.25	6.55	6.00– 7.00
New Brunswick	6.82	5.50– 8.75	7.74	6.50– 8.50
Quebec	8.54	7.50–10.23	9.65	8.50–11.38
Ontario	7.38	6.63–10.00	10.63	9.78–11.75
Truck Driver (Piece-Work – Straight-Time Earnings) Conducteur de camion (travail à la pièce – gains normaux)				
Eastern Canada .....	.....	.....	11.42	.....
Newfoundland .....	.....	.....	15.28	.....
New Brunswick .....	.....	.....	7.57	.....
Quebec .....	.....	.....	10.20	.....
Ontario .....	.....	.....	15.69	.....

¹Board supplied by employer in addition to rates shown.

¹Pension fournie par l'employeur en plus des taux signalés.

²Value of board, when supplied, is deducted from employee's pay.

²Le coût de la pension, lorsque celle-ci est fournie, est déduit de la paie de l'employé.

Table 2 – LOGGING, BRITISH COLUMBIA, COASTAL
Tableau 2 – EXPLOITATION FORESTIERE, COLOMBIE-BRITANNIQUE, LITTORAL

Note.— Rates shown are for time work unless otherwise designated. Board and lodging is supplied to cooks in addition to rates shown. Lodging only is provided for other workers. Standard Hours per Week: 40.3.

Note.— A défaut de désignation contraire, les taux indiqués sont pour le travail au temps. Pension et logement sont fournis aux cuisiniers en sus des taux indiqués, et le logement seulement aux autres travailleurs. Horaire Normal: 40.3 par semaine.

Occupation Métier	Wage Rate per Day (time work) Taux de salaire par jour (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
Boom Man — Homme de radeau	\$ 15.03	\$ 14.76—15.56
Brakeman — Serre-freins.....	15.17	14.96—15.40
Bull Cook — Aide de cuisine.....	12.36	11.92—12.56
Chaser — Suiveur.....	14.65	14.40—14.76
Chokerman (Choker; Chainman) — Chaineur	13.91	13.60—13.96
Cook — Cuisinier.....	15.34	13.20—17.16
Donkey Engineer (Cold Deck Engineer; Leverman, Loading, Skidding and Yard Engineer) Mécanicien de petit cheval (plate-forme; levage; chargement, emilage et câble).....	16.87	16.13—18.40
Faller and Bucker (time work) Abatteur et tronçonneur (travail au temps)	17.06	15.66—21.40
Faller and Bucker (piece-work) Abatteur et tronçonneur (apiéceur)	28.20	22.00—34.50
Flunkey — Aide-cuisinier.....	12.34	12.32—12.36
High Rigger — Etêteur-attacheur de poulies	19.32	18.16—20.00
Hook Tender — Premier accrocheur	17.71	16.76—19.04
Loader (Hooker; Hookerman; Second Loader; Tongsman) Chargeur (accrocheur; deuxième chargeur)	15.15	14.48—16.73
Locomotive Engineer — Mécanicien de locomotive	16.05	15.97—16.12
Locomotive Fireman — Chauffeur de locomotive	13.19	13.16—13.20
Rigging Slinger — Monteur de câble aérien	15.62	15.22—15.96
Roadman — Ouvrier de chemins.....	13.80	12.96—15.40
Sectionman — Cantonnier.....	12.61	12.40—12.74
Signalman (Whistle Punk) — Signaleur (“Whistle Punk”)	13.50	13.12—13.56
Swamper — Débroussailleur	13.41	13.40—13.44
Truck Driver — Conducteur de camion	16.57	16.40—16.52

Table 3 - GOLD MINING¹
Tableau 3 - MINÉRAI AURIFÈRE¹

Occupation and Locality Métier et région	Basic Rate per Hour ² Taux horaire de base ²		Straight-time Earnings per Hour ³ Gains horaires normaux ³	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week: Predominantly 48 in Quebec and Ontario, 44 in British Columbia. Heures normales par semaine: Généralement 48 heures dans l'Ontario et le Québec et 44 en Colombie-Britannique.				
Underground Workers Ouvriers du fond				
Cage and Skiptender Encageur et conducteur de bennes				
Canada	1.21	.....	1.35	.....
Quebec	1.14	.90-1.22	1.28	1.15-1.35
Ontario	1.23	1.15-1.30	1.41	1.33-1.46
British Columbia	1.27	1.25-1.30	1.41	1.31-1.70
Chute Blaster - Tireur de mines				
Canada	1.17	.....	1.34	.....
Quebec	1.09	.90-1.20	1.28	1.17-1.33
Ontario	1.20	1.14-1.21	1.41	1.26-1.51
Deckman - Préposé de plate-formes				
Canada	1.15	.....	.....	.....
Quebec	1.09	1.02-1.15	.....	.....
Ontario	1.17	1.13-1.21	.....	.....
Hoistman - Préposé de monte-charge				
Canada	1.30	.....	1.49	.....
Quebec	1.22	1.10-1.27	.....	.....
Ontario	1.32	1.25-1.39	.....	.....
British Columbia	1.38	1.28-1.49	1.54	1.44-1.73
Labourer - Manoeuvre				
Canada	1.07	.....	.....	.....
Quebec	1.01	.97-1.07	.....	.....
Ontario	1.10	1.01-1.20	.....	.....
Miner - Mineur				
Canada	1.21	.....	1.69	.....
Quebec	1.15	1.10-1.17	1.57	1.35-1.83
Ontario	1.22	1.18-1.30	1.74	1.44-2.00
British Columbia	1.27	1.25-1.30	1.74	1.37-2.12

See footnotes at end of table.
Voir renvois à la fin du tableau.

Table 3 – GOLD MINING¹ – Continued
Tableau 3 – MINÉRAI AURIFÈRE¹ – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Basic Rate per Hour ² Taux horaire de base ²		Straight-time Earnings per Hour ³ Gains horaires normaux	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Miner's Helper – Aide mineur				
Canada	1.13	.....	1.48	.....
Quebec	1.07	1.00–1.13	1.25	1.15–1.33
Ontario	1.14	1.11–1.20	1.51	1.29–1.66
Motorman (Motor Operator) Conducteur de moteur				
Canada	1.17	.....	1.40	.....
Quebec	1.12	1.02–1.20	1.31	1.16–1.54
Ontario	1.20	1.16–1.22	1.47	1.30–1.67
British Columbia	1.25	1.20–1.27	1.42	1.31–1.86
Mucking Machine Operator Préposé de machine à nettoyer				
Canada	1.16	.....	1.47	.....
Quebec	1.12	1.10–1.17	1.38	1.24–1.50
Ontario	1.20	1.13–1.25	1.57	1.36–1.88
British Columbia	1.27	1.25–1.30	1.67	1.37–1.95
Mucker and Trammer (Shoveller) Nettoyeur et rouleux (pelle)				
Canada	1.13	.....	1.43	.....
Quebec	1.07	1.00–1.13	1.25	1.10–1.32
Ontario	1.13	1.02–1.30	1.37	1.12–1.67
British Columbia	1.18	1.16–1.22	1.62	1.29–1.97
Pipfitter – Monteur de tuyauterie				
Canada	1.24	.....	.....	.....
Quebec	1.17	1.10–1.22	.....	.....
Ontario	1.26	1.20–1.35	.....	.....
British Columbia	1.30	1.25–1.43	.....	.....
Timberman (Shaft Timberman) Boiseur (puits)				
Canada	1.23	.....	1.49	.....
Quebec	1.17	1.12–1.22	1.35	1.23–1.43
Ontario	1.25	1.17–1.37	1.60	1.40–1.91
British Columbia	1.28	1.25–1.30	1.54	1.38–1.70
Trackman – Ouvrier de la voie				
Canada	1.20	.....	1.35	.....
Quebec	1.17	1.10–1.20	1.26	1.18–1.31
Ontario	1.21	1.17–1.25	1.43	1.38–1.47

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 3 – GOLD MINING¹ – Continued
Tableau 3 – MINÉRAI AURIFÈRE¹ – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Surface and Mill Workers Ouvriers d'usine et de surface		
Carpenter – Charpentier		
Canada	1.28	.....
Quebec	1.17	1.12–1.25
Ontario	1.31	1.23–1.40
British Columbia	1.38	1.25–1.49
Crusher Operator (Crusherman) – Concasseur (machine)		
Canada	1.17	.....
Quebec	1.10	1.00–1.17
Ontario	1.18	1.12–1.26
British Columbia	1.26	1.23–1.26
Electrician – Electricien		
Canada	1.32	.....
Quebec	1.25	1.20–1.35
Ontario	1.34	1.23–1.42
British Columbia	1.36	1.25–1.49
Labourer – Manoeuvre		
Canada	1.06	.....
Quebec	1.00	.92–1.10
Ontario	1.08	1.03–1.17
British Columbia	1.15	1.11–1.22
Machinist – Machiniste		
Canada	1.34	.....
Quebec	1.25	1.20–1.32
Ontario	1.35	1.27–1.43
British Columbia	1.40	1.33–1.44
Maintenance Mechanic – Mécanicien (entretien)		
Canada	1.28	.....
Quebec	1.22	1.15–1.30
Ontario	1.30	1.21–1.39
British Columbia	1.36	1.27–1.49
Millman⁴ – Bocardeur⁴		
Canada	1.20	.....
Quebec	1.15	1.01–1.25
Ontario	1.22	1.12–1.34
British Columbia	1.25	1.13–1.31
Steel Sharpener (Bit Grinder; Bit Sharpener) Affûteur (aiguiseur, affûteur de fleurets)		
Canada	1.22	.....
Quebec	1.15	1.00–1.25
Ontario	1.24	1.20–1.32

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 3 – GOLD MINING¹ – Concluded
Tableau 3 – MINÉRAI AURIFÈRE¹ – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Tradesman's Helper – Aide (homme de métier)		
Canada	1.12	.....
Quebec	1.04	.97–1.10
Ontario	1.15	1.09–1.21
Truck Driver – Conducteur de camion		
Canada	1.16	.....
Quebec	1.10	1.00–1.17
Ontario	1.18	1.12–1.25
British Columbia	1.24	1.20–1.27

¹Gold Mining – Auriferous quartz mining only. Does not include alluvial gold mining or copper-gold-silver mining.

¹Minérai aurifère – Extraction du quartz aurifère seulement. Exploitation des alluvions aurifères et extraction de cuivre-or-argent exclues.

²This column includes basic rates of workers on incentive bonus plans as well as rates per hour for those on time work.

²Cette colonne comprend les taux de base des travailleurs assujétis à des régimes de primes de rendement, de même que les taux horaires des travailleurs rémunérés au temps.

³This column applies only to workers on incentive bonus plans, that is, the figures shown represent the basic rates plus bonus earnings.

³Cette colonne ne s'applique qu'aux travailleurs assujétis à des régimes de primes de rendement, c'est-à-dire que les chiffres donnés représentent les taux de base accrus des primes.

⁴Includes Filter Operator (Filterman), Grinding-Mill Operator (Ball-Mill Operator; Rod Mill Operator; Tubeman) and Solution Man.

⁴Comprend préposé au filtre, conducteur de machine broyeurse (moulin à boulet, moulin à tige, tube finisseur) et préposé à solution.

Note. – The Canada averages include rates for Manitoba in addition to the Provinces shown. These have not been presented separately in order to avoid revealing the identity of individual establishments.

Note. – Les moyennes pour le Canada comprennent les taux pour le Manitoba en sus des provinces indiquées. Les taux ne sont pas montrés séparément afin de ne pas dévoiler l'identité des établissements individuels.

Table 4 - IRON MINING
Tableau 4 - MINÉRAI FERREUX

Occupation and Locality Métier et région			Basic Rate per Hour ¹ Taux horaire de base ¹	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	45.4	40-60		
Underground Workers - Ouvriers du fond				
Canada				
Cage and Skiptender Encageur et conducteur de bennes			1.72	1.66-1.80
Deckman Préposé de plate-formes.....			1.50	1.39-1.64
Hoistman Préposé de monte-charge			1.60	1.50-1.87
Miner Mineur				
Basic Rate - Taux de base.....			1.77	1.72-1.86
Straight-time Earnings - Gains normaux			2.22	1.87-2.30
Miner's Helper Aide mineur			1.62	1.55-1.71
Mucking Machine Operator Préposé de machine à nettoyer			1.64	1.45-1.73
Pipefitter Monteur de tuyauterie			1.88	1.51-2.00
Surface and Mill Workers ² Personnel d'usine et de surface ²				
Carpenter Charpentier.....			1.80	1.56-1.87
Crusher Operator (Crusherman) Concasseur (machine).....			1.59	1.56-1.71
Electrician Electricien			1.83	1.56-2.00
Labourer Manoeuvre.....			1.39	1.20-1.57
Machinist Machiniste			1.82	1.56-2.05
Maintenance Mechanic Mécanicien (entretien)			1.88	1.50-2.07
Steel Sharpener (Bit Grinder; Bit Sharpener) Affûteur (aiguiser; affûteur de fleurets).....			1.66	1.46-1.75
Tradesman's Helper Aide (homme de métier)			1.53	1.39-1.77
Truck Driver Conducteur de camion.....			1.56	1.40-1.97

¹This column includes basic rates of workers on incentive bonus plans as well as rates per hour for those on time work.

²Cette colonne comprend les taux de base des travailleurs assujétis à des régimes de primes de même que les taux horaires des travailleurs rémunérés au temps.

³These workers are on time basis only.

⁴Ces travailleurs sont rémunérés au temps seulement.

Table 5 – METAL MINING (EXCEPT GOLD AND IRON)¹
Tableau 5 – MINÉRAIS MÉTALLIFÈRES (SAUF L'OR ET LE FER)¹

Occupation and Locality Métier et région	Basic Rate per Hour ² Taux horaire de base ²		Straight-time Earnings per Hour ³ Gains horaires normaux ³	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	42.7	.....	
Atlantic				
Provinces	41.5	40–48		
Quebec.....	46.9	44–48		
Ontario.....	40.2	40–48		
British				
Columbia.....	42.1	40–48		
Underground Workers Ouvriers du fond				
Cage and Skiptender Encageur et conducteur de bennes				
Canada.....	1.78	.....	1.62	.....
Atlantic Provinces.....	1.38	1.15–1.51	.....	.....
Quebec.....	1.43	1.15–1.65	1.54	1.37–1.75
Ontario.....	2.01	.....	.....	.....
British Columbia	1.59	1.40–1.70	.....	.....
Chute Blaster – Tireur de mines				
Canada.....	1.85	.....	.....	.....
Quebec.....	1.48	1.46–1.51	.....	.....
Ontario.....	1.97	.....	.....	.....
British Columbia	1.70	1.59–1.75	.....	.....
Deckman – Préposé de plate-formes				
Canada.....	1.52	.....	.....	.....
Quebec.....	1.33	1.20–1.60	.....	.....
Ontario.....	1.81	1.30–1.96	.....	.....
Hoistman – Préposé de monte-charge				
Canada.....	1.87	.....	.....	.....
Atlantic Provinces.....	1.52	1.45–1.62	.....	.....
Quebec.....	1.60	1.27–1.89	.....	.....
Ontario.....	2.11	2.08–2.17	.....	.....
British Columbia	1.72	1.59–1.90	.....	.....
Labourer – Manoeuvre				
Canada.....	1.83	.....	.....	.....
Ontario.....	1.86	.....	.....	.....
British Columbia	1.56	1.47–1.70	.....	.....

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 5 - METAL MINING (EXCEPT GOLD AND IRON)¹ - Continued
Tableau 5 - MINÉRAIS MÉTALLIFÈRES (SAUF L'OR ET LE FER)¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Basic Rate per Hour ² Taux horaire de base ²		Straight-time Earnings per Hour ³ Gains horaires normaux ³	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Miner - Mineur				
Canada.....	1.74	.....	2.35	.....
Atlantic Provinces.....	1.49	.....	1.74	.....
Quebec.....	1.46	1.35-1.65	1.89	1.68-2.05
Ontario.....	1.93	1.89-1.96	2.46	2.45-2.75
British Columbia	1.71	1.59-1.90	2.81	2.25-3.55
Miner's Helper - Aide mineur				
Canada.....	1.42	.....	1.91	.....
Atlantic Provinces.....	1.35	1.20-1.39	.....	.....
Quebec.....	1.29	1.04-1.51	1.66	1.25-1.91
British Columbia	1.48	1.34-1.60	1.57	1.38-1.81
Motorman (Motor Operator) Conducteur de moteur				
Canada.....	1.77	.....	2.24	.....
Quebec.....	1.42	1.15-1.65	1.58	1.30-1.71
Ontario.....	1.98	1.96-2.04	.....	.....
British Columbia	1.61	1.51-1.64	1.97	1.60-2.26
Mucking Machine Operator Préposé de machine à nettoyer				
Canada.....	1.85	.....	2.41	.....
Atlantic Provinces.....	1.36	1.15-1.45	.....	.....
Quebec.....	1.43	1.35-1.46	1.63	1.37-1.68
Ontario.....	1.96	.....	.....	.....
British Columbia	1.62	1.56-1.66	2.40	2.05-2.91
Mucker and Trammer (Shoveller) Nettoyeur et rouleur (pelle)				
Canada.....	1.71	.....	2.23	.....
Quebec.....	1.41	1.34-1.51	1.77	1.56-1.91
British Columbia	1.51	1.44-1.53	1.77	1.53-2.00
Pipefitter - Monteur de tuyauterie				
Canada.....	1.70	.....	.....	.....
Quebec.....	1.46	1.27-1.55	.....	.....
Ontario.....	2.06	1.89-2.17	.....	.....
British Columbia	1.73	1.64-2.00	.....	.....
Timberman (Shaft Timberman) Boiseur (puits)				
Canada.....	1.88	.....	2.44	.....
Quebec.....	1.47	1.30-1.65	1.74	1.37-2.11
Ontario.....	1.97	1.96-2.04	.....	.....
British Columbia	1.82	1.69-1.90	2.75	.....
Trackman - Ouvrier de la voie				
Canada.....	1.76	.....	.....	.....
Quebec.....	1.38	1.15-1.60	.....	.....
Ontario.....	1.96	.....	.....	.....
British Columbia	1.64	1.54-1.70	.....	.....

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 5 – METAL MINING (EXCEPT GOLD AND IRON) ¹ – Continued
Tableau 5 – MINÉRAIS MÉTALLIFÈRES (SAUF L'OR ET LE FER) ¹ – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
Surface and Mill Workers Personnel d'usine et de surface		
Carpenter – Charpentier		
Canada.....	1.73	.....
Atlantic Provinces.....	1.38	1.35–1.43
Quebec.....	1.48	1.30–1.58
Ontario.....	2.09	2.00–2.17
British Columbia	1.84	1.69–2.00
Crusher Operator (Crusherman) – Concasseur (machine)		
Canada.....	1.68	.....
Atlantic Provinces.....	1.41	1.35–1.51
Quebec.....	1.29	1.22–1.42
Ontario.....	1.96	1.87–2.00
British Columbia	1.59	1.41–1.75
Electrician – Electricien		
Canada.....	1.95	.....
Quebec.....	1.55	1.31–1.74
Ontario.....	2.14	2.09–2.17
British Columbia	1.84	1.70–2.05
Labourer – Manoeuvre		
Canada.....	1.44	.....
Atlantic Provinces.....	1.24	1.05–1.29
Quebec.....	1.12	1.00–1.28
British Columbia	1.49	1.33–1.55
Machinist – Machiniste		
Canada.....	1.91	.....
Quebec.....	1.57	1.31–1.82
Ontario.....	2.11	2.09–2.17
British Columbia	1.90	1.79–2.00
Maintenance Mechanic – Mécanicien (entretien)		
Canada.....	1.76	.....
Atlantic Provinces.....	1.52	1.45–1.57
Quebec.....	1.52	1.34–1.61
Ontario.....	2.09	2.08–2.17
British Columbia	1.79	1.64–1.95
Millman ⁴ – Bocardeur ⁴		
Canada.....	1.67	.....
Atlantic Provinces.....	1.38	1.10–1.55
Quebec.....	1.36	1.20–1.50
Ontario.....	1.98	1.90–2.00
British Columbia	1.60	1.53–1.70

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 5 – METAL MINING (EXCEPT GOLD AND IRON)¹ – Concluded
Tableau 5 – MINÉRAIS MÉTALLIFÈRES (SAUF L'OR ET LE FER)¹ – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
Steel Sharpener (Bit Grinder, Bit Sharpener) Affûteur (aiguiseur, affûteur de fleurets)	\$	\$
Canada.....	1.81	.....
Quebec.....	1.52	1.36–1.61
British Columbia	1.77	1.69–1.82
Tradesman's Helper – Aide (homme de métier)		
Canada.....	1.66	.....
Quebec.....	1.33	1.25–1.49
Ontario.....	1.86	.....
British Columbia	1.53	1.44–1.60
Truck Driver – Conducteur de camion		
Canada.....	1.65	.....
Atlantic Provinces.....	1.31	1.29–1.35
Quebec.....	1.19	1.10–1.37
Ontario.....	1.88	1.82–1.96
British Columbia	1.62	1.50–1.70

¹Metal Mining (except Gold and Iron) – Copper-gold-silver; nickel-copper; silver-cobalt; silver-lead-zinc and miscellaneous metal mining.

¹Minerais métallifères (sauf l'or et le fer) – Cuivre-or-argent; nickel-cuivre; argent-cobalt; argent-plomb-zinc et autres.

²This column includes basic rates of workers on incentive bonus plans as well as rates per hour for those on time work.

²Cette colonne comprend les taux de base des travailleurs assujétis à des régimes de primes de rendement, de même que les taux horaires des travailleurs rémunérés au temps.

³This column applies only to workers on incentive bonus plans, that is, the figures shown represent the basic rates plus bonus earnings.

³Cette colonne ne s'applique qu'aux travailleurs assujétis à des régimes de primes de rendement, c'est-à-dire que les chiffres donnés représentent les taux de base accrus des primes.

⁴Includes Filter Operator (Filterman), Grinding-Mill Operator (Ball-Mill Operator, Rod Mill Operator, Tubeman) and Solution Man.

⁴Comprend préposé au filtre, conducteur de machine broyeuse (moulin à boulet, moulin à tige, tube finisseur) et préposé à solution.

Table 6 - COAL MINING¹
Tableau 6 - CHARBONNAGES¹

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Day (time work) Taux de salaire par jour (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours Heures normales	per Day par jour	Range per Week Marge par semaine		
Canada.....	8	.....	
Nova Scotia.....	8	40-48		
Alberta.....	8	40-46		
British Columbia	8	40-44		
<i>Blacksmith - Surface and Underground Forgeron - Surface et sous terre</i>				
Canada.....			11.42	
Nova Scotia.....			10.51	9.97-11.76
Alberta.....			13.17	13.14-13.25
British Columbia			13.16	12.90-13.25
<i>Carpenter - Surface and Underground Charpentier - Surface et sous terre</i>				
Canada.....			10.81	
Nova Scotia.....			10.30	10.24-10.38
Alberta.....			13.05	12.72-13.25
British Columbia			13.15	13.04-13.25
<i>Driver, Horse - Charretier, cheval</i>				
Canada.....			11.61	
Nova Scotia.....			9.65	9.00- 9.74
Alberta.....			12.78	
British Columbia			12.63	12.55-12.76
<i>Fire Boss - Chef des mesures préventives contre le feu</i>				
Canada.....			13.48	
Nova Scotia.....			10.61	10.38-11.00
Alberta.....			15.22	15.00-15.69
British Columbia			15.72	
<i>Hoistman, Surface (Hoisting Engineer) Préposé de monte-charge, surface (mécanicien de monte-charge)</i>				
Canada.....			11.00	
Nova Scotia.....			10.55	9.56-11.35
Alberta.....			13.12	12.77-13.31
<i>Hoistman, Underground (Hoisting Engineer) Préposé de monte-charge, sous terre (mécanicien de monte-charge)</i>				
Canada.....			10.42	
Nova Scotia.....			9.90	9.74-10.30
Alberta.....			12.88	12.77-13.31

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 6 - COAL MINING¹ - Continued
Tableau 6 - CHARBONNAGES¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Day (time work) Taux de salaire par jour (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
<i>Labourer, Surface - Manoeuvre, surface</i>	\$	\$
Canada.....	10.63	.....
Nova Scotia.....	9.65	9.10- 9.74
Alberta.....	12.23	11.99-12.27
<i>Labourer, Underground - Manoeuvre, sous terre</i>		
Canada.....	9.96	.....
Nova Scotia.....	9.65	9.48- 9.74
Alberta.....	12.28	.....
<i>Loader and Bucker - Chargeur et pelleteur</i>		
Canada.....	12.21	.....
Alberta.....	12.65	12.27-12.88
<i>Machinist - Surface and Underground Machiniste - surface et sous terre</i>		
Canada.....	11.80	.....
Nova Scotia.....	11.38	10.29-11.76
Alberta.....	13.26	12.88-13.30
British Columbia.....	13.26	13.04-14.00
<i>Mechanic - Surface and Underground Mécanicien - surface et sous terre</i>		
Canada.....	10.84	.....
Nova Scotia.....	10.51	10.29-10.55
Alberta.....	13.23	12.27-13.45
British Columbia.....	13.06	12.55-13.25
<i>Miner, Contract² - Mineur, contrat²</i>		
Canada.....	15.55	.....
Nova Scotia.....	14.29	12.48-17.13
Alberta.....	17.97	14.58-22.50
<i>Miner, Datal - Mineur à la tâche</i>		
Canada.....	13.04	.....
Nova Scotia.....	12.14	10.00-17.10
Alberta.....	13.53	12.94-13.87
British Columbia.....	13.58	13.55-13.87
<i>Miner (Machine Cutter; Machine Driller; Machine Loader), Contract² Mineur (Haveur à la machine; foreur à la machine; chargeur à la machine), contrat²</i>		
Canada.....	14.51	.....
Nova Scotia.....	14.10	11.73-16.45
Alberta.....	19.01	16.40-23.93

See footnotes at end of table.
Voir renvois à la fin du tableau.

Table 6 – COAL MINING¹ – Concluded
Tableau 6 – CHARBONNAGES¹ – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Day (time work) Taux de salaire par jour (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Miner (Machine Cutter; Machine Driller Machine Loader), Datal</i> <i>Mineur (Haveur à la machine; foreur à la machine; chargeur à la machine), à la tâche</i>		
Canada.....	12.99	.....
Nova Scotia.....	11.84	10.45–13.50
Alberta.....	14.21	12.94–14.92
British Columbia	14.11	13.63–14.92
<i>Motorman (Haulage Engineer)</i> <i>Conducteur de moteur (mécanicien de charriage)</i>		
Canada.....	11.22	.....
Nova Scotia.....	10.33	9.74–10.85
Alberta.....	12.85	12.76–12.88
<i>Rope Rider and Brakeman (Chain Runner; Trip Rider)</i> <i>Aide conducteur de moteur et serre-freins (coureur de câbles-chaînes; monteur de charriage)</i>		
Canada.....	10.44	.....
Nova Scotia.....	10.10	9.74–10.21
Alberta.....	12.61	12.22–12.94
<i>Screenman – Tamiseur</i>		
Canada.....	9.89	.....
Nova Scotia.....	9.68	9.10– 9.74
Alberta.....	12.44	12.22–12.88
<i>Timberman – Boiseur</i>		
Canada.....	10.61	.....
Nova Scotia.....	10.36	9.84–10.85
Alberta.....	13.12	12.83–13.87

¹Coal Mining – Does not include open-pit coal mining.

¹Charbonnages – Extraction du charbon à ciel ouvert excluse.

²Work under incentive plan – rates shown are average daily earnings.

²Travail au rendement – les taux indiqués sont la moyenne des gains par jour.

Table 7—SLAUGHTERING AND MEAT PACKING
Tableau 7—ABATTOIRS ET CONSERVÉRIES

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	41.0	.....	
Maritime ..				
Provinces ..	40.6	40-48		
Quebec	41.9	40-50		
Ontario	41.8	40-48		
Manitoba	40.3	40-47½		
Saskatchewan ..	40.3	40-44		
Alberta	40.0	40-44		
British Columbia	40.0	.....	
Bacon Wrapper and Packer, Female Enveloppeuse de bacon et emballeuse				
Canada.....	1.19	.....	1.41	.....
Quebec	1.11	.90-1.21	.....	.....
Montreal	1.10	.82-1.21	.....	.....
Ontario	1.17	.89-1.28	1.37	1.34-1.44
Manitoba	1.21	1.01-1.42	.....	.....
Alberta	1.28	1.24-1.32	1.42	1.36-1.45
British Columbia	1.29	1.26-1.32	.....	.....
Boner, Beef—Désosseur de boeuf				
Canada.....	1.60	.....	1.82	.....
Quebec	1.61	1.43-1.77	.....	.....
Montreal	1.60	1.42-1.77	.....	.....
Ontario	1.49	1.30-1.72	.....	.....
Manitoba	1.69	1.33-1.96	.....	.....
Saskatchewan	1.61	.....	.....	.....
Alberta	1.67	1.54-1.96	1.76	1.64-1.81
British Columbia	1.71	1.63-1.78	.....	.....
Butcher—Boucher				
Canada.....	1.63	.....	1.77	.....
Quebec	1.59	1.42-1.78	.....	.....
Montreal	1.64	1.50-1.78	.....	.....
Ontario	1.52	1.38-1.69	1.74	1.49-1.98
Toronto	1.57	1.45-1.70	.....	.....
Manitoba	1.76	1.68-1.85	.....	.....
Saskatchewan	1.62	1.37-1.91	1.83	1.67-2.16
Alberta	1.70	1.55-1.81	1.78	1.57-1.89
British Columbia	1.75	1.56-2.06	.....	.....

Table 7 - SLAUGHTERING AND MEAT PACKING - Continued
 Tableau 7 - ABATTOIRS ET CONSERVÉRIES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Carpenter - Charpentier</i>				
Canada	1.81	.....	.....	.....
Quebec	1.80	1.76-1.81	.....	.....
Montreal	1.80	1.76-1.81	.....	.....
Ontario	1.76	1.50-1.94	.....	.....
Toronto	1.87	.....	.....	.....
Manitoba	1.76	1.63-1.79	.....	.....
Alberta	1.85	1.68-2.12	.....	.....
British Columbia	1.99	1.74-2.17	.....	.....
<i>Cutter, Beef (Butcher, Beef) Débiteur de boeuf (boucher, boeuf)</i>				
Canada	1.55	.....	1.84	.....
Quebec	1.52	1.43-1.59	.....	.....
Montreal	1.53	1.43-1.59	.....	.....
Ontario	1.51	1.35-1.57	.....	.....
Toronto	1.53	1.33-1.57	.....	.....
Manitoba	1.71	1.57-1.81	.....	.....
Alberta	1.59	1.50-1.63	1.82	1.75-1.86
British Columbia	1.69	1.58-1.81	.....	.....
<i>Cutter, Pork (Butcher, Pork) Débiteur de porc (boucher, porc)</i>				
Canada	1.52	.....	1.75	.....
Quebec	1.48	1.22-1.70	.....	.....
Montreal	1.50	1.30-1.71	.....	.....
Ontario	1.47	1.32-1.64	1.66	1.55-1.85
Toronto	1.51	1.35-1.65	.....	.....
Manitoba	1.70	1.57-1.81	.....	.....
Alberta	1.57	1.47-1.63	1.79	1.65-1.90
British Columbia	1.75	1.64-1.81	.....	.....
<i>Ham Trimmer - Tailleur de jambons</i>				
Canada	1.59	.....	1.82	.....
Quebec	1.54	1.34-1.71	.....	.....
Montreal	1.53	1.34-1.71	.....	.....
Ontario	1.55	1.40-1.69	.....	.....
Manitoba	1.71	1.51-1.84	.....	.....
Alberta	1.64	.....	1.82	1.75-1.95
British Columbia	1.72	.....	.....	.....
<i>Labourer - Manoeuvre</i>				
Canada	1.41	.....	.....	.....
Quebec	1.45	1.34-1.57	.....	.....
Montreal	1.45	1.31-1.57	.....	.....
Ontario	1.37	1.16-1.43	.....	.....
Manitoba	1.41	1.36-1.57	.....	.....
Saskatchewan	1.38	1.34-1.43	.....	.....
Alberta	1.46	1.39-1.54	.....	.....
British Columbia	1.48	1.42-1.55	.....	.....

Table 7 - SLAUGHTERING AND MEAT PACKING - Continued
Tableau 7 - ABATTOIRS ET CONSERVIERIES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Linker and Twister, Female</i> <i>Faiseuse de bouts et attacheuse</i>				
Canada.....	1.17	.....	1.46	.....
Quebec.....	1.14	.85-1.25	.....	.....
Montreal.....	1.13	.85-1.25	.....	.....
Ontario.....	1.04	.85-1.28	.....	.....
Toronto.....	.87	.....	1.53	1.34-1.89
Manitoba.....	1.15	.80-1.51	.....	.....
Saskatchewan.....	.....	.....	1.48	.....
Alberta.....	1.28	1.25-1.32	1.47	1.45-1.50
British Columbia.....	1.31	1.26-1.32	.....	.....
<i>Lugger - Porteur</i>				
Canada.....	1.52	.....	1.75	.....
Quebec.....	1.49	1.43-1.53	.....	.....
Montreal.....	1.49	1.43-1.53	.....	.....
Ontario.....	1.52	1.47-1.57	.....	.....
Toronto.....	1.53	.....	.....	.....
Manitoba.....	1.60	1.55-1.84	.....	.....
Saskatchewan.....	1.53	1.35-1.64	.....	.....
Alberta.....	1.50	1.48-1.56	1.74	1.67-1.80
British Columbia.....	1.55	1.45-1.72	.....	.....
<i>Machinist - Machiniste</i>				
Canada.....	1.82	.....	.....	.....
Quebec.....	1.81	1.62-1.88	.....	.....
Montreal.....	1.79	1.62-1.88	.....	.....
Ontario.....	1.78	1.40-2.10	.....	.....
Toronto.....	1.91	1.71-2.12	.....	.....
Alberta.....	2.08	1.96-2.21	.....	.....
<i>Refiner (Filterer)</i> <i>Refineur (tamiseur)</i>				
Canada.....	1.52	.....	1.84	.....
Quebec.....	1.50	1.29-1.62	.....	.....
Montreal.....	1.49	1.29-1.62	.....	.....
Ontario.....	1.44	1.30-1.54	.....	.....
Prairie Provinces.....	1.59	1.40-1.74	1.89	1.79-1.87
<i>Render Man (Kettleman; Lard Cooker)</i> <i>Fondeur de graisse (préposé de chaudière)</i>				
Canada.....	1.52	.....	1.76	.....
Quebec.....	1.53	1.51-1.55	.....	.....
Montreal.....	1.53	1.51-1.55	.....	.....
Ontario.....	1.48	1.35-1.59	.....	.....
Toronto.....	1.50	1.35-1.59	.....	.....
Prairie Provinces.....	1.56	1.40-1.62	1.73	1.62-1.76

Table 7 - SLAUGHTERING AND MEAT PACKING - Continued
Tableau 7 - ABATTOIRS ET CONSERVIERIES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Sausage Maker Ouvrier en saucisses				
Canada	1.51	.....	1.79	.....
Quebec	1.52	1.10-1.89	.....	.....
Montreal	1.52	1.10-1.89	.....	.....
Ontario	1.40	1.22-1.54	.....	.....
Toronto	1.35	1.22-1.49	.....	.....
Manitoba	1.54	1.48-1.68	.....	.....
Saskatchewan	1.53	1.35-1.67	.....	.....
Alberta	1.60	1.58-1.63	1.83	1.69-1.98
British Columbia	1.69	1.58-1.81	.....	.....
Sider (Floorman) Ecorcheur (plancher)				
Canada	1.78	.....	2.12	.....
Ontario	1.59	1.30-1.81	.....	.....
Toronto	1.71	1.62-1.81	.....	.....
Manitoba	2.05	1.88-2.26	.....	.....
Saskatchewan	1.78	1.57-2.12	.....	.....
Alberta	1.85	1.63-1.93	2.15	2.00-2.25
British Columbia	2.06	1.93-2.26	.....	.....
Smoker (Smoke House Operator) Ouvrier en viande fumée				
Canada	1.49	.....	1.70	.....
Quebec	1.47	1.20-1.64	.....	.....
Montreal	1.48	1.10-1.66	.....	.....
Ontario	1.44	1.25-1.57	.....	.....
Manitoba	1.62	1.49-1.69	.....	.....
Saskatchewan	1.53	.....	.....	.....
Alberta	1.52	1.51-1.56	1.66	1.59-1.81
British Columbia	1.64	1.55-1.79	.....	.....
Stationary Engineer, 2nd Class Mécanicien de machine fixe, 2ième classe				
Canada	1.96	.....	.....	.....
Ontario	1.94	1.63-2.16	.....	.....
Toronto	2.02	1.98-2.16	.....	.....
Manitoba	1.92	1.78-2.03	.....	.....
Alberta	2.03	1.90-2.07	.....	.....
Stationary Engineer, 3rd Class Mécanicien de machine fixe, 3ième classe				
Canada	1.79	.....	.....	.....
Quebec	1.68	.....	.....	.....
Ontario	1.74	1.67-1.85	.....	.....
Manitoba	1.72	1.63-1.84	.....	.....
Saskatchewan	1.93	1.85-2.06	.....	.....
Alberta	1.84	1.80-1.93	.....	.....
British Columbia	1.98	1.95-2.00	.....	.....

Table 7 – SLAUGHTERING AND MEAT PACKING – Concluded
Tableau 7 – ABATTOIRS ET CONSERVÉRIES – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Stationary Fireman Chauffeur de machine fixe</i>				
Canada	1.64	.....	.....	.....
Quebec	1.64	1.57–1.85	.....	.....
Montreal	1.63	1.42–1.85	.....	.....
Ontario	1.70	1.56–1.85	.....	.....
Toronto	1.76	1.62–1.85	.....	.....
Manitoba	1.57	1.36–1.73	.....	.....
Saskatchewan	1.67	1.67–1.76	.....	.....
Alberta	1.65	1.55–1.76	.....	.....
British Columbia	1.63	1.58–1.73	.....	.....
<i>Steamfitter – Appareilleur à vapeur</i>				
Canada	1.83	.....	.....	.....
Quebec	1.81	1.76–1.84	.....	.....
Montreal	1.81	1.76–1.84	.....	.....
Ontario	1.81	1.55–1.98	.....	.....
Toronto	1.86	1.71–1.98	.....	.....
Alberta	1.91	1.75–2.09	.....	.....
<i>Truck Driver – Conducteur de camion</i>				
Canada	1.60	.....	1.84	.....
Maritime Provinces	1.37	.83–1.70	.....	.....
Quebec	1.64	1.44–1.80	.....	.....
Montreal	1.64	1.42–1.80	.....	.....
Ontario	1.46	1.11–1.67	.....	.....
Toronto	1.57	1.25–1.67	.....	.....
Manitoba	1.65	1.36–1.91	.....	.....
Saskatchewan	1.61	1.46–1.72	.....	.....
Alberta	1.63	1.46–1.71	1.73	.....
British Columbia	1.74	1.64–1.86	.....	.....

Table 8 - DAIRY PRODUCTS¹
Tableau 8 - PRODUITS LAITIERS¹

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Week (time work) Taux hebdomadaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada	43.7	.....	
Nova Scotia	47.6	44-60		
New Brunswick	47.2	40-54		
Quebec	50.8	48-60		
Ontario	41.9	40-54		
Manitoba	42.0	40-54		
Saskatchewan	44.1	40-48		
Alberta	41.2	40-48		
British Columbia	40.5	40-44		
Bottle Filler (Bottling-Machine Operator) Embouteilleur (conducteur d'embouteilleuse)				
Canada			53.16	.....
Nova Scotia			39.45	35.00-47.00
New Brunswick			40.67	37.00-45.00
Quebec			47.56	43.20-53.75
Montreal			48.83	43.20-53.75
Ontario			58.43	51.49-62.50
Toronto			60.54	59.25-62.50
Manitoba			53.64	51.50-56.50
Saskatchewan			45.58	36.00-50.31
Alberta			49.95	49.62-51.92
British Columbia			57.55	50.31-60.58
Bottle Washer (Bottle-Washing Machine Operator) Laveur de bouteilles (conducteur de laveuse de bouteilles)				
Canada			51.11	.....
Nova Scotia			38.03	28.60-45.00
New Brunswick			37.64	35.00-43.00
Quebec			45.49	40.00-50.85
Montreal			46.70	42.00-51.75
Ontario			56.98	50.00-62.20
Toronto			59.75	59.25-62.50
Manitoba			49.52	46.99-51.50
Saskatchewan			44.46	36.00-50.77
Alberta			49.77	45.00-52.50
British Columbia			56.35	50.31-60.58
Buttermaker - Beurrier				
Canada			52.03	.....
Nova Scotia			34.96	28.85-43.85
New Brunswick			45.82	40.00-49.00
Quebec			54.95	49.00-60.00
Ontario			55.38	47.50-67.22
Manitoba			52.44	46.80-57.69
Saskatchewan			50.01	46.15-56.54
Alberta			51.65	45.00-57.00
British Columbia			60.77	57.95-62.77

Table 8 - DAIRY PRODUCTS¹ - Continued
Tableau 8 - PRODUITS LAITIERS¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Week (time work) Taux hebdomadaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Can Washer - Laveur de bidons</i>		
Canada	47.67	.....
Nova Scotia	34.86	25.38-43.00
New Brunswick	38.50	35.00-44.00
Quebec	45.09	40.00-50.50
Montreal	46.43	40.50-50.50
Ontario	53.50	42.00-60.46
Toronto	58.64	57.60-59.75
Manitoba	47.12	39.23-52.50
Saskatchewan	41.59	33.00-49.73
Alberta	49.56	47.88-50.77
British Columbia	55.65	50.31-60.69
<i>Checker - Contrôleur</i>		
Canada	55.11	.....
Nova Scotia	41.05	31.90-52.50
New Brunswick	41.42	33.00-48.00
Quebec	50.44	47.00-53.75
Montreal	50.31	47.00-53.75
Ontario	59.16	51.50-64.50
Toronto	61.61	59.25-64.50
Manitoba	53.11	46.99-57.50
Saskatchewan	48.09	43.50-53.08
Alberta	52.13	49.62-54.81
British Columbia	60.63	51.23-63.65
<i>Freezer Operator - Conducteur de sorbetière</i>		
Canada	53.62	.....
Nova Scotia	38.69	32.00-46.40
New Brunswick	41.40	35.00-46.00
Quebec	50.86	47.25-55.00
Montreal	49.52	47.25-54.00
Ontario	61.00	55.00-69.23
Toronto	60.37	57.60-66.00
Manitoba	52.94	46.99-60.00
Saskatchewan	50.78	49.73-53.08
Alberta	53.13	49.62-58.85
British Columbia	58.32	56.54-62.54
<i>Labourer - Manoeuvre</i>		
Canada	51.20	.....
Nova Scotia	36.53	30.00-47.25
New Brunswick	39.91	37.50-45.00
Quebec	45.03	36.00-51.92
Montreal	43.80	36.00-48.75
Ontario	55.31	46.00-61.25
Toronto	58.76	57.60-59.50
Manitoba	50.51	49.60-53.20
Saskatchewan	41.30	36.00-48.12
Alberta	47.63	43.80-50.31
British Columbia	57.51	56.00-61.73

Table 8 – DAIRY PRODUCTS¹ – Continued
Tableau 8 – PRODUITS LAITIERS¹ – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Week (time work) Taux hebdomadaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Mechanic, Automotive</i> <i>Mécanicien de véhicules automobiles</i>		
Canada	63.24	.....
Nova Scotia	55.21	46.20–65.00
Quebec	60.77	50.00–70.00
Montreal	59.48	54.00–66.96
Ontario	67.47	60.00–71.75
Toronto	69.41	67.50–71.75
Manitoba	55.20	53.50–56.50
Alberta	54.13	49.62–60.00
British Columbia	69.70	63.46–73.80
<i>Mechanic (Machine Maintenance; Machine Repairman)</i> <i>Mécanicien (entretien, machines; réparateur, machines)</i>		
Canada	62.40	.....
Nova Scotia	50.85	43.00–55.38
Quebec	59.98	50.00–68.40
Montreal	59.84	51.30–67.95
Ontario	62.98	55.20–71.20
Toronto	68.12	62.75–73.25
Manitoba	61.31	55.00–65.20
Alberta	58.30	53.08–62.31
British Columbia	69.90	63.60–73.80
<i>Milk or Cream Receiver</i> <i>Receveur de lait ou crème</i>		
Canada	54.39	.....
Nova Scotia	40.36	35.00–50.00
New Brunswick	39.14	35.00–45.00
Quebec	55.15	48.00–64.08
Montreal	52.40	48.00–55.00
Ontario	57.66	51.00–63.80
Toronto	63.18	59.25–67.00
Manitoba	54.26	51.50–57.60
Saskatchewan	48.99	40.38–53.75
Alberta	50.52	46.15–54.23
British Columbia	60.82	58.15–62.88
<i>Packaging Operator, Female</i> <i>Conducteur d'empaqueteuse</i>		
Canada	36.01	.....
Nova Scotia	18.10	.....
Quebec	30.91	26.40–36.00
Ontario	38.76	33.00–46.00
Toronto	45.40	.....
Manitoba	31.17	25.50–36.30
Saskatchewan	37.69	33.00–40.62
Alberta	36.76	33.00–39.23
British Columbia	43.94	36.55–46.98

Table 8-DAIRY PRODUCTS¹ - Continued
Tableau 8 - PRODUITS LAITIERS¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Week (time work) Taux hebdomadaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Pasteurizer Operator, Fluid Milk Conducteur de pasteurisateur (lait liquide)		
Canada.....	55.52	.....
Nova Scotia.....	44.23	38.00-53.55
New Brunswick.....	46.78	35.00-50.00
Quebec.....	50.94	44.00-57.00
Montreal.....	50.90	44.00-56.75
Ontario.....	61.30	55.00-66.75
Toronto.....	63.11	61.25-65.50
Manitoba.....	54.05	51.50-56.25
Saskatchewan.....	49.54	44.50-54.23
Alberta.....	51.50	46.15-54.92
British Columbia.....	63.91	61.15-68.08
Route Salesman (On Straight Time Work) (Deliveryman; Driver Salesman) Vendeur (travail au temps) (Livreur)		
Canada.....	54.02	.....
Nova Scotia.....	41.20	30.00-53.00
New Brunswick.....	40.99	34.50-48.00
Quebec.....	50.97	40.00-65.00
Montreal.....	47.29	40.00-68.00
Ontario.....	60.36	53.10-69.42
Toronto.....	62.32	60.83-68.00
Manitoba.....	55.12	45.00-63.75
Saskatchewan.....	51.17	45.00-61.32
Alberta.....	50.34	46.15-53.65
British Columbia.....	64.46	60.00-71.54
Route Salesman (On Commission) (Deliveryman, Driver Salesman) Vendeur (à commission) (Livreur)		
Canada.....	66.32	.....
Nova Scotia.....	49.51	44.00-53.77
New Brunswick.....	46.00	42.00-52.80
Quebec.....	62.90	51.31-74.59
Montreal.....	63.88	54.00-74.59
Ontario.....	70.83	65.54-76.00
Toronto.....	72.70	67.12-76.00
Manitoba.....	63.62	54.92-73.65
Saskatchewan.....	56.04	48.23-65.08
Alberta.....	60.15	53.62-63.67
British Columbia.....	67.20	65.10-68.15
Stableman - Homme d'écurie		
Canada.....	51.73	.....
Quebec.....	46.66	40.00-52.56
Montreal.....	47.41	40.00-52.56
Ontario.....	56.03	50.00-61.20
Toronto.....	58.61	58.50-59.75
Saskatchewan.....	48.57	44.65-50.77
Alberta.....	50.02	45.00-51.92

Table 8 – DAIRY PRODUCTS¹ – Concluded
Tableau 8 – PRODUITS LAITIERS¹ – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Week (time work) Taux hebdomadaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
Stationary Engineer, 2nd Class Mécanicien de machine fixe, 2ième classe		
Canada	73.71	.....
Ontario	76.50	67.72–86.32
Toronto	77.41	74.00–80.75
Manitoba	69.01	62.08–73.85
Saskatchewan	67.38	63.46–69.23
Stationary Engineer, 3rd Class Mécanicien de machine fixe, 3ième classe		
Canada	66.72	.....
Ontario	68.85	57.60–75.92
Toronto	74.91	72.70–75.92
Manitoba	62.02	51.92–66.30
Saskatchewan	57.31	53.08–57.69
Alberta	62.43	56.54–68.08
Stationary Engineer, 4th Class Mécanicien de machine fixe, 4ième classe		
Canada	61.55	.....
Quebec (Montreal only)	53.93	50.00–57.15
Ontario	62.61	55.20–69.20
Toronto	67.82	61.90–69.20
Saskatchewan	55.02	48.92–60.00
Stationary Fireman Chauffeur de machine fixe		
Canada	54.91	.....
Nova Scotia	38.55	30.80–44.00
Quebec	57.25	44.00–72.57
Montreal	60.40	45.00–74.25
Ontario	56.93	48.48–68.80
Saskatchewan	49.10	47.31–52.91

¹**Dairy Products** – Establishments primarily engaged in the processing of fresh milk and in the manufacture of ice cream, butter, condensed and evaporated milk, and related products. The manufacture of cheese is not covered.

¹**Produits laitiers** – Etablissements s'occupant surtout de la transformation du lait frais et de la fabrication de crème à la glace, beurre, lait concentré et évaporé et produits connexes. Fabrication du fromage exclue.

Table 9 – CANNED AND CURED FISH
Tableau 9 – POISSON EN CONSERVE, SALE ET FUME

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada	47.8	.....	
Newfoundland	51.6	44–60		
Prince Edward Island	54.3	53–60		
Nova Scotia	50.0	44–60		
New Brunswick	55.4	48–60		
Quebec	58.5	48–65		
Manitoba	47.5	44–48		
British Columbia	40.1	40–44		
Carpenter – Charpentier				
Canada			1.16	.....
Newfoundland .....			.83	.70–.94
Nova Scotia			1.08	.87–1.23
New Brunswick .....			.76	.....
British Columbia			1.81	1.77–1.83
Culler – Trieur				
Canada .....			.92	.....
Newfoundland .....			.88	.70–1.15
Nova Scotia .....			.87	.71–1.10
New Brunswick .....			.67	.55–.75
British Columbia			1.84	1.80–1.89
Filler Hand, Female – (Time Work) Remplisseuse à la main – (travail au temps)				
Canada .....			.75	.....
Prince Edward Island .....			.41	.....
Nova Scotia .....			.48	.....
New Brunswick .....			.64	.40–.71
Quebec .....			.40	.....
British Columbia			1.14	1.10–1.38
Filler Hand, Female – (Piece Work – Straight-time Earnings) Remplisseuse à la main – (travail à la pièce – gains horaires normaux)				
Canada			1.04	.....
British Columbia			1.11	1.00–1.50
Filleter (Fish Cutter), Male Détacheur de filets (trancheur de poissons)				
Canada .....			.87	.....
Newfoundland .....			.86	.80–1.10
Nova Scotia .....			.92	.60–1.11
New Brunswick .....			.62	.....
Quebec .....			.59	.50–.70

Table 9 – CANNED AND CURED FISH – Continued
Tableau 9 – POISSON EN CONSERVE, SALE ET FUME – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
Filletter (Fish Cutter), Female Détacheuse de filets (trancheuse de poissons)		
Canada.....	.86	.....
Nova Scotia.....	.50	.35–.73
British Columbia	1.37	1.29–1.45
Filling-Machine Operator (Filler Can), Male Remplisseur à la machine (remplisseur de boîtes)		
Canada.....	1.47	.....
British Columbia	1.83	1.82–1.88
Filling-Machine Operator (Filler Can), Female Remplisseuse à la machine (remplisseuse de boîtes)		
Canada.....	.73	.....
British Columbia	1.16	1.13–1.28
Freezer (Freezerman) – Préposé au congélateur		
Canada.....	1.28	.....
Newfoundland.....	.85	.65–1.09
Nova Scotia.....	.88	.56–1.03
New Brunswick.....	.67	.55–.83
British Columbia	1.72	1.67–1.80
Iron Chink Man – Habilleur (machine)		
Canada.....	1.72	.....
British Columbia	1.86	1.82–1.90
Labourer (Fish Handler) Manoeuvre (main d'oeuvre du poisson)		
Canada.....	.90	.....
Newfoundland.....	.77	.60–1.05
Nova Scotia.....	.81	.55–1.00
New Brunswick.....	.66	.55–.70
Quebec.....	.56	.50–.60
Ontario.....	.89	.....
British Columbia	1.32	1.25–1.32
Packer (Packer and Weigher), Male Emballleur (emballeur et peseur)		
Canada.....	.90	.....
Newfoundland.....	.79	.55–1.05
Nova Scotia.....	.86	.65–.98
New Brunswick.....	.67	.55–.78
Packer (Packer and Weigher), Female Emballeuse (emballeuse et peseuse)		
Canada.....	.62	.....
Newfoundland.....	.56	.35–.64
Prince Edward Island .....	.50	.40–.64
Nova Scotia.....	.66	.50–.73

Table 9 – CANNED AND CURED FISH – Concluded
Tableau 9 – POISSON EN CONSERVE, SALE ET FUME – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
Packer (Packer and Welgher), Female – Concluded Emballeuse (emballeuse et peseuse) – Fin	\$	\$
New Brunswick.....	.50	.40– .55
Manitoba .....	.69	.65– .70
British Columbia	1.21	1.20–1.22
Retort Man (Processor) – Cuiseur à l'autoclave		
Canada.....	1.14	.....
New Brunswick.....	.69	.....
British Columbia	1.60	1.51–1.88
Salter – Saleur		
Canada.....	.76	.....
Nova Scotia.....	.86	.65– .98
Quebec.....	.53	.....
Skinner – Ecorcheur		
Canada.....	.84	.....
Newfoundland .....	.88	.80–1.10
Prince Edward Island .....	.59	.....
Nova Scotia.....	.91	.60–1.05
New Brunswick.....	.66	.55– .75
Stationary Fireman (Boilerman) Chauffeur de machine fixe (chauffeur de chaudière)		
Canada.....	.91	.....
Newfoundland .....	.79	.62– .94
Nova Scotia.....	.99	.77–1.15
New Brunswick.....	.75	.70– .90
British Columbia	1.39	.....
Tallyman – Contrôleur		
Canada.....	1.11	.....
Newfoundland .....	.78	.70– .85
British Columbia	1.56	1.54–1.65
Watchman – Veilleur		
Canada.....	1.02	.....
Newfoundland .....	.73	.50– .80
Nova Scotia.....	.70	.61– .84
New Brunswick.....	.70	.....
British Columbia	1.25	1.14–1.39

Table 10 – CANNED AND PRESERVED FRUITS AND VEGETABLES
Tableau 10 – CONSERVES DE FRUITS ET LEGUMES

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	46.7	.....	
Nova Scotia	56.8	48–60		
Quebec	51.1	40–60		
Ontario	45.2	40–60		
Manitoba	43.1	40–48		
Alberta	45.1	44–48		
British Columbia	50.8	40–54		
Cook – Cuisinier				
Canada			1.19	.....
Quebec			1.07	.90–1.29
Montreal			1.11	1.00–1.29
Ontario			1.19	.90–1.45
British Columbia			1.35	1.24–1.47
Cutter, Peeler, Pitter, Hand, Female (Time Work) Coupeuse, éplucheuse, dénayauteuse, à la main (travail au temps)				
Canada .....			.71	.....
Nova Scotia .....			.36	.35–.39
Quebec .....			.60	.50–.63
Ontario .....			.73	.60–.85
British Columbia .....			.85	.79–.88
Cutter, Peeler, Pitter, Hand, Female (Piece Work – Straight-Time Earnings) Coupeuse, éplucheuse, dénayauteuse, à la main (travail à la pièce – gains horaires normaux)				
Canada .....			.88	.....
Quebec .....			.45	.....
Ontario .....			.90	.65–1.29
Cutter, Peeler, Pitter, Pulper-Machine, Male Coupeur, éplucheur, dénayauteur, presseur, à la machine				
Canada			1.04	.....
Quebec .....			.71	.60–.80
Ontario			1.20	.90–1.41
British Columbia			1.12	1.00–1.24
Cutter, Peeler, Pitter, Pulper-Machine, Female Coupeuse, éplucheuse, dénayauteuse, presseuse, à la machine				
Canada .....			.67	.....
Ontario .....			.66	.60–.90
British Columbia .....			.87	.79–.96

Table 10 – CANNED AND PRESERVED FRUITS AND VEGETABLES – Continued
Tableau 10 – CONSERVES DE FRUITS ET LEGUMES – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Filler, Hand, (Packer, Hand), Female Remplisseuse, à la main (empaqueteuse, à la main)		
Canada .....	.73	.....
Quebec .....	.58	.50–.83
Montreal .....	.54	.50–.63
Ontario .....	.72	.60–.80
British Columbia .....	.82	.76–.88
Filler, Machine, Male – Remplisseur, à la machine		
Canada	1.03	.....
Quebec .....	.77	.65–.95
Ontario	1.10	.75–1.37
British Columbia	1.20	1.07–1.40
Filler, Machine, Female – Remplisseuse, à la machine		
Canada .....	.81	.....
Quebec .....	.54	.50–.58
Ontario .....	.81	.60–1.12
British Columbia .....	.88	.79–.97
Labeller, Machine, Male – Etiqueteur, à la machine		
Canada	1.03	.....
Quebec .....	.79	.70–.95
Ontario	1.02	.75–1.37
British Columbia	1.23	1.06–1.38
Labeller, Machine, Female – Etiqueteuse, à la machine		
Canada .....	.77	.....
Quebec .....	.76	.60–.73
Montreal .....	.73	.60–1.00
Ontario .....	.76	.60–1.16
British Columbia .....	.91	.85–.96
Labourer – Manoeuvre		
Canada .....	.88	.....
Nova Scotia .....	.48	.35–.55
Quebec .....	.77	.65–.95
Montreal .....	.74	.65–.90
Ontario .....	.90	.75–1.01
British Columbia	1.09	1.00–1.20
Mechanic – Mécanicien		
Canada	1.42	.....
Quebec	1.10	.90–1.28
Ontario	1.46	1.04–1.85
British Columbia	1.41	1.30–1.50

Table 10 – CANNED AND PRESERVED FRUITS AND VEGETABLES – Continued
Tableau 10 – CONSERVES DE FRUITS ET LEGUMES – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Processor (Retort Man) – Cuiseur à l'autoclave		
Canada	1.06	.....
Quebec .....	.89	.65–1.00
Ontario	1.05	.75–1.45
Manitoba	1.09	1.00–1.15
Alberta	1.16	1.00–1.36
British Columbia	1.31	1.06–1.47
Seamer Man (Closing-Machine Operator; Seamer Operator) Sertisseur (conducteur de machine à fermer; conducteur de sertisseur)		
Canada	1.03	.....
Nova Scotia .....	.69	.50–.83
Quebec .....	.89	.65–1.00
Ontario	1.03	.80–1.40
British Columbia	1.22	1.00–1.50
Shipper – Expéditeur		
Canada	1.12	.....
Quebec	1.10	.93–1.45
Montreal	1.34	1.32–1.50
Ontario	1.12	.90–1.37
British Columbia	1.28	1.06–1.44
Sorter (Checker), Female – Trieuse (vérificatrice)		
Canada .....	.66	.....
Quebec .....	.52	.50–.55
Ontario .....	.68	.50–.83
Alberta .....	.68	.....
British Columbia .....	.88	.83–.95
Stationary Engineer, 2nd Class Mécanicien de machine fixe, 2ième classe		
Canada	1.90	.....
Ontario	1.92	1.59–2.05
Stationary Engineer, 3rd Class Mécanicien de machine fixe, 3ième classe		
Canada	1.45	.....
Quebec	1.14	1.05–1.36
Ontario	1.45	1.10–1.81
British Columbia	1.62	1.45–1.86
Stationary Engineer, 4th Class Mécanicien de machine, 4ième classe		
Canada	1.29	.....
Ontario	1.22	1.05–1.30
British Columbia	1.50	1.45–1.60

Table 10 - CANNED AND PRESERVED FRUITS AND VEGETABLES - Concluded
Tableau 10 - CONSERVES DE FRUITS ET LEGUMES - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
<i>Stationary Fireman - Chauffeur de machine fixe</i>	\$	\$
Canada	1.09	.....
Quebec	1.07	.83-1.50
Ontario	1.08	.80-1.53
British Columbia	1.31	1.10-1.50
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>		
Canada	1.08	.....
Quebec	1.00	.90-1.15
Montreal	1.05	.92-1.20
Ontario	1.02	.80-1.41
Alberta	1.08	1.02-1.15
British Columbia	1.34	1.25-1.40
<i>Warehouseman - Emmagasinier (entrepouseur)</i>		
Canada .....	.98	.....
Quebec .....	.84	.70-1.00
Ontario .....	.93	.70-1.33
Alberta .....	.93	.84-1.04
British Columbia	1.18	1.06-1.33

Table 11 – FLOUR MILLS
Tableau 11 – MINOTERIES

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	40.5	.....	
Quebec	40.3	40–55		
Ontario	40.9	40–48		
Manitoba	40.9	40–48		
Saskatchewan	40.0	.....	
Alberta	40.0	.....	
Bolter Operator (Sifter Operator) – Bluteur (tamiseur)				
Canada			1.52	.....
Ontario			1.54	1.31–1.73
Alberta			1.50	1.36–1.60
Electrician – Electricien				
Canada			1.65	.....
Ontario			1.67	1.60–1.75
Alberta			1.67	1.60–1.78
Elevator Man – Homme d'élévateur				
Canada			1.38	.....
Ontario			1.38	1.20–1.54
Manitoba			1.29	1.28–1.35
Alberta			1.40	1.36–1.41
Grinder Man (Floorman; Roll Tender) Broyeur (préposé aux rouleaux)				
Canada			1.41	.....
Ontario			1.44	1.13–1.67
Manitoba			1.33	1.02–1.52
Alberta			1.50	1.36–1.62
Labourer – Manoeuvre				
Canada			1.30	.....
Ontario			1.30	.90–1.47
Manitoba			1.17	1.01–1.25
Saskatchewan			1.34	1.29–1.40
Alberta			1.29	1.08–1.49
Millwright – Mécanicien-ajusteur				
Canada			1.64	.....
Ontario			1.70	1.48–1.79
Manitoba			1.59	1.57–1.60
Alberta			1.57	1.39–1.68

Table 11 - FLOUR MILLS - Concluded
Tableau 11 - MINOTERIES - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
<i>Packer and Sewer, Feed (Bagger; Sack Filler)</i> <i>Empaqueur et couseur, provende (ensacheur)</i>	\$	\$
Canada	1.33	.....
Ontario	1.35	1.19-1.52
Manitoba	1.22	1.02-1.30
<i>Packer and Sewer, Flour (Bagger; Sack Filler)</i> <i>Empaqueur et couseur, farine (ensacheur)</i>		
Canada	1.37	.....
Quebec	1.40	.....
Montreal	1.42	.....
Ontario	1.38	1.19-1.53
Manitoba	1.29	1.08-1.34
Saskatchewan	1.40	.....
Alberta	1.35	1.31-1.41
<i>Shipper - Expéditeur</i>		
Canada	1.34	.....
Quebec	1.38	.....
Ontario	1.33	1.32-1.40
Manitoba	1.26	.....
Alberta	1.37	.....
<i>Sweeper - Balayeur</i>		
Canada	1.30	.....
Quebec	1.26	.....
Montreal	1.28	.....
Ontario	1.35	1.22-1.42
Manitoba	1.20	.....
Saskatchewan	1.30	.....
Alberta	1.27	1.18-1.35
<i>Warehouse Labourer (Trucker, Hand)</i> <i>Travailleur d'entrepôt (cabrouétier)</i>		
Canada	1.35	.....
Quebec (Montreal only)	1.34	1.33-1.39
Ontario	1.42	1.19-1.50
Manitoba	1.26	1.08-1.32
Saskatchewan	1.35	.....
Alberta	1.29	1.16-1.35
<i>Wheat Cleaner - Nettoyeur de blé</i>		
Canada	1.39	.....
Ontario	1.47	1.18-1.70
Saskatchewan	1.37	.....
Alberta	1.34	1.30-1.39

Table 12 – BISCUITS AND CRACKERS
Tableau 12 – BISCUITERIES

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine			\$	\$
Canada	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	44.7	40–54		
Canada				
Biscuit Cutting or Forming Machine Operator Conducteur de machine à couper ou dresser les biscuits			1.28	.90–1.47
Depositor Operator (Filling Machine Operator) Conducteur de machine à glacer ou à remplir			1.19	.94–1.34
Dough Mixer Pétrisseur			1.33	1.11–1.49
General Helper, Male Aide général			1.06	.70–1.30
General Helper, Female Aide générale .....			.94	.73–1.00
Maintenance Mechanic Mécanicien (entretien)			1.59	1.20–1.90
Ovenman (Oven Tender) Fournier (préposé aux fours)			1.31	1.08–1.45
Packer, Female Empaqueuse .....			.79	.56–1.08
Rollerman (Brakeman; Dough Breaker) Etendeur au rouleau (pétrisseur de pâte)			1.27	1.07–1.38
Shipper Expéditeur			1.17	.95–1.40
Truck Driver Conducteur de camion			1.14	.94–1.31
Weigher (Scale Weigher; Weight Checker), Female Peseuse (peseuse à la balance; vérificatrice de poids) .....			.88	.65–1.10
Wrapping Machine Operator, Female Conductrice de machine à envelopper			1.06	.97–1.13

Table 13 - BREAD AND OTHER BAKERY PRODUCTS
Tableau 13 - PAIN ET AUTRES PRODUITS DE BOULANGERIE

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	45.4	.....	
Newfoundland	49.8	48 -50		
Prince Edward Island.....	43.4	40 -48		
Nova Scotia	46.7	44 -48		
New Brunswick	47.7	44 -48		
Quebec	48.7	43 -55		
Ontario	45.7	38½-54		
Manitoba	40.2	40 -44		
Saskatchewan	40.2	40 -44		
Alberta	40.1	40 -44		
British Columbia	38.8	38 -44		
Baker, Bread - Boulanger				
Canada			1.38	.....
Nova Scotia .....			.99	.91-1.04
New Brunswick			1.21	1.13-1.47
Quebec			1.01	.87-1.13
Montreal			1.16	.98-1.28
Ontario			1.30	1.05-1.67
Toronto			1.43	1.19-1.93
Manitoba			1.43	1.35-1.57
Saskatchewan			1.43	1.14-1.54
Alberta			1.51	1.48-1.58
British Columbia			1.95	1.87-1.96
Baker, Cake - Pâtissier				
Canada			1.21	.....
Nova Scotia			1.07	.96-1.17
New Brunswick			1.17	.94-1.35
Quebec			1.10	.90-1.28
Montreal			1.14	.96-1.30
Ontario			1.19	1.02-1.38
Toronto			1.25	1.13-1.40
Manitoba			1.36	1.14-1.51
Saskatchewan			1.39	1.14-1.71
Alberta			1.49	1.38-1.58
British Columbia			1.90	.....
Cake Icer, Female - Préposée au glaçage				
Canada .....			.81	.....
Nova Scotia .....			.53	.47- .61
New Brunswick .....			.53	.44- .78
Quebec .....			.72	.52- .87
Montreal .....			.74	.61- .87
Ontario .....			.79	.61- .95
Toronto .....			.85	.75- .99
Manitoba			1.05	.88-1.20
Saskatchewan			1.18	1.07-1.24
Alberta			1.01	.98-1.09
British Columbia			1.46	1.44-1.52

Table 13 – BREAD AND OTHER BAKERY PRODUCTS – Continued
Tableau 13 – PAIN ET AUTRES PRODUITS DE BOULANGERIE – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Dividorman (Divider) – Diviseur</i>		
Canada	1.28	.....
Nova Scotia .....	.88	.75–.98
New Brunswick .....	.98	.92–1.06
Quebec	1.08	.96–1.15
Montreal	1.12	.96–1.26
Ontario	1.18	.95–1.49
Toronto	1.24	1.10–1.49
Manitoba	1.40	1.33–1.44
Saskatchewan	1.46	1.41–1.54
Alberta	1.49	1.45–1.54
British Columbia	1.91	1.87–1.96
<i>General Bakery Helper, Male Aide général de boulangerie</i>		
Canada	1.02	.....
Nova Scotia .....	.74	.58–.90
New Brunswick .....	.72	.52–.91
Quebec .....	.88	.58–1.14
Montreal .....	.94	.69–1.14
Ontario	1.09	.81–1.39
Toronto	1.16	.98–1.39
Manitoba	1.15	.98–1.23
Saskatchewan	1.32	1.23–1.54
Alberta	1.29	1.07–1.50
<i>General Bakery Helper, Female Aide générale de boulangerie</i>		
Canada .....	.82	.....
Newfoundland .....	.42	.....
Nova Scotia .....	.48	.44–.52
Quebec .....	.70	.56–.78
Montreal .....	.72	.64–.79
Ontario .....	.82	.62–1.07
Toronto .....	.90	.75–1.07
Manitoba	1.12	.80–1.23
Saskatchewan	1.15	.....
Alberta	1.03	.98–1.20
British Columbia	1.06	.85–1.44
<i>Mixer (Dough Mixer; Doughman) Pétrisseur (pétrisseur de pâte; homme de pâte)</i>		
Canada	1.33	.....
Nova Scotia .....	.97	.94–1.05
New Brunswick	1.14	1.00–1.25
Quebec	1.13	.97–1.27
Montreal	1.16	.98–1.27
Ontario	1.25	1.10–1.51
Toronto	1.32	1.10–1.57
Manitoba	1.47	1.36–1.53
Saskatchewan	1.55	1.50–1.58
Alberta	1.55	1.54–1.58
British Columbia	2.05	1.98–2.08

Table 13 - BREAD AND OTHER BAKERY PRODUCTS - Continued
 Tableau 13 - PAIN ET AUTRES PRODUITS DE BOULANGERIE - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Moulderman - Mouleur		
Canada	1.30	.....
Nova Scotia .....	.88	.80-.96
New Brunswick .....	.91	.73-1.12
Quebec	1.04	.99-1.15
Montreal	1.07	.99-1.15
Ontario	1.12	.95-1.44
Toronto	1.20	1.00-1.44
Manitoba	1.34	1.22-1.39
Saskatchewan	1.45	1.44-1.54
Alberta	1.48	1.48-1.50
British Columbia	1.92	.....
Ovenman (Oven Tender) - Fournier (préposé aux fours)		
Canada	1.27	.....
Nova Scotia .....	.94	.83-.99
New Brunswick	1.02	.96-1.06
Quebec	1.05	.89-1.23
Montreal	1.08	.92-1.23
Ontario	1.19	.96-1.50
Toronto	1.30	1.05-1.57
Manitoba	1.39	1.33-1.49
Saskatchewan	1.49	1.45-1.56
Alberta	1.53	1.43-1.58
British Columbia	2.00	1.95-2.05
Shipper (Shipping Room Worker) Expéditeur (préposé de salle d'expédition)		
Canada	1.17	.....
Nova Scotia .....	.91	.85-.95
New Brunswick .....	.97	.88-1.08
Quebec	1.01	.85-1.19
Montreal	1.02	.85-1.19
Ontario	1.14	.95-1.27
Toronto	1.17	1.00-1.44
Manitoba	1.51	1.43-1.69
Saskatchewan	1.32	1.25-1.36
Alberta	1.29	1.19-1.36
British Columbia	1.90	1.78-2.03
Stationary Fireman - Chauffeur de machine fixe		
Canada	1.24	.....
Quebec	1.12	.94-1.30
Montreal	1.14	1.00-1.30
Ontario	1.28	1.16-1.30
Toronto	1.28	.....
Manitoba	1.45	.....
Truck Driver - Conducteur de camion		
Canada	1.18	.....
Quebec	1.06	.91-1.20
Montreal	1.08	.93-1.21

Table 13 – BREAD AND OTHER BAKERY PRODUCTS – Continued
Tableau 13 – PAIN ET AUTRES PRODUITS DE BOULANGERIE – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Truck Driver – Concluded Conducteur de camion – Fin		
Ontario	1.15	.93–1.41
Toronto	1.24	1.00–1.41
Manitoba	1.40	1.36–1.41
Saskatchewan	1.38	1.37–1.39
Alberta	1.28	1.28–1.33
Wrapping Machine Operator (Bread Wrapper; Cake Wrapper; Sweet Goods Wrapper), Male Conducteur de machine à envelopper (enveloppeur de pain)		
Canada	1.20	.....
New Brunswick .....	.94	.73–1.16
Quebec	1.04	.91–1.15
Montreal	1.08	.96–1.15
Ontario	1.14	.95–1.44
Toronto	1.17	1.00–1.44
Manitoba	1.28	1.16–1.31
Saskatchewan	1.45	1.42–1.46
Alberta	1.30	1.29–1.30
British Columbia	1.88	1.87–1.96
Wrapping Machine Operator (Bread Wrapper; Cake Wrapper; Sweet Goods Wrapper), Female Conductrice de machine à envelopper (enveloppeuse de pain)		
Canada .....	.93	.....
Nova Scotia .....	.53	.38–.57
New Brunswick .....	.58	.49–.67
Quebec .....	.73	.66–.85
Montreal .....	.76	.68–.85
Ontario .....	.87	.70–1.06
Toronto .....	.98	.75–1.12
Manitoba	1.03	.68–1.30
Saskatchewan	1.38	1.19–1.54
Alberta	1.03	.98–1.06
British Columbia	1.57	1.50–1.96
Route Salesman, Truck (On Commission) Vendeur-livreur, camion (à commission)		
	Per Week Par semaine	Per Week Par semaine
Canada	67.45	.....
Nova Scotia	50.95	45.00–59.87
New Brunswick	59.33	47.50–69.78
Quebec	63.64	55.00–68.92
Montreal	64.58	61.17–70.00
Ontario	68.21	55.39–85.00
Toronto	67.46	57.63–90.00
Manitoba	68.37	52.62–82.92
Saskatchewan	64.51	54.00–87.81
Alberta	67.69	60.00–73.62
British Columbia	81.42	71.00–99.48

Table 13 – BREAD AND OTHER BAKERY PRODUCTS – Concluded
Tableau 13 – PAIN ET AUTRES PRODUITS DE BOULANGERIE – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Week (time work) Taux hebdomadaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Route Salesman, Wagon (On Commission)</i> <i>Vendeur-livreur, voiture (à commission)</i>		
Canada	59.82	.....
Quebec	59.35	47.87–70.00
Montreal	60.30	47.87–70.00
Ontario	59.42	48.00–72.00
Toronto	52.53	51.63–53.34

Table 14—CARBONATED BEVERAGES
Tableau 14—EAUX GAZEUSES

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work)	
			Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada	45.7	.....	
Atlantic Provinces	47.0	44—50		
Quebec	45.9	40—48		
Ontario	45.9	40—48		
Manitoba	45.5	44—49		
Saskatchewan	43.5	40—44		
Alberta	43.2	40—44		
 <i>Bottling-Machine Operator</i> <i>Conducteur de machine à embouteiller</i>				
Canada			1.15	.....
Atlantic Provinces .....			.99	.77—1.09
Quebec			1.16	.80—1.38
Montreal			1.25	.90—1.38
Ontario			1.12	.80—1.39
Toronto			1.31	.95—1.39
Manitoba			1.16	.85—1.43
Saskatchewan			1.15	.91—1.33
Alberta			1.29	1.00—1.52
 <i>Mechanic (Machine Repairman)</i> <i>Mécanicien (Répareur de machines)</i>				
Canada			1.52	.....
Quebec			1.56	1.20—1.75
Montreal			1.60	1.56—1.75
Ontario			1.46	1.27—1.54
 <i>Mechanic, Automotive</i> <i>Mécanicien de véhicules automobiles</i>				
Canada			1.51	.....
Quebec			1.49	1.25—1.62
Montreal			1.52	1.25—1.62
Ontario			1.56	1.45—1.65
 <i>Shipper — Expéditeur</i>				
Canada			1.24	.....
Quebec			1.25	1.05—1.44
Montreal			1.25	1.05—1.44
Ontario			1.24	.95—1.45
Prairie Provinces			1.28	1.15—1.42

Table 14 - CARBONATED BEVERAGES - Concluded
Tableau 14 - EAUX GAZEUSES - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Syrup Maker</i> <i>Préposé à la fabrication du sirop</i>		
Canada	1.28	.....
Quebec	1.31	.85-1.51
Montreal	1.27	.85-1.51
Ontario	1.28	1.04-1.47
Toronto	1.28	1.23-1.39
Manitoba	1.23	1.07-1.44
<i>Driver Salesman (On Commission)</i> <i>Chauffeur-vendeur (à commission)</i>		
	Per Week Par semaine	Per Week Par semaine
Canada	71.78	.....
Quebec	78.04	50.00-93.80
Montreal	79.97	50.00-93.80
Ontario	67.72	57.21-74.29
Toronto	71.72	.....
Manitoba	67.14	51.23-80.55
Saskatchewan	61.46	45.00-67.50
Alberta	71.64	65.00-78.10
British Columbia	68.75	50.00-80.59

Table 15 – MALT LIQUORS
Tableau 15 – BOISSONS MALTEES

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada	40.2	.....	
Atlantic Provinces	44.2	40–50		
Quebec	40.0	.....	
Ontario	40.0	40–44		
Manitoba	40.3	40–43		
Saskatchewan	40.0	.....	
Alberta	40.0	.....	
British Columbia	40.0	.....	
 <i>Bottle Shop Worker, Skilled</i> <i>Travailleur spécialisé d'atelier d'embouteillage</i>				
Canada			1.69	.....
Atlantic Provinces			1.19	1.11–1.27
Quebec			1.70	1.62–1.75
Montreal			1.69	1.62–1.75
Ontario			1.74	1.71–1.79
Manitoba			1.68	1.66–1.70
Saskatchewan			1.71	1.69–1.74
Alberta			1.71	1.68–1.73
British Columbia			1.64	1.58–1.86
 <i>Bottle Shop Worker, Semi-Skilled</i> <i>Travailleur mi-spécialisé d'atelier d'embouteillage</i>				
Canada			1.63	.....
Atlantic Provinces			1.12	1.05–1.22
Quebec			1.67	.....
Montreal			1.67	.....
Ontario			1.70	1.66–1.74
Manitoba			1.66	1.63–1.69
Saskatchewan			1.66	1.64–1.67
Alberta			1.66	1.66–1.68
British Columbia			1.71	1.71–1.73
 <i>Bottle Shop Worker, Unskilled</i> <i>Travailleur non spécialisé d'atelier d'embouteillage</i>				
Canada			1.65	.....
Atlantic Provinces			1.09	1.05–1.15
Quebec			1.65	1.62–1.68
Montreal			1.65	1.62–1.68
Ontario			1.67	1.66–1.73
Manitoba			1.65	1.60–1.67
Saskatchewan			1.65	1.46–1.67
Alberta			1.61	1.59–1.65
British Columbia			1.69	1.58–1.71

Table 15 - MALT LIQUORS - Continued
Tableau 15 - BOISSONS MALTEES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Bottling Mechanic - Mécanicien à l'embouteillage		
Canada	1.95	.....
Quebec	2.02	1.85-2.20
Montreal	2.07	1.96-2.20
Ontario	1.92	1.71-2.15
Alberta	1.78	1.76-1.83
British Columbia	2.00	1.88-2.30
Brewhouse Worker, Skilled Travailleur spécialisé de brasserie		
Canada	1.76	.....
Atlantic Provinces	1.25	1.10-1.39
Quebec	1.82	1.73-1.96
Montreal	1.82	1.73-1.96
Ontario	1.74	1.73-1.79
Toronto	1.75	1.73-1.78
Manitoba	1.81	1.78-1.84
Saskatchewan	1.80	1.76-1.86
Alberta	1.80	1.79-1.83
British Columbia	1.80	1.66-1.85
Brewhouse Worker, Semi-Skilled Travailleur mi-spécialisé de brasserie		
Canada	1.70	.....
Atlantic Provinces	1.15	1.05-1.27
Quebec	1.70	1.68-1.73
Montreal	1.70	1.68-1.73
Ontario	1.73	1.71-1.78
Toronto	1.73	1.71-1.78
Manitoba	1.79	1.75-1.84
Saskatchewan	1.77	1.71-1.79
Alberta	1.73	1.68-1.76
British Columbia	1.75	1.64-1.80
Brewhouse Worker, Unskilled Travailleur non spécialisé de brasserie		
Canada	1.64	.....
Atlantic Provinces	1.09	.90-1.22
Quebec	1.63	1.58-1.68
Montreal	1.64	1.62-1.68
Ontario	1.55	1.37-1.73
Toronto	1.62	1.40-1.78
Manitoba	1.76	1.75-1.78
Saskatchewan	1.71	1.68-1.74
Alberta	1.69	1.63-1.73
British Columbia	1.74	1.61-1.82
Labourer - Manoeuvre		
Canada	1.55	.....
Atlantic Provinces	1.07	1.05-1.10
Quebec	1.59	1.52-1.68
Montreal	1.59	1.52-1.68
Ontario	1.67	1.57-1.71
Toronto	1.66	1.57-1.68

Table 15 - MALT LIQUORS - Concluded
Tableau 15 - BOISSONS MALTEES - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Loader and Unloader - Chargeur et déchargeur</i>		
Canada	1.66	.....
Atlantic Provinces	1.05	.....
Quebec	1.67	1.62-1.68
Montreal	1.67	1.62-1.68
Ontario	1.71	1.66-1.78
Toronto	1.71	1.68-1.73
British Columbia	1.61	1.59-1.73
<i>Stationary Engineer, 2nd Class Mécanicien de machine fixe, 2ième classe</i>		
Canada	2.18	.....
Quebec	2.10	2.03-2.28
Montreal	2.12	2.07-2.28
Ontario	2.42	1.98-2.60
Manitoba	2.01	2.00-2.04
Saskatchewan	1.96	1.95-1.98
<i>Stationary Engineer, 3rd Class Mécanicien de machine fixe, 3ième classe</i>		
Canada	2.04	.....
Atlantic Provinces	1.37	1.25-1.44
Ontario	2.19	1.81-2.41
Toronto	2.29	2.08-2.41
Saskatchewan	1.93	1.90-1.97
Alberta	1.91	1.89-1.96
British Columbia	2.06	1.86-2.20
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>		
Canada	1.67	.....
Atlantic Provinces	1.18	1.05-1.31
Quebec	1.70	1.56-1.80
Montreal	1.71	1.56-1.80
Ontario	1.66	1.58-1.83
Toronto	1.69	1.59-1.83
Saskatchewan	1.70	1.64-1.72
British Columbia	1.73	1.62-1.78

Table 16 – CONFECTIONERY
Tableau 16 – CONFISERIES

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	43.6	.....	
Atlantic				
Provinces	44.4	44-47		
Quebec.....	44.5	40-50		
Ontario.....	43.1	40-48		
Manitoba	43.2	40-44		
Candy Maker (Confectioner) Bonbonneur (confiseur)				
Canada.....	1.26	.....	
Atlantic Provinces.....	1.06	.93-1.18		
Quebec (Montreal only)	1.22	1.05-1.40		
Ontario.....	1.32	1.16-1.43		
Toronto	1.38	1.19-1.49		
Manitoba	1.38	1.13-1.82		
Candy Maker's Helper (Confectioner's Helper) Aide-bonbonneur (aide confiseur)				
Canada.....	.99	.....	
Atlantic Provinces.....	.87	.76-1.00		
Quebec (Montreal only) .....	.98	.65-1.21		
Ontario.....	1.03	.90-1.17		
Toronto	1.02	.90-1.16		
Manitoba .....	.85	.73- .99		
Chocolate Dipper, Hand, Female Trempeuse au chocolat, à la main				
Canada.....	.78	.....	.80	
Maritime Provinces .....	.....	.....	.67	.62- .71
Quebec (Montreal only) .....	.82	.75- .87		
Ontario.....	.73	.55- .90	.90	.76-1.07
Toronto .....	.75	.65- .90		
Manitoba .....	.79	.59- .90		
Conche Operator Conducteur de mélangeuse				
Canada.....	1.12	.....	
Quebec (Montreal only)	1.13	1.08-1.21		
Ontario (Toronto only).....	1.19	1.12-1.22		

Table 16 – CONFECTIONERY – Concluded
Tableau 16 – CONFISERIES – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Enrobing Machine Operator's Helper, Female Aide-conductrice d'enrobeuse				
Canada.....	.68	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only) .....	.88	.70–.95	.....	.....
Ontario.....	.68	.50–.82	.....	.....
Toronto .....	.67	.50–.82	.....	.....
Fancy Packer, Hand, Female Remplisseuse à la main de boîtes de fantaisie				
Canada.....	.79	.....	.61	.....
Quebec (Montreal only) .....	.78	.52–.95	.....	.....
Ontario.....	.79	.67–.92	.74	.62–.94
Toronto .....	.78	.65–.92	.....	.....
Manitoba .....	.60	.55–.78	.....	.....
Moulding Machine Operator Conducteur de machine à mouler				
Canada.....	1.17	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only)	1.15	1.08–1.24	.....	.....
Ontario.....	1.22	1.13–1.30	.....	.....
Toronto	1.23	1.16–1.30	.....	.....
Shipper – Expéditeur				
Canada.....	1.14	.....	.....	.....
Atlantic Provinces.....	.92	.82–1.05	.....	.....
Quebec (Montreal only)	1.14	1.00–1.24	.....	.....
Ontario.....	1.18	1.00–1.32	.....	.....
Toronto.....	1.16	1.00–1.34	.....	.....
Truck Driver – Conducteur de camion				
Canada.....	1.13	.....	.....	.....
Atlantic Provinces.....	.97	.95–1.00	.....	.....
Quebec (Montreal only)	1.07	.92–1.21	.....	.....
Ontario.....	1.24	1.07–1.39	.....	.....
Toronto	1.25	1.07–1.39	.....	.....
Wrapping Machine Operator, Female Conductrice de machine à envelopper				
Canada.....	.85	.....	.95	.....
Quebec (Montreal only) .....	.93	.92–.95	.....	.....
Ontario.....	.87	.65–1.08	.95	.73–1.16
Toronto .....	.89	.80–1.09	1.02	.88–1.38

Table 17 – TOBACCO, CIGARS, AND CIGARETTES
Tableau 17 – TABAC, CIGARES, ET CIGARETTES

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
Average Moyenne				
Range Marge				
Canada	40.8			
Quebec	40.6	40-55		
<hr/>				
Adjuster – Régleur				
Canada	1.86			
Quebec	1.87	1.67-2.05		
Montreal	1.89	1.67-2.05		
Binderlayer, Female Poseuse d'enveloppes				
Canada			1.44	
Quebec (Montreal only)			1.44	1.11-1.73
Cigarette-Making Machine Catcher, Female Receveuse (confectionneuse de cigarettes)				
Canada	1.35			
Quebec	1.35	1.11-1.56		
Montreal	1.41	1.31-1.56		
Cigarette-Making Machine Operator, Male Conducteur de confectionneuse de cigarettes				
Canada	1.73			
Quebec	1.73	1.46-1.85		
Cigarette-Making Machine Operator, Female Conductrice de confectionneuse de cigarettes				
Canada	1.47			
Quebec (Montreal only)	1.48	1.41-1.74		
Cigarette Packer, Machine, Female Empaqueuse de cigarettes à la machine				
Canada	1.23			
Quebec	1.22	.99-1.46		
Montreal	1.53	1.46-1.69		

Table 17 – TOBACCO, CIGARS, AND CIGARETTES – Continued
 Tableau 17 – TABAC, CIGARES, ET CIGARETTES – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Cigar Roller, Female</i> <i>Enrouleuse de cigares</i>				
Canada .....	.....	.....	.96	.....
Quebec (Montreal only) .....	.....	.....	.92	.85–1.02
<i>Cutting Machine Operator</i> <i>Conducteur de hacheuse</i>				
Canada	1.55	.....	.....	.....
Quebec	1.55	1.46–1.78	.....	.....
Montreal	1.67	.....	.....	.....
<i>Examiner, Female – Vérificatrice</i>				
Canada .....	.....	.....	1.62	.....
Quebec (Montreal only) .....	.....	.....	1.62	1.05–1.77
<i>Filler Feeder, Female</i> <i>Alimenteuse de tripes</i>				
Canada .....	.....	.....	1.53	.....
Quebec (Montreal only) .....	.....	.....	1.53	1.03–1.73
<i>Labourer (Unskilled Worker), Male</i> <i>Manoeuvre (travailleur non spécialisé)</i>				
Canada	1.45	.....	.....	.....
Quebec	1.45	1.34–1.57	.....	.....
Montreal	1.45	1.01–1.57	.....	.....
<i>Labourer (Unskilled Worker), Female</i> <i>Manoeuvre (travailleuse non spécialisée)</i>				
Canada	1.22	.....	.....	.....
Quebec	1.21	1.12–1.33	.....	.....
<i>Machinist – Machiniste</i>				
Canada	1.95	.....	.....	.....
Quebec	1.95	1.68–2.15	.....	.....
Montreal	2.05	1.99–2.15	.....	.....
<i>Packer, Hand, Female</i> <i>Empaqueuse à la main</i>				
Canada	1.06	.....	1.47	.....
Quebec	1.06	.96–1.17	.....	.....
(Montreal only) .....	.....	.....	1.47	.91–1.71

Table 17 - TOBACCO, CIGARS, AND CIGARETTES - Concluded
 Tableau 17 - TABAC CIGARES, ET CIGARETTES - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Shipper - Expéditeur</i>				
Canada.....	1.66			
Quebec.....	1.66	1.37-1.85		
Montreal.....	1.74	1.29-1.85		
<i>Stemmer, Machine, Cigar, Female Ecôteuse à la machine, cigares</i>				
Canada.....			1.29	
Quebec.....			1.29	1.03-1.54
Montreal.....			1.27	1.03-1.54
<i>Stemmer, Machine, Cigarettes, Female Ecôteuse à la machine, cigarettes</i>				
Canada.....	1.22			
Quebec.....	1.22	1.05-1.62		
<i>Wrapper Layer, Female - Enveloppeuse</i>				
Canada.....			1.47	
Quebec (Montreal only).....			1.47	1.15-1.79

Table 18 – RUBBER FOOTWEAR
Tableau 18 – CHAUSSURES DE CAOUTCHOUC

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	45.2	.....	
Quebec	45.9	45–50		
Ontario	43.5	42½–45		
 Beam-Press Cutter (Clicking Machine Operator) Conducteur de découpeuse				
Canada .....	.....	.....	1.59	.....
Quebec .....	.....	.....	1.61	1.51–1.87
 Calender Operator Conducteur de calandre				
Canada .....	.....	.....	1.56	.....
Quebec .....	.....	.....	1.55	1.44–1.70
 Cementer, Female – Colleuse au ciment				
Canada .....	.....	.....	1.11	.....
Quebec .....	.....	.....	1.08	.90–1.24
Ontario .....	.....	.....	1.15	.....
 Compounder – Mélangeur				
Canada	1.29	.....	.....	.....
Quebec	1.28	1.12–1.34	.....	.....
 Heel, Sole and Slab Press Operator Conducteur de presse (talons, semelles, et slabs)				
Canada	1.17	.....	1.39	.....
Quebec	1.15	.95–1.36	1.37	1.29–1.57
 Mallet-and-Die Cutter Coupeur à l'emporte-pièce				
Canada .....	.....	.....	1.43	.....
Quebec .....	.....	.....	1.43	1.23–1.55
 Millman, Mixer (Rubber Mixer) Préposé de cylindres, mélangeur				
Canada	1.25	.....	1.56	.....
Quebec	1.11	1.05–1.28	1.55	1.35–1.84

Table 18 - RUBBER FOOTWEAR - Concluded
Tableau 18 - CHAUSSURES DE CAOUTCHOUC - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Millman, Warmer</i> <i>Préposé de cylindres, réchauffeur</i>				
Canada	1.47	.....
Quebec	1.46	1.37-1.60
<i>Outsole Machine Cutter (Electric Knife Cutter)</i> <i>Coupeur de semelles extérieures (coupeur au couteau électrique)</i>				
Canada	1.58	.....
Quebec	1.62	1.47-1.91
<i>Packer, Case - Emballeur, caisse</i>				
Canada	1.43	.....
Quebec	1.46	1.37-1.55
<i>Sewing-Machine Operator, Cloth, Female</i> <i>Couseuse à la machine (tissu)</i>				
Canada	1.08	.....
Quebec	1.07	.95-1.27
<i>Shoemaker, Male¹ - Cordonnier¹</i>				
Canada	1.36	.....
Quebec	1.34	1.18-1.46
<i>Shoemaker, Female¹ - Cordonnière¹</i>				
Canada	1.09	.....
Quebec	1.05	.91-1.29
Ontario	1.16	1.11-1.18
<i>Stripper - Démouleur</i>				
Canada	1.42	.....
Quebec	1.41	1.37-1.54
Ontario	1.44	1.39-1.48

¹Includes Tennis Shoes, Lumberman Shoes, Light Shoes, Cloth Shoes, and Boots.

¹Comprend souliers de tennis, bottes de chantier, chaussures légères, chaussures de canvas, et bottes.

Table 19 – RUBBER TIRES AND TUBES
Tableau 19 – PNEUS ET CHAMBRES A AIR EN CAOUTCHOUC

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada	40.0	.....	
Ontario	40.0	.....	
 <i>Banbury Operator (Banbury Millman; Banbury Mixer) Conducteur de banbury</i>				
Canada .....	.....	.....	1.78	.....
Ontario .....	.....	.....	1.78	1.62–1.93
Toronto .....	.....	.....	1.75	1.60–2.05
 <i>Bias-Cutter Operator (Cutter) Conducteur de biseauteuse (coupeur)</i>				
Canada .....	.....	.....	1.99	.....
Ontario .....	.....	.....	1.99	1.84–2.32
Toronto .....	.....	.....	2.14	2.02–2.32
 <i>Calender Operator Conducteur de calandre</i>				
Canada .....	.....	.....	2.01	.....
Ontario .....	.....	.....	2.01	1.90–2.18
 <i>Compounder – Mélangeur</i>				
Canada .....	.....	.....	1.81	.....
Ontario .....	.....	.....	1.81	1.71–2.03
Toronto .....	.....	.....	1.81	1.54–1.73
 <i>Individual Vulcanizer, Tire Vulcanisateur individuel, pneus</i>				
Canada .....	.....	.....	1.91	.....
Ontario .....	.....	.....	1.91	1.82–2.01
Toronto .....	.....	.....	1.88	1.78–1.92
 <i>Individual Vulcanizer, Tube Vulcanisateur individuel, chambres à air</i>				
Canada .....	.....	.....	1.94	.....
Ontario .....	.....	.....	1.94	1.59–2.16
Toronto .....	.....	.....	1.83	1.59–2.22
 <i>Inspector, Final Tire Inspecteur (pneu fini)</i>				
Canada .....	.....	.....	1.90	.....
Ontario .....	.....	.....	1.90	1.70–2.15

Table 19 - RUBBER TIRES AND TUBES - Concluded
 Tableau 19 - PNEUS ET CHAMBRES A AIR EN CAOUTCHOUC - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Millman, Mixer (Millman; Rubber Mixer)</i> <i>Préposé de cylindres, mélangeur</i>				
Canada	1.77	.....
Ontario	1.77	1.57-1.93
Toronto	1.61	1.53-1.93
<i>Millman, Warmer</i> <i>Préposé de cylindres, réchauffeur</i>				
Canada	1.84	.....
Ontario	1.84	1.72-1.96
Toronto	1.94	1.59-2.05
<i>Pot Heater Curer, Tire</i> <i>Préposé de moules à pneu (vulcanisation)</i>				
Canada	1.96	.....
Ontario	1.96	1.77-2.08
<i>Tire Builder, Passenger</i> <i>Confectionneur de pneus</i>				
Canada	1.84	.....
Ontario	1.84	1.77-1.94
Toronto	1.87	1.74-1.96
<i>Tire Builder, Undercut</i> <i>Confectionneur de pneus (undercut)</i>				
Canada	1.87	.....
Ontario	1.87	1.83-1.99
Toronto	1.95	1.87-2.07

Table 20 – RUBBER PRODUCTS, N.E.S.
Tableau 20 – PRODUITS DU CAOUTCHOUC, N.D.A.

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada	43.2	.....	
Ontario	42.5	40–45		
 <i>Banbury Operator (Banbury Millman; Banbury Mixer) Conducteur de banbury</i>				
Canada .....	.....	.....	1.61	.....
Ontario .....	.....	.....	1.64	1.44–1.76
 <i>Bias-Cutter Operator (Cutter) Conducteur de biseauteuse (coupeur)</i>				
Canada .....	.....	.....	1.65	.....
Ontario .....	.....	.....	1.65	1.44–2.05
 <i>Calender Operator Conducteur de calandre</i>				
Canada .....	.....	.....	1.65	.....
Ontario .....	.....	.....	1.80	1.59–1.95
 <i>Compounder – Mélangeur</i>				
Canada	1.40	.....	1.65	.....
Ontario	1.53	1.20–1.71	1.64	1.34–1.98
 <i>Inspector, Finished Goods, Male Inspecteur (produits finis)</i>				
Canada	1.42	.....	1.65	.....
Ontario	1.49	1.34–1.60	1.65	1.40–1.84
 <i>Inspector, Finished Goods, Female Inspectrice (produits finis)</i>				
Canada	1.00	.....	1.03	.....
Ontario	1.07	.90–1.18	1.09	.80–1.26
 <i>Millman, Mixer (Mixing Millman) Préposé de cylindres, mélangeur</i>				
Canada .....	.....	.....	1.57	.....
Ontario .....	.....	.....	1.56	1.24–1.70
Toronto .....	.....	.....	1.62	1.54–1.73
 <i>Millman, Warmer Préposé de cylindres, réchauffeur</i>				
Canada	1.32	.....	1.65	.....
Ontario .....	.....	.....	1.72	1.44–1.88

Table 20 - RUBBER PRODUCTS, N.E.S. - Concluded
Tableau 20 - PRODUITS DU CAOUTCHOUC, N.D.A. - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Packer, Case - Emballeur (caisse)				
Canada	1.39			
Ontario	1.45	1.31-1.58	.....	.....
Pressman, Belt and Flat Goods (Belt Curer)				
Presseur, courroies et pièces unies (bande de vulcanisation)				
Canada .....	.....	.....	1.72	.....
Ontario .....	.....	.....	1.68	1.62-1.82
Pressman, Moulded Goods (Moulder)				
Presseur, pièces moulées (mouleur)				
Canada	1.28	.....	1.67	.....
Ontario .....	.....	.....	1.70	1.42-1.82
Toronto .....	.....	.....	1.63	1.51-1.74
Trimmer and Finisher, Female				
Ebarbeuse et finisseuse				
Canada .....	.71	.....	1.20	.....
Ontario .....	.75	.65-.95	1.21	.83-1.42
Toronto .....	.....	.....	1.11	.75-1.48

Table 21 – MAINTENANCE (ALL RUBBER PRODUCTS)¹
Tableau 21 – ENTRETIEN (TOUS PRODUITS DU CAOUTCHOUC)¹

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	42.4	.....	
Quebec	45.5	42½–52½		
Ontario	41.0	40–45		
Carpenter – Charpentier				
Canada			1.57	.....
Quebec			1.42	1.30–1.50
Ontario			1.64	1.44–1.81
Toronto			1.69	1.44–1.85
Electrician – Electricien				
Canada			1.75	.....
Quebec			1.62	1.40–1.83
Montreal			1.77	1.64–1.85
Ontario			1.77	1.65–1.85
Toronto			1.80	1.72–1.85
Labourer – Manoeuvre				
Canada			1.21	.....
Quebec			1.16	1.00–1.26
Montreal			1.22	.....
Ontario			1.31	1.12–1.49
Toronto			1.26	1.10–1.42
Machinist – Machiniste				
Canada			1.81	.....
Quebec			1.56	1.30–1.97
Ontario			1.84	1.70–2.00
Toronto			1.83	1.77–1.85
Mechanic – Mécanicien				
Canada			1.63	.....
Quebec			1.46	1.30–1.69
Montreal			1.65	1.54–1.84
Ontario			1.70	1.53–1.85
Toronto			1.73	1.56–1.85

¹Includes Maintenance employees in the following: Rubber Footwear, Rubber Tires and Tubes, and Rubber Products, N.E.S.

¹Comprend les employés d'entretien dans les groupes suivants: Chaussures de Caoutchouc, Pneus et Chambres à Air en Caoutchouc, et Produits du Caoutchouc N.D.A.

Table 22 - BOOTS AND SHOES (EXCEPT RUBBER FOOTWEAR)
Tableau 22 - CHAUSSURES (SAUF CHAUSSURES DE CAOUTCHOUC)

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	44.4	.....	
Maritime				
Provinces....	44.7	44-48		
Quebec.....	45.4	40-50		
Ontario.....	43.3	40-48		
 Bed Laster (Bed-Machine Operator; McKay Laster) Monteur (metteur en forme McKay)				
Canada.....	1.13	.....	1.50	.....
Quebec.....	1.16	1.05-1.40	1.56	1.25-1.99
Montreal.....	1.33	1.24-1.40	1.62	1.25-2.25
Ontario.....	1.20	1.00-1.42	1.49	1.21-1.77
Toronto.....	.....	.....	1.54	1.32-1.77
 Binding Stitcher, Female Bordeuse				
Canada.....	.79	.....	1.01	.....
Quebec.....	.74	.62-.95	1.01	.72-1.25
Montreal.....	.88	.80-1.00	1.09	.88-1.29
Ontario.....	.90	.80-1.00	1.02	.83-1.30
 Bottom Finisher (Bottom Polisher; Sole Finisher) Finisseur de fonds (polisseur de fonds; finisseur de semelles)				
Canada.....	1.13	.....	1.29	.....
Quebec.....	1.19	1.00-1.32	1.25	1.00-1.48
Montreal.....	1.29	1.05-1.40	1.30	1.05-1.62
Ontario.....	1.09	.95-1.38	1.30	1.05-1.69
Toronto.....	.....	.....	1.31	.....
 Edge Setter (Edge Burnisher) Lustreur de lisses (polisseur de lisses)				
Canada.....	1.07	.....	1.46	.....
Maritime Provinces .....	.78	.60-.90	.....	.....
Quebec.....	1.16	.79-1.40	1.47	1.26-1.84
Montreal.....	1.32	1.21-1.40	1.66	1.32-2.05
Ontario.....	1.11	.90-1.29	1.40	.97-1.73
Toronto.....	.....	.....	1.58	1.50-1.73

Table 22 – BOOTS AND SHOES (EXCEPT RUBBER FOOTWEAR) – Continued
 Tableau 22 – CHAUSSURES (SAUF CHAUSSURES DE CAOUTCHOUC) – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Edge Trimmer, Machine</i> <i>Fraiseur de lisses à la machine</i>				
Canada	1.18	.....	1.49	.....
Maritime Provinces .....	.85	.60–1.00	.....	.....
Quebec	1.21	1.05–1.40	1.55	1.25–2.00
Montreal	1.31	1.25–1.40	1.56	1.27–2.00
Ontario	1.21	1.00–1.46	1.42	1.12–1.75
Toronto .....	.....	.....	1.52	1.25–1.71
<i>Fancy Stitcher, Female</i> <i>Piqueuse de fantaisie</i>				
Canada .....	.83	.....	.95	.....
Quebec .....	.81	.62–1.00	.92	.74–1.21
Montreal .....	.92	.80–1.01	.94	.77–1.21
Ontario .....	.88	.73–1.00	.98	.65–1.35
Toronto .....	.97	.90–1.05	.....	.....
<i>Goodyear Stitcher (Fairstitcher; Goodyear Sole Stitcher)</i> <i>Piqueur Goodyear (piqueur de points découverts; piqueur de semelles Goodyear)</i>				
Canada	1.25	.....	1.54	.....
Quebec	1.28	1.05–1.40	1.47	1.22–1.87
Montreal .....	.....	.....	1.60	1.27–1.87
Ontario	1.33	.95–1.60	1.57	1.33–1.80
Toronto .....	.....	.....	1.69	1.38–1.80
<i>Heeler, Leather or Rubber</i> <i>(Heel Nailer)</i> <i>Monteur de talons en cuir ou en caoutchouc, (cloueur de talons)</i>				
Canada	1.11	.....	1.48	.....
Quebec	1.21	1.05–1.40	1.53	1.26–1.99
Montreal	1.25	1.10–1.40	1.57	1.20–2.07
Ontario	1.09	.95–1.23	1.34	.96–1.61
Toronto	1.15	1.00–1.20	.....	.....
<i>Lining Cutter</i> <i>Coupeur de doublures</i>				
Canada	1.00	.....	1.28	.....
Quebec	1.02	.88–1.20	1.26	.99–1.50
Montreal	1.12	1.00–1.20	1.33	1.00–1.63
Ontario	1.03	.80–1.30	1.32	1.03–1.56
Toronto	1.01	.80–1.40	1.39	1.03–1.89

Table 22 – BOOTS AND SHOES (EXCEPT RUBBER FOOTWEAR) – Continued
 Tableau 22 – CHAUSSURES (SAUF CHAUSSURES DE CAOUTCHOUC) – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Lining Maker (Lining Stitcher), Female Faiseuse de doublures (piqueuse de doublures)				
Canada.....	.68	.....	.84	.....
Maritime Provinces .....	.66	.60–.73	.....	.....
Quebec.....	.64	.53–.75	.78	.53–1.25
Montreal.....	.72	.70–.75	1.01	.80–1.25
Ontario.....	.75	.56–1.00	.89	.55–1.20
Toronto .....	.89	.70–1.00	1.01	.95–1.15
Outsole Cutter Coupeur de semelles extérieures				
Canada.....	1.19	.....	1.47	.....
Quebec.....	1.17	1.05–1.30	1.35	1.05–1.74
Montreal.....	1.22	1.14–1.40	1.51	1.20–1.74
Ontario.....	1.20	.90–1.50	1.54	1.36–1.71
Packer, Female – Empaqueuse				
Canada.....	.69	.....	.83	.....
Quebec.....	.65	.47–.80	.76	.66–.98
Montreal.....	.73	.60–.83	.80	.70–1.12
Ontario.....	.78	.65–.90	.97	.87–1.06
Toronto .....	.77	.75–.86	.....	.....
Pull-Over Assembler Assembleur-Couvreur				
Canada.....	1.07	.....	1.43	.....
Quebec.....	1.11	.85–1.32	1.46	1.16–1.79
Montreal.....	1.19	1.00–1.40	1.52	1.16–2.00
Ontario.....	1.06	.85–1.23	1.40	.90–1.68
Toronto .....	.....	.....	1.55	1.10–1.80
Pull-Over Laster (Pull-Over Operator) Monteur-Couvreur (conducteur de machine à couvrir)				
Canada.....	1.29	.....	1.49	.....
Quebec.....	1.31	1.10–1.50	1.50	1.26–1.93
Montreal.....	1.38	1.28–1.50	1.61	1.27–2.01
Ontario.....	1.28	1.00–1.49	1.49	1.18–1.80
Toronto .....	.....	.....	1.60	1.22–1.80
Repairer, Female – Répareuse				
Canada.....	.77	.....	1.01	.....
Quebec.....	.76	.62–1.00	.98	.73–1.39
Montreal.....	.92	.83–1.00	1.09	.77–1.39
Ontario.....	.81	.65–1.00	1.02	.70–1.30
Toronto .....	.94	.70–1.50	.....	.....

Table 22 – BOOTS AND SHOES (EXCEPT RUBBER FOOTWEAR) – Continued
Tableau 22 – CHAUSSURES (SAUF CHAUSSURES DE CAOUTCHOUC) – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Rough Rounder, Machine</i> <i>Graveur ou brocheur à la machine</i>				
Canada.....	1.09	.....	1.41	.....
Quebec.....	1.03	.88–1.30	1.42	1.20–1.71
Montreal.....	1.08	.85–1.30	1.49	1.32–1.71
Ontario.....	1.21	.80–1.70	1.37	1.09–1.60
<i>Shipper – Expéditeur</i>				
Canada.....	1.11	.....	.....	.....
Quebec.....	.96	.60–1.33	.....	.....
Montreal.....	1.00	.60–1.38	.....	.....
Ontario.....	1.25	.88–1.44	.....	.....
Toronto.....	1.29	1.25–1.30	.....	.....
<i>Side Laster</i> <i>Monteur de quartier</i>				
Canada.....	1.16	.....	1.50	.....
Quebec.....	1.18	1.00–1.40	1.49	1.27–1.80
Montreal.....	1.27	1.20–1.40	1.58	1.32–1.92
Ontario.....	1.23	1.00–1.50	1.54	1.20–1.85
<i>Skiver, Machine, Female</i> <i>Pareuse à la machine</i>				
Canada.....	.74	.....	.96	.....
Maritime Provinces.....	.65	.60–.73	.....	.....
Quebec.....	.76	.62–.93	.99	.73–1.25
Montreal.....	.87	.80–.95	1.13	.85–1.39
Ontario.....	.73	.55–.79	.91	.65–1.15
Toronto.....	.93	.80–1.00	1.03	.70–1.25
<i>Sole Layer, Machine (Sole Attacher)</i> <i>Afficheur de semelles à la machine</i> <i>(poseur de semelles)</i>				
Canada.....	1.11	.....	1.44	.....
Quebec.....	1.15	1.05–1.25	1.49	1.09–1.82
Montreal.....	1.20	1.10–1.30	1.58	1.09–2.00
Ontario.....	1.09	.80–1.25	1.38	1.12–1.61
Toronto.....	1.08	.80–1.25	.....	.....
<i>Table Worker, Female</i> <i>Ouvrière d'établi</i>				
Canada.....	.60	.....	.74	.....
Maritime Provinces.....	.49	.45–.55	.....	.....
Quebec.....	.57	.43–.75	.57	.44–.66
Montreal.....	.61	.50–.75	.64	.55–.84
Ontario.....	.68	.60–.75	.85	.65–1.18
Toronto.....	.72	.60–.86	.....	.....

Table 22 – BOOTS AND SHOES (EXCEPT RUBBER FOOTWEAR) – Concluded
Tableau 22 – CHAUSSURES (SAUF CHAUSSURES DE CAOUTCHOUC) – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Top Stitcher, Female Piqueuse de haut de tiges				
Canada .....	.82	.....	.96	.....
Maritime Provinces .....	.63	.60–.70	.....	.....
Quebec .....	.82	.62–1.00	.91	.74–1.29
Montreal .....	.92	.85–1.00	1.05	.77–1.29
Ontario .....	.86	.60–1.00	1.00	.75–1.15
Toronto	1.02	.95–1.05	1.22	.93–1.60
Treer (Treeing Operator) Astiqueur de tiges (conducteur d'astiqueuse)				
Canada	1.14	.....	1.44	.....
Quebec	1.18	1.05–1.30	1.42	1.26–1.52
Montreal	1.20	1.15–1.30	1.39	1.30–1.51
Ontario	1.11	.85–1.48	1.48	1.25–1.70
Toronto .....	.....	.....	1.39	.91–1.65
Upper Cutter (Outside Cutter) Coupeur de dessus de tiges				
Canada	1.24	.....	1.45	.....
Maritime Provinces .....	.....	.....	1.15	.96–1.29
Quebec	1.22	1.05–1.40	1.46	1.25–1.77
Montreal	1.29	1.20–1.40	1.54	1.30–1.79
Ontario	1.28	1.10–1.55	1.44	1.21–1.67
Toronto	1.27	1.25–1.32	1.57	1.34–1.80
Vamper (Vamp Stitcher), Female Claqueuse d'empeignes				
Canada .....	.84	.....	1.00	.....
Maritime Provinces .....	.71	.60–.78	.....	.....
Quebec .....	.77	.62–.90	.98	.73–1.38
Montreal .....	.84	.77–.90	1.13	.86–1.38
Ontario .....	.91	.75–1.02	1.02	.73–1.23
Toronto .....	.....	.....	1.22	1.10–2.04

Table 23 — LEATHER TANNERIES
Tableau 23 — TANNERIES

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	45.1	40-52		
Canada (mostly Ontario—surtout Ontario)				
Beamer (Flesher, Hand; Scudder)				
Ouvrier en rivière (écharneur à la main; racleur).....	1.11	.98-1.20	1.47	.97-1.78
Buffer Machine				
Drayeur à la main	1.08	.93-1.29	1.54	1.24-1.88
Dyer (Colourer)				
Teinturier (coloriste)	1.11	.91-1.25	1.59	1.38-1.85
Embosser (Machine Oper.; Press)				
Gaufreur (plaqueur)	1.03	.95-1.13	1.36	1.17-1.61
Finisher (Doper; Seasoner), Male				
Finisseur (colleur; apprêteur)	1.03	.91-1.14	1.51	1.34-1.81
Finisher (Doper; Seasoner), Female				
Finisseyse (colleuse; apprêteuse) .....	.95	.80- .97	1.15	.82-1.47
Fleshing-Machine Operator				
Conducteur de machine à écharner	1.00	.91-1.15	1.54	1.22-1.80
Labourer				
Manoeuvre.....	1.11	.92-1.22	.....	.....
Paster				
Cireur	1.21	1.00-1.32	1.65	1.30-1.94
Setting Machine Operator				
Etireur à la machine	1.05	1.00-1.12	1.41	1.10-1.66
Shaver (Shaving-Machine Operator)				
Peleur de peaux (conducteur de machine à peler les peaux)	1.14	1.00-1.36	1.60	1.41-1.89
Sorter, Finished Leather				
Assortisseur, cuir fini	1.24	1.00-1.43	.....	.....
Splitter (Splitting-Machine Operator)				
Refendeur (conducteur de machine à refendre)	1.14	1.02-1.34	1.55	1.38-1.88
Staker (Staking-Machine Operator)				
Palissonneur (conducteur de palisson)	1.21	1.00-1.31	1.52	1.30-1.75
Tacker (Toggler)				
Attacheur .....	.90	.80-1.04	1.45	1.16-1.70
Tanning Drum Operator				
Préposé au tonneau rotatif.....	1.15	1.00-1.27	1.44	1.26-1.58
Trimmer, Hand				
Pareur de peaux, à la main.....	1.12	.95-1.42	1.45	1.20-1.56

Table 24 - COTTON YARN AND BROAD WOVEN GOODS¹
Tableau 24 - FILES DE COTON ET COTONNADE (LARGE)¹

Note: More detailed information appears in report "Wages and Hours in the Primary Textiles Industry in Canada, October 1955".
Note: De plus amples renseignements apparaissent dans le rapport "Salaires et heures dans l'industrie textile primaire au Canada, Octobre, 1955".

Occupation Métier	Standard Hours per Week Heures normales par semaine				Straight-time Earnings per Hour ² (piece or incentive work) Gains horaires normaux ² (travail à la pièce ou à prime)							
	Average Moyenne				Canada		Quebec		Ontario		Quebec	
	Range Marge				Average Moyenne		Average Moyenne		Average Moyenne		Average Moyenne	
Canada.....	41.4				41.4		41.4		41.4		41.4	
Quebec.....	40-48				41.6		41.6		41.6		41.6	
Ontario.....	40-48				41.1		41.1		41.1		41.1	

Occupation Métier	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)				Straight-time Earnings per Hour ² (piece or incentive work) Gains horaires normaux ² (travail à la pièce ou à prime)							
	Average Moyenne				Canada		Quebec		Ontario		Quebec	
	Range Marge				Average Moyenne		Average Moyenne		Average Moyenne		Average Moyenne	
Picker Tender Conducteur de démeuseuse.....	1.02				1.02		.87-1.03		1.13		1.10-1.22	
Card Tender Conducteur de cardeuse.....	1.06				1.03		.97-1.07		1.14		1.05-1.29	
Grinder Aigiseur.....	1.20				1.17		1.15-1.22		1.29		1.29-1.38	
Drawing and Combing Tender, Male Conducteur d'étireuse et de cardeuse.....	.98				.96		.94- .98		1.12		1.04-1.18	

Drawing and Combing Tender, Female	.72	.68	.57-.96	.....	.....	1.12	1.13	1.03-1.21	1.12	1.05-1.29
Conductrice d'étréuse et de cardeuse.....										
Fly Frame Tender, Male	.95	.94	.92-.94	.....	.....	1.23	1.23	1.13-1.39	1.22	1.03-1.43
Conducteur de bancbrocheuse.....										
Fly Frame Tender, Female	.96	.97	.92-1.03	.95	.70-1.06	1.10	1.06	.70-1.27	1.13	1.01-1.30
Conductrice de bancbrocheuse.....										
Spinner, Male	1.07	.96	.94-.99	.....	.....	1.17	1.17	1.10-1.26	1.16	1.02-1.27
Conducteur de fileuse.....										
Spinner, Female	.86	.73	.61-.98	1.01	.68-1.13	1.10	1.15	1.04-1.24	1.03	.96-1.15
Conductrice de fileuse.....										
Doffer, Spinning, Male	1.11	.97	.94-1.02	1.25	1.15-1.27	1.23	1.22	1.13-1.29	1.29	1.07-1.44
Rattacheur, filage.....										
Doffer, Spinning, Female	.65	.54	.47-.60	.76	.66-1.03	.78	.53	.49-.65	1.01	.....
Rattacheuse, filage.....										
Fixer, Spinning	1.21	1.16	1.06-1.22	1.33	1.14-1.41	1.36	1.38	1.25-1.46	.....	.....
Monteur, filage.....										
Spooler Tender, Male	.....	.....	.....	.....	.....	1.16	1.16	1.05-1.27	.....	.....
Conducteur d'enrouleuse.....										
Spooler Tender, Female	.92	.93	.87-.97	.....	.....	1.07	1.06	.85-1.18	1.08	.97-1.16
Conductrice d'enrouleuse.....										
Warper Tender, Male	1.08	.97	.96-.99	.....	.....	1.25	1.21	1.13-1.30	1.32	1.14-1.37
Conducteur d'ourdisseuse.....										
Warper Tender, Female	.92	.84	.60-.99	.99	.90-1.16	1.03	1.06	.63-1.24	1.01	.94-1.14
Conductrice d'ourdisseuse.....										
Slasher Tender	1.16	1.09	.99-1.16	1.23	1.15-1.34	1.31	1.31	1.23-1.48	.....	.....
Conducteur de pareuse.....										
Warp Tying Machine Operator	1.15	1.12	1.09-1.17	1.18	1.07-1.33	1.22	1.22	1.09-1.53	.....	.....
Conducteur de passeuse de chafnes.....										
Drawing-in-Hand, Female	1.01	.....	.....	1.09	1.00-1.14	1.04	1.05	.69-1.26	1.04	.98-1.05
Rentrageuse.....										
Twister Tender, Male	1.12	1.01	.92-1.26	1.19	1.13-1.26	1.17	1.16	1.00-1.21	1.33	1.22-1.43
Conducteur de retordeuse.....										
Twister Tender, Female	.97	.93	.88-1.00	1.03	.73-1.13	1.19	1.17	1.05-1.29	1.20	.95-1.44
Conductrice de retordeuse.....										

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

Table 24 - COTTON YARN AND BROAD WOVEN GOODS¹ - Concluded
Tableau 24 - FILS DE COTON ET COTONNADE (LARGE)¹ - Fin

Occupation Métier	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)						Straight-time Earnings per Hour ² (piece or incentive work) Gains horaires normaux ² (travail à la pièce ou à prime)					
	Canada			Quebec			Ontario			Canada		
	Average — Moyenne	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge prédomi- nante	Average — Moyenne	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge prédomi- nante	Average — Moyenne	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge prédomi- nante	Average — Moyenne	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge prédomi- nante
Weaver, Male Tisseur.....	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Weaver, Female Tisseuse.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Battery Hand, Male Préposé au battoir.....	.94	.91	.87— .92	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Battery Hand, Female Préposée au battoir.....	.87	.58	.45— .92	.....	.89	.86— 1.04	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Warp Hanger Monteur de chaînes.....	1.11	1.10	1.02— 1.17	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Loom Fixer Monteur de métiers.....	1.30	1.24	1.22— 1.27	1.37	1.37	1.31— 1.43	1.42	1.43	1.24— 1.55	1.47	.....	.....
Napper Conducteur de gileuse.....	1.05	.....	.....	1.05	1.05	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Winder Tender, Male Conducteur de dévideuse.....	.99	.92	.87— .94	1.09	1.09	1.08— 1.13	1.11	1.11	.98— 1.19	1.10	.....	.96— 1.22
Winder Tender, Female Conductrice de dévideuse.....	.94	.95	.94— 1.02	.94	.94	.70— 1.13	1.04	1.05	.76— 1.17	1.04	.....	.96— 1.16
Cloth Inspector, Female Inspectrice de tissus.....	.99	.96	.....	1.10	1.10	.89— 1.33	1.07	1.08	1.01— 1.10	.....	.....	.....
Dye-House Operator Conducteur de machine à teinture.....	1.10	1.04	.92— 1.09	1.16	1.16	1.01— 1.31	1.25	.....	.....	1.30	.....	1.21— 1.39
Skilled Tradesman (Maintenance) Ouvrier spécialisé (entretien).....	1.33	1.29	1.21— 1.35	1.44	1.44	1.24— 1.58	.....	.....	.....	.....	.....	.....

¹Cotton Yarn and Broad Woven Goods - Does not include establishments primarily engaged in manufacturing narrow fabrics such as woven tapes, ribbons and bindings.

²Filés de coton et cotonnade (large) - Sont exclus les établissements s'occupant surtout de la fabrication de tissus étroits, tels que bandes tissées, rubans et galons.

Most of the employees in this industry are on piece-work.

La plupart des travailleurs de cette industrie sont au travail à la pièce.

Table 25 - WOOLLEN AND WORSTED WOVEN GOODS AND YARN
Tableau 25 - LAINAGES, FILES ET ETOFFES

Note: More detailed information appears in report "Wages and Hours in the Primary Textiles Industry in Canada, October 1955".
Note: De plus amples renseignements apparaissent dans le rapport "Salaires et heures dans l'industrie textile primaire au Canada, Octobre, 1955".

Occupation Métier	Standard Hours per Week Heures normales par semaine						Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)					
	Average Moyenne			Range Marge			Quebec			Ontario		
	Average Moyenne	Range Marge	Predomi- nant Range	Average Moyenne	Range Marge	Predomi- nant Range	Average Moyenne	Range Marge	Predomi- nant Range	Average Moyenne	Range Marge	Predomi- nant Range
Canada.....	45.0	40-55	.....	45.0	40-55	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Quebec.....	46.5	37½-48	.....	46.5	37½-48	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Ontario.....	44.7	.....	.....	44.7	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Taux horaire de salaire (travail au temps)												
	Quebec			Ontario			Canada					
	Average Moyenne	Predomi- nant Range	Marge predomi- nante	Average Moyenne	Predomi- nant Range	Marge predomi- nante	Average Moyenne	Predomi- nant Range	Marge predomi- nante	Average Moyenne	Predomi- nant Range	Marge predomi- nante
Garnett and Wool Picker Épailleur, laine et grenat.....	\$.99	.78-1.03	.85-1.21	\$ 1.02	.85-1.21	.85-1.21	\$.92	.78-1.03	.85-1.21	\$.92	.78-1.03	.85-1.21
Card Tender and Finisher Conducteur de cardeuse et de finisseuse..	1.02	.89	.65-1.12	1.09	.90-1.23	.90-1.23	1.02	.89	.65-1.12	1.09	.90-1.23	.90-1.23
Card Stripper and Grinder Nettoyeur et aiguiser de carde.....	1.02	.89	.76-.99	1.08	.92-1.26	.92-1.26	1.02	.89	.76-.99	1.08	.92-1.26	.92-1.26
Mixing Gill, Draw Box and Draw Frame Operator, Male Conducteur de mélangeuse, étireuse et défileuseuse .....	.95	.80-1.18	.....	.....	.....	.....	.94	.80-1.18	.....	.....	.....	.....

Table 26 - RAYON, NYLON, AND SILK TEXTILES
Tableau 26 - TEXTILES DE RAYONNE, NYLON ET SOIE

Note: More detailed information appears in report "Wages and Hours in the Primary Textiles Industry in Canada, October 1955".
Note: De plus amples renseignements apparaissent dans le rapport "Salaires et heures dans l'industrie textile primaire au Canada, Octobre, 1955".

Occupation Métier	Standard Hours per Week Heures normales par semaine				Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)						Straighttime Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)					
					Canada		Quebec		Ontario		Canada		Quebec		Ontario	
					Average Moyenne	Range Marge	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge
Canada.....					44.9	40-55										
Quebec.....					46.2	42-48										
Ontario.....					42.4											
Battery Hand, Male Préposé au battoir.....					.78		.77	.60-.92			.87		.87			
Battery Hand, Female Préposée au battoir.....					.84		.80	.71-.92			.87		.87			
Drawing-in and Twisting-in Hand, Female Rentrageuse.....					.76		.72	.60-.80			1.21		1.24	1.06-1.36		
Dye-house Operator Conduite de machine à teinture.....					.93		.93	.80-1.20								

Table 27 – MEN'S AND BOYS' SUITS AND OVERCOATS
Tableau 27 – COMPLETS ET PALETOTS POUR HOMMES ET GARÇONNETS

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada	40.9	.....	
Quebec	41.3	38¼–44		
Ontario	40.3	40–44		
Manitoba	40.0	.....	
British Columbia	40.0	.....	
 <i>Cleaner and Basting Puller (Brusher; Garment Cleaner; Thread Clipper), Female Nettoyeuse et enleveuse de faufiles (brosseuse; nettoyeuse de vêtement; coupeuse de bout de fil)</i>				
Canada .....	.71	.....	.84	.....
Quebec .....	.70	.56–.83	.83	.68–1.10
Montreal .....	.72	.60–.83	.84	.70–1.11
Ontario .....	.73	.64–.80	.84	.62–1.05
Toronto .....	.77	.70–.85	.85	.62–1.05
 <i>Cutter (Band Knife Cutter; Canvas Cutter; Pattern Cutter) Coupeur (coupeur de bandes au couteau; coupeur de bougran; coupeur de patron)</i>				
Canada	1.62	.....	1.80	.....
Quebec	1.59	1.42–1.72	1.74	1.36–1.83
Montreal	1.63	1.33–1.77	1.74	1.36–1.92
Ontario	1.74	1.58–1.80	1.81	1.65–2.03
Toronto	1.77	1.65–1.80	1.82	1.70–2.04
 <i>Finish Presser (Off Presser; Over Presser; Steam Presser) Presseur-finisser (presseur à l'endroit; presseur à la vapeur)</i>				
Canada	1.27	.....	1.67	.....
Quebec	1.24	.97–1.53	1.62	1.18–2.19
Montreal	1.25	.99–1.50	1.61	1.18–2.19
Ontario	1.58	1.23–1.83	1.72	1.49–1.88
Toronto	1.62	1.38–1.83	1.73	1.49–1.88
British Columbia .....	.....	.....	1.72	1.40–1.94
 <i>/Finisher, Female – Finisseuse</i>				
Canada .....	.81	.....	.95	.....
Quebec .....	.82	.70–.98	.95	.77–1.13
Montreal .....	.80	.70–1.00	.97	.85–1.13
Ontario .....	.78	.61–.96	.96	.71–1.26
Toronto .....	.85	.71–.98	.99	.75–1.28
British Columbia .....	.....	.....	.95	.73–1.30

Table 27 – MEN'S AND BOYS' SUITS AND OVERCOATS – Continued

91

Tableau 27 – COMPLETS ET PALETOTS POUR HOMMES
ET GARÇONNETS – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Fitter, Male – Apprêteur				
Canada.....	1.09	.....	1.59	.....
Quebec.....	1.03	.73–1.38	.....	.....
Montreal.....	1.11	.92–1.67	1.57	1.29–1.81
Ontario.....	.....	.....	1.60	1.33–1.93
Toronto.....	1.43	.87–1.65	.....	.....
Fitter, Female – Apprêteuse				
Canada.....	.80	.....	1.02	.....
Quebec.....	.81	.72–.97	1.09	.90–1.33
Montreal.....	.81	.72–.97	1.06	.74–1.38
Ontario.....	.79	.64–.89	1.02	.71–1.43
Toronto.....	.85	.75–1.00	1.10	.71–1.55
Joiner and Stitcher, Male Assembleur et piqueur				
Canada.....	1.29	.....	1.56	.....
Quebec.....	1.29	.97–1.52	1.55	1.13–2.05
Montreal.....	1.43	1.22–1.52	1.60	1.19–2.05
Ontario.....	.....	.....	1.58	1.20–1.98
Toronto.....	.....	.....	1.63	1.29–1.98
Joiner and Stitcher, Female Assembleuse et piqueuse				
Canada.....	.95	.....	1.13	.....
Quebec.....	.99	.78–1.19	1.12	.82–1.41
Montreal.....	.98	.78–1.19	1.10	.80–1.41
Ontario.....	.77	.60–1.05	1.18	.93–1.41
Toronto.....	.76	.60–.95	1.18	.90–1.41
British Columbia.....	.....	.....	1.09	1.00–1.25
Lining Maker (Lining Operator; Lining Sewer), Male Faiseur de doublures (poseur de doublures)				
Canada.....	.....	.....	1.53	.....
Quebec.....	.....	.....	1.49	1.19–1.86
Montreal.....	.....	.....	1.53	1.33–1.86
Ontario (Toronto only).....	.....	.....	1.58	1.05–2.17
Lining Maker (Lining Operator; Lining Sewer), Female Faiseuse de doublures (poseuse de doublures)				
Canada.....	.98	.....	1.21	.....
Quebec.....	.98	.73–1.16	1.18	.90–1.47
Montreal.....	.99	.72–1.18	1.23	.91–1.56
Ontario.....	.....	.....	1.27	.93–1.47
Toronto.....	.....	.....	1.27	.93–1.47

Table 27 – MEN'S AND BOYS' SUITS AND OVERCOATS – Continued

Tableau 27 – COMPLETS ET PALETOTS POUR HOMMES
ET GARÇONNETS – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Pocket Maker (Pocket Operator; Pocket Setter; Pocket Stitcher), Male Faiseur de poches (poseur de poches; apprêteur de poches; piqueur de poches)</i>				
Canada	1.45	.....	1.72	.....
Quebec	1.44	1.13–1.75	1.75	1.45–2.22
Montreal	1.55	1.25–1.99	1.76	1.46–2.22
Ontario	1.63	1.38–1.88	1.70	1.33–2.00
Toronto	1.72	1.38–1.88	1.70	1.27–2.02
<i>Pocket Maker (Pocket Operator; Pocket Setter; Pocket Stitcher), Female Faiseuse de poches (poseuse de poches; apprêteuse de poches, piqueuse de poches)</i>				
Canada .....	.97	.....	1.32	.....
Quebec .....	.97	.73–1.19	1.31	.88–1.64
Montreal .....	.95	.72–1.19	1.31	.86–1.63
Ontario	1.02	.90–1.28	1.36	1.10–1.63
Toronto .....	.....	.....	1.39	1.14–1.63
British Columbia .....	.....	.....	1.15	1.02–1.25
<i>Sewing Machine Operator, Female Couseuse à la machine</i>				
Canada .....	.84	.....	1.05	.....
Quebec .....	.84	.65–1.09	1.07	.84–1.50
Montreal .....	.86	.65–1.09	1.05	.84–1.50
Ontario .....	.85	.60–1.09	1.12	.83–1.38
Toronto	1.00	.75–1.38	1.26	.99–1.38
Manitoba .....	.82	.65–1.00	.76	.60–.92
<i>Shaper – Façonneur</i>				
Canada	1.33	.....	1.66	.....
Quebec	1.29	1.10–1.57	1.67	1.40–1.97
Montreal	1.34	1.11–1.50	1.71	1.52–1.97
Ontario .....	.....	.....	1.65	1.31–1.98
Toronto .....	.....	.....	1.68	1.29–2.05
<i>Special Machine Operator, Female Conductrice de machine spéciale</i>				
Canada .....	.90	.....	1.12	.....
Quebec .....	.90	.68–1.13	1.11	.91–1.44
Montreal .....	.95	.72–1.13	1.10	.91–1.44
Ontario .....	.90	.71–1.23	1.13	.85–1.47
Toronto .....	.91	.68–1.23	1.15	.85–1.47
British Columbia .....	.91	.65–1.10	1.07	.73–1.26

Tableau 27 – COMPLETS ET PALETOTS POUR HOMMES
ET GARÇONNETS – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Tailor (Busheller; Canvas Maker; Try-on Baster), Male Tailleur (retoucheur; tailleur de bougran; faufilleur-ajusteur)</i>				
Canada.....	1.40	.....	1.45	.....
Quebec.....	1.45	1.13–1.75	1.46	1.26–1.88
Montreal.....	1.47	1.13–1.75	1.48	1.30–1.88
Ontario.....	1.38	1.10–1.70	1.44	1.11–1.78
Toronto.....	1.38	1.15–1.63	1.46	1.13–1.80
<i>Underpresser – Presseur, à l'envers</i>				
Canada.....	.98	.....	1.38	.....
Quebec.....	.98	.81–1.13	1.39	1.12–1.80
Montreal.....	1.05	.86–1.24	1.42	1.12–1.80
Ontario.....	1.02	.80–1.20	1.37	1.05–1.71
Toronto.....	1.08	.90–1.26	1.38	1.05–1.71
British Columbia.....	.98	.80–1.25	.....	.....

Table 28 – SHIRTS
Tableau 28 – CHEMISES

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada	43.7	.....	
Quebec	43.9	35–46		
Ontario	43.5	40–44		
Manitoba	42.0	40–44		
Cutter – Coupeur				
Canada	1.36	.....	1.71	.....
Quebec	1.37	1.10–1.73	.....	.....
Montreal	1.52	1.20–1.80	.....	.....
Ontario	1.48	1.25–1.80	1.72	1.59–1.83
Manitoba	1.15	1.02–1.29	.....	.....
Final Examiner, Female – Vérificatrice				
Canada .....	.63	.....	.82	.....
Quebec .....	.63	.55–.71	.79	.53–1.00
Montreal .....	.65	.55–.71	.93	.80–1.04
Ontario .....	.....	.....	.91	.53–1.30
Finish Presser, Female Presseuse-finiisseuse				
Canada .....	.68	.....	1.01	.....
Quebec .....	.69	.56–.86	.87	.62–1.22
Montreal .....	.82	.60–.91	1.06	.77–1.47
Ontario .....	.....	.....	1.27	.85–1.86
Manitoba .....	.....	.....	.69	.59–.78
Sewing Machine Operator, Female Couseuse à la machine				
Canada .....	.67	.....	.82	.....
Quebec .....	.67	.50–.93	.77	.53–1.08
Montreal .....	.81	.65–1.00	1.02	.73–1.34
Ontario .....	.73	.52–1.98	.95	.73–1.11
Toronto .....	.....	.....	.90	.65–1.10
Manitoba .....	.60	.52–.80	.75	.58–.93

Table 29 - WORK CLOTHING
Tableau 29 - VETEMENTS DE TRAVAIL

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	41.3	.....	
Nova Scotia....	44.0	.....	
Quebec.....	43.1	40-48		
Ontario.....	40.7	40-45		
Manitoba	40.0	.....	
British Columbia	40.5	40-42½		
Cutter - Coupeur				
Canada.....	1.38	.....	
Quebec.....	1.28	1.03-1.53	.....	.....
Montreal.....	1.45	1.31-1.58	.....	.....
Ontario.....	1.45	1.25-1.65	.....	.....
Toronto	1.50	1.33-1.70	.....	.....
Manitoba	1.29	1.10-1.50	.....	.....
British Columbia	1.56	1.36-1.85	.....	.....
Final Examiner (Inspector), Female Vérificatrice (Inspectrice)				
Canada.....	.63	.....	.84	.....
Quebec.....	.57	.42-.66	.68	.60-.69
Montreal.....	.61	.49-.75	.....	.....
Ontario.....	.80	.70-.93	.97	.77-1.12
Toronto .....	.82	.75-.93	.....	.....
Manitoba .....	.63	.55-.68	.72	.59-.80
Finish Presser - Presseur-finiisseur				
Canada.....	1.05	.....	1.19	.....
Quebec.....	.91	.80-1.10	.....	.....
Ontario.....	1.29	1.10-1.50	.....	.....
Toronto	1.42	1.26-1.50	.....	.....
Manitoba	1.05	.75-1.26	1.29	1.07-1.60
Sewing Machine Operator (Stitcher), Female Couseuse à la machine (Piqueuse)				
Canada.....	.70	.....	.91	.....
Nova Scotia.....	.43	.36-.50	.....	.....
Quebec.....	.72	.41-1.07	.82	.57-.95
Montreal.....	.81	.45-1.27	.96	.78-1.19
Ontario.....	.89	.60-1.28	.97	.72-1.17
Toronto .....	.68	.55-.90	1.08	.90-1.17
Manitoba .....	.71	.55-.93	.86	.63-1.12
British Columbia .....	.....	.....	.94	.71-1.25

Table 30 – WOMEN'S AND MISSES' COATS AND SUITS
Tableau 30 – MANTEAUX ET ENSEMBLES POUR FEMMES ET ENFANTS

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	40.1	.....	
Montreal	40.2	40–45		
Toronto	40.0	.....	
Winnipeg	40.0	.....	
Vancouver	40.0	.....	
Button Sewer – Couseur de boutons				
Canada.....	.79	.....	1.07	.....
Montreal .....	.88	.72–1.10	.....	.....
Toronto .....	.78	.65–1.00	1.00	.84–1.17
Winnipeg .....	.71	.60–.81	.....	.....
Cutter – Coupeur				
Canada.....	1.81	.....	1.93	.....
Montreal	2.05	1.66–2.39	.....	.....
Toronto	1.95	1.75–2.13	1.96	1.85–2.00
Winnipeg	1.44	1.22–1.63	.....	.....
Vancouver	1.68	1.28–2.16	.....	.....
Finisher (Sewer, Hand), Female Finnisseuse (Couseuse à la main)				
Canada.....	1.04	.....	1.23	.....
Montreal	1.09	.94–1.25	1.35	.95–1.59
Toronto .....	.....	.....	1.20	1.00–1.50
Winnipeg	1.07	.88–1.22	1.06	.88–1.25
Vancouver	1.11	.92–1.28	1.19	1.03–1.42
Finish Presser (Steam Presser; Top Presser) Presseur-finisser (presseur à la vapeur; presseur de dessus)				
Canada.....	1.56	.....	2.35	.....
Montreal	1.76	1.60–2.00	2.79	1.97–3.80
Toronto .....	.....	.....	1.87	1.76–2.08
Winnipeg	1.39	1.11–1.69	.....	.....
Vancouver	1.94	1.40–2.45	.....	.....
Lining Maker (Lining Operator; Lining Sewer), Female Faiseuse de doublures (poseuse de doublures)				
Canada.....	.93	.....	1.36	.....
Montreal .....	.....	.....	1.63	1.25–2.13
Toronto .....	.....	.....	1.43	.90–1.87
Winnipeg .....	.86	.70–1.25	1.15	.81–1.49
Vancouver .....	.....	.....	1.27	1.15–1.35

Table 30 - WOMEN'S AND MISSES' COATS AND SUITS—Concluded
 Tableau 30 - MANTEAUX ET ENSEMBLES POUR FEMMES ET ENFANTS—Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Sewing Machine Operator, Male</i> <i>Couseur à la machine</i>				
Canada	1.76	.....	1.83	.....
Montreal	1.86	1.50-2.13	2.04	1.54-2.52
Toronto .....	.....	.....	1.78	1.56-2.07
Winnipeg	1.41	1.26-1.59	1.44	1.15-1.75
Vancouver .....	.....	.....	1.62	1.16-1.82
<i>Sewing Machine Operator, Female</i> <i>Couseuse à la machine</i>				
Canada	1.27	.....	1.44	.....
Montreal	1.51	1.07-1.76	1.45	1.25-1.88
Toronto .....	.....	.....	1.57	1.37-1.83
Winnipeg	1.21	1.11-1.35	1.41	1.09-1.82
Vancouver .....	.....	.....	1.45	1.04-1.82
<i>Special Sewing Machine Operator, Female</i> <i>Conductrice de machine à coudre spéciale</i>				
Canada .....	.99	.....	1.20	.....
Montreal	1.07	.95-1.30	.....	.....
Toronto	1.16	1.03-1.25	.....	.....
Winnipeg .....	.94	.81-1.01	1.24	.86-1.56
Vancouver .....	.86	.75-.97	.....	.....
<i>Underpresser - Presseur (à l'envers)</i>				
Canada	1.27	.....	1.89	.....
Montreal	1.30	1.03-1.54	2.11	1.38-2.79
Toronto .....	.....	.....	1.61	1.29-1.75
Winnipeg	1.22	.95-1.45	.....	.....

Table 31 – WOMEN'S AND MISSES' DRESSES
Tableau 31 – ROBES POUR FEMMES ET ENFANTS

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
<i>Average</i> <i>Moyenne</i>				
<i>Range</i> <i>Marge</i>				
Canada	40.7	.....	
Montreal	40.5	40-44		
Toronto	40.4	40-44		
<i>Cutter – Coupeur</i>				
Canada	1.81		1.69	
Montreal	1.81	1.48-2.18	1.74	1.44-1.92
Toronto	1.86	1.36-2.25	.....	.....
<i>Finisher, Female – Finisseuse</i>				
Canada .....	.77	.....	1.07	.....
Montreal .....	.77	.60-1.03	1.07	.73-1.57
Toronto .....	.....	.....	1.19	.83-1.39
<i>Finish Presser, Male Presseur – Finisseur</i>				
Canada	1.72		1.97	
Montreal	1.76	1.64-2.00	2.05	1.37-2.55
Toronto .....	.....	.....	1.68	1.48-1.96
<i>Finish Presser, Female Presseuse – Finisseuse</i>				
Canada	1.11	.....	1.44	.....
Montreal	1.18	.92-1.41	1.59	1.25-2.07
<i>Sewing Machine Operator, Female Couseuse à la machine</i>				
Canada .....	.91	.....	1.16	.....
Montreal .....	.97	.70-1.35	1.22	.90-1.62
Toronto	1.03	.88-1.04	1.03	.77-1.28

Table 32 - HOSIERY AND KNIT GOODS - Concluded
Tableau 32 - BAS ET TRICOT - Fin

Occupation Métier	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)			Straight-time Earnings per Hour ¹ (piece or incentive work) Gains horaires normaux ¹ (travail à la pièce ou à prime)					
	Quebec			Ontario		Canada		Quebec	
	Average — Moyenne	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge prédomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge prédomi- nante	Average — Moyenne	Average — Moyenne	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge prédomi- nante
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
<i>Hosiery - Circular</i> <i>Bas-tricot circulaire</i>									
Knitter, Male Tricotage, homme.....	1.02	.79	.60-1.05	1.07	.66-1.35	1.19	1.14	.96-1.27	1.31
Knitter, Female Tricotage, femme.....	.69	.58	.40- .99	.80	.65- .94	.88	.77	.69- .95	.95
Looper, Female Attachage, femme.....	.67	.54	.48- .59	.92	.65-1.31	.87	.81	.59-1.00	.91
Sewing Machine Operator, Female Couture à la machine, femme.....	.75	.76	.48- .95	.....	.....	.91	.85	.56- .98	.94
Boarder, Male Bordage, homme.....	.....	.....	.....	.....	.....	1.21	1.26	1.21-1.35	1.19
Boarder, Female Bordage, femme.....	.....	.....	.....	.....	.....	1.11	.....	.....	1.13
Trimmer, Female Parage, femme.....	.62	.....	.....	.79	.71- .85	.92	.....	.....	.93
Paicer, Female Appareillage, femme.....	.66	.57	.40- .80	.77	.50- .95	.88	.79	.58-1.05	.97
Finished Mender, Female Reprissage, (produit fini), femme.....	.64	.55	.44- .78	.74	.59- .87	.93	.91	.54-1.39	.96
Kaunographer, Female Imprimerie de marques, femme.....	.73	.70	.60- .78	.76	.70- .88	.95	.....	.....	.97
Folder and Boxer, Female Pliage et mettage en boîtes, femme.....	.68	.60	.48- .70	.78	.70- .90	.93	.....	.....	.92
Dye-house Machine Operator Conduite de machine à teinture.....	1.05	1.01	.70-1.47	1.14	.90-1.32	.....	.....	.....	.....
Fixer Montage.....	1.47	1.31	1.11-1.37	1.54	1.25-1.78	.....	.....	.....	.....

Table 33 – CORSETS, GIRDLES, AND FOUNDATION GARMENTS
Tableau 33 – CORSETS, GAINES, ET VETEMENTS DE SOUTIEN

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada.....	42.5	.....	
Quebec.....	43.9	39½-48		
Ontario.....	40.2	40-42½		
<i>Boner, Female – Baleineuse en corsets</i>				
Canada.....			.83	.....
Quebec.....			.56	.52- .71
Ontario.....			.94	.70-1.33
Toronto.....			.88	.70-1.11
<i>Cutter, Male – Coupeur en corsets</i>				
Canada.....			1.38	.....
Quebec.....			1.22	.84-1.60
Ontario.....			1.81	1.60-2.00
Toronto.....			1.84	1.60-2.07
<i>Final Examiner (Inspector), Female Vérificatrice (inspectrice)</i>				
Canada.....			.65	.....
Quebec.....			.58	.50- .70
Ontario.....			.73	.60- .86
Toronto.....			.72	.60- .80
<i>Packer (Boxer), Female Emballeuse (metteuse en boîtes)</i>				
Canada.....			.61	.....
Quebec.....			.50	.45- .60
Ontario.....			.71	.65- .90
Toronto.....			.68	.65- .75
<i>Presser, Female – Repasseuse (presseuse)</i>				
Canada.....			.56	.....
Quebec.....			.52	.48- .61
Ontario.....			.70	.45- .95
Toronto.....			.74	.65- .95
<i>Sewing-Machine Operator, Female, (Time Work) Couseuse à la machine (travail au temps)</i>				
Canada.....			.65	.....
Quebec.....			.58	.55- .63
Ontario.....			.81	.70- .94
Toronto.....			.83	.70- .95
<i>Sewing-Machine Operator, Female (Piece Work – Straight-time Earnings) Couseuse à la machine (travail à la pièce – gains normaux)</i>				
Canada.....			.95	.....
Quebec.....			.70	.46- .90
Ontario.....			1.15	.80-1.50
Toronto.....			1.19	.88-1.52

Table 34 – FUR GOODS
Tableau 34 – ARTICLES EN FOURRURE

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada	40.6	.....	
Quebec	40.5	40-44		
Ontario	40.8	36-48		
Manitoba	40.0	.....	
Blocker – Préparateur				
Canada			1.26	.....
Quebec			1.31	.98-1.50
Montreal			1.33	1.13-1.50
Ontario			1.61	1.15-2.05
Toronto			1.69	1.38-2.05
Manitoba			1.00	.80-1.21
Cutter (Fur Cutter) – Coupeur				
Canada			1.84	.....
Quebec			1.79	1.47-2.12
Montreal			1.89	1.62-2.13
Ontario			1.99	1.50-2.63
T. Toronto			2.08	1.57-2.63
Manitoba			1.71	1.35-1.93
Finisher, Female – Finisseuse				
Canada			1.11	.....
Quebec			1.13	.75-1.38
Montreal			1.23	1.10-1.38
Ontario			1.11	.80-1.48
Toronto			1.23	1.00-1.48
Manitoba			1.09	.88-1.27
Fur Operator (Fur Sewing Machine Operator), Male Couseur à la machine				
Canada			1.76	.....
Quebec (Montreal only)			1.83	1.43-2.37
Ontario			2.05	1.58-2.75
Toronto			2.08	1.63-2.75
Manitoba			1.35	1.05-1.60
Fur Operator (Fur Sewing Machine Operator), Female Couseuse à la machine				
Canada			1.23	.....
Quebec			1.34	.75-1.85
Montreal			1.46	1.19-1.85
Ontario			1.12	.88-1.30
Toronto			1.23	.88-1.63
Manitoba			1.16	.92-1.50

Table 35 – PLYWOOD AND VENEER MILLS
Tableau 35 – FABRIQUES DE BOIS DE PLACAGE ET CONTRE-PLAQUE

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	42.4	.....	
Quebec.....	46.2	40–54		
Ontario.....	45.7	45–48		
British Columbia	40.0	.....	
Clipper Operator Conducteur de machine à couper le bois de placage				
Canada.....			1.24	.....
Quebec.....			.94	.82–1.34
Ontario.....			1.20	1.06–1.34
British Columbia			1.77	.....
Core Layer and Sheet Layer Placeur de "blanc" et placeur de feuilles				
Canada.....			1.60	.....
Quebec.....			.97	.73–1.30
British Columbia			1.71	.....
Drier Operator – Conducteur de sécheuse				
Canada.....			1.17	.....
Quebec.....			.97	.75–1.45
Ontario.....			1.12	1.00–1.28
British Columbia			1.77	1.73–1.81
Labourer – Manoeuvre				
Canada.....			1.28	.....
Quebec.....			.86	.75–.95
Ontario.....			1.12	.92–1.23
British Columbia			1.54	.....
Lathe Operator – Conducteur de tour				
Canada.....			1.65	.....
Quebec.....			1.14	.90–1.75
Ontario.....			1.41	1.26–1.49
British Columbia			2.00	1.98–2.02
Millwright – Mécanicien d'outillage				
Canada.....			1.85	.....
Quebec.....			1.61	1.09–1.93
Ontario.....			1.47	1.27–1.56
British Columbia			1.96	1.91–1.98
Off-Bearer (Cleaner; Tailer) – Enleveur				
Canada.....			1.37	.....
Quebec.....			.95	.60–1.24
Ontario.....			1.15	.92–1.23
British Columbia			1.57	1.54–1.60

Table 35 - PLYWOOD AND VENEER MILLS—Concluded

Tableau 35 - FABRIQUES DE BOIS DE PLACAGE ET CONTRE-PLAQUE—Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
Press Loader—Chargeur de presse	\$	\$
Canada.....	1.37	.....
Quebec.....	1.09	.87—1.24
Ontario.....	1.04	.90—1.23
British Columbia	1.57	.....
Press Operator—Conducteur de presse		
Canada.....	1.52	.....
Quebec.....	1.07	.92—1.45
Ontario.....	1.19	1.09—1.39
British Columbia	1.68	.....
Sander Operator—Conducteur de ponceuse		
Canada.....	1.46	.....
Quebec.....	1.07	.85—1.27
Ontario.....	1.25	1.11—1.39
British Columbia	1.69	1.60—1.85
Shipper—Expéditeur		
Canada.....	1.37	.....
Quebec.....	.99	.78—1.27
Ontario.....	1.28	1.22—1.43
British Columbia	1.67	1.65—1.70
Veneer Grader, Male—Classeur de placage		
Canada.....	1.36	.....
Quebec.....	.93	.80— .97
Ontario.....	1.31	1.28—1.37
British Columbia	1.61	1.60—1.62
Veneer Grader, Female—Classeuse de placage		
Canada.....	1.34	.....
Ontario.....	1.11	.91—1.19
British Columbia	1.54	1.52—1.62
Veneer Patcher (Sheet Plugger), Male Rapiéceur de placage		
Canada.....	1.59	.....
Quebec.....	1.06	.83—1.38
British Columbia	1.62	1.56—1.65
Veneer Patcher (Sheet Plugger), Female Rapiéceuse de placage		
Canada.....	1.43	.....
British Columbia	1.49	1.44—1.56

Table 36 – SASH AND DOOR AND PLANING MILLS
Tableau 36 – ATELIERS DE RABOTAGE, DE PORTES ET CHASSIS

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada	46.3	.....	
Newfoundland	49.6	49–54		
Nova Scotia	47.0	44–54		
New Brunswick	48.8	44–54		
Quebec	51.9	44–60		
Ontario	45.6	40–60		
Manitoba	43.7	40–49		
Saskatchewan	44.0	.....	
Alberta	44.6	40–54		
British Columbia	41.2	40–44		
Cabinet Maker, Millwork (Bench Carpenter) Ebéniste, atelier de rabotage (menuisier d'établi)				
Canada			1.30	.....
Newfoundland			1.20	1.13–1.23
Nova Scotia			1.04	.75–1.35
New Brunswick			1.10	.99–1.25
Quebec			1.09	.90–1.30
Montreal			1.07	1.00–1.15
Ontario			1.29	1.00–1.50
Toronto			1.41	1.25–1.65
Manitoba			1.39	1.20–1.50
Saskatchewan			1.47	1.40–1.56
Alberta			1.48	1.20–1.75
British Columbia			1.72	1.64–1.83
Glazier – Vitrier				
Canada			1.16	.....
Nova Scotia			1.01	.75–1.40
New Brunswick .....			.90	.72–.97
Quebec .....			.83	.75–.90
Ontario			1.16	.95–1.35
Manitoba			1.12	1.00–1.26
Saskatchewan			1.25	1.18–1.30
Alberta			1.30	1.05–1.50
British Columbia			1.66	1.62–1.74
Grader (Lumber Grader) – Trieur (classeur de bois)				
Canada			1.21	.....
Nova Scotia .....			.98	.88–1.20
New Brunswick .....			.95	.80–1.14
Quebec .....			.83	.60–1.03
Montreal			1.01	.95–1.03
Ontario			1.19	1.05–1.43
Toronto			1.33	1.12–1.55
Alberta			1.18	1.00–1.60
British Columbia			1.59	1.46–1.73

Table 36 - SASH AND DOOR AND PLANING MILLS - Continued
Tableau 36 - ATELIERS DE RABOTAGE, DE PORTES ET CHASSIS - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Labourer - Manoeuvre		
Canada .....	.99	.....
Newfoundland .....	.88	.65- .98
Nova Scotia .....	.80	.65-1.00
New Brunswick .....	.84	.72- .94
Quebec .....	.79	.50- .95
Montreal .....	.83	.72- .91
Ontario	1.00	.82-1.13
Toronto	1.09	1.00-1.23
Manitoba .....	.91	.85-1.00
Saskatchewan	1.10	1.10-1.11
Alberta	1.04	.90-1.25
British Columbia	1.45	1.28-1.60
Lay-out Man - Ligneur de bois		
Canada	1.36	.....
New Brunswick	1.07	.98-1.07
Quebec	1.07	.95-1.20
Montreal	1.19	1.00-1.30
Ontario	1.30	1.02-1.49
Toronto	1.41	1.28-1.59
Saskatchewan	1.60	1.37-1.84
British Columbia	1.89	1.74-1.98
Loader (Car Loader) - Chargeur de wagons		
Canada	1.05	.....
Nova Scotia .....	.89	.80-1.15
New Brunswick .....	.80	.67- .94
Quebec .....	.78	.50- .90
Ontario	1.07	.93-1.20
Toronto	1.12	1.00-1.25
Alberta	1.00	.90-1.15
British Columbia	1.45	1.30-1.60
Millwright - Mécanicien-ajusteur		
Canada	1.42	.....
Nova Scotia	1.12	.92-1.37
New Brunswick	1.15	1.05-1.29
Quebec	1.23	1.00-1.55
Montreal	1.24	1.17-1.35
Ontario	1.39	1.15-1.67
Alberta	1.70	1.50-1.88
British Columbia	2.04	1.83-2.53
Piler (Kiln Piler; Lumber Piler) Empileur (séchoir, bois)		
Canada	1.01	.....
Nova Scotia .....	.80	.66- .90
New Brunswick .....	.77	.67- .94
Quebec .....	.80	.60-1.05
Montreal .....	.83	.72- .93

Table 36 – SASH AND DOOR AND PLANING MILLS – Continued
Tableau 36 – ATELIERS DE RABOTAGE, DE PORTES ET CHASSIS – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Piler (Kiln Piler; Lumber Piler) – Concluded Empileur (séchoir, bois) – Fin</i>		
Ontario	1.04	.90–1.19
Toronto	1.12	1.00–1.30
Saskatchewan	1.22	1.15–1.29
Alberta	1.09	.90–1.21
British Columbia	1.42	1.25–1.60
<i>Planer Operator (Planer Man) Conducteur de raboteuse</i>		
Canada	1.21	.....
Newfoundland .....	.95	.89–1.00
Nova Scotia .....	.94	.65–1.20
New Brunswick .....	.96	.85–1.05
Quebec .....	.92	.75–1.07
Montreal	1.00	.94–1.03
Ontario	1.14	.94–1.32
Toronto	1.26	1.10–1.45
Alberta	1.34	1.10–1.40
British Columbia	1.72	1.48–2.12
<i>Sash, Door or Frame Assembler (Door Clamp Operator; Door Clampman; Sash Clamper) Monteur de portes, châssis et bâtis (préposé de serre-joints)</i>		
Canada	1.15	.....
Nova Scotia .....	.97	.72–1.25
New Brunswick .....	.99	.90–1.09
Quebec .....	.96	.77–1.11
Montreal .....	.99	.....
Ontario	1.18	.95–1.35
Manitoba	1.16	1.00–1.40
Saskatchewan	1.23	1.16–1.32
Alberta	1.32	1.10–1.50
British Columbia	1.57	1.41–1.69
<i>Saw Filer (Filer) – Limeur de scies</i>		
Canada	1.37	.....
New Brunswick	1.10	.90–1.25
Quebec	1.33	1.02–1.78
Montreal	1.32	1.02–1.36
Ontario	1.30	1.08–1.57
Toronto	1.70	1.19–1.67
British Columbia	2.07	1.76–2.53
<i>Saw Operator – Scieur</i>		
Canada	1.16	.....
Nova Scotia .....	.97	.72–1.25
New Brunswick .....	.89	.85–.95
Quebec .....	.93	.70–1.18
Montreal	1.00	.90–1.10

Table 36 – SASH AND DOOR AND PLANING MILLS – Continued
Tableau 36 – ATELIERS DE RABOTAGE, DE PORTES ET CHASSIS – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Saw Operator – Concluded – Scieur – Fin</i>		
Ontario	1.08	.85–1.30
Toronto	1.26	1.17–1.45
Manitoba	1.10	.95–1.25
Alberta	1.16	.95–1.30
British Columbia	1.55	1.44–1.64
<i>Shipper – Expéditeur</i>		
Canada	1.21	.....
Newfoundland .....	.99	.90–1.01
Nova Scotia	1.01	.75–1.25
New Brunswick .....	.94	.90–1.03
Quebec	1.00	.75–1.22
Montreal	1.17	1.00–1.30
Ontario	1.19	1.04–1.35
Toronto	1.22	1.15–1.30
Manitoba	1.26	1.18–1.35
Saskatchewan	1.27	1.22–1.29
Alberta	1.29	1.10–1.40
British Columbia	1.69	1.53–1.97
<i>Stationary Fireman – Chauffeur de machine fixe</i>		
Canada	1.05	.....
Nova Scotia .....	.87	.65–.95
New Brunswick .....	.85	.65–.95
Quebec .....	.93	.81–1.15
Montreal	1.01	.92–1.15
Ontario	1.13	.95–1.28
Toronto	1.27	1.10–1.44
British Columbia	1.59	1.50–1.65
<i>Stickerman (Sticker Hand; Sticker Operator) Touilleur (préposé à la toupie; conducteur de toupie)</i>		
Canada	1.31	.....
Nova Scotia .....	.78	.70–.90
Quebec	1.04	.80–1.25
Montreal	1.05	.93–1.12
Ontario	1.34	1.02–1.58
Toronto	1.49	1.20–1.87
Manitoba	1.39	1.15–1.55
Saskatchewan	1.43	1.38–1.42
Alberta	1.39	1.24–1.50
British Columbia	1.72	1.56–1.82
<i>Truck Driver – Conducteur de camion</i>		
Canada	1.05	.....
Newfoundland .....	.98	.95–1.01
Nova Scotia .....	.98	.75–1.27
New Brunswick .....	.87	.78–.94
Quebec .....	.87	.60–1.02
Montreal .....	.93	.85–1.00

Table 36 – SASH AND DOOR AND PLANING MILLS – Concluded
Tableau 36 – ATELIERS DE RABOTAGE, DE PORTES ET CHASSIS – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Truck Driver – Concluded</i> <i>Conducteur de camion – Fin</i>		
Ontario	1.11	.96–1.26
Toronto	1.17	1.05–1.31
Manitoba	1.02	.95–1.12
Alberta	1.17	1.10–1.25
British Columbia	1.54	1.45–1.64
<i>Woodworking-Machine Operator (Millman; Woodworking Machinist)</i> <i>Conducteur de machines à travailler le bois</i>		
Canada	1.21	.....
Nova Scotia .....	.97	.77–1.15
New Brunswick	1.01	.90–1.09
Quebec	1.01	.90–1.18
Montreal	1.03	.95–1.12
Ontario	1.18	.95–1.40
Toronto	1.33	1.19–1.50
Manitoba	1.20	.99–1.44
Saskatchewan	1.31	1.20–1.44
Alberta	1.36	1.25–1.50
British Columbia	1.65	1.56–1.74

Table 37 - SAWMILLS
Tableau 37 - SCIERIES

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	44.0	.....	
Nova Scotia.....	52.6	44-59		
New Brunswick.....	52.9	44-60		
Quebec.....	54.3	45-60		
Ontario.....	48.9	42-60		
Alberta.....	46.5	44-48		
British Columbia	40.6	40-44		
 Band Head Sawyer (Band Saw Operator; Band Sawyer) Scieur, scie à ruban de tête (conducteur de scie à ruban; scieur à la scie à ruban)				
Canada.....			2.00	.....
Nova Scotia.....			1.14	1.00-1.35
New Brunswick.....			1.33	1.25-1.48
Quebec.....			1.42	.93-1.67
Ontario.....			1.79	1.61-1.88
British Columbia			2.39	1.93-2.71
 Boom Man (Pondman; Rafter) Ouvrier de bassin (draveur)				
Canada.....			1.42	.....
Nova Scotia.....			.68	.53-.77
New Brunswick.....			.85	.70-1.02
Quebec.....			.93	.70-1.08
Ontario.....			.99	.83-1.10
British Columbia			1.67	1.53-1.86
 Carrier Driver (Ross-Carrier Driver) Conducteur de chariot (conducteur de chariot à grumes Ross)				
Canada.....			1.65	.....
Quebec.....			1.07	.80-1.31
Ontario.....			1.18	.98-1.39
British Columbia			1.71	1.50-1.77
 Circular Head Sawyer (Circular Sawyer) Scieur, scie circulaire de tête (opérateur de scie circulaire)				
Canada.....			1.89	.....
Nova Scotia.....			1.12	1.11-1.25
New Brunswick.....			1.29	1.00-1.39
Quebec.....			1.25	1.05-1.50
Ontario.....			1.65	1.50-1.85
British Columbia			2.22	1.83-2.71

Table 37 – SAWMILLS – Continued
Tableau 37 – SCIERIES – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Edgerman – Coupeur de bords		
Canada.....	1.53	.....
Nova Scotia.....	.88	.70–1.05
New Brunswick.....	.97	.78–1.17
Quebec.....	1.05	.80–1.21
Ontario.....	1.25	1.03–1.50
Alberta.....	1.17	1.05–1.25
British Columbia	1.78	1.53–2.07
Grader (Lumber Grader) – Classeur		
Canada.....	1.53	.....
New Brunswick.....	.97	.75–1.19
Quebec.....	1.02	.70–1.27
Ontario.....	1.25	1.00–1.43
Alberta.....	1.08	1.00–1.15
British Columbia	1.70	1.53–1.81
Labourer – Manoeuvre		
Canada.....	1.24	.....
Nova Scotia.....	.61	.50–.85
New Brunswick.....	.76	.65–.87
Quebec.....	.83	.64–1.00
Ontario.....	1.01	.90–1.08
Alberta.....	.89	.80–1.00
British Columbia	1.53	1.40–1.60
Loader (Car Loader) – Chargeur (chargeur de wagons)		
Canada.....	1.32	.....
Nova Scotia.....	.55	.52–.56
New Brunswick.....	.73	.68–.75
Quebec.....	.88	.70–1.00
Ontario.....	1.01	.89–1.15
Alberta.....	1.07	.90–1.08
British Columbia	1.56	1.43–1.63
Millwright – Mécanicien d'outillage		
Canada.....	1.78	.....
Nova Scotia.....	1.06	1.00–1.25
New Brunswick.....	1.04	.78–1.22
Quebec.....	1.16	.95–1.36
Ontario.....	1.27	1.11–1.49
Alberta.....	1.48	1.25–1.66
British Columbia	1.96	1.81–2.05
Piler (Kiln Piler; Lumber Piler)		
Empileur (empileur dans four à sécher; empileur de bois)		
Canada.....	1.26	.....
Nova Scotia.....	.65	.52–.77
New Brunswick.....	.78	.72–.85
Quebec.....	.89	.65–1.11
Ontario.....	1.11	.94–1.25
Alberta.....	1.05	.90–1.20
British Columbia	1.57	1.40–1.69

Table 37 – SAWMILLS – Continued
Tableau 37 – SCIERIES – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Resawyer (Resaw Operator; Splitterman) Refendeur (conducteur de scie mécanique à refendre)		
Canada	1.49	.....
Nova Scotia .....	.78	.72— .90
New Brunswick .....	.96	.72—1.13
Quebec	1.01	.75—1.18
Ontario	1.24	1.00—1.50
Alberta	1.14	1.00—1.15
British Columbia	1.73	1.45—1.88
Saw Filer—Affûteur de scie		
Canada	1.93	.....
New Brunswick	1.18	1.00—1.44
Quebec	1.35	1.10—1.72
Ontario	1.69	1.25—1.90
British Columbia	2.18	1.90—2.59
Shingle Packer (Time Work) (Shingle Buncher; Shingle Bundler) Empaqueur de bardeaux (travail au temps) (groupeur de bardeaux; attacheur de bardeaux)		
Canada	1.37	.....
Quebec .....	.83	.70— .94
British Columbia	1.63	1.50—1.76
Shingle Packer (Piece Work—Straight-time Earnings) (Shingle Buncher; Shingle Bundler) Empaqueur de bardeaux (travail à la pièce—gains horaires normaux) (groupeur de bardeaux; attacheur de bardeaux)		
Canada	1.94	.....
British Columbia	1.94	1.75—2.08
Shingle Sawyer (Time Work) Scieur de bardeaux (travail au temps)		
Canada .....	.98	.....
Quebec .....	.86	.70— .93
Shingle Sawyer (Piece Work—Straight-time Earnings) Scieur de bardeaux (travail à la pièce—gains horaires normaux)		
Canada	2.44	.....
British Columbia	2.44	2.25—2.60
Sorter (Green-Chain Man; Picker; Puller) Trieur (tireur)		
Canada	1.47	.....
New Brunswick .....	.81	.70— .89
Quebec .....	.97	.80—1.03
Ontario	1.02	.89—1.13
Alberta	1.06	.....
British Columbia	1.56	1.40—1.60

Table 37 – SAWMILLS – Continued
Tableau 37 – SCIÉRIES – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Stationary Engineer, 2nd Class</i> <i>Mécanicien de machine fixe, 2ième classe</i>		
Canada.....	2.05	.....
Ontario.....	1.48	1.25–1.50
British Columbia	2.15	2.11–2.17
<i>Stationary Engineer, 3rd Class</i> <i>Mécanicien de machine fixe, 3ième classe</i>		
Canada.....	1.81	.....
Ontario.....	1.27	1.21–1.36
British Columbia	1.97	1.73–2.07
<i>Stationary Engineer, 4th Class</i> <i>Mécanicien de machine fixe, 4ième classe</i>		
Canada.....	1.74	.....
Ontario.....	1.31	1.23–1.41
British Columbia	1.81	1.53–1.96
<i>Stationary Fireman (Boilerman)</i> <i>Chauffeur de machine fixe (chauffeur de chaudière)</i>		
Canada.....	1.40	.....
Nova Scotia.....	.78	.67–.94
New Brunswick.....	.94	.78–1.13
Quebec.....	1.01	.75–1.16
Ontario.....	1.14	1.00–1.23
British Columbia	1.63	1.48–1.70
<i>Tail Sawyer (Clearer; Offbearer; Tail Edgerman; Tailer; Tailman)</i> <i>Enleveur (déblayeur)</i>		
Canada.....	1.33	.....
Nova Scotia.....	.62	.53–.72
New Brunswick.....	.79	.63–.94
Quebec.....	.95	.70–1.12
Ontario.....	1.03	.89–1.16
Alberta.....	1.06	.90–1.25
British Columbia	1.57	1.43–1.67
<i>Tallyman (Checker; Counter)</i> <i>Marqueur (vérificateur; compteur)</i>		
Canada.....	1.47	.....
Nova Scotia.....	.78	.61–.94
New Brunswick.....	.86	.78–.97
Quebec.....	.95	.75–1.08
Ontario.....	1.07	.96–1.34
British Columbia	1.68	1.48–1.82

Table 37 – SAWMILLS – Concluded
Tableau 37 – SCIERIES – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Trimmerman (Gang Trimmerman; Trim Sawyer; Trimmer)</i> <i>Conducteur de scie à dresser (scieur sur scie à dresser; dresseur)</i>		
Canada	1.51	.....
Nova Scotia .....	.61	.53– .72
New Brunswick .....	.77	.67– .91
Quebec .....	.95	.75–1.15
Ontario	1.08	.92–1.23
Alberta	1.00	.90–1.05
British Columbia	1.63	1.45–1.91
<i>Truck Driver – Conducteur de camion</i>		
Canada	1.13	.....
Nova Scotia .....	.68	.54– .82
New Brunswick .....	.77	.67– .89
Quebec .....	.86	.70–1.08
Ontario	1.04	.94–1.25
Alberta	1.13	1.00–1.25
British Columbia	1.58	1.45–1.75

Table 38 – WOODEN FURNITURE
Tableau 38 – MEUBLES EN BOIS

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada	44.9	.....	
Quebec	47.1	40–50		
Ontario	44.3	40–50		
Manitoba	43.3	40–47½		
Alberta	43.3	40–44		
British Columbia	40.3	40–42½		
 <i>Assembler or Cabinetmaker, Class A Assembleur ou ébéniste, classe A</i>				
Canada	1.28	.....	1.27	.....
Quebec	1.13	.95–1.32	1.01	.87–1.38
Montreal	1.15	.98–1.32	.....	.....
Ontario	1.31	1.06–1.53	1.42	1.12–1.83
Toronto	1.49	1.40–1.70	.....	.....
Manitoba	1.35	1.20–1.57	.....	.....
British Columbia	1.60	1.40–1.77	.....	.....
 <i>Assembler or Cabinetmaker, Class B Assembleur ou ébéniste, classe B</i>				
Canada	1.12	.....	1.23	.....
Quebec	1.00	.85–1.20	1.20	.88–1.65
Montreal	1.01	.85–1.20	.....	.....
Ontario	1.11	.85–1.35	1.24	1.01–1.51
Toronto	1.21	.90–1.40	.....	.....
Manitoba	1.15	1.00–1.35	.....	.....
British Columbia	1.41	1.10–1.68	.....	.....
 <i>Assembler or Cabinetmaker, Class C Assembleur ou ébéniste, classe C</i>				
Canada .....	.98	.....	1.08	.....
Quebec .....	.83	.75–.95	1.03	.77–1.18
Montreal .....	.85	.75–.95	.....	.....
Ontario	1.00	.85–1.15	1.10	1.04–1.28
Toronto	1.07	.90–1.10	.....	.....
British Columbia	1.29	.....	.....	.....

Table 38 - WOODEN FURNITURE - Continued
Tableau 38 - MEUBLES EN BOIS - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average — Moyenne	Predominant Range — Marge Prédominante	Average — Moyenne	Predominant Range — Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Glue Clamp Operator (Glue Press Operator; Glueman; Gluer) Conducteur de presse à coller (coller)</i>				
Canada.....	1.06	.....	1.19	.....
Quebec.....	.96	.80-1.04	1.11	.89-1.42
Montreal.....	1.02	.....	.....	.....
Ontario.....	1.06	.86-1.30	1.28	1.06-1.68
Toronto.....	1.19	.90-1.55	.....	.....
British Columbia.....	1.32	1.00-1.55	.....	.....
<i>Machine Sander (Sander Operator) Ponceur à la machine (conducteur de ponceuse)</i>				
Canada.....	1.10	.....	1.18	.....
Quebec.....	.98	.75-1.20	1.09	.92-1.34
Montreal.....	1.04	.90-1.20	.....	.....
Ontario.....	1.12	.93-1.31	1.23	1.04-1.46
Toronto.....	1.18	.98-1.40	.....	.....
Alberta.....	1.06	.95-1.25	.....	.....
British Columbia.....	1.35	1.22-1.45	.....	.....
<i>Maintenance Man Homme d'entretien</i>				
Canada.....	1.27	.....	1.30	.....
Quebec.....	1.12	.90-1.35	1.33	1.20-1.42
Montreal.....	1.24	1.05-1.45	.....	.....
Ontario.....	1.32	1.10-1.63	1.26	1.09-1.49
Toronto.....	1.39	1.20-1.50	.....	.....
<i>Packer (Crater) - Emballeur</i>				
Canada.....	1.04	.....	1.12	.....
Quebec.....	.96	.75-1.30	1.01	.86-1.33
Montreal.....	.96	.75-1.30	.....	.....
Ontario.....	1.07	.86-1.25	1.19	1.01-1.38
Toronto.....	1.12	1.03-1.30	.....	.....
<i>Planer Operator, Set-Up and Operate Conducteur de raboteuse (réglage et conduite)</i>				
Canada.....	1.16	.....	1.10	.....
Quebec.....	1.04	.90-1.15	1.03	.97-1.24
Montreal.....	1.07	.90-1.34	.....	.....
Ontario.....	1.14	.93-1.40	1.24	1.05-1.43
Toronto.....	1.29	1.00-1.55	.....	.....
British Columbia.....	1.51	1.40-1.65	.....	.....

Table 38 – WOODEN FURNITURE – Continued
Tableau 38 – MEUBLES EN BOIS – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Rip Saw Operator</i> <i>Conducteur de scie à refendre</i>				
Canada	1.11	.....	1.16	.....
Quebec	1.00	.80–1.20	1.14	1.03–1.31
Montreal	1.04	.80–1.20	.....	.....
Ontario	1.14	.93–1.37	1.19	1.04–1.36
Toronto	1.23	.98–1.55	.....	.....
Alberta	1.14	1.05–1.20	.....	.....
<i>Rubber and Polisher</i> <i>Frotteur et polisseur</i>				
Canada	1.13	.....	1.13	.....
Quebec	1.00	.80–1.15	1.01	.82–1.30
Montreal	1.02	.80–1.25	.....	.....
Ontario	1.16	.90–1.40	1.19	1.01–1.41
T Toronto	1.32	1.10–1.50	.....	.....
Manitoba	1.15	.95–1.33	.....	.....
<i>Sewing-Machine Operator, Female</i> <i>Couseuse à la machine</i>				
Canada .....	.97	.....	1.26	.....
Quebec (Montreal only) .....	.83	.62–1.10	1.31	1.20–1.41
Ontario	1.02	.65–1.50	1.26	1.22–1.27
Toronto	1.27	.83–1.50	.....	.....
Manitoba	1.01	.87–1.15	.....	.....
British Columbia	1.17	1.13–1.21	.....	.....
<i>Shaper Operator, Set-Up and Operate</i> <i>Touilleleur, (réglage et conduite)</i>				
Canada	1.30	.....	1.38	.....
Quebec .....	.....	.....	1.18	1.00–1.30
Ontario	1.31	1.12–1.54	1.49	1.22–1.76
<i>Shipper – Expéditeur</i>				
Canada	1.20	.....	1.14	.....
Quebec	1.06	.92–1.35	.98	.81–1.08
Montreal	1.10	.95–1.35	.....	.....
Ontario	1.19	1.01–1.47	1.28	1.12–1.45
Toronto	1.17	.90–1.50	.....	.....
Manitoba	1.45	1.35–1.65	.....	.....
Alberta	1.23	1.15–1.35	.....	.....
British Columbia	1.55	1.36–1.71	.....	.....
<i>Sprayer, Finish (Spray Booth Operator; Spray Operator)</i> <i>Peintre au pistolet, couche finale</i>				
Canada	1.20	.....	1.21	.....
Quebec	1.17	.90–1.35	1.07	.95–1.23
Montreal	1.20	1.05–1.35	.....	.....

Table 38 - WOODEN FURNITURE - Concluded
Tableau 38 - MEUBLES EN BOIS - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Sprayer, Finish (Spray Booth Operator; Spray Operator) - Concluded Peintre au pistolet, couche finale - Fin</i>				
Ontario	1.17	1.00-1.38	1.29	1.04-1.54
Toronto	1.33	1.10-1.55	.....	.....
Manitoba	1.41	.....	.....	.....
Alberta	1.16	.....	.....	.....
British Columbia	1.57	1.35-1.88	.....	.....
<i>Trim Saw Operator Conducteur de scie à redresser</i>				
Canada	1.16	.....	1.16	.....
Quebec .....	.99	.80-1.18	1.00	.76-1.27
Montreal	1.03	.80-1.18	.....	.....
Ontario	1.21	.95-1.49	1.33	1.12-1.59
Toronto	1.24	1.05-1.50	.....	.....
Alberta	1.25	.....	.....	.....
<i>Upholsterer, Complete Suite Remboursleur, mobilier complet</i>				
Canada	1.41	.....	1.65	.....
Quebec .....	.....	.....	1.65	1.36-1.84
Montreal .....	.....	.....	1.66	1.36-1.84
Ontario	1.41	1.00-1.70	1.60	1.16-1.86
Toronto	1.54	1.35-1.75	.....	.....
Manitoba	1.32	1.10-1.50	1.47	1.15-1.78
Alberta .....	.....	.....	1.90	1.83-2.03
British Columbia .....	.....	.....	1.85	1.75-2.00
<i>Veneer Cutter and Matcher Découpeur et assortisseur de placage</i>				
Canada	1.09	.....	1.17	.....
Quebec .....	.91	.80-1.05	1.08	.83-1.26
Montreal .....	.90	.80-1.05	.....	.....
Ontario	1.16	.96-1.43	1.34	1.12-1.46
<i>Yardman and Labourer Homme de cour et manoeuvre</i>				
Canada .....	.93	.....	.....	.....
Quebec .....	.82	.65-1.00	.....	.....
Montreal .....	.79	.60- .90	.....	.....
Ontario .....	.97	.78-1.17	.....	.....
Toronto .....	.87	.78-1.05	.....	.....
British Columbia	1.28	.....	.....	.....

Table 39 - WOODEN BOXES AND BASKETS
Tableau 39 - CAISSES ET PANIERS DE BOIS

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	47.3	.....	
Nova Scotia.....	49.3	44-51		
Quebec.....	51.1	45-60		
Ontario.....	46.0	40-50		
Manitoba	44.6	44-46½		
British Columbia	43.4	40-44		
 <i>Basket Maker (Hamper Maker; Weaver), Male</i> <i>Vannier (confectionneur de mannes; tresseur)</i>				
Canada.....	.....	.....	1.09	.....
Ontario.....	.....	.....	1.09	.85-1.38
 <i>Basket Maker (Hamper Maker; Weaver), Female</i> <i>Vannière (confectionneuse de mannes; tresseuse)</i>				
Canada.....	.....	.....	.85	.....
Ontario.....	.....	.....	.85	.55-1.02
 <i>Cut-Off Sawyer (Cross-Cut Sawyer)</i> <i>Conducteur de scie à tronçonner</i> <i>(de scie à deux mains)</i>				
Canada.....	1.09	.....	1.31	.....
Nova Scotia.....	.71	.56- .80	.....	.....
Ontario.....	1.08	.85-1.20	1.37	1.19-1.61
Prairie Provinces.....	1.06	1.00-1.17	.....	.....
British Columbia	1.53	1.48-1.65	.....	.....
 <i>Labourer - Manoeuvre</i>				
Canada.....	.94	.....	.....	.....
Nova Scotia.....	.55	.45- .65	.....	.....
Quebec.....	.98	.60-1.24	.....	.....
Ontario.....	.93	.70-1.17	.....	.....
Prairie Provinces.....	.88	.65-1.11	.....	.....
British Columbia	1.40	.....	.....	.....
 <i>Nailing-Machine Operator</i> <i>Conducteur de machine à clouer</i>				
Canada.....	1.00	.....	1.24	.....
Nova Scotia.....	.67	.58- .70	.....	.....
Quebec.....	1.03	.90-1.22	.....	.....
Ontario.....	.....	.....	1.26	1.20-1.29
Prairie Provinces.....	1.13	.98-1.25	.....	.....

Table 39 - WOODEN BOXES AND BASKETS—Concluded
Tableau 39 - CAISSES ET PANIERS DE BOIS—Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Off-Bearer (Tail Sawyer; Tailer) Enleveur				
Canada.....	.90	.....	1.07	.....
Nova Scotia.....	.64	.50— .90	.....	.....
Quebec.....	.77	.50— .96	.....	.....
Ontario.....	.95	.84—1.15	1.11	.75—1.33
Prairie Provinces.....	.97	.85—1.09	.....	.....
British Columbia	1.20	1.08—1.44	.....	.....
Planer Operator—Conducteur de raboteuse				
Canada.....	1.04	.....	.....	.....
Nova Scotia.....	.73	.56— .90	.....	.....
Quebec.....	.97	.93—1.00	.....	.....
Ontario.....	1.11	1.02—1.22	.....	.....
Prairie Provinces.....	1.20	1.00—1.35	.....	.....
Ripsaw Operator (Ripsawyer) Conducteur de scie à refendre				
Canada.....	1.08	.....	.....	.....
Nova Scotia.....	.66	.62— .70	.....	.....
Quebec.....	1.12	.95—1.29	.....	.....
Ontario.....	1.04	.86—1.26	.....	.....
Prairie Provinces.....	1.15	.90—1.25	.....	.....
British Columbia	1.48	1.43—1.65	.....	.....
Truck Driver—Conducteur de camion				
Canada.....	.95	.....	.....	.....
Nova Scotia.....	.63	.50— .73	.....	.....
Ontario.....	1.00	.80—1.20	.....	.....
Prairie Provinces.....	1.09	1.02—1.14	.....	.....
British Columbia	1.46	1.45—1.48	.....	.....

Table 40 – PAPER BOXES AND CONTAINERS
Tableau 40 – BOITES ET RECIPIENTS DE CARTON

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	42.6	.....	
New Brunswick.....	43.3	42½–45		
Quebec.....	43.2	40–50		
Ontario.....	42.6	40–47½		
Manitoba.....	41.3	40–45		
British Columbia.....	40.0	.....	
<i>Adjuster – Régleur</i>				
Canada.....	1.50	.....	.....	.....
Quebec.....	1.41	1.19–1.70	.....	.....
Montreal.....	1.44	1.20–1.70	.....	.....
Ontario.....	1.43	1.15–1.62	.....	.....
Toronto.....	1.45	1.30–1.62	.....	.....
British Columbia.....	2.00	1.87–2.04	.....	.....
<i>Bundler (Packer; Tier), Male Empaqueur</i>				
Canada.....	1.07	.....	1.41	.....
Quebec.....	1.06	.90–1.15	.....	.....
Montreal.....	1.07	.94–1.15	.....	.....
Ontario.....	1.14	.96–1.43	1.43	1.24–1.68
Toronto.....	1.14	.96–1.43	1.50	1.24–1.78
Manitoba.....	.99	.67–1.32	.....	.....
<i>Bundler (Packer; Tier), Female Empaqueuse</i>				
Canada.....	.80	.....	.....	.....
Quebec.....	.75	.70–.84	.....	.....
Montreal.....	.77	.73–.84	.....	.....
Ontario.....	.79	.71–.88	.....	.....
Toronto.....	.81	.73–.88	.....	.....
<i>Corrugating Knife Operator (Corrugator Knife Man) Conducteur de découpeuse (onduleuse, machine à gaufrer)</i>				
Canada.....	.....	.....	1.66	.....
Ontario.....	.....	.....	1.65	1.44–1.80
Toronto.....	.....	.....	1.58	1.41–1.81
<i>Corrugating Machine Operator Conducteur d'onduleuse (gaufrer)</i>				
Canada.....	.....	.....	1.80	.....
Ontario.....	.....	.....	1.79	1.65–1.94
Toronto.....	.....	.....	1.73	1.64–1.90

Table 40 – PAPER BOXES AND CONTAINERS – Continued
Tableau 40 – BOITES ET RECIPIENTS DE CARTON – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Die Maker – Matriceur</i>				
Canada	1.65	.....	1.84	.....
Quebec	1.59	1.32–1.90	.....	.....
Montreal	1.61	1.44–1.90	.....	.....
Ontario	1.61	1.25–1.86	1.84	1.79–1.90
Toronto	1.66	1.44–1.88	1.84	1.79–1.90
Manitoba	1.74	1.55–1.82	.....	.....
<i>Double-Backer Operator Conducteur de machine à coller</i>				
Canada	1.34	.....	1.63	.....
Quebec	1.24	1.10–1.30	.....	.....
Ontario .....	.....	.....	1.63	1.48–1.78
Toronto .....	.....	.....	1.58	1.44–1.69
<i>Folding-and-Gluing-Machine Feeder, Female Alimenteuse de plieuse et colleuse</i>				
Canada .....	.95	.....	1.06	.....
Quebec (Montreal only) .....	.79	.75–.80	.....	.....
Ontario	1.00	.75–1.10	1.06	.99–1.09
Toronto	1.01	.75–1.10	1.05	.99–1.10
Manitoba .....	.92	.70–1.05	.....	.....
<i>Glue Table Worker, Female Travailleuse à la table de collage</i>				
Canada .....	.78	.....	.95	.....
Quebec .....	.77	.72–.88	.....	.....
Montreal .....	.77	.60–.91	.....	.....
Ontario .....	.78	.65–.94	.93	.73–1.16
Toronto .....	.85	.75–.99	.89	.73–1.04
Manitoba .....	.92	.83–.97	.....	.....
<i>Knife Man, Printer Slotter (Slotterman) Préposé de raineuse – imprimeuse</i>				
Canada	1.28	.....	1.52	.....
Quebec	1.20	.....	1.43	1.38–1.49
Montreal	1.22	.....	1.43	1.38–1.49
Ontario .....	.....	.....	1.56	1.44–1.72
Toronto .....	.....	.....	1.53	1.36–1.61
<i>Labourer – Manoeuvre</i>				
Canada	1.14	.....	.....	.....
New Brunswick .....	.88	.64–1.06	.....	.....
Quebec	1.03	.75–1.15	.....	.....
Montreal	1.03	.75–1.15	.....	.....
Ontario	1.22	1.10–1.35	.....	.....
Toronto	1.23	1.12–1.35	.....	.....
British Columbia	1.47	.....	.....	.....

Table 40 – PAPER BOXES AND CONTAINERS – Continued
 Tableau 40 – BOITES ET RECIPIENTS DE CARTON – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Machinist – Machiniste</i>				
Canada	1.67	.....	.....	.....
Quebec	1.56	1.36–1.75	.....	.....
Montreal	1.54	1.36–1.70	.....	.....
Ontario	1.72	1.49–1.87	.....	.....
Toronto	1.76	1.58–1.87	.....	.....
<i>Mechanic – Mécanicien</i>				
Canada	1.58	.....	.....	.....
Quebec	1.46	1.25–1.70	.....	.....
Montreal	1.49	1.25–1.70	.....	.....
Ontario	1.62	1.43–1.75	.....	.....
Toronto	1.62	1.48–1.70	.....	.....
Manitoba	1.50	1.20–1.80	.....	.....
<i>Pressman, Cylinder, Cutting and Creasing Conducteur de presse cylindrique, à couper et à plisser</i>				
Canada	1.55	.....	1.75	.....
Quebec	1.49	1.11–1.77	.....	.....
Montreal	1.60	1.35–1.77	.....	.....
Ontario	1.54	1.02–1.96	1.81	1.61–2.01
Toronto	1.68	1.40–1.96	1.78	1.62–2.01
Manitoba	1.40	1.00–1.66	.....	.....
British Columbia	2.22	.....	.....	.....
<i>Printer – Slotter Operator Conducteur de rainuse – imprimeuse</i>				
Canada .....	.....	.....	1.69	.....
Quebec (Montreal only) .....	.....	.....	1.69	1.68–1.70
Ontario .....	.....	.....	1.69	1.55–1.85
Toronto .....	.....	.....	1.67	1.53–1.80
<i>Printing Pressman, Cylinder Pressier de cylindre, impression</i>				
Canada	1.84	.....	2.08	.....
New Brunswick .....	.99	.78–1.25	.....	.....
Quebec	1.91	1.64–2.10	.....	.....
Montreal	1.96	1.85–2.10	.....	.....
Ontario	1.82	1.45–2.19	2.10	1.98–2.40
Toronto	1.85	1.55–2.19	2.10	1.98–2.40
Manitoba	1.94	1.89–1.97	.....	.....
British Columbia	2.14	1.95–2.20	.....	.....
<i>Scorer – Marqueur</i>				
Canada	1.30	.....	.....	.....
Quebec	1.30	1.19–1.55	.....	.....
Montreal	1.37	1.25–1.58	.....	.....
Ontario	1.27	1.00–1.50	.....	.....
Toronto	1.42	1.10–1.51	.....	.....
Manitoba	1.75	1.40–2.25	.....	.....

Table 40 - PAPER BOXES AND CONTAINERS - Continued
Tableau 40 - BOITES ET RECIPIENTS DE CARTON - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Shipper - Expéditeur</i>				
Canada	1.29	.....	1.46	.....
Quebec	1.18	.75-1.40	.....	.....
Montreal	1.18	.75-1.40	.....	.....
Ontario	1.30	1.08-1.56	1.47	1.28-1.76
Toronto	1.24	1.10-1.40	1.52	1.45-1.54
Manitoba	1.56	1.25-1.74	.....	.....
<i>Stationary Engineer, 3rd Class Mécanicien de machine fixe, 3ième classe</i>				
Canada	1.60	.....	.....	.....
Ontario	1.62	1.43-1.85	.....	.....
Toronto	1.65	1.43-1.85	.....	.....
<i>Stayer Operator, Single (Single Stay-Machine Operator), Female Conductrice de monteuse simple</i>				
Canada .....	.78	.....	.95	.....
Quebec .....	.77	.72- .86	.....	.....
Montreal .....	.81	.75- .90	.....	.....
Ontario .....	.76	.64- .88	1.05	.90-1.20
Toronto .....	.81	.70- .89	1.08	.95-1.21
Manitoba .....	.89	.80- .97	.....	.....
<i>Stitcher Operator, Automatic, Male Piqueur à la machine</i>				
Canada .....	.....	.....	1.47	.....
Ontario .....	.....	.....	1.47	1.40-1.57
<i>Stitcher Operator, Automatic, Female Piqueuse à la machine</i>				
Canada .....	.98	.....	1.25	.....
Quebec .....	.91	.90- .95	.....	.....
Ontario .....	.79	.64-1.05	1.28	1.11-1.36
<i>Stitcher Operator, Manual, Female Piqueuse à la main</i>				
Canada .....	.....	.....	1.27	.....
Ontario .....	.....	.....	1.29	1.14-1.48
Toronto .....	.....	.....	1.33	1.14-1.51
<i>Stripper, Folding Carton (Breaker) Eplucheur de boîtes pliantes</i>				
Canada	1.26	.....	1.50	.....
Quebec	1.02	.94-1.12	.....	.....
Montreal	1.04	.99-1.14	.....	.....
Ontario	1.28	1.00-1.50	1.51	1.24-1.83
Toronto	1.29	1.00-1.50	1.49	1.10-1.93
British Columbia	1.48	.....	.....	.....

Table 40 – PAPER BOXES AND CONTAINERS – Concluded
 Tableau 40 – BOITES ET RECIPIENTS DE CARTON – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Truck Driver – Conducteur de camion</i>				
Canada	1.27	.....	.....	.....
Quebec	1.33	1.08–1.35	.....	.....
Montreal	1.24	1.11–1.35	.....	.....
Ontario	1.31	1.05–1.54	.....	.....
Toronto	1.32	1.21–1.54	.....	.....
Manitoba	1.27	1.21–1.40	.....	.....
<i>Wrapping-Machine Operator, Set-up Boxes, Female Conductrice de gommeuse automatique (machine à appliquer toile gommée)</i>				
Canada .....	.80	.....	.89	.....
Quebec .....	.78	.72–.86	.....	.....
Montreal .....	.82	.75–.99	.....	.....
Ontario .....	.79	.70–.89	.93	.81–1.06
Toronto .....	.82	.70–.89	.96	.85–1.10

Table 41 - PULP
Tableau 41 - PULPE

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week ¹ Heures normales par semaine ¹	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	40.6	.....	
Newfoundland	40.0	.....	
Nova Scotia	43.4	40-48		
New Brunswick	40.8	40-48		
Quebec	40.7	40-48		
Ontario	40.5	40-48		
British Columbia	40.0	.....	
Acid Maker - Acideur				
Canada			1.93	.....
Atlantic Provinces			2.02	1.89-2.16
Quebec			1.84	1.53-2.05
Ontario			1.94	1.80-2.06
British Columbia			2.00	1.82-2.10
Blow-Pit Man - Ouvrier de soufflerie				
Canada			1.63	.....
Atlantic Provinces			1.65	1.61-1.67
Quebec			1.57	1.46-1.64
Ontario			1.65	1.56-1.86
British Columbia			1.76	1.69-1.88
Chipperman - Préposé de déchiqueteuse				
Canada			1.59	.....
Atlantic Provinces			1.56	1.54-1.61
Quebec			1.53	1.45-1.59
Ontario			1.61	1.55-1.65
British Columbia			1.79	1.74-2.01
Digester Cook - Cuiseur à l'autoclave				
Canada			2.13	.....
Atlantic Provinces			2.10	1.93-2.29
Quebec			2.10	1.87-2.29
Ontario			2.12	1.96-2.31
British Columbia			2.21	2.08-2.35
Digester Cook Helper, 1st Class Aide cuiseur à l'autoclave, 1ère classe				
Canada			1.73	.....
Atlantic Provinces			1.72	1.64-1.82
Quebec			1.71	1.57-1.85
Ontario			1.73	1.61-1.85
British Columbia			1.77	1.69-1.89

Table 41 – PULP – Concluded
Tableau 41 – PULPE – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Digester Cook Helper, 2nd Class</i> <i>Aide cuiseur à l'autoclave, 2ième classe</i>		
Canada	1.61	.....
Atlantic Provinces	1.56	1.39–1.68
Quebec	1.59	1.48–1.71
Ontario	1.58	1.49–1.70
British Columbia	1.74	1.73–1.76
<i>Grinderman – Défibreur</i>		
Canada	1.59	.....
Atlantic Provinces	1.47	1.00–1.79
Quebec	1.51	1.25–1.65
Ontario	1.63	1.58–1.73
British Columbia	1.75	1.61–1.77
<i>Screenman – Tamiseur</i>		
Canada	1.66	.....
Atlantic Provinces	1.64	1.55–1.75
Quebec	1.59	1.44–1.73
Ontario	1.70	1.56–1.83
British Columbia	1.80	1.73–1.93
<i>Wet-Machine Man – Presseur de pâte</i>		
Canada	1.29	.....
Atlantic Provinces	1.09	1.00–1.10
Quebec	1.25	.97–1.53
Ontario	1.49	1.10–1.88
<i>Wood Handler¹</i> <i>Main-d'oeuvre du bois à pâte²</i>		
Canada	1.49	.....
Atlantic Provinces	1.47	1.10–1.58
Quebec	1.46	1.41–1.54
Ontario	1.54	1.47–1.61
British Columbia	1.69	1.57–1.77

¹Hours for Pulp and the following: Newsprint, Paper other than Newsprint, and Maintenance (All Pulp and Paper).

²Heures pour pulpe et les groupes suivants: papier-journal, papier autre que papier-journal, et entretien (tout pulpe et papier).

³Includes conveyor man, sorter, loader, cleaner, stackerman, etc.

⁴Comprend les préposés de transporteurs, trieurs, chargeurs, nettoyeurs, et compileurs, et

Table 42 – NEWSPRINT
Tableau 42 – PAPIER-JOURNAL

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work)	
			Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
Standard Hours per Week ¹ Heures normales par semaine ¹	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada				
Newfoundland	40.6	.....	
Nova Scotia	40.0	.....	
Nova Scotia	43.4	40-48		
New Brunswick	40.8	40-48		
Quebec	40.7	40-48		
Ontario	40.5	40-48		
British Columbia	40.0	.....	
Beaterman – Aide-Gouverneur				
Canada			1.58	
Atlantic Provinces			1.68	1.58-1.83
Quebec			1.53	1.48-1.60
Ontario			1.69	1.58-1.82
Machine Tender – Conducteur de machines				
Canada			3.16	
Atlantic Provinces			3.23	2.82-3.62
Quebec			3.16	2.89-3.45
Ontario			3.11	2.60-3.40
British Columbia			3.16	2.65-3.45
Backtender – Deuxième main				
Canada			2.90	
Atlantic Provinces			2.96	2.57-3.34
Quebec			2.90	2.64-3.18
Ontario			2.86	2.37-3.15
British Columbia			2.89	2.39-3.16
Third Hand – Troisième main				
Canada			2.42	
Atlantic Provinces			2.47	2.18-2.76
Quebec			2.41	2.24-2.61
Ontario			2.40	2.05-2.59
British Columbia			2.43	2.05-2.87
Fourth Hand – Quatrième main				
Canada			1.95	
Atlantic Provinces			1.98	1.83-2.19
Quebec			1.93	1.83-2.08
Ontario			1.94	1.75-2.05
British Columbia			2.00	1.84-2.12
Fifth Hand – Cinquième main				
Canada			1.82	
Atlantic Provinces			1.85	1.73-2.02
Quebec			1.80	1.71-1.91
Ontario			1.82	1.67-1.90
British Columbia			1.85	1.75-1.91

Table 42 – NEWSPRINT – Concluded
Tableau 42 – PAPIER-JOURNAL – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Sixth Hand – Sixième main</i>		
Canada	1.63	.....
Atlantic Provinces	1.67	1.59–1.76
Quebec	1.61	1.52–1.66
Ontario	1.62	1.53–1.66
British Columbia	1.76	1.67–1.85
<i>Roll Finisher – Finisseur (rouleau)</i>		
Canada	1.60	.....
Atlantic Provinces	1.63	1.60–1.65
Quebec	1.59	1.49–1.63
Ontario	1.60	1.56–1.64
British Columbia	1.71	1.69–1.75

¹Hours for Newsprint and the following: Pulp, Paper Other Than Newsprint and Maintenance (All Pulp and Paper).

¹Heures pour papier-journal et les groupes suivants: pulpe, papier autre que papier-journal et entretien (tout pulpe et papier).

Table 43 – PAPER OTHER THAN NEWSPRINT
Tableau 43 – PAPIER AUTRE QUE PAPIER-JOURNAL

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week ¹ Heures normales par semaine ¹	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada	40.6	.....	
Newfoundland	40.0	.....	
Nova Scotia	43.4	40-48		
New Brunswick	40.8	40-48		
Quebec	40.7	40-48		
Ontario	40.5	40-48		
British Columbia	40.0	.....	
Beaterman – Aide-gouverneur				
Canada			1.53	.....
New Brunswick			1.61	1.56-1.66
Quebec			1.48	1.33-1.56
Ontario			1.53	1.28-1.68
British Columbia			1.81	1.72-1.93
Machine Tender – Conducteur de machines				
Canada			2.21	.....
Quebec			2.07	1.51-2.60
Ontario			2.25	1.58-2.82
British Columbia			2.48	2.25-2.56
Backtender – Deuxième main				
Canada			1.94	.....
New Brunswick			2.14	1.85-2.39
Quebec			1.80	1.38-2.26
Ontario			1.99	1.54-2.57
British Columbia			2.16	1.96-2.25
Third Hand – Troisième main				
Canada			1.73	.....
New Brunswick			1.92	1.77-2.10
Quebec			1.60	1.34-1.86
Ontario			1.80	1.58-2.18
British Columbia			1.90	1.75-1.98
Fourth Hand – Quatrième main				
Canada			1.58	.....
Quebec			1.47	1.29-1.66
Ontario			1.62	1.49-1.83
British Columbia			1.73	1.63-1.81
Roll Finisher – Finisseur (rouleau)				
Canada			1.47	.....
Quebec			1.37	1.18-1.50
Ontario			1.51	1.46-1.60

Table 43 – PAPER OTHER THAN NEWSPRINT – Concluded
Tableau 43 – PAPIER AUTRE QUE PAPIER-JOURNAL – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Counter and Sorter, Female</i> <i>Compteuse et classeuse</i>		
Canada	1.19	.....
Quebec	1.09	.93–1.20
Ontario	1.27	1.18–1.41
<i>Counter and Sorter, Female (Piece Work – Straight-Time Earnings)</i> <i>Compteuse et classeuse (travail à la pièce – gains horaires normaux)</i>		
Canada	1.20	.....
Quebec	1.06	.90–1.21

¹Hours for Paper Other Than Newsprint and the following: Pulp, Newsprint and Maintenance (All Pulp and Paper).

¹Heures pour papier autre que papier-journal et les groupes suivants: pulpe, papier-journal et entretien (tout pulpe et papier).

Table 44 – MAINTENANCE (ALL PULP AND PAPER)¹
Tableau 44 – ENTRETIEN (TOUT PULPE ET PAPIER)¹

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week ² Heures normales par semaine ²	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada.....	40.6	.....	
Newfoundland	40.0	.....	
Nova Scotia	43.4	40–48		
New Brunswick	40.8	40–48		
Quebec	40.7	40–48		
Ontario	40.5	40–48		
British Columbia	40.0	.....	
Carpenter – Charpentier				
Canada.....			1.99	.....
Atlantic Provinces.....			1.97	1.81–2.17
New Brunswick.....			1.92	1.35–2.02
Quebec.....			1.84	1.53–2.13
Ontario.....			2.06	1.94–2.13
British Columbia			2.19	2.00–2.22
Electrician – Electricien				
Canada.....			2.03	.....
Atlantic Provinces.....			2.06	1.89–2.17
New Brunswick.....			2.03	1.75–2.17
Quebec.....			1.95	1.73–2.13
Ontario.....			2.07	1.94–2.19
British Columbia			2.18	2.00–2.22
Labourer – Manoeuvre				
Canada.....			1.50	.....
Atlantic Provinces.....			1.50	.....
Nova Scotia.....			1.21	.97–1.53
New Brunswick.....			1.51	.....
Quebec.....			1.43	1.38–1.53
Ontario.....			1.49	1.43–1.55
British Columbia			1.66	.....
Machinist – Machiniste				
Canada.....			2.00	.....
Atlantic Provinces.....			2.05	1.82–2.17
New Brunswick.....			2.02	1.75–2.13
Quebec.....			1.93	1.70–2.14
Ontario.....			2.04	1.91–2.17
British Columbia			2.19	2.00–2.22
Millwright – Mécanicien-ajusteur				
Canada.....			1.99	.....
Atlantic Provinces.....			2.06	1.95–2.17
New Brunswick.....			2.01	1.95–2.13
Quebec.....			1.90	1.68–2.13
Ontario.....			2.05	1.93–2.13
British Columbia			2.17	2.00–2.22

Table 44 – MAINTENANCE (ALL PULP AND PAPER)¹ – Concluded
Tableau 44 – ENTRETIEN (TOUT PULPE ET PAPIER)¹ – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Pipefitter – Tuyauteur		
Canada	2.02	.....
Atlantic Provinces	2.04	1.82–2.17
New Brunswick	2.00	1.75–2.13
Quebec	1.94	1.70–2.13
Ontario	2.06	1.93–2.13
British Columbia	2.20	2.00–2.22

¹Includes Maintenance employees in the following: Pulp, Newsprint, and Paper Other Than Newsprint.

¹Comprend les employés d'entretien dans les groupes suivants: pulpe, papier-journal, et papier autre que papier-journal.

²Hours for Maintenance (All Pulp and Paper) and the following: Pulp, Newsprint and Paper Other Than Newsprint.

²Heures pour Entretien (tout pulpe et papier) et les groupes suivants: pulpe, papier-journal et papier autre que papier-journal.

Table 46 – DAILY NEWSPAPERS
Tableau 46 – JOURNAUX QUOTIDIENS

Locality Région	Standard Hours per Week ¹ Heures normales par semaine ¹	Average Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire moyen de salaire (travail au temps)	
		Compositor, Hand and Linotype Operator Compositeur, main et linotypiste	Pressman Pressier
		\$	\$
Newfoundland St. John's	44	1.46	1.46
Nova Scotia Halifax	37½	2.11	1.97
New Brunswick Saint John	40	1.78	1.78
Quebec			
Montreal	37-40	2.67	2.57
Quebec	40	1.82	1.80
Trois-Rivières	40	1.80	1.85
Ontario			
Hamilton	40	2.28	2.28
London	40	2.18	2.18
Ottawa	37½	2.61	2.61
Toronto	37½	2.91	2.91
Windsor	37½	2.53	2.53
Manitoba			
Winnipeg	40	1.94	1.89
Saskatchewan			
Regina	44	1.73	1.78
Saskatoon	40	1.90	1.90
Alberta			
Calgary	37½	1.92	1.92
Edmonton	37½	1.90	1.90
British Columbia			
Vancouver	37½	2.49	2.49
Victoria	37½	2.45	2.45

¹Standard hours for employees in the composing and press rooms.

¹Heures normales des employés des salles de composition et des presses.

Table 47 - AGRICULTURAL IMPLEMENTS
Tableau 47 - INSTRUMENTS ARATOIRES

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada ¹	40.7	40-54		
Canada ¹				
Assembler Assembleur	1.28	.98-1.55	1.82	1.54-2.16
Carpenter Charpentier	1.60	1.00-1.81	.....	.....
Coremaker Noyauteur	1.14	.90-1.32	1.94	1.77-2.07
Drill-Press Operator Conducteur de perceuse	1.28	.90-1.58	1.70	1.50-1.96
Drop-Hammer Operator (Hammerman; Hammer Operator) Conducteur de marteau-pilon .....	.....	.....	1.84	1.63-2.00
Electrician Electricien	1.85	1.75-1.94	.....	.....
Forging-Press Operator (Angle-Press Operator; Bulldozer Operator; Upsetter) Conducteur de presse à forger .....	.....	.....	1.66	1.39-1.91
Grinder Emeuleur	1.31	.93-1.62	1.81	1.60-2.08
Inspector Inspecteur	1.66	1.54-1.77	.....	.....
Labourer Manoeuvre	1.34	.90-1.52	.....	.....
Lathe Operator Conducteur de tour	1.51	1.15-1.69	1.85	1.65-2.08
Machine Moulder Mouleur à la machine .....	.....	.....	2.03	1.75-2.31
Machine Repairman (Mechanic) Réparateur de machines (mécanicien) ..	1.71	1.35-1.88	.....	.....
Machinist Machiniste	1.67	1.20-1.93	.....	.....
Milling-Machine Operator Conducteur de fraiseuse	1.46	1.00-1.64	1.84	1.60-2.12
Millwright (Machine Erector) Mécanicien d'outillage	1.78	1.71-1.98	.....	.....

Table 47 – AGRICULTURAL IMPLEMENTS – Concluded
Tableau 47 – INSTRUMENTS ARATOIRES – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Painter, Spray Peintre au pistolet	1.22	1.03–1.55	2.05	1.63–2.41
Patternmaker (Metal or Wood) Modelleur (métal ou bois)	1.88	1.54–2.05	.....	.....
Power-Brake Operator Conducteur de cintreuse-plieuse mécanique .....	.....	.....	1.74	1.54–1.96
Power-Shear Operator Conducteur de cisailles mécaniques..	1.44	1.14–1.60	1.79	1.57–2.14
Punch-Press Operator Conducteur de presse à découper	1.39	1.10–1.62	1.72	1.54–1.93
Set-Up Man (Job Setter; Machine Set-Up Man) Monteur-ajusteur	1.62	.75–2.14	1.66	1.44–1.83
Shipper Expéditeur	1.49	1.30–1.58	1.83	1.62–1.98
Spot Welder Soudeur par point .....	.....	.....	1.96	1.61–2.27
Tool and Die Maker Outilleur et matricieur	1.93	1.83–2.07	.....	.....
Trucker, Power Conducteur de chariot d'atelier	1.55	1.49–1.62	.....	.....
Welder Soudeur	1.45	1.25–1.69	1.97	1.74–2.30

¹Mostly Ontario.

²Surtout en Ontario.

Table 48 - HEATING AND COOKING APPARATUS
Tableau 48 - POELES, CALORIFERES, ETC.

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	42.7	.....	
New Brunswick.....	42.4	40 -44		
Quebec.....	45.7	40 -50		
Ontario.....	41.7	40 -48		
Manitoba.....	43.9	42½-45		
British Columbia.....	40.0	.....	
Assembler (Fitter; Stove Mounter), Male Monteur ou assembleur				
Canada.....	1.42	.....	1.53	.....
New Brunswick.....	.....	.....	1.71	1.22-2.28
Quebec.....	1.31	1.08-1.55	1.37	1.03-1.73
Montreal.....	1.50	1.41-1.57	1.46	1.15-1.76
Ontario.....	1.44	1.12-1.78	1.57	1.21-1.85
Toronto.....	1.55	1.15-1.78	1.63	1.48-1.85
Manitoba.....	1.16	1.00-1.34	.....	.....
British Columbia.....	1.57	1.40-1.62	.....	.....
Bench Moulder Mouleur au chassis				
Canada.....	1.34	.....	1.62	.....
New Brunswick.....	.....	.....	1.82	1.52-2.27
Quebec.....	.....	.....	1.35	1.22-1.47
Ontario.....	1.26	.88-1.49	.....	.....
Coremaker - Noyauteur				
Canada.....	1.37	.....	1.99	.....
Quebec.....	1.43	1.08-1.63	.....	.....
Ontario.....	1.30	1.00-1.48	2.00	1.46-2.80
Crater - Metteur en caisse				
Canada.....	1.27	.....	1.59	.....
Quebec.....	1.14	.98-1.39	.....	.....
Montreal.....	1.33	1.32-1.39	.....	.....
Ontario.....	1.39	1.14-1.73	1.54	1.25-1.70
Toronto.....	1.59	1.40-1.78	1.56	1.52-1.65
Manitoba.....	1.18	1.10-1.27	.....	.....
Drill-Press Operator Conducteur de foreuse à colonne				
Canada.....	1.30	.....	1.65	.....
Quebec.....	1.12	1.08-1.30	1.44	1.00-1.92
Montreal.....	1.15	1.10-1.30	.....	.....
Ontario.....	1.49	1.22-1.78	1.74	1.04-2.10
Toronto.....	1.66	1.20-1.78	.....	.....

Table 48 – HEATING AND COOKING APPARATUS – Continued
Tableau 48 – POELES, CALORIFERES, ETC. – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Enamel Sprayer (Painter, Spray) Emaillleur au pistolet</i>				
Canada.....	1.50	.....	1.50	.....
Quebec.....	1.32	1.13–1.48	1.35	1.30–1.44
Ontario.....	1.51	1.17–1.70	1.56	1.50–1.88
Toronto.....	1.60	1.35–1.78	1.54	1.50–1.94
<i>Floor Moulder – Mouleur en fosse</i>				
Canada.....	1.43	.....	1.90	.....
New Brunswick.....	.....	.....	1.80	1.46–2.35
Ontario.....	1.49	1.21–1.63	.....	.....
.....	1.32	1.22–1.43	2.01	1.50–2.37
<i>Labourer – Manoeuvre</i>				
Canada.....	1.22	.....	.....	.....
New Brunswick.....	.93	.92–1.00	.....	.....
Quebec.....	1.13	.95–1.17	.....	.....
Montreal.....	1.17	1.14–1.17	.....	.....
Ontario.....	1.31	1.10–1.40	.....	.....
Toronto.....	1.38	1.29–1.45	.....	.....
<i>Machine Moulder Mouleur à la machine</i>				
Canada.....	1.45	.....	1.74	.....
Quebec.....	1.52	1.42–1.63	1.57	1.22–1.91
Ontario.....	1.37	1.21–1.49	1.77	1.23–2.19
<i>Machinist – Machiniste</i>				
Canada.....	1.55	.....	.....	.....
Quebec.....	1.47	1.25–1.61	.....	.....
Ontario.....	1.59	1.40–1.82	.....	.....
Toronto.....	1.71	1.50–1.86	.....	.....
<i>Patternmaker (Metal or Wood) Modeleur (Métal ou bois)</i>				
Canada.....	1.53	.....	.....	.....
Quebec.....	1.51	1.19–1.76	.....	.....
Ontario.....	1.60	1.39–1.76	.....	.....
<i>Polisher (Buffer) – Polisseur</i>				
Canada.....	1.16	.....	1.50	.....
Quebec.....	.....	.....	1.34	1.00–1.77
Ontario.....	1.16	.90–1.34	1.64	1.36–1.89

Table 48— HEATING AND COOKING APPARATUS— Concluded
Tableau 48— POELES, CALORIFERES, ETC.— Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Punch-Press Operator Conducteur de presse à découper				
Canada	1.65	.....	1.65	.....
Quebec	1.36	1.10-1.61	.....	.....
Montreal	1.39	1.10-1.61	.....	.....
Ontario	1.69	1.46-1.88	1.68	1.44-1.88
Toronto	1.72	1.46-1.88	1.81	1.76-1.89
Sheet Metal Worker— Tôlier				
Canada	1.46	.....	1.69	.....
New Brunswick .....	.....	.....	1.78	1.50-2.05
Quebec	1.19	1.04-1.49	1.41	1.19-1.72
Ontario	1.50	1.00-1.78	1.72	1.43-2.00
Toronto	1.64	1.25-1.78	1.78	1.63-1.94
Manitoba	1.37	1.00-1.75	.....	.....
British Columbia	1.73	1.50-1.91	.....	.....
Shipper— Expéditeur				
Canada	1.39	.....	.....	.....
New Brunswick	1.06	1.03-1.08	.....	.....
Quebec	1.23	1.00-1.37	.....	.....
Montreal	1.33	1.29-1.37	.....	.....
Ontario	1.43	1.15-1.73	.....	.....
Toronto	1.59	1.40-1.78	.....	.....
Spot Welder— Soudeur par point				
Canada	1.51	.....	1.62	.....
Quebec	1.41	1.36-1.55	1.48	1.27-1.71
Montreal	1.44	1.36-1.55	.....	.....
Ontario	1.58	1.40-1.78	1.65	1.24-1.87
Toronto	1.64	1.46-1.78	1.70	1.65-1.80
Toolmaker (Tool and Die Maker) Outilleur (Matriceur)				
Canada	1.79	.....	.....	.....
Quebec	1.54	1.22-1.81	.....	.....
Montreal	1.67	1.47-1.91	.....	.....
Ontario	1.86	1.56-2.03	.....	.....
Toronto	1.99	1.96-2.11	.....	.....
Welder— Soudeur				
Canada	1.51	.....	1.93	.....
Quebec	1.34	1.10-1.76	.....	.....
Montreal	1.54	1.37-1.76	.....	.....
Ontario	1.57	1.27-1.83	1.99	1.75-2.33
Toronto	1.65	1.35-1.97	2.17	2.01-2.33
Manitoba	1.32	1.17-1.39	.....	.....
British Columbia	1.78	1.70-1.81	.....	.....

Table 49 – HOUSEHOLD, OFFICE, AND STORE MACHINERY¹
Tableau 49 – MACHINERIE DE MAISON, DE BUREAU, ET DE MAGASIN¹

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada	42.2	.....	
Quebec	43.8	40–49		
Ontario	41.3	40–54½		
Assembler – Monteur				
Canada	1.57	.....	1.74	.....
Quebec	1.22	1.10–1.30	1.62	1.25–2.01
Montreal	1.22	1.10–1.50	.....	.....
Ontario	1.62	1.39–1.90	1.77	1.46–2.15
Toronto	1.76	1.43–1.95	1.89	1.71–2.15
Drill Press Operator Conducteur de foreuse à colonne				
Canada	1.58	.....	1.64	.....
Quebec	1.20	1.10–1.30	1.71	1.33–2.19
Ontario	1.69	1.22–1.90	1.62	1.33–1.80
Grinder – Emeuleur				
Canada	1.64	.....	1.55	.....
Quebec	1.43	1.31–1.62	.....	.....
Ontario	1.86	1.68–2.05	1.69	1.62–1.75
Labourer – Manoeuvre				
Canada	1.12	.....	.....	.....
Quebec	1.04	.75–1.15	.....	.....
Montreal .....	.79	.75–.85	.....	.....
Ontario	1.31	1.18–1.58	.....	.....
Toronto	1.35	1.20–1.58	.....	.....
Lathe Operator – Conducteur de tour				
Canada	1.64	.....	1.71	.....
Ontario	1.73	1.59–1.90	1.69	1.39–1.96
Toronto	1.76	1.60–1.95	.....	.....
Machinist – Machiniste				
Canada	1.67	.....	.....	.....
Ontario (Toronto only)	1.70	1.50–1.96	.....	.....
Milling Machine Operator Conducteur de fraiseuse				
Canada	1.72	.....	1.42	.....
Quebec	1.48	1.30–1.62	.....	.....
Ontario .....	.....	.....	1.66	1.55–1.68

Table 49 – HOUSEHOLD, OFFICE, AND STORE MACHINERY¹ – Concluded
 Tableau 49 – MACHINERIE DE MAISON, DE BUREAU, ET DE MAGASIN¹ – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Sheet Metal Worker – Tôlier				
Canada	1.58	.....	.....	.....
Quebec	1.25	1.00–1.45	.....	.....
Ontario	1.55	.....	1.79	.....
Tool and Die Maker Outilleur et matricieur				
Canada	1.88	.....	.....	.....
Quebec	1.64	1.50–1.75	.....	.....
Montreal	1.69	1.50–1.80	.....	.....
Ontario	2.02	1.73–2.30	.....	.....
Toronto	2.11	1.96–2.30	.....	.....
Welder – Soudeur				
Canada	1.56	.....	1.63	.....
Quebec	1.37	1.30–1.41	.....	.....
Ontario	1.61	1.44–1.74	1.58	1.36–1.79
Toronto	1.70	1.65–1.74	.....	.....

¹Household, Office and Store Machinery – Establishments primarily engaged in manufacturing office and store machinery, such as typewriters, cash registers, coin-operated machines, computing machines, scales and balances and household machines, such as laundry equipment, non-electric refrigerators, washing machines and sewing machines. Establishments manufacturing electric washing machines are also classified in this industry.

¹Machinerie de maison, de bureau, et de magasin – Etablissements s'occupant surtout de la fabrication de machines pour bureau et magasin, telles que dactylographes, caisses enregistreuses, distributeurs automatiques, machines à calculer, balances et machines pour usage domestique, comme batteries de blanchissage, glacières non-électriques, machines à laver et machines à coudre. Fabriques de machines à laver électriques incluses.

Table 50 – IRON CASTINGS
Tableau 50 – PIÈCES DE FONTE

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	41.9	.....	
Atlantic Provinces	41.0	40–45		
Quebec	42.9	40–55		
Ontario	41.7	40–48		
Manitoba	41.0	40–45		
Alberta	41.1	40–48		
British Columbia	40.0	.....	
Chipper and Grinder (Cleaner) Burineur et ébarbeur à la meule (nettoyeur)				
Canada	1.38	.....	1.86	.....
Atlantic Provinces	1.29	1.19–1.49	.....	.....
Quebec	1.20	.90–1.56	1.74	1.66–1.76
Ontario	1.42	1.22–1.60	1.93	1.58–2.22
Toronto	1.41	1.30–1.52	.....	.....
Manitoba	1.37	1.23–1.43	.....	.....
Alberta	1.33	1.20–1.52	.....	.....
British Columbia	1.74	1.61–1.78	.....	.....
Coremaker – Noyauteur				
Canada	1.49	.....	1.97	.....
Maritime Provinces	1.38	1.35–1.41	.....	.....
Quebec	1.36	1.00–1.72	2.12	1.89–2.23
Montreal .....	.....	.....	2.18	.....
Ontario	1.50	1.34–1.75	1.93	1.70–2.37
Toronto	1.55	1.38–1.90	.....	.....
Manitoba	1.34	1.10–1.58	.....	.....
Alberta	1.43	1.15–1.81	.....	.....
British Columbia	1.97	.....	.....	.....
Crane Man (Crane Operator) – Grutier				
Canada	1.51	.....	.....	.....
Quebec	1.46	1.20–1.61	.....	.....
Montreal	1.56	.....	.....	.....
Ontario	1.55	1.27–1.72	.....	.....
Toronto	1.47	1.40–1.60	.....	.....
Manitoba	1.55	1.42–1.62	.....	.....
Cupola Charger – Chargeur au cubilot				
Canada	1.39	.....	1.65	.....
Quebec	1.11	.80–1.39	.....	.....
Montreal	1.31	.....	.....	.....

Table 50 - IRON CASTINGS - Continued
Tableau 50 - PIÈCES DE FONTE - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Cupola Charger - Concluded</i> <i>Chargeur au cubilot - Fin</i>				
Ontario	1.50	1.30-1.77	1.76	1.20-2.29
Toronto	1.41	1.30-1.52	.....	.....
Manitoba	1.33	1.23-1.43	.....	.....
Alberta	1.27	.....	.....	.....
British Columbia	1.76	.....	.....	.....
<i>Cupola Tender (Cupola Operator; Furnaceman; Melter)</i> <i>Fondeur au cubilot (présosé au four)</i>				
Canada	1.47	.....	1.78	.....
Quebec	1.33	.95-1.76	.....	.....
Ontario	1.48	1.34-1.70	.....	.....
Toronto	1.51	1.38-1.58	.....	.....
Manitoba	1.51	1.35-1.69	.....	.....
Alberta	1.45	1.00-1.81	.....	.....
British Columbia	1.80	1.76-1.89	.....	.....
<i>Inspector - Inspecteur</i>				
Canada	1.57	.....	1.87	.....
Quebec	1.58	1.20-1.70	.....	.....
Ontario	1.56	1.35-1.69	1.87	1.52-1.99
<i>Labourer - Manoeuvre</i>				
Canada	1.37	.....	.....	.....
Nova Scotia	1.16	.....	.....	.....
Quebec	1.21	.82-1.47	.....	.....
Montreal	1.35	1.33-1.47	.....	.....
Ontario	1.40	1.25-1.55	.....	.....
Toronto	1.33	1.30-1.41	.....	.....
Manitoba	1.28	1.19-1.37	.....	.....
Alberta	1.30	1.15-1.44	.....	.....
British Columbia	1.63	1.61-1.67	.....	.....
<i>Ladleman (Metal Pourer)</i> <i>Pocheur (verseur de métal)</i>				
Canada	1.47	.....	1.88	.....
Quebec	1.44	1.12-1.69	.....	.....
Montreal	1.64	1.59-1.69	.....	.....
Ontario	1.48	1.35-1.66	1.90	1.80-2.03
Toronto	1.42	.....	.....	.....
<i>Machinist - Machiniste</i>				
Canada	1.63	.....	.....	.....
Quebec	1.56	1.31-1.84	.....	.....
Montreal	1.78	1.67-1.84	.....	.....
Ontario	1.58	1.39-1.81	.....	.....
Toronto	1.50	1.45-1.63	.....	.....
Alberta	1.66	1.25-1.81	.....	.....
British Columbia	1.99	1.98-2.05	.....	.....

Table 50 - IRON CASTINGS - Continued
Tableau 50 - PIÈCES DE FONTE - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Moulder, Bench (Hand Moulder)</i> <i>Mouleur au chassis (mouleur à la main)</i>				
Canada	1.56	.....	1.82	.....
Quebec	1.42	1.15-1.80	1.41	1.20-1.88
Ontario	1.53	1.33-1.75	1.99	1.67-2.50
Toronto	1.63	1.51-1.80	.....	.....
British Columbia	1.97	1.95-2.01	.....	.....
<i>Moulder, Floor - Mouleur en fosse</i>				
Canada	1.56	.....	2.01	.....
Atlantic Provinces	1.45	1.41-1.47	.....	.....
Quebec	1.39	1.15-1.63	1.64	1.31-2.08
Ontario	1.58	1.35-1.80	2.14	1.48-2.43
Toronto	1.71	1.48-1.90	.....	.....
Manitoba	1.58	1.45-1.62	.....	.....
Alberta	1.60	1.30-1.81	.....	.....
British Columbia	1.98	1.84-2.03	.....	.....
<i>Moulder, Machine - Mouleur à la machine</i>				
Canada	1.49	.....	2.03	.....
Quebec	1.31	1.00-1.61	1.92	1.84-2.00
Montreal .....	.....	.....	1.97	1.88-2.00
Ontario	1.59	1.33-1.97	2.05	1.75-2.55
Toronto	1.47	1.33-1.63	1.95	1.89-2.03
Manitoba	1.39	1.27-1.52	.....	.....
Alberta	1.51	1.30-1.60	.....	.....
British Columbia	1.85	1.72-1.98	.....	.....
<i>Patternmaker, Metal or Wood</i> <i>Modeleur, métal ou bois</i>				
Canada	1.80	.....	.....	.....
Atlantic Provinces	1.69	.....	.....	.....
Quebec	1.81	1.33-2.15	.....	.....
Montreal	2.05	1.84-2.15	.....	.....
Ontario	1.80	1.50-2.11	.....	.....
Toronto	1.92	1.80-2.04	.....	.....
Manitoba	1.66	1.53-1.72	.....	.....
Alberta	1.69	1.55-1.84	.....	.....
British Columbia	2.16	.....	.....	.....
<i>Sand Cutter (Sand Mixer)</i> <i>Démêleur de sable</i>				
Canada	1.36	.....	1.75	.....
Atlantic Provinces	1.24	1.23-1.32	.....	.....
Quebec	1.18	.85-1.50	.....	.....
Montreal	1.35	1.02-1.62	.....	.....
Ontario	1.40	1.20-1.69	1.75	1.48-2.10
Toronto	1.39	1.30-1.47	.....	.....
Manitoba	1.34	1.28-1.43	.....	.....
Alberta	1.31	1.15-1.54	.....	.....
British Columbia	1.67	1.61-1.73	.....	.....

Table 50 - IRON CASTINGS - Concluded
Tableau 50 - PIÈCES DE FONTE - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average — Moyenne	Predominant Range — Marge Prédominante	Average — Moyenne	Predominant Range — Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Shipper - Expéditeur</i>				
Canada	1.42	.....	.....	.....
Quebec	1.45	1.10-1.59	.....	.....
Montreal	1.58	.....	.....	.....
Ontario	1.38	1.30-1.56	.....	.....
Toronto	1.37	1.30-1.46	.....	.....
Manitoba	1.60	.....	.....	.....
British Columbia	1.65	1.35-1.89	.....	.....

Table 51 – MACHINE SHOP PRODUCTS¹
Tableau 51 – PRODUITS D'ATELIERS MECANQUES¹

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures Normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada	43.4	.....	
Nova Scotia	42.9	40–51½		
Quebec	45.1	40–54		
Ontario	41.8	40–49½		
Alberta	42.2	40–44		
British Columbia	40.0	.....	
Fitter (Bench Fitter; Bench Machinist) Ajusteur (ouvrier à l'établi)				
Canada			1.54	.....
Quebec			1.38	1.30–1.50
Montreal			1.39	1.30–1.55
Ontario			1.50	1.35–1.60
British Columbia			2.01	1.98–2.10
Grinder – Emeuleur				
Canada			1.58	.....
Quebec (Montreal only)			1.46	1.30–1.81
Ontario			1.59	1.40–1.78
British Columbia			2.09	2.05–2.15
Labourer – Manoeuvre				
Canada			1.13	.....
Quebec			1.10	.90–1.25
Montreal			1.12	.95–1.25
Ontario			1.22	1.00–1.45
Lathe Operator – Conducteur de tour				
Canada			1.51	.....
Quebec (Montreal only)			1.50	1.35–1.60
Ontario			1.55	1.37–1.84
Machinist – Machiniste				
Canada			1.68	.....
Nova Scotia			1.62	1.40–1.72
Quebec			1.53	1.25–1.70
Montreal			1.60	1.35–1.70
Ontario			1.68	1.41–1.84
Alberta			1.84	1.55–2.15
British Columbia			2.00	1.90–2.08
Truck Driver – Conducteur de camion				
Canada			1.31	.....
Quebec (Montreal only)			1.17	1.02–1.33
Ontario			1.44	1.30–1.63

Table 51 – MACHINE SHOP PRODUCTS¹ – Concluded
 Tableau 51 – PRODUITS D'ATELIERS MECANQUES¹ – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Welder – Soudeur		
Canada	1.64	.....
Quebec	1.44	1.30–1.52
Montreal	1.48	1.35–1.55
Ontario	1.70	1.40–1.80
Alberta	1.84	1.75–2.00
British Columbia	1.95	.....

¹**Machine Shop Products** – Machine shops primarily engaged in producing machine parts and equipment, other than complete machines, for the trade. This industry includes machine shops providing custom and repair service and welding service.

¹**Produits d'atelier mécanique** – Ateliers mécaniques s'occupant surtout de produire pour le commerce des pièces de machine et outillage autres que machines complètes. Les ateliers mécaniques qui s'occupent de fabrication sur commande, de réparation et de travaux de soudage sont inclus.

Table 52 – MACHINE TOOLS
Tableau 52 – MACHINES-OUTILS

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week	Average	Range		
Heures normales par semaine	Moyenne	Marge		
Canada ¹	41.9	40–48		
Canada ¹				
Fitter (Bench Fitter; Floor Fitter)				
Ajusteur (ouvrier à l'établi)			1.77	1.56–2.00
Grinder				
Affuteur			1.72	1.42–2.02
Labourer				
Manoeuvre			1.39	1.20–1.58
Lathe Operator				
Conducteur de tour			1.73	1.47–1.92
Machinist				
Machiniste			1.77	1.40–2.05
Milling Machine Operator				
Conducteur de fraiseuse			1.62	1.41–1.91
Tool and Die Maker				
Outilleur et matriceur			1.97	1.67–2.19
Welder				
Soudeur			1.70	1.45–1.86

¹Mostly Quebec and Ontario.

¹Surtout dans le Québec et l'Ontario.

Table 53 - SPECIAL INDUSTRIAL MACHINERY¹
 Tableau 53 - MACHINERIE INDUSTRIELLE SPECIALE¹

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	42.3			
Quebec.....	44.0	40-54		
Ontario.....	41.2	40-48		
Manitoba.....	42.7	41-44		
British Columbia.....	40.1	40-44		
<i>Assembler - Monteur</i>				
Canada.....	1.50		1.80	
Quebec.....	1.31	.90-1.56		
Montreal.....	1.39	1.10-1.56		
Ontario.....	1.56	1.35-1.75	1.90	1.54-2.07
Toronto.....	1.53	1.30-1.70	1.66	1.36-1.92
Manitoba.....	1.36	1.28-1.46		
<i>Blacksmith - Forgeron</i>				
Canada.....	1.47			
Quebec.....	1.28	1.02-1.51		
Montreal.....	1.41	1.23-1.61		
Ontario.....	1.53	1.00-1.82		
<i>Drill Press Operator Conducteur de foreuse à colonne</i>				
Canada.....	1.55		1.66	
Quebec.....	1.47	1.20-1.70	1.47	1.11-1.86
Montreal.....	1.54	1.33-1.70		
Ontario.....	1.52	1.29-1.72	1.82	1.65-1.86
Toronto.....	1.47	1.28-1.65		
British Columbia.....	1.80	1.69-1.84		
<i>Fitter (Bench; Floor) Ajusteur (ouvrier à l'établi)</i>				
Canada.....	1.64		1.67	
Quebec.....	1.55	1.30-1.75		
Montreal.....	1.57	1.35-1.76		
Ontario.....	1.65	1.44-1.86	1.87	1.63-2.00
Toronto.....	1.63	1.45-1.83		
British Columbia.....	1.97	1.90-2.04		
<i>Grinder - Emeuleur</i>				
Canada.....	1.56		1.76	
Quebec.....	1.42	1.10-1.77	1.35	1.06-1.73
Montreal.....	1.49	1.17-1.78		
Ontario.....	1.63	1.37-1.96	1.96	1.70-1.13
Toronto.....	1.55	1.35-1.78		

Table 53 – SPECIAL INDUSTRIAL MACHINERY¹ – Continued
 Tableau 53 – MACHINERIE INDUSTRIELLE SPECIALE¹ – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Labourer – Manoeuvre</i>				
Canada.....	1.24	.....	.....	.....
Quebec.....	1.10	.85–1.30	.....	.....
Montreal.....	1.23	1.17–1.30	.....	.....
Ontario.....	1.36	1.17–1.53	.....	.....
Toronto.....	1.35	1.15–1.57	.....	.....
Manitoba.....	1.33	.....	.....	.....
British Columbia.....	1.62	.....	.....	.....
<i>Lathe Operator – Conducteur de tour</i>				
Canada.....	1.58	.....	1.71	.....
Quebec.....	1.52	1.20–1.73	1.51	1.31–1.85
Montreal.....	1.60	1.42–1.79	.....	.....
Ontario.....	1.60	1.38–1.79	1.86	1.63–2.03
Toronto.....	1.62	1.38–1.80	.....	.....
<i>Machinist – Machiniste</i>				
Canada.....	1.67	.....	1.77	.....
Quebec.....	1.49	1.20–1.73	.....	.....
Montreal.....	1.55	1.30–1.77	.....	.....
Ontario.....	1.69	1.43–1.95	1.87	1.67–2.13
Toronto.....	1.71	1.50–1.83	.....	.....
Manitoba.....	1.62	1.44–1.75	.....	.....
British Columbia.....	1.99	1.98–2.04	.....	.....
<i>Milling Machine Operator Conducteur de fraiseuse</i>				
Canada.....	1.59	.....	1.63	.....
Quebec.....	1.50	1.21–1.74	1.38	1.10–1.77
Montreal.....	1.60	1.40–1.86	.....	.....
Ontario.....	1.60	1.40–1.80	1.84	1.71–1.96
Toronto.....	1.63	1.48–1.80	.....	.....
<i>Moulder, Bench – Mouleur au chassis</i>				
Canada.....	1.44	.....	.....	.....
Quebec.....	1.32	.70–1.73	.....	.....
Ontario.....	1.46	1.10–1.73	.....	.....
<i>Moulder, Floor – Mouleur en fosse</i>				
Canada.....	1.64	.....	1.76	.....
Quebec.....	1.56	1.10–1.73	1.69	1.43–1.97
Ontario.....	1.68	1.49–1.90	.....	.....
<i>Moulder, Machine Mouleur à la machine</i>				
Canada.....	1.41	.....	1.87	.....
Quebec.....	1.28	1.00–1.40	1.82	1.38–2.06
Ontario.....	1.59	1.46–1.67	.....	.....

Table 53 – SPECIAL INDUSTRIAL MACHINERY¹ – Concluded
Tableau 53 – MACHINERIE INDUSTRIELLE SPECIALE¹ – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Patternmaker (Metal; Wood)</i> <i>Modeleur (en métal; en bois)</i>				
Canada.....	1.83	.....	.....	.....
Quebec.....	1.85	1.35–2.11	.....	.....
Montreal.....	2.06	2.03–2.13	.....	.....
Ontario.....	1.77	1.56–2.05	.....	.....
Toronto.....	1.86	1.76–2.01	.....	.....
British Columbia.....	2.10	2.02–2.16	.....	.....
<i>Sheet Metal Worker – Tôlier</i>				
Canada.....	1.56	.....	1.71	.....
Quebec.....	1.47	1.25–1.70	.....	.....
Montreal.....	1.60	1.44–1.72	.....	.....
Ontario.....	1.58	1.38–1.76	1.71	1.54–1.83
Toronto.....	1.59	1.38–1.84	.....	.....
Manitoba.....	1.48	1.34–1.59	.....	.....
<i>Tool and Die Maker</i> <i>Outilleur et matricieur</i>				
Canada.....	1.83	.....	.....	.....
Quebec.....	1.56	1.33–1.85	.....	.....
Montreal.....	1.62	1.39–1.91	.....	.....
Ontario.....	1.88	1.65–2.11	.....	.....
Toronto.....	1.87	1.83–1.97	.....	.....
<i>Welder – Soudeur</i>				
Canada.....	1.62	.....	1.75	.....
Quebec.....	1.44	1.20–1.73	1.42	1.31–1.63
Montreal.....	1.60	1.45–1.75	.....	.....
Ontario.....	1.65	1.41–1.86	1.88	1.50–2.18
Toronto.....	1.64	1.41–1.85	.....	.....
Manitoba.....	1.50	1.38–1.58	.....	.....
British Columbia.....	2.01	1.90–2.09	.....	.....

¹Special Industrial Machinery – Establishments primarily engaged in manufacturing special industrial machinery, such as textile machinery, wood-working machinery, pulp and paper machinery and general industrial machinery such as pumping equipment, power transmission equipment, conveyor systems, elevators and other machinery and parts, not elsewhere classified.

¹Machinerie industrielle spéciale – Etablissements s'occupant surtout de fabriquer de la machinerie industrielle spéciale, telles que machines pour l'industrie textile, machines à bois, machines pour la pulpe et le papier, et machinerie industrielle en général, comme appareillage de pompage, appareillage de transmission d'énergie, systèmes de transporteurs, ascenseurs, monte-charge et autre machinerie et pièces non mentionnées ailleurs.

Table 54 – PRIMARY IRON AND STEEL¹
Tableau 54 – FER ET ACIER PRIMAIRES¹

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	40.2	.....	
Quebec	40.7	40–42		
Ontario	40.0	.....	
Blacksmith – Forgeron				
Canada	1.95	.....	.....	.....
Quebec	1.76	1.67–1.93	.....	.....
Ontario	1.97	1.83–2.08	.....	.....
Carpenter – Charpentier				
Canada	1.90	.....	.....	.....
Quebec	1.69	1.65–1.74	.....	.....
Ontario	1.92	1.83–1.97	.....	.....
Crane Follower (Crane Chaser; Crane Hooker; Crane Slinger) Aide grutier (accrocheur, grue)				
Canada	1.64	.....	1.77	.....
Ontario	1.65	1.60–1.74	1.76	1.61–1.88
Craneman, Non-Production Grutier, non production				
Canada	1.83	.....	.....	.....
Ontario	1.93	1.76–2.01	.....	.....
Electrician – Electricien				
Canada	1.96	.....	.....	.....
Quebec	1.78	1.68–1.82	.....	.....
Ontario	1.98	1.87–2.09	.....	.....
Finisher (Finishing Roller) Finisseur (laminoir)				
Canada .....	.....	.....	2.72	.....
Quebec (Montreal only) .....	.....	.....	2.40	2.04–3.21
Ontario .....	.....	.....	2.86	2.40–3.42
Labourer – Manoeuvre				
Canada	1.53	.....	.....	.....
Quebec	1.41	1.30–1.54	.....	.....
Ontario	1.56	1.52–1.57	.....	.....
Machinist – Machiniste				
Canada	1.98	.....	.....	.....
Quebec	1.80	1.65–1.97	.....	.....
Ontario	1.99	1.90–2.09	.....	.....

Table 54 – PRIMARY IRON AND STEEL ¹—Concluded
Tableau 54 – FER ET ACIER PRIMAIRES ¹—Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Millwright – Mécanicien-ajusteur</i>				
Canada	1.96	.....	.....	.....
Quebec	1.70	1.65–1.70	.....	.....
Ontario	2.00	1.88–2.13	.....	.....
<i>Oiler – Graisseur</i>				
Canada	1.69	.....	.....	.....
Ontario	1.74	1.69–1.88	.....	.....
<i>Pipefitter, Maintenance Tuyauteur, entretien</i>				
Canada	1.92	.....	.....	.....
Quebec	1.70	1.60–1.85	.....	.....
Ontario	1.98	1.90–2.08	.....	.....
<i>Roller – Lamineur</i>				
Canada .....	.....	.....	2.95	.....
Ontario .....	.....	.....	2.79	1.93–3.66
<i>Roll Turner Tourneur de cylindres de laminoir</i>				
Canada	1.99	.....	.....	.....
Ontario	2.00	1.81–2.19	.....	.....
<i>Rougher – Dégrossisseur</i>				
Canada .....	.....	.....	2.64	.....
Ontario .....	.....	.....	2.71	2.13–3.32
<i>Welder – Soudeur</i>				
Canada	1.91	.....	.....	.....
Quebec	1.72	1.70–1.77	.....	.....
Ontario	1.98	1.90–2.01	.....	.....

¹Primary Iron and Steel – Two main types of establishments are classified in this industry (1) Blast furnaces primarily engaged in manufacturing (from ore and scrap) pigiron, blast furnace ferro-alloys and castings made direct from the furnace and (2) steel works and rolling mills engaged in converting pigiron, scrap iron and scrap steel into steel and in hot and cold rolling of steel into blooms, billets, rails, bars and rods. In many cases the processes of conversion and rolling are performed in the same plant. In many establishments the manufacturing processes are carried beyond the rolling stage.

¹Fer et acier primaires – Cette industrie comprend deux genres principaux d'établissements: (1) hauts fourneaux fabriquant surtout, avec du minerai et de la ferraille, de la fonte brute, des ferro-alliages de haut fourneau et des pièces de fonte directement du haut fourneau, et (2) aciéries et lamineries transformant en acier la fonte brute et les déchets de fer et d'acier, et laminant l'acier, à chaud ou à froid, en pains, billettes, rails, barres et tiges. Dans bon nombre de cas, la transformation et le laminage s'exécutent dans le même établissement. Dans nombre d'établissements, les procédés de fabrication dépassent le stade du laminage.

Table 55 - SHEET METAL PRODUCTS¹
Tableau 55 - PRODUITS DE LA TOLE¹

Note.—In previous years, establishments primarily engaged in the manufacture of tin cans and tinware were included in this industry; this year, for the first time, these establishments are excluded, which accounts in part for the decrease in some of the rates shown.

Note.—Dans les années précédentes, les établissements s'occupant surtout de la fabrication de boîtes et articles en fer-blanc étaient inclus dans cette industrie; cette année, pour la première fois, ces établissements sont exclus, ce qui explique en partie la diminution dans quelques-uns des taux signalés.

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average	Predominant	Average	Predominant
	Moyenne	Marge Prédominante	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada	41.4	.....	
Quebec	41.7	40-44		
Ontario	41.5	38-48		
Manitoba	41.0	40-42½		
Saskatchewan	41.9	40-42½		
Alberta	40.2	40-44		
British Columbia ...	40.4	40-44		
 Assembler (Assembler and Specialist; Bench Assembler) Monteur (Assembleur et spécialiste; monteur à l'établi)				
Canada	1.53	.....	1.52	.....
Quebec (Montreal only)	1.49	1.48-1.55	.....	.....
Ontario	1.57	1.46-1.63	1.52	1.26-1.80
Toronto	1.60	1.55-1.61	.....	.....
Manitoba	1.45	1.30-1.58	.....	.....
 Inspector - Inspecteur				
Canada	1.49	.....	.....	.....
Ontario	1.49	1.34-1.78	.....	.....
Toronto	1.48	1.34-1.80	.....	.....
 Janitor - Concierge				
Canada	1.23	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only)	1.18	1.05-1.30	.....	.....
Ontario	1.33	1.20-1.48	.....	.....
Toronto	1.29	1.20-1.41	.....	.....
 Labourer - Manoeuvre				
Canada	1.29	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only)	1.25	1.20-1.30	.....	.....
Ontario	1.33	1.08-1.54	.....	.....
Toronto	1.34	1.20-1.54	.....	.....
Manitoba	1.27	1.13-1.37	.....	.....
Saskatchewan	1.27	1.22-1.35	.....	.....
Alberta	1.24	1.21-1.26	.....	.....
British Columbia	1.48	1.30-1.65	.....	.....

Table 55 – SHEET METAL PRODUCTS¹ – Continued
Tableau 55 – PRODUITS DE LA TOLE¹ – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Machinist – Machiniste</i>				
Canada	1.73	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only)	1.70	1.48–1.87	.....	.....
Ontario	1.80	1.54–1.95	.....	.....
Toronto	1.88	1.79–1.95	.....	.....
Manitoba	1.48	1.38–1.58	.....	.....
<i>Mechanic (Machine Repairman) Mécanicien (réparateur de machine)</i>				
Canada	1.67	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only)	1.65	1.48–1.75	.....	.....
Ontario	1.68	1.43–1.90	.....	.....
Toronto	1.69	1.60–1.79	.....	.....
<i>Painter, Spray – Peintre au pistolet</i>				
Canada	1.50	.....	1.51	.....
Quebec (Montreal only)	1.44	1.36–1.50	.....	.....
Ontario	1.53	1.30–1.80	1.50	1.35–1.65
Toronto	1.61	1.30–1.80	.....	.....
Manitoba	1.45	1.30–1.58	.....	.....
British Columbia	1.77	1.68–1.90	.....	.....
<i>Power-Brake Operator Conducteur de cintreuse-plieuse mécanique</i>				
Canada	1.61	.....	1.54	.....
Quebec (Montreal only)	1.45	1.40–1.60	.....	.....
Ontario	1.64	1.52–1.80	1.56	1.34–1.77
Toronto	1.67	1.55–1.80	.....	.....
Manitoba	1.47	1.44–1.54	.....	.....
British Columbia	1.81	1.68–2.19	.....	.....
<i>Power-Shear Operator Conducteur de cisaille mécanique</i>				
Canada	1.51	.....	1.47	.....
Quebec	1.37	1.35–1.45	.....	.....
Montreal	1.43	1.40–1.45	.....	.....
Ontario	1.55	1.25–1.73	1.47	1.27–1.68
Toronto	1.69	1.64–1.75	.....	.....
Manitoba	1.45	1.37–1.54	.....	.....
<i>Punch-Press Operator, Male Conducteur de poinçonneuse</i>				
Canada	1.42	.....	1.48	.....
Quebec	1.32	.95–1.48	.....	.....
Montreal	1.37	1.25–1.48	.....	.....
Ontario	1.43	1.15–1.68	1.48	1.33–1.62
Toronto	1.43	1.15–1.68	1.52	1.34–1.58
Manitoba	1.50	1.45–1.59	.....	.....
British Columbia	1.53	1.42–1.77	.....	.....

Table 55 - SHEET METAL PRODUCTS¹ - Continued
 Tableau 55 - PRODUITS DE LA TOLE¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Punch-Press Operator, Female</i> <i>Conductrice de poinçonneuse</i>				
Canada	1.17	.....	1.21	.....
Ontario	1.17	.85-1.42	1.21	1.13-1.22
Toronto .....	.90	.85-1.07	.....	.....
<i>Sheet Metal Machine Operator's Helper</i> <i>(Sheet Metal Worker's Helper)</i> <i>Aide-conducteur de machine</i> <i>à tôle</i>				
Canada	1.35	.....	1.37	.....
Quebec (Montreal only)	1.23	1.20-1.30	.....	.....
Ontario	1.37	1.08-1.54	1.37	.....
Toronto	1.31	1.06-1.54	.....	.....
Alberta	1.33	1.23-1.45	.....	.....
British Columbia	1.53	1.42-1.75	.....	.....
<i>Sheet Metal Worker - Tôlier</i>				
Canada	1.87	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only)	1.75	1.69-1.80	.....	.....
Ontario	1.81	1.32-2.10	.....	.....
Toronto	1.89	1.61-2.35	.....	.....
Manitoba	1.75	1.48-1.90	.....	.....
Saskatchewan	1.76	1.60-1.89	.....	.....
Alberta	2.14	2.05-2.15	.....	.....
British Columbia	2.30	2.28-2.35	.....	.....
<i>Shipper - Expéditeur</i>				
Canada	1.41	.....	1.67	.....
Quebec	1.30	.90-1.55	.....	.....
Montreal	1.37	1.23-1.55	.....	.....
Ontario	1.44	1.22-1.61	1.67	1.62-1.76
Toronto	1.47	1.55-1.60	.....	.....
Manitoba	1.41	1.24-1.53	.....	.....
<i>Tool Maker (Tool and Die Maker)</i> <i>Outilleur (outilleur et matriceur)</i>				
Canada	1.84	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only)	1.84	1.74-1.86	.....	.....
Ontario	1.84	1.63-1.98	.....	.....
Toronto	1.88	1.75-1.96	.....	.....
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>				
Canada	1.37	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only)	1.32	1.25-1.38	.....	.....
Ontario	1.41	1.15-1.61	.....	.....
Toronto	1.41	1.20-1.61	.....	.....
Manitoba	1.28	1.10-1.42	.....	.....
Alberta	1.39	1.30-1.44	.....	.....
British Columbia	1.48	1.40-1.59	.....	.....

Table 55 - SHEET METAL PRODUCTS¹ - Concluded
Tableau 55 - PRODUITS DE LA TÔLE¹ - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Welder - Soudeur</i>				
Canada	1.64	.....	1.65	.....
Quebec (Montreal only)	1.56	1.48-1.69	1.91	1.82-2.13
Ontario	1.69	1.45-1.86	1.57	1.27-1.74
Toronto	1.79	1.70-1.86	.....	.....
Manitoba	1.53	1.38-1.65	.....	.....
Saskatchewan	1.51	1.37-1.63	.....	.....
Alberta	1.78	1.66-1.95	.....	.....
British Columbia	1.88	1.68-2.05	.....	.....

¹Sheet Metal Products - Establishments primarily engaged in manufacturing sheet metal building material, enamelled kitchenware, galvanized sheets, tin cans and tinware, stove pipes, auto stampings, metal bottle caps, eaves troughing and similar products. Establishments whose primary activity is tinsmithing and sheet metal work on construction projects are not covered.

¹Produits de la tôle - Etablissements s'occupant surtout de la transformation de la tôle en matériaux de construction, ustensiles de cuisine émaillés, tôles galvanisées, boîtes et articles en fer-blanc, tuyaux de poêle, pièces embouties pour automobiles, capsules métalliques à bouteilles, gouttières de toit et produits analogues. Sont exclus les établissements s'occupant surtout de ferblanterie et de tôlerie relativement à des projets de construction.

Table 56 – AIRCRAFT AND PARTS
Tableau 56 – AVIONS ET PIÈCES

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	41.3	.....	
Quebec.....	42.8	42½–55		
Ontario.....	40.2	40 –45		
Western Provinces	43.3	40 –44		
 <i>Aircraft Electrical Mechanic (Aircraft Electrician)</i> <i>Electricien d'aviation</i>				
Canada.....			1.72	.....
Quebec (Montreal only)			1.66	1.64–1.74
Ontario.....			1.78	1.66–1.92
Toronto			1.81	1.70–1.92
Western Provinces			1.60	1.43–1.80
 <i>Aircraft Engine Mechanic (Aero-Engine Mechanic)</i> <i>Mécanicien de moteurs d'aviation</i>				
Canada.....			1.73	.....
Quebec (Montreal only)			1.74	1.64–1.85
Western Provinces			1.71	1.59–1.78
 <i>Aircraft Mechanic – Mécanicien d'aviation</i>				
Canada... ..			1.79	.....
Quebec (Montreal only)			1.67	1.64–1.74
Ontario.....			1.92	1.66–2.00
Toronto			1.95	1.76–2.00
Western Provinces			1.67	1.65–1.80
 <i>Carpenter – Charpentier</i>				
Canada.....			1.81	.....
Quebec (Montreal only)			1.66	1.64–1.72
Ontario.....			2.05	1.83–2.07
Western Provinces			1.66	1.65–1.78
 <i>Final Assembler – Monteur final</i>				
Canada.....			1.71	.....
Ontario (Toronto only).....			1.72	1.70–1.78
 <i>Grinder – Emeuleur</i>				
Canada.....			1.72	.....
Quebec (Montreal only)			1.70	1.60–1.82
Ontario.....			1.79	1.74–1.92
 <i>Inspector – Inspecteur</i>				
Canada.....			1.76	.....
Quebec (Montreal only)			1.71	1.60–1.88
Ontario.....			1.82	1.66–2.00
Toronto			1.86	1.70–2.00
Western Provinces			1.66	1.43–1.80

Table 56 – AIRCRAFT AND PARTS – Continued
Tableau 56 – AVIONS ET PIÈCES – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Janitor – Concierge</i>		
Canada	1.33	.....
Quebec (Montreal only)	1.26	1.24–1.30
Ontario	1.51	1.35–1.55
Toronto	1.55	.....
Western Provinces	1.10	1.03–1.18
<i>Labourer – Manoeuvre</i>		
Canada	1.38	.....
Quebec (Montreal only)	1.27	1.20–1.36
Ontario	1.46	1.40–1.55
Toronto	1.49	1.44–1.55
Western Provinces	1.09	1.03–1.13
<i>Lathe Operator – Conducteur de tour</i>		
Canada	1.69	.....
Quebec (Montreal only)	1.66	1.50–1.76
Ontario	1.77	1.70–1.92
<i>Machinist – Machiniste</i>		
Canada	1.87	.....
Quebec (Montreal only)	1.79	1.75–1.87
Ontario	1.96	1.83–2.22
Western Provinces	1.66	1.55–1.75
<i>Major Assembler – Monteur principal</i>		
Canada	1.75	.....
Ontario	1.76	1.66–1.78
<i>Milling Machine Operator – Conducteur de fraiseuse</i>		
Canada	1.76	.....
Quebec (Montreal only)	1.63	1.52–1.72
Ontario	1.94	1.85–2.07
Toronto	1.97	1.85–2.07
<i>Millwright – Mécanicien-ajusteur</i>		
Canada	1.92	.....
Quebec (Montreal only)	1.70	1.66–1.82
Ontario	2.08	1.85–2.15
Toronto	2.11	1.85–2.15
<i>Painter, Spray – Peintre au pistolet</i>		
Canada	1.63	.....
Quebec (Montreal only)	1.52	1.45–1.55
Ontario	1.74	1.70–1.76
Toronto	1.75	1.70–1.76

Table 56 – AIRCRAFT AND PARTS – Concluded
Tableau 56 – AVIONS ET PIÈCES – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
<i>Sheet Metal Worker – Tôlier</i>	\$	\$
Canada	1.76	.....
Quebec (Montreal only)	1.69	1.64–1.75
Ontario	1.85	1.76–1.92
Toronto	1.86	1.76–1.92
Western Provinces	1.67	1.59–1.80
<i>Sub-Assembler – Sous-Monteur</i>		
Canada	1.64	.....
Ontario (Toronto only)	1.67	1.63–1.70
<i>Tool and Die Maker – Outilleur, matriceur</i>		
Canada	1.91	.....
Quebec (Montreal only)	1.90	1.88–1.95
Ontario	1.98	1.79–2.30
Toronto	2.22	1.98–2.30
<i>Welder – Soudeur</i>		
Canada	1.70	.....
Quebec (Montreal only)	1.62	1.64–1.75
Ontario	1.81	1.76–2.00
Toronto	1.83	1.76–2.00
Western Provinces	1.55	1.43–1.65

Table 57 – AUTO REPAIR AND GARAGES¹
Tableau 57 – REPARATION D'AUTOMOBILES ET GARAGES¹

Occupation and Locality Métier et région	Standard Hours per Week Heures hebdo- madaires normales	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
		Average — Moyenne	Predominant Range — Marge Prédominante	Average — Moyenne	Predominant Range — Marge Prédominante
		\$	\$	\$	\$
Automobile Mechanic Mécanicien d'automobile					
Canada .....	.....	1.49	.....	1.59	.....
Newfoundland.....	.....	1.33	.....	.....	.....
St. John's.....	50	1.29	1.12-1.40	.....	.....
Nova Scotia .....	.....	1.23	.....	1.38	.....
Halifax	45-50	1.29	1.25-1.40	.....	.....
Sydney.....	40-44	1.35	1.18-1.41	.....	.....
New Brunswick .....	.....	1.14	.....	.....	.....
Moncton.....	43½	1.32	1.30-1.40	.....	.....
Saint John.....	47-50	1.07	1.00-1.20	.....	.....
Quebec .....	.....	1.35	.....	1.53	.....
Chicoutimi	49	1.45	1.30-1.50	.....	.....
Hull.....	44-54	.....	.....	1.78	1.40-2.02
Montreal	45-60	1.38	1.20-1.54	1.45	1.16-1.90
Quebec	44-60	1.42	1.23-1.45	.....	.....
Sherbrooke	49-50	1.38	1.25-1.40	.....	.....
Three Rivers	49-54	1.08	.93-1.30	.....	.....
Ontario .....	.....	1.49	.....	1.62	.....
Brantford.....	46½-49	1.32	1.25-1.40	.....	.....
Fort William.....	40	.....	.....	1.65	.....
Hamilton.....	48-50	1.55	1.37-1.74	1.44	.....
Kingston.....	48-49	1.41	1.40-1.45	.....	.....
Kirkland Lake	48	1.39	1.25-1.50	.....	.....
Kitchener	45-49	1.38	.96-1.45	.....	.....
London	47-48	1.37	1.30-1.50	.....	.....
Ottawa.....	44-49	1.35	1.20-1.46	1.48	1.15-1.70
Owen Sound	49	1.30	.....	.....	.....
Peterborough	46½-48	1.37	1.25-1.43	.....	.....
St. Catharines	48-49	1.46	1.38-1.55	.....	.....
Sudbury	48-49	.....	.....	1.76	1.58-1.93
Timmins	48	1.45	1.40-1.50	.....	.....
Toronto	42½-49	1.59	1.40-1.80	1.70	1.49-1.87
Welland	48	1.49	.....	.....	.....
Windsor	48-49	.....	.....	1.86	1.56-2.20
Manitoba .....	.....	1.26	.....	1.50	.....
Winnipeg.....	40-54	1.31	1.02-1.58	1.52	1.12-1.94
Brandon.....	48	.....	.....	1.43	1.27-1.73

Table 57 – AUTO REPAIR AND GARAGES¹ – Concluded
Tableau 57 – REPARATION D'AUTOMOBILES ET GARAGES¹ – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Standard Hours per Week Heures hebdo- madaires normales	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
		Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
		\$	\$	\$	\$
Saskatchewan.....	.....	1.44	.....	1.52	.....
Moose Jaw	48	1.45	1.35–1.50	1.50	.....
Regina.....	46½–48	1.45	1.12–1.61	.....	.....
Saskatoon.....	44	.....	.....	1.69	1.59–2.27
Alberta .....	.....	1.61	.....	1.70	.....
Calgary	42½–44½	1.55	1.60–1.73	.....	.....
Edmonton	44–48	1.63	1.50–1.75	.....	.....
Lethbridge	44	1.60	1.55–1.63	.....	.....
Medicine Hat	44	1.49	.....	.....	.....
British Columbia .....	.....	1.81	.....	1.81	.....
Vancouver.....	40–42½	1.84	1.79–1.85	.....	.....
Victoria.....	44	1.75	1.60–1.79	.....	.....

¹**Auto Repair and Garages** – Establishments primarily engaged in the repair of automobiles, motor trucks, tires and in the live storage of automobiles for the general public. Establishments owned and operated by concerns for their own use and not offering their services to the general public are not included. Filling stations and service stations which are primarily engaged in retail selling of gasoline and oil are not included.

¹**Garages et réparation d'automobiles** – Etablissements s'occupant surtout de la réparation d'automobiles, de camions, de pneus et de remisage d'automobiles du grand public. Sont exclus les établissements propriété privée et exploités pour le service exclusif du propriétaire et ne servant pas le public général. Les postes d'essence et les stations-service s'occupant surtout de la vente au détail de l'essence et de l'huile sont aussi exclus.

Table 58 – MOTOR VEHICLES
Tableau 58 – VEHICULES A MOTEUR

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine			\$	\$
Canada (Ontario only)	Average Moyenne	Range Marge		
Canada (Ontario only)	40.1	40-48		
Assembler Monteur			1.68	1.61-1.71
Body Trimmer Garnisseur			1.75	1.72-1.79
Electrician Electricien			1.94	1.70-2.04
Inspector Inspecteur			1.73	1.65-1.81
Labourer Manoeuvre			1.57	1.51-1.66
Machine Operator Conducteur de machine			1.69	1.62-1.77
Machinist Machiniste			1.91	1.70-2.02
Metal Finisher (Hand or Machine) Finisseur de métal à la main ou à la machine			1.78	1.76-1.81
Millwright Mécanicien - ajusteur			1.89	1.70-1.97
Painter, Spray Peintre au pistolet			1.80	1.74-1.86
Sheet Metal Worker Tôlier			1.78	1.58-2.02
Tool and Die Maker Outilleur et matriceur			2.03	1.84-2.12
Welder, Machine Soudeur à la machine			1.73	1.66-1.76

Table 59 – MOTOR VEHICLE PARTS AND ACCESSORIES
Tableau 59 – ACCESSOIRES ET PIÈCES DE VÉHICULES À MOTEUR

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
Average Moyenne				
Range Marge				
Canada (Ontario only) 40.5 40-49				
Canada (Ontario only)				
Assembler, Male Assembleur	1.57	1.39-1.60	1.76	1.57-2.01
Assembler, Female Assembleuse	1.38	1.28-1.46	1.48	1.40-1.58
Drill-Press Operator Conducteur de perceuse	1.65	1.40-1.74	1.71	1.58-1.78
Electrician Electricien	1.85	1.74-1.98	.....	.....
Grinder Emeuleur	1.72	1.62-1.79	1.81	1.65-1.84
Heat Treater (Heat Treat Operator) Préposé à traitement thermique)	1.69	1.59-1.85	1.86	1.65-2.30
Inspector (Tester), Male Inspecteur	1.70	1.59-1.83	1.73	1.72-1.78
Inspector (Tester), Female Inspectrice	1.36	1.10-1.60	1.20	1.08-1.59
Janitor Concierge	1.46	1.41-1.60	.....	.....
Labourer Manoeuvre	1.47	1.33-1.65	.....	.....
Lathe Operator Conducteur de tour	1.73	1.67-1.89	1.69	1.40-1.80
Machine Operator, Male Conducteur de machine	1.63	1.40-1.75	1.77	1.57-2.05
Machine Operator, Female Conductrice de machine	1.39	1.39-1.41	1.45	1.33-1.51
Machine Repairman (Mechanic) Répareur de machines (mécien)	1.80	1.60-1.98	.....	.....
Machinist Machiniste	1.86	1.63-1.98	.....	.....
Milling Machine Operator Conducteur de fraiseuse	1.68	1.53-1.82	1.76	1.70-1.78
Painter, Spray Peintre au pistolet	1.62	1.40-1.76	1.74	1.62-2.04

Table 59 – MOTOR VEHICLE PARTS AND ACCESSORIES – Concluded 169
 Tableau 59 – ACCESSOIRES ET PIÈCES DE VÉHICULES À MOTEUR – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Punch-Press Operator Conducteur de presse à découper	1.49	1.20–1.69	1.83	1.43–2.28
Set-Up Man (Job Setter; Machine Set-Up Man) Monteur-ajusteur	1.79	1.59–1.86	2.01	1.78–2.12
Sheet Metal Worker Tôlier	1.56	1.40–1.82	1.92	1.32–2.17
Tool and Die Maker Outilleur et matricieur	2.00	1.77–2.13	.....	.....
Truck Driver Conducteur de camion	1.56	1.38–1.72	.....	.....
Welder (Acetylene Welder; Arc Welder; Combination Welder) Soudeur	1.79	1.50–2.07	.....	.....
Welder, Machine Soudeur à la machine	1.58	1.43–1.67	1.91	1.80–2.36

Table 60—RAILROAD AND ROLLING STOCK EQUIPMENT
Tableau 60—MATÉRIEL FERROVIAIRE ET ROULANT

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada	40.0	40—42½		
Canada				
Assembler Monteur	1.56	1.40—1.77	1.92	1.87—1.93
Rucker-Up Teneur de tas .....	.....	.....	1.91	1.74—2.07
Carpenter, Rolling Stock Charpentier, matériel roulant	1.59	1.49—1.70	1.92	1.64—2.08
Chipper and Grinder Ebarbeur et émeuleur	1.41	1.29—1.50	1.93	1.70—1.98
Crane Operator Conducteur de grue	1.54	1.40—1.64	.....	.....
Drill-Press Operator Conducteur de perceuse	1.59	.....	1.84	1.64—2.06
Electrician, Rolling Stock Electricien, matériel roulant	1.68	1.65—1.77	.....	.....
Fitter Ajusteur	1.67	1.65—1.71	1.81	1.70—1.98
Inspector Inspecteur	1.85	1.65—1.89	.....	.....
Labourer Manoeuvre	1.33	1.28—1.38	.....	.....
Lathe Operator Conducteur de tour	1.75	1.71—1.80	1.84	1.61—2.10
Machinist Machiniste	1.69	1.65—1.79	.....	.....
Millwright Mécanicien-ajusteur	1.72	1.47—1.88	.....	.....
Moulder Floor Mouleur en fosse	1.60	1.56—1.68	1.88	1.76—1.94
Painter, Spray Peintre au pistolet	1.60	1.51—1.65	1.96	1.92—1.98
Pipe Fitter, Rolling Stock Tuyauteur, matériel roulant	1.67	1.65—1.77	1.98	1.87—2.08
Punch-Press Operator Conducteur de poinçonneuse	1.46	1.34—1.63	2.03	1.98—2.09
Riveter Riveur .....	.....	.....	2.00	1.82—2.18
Welder Soudeur	1.70	.....	1.99	1.92—2.08

Table 61 – SHIPBUILDING AND REPAIRING
Tableau 61 – CONSTRUCTION ET REPARATION DE VAISSEaux

171

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada	41.8	.....	
Nova Scotia	40.7	40 –50		
New Brunswick	40.0			
Quebec	44.1	42½–45		
Ontario	41.0	40 –45		
British Columbia	40.0	40 –44		
<i>Blacksmith – Forgeron</i>				
Canada			1.65	.....
Nova Scotia			1.56	1.50–1.62
New Brunswick			1.58	
Quebec			1.53	1.47–1.57
Ontario			1.66	1.55–1.79
British Columbia			2.03	1.98–2.03
<i>Boilermaker – Chaudronnier</i>				
Canada			1.67	.....
Nova Scotia			1.39	1.15–1.62
New Brunswick			1.62	
Quebec			1.50	1.47–1.57
Ontario			1.74	1.65–1.82
British Columbia			1.99	1.98–2.03
<i>Bolter-Up – Boulonneur</i>				
Canada			1.40	.....
Quebec			1.29	1.25–1.32
<i>Burner – Brûleur</i>				
Canada			1.62	.....
Nova Scotia			1.57	1.51–1.62
Quebec			1.42	1.37–1.50
Ontario			1.64	1.55–1.70
British Columbia			2.00	1.98–2.03
<i>Chipper and Caulker – Ebarbeur et mateur</i>				
Canada			1.64	.....
Nova Scotia			1.56	1.38–1.62
Quebec			1.46	1.37–1.55
Ontario			1.70	1.63–1.80
British Columbia			1.98	1.83–2.03
<i>Electrician, Ship – Electricien, navire</i>				
Canada			1.72	.....
Nova Scotia			1.60	1.59–1.62
Quebec			1.51	1.47–1.55
Ontario			1.67	1.60–1.69
British Columbia			2.08	.....

Table 61 – SHIPBUILDING AND REPAIRING – Continued
Tableau 61 – CONSTRUCTION ET REPARATION DE VAISSEAUX – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Engine Fitter – Ajusteur de machines</i>		
Canada	1.74	.....
Nova Scotia	1.56	1.35–1.62
New Brunswick	1.62	.....
Quebec	1.51	1.47–1.55
Ontario	1.64	1.55–1.70
British Columbia	2.01	1.98–2.03
<i>Holder-On (Bucker-Up) – Teneur de tas</i>		
Canada	1.56	.....
Nova Scotia	1.51	.....
Quebec	1.38	1.35–1.43
Ontario	1.57	1.55–1.60
British Columbia	1.87	1.84–1.89
<i>Joiner – Menuisier</i>		
Canada	1.60	.....
Nova Scotia	1.62	.....
Quebec	1.48	1.47–1.50
Ontario	1.68	1.63–1.75
British Columbia	1.98	.....
<i>Labourer – Manoeuvre</i>		
Canada	1.32	.....
Nova Scotia	1.15	.90–1.24
New Brunswick	1.23	.....
Quebec	1.15	1.14–1.21
Ontario	1.32	1.26–1.40
British Columbia	1.61	1.58–1.68
<i>Machine Operator – Conducteur de machine</i>		
Canada	1.46	.....
Nova Scotia	1.47	1.41–1.62
Quebec	1.30	1.26–1.38
Ontario	1.59	1.54–1.65
<i>Machinist – Machiniste</i>		
Canada	1.70	.....
Nova Scotia	1.52	1.20–1.67
New Brunswick	1.61	1.57–1.62
Quebec	1.52	1.47–1.60
Ontario	1.68	1.62–1.79
British Columbia	2.02	1.98–2.08
<i>Patternmaker, Wood – Modeleur, bois</i>		
Canada	1.71	.....
Nova Scotia	1.58	1.35–1.79
Quebec	1.61	1.57–1.71
British Columbia	2.10	.....

Table 61 - SHIP BUILDING AND REPAIRING - Concluded
Tableau 61 - CONSTRUCTION ET REPARATION DE VAISSEaux - Fin

173

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Pipe Fitter - Tuyauteur</i>		
Canada	1.69	.....
Nova Scotia	1.60	1.59-1.62
New Brunswick	1.62	.....
Quebec	1.51	1.47-1.58
Ontario	1.69	1.63-1.70
British Columbia	1.98	.....
<i>Plater (Fitter) - Poseur de plaques</i>		
Canada	1.74	.....
Nova Scotia	1.61	1.59-1.62
Quebec	1.50	1.47-1.55
Ontario	1.66	1.62-1.75
British Columbia	2.01	1.98-2.03
<i>Rigger - Gréeur</i>		
Canada	1.63	.....
Nova Scotia	1.43	.90-1.62
Quebec	1.44	1.43-1.50
Ontario	1.60	1.50-1.65
British Columbia	1.98	.....
<i>Riveter - Riveur</i>		
Canada	1.63	.....
Nova Scotia	1.61	1.59-1.62
Quebec	1.50	1.47-1.57
Ontario	1.69	1.63-1.80
British Columbia	2.01	1.98-2.03
<i>Rivet Heater - Réchauffeur de rivets</i>		
Canada	1.46	.....
Quebec	1.33	1.30-1.38
British Columbia	1.80	1.78-1.83
<i>Shipwright - Charpentier de navire</i>		
Canada	1.64	.....
Nova Scotia	1.49	1.15-1.62
New Brunswick	1.62	.....
Quebec	1.50	1.47-1.55
Ontario	1.67	1.63-1.69
British Columbia	1.98	.....
<i>Welder - Soudeur</i>		
Canada	1.69	.....
Nova Scotia	1.52	1.20-1.62
New Brunswick	1.62	.....
Quebec	1.56	1.50-1.60
Ontario	1.71	1.63-1.80
British Columbia	2.01	1.98-2.03

Table 62 – BRASS AND COPPER PRODUCTS¹
Tableau 62 – PRODUITS DU LAITON ET DU CUIVRE¹

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	41.6	.....	
Quebec.....	42.8	40–48		
Ontario.....	41.2	40–50		
Prairie Provinces ..	40.0	.....	
British Columbia	40.0	.....	
Assembler – Monteur				
Canada.....	1.42	.....	1.72	.....
Quebec.....	1.49	1.25–1.73	.....	.....
Ontario.....	1.37	1.10–1.67	1.77	1.59–2.14
Chipper and Grinder Ebarbeur et émeuleur				
Canada.....	1.36	.....	1.79	.....
Quebec.....	1.44	1.22–1.59	1.77	1.06–2.20
Ontario.....	1.35	1.27–1.44	1.82	1.47–2.14
British Columbia	1.73	1.71–1.77	.....	.....
Coremaker, Hand – Noyauteur à la main				
Canada.....	1.57	.....	.....	.....
Quebec.....	1.72	1.50–1.93	.....	.....
Ontario.....	1.47	1.25–1.69	.....	.....
Prairie Provinces.....	1.66	.....	.....	.....
Coremaker, Machine Noyauteur à la machine				
Canada.....	.....	.....	1.74	.....
Ontario.....	.....	.....	1.75	1.35–1.97
Labourer – Manoeuvre				
Canada.....	1.24	.....	.....	.....
Quebec.....	1.18	1.08–1.45	.....	.....
Ontario.....	1.28	1.08–1.39	.....	.....
Prairie Provinces.....	1.32	1.25–1.46	.....	.....
Lathe Operator – Conducteur de tour				
Canada.....	1.49	.....	1.69	.....
Quebec.....	1.66	1.20–1.97	.....	.....
Ontario.....	1.48	1.32–1.67	1.71	1.34–2.18

Table 62 - BRASS AND COPPER PRODUCTS¹ - Continued
Tableau 62 - PRODUITS DU LAITON ET DU CUIVRE¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Machinist - Machiniste</i>				
Canada.....	1.68	.....	.....	.....
Quebec.....	1.56	1.42-1.74	.....	.....
British Columbia.....	2.01	1.98-2.03	.....	.....
<i>Moulder, Bench - Mouleur au chassis</i>				
Canada.....	1.66	.....	.....	.....
Quebec.....	1.73	1.67-1.87	.....	.....
Ontario.....	1.54	1.45-1.63	.....	.....
Prairie Provinces.....	1.62	1.55-1.65	.....	.....
British Columbia.....	2.01	1.98-2.03	.....	.....
<i>Moulder, Floor - Mouleur en fosse</i>				
Canada.....	1.68	.....	.....	.....
Quebec.....	1.73	1.50-1.93	.....	.....
Ontario.....	1.59	1.44-1.73	.....	.....
Prairie Provinces.....	1.54	1.43-1.62	.....	.....
<i>Moulder, Machine Mouleur à la machine</i>				
Canada.....	1.44	.....	1.91	.....
Quebec.....	.....	.....	1.74	1.41-2.18
Ontario.....	1.52	1.36-1.61	2.03	1.59-2.37
Prairie Provinces.....	1.54	.....	.....	.....
<i>Patternmaker (Metal or Wood) Modeleur (métal ou bois)</i>				
Canada.....	1.74	.....	.....	.....
Quebec.....	1.84	1.54-2.13	.....	.....
Ontario.....	1.59	1.36-1.81	.....	.....
<i>Plater - Plaqueur</i>				
Canada.....	1.33	.....	.....	.....
Quebec.....	1.10	.....	.....	.....
Ontario.....	1.53	1.44-1.67	.....	.....
<i>Polisher - Polisseur</i>				
Canada.....	1.53	.....	1.79	.....
Quebec.....	1.43	1.20-1.65	1.45	1.25-1.70
Ontario.....	1.56	1.43-1.71	2.11	1.75-2.54
<i>Shipper - Expéditeur</i>				
Canada.....	1.41	.....	.....	.....
Quebec.....	1.33	1.10-1.59	.....	.....
Ontario.....	1.39	1.25-1.58	.....	.....
Prairie Provinces.....	1.62	.....	.....	.....

Table 62 – BRASS AND COPPER PRODUCTS¹ – Concluded
 Tableau 62 – PRODUITS DU LAITON ET DU CUIVRE¹ – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Tool and Die Maker</i> <i>Outilleur et matriceur</i>				
Canada.....	1.74	.....	.....	.....
Quebec.....	1.79	1.65–2.10	.....	.....
Ontario.....	1.74	1.57–1.95	.....	.....

¹**Brass and Copper Products** – Establishments primarily engaged in the casting of copper, brass, and bronze and in the fabrication of brass and copper products such as machinery fittings, valves and plumbers goods. Copper alloying, rolling and drawing are not covered.

¹**Produits en laiton et en cuivre** – Etablissements s'occupant surtout de la fonte du cuivre, du laiton et du bronze, et de la fabrication de produits en laiton et en cuivre, comme les garnitures de machines, les soupapes et les articles de plomberie. Sont exclus l'alliage, le laminage et le tréfilage du cuivre.

Table 63 - HEAVY ELECTRICAL MACHINERY AND EQUIPMENT¹
 Tableau 63 - MACHINERIE ET EQUIPEMENT ELECTRIQUES LOURDS¹

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	40.5	.....	
Quebec.....	42.6	41¼-46½		
Ontario.....	40.3	40-45		
British Columbia	40.0	.....	
Assembler, Male - Monteur				
Canada.....	1.52	.....	1.89	.....
Quebec.....	1.35	1.20-1.58	.....	.....
Montreal.....	1.36	1.20-1.58	.....	.....
Ontario.....	1.59	1.41-1.76	1.89	1.39-2.07
Toronto.....	1.64	1.43-1.80	1.69	1.41-1.96
British Columbia	1.73	.....	.....	.....
Assembler, Female - Monteuse				
Canada.....	1.10	.....	1.37	.....
Quebec.....	1.07	.85-1.38	.....	.....
Montreal.....	1.10	.85-1.38	.....	.....
Ontario.....	1.10	.90-1.30	1.37	1.17-1.56
Toronto.....	1.05	.....	1.42	1.27-1.60
Carpenter, Finish and Rough Charpentier, travaux fins et gros				
Canada.....	1.66	.....	1.76	.....
Quebec.....	1.49	1.32-1.83	.....	.....
Montreal.....	1.63	1.36-1.94	.....	.....
Ontario.....	1.71	1.54-1.84	1.76	1.57-1.84
Toronto.....	1.74	1.65-1.81	.....	.....
Coil Winder, Large Bobineur, grosses bobines				
Canada.....	1.46	.....	2.05	.....
Ontario.....	1.51	1.41-1.57	2.05	1.79-2.20
Toronto.....	1.51	1.49-1.55	1.95	1.79-2.23
Coil Winder, Universal Machine, Male Bobineur (Machine Universal)				
Canada.....	1.48	.....	1.65	.....
Quebec.....	1.32	1.19-1.30	.....	.....
Montreal.....	1.35	.....	.....	.....
Ontario.....	1.57	1.46-1.71	.....	.....
Toronto.....	.....	.....	1.65	1.60-1.68

Table 63 — HEAVY ELECTRICAL MACHINERY AND EQUIPMENT¹ — Continued
 Tableau 63 — MACHINERIE ET EQUIPEMENT ELECTRIQUES LOURDS¹ — Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Coil Winder, Universal Machine, Female</i> <i>Bobineuse (Machine Universal)</i>				
Canada	1.20	.....	1.43	.....
Ontario	1.23	1.13-1.49	1.43	1.17-1.73
Toronto	1.27	.95-1.49	1.63	1.45-1.91
<i>Drill-Press Operator</i> <i>Conducteur de foreuse à colonne</i>				
Canada	1.56	.....	1.74	.....
Quebec	1.37	1.34-1.51	.....	.....
Ontario	1.59	1.45-1.74	1.74	1.39-1.96
Toronto	1.60	1.40-1.75	1.68	1.57-1.71
<i>Electrician — Electricien</i>				
Canada	1.83	.....	1.88	.....
Quebec	1.68	.....	.....	.....
Montreal	1.70	.....	.....	.....
Ontario	1.85	1.70-2.00	.....	.....
Toronto	1.86	1.79-1.93	1.88	1.78-2.00
<i>Labourer — Manoeuvre</i>				
Canada	1.34	.....	.....	.....
Quebec	1.11	.80-1.28	.....	.....
Montreal	1.13	.80-1.28	.....	.....
Ontario	1.40	1.27-1.49	.....	.....
Toronto	1.37	1.20-1.47	.....	.....
<i>Machinist — Machiniste</i>				
Canada	1.76	.....	1.63	.....
Quebec (Montreal only)	1.50	1.39-1.60	.....	.....
Ontario	1.83	1.70-1.88	1.63	1.57-1.78
Toronto	1.84	1.73-1.98	.....	.....
<i>Milling-Machine Operator</i> <i>Conducteur de fraiseuse</i>				
Canada	1.72	.....	1.99	.....
Ontario	1.73	1.47-1.88	1.99	1.79-2.16
Toronto	1.76	1.52-1.85	.....	.....
<i>Painter, Spray — Peintre au pistolet</i>				
Canada	1.52	.....	1.89	.....
Quebec	1.34	1.19-1.71	.....	.....
Montreal	1.46	1.23-1.78	.....	.....
Ontario	1.56	1.40-1.63	1.89	1.57-2.15
Toronto	1.48	1.38-1.65	1.88	1.68-2.13

Table 63 - HEAVY ELECTRICAL MACHINERY AND EQUIPMENT¹ - Concluded
Tableau 63 - MACHINERIE ET EQUIPEMENT ELECTRIQUES LOURDS¹ - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Punch-Press Operator, Operate Only</i> <i>Conducteur de presse à découper, conduite seulement</i>				
Canada.....	1.44	.....	1.82	.....
Quebec.....	1.18	.95-1.45	.....	.....
Ontario.....	1.55	1.43-1.67	1.82	1.50-2.22
Toronto.....	1.62	1.43-1.76	1.67	1.46-1.85
<i>Shear Operator - Conducteur de cisaille</i>				
Canada.....	1.57	.....	1.80	.....
Quebec.....	1.60	.....	.....	.....
Ontario.....	1.57	1.41-1.95	1.80	1.57-2.19
Toronto.....	1.67	1.43-1.81	1.78	1.65-2.11
<i>Shipper - Expéditeur</i>				
Canada.....	1.53	.....	1.55	.....
Quebec.....	1.35	1.20-1.49	.....	.....
Montreal.....	1.38	1.23-1.49	.....	.....
Ontario.....	1.56	1.42-1.67	1.55	1.39-1.62
Toronto.....	1.55	1.42-1.67	.....	.....
<i>Tool and Die Maker</i> <i>Outilleur et matriceur</i>				
Canada.....	1.99	.....	2.14	.....
Quebec.....	1.85	1.54-1.97	.....	.....
Montreal.....	1.97	1.86-2.07	.....	.....
Ontario.....	2.01	1.81-2.11	2.14	1.79-2.32
Toronto.....	2.00	1.85-2.11	.....	.....
<i>Trucker, Hand - Cabroustier, main</i>				
Canada.....	1.45	.....	1.53	.....
Ontario.....	1.45	1.27-1.55	1.53	1.47-1.60
Toronto.....	1.39	1.27-1.45	1.55	1.50-1.60
<i>Turret-Lathe Operator</i> <i>Conducteur de tour</i>				
Canada.....	1.67	.....	1.93	.....
Ontario.....	1.69	1.54-1.80	1.93	1.50-2.18
Toronto.....	1.71	1.55-1.84	1.96	1.73-2.15

¹Heavy Electrical Machinery and Equipment - Establishments primarily engaged in the manufacture of electrical prime movers and other electric power equipment for the generation, transmission, distribution, and utilization of electric energy.

¹Machines et outillages électriques lourds - Etablissements s'occupant surtout de la fabrication de moteurs électriques et autres installations électriques servant à la production, la transmission, la distribution et l'utilisation de l'énergie électrique.

Table 64 – RADIO, TELEVISION, AND OTHER ELECTRONIC EQUIPMENT ¹
Tableau 64 – RADIO, TELEVISION, ET AUTRE APPAREILLAGE ELECTRONIQUE ¹

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average	Predominant Range	Average	Predominant Range
	—	—	—	—
	Moyenne	Marge Prédominante	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	41.0	.....	
Quebec	40.5	40–45		
Ontario	41.2	40–50		
Aligner – Régleur				
Canada	1.40	.....	1.57	.....
Ontario	1.41	1.35–1.55	1.57	1.38–1.84
Toronto	1.37	1.35–1.40	.....	.....
Assembler, Simple, Male – Monteur, simple				
Canada	1.25	.....	.....	.....
Quebec	1.25	1.21–1.31	.....	.....
Montreal	1.25	1.21–1.31	.....	.....
Ontario	1.26	.94–1.63	.....	.....
Toronto	1.55	1.25–1.63	.....	.....
Assembler, Simple, Female Monteuse, simple				
Canada	1.06	.....	1.34	.....
Quebec	1.20	.87–1.40	.....	.....
Montreal	1.25	1.15–1.40	.....	.....
Ontario	1.02	.83–1.22	1.33	.80–1.46
Toronto	1.09	.93–1.24	1.38	1.23–1.46
Assembler-Wirer, Male Monteur-Attacheur au fil de fer				
Canada	1.51	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only)	1.52	1.35–1.72	.....	.....
Ontario	1.53	1.02–1.74	.....	.....
Assembler-Wirer, Female Monteuse-Attacheuse au fil de fer				
Canada	1.05	.....	1.11	.....
Quebec	1.17	.87–1.25	.....	.....
Montreal	1.21	1.15–1.47	.....	.....
Ontario	1.02	.88–1.30	1.11	.90–1.31
Coil Winder, Female – Bobineuse				
Canada	1.04	.....	1.35	.....
Quebec	1.20	.97–1.24	.....	.....
Ontario	1.02	.70–1.27	1.24	.91–1.51
Toronto	1.13	1.00–1.27	.....	.....

Table 64 - RADIO, TELEVISION, AND OTHER ELECTRONIC
EQUIPMENT ¹ - Continued

181

Tableau 64 - RADIO, TELEVISION, ET AUTRE APPAREILLAGE
ELECTRONIQUE ¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average — Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average — Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Inspector, Electrical, Male</i> <i>Inspecteur électrique</i>				
Canada	1.63	.....	.....	.....
Quebec	1.72	1.32-1.98	.....	.....
Montreal	1.75	1.50-1.98	.....	.....
Ontario	1.57	1.35-1.76	.....	.....
<i>Inspector, Mechanical, Male</i> <i>Inspecteur, mécanique</i>				
Canada	1.46	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only)	1.52	1.27-1.78	.....	.....
Ontario	1.42	1.02-1.79	.....	.....
<i>Inspector, Mechanical, Female</i> <i>Inspectrice mécanique</i>				
Canada	1.14	.....	1.11	.....
Quebec (Montreal only)	1.29	1.05-1.46	.....	.....
Ontario	1.12	.90-1.30	1.11	.91-1.41
Toronto	1.25	1.10-1.30	.....	.....
<i>Machinist - Machiniste</i>				
Canada	1.71	.....	.....	.....
Quebec	1.72	1.56-1.98	.....	.....
Montreal	1.80	1.56-1.98	.....	.....
Ontario	1.69	1.35-1.86	.....	.....
Toronto	1.81	1.73-1.86	.....	.....
<i>Packer, Male - Emballeur</i>				
Canada	1.22	.....	.....	.....
Quebec	1.35	1.10-1.64	.....	.....
Montreal	1.37	1.15-1.64	.....	.....
Ontario	1.14	.94-1.45	.....	.....
<i>Shipper - Expéditeur</i>				
Canada	1.43	.....	.....	.....
Quebec	1.41	1.40-1.52	.....	.....
Montreal	1.47	1.40-1.58	.....	.....
Ontario	1.43	1.08-1.60	.....	.....
Toronto	1.54	1.42-1.60	.....	.....
<i>Tester, Male - Essayeur</i>				
Canada	1.47	.....	.....	.....
Quebec	1.44	1.25-1.68	.....	.....
Montreal	1.46	1.30-1.68	.....	.....
Ontario	1.50	.97-1.86	.....	.....
Toronto	1.46	1.42-1.51	.....	.....

**Table 64 – RADIO, TELEVISION, AND OTHER ELECTRONIC
EQUIPMENT ¹ – Concluded**

**Tableau 64 – RADIO, TELEVISION, ET AUTRE APPAREILLAGE
ELECTRONIQUE ¹ – Fin**

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Tester, Female – Essayeuse</i>				
Canada	1.03	.....	.....	.....
Ontario	1.03	.80–1.15	.....	.....
Toronto	1.10	1.03–1.30	.....	.....
<i>Toolmaker – Outilleur</i>				
Canada	1.95	.....	.....	.....
Quebec	1.97	1.30–2.25	.....	.....
Montreal	2.06	1.77–2.25	.....	.....
Ontario	1.95	1.75–2.16	.....	.....
Toronto	1.96	1.75–2.06	.....	.....
<i>Trouble Shooter – Dépanneur</i>				
Canada	1.69	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only)	1.61	1.40–1.77	.....	.....
Ontario	1.71	1.55–1.86	.....	.....
Toronto	1.70	1.55–1.80	.....	.....

¹Radio, Television and Other Electronic Equipment – Establishments primarily engaged in the manufacture of radar, radio and television receivers and transmitters, electric phonographs, with or without amplifiers, public address and amplifier equipment, wire and tape recorders, commercial electronic equipment and related apparatus, loud speakers, tubes and other component parts.

¹Radio, télévision et autre équipement électronique – Etablissements s'occupant surtout de la fabrication de récepteurs et émetteurs de radar, de radio et de télévision, phonographes électriques, avec ou sans amplification, installations de hauts-parleurs et amplificateurs, appareils enregistreurs sur fil et sur ruban, outillage électronique du commerce et appareils connexes, hauts-parleurs, ampoules et autres pièces entrant dans la fabrication.

Table 65 - REFRIGERATORS, VACUUM CLEANERS, AND MISCELLANEOUS ELECTRICAL PRODUCTS¹

Tableau 65 - REFRIGERATEURS, ASPIRATEURS ET DIVERS APPAREILS ELECTRIQUES¹

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	40.9	.....	
Quebec.....	40.9	40-48		
Ontario.....	41.0	40-48		
Manitoba.....	40.5	40-44		
<i>Assembler, Male - Monteur</i>				
Canada.....	1.38	.....	1.72	.....
Quebec.....	1.08	.85-1.32	.....	.....
Montreal.....	1.05	.85-1.47	.....	.....
Ontario.....	1.45	1.06-1.77	1.74	1.42-2.19
Toronto.....	1.48	1.06-1.77	.....	.....
<i>Assembler, Female - Monteuse</i>				
Canada.....	1.08	.....	1.30	.....
Quebec.....	.88	.60-1.04	1.23	1.02-1.46
Montreal.....	.82	.55-1.10	1.26	1.15-1.47
Ontario.....	1.17	.80-1.46	1.38	1.23-1.51
Toronto.....	1.02	.80-1.25	1.34	1.16-1.54
Manitoba.....	.94	.82-1.02	.....	.....
<i>Coil Winder, Female - Bobineuse</i>				
Canada.....	1.14	.....	1.38	.....
Quebec.....	.....	.....	1.37	1.17-1.50
Ontario.....	1.18	.97-1.40	1.41	1.21-1.65
<i>Drill-Press Operator Conducteur de perceuse</i>				
Canada.....	1.32	.....	1.56	.....
Quebec.....	1.11	1.05-1.18	.....	.....
Ontario.....	1.42	1.14-1.55	1.73	1.49-1.84
Toronto.....	1.43	1.24-1.55	1.62	1.39-1.84
<i>Electrician - Electricien</i>				
Canada.....	1.79	.....	.....	.....
Quebec.....	1.77	1.63-1.96	.....	.....
Montreal.....	1.82	1.67-1.96	.....	.....
Ontario.....	1.81	1.60-1.95	.....	.....
Toronto.....	1.80	1.45-1.95	.....	.....
<i>Labourer - Manoeuvre</i>				
Canada.....	1.33	.....	.....	.....
Quebec.....	1.33	1.21-1.50	.....	.....
Montreal.....	1.33	1.21-1.50	.....	.....
Ontario.....	1.34	1.11-1.55	.....	.....
Toronto.....	1.26	1.05-1.55	.....	.....

Table 65 - REFRIGERATORS, VACUUM CLEANERS, AND MISCELLANEOUS ELECTRICAL PRODUCTS¹ - Continued

Tableau 65 - REFRIGERATEURS, ASPIRATEURS ET DIVERS APPAREILS ELECTRIQUES¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Machinist - Machiniste</i>				
Canada	1.69	.....	.....	.....
Quebec	1.69	1.50-1.92	.....	.....
Montreal	1.75	1.50-1.96	.....	.....
Ontario	1.69	1.50-1.93	.....	.....
Toronto	1.70	1.50-1.93	.....	.....
<i>Packer - Emballeur</i>				
Canada	1.36	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only) .....	.96	.75-1.10	.....	.....
Ontario	1.41	1.19-1.60	.....	.....
Toronto	1.37	1.10-1.77	.....	.....
<i>Painter, Spray - Peintre au pistolet</i>				
Canada	1.50	.....	1.91	.....
Quebec	1.38	1.02-1.60	.....	.....
Montreal	1.44	1.20-1.60	.....	.....
Ontario	1.61	1.21-1.87	1.99	1.69-2.21
Toronto	1.71	1.40-1.87	.....	.....
Manitoba	1.21	1.13-1.36	.....	.....
<i>Plater - Plaqueur</i>				
Canada	1.25	.....	1.79	.....
Quebec	1.11	1.05-1.21	.....	.....
Montreal	1.08	1.05-1.20	1.63	1.42-1.79
Ontario	1.30	1.07-1.59	1.92	1.61-2.11
Toronto	1.29	1.08-1.59	.....	.....
<i>Polisher, Finish - Polisseur-finisser</i>				
Canada	1.28	.....	1.79	.....
Quebec	1.13	1.10-1.27	.....	.....
Montreal .....	.....	.....	1.46	1.26-1.75
Ontario	1.31	1.02-1.50	1.91	1.75-2.34
Toronto	1.39	1.25-1.50	.....	.....
<i>Punch-Press Operator, Operate only Conducteur de presse à découper, conduite seulement</i>				
Canada	1.37	.....	1.66	.....
Quebec	1.08	1.00-1.15	1.38	.78-1.68
Montreal	1.13	1.00-1.15	1.37	.78-1.69
Ontario	1.41	1.00-1.77	1.78	1.63-1.84
Toronto	1.50	1.00-1.77	1.60	1.40-1.74
<i>Shipper - Expéditeur</i>				
Canada	1.41	.....	.....	.....
Quebec	1.33	1.00-1.56	.....	.....
Montreal	1.34	1.00-1.56	.....	.....
Ontario	1.43	1.17-1.62	.....	.....
Toronto	1.43	1.19-1.62	.....	.....

Table 65 — REFRIGERATORS, VACUUM CLEANERS, AND MISCELLANEOUS ELECTRICAL PRODUCTS¹ — Concluded

Tableau 65 — RÉFRIGÉRATEURS, ASPIRATEURS ET DIVERS APPAREILS ÉLECTRIQUES¹ — Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Tool and Die Maker</i> <i>Outilleur et matricieur</i>				
Canada	1.90	.....	.....	.....
Quebec	1.83	1.55—2.04	.....	.....
Montreal	1.89	1.68—2.04	.....	.....
Ontario	1.94	1.66—2.11	.....	.....
Toronto	1.94	1.66—2.11	.....	.....
<i>Turret-Lathe Operator</i> <i>Conducteur de tour</i>				
Canada	1.46	.....	1.70	.....
Quebec (Montreal only)	1.23	1.00—1.31	.....	.....
Ontario	1.53	1.30—1.78	1.74	1.58—1.95
Toronto	1.57	1.35—1.80	1.72	1.55—1.94

¹Refrigerators, Vacuum Cleaners, and Miscellaneous Electrical Products — Establishments primarily engaged in the manufacture of electrical household appliances for refrigerating, vacuum cleaning, and other purposes; electrical measuring instruments; electro-therapeutic and electro-medical apparatus, x-ray apparatus and tubes; electric lamps; electrical communication equipment (except radio and television); and wiring devices and supplies. The manufacture of lighting fixtures is not covered.

¹Réfrigérateurs, aspirateurs et produits électriques divers — Etablissements s'occupant surtout de la fabrication d'appareils électriques domestiques pour la réfrigération, le nettoyage par aspirateur et autres fins; appareils électriques de mesure; appareils électro-thérapeutiques et électro-médicaux, appareils et ampoules de radiographie; ampoules électriques; installations électriques de communication (radio et télévision exceptés); et dispositifs et accessoires de filage. Est excluse la fabrication d'appareils d'éclairage électrique.

Table 66 - CLAY PRODUCTS
Tableau 66 - DERIVES DE L'ARGILE

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average — Moyenne	Predominant Range — Marge Prédominante	Average — Moyenne	Predominant Range — Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
<i>Average</i> <i>Moyenne</i>				
<i>Range</i> <i>Marge</i>				
Canada.....	46.2	40-55		
Canada				
Brick Machine Operator Conducteur de machine à brique.....	1.30	1.05-1.45	1.55	1.49-1.60
Dry-Pan Operator (Grinder) Broyeur.....	1.30	1.13-1.55	1.45	1.17-1.62
Kiln Burner (Kiln Fireman; Kiln Operator) Cuiseur, chauffeur de four.....	1.37	1.12-1.54	1.57	1.54-1.70
Kiln Setter (Setter) Ajusteur de four	1.24	1.00-1.48	1.68	1.38-2.14
Kiln Unloader (Kiln Discharger) Défourneur	1.27	1.18-1.48	1.79	1.36-2.18
Labourer Manoeuvre	1.18	.90-1.35	.....	.....
Machinist Machiniste	1.60	1.40-1.85	.....	.....
Maintenance Man (Repairman) Préposé à l'entretien, réparateur.....	1.39	1.22-1.55	1.68	1.54-1.80
Off-Bearer (Hacker) Rangeur de briques sur wagonnets- étagères	1.24	.94-1.56	1.67	1.37-2.11
Pug-Mill Operator (Mixing Mill Operator; Pug-Mill Man) Conducteur de malaxeur.....	1.26	1.05-1.45	1.47	1.25-1.95
Shovel Operator (Electric, Gasoline, Steam) Conducteur de pelle mécanique (électricité, essence, vapeur).....	1.55	1.25-1.95	.....	.....
Transferman (Truck Operator) Conducteur de camion lourd	1.15	.88-1.40	1.70	1.40-2.28
Truck Driver Camionneur	1.28	1.10-1.45	1.69	1.64-2.06
Trucker, Power (Electric-Mule Driver; Electric-Truck Operator; Lift-Truck Operator) Conducteur de chariot électrique.....	1.34	1.18-1.56	.....	.....
Wheeler (Trucker, Hand) Cabrouetier	1.21	.88-1.64	1.44	1.32-1.59

Table 67 – PETROLEUM REFINING AND PRODUCTS
Tableau 67 – RAFINAGE DU PETROLE ET PRODUITS

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	40.2	.....	
Quebec	40.0	.....	
Ontario	40.0	40-42		
Manitoba	41.2	40-44		
Saskatchewan	40.1	40-44		
Alberta	40.9	40-48		
British Columbia	40.0	.....	
<i>Assistant Operator Still (Assistant Stillman) Aide-distillateur</i>				
Canada			2.12	.....
Quebec (Montreal only)			2.16	2.14-2.22
Ontario			2.14	1.99-2.17
Saskatchewan			1.98	1.84-2.14
Alberta			2.14	2.13-2.18
British Columbia			2.15	.....
<i>Control Man (Boardman; Houseman) Préposé aux appareils de contrôle</i>				
Canada			2.04	.....
Quebec (Montreal only)			2.04	1.90-2.22
Ontario			2.03	1.93-2.11
Saskatchewan			2.12	2.03-2.22
Alberta			2.10	1.92-2.17
<i>Fireman, Still – Chauffeur d'alambic</i>				
Canada			1.89	.....
Quebec (Montreal only)			1.91	1.85-1.95
Alberta			1.98	1.93-2.03
<i>Instrument Repairman – Répareur d'instruments</i>				
Canada			2.11	.....
Quebec (Montreal only)			2.14	.....
Ontario			2.11	2.04-2.17
Saskatchewan			2.11	1.94-2.26
Alberta			2.06	2.02-2.14
British Columbia			2.10	1.97-2.14
<i>Labourer – Manoeuvre</i>				
Canada			1.53	.....
Quebec (Montreal only)			1.54	1.47-1.63
Ontario			1.54	1.43-1.57
Toronto			1.52	1.43-1.56
Manitoba			1.33	1.26-1.50
Saskatchewan			1.45	1.31-1.55
Alberta			1.52	1.45-1.55
British Columbia			1.65	1.58-1.70

Table 67 – PETROLEUM REFINING AND PRODUCTS – Continued
Tableau 67 – RAFINAGE DU PETROLE ET PRODUITS – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Loader (Loading Rackman; Tank Car Loader) – Chargeur		
Canada.....	1.79	.....
Quebec (Montreal only)	1.82	1.75–1.90
Ontario.....	1.85	1.45–2.04
Saskatchewan	1.68	1.56–1.76
Alberta.....	1.78	1.72–1.83
British Columbia	1.85	1.76–2.14
Machinist – Machiniste		
Canada.....	2.11	.....
Quebec (Montreal only)	2.13	1.99–2.15
Ontario.....	2.12	2.04–2.23
Manitoba	1.97	1.75–2.14
Alberta.....	2.10	2.00–2.14
British Columbia	2.11	2.00–2.14
Operator, Still (Refinery Operator; Stillman) – Distilleur		
Canada.....	2.32	.....
Quebec (Montreal only)	2.36	.....
Ontario.....	2.32	2.29–2.34
Manitoba	2.18	1.90–2.36
Saskatchewan	2.29	2.24–2.36
Alberta.....	2.35	2.20–2.36
British Columbia	2.31	2.17–2.36
Pipefitter – Tuyauteur		
Canada.....	2.09	.....
Quebec (Montreal only)	2.11	1.99–2.15
Ontario.....	2.13	2.04–2.17
Saskatchewan	2.00	1.73–2.14
Alberta.....	2.10	2.02–2.14
British Columbia	2.11	2.00–2.14
Pumpman (Pumper) – Pompeur		
Canada.....	2.09	.....
Quebec (Montreal only)	2.13	1.96–2.31
Ontario.....	2.10	2.04–2.29
Manitoba	1.92	1.65–2.14
Saskatchewan	1.96	1.86–2.14
Alberta.....	2.12	1.93–2.53
British Columbia	2.15	2.00–2.35
Stationary Engineer (Steam Engineer) 2nd Class Mécanicien de machine fixe (vapeur) 2ième classe		
Canada.....	2.24	.....
Ontario.....	2.27	2.14–2.34
Saskatchewan	2.16	2.08–2.23
Alberta.....	2.33	2.24–2.36

Table 67 – PETROLEUM REFINING AND PRODUCTS – Concluded
Tableau 67 – RAFFINAGE DU PETROLE ET PRODUITS – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Truck Driver – Conducteur de camion</i>		
Canada	1.47	.....
Quebec (Montreal only)	1.71	1.67–1.75
Ontario	1.73	.....
Manitoba	1.15	.87–1.36
Saskatchewan	1.33	1.00–1.70
Alberta	1.63	1.62–1.65
British Columbia	1.77	.....
<i>Welder – Soudeur</i>		
Canada	2.10	.....
Quebec (Montreal only)	2.14	.....
Ontario	2.13	2.04–2.17
Manitoba	1.90	1.75–2.14
Saskatchewan	2.02	1.72–2.26
Alberta	2.11	.....
British Columbia	2.13	.....

Table 68 - ACIDS, ALKALIS, AND SALTS
Tableau 68 - ACIDES, ALCALIS, ET SELS

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine			\$	\$
Average Range Moyenne Marge				
Canada				
Quebec				
Ontario				
Carpenter - Menuisier				
Canada			1.80	
Quebec			1.75	1.69-1.80
Ontario			1.86	1.74-1.93
Electrician - Electricien				
Canada			1.84	
Quebec			1.75	1.68-1.85
Ontario			1.91	1.78-1.96
Helper (Chemical) - Aide (chimique)				
Canada			1.62	
Quebec			1.61	1.51-1.67
Ontario			1.62	1.45-1.98
Helper (All Trades) - Aide (tous métiers)				
Canada			1.56	
Quebec			1.57	1.51-1.67
Ontario			1.56	1.45-1.72
Labourer - Manoeuvre				
Canada			1.47	
Quebec			1.44	1.35-1.50
Ontario			1.49	1.40-1.53
Machinist - Machiniste				
Canada			1.84	
Quebec			1.80	1.74-1.91
Ontario			1.90	1.79-1.96
Operator, Production - Opérateur, production				
Canada			1.67	
Quebec			1.60	1.47-1.73
Ontario			1.76	1.60-1.88
Painter - Peintre				
Canada			1.69	
Quebec			1.66	1.64-1.72
Ontario			1.73	1.59-1.84

Table 68 – ACIDS, ALKALIS, AND SALTS – Concluded
 Tableau 68 – ACIDES, ALCALIS, ET SELS – Fin

191

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Pipefitter – Tuyauteur</i>		
Canada.....	1.83	.....
Quebec	1.79	1.73–1.91
Ontario.....	1.86	1.74–1.93
<i>Technician, Laboratory – Technicien, laboratoire</i>		
Canada.....	1.81	.....
Quebec	1.71	1.61–1.79
Ontario.....	1.82	1.68–2.12
<i>Welder – Soudeur</i>		
Canada.....	1.83	.....
Quebec	1.79	1.73–1.89
Ontario.....	1.89	1.74–1.93

Table 69 – MEDICINAL, PHARMACEUTICAL, AND TOILET PREPARATIONS

Tableau 69 – PRÉPARATIONS MÉDICINALES, PHARMACEUTIQUES
ET DE TOILETTE

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	40.7	.....	
Quebec	41.1	37½–48½		
Ontario	40.4	37½–44		
<i>Coater (Pill Coater; Tablet Coater)</i> <i>Enrobeur (enrobeur de pilules; enrobeur de comprimés)</i>				
Canada			1.52	.....
Quebec (Montreal only)			1.46	1.15–1.78
Ontario			1.59	1.30–1.88
Toronto			1.47	.....
<i>Filler and Packager (Finisher; Labeller), Male</i> <i>Remplisseur et emboîteur (finisseur; étiqueteur)</i>				
Canada			1.10	.....
Quebec			1.05	.82–1.36
Montreal			1.04	.82–1.36
Ontario			1.15	.93–1.38
Toronto			1.28	1.23–1.38
<i>Filler and Package (Finisher; Labeller), Female</i> <i>Remplisseuse et emboîteuse (finisseuse; étiqueteuse)</i>				
Canada .....			.90	.....
Quebec .....			.83	.50–1.13
Montreal .....			.83	.51–1.15
Ontario .....			.95	.68–1.30
Toronto .....			.86	.70–1.01
<i>Janitor – Concierge</i>				
Canada			1.17	.....
Quebec			1.09	.85–1.30
Montreal			1.08	.80–1.30
Ontario			1.23	.95–1.57
Toronto			1.13	.95–1.25
<i>Maintenance Man – Ouvrier d'entretien</i>				
Canada			1.51	.....
Quebec (Montreal only)			1.46	1.12–1.74
Ontario			1.54	1.10–1.91
Toronto			1.44	1.10–1.83

**Table 69 – MEDICINAL, PHARMACEUTICAL, AND TOILET
PREPARATIONS – Continued**

193

**Tableau 69 – PREPARATIONS MEDICINALES, PHARMACEUTIQUES
ET DE TOILETTE – Suite**

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work)	
	Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
<i>Mixer, Hand – Mélanger à la main</i>	\$	\$
Canada	1.46	.....
Quebec	1.32	1.10–1.53
Montreal	1.29	1.10–1.53
Ontario	1.50	1.23–1.75
Toronto	1.46	1.20–1.75
<i>Mixer, Machine (Liquid Mixer; Ointment Mixer) Mélangeur à la machine (mélangeur de liquide; mélangeur d'onguent)</i>		
Canada	1.40	.....
Quebec	1.32	1.12–1.56
Montreal	1.32	1.12–1.56
Ontario	1.44	1.15–1.75
Toronto	1.41	1.15–1.65
<i>Shipper – Expéditeur</i>		
Canada	1.27	.....
Quebec	1.27	.99–1.53
Montreal	1.28	1.00–1.53
Ontario	1.27	1.00–1.56
Toronto	1.25	1.00–1.48
<i>Stationary Engineer, 3rd Class Mécanicien de machine fixe, 3ième classe</i>		
Canada	1.69	.....
Quebec (Montreal only)	1.56	1.50–1.58
Ontario	1.74	1.50–1.89
<i>Stationary Engineer, 4th Class Mécanicien de machine fixe, 4ièmeclasse</i>		
Canada	1.42	.....
Quebec (Montreal only)	1.39	1.19–1.54
Ontario	1.51	1.35–1.67
Toronto	1.42	1.35–1.50
<i>Stationary Fireman Chauffeur de machine fixe</i>		
Canada	1.32	.....
Quebec	1.27	.90–1.41
Montreal	1.23	.90–1.46
Ontario	1.52	1.15–1.75
Toronto	1.50	1.15–1.75

**Table 69 – MEDICINAL, PHARMACEUTICAL, AND TOILET
PREPARATIONS – Concluded**

**Tableau 69 – PREPARATIONS MEDICINALES, PHARMACEUTIQUES
ET DE TOILETTE – Fin**

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Tablet Maker (Compressing-Machine Operator; Compressor Operator; Tablet-Machine Operator)</i> <i>Confectionneur de comprimés (conducteur de machine à compresser; conducteur de compresseur; conducteur de machine à comprimés)</i>		
Canada	1.45	.....
Quebec	1.37	.95–1.56
Montreal	1.36	.95–1.56
Ontario	1.51	1.21–1.82
Toronto	1.50	1.35–1.57
<i>Truck Driver – Conducteur de camion</i>		
Canada	1.34	.....
Quebec (Montreal only)	1.38	1.20–1.51
Ontario	1.31	1.07–1.66
Toronto	1.26	1.11–1.37

Table 70 – PAINTS AND VARNISHES
Tableau 70 – PEINTURES ET VERNIS

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	40.7			
Quebec	40.9	40–45		
Ontario	40.6	40–48		
British Columbia	40.0			
Filler – Remplisseur				
Canada			1.47	
Quebec (Montreal only)			1.47	1.40–1.54
Ontario			1.49	1.34–1.57
Toronto			1.52	1.39–1.57
Grinder, Millman – Broyeur, bocardeur				
Canada			1.52	
Quebec			1.56	1.45–1.71
Montreal			1.57	1.50–1.71
Ontario			1.50	1.25–1.75
Toronto			1.62	1.38–1.75
British Columbia			1.62	
Labeller, Female – Etiqueteuse				
Canada			1.12	
Quebec (Montreal only)			1.12	1.05–1.30
Ontario			1.25	.95–1.50
Toronto			1.37	1.23–1.65
British Columbia			1.18	.90–1.26
Labourer – Manoeuvre				
Canada			1.30	
Quebec (Montreal only)			1.35	1.31–1.38
Ontario			1.28	1.00–1.47
Toronto			1.33	1.24–1.44
Mixer – Mélangeur				
Canada			1.54	
Quebec (Montreal only)			1.50	1.43–1.60
Ontario			1.60	1.34–1.77
Toronto			1.69	1.51–1.85
British Columbia			1.62	1.53–1.75
Packer – Emballeur				
Canada			1.49	
Quebec			1.39	1.24–1.46
Montreal			1.40	1.24–1.46
Ontario			1.57	1.38–1.65
Toronto			1.60	1.38–1.65
British Columbia			1.40	1.37–1.47

Table 70 – PAINTS AND VARNISHES – Concluded
Tableau 70 – PEINTURES ET VERNIS – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
<i>Tinter (Shader) – Teinturier</i>	\$	\$
Canada	1.68	.....
Quebec	1.65	1.53–1.77
Montreal	1.66	1.53–1.77
Ontario	1.69	1.54–1.88
Toronto	1.75	1.54–1.88
British Columbia	1.79	.....
<i>Varnish Maker (Cooker, Kettleman) Confectionneur de vernis (cuiseur)</i>		
Canada	1.69	.....
Quebec (Montreal only)	1.65	1.54–1.72
Ontario	1.72	1.50–1.92
Toronto	1.77	1.60–1.92
British Columbia	1.94	.....

Table 71 - CONSTRUCTION (BUILDING AND STRUCTURES ONLY)
Tableau 71 - CONSTRUCTION (EDIFICES ET CHARPENTES SEULEMENT)

Locality Région	Standard Hours per Week Heures hebdoma- daires normales†	Wage Rate per Hour — Taux horaire de salaire								
		Bricklayer and Mason Briqueleur et maçon	Carpenter Charpentier	Electrician Electricien	Painter Peintre	Plasterer Plâtrier	Plumber Plombier	Sheet Metal Worker Ouvrier tôlier	Truck Driver Conducteur de camion	Labourer Manoeuvre
		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Newfoundland — St. John's	40—54	1.75	1.40	1.70	1.30	1.55	1.68	1.40	1.15	1.10
Prince Edward Island — Charlottetown .....	.....	1.50	1.05	1.10	.95	1.50	1.10	1.00	.80	.75
Nova Scotia — Halifax	40*	1.94	1.69	1.79	1.45	1.83	1.78	1.55	1.23	1.18
Sydney	40	2.20	1.95	1.55	1.35	2.10	1.85	1.50	1.15	1.10
New Brunswick — Fredericton	40—44	1.75	1.55	1.40	1.10	1.75	1.60	1.45	.95	.90
Moncton	40—44	1.80	1.50	1.55	1.10	1.80	1.50	1.35	.95	.90
Saint John	40	1.85	1.55	1.60	1.40	1.85	1.60	1.30	.95	.90
Quebec — Chicoutimi	48	1.50	1.40	1.40	1.30	1.50	1.35	1.30	1.20	1.15
Drummondville	48	1.60	1.35	1.35	1.25	1.60	1.35	1.35	1.05	1.00
Hull	44*	2.00	1.82	1.95	1.50	1.95	1.85	1.40	1.10	1.10
Montreal	40*	2.10	1.90	2.00	1.80	2.12	2.12	1.90	1.30	1.30
Quebec	44*	1.80	1.60	1.60	1.50	1.80	1.60	1.60	1.20	1.20
St. Hyacinthe	44*	1.55	1.35	1.35	1.25	1.55	1.35	1.35	1.00	1.00
Sherbrooke	40—44	1.65	1.45	1.40	1.35	1.65	1.65	1.65	1.05	1.05
Thetford Mines	44—44*	1.80	1.60	1.60	1.50	1.80	1.60	1.80	1.20	1.20
Trois-Rivières	44—48	1.70	1.50	1.50	1.40	1.70	1.45	1.45	1.25	1.15

Table 72 – STEAM RAILWAYS
Tableau 72 – CHEMINS DE FER A VAPEUR

Note.—The figures shown in this table are minimum wage or salary rates as indicated in collective agreements on file in the Economics and Research Branch. When a range is given it covers the lowest and highest minimum rates in effect on the principal divisions of the major railways for that occupation. When a single figure is shown for an occupation it applies throughout all principal divisions of the major railways.

There were no general wage changes between October 1, 1954 and September 30, 1955.

All classes other than the running trades were on a basic 8-hour day and 40-hour week.

Note.—Les données au présent tableau représentent des taux minima de salaires ou traitements tirés de conventions collectives dont dispose la division de l'Economie et de Recherches. Quand une marge est indiquée elle s'applique aux taux minima les plus bas et les plus élevés payés par les principales divisions des chemins de fer majeurs pour l'occupation mentionnée. Quand un seul chiffre est donné le taux s'applique à l'ensemble des principales divisions des chemins de fer majeurs.

Il n'y a pas eu de changement général dans les taux entre le 1er octobre, 1954 et le 30 septembre, 1955.

Toutes les catégories autres que celles du personnel roulant observaient une journée normale de 8 heures et une semaine de 40 heures.

Occupation	Rates of Pay		
	Taux de salaire		
	Per Mile ¹ Le mille ¹	Per Day Par jour	Per Month Par mois
	Cents	\$	\$
Running Trades – Personnel Roulant			
Conductor – Conducteur			
Passenger Voyageur	8.33– 8.61	(Monthly guarantee: 375.12–396.01) (Garantie mensuelle: 375.12–396.01)	
Freight, Through Marchandise, grande vitesse	11.84–11.94	.....	.....
Brakeman – Serre-freins			
Passenger Voyageur	6.84– 6.90	(Monthly guarantee: 307.92–313.02) (Garantie mensuelle: 307.92–313.02)	
Freight, Through Marchandise, grande vitesse	10.36–10.44	.....	.....
Baggageman, Train Préposé à bagages – train	6.96– 7.02	(Monthly guarantee: 313.30–321.72) (Garantie mensuelle: 313.30–321.72)	
Yard Service Employee Personnel de manoeuvre (cours)			
Yard Foreman Contremaître de cours .....	.....	15.40	.....
Yardman Homme de cours .....	.....	14.28	.....
Switchtender Aiguilleur .....	.....	12.36	.....

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 72 – STEAM RAILWAYS – Continued
Tableau 72 – CHEMINS DE FER A VAPEUR – Suite

Occupation	Rates of Pay Taux de salaire		
	Per Mile ¹ Le mille ¹	Per Day Par jour	Per Month Par mois
	Cents	\$	\$
Running Trades – Concluded			
Personnel Roulant – Fin			
Locomotive Engineer¹ Mécanicien de locomotive¹			
Passenger ³		(Daily guarantee: 12.60 and 12.72)	
Voyageur ³	11.42–12.32	(Garantie quotidienne: 12.60 et 12.72)	
Freight, Through ³			
Marchandise, grande vitesse ³	12.64–14.60	.....	.....
Yard ⁴			
Cour ⁴ .....	.....	14.90–17.21	.....
Locomotive Fireman² Chauffeur de locomotive²			
Passenger ³		(Daily guarantee: 10.88)	
Voyageur ³	9.79–10.77	(Garantie quotidienne: 10.88)	
Freight, Through ³			
Marchandise, grande vitesse ³	10.60–12.39	.....	.....
Yard ³			
Cour ³ .....	.....	12.94–13.89	.....
Hostler			
Mécanicien de rotonde .....	.....	13.29–14.08	.....
Hostler's Helper			
Aide-mécanicien de rotonde .....	.....	12.50	.....
Non-Operating Employees			
Personnel non roulant			
Telegraph Service – Service télégraphique			
Train Despatcher			
Chef du mouvement .....	.....		386.00–440.00
Telegraph Operator			
Télégraphiste .....	.....		241.74–261.53
Agent			
Agent .....	.....		252.44–274.37
Assistant Agent			
Agent adjoint .....	.....		191.45–198.40
Lineman ⁶			
Monteur de lignes ⁶ .....	.....		270.17–293.71
Maintenance of Way – Entretien de la voie			
Extra Gang Foreman			
Contremaître d'équipe supplémentaire .....	.....	12.279–12.921	.....
Section Foreman, Classified Yard			
Contremaître de la voie, cour classée .....	.....	11.765–12.150	.....
Section Foreman, Other			
Contremaître de la voie, autre .....	.....	11.572	.....
Sectionman, Classified Yard			
Cantonnier de la voie, cour classée	1.223–1.313	.....	.....
Sectionman, Other			
Cantonnier de la voie, autre	1.185–1.249	.....	.....

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

Table 72 – STEAM RAILWAYS – Continued
Tableau 72 – CHEMINS DE FER A VAPEUR – Suite

Occupation	Rates of Pay		
	Taux de salaire		
	Per Hour L'Heure	Per Day Par jour	Per Month Par mois
	\$	\$	\$
Non-Operating Employees – Concluded			
Personnel non roulant – Fin			
<i>Signalman – Signaleur</i>			
Non-Interlocked Crossings			
Aiguillage - croisement non automatique	1.211	.....	.....
Half-Interlocked Crossings			
Aiguillage - croisement semi-automatique	1.236	.....	.....
<i>Bridge and Building – Bâtiments et ponts</i>			
Foreman			
Contremaître .....	.....	14.342	.....
Foreman, Painter			
Contremaître, peintre .....	.....	12.600	.....
Mason, Bricklayer, and Plasterer			
Maçon, briqueteur, et plâtrier	1.532	.....	.....
Carpenter			
Charpentier	1.480–1.532	.....	.....
Plumber, Pipefitter, Tinsmith, Blacksmith, and Electrician			
Plombier, tuyauteur, ferblantier, forgeron, et électricien	1.467–1.686	.....	.....
Painter			
Peintre	1.442–1.480	.....	.....
Bridgeman or Rough Carpenter			
Charpentier de ponts ou de gros ouvrages	1.313–1.480	.....	.....
Mechanic's Helper			
Aide-mécanicien	1.313	.....	.....
Pumpman (one pump)			
Préposé à l'exhaure (pompe unique) .....	.....	.....	222.310
Engineer (Pile Driver; Hoist)			
Mécanicien de sonnette, de monte-charge .....	.....	12.150	.....
<i>Locomotive and Car Shops</i>			
<i>Ateliers de locomotives et de wagons</i>			
Mechanic ⁷			
Ouvrier qualifié ⁷	1.711	.....	.....
Other Carman ⁸			
Autre constructeur de wagons ⁸	1.622	.....	.....
Helper			
Aide	1.416	.....	.....
Electrical Worker - Electrician			
Ouvrier électricien	1.711	.....	.....
Electrical Worker - Lineman			
Poseur de fils	1.660	.....	.....
Electrical Worker - Groundman			
Aide poseur de fils	1.583	.....	.....
Electrical Worker - Operator			
Electricien, opérateur	1.493	.....	.....
Coach Cleaner			
Nettoyeur de wagons	1.262	.....	.....
Shop Labourer			
Manoeuvre des ateliers	1.223–1.236	.....	.....

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

Table 72 – STEAM RAILWAYS – Concluded
Tableau 72 – CHEMINS DE FER A VAPEUR – Fin

203

¹To obtain minimum rates per day multiply rate per mile by 150 for passenger conductor, passenger brakeman, and baggageman, and by 100 for other trades shown on a mileage basis.

²Rates per mile vary with the weight on drivers. Although few locomotives in excess of 350,000 pounds are in use, several diesel units may be operated by one crew, in which case the upper limits of the ranges shown would apply.

³Minimum is for less than 140,000 pounds; maximum is for 500,000–550,000 pounds.

⁴Minimum is for less than 140,000 pounds; maximum is for 350,000 pounds and over on a principal division of one line and for 500,000–550,000 pounds on the remaining principal divisions and lines.

⁵Minimum is for less than 140,000 pounds; maximum is for 500,000 pounds and over on a principal division of one line and for 500,000–550,000 pounds on the remaining principal divisions and lines.

⁶The range refers to minimum and maximum rates actually being paid.

⁷Machinist, boilermaker, blacksmith, plumber, sheet metal worker, cabinet maker, carpenter (coach, locomotive, and bench), welder, etc.

⁸Freight car carpenter, freight car painter, car inspector, car repairer, etc.

¹Pour obtenir le taux quotidien minimum des conducteurs de trains de voyageurs, serre-freins de trains de voyageurs, et préposés à bagages, multipliez le taux du mille par 150, et par 100 pour les autres catégories de personnel roulant rémunérées au mille.

²Les taux au mille varient selon le poids sur les roues motrices. Bien que peu de locomotives qui excèdent 350,000 livres soient en service, plusieurs unités-diesels peuvent être manoeuvrées par une équipe, dans lequel cas s'appliquent les taux plus élevés indiqués dans les marges.

³Le minimum est pour moins de 140,000 livres; le maximum pour 500,000 à 550,000 livres.

⁴Le minimum est pour moins de 140,000 livres; le maximum pour 350,000 livres et plus sur une principale division d'un réseau, et pour 500,000 à 550,000 livres sur le reste des principales divisions et réseaux.

⁵Le minimum est pour moins de 140,000 livres; le maximum pour 500,000 livres et plus sur une principale division d'un réseau, et pour 500,000 à 550,000 livres sur le reste des principales divisions et réseaux.

⁶La marge se rapporte aux taux minimum et aux taux maximum actuellement payés.

⁷Machiniste, chaudronnier, forgeron, plombier, ouvrier tôlier, ébéniste, charpentier (wagon, locomotive, et établi), soudeur, etc.

⁸Charpentier en wagons de marchandises, peintre de wagons de marchandises, inspecteur de wagons, préparateur de wagons, etc.

Table 73 — URBAN AND SUBURBAN TRANSPORTATION SYSTEMS
Tableau 73 — SYSTEMES DE TRANSPORT URBAIN ET SUBURBAIN

Locality ----- Localité	Standard Hours Per Week	Average Wage Rate per Hour ² (time work) Taux horaire moyen de salaire ² (travail au temps)													
		Maximum Wage Rate per Hour ¹ Taux horaire maximum ¹													
		Operator, Bus, Streetcar, and Trolley Bus	Body Repair- man, street car and Bus	Carpenter	Cleaner	Elec- trician	Greaser, Auto- motive	Janitor	Labourer	Mechanic, Auto- motive	Painter	Repair- man, street Trolley Bus	Service- man	Track- man	
			Conducteur, autobus, tramway, et trolley bus	Réparateur de carros- serie, tram, et autobus	Charpen- tier	Net- toyeur	Elec- tricien	Grais- seur, véhicules auto- mobiles	Con- cierge	Ma- noeuvre	Mécani- cien, véhicules auto- mobiles	Peintre	Répa- reur, Tram- way et Trolley Bus	Homme de la service	Ouvrier de la voie
		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Nova Scotia —															
Halifax.....	40	1.49	.....	.....	1.40	1.65	.....	1.33	1.27	1.38	.....	1.56	1.55	.....	.....
Sydney.....	...	1.15	.....	.....	1.28	.....	1.33	.....	.89	.....	1.29	.....	.....	1.03	.....
New Brunswick —															
Saint John.....	45-52	1.15	1.24	.....	.....	1.24	1.19	.....	.....	.98	1.24	.....	.....	1.14	.....
Quebec —															
Lévis.....	56	.90	1.40	1.35	.88	.....	.....	.....	.....	.73	1.40	1.40	.....	.88	.....
Montreal	45	1.40 ³	1.60	1.60	1.23	1.61	1.61	.....	1.15	1.23	1.58	1.59	1.53	.....	1.41
Quebec	40	1.45	1.52	.....	.....	1.52	1.19	.....	1.14	.....	1.51	1.52	.....	1.11	.....
Ontario —															
Brantford.....	40	1.55	1.80	.....	1.53	1.80	.....	.....	.....	.....	1.77	1.63	.....	.....	.....
Cornwall.....	40	1.57	.....	.....	.....	1.81	1.81	.....	1.43	.....	1.76	.....	.....	.....	.....
Fort William ...	40	1.59	.....	.....	1.39	1.80	1.52	.....	.....	.....	1.65	1.65	.....	1.45	.....
Hamilton	40	1.57	1.61	.....	1.42	1.64	1.58	.....	.....	.....	1.69	1.48	1.62	1.50	.....

Kitchener	44	1.49	1.66	.....	1.34	1.70	1.45	1.40	.....	1.66	1.44	.....	1.48	.....
London	44	1.51	1.58	1.64	1.34	.....	.....	.....	.....	1.62	1.60	.....	1.62	.....
Oshawa	40	1.52	.....	.....	1.26	.....	.....	.....	.....	1.65	.....	.....	.....	.....
Ottawa	44	1.45	1.50	1.50	1.29	1.47	1.36	1.29	.....	1.55	1.45	1.43	1.47	1.34
Port Arthur	40	1.59	1.66	.....	1.52	.....	.....	.....	.....	1.68	.....	1.59	.....	.....
Sarnia	48	1.25	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1.31	.....	.....	.....	.....
Sault Ste-Marie	44	1.55	1.68	.....	1.48	.....	.....	1.48	.....	1.68	.....	.....	.....	.....
St. Catharines	40	1.52	1.58	1.58	1.26	1.65	.....	1.24	.....	1.65	1.58	.....	.....	.....
Sudbry	48	1.25	1.52	.....	1.24	.....	1.38	1.31	.....	1.41	.....	.....	.....	.....
Toronto	40	1.63 ⁴	1.77	1.90	1.49	1.77	.....	1.40	1.45	1.83	1.69	1.65	1.61	1.55
Windsor	40	1.55	1.65	.....	1.47	.....	.....	1.60	.....	1.87	.....	.....	1.65	.....
Manitoba —														
Winnipeg	40	1.58	1.68	.....	.....	1.68	1.47	.....	.....	1.68	1.68	1.59	1.47	.....
Saskatchewan —														
Moose Jaw	44	1.21	1.62	.....	1.13	.....	.....	.....	.....	1.40	.....	.....	1.20	.....
Regina	40	1.61	1.67	.....	1.37	1.70	1.57	1.37	.....	1.67	1.67	1.67	1.61	.....
Saskatoon	40	1.57	1.51	.....	1.29	1.70	1.38	.....	.....	1.62	1.73	.....	1.44	.....
Alberta —														
Calgary	40	1.58	1.76	1.91	1.38	2.08	1.45	1.38	.....	1.76	1.76	1.58	1.45	.....
Edmonton	40	1.63	1.70	.....	1.41	1.97	1.48	.....	.....	1.74	1.71	1.66	1.46	.....
Lethbridge	40	1.51	.....	.....	.....	.....	1.36	.....	.....	1.57	.....	.....	.....	.....
British Columbia —														
Vancouver	40	1.68	1.81	1.82	1.51	1.82	.....	1.46	1.48	1.82	1.80	1.77	1.54	1.56
Victoria	40	1.68	1.82	1.82	1.45	1.82	.....	.....	.....	1.82	1.80	.....	1.57	.....

¹Maximum rates based on length of service.

²Taux maxima basés sur la durée de service.

³Wage rates shown are straight-time hourly rates only and do not include the value of various allowances to employees such as free transportation, uniforms, reporting times, group insurance, sick benefits, etc. These vary from city to city.

⁴Les taux de salaires sont des taux horaires nets seulement, et ne comprennent pas le montant des diverses indemnités accordées aux travailleurs telles que: transport gratuit, uniformes, périodes de passage au contrôle, assurance de groupe, indemnités en cas de maladie, etc.

⁵Operators of two-man streetcars excluded.

⁶Conducteurs de tramways à deux employés exclus.

⁷Subway motormen excluded.

⁸Conducteurs de trains souterrains exclus.

Table 74 – TRUCK TRANSPORTATION
Tableau 74 – CAMIONNAGE

Locality — Localité	Average Standard Hours Per Week — Horaire hebdo- maire normal moyen	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)					
		Truck Driver's Helper Aide conducteur de camion		Truck Driver, Local Conducteur de camion, service local		Despatcher Dispatcher	
		Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante
Quebec —		\$	\$	\$	\$	\$	\$
Montreal	50.3	.93	.83—1.00	1.16	1.11—1.19	1.49	1.25—1.93
Ontario —							
Hamilton	47.3	.....	.....	1.38	1.26—1.43	1.78	1.46—2.14
London	48.0	.....	.....	1.39	1.25—1.43	1.59	1.35—1.64
Ottawa	47.9	.84	.80— .90	1.35	1.25—1.43	1.21	1.00—1.40
Toronto	46.8	1.07	1.00—1.20	1.35	1.24—1.43	1.66	1.39—2.05
Windsor	47.0	.....	.....	1.47	.....	2.02	1.52—2.43
Manitoba —							
Winnipeg ...	45.3	.98	.80—1.07	1.07	.88—1.15	1.40	1.15—1.65
Alberta —							
Calgary	43.9	1.24	1.18—1.35	1.26	1.17—1.30	1.51	1.31—1.80
Edmonton	43.8	1.10	1.00—1.22	1.26	1.22—1.30	1.52	1.30—1.57
British Columbia							
Vancouver ..	40.7	1.59	1.50—1.63	1.66	1.65—1.70	1.93	1.67—2.16
Victoria	44.0	1.55	1.50—1.58	1.60	1.55—1.67	1.61	1.29—1.82

Locality — Localité	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)				Truck Driver Long Distance Conducteur de camion, service routier interurbain	
	Motor Mechanic — Mécanicien de garage		Warehouseman — Préposé d'entrepôt		Earnings per Week (Mileage Basis) Gains par semaine (indemnité de déplacement)	
	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante
Quebec —	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Montreal	1.42	1.27—1.53	1.06	.98—1.13	79.41	59.00—100.00
Ontario —						
Hamilton ...	1.63	1.52—1.66	.....	.....	82.99	73.40— 95.80
London	1.69	.....	1.18	1.10—1.23	80.95	50.60— 85.80
Ottawa	1.45	1.10—1.66	1.11	.90—1.43	87.95	85.80— 97.53
Toronto	1.62	1.54—1.70	1.33	1.22—1.38	87.13	64.35—102.00
Windsor	1.64	1.46—1.71	1.37	1.15—1.53	91.42	77.88—100.66
Manitoba —						
Winnipeg ...	1.37	1.15—1.48	1.08	.93—1.15	72.08	50.00— 92.48
Alberta —						
Calgary	1.71	1.46—1.85	1.25	1.17—1.30	93.20	73.70—137.25
Edmonton	1.52	1.32—1.75	1.23	1.17—1.30	63.63	61.00— 63.50
British Columbia						
Vancouver ..	1.87	1.85—1.95	1.68	1.60—1.82	69.69	55.00—115.00
Victoria	1.67	1.60—1.73	1.44	1.22—1.60	69.02	68.00—70.13

Table 75 – WATER TRANSPORTATION (FREIGHT AND PASSENGER)
Tableau 75 – TRANSPORT PAR EAU (FRET ET PASSAGERS)

Note. – Board and lodging supplied in addition to rates shown. Rates vary to a great extent according to size and type of vessel.

Note. – Pension et logement sont fournis en sus des taux indiqués. Les taux varient sensiblement suivant la grosseur et le genre de navire.

Standard Hours. – Hours on duty at sea: eight per day (3 watches of eight hours). In most cases only urgent or vital work is done on Saturdays and Sundays.

Heures normales. – Les heures de service en mer sont de 8 par jour (3 quarts de 8 heures). D'habitude, seul le travail urgent ou vital est accompli le samedi et le dimanche.

Occupation and Locality Métier et région	Rates of Pay per Month Taux de paie par mois	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante
Chief Cook – Premier cuisinier	\$	\$
Canada.....	274.72	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence		
Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent.....	279.17	255.00–300.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence		
Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	282.44	270.00–300.00
Pacific Coast		
Côte du Pacifique	240.73	215.00–253.00
Chief Steward – Maître d'hôtel		
Canada.....	330.53	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence		
Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent.....	292.85	285.00–300.00
Pacific Coast		
Côte du Pacifique	324.64	286.00–336.00
Fireman – Chauffeur		
Canada.....	220.48	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence		
Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent.....	210.91	200.00–220.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence		
Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	222.30	.....
Pacific Coast		
Côte du Pacifique	209.60	205.00–218.00
First Officer or Mate – Premier officer		
Canada.....	409.56	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence		
Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent.....	330.05	296.30–370.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence		
Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	424.55	416.00–446.00
Pacific Coast		
Côte du Pacifique	341.00	323.00–349.00
Oiler – Graisseur		
Canada.....	230.80	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence		
Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent.....	218.76	205.00–230.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence		
Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	233.37	230.00–260.00
Pacific Coast		
Côte du Pacifique	219.31	215.00–228.00

Table 75 - WATER TRANSPORTATION (FREIGHT AND PASSENGER) - Continued
Tableau 75 - TRANSPORT PAR EAU (FRET ET PASSAGERS) - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Rates of Pay per Month Taux de paie par mois	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Quartermaster or Wheelsman Quartier-maître ou timonier		
Canada	230.23	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	212.40	205.00-230.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	233.26	230.00-260.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	215.00	210.00-223.00
Seaman and Deckhand - Matelot et homme de pont		
Canada	193.40	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	189.61	182.00-195.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	193.12	190.00-220.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	207.48	200.00-213.00
Second Cook - Deuxième cuisinier		
Canada	209.11	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	221.86	178.22-297.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	206.41	200.00-225.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	211.75	204.00-212.00
Second Engineer - Mécanicien en second		
Canada	400.83	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	311.60	253.98-335.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	417.73	411.33-431.33
Pacific Coast Côte du Pacifique	342.58	323.00-369.00
Second Officer or Mate - Deuxième officier		
Canada	358.01	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	302.61	280.00-361.33
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	367.59	361.33-383.83
Pacific Coast Côte du Pacifique	310.59	299.00-317.00
Third Engineer - Troisième mécanicien		
Canada	357.85	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	286.00	280.00-290.00

Table 75 – WATER TRANSPORTATION (FREIGHT AND PASSENGER) – Concluded
Tableau 75 – TRANSPORT PAR EAU (FRET ET PASSAGERS) – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Rates of Pay per Month Taux de paie par mois	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Third Engineer – Concluded</i> <i>Troisième mécanicien – Fin</i>		
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	365.85	361.33–371.33
Pacific Coast Côte du Pacifique	312.32	299.00–323.00
<i>Watchman – Veilleur</i>		
Canada.....	207.63	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	207.36	.....
Pacific Coast Côte du Pacifique	216.23	210.00–218.00

Table 76 - WATER TRANSPORTATION (OIL TANKERS)
Tableau 76 - TRANSPORT PAR EAU (BATEAUX-CITERNES)

Note. - Board and lodging supplied in addition to rates shown. Rates vary to a great extent according to size and type of vessel.

Note. - Pension et logement sont fournis en sus des taux indiqués. Les taux varient sensiblement suivant la grosseur et le genre de navire.

Standard Hours. - Hours on duty at sea: eight per day (3 watches of eight hours). In most cases only urgent or vital work is done on Saturdays and Sundays.

Heures normales. - Les heures de service en mer sont de 8 par jour (3 quarts de 8 heures). D'habitude, seul le travail urgent ou vital est accompli le samedi et le dimanche.

Occupation and Locality Métier et région	Rates of Pay per Month Taux de paie par mois	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante
	\$	\$
Chief Cook - Premier cuisinier		
Canada	310.90	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence		
Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	315.16	270.00-332.00
Pacific Coast		
Côte du Pacifique	291.71	290.00-315.00
Fireman - Chauffeur		
Canada	244.17	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence		
Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	244.37	240.00-247.00
First Officer or Mate - Premier officier		
Canada	421.30	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence		
Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	429.09	400.00-447.00
Pacific Coast		
Côte du Pacifique	389.80	375.00-455.00
Oiler - Graisseur		
Canada	251.77	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence		
Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	254.44	230.00-260.00
Seaman and Deckhand - Matelot et homme de pont		
Canada	215.61	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence		
Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	208.96	125.00-242.00
Great Lakes and Upper St. Lawrence		
Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	213.54	211.00-220.00
Pacific Coast		
Côte du Pacifique	237.17	225.00-245.00
Second Cook - Deuxième cuisinier		
Canada	235.49	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence		
Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	235.90	200.00-247.00
Second Engineer - Mécanicien en second		
Canada	417.26	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence		
Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	424.51	390.00-447.00
Pacific Coast		
Côte du Pacifique	392.33	375.00-405.00

Table 76 – WATER TRANSPORTATION (OIL TANKERS) – Concluded
Tableau 76 – TRANSPORT PAR EAU (BATEAUX-CITERNES) – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Rates of Pay per Month Taux de paie par mois	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Second Officer or Mate – Deuxième officier</i>		
Canada.....	366.92	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	372.80	350.00–385.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	353.14	332.00–360.00
<i>Third Engineer – Troisième mécanicien</i>		
Canada.....	362.82	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	368.23	345.00–385.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	349.00	332.00–360.00
<i>Watchman – Veilleur</i>		
Canada.....	230.04	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	230.04	205.00–247.00
<i>Wheelsman – Timonier</i>		
Canada.....	254.24	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	254.24	230.00–260.00

Table 77 – STEVEDORING
Tableau 77 – DÉBARDEMENT

Note. – No standard hours; work periods depend on arrival and departure of vessels and time required to load and unload.

Note. – Heures de travail irrégulières, fixées d'après l'arrivée et le départ des vaisseaux, et le temps requis pour les charger et les décharger.

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour ¹ (time work) Taux horaire de salaire ¹ (travail au temps)
	\$
Ocean Navigation – Navigation océanique	
Longshoreman (General Cargo) – Débardeur (cargaison générale)	
St. John's, Newfoundland	1.73
Halifax	1.78
Saint John	1.83
Quebec	1.73
Montreal	1.83
New Westminster	2.19
Port Alberni	2.19
Vancouver	2.19
Victoria	2.19
Inland and Coastal Navigation Navigation intérieure et cabotage	
Longshoreman and Freight Handler Débardeur et manutentionnaire de fret	
Sorel	1.53
Trois-Rivières	1.50
Other Eastern Ports	1.43 ²
Prince Rupert	2.03
Vancouver	2.03

¹Premium rates are paid for handling of certain commodities and for evening and night work.

²Taux plus élevés pour manutention de certains produits et pour travail du soir et de nuit.

²Predominant rate in following ports:

²Représente taux prédominant dans les ports suivants:

Quebec, Montreal, Fort William, Hamilton, Point Edward, Port Arthur, Port McNicoll, Samia, and Toronto.

Table 78 – TERMINAL GRAIN ELEVATORS
Tableau 78 – ELEVATEURS A GRAIN TERMINAUX

Occupation and Locality Métier et région			Rates of Pay (time work) Taux de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	40.8	.....	
Quebec.....	41.5	40-55		
Ontario.....	40.5	40-50		
Prairie Provinces.....	41.9	40-44		
British Columbia	40.0	.....	
Electrician – Electricien			Per Month Par mois	Per Month Par mois
Canada.....			318.61	.....
Quebec.....			289.37	266.95-310.00
Ontario.....			312.57	291.18-330.00
Prairie Provinces.....			334.00	320.00-337.50
British Columbia			355.83	327.00-371.87
Millwright – Mécanicien-ajusteur				
Canada.....			308.84	.....
Quebec.....			289.37	266.95-310.00
Ontario.....			306.75	255.50-345.00
Prairie Provinces.....			319.33	312.50-322.50
British Columbia			346.34	327.00-371.87
Weighman – Peseur				
Canada.....			286.33	.....
Quebec.....			256.17	239.20-346.65
Ontario.....			293.07	243.20-328.90
Prairie Provinces.....			309.50	282.50-335.00
British Columbia			340.50	337.50-344.00
Cleanerman – Nettoyeur			Per Hour Par heure	Per Hour Par heure
Canada.....			1.53	.....
Ontario.....			1.50	.....
Prairie Provinces.....			1.53	1.39-1.64
British Columbia			1.75	.....
Labourer – Manoeuvre				
Canada.....			1.41	.....
Quebec.....			1.24	1.05-1.35
Ontario.....			1.42	1.30-1.50
Prairie Provinces.....			1.36	1.33-1.39
British Columbia			1.60	1.50-1.66
Oiler – Grailsseur				
Canada.....			1.46	.....
Quebec.....			1.25	1.03-1.30
Ontario.....			1.47	1.23-1.50
British Columbia			1.71	1.66-1.76

Table 79 - ELECTRIC LIGHT AND POWER
Tableau 79 - ECLAIRAGE ET ENERGIE ELECTRIQUES

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Predominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada	40.9	.....	
Newfoundland	46.2	44-49		
Nova Scotia	40.1	40-42		
New Brunswick	40.2	40-44		
Quebec	42.6	40-60		
Ontario	40.2	40-48		
Manitoba	40.0	40-44		
Saskatchewan	40.2	40-44		
Alberta	40.2	40-48		
British Columbia	40.1	40-44		
Carpenter - Charpentier				
Canada			1.78	.....
Nova Scotia			1.40	.90-1.61
Quebec			1.58	1.36-1.70
Ontario			1.93	1.76-1.97
Manitoba			1.80	1.67-1.90
Alberta			1.98	.....
Electrician - Electricien				
Canada			1.89	.....
Nova Scotia			1.69	1.59-1.89
Quebec			1.67	1.50-1.83
Ontario			1.98	1.84-2.04
Manitoba			1.82	1.67-2.05
Saskatchewan			1.94	1.82-1.98
Alberta			1.98	1.77-2.13
British Columbia			2.21	2.03-2.37
Floorman (Turbine Operator; Wheelman) Homme d'usine (préposé de turbine; de roue hydraulique)				
Canada			1.59	.....
Newfoundland .....			.97	.75-1.04
Quebec			1.44	1.34-1.55
Ontario			1.72	1.68-1.90
Manitoba			1.50	.....
Saskatchewan			2.05	2.00-2.08
British Columbia			1.86	1.59-1.94
Groundman - Aide-monteur de lignes				
Canada			1.49	.....
Newfoundland .....			.99	.90-1.23
Nova Scotia			1.32	1.22-1.41
New Brunswick			1.24	1.16-1.53
Quebec			1.20	.90-1.31
Ontario			1.52	1.38-1.63

Table 79 - ELECTRIC LIGHT AND POWER - Continued
Tableau 79 - ECLAIRAGE ET ENERGIE ELECTRIQUES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Groundman - Concluded</i> <i>Aide-monteur de lignes - Fin</i>		
Manitoba	1.29	.....
Saskatchewan	1.39	1.15-1.48
Alberta	1.42	1.19-1.66
British Columbia	1.78	1.71-1.86
<i>Labourer - Manoeuvre</i>		
Canada	1.18	.....
Newfoundland .....	.90	.80-1.00
Nova Scotia	1.12	.90-1.21
New Brunswick	1.33	1.25-1.53
Quebec	1.09	.85-1.28
Ontario	1.14	1.01-1.43
Manitoba	1.19	1.12-1.27
Saskatchewan	1.27	1.18-1.30
Alberta	1.28	1.09-1.36
British Columbia	1.45	1.40-1.64
<i>Lineman - Monteur de lignes</i>		
Canada	1.76	.....
Newfoundland	1.21	1.05-1.55
Nova Scotia	1.37	.95-1.71
New Brunswick	1.53	1.42-1.70
Quebec	1.43	1.19-1.63
Ontario	1.94	1.84-2.04
Manitoba	1.74	1.54-1.95
Saskatchewan	1.78	1.74-1.94
Alberta	1.97	1.54-2.13
British Columbia	2.29	2.16-2.37
<i>Machinist - Machiniste</i>		
Canada	1.91	.....
Quebec	1.62	1.45-1.87
Ontario	2.01	1.92-2.04
Manitoba	1.72	1.70-1.79
Saskatchewan	1.92	1.70-1.98
Alberta	2.00	1.77-2.15
<i>Maintenance Man - Ouvrier d'entretien</i>		
Canada	1.67	.....
Quebec	1.60	1.43-1.72
Ontario	1.77	1.68-1.87
Manitoba	1.51	1.37-1.69
Saskatchewan	1.72	1.57-2.36
Alberta	1.78	1.65-2.02
British Columbia	2.00	1.88-2.21

Table 79 – ELECTRIC LIGHT AND POWER – Concluded
Tableau 79 – ECLAIRAGE ET ENERGIE ELECTRIQUES – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Meterman – Préposé de compteurs</i>		
Canada	1.78	.....
Nova Scotia	1.54	1.42–1.62
New Brunswick	1.54	.....
Quebec	1.53	1.26–1.77
Ontario	1.84	1.63–1.98
Manitoba	1.61	1.47–1.74
Saskatchewan	1.67	1.66–1.82
Alberta	1.89	1.53–2.10
British Columbia	2.20	2.02–2.37
<i>Operator, Generating Station Mécanicien en charge de station génératrice</i>		
Canada	1.83	.....
Newfoundland	1.06	.90–1.40
Nova Scotia	1.46	1.10–1.73
New Brunswick	1.73	1.67–1.82
Quebec	1.60	1.27–1.87
Ontario	2.03	1.74–2.33
Manitoba	1.67	1.51–1.81
Saskatchewan	1.99	1.76–2.41
Alberta	1.84	1.62–2.05
British Columbia	2.18	2.08–2.37
<i>Operator, Substation Mécanicien en charge de sous-station</i>		
Canada	1.81	.....
Nova Scotia	1.41	1.23–1.72
Quebec	1.66	1.31–1.86
Ontario	1.94	1.60–2.20
Manitoba	1.69	1.59–1.78
British Columbia	2.15	1.96–2.37
<i>Patrolman – Garde-ligne</i>		
Canada	1.75	.....
New Brunswick	1.76	.....
Quebec	1.43	1.18–1.57
Ontario	2.11	1.88–2.21
Manitoba	1.57	1.55–1.62
<i>Meter Reader – Releveur de compteurs</i>		
	Per Week Par semaine	Per Week Par semaine
Canada	56.78	.....
Newfoundland	41.91	34.62–51.46
Nova Scotia	44.67	36.23–54.69
New Brunswick	57.62	.....
Quebec	54.28	43.85–64.24
Ontario	63.22	52.69–71.60
Manitoba	56.49	51.79–60.79
Saskatchewan	58.05	54.92–63.46
Alberta	53.53	51.04–57.70
British Columbia	58.42	54.46–66.23

Table 80 - WHOLESALE TRADE
Tableau 80 - COMMERCE EN GROS

Note.—All salary rates are shown on a weekly basis. Any monthly salaries reported were changed to a weekly basis using 4¹/₂ weeks per month as the conversion factor.
Note.—Base hebdomadaire pour tous les taux de salaire. Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire en utilisant 4¹/₂ semaines par mois comme facteur de conversion.

Locality Localité	Average Standard Hours per Week	Rates of Pay per Week (time work) Taux de paie par semaine (travail au temps)									
		Office Clerk, Senior, Male		Office Clerk, Senior, Female		Order Filler		Packer and Crater		Shipper and Receiver	
		Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante
Newfoundland — St. John's	42.8	\$ 58.42	\$ 50.00—76.15	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$ 60.28	\$ 47.00—70.00
Nova Scotia — Halifax	41.5	69.51	54.23—90.48	45.03	43.85—46.15	.....	.....	39.49	35.00—41.80	43.76	35.00—55.00
New Brunswick — Moncton	41.4	.....	.....	46.97	46.90—51.52	.....	.....	.....	.....	46.65	38.00—60.03
Saint John	41.1	54.85	48.00—58.50	42.84	34.62—48.92	.....	.....	48.13	32.00—62.80	51.50	36.92—67.00
Quebec Montreal	42.7 45.9	74.66 70.53	56.50—92.31 49.50—96.76	53.90 50.84	40.00—76.15 41.00—71.08	34.17 47.44	25.38—45.00 34.00—55.00	38.23	30.00—58.23	50.00	35.79—65.31
Ontario — Hamilton	41.4	69.76	63.46—78.23	50.84	40.38—57.69	.....	.....	39.59	28.00—47.31	52.76	44.00—60.00
London	41.3	64.75	56.41—71.34	50.60	39.92—54.23	.....	.....	50.67	43.35—68.00	52.44	47.60—56.50
Ottawa	43.6	63.80	55.00—85.38	56.80	45.00—69.69	.....	.....	34.53	28.85—42.00	51.76	42.50—65.00
Toronto	41.0	76.18	57.69—95.67	56.80	45.00—69.69	49.84	40.20—58.50	48.71	41.25—62.80	55.22	42.40—70.00
Windsor	43.3	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Manitoba — Winnipeg	40.9	61.63	42.23—82.15	45.55	36.92—55.99	44.40	35.00—50.79	42.46	34.62—48.99	52.81	41.54—65.85
Saskatchewan — Regina	41.4	71.41	65.00—81.74	49.88	40.39—56.54	54.80	47.31—64.96	45.25	35.00—50.03	54.08	46.15—64.80
Saskatoon	42.1	54.05	51.92—63.33	.....	.....	46.53	42.50—51.25	40.74	36.00—44.54	52.18	37.50—63.46
Alberta — Calgary	41.8	69.41	45.00—88.85	46.45	41.54—54.23	49.24	39.23—64.96	46.17	35.00—62.80	53.86	48.46—62.31
Edmonton	41.2	64.32	51.92—79.00	48.40	42.69—53.75	41.01	34.62—49.00	42.97	36.92—48.07	50.35	38.08—62.50
British Columbia — Vancouver	40.5	77.18	60.00—103.85	49.74	46.15—56.54	56.09	51.35—61.20	51.87	40.38—60.00	59.31	48.46—68.80
Victoria	40.5	70.23	57.69—85.50	.....	.....	.....	.....	.....	.....	61.19	48.00—69.23

Locality Localité	Stenographer, senior, femme			Stock Clerk			Truck Driver			Typist, Senior, Femme			Warehouseman		
	Average	Predomi- nant Range	Marge Predomi- nante	Average	Predomi- nant Range	Marge Predomi- nante	Average	Predomi- nant Range	Marge Predomi- nante	Average	Predomi- nant Range	Marge Predomi- nante	Average	Predomi- nant Range	Marge Predomi- nante
Newfoundland — St. John's	41.43	30.00—50.00	\$	47.28	40.00—60.00	\$	50.36	42.50—65.00	\$	33.46	26.54—40.00	\$	50.97	40.00—61.15	\$
Nova Scotia — Halifax	44.10	35.77—53.08					47.94	40.00—61.15		41.47	33.46—47.48		45.00	34.00—62.31	
New Brunswick — Moncton	47.26	37.00—54.98					55.87	42.00—63.46		34.20	25.00—41.54		47.50	40.00—58.85	
Saint John	36.89	27.33—42.69					53.59	38.08—63.46					41.12	30.42—56.31	
Quebec — Montreal	51.30	43.00—60.00		44.49	32.50—56.56		61.15	48.00—70.85		43.90	36.92—50.77		54.37	41.41—63.92	
Quebec	53.89	37.50—66.38					58.65	47.15—69.85					48.76	33.00—60.00	
Ontario — Hamilton	48.59	41.00—56.56		54.73	40.38—65.60		65.69	50.00—75.69		40.24	37.50—43.00		49.92	40.00—61.62	
London	48.58	40.00—58.85		49.24	41.79—55.78		61.73	46.15—73.15		40.92	35.00—45.00		48.93	42.00—60.23	
Ottawa	48.22	42.61—57.50		41.35	37.38—60.00		57.75	47.50—68.77		38.91	34.62—51.92		48.96	35.00—60.40	
Toronto	53.36	45.00—61.53		47.91	40.00—55.00		62.00	46.15—74.77		44.84	36.92—55.85		51.39	40.00—64.61	
Windsor							63.62	48.00—72.65					55.60	50.00—62.08	
Manitoba — Winnipeg	45.00	36.92—54.12		43.12	32.31—48.46		52.04	41.00—65.77		41.48	33.46—52.64		47.98	35.77—60.46	
Saskatchewan — Regina	50.93	41.00—55.00		45.46	36.92—55.38		62.11	47.31—69.23		44.21	39.23—53.31		49.86	41.40—63.46	
Saskatoon	42.53	36.00—51.92		45.04	38.08—52.09		55.38	48.75—68.77					51.29	41.04—66.00	
Alberta — Calgary	48.58	40.38—59.54		48.44	36.92—59.54		55.61	47.31—66.46		40.23	34.62—47.31		48.41	41.50—55.38	
Edmonton	45.93	40.38—54.00		44.65	34.62—53.58		57.67	47.50—69.23		43.73	38.70—48.46		45.13	36.92—57.69	
British Columbia — Vancouver	49.84	42.50—58.62		53.35	44.00—61.16		72.95	57.00—81.45		43.91	39.23—51.00		57.19	49.35—66.88	
Victoria	45.62	41.50—54.00					67.99	60.00—77.55					56.82	45.00—68.55	

Table 81 — RETAIL TRADE
Tableau 81 — COMMERCE DE DETAIL

Note.—All salary rates are shown on a weekly basis. Any monthly salaries reported were changed to a weekly basis using 4½ weeks per month as the conversion factor.
Note.—Taux hebdomadaire pour tous les taux de salaire. Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire en utilisant 4½ semaines par mois comme facteur de conversion.

Locality Localité	Average Standard Hours per Week	Rates of Pay per Week (time work)									
		Taux de paie par semaine (travail au temps)									
		Sales Clerk — Male Vendeur					Sales Clerk — Female Vendeuse				
		On Time Work A salaire		On Commission		On Time Work A salaire		On Commission		On Commission A commission	
Horaire hebdomadaire normal moyen		Average —	Predomi- nant Range	Average —	Predomi- nant Range	Average —	Predomi- nant Range	Average —	Predomi- nant Range	Average —	Predomi- nant Range
		Moyenne	Marge Prédomi- nante	Moyenne	Marge Prédomi- nante	Moyenne	Marge Prédomi- nante	Moyenne	Marge Prédomi- nante	Moyenne	Marge Prédomi- nante
		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Newfoundland — St. John's	43.0	45.86	23.00—57.00	.....	.....	22.41	16.50—30.00	36.82	30.00—43.00	.....	.....
Nova Scotia — Halifax	43.1	44.48	23.00—57.20	62.82	47.60—67.18	29.09	22.00—35.00	32.01	20.00—38.20	33.06	30.00—38.00
New Brunswick — Moncton	41.5	47.16	32.00—59.00	.....	.....	31.51	25.00—39.00	.....	.....	32.07	30.00—36.00
Saint John	44.1	40.17	30.00—53.00	48.48	34.72—56.45	25.75	20.00—32.00	26.19	25.00—31.75	.....	.....
Quebec — Montreal	42.7	50.65	37.50—62.50	70.36	40.00—10.17	32.48	25.00—40.00	42.24	32.00—53.00	40.53	32.00—48.00
Quebec	45.4	46.84	30.90—59.00	.....	.....	26.81	20.00—34.00	.....	.....	.....	.....
Ontario — Hamilton	42.5	56.96	38.25—77.00	62.42	40.00—80.00	33.88	25.00—44.00	42.31	31.87—52.84	39.42	38.00—40.00
London	42.4	53.47	40.00—69.30	79.85	41.85—120.00	32.10	26.00—45.00	35.80	28.70—47.20	.....	.....
Ottawa	41.9	51.29	35.00—68.00	67.71	40.00—86.00	30.64	23.00—41.85	33.92	27.00—40.47	34.81	27.00—55.00
Toronto	41.3	55.89	40.50—72.00	74.67	45.00—105.18	35.92	28.00—45.00	41.51	34.00—50.00	40.79	36.00—48.00
Windsor	44.2	53.19	40.00—71.10	57.70	26.58—82.11	31.85	25.00—42.00	.....	.....	.....	.....
Manitoba — Winnipeg	40.0	55.62	37.83—70.38	85.48	48.00—136.00	35.48	27.00—44.00	38.22	30.00—46.00	.....	.....
Saskatchewan — Regina	41.0	47.66	35.00—57.86	71.84	48.00—115.00	33.99	28.00—44.00	40.25	31.00—49.00	38.88	34.00—45.00
Saskatoon	40.7	51.76	36.92—65.98	.....	.....	34.85	27.50—42.69	.....	.....	.....	.....
Alberta — Calgary	41.3	57.87	41.54—75.00	109.32	70.04—161.00	36.83	28.00—46.15	38.61	33.00—49.49	45.50	39.23—52.50
Edmonton	40.7	57.06	40.04—68.00	99.39	49.62—149.73	35.42	28.00—42.00	40.76	32.00—47.00	38.51	32.31—46.00
British Columbia — Vancouver	39.5	61.99	45.00—74.40	73.28	50.00—115.85	40.82	30.00—55.60	43.64	35.00—50.00	42.93	40.38—46.15
Victoria	40.5	58.23	46.15—70.38	79.68	54.12—102.04	39.33	28.15—52.00	43.01	36.00—48.32	40.93	39.20—41.31

Locality Localité	Calculating Machine Operator, Female Opératrice de machine à calculer			Cashier, Female Caissière			Elevator Operator, Male Conducteur d'ascenseur			Elevator Operator, Female Conductrice d'ascenseur			Janitor Concierge		
	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	\$	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	\$	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	\$	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	\$	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	\$
Newfoundland — St. John's.....	.....	.....	.....	24.45	20.00—27.50	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Nova Scotia — Halifax.....	32.39	.....	.....	32.32	27.69—37.00	.....	.....	.....	.....	27.55	26.00—30.00	.....	41.80	.....	.....
New Brunswick — Moncton.....	.....	.....	.....	33.04	30.00—37.25	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	46.17	36.00—52.00	.....
Saint John.....	.....	.....	.....	32.50	22.00—38.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Quebec — Montreal.....	42.07	35.00—50.00	.....	38.24	30.00—42.50	37.80	29.00—48.00	.....	.....	32.51	29.00—38.00	.....	42.88	37.00—49.00	.....
Quebec.....	.....	.....	.....	41.68	28.00—56.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Ontario — Hamilton.....	.....	.....	.....	39.41	29.00—52.00	.....	.....	.....	.....	33.81	31.00—38.00	.....	43.39	35.00—57.00	.....
London.....	.....	.....	.....	41.98	32.00—52.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	41.07	38.00—45.00	.....
Ottawa.....	.....	.....	.....	33.69	23.00—53.00	30.36	25.00—35.00	.....	.....	24.71	24.00—27.00	.....	37.90	30.00—45.00	.....
Toronto.....	46.30	38.00—56.00	.....	41.82	33.00—51.00	48.60	45.00—52.00	.....	.....	35.24	32.00—39.00	.....	47.25	40.00—54.12	.....
Windsor.....	.....	.....	.....	45.31	35.00—49.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	43.51	39.00—47.25	.....
Manitoba — Winnipeg.....	42.81	30.00—54.00	.....	39.55	33.43—45.00	.....	.....	.....	.....	32.04	26.98—35.00	.....	46.71	36.92—53.00	.....
Saskatchewan — Regina.....	.....	.....	.....	39.68	30.00—50.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	46.50	42.69—49.00	.....
Saskatoon.....	.....	.....	.....	40.15	32.00—49.60	.....	.....	.....	.....	33.85	34.62—37.00	.....	46.09	34.62—52.00	.....
Alberta — Calgary.....	42.48	37.00—46.00	.....	40.33	34.00—49.04	.....	.....	.....	.....	34.64	34.00—36.00	.....	47.32	36.00—56.59	.....
Edmonton.....	44.28	38.00—50.00	.....	41.70	35.00—51.92	.....	.....	.....	.....	35.27	32.00—40.00	.....	50.83	42.00—56.00	.....
British Columbia — Vancouver.....	50.15	44.00—53.00	.....	43.60	33.50—54.00	.....	.....	.....	.....	38.58	32.00—45.00	.....	54.74	47.00—60.00	.....
Victoria.....	.....	.....	.....	42.51	35.77—52.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	48.65	38.08—53.00	.....

Table 81 - RETAIL TRADE - Concluded
Tableau 81 - COMMERCE DE DETAIL - Fin

Note.—All salary rates are shown on a weekly basis. Any monthly salaries reported were changed to a weekly basis using 4 $\frac{1}{2}$ weeks per month as the conversion factor.
Note.—Base hebdomadaire pour tous les taux de salaire. Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire en utilisant 4 $\frac{1}{2}$ semaines par mois comme facteur de conversion.

Locality — Localité	Rates of Pay per Week (time work) Taux de paie par semaine (travail au temps)											
	Office Clerk, Senior, Male		Office Clerk, Senior, Female		Office Clerk, Junior, Female		Shipper and Receiver		Stenographer, Senior, Female			
	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante		
Newfoundland — St. John's	\$	\$	\$	\$	\$ 21.94	\$ 15.50—30.00	\$ 48.29	\$ 40.00—52.50	\$ 44.63	\$ 40.00—50.00		
Nova Scotia — Halifax	48.15	44.00—55.00	.....	.....	31.64	31.00—32.00	42.72	39.00—47.50	41.76	35.00—46.50	
New Brunswick — Moncton .....	.....	.....	.....	.....	33.30	30.00—36.00	49.36	39.23—57.00	43.90	40.38—47.00	
Saint John .....	.....	.....	.....	.....	26.00	22.00—31.00	34.09	27.00—40.00	.....	.....
Quebec — Montreal	64.67	55.00—75.00	54.34	40.38—65.00	33.63	28.00—39.00	48.05	35.00—58.90	51.68	45.00—60.00		
Quebec	60.43	58.00—65.00	41.46	38.63—45.00	29.36	24.00—36.00	40.21	30.00—50.00	.....	.....
Ontario — Hamilton .....	.....	.....	54.21	48.00—61.30	32.90	27.52—38.00	47.24	34.00—63.45	46.79	40.00—56.54	
London .....	.....	.....	37.89	35.00—42.00	30.39	25.38—35.00	47.30	40.00—59.50	44.80	35.00—51.92	
Ottawa	69.42	60.00—80.00	55.34	42.00—65.00	29.37	25.00—35.00	41.92	32.00—55.00	48.17	45.00—54.23		
Toronto	73.07	57.00—96.15	50.44	40.00—61.15	33.38	28.00—41.26	55.58	45.00—70.00	51.86	45.00—60.00		
Windsor .....	.....	.....	.....	.....	33.30	27.00—39.00	51.61	40.00—58.13	.....	.....
Manitoba — Winnipeg	61.92	49.00—70.00	48.30	41.54—60.00	31.88	26.54—36.00	54.74	39.23—70.00	48.13	40.38—58.00		
Saskatchewan — Regina .....	.....	.....	47.62	42.00—53.00	33.28	28.00—38.00	48.23	38.00—58.00	45.36	42.00—50.22	
Saskatoon .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	47.22	38.00—57.00	44.28	40.00—51.00	
Alberta — Calgary	75.67	65.00—80.77	50.88	47.50—51.92	35.80	33.00—40.00	55.73	40.38—65.00	47.15	40.00—57.69		
Edmonton	65.94	63.46—72.00	50.43	45.00—53.00	35.38	32.00—38.00	54.50	43.85—63.00	48.99	40.38—57.00		
British Columbia — Vancouver	67.79	61.00—75.00	51.36	46.00—60.00	35.00	30.00—40.00	57.17	43.00—70.00	50.41	42.50—57.00		
Victoria .....	.....	.....	.....	.....	34.08	27.69—40.00	52.56	41.00—60.00	45.75	41.54—50.00	

Locality Localité	Stockkeeper Magasinier		Telephone Switchboard Operator, Female Opératrice de téléphone		Truck Driver Conducteur de camion		Typist, Senior, Female Dactylographe, sénior, femme		Warehouseman Homme d'entrepôt	
	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante
Newfoundland — St. John's	\$	\$	28.60	\$ 22.50—35.00	\$ 45.09	\$ 40.00—48.40	\$	\$	\$ 40.40	\$ 30.00—45.00
Nova Scotia — Halifax	42.56	35.00—46.00	30.73	25.38—36.00	44.00	35.00—50.00	.....	.....	43.00	39.00—46.00
New Brunswick — Moncton .....	.....	.....	.....	.....	43.54	40.32—51.00	.....	.....	.....	.....
Saint John	35.88	30.00—43.00	.....	.....	39.50	34.00—45.00	.....	.....	.....	.....
Quebec — Montreal	43.18	28.00—60.00	38.48	30.00—46.00	51.53	44.00—60.00	43.66	40.00—47.00	51.19	40.00—57.50
Quebec	34.37	22.00—48.00	.....	.....	47.12	43.78—52.50	.....	.....	.....	.....
Ontario — Hamilton	45.09	32.00—65.85	37.15	30.00—41.00	57.83	40.50—69.85	.....	.....	53.59	44.25—60.00
London	42.75	36.00—50.00	.....	.....	46.78	44.00—50.00	.....	.....	.....	.....
Ottawa	53.82	35.00—64.85	33.69	30.00—41.00	52.50	42.93—68.85	48.00	41.00—50.00	41.50	35.00—47.00
Toronto	50.16	38.00—60.00	41.08	32.00—50.00	63.76	52.00—79.75	44.77	39.00—53.00	56.39	46.64—79.75
Windsor	38.78	27.00—45.00	.....	.....	52.49	45.00—58.13	.....	.....	.....	.....
Manitoba — Winnipeg	52.32	35.00—65.00	38.62	31.15—45.00	57.78	50.00—63.19	44.50	37.00—58.00	46.00	33.00—57.69
Saskatchewan — Regina	45.23	35.00—55.00	41.31	40.00—44.00	46.81	37.40—60.00	42.40	40.00—45.00	.....	.....
Saskatoon	39.95	35.00—49.62	.....	.....	50.98	45.00—60.00	42.12	.....	.....	.....
Alberta — Calgary	47.55	36.00—62.00	43.55	38.00—50.00	53.68	43.85—63.00	38.98	38.00—40.38	49.49	40.00—59.39
Edmonton	54.15	43.00—70.00	38.58	32.00—43.00	62.50	45.46—72.00	40.70	38.00—45.00	49.91	40.00—61.15
British Columbia — Vancouver	45.95	35.00—60.00	41.17	35.00—47.00	66.95	52.80—74.00	44.69	40.00—50.00	59.61	49.04—70.00
Victoria	52.65	32.00—70.00	42.07	36.92—46.80	60.73	46.15—66.00	39.86	36.92—43.04	51.45	45.18—56.00

Table 82 – MUNICIPAL GOVERNMENT SERVICE
Tableau 82 – SERVICE DE GOUVERNEMENT MUNICIPAL

Municipality Municipalité	Police Constable Agent de police		Firefighter Pompier		Labourer ¹ Manoeuvre ¹	
	Maximum Basic Salary per Year	Standard Hours per Week Heures hebdomadaires normales	Maximum Basic Salary per Year	Standard Hours per Week Heures hebdomadaires normales	Wage Rate per Hour Taux horaire de salaire	Standard Hours per Week Heures hebdomadaires normales
	\$		\$		\$	
Newfoundland –						
Bell Island .....	.....	....	.....	....	.85	48
Corner Brook .....	.....	....	.....	....	1.20	48
St. John's	3,000	48	3,000	84	1.00	44
Prince Edward Island –						
Charlottetown	2,400	48	.....	....	.70	48
Nova Scotia –						
Glace Bay	3,035	48	.....	....	1.20	44
Halifax	3,180	41½	3,180	63	1.17 and 1.27	40
Sydney	3,060	43	.....	....	1.24½	44
New Brunswick –						
Fredericton	2,980	48	2,980	56	.97 and 1.06	44
Moncton	3,249	40	3,276	60	1.18	40
Saint John	3,020	40	3,020	56	1.19½	40
Quebec –						
Cap de la Madeleine ²	2,756	56	2,756	56	.85	48
Drummondville ²	3,484	56	3,484	56	1.00 and 1.05	48
Hull	3,000	48	2,950	72	1.05	47
Joliette	3,328	48	3,120	60	1.08	48
Lachine	3,320	48	3,260	60	1.21 and 1.27	44
Magog	2,889	60	.....	....	.96 and .98	48
Montreal	3,673	48	3,673	60	1.12–1.32	44
Quebec	2,964	48	2,964	72	1.05	45
St. Hyacinthe ²	3,119	55	3,119	55	.93	48
St. Jean	3,120	60	.....	....	1.01	54
St. Jérôme	3,068	48	2,964	60	1.00	44
Shawinigan Falls ²	3,120	48	3,120	48	1.25	44
Sherbrooke	3,141	48	3,297	72	1.06	48
Sorel ²	2,756	48	2,756	48	.95	40
Trois-Rivières ²	3,224	56	3,224	56	1.04½	44
Verdun	3,673	48	3,673	60	1.10	44
Westmount	3,673	48	3,673	60	.....	....
Ontario –						
Belleville	3,475	48	3,275	56	.90–1.23	44
Brantford	3,650	48	3,550	56	1.37–1.48½	40
Brockville	3,400	48	3,210	56	1.06	45
Chatham	3,560	44	3,589	56	1.27	40

Cornwall	3,350	48	3,350	56	1.10	44
Fort William	3,660	44	3,542	48	1.30 and 1.34½	40
Galt	3,700	48	3,375	56	1.15	45
Guelph	3,665	44	3,475	56	1.24	44
Hamilton	3,822	40	3,588	46½	1.33½	40
Kingston	3,600	44	3,450	56	1.04 and 1.08	40
Kirkland Lake	3,856	48	3,201	56	1.01 and 1.06	48
Kitchener	3,800	44	3,780	56	1.29	44
London	3,650	40	3,601	56	1.32	40
Niagara Falls	3,700	40	3,700	56	1.47 and 1.48	40
North Bay	3,600	44	3,568	56	1.36	40
Oshawa	3,725	44	3,725	56	1.39 and 1.45	40
Ottawa	3,705	40	3,500	56	1.16-1.18	44
Owen Sound	3,300	48	3,250	56	1.10-1.24	45
Peterborough	3,650	44	3,650	56	1.34 and 1.40	42½
Port Arthur	3,660	40	3,558	48	.....	...
St. Catharines	3,750	44	3,700	48	1.18-1.29	48
St. Thomas	3,310	44	3,432	50	1.30-1.38	40
Sarnia	3,650	44	3,650	56	1.47	40
Sault Ste. Marie	3,780	44	3,904	48	1.48½	47
Stratford	3,425	44	3,350	56	1.24	40
Sudbury	3,797	44	3,660	56	1.28-1.41	44
Timmins	3,545	48	3,419	48	1.17 and 1.25	44
Toronto	4,000	40	4,071	56	1.49	40
Welland	3,600	44	3,500	56	.....	...
Windsor	3,750	40	3,750	56	1.55½	40
Woodstock	3,400	44	3,200	56	1.25	44
Manitoba —						
Brandon	2,940	48	2,976	56	.97	44
St. Boniface	3,321	40	3,441	48	1.00-1.24	40
Winnipeg	3,696	40	3,564	44	1.12-1.29	40
Saskatchewan —						
Moose Jaw	3,252	40	3,276	56	1.17	40
Prince Albert	3,120	44	3,006	56	1.13	40
Regina	3,684	40	3,685	48	1.18 and 1.28½	40
Saskatoon	3,540	40	3,514	48	1.13-1.30	40
Alberta —						
Calgary	3,756	40	3,756	40	1.36	40
Edmonton	3,785	40	3,745	48	1.30-1.39	40
Lethbridge	3,720	40	3,420	48	1.30	40
Medicine Hat	3,540	42	3,195	48	1.19-1.29	40
British Columbia —						
Nanaimo .....	.....	...	3,726	48	1.46	40
Nelson	3,096	44	3,198	48	1.44	40
New Westminster	4,026	40	4,116	48	1.53-1.57	40
Prince Rupert .....	.....	...	4,020	48	1.61	40
Trail .....	.....	...	3,672	48	1.42	42
Vancouver	4,188	40	4,128	48	1.52-1.63	40
Victoria	3,875	40	3,888	48	1.36 and 1.40	40

¹ Labourers in Works Department only.

² La manœuvre du département des travaux seulement.

³ Both Police and Firefighting duties combined.

⁴ Functions d'agent de police et de pompier combinés.

Table 83 – RAILWAY HOTELS
Tableau 83 – HOTELS DES CHEMINS DE FER

Note.—Coverage: year-round hotels only.

Eastern Region: provinces east of Manitoba.

Western Region: Manitoba and provinces west of Manitoba.

Rates shown include value of meals where provided free of charge.

Predominant Standard Hours per Week: Eastern Region, 40 and 44; Western Region, 40.

Note.—Etablissements visés: hôtels ouverts à l'année.

Région de l'est : provinces à l'est du Manitoba.

Région de l'ouest: Manitoba et provinces à l'ouest du Manitoba.

Les taux indiqués comprennent la valeur des repas lorsque fournis gratuitement.

Heures prédominantes par semaine: région de l'est, 40 et 44; région de l'ouest, 40.

Occupation and Locality Métier et région	Salary Per Month	
	Salaire Mensuel	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Assistant Cook – Aide-cuisinier</i>		
Eastern Region.....	214.05	199.50–238.80
Western Region.....	200.90	183.60–219.50
<i>Bartender (Tapman) – Barman (serveur)</i>		
Eastern Region.....	250.38	195.00–286.83
Western Region.....	242.53	206.04–280.50
<i>Bell Boy – Chasseur</i>		
Eastern Region.....	119.85	108.00–131.89
Western Region.....	151.74	132.60–171.60
<i>Captain Waiter – Premier garçon (capitaine)</i>		
Eastern Region.....	241.34	209.50–249.03
Western Region.....	237.11	219.30–250.60
<i>Carpenter – Charpentier</i>		
Eastern Region.....	269.73	240.72–306.00
Western Region.....	285.43	265.20–300.90
<i>Cashier, Front Office, Female Caissière, bureau de réception</i>		
Eastern Region.....	210.25	183.82–225.00
Western Region.....	196.35	184.30–214.20
<i>Chambermaid – Fille de chambre</i>		
Eastern Region.....	154.93	132.90–167.88
Western Region.....	156.06	151.50–163.20
<i>Chef – Chef de cuisine</i>		
Eastern Region.....	326.75	307.14–345.46
Western Region.....	342.48	302.62–395.00
<i>Cook (General Cook) – Cuisinier (cuisine générale)</i>		
Eastern Region.....	237.62	200.64–281.03
Western Region.....	247.30	213.30–269.90

Table 83 – RAILWAY HOTELS – Continued
Tableau 83 – HOTELS DES CHEMINS DE FER – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Salary Per Month Salaire Mensuel	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Dishwasher, Male – Laveur de vaisselle</i>		
Eastern Region.....	174.31	160.64–179.03
Western Region.....	177.73	164.34–199.50
<i>Dishwasher, Female – Laveuse de vaisselle</i>		
Eastern Region.....	156.65	132.00–179.03
Western Region.....	161.02	150.80–171.36
<i>Elevator Operator, Male – Conducteur d'ascenseur</i>		
Eastern Region.....	174.80	166.26–187.53
Western Region.....	161.95	147.90–186.50
<i>Elevator Operator, Female – Conductrice d'ascenseur</i>		
Eastern Region.....	179.74	153.27–187.53
Western Region.....	163.45	152.55–176.34
<i>Housekeeper – Ménagère</i>		
Eastern Region.....	214.47	178.78–274.50
Western Region.....	216.32	189.70–269.80
<i>Painter – Peintre</i>		
Eastern Region.....	255.02	211.80–270.00
Western Region.....	261.07	244.80–294.50
<i>Porter – Porteur</i>		
Eastern Region.....	144.57	127.53–175.64
Western Region.....	155.18	144.84–173.35
<i>Room Clerk – Commis (chambres)</i>		
Eastern Region.....	232.82	180.00–270.00
Western Region.....	233.69	214.20–256.50
<i>Secretary (Private Secretary) Secrétaire (secrétaire privée)</i>		
Eastern Region.....	214.54	170.00–257.39
Western Region.....	219.60	204.00–233.00
<i>Specialty, Chef – Chef, spécialités</i>		
Eastern Region.....	298.11	270.64–321.78
Western Region.....	267.75	249.70–286.30
<i>Specialty, Cook – Cuisinier, spécialités</i>		
Eastern Region.....	248.92	218.40–280.82
Western Region.....	253.94	233.70–279.60
<i>Stationary Fireman – Chauffeur de machine fixe</i>		
Western Region.....	256.88	239.70–280.00

Table 83 – RAILWAY HOTELS – Concluded
Tableau 83 – HOTELS DES CHEMINS DE FER – Fin

Occupation and Locality <u>Métier et région</u>	Salary Per Month	
	Salaire Mensuel	
	Average <u>Moyenne</u>	Predominant Range <u>Marge Prédominante</u>
	\$	\$
<i>Stenographer – Sténographe</i>		
Eastern Region.....	203.41	197.52–214.58
Western Region.....	188.45	165.00–206.50
<i>Switchboard Operator – Téléphoniste</i>		
Eastern Region.....	174.61	145.00–180.68
Western Region.....	179.69	168.30–188.70
<i>Waiter, Beverage and Bar – Garçon, breuvage et bar</i>		
Eastern Region.....	173.57	155.04–185.53
Western Region.....	221.02	173.40–243.10
<i>Waiter – Garçon de table</i>		
Eastern Region.....	165.12	157.84–172.03
Western Region.....	166.92	139.74–182.50
<i>Waitress – Fille de table</i>		
Eastern Region.....	148.91	114.50–180.38
Western Region.....	159.04	145.60–173.40

Table 84 - HOTELS - 200 or More Employees (Railway Hotels excluded) 229
Tableau 84 - HOTELS - 200 employés et plus (Hôtels des chemins de fer exclus)

Note.— Rates shown include value of meals where provided free of charge.

Note.— Les taux indiqués comprennent la valeur des repas lorsque fournis gratuitement.

Occupation and Locality Métier et région	Salary Per Month Salaire Mensuel	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Standard Hours per Week: East, 44 and 48; West, 40. Heures normales par semaine: Est, 44 et 48; Ouest, 40.		
Canada		
Assistant Cook Aide-cuisinier	166.39	120.00–221.00
Bartender (Tapman) Barman (serveur)	210.90	161.50–303.35
Bell Boy Chasseur	89.18	62.40–104.85
Captain Waiter Premier garçon (capitaine)	208.62	161.00–229.65
Carpenter Charpentier	239.28	185.00–295.55
Cashier, Front Office, Female Caissière, bureau de réception	195.50	180.20–215.20
Chambermaid Fille de chambre	137.20	90.00–159.65
Chef ¹ Chef de cuisine ¹	350.59	294.65–406.95
Cook, (General Cook) Cuisinier (cuisine générale)	213.26	175.00–231.00
Dishwasher, Male Laveur de vaisselle	136.50	115.00–172.45
Dishwasher, Female Laveuse de vaisselle	146.94	117.85–167.80
Elevator Operator, Male Conducteur d'ascenseur	163.01	115.00–190.65
Elevator Operator, Female Conductrice d'ascenseur	130.25	96.00–154.71
Housekeeper Ménagère	184.11	115.00–225.00
Painter Peintre	219.83	190.65–249.55
Porter Porteur	123.42	70.00–205.40
Room Clerk Commis (chambres)	233.90	195.00–286.00
Secretary Secrétaire	212.00	194.95–235.00
Specialty Chef Chef, spécialités	286.98	241.00–321.05

Table 84 - HOTELS - 200 or More Employees
(Railway Hotels excluded) - Concluded

Tableau 84 - HOTELS - 200 employés et plus
(Hôtels des chemins de fer exclus) - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Salary Per Month Salaire Mensuel	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Specialty Cook Cuisinier, spécialités	242.59	190.95-294.65
Stationary Engineer, 3rd Class Mécanicien de machine fixe, 3ième classe.....	295.44	249.60-350.50
Stationary Engineer, Fourth Class Mécanicien de machine fixe, 4ième classe.....	241.82	228.80-260.00
Stationary Fireman Chauffeur de machine fixe	254.81	150.00-362.25
Stenographer Sténographe	194.15	175.00-206.00
Switchboard Operator, Female Téléphoniste	167.87	140.00-185.90
Waiter, Beverage and Bar Garçon, breuvage et bar	131.50	40.00-162.05
Waiter Garçon de table	117.27	80.00-150.30
Waitress Fille de table	129.36	79.04-154.25

¹ Includes Assistant Head Chef and Sous-chef but not Head Chef and Executive Chef.

¹ Y compris assistant premier chef et sous-chef mais non premier chef et chef exécutif.

Table 85 - HOTELS - Less than 200 Employees (Railway Hotels excluded) 231
Tableau 85 - HOTELS - Moins de 200 employés (Hôtels des chemins de fer exclus)

Note.—Rates shown include value of meals where provided free of charge.

Note.—Les taux indiqués comprennent la valeur des repas lorsque fournis gratuitement.

Occupation and Locality Métier et région			Salary Per Month Salaire mensuel	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours Per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	46.2	.....	
Atlantic Provinces.....	47.0	44-50		
Quebec.....	49.6	44-60		
Ontario.....	46.7	40-48		
Prairie Provinces.....	44.8	44-48		
British Columbia.....	41.4	40-44		
Assistant Cook - Aide-cuisinier				
Canada.....			171.75	.....
Atlantic Provinces.....			155.13	125.00-182.00
Quebec.....			171.85	125.65-202.60
Ontario.....			181.25	130.00-226.00
Bartender (Tapman) - Barman (serveur)				
Canada.....			242.36	.....
Quebec.....			197.76	160.35-238.35
Ontario.....			244.79	216.65-279.50
Prairie Provinces.....			245.82	208.00-262.15
British Columbia.....			269.35	252.65-303.35
Bell Boy - Chasseur				
Canada.....			91.01	.....
Atlantic Provinces.....			54.85	30.00- 80.00
Quebec.....			73.88	52.00- 97.50
Ontario.....			82.45	34.67-115.60
Prairie Provinces.....			136.62	109.20-170.50
British Columbia.....			142.41	111.00-160.35
Carpenter - Charpentier				
Canada.....			249.91	.....
Ontario.....			269.57	217.10-343.20
Prairie Provinces.....			234.59	168.90-273.00
Cashier, Front Office, Female Caissière, bureau de réception				
Canada.....			174.37	.....
Ontario.....			181.53	140.85-219.25
Prairie Provinces.....			189.66	136.00-243.00
Chambermaid - Fille de chambre				
Canada.....			124.39	.....
Atlantic Provinces.....			83.65	73.00-100.00
Quebec.....			101.55	82.35-114.40
Ontario.....			124.46	88.40-173.50
Prairie Provinces.....			139.18	114.82-160.35
British Columbia.....			148.46	117.00-168.75

**Table 85 - HOTELS - Less than 200 Employees
(Railway Hotels excluded) - Continued**

**Tableau 85 - HOTELS - Moins de 200 employés
(Hôtels des chemins de fer exclus) - Suite**

Occupation and Locality Métier et région	Salary Per Month Salaire mensuel	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Chef - Chef de cuisine		
Canada	327.34	.....
Atlantic Provinces	316.18	288.00-348.85
Quebec	334.38	283.40-415.60
Ontario	324.09	270.00-401.85
Prairie Provinces	338.11	271.90-415.00
British Columbia	309.13	303.32-324.20
Cook (General Cook) - Cuisinier (cuisine générale)		
Canada	229.62	.....
Atlantic Provinces	213.09	177.00-264.35
Quebec	226.05	187.75-274.30
Ontario	238.90	200.00-281.65
Prairie Provinces	225.75	190.00-260.00
British Columbia	220.41	175.00-269.55
Dishwasher, Male - Laveur de vaisselle		
Canada	131.31	.....
Atlantic Provinces	85.96	73.00-127.85
Quebec	120.06	101.65-137.80
Ontario	148.67	113.00-175.50
Prairie Provinces	143.49	130.00-157.80
British Columbia	169.70	127.40-208.00
Dishwasher, Female - Laveuse de vaisselle		
Canada	114.58	.....
Atlantic Provinces	87.75	80.00-104.85
Quebec	103.95	98.85-119.60
Ontario	120.53	83.20-153.40
Prairie Provinces	128.22	114.85-140.85
British Columbia	131.52	122.00-138.30
Elevator Operator, Male - Conducteur d'ascenseur		
Canada	147.90	.....
Atlantic Provinces	91.98	85.00-95.00
Quebec	115.25	95.70-135.20
Ontario	149.48	109.00-190.00
Prairie Provinces	154.43	121.35-190.65
British Columbia	166.45	159.45-189.00
Elevator Operator, Female - Conductrice d'ascenseur		
Canada	133.29	.....
Ontario	137.76	93.15-175.40
Prairie Provinces	140.37	120.00-160.35
British Columbia	146.80	108.35-160.35
Housekeeper, Ménagère		
Canada	166.63	.....
Atlantic Provinces	136.94	95.00-173.00
Quebec	169.59	140.85-190.00
Ontario	164.76	107.25-250.00
Prairie Provinces	174.51	140.00-199.70
British Columbia	173.09	138.65-194.95

Table 85 - HOTELS - Less than 200 Employees
(Railway Hotels excluded) - Continued

233

Tableau 85 - HOTELS - Moins de 200 employés
(Hôtels des chemins de fer exclus) - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Salary Per Month Salaire mensuel	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Painter - Peintre</i>		
Canada	221.60	.....
Quebec	231.20	195.00-290.00
Ontario	222.23	194.00-260.00
Prairie Provinces	224.82	156.00-264.35
<i>Porter - Porteur</i>		
Canada	161.77	.....
Atlantic Provinces	120.18	100.00-132.15
Ontario	155.52	124.80-175.00
Prairie Provinces	171.84	135.20-203.65
British Columbia	163.98	131.80-187.80
<i>Room Clerk - Commis (chambres)</i>		
Canada	192.93	.....
Atlantic Provinces	161.24	119.50-200.00
Quebec	192.57	164.65-220.25
Ontario	194.50	130.00-260.00
Prairie Provinces	196.32	153.82-237.00
British Columbia	201.01	166.00-238.35
<i>Secretary - Secrétaire</i>		
Canada	186.96	.....
Ontario	210.99	173.35-218.85
<i>Specialty Cook - Cuisinier, spécialités</i>		
Canada	234.73	.....
Atlantic Provinces	182.15	123.62-254.78
Ontario	254.12	229.65-294.65
<i>Stationary Engineer 1st Class Mécanicien de machine fixe 1ère classe</i>		
Canada	257.91	.....
Ontario	266.52	214.40-325.00
Prairie Provinces	235.98	182.00-275.00
<i>Stationary Fireman - Chauffeur de machine fixe</i>		
Canada	183.25	.....
Atlantic Provinces	158.93	124.27-195.00
Quebec	179.51	173.35-185.45
Ontario	180.08	136.50-225.35
<i>Stenographer - Sténographe</i>		
Canada	159.89	.....
Atlantic Provinces	125.12	110.00-145.59
Ontario	163.18	120.00-206.65
Prairie Provinces	165.27	140.00-190.00

Table 85 - HOTELS - Less than 200 Employees
(Railway Hotels excluded) - Concluded

Tableau 85 - HOTELS - Moins de 200 employés
(Hôtels des chemins de fer exclus) - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Salary Per Month Salaire mensuel	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Switchboard Operator - Téléphoniste</i>		
Canada	144.58	.....
Atlantic Provinces	96.26	73.67-104.00
Quebec	130.16	104.00-180.90
Ontario	154.21	124.80-188.30
Prairie Provinces	147.10	116.00-169.45
British Columbia	176.82	170.75-192.85
<i>Waiter, Beverage and Bar Garçon, breuvage et bar</i>		
Canada	189.70	.....
Quebec	119.54	86.65-173.35
Ontario	178.65	130.00-216.65
Prairie Provinces	214.51	180.00-238.35
British Columbia	227.88	225.35-242.65
<i>Waiter - Garçon de table</i>		
Canada	125.80	.....
Atlantic Provinces	97.82	80.00-113.00
Quebec	99.77	95.70-102.30
Ontario	142.65	114.40-159.90
<i>Waitress - Fille de table</i>		
Canada	112.03	.....
Atlantic Provinces	81.11	65.00-105.55
Quebec	98.80	80.00-110.00
Ontario	115.74	79.50-157.50
Prairie Provinces	128.11	104.30-140.85
British Columbia	134.51	125.66-156.00

Table 86 - LAUNDRIES
Tableau 86 - BUANDERIES

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	45.1	.....	
Nova Scotia.....	45.0	42½-48		
New Brunswick.....	44.8	44 -45		
Quebec.....	49.7	44 -54		
Ontario.....	43.8	40 -48		
Manitoba.....	44.9	40 -48		
Saskatchewan..	42.7	42½-44		
Alberta.....	43.6	42½-44		
British Columbia	40.3	40 -44		
Checker-In (Marker) and Checker-Out, Female Marqueuse et vérificatrice				
Canada.....	.69	.....	.77	.....
Nova Scotia.....	.52	.49- .55	.....	.....
New Brunswick.....	.49	.44- .51	.....	.....
Quebec.....	.58	.46- .72	.....	.....
Montreal.....	.60	.50- .72	.65	.60- .70
Ontario.....	.66	.55- .75	.76	.63-1.02
Toronto.....	.67	.63- .75	.89	.70-1.02
Manitoba.....	.68	.60- .80	.80	.70- .89
Saskatchewan.....	.80	.....	.....	.....
Alberta.....	.68	.60- .76	.75	.71- .76
British Columbia.....	.93	.77-1.02	.95	.....
Extractor Man (Extractor Operator) Essoreur				
Canada.....	.96	.....	.....	.....
New Brunswick.....	.82	.76- .89	.....	.....
Quebec.....	.76	.65- .90	.....	.....
Montreal.....	.76	.65- .90	.....	.....
Ontario.....	.98	.75-1.20	.....	.....
Toronto.....	1.01	.90-1.11	.....	.....
Manitoba.....	.92	.85-1.02	.....	.....
Alberta.....	1.10	1.00-1.23	.....	.....
British Columbia.....	1.27	1.00-1.46	.....	.....
Flatwork Ironer (Feeder; Flatwork Operator; Folder; Mangle Operator; Shaker), Female Repasseuse de pièces unies				
Canada.....	.61	.....	.71	.....
Nova Scotia.....	.49	.....	.....	.....
New Brunswick.....	.46	.42- .50	.....	.....
Quebec.....	.52	.45- .60	.59	.50- .78
Montreal.....	.53	.45- .60	.58	.50- .78

Table 86 - LAUNDRIES - Continued
Tableau 86 - BUANDERIES - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Flatwork Ironer (Feeder; Flatwork Operator; Folder; Mangle Operator; Shaker), Female - Concluded Repasseuse de pièces unies - Fin</i>				
Ontario .....	.59	.50-.70	.76	.64-.85
Toronto .....	.60	.55-.65	.76	.69-.85
Manitoba .....	.62	.55-.70	.73	.65-.83
Saskatchewan .....	.79	.77-.80	.....	.....
Alberta .....	.62	.55-.70	.71	.65-.76
British Columbia .....	.89	.66-.97	.....	.....
<i>Presser, Machine (Press Operator; Steam Presser), Female Presseuse à la machine</i>				
Canada .....	.67	.....	.80	.....
Nova Scotia .....	.48	.45-.50	.....	.....
New Brunswick .....	.48	.46-.51	.....	.....
Quebec .....	.54	.46-.65	.72	.55-.90
Montreal .....	.58	.51-.65	.72	.55-.90
Ontario .....	.65	.50-.83	.95	.62-1.33
Toronto .....	.69	.58-.83	1.19	.92-1.50
Manitoba .....	.66	.60-.74	.74	.61-.87
Saskatchewan .....	.80	.....	.....	.....
Alberta .....	.65	.57-.74	.74	.65-.83
British Columbia .....	.89	.66-1.02	.....	.....
<i>Presser, Shirt (Shirt Ironer; Shirt Unit Operator), Female Repasseuse de chemises</i>				
Canada .....	.70	.....	.78	.....
Nova Scotia .....	.47	.40-.50	.....	.....
Quebec .....	.64	.50-.76	.68	.44-.90
Montreal .....	.62	.55-.70	.74	.60-.92
Ontario .....	.67	.54-.75	.86	.70-1.00
Toronto .....	.64	.58-.75	.93	.75-1.00
Manitoba .....	.66	.60-.70	.78	.59-.98
Saskatchewan .....	.76	.64-.80	.....	.....
Alberta .....	.65	.57-.74	.....	.....
British Columbia .....	.93	.81-.99	.94	.....
<i>Sorter, Female - Classeuse</i>				
Canada .....	.70	.....	.74	.....
Quebec .....	.59	.46-.72	.64	.50-.75
Montreal .....	.62	.50-.72	.....	.....
Ontario .....	.70	.59-.87	.80	.53-.89
Toronto .....	.72	.63-.87	.....	.....
Manitoba .....	.64	.55-.70	.88	.72-1.03
British Columbia .....	.92	.77-1.02	.....	.....

Table 86 - LAUNDRIES - Concluded
Tableau 86 - BUANDERIES - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Washman (Washer) - Laveur</i>				
Canada.....	1.13	.....	1.07	.....
New Brunswick.....	.84	.78-.96	.....	.....
Quebec.....	.92	.75-1.14	.....	.....
Montreal.....	.93	.80-1.11	.99	.90-1.29
Ontario.....	1.13	.93-1.41	.....	.....
Toronto.....	1.13	1.00-1.28	.....	.....
Manitoba.....	1.07	.80-1.12	.....	.....
Saskatchewan.....	1.13	1.12-1.20	.....	.....
Alberta.....	1.28	1.20-1.40	.....	.....
British Columbia.....	1.44	1.25-1.71	.....	.....
<i>Driver (Delivery Man; Driver Salesman; Routeman) Vendeur - livreur</i>				
	Per Week Par semaine	Per Week Par semaine	Per Week - On Commission Par semaine - A commission	
Canada.....	52.38	.....	64.92	.....
New Brunswick.....	.....	.....	46.81	35.00-55.00
Quebec.....	48.62	41.00-55.00	67.17	48.00-77.00
Montreal.....	48.90	45.00-56.00	69.54	56.75-77.00
Ontario.....	52.00	40.00-60.00	64.68	50.00-78.24
Toronto.....	54.74	45.00-60.00	66.16	53.00-80.00
Manitoba.....	52.40	43.00-70.00	58.37	47.31-70.65
Saskatchewan.....	.....	.....	57.68	50.00-70.00
Alberta.....	58.28	45.76-63.43	60.00	45.00-80.00
British Columbia.....	56.64	50.00-62.50	72.81	60.00-80.00

Table 87 — RESTAURANTS
Tableau 87 — RESTAURANTS

Note. — Rates shown include value of meals where provided free of charge. Note. — Les taux indiqués comprennent la valeur des repas lorsque fournis gratuitement.

Locality Localité	Average Standard Hours per Week	Rates of Pay per Week (time work) Taux de salaire par semaine (travail au temps)									
		Cashier, Female Caissière		Dishwasher, Male Laveur de vaisselle		Dishwasher, Female Laveuse de vaisselle		Waiter Garçon de table		Waitress Fille de table	
		Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante
Nova Scotia — Halifax	48.0	\$ 27.39	24.00-30.00	\$	22.30	\$ 20.00-24.00	\$	\$ 24.52	16.80-26.00	\$	16.80-26.00
New Brunswick — Saint John	48.0	29.92	29.25-30.00	.....	20.63	20.00-25.00	.....	19.95	18.25-23.00	.....	18.25-23.00
Quebec — Montreal	49.1 52.6	35.40	28.80-41.10	30.31	26.63-35.04	28.77 21.65	24.00-31.80 19.65-22.92	27.12	16.80-44.50	25.68 24.14	21.31-30.98 22.08-27.60
Quebec — Ontario — Hamilton	46.0	35.14	31.40-39.00	28.69	24.20-33.84	27.53	23.56-31.00	30.63	22.80-36.60	25.23	22.08-31.00
London	46.6	32.39	27.00-36.50	32.39	27.00-36.50	27.32	24.00-30.30	28.54	23.00-35.40	23.06	23.00-35.40
Ottawa	47.6	32.41	27.00-37.20	25.35	22.50-27.00	24.78	20.25-29.20	28.76	20.00-37.00	23.06	20.16-27.86
St. Catharines	47.8	37.54	30.00-45.00	33.72	28.00-39.50	23.00	18.00-28.00	32.89	25.00-41.00	25.76	20.00-29.40
Toronto	45.3	37.54	30.00-45.00	33.72	28.00-39.50	29.70	24.60-35.10	32.89	25.00-41.00	25.93	21.00-30.25
Windsor	46.0	37.54	30.00-45.00	33.72	28.00-39.50	29.70	24.60-35.10	32.89	25.00-41.00	27.06	24.00-30.00
Manitoba — Brandon	42.8	36.19	28.59-42.56	.....	29.45	27.20-34.00	33.98	29.70	24.00-34.60	29.70	24.00-34.60
Winnipeg	41.9	36.19	28.59-42.56	.....	29.45	27.20-34.00	33.98	29.70	24.00-34.60	28.71	24.20-32.00
Saskatchewan — Moose Jaw	43.7	.....	.....	.....	29.16	26.00-34.62	29.26	27.00-30.50	30.22	28.00-30.50	28.00-30.50
Regina	44.0	.....	.....	.....	28.32	26.85-30.15	29.57	27.00-31.04	30.33	27.00-31.04	27.00-31.04
Saskatoon	45.3	30.98	29.60-34.58	.....	28.32	26.85-30.15	29.57	27.00-31.04	30.33	27.00-31.04	26.00-30.60
Alberta — Calgary	44.0	35.02	30.00-40.25	32.31	27.92-34.50	30.64	28.00-34.00	32.26	27.92-37.00	30.89	26.84-36.00
Edmonton	44.0	33.24	29.31-37.78	.....	28.35	24.00-32.00	40.44	31.19-46.93	30.39	27.00-34.50	27.00-34.50
British Columbia — Vancouver	41.2 44.2	34.64	30.00-39.60	29.72 28.70	27.40-34.00	29.33	26.00-32.50	29.73	26.40-32.40	30.91	27.00-35.00
Victoria	41.2 44.2	.....	.....	.....	27.40-34.00	29.33	26.00-32.50	29.73	26.40-32.40	29.30	24.20-33.00

Table 88 – WAGE RATES FOR MALE LABOURERS IN MANUFACTURING

Tableau 88 – TAUX DE SALAIRE DES MANOEUVRES (HOMMES), DANS
L'INDUSTRIE MANUFACTURIERE

Note. – The average wage rates for Canada and for the provinces are derived from many cities in addition to those shown in the table.

Note. – Les taux moyens pour le Canada et pour les provinces sont tirés de plusieurs villes en plus de celles qui sont indiquées dans ce tableau.

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
Canada	1.34	.....
Newfoundland	1.15	.....
St. John's	1.14	.98–1.24
Nova Scotia	1.09	.....
Halifax	1.09	.70–1.24
New Glasgow .....	.94	.65–1.16
Sydney	1.47	1.13–1.61
New Brunswick	1.13	.....
Moncton	1.21	.87–1.55
Saint John	1.05	.80–1.23
Quebec	1.23	.....
Hull	1.36	1.15–1.53
Joliette .....	.98	.70–1.16
Montreal	1.26	.91–1.55
Quebec	1.22	.91–1.53
Shawinigan Falls	1.50	.....
Sherbrooke .....	.99	.85–1.13
Trois-Rivières	1.38	1.28–1.53
Victoriaville .....	.91	.80–1.04
Ontario	1.40	.....
Belleville	1.36	1.08–1.54
Brantford	1.35	1.18–1.46
Chatham	1.51	1.32–1.66
Cornwall	1.44	.....
Fort William	1.41	1.30–1.53
Galt	1.24	.93–1.40
Guelph	1.25	1.17–1.31
Hamilton	1.44	1.10–1.57
Kitchener	1.29	1.05–1.45
London	1.33	1.07–1.51
Niagara Falls	1.48	1.39–1.56
Orillia	1.00	.80–1.20
Oshawa	1.40	1.11–1.53
Ottawa	1.01	.80–1.43
Peterborough	1.36	1.07–1.50
Port Arthur	1.42	1.28–1.53
St. Catharines	1.43	1.35–1.52
St. Thomas	1.30	1.27–1.37
Sarnia	1.50	1.38–1.65

**Table 88—WAGE RATES FOR MALE LABOURERS IN
MANUFACTURING—Concluded**

**Tableau 88—TAUX DE SALAIRE DES MANŒUVRE (HOMMES), DANS
L'INDUSTRIE MANUFACTURIÈRE—Fin**

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Ontario—Concluded</i>		
Sault Ste. Marie	1.54	1.53–1.57
Sudbury	1.20	1.09–1.34
Thorold	1.54	1.50–1.58
Toronto	1.34	1.10–1.50
Welland	1.55	1.44–1.65
Windsor	1.56	1.52–1.67
Woodstock	1.30	1.18–1.46
<i>Manitoba</i>	1.27	.....
Winnipeg	1.26	1.08–1.48
<i>Saskatchewan</i>	1.27	.....
Regina	1.25	1.17–1.47
Saskatoon	1.33	1.15–1.43
<i>Alberta</i>	1.27	.....
Calgary	1.40	1.20–1.55
Edmonton	1.32	1.10–1.48
<i>British Columbia</i>	1.55	.....
Vancouver	1.55	1.43–1.67
Victoria	1.55	1.54–1.60

Table 89 - STANDARD WEEKLY HOURS OF WORK FOR NON-OFFICE EMPLOYEES, 1955
 Tableau 89 - HEURES HEBDOMADAIRES NORMALES DE LA MAIN D'OEUVRE (PERSONNEL DE BUREAU NON COMPRIS) 1955

Industry - Industrie	Canada	New- found- land	Prince Edward Island	Nova Scotia	New Brun- swick	Quebec	Ontario	Manitoba	Saskat- chewan	Alberta	British Columbia
Logging -											
Exploitation forestière -											
Eastern Canada ¹	.....	60.0	.....	60.0	54.0	50.0	48.0	.....	.....	.....	.....
Est du Canada ¹	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
British Columbia, Coastal ¹	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	40.3
Colombie-Britannique, littoral ¹	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Mining -											
Mines -											
Metall Mining	44.9	40.5	.....	.....	48.0	48.7	44.2	45.4	.....	.....	42.5
Minerai métallifères	44.9	40.5	.....	.....	48.0	48.7	44.2	45.4	.....	.....	42.5
Gold Mining	47.8	.....	.....	.....	.....	48.0	48.1	48.0	.....	.....	44.0
Minerai aurifère	47.8	.....	.....	.....	.....	48.0	48.1	48.0	.....	.....	44.0
Iron Mining	45.4	40.7	.....	.....	.....	58.4	41.6	.....	.....	.....	.....
Minerai ferreux	45.4	40.7	.....	.....	.....	58.4	41.6	.....	.....	.....	.....
Other Metal Mining	42.7	.....	.....	.....	48.0	46.9	40.2	44.8	.....	.....	42.1
Autres minerais métallifères	42.7	.....	.....	.....	48.0	46.9	40.2	44.8	.....	.....	42.1
Coal Mining	41.4	.....	.....	.....	41.9	.....	.....	.....	.....	40.0	40.1
Charbon	41.4	.....	.....	.....	41.9	.....	.....	.....	.....	40.0	40.1
Manufacturing											
Fabrication											
Foods and Beverages	42.3	45.2	46.0	43.7	45.1	43.5	41.7	41.9	42.2	41.6	40.8
Aliments et breuvages	42.3	45.2	46.0	43.7	45.1	43.5	41.7	41.9	42.2	41.6	40.8
Slaughtering and Meat Packing	44.1	50.8	46.3	48.6	49.4	46.0	43.6	41.0	41.5	40.7	42.6
Abattoirs et conserveries	44.1	50.8	46.3	48.6	49.4	46.0	43.6	41.0	41.5	40.7	42.6
Dairy Products	41.0	.....	.....	.....	.....	41.9	41.8	40.3	40.3	40.0	40.0
Produits laitiers	41.0	.....	.....	.....	.....	41.9	41.8	40.3	40.3	40.0	40.0
Canned and Cured Fish	43.7	43.0	.....	47.6	47.2	50.8	41.9	42.0	44.1	41.2	40.5
Poisson en conserve, salé et fumé	43.7	43.0	.....	47.6	47.2	50.8	41.9	42.0	44.1	41.2	40.5
Canned and Preserved Fruits and Vegetables	47.8	51.6	54.3	50.0	55.4	58.5	50.6	47.5	.....	.....	40.1
Conserves de fruits et légumes	47.8	51.6	54.3	50.0	55.4	58.5	50.6	47.5	.....	.....	40.1
Flour Mills	46.7	.....	.....	56.8	48.2	51.1	45.2	43.1	.....	45.1	50.8
Minoteries	46.7	.....	.....	56.8	48.2	51.1	45.2	43.1	.....	45.1	50.8
Biscuits and Crackers	40.5	.....	.....	.....	.....	40.3	40.9	40.9	40.0	40.0	.....
Biscuiteries	40.5	.....	.....	.....	.....	40.3	40.9	40.9	40.0	40.0	.....
Bread and Other Bakery Products	44.7	.....	.....	.....	41.6	46.8	43.7	41.6	.....	.....	40.0
Pain et autres produits de boulangerie	44.7	.....	.....	.....	41.6	46.8	43.7	41.6	.....	.....	40.0
Carbonated Beverages	45.4	49.8	43.4	46.7	47.7	48.7	45.7	40.2	40.2	40.1	38.8
Eaux gazeuses	45.4	49.8	43.4	46.7	47.7	48.7	45.7	40.2	40.2	40.1	38.8
Walt Liquors	45.7	.....	.....	.....	.....	45.9	45.9	45.5	43.5	43.2	.....
Boissons maltées	45.7	.....	.....	.....	.....	45.9	45.9	45.5	43.5	43.2	.....
Confectionery	40.2	50.0	.....	40.0	.....	40.0	40.0	40.3	40.0	40.0	40.0
Confiseries	40.2	50.0	.....	40.0	.....	40.0	40.0	40.3	40.0	40.0	40.0
	43.6	.....	.....	.....	.....	44.5	43.1	43.2	.....	.....	40.0

Transportation Equipment	41.9	47.8	.....	41.8	41.6	44.5	41.0	46.0	46.9	44.2	40.4
Matériel de transport											
Aircraft and Parts	41.3	.....	.....	.....	.....	42.8	40.2	.....	.....	44.0	.....
Avions et pièces											
Auto Repairs and Garages	46.7	50.8	.....	47.0	48.0	50.0	47.0	46.9	46.9	44.2	41.0
Réparation d'automobiles et garages											
Motor Vehicles	40.1	.....	.....	.....	.....	46.1	40.0	44.8	.....	.....	.....
Véhicules à moteur											
Motor Vehicles Parts and Accessories	40.6	.....	.....	.....	.....	46.2	40.5	45.0	.....	44.0	41.1
Accessoires et pièces de véhicules à moteur											
Railroad and Rolling Stock Equipment	40.0	.....	40.0	40.0	.....	40.0	40.1	.....	.....	.....	.....
Matériel ferroviaire et roulant											
Shipbuilding and Repairing	41.8	.....	.....	40.7	40.0	44.1	41.0	.....	.....	.....	40.0
Construction et réparation de vaisseaux											
Brass and Copper Products	41.6	.....	.....	.....	.....	42.8	41.2	40.0	.....	.....	40.0
Produits du laiton et du cuivre											
Electrical Apparatus and Supplies	40.8	.....	.....	.....	.....	41.0	40.8	40.6	.....	.....	40.0
Appareils et fournitures électriques											
Heavy Electrical Machinery and Equipment	40.5	.....	.....	.....	.....	42.6	40.3	41.9	.....	.....	40.0
Machine électrique lourde et appareillage											
Radio, Television, and Other Electronic Equipment	41.0	.....	.....	.....	.....	40.5	41.2	.....	.....	.....	.....
Radio, télévision, et autre appareillage											
Refrigerators, Vacuum Cleaners and Miscellaneous Electrical Products	40.9	.....	.....	.....	.....	40.9	41.0	40.5	.....	.....	40.0
Réfrigérateurs, aspirateurs, et divers appareils											
Clay Products	40.2	.....	.....	44.4	43.8	49.4	46.3	43.8	.....	45.0	40.3
Dérivés de l'argile											
Petroleum Refining and Products	40.2	.....	.....	.....	.....	39.7	40.0	41.2	40.1	40.9	40.0
Raffinage du pétrole et produits											
Chemical Products	40.8	44.0	.....	.....	.....	41.3	40.4	40.3	44.0	.....	40.0
Produits chimiques											
Acids, Alkalis, and Salts	40.9	.....	.....	.....	.....	41.6	40.4	.....	44.0	.....	.....
Acides, alcalis, et sels											
Medicinal and Pharmaceutical Preparations	40.7	.....	.....	.....	.....	41.1	40.4	40.8	.....	.....	.....
Préparations médicinales et pharmaceutiques											
Paints and Varnishes	40.7	.....	.....	.....	.....	40.9	40.6	40.0	.....	.....	40.0
Peintures et vernis											
Construction (Building and Structures only)											
Construction (édifices et charpentes seulement)											
Transportation -											
Transportation, Storage, and Communication -											
Transport -											
Steam Railway											
Chemins de fer à vapeur											

Predominant hours for 46 cities in Table 71.

Le tableau 71 donne les heures hebdomadaires normales dans 46 villes.

All classes other than the running trades were on a basic 8-hour day and 40-hour week.
Journée normale de 8 heures et semaine de 40 heures pour toutes les catégories, sauf le personnel roulant.

APPENDIX A

WAGES IN AGRICULTURE, 1955

Note—The information shown below has been reproduced from statistics issued by the Agriculture Division of the Dominion Bureau of Statistics. The data on wage rates were compiled from reports of farm correspondents located in all provinces of Canada. Table I gives a summary of wage rates as at August 15 from 1941 to 1955 and Tables II and III give similar data on a provincial basis for the last three years.

ANNEXE A

SALAIRES DANS L'AGRICULTURE, 1955

Note—Les renseignements qui suivent ont été reproduits du bulletin trimestriel publié par le Bureau fédéral de la statistique—division de l'agriculture. Les données relatives aux taux de salaire sont tirées de rapports de correspondants agricoles dans toutes les provinces. Le tableau I donne un résumé des taux de salaire au 15 août des années 1941 à 1955. Les tableaux II et III donnent des chiffres comparatifs par province pour les trois dernières années.

Table I—AVERAGE WAGES OF MALE FARM HELP IN CANADA PER DAY AND PER MONTH AS AT AUGUST 15, 1941–55

Tableau I—MOYENNE DU SALAIRE DE LA MAIN-D'OEUVRE AGRICOLE MASCULINE AU CANADA, PAR JOUR ET PAR MOIS, AU 15 AOÛT DE 1941 A 1955

Year — Année	Per Day Par jour		Per Month Par mois	
	With Board	Without Board	With Board	Without Board
	—	—	—	—
	Avec pension	Sans pension	Avec pension	Sans pension
	\$	\$	\$	\$
1941.....	2.00	2.60	35.00	51.00
1942.....	2.50	3.20	47.00	66.00
1943.....	3.40	4.40	62.00	85.00
1944.....	3.50	4.40	66.00	88.00
1945.....	3.50	4.50	72.00	97.00
1946.....	4.00	4.90	75.00	101.00
1947.....	4.10	5.20	83.00	109.00
1948.....	4.40	5.40	87.00	117.00
1949 ¹	4.30	5.30	85.00	115.00
1950 ¹	4.40	5.40	88.00	120.00
1951 ¹	5.20	6.30	101.00	135.00
1952 ¹	5.60	6.70	105.00	139.00
1953 ¹	5.50	6.80	107.00	140.00
1954 ¹	5.10	6.40	106.00	139.00
1955 ¹	5.40	6.60	103.00	136.00

¹Excluding Newfoundland for which data are not available.

²A l'exclusion de Terre-Neuve pour laquelle on ne dispose pas de renseignements.

Table II – AVERAGE WAGES PER DAY OF MALE FARM HELP IN CANADA,
BY PROVINCES, AS AT AUGUST 15, 1953, 1954, AND 1955

Tableau II – MOYENNE DU SALAIRE DE LA MAIN-D'OEUVRE AGRICOLE MASCULINE
PAR JOUR, AU 15 AOUT 1953, 1954, ET 1955

Province	With Board			Without Board		
	Avec pension			Sans pension		
	1953	1954	1955	1953	1954	1955
	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Maritime Provinces	4.60	4.50	4.80	5.50	5.60	5.70
Quebec	5.10	4.80	5.10	6.40	6.00	6.20
Ontario	5.60	5.40	5.50	7.10	6.80	6.80
Manitoba	6.00	5.90	5.80	8.10	7.20	7.10
Saskatchewan	6.60	5.90	6.20	8.10	7.50	7.90
Alberta	6.50	6.10	6.10	8.10	7.40	7.50
British Columbia	5.75	6.80	6.70	7.00	8.00	8.00
Canada ¹	5.50	5.10	5.40	6.80	6.40	6.60

Table III – AVERAGE WAGES PER MONTH OF MALE FARM HELP IN CANADA,
BY PROVINCES, AS AT AUGUST 15, 1953, 1954, AND 1955

Tableau III – MOYENNE DU SALAIRE DE LA MAIN-D'OEUVRE AGRICOLE MASCULINE
PAR MOIS, AU 15 AOUT, 1953, 1954, ET 1955

Province	With Board			Without Board		
	Avec pension			Sans pension		
	1953	1954	1955	1953	1954	1955
	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Maritime Provinces	85.00	92.00	98.00	118.00	123.00	123.00
Quebec	97.00	94.00	96.00	131.00	127.00	131.00
Ontario	93.00	88.00	90.00	128.00	125.00	125.00
Manitoba	110.00	105.00	102.00	141.00	130.00	128.00
Saskatchewan	124.00	120.00	118.00	152.00	148.00	151.00
Alberta	122.00	117.00	115.00	156.00	152.00	151.00
British Columbia	110.00	120.00	115.00	146.00	159.00	160.00
Canada ¹	107.00	106.00	103.00	140.00	139.00	136.00

¹Excluding Newfoundland for which data are not available.

¹A l'exclusion de Terre-Neuve pour laquelle on ne dispose pas de renseignements.

APPENDIX B – TECHNICAL NOTES

Scope of the Survey

The wage and hours of work statistics contained in this Report are based mainly on data obtained from an annual survey conducted in October, 1955, by the Economics and Research Branch of the Department of Labour. Information from this survey is supplemented in some cases by wage data in collective agreements on file in the Branch.

The figures generally apply to the last normal pay period preceding October 1, 1955. Two exceptions are the rates for Eastern Canada Logging and some of the rates for Trade. As the Eastern Canada Logging industry is surveyed during February owing to its seasonal nature, the rates apply to the last normal pay period preceding February 1, 1955. In the case of Trade, establishments are asked to report average straight-time earnings during the three-month period preceding October 1, for these workers on commission for whom there is a considerable variation in earnings from week to week.

The term "normal pay period" means a pay period in which there were no strikes, unusual layoffs, etc. Wage changes occurring on or after October 1, are not included in the rates even though such changes are made retroactive.

The complete survey covers approximately 14,500 representative establishments in the ten provinces of Canada. Most of these establishments employ 15 or more persons.

Nature and Content of Tables

Tables of averages and predominant ranges of wage rates by occupation and standard hours of work by industry comprise the main body of the Report. These tables cover wage rates for selected occupations in a large number of industries for Canada as a whole, by province or region, and in some cases by city. The "greater" or metropolitan areas are included in those cities affected. The extent to which rates for any occupation in any industry are broken down geographically depends on the nature of the industry, the number of establishments reporting information and the number of workers covered. Care is taken to ensure that the identity of any establishment reporting wage data is not disclosed.

Industries have been arranged to conform as far as possible to the order of industries set forth in the Standard Industrial Classification Manual used by most governmental departments. However, divergencies from the Standard Industrial Classification occur in places because of the occupational approach to wage rates as followed in this Report.

A table is included showing the maximum basic salaries for first-class Fire-fighter and Police Constable and hourly wage rates by city for labourers in Works Departments, in Municipal Government Service; another table presents wage rates by city for labourers in Manufacturing on a cross industry basis.

The wage rates shown for Construction are predominant rates where there is a concentration of workers at a single rate in a community; otherwise, they are

usually median rates, or the rates above and below which 50 per cent of the workers are paid. The figures are obtained from wage schedules prepared by the Industrial Relations Branch of the Department of Labour under the Fair Wages and Hours of Labour Act. The wage rate figures shown for Steam Railways are minimum wage or salary rates as obtained from collective agreements on file in the Economics and Research Branch.

The present Report includes five new tables: Iron Mining, (Table 4), Carbonated Beverages, (Table 14), Corsets, Girdles and Foundation Garments, (Table 33), Machine Shop Products, (Table 51) and Special Industrial Machinery, (Table 53). An appendix to the Report provides data on wages paid to farm labour, as compiled and published by the Dominion Bureau of Statistics.

Wage Rates and Straight-time Earnings

Some important features of the data on wage rates and straight-time earnings are described below:

(1) Overtime earnings are not included. Neither are shift differentials, non-production bonuses, shares in company profits and the monetary value of various fringe benefits such as group insurance, sick benefits, uniforms etc. The rates are derived from the employee's wages before deductions are made for taxes, unemployment insurance, pensions, etc....

(2) Where board and lodging are customarily provided without charge, this is indicated.

(3) The most common type of time rate is an hourly rate under which the employee is paid a fixed amount for each hour worked. Consequently, in most cases where daily, weekly or monthly rates are reported, these are converted to an hourly basis. However, daily, weekly or monthly rates are sometimes shown for occupations in industries in which these methods of wage payment are common. When monthly rates are converted to weekly rates or vice versa, the conversion factor used is $4\frac{1}{3}$ weeks per month. When weekly rates are converted to hourly rates, the weekly rate (exclusive of overtime or other premiums) is divided by the standard weekly hours worked.

(4) The most common types of straight-time earnings are those based on piecework and production bonus; other types are based on commission and mileage.

(5) The rates include cost of living bonus payments when applicable.

(6) The rates apply to fully-qualified workers in their occupation. Rates for beginners, learners and apprentices are not included, although rates for helpers are sometimes shown separately. Rates for supervisory occupations such as foremen are not given.

(7) The rates apply to male workers unless otherwise stated.

(8) The rates for part-time employees working less than half the standard hours are not included.

(9) The rates apply to day work only, except in the case of hotels, and police and fire departments.

Occupations

Beginning in 1947, occupational wage reporting schedules have been sent with the survey forms to employers. These schedules consist of lists of representative occupations with short definitions of duties and responsibilities. For the most part each industry has its own schedule. In some cases one schedule covers two or more closely related industries. Eventually it is expected that schedules will be provided for all industries covered in the survey.

These schedules help employers identify the specific jobs for which wage rate information is requested.

The job descriptions are not intended to be all-inclusive nor are they intended as "standards" for jobs in any particular establishment, since the specific duties involved in some occupations vary somewhat from plant to plant, as well as from industry to industry. In addition, workers in the same occupations do not always have the same work load. For example, the work load is sometimes heavier for male than for female workers. These factors affect the job content of all occupations shown in this Report, whether or not such occupations have been reported on the basis of job descriptions.

The most important of the criteria used in selecting occupations for a wage reporting schedule are: their numerical importance in the industry; their prevalence throughout the industry; their importance in the manufacturing process or to the type of activity carried on; the degree of skill; their capability of clear definition; and their value in reflecting wage changes in the industry.

Occupational titles shown in this Report are in most cases the same as those used on the survey forms submitted by employers. Alternative titles are shown in brackets in some cases.

Method of Calculation of Index Numbers

Since indexes of average wage rates were first published in 1921, improvement has been made in the quality of the primary data, in the extent of industrial and occupational coverage, and in certain of the methods of calculating index numbers. While improvements in the quality and scope of wage rate statistics have been made regularly, major revisions in the methods of calculating index numbers have been introduced infrequently and only when there was a change in the base period.

The index numbers are calculated on the base of average wage rates in 1949 as 100, using a system of "aggregates of weighted averages of occupational indexes". An explanation of this method of calculation is given below.

Certain non-office occupations were selected as being representative of all non-office occupations in the industry. These occupations were selected to represent employees at various skill levels and employees of both sexes.

Average wage rates were calculated for each of these occupations within the industry for each of the five regions in Canada, viz., the Atlantic Provinces, Quebec, Ontario, the Prairie Provinces, and British Columbia. However, if any region contained less than 2 per cent of the industry's labour force in 1951, no wage rate was calculated for that region.

For any one occupation, the regional average wage rates were multiplied by the corresponding regional weights. The regional weights were determined by the proportion of the industry labour force in such regions in 1951. They are the same for all occupations in the industry in the region and are held constant from year to year.

The sum of the products for any year, expressed as a percentage of a similar aggregate for the base year, 1949, is the index number for the occupation.

These occupational indexes were then multiplied by their appropriate occupational weights, and the aggregate divided by the sum of the weights is the index number for the industry. Each occupational weight was determined by dividing the number of workers in that occupation for 1951 into the total number of workers in all the occupations selected for the index. The resulting proportion is the occupational weight. These weights are generally held constant from year to year.

To obtain an index number for a major group, such as Foods and Beverages or Textile Products, sub-group indexes computed by the above method were weighted by 1951 labour force data for each sub-group and the aggregate divided by the sum of the weights.

Index numbers for industrial divisions such as Mining, Manufacturing, etc., were obtained by weighting the Major group indexes by the 1951 labour force data for each major group and dividing the aggregate by the sum of the weights.

Finally, the General Average Index of wage rates for Canada as a whole was derived by weighting the division indexes by the 1951 labour force in each division and dividing the aggregate by the sum of the division weights.

The industrial and regional weights used were based on labour force data, as reported in the 1951 Census of Canada. In the occasional case when it was found impossible to secure labour force totals from this source, an estimate was made from returns obtained in the annual survey of wages and working conditions, October, 1951.

History of the Report

Statistics of wage rates and hours of labour have been collected by the Department of Labour since its formation in 1900 and results were published from time to time in the Labour Gazette. The first separate Report on wages was issued in 1921 as a supplement to the Labour Gazette. This was the first in the present series, and it contained statistics for certain trades within various industries in a number of Canadian cities. The information was obtained mainly from employers and trade unions, but data from collective agreements, information obtained by departmental representatives in the field and that received from Labour Gazette correspondents were also used. In subsequent Reports, the scope of the statistics has been gradually broadened, additional groups of industries have been added over the years, and the present Report contains information for representative occupations in the principal industries of Canada.

ANNEXE B – NOTES TECHNIQUES

Cadre du relevé

Les données sur les taux de salaire et les heures de travail dans le présent rapport sont fondées pour la plupart sur des renseignements obtenus lors du relevé annuel effectué en octobre 1955 par la Division de l'économie et de recherches du ministère du Travail. Aux données du relevé sont ajoutés en certains cas des renseignements tirés de conventions collectives dont dispose la Division.

Les chiffres portent généralement sur la dernière période normale de paie antérieure au 1er octobre 1955, sauf dans le cas de l'exploitation forestière dans l'Est du Canada et de certains groupes du commerce. Comme le relevé intéressant l'exploitation forestière dans l'Est du Canada est effectué en février en raison du caractère saisonnier de cette industrie, les taux portent sur la dernière période normale de paie antérieure au 1er février 1955. Dans le cas du commerce, on demande aux employeurs d'indiquer les gains moyens au cours de la période de trois mois précédant le 1er octobre des employés à commissions dont les gains varient considérablement d'une semaine à l'autre.

L'expression "période normale de paie" signifie toute période où il n'y a pas de grèves, mises à pied exceptionnelles, etc. Les taux de salaire ne comprennent pas les changements apportés le 1er octobre ou après, même si ces changements ont un effet rétroactif.

Le relevé embrasse quelque 14,500 établissements représentatifs dans les dix provinces du Canada. La plupart de ces établissements emploient 15 personnes ou plus.

Tableaux

Les tableaux des moyennes et marges prédominantes des taux de salaire, par occupation, et des heures de travail, par industrie, constituent le corps du rapport. Ces tableaux donnent les taux de salaire pour certaines occupations choisies dans un grand nombre d'industries pour l'ensemble du Canada, par province ou région et, en certains cas, par ville. Les zones métropolitaines sont incluses dans les villes considérées. La mesure de répartition géographique des taux d'une occupation industrielle dépend de la nature de l'industrie, du nombre d'établissements recensés et du nombre de travailleurs signalés. On prend soin de ne pas dévoiler l'identité des établissements qui font rapport.

Les industries ont été groupées de manière à suivre, dans la mesure du possible, l'ordre établi dans le manuel de la classification-type des industries utilisé par la plupart des services gouvernementaux. Toutefois, on n'a pas suivi cet ordre en certains endroits à cause de la nécessité d'étudier les taux de salaire au regard des occupations dans le présent rapport.

Un tableau indique les salaires maximums de base des pompiers et agents de police de première classe et les taux horaires de salaire, par ville, des manoeuvres de départements des travaux publics de services municipaux; un autre tableau donne, par ville, les taux de salaire des manoeuvres de l'industrie manufacturière sur le plan industrie.

Les taux de salaire indiqués pour la construction sont les taux prédominants où il y a une concentration de travailleurs à un taux unique dans un même centre; dans les autres cas, il s'agit ordinairement de taux médians, ou de taux au-dessus et au-dessous de ceux auxquels 50 p. 100 des travailleurs sont rémunérés. Ces données sont obtenues des barèmes de salaires préparés par la Division des relations industrielles du ministère du Travail en vertu de la loi sur les justes salaires et les heures de travail. Les données sur les taux de salaire dans les chemins de fer sont des taux ou salaires minimums obtenus de conventions collectives aux archives de la Division de l'économie et de recherches. Les taux de salaire des agents de police et des pompiers dans le groupe des services municipaux sont des taux maximums de salaire.

Le présent rapport comprend cinq nouveaux tableaux: Mines de fer (tableau 4), Boissons gazeuses (tableau 14), Corsets, gaines et vêtements de soutien (tableau 33), Produits d'ateliers mécaniques (tableau 51) et Machines spéciales pour l'industrie (tableau 53). Une annexe au présent rapport fournit des données sur les salaires payés à la main-d'oeuvre agricole, d'après les chiffres relevés et publiés par le Bureau fédéral de la statistique.

Taux de salaire et gains normaux

Voici certaines des caractéristiques importantes des données sur les taux de salaire et les gains normaux:

- (1) Les gains de surtemps ne sont pas inclus. Ne le sont pas non plus les taux différenciés de poste, les bonis non rattachés à la production, la participation aux bénéfices de l'entreprise, ni la valeur en espèces de divers avantages complémentaires tels que l'assurance de groupe, les allocations en maladie, les uniformes, etc. Les taux sont établis d'après le salaire du travailleur avant les déductions pour impôts, primes d'assurance-chômage, pension, etc.
- (2) Quand le logement et la pension sont habituellement fournis gratuitement, le fait est indiqué.
- (3) Le mode de taux au temps le plus répandu est le taux horaire, en vertu duquel le travailleur touche un montant déterminé pour chaque heure fournie. En conséquence, dans la plupart des cas où se rencontrent des taux journaliers, hebdomadaires ou mensuels, la conversion est faite sur une base horaire. Toutefois, les taux journaliers, hebdomadaires ou mensuels sont donnés quelquefois pour certaines occupations dans des industries où prédomine ce mode de rémunération. Pour convertir les taux mensuels en taux hebdomadaires, ou vice versa, le facteur de conversion est de $4\frac{1}{3}$ semaines par mois. Pour convertir les taux hebdomadaires en taux horaires, on divise le taux hebdomadaire (exclusion faite du surtemps et autres primes) par le nombre d'heures normalement fournies par semaine.
- (4) Les gains normaux les plus répandus sont ceux fondés sur le travail à la pièce et les bonis de production; d'autres régimes sont basés sur commissions et indemnités de déplacement.
- (5) Les taux comprennent les indemnités de vie chère, quand il y a lieu.
- (6) Les taux s'appliquent aux travailleurs pleinement qualifiés dans le cadre de l'occupation. Ceux des débutants, stagiaires et apprentis ne sont pas inclus, bien que les taux des aides soient parfois indiqués séparément. Les taux des occupations de surveillance, comme ceux des contremaîtres, ne sont pas inclus.

- (7) Les taux s'appliquent seulement à la main-d'oeuvre masculine, sauf indication du contraire.
- (8) Les taux des travailleurs à temps partiel fournissant moins de la moitié des heures normales ne sont pas inclus.
- (9) Les taux s'appliquent au travail de jour seulement, sauf dans le cas des hôtels et des services de police et d'incendie.

Occupations

Depuis 1947, on adresse aux employeurs des listes aux fins de rapports sur les salaires en même temps que les formules du relevé. Ces listes énumèrent les occupations représentatives et donnent une brève description de chacune. Dans la plupart des cas, il y a une liste propre à l'industrie même. Dans d'autres, une même liste s'applique à deux ou plusieurs industries étroitement liées. On s'attend qu'avec le temps, il y aura des listes pour toutes les industries comprises dans le relevé.

Ces listes aident aux employeurs à identifier les emplois particuliers pour lesquels des renseignements sur les taux de salaire sont désirés.

Les descriptions d'occupations ne sauraient être toujours complètes, et ce n'est pas non plus l'intention de les poser en "normes" pour les emplois d'un établissement particulier, étant donné que les fonctions propres à certains emplois varient en quelque sorte d'un établissement à l'autre et d'une industrie à l'autre. De plus, les travailleurs d'une même occupation n'ont pas toujours la même somme de travail à accomplir. Par exemple, la tâche des travailleurs est parfois plus lourde que celle des travailleuses. Ces deux facteurs influent sur la répartition des tâches dans toutes les occupations paraissant au rapport, peu importe qu'on ait indiqué ces occupations en se basant sur les descriptions ou non.

Les critères les plus importants auxquels on a eu recours dans le choix des occupations à inclure dans les listes aux fins de rapports sur les salaires sont les suivants: leur importance numérique dans l'industrie; leur prédominance à travers l'industrie; leur importance dans le cours du procédé de fabrication ou par rapport au genre d'activité poursuivie; le degré d'habileté; leur aptitude à faire l'objet d'une définition précise; et leur propriété à refléter les changements de salaire dans l'industrie.

Les noms d'occupations dans le présent rapport sont à peu près les mêmes que ceux en usage dans les formules de relevé présentées par les employeurs. En certains cas, des désignations correspondantes sont indiquées entre parenthèses.

Méthode de calcul des nombres-indices

Depuis l'inauguration des indices des taux de salaire moyens en 1921, on a amélioré la qualité des données primaires, augmenté le nombre des industries et occupations considérées et perfectionné certaines méthodes de calcul des nombres-indices. Cette amélioration constante et l'extension du champ de la statistique des taux de salaire n'ont pas été accompagnées, toutefois, de revisions majeures dans les méthodes de calcul des nombres-indices; celles-ci ont été effectuées rarement et seulement à l'occasion d'un changement dans la période de base.

Les nombres-indices sont calculés sur la base des taux de salaire moyens 1949=100, d'après les "totaux des moyennes pondérées des indices d'occupations". L'explication de cette méthode est indiquée au-dessous.

Certaines occupations non de bureau, choisies de façon à représenter les travailleurs des deux sexes et de divers niveaux de compétence, sont représentatives de toutes les occupations de l'industrie, celles de bureau exceptées.

On a établi pour chacune des occupations au sein de l'industrie la moyenne des salaires payés dans chacune des cinq régions du Canada: provinces de l'Atlantique, Québec, Ontario, provinces des Prairies, et Colombie-Britannique. Si, toutefois, une région comptait moins de 2 p. 100 de l'effectif ouvrier en 1951, aucun calcul du taux de salaire n'a été effectué pour cette région.

Pour chaque occupation, les taux moyens régionaux ont été multipliés par le poids ou coefficient de pondération régional correspondant, établi selon la proportion de l'effectif ouvrier de l'industrie que comptait la région en 1951. Les poids régionaux sont les mêmes pour toutes les occupations de l'industrie dans la région et ne varient pas d'année en année.

La somme des produits pour une année quelconque, traduite en pour-cent du total correspondant pour l'année de base (1949), constitue le nombre-indice de l'occupation.

Ces indices d'occupations ont ensuite été multipliés par leurs poids d'occupations respectifs; le total divisé par la somme des poids donne le nombre-indice de l'industrie. Chaque poids d'occupation a été établi en divisant le total global des travailleurs de toutes les occupations choisies par le nombre de travailleurs de cette occupation en 1951. La proportion qui en résulte est le poids d'occupation. Ces poids ne varient pas d'une année à l'autre.

Pour obtenir le nombre-indice d'un groupe principal, comme celui des aliments et boissons ou des produits textiles, les indices des sous-groupes calculés d'après la méthode ci-haut ont été pondérés en ayant recours aux données de 1951 sur le facteur effectif ouvrier de chaque sous-groupe, puis le total divisé par la somme des coefficients de pondération.

Les nombres-indices des divisions industrielles, comme les mines, l'industrie manufacturière, etc., ont été obtenus en pondérant les indices des groupes principaux à l'aide des données de 1951 sur le facteur effectif ouvrier de chaque groupe principal, puis en divisant le total par la somme des coefficients de pondération.

Finalement, l'indice général moyen des taux de salaire pour l'ensemble du Canada a été établi en pondérant les indices des divisions par le facteur effectif ouvrier en 1951 de chaque division, puis en divisant le total par la somme des coefficients de pondération des divisions.

On a établi les poids industriels et régionaux d'après les données concernant l'effectif ouvrier fournies par le recensement de 1951. Dans certains cas exceptionnels, où il a été impossible d'obtenir de cette source le chiffre de l'effectif ouvrier, on a estimé ce chiffre en faisant usage de renseignements tirés du relevé annuel des salaires et conditions de travail en octobre 1951.

Historique du relevé

Depuis sa fondation en 1900, le ministère a réuni la statistique des taux de salaire et des heures de travail et l'a publiée de temps à autre dans la *Gazette du Travail*. Le premier rapport séparé sur les salaires a été publié en 1921, comme supplément à la *Gazette du Travail*. C'était le premier rapport de la présente série. Il contenait des données intéressant certains métiers de diverses industries dans plusieurs villes canadiennes. Les chiffres étaient tirés surtout de rapports des employeurs et des syndicats ouvriers, mais on utilisait aussi des données puisées dans les conventions collectives et des renseignements fournis par des fonctionnaires du ministère et des correspondants de la *Gazette du Travail*. Dans les rapports subséquents, la portée des statistiques a été étendue et de nouveaux groupes d'industries ont été ajoutés au cours des années, de sorte que le rapport actuel fournit des renseignements sur les occupations représentatives des principales industries au Canada.

Weekly Salaries for Office Occupations in Manufacturing in Canada

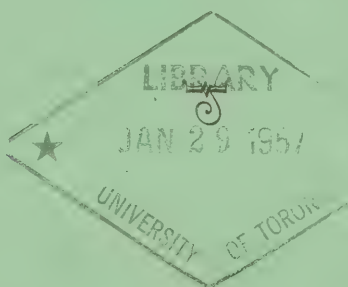
OCTOBER 1, 1955

(Supplement to report No. 38: wage rates and hours of Labour in Canada)

Salaires hebdomadaires pour Emplois de bureau dans l'Industrie manufacturière au Canada

1^{er} OCTOBRE 1955

(Supplément au rapport n° 38: Salaires et heures de travail au Canada)



DEPARTMENT OF LABOUR, CANADA
ECONOMICS AND RESEARCH BRANCH
OTTAWA, CANADA

MINISTÈRE DU TRAVAIL, CANADA
DIVISION DE L'ÉCONOMIQUE ET DE RECHERCHES
OTTAWA, CANADA

HON. MILTON F. GREGG
Minister—Ministre

A. H. BROWN
Deputy Minister—Sous-ministre

Price per copy: 25 cents

For additional copies, send remittance by cheque, postal note or money order made payable to the Receiver General of Canada, to:

THE QUEEN'S PRINTER
OTTAWA, CANADA

Prix pour chaque exemplaire: 25 cents

Pour exemplaires additionnels, l'abonnement doit être versé sous forme de chèque, bon de poste ou mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada, à:

L'IMPRIMEUR DE LA REINE,
OTTAWA, CANADA



CANADA

Weekly Salaries for Office Occupations in Manufacturing in Canada

OCTOBER 1, 1955

Supplement to report No. 38: *Wage Rates and Hours of Labour in Canada*

Salaires hebdomadaires pour Emplois de bureau dans l'Industrie manufacturière au Canada

1^{er} OCTOBRE 1955

Supplément au rapport n° 38: *Salaires et heures de travail au Canada*



DEPARTMENT OF LABOUR, CANADA
ECONOMICS AND RESEARCH BRANCH
OTTAWA, CANADA

MINISTÈRE DU TRAVAIL, CANADA
DIVISION DE L'ÉCONOMIQUE ET DE RECHERCHES
OTTAWA, CANADA

HON. MILTON F. GREGG
Minister—Ministre

A. H. BROWN
Deputy Minister—Sous-ministre

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

	Page
INTRODUCTION	2
TABLE 1 – Average Weekly Salaries and Distribution of Employees, by Weekly Salary (manufacturing industries – Montreal, Toronto, Winnipeg and Vancouver, October 1, 1955)	4
<i>TABLERAU 1 – Moyenne des salaires hebdomadaires et nombre d'employés selon le salaire hebdomadaire (industrie manufacturière – Montréal, Toronto, Winnipeg et Vancouver, au 1^{er} octobre 1955)</i>	<i>4</i>
TABLE 2 – Average and Predominant Range of Weekly Salaries (manufacturing industries – 35 cities, October 1, 1955)	8
<i>TABLERAU 2 – Moyenne et marge prédominante des salaires hebdomadaires (industrie manufacturière – 35 cités, au 1^{er} octobre 1955)</i>	<i>8</i>
ATLANTIC PROVINCES	
St. John's, Nfld.	8
Halifax	8
Moncton	8
Saint John	8
QUEBEC	
Drummondville	10
Hull	10
Quebec	10
Shawinigan Falls	10
Sherbrooke	12
Trois-Rivières	12
ONTARIO	
Belleville	12
Brantford	12
Chatham	14
Cornwall	14
Fort William	14
Galt	14
Guelph	16
Hamilton	16
Kingston	16
Kitchener	16
London	18
Niagara Falls	18
Ottawa	18
Owen Sound	18
Peterborough	20
Sarnia	20
St. Catharines	20
Welland	20
Windsor	22
PRAIRIE PROVINCES	
Moose Jaw	22
Regina	22
Saskatoon	22
Calgary	24
Edmonton	24
BRITISH COLUMBIA	
Victoria	24
DEFINITIONS OF OCCUPATIONS	26
DEFINITIONS DES EMPLOIS	28

Introduction

This is a report on the salaries of office occupations in the Canadian manufacturing industries. It is published as a supplement to Report No. 38 — Wage Rates and Hours of Labour in Canada, October 1955 which presents a comprehensive picture of wage rates for manual and other occupations in most sectors of Canadian industry. Previous analyses of clerical salaries, dating back to 1949, were incorporated in earlier editions of the main report; this is the first year in which information on salaries is being published separately.

The information contained in this report was obtained from the annual survey of wage rates and hours of labour conducted by the Economics and Research Branch of the Department of Labour. The survey includes approximately 7,500 manufacturing establishments in the ten provinces of Canada, most of which have 15 or more employees. While the present study includes data for the majority of these establishments, the data are, of course, limited to the ones which have our selected office occupations and are located in the centers covered in the tables.

Table 1 presents average weekly salaries and distributions of workers by weekly salary for 22 occupations in four major manufacturing centers. To indicate the coverage in each occupation, the total number of employees is also shown. Table 2 shows average weekly salaries and predominant ranges of salaries for these same occupations in 35 smaller localities.

The "average salary" is a weighted average derived by weighting each salary rate entering into the average by the number of employees receiving that rate.

The "predominant range" includes rates for the middle 80 per cent of the workers, ten per cent receiving more than the highest figure and ten per cent less than the lowest figure. However, salary rates for all workers in an occupation are used in calculating the average.

The figures include cost of living bonus payments when applicable. They do not include non-production bonuses, shares in company profits, and the monetary value of fringe benefits.

All salary rates are shown on a weekly basis. Any monthly salaries reported have been changed to a weekly basis using $4\frac{1}{3}$ weeks per month as the conversion factor.

To obtain the primary data for this report, occupational wage reporting schedules were sent with the survey forms to employers. These schedules consist of lists of representative occupations with short definitions, of duties and responsibilities. The occupational descriptions are included in the last section of this supplement to enable the reader to better understand the meaning of the titles in terms of the general duties involved.

The descriptions are not intended to be all-inclusive nor are they intended as "standards" for jobs in any particular establishment since the specific duties called for in some of the occupations will vary from office to office.

Introduction

Ce rapport porte sur les salaires pour emplois de bureau dans l'industrie manufacturière canadienne. Il est publié à titre de supplément au Rapport n° 38, "Salaires et Heures de Travail au Canada, Octobre 1955", ce dernier présente une vue compréhensive des taux de salaires pour les occupations manuelles et autres dans la plupart des secteurs de l'industrie canadienne.

Des analyses antérieures des salaires du personnel de bureau, remontant jusqu'à 1949, ont été incorporées dans les éditions précédentes du rapport principal. C'est la première fois que l'information relative aux salaires des employés de bureau est publiée séparément.

Les informations contenues dans le présent rapport ont été recueillies lors du relevé annuel sur les taux de salaire et heures de travail fait par la division de l'Économique et de Recherches du ministère du Travail. Le relevé inclut près de 7,500 établissements manufacturiers dans les dix provinces du Canada, la plupart desquels comptant 15 employés ou plus. Bien que cette étude comprenne des données pour la majorité de ces établissements, les données, évidemment, ne se rapportent qu'aux établissements ayant des emplois de bureau et étant situés dans les centres indiqués dans les tableaux.

Le tableau 1 donne la moyenne des salaires hebdomadaires et la répartition du nombre d'employés, selon le salaire hebdomadaire pour 22 occupations dans quatre centres manufacturiers majeurs. Afin de préciser la portée du relevé dans chaque occupation, le nombre total d'employés est également indiqué. Le tableau 2 montre la moyenne des salaires hebdomadaires et les marges prédominantes de salaires pour les mêmes occupations dans 35 centres plus petits.

Le 'salaire moyen' peut être désigné comme une moyenne pondérée, étant donné qu'il est obtenu en pondérant chaque taux entrant dans la moyenne par le nombre d'employés recevant ce taux.

La 'marge prédominante' inclut les taux de salaires pour le "80 p. cent" moyen des employés, 10 p. cent recevant plus que le taux le plus élevé et 10 p. cent moins que le taux le plus bas de la marge. Toutefois, les taux de salaire pour tous les employés dans une occupation sont utilisés pour calculer la moyenne.

Les données comprennent les indemnités de vie chère, le cas échéant. Sont cependant exclus les bonis non rattachés à la production, la participation aux bénéfices et la valeur en espèces des autres bénéfices marginaux.

Tous les taux de salaire sont montrés sur une base hebdomadaire. Les salaires rapportés sur une base mensuelle ont été convertis en salaires hebdomadaires en les divisant par 4-1/3 semaines.

Pour obtenir les données primaires pour ce rapport, des cédules d'occupations furent envoyées aux employeurs en même temps que les formules du relevé. Ces cédules consistent en une liste d'occupations avec brève définition des devoirs et responsabilités. Les descriptions d'occupations apparaissent à la dernière section de ce supplément, pour aider le lecteur à se faire une meilleure idée du sens des titres d'occupations par rapport aux tâches impliquées.

Les descriptions ne doivent pas être prises pour des définitions complètes de chaque tâche, ni pour des occupations-types dans un établissement en particulier, étant donné que les tâches spécifiques de chaque occupation varient d'un bureau à un autre.

Table 1 - Average Weekly Salaries and Distribution of Employees by Weekly Salary

(Manufacturing Industries - Montreal, Toronto, Winnipeg and Vancouver, October 1, 1955)

Tableau 1 - Moyenne des salaires hebdomadaires et nombre d'employés, selon le salaire hebdomadaire

(Industrie manufacturière - Montréal, Toronto, Winnipeg et Vancouver au 1^{er} octobre 1955)

MONTREAL

M. Male - F. Female - Femme	Occupation	Total Number Employees Nombre d'employés	Average Weekly Salary Moyenne salaire hebdomadaire	Number of Employees at Straight-time Weekly Salary of - Nombre d'employés au salaire hebdomadaire normal de -																		
				Under \$20.00	20.00	25.00	30.00	35.00	40.00	45.00	\$6.00	\$5.00	\$4.00	\$3.00	70.00	75.00	80.00	85.00	90.00	95.00	100.00	Above
1 - Bookkeeper.....	Senior	261	\$ 71.04	-	-	-	-	4	1	11	21	11	44	38	30	23	26	17	16	7	12	
2 - Bookkeeper.....	Junior	218	58.89	-	-	-	4	1	14	25	31	38	36	26	13	20	5	2	-	1	2	
3 - Bookkeeper.....	Junior	148	53.21	-	-	-	7	11	14	25	29	17	11	15	8	9	-	-	-	-	-	
4 - Bookkeeper.....	Junior	131	44.91	-	-	-	6	20	30	33	32	8	1	-	-	-	-	-	-	-	-	
5 - Clerk - Comptroller.....	Senior	1245	75.40	-	-	-	7	3	20	16	117	147	121	120	138	140	112	112	54	83		
6 - Clerk - Comptroller.....	Junior	1257	58.55	-	-	-	7	3	20	28	46	33	44	31	19	8	9	1	3	5	3	
7 - Clerk - Comptroller.....	Junior	1399	60.15	-	-	-	1	6	21	88	163	192	265	157	192	132	103	57	13	5	3	
8 - Clerk - Comptroller.....	Junior	834	47.61	-	-	-	4	36	93	203	191	126	77	71	19	14	3	1	-	-	-	
9 - Clerk - Comptroller.....	Junior	631	40.07	-	-	-	2	30	128	176	141	59	28	33	22	7	3	1	-	-	-	
10 - Cost Accounting Clerk.....	Junior	855	35.81	-	-	-	2	18	85	215	254	179	71	21	6	1	3	-	-	-	-	
11 - Cost Accounting Clerk.....	Junior	376	66.08	-	-	-	-	-	12	16	21	34	57	53	41	32	38	26	16	17	5	7
12 - Cost Accounting Clerk.....	Junior	84	47.84	-	-	-	4	9	17	14	6	6	11	4	-	1	2	-	-	1	-	
13 - Filing Clerk - Comptroller.....	Junior	20	37.98	-	-	-	7	7	-	2	2	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	
14 - Filing Clerk - Comptroller.....	Junior	199	36.15	-	-	-	12	20	55	54	26	22	5	2	1	-	-	-	-	-	-	
15 - Multith.....	Junior	42	52.72	-	-	-	5	5	2	7	3	1	7	4	5	1	-	-	-	-	1	
16 - Billing - à facturer.....	Junior	175	43.60	-	-	-	1	26	22	41	52	17	9	6	1	-	-	-	-	-	-	
17 - Bookkeeping - à comptabilité.....	Junior	318	48.80	-	-	-	9	16	56	90	82	38	21	5	-	-	-	-	-	-	-	
18 - Calculating - à calculer.....	Junior	336	47.30	-	-	-	10	30	64	120	74	23	10	2	3	-	-	-	-	-	-	
19 - Key Punch.....	Junior	210	43.76	-	-	-	2	17	32	61	64	22	6	4	1	-	-	-	-	-	-	
20 - Tabulating - à tabulateur.....	Junior	49	51.90	-	-	-	-	2	7	12	11	8	7	1	-	1	-	-	-	-	-	
21 - Material Record Clerk.....	Junior	261	59.45	-	-	-	6	12	19	27	32	34	34	34	28	16	9	6	1	2	-	
22 - Order Clerk.....	Junior	96	44.32	-	-	-	5	18	28	19	15	6	1	2	-	-	10	6	-	3	-	
23 - Order Clerk.....	Junior	242	62.02	-	-	-	7	5	9	31	33	26	30	31	20	19	-	-	-	-	-	
24 - Payroll Clerk.....	Junior	117	46.36	-	-	-	2	3	12	13	16	9	4	4	2	10	8	2	1	-	-	
25 - Payroll Clerk.....	Junior	137	60.64	-	-	-	2	3	12	13	16	9	4	4	2	10	8	2	1	-	-	
26 - Private Secretary.....	Junior	288	47.48	-	-	-	5	13	49	56	41	35	24	11	6	1	1	14	8	3	-	
27 - Private Secretary.....	Junior	717	63.52	-	-	-	1	7	12	30	104	110	152	120	67	48	34	14	-	-	-	
28 - Stenographer.....	Junior	1220	53.12	-	-	-	1	3	30	67	245	412	244	158	38	20	2	-	-	-	-	
29 - Stenographer.....	Junior	721	45.45	-	-	-	4	25	72	191	271	113	37	7	1	-	-	-	-	-	-	
30 - Switchboard Operator.....	Junior	480	44.55	-	-	-	2	24	77	141	120	69	29	13	3	-	-	-	-	-	-	
31 - Typist.....	Junior	708	45.51	-	-	-	1	20	66	223	251	95	35	12	3	2	-	-	-	-	-	
32 - Typist.....	Junior	644	38.86	-	-	-	5	26	113	213	170	90	20	3	-	-	-	-	-	-	-	

Table 1 — Average Weekly Salaries and Distribution of Employees by Weekly Salary
(Manufacturing industries — Montréal, Toronto, Winnipeg and Vancouver, October 1, 1955)
Tableau 1 — Moyenne des salaires hebdomadaires et nombre d'employés, selon le salaire hebdomadaire
(Industrie manufacturière — Montréal, Toronto, Winnipeg et Vancouver au 1er octobre 1955)

			TORONTO																								
Total Number of Employees	Occupation	Average Weekly Salary	Number of Employees at Straight-time Weekly Salary of — Nombre d'employés au salaire hebdomadaire normal de —																								
			Under \$20.00	20.00	24.99	25.00	30.00	34.99	35.00	39.99	40.00	44.99	45.00	50.00	54.99	55.00	60.00	65.00	70.00	75.00	80.00	84.99	85.00	90.00	95.00	100.00	Above
			M: Male F: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female	—: Total —: Male —: Female
209	1—Bookkeeper..... 2—Bookkeeper..... 3—Bookkeeper..... 4—Bookkeeper..... 5—Clerk — Commis..... 6—Clerk — Commis..... 7—Clerk — Commis..... 8—Clerk — Commis..... 9—Clerk — Commis..... 10—Clerk — Commis..... 11—Cost Accounting Clerk..... 12—Cost Accounting Clerk..... 13—Filing Clerk — Commis classer..... 14—Filing Clerk — Commis classer..... 15—Machine Operator — Opérateur de machine..... 16—Machine Operator — Opérateur de machine..... 17—Machine Operator — Opérateur de machine..... 18—Machine Operator — Opérateur de machine..... 19—Machine Operator — Opérateur de machine..... 20—Machine Operator — Opérateur de machine..... 21—Machine Operator — Opérateur de machine..... 22—Machine Operator — Opérateur de machine..... 23—Machine Operator — Opérateur de machine..... 24—Machine Operator — Opérateur de machine..... 25—Machine Operator — Opérateur de machine..... 26—Machine Operator — Opérateur de machine..... 27—Machine Operator — Opérateur de machine..... 28—Machine Operator — Opérateur de machine..... 29—Machine Operator — Opérateur de machine..... 30—Machine Operator — Opérateur de machine..... 31—Machine Operator — Opérateur de machine..... 32—Machine Operator — Opérateur de machine.....	58.14 58.29 47.45 76.19 58.55 58.55 48.32 48.32 48.32 48.32 63.09 63.09 48.77 40.91 39.65 61.58 45.61 50.52 34.83 48.30 47.47 56.05 60.79 44.09 62.23 61.10 49.17 60.46 52.09 45.80 46.10 46.22 40.35	1 1																								

Table 1 — Average Weekly Salaries and Distribution of Employees by Weekly Salary (manufacturing industries — Montréal, Toronto, Winnipeg and Vancouver, October 1, 1955)

		Total Number of Employees		Average Weekly Salary		WINNIPEG																Number of Employees at Straight-time Weekly Salary of — Nombre d'employés au salaire hebdomadaire normal de —											
Occupation		M: Male — Homme F: Female — Femme		Under \$20.00	20.00	25.00	30.00	35.00	40.00	45.00	50.00	55.00	60.00	65.00	70.00	75.00	80.00	85.00	90.00	95.00	100.00	Above											
1—	Bookkeeper.....	M		—	—	—	—	—	1	3	4	9	11	14	15	6	12	8	4	2	2	5											
<i>Teneur de livres</i>																																	
2—	Bookkeeper.....	F		—	—	—	—	—	2	11	14	13	8	10	2	5	1	—	—	—	—	—											
3—	".....	M		—	—	—	—	—	7	7	4	3	3	6	4	2	2	—	—	—	—	—											
4—	".....	F		—	—	—	—	—	10	7	4	3	3	6	4	2	2	—	—	—	—	—											
5—	Clerk — Commis.....	M		1	1	1	12	13	16	14	5	1	1	18	5	10	14	11	7	12	2	3											
6—	".....	F		—	—	—	—	—	2	9	6	16	4	16	4	10	14	—	—	—	—	—											
7—	".....	M		—	—	—	—	—	24	3	8	24	3	8	4	7	6	2	—	—	—	—											
8—	".....	F		—	—	—	—	—	6	16	10	19	9	4	7	3	6	—	—	—	—	—											
9—	".....	M		—	—	—	—	—	39	28	12	1	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—											
10—	".....	F		—	—	—	—	—	4	16	13	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—											
11—	Cost Accounting Clerk.....	M		6	54	70	37	37	10	2	3	8	8	2	8	5	1	3	1	1	1	2											
<i>Commis, prix de revient</i>																																	
12—	".....	F		—	—	—	—	—	1	3	2	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—											
13—	Filing Clerk — Commis classeur.....	M		—	—	—	—	—	1	3	2	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—											
14—	".....	F		—	—	13	8	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—											
<i>Machine Operator — Opérateur de machine</i>																																	
15—	Multilith.....	F		—	—	—	—	—	1	1	—	—	—	—	1	1	—	1	—	—	—	—											
16—	Billing — à facturer.....	F		—	—	—	—	—	4	4	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—											
17—	Bookkeeping — à comptabilité.....	F		—	—	—	—	—	23	21	6	2	2	2	1	—	—	—	—	—	—	—											
18—	Calculating — à calculer.....	F		—	—	3	19	38	38	14	7	4	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—											
19—	Key Punch.....	F		—	—	—	—	—	5	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—											
<i>Pointonner à clavier</i>																																	
20—	Typist.....	F		—	—	—	—	—	2	3	1	1	1	9	7	6	1	3	—	—	—	—											
21—	Material Record Clerk.....	M		—	—	—	—	—	2	5	11	7	2	5	9	7	6	—	—	—	—	—											
<i>Commis, au registre du matériel</i>																																	
22—	Order Clerk.....	F		—	—	7	24	6	8	2	1	2	2	2	3	4	6	1	2	—	—	1											
23—	Commis aux commandes.....	M		—	—	—	5	5	18	20	18	23	10	3	4	—	—	—	—	—	—	—											
24—	".....	F		—	—	19	10	7	4	3	1	—	3	—	2	—	1	—	—	—	—	—											
25—	Payroll Clerk.....	M		—	—	1	1	—	5	2	4	4	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—											
<i>Commis au bordereau de paie</i>																																	
26—	Private Secretary.....	F		—	—	—	11	14	15	10	3	4	4	6	2	—	—	—	—	—	—	—											
27—	Secretary.....	F		—	—	—	—	—	1	12	17	7	11	6	2	—	1	—	—	—	—	—											
<i>Sténographe</i>																																	
28—	Secretary.....	F		—	—	—	4	34	52	59	29	7	7	3	3	—	—	—	—	—	—	—											
29—	Junior.....	F		1	—	35	44	19	10	4	4	7	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—											
30—	Switchboard Operator.....	F		1	7	36	30	23	1	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—											
<i>Téléphoniste au standard</i>																																	
31—	Typist.....	F		—	—	1	4	8	9	10	1	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—											
<i>Dactylographe</i>																																	
32—	Junior.....	F		1	22	63	29	5	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—											
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	
<i>Commis</i>																																	

Table 1 — Average Weekly Salaries and Distribution of Employees by Weekly Salary
(*manufacturing industries — Montréal, Toronto, Winnipeg and Vancouver, October 1, 1955*)

Tableau 1 — Moyenne des salaires hebdomadaires et nombre d'employés, selon le salaire hebdomadaire
(*industrie manufacturière — Montréal, Toronto, Winnipeg et Vancouver au 1^{er} octobre 1955*)

VANCOUVER

Occupation	Total Number of Employees	Average Weekly Salary	Number of Employees at Straight-time Weekly Salary of — Nombre d'employés au salaire hebdomadaire normal de —																100.00 Above
			Under \$20.00	20.00	25.00	30.00	35.00	40.00	45.00	50.00	55.00	60.00	65.00	70.00	75.00	80.00	85.00	90.00	
M: Male — Homme F: Female — Femme	Nombre total d'employés	Moyenne salaire hebdomadaire																	
1 — Bookkeeper..... Senior..... M	104	\$76.25	—	—	—	—	—	—	1	4	8	6	21	7	16	17	8	5	5
2 — Teneur de livres..... Senior..... F	66	56.39	—	—	—	—	—	5	15	20	4	7	6	3	2	2	1	—	1
3 — Bookkeeper..... Junior..... M	108	58.85	—	—	—	—	—	4	12	10	2	25	12	1	8	5	—	—	—
4 — "..... Senior..... F	50	46.22	—	1	1	—	6	12	13	9	4	11	15	11	8	6	10	11	2
5 — Clerk — Commis..... M	115	76.63	—	—	—	—	—	2	13	22	14	17	14	4	2	9	3	1	18
6 — "..... Senior..... F	69	51.35	—	—	—	—	—	1	9	15	12	17	14	1	4	4	3	1	—
7 — "..... Intern..... M	95	60.74	—	—	—	—	—	3	41	28	6	2	2	1	1	—	—	—	—
8 — "..... "..... F	121	43.33	—	—	—	3	41	28	37	6	2	2	1	1	1	—	—	—	—
9 — "..... Junior..... M	37	42.89	—	—	2	8	6	6	9	1	2	1	1	—	—	—	—	—	—
10 — "..... "..... F	122	35.76	—	—	16	58	21	17	5	3	2	2	1	—	—	—	—	—	—
11 — Cost Accounting Clerk..... M	43	68.19	—	—	—	—	1	2	1	1	4	9	6	4	7	3	3	1	1
12 — Commis, prix de revient..... F	19	42.79	—	—	—	—	6	7	4	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—
13 — Filing Clerk — Commis classeur..... M	13	37.35	—	—	2	4	4	—	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—
14 — Machine Operator — Opérateur de machine..... F	13	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
15 — Multilith..... F	3	55.10	—	—	—	—	1	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
16 — Billing — à facturer..... F	23	43.61	—	—	—	3	3	1	7	8	—	—	—	—	1	—	—	—	—
17 — Bookkeeping — à comptabilité..... F	71	47.18	—	1	—	4	18	20	18	14	6	2	—	2	4	—	—	—	—
18 — Calculating — à calculer..... F	84	48.24	—	—	—	2	10	18	23	16	2	2	—	4	1	—	—	—	—
19 — Key Punch..... F	21	42.88	—	—	1	4	2	3	9	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—
20 — à poinçonner à clavier..... F	6	52.11	—	—	—	—	—	1	1	2	2	7	—	—	—	—	—	—	—
21 — Tabulating — à tabulateur..... F	35	63.12	—	—	—	3	—	2	3	2	2	5	2	2	2	1	2	3	1
22 — Material Record Clerk..... M	22	42.49	—	—	—	3	6	5	3	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—
23 — Commis, au registre du matériel..... F	46	57.59	—	—	—	1	2	8	4	8	3	7	4	2	1	3	1	2	—
24 — Order Clerk..... M	18	43.28	—	—	—	2	2	7	—	3	1	4	—	3	2	—	—	—	1
25 — Payroll Clerk..... M	26	65.53	—	—	—	—	—	—	1	3	—	—	8	3	—	—	—	—	—
26 — Commis au bordereau de paie..... F	64	47.95	—	—	—	—	13	11	17	5	11	8	10	2	1	1	3	1	—
27 — Private Secretary..... F	78	60.33	—	—	—	—	4	12	18	11	5	10	4	2	9	1	—	—	—
28 — Stenographer..... F	242	48.55	—	—	—	2	5	69	68	60	23	10	3	1	—	—	1	—	—
29 — Sténographe..... F	80	41.07	—	—	1	9	21	33	9	6	—	2	1	—	—	—	—	—	—
30 — Switchboard Operator..... F	105	42.25	—	—	—	12	28	38	13	9	2	2	1	—	—	—	—	—	—
31 — Typist..... F	76	42.93	—	—	—	7	22	22	20	—	2	1	—	1	1	—	—	—	—
32 — Dactylographe..... F	77	38.09	—	1	—	29	18	18	8	1	2	—	—	—	—	—	—	—	—

Table 2 — Average and Predominant Range of Weekly Salaries

(*manufacturing industries — 35 cities, October 1, 1955*)

Tableau 2 — Moyenne et marge prédominante des salaires hebdomadaires

(*industrie manufacturière — 35 cités, au 1^{er} octobre 1955*)

Occupation	St. John's Newfoundland			Halifax			Moncton			Saint John			Occupation
	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	
1 Bookkeeper, Senior	68.80	60.00—80.00	59.69	45.00—69.23	—	—	—	—	59.55	50.00—82.00	—	—	Teneur de livres, sénior
2 Female	—	—	45.70	40.00—50.00	—	—	—	—	50.08	41.00—59.00	—	—	femme
3 Male	—	—	41.39	—	—	—	—	—	—	—	—	—	homme
4 Female	—	—	39.15	34.62—46.15	—	—	—	—	34.92	33.00—40.00	—	—	femme
5 Clerk	58.99	48.12—65.79	59.59	47.00—67.00	72.20	55.00—86.00	—	—	74.70	64.62—88.85	—	—	homme
6 Female	—	—	43.02	40.00—46.15	—	—	—	—	—	—	—	—	femme
7 Intermediate	40.47	34.62—45.00	48.49	40.38—65.00	52.41	51.00—59.00	—	—	56.72	46.00—69.23	—	—	intermédiaire
8 Female	35.61	33.00—40.00	36.18	32.00—40.38	40.50	35.00—48.00	—	—	37.14	30.00—47.00	—	—	femme
9 Junior	29.13	23.06—40.00	35.49	28.85—42.69	—	—	—	—	33.80	33.25—36.50	—	—	homme
10 Female	28.45	22.50—34.62	29.70	28.00—31.00	29.87	27.00—34.62	—	—	61.64	54.75—69.23	—	—	femme
11 Cost Accounting Clerk	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Commis, prix de revient
12 Male	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	homme
13 Filing Clerk	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Commis classeur
14 Female	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	femme
Machine Operator	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Opérateur de machine
15 Multilith	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	multilith
16 Billing	—	—	41.18	34.62—47.31	—	—	—	—	—	—	—	—	à facturer
17 Bookkeeping	38.76	35.00—40.38	37.46	36.00—42.69	—	—	—	—	38.64	30.00—52.62	—	—	à comptabilité
18 Female	—	—	45.66	43.00—48.92	—	—	—	—	—	—	—	—	femme
19 Calculating	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	à calculer
20 Key Punch	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	à poinçonner à clavier
21 Tabulating	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	a tabulateur
22 Material Record Clerk	—	—	50.99	38.54—69.23	—	—	—	—	—	—	—	—	Commis au registre du matériel
23 Male	—	—	41.40	36.00—47.31	—	—	—	—	—	—	—	—	homme
24 Female	—	—	—	—	—	—	—	—	62.13	51.00—72.23	—	—	femme
25 Order Clerk	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Commis aux commandes
26 Male	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	homme
27 Payroll Clerk	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Commis au bordereau de paie
28 Female	—	—	36.75	36.00—46.15	—	—	—	—	34.66	30.00—40.38	—	—	femme

27 Private Secretary	Female	--	--	48.35	41.54-60.00	--	--	--	--	--	Secrétaire privée	femme 27
28 Stenographer, Senior	Female	48.72	41.54-56.50	41.68	35.00-48.46	47.79	32.00-61.40	44.31	34.62-58.00	44.31	Sténographe, sénior	femme 28
29 Junior	Female	33.02	32.50-35.00	35.38	30.00-40.38	--	--	33.90	28.85-37.00	33.90	junior	femme 29
30 Switchboard Operator	Female	31.18	27.69-35.00	36.38	32.77-43.85	35.12	27.50-42.00	32.22	24.00-37.38	32.22	Téléphoniste au standard	femme 30
31 Typist, Senior	Female	--	--	42.29	40.00-45.00	--	--	48.04	38.77-54.50	48.04	Dactylographe, sénior	femme 31
32 Junior	Female	30.08	26.54-33.00	31.46	29.00-34.00	--	--	--	--	--	junior	femme 32

Table 2 — Average and Predominant Range of Weekly Salaries — Continued
(manufacturing industries — 35 cities, October 1, 1955)
Tableau 2 — Moyenne et marge prédominante des salaires hebdomadaires — suite
(industrie manufacturière — 35 cités, au 1^{er} octobre 1955)

Occupation	Drummondville		Hull		Quebec		Shawinigan Falls		Occupation	
	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$		
1 Bookkeeper, Senior	Male	63.90	57.00-68.80	71.16	62.31-80.77	64.86	48.00-85.00	--	Teneur de livres, sénior	homme 1
2	Female	41.83	40.00-43.00	63.00	57.69-75.00	47.21	44.00-52.50	--		femme 2
3	Male	--	--	--	--	41.33	28.00-52.35	--		homme 3
4	Female	39.80	37.00-40.00	43.27	35.00-51.92	33.25	30.00-36.75	--	junior	femme 4
5 Clerk, Senior	Male	63.56	54.50-75.00	76.67	62.77-86.54	75.33	50.00-109.16	77.06	66.93-89.31	homme 5
6	Female	50.48	43.00-58.00	--	--	52.97	40.00-68.00	--		femme 6
7	Male	46.92	39.00-53.00	65.54	53.08-73.38	56.36	49.98-71.08	70.43	59.54-79.62	homme 7
8	Female	41.40	37.50-49.98	53.16	51.23-57.69	35.11	23.23-49.62	--	intermédiaire	femme 8
9	Male	27.25	24.00-30.00	47.72	40.38-54.92	37.62	25.00-50.00	--	junior	homme 9
10	Female	28.36	23.00-34.00	33.11	26.00-38.08	27.54	19.32-36.75	--		femme 10
11 Cost Accounting Clerk	Male	65.78	55.00-75.00	73.77	65.00-81.92	68.22	50.00-85.00	--	Coflmis, prix de revient	homme 11
12	Female	--	--	--	--	34.00	33.00-35.50	--		femme 12
13 Filing Clerk	Male	--	--	--	--	--	--	--	Commis classeur	homme 13
14	Female	--	--	--	--	36.12	30.00-43.15	--		femme 14
Machine Operator									Opérateur de machine	
15 Multilith	--	--	--	--	--	--	--	--	multiith	-- 15
16 Billing	Female	--	--	--	--	36.37	25.00-46.15	--	à facturer	femme 16
17 Bookkeeping	Female	--	--	46.09	41.54-46.15	39.06	28.00-55.38	--	à comptabilité	femme 17
18 Calculating	Female	--	--	49.36	45.00-54.23	31.01	21.00-46.15	--	à calculer	femme 18
19 Key Punch	Female	--	--	43.27	39.69-45.00	--	--	--	à poinçonner à clavier	femme 19
20 Tabulating	Female	--	--	--	--	--	--	--	à tabulateur	femme 20
21 Material Record Clerk	Male	--	--	--	--	53.05	30.00-75.00	--	Commis au registre du matériel	homme 21
22	Female	--	--	--	--	33.43	23.75-51.00	--		femme 22
23 Order Clerk	Male	--	--	54.81	40.38-65.00	53.22	43.00-66.50	--	Commis aux commandes	homme 23
24	Female	--	--	--	--	29.43	23.00-33.00	--		femme 24
25 Payroll Clerk	Male	--	--	68.17	63.46-73.50	48.44	30.00-64.98	68.17	57.70-73.85	homme 25
26	Female	38.07	27.00-46.98	48.59	39.23-55.39	36.63	27.99-43.98	--	Commis au bordereau de paie	femme 26

27 Private Secretary	Female	54.12	36.00-68.80	64.93	54.23-80.77	57.57	40.00-77.54	--	--	Secrétaire privée	femme 27
28 Stenographer, Senior	Female	48.53	42.50-54.00	52.44	46.15-61.00	47.33	33.00-63.46	52.16	47.31-58.38	Sténographe, sénior	femme 28
29 Junior	Female	33.75	25.00-38.50	44.93	42.50-47.31	37.15	25.00-46.15	40.73	38.08-45.00	junior	femme 29
30 Switchboard Operator	Female	39.56	36.00-45.80	42.44	34.62-48.46	36.50	25.00-46.15	--	--	Téléphoniste au standard	femme 30
31 Typist, Senior	Female	39.62	32.00-48.00	45.74	40.00-48.46	41.94	35.00-53.08	47.24	42.70-52.62	Dactylographe, sénior	femme 31
32 Junior	Female	--	--	--	--	33.61	27.69-40.62	38.39	34.62-43.85	junior	femme 32

Table 2 — Average and Predominant Range of Weekly Salaries — *Continued*
(manufacturing industries — 35 cities, October 1, 1955)
Tableau 2 — Moyenne et marge prédominante des salaires hebdomadaires — suite
(industrie manufacturière — 35 cités, au 1^{er} octobre 1955)

Occupation	Sherbrooke			Trois-Rivières			Belleville			Brantford			Occupation
	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$		Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$		Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$		Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$		
1 Bookkeeper, Senior	Male	61.84	51.93—70.00	—	—	—	63.70	57.85—66.14	—	—	45.00—73.00	—	1 homme
2	Female	—	—	—	—	—	51.87	40.00—61.50	—	—	—	—	2 femme
3 Junior	Male	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3 homme
4	Female	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4 femme
5 Clerk, Senior	Male	63.09	50.00—84.24	—	—	—	72.67	63.85—87.21	—	—	35.00—53.49	—	5 homme
6	Female	45.33	40.00—48.50	—	—	—	56.87	47.00—65.00	—	—	56.00—75.00	—	6 femme
7 Intermediate	Male	48.62	33.50—63.00	—	—	—	—	—	—	—	47.00—56.42	—	7 homme
8	Female	35.85	30.00—42.00	—	—	—	47.29	35.00—54.93	—	—	41.00—64.62	—	8 femme
9 Junior	Male	33.77	26.54—50.00	—	—	—	—	—	—	—	35.00—46.73	—	9 homme
10	Female	29.72	26.50—33.00	38.32	35.77—41.54	—	39.25	35.00—43.90	—	—	35.66—58.73	—	10 femme
11 Cost Accounting Clerk	Male	56.40	46.50—74.00	31.22	20.00—42.69	—	71.56	51.93—88.59	—	—	27.00—35.63	—	11 homme
12	Female	38.05	30.50—50.00	76.96	—	—	—	—	—	—	52.50—76.85	—	12 femme
13 Filing Clerk	Male	—	—	—	—	—	—	—	—	—	38.08—46.15	—	13 homme
14	Female	—	—	—	—	—	37.58	35.50—40.00	—	—	—	—	14 femme
Machine Operator	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
15 Multilith	Female	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15 —
16 Billing	Female	29.61	28.00—35.00	—	—	—	—	—	—	—	32.00—48.00	—	16 femme
17 Bookkeeping	Female	37.26	35.00—40.00	—	—	—	43.68	36.00—48.70	—	—	35.63—60.00	—	17 femme
18 Calculating	Female	37.53	30.50—42.00	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18 femme
19 Key Punch	Female	—	—	—	—	—	—	—	—	—	38.15—45.31	—	19 femme
20 Tabulating	Female	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	20 femme
21 Material Record Clerk	Male	—	—	71.34	38.54—86.31	—	—	—	—	—	—	—	21 homme
22	Female	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	22 femme
23 Order Clerk	Male	—	—	73.53	61.00—80.00	—	71.16	52.00—85.14	—	—	34.62—42.00	—	23 homme
24	Female	29.87	23.50—35.00	—	—	—	—	—	—	—	44.08—70.28	—	24 femme
25 Payroll Clerk	Male	57.14	55.98—57.48	—	—	—	—	—	—	—	33.00—45.00	—	25 homme
26	Female	35.18	30.00—40.00	72.90	65.77—85.27	—	40.28	30.00—47.50	—	—	35.00—61.97	—	26 femme

27 Private Secretary	Female	47.82	35.00—55.00	59.68	43.16—74.77	60.00	52.00—71.54	53.59	45.00—62.65	Secrétaire privée	femme 27
28 Stenographer, Senior	Female	42.73	36.50—50.00	53.05	43.90—62.50	51.14	45.50—62.54	45.41	40.00—50.77	Sténographe, sénior	femme 28
29 Junior	Female	32.57	27.69—38.08	32.76	24.42—46.15	43.35	32.00—50.54	39.27	36.92—47.31	junior	femme 29
30 Switchboard Operator	Female	33.22	27.00—38.00	43.00	32.00—55.00	41.55	36.35—47.20	38.00	30.00—43.85	Téléphoniste au standard	femme 30
31 Typist, Senior	Female	--	--	41.03	36.23—50.31	44.81	42.00—47.20	40.01	36.92—43.39	Dactylographe, sénior	femme 31
32 Junior	Female	29.81	27.69—31.16	28.82	23.00—33.46	38.98	32.00—43.90	32.68	28.15—36.92	junior	femme 32

Table 2 — Average and Predominant Range of Weekly Salaries — Continued
(manufacturing industries — 35 cities, October 1, 1955)
Tableau 2 — Moyenne et marge prédominante des salaires hebdomadaires — suite
(industrie manufacturière — 35 cités, au 1er octobre 1955)

Occupation	Chatham		Cornwall		Fort William		Galt		Occupation
	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	
1 Bookkeeper, Senior	Male	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	Teneur de livres, sénior
2	Female	55.53	42.50—67.00	— —	— —	— —	54.09	46.00—66.46	homme
3	Male	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	homme
4	Female	— —	— —	46.49	35.00—47.31	— —	— —	— —	junior
5 Clerk, Senior	Male	82.05	66.00—92.08	78.39	68.08—86.54	— —	39.24	36.92—41.54	Commis, sénior
6	Female	— —	— —	— —	— —	— —	64.13	54.00—77.31	homme
7	Intermediate	70.91	55.15—75.91	60.45	53.00—65.77	— —	49.26	39.92—55.00	homme
8	Female	48.52	32.50—68.17	40.36	37.00—46.15	— —	47.61	36.00—55.38	homme
9	Junior	39.37	34.00—42.40	43.52	37.00—52.50	— —	39.02	35.00—42.00	intermédiaire
10	Female	35.70	30.00—42.40	36.50	31.00—38.65	36.92—50.02	— —	— —	junior
11 Cost Accounting Clerk	Male	71.46	67.00—73.10	— —	— —	33.46—58.15	30.36	27.50—33.46	Commis, prix de revient
12	Female	— —	— —	— —	— —	— —	60.74	54.00—72.50	homme
13 Filing Clerk	Male	— —	— —	— —	— —	— —	41.35	37.50—43.85	homme
14	Female	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	homme
Machine Operator									Commis classeur
15	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	Opérateur de machine
16	Female	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	multith
17	Female	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	à facturer
18	Female	— —	— —	37.42	37.00—41.00	— —	38.88	30.00—43.00	à comptabilité
19	Female	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	à calculer
20	Female	53.72	48.00—56.50	— —	— —	— —	— —	— —	à poinçonner à clavier
21	Female	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	à tabulateur
22	Male	— —	— —	— —	— —	— —	63.08	56.54—68.50	Commis au registre du matériel
23	Female	— —	— —	— —	— —	— —	34.61	31.15—39.50	homme
24	Male	— —	— —	— —	— —	— —	62.76	50.00—80.77	homme
25	Male	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	Commis aux commandes
26	Female	— —	— —	38.22	32.00—41.00	— —	50.53	46.15—54.23	Commis au bordereau de paie
		— —	— —	— —	— —	— —	43.38	33.00—57.69	homme

27 Private Secretary	Female	65.60	57.80—74.00	55.73	47.50—63.47	--	--	51.66	45.00—60.00	Secrétaire privée	femme 27
28 Stenographer, Senior	Female	52.26	41.00—59.83	44.26	39.00—53.00	49.92	41.54—53.00	42.13	36.92—47.31	Sténographe, sénior	femme 28
29 Junior	Female	41.57	31.00—52.50	38.89	32.50—45.00	41.16	36.92—43.85	36.64	32.00—40.00	junior	femme 29
30 Switchboard Operator	Female	41.56	31.50—55.00	37.23	32.50—43.85	39.18	36.92—43.50	34.07	30.00—40.00	Téléphoniste au standard	femme 30
31 Typist, Senior	Female	52.96	43.50—55.40	43.62	38.08—46.00	47.38	45.00—53.31	38.81	35.00—43.85	Dactylographe, sénior	femme 31
32 Junior	Female	--	--	36.05	32.00—38.65	37.79	34.18—41.54	32.62	29.08—35.50	junior	femme 32

Table 2 - Average and Predominant Range of Weekly Salaries - Continued
(manufacturing industries - 35 cities, October 1, 1955)

Tableau 2 - Moyenne et marge prédominante des salaires hebdomadaires - suite
(industrie manufacturière - 35 cités au 1er octobre 1955)

Occupation	Guelph			Hamilton			Kingston			Kitchener			Occupation
	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$		Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$		Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$		Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$		
1 Bookkeeper, Senior	Male	64.05	57.50-70.00	76.45	60.00-93.00		--	--	73.17	52.00-70.00		Teneur de livres, sénior	homme 1
2	Female	52.04	45.00-62.00	54.09	42.50-66.00		52.27	42.50-61.00	50.86	45.00-60.00			female 2
3 Junior	Male	--	--	65.91	50.00-80.08		--	--	49.94	42.00-63.00		junior	homme 3
4	Female	--	--	45.52	37.50-55.00		41.83	36.00-50.00	43.23	35.00-52.00			female 4
5 Clerk, Senior	Male	--	--	83.87	64.95-103.15		74.67	64.62-89.42	70.75	58.15-84.50		Commis, sénior	homme 5
6	Female	48.77	40.00-73.85	53.06	42.69-63.00		48.18	35.00-64.04	45.19	40.00-53.50		intermédiaire	female 6
7 Intermediate	Male	53.27	45.00-63.46	64.52	45.69-81.00		64.91	54.23-75.00	55.80	43.00-68.50			homme 7
8	Female	40.64	34.62-50.00	44.21	35.00-56.77		44.35	36.00-50.77	39.89	35.00-46.15		junior	female 8
9 Junior	Male	--	--	46.54	36.00-60.00		--	--	38.69	33.00-46.00			homme 9
10	Female	33.54	30.00-37.15	37.00	30.00-46.38		32.08	28.00-37.50	36.26	28.00-46.00			female 10
11 Cost Accounting Clerk	Male	68.11	55.00-80.00	72.33	52.50-87.46		71.66	65.77-76.16	65.02	55.00-76.15		Commis, prix de revient	homme 11
12	Female	--	--	48.61	38.08-65.08		--	--	49.46	47.50-53.77		Commis classeur	female 12
13 Filing Clerk	Male	--	--	--	--		--	--	--	--			homme 13
14	Female	--	--	33.90	30.00-42.00		32.40	30.00-32.88	--	--		Opérateur de machine	female 14
Machine Operator													
15 Multiith	--	--	--	--	--		--	--	--	--		multith	-- 15
16 Billing	Female	--	--	44.34	35.00-51.00		--	--	39.10	31.00-48.50		à facturer	female 16
17 Bookkeeping	Female	42.11	39.23-46.15	44.32	36.92-53.00		--	--	40.72	34.62-47.92		à comptabilité	female 17
18 Calculating	Female	--	--	46.57	38.00-56.08		--	--	43.65	39.23-48.00		à calculer	female 18
19 Key Punch	Female	--	--	47.31	40.38-54.46		--	--	37.00	31.15-43.85		à poinçonner à clavier	female 19
20 Tabulating	Female	--	--	59.72	51.92-70.62		--	--	49.07	46.15-52.15		à tabulateur	female 20
21 Material Record Clerk	Male	--	--	67.16	53.08-80.00		--	--	51.95	36.30-67.50		Commis au registre du matériel	homme 21
22	Female	--	--	41.22	34.15-51.00		31.05	27.69-38.00	--	--			female 22
23 Order Clerk	Male	58.38	48.00-65.00	68.47	55.00-84.46		57.12	50.00-61.15	65.29	50.00-79.50		Commis aux commandes	homme 23
24	Female	--	--	46.30	37.39-61.62		--	--	45.53	35.50-61.00			female 24
25 Payroll Clerk	Male	--	--	57.57	40.38-69.00		--	--	50.46	40.20-64.00		Commis au bordereau de paie	female 25
26	Female	42.06	35.77-50.00	44.96	35.00-56.40		39.51	32.00-49.00	45.55	36.00-58.75			female 26

27 Private Secretary	Female	49.84	41.54—62.31	61.11	48.68—75.50	54.72	45.00—61.15	53.15	46.15—60.46	Secrétaire privée	femme 27
28 Stenographer, Senior	Female	42.45	34.62—50.00	51.83	42.20—63.00	46.79	40.39—51.93	44.95	38.08—57.85	Sténographe, sénior	femme 28
29 Junior	Female	32.70	28.85—37.50	43.43	36.00—54.69	36.50	30.00—45.58	38.44	32.77—45.46	junior	femme 29
30 Switchboard Operator	Female	35.50	28.00—43.85	43.32	34.62—54.23	36.07	33.00—39.23	43.05	35.00—51.23	Téléphoniste au standard	femme 30
31 Typist, Senior	Female	—	—	44.58	38.31—53.08	—	—	38.80	33.92—43.85	Dactylographe, sénior	femme 31
32 Junior	Female	29.79	26.00—34.62	36.98	32.31—42.92	—	—	32.51	30.00—35.50	junior	femme 32

Table 2 - Average and Predominant Range of Weekly Salaries - Continued
(manufacturing industries - 35 cities, October 1, 1955)

Tableau 2 - Moyenne et marge prédominante des salaires hebdomadaires - suite
(industrie manufacturière - 35 cités, au 1^{er} octobre 1955)

Occupation	London		Niagara Falls		Ottawa		Owen Sound		Occupation
	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	
1 Bookkeeper, Senior	63.69	46.15-83.08	66.21	61.15-70.00	68.17	53.91-80.77	--	--	Teneur de livres, sénior
2 Female	49.81	40.38-60.00	--	--	51.61	46.15-60.00	46.00	45.00-47.00	homme
3 Male	47.33	40.00-57.69	--	--	51.69	40.00-65.00	32.60	30.00-38.00	femme
4 Female	39.05	34.62-42.69	--	--	40.86	35.00-46.15	--	--	homme
5 Clerk, Senior	66.56	55.39-86.65	77.70	71.54-84.23	68.69	55.00-86.54	69.42	61.15-86.54	femme
6 Female	50.64	42.00-57.69	51.92	42.50-57.20	50.70	39.23-62.31	--	--	homme
7 Intermediate	52.17	41.54-63.46	59.81	54.00-61.00	55.78	45.00-69.23	55.73	51.92-65.00	femme
8 Female	42.07	35.00-51.00	46.23	40.66-53.36	45.58	40.00-55.00	42.27	35.00-48.00	homme
9 Male	42.07	30.00-50.00	--	--	39.49	34.62-49.62	--	--	femme
10 Female	33.51	27.69-37.50	34.83	30.00-37.50	37.15	30.00-46.00	33.00	31.00-36.00	homme
11 Cost Accounting Clerk	64.19	50.00-80.80	75.58	62.31-86.00	63.95	41.08-79.04	54.82	46.59-62.50	homme
12 Female	45.68	34.00-60.00	--	--	50.70	40.00-60.00	--	--	femme
13 Filing Clerk	--	--	--	--	--	--	--	--	homme
14 Female	36.29	30.00-43.85	45.10	36.92-51.69	41.69	40.15-42.70	--	--	femme
Machine Operator									
15 Multilith	--	--	--	--	--	--	--	--	Opérateur de machine
16 Billing	39.47	34.62-46.15	42.53	--	45.81	41.54-52.85	--	--	multilith
17 Bookkeeping	43.66	38.45-50.00	44.93	36.92-54.92	47.26	42.50-54.00	--	--	à facturer
18 Female	41.58	35.00-50.00	--	--	44.43	36.00-50.54	--	--	à comptabilité
19 Key Punch	41.90	38.77-46.15	--	--	--	--	--	--	à calculer
20 Tabulating	43.86	33.46-48.46	--	--	--	--	--	--	à poinçonner à clavier
21 Material Record Clerk	64.35	45.00-76.85	71.00	60.00-80.00	--	--	--	--	à tabulateur
22 Female	42.73	39.50-45.00	--	--	35.45	31.50-45.00	--	--	Commis, registre du matériel
23 Order Clerk	62.63	47.50-76.15	62.94	54.39-78.47	53.05	41.23-60.00	--	--	homme
24 Female	--	--	--	--	42.94	36.92-49.38	--	--	femme
25 Payroll Clerk	54.51	48.15-65.00	--	--	64.43	62.50-68.00	--	--	Commis aux commandes
26 Female	41.75	33.10-51.69	47.90	38.87-58.38	50.98	40.00-60.00	37.90	31.15-40.96	Commis au bordereau de paie

27 Private Secretary	Female	56.24	46.15-69.23	58.76	45.00-69.23	60.30	50.00-67.00	48.15	40.00-54.23	Secrétaire privée	femme 27
28 Stenographer, Senior	Female	45.71	39.50-51.00	49.96	42.50-58.94	48.71	41.54-55.38	41.08	34.62-48.00	Sténographe, sénior	femme 28
29 Junior	Female	38.03	31.15-44.00	41.33	34.62-50.00	42.51	35.00-45.00	33.73	27.69-40.00	junior	femme 29
30 Switchboard Operator	Female	41.54	34.62-49.00	42.77	32.50-56.77	41.74	32.31-48.00	--	--	Téléphoniste au standard	femme 30
31 Typist, Senior	Female	41.25	40.00-48.69	46.04	42.50-50.54	43.91	36.92-54.00	38.67	33.46-45.00	Dactylographe, sénior	femme 31
32 Junior	Female	33.55	29.00-35.00	34.24	30.00-37.50	38.00	32.00-44.08	29.69	27.69-32.50	junior	femme 32

Table 2 - Average and Predominant Range of Weekly Salaries - Continued
(manufacturing industries - 35 cities, October 1, 1955)

Tableau 2 - Moyenne et marge prédominante des salaires hebdomadaires - suite
(industrie manufacturière - 35 cités, au 1^{er} octobre 1955)

Occupation		Peterborough		Sarnia		St. Catharines		Welland		Occupation	
		Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$		
1 Bookkeeper, Senior	Male	77.05	63.00-94.00	81.55	68.00-92.31	--	--	63.88	55.00-69.00	Teneur de livres, sénior	homme 1
2	Female	47.10	40.00-60.00	59.54	46.15-83.00	55.10	40.00-75.00	51.71	40.00-57.00		femme 2
3	Male	59.00	51.92-69.00	--	--	--	--	--	--	junior	homme 3
4	Female	39.91	35.00-48.50	43.20	40.00-46.00	43.44	37.00-50.00	--	--		femme 4
5 Clerk, Senior	Male	71.16	63.00-80.40	81.01	65.77-95.44	79.50	64.85-92.31	71.78	63.50-86.31	Commis, sénior	homme 5
6	Female	51.84	48.46-55.00	64.61	52.00-68.08	63.93	50.00-81.00	--	--		femme 6
7	Male	59.94	47.31-69.00	69.97	57.70-77.08	61.85	48.00-77.50	--	--	intermédiaire	homme 7
8	Female	44.22	38.00-49.60	51.50	40.00-60.00	46.12	34.62-56.77	48.24	39.23-62.77		femme 8
9	Male	42.86	37.00-47.00	49.35	42.70-51.93	49.26	31.15-60.00	40.65	34.00-50.77	junior	homme 9
10	Female	38.81	32.00-43.50	44.77	38.08-51.93	36.87	30.00-46.85	36.52	33.00-40.15		femme 10
11 Cost Accounting Clerk	Male	69.47	55.00-84.00	75.73	75.01-89.25	67.08	51.92-85.38	66.33	51.92-80.00	Commis, prix de revient	homme 11
12	Female	38.21	30.00-42.69	--	--	--	--	42.76	39.23-47.08		femme 12
13 Filing Clerk	Male	--	--	--	--	--	--	--	--	Commis classeur	homme 13
14	Female	38.36	33.50-42.00	--	--	37.46	30.00-51.46	37.52	31.62-41.00		femme 14
Machine Operator											
15	--	--	--	--	--	--	--	--	--	Opérateur de machine multilith	-- 15
16 Billing	Female	36.88	30.00-39.00	--	--	44.86	38.00-45.99	--	--	à facturer	femme 16
17 Bookkeeping	Female	45.25	37.50-50.00	50.04	39.23-57.70	44.55	40.00-50.77	--	--	à comptabilité	femme 17
18 Calculating	Female	48.23	41.00-57.00	50.15	49.15-52.00	46.93	37.00-55.85	--	--	à calculer	femme 18
19 Key Punch	Female	--	--	--	--	46.86	41.54-52.15	--	--	à poinçonner à clavier	femme 19
20 Tabulating	Female	--	--	--	--	--	--	--	--	à tabulateur	femme 20
21 Material Record Clerk	Male	66.93	54.25-82.00	75.45	60.00-101.08	77.01	57.69-90.69	71.40	66.92-72.23	Commis, registre du matériel	homme 21
22	Female	--	--	--	--	41.65	35.77-45.00	--	--		femme 22
23 Order Clerk	Male	--	--	--	--	72.95	65.00-80.76	--	--	Commis aux commandes	homme 23
24	Female	--	--	--	--	--	--	--	--		femme 24
25 Payroll Clerk	Male	57.10	42.00-67.90	71.19	60.00-73.85	--	--	--	--	Commis au bordereau de paie	homme 25
26	Female	47.64	42.00-54.25	--	--	46.28	39.23-57.00	44.68	36.92-49.00		femme 26

27 Private Secretary	Female	56.61	52.00-63.30	60.76	53.08-72.70	55.95	43.85-67.50	60.60	42.69-78.47	Secrétaire privée	femme 27
28 Stenographer, Senior	Female	50.94	45.00-56.00	46.06	39.23-55.39	50.32	40.38-57.92	50.52	42.69-60.00	Sténographe, sénior	femme 28
29 Junior	Female	37.89	35.00-43.60	39.83	34.62-50.31	40.67	32.30-49.15	41.07	34.85-48.92	junior	femme 29
30 Switchboard Operator	Female	45.02	35.00-56.00	46.52	42.00-50.77	46.55	37.50-57.46	40.81	32.31-43.85	Téléphoniste au standard	femme 30
31 Typist, Senior	Female	45.70	39.00-48.50	43.72	42.70-43.85	46.45	36.92-56.77	41.19	37.38-44.77	Dactylographe, sénior	femme 31
32 Junior	Female	41.71	36.00-46.00	38.91	34.62-46.90	40.23	32.31-46.85	38.22	32.31-48.46	junior	femme 32

Table 2 — Average and Predominant Range of Weekly Salaries — Continued

(manufacturing industries — 35 cities, October 1, 1955)

Tableau 2 — Moyenne et marge prédominante des salaires hebdomadaires — suite

(industrie manufacturière — 35 cités, au 1er octobre 1955)

Occupation	Windsor			Moose Jaw			Regina			Saskatoon			Occupation
	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$		Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$		Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$		Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$		
1 Bookkeeper, Senior	74.68	60.00—86.54	Male	—	—	—	—	—	—	60.67	49.62—65.20	homme	Teneur de livres, sénior
2 Female	58.89	45.00—69.00	Female	49.64	—	—	47.19	45.00—49.62	—	—	—	femme	2
3 Male	—	—	Male	—	—	—	57.12	48.46—65.77	—	—	—	homme	3
4 Junior	49.75	36.12—61.15	Female	37.10	35.77—40.00	—	40.76	35.77—46.15	—	43.15	33.46—51.92	femme	junior
5 Commis, Senior	77.94	58.44—90.92	Male	—	—	—	55.69	41.54—71.31	—	67.15	60.00—75.00	homme	Commis, sénior
6 Female	56.65	40.00—69.23	Female	44.70	40.73—48.46	—	48.80	43.85—54.23	—	—	—	homme	5
7 Intermediate	68.52	53.08—81.00	Male	54.00	—	—	50.05	39.23—60.00	—	—	—	femme	6
8 Female	51.42	43.85—58.85	Female	38.02	—	—	42.17	35.77—52.58	—	51.92	43.85—64.00	homme	intermédiaire
9 Male	54.20	44.54—63.46	Male	—	—	—	34.07	30.00—36.92	—	42.70	38.07—49.00	femme	8
10 Junior	48.02	36.92—57.69	Female	—	—	—	36.21	33.46—41.00	—	38.08	36.92—40.38	homme	junior
11 Cost Accounting Clerk	75.63	66.00—85.90	Male	—	—	—	61.00	47.31—65.77	—	39.59	33.46—50.00	femme	9
12 Female	51.85	42.00—61.00	Female	—	—	—	—	—	—	68.77	63.46—76.15	homme	Commis, prix de revient
13 Filing Clerk	—	—	Male	—	—	—	—	—	—	—	—	femme	12
14 Machine Operator	48.52	41.54—53.84	Female	—	—	—	—	—	—	—	—	homme	Commis classeur
15 Multilith	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	femme	Opérateur de machine multilith
16 Billing	52.50	35.00—76.15	Female	—	—	—	—	—	—	—	—	—	à facturer
17 Bookkeeping	55.21	46.15—66.00	Female	—	—	—	48.04	40.38—60.75	—	42.07	39.23—43.85	femme	à comptabilité
18 Calculating	55.44	48.00—63.46	Female	—	—	—	45.90	36.92—52.00	—	42.17	39.23—42.69	femme	à calculer
19 Key Punch	55.77	48.00—62.31	Female	—	—	—	—	—	—	—	—	femme	à poinçonner à clavier
20 Tabulating	—	—	Female	—	—	—	—	—	—	—	—	femme	à tabulater
21 Material Record Clerk	73.71	63.20—87.00	Male	—	—	—	—	—	—	—	—	homme	Commis, registre du matériel
22 Female	50.12	42.69—54.00	Female	—	—	—	—	—	—	65.03	62.00—76.15	femme	21
23 Order Clerk	—	—	Male	54.09	—	—	55.88	45.35—72.00	—	55.28	45.00—62.00	homme	Commis aux commandes
24 Female	52.73	45.00—60.23	Female	—	—	—	49.43	45.85—53.00	—	42.70	38.01—43.85	femme	22
25 Payroll Clerk	72.31	65.77—84.23	Male	—	—	—	—	—	—	—	—	homme	Commis au bordereau de paie
26 Female	56.74	45.69—72.00	Female	—	—	—	54.44	—	—	—	—	femme	25

27 Private Secretary	Female	62.94	51.92-73.67	47.70	--	54.23	46.16-65.25	--	--	Secrétaire privée	femme 27
28 Stenographer, Senior	Female	55.75	50.00-62.54	44.73	42.69-47.50	45.42	39.24-51.92	46.10	37.56-57.69	Sténographe, sénior	femme 28
29 Junior	Female	49.21	40.38-54.69	36.62	33.46-40.00	40.77	38.08-43.85	39.29	32.31-46.00	junior	femme 29
30 Switchboard Operator	Female	49.21	40.00-56.13	--	--	--	--	--	--	Téléphoniste au standard	femme 30
31 Typist, Senior	Female	54.24	48.46-62.54	--	--	--	--	--	--	Dactylographe, sénior	femme 31
32 Junior	Female	47.15	40.38-56.77	--	--	36.03	32.31-42.69	34.43	32.31-36.35	junior	femme 32

Table 2 - Average and Predominant Range of Weekly Salaries - Concluded
(manufacturing industries - 35 cities, October 1, 1955)
Tableau 2 - Moyenne et marge prédominante des salaires hebdomadaires - fin
(industrie manufacturière - 35 cités, au 1er octobre 1955)

Occupation	Calgary		Edmonton		Victoria		Occupation
	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	Average Moyenne \$	Predominant Range Marge prédominante \$	
1 Bookkeeper, Senior	70.15	53.08-87.69	73.41	51.92-90.00	--	--	Teneur de livres, sénior
2 Female	49.61	46.15-51.92	58.36	50.08-77.00	49.67	41.54-60.00	homme 1
3 Male	--	--	61.99	53.00-70.00	--	--	femme 2
4 Junior	43.84	36.00-51.92	43.40	33.46-50.77	--	--	homme 3
5 Clerk, Senior	71.85	49.62-87.50	77.06	60.00-97.50	38.75	--	femme 4
6 Female	51.52	40.38-57.70	51.61	40.96-57.69	59.22	50.77-75.00	homme 5
7 Intermediate	62.99	47.50-78.46	56.41	43.85-66.92	48.37	43.85-55.88	femme 6
8 Female	43.02	34.62-50.00	46.23	37.00-62.75	49.36	40.38-60.00	homme 7
9 Male	44.31	39.23-51.93	41.52	34.62-46.16	38.53	35.15-45.00	femme 8
10 Junior	37.20	32.50-44.00	34.86	29.81-42.46	--	--	homme 9
11 Cost Accounting Clerk	64.64	51.92-83.08	71.85	55.00-93.00	35.92	32.31-39.23	femme 10
12 Female	--	--	45.80	43.00-51.92	--	--	homme 11
13 Filing Clerk	--	--	--	--	--	--	femme 12
14 Male	35.31	33.46-36.92	33.93	31.15-36.92	--	--	homme 13
Machine Operator	--	--	--	--	--	--	femme 14
15 Multitith	--	--	--	--	--	--	Opérateur de machine
16 Billing	47.07	42.46-52.50	47.50	40.38-54.50	--	--	multitith
17 Bookkeeping	47.25	36.92-57.50	44.24	36.92-50.77	--	--	à facturer
18 Calculating	46.23	40.38-52.50	45.28	36.92-54.40	--	--	à comptabilité
19 Female	--	--	--	--	--	--	à calculer
20 Key Punch	--	--	--	--	--	--	à poinçonner à clavier
21 Tabulating	--	--	--	--	--	--	à tabulateur
22 Material Record Clerk	63.19	46.15-76.15	62.82	51.92-76.00	56.35	49.62-53.46	Commis, registre du matériel
23 Female	--	--	--	--	--	--	homme 21
24 Male	55.96	49.62-63.46	62.00	43.00-80.77	62.79	57.69-67.50	femme 22
25 Female	43.58	34.62-48.00	44.40	37.00-53.75	--	--	Commis aux commandes
26 Male	71.41	58.85-87.50	67.48	40.00-83.75	--	--	femme 23
Female	45.84	35.77-55.38	46.38	39.23-54.00	--	--	Commis au bordereau de paie
					42.81	41.54-46.15	femme 25

27 Private Secretary	Female	52.22	42.50—69.23	54.51	46.15—60.00	55.13	42.69—69.23	Secrétaire privée	femme 27
28 Stenographer, Senior	Female	48.72	40.38—58.75	49.24	40.38—59.00	43.54	39.23—46.85	Sténographe, sénior	femme 28
29 Junior	Female	39.61	34.62—42.69	43.10	36.92—50.00	34.10	28.85—42.69	junior	femme 29
30 Switchboard Operator	Female	40.40	34.62—47.00	42.14	37.00—50.00	41.14	39.23—44.35	Téléphoniste au standard	femme 30
31 Typist, Senior	Female	43.86	40.38—50.00	42.86	40.38—52.00	40.43	39.23—42.69	Dactylographe, sénior	femme 31
32 Junior	Female	37.34	34.62—42.50	37.92	34.62—40.00	36.35	32.31—39.23	junior	femme 32

OFFICE OCCUPATIONS

BOOKKEEPER, SENIOR

Keeps a systematic set of records of all business transactions of an establishment: examines and records data in appropriate record books or on special forms; balances books and compiles reports at regular intervals to show receipts, expenditures, accounts receivable, accounts payable, and other items pertinent to the operation of a business.

BOOKKEEPER, JUNIOR

Performs routine duties in bookkeeping department: reconciles bank accounts; posts and balances subsidiary ledgers; assists in keeping records of financial transactions.

CLERK, SENIOR

Under little or no direct supervision, performs advanced and complicated clerical duties requiring the exercise of considerable judgment and independent analysis and a considerable knowledge of departmental or company procedures: performs such types of work as preparing complex reports or maintaining complicated records, co-ordinating reports which require extensive preparation or involved calculations and control functions, and preparing special reports or summaries from recorded data. Duties of this job may be specialized or of a varied nature.

CLERK, INTERMEDIATE

Under limited supervision, performs semi-routine clerical duties in accordance with established procedures of moderate complexity and requiring some judgment in the selection and interpretation of data: follows a standardized pattern in carrying out assignments and performs such types of work as checking invoices, preparing customs entries, posting data in record books, and preparing standard reports or summaries. Duties may be of a varied nature or may be confined to a specialized job.

CLERK, JUNIOR

Under close supervision, performs simple clerical duties according to definite rules or specific instructions: performs assignments of a routine or repetitive nature, including such types of work as transcribing information from one record to another, filling in simple standard records

or reports, totalling column of numbers, addressing envelopes, and collating papers.

COST ACCOUNTING CLERK

Computes production or selling cost of products or services by calculating individual items such as labour cost, material cost, administrative overhead, and shipping costs. May analyse and interpret cost figures.

FILING CLERK

Keeps correspondence, invoices, and other records arranged systematically in file cabinets or other cases: locates and removes material as requested; records material removed; classifies material to be added. May do some clerical work in searching and investigating information contained in the files.

MACHINE OPERATOR

Multilith Operator—Operates a lithographic or off-set duplicating machine to make duplicate copies of charts, graphs, schedules, and similar material from metal plates.

Billing Machine Operator—Operates a billing machine to prepare customers' statements, bills, and invoices.

Bookkeeping Machine Operator—Operates a bookkeeping or accounting machine to keep a record of business transactions.

Calculating Machine Operator—Operates an electrically or manually powered automatic calculating machine to perform basic arithmetic computations in business, accounting or statistical reports.

Key Punch Operator—Operates a keyboard card-punching machine to record data on tabulating cards by means of perforations. May operate verifying machine.

Tabulating Machine Operator—Operates a tabulating machine that automatically decodes data from punched tabulating cards and produces the information on printed form. May operate key punch, verifying and sorting machines.

MATERIAL RECORD CLERK

Records material ordered, received, appropriated, available, and withdrawn

in an establishment, department, or on various jobs; assists in keeping stock at predetermined levels by issuing requisitions or advising superior of shortages. May take inventory.

ORDER CLERK

Receives orders for material or merchandise by mail, by phone, or personally from customer or company employee; gives or sends price quotations to customers and makes out order forms; sends or distributes, to the respective departments, orders to be filled.

PAYROLL CLERK

Calculates each worker's earnings and posts calculated data to payroll sheet, showing information such as worker's name, time, rate, deductions, and wages due. May assist Paymaster in writing pay cheques or in making up and distributing pay envelopes.

PRIVATE SECRETARY

Performs stenographic and clerical duties for officials; takes and transcribes dictation; answers routine correspondence on own initiative; handles confidential reports; keeps executive's private files; handles telephone calls and arranges appointments.

STENOGRAPHER, SENIOR

Takes and transcribes dictation involving the use of unusual or technical terminology; takes dictation in shorthand, of letters, reports or memoranda dictated by an official; types material in prescribed

form, recording it exactly as given or expanding general instructions into a more finished composition. May take dictation on a stenotype machine. May cut stencils for use in duplicating machine.

STENOGRAPHER, JUNIOR

Takes and transcribes dictation involving a normal range of business vocabulary; types material in prescribed form. May cut stencils for use in duplicating machine.

SWITCHBOARD OPERATOR

Operates a telephone switchboard to relay incoming, outgoing, and inter-office calls; takes messages for persons absent, keeps record of long-distance calls, and checks telephone bills. May perform duties of Receptionist.

TYPIST, SENIOR

Types letters, reports, tabulations, charts, and similar material: plans set-up and arrangement of complicated tables, combines material from several sources into one typing operation; types tables, reports and other material from very rough and involved drafts; copies material where close attention is required due to the frequent and varied use of technical and unusual wording. May perform similar work on stencils or hectograph originals.

TYPIST, JUNIOR

Types letters, reports, summaries or similar work from typed, printed or written matter where set-ups and terms are generally clear and follow a standard pattern.

EMPLOIS DE BUREAU

TENEUR DE LIVRES, SÉNIOR

Tient registre complet et systématique de toutes les transactions de l'établissement: vérifie les données et les inscrit dans les livres d'inscriptions ou sur des formules particulières; balance les livres et rédige des rapports à intervalles réguliers afin d'indiquer les recettes, dépenses, dettes actives et nombre d'autres postes ayant trait à l'exploitation d'une entreprise.

TENEUR DE LIVRES, JUNIOR

Exécute travail de routine dans le service de tenue de livres; effectue le raccord avec les comptes de banque; fait les reports aux grands livres auxiliaires; aide à maintenir le registre des transactions financières.

COMMIS SÉNIOR

Sous peu ou point de surveillance immédiate, remplit fonctions supérieures et compliquées exigeant l'exercice d'une somme considérable de jugement et d'esprit analytique et une connaissance approfondie du processus des divers services et de l'entreprise: exécute des tâches comme la préparation de rapports complexes ou le maintien de registres compliqués, la coordination de rapports exigeant une préparation approfondie ou des calculs et des contrôles, et la préparation de rapports ou résumés spéciaux tirés des données des dossiers.

COMMIS INTERMÉDIAIRE

Sous surveillance restreinte, remplit des fonctions semi-routinières conformément aux processus établis de caractère modérément compliqué et exigeant une certaine somme de jugement dans le choix et l'interprétation des données: observe une méthode uniforme dans l'exécution de son travail et fournit des tâches comme la vérification des factures, la préparation des écritures relatives à la douane, le report de données aux registres et la préparation des rapports ou résumés types. Les fonctions de cet emploi peuvent être spécialisées ou de caractère varié.

COMMIS JUNIOR

Sous surveillance étroite, remplit fonctions simples et de routine d'après des règles bien déterminées ou des instructions précises; exécute des tâches de routine ou exigeant beaucoup de

répétitions, y compris la transcription de renseignements d'un registre à un autre, le remplissage de formules et rapports simples, l'addition de colonnes de chiffres, l'inscription d'adresses sur enveloppe et la réunion de documents.

COMMIS, PRIX DE REVIENT

Estime le prix de revient de production ou de vente des produits en calculant le coût individuel, aux chefs notamment du coût de main-d'œuvre, de matériel des frais généraux d'administration et d'expédition. Peut être appelé à analyser et interpréter les prix de revient.

COMMIS CLASSEUR

Entretient en un order systématique la correspondance, les factures et autres documents dans des classeurs ou autres dispositifs de classement; retrace et retire les documents sur demande; note les documents retirés; classe les documents à ajouter. Peut effectuer certaines tâches de bureau en cherchant et étudiant les renseignements que renferment les classeurs. Travaille sous surveillance limitée.

OPÉRATEUR DE MACHINE

Opérateur à multilith—Actionne une machine à lithographier ou à rotocalcographe pour tirer, au moyen de plaques métalliques, des copies de diagrammes, graphiques, tableaux et autres documents du même genre.

Opérateur à la machine à facturer—Se sert d'une machine à facturer pour préparer les états de compte, les effets et les factures des clients.

Opérateur à la machine à comptabilité—Se sert d'une machine à tenue de livres ou à comptabilité pour enregistrer les transactions d'affaires.

Opérateur à la machine à calculer—Se sert d'une machine automatique à calculer, mue par électricité ou à main pour faire les calculs arithmétiques fondamentaux des rapports d'affaires, de comptabilité ou de statistique.

Opérateur à poinçonneuse à clavier—Se sert d'une poinçonneuse de cartes à clavier pour enregistrer, au moyen de perfo-

ractions, des renseignements sur des cartes à classer. Peut être appelé à faire fonctionner une vérificatrice.

Opérateur à tabulateur—Fait fonctionner un tabulateur qui déchiffre automatiquement les renseignements fournis par les cartes poinçonnées et les traduit en clair imprimé. Peut être appelé à faire fonctionner poinçonneuse à clavier, vérificatrice et trieuse.

COMMIS, REGISTRE DU MATERIEL

Enregistre le matériel commandé, reçu, réparti, disponible ou retiré du stock dans le cas d'établissement, de département, ou de tâches diverses; aide à maintenir stock suffisant à des niveaux déterminés à l'avance en donnant les commandes nécessaires ou en avertissant ses supérieurs de la situation existante. Peut être appelé à dresser l'inventaire.

COMMIS AUX COMMANDES

Reçoit les commandes de matériaux ou marchandises par poste, téléphone ou en personne du client ou de l'employé de la compagnie; donne ou fait parvenir la liste des prix aux clients, et rédige les formules de commandes; transmet ou achemine les commandes à remplir aux départements ou services concernés.

COMMIS AU BORDEREAU DE PAIE

Calcule le montant de la paie de chaque employé et reporte les données obtenues au bordereau de paie, inscrivant des renseignements tels le nom de l'employé, ses heures de travail, le taux de rémunération, les déductions et le salaire dû. Peut être appelé à aider le payeur à faire les chèques de paie et à préparer et distribuer les enveloppes de paie.

SECRÉTAIRE PRIVÉE

Accomplit le travail sténographique et le travail de bureau pour le compte des employés supérieurs; prend la dictée et transcrit les notes; répond de son propre chef à la correspondance de routine; s'occupe des rapports confidentiels et des dossiers particuliers des employés supérieurs; se charge des appels téléphoniques et fixe les rendez-vous.

STÉNOGRAPHE SÉNIOR

Prend et transcrit la dictée exigeant l'emploi d'une terminologie exceptionnelle ou technique; prend en sténographie lettres, rapports et mémoires dictés par des employés supérieurs; dactylographie la matière dans la forme prescrite, l'inscrivant exactement telle que dictée ou rédigeant des instructions générales sous une forme plus littéraire. Peut être appelé à prendre la dictée sur sténotype. Peut avoir à découper les baudruches pour machine à polycopier.

STÉNOGRAPHE JUNIOR

Prend et transcrit dictée, ce qui exige connaissance du vocabulaire courant en affaires; dactylographie la matière dans la forme prescrite. Peut avoir à découper les baudruches pour machine à polycopier.

TÉLÉPHONISTE AU STANDARD

Se sert d'un standard ou poste central pour brancher des postes intérieurs entre eux ou sur le réseau urbain; accepte les messages pour les personnes absentes, enregistre les appels interurbains, et vérifie les comptes de téléphone. Peut aussi remplir les fonctions de réceptionniste.

DACTYLOGRAPHE SÉNIOR

Dactylographie lettres, rapports tableaux statistiques, graphiques et autres travaux du même genre; organise la disposition de tableaux compliqués; réunit la matière de diverses sources en un même travail dactylographié; dactylographie des tableaux, rapports et autres matières provenant de brouillons difficiles et compliqués; copie de la matière exigeant une attention soutenue à cause de l'usage fréquent de termes techniques et exceptionnels. Peut être appelé à faire un travail analogue sur baudruche ou sur copie maîtresse d'hectographe.

DACTYLOGRAPHE JUNIOR

Dactylographie lettres, rapports, résumés ou travaux du même genre à même un texte dactylographié, imprimé ou manuscrit dont la disposition et les termes sont généralement clairs et de forme courante.



CANADA

Wage Rates and Hours of Labour in Canada

Annual Report No. 39—October 1956

DEPARTMENT OF LABOUR

Economics and Research Branch

Ottawa, Canada



CANADA

Salaires et heures de travail au Canada

Rapport annuel n° 39—octobre 1956

MINISTÈRE DU TRAVAIL

Division de l'Économique et de Recherches

Ottawa, Canada

Price per copy: \$1.00

For additional copies, send remittance by cheque, postal note or money order, made payable to the Receiver General of Canada to:

The Queen's Printer,
Ottawa, Canada.

Prix pour chaque exemplaire: \$1.00

Pour exemplaires additionnels, l'abonnement doit être versé sous forme de chèque, bon de poste ou mandat-poste à l'ordre du Receveur général, adressé à:

Imprimeur de la reine,
Ottawa, Canada.



CANADA

WAGE RATES AND HOURS OF LABOUR

Annual Report No. 39 • October 1956

DEPARTMENT OF LABOUR

Economics and Research Branch

Ottawa, Canada

Minister: Hon. Michael Starr

Deputy Minister: A. H. Brown

SALAIRES ET HEURES DE TRAVAIL

Rapport annuel n° 39 • octobre 1956

MINISTÈRE DU TRAVAIL

Division de l'Économique et de Recherches

Ottawa, Canada

Ministre: l'hon. Michael Starr

Sous-ministre: M. A. H. Brown

CONTENTS

Page

Introduction	1
Summary of General Wage Trends	7
Tables of Index Numbers	
A—Index Numbers of Average Wage Rates, by Industry, 1949–1956	10
B—Index Numbers of Average Wage Rates for Certain Main Industries, 1901–1956	14
Tables of Wage Rates and Hours	
Logging	
1—Eastern Canada	16
2—British Columbia, Coastal	20
Mining	
3—Gold	21
4—Iron	25*
5—Metal Mining (Except Gold and Iron)	27
6—Coal	31
Manufacturing	
Food and Beverages	
7—Slaughtering and Meat Packing	34
8—Dairy Products	39
9—Canned and Cured Fish	44
10—Canned and Preserved Fruits and Vegetables	48
11—Flour Mills	52
12—Biscuits and Crackers	54
13—Bread and Other Bakery Products	55
14—Carbonated Beverages	60
15—Breweries	62
16—Confectionery	65
17—Tobacco, Cigars, and Cigarettes	67
Rubber Products	
18—Rubber Footwear	70
19—Rubber Tires and Tubes	72
20—Rubber Products, N.E.S.	74
21—Maintenance (All Rubber Products)	76
Leather Products	
22—Boots and Shoes	77
23—Leather Tanneries	82
Textile Products (Except Clothing)	
24—Cotton Yarn and Broad Woven Goods	83
25—Woollen and Worsted Woven Goods and Yarn	86
26—Synthetic and Silk Textiles	88
Clothing (Textile and Fur)	
27—Men's and Boys' Suits and Overcoats	90
28—Men's Fine Shirts	94
29—Work Clothing and Sportswear	95
30—Women's and Misses' Coats and Suits	96
31—Women's and Misses' Dresses	98
32—Hosiery and Other Knitted Goods	100
33—Foundation Garments	104
34—Fur Goods	105

CONTENTS – Continued

Table	Page
Wood Products	
35 – Plywood and Veneer Mills	106
36 – Sash and Door and Planing Mills	108
37 – Sawmills	113
38 – Wooden Furniture	118
39 – Wooden Boxes and Baskets	122
Paper Products	
40 – Paper Boxes and Containers	124
41 – Pulp	129
42 – Newsprint	131
43 – Paper Other Than Newsprint	133
44 – Maintenance (Pulp, Newsprint and Paper Other Than Newsprint)	135
Printing, Publishing and Allied Industries	
45 – Printing and Publishing Other Than Daily Newspapers	137
46 – Daily Newspapers	138
Iron and Steel Products	
47 – Agricultural Implements	139
48 – Heating and Cooking Apparatus	141
49 – Household, Office and Store Machinery	144
50 – Iron Castings	146
51 – Machine Shop Products	149
52 – Machine Tools	151
53 – Special Industrial Machinery	152
54 – Primary Iron and Steel	156
55 – Sheet Metal Products	158
Transportation Equipment	
56 – Aircraft and Parts	162
57 – Auto Repair and Garages	165
58 – Motor Vehicles	167
59 – Motor Vehicles Parts and Accessories	168
60 – Railroad and Rolling Stock Equipment	170
61 – Shipbuilding and Repairing	171
62 – Brass and Copper Products	174
Electrical Apparatus and Supplies	
63 – Heavy Electrical Machinery and Equipment	177
64 – Radio, Television and Other Electronic Equipment	180
65 – Refrigerators, Vacuum Cleaners and Miscellaneous Electrical Products	183
66 – Clay Products	186
67 – Petroleum Refining and Products	187
Chemical Products	
68 – Acids, Alkalis and Salts	190
69 – Medicinal, Pharmaceutical, and Toilet Preparations	192
70 – Paints and Varnishes	195
71 – Construction (Building and Structures only)	198
Transportation and Storage	
72 – Steam Railways	200
73 – Urban and Suburban Transportation Systems	204
74 – Truck Transportation	206
75 – Water Transportation (Freight and Passenger)	207
76 – Water Transportation (Oil Tankers)	210
77 – Stevedoring	212
78 – Terminal Grain Elevators	213
79 – Electric Light and Power	214
Trade	
80 – Wholesale Trade	218
81 – Retail Trade (Except Grocery, Meat and Produce Stores)	220
82 – Retail Trade – Grocery, Meat and Produce Stores	224

CONTENTS – Concluded

Table	Page
Service	
83 – Municipal Government Service	226
84 – Railway Hotels	228
85 – Hotels – 200 or More Employees (Railway Hotels excluded)	231
86 – Hotels – Less than 200 Employees (Railway Hotels excluded)	233
87 – Laundries	238
88 – Restaurants	242
89 – Wage Rates for Male Labourers in Manufacturing	244
Weekly Salaries for Office Occupations in Manufacturing	
90 – Average Weekly Salaries and Distribution of Employees, by Weekly Salary (manufacturing industries – Montreal, Toronto, Winnipeg and Vancouver)	246
91 – Average and Predominant Range of Weekly Salaries (manufacturing industries – 35 cities)	250
92 – Standard Weekly Hours of Work for Non-Office Employees	260
93 – Wages in Agriculture	265
Appendix – Technical Notes	267

TABLE DES MATIERES

Page

Introduction	4
---------------------	----------

Sommaire de la tendance générale des salaires	8
--	----------

Tableaux de nombres-indices

A — Indices de taux de salaire moyens, par industrie, 1949 — 1956	12
---	----

B — Indices de taux de salaire moyens pour certaines industries principales, 1901 — 1956	14
--	----

Tableaux de taux de salaires et heures

Exploitation forestière

1 — Est du Canada	16
2 — Colombie-Britannique, Littoral	20

Exploitation minière

3 — Minerai aurifère	21
4 — Minerai ferreux	25
5 — Minerais métallifères (sauf l'or et le fer)	27
6 — Charbonnages	31

Fabrication

Aliments et breuvages

7 — Abattoirs et conserveries	34
8 — Produits laitiers	39
9 — Poisson en conserve, salé et fumé	44
10 — Conserves de fruits et légumes	48
11 — Minoteries	52
12 — Biscuiteries	54
13 — Pain et autres produits de boulangerie	55
14 — Eaux gazeuses	60
15 — Brasseries	62
16 — Confiseries	65
17 — Tabac, cigares et cigarettes	67

Produits du caoutchouc

18 — Chaussures de caoutchouc	70
19 — Pneus et chambres à air en caoutchouc	72
20 — Produits de caoutchouc, n.d.a.	74
21 — Entretien (tous produits du caoutchouc)	76

Produits du cuir

22 — Chaussures (sauf chaussures de caoutchouc)	77
23 — Tanneries	82

Produits textiles (sauf le vêtement)

24 — Filés de coton et cotonnade (large)	83
25 — Lainages (filés et étoffes)	86
26 — Textiles synthétiques et soie	88

Vêtement (textile et fourrure)

27 — Complots et paletots pour hommes et garçonnets	90
28 — Chemises de toilette	94
29 — Vêtements de travail et de sport	95
30 — Manteaux et ensembles pour femmes et enfants	96
31 — Robes pour femmes et enfants	98
32 — Bas et tricot	100
33 — Vêtements de soutien	104
34 — Articles en fourrure	105

TABLE DES MATIERES — Suite

Tableau	Page
Produits du bois	
35 — Fabriques de bois de placage et contre-plaqué	106
36 — Ateliers de rabotage, de portes et chassis	108
37 — Scieries	113
38 — Meubles en bois	118
39 — Caisses et paniers	122
Produits du papier	
40 — Boîtes et récipients de carton	124
41 — Pulpe	129
42 — Papier-journal	131
43 — Papier autre que papier-journal	133
44 — Entretien (pulpe, papier-journal et papier autre que papier-journal)	135
Impression, édition et industries connexes	
45 — Impression et édition autre que journaux quotidiens	137
46 — Journaux quotidiens	138
Produits du fer et de l'acier	
47 — Instruments aratoires	139
48 — Poêles, calorifères, etc.	141
49 — Machinerie de maison, de bureau, et de magasin	144
50 — Pièces de fonte	146
51 — Produits d'ateliers mécaniques	149
52 — Machines-outils	151
53 — Machinerie industrielle spéciale	152
54 — Fer et acier primaires	156
55 — Produits de la tôle	158
Matériel de transport	
56 — Avions et pièces	162
57 — Réparation d'automobiles et garages	165
58 — Véhicules à moteur	167
59 — Accessoires et pièces de véhicules à moteur	168
60 — Matériel ferroviaire et roulant	170
61 — Construction et réparation de vaisseaux	171
62 — Produits du laiton et du cuivre	174
Appareils et fournitures électriques	
63 — Machinerie et équipement électriques lourds	177
64 — Radio, télévision, et autre appareillage électronique	180
65 — Réfrigérateurs, aspirateurs et divers appareils électriques	183
66 — Dérivés de l'argile	186
67 — Raffinage du pétrole et produits	187
Produits chimiques	
68 — Acides, alcalis, et sels	190
69 — Préparation médicinales, pharmaceutiques et de toilette	192
70 — Peintures et vernis	195
71 — Construction (édifices et charpentes seulement)	198
Transports et emmagasinages	
72 — Chemins de fer à vapeur	200
73 — Systèmes de transport urbain et suburbain	204
74 — Camionnage	206
75 — Transport par eau (fret et passagers)	207
76 — Transport par eau (bateaux-citernes)	210
77 — Débardage	212
78 — Élévateurs à grain terminaux	213
79 — Éclairage et énergie électriques	214
Commerce	
80 — Commerce en gros	218
81 — Commerce de détail (autre que d'épiceries, de viandes, de fruits et légumes)	220
82 — Commerce de détail — épiceries, viandes, fruits et légumes	224

TABLE DES MATIERES — Fin

Tableau	Page
Services	
83 — Service de gouvernement municipal	226
84 — Hôtels des chemins de fer	228
85 — Hôtels — 200 employés et plus (Hôtels des chemins de fer exclus)	231
86 — Hôtels — moins de 200 employés (Hôtels des chemins de fer exclus)	233
87 — Buanderies	238
88 — Restaurants	242
89 — Taux de salaire des manoeuvres (hommes), dans l'industrie manufacturière	244
Salaires hebdomadaires pour emplois de bureau dans l'industrie manufacturière	
90 — Moyenne des salaires hebdomadaires et nombre d'employés selon le salaire hebdomadaire (industrie manufacturière — Montréal, Toronto, Winnipeg et Vancouver)	246
91 — Moyenne et marge prédominante des salaires hebdomadaires (industrie manufacturière — 35 cités)	250
92 — Heures hebdomadaires normales de la main-d'oeuvre (personnel de bureau non compris)	260
93 — Salaires dans l'agriculture	265
Annexe — Notes techniques	271

INTRODUCTION

This Report presents information on wage rates and salaries by occupation, and hours of labour in Canadian industry, at October 1956. The information is based mainly on the annual survey of wage rates and hours of labour conducted by the Economics and Research Branch of the Department of Labour.

The greater part of the Report consists of tables of wage rates and/or straight-time earnings for representative occupations of a non-supervisory nature in a large number of Canadian industries. The standard weekly hours of work in the industry are also included in most cases together with index numbers of average wage rates for the past few years.

Two tables deal with index numbers of average wage rates by industry, with 1949 as the base year. The first one lists index numbers by industry from 1953 to 1956; in the second table, index numbers for certain main industrial groups are shown for the period 1901 to 1956.

The tables are intended in the first instance to show information by industry, with information by region being shown as a breakdown of the industry information. The table for each industry provides wage averages for Canada as a whole, and averages and ranges for each province in which the industry is well represented. Breakdowns are also given for Montreal and Toronto where possible. For a few industries, such as construction, retail trade and the auto repair and garage industry, it is possible to provide information for a substantial number of towns and cities. This is also done in the case of the special tables for labourers and for office workers in manufacturing, and the table covering certain municipal government employees.

A new breakdown has been provided this year in Retail Trade, where the Group — Grocery, Meat and Produce Stores — is now shown separately from other types of retail establishments. In addition, a few of the industry titles have been changed, to conform with revisions in titles in the Standard Industrial Classification.

EXPLANATION OF TERMS

The following brief explanations are intended to clarify the meaning of the main terms employed in the Report.

Average Wage Rates and Average Straight-time Earnings

The wage rates of time workers and the straight-time earnings of piece workers and other incentive workers are shown separately except for index numbers where both are combined. In industries where both methods of wage payment are common, separate averages and ranges are shown for time and incentive workers. In industries or for occupations where one payment method predominates, the averages and ranges relate only to workers paid according to this method.

The term "Average Wage Rate" used in this Report may be defined as a weighted average of straight-time rates paid to workers on a time basis in an occupation. The term "Average Straight-time Earnings" can be similarly defined, except that it applies only to piece and other incentive workers.

To obtain these averages, the wage rates or earnings are multiplied by the number of employees receiving each rate, the total product then being divided by the total number of employees in that occupation.

Rates are derived in a different manner in the case of the following industries: Construction (predominant rates in locality) Steam Railways (minimum rates set in collective agreements) and Municipal Government Service (maximum basic salary for first class Police Constables and Firefighters and basic wage rate for regular Labourers).

Predominant Range

In addition to the averages, predominant ranges are shown. These ranges include the rates for the "middle 80 per cent" of the workers. Ten per cent of the workers receive more than the highest figure and ten per cent less than the lowest figure in the range. In calculating the average, however, figures for all qualified workers in an occupation are used.

Standard Hours

Each industry table contains, by region, the standard hours per week, defined as the average number of hours per week after which the employees of an establishment are considered to be working overtime. The average is derived by weighting the standard hours for each establishment in an industry by the corresponding number of non-office employees.

Index Numbers

Tables A and B show index numbers of wage rates for several broad divisions of industry such as Manufacturing, Mining, etc. These divisions are in turn broken down into major groups such as Clothing and sub-groups such as Men's Clothing. In some cases, further breakdowns such as Men's and Boys' Suits and Overcoats are used.

The index numbers measure relative changes in average wage rates for non-office employees below the first level of supervision for each industry breakdown. They may be used to compare the relative changes in one industry with those in another (since the base year 1949). In addition to facilitating the comparison of wage trends in the different industries, they help the reader to follow the trend in rates from year to year in any one industry. However, they do not provide a basis for comparison of the actual rates of wages between different industries.

Both wage rates for time work and straight-time earnings for piece or other incentive type of work are combined for the purpose of computing the index numbers. Details about the factors responsible for movements in the indexes as well as the method used to calculate them are given in the TECHNICAL NOTES.

CHANGES IN WAGE RATES AND STRAIGHT-TIME EARNINGS

The chief factors responsible for movements in the average for an occupation from year to year are, of course, changes in time rates or in the case of workers on an incentive system, changes in the monetary base of pay. Other factors may, however, be important in particular cases. For example, changes in survey coverage or in employment distribution may result in changes in the number of workers reported at each of the rates in an occupation, and thus have a significant influence

on the average. Changes in hiring practices in some establishments may be another influencing factor. It should be noted, however, that employment shifts and changes in hiring practices have an important influence only when they are pronounced or when the average is mainly derived from the wage rates being paid in a small number of establishments.

Straight-time earnings may furthermore be influenced by variations in output. Individual adjustments in rates owing to merit or service is another factor responsible for fluctuations in the average and range for an occupation.

If the coverage for an occupation proves to be insufficient the average may be shown alone or the occupation average or range omitted entirely according to the situation.

INTRODUCTION

Le présent rapport fournit des renseignements sur les taux de salaire et les traitements, par occupation, et sur les heures de travail dans l'industrie canadienne, au mois d'octobre 1956. Ces renseignements sont tirés en grande partie du relevé annuel des salaires et des heures de travail effectué par la Division de l'économique et de recherches du ministère du Travail.

La plus grande partie du rapport est composée de tableaux des taux de salaire et (ou) des gains normaux pour des occupations représentatives (non de surveillance) dans un grand nombre d'industries du Canada. On y trouve également, dans la plupart des cas, l'horaire hebdomadaire normal de travail dans l'industrie, de même que les nombres-indices des taux moyens de salaire versés depuis quelques années.

Deux tableaux portent sur les nombres-indices des taux de salaire moyens, par industrie, avec 1949 comme année de base. Le premier indique les nombres-indices par industrie, de 1953 à 1956; le deuxième, les nombres-indices pour quelques-uns des principaux groupes d'industries, au cours de la période de 1901 à 1956.

Les tableaux présentent d'abord des données sur une base d'industrie, les données pour l'industrie étant ensuite divisées par région. Chaque tableau d'industrie contient des taux de salaire moyens pour l'ensemble du pays et des moyennes et des marges de taux pour chaque province où l'industrie en question est suffisamment concentrée. Où cela s'avère possible, les données sont également présentées pour Montréal et Toronto. Dans le cas de quelques industries, telles que la construction, le commerce au détail et la réparation d'automobiles, il est possible de donner des informations pour un nombre substantiel de villes et cités. Cela est également fait dans le cas des tableaux spéciaux pour les manoeuvres et les emplois de bureau dans l'ensemble de l'industrie manufacturière, ainsi que dans le tableau pour certains groupes d'employés municipaux.

Dans le commerce de détail, le groupe "épicerie, viandes et fruits et légumes" est maintenant séparé des autres genres de magasins de détail. De plus quelques noms d'industries ont été changés conformément à une révision de la Classification-type des industries.

EXPLICATION DES TERMES

Les courtes explications ci-après visent à préciser le sens des principaux termes employés au rapport.

Taux de salaire moyens et moyenne des gains normaux

Les taux de salaire des travailleurs rémunérés au temps et les gains normaux des travailleurs rémunérés à la pièce ou selon un autre mode de rémunération au rendement sont indiqués séparément sauf pour les nombres-indices où ils sont combinés. Dans les industries où les deux modes de rémunération sont courants, les moyennes et les marges sont indiquées séparément pour les travailleurs rémunérés au temps et les travailleurs rémunérés au rendement. Dans le cas des industries ou des occupations où prédomine l'un ou l'autre mode de rémunération, les moyennes et marges ne se rapportent qu'aux travailleurs rémunérés d'après ce mode.

L'expression "taux de salaire moyen" utilisés au présent rapport représente une moyenne pondérée des taux versés aux travailleurs rémunérés au temps dans une occupation donnée. L'expression "moyenne des gains normaux" peut être définie de la même façon, sauf qu'elle s'applique uniquement aux travailleurs rémunérés à la pièce ou selon un autre mode de rémunération au rendement.

On obtient ces moyennes en multipliant les taux de salaire ou les gains par le nombre de travailleurs rémunérés à chacun des taux, puis en divisant le total ainsi obtenu par le total des travailleurs dans l'occupation donnée.

Les taux sont établis d'une autre façon dans le cas des industries suivantes: construction (taux courants dans la localité), chemins de fer à vapeur (taux minimums fixés dans les conventions collectivee), et service de gouvernement municipal (salaire maximum de base pour les agents de police et les pompiers de première classe, et taux de salaire de base pour les manoeuvres en emploi régulier).

Marge prédominante

Outre les moyennes, on indique les marges prédominantes. Ces marges englobent les taux du "80 p. 100 moyen" des travailleurs. Dix pour cent des travailleurs reçoivent plus que le taux maximum indiqué à la marge, et dix pour cent moins que le taux minimum. Dans le calcul de la moyenne, cependant, on tient compte des taux applicables à tous les travailleurs qualifiés d'une même occupation.

Heures normales

Chaque tableau d'industrie indique, par région, l'horaire hebdomadaire normal de travail, défini ici comme étant le nombre d'heures par semaine, en moyenne, en sus desquelles les travailleurs d'un établissement sont considérés comme fournissant des heures supplémentaires. Pour obtenir la moyenne, les heures normales de chaque établissement d'une industrie sont pondérées par le nombre correspondant de travailleurs (employés de bureau exceptés).

Nombres-indices

Les tableaux A et B indiquent les nombres-indices des taux de salaire pour quelques grandes divisions, comme l'industrie manufacturière, les mines, etc. Ces divisions sont à leur tour réparties en groupes principaux, comme celui des vêtements, et en sous-groupes, comme celui des vêtements pour hommes. En certains cas, on décompose encore davantage, comme dans le cas des complets et paletots pour hommes et garçonnets.

Les nombres-indices mesurent les changements relatifs dans les taux de salaire moyens des travailleurs (employés de bureau exceptés) au-dessous de l'échelon initial du personnel de contrôle, pour chaque division industrielle. Ils peuvent servir à la comparaison des changements relatifs dans une industrie à ceux d'une autre industrie (depuis 1949, année de base). En plus de faciliter la comparaison des tendances des salaires dans les différentes industries, ils aident le lecteur à suivre les tendances des taux d'une année à l'autre dans une industrie donnée. Toutefois, ils ne fournissent pas de base de comparaison des taux réels de salaire dans les différentes industries.

Les taux de salaire des travailleurs rémunérés au temps et les gains normaux des travailleurs rémunérés à la pièce ou selon un autre mode de rémunération au rendement sont combinés aux fins du calcul des nombres-indices. On trouvera dans

les NOTES TECHNIQUES des détails concernant les facteurs qui expliquent les variations dans les indices ainsi que les méthodes utilisées aux fins du calcul de ces variations.

CHANGEMENTS DANS LES TAUX DE SALAIRE ET LES GAINS NORMAUX

Les principaux facteurs qui expliquent les variations, d'année en année, de la moyenne pour une occupation donnée sont, il va sans dire, les changements dans les taux de salaire des travailleurs rémunérés au temps ou, dans le cas des travailleurs rémunérés suivant un mode de rémunération au rendement, les changements dans la base monétaire de rémunération. Cependant, d'autres facteurs peuvent avoir leur importance dans des cas particuliers. Par exemple, des changements dans les modalités du relevé ou dans la répartition de l'emploi peuvent entraîner des changements dans le nombre des travailleurs signalé pour chacun des taux dans une occupation et ainsi influencer sensiblement sur la moyenne. La modification des pratiques d'embauchage dans certains établissements peut être un autre facteur. Il convient de noter, toutefois, que les changements dans la situation de l'emploi et dans les pratiques d'embauchage n'ont d'influence importante que s'ils sont prononcés ou que si la moyenne ne se rapporte largement qu'aux taux de salaire versés dans un petit nombre d'établissements.

Les gains normaux peuvent en outre subir l'influence de variations dans le rendement. Les rajustements particuliers de taux, fondés sur le mérite ou sur le service, sont un autre facteur tendant à faire varier la moyenne et la marge pour une occupation.

Si les données concernant une occupation sont jugées insuffisantes, on pourra se contenter d'indiquer la moyenne, ou bien on omettra complètement la moyenne et la marge pour l'occupation, selon les circonstances.

SUMMARY OF GENERAL WAGE TRENDS

The General Index of average wage rates for all industries increased from 141.7 to 148.7 during the 12-month period from October 1, 1955 to October 1, 1956. This rise of 4.9 per cent in the index is the largest since 1952.

Indexes for the eight major industrial divisions generally reflected this upward trend in wage rates from 1955 to 1956, although in Construction, Trade and Personal Service the advance in the index was about the same as in the preceding year.

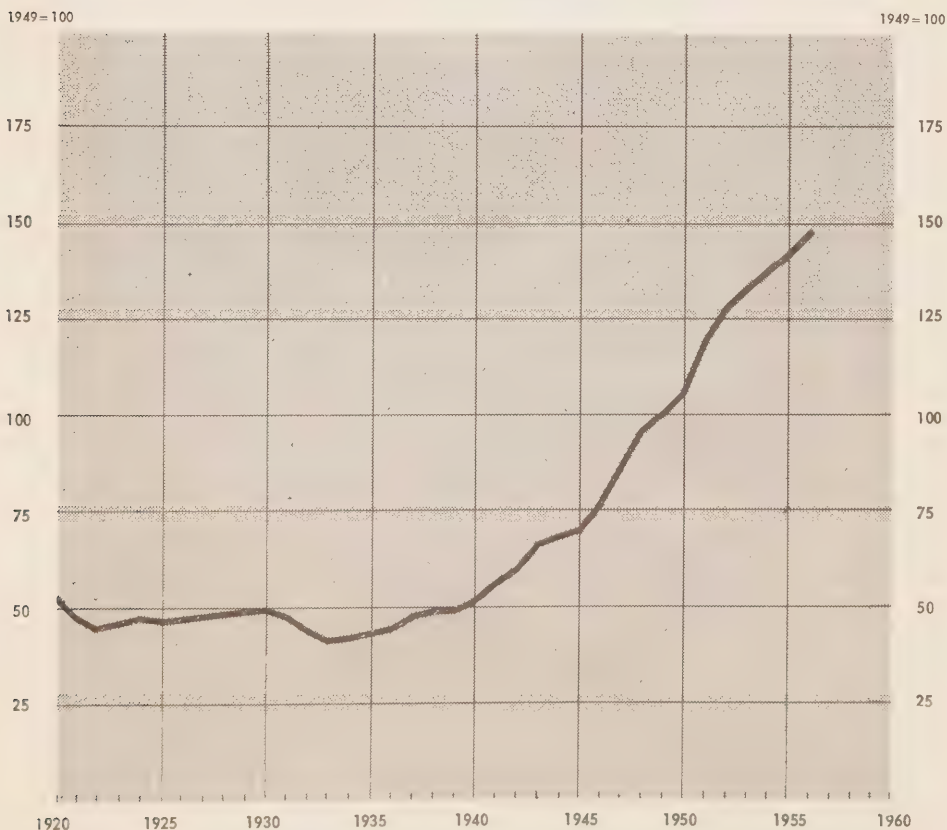
The percentage increase in the index number for each of the main industrial groups from 1955 to 1956 was as follows:

Logging, 16.4*; Mining, 5.6; Manufacturing, 5.3; Construction, 3.6; Transportation, Storage and Communication, 6.4; Electric Light and Power, 7.3; Trade, 2.8; Personal Service, 2.9.

*The unusually sharp rise in the index for Logging is mostly due to a change in the survey date for Eastern Logging from February 1 to the peak period of activity at December 1, with resulting higher earnings reported for piece-workers. The rise in the index thus extends from February 1, 1955 to December 1, 1956 instead of the ordinary 12-month period.

The long-term trend of wage rates is illustrated in the chart given below which is based on the General Index for nearly all of the industries included in the annual survey.

GENERAL INDEX OF WAGE RATES 1920 - 1956



SOMMAIRE DE LA TENDANCE GÉNÉRAL DES SALAIRES

L'indice général des taux moyens de salaire pour l'ensemble des industries est passé de 141.7, au 1er octobre 1955, à 148.7, au 1er octobre 1956. Cette hausse de 4.9 p. 100 est la plus forte enregistrée depuis 1952.

Les indices des huit principales divisions industrielles reflètent, d'une façon générale, cette tendance à la hausse des taux de salaire de 1955 à 1956, bien que dans les domaines de la construction, du commerce et des services personnels la hausse de l'indice ait été à peu près la même que pour l'année précédente.

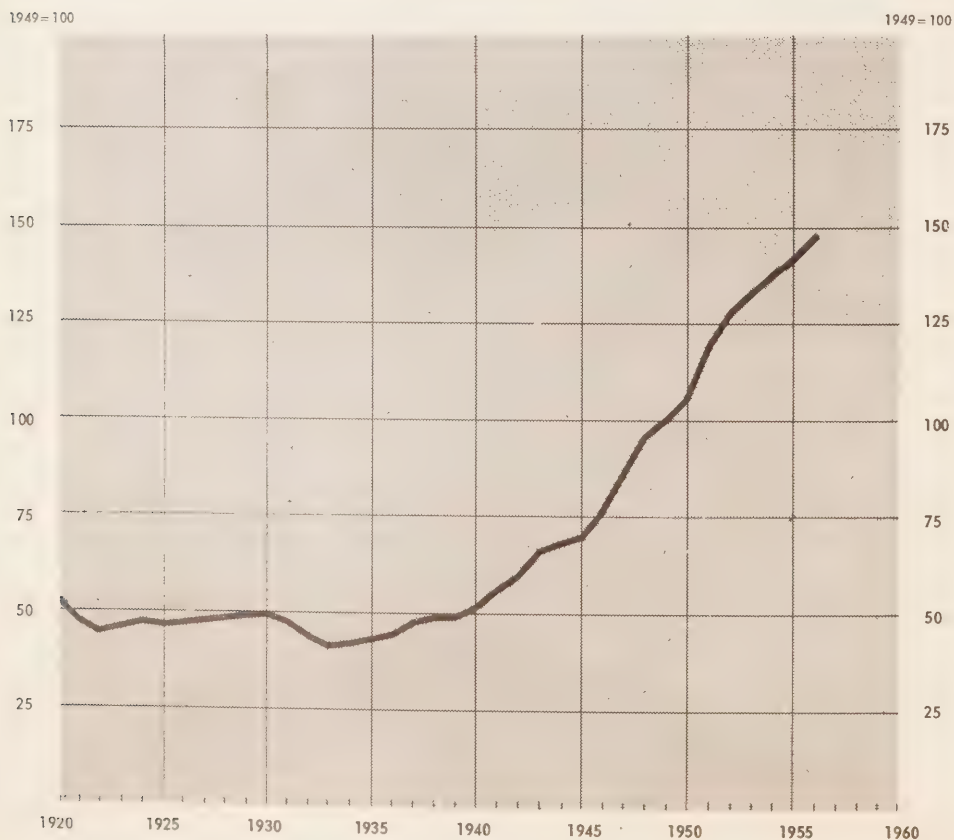
Exprimée en pour-cent, l'augmentation du nombre-indice pour chacun des principaux groupes industriels, de 1955 à 1956, s'établit comme suit:

Exploitation forestière, 16.4*; Mines, 5.6; Industrie manufacturière, 5.3; Construction, 3.6; Transports, entreposage et communications, 6.4; Eclairage et énergie électriques, 7.3; Commerce, 2.8; Services personnels, 2.9.

*La hausse exceptionnellement marquée de l'indice de l'exploitation forestière est surtout attribuable à un changement dans la date du relevé de l'industrie dans l'Est, du 1er février au 1er décembre, période à laquelle l'activité atteint son maximum, ce qui a entraîné une augmentation des gains signalés pour les travailleurs à la pièce. Ainsi, la hausse de l'indice va du 1er février 1955 au 1er décembre 1956, au lieu de se limiter à la période ordinaire de 12 mois.

La tendance à longue échéance des taux de salaire est démontrée par le graphique ci-après, fondé sur l'indice général dans le cas de la plupart des industries englobées dans le relevé annuel.

INDICE GÉNÉRAL DES TAUX DE SALAIRE 1920 - 1956



**Table A - INDEX NUMBERS OF AVERAGE WAGE RATES
BY INDUSTRY, 1952 - 1956**

(RATES IN 1949=100)

Industry	1952	1953	1954	1955	1956
LOGGING	133.3	135.5	138.0	138.2	160.8
Eastern Canada.....	133.5	135.2	137.8	136.9	163.0
British Columbia, Coastal.....	132.7	136.9	138.9	143.7	151.2
MINING	128.2	129.7	132.6	134.9	142.4
Metal Mining.....	130.1	132.3	136.7	140.3	150.8
Gold Mining.....	120.4	120.7	125.4	126.0	141.4
Other Metal Mining.....	136.1	139.4	143.7	149.1	156.6
Coal Mining.....	124.0	124.0	123.5	122.8	123.6
MANUFACTURING	128.4	134.6	138.5	142.2	149.8
Foods and Beverages.....	125.1	131.2	135.5	140.3	147.9
Slaughtering and Meat Packing.....	129.6	136.3	138.5	144.2	151.2
Dairy Products.....	122.1	127.9	132.6	138.1	143.7
Canned and Cured Fish.....	120.6	118.3	124.5	125.8	135.6
Canned and Preserved Fruits and Vegetables.....	118.5	121.4	121.2	127.9	133.1
Flour Mills.....	132.3	143.4	150.0	155.6	158.7
Biscuits and Crackers.....	128.9	135.9	146.3	149.4	156.5
Bread and Other Bakery Products.....	125.2	130.6	134.6	139.4	150.0
Breweries.....	131.9	148.1	152.9	157.9	168.6
Confectionery.....	126.3	137.2	141.2	145.4	153.7
Tobacco and Tobacco Products.....	141.0	152.0	155.0	160.3	164.8
Rubber Products.....	127.4	134.9	138.1	139.6	145.0
Leather Products.....	123.2	129.9	133.1	134.5	143.8
Boots and Shoes.....	123.7	129.9	133.2	134.2	144.6
Leather Tanneries.....	121.3	129.9	132.6	135.8	140.5
Textile Products (except Clothing).....	125.0	128.1	129.5	131.0	135.7
Cotton Yarn and Broad Woven Goods.....	127.5	128.7	129.5	131.5	138.6
Woollen and Worsted Woven Goods and Yarn.....	126.2	131.6	134.6	137.3	139.7
Synthetic and Silk Textiles.....	120.1	124.3	125.4	125.3	128.1
Clothing (Textile and Fur).....	119.6	124.9	126.8	129.7	136.4
Men's Clothing.....	124.7	130.3	132.3	134.7	143.4
Men's and Boys' Suits and Overcoats.....	124.9	130.0	130.8	133.3	143.4
Men's Fine Shirts.....	121.4	133.0	136.2	136.8	137.8
Work Clothing and Sportswear.....	126.8	129.0	132.8	136.6	147.6
Women's Clothing.....	112.0	113.4	113.7	121.2	125.0
Women's and Misses' Coats and Suits.....	110.8	110.9	119.5	125.2	126.7
Women's and Misses' Dresses.....	112.7	115.0	110.2	118.8	123.9
Hosiery and Other Knitted Goods.....	124.0	132.6	137.0	135.0	141.8
Fur Goods.....	111.4	118.1	118.2	122.4	129.8
Wood Products.....	128.4	131.4	132.6	136.4	142.9
Sash and Door, and Planing Mills.....	127.0	131.7	135.2	138.0	144.4
Sawmills.....	132.3	133.4	134.3	138.1	144.6
Wooden Furniture.....	119.7	126.0	126.8	131.1	137.5
Paper Products.....	129.9	138.4	145.5	151.7	162.7
Paper Boxes and Containers.....	126.2	131.0	138.2	142.0	149.3
Pulp and Paper.....	130.6	139.8	146.9	153.6	165.2
Pulp.....	129.2	138.9	144.2	150.9	162.0
Newsprint.....	128.8	138.5	144.4	151.8	162.7
Paper Other than Newsprint.....	127.6	136.2	147.4	155.1	165.3
Printing, Publishing, and Allied Industries	130.0	137.3	142.8	146.9	152.5
Printing and Publishing Other than Daily Newspapers.....	128.4	134.3	139.0	141.6	146.7
Daily Newspapers.....	132.7	142.4	149.4	155.8	162.5
Iron and Steel Products.....	133.7	139.9	143.3	148.0	156.4
Agricultural Implements.....	137.3	138.9	142.5	144.6	143.5
Heating and Cooking Apparatus.....	132.0	139.4	145.2	149.3	161.4

**Table A – INDEX NUMBERS OF AVERAGE WAGE RATES
BY INDUSTRY, 1952 – 1956 – Concluded**

(RATES IN 1949= 100)

Industry	1952	1953	1954	1955	1956
MANUFACTURING – Concluded					
Iron and Steel Products – Concluded					
Household, Office, Store and Industrial Machinery.....	130.1	137.8	143.5	147.5	153.5
Iron Castings.....	133.0	139.2	140.6	145.1	153.9
Machine Shop Products	132.4	143.5	148.0	150.4	156.3
Primary Iron and Steel.....	131.6	137.3	140.1	148.9	165.3
Sheet Metal Products.....	142.2	147.5	150.8	150.8	157.9
Transportation Equipment.....	128.3	134.5	140.0	142.3	149.9
Aircraft and Parts.....	133.9	141.8	154.2	158.3	163.6
Auto Repair and Garages.....	130.8	137.4	145.1	144.8	155.6
Motor Vehicles	125.7	129.8	130.0	134.1	142.7
Motor Vehicle Parts and Accessories ...	136.1	140.5	144.5	147.1	157.4
Railroad and Rolling Stock Equipment ..	120.5	128.4	134.1	137.1	140.2
Shipbuilding and Repairing	130.7	136.2	140.1	144.6	148.0
Brass and Copper Products.....	132.2	142.9	145.4	149.4	153.7
Electrical Apparatus and Supplies.....	130.1	134.6	139.5	142.8	149.9
Heavy Electrical Machinery and Equipment	132.6	135.6	142.4	143.3	148.9
Radios and Radio Parts.....	123.5	134.1	133.0	138.8	145.3
Refrigerators, Vacuum Cleaners and Miscellaneous Electrical Products ...	131.0	134.5	140.4	143.5	151.0
Clay Products.....	126.1	138.6	144.7	149.2	161.0
Petroleum Refining and Products.....	137.6	143.4	147.5	154.0	164.0
Chemical Products.....	133.1	139.6	146.2	150.3	160.2
Acids, Alkalis, and Salts	136.1	142.8	147.9	153.2	164.2
Medicinal, Pharmaceutical, and Toilet Preparations	127.7	135.5	141.4	144.5	155.5
Paints and Varnishes.....	137.1	141.9	150.9	155.0	162.6
Durable Goods¹.....	130.2	136.3	140.0	143.7	151.2
Non-Durable Goods¹.....	126.5	132.8	136.9	140.7	148.3
CONSTRUCTION (Buildings and Structures only)	128.6	136.2	140.0	145.4	150.7
TRANSPORTATION, STORAGE AND COMMUNICATION	133.2	136.9	140.6	142.9	152.0
Transportation.....	134.0	136.9	139.5	141.1	151.0
Steam Railways.....	136.8	137.2	137.8	137.8	146.3
Urban and Suburban Transportation Systems	129.9	135.0	140.2	143.5	153.3
Truck Transportation.....	128.7	136.7	144.1	149.0	158.3
Water Transportation	130.8	136.4	139.9	142.1	164.7
Storage (Terminal Grain Elevators only)....	131.6	137.0	140.2	148.0	154.7
Communication (Telephone only)	128.4	136.6	147.6	152.8	157.6
ELECTRIC LIGHT AND POWER.....	132.8	145.5	149.7	158.1	169.7
TRADE.....	125.6	132.2	137.8	142.2	146.2
Wholesale Trade.....	128.2	135.8	142.8	148.5	157.5
Retail Trade	124.6	130.8	135.8	139.8	141.8
PERSONAL SERVICE.....	117.6	123.3	128.6	132.3	136.1
Laundries.....	119.7	125.8	132.3	134.0	140.9
Restaurants.....	117.2	122.9	128.0	132.0	135.3
GENERAL INDEX – ALL INDUSTRIES	127.7	133.6	137.9	141.7	148.7

¹Durable Goods: include Wood Products; Iron and Steel Products; Transportation Equipment; Brass and Copper Products; Electrical Apparatus and Supplies; Clay Products.

¹Non-Durable Goods: include the remaining manufacturing industries.

12 **Tableau A - INDICES DE TAUX DE SALAIRE MOYENS PAR INDUSTRIE,**
1952 - 1956

(100 POUR TAUX EN 1949)

Industrie	1952	1953	1953	1955	1956
EXPLOITATION FORESTIERE	133.3	135.5	138.0	138.2	160.8
Est du Canada.....	133.5	135.2	137.8	136.9	163.0
Colombie-Britannique, littoral.....	132.7	136.9	138.9	143.7	151.2
MINES	128.2	129.7	132.6	134.9	142.4
Minerais métallifères.....	130.1	132.3	136.7	140.3	150.8
Minerai aurifère.....	120.4	120.7	125.4	126.0	141.4
Autres minerais métallifères.....	136.1	139.4	143.7	149.1	156.6
Charbon.....	124.0	124.0	123.5	122.8	123.6
FABRICATION	128.4	134.6	138.5	142.2	149.8
Aliments et breuvages.....	125.1	131.2	135.5	140.3	147.9
Abattoirs et conserveries.....	129.6	136.3	138.5	144.2	151.2
Produits laitiers.....	122.1	127.9	132.6	138.1	143.7
Poisson en conserve, salé et fumé.....	120.6	118.3	124.5	125.8	135.6
Conserves de fruits et légumes.....	118.5	121.4	121.2	127.9	133.1
Minoteries.....	132.3	143.4	150.0	155.6	158.7
Biscuiteries.....	128.9	135.9	146.3	149.4	156.5
Pain et autres produits de boulangerie ..	125.2	130.6	134.6	139.4	150.0
Brasseries.....	131.9	148.1	152.9	157.9	168.6
Confiseries.....	126.3	137.2	141.2	145.4	153.7
Tabac et produits du tabac.....	141.0	152.0	155.0	160.3	164.8
Produits du caoutchouc.....	127.4	134.9	138.1	139.6	145.0
Produits du cuir.....	123.2	129.9	133.1	134.5	143.8
Chaussures.....	123.7	129.9	133.2	134.2	144.6
Tanneries.....	121.3	129.9	132.6	135.8	140.5
Produits textiles (sauf le vêtement).....	125.0	128.1	129.5	131.0	135.7
Filés de coton et cotonnade (large).....	127.5	128.7	129.5	131.5	138.6
Lainages (filés et étoffes).....	126.2	131.6	134.6	137.3	139.7
Textiles synthétiques et soie.....	120.1	124.3	125.4	125.3	128.1
Vêtement (textile et fourrure)	119.6	124.9	126.8	129.7	136.4
Vêtements d'hommes.....	124.7	130.3	132.3	134.7	143.4
Complets et paletots pour hommes et garçonnets.....	124.9	130.0	130.8	133.3	143.4
Chemises de toilette.....	121.4	133.0	136.2	136.8	137.8
Vêtements de travail et de sport.....	126.8	129.0	132.8	136.6	147.6
Vêtements de femmes.....	112.0	113.4	113.7	121.2	125.0
Manteaux et ensembles pour femmes et enfants.....	110.8	110.9	119.5	125.2	126.7
Robes pour femmes et enfants.....	112.7	115.0	110.2	118.8	123.9
Bas et tricot.....	124.0	132.6	137.0	135.0	141.8
Articles en fourrure.....	111.4	118.1	118.2	122.4	129.8
Produits du bois	128.4	131.4	132.6	136.4	142.9
Ateliers de rabotage, de portes et châssis.....	127.0	131.7	135.2	138.0	144.4
Scieries.....	132.3	133.4	134.3	138.1	144.6
Meubles en bois.....	119.7	126.0	126.8	131.1	137.5
Produits du papier	129.9	138.4	145.5	151.7	162.7
Boîtes et récipients de carton.....	126.2	131.0	138.2	142.0	149.3
Pulpe et papier.....	130.6	139.8	146.9	153.6	165.2
Pulpe.....	129.2	138.9	144.2	150.9	162.0
Papier-journal.....	128.8	138.5	144.4	151.8	162.7
Papier autre que papier-journal.....	127.6	136.2	147.4	155.1	165.3
Impression, édition et industries connexes	130.0	137.3	142.8	146.9	152.5
Travaux de ville.....	128.4	134.3	139.0	141.6	146.7
Impression de quotidiens.....	132.7	142.4	149.4	155.8	162.5

Tableau A – INDICES DE TAUX DE SALAIRE MOYENS PAR INDUSTRIE, 13
1952 – 1956 – Concluded
(100 POUR TAUX EN 1949)

Industrie	1952	1953	1954	1955	1956
FABRICATION – Fin					
Produits du fer et de l'acier.....	133.7	139.9	143.3	148.0	156.4
Instruments aratoires.....	137.3	138.9	142.5	144.6	143.5
Poêles, calorifères, etc.	132.0	139.4	145.2	149.3	161.4
Machinerie (maison, bureau, magasin et industrielle)	130.1	137.8	143.5	147.5	153.5
Pièces de fonte.....	133.0	139.2	140.6	145.1	153.9
Produits d'ateliers mécaniques	132.4	143.5	148.0	150.4	156.3
Fer et acier primaires	131.6	137.3	140.1	148.9	165.3
Produits de la tôle	142.2	147.5	150.8	150.8	157.9
Matériel de transport	128.3	134.5	140.0	142.3	149.9
Avions et pièces.....	133.9	141.8	154.2	158.3	163.6
Réparation d'automobiles et garages.....	130.8	137.4	145.1	144.8	155.6
Véhicules à moteur.....	125.7	129.8	130.0	134.1	142.7
Accessoires et pièces de véhicules à moteur.....	136.1	140.5	144.5	147.1	157.4
Matériel ferroviaire et roulant.....	120.5	128.4	134.1	137.1	140.2
Construction et réparation de vaisseaux	130.7	136.2	140.1	144.6	148.0
Produits du laiton et du cuivre.....	132.2	142.9	145.4	149.4	153.7
Appareils et fournitures électriques	130.1	134.6	139.5	142.8	149.9
Machinerie électrique lourde et appareillage.....	132.6	135.6	142.4	143.3	148.9
Appareils de radio et pièces.....	123.5	134.1	133.0	138.8	145.3
Réfrigérateurs, aspirateurs et divers appareils électriques	131.0	134.5	140.4	143.5	151.0
Dérivés de l'argile	126.1	138.6	144.7	149.2	161.0
Raffinage du pétrole et produits	137.6	143.4	147.5	154.0	164.0
Produits chimiques	133.1	139.6	146.2	150.3	160.2
Acides, alcalis et sels	136.1	142.8	147.9	153.2	164.2
Préparations médicinales et pharmaceutiques	127.7	135.5	141.4	144.5	155.5
Peintures et vernis.....	137.1	141.9	150.9	155.0	162.6
Marchandises durables ¹	130.2	136.3	140.0	143.7	151.2
Marchandises non durables ¹	126.5	132.8	136.9	140.7	148.3
CONSTRUCTION (édifices et charpentes seulement)	128.6	136.2	140.0	145.4	150.7
TRANSPORTS, EMMAGASINAGE ET COMMUNICATION	133.2	136.9	140.6	142.9	152.0
Transports	134.0	136.9	139.5	141.1	151.0
Chemins de fer à vapeur	136.8	137.2	137.8	137.8	146.3
Systèmes de transport urbain et suburbain	129.9	135.0	140.2	143.5	153.3
Camionnage	128.7	136.7	144.1	149.0	158.3
Transport par eau	130.8	136.4	139.9	142.1	164.7
Emmagasinage (élévateurs à grain terminaux seulement).....	131.6	137.0	140.2	148.0	154.7
Communication (téléphone seulement).....	128.4	136.6	147.6	152.8	157.6
ECLAIRAGE ET ENERGIE ELECTRIQUES	132.8	145.5	149.7	158.1	169.7
COMMERCE	125.6	132.2	137.8	142.2	146.2
Commerce en gros.....	128.2	135.8	142.8	148.5	157.5
Commerce en détail	124.6	130.8	135.8	139.8	141.8
SERVICE PERSONNEL	117.6	123.3	128.6	132.3	136.1
Buanderies.....	119.7	125.8	132.3	134.0	140.9
Restaurants	117.2	122.9	128.0	132.0	135.3
INDICE GENERAL DES INDUSTRIES	127.7	133.6	137.9	141.7	148.7

¹Marchandises durables: comprennent produits du bois; produits du fer et de l'acier; matériel de transports; produits du laiton et du cuivre; appareils et fournitures électriques; dérivés de l'argile.

²Marchandises non durables: comprennent les autres industries manufacturières.

14 Table B - INDEX NUMBERS OF AVERAGE WAGE RATES FOR CERTAIN MAIN INDUSTRIES, 1901 - 1956

Tableau B - INDICES DE TAUX DE SALAIRE MOYENS POUR CERTAINES INDUSTRIES PRINCIPALES, 1901 - 1956

(Rates in 1949=100)
(100 pour taux en 1949)

Note. - Indexes for the years prior to 1949 are conversions of the previous series on the 1939 base.

Note. - Les indices pour les années antérieurement à 1949 sont des conversions de la série préalable sur la base de 1939.

Year	Log- ging	Coal Mining	Metal Mining	Manufacturing			Con- struc- tion	Steam Rail- ways	Tele- phone	Per- sonal Ser- vice	Gen- eral In- dex ¹
				Fabrication							
—	—	—	—	All Manu- factur- ing	Dura- ble Goods	Non- Dura- ble Goods	—	—	—	—	—
Année	Exp. fore- stière	Char- bon- nages	Miné- rais Métal- lifères	Toute la fabri- cation	Mar- chandises dura- bles	Mar- chandises non dura- bles	Con- struc- tion	Che- mins de fer	Télé- phone	Ser- vice per- sonnel	In- dice géné- rale ¹
1901	23.8	24.2	33.8	.....	.....	.....	19.2	19.8	.....	.....	18.6
1902	24.3	24.5	34.1	.....	.....	.....	20.5	20.7	.....	.....	19.6
1903	24.9	24.9	32.9	.....	.....	.....	21.4	21.6	.....	.....	20.2
1904	25.3	24.9	32.1	.....	.....	.....	22.2	22.1	.....	.....	20.7
1905	26.4	25.2	32.5	.....	.....	.....	23.2	21.4	.....	.....	21.1
1906	27.5	25.5	34.6	.....	.....	.....	24.4	22.9	.....	.....	21.9
1907	27.9	27.3	34.1	.....	.....	.....	25.5	23.3	.....	.....	22.6
1908	27.1	27.7	34.6	.....	.....	.....	25.9	24.8	.....	.....	23.2
1909	28.6	27.8	35.0	.....	.....	.....	26.4	24.9	.....	.....	23.6
1910	29.6	27.5	34.6	.....	.....	.....	27.6	25.9	.....	.....	24.4
1911	30.3	28.5	34.9	20.7	.....	.....	28.7	27.6	.....	.....	24.0
1912	31.3	28.8	36.7	21.0	.....	.....	30.5	28.1	.....	.....	24.8
1913	31.8	29.2	36.1	21.7	.....	.....	31.8	28.8	.....	24.1	25.5
1914	29.7	29.8	36.2	22.3	.....	.....	32.1	29.0	.....	25.2	25.8
1915	28.3	29.9	36.6	23.0	.....	.....	32.2	29.3	.....	24.4	26.0
1916	33.8	32.6	40.5	24.9	.....	.....	32.6	30.4	.....	26.0	27.8
1917	44.3	38.2	44.9	27.7	.....	.....	35.0	35.8	.....	29.1	31.9
1918	51.0	46.1	48.7	31.8	.....	.....	40.1	45.4	.....	33.6	37.4
1919	58.9	49.9	48.9	39.0	.....	.....	47.1	52.9	.....	38.5	44.0
1920	65.9	57.8	56.9	47.0	.....	.....	57.5	63.6	60.9	45.2	52.3
1921	47.3	60.9	52.7	43.8	.....	.....	54.2	56.3	60.6	49.9	47.7
1922	36.8	57.8	48.7	40.9	.....	.....	51.7	53.1	57.6	50.4	44.5
1923	43.2	57.8	50.8	42.5	.....	.....	52.9	53.6	58.5	51.1	45.7
1924	49.0	56.2	50.9	42.8	.....	.....	54.0	53.6	58.7	51.2	46.3
1925	44.0	49.0	51.6	42.4	.....	.....	54.2	53.6	58.8	50.8	45.8
1926	44.2	49.0	51.5	42.6	.....	.....	54.8	53.6	59.2	51.2	46.1
1927	45.2	49.1	51.6	43.2	.....	.....	57.0	57.1	60.3	51.7	47.1
1928	45.8	49.4	51.5	43.5	.....	.....	59.0	57.1	61.5	52.1	47.7
1929	45.7	49.4	51.9	43.8	.....	.....	62.9	58.8	62.2	52.2	48.5
1930	45.1	49.5	51.9	43.8	.....	.....	64.7	58.8	62.5	52.3	48.8
1931	37.7	49.5	51.2	42.7	.....	.....	62.3	57.3	62.7	52.1	47.2
1932	31.0	48.0	49.6	39.9	.....	.....	56.7	52.9	58.5	50.8	43.8
1933	26.5	47.3	49.0	38.0	.....	.....	50.2	51.7	58.0	49.7	41.6
1934	30.4	47.6	50.3	39.1	.....	.....	49.2	50.2	61.8	49.3	42.0
1935	33.8	48.4	51.2	39.9	.....	.....	50.8	52.9	61.4	49.5	43.2
1936	37.4	48.5	52.5	40.9	.....	.....	51.1	52.9	61.9	49.8	44.0
1937	43.4	48.8	54.8	44.1	.....	.....	52.6	56.4	65.0	50.4	47.3
1938	47.1	51.0	55.1	45.5	.....	.....	53.9	58.8	65.8	51.1	48.7
1939	46.3	51.0	55.3	45.9	45.1	46.5	54.3	58.8	66.0	51.3	48.9
1940	48.5	52.1	56.9	47.9	46.6	48.8	56.7	58.8	66.9	54.1	50.8

¹General Index derived from industries shown in Table A.

¹Indice général obtenue des industries indiquées dans le tableau A.

Table B - INDEX NUMBERS OF AVERAGE WAGE RATES FOR CERTAIN MAIN INDUSTRIES, 1901 - 1956 - Concluded

Tableau B - INDICES DE TAUX DE SALAIRE MOYENS POUR CERTAINES INDUSTRIES PRINCIPALES, 1901 - 1956 - Fin

(Rates in 1949=100)
(100 pour taux en 1949)

Note. - Indexes for the years prior to 1949 are conversions of the previous series on the 1939 base.

Note. - Les indices pour les années antérieurement à 1949 sont des conversions de la série préalable sur la base de 1939.

Year	Log- ging	Coal Mining	Metal Mining	Manufacturing			Con- struc- tion	Steam Rail- ways	Tele- phone	Per- sonal Ser- vice	Gen- eral In- dex ¹
				Fabrication							
				All Manu- factur- ing	Dura- ble Goods	Non- Dura- ble Goods					
Année	Exp. fore- stière	Char- bon- nages	Miné- rais Métal- lifères	Toute la fabri- cation	Mar- chandises dura- bles	Mar- chandises non dura- bles	Con- struc- tion	Che- mins de fer	Télé- phone	Ser- vice per- sonnel	In- dice géné- rale ¹
1941	52.7	55.8	62.1	52.9	52.0	53.6	60.6	64.3	70.2	56.7	55.3
1942	58.2	57.7	65.7	57.6	57.7	57.5	64.4	67.5	73.9	59.7	59.9
1943	66.2	63.6	68.1	62.8	63.6	62.1	69.3	73.7	80.5	65.3	65.3
1944	67.6	74.5	69.2	64.9	65.6	64.4	70.4	73.7	80.8	66.1	67.4
1945	70.9	74.6	70.9	67.2	68.2	66.5	71.2	73.7	82.9	69.4	69.3
1946	77.4	74.8	75.1	74.1	74.5	73.8	78.1	82.0	82.6	75.6	75.9
1947	90.2	85.0	87.2	84.1	84.9	83.5	84.1	83.6	87.3	87.4	84.9
1948	101.2	98.4	95.7	94.5	94.7	94.4	95.7	100.0	92.7	93.8	95.7
1949	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
1950	97.0	102.8	106.8	106.1	106.6	105.6	104.8	105.1	104.8	102.9	105.5
1951	109.6	111.1	121.6	120.3	121.7	118.8	118.6	121.9	115.7	110.6	119.1
1952	133.3	124.0	130.1	128.4	130.2	126.5	128.6	136.8	128.4	117.6	127.7
1953	135.5	124.0	132.3	134.6	136.3	132.8	136.2	137.2	136.6	123.3	133.6
1954	138.0	123.5	136.7	138.5	140.0	136.9	140.0	137.8	147.6	128.6	137.9
1955	138.2	122.8	140.3	142.2	143.7	140.7	145.4	137.8	152.8	132.3	141.7
1956	160.8	123.6	150.8	149.8	151.2	148.3	150.7	146.8	157.6	136.1	148.7

¹General Index derived from industries shown in Table A.

¹Indice général obtenue des industries indiquées dans le tableau A.

Table 1 – LOGGING, EASTERN CANADA, 1956¹
Tableau 1 – EXPLOITATION FORESTIÈRE, EST DU CANADA, 1956¹

Note. – Amounts shown are time work rates, except where piece-work is noted, in which cases the amounts refer to straight-time earnings. Standard Hours per Week: Newfoundland, 60; Nova Scotia, 55; New Brunswick, 60; Quebec, 60; Ontario, 48.

Note. – Les montants indiqués s'appliquent au travail au temps, sauf les cas où le travail à la pièce est spécifié; les montants sont alors des gains horaires normaux. Horaire Hebdomadaire Normal: Terre-Neuve, 60; Nouvelle Ecosse, 55; Nouveau Brunswick, 60; Québec, 60; Ontario, 48.

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Day (time work) Taux de salaire par jour (travail au temps)			
	With Board ² Avec pension ²		Without Board ³ Sans pension ³	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Blacksmith – Forgeron</i>				
Eastern Canada	9.00	.....	11.20	.....
Newfoundland .....	.....	.....	12.11	11.77–12.50
New Brunswick .....	.....	.....	9.59	9.00–10.50
Quebec .....	.....	.....	10.87	10.00–12.00
Ontario	8.23	7.00– 9.00	12.81	10.00–13.59
<i>Carpenter – Charpentier</i>				
Eastern Canada	9.61	.....	11.82	.....
Newfoundland .....	.....	.....	10.93	10.30–11.35
New Brunswick .....	.....	.....	9.82	9.00–10.50
Quebec .....	.....	.....	11.45	9.75–13.50
Ontario .....	.....	.....	14.73	12.51–15.20
<i>Chopper and Cutter (Time Work)</i> <i>Abatteur et coupeur (travail au temps)</i>				
Eastern Canada	5.99	.....	8.10	.....
Nova Scotia	5.37	5.00–6.00	.....	.....
New Brunswick	6.06	.....	7.60	6.50– 9.50
Quebec .....	.....	.....	8.14	6.50– 9.00
Ontario .....	.....	.....	8.24	7.25– 9.50
<i>Chopper and Cutter (Piece-Work – Straight-Time Earnings)</i> <i>Abatteur et coupeur (travail à la pièce – gains normaux)</i>				
Eastern Canada	9.69	.....	12.63	.....
New Brunswick	6.99	.....	12.67	12.00–14.00
Quebec .....	.....	.....	11.85	9.50–13.60
Ontario .....	.....	.....	15.99	12.00–19.00
<i>Chore Boy – Garçon de travail quotidien</i>				
Eastern Canada	6.07	.....	8.84	.....
New Brunswick .....	.....	.....	8.06	7.50– 8.36
Quebec	6.66	4.80– 8.00	8.30	7.67– 9.00
Ontario	5.75	5.38– 6.00	10.68	8.00–11.11

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

Table 1 - LOGGING, EASTERN CANADA, 1956¹ - Continued
 Tableau 1 - EXPLOITATION FORESTIÈRE, EST DU CANADA, 1956¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Day (time work) Taux de salaire par jour (travail au temps)			
	With Board ² Avec pension ²		Without Board ³ Sans pension ³	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante
	\$	\$	\$	\$
Cook - Cuisinier				
Eastern Canada	8.11	.....	11.45	.....
Newfoundland .....	.....	.....	10.40	.....
Nova Scotia	6.65	5.00- 7.25	.....	.....
New Brunswick	8.32	7.00-10.00	10.30	9.00-11.50
Quebec	8.88	7.10-12.00	11.02	9.50-12.50
Ontario	8.62	7.92-10.00	13.32	12.00-14.21
Cooke - Aide Cuisinier				
Eastern Canada	5.40	.....	8.80	.....
Newfoundland .....	.....	.....	9.16	9.00- 9.17
Nova Scotia	5.03	.....	.....	.....
New Brunswick	6.15	5.00- 7.50	8.40	7.50- 8.79
Quebec	5.71	4.35- 8.00	8.27	7.12- 9.25
Ontario	5.31	3.85- 6.50	9.80	.....
Handyman - Bricoleur				
Eastern Canada	9.80	.....	9.73	.....
Newfoundland .....	.....	.....	10.23	.....
New Brunswick .....	.....	.....	8.97	8.50- 9.55
Quebec .....	.....	.....	9.05	8.00-10.00
Ontario	7.76	.....	12.43	12.00-12.76
Loader (Time Work) Chargeur (travail au temps)				
Eastern Canada	6.70	.....	9.71	.....
Newfoundland .....	.....	.....	10.14	.....
Nova Scotia	6.68	5.50- 7.00	.....	.....
New Brunswick .....	.....	.....	8.66	8.00- 9.00
Quebec .....	.....	.....	9.82	8.00-13.75
Ontario .....	.....	.....	11.40	8.50-13.00
Loader (Piece-Work - Straight-Time Earnings) Chargeur (travail à la pièce - gains normaux)				
Eastern Canada .....	.....	.....	11.81	.....
Quebec .....	.....	.....	11.19	10.50-13.31
Ontario .....	.....	.....	14.68	14.00-16.00
Maintenance Mechanic Mécanicien, entretien				
Eastern Canada	12.08	.....	13.05	.....
Newfoundland	13.17	10.50-14.43	12.28	11.52-13.21
Nova Scotia .....	.....	.....	.....	.....
New Brunswick .....	.....	.....	11.30	9.00-12.12
Quebec	11.86	10.50-12.45	12.42	10.00-14.00
Ontario	10.81	9.00-12.50	14.47	12.00-15.76

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 1 – LOGGING, EASTERN CANADA, 1956¹ – Continued
Tableau 1 – EXPLOITATION FORESTIÈRE, EST DU CANADA, 1956¹ – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Day (time work) Taux de salaire par jour (travail au temps)			
	With Board ² Avec pension ²		Without Board ³ Sans pension ³	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Pulpwood Cutter (Time Work)</i> <i>Coupeur de bois à pâte (travail au temps)</i>				
Eastern Canada .....	.....	.....	10.40	.....
New Brunswick.....	.....	.....	.....	.....
Quebec.....	.....	.....	10.87	9.50–13.46
Ontario.....	.....	.....	.....	.....
<i>Pulpwood Cutter (Piece-Work – Straight-Time Earnings)</i> <i>Coupeur de bois à pâte (travail à la pièce gains normaux)</i>				
Eastern Canada .....	.....	.....	13.80	.....
Newfoundland.....	.....	.....	12.02	11.57–13.73
New Brunswick.....	.....	.....	12.35	11.10–13.20
Quebec.....	.....	.....	13.50	11.95–15.81
Ontario.....	.....	.....	16.33	13.22–19.90
<i>Roadman and Swamper (Time Work)</i> <i>Constructeur de chemin et débroussaillieur (travail au temps)</i>				
Eastern Canada.....	6.12	.....	8.85	.....
Newfoundland.....	.....	.....	10.00	.....
Nova Scotia.....	5.76	5.00– 6.00	.....	.....
New Brunswick.....	6.27	5.00– 7.00	8.32	8.00– 9.25
Quebec.....	6.62	4.75– 8.50	8.82	8.00– 9.88
Ontario.....	6.06	.....	9.71	8.00–11.11
<i>Roadman and Swamper (Piece-Work – Straight-Time Earnings)</i> <i>Constructeur de chemin et débroussaillieur (travail à la pièce – gains normaux)</i>				
Eastern Canada .....	.....	.....	13.19	.....
Newfoundland.....	.....	.....	14.73	13.00–15.17
Quebec.....	.....	.....	11.94	10.47–12.50
<i>Scaler – Mesureur</i>				
Eastern Canada.....	10.64	.....	12.96	.....
Newfoundland.....	13.44	11.61–14.77	.....	.....
Nova Scotia.....	8.05	8.00– 8.26	.....	.....
New Brunswick.....	11.08	9.71–11.90	12.05	11.06–12.48
Quebec.....	10.27	8.55–11.56	12.39	11.50–13.46
Ontario.....	11.75	8.65–13.86	14.68	11.73–16.65

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 1 - LOGGING, EASTERN CANADA, 1956¹ - Concluded
Tableau 1 - EXPLOITATION FORESTIÈRE, EST DU CANADA, 1956¹ - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Day (time work) Taux de salaire par jour (travail au temps)			
	With Board ² Avec pension ²		Without Board ³ Sans pension ³	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante
	\$	\$	\$	\$
Teamster (Time-Work) Conducteur d'attelage (travail au temps)				
Eastern Canada	6.48	.....	10.01	.....
Newfoundland .....	.....	.....	.....	.....
Nova Scotia.....	5.59	5.00- 6.50	.....	.....
New Brunswick.....	5.81	5.00- 6.00	9.20	7.50-10.53
Quebec.....	8.20	6.50-10.00	10.14	9.00-11.25
Ontario.....	6.47	6.00- 7.50	9.04	8.00-11.80
Teamster (Piece-Work - Straight-Time Earnings) Conducteur d'attelage (travail à la pièce - gains normaux)				
Eastern Canada	12.89	.....	13.09	.....
Newfoundland .....	.....	.....	.....	.....
New Brunswick.....	.....	.....	13.39	12.00-14.52
Quebec.....	.....	.....	12.68	9.90-15.00
Ontario.....	.....	.....	17.97	12.00-22.00
Tractor Driver - Conducteur de tracteur				
Eastern Canada.....	10.38	.....	12.57	.....
Newfoundland .....	.....	.....	11.74	11.46-11.96
Nova Scotia.....	9.03	7.00-11.50	.....	.....
New Brunswick.....	10.46	8.50-12.60	10.81	9.00-12.00
Quebec.....	10.93	9.00-13.13	11.78	10.00-14.00
Ontario.....	10.20	9.00-12.00	14.14	12.48-14.96
Truck Driver (Time-Work) Conducteur de camion (travail au temps)				
Eastern Canada	8.48	.....	10.87	.....
Newfoundland .....	.....	.....	10.30	.....
Nova Scotia.....	6.42	5.00- 7.25	.....	.....
New Brunswick.....	.....	.....	9.36	7.50-10.50
Quebec.....	8.88	7.75-10.00	10.33	9.00-12.12
Ontario.....	8.83	7.50- 9.50	12.69	11.25-13.56
Truck Driver (Piece-Work - Straight-Time Earnings) Conducteur de camion (travail à la pièce - gains normaux)				
Eastern Canada .....	.....	.....	11.22	.....
Newfoundland .....	.....	.....	.....	.....
New Brunswick.....	.....	.....	10.97	.....
Quebec.....	.....	.....	11.44	9.50-16.50
Ontario.....	.....	.....	.....	.....

¹In 1956, the survey date has been changed from the pay period preceding February 1 to the one prior to December 1, in order to obtain information for the peak period of activity in this industry.

²En 1956, la date du relevé a été changée de la période de paie antérieure au 1^{er} février à celle précédant le 1^{er} décembre, afin d'obtenir l'information pour la période de la plus grande production dans cette industrie.

³Board supplied by employer in addition to rates shown.

⁴Pension fournie par l'employeur en plus des taux signalés.

⁵Value of board, when supplied, is deducted from employees' pay.

⁶Le coût de la pension, lorsque celle-ci est fournie, est déduit de la paie de l'employé.

Table 2 – LOGGING, BRITISH COLUMBIA, COASTAL, 1956
Tableau 2 – EXPLOITATION FORESTIERE, COLOMBIE-BRITANNIQUE,
LITTORAL, 1956

Note.— Rates shown are for time work unless otherwise designated. Board and lodging is supplied to cooks in addition to rates shown. Lodging only is provided for other workers. **Standard Hours per Week: 40.1.**

Note.— À défaut de désignation contraire, les taux indiqués sont pour le travail au temps. Pension et logement sont fournis aux cuisiniers en sus des taux indiqués, et le logement seulement aux autres travailleurs. **Horaire Normal: 40.1 par semaine.**

Occupation Métier	Wage Rate per Day (time work) Taux de salaire par jour (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
Boom Man — Homme de radeau	\$ 15.44	\$ 15.16–16.00
Brakeman — Serre-freins.....	15.48	13.60–15.80
Bull Cook — Aide de cuisine.....	12.77	.....
Chaser — Suiveur.....	15.11	14.84–15.16
Chokerman (Choker; Chainman) — Chaineur	14.35	.....
Cook — Cuisinier.....	15.34	13.60–16.64
Donkey Engineer (Cold Deck Engineer; Leverman, Loading, Skidding and Yard Engineer) Mécanicien de petit cheval (plate-forme; levage; chargement, empilage et câble).....	17.40	16.84–18.36
Faller and Bucker (time work) Abatteur et tronçonneur (travail au temps)	18.78	16.06–25.90
Faller and Bucker (piece-work) Abatteur et tronçonneur (à pièce)	31.32	25.00–38.70
Flunkey — Aide-cuisinier.....	12.73	.....
High Rigger — Etêteur-attacheur de poulies	20.09	19.56–20.80
Hook Tender — Premier accrocheur	18.08	16.59–19.12
Loader (Hooker; Hookerman; Second Loader; Tongsman) Chargeur (accrocheur; deuxième chargeur)	15.84	15.08–17.12
Locomotive Engineer — Mécanicien de locomotive	16.48	16.44–16.52
Locomotive Fireman — Chauffeur de locomotive	13.57	.....
Rigging Slinger — Monteur de câble aérien	16.09	15.96–16.80
Roadman — Ouvrier de chemins.....	13.87	12.96–14.48
Sectionman — Cantonnier.....	13.50	12.96–13.80
Signalman (Whistle Punk) — Signaleur (“Whistle Punk”)	13.96	.....
Swamper — Débroussailleur.....	12.43	10.38–16.06
Truck Driver — Conducteur de camion	16.82	.....

Table 3 - GOLD MINING, 1956¹
Tableau 3 - MINÉRAI AURIFÈRE, 1956¹

Occupation and Locality Métier et région	Basic Rate per Hour ² Taux horaire de base ²		Straight-time Earnings per Hour ³ Gains horaires normaux ³	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week: Predominantly 44 in Quebec, Ontario, and British Columbia. Heures normales par semaine: Généralement 44 heures dans le Québec, l'Ontario et en Colombie-Britannique.	<p>Note. - The increase in hourly wage rates and rise in the index-number are mainly due to a reduction of the work week by several mining companies in Ontario and Quebec from 48 to 44 hours with maintenance of weekly take-home pay.</p> <p>Note. - L'augmentation dans les taux horaires de salaire et la hausse dans l'indice sont surtout dues à une réduction de la semaine de travail de 48 à 44 heures sans réduction dans le salaire hebdomadaire, effectuée par plusieurs compagnies minières de l'Ontario et le Québec.</p>			
Underground Workers Ouvriers du fond				
Cage and Suptender Encageur et conducteur de bennes				
Canada.....	1.37	.....	1.62	.....
Quebec.....	1.35	1.25-1.44	1.46	1.35-1.55
Ontario.....	1.36	1.25-1.45	1.54	1.34-1.63
British Columbia	1.51	1.50-1.54	.....	.....
Chute Blaster - Tireur de mines				
Canada.....	1.32	.....	1.52	.....
Quebec.....	1.28	1.05-1.36	1.48	1.25-1.57
Ontario.....	1.34	1.32-1.44	1.57	1.40-1.73
Deckman - Préposé de plate-formes				
Canada.....	1.28	.....	.....	.....
Quebec.....	1.24	1.20-1.36	.....	.....
Ontario.....	1.29	1.21-1.39	.....	.....
Hoistman - Préposé de monte-charge				
Canada.....	1.46	.....	1.66	.....
Quebec.....	1.40	1.25-1.49	1.60	1.45-1.65
Ontario.....	1.46	1.38-1.53	.....	.....
British Columbia	1.69	1.58-1.73	.....	.....
Labourer - Manoeuvre				
Canada.....	1.27	.....	.....	.....
Quebec.....	1.19	1.12-1.36	.....	.....
Ontario.....	1.31	1.20-1.35	.....	.....
Miner - Mineur				
Canada.....	1.36	.....	1.81	.....
Quebec.....	1.31	1.22-1.36	1.58	1.35-1.88
Ontario.....	1.36	1.29-1.50	1.85	1.59-2.23
British Columbia	1.56	.....	2.42	2.18-2.86

See footnotes at end of table.
Voir renvois à la fin du tableau.

Table 3 – GOLD MINING, 1956¹ – Continued
Tableau 3 – MINÉRAI AURIFÈRE, 1956¹ – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Basic Rate per Hour ² Taux horaire de base ²		Straight-time Earnings per Hour ³ Gains horaires normaux ³	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Miner's Helper – Aide mineur</i>				
Canada.....	1.26	.....	1.57	.....
Quebec.....	1.21	1.15–1.25	1.39	1.30–1.50
Ontario.....	1.27	1.21–1.45	1.59	1.42–1.65
<i>Motorman (Motor Operator) Conducteur de moteur</i>				
Canada.....	1.33	.....	1.66	.....
Quebec.....	1.29	1.17–1.36	1.50	1.26–1.62
Ontario.....	1.32	1.25–1.39	1.63	1.40–1.83
British Columbia	1.46	1.45–1.50	2.17	2.04–2.22
<i>Mucking Machine Operator Préposé de machine à nettoyer</i>				
Canada.....	1.32	.....	1.65	.....
Quebec.....	1.29	1.25–1.31	1.52	1.41–1.62
Ontario.....	1.32	1.25–1.44	1.67	1.50–1.98
British Columbia	1.55	.....	2.50	2.31–2.86
<i>Mucker and Trammer (Shoveller) Nettoyeur et rouleur (pelle)</i>				
Canada.....	1.25	.....	1.64	.....
Quebec.....	1.25	1.15–1.28	1.41	1.35–1.50
Ontario.....	1.20	1.12–1.26	1.49	1.37–1.61
British Columbia	1.39	1.36–1.42	2.24	1.99–2.70
<i>Pipefitter – Monteur de tuyauterie</i>				
Canada.....	1.40	.....	.....	.....
Quebec.....	1.37	1.30–1.42	.....	.....
Ontario.....	1.40	1.32–1.55	.....	.....
British Columbia	1.56	1.50–1.63	.....	.....
<i>Timberman (Shaft Timberman) Boiseur (puits)</i>				
Canada.....	1.38	.....	1.65	.....
Quebec.....	1.34	1.22–1.39	1.50	1.31–1.58
Ontario.....	1.37	1.27–1.58	1.56	1.42–1.67
British Columbia	1.64	1.54–1.69	2.50	2.18–2.97
<i>Trackman – Ouvrier de la voie</i>				
Canada.....	1.35	.....	1.53	.....
Quebec.....	1.33	1.25–1.37	1.44	1.39–1.48
Ontario.....	1.35	1.28–1.47	1.51	1.37–1.82

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 3 – GOLD MINING, 1956¹—Continued
Tableau 3 – MINÉRAI AURIFÈRE, 1956¹— Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Surface and Mill Workers Ouvriers d'usine et de surface		
Carpenter – Charpentier		
Canada.....	1.45	.....
Quebec.....	1.34	1.22–1.52
Ontario.....	1.49	1.39–1.58
British Columbia	1.63	1.45–1.73
Crusher Operator (Crusherman) – Concasseur (machine)		
Canada.....	1.32	.....
Quebec.....	1.29	1.10–1.36
Ontario.....	1.32	1.23–1.43
British Columbia	1.47	1.45–1.54
Electrician – Electricien		
Canada.....	1.50	.....
Quebec.....	1.45	1.28–1.53
Ontario.....	1.52	1.40–1.68
British Columbia	1.67	1.54–1.73
Labourer – Manoeuvre		
Canada.....	1.19	.....
Quebec.....	1.14	1.00–1.25
Ontario	1.20	1.14–1.32
British Columbia	1.31	1.24–1.38
Machinist – Machiniste		
Canada.....	1.47	.....
Quebec.....	1.41	1.25–1.52
Ontario.....	1.49	1.42–1.55
Maintenance Mechanic – Mécanicien (entretien)		
Canada.....	1.46	.....
Quebec.....	1.41	1.31–1.52
Ontario.....	1.45	1.32–1.62
British Columbia	1.63	1.54–1.69
Millman⁴ – Bocardeur⁴		
Canada.....	1.37	.....
Quebec.....	1.33	1.20–1.47
Ontario.....	1.37	1.26–1.49
British Columbia	1.52	1.45–1.73

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 3 – GOLD MINING, 1956¹—Concluded
Tableau 3 – MINÉRAI AURIFÈRE, 1956¹—Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
Steel Sharpener (Bit Grinder; Bit Sharpener) Affûteur (aiguiseur, affûteur de fleurets)		
Canada.....	1.37	.....
Quebec.....	1.33	1.25–1.52
Ontario.....	1.37	1.31–1.44
Tradesman's Helper – Aide (homme de métier)		
Canada.....	1.22	.....
Quebec.....	1.17	1.05–1.28
Ontario.....	1.24	1.15–1.30
Truck Driver – Conducteur de camion		
Canada.....	1.30	.....
Quebec.....	1.26	1.15–1.30
Ontario.....	1.30	1.23–1.41
British Columbia	1.46	1.44–1.50

¹Gold Mining – Auriferous quartz mining only. Does not include alluvial gold mining or copper-gold-silver mining.

¹Minérai aurifère – Extraction du quartz aurifère seulement. Exploitation des alluvions aurifères et extraction de cuivre-or-argent exclues.

²This column includes basic rates of workers on incentive bonus plans as well as rates per hour for those on time work.

²Cette colonne comprend les taux de base des travailleurs assujétis à des régimes de primes de rendement, de même que les taux horaires des travailleurs rémunérés au temps.

³This column applies only to workers on incentive bonus plans, that is, the figures shown represent the basic rates plus bonus earnings.

³Cette colonne ne s'applique qu'aux travailleurs assujétis à des régimes de primes de rendement, c'est-à-dire que les chiffres donnés représentent les taux de base accrus des primes.

⁴Includes Filter Operator (Filterman), Grinding-Mill Operator (Ball-Mill Operator; Rod Mill Operator; Tubeman) and Solution Man.

⁴Comprend préposé au filtre, conducteur de machine broyeuse (moulin à boulet, moulin à tige, tube finisseur) et préposé à solution.

Note. – The Canada averages include rates for Manitoba in addition to the Provinces shown. These have not been presented separately in order to avoid revealing the identity of individual establishments.

Note. – Les moyennes pour le Canada comprennent les taux pour le Manitoba en sus des provinces indiquées. Les taux ne sont pas montrés séparément afin de ne pas dévoiler l'identité des établissements individuels.

Table 4 - IRON MINING, 1956
Tableau 4 - MINÉRAI FERREUX, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada.....	41.0	40-48		
 Open Pit Workers Travailleurs d'exploitation à ciel ouvert				
Canada				
Blaster Sauteur.....			1.75	1.53-1.95
Bulldozer Operator Conducteur de bulldozer.....			1.90	1.70-2.00
Drill Operator Conducteur de foreuse.....			1.85	1.60-2.00
Oiler Graisseur.....			1.65	1.55-1.85
Shovel Operator (Power Shovel Operator) Conducteur de pelle mécanique (conducteur de pelle à vapeur)			2.26	2.25-2.30
Truck Driver Conducteur de camion.....			1.89	1.85-2.00
 Underground Workers - Travailleurs du fond				
Hoistman Préposé de monte-charge			1.82	1.72-2.05
Miner Mineur				
Basic Rate - Taux de base.....			1.90	1.77-2.00
Straight-time Earnings - Gains normaux			2.57	2.13-3.04
Motorman (Motor Operator) Conducteur de monteur			1.75	1.72-1.80
Mucking Machine Operator Préposé de machine à nettoyer			1.84	1.77-1.89
Pipefitter Monteur de tuyauterie			1.79	1.53-1.91
Timberman (Shaft Timberman) Boiseur (puits).....			1.72	1.61-1.95

Table 4 - IRON MINING, 1956 - Concluded
 Tableau 4 - MINÉRAI FERREUX, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante.
	\$	\$
Surface and Mill Workers Personnel d'usine et de surface		
Carpenter Charpentier	1.88	1.82-2.15
Crusher Operator (Crusherman) Concasseur, machine.....	1.75	1.58-1.85
Electrician Electricien	2.02	1.70-2.25
Labourer Manoeuvre	1.44	1.20-1.60
Machinist Machiniste.....	1.98	1.75-2.15
Maintenance Mechanic Mécanicien (entretien).....	1.92	1.70-2.05
Steel Sharpener (Bit Grinder; Bit Sharpener) Affûteur (aiguiseur; affûteur de fleurets)	1.72	1.61-1.85
Tradesman's Helper Aide (homme de métier).....	1.62	1.50-1.90

Table 5 - METAL MINING (Except Gold and Iron), 1956
Tableau 5 - MINERAIS METALLIFERES (sauf l'or et le fer), 1956

Occupation and Locality Métier et région			Basic Rate per Hour ¹ Taux horaire de base ²		Straight-time Earnings per Hour ³ Gains horaires normaux ³	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine						
	Average Moyenne	Range Marge				
Canada.....	42.3	.....			
Quebec.....	45.6	44-54				
Ontario.....	40.1	40-44				
British Columbia	41.0	40-44				
Underground Workers Ouvriers du fond						
Cage and Skiptender Encageur et conducteur de bennes						
Canada.....	1.90	.....			1.87	.....
Quebec.....	1.61	1.38-1.68			1.69	1.44-2.05
Ontario.....	2.12	2.04-2.17			.....	.....
British Columbia	1.69	1.56-1.80			.....	.....
Chute Blaster - Tireur de mines						
Canada.....	1.94	.....			2.54	.....
Quebec.....	1.62	1.41-1.65			.....	.....
Ontario.....	2.06	2.04-2.08			2.76	.....
British Columbia	1.78	1.69-1.85			.....	.....
Deckman - Préposé de plate-formes						
Canada.....	1.70	.....			1.92	.....
Quebec.....	1.50	1.38-1.60			1.70	1.44-2.05
Ontario.....	1.93	1.87-1.96			.....	.....
Holstman - Préposé de monte-charge						
Canada.....	2.00	.....			.....	.....
Quebec.....	1.79	1.50-1.89			.....	.....
Ontario.....	2.27	2.17-2.33			.....	.....
British Columbia	1.80	1.61-2.02			.....	.....
Labourer - Manoeuvre						
Canada.....	1.84	.....			.....	.....
Quebec.....	1.39	1.28-1.41			.....	.....
Ontario.....	1.93	1.87-1.97			.....	.....
British Columbia	1.58	1.38-1.80			.....	.....

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

28 **Table 5 – METAL MINING (Except Gold and Iron),¹ 1956 – Continued**
Tableau 5 – MINÉRAIS MÉTALLIFÈRES (sauf l'or et le fer),¹ 1956 – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Basic Rate per Hour ² Taux horaire de base ²		Straight-time Earnings per Hour ³ Gains horaires normaux ³	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Miner – Mineur</i>				
Canada.....	1.85	.....	2.50	.....
Quebec.....	1.62	1.53–1.65	1.96	1.61–2.03
Ontario.....	2.01	1.96–2.08	2.74	2.72–2.77
British Columbia	1.81	1.63–2.02	2.78	2.02–3.06
<i>Miner's Helper – Aide mineur</i>				
Canada.....	1.57	.....	2.05	.....
Quebec.....	1.49	1.41–1.51	1.84	1.72–2.35
Ontario.....	1.84	1.61–1.87	.....	.....
British Columbia	1.53	1.43–1.61	1.98	1.50–2.61
<i>Motorman (Motor Operator) Conducteur de moteur</i>				
Canada.....	1.86	.....	2.53	.....
Quebec.....	1.53	1.18–1.65	1.79	1.36–2.10
Ontario.....	2.06	2.04–2.08	2.75	.....
British Columbia	1.65	1.53–1.70	2.17	1.66–2.58
<i>Mucking Machine Operator Préposé de machine à nettoyer</i>				
Canada.....	1.97	.....	2.63	.....
Quebec.....	1.60	1.48–1.70	1.88	1.52–2.28
Ontario.....	2.05	1.96–2.08	2.74	2.72–2.77
British Columbia	1.60	1.56–1.73	.....	.....
<i>Mucker and Trammer (Shoveller) Nettoyeur et rouleux (pelle)</i>				
Canada.....	1.77	.....	2.54	.....
Quebec.....	1.46	1.26–1.51	1.79	1.29–1.86
Ontario.....	1.92	1.70–1.97	2.55	2.19–2.66
British Columbia	1.57	1.49–1.58	1.85	1.48–2.12
<i>Pipefitter – Monteur de tuyauterie</i>				
Canada.....	1.82	.....	.....	.....
Quebec.....	1.66	1.50–1.82	.....	.....
Ontario.....	2.16	2.09–2.33	.....	.....
British Columbia	1.87	1.70–2.13	.....	.....
<i>Timberman (Shaft Timberman) Boiseur (puits)</i>				
Canada.....	2.00	.....	2.67	.....
Quebec.....	1.66	1.53–1.77	2.05	1.68–2.65
Ontario.....	2.08	2.04–2.08	.....	.....
British Columbia	1.92	1.76–2.02	2.56	2.06–2.84
<i>Trackman – Ouvrier de la voie</i>				
Canada.....	1.91	.....	.....	.....
Quebec.....	1.58	1.28–1.67	.....	.....
Ontario.....	2.06	1.96–2.08	.....	.....
British Columbia	1.74	1.69–1.80	.....	.....

See footnotes at end of table.
Voir renvois à la fin du tableau.

Table 5 – METAL MINING (Except Gold and Iron),¹ 1956 – Continued 29
 Tableau 5 – MINERAIS METALLIFERES (sauf l'or et le fer),¹ 1956 – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Surface and Mill Workers Personnel d'usine et de surface		
Carpenter – Charpentier		
Canada.....	1.82	.....
Quebec.....	1.58	1.50–1.66
Ontario.....	2.19	2.09–2.33
British Columbia	1.93	1.77–2.13
Crusher Operator (Crusherman) – Concasseur (machine)		
Canada.....	1.78	.....
Quebec.....	1.50	1.38–1.60
Ontario.....	2.03	1.97–2.08
British Columbia	1.64	1.50–1.77
Electrician – Electricien		
Canada.....	2.08	.....
Quebec.....	1.69	1.51–1.82
Ontario.....	2.26	2.09–2.33
British Columbia	1.96	1.77–2.18
Labourer – Manoeuvre		
Canada.....	1.53	.....
Quebec.....	1.28	1.13–1.41
Ontario.....	1.76	1.53–1.81
British Columbia	1.55	1.40–1.63
Machinist – Machiniste		
Canada.....	2.05	.....
Quebec.....	1.71	1.59–1.82
Ontario.....	2.24	2.09–2.33
British Columbia	2.03	1.91–2.13
Maintenance Mechanic – Mécanicien (entretien)		
Canada.....	1.92	.....
Quebec.....	1.68	1.51–1.82
Ontario.....	2.24	2.09–2.33
British Columbia	1.88	1.74–2.07
Millman⁴ – Bocardeur⁴		
Canada.....	1.75	.....
Quebec.....	1.51	1.36–1.60
Ontario.....	2.01	1.83–2.13
British Columbia	1.66	1.50–1.77

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 5 – METAL MINING (Except Gold and Iron), ¹ 1956 – Concluded
Tableau 5 – MINÉRAIS MÉTALLIFÈRES (sauf l'or et le fer), ¹ 1956 – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
<i>Steel Sharpener (Bit Grinder, Bit Sharpener)</i> <i>Affûteur (aliguseur, affûteur de fleurets)</i>	\$	\$
Canada.....	1.74	.....
Quebec.....	1.57	1.44–1.74
Ontario.....	2.08	1.93–2.29
British Columbia	1.84	1.73–1.91
<i>Tradesman's Helper – Aide (homme de métier)</i>		
Canada.....	1.73	.....
Quebec.....	1.46	1.40–1.49
Ontario.....	1.91	1.87–1.97
British Columbia	1.60	1.54–1.74
<i>Truck Driver – Conducteur de camion</i>		
Canada.....	1.69	.....
Quebec.....	1.35	1.23–1.41
Ontario.....	1.85	1.82–2.08
British Columbia	1.68	1.53–1.80

¹Metal Mining (except Gold and Iron) – Copper-gold-silver; nickel-copper; silver-cobalt; silver-lead-zinc and miscellaneous metal mining.

²Minerais métallifères (sauf l'or et le fer) – Cuivre-or-argent; nickel-cuivre; argent-cobalt; argent-plomb-zinc et autres.

³This column includes basic rates of workers on incentive bonus plans as well as rates per hour for those on time work.

⁴Cette colonne comprend les taux de base des travailleurs assujétis à des régimes de primes de rendement, de même que les taux horaires des travailleurs rémunérés au temps.

⁵This column applies only to workers on incentive bonus plans, that is, the figures shown represent the basic rates plus bonus earnings.

⁶Cette colonne ne s'applique qu'aux travailleurs assujétis à des régimes de primes de rendement, c'est-à-dire que les chiffres donnés représentent les taux de base accrus des primes.

⁷Includes Filter Operator (Filterman), Grinding-Mill Operator (Ball-Mill Operator, Rod Mill Operator, Tubeman) and Solution Man.

⁸Comprend préposé au filtre, conducteur de machine broyeuse (moulin à boulet, moulin à tige, tube finisseur) et préposé à solution.

Table 6 - COAL MINING, 1956¹
Tableau 6 - CHARBONNAGES, 1956¹

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Day (time work) Taux de salaire par jour (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours Heures normales	per Day par jour	Range per Week Marge par jour		
Canada.....	8	.....	
Nova Scotia.....	8	40-48		
Alberta.....	8	40-46		
British Columbia	8	40-44		
Blacksmith - Surface and Underground Forgeron - Surface et sous terre				
Canada.....			11.42	.....
Nova Scotia.....			10.54	10.13-11.76
Alberta.....			13.17	13.14-13.25
Carpenter - Surface and Underground Charpentier - Surface et sous terre				
Canada.....			10.84	.....
Nova Scotia.....			10.31	10.24-10.43
Alberta.....			13.13	12.76-13.25
British Columbia			13.11	13.04-13.25
Driver, Horse - Charretier, cheval				
Canada.....			11.47	.....
Alberta.....			12.78	10.88-12.88
Fire Boss - Chef des mesures préventives contre le feu				
Canada.....			13.35	.....
Nova Scotia.....			10.48	10.38-11.00
Alberta.....			15.20	14.95-15.69
British Columbia			15.73	.....
Hoistman, Surface (Hoisting Engineer) Préposé de monte-charge, surface (mécanicien de monte-charge)				
Canada.....			11.12	.....
Nova Scotia.....			10.54	9.56-11.35
Alberta.....			13.15	12.77-13.31
Hoistman, Underground (Hoisting Engineer) Préposé de monte-charge, sous terre (mécanicien de monte-charge)				
Canada.....			10.34	.....
Nova Scotia.....			9.89	9.74-10.30
Alberta.....			12.82	12.77-13.19
British Columbia			12.89	12.76-13.15

See footnotes at end of table.
Voir renvois à la fin du tableau.

Table 6 - COAL MINING, 1956¹ - Continued
 Tableau 6 - CHARBONNAGES, 1956¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Day (time work) Taux de salaire par hour (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Labourer, Surface - Manoeuvre, surface</i>		
Canada.....	10.66	.....
Nova Scotia.....	9.66	8.00- 9.74
Alberta.....	12.30	11.99-12.94
British Columbia	12.19	12.06-12.27
<i>Labourer, Underground - Manoeuvre, sous terre</i>		
Canada.....	10.14	.....
Nova Scotia.....	9.69	9.00- 9.74
Alberta.....	12.86	12.27-13.87
<i>Loader and Bucker - Chargeur et pelletier</i>		
Canada.....	12.29	.....
Alberta.....	12.61	12.27-12.88
<i>Machinist - Surface and Underground Machiniste - Surface et sous terre</i>		
Canada.....	11.91	.....
Nova Scotia.....	11.46	11.18-11.76
Alberta.....	13.16	12.88-13.30
British Columbia	13.22	13.04-13.25
<i>Mechanic - Surface and Underground Mécanicien - Surface et sous terre</i>		
Canada.....	10.78	.....
Nova Scotia.....	10.54	10.30-10.55
Alberta.....	13.50	12.76-19.62
British Columbia	13.18	12.94-13.25
<i>Miner, Contract² - Mineur, contrat²</i>		
Canada.....	15.33	.....
Nova Scotia.....	14.21	12.03-15.19
Alberta.....	17.78	13.00-22.50
<i>Miner, Datal - Mineur à la tâche</i>		
Canada.....	12.91	.....
Nova Scotia.....	11.58	9.20-13.00
Alberta.....	13.75	12.94-13.87
British Columbia	13.44	12.94-13.63
<i>Miner (Machine Cutter; Machine Driller; Machine Loader), Contract² Mineur (Haveur à la machine; foreur à la machine; chargeur à la machine), contrat²</i>		
Canada.....	15.17	.....
Nova Scotia.....	14.81	12.29-16.50
Alberta.....	18.52	16.68-23.90

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 6 - COAL MINING, 1956¹ - Concluded
Tableau 6 - CHARBONNAGES, 1956¹ - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Day (time work) Taux de salaire par hour (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Miner (Machine Cutter; Machine Driller; Machine Loader), Datal Mineur (Haveur à la machine; foreur à la machine; chargeur à la machine), à la tâche		
Canada.....	13.03	.....
Nova Scotia.....	12.50	10.70-17.10
Alberta.....	14.31	13.15-14.92
British Columbia	13.86	12.59-14.67
Motorman (Haulage Engineer) Conducteur de moteur (mécanicien de charriage)		
Canada.....	11.35	.....
Nova Scotia.....	10.41	9.74-10.85
Alberta.....	12.80	12.76-12.88
Rope Rider and Brakeman (Chain Runner; Trip Rider) Aide conducteur de moteur et serre-freins (coureur de câbles-chaînes; monteur de charriage)		
Canada.....	10.30	.....
Nova Scotia.....	9.77	9.74- 9.86
Alberta.....	12.63	12.22-12.94
British Columbia	12.64	12.55-12.76
Screenman - Tamiseur		
Canada.....	9.98	.....
Nova Scotia.....	9.70	9.00-10.01
Alberta.....	12.30	12.07-12.76
Timberman - Boiseur		
Canada.....	10.61	.....
Nova Scotia.....	10.43	9.84-10.85
Alberta.....	13.22	12.94-13.87
British Columbia	13.08	12.94-13.15

¹Coal Mining - Does not include open-pit coal mining.

¹Charbonnages - Extraction du charbon à ciel ouvert excluse.

²Work under incentive plan--rates shown are average daily earnings.

²Travail au rendement - les taux indiqués sont la moyenne des gains par jour.

Table 7 - SLAUGHTERING AND MEAT PACKING, 1956

Tableau 7 - ABATTOIRS ET CONSERVIERIES, 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	41.0	.....	
Maritime				
Provinces.....	40.4	40-48		
Quebec.....	41.6	40-50		
Ontario.....	41.9	40-48		
Manitoba	40.2	40-47½		
Saskatchewan	40.2	40-44		
Alberta.....	40.0	40-44		
British Columbia	40.0	.....	
Bacon Wrapper and Packer, Female Enveloppeuse de bacon et emballeuse				
Canada.....	1.26	.....	1.48	.....
Maritime Provinces	1.06	.72-1.29	.....	.....
Quebec.....	1.23	1.15-1.36	.....	.....
Montreal.....	1.21	1.15-1.36	.....	.....
Ontario.....	1.23	.80-1.43	1.50	1.45-1.54
Manitoba	1.33	1.26-1.43	.....	.....
Alberta.....	1.37	1.34-1.41	1.48	1.38-1.62
British Columbia	1.35	1.29-1.41	.....	.....
Boner, Beef - Désosseur de boeuf				
Canada.....	1.70	.....	1.87	.....
Quebec.....	1.72	1.43-1.86	.....	.....
Montreal.....	1.68	1.43-1.86	.....	.....
Ontario.....	1.53	1.30-1.97	.....	.....
Toronto	1.89	1.58-1.97	.....	.....
Manitoba	1.82	1.40-1.94	.....	.....
Alberta.....	1.78	1.64-1.96	1.76	1.56-1.86
British Columbia	1.81	1.75-1.87	.....	.....
Butcher - Boucher				
Canada.....	1.69	.....	1.81	.....
Quebec.....	1.70	1.54-1.92	.....	.....
Montreal.....	1.75	1.54-2.06	.....	.....
Ontario.....	1.52	1.29-1.80	1.83	1.66-1.99
Toronto	1.73	1.40-2.00	.....	.....
Manitoba	1.78	1.72-1.85	.....	.....
Saskatchewan	1.63	1.55-1.77	.....	.....
Alberta.....	1.78	1.63-1.94	1.77	1.55-1.89
British Columbia	1.84	1.70-2.09	.....	.....

Table 7 - SLAUGHTERING AND MEAT PACKING, 1956 - Continued 35
Tableau 7 - ABATTOIRS ET CONSERVÉRIES, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Carpenter - Charpentier				
Canada.....	1.90			
Quebec.....	1.87	1.80-1.94		
Montreal.....	1.87	1.58-1.99		
Ontario.....	1.87	1.52-2.00		
Manitoba.....	1.83	1.62-1.91		
Alberta.....	1.91	1.79-2.01		
British Columbia.....	2.04	1.74-2.22		
Cutter, Beef (Butcher, Beef) Débiteur de bœuf (boucher, bœuf)				
Canada.....	1.62		1.82	
Quebec.....	1.64	1.48-1.75		
Montreal.....	1.63	1.45-1.76		
Ontario.....	1.56	1.35-1.79		
Toronto.....	1.67	1.57-1.79		
Manitoba.....	1.70	1.51-1.79		
Alberta.....	1.71	1.64-1.78	1.82	1.70-1.87
British Columbia.....	1.77	1.72-1.88		
Cutter, Pork (Butcher, Pork) Débiteur de porc (boucher, porc)				
Canada.....	1.67		1.78	
Quebec.....	1.64	1.39-1.80		
Montreal.....	1.62	1.32-1.80		
Ontario.....	1.64	1.50-1.85	1.78	1.68-1.90
Manitoba.....	1.76	1.60-1.86		
Saskatchewan.....	1.56	1.55-1.67		
Alberta.....	1.70	1.63-1.75	1.76	1.63-1.85
British Columbia.....	1.79	1.75-1.81		
Ham Trimmer - Tailleur de jambons				
Canada.....	1.64		1.81	
Quebec.....	1.60	1.34-1.80		
Montreal.....	1.57	1.34-1.80		
Ontario.....	1.57	1.40-1.76		
Manitoba.....	1.71	1.60-1.92		
Alberta.....	1.72	1.69-1.75	1.79	1.71-1.91
Labourer - Manoeuvre				
Canada.....	1.53			
Quebec.....	1.41	1.21-1.53		
Montreal.....	1.43	1.35-1.55		
Ontario.....	1.57	1.43-1.63		
Toronto.....	1.62			
Manitoba.....	1.48	1.28-1.62		
Saskatchewan.....	1.41	1.34-1.43		
Alberta.....	1.48	1.43-1.56		
British Columbia.....	1.57	1.48-1.64		

Table 7 - SLAUGHTERING AND MEAT PACKING, 1956 - Continued
 Tableau 7 - ABATTOIRS ET CONSERVÉRIES, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Linker and Twister, Female Falseuse de bouts et attacheuse</i>				
Canada.....	1.23	.....	1.48	.....
Quebec.....	1.16	.85-1.33	.....	.....
Montreal.....	1.14	.85-1.33	.....	.....
Ontario.....	1.18	.85-1.38	1.58	1.42-1.67
Manitoba.....	1.17	.85-1.49	.....	.....
Saskatchewan.....	.....	.....	1.50	1.48-1.57
Alberta.....	1.39	1.34-1.41	1.46	1.43-1.48
British Columbia.....	1.34	1.32-1.41	.....	.....
<i>Lugger - Porteur</i>				
Canada.....	1.56	.....	1.74	.....
Quebec.....	1.57	1.43-1.67	.....	.....
Montreal.....	1.56	1.43-1.67	.....	.....
Ontario.....	1.49	1.25-1.67	.....	.....
Toronto.....	1.63	1.57-1.67	.....	.....
Manitoba.....	1.62	1.55-1.83	.....	.....
Alberta.....	1.64	1.61-1.67	1.73	1.63-1.84
British Columbia.....	1.58	1.47-1.66	.....	.....
<i>Machinist - Machiniste</i>				
Canada.....	1.92	.....	.....	.....
Maritime Provinces.....	1.71	1.59-1.94	.....	.....
Quebec.....	1.91	1.85-1.97	.....	.....
Ontario.....	1.92	1.59-2.12	.....	.....
Toronto.....	1.96	1.85-2.12	.....	.....
Alberta.....	2.12	2.02-2.21	.....	.....
<i>Refiner (Filterer) - Raffineur (tamiseur)</i>				
Canada.....	1.61	.....	1.84	.....
Quebec.....	1.56	1.50-1.70	.....	.....
Ontario.....	1.62	1.51-1.74	.....	.....
Prairie Provinces.....	1.70	1.64-1.80	1.85	1.79-1.90
<i>Render Man (Kettleman; Lard Cooker) Fondeur de graisse (préposé de chaudière)</i>				
Canada.....	1.60	.....	1.80	.....
Quebec.....	1.60	1.47-1.76	.....	.....
Montreal.....	1.63	1.51-1.76	.....	.....
Ontario.....	1.52	1.40-1.74	.....	.....
Toronto.....	1.52	1.40-1.59	.....	.....
Prairie Provinces.....	1.70	1.67-1.81	1.77	1.71-1.81
<i>Sausage Maker - Ouvrier en saucisses</i>				
Canada.....	1.56	.....	1.84	.....
Quebec.....	1.57	1.43-1.73	.....	.....
Montreal.....	1.56	1.43-1.73	.....	.....
Ontario.....	1.47	1.35-1.63	.....	.....

Table 7 - SLAUGHTERING AND MEAT PACKING, 1956 - Continued

Tableau 7 - ABATTOIRS ET CONSERVÉRIES, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average	Predominant Range	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante	Moyenne	Marge Prédominante
Sausage Maker - Concluded Ouvrier en saucisses - Fin	\$	\$	\$	\$
Manitoba.....	1.62	1.49-1.89	.....	.....
Alberta	1.65	1.50-1.72	1.83	1.68-2.00
British Columbia	1.73	1.63-1.86	.....	.....
Sider (Floorman) - Ecorcheur (plancher)				
Canada.....	1.88	.....	2.26	.....
Quebec.....	1.92	1.62-2.18	.....	.....
Ontario.....	1.80	1.40-1.94	.....	.....
Toronto	1.89	1.70-1.94	.....	.....
Manitoba	1.99	1.82-2.25	.....	.....
Saskatchewan.....	1.77	1.58-1.94	.....	.....
Alberta.....	.....	.....	2.26	2.16-2.39
British Columbia	2.21	2.11-2.35	.....	.....
Smoker (Smoke House Operator) Ouvrier en viande fumée				
Canada.....	1.59	.....	1.75	.....
Quebec.....	1.56	1.36-1.73	.....	.....
Montreal.....	1.57	1.35-1.73	.....	.....
Ontario.....	1.57	1.40-1.76	.....	.....
Toronto	1.64	1.26-1.76	.....	.....
Manitoba	1.69	1.50-1.79	.....	.....
Alberta	1.64	1.61-1.70	1.73	1.65-1.87
British Columbia	1.72	1.68-1.79	.....	.....
Stationary Engineer, 2nd. Class Mécanicien de machine fixe, 2ième classe				
Canada.....	2.07	.....	.....	.....
Quebec.....	2.11	2.03-2.18	.....	.....
Ontario.....	2.08	1.94-2.12	.....	.....
Toronto	2.11	.....	.....	.....
Manitoba	2.09	1.98-2.15	.....	.....
Alberta.....	2.02	1.88-2.06	.....	.....
Stationary Engineer, 3rd. Class Mécanicien de machine fixe, 3ième classe				
Canada.....	1.86	.....	.....	.....
Quebec.....	1.87	1.72-2.08	.....	.....
Montreal.....	1.88	1.72-2.08	.....	.....
Ontario.....	1.81	1.67-1.88	.....	.....
Manitoba	1.85	1.76-1.94	.....	.....
Saskatchewan.....	1.94	1.48-2.06	.....	.....
Alberta.....	1.93	1.85-2.00	.....	.....
British Columbia	2.04	1.86-2.25	.....	.....

Table 7 - SLAUGHTERING AND MEAT PACKING, 1956 - Concluded

Tableau 7 - ABATTOIRS ET CONSERVÉRIES, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Stationary Fireman</i> <i>Chauffeur de machine fixe</i>				
Canada.....	1.66	.....	.....	.....
Quebec.....	1.61	1.49-1.94	.....	.....
Ontario.....	1.70	1.48-1.81	.....	.....
Manitoba.....	1.69	1.50-1.88	.....	.....
Saskatchewan.....	1.68	1.35-1.76	.....	.....
Alberta.....	1.71	1.67-1.84	.....	.....
British Columbia.....	1.69	.....	.....	.....
<i>Steamfitter - Appareilleur à vapeur</i>				
Canada.....	1.91	.....	.....	.....
Quebec.....	1.93	1.82-2.00	.....	.....
Montreal.....	1.91	1.82-1.95	.....	.....
Ontario.....	1.85	1.53-2.03	.....	.....
Toronto.....	1.93	1.72-2.03	.....	.....
Alberta.....	1.95	1.89-2.09	.....	.....
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>				
Canada.....	1.67	.....	1.84	.....
Maritime Provinces.....	1.39	.73-1.70	.....	.....
Quebec.....	1.66	1.40-1.85	.....	.....
Montreal.....	1.74	1.42-1.85	.....	.....
Ontario.....	1.63	1.21-1.85	.....	.....
Toronto.....	1.77	1.53-1.85	.....	.....
Manitoba.....	1.73	1.43-1.85	.....	.....
Saskatchewan.....	1.67	1.55-1.81	.....	.....
Alberta.....	1.69	1.64-1.79	1.74	1.72-1.77
British Columbia.....	1.79	1.72-1.86	.....	.....

Table 8 - DAIRY PRODUCTS, 1956¹
Tableau 8 - PRODUITS LAITIERS, 1956¹

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Week (time work) Taux hebdomadaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	43.4	.....	
Newfoundland.....	43.4	40-45		
Nova Scotia.....	44.5	40-60		
New Brunswick.....	48.4	44-54		
Quebec.....	51.0	48-60		
Ontario.....	41.7	40-54		
Manitoba.....	41.3	40-54		
Saskatchewan.....	43.7	40-48		
Alberta.....	41.0	40-48		
British Columbia.....	40.1	40-44		
 <i>Bottle Filler (Bottling-Machine Operator)</i> <i>Embouteilleur (conducteur d'embouteilleuse)</i>				
Canada.....			55.40	.....
Nova Scotia.....			44.02	37.40-51.25
New Brunswick.....			41.45	36.00-47.00
Quebec.....			49.88	44.00-55.00
Montreal.....			50.60	45.00-55.00
Ontario.....			60.52	55.00-65.00
Toronto.....			62.20	60.65-64.50
Manitoba.....			54.26	50.50-59.00
Saskatchewan.....			48.28	43.85-51.92
Alberta.....			53.03	48.46-55.96
British Columbia.....			59.62	49.62-62.88
 <i>Bottle Washer (Bottle-Washing Machine Operator)</i> <i>Laveur de bouteilles (conducteur de laveuse de bouteilles)</i>				
Canada.....			53.07	.....
Nova Scotia.....			41.75	33.00-48.00
New Brunswick.....			38.22	35.00-42.00
Quebec.....			48.43	42.00-53.00
Montreal.....			50.01	43.00-53.75
Ontario.....			58.56	50.00-64.50
Toronto.....			61.30	60.65-63.65
Manitoba.....			49.36	46.00-51.50
Saskatchewan.....			46.10	39.00-51.80
Alberta.....			52.40	48.46-55.38
British Columbia.....			58.97	48.46-60.58
 <i>Buttermaker - Beurrier</i>				
Canada.....			54.11	.....
New Brunswick.....			47.79	42.00-52.00
Quebec.....			56.56	49.00-66.86
Ontario.....			58.61	50.00-69.22
Manitoba.....			53.25	42.69-61.15
Saskatchewan.....			52.05	46.15-57.69
Alberta.....			53.88	46.85-59.54
British Columbia.....			60.60	57.95-63.46

See footnote at end of table.
Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 8 - DAIRY PRODUCTS, 1956¹ - Continued
Tableau 8 - PRODUITS LAITIERS, 1956¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Week (time work) Taux hebdomadaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Can Washer - Laveur de bidons		
Canada.....	49.13	.....
Nova Scotia.....	38.89	28.85-48.20
New Brunswick.....	38.75	34.00-45.00
Quebec.....	47.17	40.00-52.10
Montreal.....	49.89	45.90-53.75
Ontario.....	55.83	45.00-62.77
Toronto.....	60.26	59.25-61.15
Manitoba.....	47.84	40.38-52.50
Saskatchewan.....	41.86	33.23-51.80
Alberta.....	49.26	39.23-53.65
British Columbia.....	57.80	48.46-60.58
Checker - Contrôleur		
Canada.....	57.51	.....
Nova Scotia.....	48.76	43.00-56.50
New Brunswick.....	44.57	37.00-57.00
Quebec.....	51.18	46.67-55.00
Montreal.....	51.66	47.00-55.00
Ontario.....	61.58	55.00-67.00
Toronto.....	63.42	60.65-68.00
Manitoba.....	54.86	52.50-59.00
Saskatchewan.....	50.75	43.45-55.38
Alberta.....	53.69	48.46-58.27
British Columbia.....	61.64	60.58-62.88
Freezer Operator - Conducteur de sorbetière		
Canada.....	55.55	.....
Nova Scotia.....	43.54	33.46-58.00
New Brunswick.....	46.75	40.00-49.00
Quebec.....	51.97	48.00-55.00
Montreal.....	52.68	50.60-55.00
Ontario.....	62.69	56.04-68.77
Toronto.....	63.15	59.00-67.40
Manitoba.....	53.00	49.22-56.00
Saskatchewan.....	51.62	47.58-54.23
Alberta.....	54.37	51.25-58.27
British Columbia.....	61.44	50.77-63.46
Labourer - Manoeuvre		
Canada.....	53.04	.....
Nova Scotia.....	41.42	30.00-51.25
New Brunswick.....	39.16	35.00-46.00
Quebec.....	45.59	39.00-52.00
Montreal.....	44.54	39.00-52.00
Ontario.....	57.36	49.44-62.20
Toronto.....	60.50	59.80-61.50
Manitoba.....	50.38	42.50-52.50
Saskatchewan.....	43.61	34.62-50.30
Alberta.....	49.39	40.00-54.23
British Columbia.....	60.84	60.58-62.88

See footnote at end of table.
Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 8 - DAIRY PRODUCTS, 1956¹ - Continued
Tableau 8 - PRODUITS LAITIERS, 1956¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Week (time work) Taux hebdomadaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Mechanic Automotive Mécanicien de véhicules automobiles		
Canada.....	65.26	.....
Nova Scotia.....	59.09	50.60-67.00
Quebec.....	60.94	49.00-74.89
Montreal.....	62.09	56.00-66.96
Ontario.....	69.15	61.20-75.00
Toronto.....	70.40	69.50-71.50
Manitoba.....	56.50	52.00-60.00
Alberta.....	56.81	51.92-63.41
British Columbia.....	73.51	70.00-77.77
Mechanic (Machine Maintenance; Machine Repairman) Mécanicien (entretien, machines; réparateur, machines)		
Canada.....	64.30	.....
Nova Scotia.....	58.07	55.00-60.00
Quebec.....	62.03	50.00-74.25
Montreal.....	62.42	51.84-77.50
Ontario.....	64.98	56.16-74.25
Toronto.....	70.20	64.15-74.65
Alberta.....	61.46	54.92-64.62
British Columbia.....	76.71	75.22-77.20
Milk or Cream Receiver - Receveur de lait ou crème		
Canada.....	56.48	.....
Nova Scotia.....	44.61	38.00-52.00
New Brunswick.....	39.67	38.00-42.00
Quebec.....	54.95	44.00-62.64
Montreal.....	53.86	49.00-57.00
Ontario.....	60.72	53.00-68.20
Toronto.....	64.43	60.65-66.65
Manitoba.....	56.13	54.00-58.00
Saskatchewan.....	50.11	42.00-56.19
Alberta.....	52.83	48.46-57.69
British Columbia.....	60.12	50.77-62.88
Packaging Operator, Female Conductrice d'emballageuse		
Canada.....	36.74	.....
Newfoundland.....	24.02	18.00-27.00
Nova Scotia.....	17.94	17.00-20.00
New Brunswick.....	27.80	.....
Quebec.....	32.55	26.40-34.70
Ontario.....	40.16	33.00-47.50
Toronto.....	45.10	40.00-47.40
Manitoba.....	34.43	32.50-37.30
Saskatchewan.....	38.46	35.45-42.69
Alberta.....	37.16	33.00-40.38
British Columbia.....	44.98	33.60-49.29

See footnote at end of table.
Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 8 - DAIRY PRODUCTS, 1956¹ - Continued
 Tableau 8 - PRODUITS LAITIERS, 1956¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Week (time work) Taux hebdomadaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Pasteurizer Operator, Fluid Milk</i> <i>Conducteur de pasteurisateur (lait liquide)</i>		
Canada.....	57.41	.....
Nova Scotia.....	48.91	35.77-57.55
New Brunswick.....	47.67	40.00-51.00
Quebec.....	52.21	45.00-58.00
Montreal.....	51.92	44.00-57.00
Ontario.....	63.37	55.58-71.00
Toronto.....	64.69	62.65-66.65
Manitoba.....	56.24	53.50-59.00
Saskatchewan.....	50.72	42.69-57.69
Alberta.....	53.29	47.50-58.27
British Columbia.....	63.60	60.58-68.08
<i>Route Salesman (On Straight Time Work)</i> <i>(Deliveryman; Driver Salesman)</i> <i>Vendeur (travail au temps) (Livreur)</i>		
Canada.....	56.01	.....
Nova Scotia.....	46.86	30.00-60.00
New Brunswick.....	44.36	39.00-53.00
Quebec.....	53.02	45.00-60.00
Montreal.....	49.95	40.00-54.00
Ontario.....	64.78	57.00-71.23
Toronto.....	67.40	65.40-70.00
Manitoba.....	59.01	45.00-69.84
Saskatchewan.....	48.02	43.34-53.54
Alberta.....	53.10	46.15-62.42
British Columbia.....	64.77	57.69-66.92
<i>Route Salesman (On Commission) (Deliveryman, Driver Salesman)</i> <i>Vendeur (à commission) (Livreur)</i>		
Canada.....	69.03	.....
Nova Scotia.....	55.70	45.00-59.76
Quebec.....	65.10	55.00-73.07
Montreal.....	66.39	56.85-73.07
Ontario.....	72.95	65.00-80.61
Toronto.....	75.03	68.62-78.90
Manitoba.....	67.07	56.59-79.48
Saskatchewan.....	62.17	50.77-72.92
Alberta.....	64.35	59.77-77.11
British Columbia.....	70.48	63.46-79.62
<i>Stableman - Homme d'écurie</i>		
Canada.....	54.27	.....
Quebec.....	48.23	43.00-52.56
Montreal.....	48.84	43.00-52.56
Ontario.....	59.28	53.20-65.20
Toronto.....	59.54	55.25-60.65
Saskatchewan.....	48.60	46.15-50.77
Alberta.....	53.17	.....

See footnote at end of table.
 Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 8 - DAIRY PRODUCTS, 1956¹ - Concluded
Tableau 8 - PRODUITS LAITIERS, 1956¹ - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Week (time work) Taux hebdomadaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
Stationary Engineer, 2nd Class Mécanicien de machine fixe, 2ième classe		
Canada.....	76.76	.....
Quebec.....	77.07	70.56-81.00
Montreal.....	76.63	70.56-77.85
Ontario.....	79.75	66.80-85.60
Manitoba.....	73.47	67.80-77.77
Saskatchewan.....	72.00	69.23-75.00
Stationary Engineer, 3rd Class Mécanicien de machine fixe, 3ième classe		
Canada.....	68.58	.....
Ontario.....	70.68	60.00-78.00
Toronto.....	76.75	74.70-78.00
Manitoba.....	63.56	51.92-66.80
Saskatchewan.....	63.16	60.00-65.77
Alberta.....	65.10	58.85-75.00
British Columbia.....	79.88	67.73-83.20
Stationary Engineer, 4th Class Mécanicien de machine fixe, 4ième classe		
Canada.....	63.48	.....
Quebec (Montreal only).....	53.60	50.00-58.00
Ontario.....	64.62	59.08-71.20
Toronto.....	69.80	65.00-71.20
Saskatchewan.....	57.00	52.80-62.31
British Columbia.....	73.45	69.23-83.20
Stationary Fireman - Chauffeur de machine fixe		
Canada.....	58.67	.....
Nova Scotia.....	42.15	33.00-53.00
Quebec.....	58.24	45.00-72.57
Montreal.....	62.20	58.00-66.60
Ontario.....	62.86	54.24-76.00

¹Dairy Products - Establishments primarily engaged in the processing of fresh milk and in the manufacture of ice cream, butter, condensed and evaporated milk, and related products. The manufacture of cheese is not covered.

¹Produits laitiers - Etablissements s'occupant surtout de la transformation du lait frais et de la fabrication de crème à la glace, beurre, lait concentré et évaporé et produits connexes. Fabrication du fromage excluse.

Table 9 - CANNED AND CURED FISH, 1956
Tableau 9 - POISSON EN CONSERVE, SALÉ ET FUMÉ, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	46.9	.....	
Newfoundland.....	49.5	44-60		
Prince Edward Island.....	56.2	53-60		
Nova Scotia.....	49.1	44-54		
New Brunswick.....	53.2	48-60		
Quebec.....	56.9	46-60		
British Columbia.....	40.4	40-44		
ATLANTIC COAST¹ - CÔTE DE L'ATLANTIQUE¹				
<i>Carpenter - Menuisier</i>				
Atlantic Coast.....			.98	.....
Newfoundland.....			.88	.70-.90
Nova Scotia.....			1.08	.89-1.23
<i>Culler - Trieur</i>				
Atlantic Coast.....			.81	.....
Newfoundland.....			.81	.60-1.14
Nova Scotia.....			.84	.66-1.01
New Brunswick.....			.74	.73-.80
<i>Filler Hand, Female (Time Work) Remplisseuse à la main (travail au temps)</i>				
Atlantic Coast.....			.43	.....
Nova Scotia.....			.48	.....
Quebec.....			.43	.....
<i>Filler, Hand, Female (Piece Work - Straight Time Earnings) Remplisseuse à la main (travail à la pièce - gains horaires normaux)</i>				
Atlantic Coast.....			.77	.....
Nova Scotia.....			.78	.....
<i>Filleter (Fish Cutter), Male Détacheur de filets (trancheur de poissons)</i>				
Atlantic Coast.....			.90	.....
Newfoundland.....			.92	.80-1.12
Prince Edward Island.....			.71	.....
Nova Scotia.....			.97	.65-1.15
Quebec.....			.62	.54-.75
<i>Filleter (Fish Cutter), Female Détacheuse de filets (trancheuse de poissons)</i>				
Atlantic Coast.....			.56	.....
Nova Scotia.....			.56	.33-.73

See footnote at end of table.
Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 9 - CANNED AND CURED FISH, 1956 - Continued
Tableau 9 - POISSON EN CONSERVE, SALÉ ET FUMÉ, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Freezer (Freezerman) - Préposé au congélateur		
Atlantic Coast .....	.90	.....
Newfoundland .....	.84	.70-1.11
Nova Scotia .....	.97	.85-1.10
New Brunswick .....	.76	.65- .85
Labourer (Fish Handler) Manoeuvre (Main d'oeuvre du poisson)		
Atlantic Coast .....	.75	.....
Newfoundland .....	.73	.60- .85
Nova Scotia .....	.88	.62-1.10
New Brunswick .....	.67	.65- .73
Quebec .....	.60	.50- .73
Lineman - Ouvrier à la chaîne		
Atlantic Coast .....	.70	.....
New Brunswick .....	.70	.....
Packer (Packer and Weigher), Male Emballleur (emballeur et peseur)		
Atlantic Coast .....	.78	.....
Newfoundland .....	.79	.55- .85
Nova Scotia .....	.88	.74- .98
New Brunswick .....	.70	.....
Packer (Packer and Weigher), Female Emballleuse (emballeuse et peseuse)		
Atlantic Coast .....	.61	.....
Newfoundland .....	.57	.55- .66
Prince Edward Island .....	.45	.....
Nova Scotia .....	.72	.60- .78
New Brunswick .....	.50	.45- .56
Quebec .....	.42	.35- .46
Retort Man (Processor) - Cuiseur à l'autoclave		
Atlantic Coast .....	.67	.....
New Brunswick .....	.71	.....
Salter - Saleur		
Atlantic Coast .....	.80	.....
Nova Scotia .....	.92	.65- .98
New Brunswick .....	.71	.....
Skinner - Ecorcheur		
Atlantic Coast .....	.83	.....
Newfoundland .....	.83	.80- .85
Nova Scotia .....	.90	.55-1.15
New Brunswick .....	.73	.65- .90

See footnote at end of table.
Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 9 - CANNED AND CURED FISH, 1956 - Continued
 Tableau 9 - POISSON EN CONSERVE, SALÉ ET FUMÉ, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Stationary Fireman (Boilerman)</i> <i>Chauffeur de machine fixe (chauffeur de chaudière)</i>		
Atlantic Coast .....	.89	.....
Nova Scotia.....	1.04	.95-1.19
New Brunswick.....	.75	.70- .90
<i>Tallyman - Contrôleur</i>		
Atlantic Coast .....	.86	.....
Newfoundland .....	.91	.....
Nova Scotia.....	.90	.85-1.10
<i>Watchman - Velleur</i>		
Atlantic Coast .....	.66	.....
Nova Scotia.....	.67	.49- .79
New Brunswick.....	.68	.66- .70
PACIFIC COAST - CÔTE DU PACIFIQUE		
Carpenter		
Menuisier	2.04	1.90-2.09
Culler		
Trieur	1.98	1.83-2.07
Filler, Hand, Female (Time Work)		
Remplisseuse à la main (travail au temps).....	1.22	1.10-1.38
Filler, Hand, Female (Piece Work - Straight Time Earnings)		
Remplisseuse à la main (travail au temps - gains horaires normaux).....	1.29	1.10-1.69
Filleter (Fish Cutter), Female		
Détacheuse de filets (trancheuse de poissons)	1.49	1.36-1.60
Filling-Machine Operator (Filler Can), Male		
Remplisseur à la machine (remplisseur de boîtes)	2.03	2.03-2.09
Filling-Machine Operator (Filler Can), Female		
Remplisseuse à la machine (remplisseuse de boîtes)	1.29	1.24-1.29
Freezer (Freezerman)		
Préposé au congélateur	1.84	1.45-1.98
Iron Chink Man		
Habilleur, machine	1.97	1.94-2.08
Labourer (Fish Handler)		
Manoeuvre (main d'oeuvre du poisson)	1.51	.....
Lineman		
Ouvrier à la chaîne.....	2.03	1.80-2.09
Packer (Packer and Weigher), Male		
Emballleur (emballeur et peseur).....	1.83	1.43-1.92

See footnote at end of table.
 Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 9 - CANNED AND CURED FISH, 1956 - Concluded
 Tableau 9 - POISSON EN CONSERVE, SALÉ ET FUMÉ, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Packer (Packer and Weigher), Female Emballeuse (emballeuse et peseuse).....	1.30	1.24-1.38
Retort Man (Processor) Cuiser à l'autoclave.....	1.78	.....
Tallyman Contrôleur	1.72	.....
Watchman Veilleur.....	1.37	1.27-1.48

¹Includes Quebec, Maritime Provinces, and Newfoundland.

¹Comprend Québec, Provinces Maritimes, et Terre-Neuve.

Table 10 - CANNED AND PRESERVED FRUITS AND VEGETABLES, 1956
 Tableau 10 - CONSERVES DE FRUITS ET LEGUMES, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	46.5	.....	
Nova Scotia.....	58.2	54-59		
Quebec.....	49.7	40-60		
Ontario.....	44.7	40-60		
Manitoba.....	41.1	40-48		
Alberta.....	45.5	44-48		
British Columbia.....	50.7	40-54		
Cook - Cuisinier				
Canada.....			1.24	.....
Quebec.....			1.14	.80-1.50
Montreal.....			1.16	1.00-1.26
Ontario.....			1.25	.90-1.50
British Columbia.....			1.35	1.10-1.57
Cutter, Peeler, Pitter, Hand, Female (time work) Coupeuse, éplucheuse, dénayauteuse, à la main (travail au temps)				
Canada.....			.74	.....
Nova Scotia.....			.36	.35-.40
Quebec.....			.58	.45-.68
Montreal.....			.60	.50-.70
Ontario.....			.75	.60-.88
British Columbia.....			.89	.80-.95
Cutter, Peeler, Pitter, Hand, Female (Piece Work - Straight-time Earnings) Coupeuse, éplucheuse, dénayauteuse, à la main (travail à la pièce - gains horaires normaux)				
Canada.....			.91	.....
Quebec.....			.60	.....
Ontario.....			.93	.69-1.30
Cutter, Peeler, Pitter, Pulper - Machine, Male Coupeur, éplucheur, dénayauteur, presseur, à la machine				
Canada.....			1.07	.....
Quebec.....			.74	.55-1.00
Ontario.....			1.20	.85-1.46
British Columbia.....			1.09	1.04-1.10
Cutter, Peeler, Pitter, Pulper - Machine, Female Coupeuse, éplucheuse, dénayauteuse, presseuse, à la machine				
Canada.....			.71	.....
Quebec.....			.58	.45-.65
Ontario.....			.70	.60-.88
British Columbia.....			.92	.89-.96

Table 10 - CANNED AND PRESERVED FRUITS AND
VEGETABLES, 1956 - Continued

49

Tableau 10 - CONSERVES DE FRUITS ET LEGUMES, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
<i>Filler, Hand (Packer, Hand), Female (time work)</i> <i>Remplisseuse à la main (empaqueteuse à la main)</i> <i>(travail au temps)</i>	\$	\$
Canada.....	.74	.....
Nova Scotia.....	.38	.35- .40
Quebec.....	.64	.50- .83
Montreal.....	.61	.45- .72
Ontario.....	.73	.60- .88
Manitoba.....	.65	.....
British Columbia.....	.85	.78- .95
<i>Filler, Hand (Packer, Hand) Female (Piece Work - Straight-time Earnings)</i> <i>Remplisseuse à la main (empaqueteuse à la main)</i> <i>(travail à la pièce - gains horaires normaux)</i>		
Canada.....	.85	.....
Ontario.....	.85	.80-1.00
<i>Filler, Machine, Male - Remplisseur à la machine</i>		
Canada.....	1.01	.....
Quebec.....	.80	.65-1.00
Ontario.....	1.09	.80-1.46
British Columbia.....	1.14	.93-1.47
<i>Filler Machine, Female - Remplisseuse à la machine</i>		
Canada.....	.84	.....
Quebec.....	.58	.50- .68
Ontario.....	.82	.60-1.23
British Columbia.....	.94	.89-1.04
<i>Labeller, Machine, Male - Etiqueteuse à la machine</i>		
Canada.....	1.11	.....
Quebec.....	.86	.75-1.00
Ontario.....	1.12	.85-1.46
British Columbia.....	1.25	1.10-1.45
<i>Labeller, Machine, Female - Etiqueteur à la machine</i>		
Canada.....	.79	.....
Quebec.....	.64	.48- .83
Montreal.....	.58	.48- .72
Ontario.....	.63	.60-1.27
British Columbia.....	.99	.....
<i>Labourer - Manoeuvre</i>		
Canada.....	.92	.....
Nova Scotia.....	.53	.....
Quebec.....	.80	.60-1.00
Montreal.....	.79	.60- .85
Ontario.....	.93	.80-1.07
Manitoba.....	.78	.75- .85
Alberta.....	.85	.82- .90
British Columbia.....	1.14	1.04-1.25

**Table 10 – CANNED AND PRESERVED FRUITS AND
VEGETABLES, 1956 – Continued**

Tableau 10 – CONSERVES DE FRUITS ET LEGUMES, 1956 – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work)	
	Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
Mechanic – Mécanicien	\$	\$
Canada.....	1.48	.....
Quebec.....	1.24	1.00–1.60
Ontario.....	1.52	1.05–1.93
British Columbia	1.46	1.30–1.59
Processor (Retort Man) – Cuiseur à l'autoclave		
Canada.....	1.08	.....
Nova Scotia.....	.60	.....
Quebec.....	.91	.65–1.10
Ontario.....	1.09	.70–1.54
Manitoba	1.15	1.05–1.20
Alberta.....	1.22	.....
British Columbia	1.38	1.20–1.54
Seamer Man (Closing-Machine Operator; Seamer Operator) Sertisseur (conducteur de machine à fermer; conducteur de sertisseur)		
Canada.....	1.08	.....
Quebec.....	.97	.65–1.10
Ontario.....	1.08	.80–1.47
British Columbia	1.22	1.04–1.50
Shipper – Expéditeur		
Canada.....	1.22	.....
Quebec.....	1.01	.65–1.25
Ontario.....	1.25	1.05–1.46
British Columbia	1.28	1.10–1.50
Sorter (Checker), Female – Trieuse (vérificatrice)		
Canada.....	.71	.....
Quebec.....	.54	.50–.60
Montreal.....	.50	.....
Ontario.....	.76	.55–1.23
Alberta.....	.70	.....
British Columbia .....	.92	.85–1.00
Stationary Engineer, 3rd Class Mécanicien de machine fixe, 3ième classe		
Canada.....	1.50	.....
Ontario.....	1.48	1.25–1.81
British Columbia	1.76	1.45–1.93
Stationary Engineer, 4th Class Mécanicien de machine fixe, 4ième classe		
Canada.....	1.39	.....
Ontario.....	1.26	1.10–1.50
British Columbia	1.60	1.50–1.77

Table 10 - CANNED AND PRESERVED FRUITS AND
VEGETABLES, 1956 - Concluded

Tableau 10 - CONSERVES DE FRUITS ET LEGUMES, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
<i>Stationary Fireman - Chauffeur de machine fixe</i>	\$	\$
Canada.....	1.13	.....
Quebec.....	1.07	.90-1.60
Ontario.....	1.15	.90-1.55
British Columbia	1.40	1.30-1.52
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>		
Canada.....	1.16	.....
Quebec.....	1.03	.90-1.23
Montreal.....	1.12	1.00-1.30
Ontario.....	1.10	.80-1.50
Alberta.....	1.17	.....
British Columbia	1.42	1.33-1.50
<i>Warehouseman - Emmagasinéur (entrepouseur)</i>		
Canada.....	1.05	.....
Quebec.....	.88	.80-1.02
Montreal.....	1.04	.93-1.26
Ontario.....	1.01	.85-1.42
British Columbia	1.19	1.04-1.31

Table 11 – FLOUR MILLS, 1956
Tableau 11 – MINOTERIES, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	40.5	.....	
Quebec.....	40.4	40–55		
Ontario.....	40.8	40–48		
Manitoba	41.1	40–48		
Saskatchewan.....	40.0	.....	
Alberta.....	40.0	.....	
<i>Bolter Operator (Sifter Operator) – Bluteur (tamiseur)</i>				
Canada.....			1.57	.....
Ontario.....			1.62	1.43–1.78
Alberta.....			1.53	1.40–1.59
<i>Electrician – Electricien</i>				
Canada.....			1.69	.....
Ontario.....			1.76	1.65–1.83
Alberta.....			1.66	1.46–1.82
<i>Elevator Man – Homme d'élévateur</i>				
Canada.....			1.42	.....
Ontario.....			1.44	1.21–1.61
Manitoba			1.31	1.18–1.39
Alberta.....			1.41	1.37–1.45
<i>Grinder Man (Floorman; Roll Tender) Broyeur (préposé aux rouleaux)</i>				
Canada.....			1.44	.....
Ontario.....			1.50	1.22–1.71
Manitoba			1.36	1.02–1.56
Alberta.....			1.49	1.33–1.59
<i>Labourer – Manoeuvre</i>				
Canada.....			1.32	.....
Ontario.....			1.36	.95–1.47
Manitoba			1.17	1.01–1.28
Saskatchewan.....			1.36	1.32–1.40
Alberta.....			1.30	1.25–1.37
<i>Millwright – Mécanicien-ajusteur</i>				
Canada.....			1.65	.....
Ontario.....			1.75	1.54–1.83
Manitoba			1.61	.....
Saskatchewan.....			1.63	1.60–1.65
Alberta.....			1.55	1.40–1.66

Table 11 - FLOUR MILLS, 1956 - Concluded
Tableau 11 - MINOTERIES, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Packer and Sewer, Feed (Bagger; Sack Filler)</i> <i>Empaqueur et coureur, provende (ensacheur)</i>		
Canada.....	1.37	.....
Ontario.....	1.42	1.21-1.56
Manitoba	1.27	1.02-1.37
<i>Packer and Sewer, Flour (Bagger; Sack Filler)</i> <i>Empaqueur et coureur, farine (ensacheur)</i>		
Canada.....	1.40	.....
Quebec.....	1.39	.....
Montreal.....	1.42	.....
Ontario.....	1.42	1.21-1.58
Manitoba	1.30	1.11-1.37
Saskatchewan.....	1.43	.....
Alberta.....	1.39	1.35-1.41
<i>Shipper - Expéditeur</i>		
Canada.....	1.37	.....
Ontario.....	1.36	.....
Manitoba	1.30	.....
Alberta.....	1.42	1.40-1.52
<i>Sweeper - Balayeur</i>		
Canada.....	1.34	.....
Quebec.....	1.27	.....
Montreal.....	1.28	.....
Ontario.....	1.41	1.25-1.47
Saskatchewan.....	1.33	1.27-1.35
Alberta.....	1.30	1.22-1.35
<i>Warehouse Labourer (Trucker, Hand)</i> <i>Travailleur d'entrepôt (cabrouétier)</i>		
Canada.....	1.37	.....
Quebec (Montreal only).....	1.34	1.33-1.39
Ontario.....	1.48	1.35-1.55
Manitoba	1.29	1.11-1.35
Saskatchewan.....	1.36	1.28-1.37
Alberta.....	1.29	1.08-1.38
<i>Wheat Cleaner - Nettoyeur de blé</i>		
Canada.....	1.43	.....
Ontario.....	1.55	1.38-1.72
Saskatchewan.....	1.40	.....
Alberta.....	1.39	1.32-1.43

Table 12 - BISCUITS AND CRACKERS, 1956
Tableau 12 - BISCUITERIES, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	43,9	40-54		
Canada				
Biscuit Cutting or Forming Machine Operator Conducteur de machine à couper ou dresser les biscuits			1.34	.93-1.53
Depositor Operator (Filling Machine Operator) Conducteur de machine à glacer ou à remplir			1.24	.96-1.46
Dough Mixer Pétrisseur			1.40	1.20-1.55
General Helper, Male Aide général			1.12	.83-1.38
General Helper, Female Aide générale			1.03	1.00-1.11
Maintenance Mechanic Mécanicien (entretien)			1.66	1.20-2.02
Ovenman (Oven Tender) Fournier (préposé aux fours)			1.38	1.10-1.54
Packer; Female Empaqueteuse .....			.82	.55-1.13
Rollerman (Brakeman; Dough Breaker) Etendeur au rouleau (pétrisseur de pâte)			1.34	1.10-1.44
Shipper Expéditeur			1.24	.95-1.50
Truck Driver Conducteur de camion			1.24	1.05-1.46
Weigher (Scale Weigher; Weight Checker), Female Peseuse (peseuse à la balance; vérificatrice de poids)			1.01	.68-1.28
Wrapping Machine Operator, Female Conductrice de machine à envelopper			1.11	.91-1.18

Table 13 - BREAD AND OTHER BAKERY PRODUCTS, 1956
Tableau 13 - PAIN ET AUTRES PRODUITS DE BOULANGERIE, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	44.8	.....	
Nova Scotia.....	46.7	44 -48		
New Brunswick.....	47.8	44 -48		
Quebec.....	48.1	40 -55		
Ontario.....	45.0	38½-48		
Manitoba	40.2	40 -44		
Saskatchewan.....	40.2	40 -44		
Alberta.....	40.3	40 -44		
British Columbia	37.8	37 -44		
<i>Baker, Bread - Boulanger</i>				
Canada.....			1.43	.....
Nova Scotia.....			1.01	.98-1.04
New Brunswick.....			1.25	1.15-1.30
Quebec.....			1.07	.92-1.20
Montreal.....			1.17	1.02-1.26
Ontario.....			1.41	1.04-1.60
Toronto			1.50	1.37-1.88
Manitoba			1.47	1.25-1.60
Saskatchewan			1.50	1.41-1.61
Alberta.....			1.57	1.48-1.67
British Columbia			2.04	1.87-2.08
<i>Baker, Cake - Pâtissier</i>				
Canada.....			1.26	.....
Nova Scotia.....			1.09	.96-1.27
New Brunswick.....			1.30	.98-1.47
Quebec.....			1.11	.86-1.32
Montreal.....			1.15	.92-1.32
Ontario.....			1.22	1.00-1.46
Toronto			1.26	1.00-1.46
Manitoba			1.44	1.14-1.53
Saskatchewan			1.51	1.34-1.78
Alberta.....			1.51	1.30-1.67
<i>Cake Icer, Female - Préposée au glaçage</i>				
Canada.....			.87	.....
Nova Scotia.....			.54	.45- .58
Quebec.....			.75	.55- .87
Montreal.....			.76	.60- .85
Ontario.....			.85	.64- .99
Toronto .....			.92	.79-1.09
Manitoba			1.12	1.00-1.28
Saskatchewan			1.25	1.19-1.30
Alberta.....			1.07	.93-1.15
British Columbia			1.48	.91-1.63

Table 13 - BREAD AND OTHER BAKERY PRODUCTS, 1956 - Continued
Tableau 13 - PAIN ET AUTRES PRODUITS DE BOULANGERIE, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Divideman (Divider) - Diviseur</i>		
Canada.....	1.35	.....
New Brunswick.....	1.03	.98-1.10
Quebec.....	1.13	.94-1.23
Montreal.....	1.20	1.03-1.23
Ontario.....	1.27	1.05-1.50
Toronto.....	1.39	1.24-1.50
Manitoba.....	1.49	1.46-1.52
Saskatchewan.....	1.53	1.46-1.61
Alberta.....	1.56	1.54-1.60
British Columbia.....	2.06	1.87-2.17
<i>General Bakery Helper, Male Aide général de boulangerie</i>		
Canada.....	1.13	.....
Nova Scotia.....	.79	.60-.91
New Brunswick.....	.78	.62-1.05
Quebec.....	1.01	.74-1.24
Montreal.....	1.06	.78-1.57
Ontario.....	1.19	.95-1.44
Toronto.....	1.24	1.05-1.57
Manitoba.....	1.21	1.03-1.31
Saskatchewan.....	1.37	1.27-1.46
Alberta.....	1.41	1.35-1.59
British Columbia.....	1.85	1.76-2.08
<i>General Bakery Helper, Female Aide générale de boulangerie</i>		
Canada.....	.89	.....
Nova Scotia.....	.52	.....
New Brunswick.....	.55	.48-.60
Quebec.....	.79	.66-.86
Montreal.....	.80	.72-.86
Ontario.....	.88	.65-1.21
Toronto.....	.96	.84-1.21
Manitoba.....	1.15	.82-1.31
Alberta.....	1.08	.82-1.29
<i>Mixer (Dough Mixer; Doughman) Pétrisseur (pétrisseur de pâte; homme de pâte)</i>		
Canada.....	1.42	.....
Nova Scotia.....	.99	.90-1.07
New Brunswick.....	1.08	1.00-1.19
Quebec.....	1.20	1.00-1.27
Montreal.....	1.25	1.07-1.30
Ontario.....	1.34	1.18-1.55
Toronto.....	1.42	1.20-1.78
Manitoba.....	1.56	1.48-1.61
Saskatchewan.....	1.62	1.53-1.75
Alberta.....	1.62	1.55-1.67
British Columbia.....	2.13	1.98-2.20

Table 13 - BREAD AND OTHER BAKERY PRODUCTS, 1956 - Continued
 Tableau 13 - PAIN ET AUTRES PRODUITS DE BOULANGERIE, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
<i>Moulderman - Mouleur</i>	\$	\$
Canada.....	1.41	.....
Nova Scotia.....	.89	.....
New Brunswick.....	.94	.83-1.00
Quebec.....	1.10	.97-1.21
Montreal.....	1.13	1.10-1.21
Ontario.....	1.20	.97-1.47
Toronto	1.32	1.05-1.63
Manitoba	1.41	1.38-1.46
Saskatchewan	1.53	1.52-1.61
Alberta.....	1.57	1.54-1.59
British Columbia	2.03	1.93-2.08
<i>Ovenman (Oven tender) - Fournier (préposé aux fours)</i>		
Canada.....	1.33	.....
Nova Scotia.....	.97	.92-1.02
New Brunswick.....	1.04	.98-1.10
Quebec.....	1.11	.93-1.23
Montreal.....	1.14	1.02-1.26
Ontario.....	1.27	1.05-1.56
Toronto	1.38	1.15-1.78
Manitoba	1.46	1.30-1.56
Saskatchewan	1.54	1.49-1.61
Alberta.....	1.60	1.54-1.67
British Columbia	2.10	1.96-2.17
<i>Shipper (Shipping Room Worker) Expéditeur (préposé de salle d'expédition)</i>		
Canada.....	1.27	.....
Nova Scotia.....	.93	.....
New Brunswick.....	1.01	.94-1.09
Quebec.....	1.09	.92-1.22
Montreal.....	1.10	.92-1.22
Ontario.....	1.24	1.00-1.45
Toronto	1.29	1.10-1.59
Manitoba	1.59	1.51-1.74
Saskatchewan	1.40	1.33-1.43
Alberta.....	1.35	1.28-1.41
British Columbia	1.98	1.81-2.16
<i>Stationary Fireman - Chauffeur de machine fixe</i>		
Canada.....	1.31	.....
Quebec.....	1.20	1.15-1.30
Montreal.....	1.23	1.15-1.30
Ontario.....	1.27	1.21-1.30
Manitoba	1.53	1.50-1.62
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>		
Canada.....	1.22	.....
New Brunswick.....	1.05	.94-1.15
Quebec.....	1.10	1.00-1.25
Montreal.....	1.13	1.00-1.25

Table 13 - BREAD AND OTHER BAKERY PRODUCTS, 1956 - Continued
Tableau 13 - PAIN ET AUTRES PRODUITS DE BOULANGERIE, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Truck Driver - Concluded - Conducteur de camion - Fin</i>		
Ontario.....	1.28	1.00-1.59
Toronto	1.36	1.00-1.66
Manitoba	1.43	1.36-1.56
Saskatchewan	1.47	1.44-1.56
Alberta.....	1.36	1.28-1.41
<i>Wrapping Machine Operator (Bread Wrapper; Cake wrapper; Sweet Bread Wrapper), Male Conducteur de machine à envelopper (enveloppeur de pain)</i>		
Canada.....	1.29	.....
Nova Scotia.....	.97	.91-1.00
New Brunswick.....	1.00	.90-1.15
Quebec.....	1.11	.93-1.26
Montreal.....	1.16	1.02-1.26
Ontario.....	1.24	1.01-1.50
Toronto	1.29	1.06-1.63
Manitoba	1.35	1.28-1.45
Saskatchewan	1.48	1.32-1.61
Alberta.....	1.37	1.35-1.40
British Columbia	2.02	1.87-2.08
<i>Wrapping Machine Operator (Bread Wrapper; Cake Wrapper; Sweet Goods Wrapper), Female Conductrice de machine à envelopper (enveloppeuse de pain)</i>		
Canada.....	.96	.....
Nova Scotia.....	.57	.42- .64
New Brunswick.....	.59	.49- .67
Quebec.....	.76	.46- .90
Montreal.....	.83	.74- .90
Ontario.....	.89	.70-1.13
Toronto	1.04	.84-1.13
Manitoba	1.04	.73-1.39
Saskatchewan	1.36	1.23-1.61
Alberta.....	1.08	1.03-1.14
British Columbia	2.03	1.51-2.08
<i>Route Salesman, Truck (On commission) Vendeur - Ilvreur, camion (à commission)</i>		
	Per Week Par semaine	Per Week Par semaine
Canada.....	73.40	.....
Nova Scotia.....	57.36	47.50-72.84
New Brunswick.....	58.78	47.50-68.00
Quebec.....	65.88	58.17-72.20
Montreal.....	66.93	60.00-72.20
Ontario.....	77.98	58.33-98.00
Toronto	80.49	55.00-107.00
Manitoba	69.50	55.00-86.35
Saskatchewan	67.24	60.00-85.77
Alberta.....	72.48	68.85-76.11
British Columbia	82.40	70.00-114.15

Table 13 – BREAD AND OTHER BAKERY PRODUCTS, 1956 – Concluded
 Tableau 13 – PAIN ET AUTRES PRODUITS DE BOULANGERIE, 1956 – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work)	
	Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
Route Salesman, Wagon (On Commission) Vendeur – livreur, voiture (à commission)	\$ Per Week Par semaine	\$ Per Week Par semaine
Canada.....	64.38	.....
Quebec.....	56.35	50.00–59.00
Ontario.....	69.34	50.00–80.00

Table 14 – CARBONATED BEVERAGES, 1956
Tableau 14 – EAUX GAZEUSES, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	45.8	.....	
Atlantic Provinces.....	47.3	44-50		
Quebec.....	46.0	40-50		
Ontario.....	45.9	40-50		
Manitoba	46.2	42½-48		
Saskatchewan.....	44.4	44-45		
Alberta.....	43.8	40-45		
British Columbia	44.7	44-45		
 <i>Bottling Machine Operator</i> <i>Conducteur de machine à embouteiller</i>				
Canada.....			1.19	.....
Nova Scotia.....			.93	.70-1.15
Quebec.....			1.23	.75-1.44
Montreal.....			1.39	1.20-1.44
Ontario.....			1.21	.95-1.47
Toronto			1.26	.95-1.47
Manitoba			1.20	.95-1.40
Alberta.....			1.37	1.25-1.59
 <i>Labourer – Manoeuvre</i>				
Canada.....			1.20	.....
Atlantic Provinces.....			.90	.85-1.10
Quebec.....			1.20	.80-1.44
Montreal.....			1.25	.89-1.44
Ontario.....			1.23	1.10-1.36
Toronto			1.22	1.18-1.34
Manitoba			1.10	.75-1.31
Saskatchewan			1.12	1.00-1.25
Alberta.....			1.18	1.04-1.30
 <i>Mechanic (Machine Repairman)</i> <i>Mécanicien (réparateur de machines)</i>				
Canada.....			1.56	.....
Quebec.....			1.62	1.25-1.88
Montreal.....			1.66	1.47-1.88
Ontario.....			1.53	1.42-1.62
Toronto			1.54	1.45-1.58
Prairie Provinces.....			1.53	1.44-1.64
 <i>Mechanic, Automotive</i> <i>Mécanicien de véhicules automobiles</i>				
Canada.....			1.54	.....
Quebec.....			1.53	1.20-1.70
Montreal.....			1.57	1.20-1.70
Ontario.....			1.55	1.35-1.73
Toronto			1.58	1.44-1.73

Table 14 - CARBONATED BEVERAGES, 1956 - Concluded
Tableau 14 - EAUX GAZEUSES, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Shipper - Expéditeur</i>		
Canada.....	1.34	.....
Atlantic Provinces.....	1.21	1.10-1.32
Quebec.....	1.34	1.12-1.50
Montreal.....	1.36	1.10-1.52
Ontario.....	1.34	1.10-1.50
Toronto.....	1.41	1.25-1.50
Manitoba.....	1.45	1.41-1.53
British Columbia.....	1.30	1.25-1.41
<i>Syrup Maker - Préposé à la fabrication du sirop</i>		
Canada.....	1.32	.....
Atlantic Provinces.....	1.23	1.00-1.36
Quebec.....	1.39	.90-1.66
Montreal.....	1.33	.90-1.57
Ontario.....	1.32	1.05-1.63
Toronto.....	1.35	1.23-1.50
Manitoba.....	1.26	1.15-1.44
Alberta.....	1.42	1.32-1.45
<i>Driver Salesman (On Commission) Chauffeur-vendeur (à commission)</i>		
	Per Week par semaine	Per Week par semaine
Canada.....	73.52	.....
Atlantic Provinces.....	53.91	47.32-65.56
Quebec.....	80.39	54.82-98.61
Montreal.....	82.06	54.82-98.61
Ontario.....	70.04	55.98-84.21
Toronto.....	69.39	51.35-84.21
Manitoba.....	76.50	65.41-89.44
Saskatchewan.....	67.91	60.67-80.00
Alberta.....	69.33	60.00-79.93
British Columbia.....	72.02	55.00-80.89
<i>Driver Salesman, Helper (On Commission) Aide chauffeur-vendeur (à commission)</i>		
Canada.....	52.18	.....
Quebec.....	53.54	35.94-65.33
Montreal.....	55.98	36.00-65.33
Ontario.....	50.21	35.00-59.89
Toronto.....	52.39	34.75-59.89
Manitoba.....	52.35	50.00-52.88
Saskatchewan.....	50.23	40.00-55.00
Alberta.....	50.54	47.12-56.44

Table 15 - BREWERIES, 1956
Tableau 15 - BRASSERIES, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	40.2	.....	
Atlantic Provinces.....	44.2	40-50		
Quebec.....	40.0	.....	
Ontario.....	40.0	.....	
Manitoba.....	40.0	.....	
Saskatchewan.....	40.0	.....	
Alberta.....	40.0	.....	
British Columbia.....	40.0	.....	
Bottle Shop Worker, Skilled Travailleur spécialisé d'atelier d'embouteillage				
Canada.....			1.80	.....
Atlantic Provinces.....			1.20	1.11-1.27
Quebec.....			1.87	.....
Montreal.....			1.87	.....
Ontario.....			1.84	.....
Manitoba.....			1.79	1.75-1.83
Saskatchewan.....			1.76	1.74-1.81
Alberta.....			1.77	1.73-1.80
British Columbia.....			1.76	1.66-1.86
Bottle Shop Worker, Semi-Skilled Travailleur mi-spécialisé d'atelier d'embouteillage				
Canada.....			1.74	.....
Atlantic Provinces.....			1.14	1.10-1.22
Quebec.....			1.80	.....
Montreal.....			1.80	.....
Ontario.....			1.80	1.79-1.84
Manitoba.....			1.78	1.70-1.79
Saskatchewan.....			1.69	1.66-1.71
Alberta.....			1.73	1.68-1.75
British Columbia.....			1.80	1.79-1.82
Bottle Shop Worker, Unskilled Travailleur non spécialisé d'atelier d'embouteillage				
Canada.....			1.75	.....
Atlantic Provinces.....			1.10	1.05-1.15
Quebec.....			1.77	1.74-1.80
Montreal.....			1.77	1.74-1.80
Ontario.....			1.78	.....
Manitoba.....			1.79	.....
Alberta.....			1.67	1.60-1.72
British Columbia.....			1.76	1.58-1.79
Bottling Mechanic - Mécanicien à l'embouteillage				
Canada.....			2.04	.....
Quebec.....			2.12	1.97-2.20
Montreal.....			2.14	2.08-2.20

Table 15 - BREWERIES, 1956 - Continued
Tableau 15 - BRASSERIES, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Bottling Mechanic - Concluded</i> <i>Mécanicien à l'embouteillage - Fin</i>		
Ontario.....	2.07	1.95-2.23
Alberta.....	1.84	1.81-1.89
British Columbia	1.87	1.86-1.91
<i>Brewhouse Worker, Skilled</i> <i>Travailleur spécialisé de brasserie</i>		
Canada.....	1.85	.....
Atlantic Provinces.....	1.23	1.15-1.39
Quebec.....	2.03	1.87-2.13
Montreal.....	2.04	1.87-2.13
Ontario.....	1.84	1.84-1.91
Toronto	1.86	1.84-1.91
Manitoba	1.94	1.88-1.96
Saskatchewan	1.88	1.86-1.91
Alberta.....	1.87	1.84-1.90
British Columbia	1.88	1.74-1.93
<i>Brewhouse Worker, Semi-Skilled</i> <i>Travailleur mi-spécialisé de brasserie</i>		
Canada.....	1.79	.....
Atlantic Provinces.....	1.16	1.10-1.27
Quebec.....	1.84	1.80-1.88
Montreal.....	1.84	1.80-1.88
Ontario.....	1.83	.....
Toronto	1.85	.....
Manitoba	1.89	1.87-1.91
Saskatchewan	1.85	1.78-1.91
Alberta.....	1.80	1.73-1.83
British Columbia	1.82	1.62-1.90
<i>Brewhouse Worker, Unskilled</i> <i>Travailleur non spécialisé de brasserie</i>		
Canada.....	1.77	.....
Atlantic Provinces.....	1.11	1.05-1.22
Quebec.....	1.79	1.74-1.80
Montreal.....	1.79	1.74-1.80
Ontario.....	1.68	1.42-1.86
Manitoba	1.90	1.88-1.91
Saskatchewan	1.71	1.70-1.75
Alberta.....	1.75	1.68-1.80
British Columbia	1.81	1.69-1.88
<i>Loader and Unloader - Chargeur et déchargeur</i>		
Canada.....	1.75	.....
Atlantic Provinces.....	1.06	1.05-1.10
Quebec.....	1.79	1.74-1.80
Montreal.....	1.79	.....
Ontario.....	1.82	1.79-1.86
Alberta.....	1.68	1.59-1.73

Table 15 - BREWERIES, 1956 - Concluded

Tableau 15 - BRASSERIES, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Stationary Engineer, 2nd Class</i> <i>Mécanicien de machine fixe, 2ième classe</i>		
Canada.....	2.28	.....
Quebec.....	2.21	2.19-2.24
Montreal.....	2.22	.....
Ontario.....	2.56	2.35-2.65
Manitoba	2.18	2.05-2.23
Saskatchewan	2.03	2.02-2.06
<i>Stationary Engineer, 3rd Class</i> <i>Mécanicien de machine fixe, 3ième classe</i>		
Canada.....	2.12	.....
Atlantic Provinces.....	1.37	1.25-1.44
Ontario.....	2.27	1.82-2.46
Toronto	2.36	2.18-2.46
Manitoba	2.13	2.05-2.18
Saskatchewan	2.00	1.97-2.02
Alberta.....	1.97	1.95-2.03
British Columbia	2.13	1.70-2.33
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>		
Canada.....	1.81	.....
Atlantic Provinces.....	1.19	1.05-1.27
Quebec.....	1.83	1.68-1.95
Montreal.....	1.85	1.68-1.95
Ontario.....	1.84	1.71-1.93
Manitoba	1.73	1.49-1.89
Saskatchewan	1.76	1.71-1.88
British Columbia	1.78	1.62-1.86

Table 16 - CONFECTIONERY, 1956
Tableau 16 - CONFISERIES, 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	42.5	.....	
Atlantic Provinces.....	44.4	44-47		
Quebec.....	42.5	40-50		
Ontario.....	42.0	40-45		
Manitoba	43.0	40-44		
Candy Maker (Confectioner) Bonbonneur (confiseur)				
Canada.....	1.32	.....	
Atlantic Provinces.....	1.11	1.00-1.24		
Quebec (Montreal only).....	1.29	1.11-1.45		
Ontario.....	1.37	1.20-1.50		
Toronto	1.40	1.19-1.60		
Manitoba	1.44	1.21-1.82		
Candy Maker's Helper (Confectioner's Helper) Aide-bonbonneur (aide confiseur)				
Canada.....	1.04	.....	
Atlantic Provinces.....	.93	.87-1.05		
Quebec (Montreal only).....	.98	.65-1.33		
Ontario.....	1.09	1.00-1.25		
Toronto	1.08	1.00-1.20		
Manitoba .....	.93	.78-1.00		
Chocolate Dipper, Hand, Female Trempeuse au chocolat, à la main				
Canada.....	.86	.....	.86	.....
Maritime Provinces .....			.77	.73- .79
Quebec (Montreal only).....	.95	.80-1.03		
Ontario.....	.82	.70- .92	.99	.76-1.06
Toronto .....	.82	.71- .92		
Manitoba .....	.80	.62- .93		
Conche Operator Conducteur de mélangeuse				
Canada.....	1.18	.....	
Quebec (Montreal only).....	1.21	1.00-1.31		
Ontario (Toronto only).....	1.25	1.13-1.33		

Table 16 - CONFECTIONERY, 1956 - Concluded
Tableau 16 - CONFISERIES, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Enrobing Machine Operator's Helper, Female Aide-conductrice d'enrobeuse</i>				
Canada.....	.70	.....	1.03	.....
Quebec (Montreal only).....	.76	.65-.88	.....	.....
Ontario.....	.....	.....	.95	.91-.96
Toronto .....	.77	.60-.90	.....	.....
<i>Fancy Packer, Hand, Female Remplisseuse à la main de boîtes de fantaisie</i>				
Canada.....	.83	.....	.71	.....
Quebec (Montreal only).....	.79	.55-1.01	.....	.....
Ontario.....	.83	.65-.93	.93	.80-.95
Toronto .....	.83	.65-.90	.....	.....
Manitoba .....	.66	.55-.81	.....	.....
<i>Moulding Machine Operator Conducteur de machine à mouler</i>				
Canada.....	1.26	.....	.....	.....
Ontario.....	1.27	1.13-1.40	.....	.....
Toronto	1.26	1.10-1.40	.....	.....
<i>Shipper - Expéditeur</i>				
Canada.....	1.18	.....	.....	.....
Atlantic Provinces.....	.95	.82-1.10	.....	.....
Quebec (Montreal only).....	1.16	1.00-1.31	.....	.....
Ontario.....	1.24	1.10-1.36	.....	.....
Toronto	1.21	1.00-1.35	.....	.....
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>				
Canada.....	1.22	.....	.....	.....
Atlantic Provinces.....	1.00	.93-1.04	.....	.....
Quebec (Montreal only).....	1.15	1.00-1.32	.....	.....
Ontario.....	1.38	1.22-1.50	.....	.....
Toronto	1.38	1.22-1.50	.....	.....
<i>Wrapping Machine Operator, Female Conductrice de machine à envelopper</i>				
Canada.....	.92	.....	1.03	.....
Quebec (Montreal only).....	.94	.80-.98	.....	.....
Ontario.....	.94	.78-1.15	1.02	.95-1.19
Toronto .....	.95	.78-1.15	.....	.....

Table 17 - TOBACCO, CIGARS, AND CIGARETTES, 1956
Tableau 17 - TABAC, CIGARES, ET CIGARETTES, 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
Average Moyenne				
Range Marge				
Canada.....	40.2			
Quebec.....	40.2	40-48		
<i>Adjuster - Régleur</i>				
Canada.....	1.87			
Quebec.....	1.87	1.69-2.05		
Montreal.....	1.89	1.74-2.05		
<i>Binderlayer, Female Poseuse d'enveloppes</i>				
Canada.....			1.42	
Quebec (Montreal only).....			1.42	1.12-1.70
<i>Cigarette-Making Machine Catcher, Female Receveuse (confectionneuse de cigarettes)</i>				
Canada.....	1.36			
Quebec.....	1.37	1.27-1.56		
Montreal.....	1.41	1.27-1.56		
<i>Cigarette-Making Machine Operator, Male Conducteur de confectionneuse de cigarettes</i>				
Canada.....	1.79			
Quebec.....	1.79	1.64-1.85		
<i>Cigarette-Making Machine Operator, Female Conductrice de confectionneuse de cigarettes</i>				
Canada.....	1.46			
Quebec (Montreal only).....	1.46	1.41-1.46		
<i>Cigarette Packer, Machine, Female Empaqueuse de cigarettes à la machine</i>				
Canada.....	1.34			
Quebec.....	1.33	1.10-1.69		
Montreal.....	1.53	1.42-1.69		
<i>Cigar Roller, Female Enrouleuse de cigares</i>				
Canada.....			.92	
Quebec (Montreal only).....			.92	.83-1.03

Table 17 - TOBACCO, CIGARS, AND CIGARETTES, 1956 - Continued

Tableau 17 - TABAC, CIGARES, ET CIGARETTES, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Cutting Machine Operator Conducteur de hacheuse				
Canada.....	1.63	.....	.....	.....
Quebec.....	1.63	1.57-1.67	.....	.....
Examiner, Female - Vérificatrice				
Canada.....	.....	.....	1.62	.....
Quebec (Montreal only) .....	.....	.....	1.62	1.16-1.71
Filler Feeder, Female Alimenteuse de tripes				
Canada.....	.....	.....	1.53	.....
Quebec (Montreal only).....	.....	.....	1.53	1.10-1.70
Labourer (Unskilled Worker) Male Manoeuvre (travailleur non spécialisé)				
Canada.....	1.48	.....	.....	.....
Quebec.....	1.47	1.42-1.57	.....	.....
Montreal.....	1.44	1.01-1.57	.....	.....
Labourer (Unskilled Worker) Female Manoeuvre (travailleuse non spécialisée)				
Canada.....	1.21	.....	.....	.....
Quebec.....	1.21	1.12-1.27	.....	.....
Montreal.....	1.20	1.12-1.29	.....	.....
Machinist - Machiniste				
Canada.....	2.02	.....	.....	.....
Quebec.....	2.02	1.88-2.15	.....	.....
Montreal.....	2.08	1.99-2.15	.....	.....
Packer, Hand, Female Empaqueuse à la main				
Canada.....	1.22	.....	1.53	.....
Quebec.....	1.22	1.10-1.28	.....	.....
Montreal.....	.....	.....	1.53	1.47-1.57
Shipper - Expéditeur				
Canada.....	1.71	.....	.....	.....
Quebec.....	1.71	1.50-1.85	.....	.....
Montreal.....	1.74	1.33-1.85	.....	.....
Stemmer, Machine, Cigar, Female Écôteuse à la machine, cigares				
Canada.....	.....	.....	1.42	.....
Quebec.....	.....	.....	1.42	1.24-1.58
Montreal.....	.....	.....	1.41	1.23-1.58

Table 17 - TOBACCO, CIGARS, AND CIGARETTES, 1956 - Concluded 69
 Tableau 17 - TABAC, CIGARES, ET CIGARETTES, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Stemmer, Machine, Cigarettes, Female</i> <i>Écôteuse à la machine, cigarettes</i>				
Canada.....	1.31	.....	.....	.....
Quebec.....	1.31	1.14-1.62	.....	.....
<i>Wrapper Layer, Female - Enveloppeuse</i>				
Canada.....	.....	.....	1.57	.....
Quebec (Montreal only).....	.....	.....	1.57	1.24-1.71

Table 18 - RUBBER FOOTWEAR, 1956
Tableau 18 - CHAUSSURES DE CAOUTCHOUC, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	45.1	.....	
Quebec.....	45.9	45-50		
Ontario.....	43.5	42½-45		
<i>Beam-Press Cutter (Clicking Machine Operator)</i> <i>Conducteur de découpeuse</i>				
Canada.....			1.62	.....
Quebec.....			1.62	1.49-1.64
<i>Calender Operator - Conducteur de calandre</i>				
Canada.....			1.59	.....
Quebec.....			1.61	1.54-1.73
<i>Cementer, Female - Colleuse au ciment</i>				
Canada.....			1.14	.....
Quebec.....			1.10	.91-1.28
Ontario.....			1.18	1.17-1.20
<i>Compounder - Mélangeur</i>				
Canada.....			1.65	.....
Quebec.....			1.68	1.56-1.90
<i>Heel, Sole and Slab Press Operator</i> <i>Conducteur de presse (talons, semelles, et slabs)</i>				
Canada.....			1.41	.....
Quebec.....			1.39	1.26-1.55
<i>Mallet-and-Die Cutter - Coupeur à l'emporte-pièce</i>				
Canada.....			1.39	.....
Quebec.....			1.37	1.02-1.56
<i>Millman, Mixer (Rubber Mixer)</i> <i>Préposé de cylindres, mélangeur</i>				
Canada.....			1.60	.....
Quebec.....			1.59	1.36-1.74
<i>Millman, Warmer - Préposé de cylindres, réchauffeur</i>				
Canada.....			1.52	.....
Quebec.....			1.53	1.46-1.58
<i>Outsole Machine Cutter (Electric Knife Cutter)</i> <i>Coupeur de semelles extérieures (coupeur au couteau électrique)</i>				
Canada.....			1.63	.....
Quebec.....			1.66	1.44-1.91

Table 18 - RUBBER FOOTWEAR, 1956 - Concluded
Tableau 18 - CHAUSSURES DE CAOUTCHOUC, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
<i>Packer, Case - Emballeur, caisse</i>	\$	\$
Canada.....	1.45	.....
Quebec.....	1.47	1.44-1.57
<i>Sewing-Machine Operator, Cloth, Female Couseuse à la machine (tissu)</i>		
Canada.....	1.14	.....
Quebec.....	1.12	.99-1.34
<i>Shoemaker, Male¹ - Cordonnier¹</i>		
Canada.....	1.36	.....
Quebec.....	1.33	1.15-1.46
<i>Shoemaker, Female¹ - Cordonnière¹</i>		
Canada.....	1.13	.....
Quebec.....	1.10	1.00-1.31
Ontario.....	1.17	1.15-1.18
<i>Stripper - Démouleur</i>		
Canada.....	1.48	.....
Quebec.....	1.50	1.48-1.56
Ontario.....	1.44	1.40-1.47

¹Includes Tennis Shoes, Lumberman Shoes, Light Shoes, Cloth Shoes, and Boots.

¹Comprend souliers de tennis, bottes de chantier, chaussures légères, chaussures de canvas, et bottes.

Table 19 – RUBBER TIRES AND TUBES, 1956
 Tableau 19 – PNEUS ET CHAMBRES A AIR EN CAOUTCHOUC, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada.....	40.0	.....	
Ontario.....	40.0	.....	
Banbury Operator (Banbury Millman; Banbury Mixer) Conducteur de banbury				
Canada.....			1.95	.....
Ontario.....			1.95	1.79-2.01
Toronto			1.91	1.73-2.14
Bias-Cutter Operator (Cutter) Conducteur de biseauteuse (coupeur)				
Canada.....			2.08	.....
Ontario.....			2.08	1.89-2.35
Toronto			2.22	1.87-2.47
Calender Operator – Conducteur de calandre				
Canada.....			2.15	.....
Ontario.....			2.15	2.02-2.34
Compounder – Mélangeur				
Canada.....			1.93	.....
Ontario.....			1.93	1.80-2.20
Toronto			1.82	1.58-1.98
Individual Vulcanizer, Tire Vulcanisateur individuel, pneus				
Canada.....			2.00	.....
Ontario.....			2.00	1.84-2.19
Individual Vulcanizer, Tube Vulcanisateur individuel, chambres à air				
Canada.....			2.07	.....
Ontario.....			2.07	1.72-2.23
Toronto			2.00	1.67-2.23
Inspector, Final Tire – Inspecteur (pneu fini)				
Canada.....			2.04	.....
Ontario.....			2.04	1.81-2.37
Millman, Mixer (Millman; Rubber Mixer) Préposé de cylindres, mélangeur				
Canada.....			1.90	.....
Ontario.....			1.90	1.64-2.04

Table 19 - RUBBER TIRES AND TUBES, 1956 - Concluded 73
 Tableau 19 - PNEUS ET CHAMBRES A AIR EN CAOUTCHOUC, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
<i>Millman, Warmer - Préposé de cylindres, réchauffeur</i>	\$	\$
Canada.....	2.01	.....
Ontario.....	2.01	1.88-2.16
<i>Pot Heater Curer, Tire Préposé de moules à pneu (vulcanisation)</i>		
Canada.....	2.10	.....
Ontario.....	2.10	1.88-2.26
<i>Tire Builder, Passenger - Confectionneur de pneus</i>		
Canada.....	1.97	.....
Ontario.....	1.97	1.80-2.20
Toronto	1.94	1.81-2.06
<i>Tire Builder, Undercut Confectionneur de pneus (undercut)</i>		
Canada.....	2.02	.....
Ontario.....	2.02	1.98-2.07

Table 20 - RUBBER PRODUCTS, N.E.S., 1956
 Tableau 20 - PRODUITS DU CAOUTCHOUC, N.D.A., 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
Average Moyenne				
Range Marge				
Canada.....	42.9			
Quebec.....	44.3	42½-48		
Ontario.....	42.2	40-45		
Banbury Operator (Banbury Millman; Banbury Mixer) Conducteur de banbury				
Canada.....			1.66	
Ontario.....			1.70	1.44-1.80
Bias-Cutter Operator (Cutter) Conducteur de biseauteuse (coupeur)				
Canada.....			1.77	
Ontario.....			1.74	1.57-2.01
Calender Operator Conducteur de calandre				
Canada.....			1.77	
Ontario.....			1.89	1.63-2.05
Compounder - Mélangeur				
Canada.....	1.45		1.65	
Ontario.....	1.57	1.23-1.72	1.64	1.39-1.95
Inspector, Finished Goods, Male Inspecteur (produits finis)				
Canada.....	1.51			
Quebec.....	1.47	1.10-1.65		
Ontario.....	1.59	1.43-1.70		
Inspector, Finished Goods, Female Inspectrice (produits finis)				
Canada.....	1.05		1.14	
Quebec.....	.83	.75-1.21		
Ontario.....	1.13	.97-1.22	1.26	1.13-1.40
Millman, Mixer (Mixing Millman) Préposé de cylindres, mélangeur				
Canada.....			1.68	
Ontario.....			1.68	1.39-1.81

Table 20 - RUBBER PRODUCTS, N.E.S., 1956 - Concluded
 Tableau 20 - PRODUITS DU CAOUTCHOUC, N.D.A., 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Millman, Warmer</i>				
<i>Préposé de cylindres, réchauffeur</i>				
Canada.....	.....	.....	1.74	.....
Ontario.....	.....	.....	1.80	1.65-2.01
<i>Packer, Case - Emballeur (caisse)</i>				
Canada.....	1.54	.....	.....	.....
Ontario.....	1.66	1.55-1.79	.....	.....
<i>Pressman, Belt and Flat Goods (Belt Curer)</i>				
<i>Presseur, courroies et pièces unies (bande de vulcanisation)</i>				
Canada.....	.....	.....	1.78	.....
Ontario.....	.....	.....	1.75	1.68-1.92
<i>Pressman, Moulded Goods (Moulder)</i>				
<i>Presseur, pièces moulées (mouleur)</i>				
Canada.....	.....	.....	1.74	.....
Quebec.....	.....	.....	1.59	1.37-1.64
Ontario.....	.....	.....	1.77	1.40-1.93
Toronto .....	.....	.....	1.64	1.50-1.77
<i>Trimmer and Finisher, Female</i>				
<i>Ebarbeuse et finisseuse</i>				
Canada.....	.87	.....	1.23	.....
Quebec.....	.69	.60- .75	1.22	1.02-1.48
Ontario.....	.97	.75-1.14	1.23	.93-1.38
Toronto .....	.....	.....	1.13	.82-1.45

Table 21 - MAINTENANCE (ALL RUBBER PRODUCTS)¹, 1956
Tableau 21 - ENTRETIEN (TOUS PRODUITS DU CAOUTCHOUC)¹, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	42.5	.....	
Quebec.....	45.5	42½-50		
Ontario.....	41.1	40 -45		
Carpenter - Charpentier				
Canada.....			1.65	.....
Quebec.....			1.42	1.30-1.56
Ontario.....			1.79	1.66-1.98
Toronto			1.87	1.69-1.98
Electrician - Electricien				
Canada.....			1.84	.....
Quebec.....			1.65	1.45-1.88
Montreal.....			1.82	1.65-1.89
Ontario.....			1.88	1.77-1.98
Toronto			1.92	1.71-1.98
Labourer - Manoeuvre				
Canada.....			1.22	.....
Quebec.....			1.16	1.00-1.31
Montreal.....			1.25	1.21-1.33
Ontario.....			1.35	1.10-1.67
Toronto			1.25	1.10-1.53
Machinist - Machiniste				
Canada.....			1.89	.....
Quebec.....			1.62	1.35-2.04
Ontario.....			1.93	1.75-2.10
Toronto			1.95	1.92-1.98
Mechanic - Mécanicien				
Canada.....			1.73	.....
Quebec.....			1.47	1.30-1.80
Montreal.....			1.68	1.54-1.89
Ontario.....			1.81	1.62-1.98
Toronto			1.87	1.61-1.98

¹Includes Maintenance employees in the following: Rubber Footwear, Rubber Tires and Tubes, and Rubber Products, N.E.S.

¹Comprend les employés d'entretien dans les groupes suivants: Chaussures de Caoutchouc, Pneus et Chambres à Air en Caoutchouc, et Produits de Caoutchouc N.D.A.

Table 22 - BOOTS AND SHOES, 1956
Tableau 22 - CHAUSSURES, 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	44.3	.....	
New Brunswick.....	44.0	.....	
Quebec.....	45.3	40-48		
Ontario.....	43.2	40-48		
Bed Laster (Bed-Machine Operator; McKay Laster) Monteur (metteur enforme McKay)				
Canada.....	1.19	.....	1.60	.....
Quebec.....	1.28	1.10-1.40	1.69	1.30-2.11
Montreal.....	1.34	1.30-1.40	1.71	1.40-2.24
Ontario.....	1.14	1.00-1.29	1.53	1.25-1.78
Toronto.....	.....	.....	1.47	1.25-1.75
Blinding Stitcher, Female - Bordeuse				
Canada.....	.85	.....	1.03	.....
Quebec.....	.81	.70-.90	1.01	.80-1.20
Montreal.....	.90	.80-1.05	1.11	.90-1.28
Ontario.....	.90	.74-1.10	1.09	.94-1.30
Toronto.....	.97	.90-1.05	.....	.....
Bottom Finisher (Bottom Polisher; Sole Finisher) Finisseur de fonds (Polisseur de fonds; Finisseur de semelles)				
Canada.....	1.13	.....	1.35	.....
Quebec.....	1.10	.90-1.32	1.29	1.08-1.43
Montreal.....	1.4	1.00-1.32	1.28	1.05-1.40
Ontario.....	1.15	.95-1.24	1.39	1.05-1.77
Toronto.....	.....	.....	.....	.....
Edge Setter (Edge Burnisher) Lustreur de lisses (polisseur de lisses)				
Canada.....	1.19	.....	1.53	.....
Quebec.....	1.26	1.14-1.40	1.56	1.26-2.05
Montreal.....	1.37	1.35-1.40	1.77	1.43-2.05
Ontario.....	1.24	1.00-1.51	1.49	1.13-1.91
Toronto.....	.....	.....	1.55	1.36-1.65
Edge Trimmer, Machine Fraiseur de lisses à la machine				
Canada.....	1.22	.....	1.60	.....
Quebec.....	1.27	1.14-1.40	1.63	1.25-2.05
Montreal.....	1.34	1.30-1.40	1.68	1.32-2.00
Ontario.....	1.22	1.00-1.61	1.55	1.19-1.95
Toronto.....	.....	.....	1.46	1.20-1.70

Table 22 - BOOTS AND SHOES, 1956 - Continued
 Tableau 22 - CHAUSSURES, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average	Predominant Range	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Fancy Stitcher, Female</i> <i>Piqueuse de fantaisie</i>				
Canada.....	.86	.....	1.04	.....
Quebec.....	.86	.70-1.00	1.00	.80-1.29
Montreal.....	.94	.84-1.10	1.09	.90-1.36
Ontario.....	.89	.79-1.00	1.12	.85-1.45
Toronto.....	.99	.90-1.05	.....	.....
<i>Goodyear Stitcher (Fairstitcher; Goodyear Sole Stitcher)</i> <i>Piqueur Goodyear (piqueur de points découverts; piqueur de semelles Goodyear)</i>				
Canada.....	1.30	.....	1.60	.....
New Brunswick.....	1.04	1.02-1.10	.....	.....
Quebec.....	1.34	1.14-1.40	1.46	1.26-1.67
Montreal.....	1.39	1.34-1.40	1.56	1.40-1.72
Ontario.....	1.37	1.15-1.68	1.71	1.50-1.88
<i>Heeler, Leather or Rubber (Heel Nailer)</i> <i>Monteur de talons en cuir ou en caoutchouc, (cloueur de talons)</i>				
Canada.....	1.15	.....	1.53	.....
Quebec.....	1.26	1.10-1.40	1.53	1.27-1.89
Montreal.....	1.35	1.30-1.40	1.64	1.32-2.11
Ontario.....	1.10	.95-1.25	1.50	1.18-1.88
Toronto.....	1.18	1.15-1.20	1.32	1.18-1.49
<i>Lining Cutter - Coupeur de doublures</i>				
Canada.....	1.14	.....	1.33	.....
Quebec.....	1.14	1.00-1.30	1.28	1.05-1.46
Montreal.....	1.17	1.00-1.30	1.35	1.10-1.46
Ontario.....	1.18	.90-1.39	1.41	1.01-1.75
Toronto.....	.....	.....	1.33	.97-1.52
<i>Lining Maker (Lining Stitcher), Female</i> <i>Faiseuse de doublures (piqueuse de doublures)</i>				
Canada.....	.77	.....	1.00	.....
New Brunswick.....	.66	.60- .70	.....	.....
Quebec.....	.75	.62- .85	.94	.65-1.45
Montreal.....	.81	.75- .95	1.09	.79-1.45
Ontario.....	.80	.59-1.00	1.07	.90-1.35
Toronto.....	.90	.83-1.00	1.09	.....
<i>Outsole Cutter</i> <i>Coupeur de semelles extérieures</i>				
Canada.....	1.23	.....	1.50	.....
Quebec.....	1.21	1.10-1.40	1.38	1.02-1.81
Montreal.....	1.26	1.10-1.40	1.58	1.20-2.00
Ontario.....	1.25	1.00-1.55	1.61	1.32-1.83

Table 22 - BOOTS AND SHOES, 1956 - Continued
Tableau 22 - CHAUSSURES, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Packer, Female - Empaqueuse				
Canada.....	.73	.....	.90	.....
Quebec.....	.69	.50-.80	.87	.70-1.19
Montreal.....	.76	.65-.90	.90	.70-1.28
Ontario.....	.79	.70-.90	.92	.72-1.10
Toronto .....	.78	.65-.80	.....	.....
Pull-Over Assembler Assembleur-Couvreur				
Canada.....	1.22	.....	1.45	.....
Quebec.....	1.23	1.00-1.40	1.46	1.16-1.80
Montreal.....	1.30	1.20-1.40	1.49	1.16-1.83
Ontario.....	1.24	.90-1.51	1.46	1.15-1.70
Pull-Over Laster (Pull-Over Operator) Monteur-Couvreur (conducteur de machine à couvrir)				
Canada.....	1.29	.....	1.59	.....
Quebec.....	1.36	1.10-1.50	1.63	1.31-2.00
Montreal.....	1.48	.....	1.72	1.40-2.11
Ontario.....	1.28	1.10-1.30	1.57	1.27-2.12
Toronto .....	.....	.....	1.64	1.28-2.12
Repairer, Female - Répareuse				
Canada.....	.80	.....	1.04	.....
Quebec.....	.80	.70-1.02	1.02	.72-1.58
Montreal.....	.92	.85-1.10	1.09	.72-1.58
Ontario.....	.80	.65-.90	1.06	.75-1.30
Toronto .....	.....	.....	.85	.75-1.02
Rough Rounder, Machine Graveur ou brocheur à la machine				
Canada.....	1.18	.....	1.46	.....
Quebec.....	1.15	1.00-1.32	1.42	1.20-1.77
Montreal.....	1.15	1.00-1.32	1.46	1.20-1.59
Ontario.....	1.23	.85-1.79	1.47	1.20-1.80
Shipper - Expéditeur				
Canada.....	1.17	.....	.....	.....
Quebec.....	1.08	.75-1.34	.....	.....
Montreal.....	1.12	.80-1.34	.....	.....
Ontario.....	1.26	.99-1.44	.....	.....
Toronto	1.37	1.29-1.50	.....	.....
Side Laster - Monteur de quartier				
Canada.....	1.20	.....	1.54	.....
Quebec.....	1.23	1.14-1.35	1.52	1.32-1.74
Montreal.....	1.34	1.30-1.40	1.58	1.40-2.00
Ontario.....	1.15	1.00-1.25	1.57	1.15-2.03
Toronto .....	.....	.....	1.34	1.15-1.63

Table 22 - BOOTS AND SHOES, 1956 - Continued
 Tableau 22 - CHAUSSURES, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Skiver, Machine, Female</i> <i>Pieuse à la machine</i>				
Canada.....	.80	.....	1.03	.....
New Brunswick.....	.78	.65- .95	.....	.....
Quebec.....	.79	.70- .95	1.02	.75-1.24
Montreal.....	.88	.80-1.05	1.13	.90-1.34
Ontario.....	.80	.65- .98	1.03	.74-1.20
Toronto .....	.96	.85-1.05	.....	.....
<i>Sole Layer, Machine (Sole Attacher)</i> <i>Afficheur de semelles à la machine</i> <i>(poseur de semelles)</i>				
Canada.....	1.18	.....	1.49	.....
Quebec.....	1.24	1.05-1.40	1.55	1.05-2.15
Montreal.....	.....	.....	1.66	1.32-2.15
Ontario.....	1.11	.90-1.25	1.43	1.13-1.89
Toronto .....	.....	.....	1.28	1.18-1.44
<i>Table Worker, Female - Ouvrière d'établi</i>				
Canada.....	.65	.....	.81	.....
New Brunswick.....	.52	.46- .60	.....	.....
Quebec.....	.63	.49- .75	.67	.44- .86
Montreal.....	.68	.55- .75	.73	.60- .97
Ontario.....	.71	.62- .80	.96	.80-1.17
Toronto .....	.75	.65- .86	.82	.68- .88
<i>Top Stitcher, Female</i> <i>Pieuse de haut de tiges</i>				
Canada.....	.84	.....	1.06	.....
New Brunswick.....	.73	.70- .77	.....	.....
Quebec.....	.87	.72-1.10	1.00	.81-1.22
Montreal.....	.96	.85-1.10	1.13	.90-1.43
Ontario.....	.82	.62-1.05	1.12	.88-1.35
Toronto	1.02	.95-1.05	1.25	1.10-1.60
<i>Treer (Treeing Operator)</i> <i>Astiqueur de tiges (conducteur</i> <i>d'astiqueuse)</i>				
Canada.....	1.18	.....	1.51	.....
Quebec.....	1.22	1.09-1.45	1.48	1.33-1.76
Montreal.....	1.35	1.30-1.45	1.55	1.41-1.76
Ontario.....	1.14	.95-1.55	1.57	1.36-1.83
Toronto .....	.....	.....	1.40	1.11-1.55
<i>Upper Cutter (Outside Cutter)</i> <i>Coupeur de dessus de tiges</i>				
Canada.....	1.33	.....	1.55	.....
Quebec.....	1.31	1.23-1.45	1.54	1.32-1.77
Montreal.....	1.35	1.30-1.40	1.59	1.40-1.81
Ontario.....	1.35	1.10-1.73	1.57	1.35-1.78
Toronto	1.27	1.25-1.32	1.53	1.35-1.68

Table 22 - BOOTS AND SHOES, 1956 - Concluded
Tableau 22 - CHAUSSURES, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Vamper (Vamp Stitcher), Female Claqueuse d'empelgnes				
Canada.....	.87	.....	1.07	.....
New Brunswick.....	.78	.70- .80	.....	.....
Quebec.....	.82	.76- .90	1.04	.78-1.38
Montreal.....	.85	.80- .90	1.18	.92-1.45
Ontario.....	.89	.65-1.08	1.12	.91-1.27
Toronto .....	.....	.....	1.19	1.10-1.27

Table 23 - LEATHER TANNERIES, 1956

Tableau 23 - TANNERIES, 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
<i>Average</i> <i>Moyenne</i>				
<i>Range</i> <i>Marge</i>				
Canada ¹	44.7	40-52		
Canada ¹				
Beamer (Flesher, Hand; Scudder) Ouvrier en rivière (écharneur à la main; racleur).....	1.09	1.00-1.20	1.56	1.39-1.74
Buffer Machine Drayeur à la machine	1.14	.99-1.31	1.57	1.21-1.87
Dyer (Colourer) Teinturier (coloriste)	1.16	1.03-1.25	1.71	1.34-2.11
Embosser, Machine Gaufreur à la machine	1.07	.99-1.18	1.37	1.16-1.76
Finisher (Doper; Seasoner), Male Finisseur (colleur; apprêteur)	1.07	.99-1.13	1.58	1.25-1.88
Finisher (Doper; Seasoner), Female Finisseuse (colleuse; apprêteuse) .....	.96	.94- .99	1.16	.93-1.41
Fleshing-Machine Operator Conducteur de machine à écharner	1.07	.99-1.19	1.67	1.39-2.04
Labourer Manoeuvre.....	1.11	.92-1.29	.....	.....
Paster Cireur	1.27	1.03-1.32	1.55	1.20-2.12
Setting Machine Operator Etireur à la machine	1.07	.99-1.19	1.51	1.21-1.82
Shaver (Shaving-Machine Operator) Peleur de peaux (conducteur de machine à peler les peaux)	1.27	1.03-1.44	1.57	1.16-1.93
Sorter, Finished Leather Assortisseur, cuir fini	1.24	.99-1.40	1.69	1.65-1.83
Splitter (Splitting-Machine Operator) Refendeur (conducteur de machine à refendre)	1.24	1.05-1.49	1.67	1.20-2.03
Staker (Staking-Machine Operator) Palissonneur (conducteur de palisson)	1.24	1.03-1.40	1.55	1.25-1.91
Tacker (Toggler) Attacheur .....	.....	.....	1.58	1.30-1.87
Tanning Drum Operator Préposé au tonneau rotatif.....	1.20	1.06-1.27	1.62	1.29-1.85
Trimmer, Hand Pareur de peaux, à la main.....	1.05	.90-1.15	1.52	1.17-1.73

¹Mostly in Ontario - Surtout en Ontario.

Table 24 - COTTON YARN AND BROAD WOVEN GOODS¹, 1956 - Concluded
Tableau 24 - FILÉS DE COTON ET COTONNADE (LARGE)¹, 1956 - Fin

Occupation Métier	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)				Straight-time Earnings per Hour ² (piece or incentive work) Gains horaires normaux ² (travail à la pièce ou à prime)			
	Quebec		Ontario		Quebec		Ontario	
	Average — Moyenne	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge predomi- nante	Average — Moyenne	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge predomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge predomi- nante
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Drawing and Combing Tender, Female Conductrice d'étireuse et de cardeuse.....	.86	.86	.68-1.03	.89	1.14	.98-1.29	1.12	1.01-1.21
Fly Frame Tender, Male Conducteur de banchrocheuse	1.04	1.04	1.00-1.10	.....	1.28	1.12-1.43	1.22	1.09-1.50
Fly Frame Tender, Female Conductrice de banchrocheuse.....	.....	.....	.....	.....	1.16	.99-1.36	1.14	1.05-1.37
Spinner, Male Conducteur de fileuse .....	.....	.....	.....	.....	1.25	1.14-1.33	1.19	1.08-1.26
Spinner, Female Conductrice de fileuse .....	.92	.85	.77-1.06	1.01	1.19	1.12-1.32	1.12	1.00-1.21
Doffer, Spinning, Male Rattacheur, filage	1.15	1.10	1.07-1.12	1.23	1.28	1.20-1.39	1.26	1.17-1.44
Doffer, Spinning, Female Rattacheuse, filage .....	.....	.....	.....	.....	.88	.58-.79	1.08	1.07-1.14
Fixer, Spinning Monteur, filage	1.25	1.22	1.14-1.26	1.41	1.38	1.23-1.48	1.30	1.27-1.34
Spooler Tender, Male Conducteur d'enrouleuse.....	.....	.....	.....	.....	1.18	1.07-1.29	.....	.....
Spooler Tender, Female Conductrice d'enrouleuse.....	.....	.....	.....	.....	1.09	.85-1.25	1.03	.95-1.09

See footnotes at end of table.
Voir renvois à la fin du tableau.

Warper Tender, Male Conducteur d'ourdissage.....	1.09	.99	.89-1.08	1.20	1.14-1.25	1.27	1.25	1.08-1.35	1.31	1.25-1.34
Warper Tender, Female Conductrice d'ourdissage.....	.98	.89	.66-1.05	1.07	.97-1.24	1.09	1.26	1.16-1.33	1.01	.94-1.13
Slasher Tender Conducteur de pareuse.....	1.21	1.17	1.10-1.22	1.28	1.23-1.34	1.37	1.42	1.34-1.57	1.29	1.18-1.38
Warp Tying Machine Operator Conducteur de passeuse de chafnes.....	1.18	1.17	1.02-1.21	1.19	1.14-1.33	1.43	1.46	1.30-1.65	.....	.....
Drawing-in-Hand, Female Reutrayeuse.....	1.08	1.07	.....	1.08	1.00-1.14	1.08	1.08	.89-1.28	.....	.....
Twister Tender, Male Conducteur de retordeuse.....	1.12	1.05	.98-1.30	1.19	1.13-1.26	1.22	1.23	1.12-1.33	.....	.....
Twister Tender, Female Conductrice de retordeuse.....	.99	.91	.69-1.06	1.07	1.07-1.13	1.16	1.22	1.21-1.40	1.16	1.05-1.34
Weaver, Male Tisseur.....	.....	.....	.....	.....	.....	1.30	1.29	1.17-1.44	1.33	1.23-1.52
Weaver, Female Tisseuse.....	.....	.....	.....	.....	.....	1.15	1.11	.78-1.40	1.23	1.11-1.26
Battery Hand, Male Préposé au battoir.....	1.02	1.00	.94-1.02	.....	.....	1.12	1.12	1.04-1.20	.....	.....
Battery Hand, Female Préposée au battoir.....	.88	.71	.65-.98	.89	.86-1.04	1.14	1.14	1.08-1.29	.....	.....
Warp Hanger Monteur de chafnes.....	1.18	1.18	1.15-1.22	1.19	1.13-1.25	1.24	1.25	1.15-1.46	.....	.....
Loom Fixer Monteur de métiers.....	1.35	1.33	1.28-1.42	1.38	1.34-1.43	1.49	1.49	1.28-1.63	1.57	1.52-1.65
Winder Tender, Male Conducteur de dévideuse.....	.99	.96	.89-1.01	.....	.....	1.10	1.10	.98-1.23	.....	.....
Winder Tender, Female Conductrice de dévideuse.....	.98	.99	.89-1.01	.98	.86-1.11	1.12	1.13	1.01-1.22	1.11	1.00-1.32
Cloth Inspector, Female Inspectrice de tissus.....	.97	.96	.72-1.02	.98	.89-1.04	1.19	1.18	1.14-1.24	1.23	1.08-1.38
Dye-House Operator Conducteur de machine à teinture.....	1.13	1.11	.98-1.16	1.16	1.03-1.31	.....	.....	.....	.....	.....
Skilled Tradesman (Maintenance) Ouvrier spécialisé (entretien).....	1.42	1.38	1.30-1.44	1.50	1.29-1.66	.....	.....	.....	.....	.....

¹ Cotton Yarn and Broad Woven Goods - Does not include establishments primarily engaged in manufacturing narrow fabrics such as woven tapes, ribbons and bindings.

² Filés de coton et cotonnade (large) - Sont exclus les établissements s'occupant surtout de la fabrication de tissus étroits, tels que bandes tissées, rubans et galons.

³ Most of the employees in this industry are on piece-work.

⁴ La plupart des travailleurs de cette industrie sont au travail à la pièce.

Mixing Gill, Draw Box and Draw Frame Operator, Female Conductrice de mélangeuse, étireuse et défileuse .....	.90	.....	.....	.91	.70-1.11	.99	.....	.....	1.00	.90-1.13
Worsted Spinner (Frame), Female Conductrice de métier à filer (peignés) ...	.97	1.01	.85-1.14	.93	.72-1.11	.98	.....	.....	.99	.80-1.12
Woolen Spinner (Mule and Frame), Male Conducteur de métier à filer et de renvideuse	1.02	.96	.72-1.16	1.06	.94-1.17	1.29	1.11	1.02-1.20	1.42	1.05-1.93
Woolen Spinner (Mule and Frame), Female Conductrice de métier à filer et de renvideuse .....	.87	.....	.....	.85	.....	.99	.....	.....	1.00	.83-1.11
Twister, Male Retordeur	1.06	1.09	.97-1.20	.99	.75-1.30	.....	.....	.....	.....	.....
Twister, Female Retordeuse .....	.85	.....	.....	.89	.75-1.11	.96	.....	.....	.97	.84-1.08
Winder, Spooler, and Reeler, Female Dévideuse, bobineuse, et enrouleuse .....	.84	.75	.50- .90	.89	.72-1.08	1.05	1.07	.90-1.27	1.05	.88-1.21
Warper and Beamers, Male Ourdisseur et ensoupleur	1.11	1.05	.90-1.19	1.19	1.01-1.33	1.30	1.19	1.04-1.45	1.41	1.32-1.51
Warper and Beamers, Female Ourdisseuse et ensoupleuse .....	.87	.....	.....	.89	.75-1.05	.....	.....	.....	.....	.....
Drawing-in Hand, Female Passeuse de fils .....	.92	.98	.....	.90	.78-1.05	.....	.....	.....	.....	.....
Weaver, Male Tisseur	1.20	1.20	.87-1.28	.....	.....	1.28	1.13	.98-1.41	1.37	1.01-1.63
Weaver, Female Tisseuse .....	.83	.....	.....	1.07	.78-1.25	.99	1.04	.....	1.07	.70-1.43
Loom Fixer Monteur de métier	1.40	1.33	.90-1.62	1.43	1.20-1.62	1.36	1.35	1.29-1.51	.....	.....
Burler and Mender, Female Epinceteuse et repriseuse .....	.88	.77	.54- .90	.97	.79-1.07	.97	.87	.73-1.04	1.06	1.00-1.30
Wet and Dry Operator, Male Conducteur de machine à sécher et à humecter	1.08	.96	.70-1.13	1.16	1.04-1.34	1.13	1.09	.96-1.18	1.20	1.02-1.36
Cloth Specker, Female Releveuse de défauts (stoffe) .....	.77	.....	.....	.76	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Dye Machine Operator Conducteur de machine à teindre	1.10	1.03	.95-1.11	1.12	.94-1.33	.....	.....	.....	.....	.....

Grader (Cloth Room), Male Classeur (atelier des tissus).....	.99	.85-1.17	.....	.....	.....	.....	.....
Grader (Cloth Room), Female Classeuse (atelier des tissus).....	1.09	.83-1.01	1.21	1.02-1.31	.....	.....	.....
Loom Fixer Monteur de métiers	1.35	1.22-1.35	.....	.....	1.36	1.36	1.17-1.48
Skilled Tradesman (Maintenance) Ouvrier spécialisé (entretien)	1.53	1.08-1.42	1.89	1.66-2.01	.....	.....	.....
Slasher Tender Pareur	1.13	.93-1.27	.....	.....	.....	.....	.....
Spinner, Male Fileur	1.44	1.15-1.23	1.74	.....	1.02	1.00	.86-1.08
Spinner, Female Fileuse .....	.82	.54-.91	.....	.....	1.05	1.04	1.03-1.07
Thrower, Male Moulineur	1.52	.83-1.23	1.64	1.30-1.71	.98	.98	.78-1.23
Thrower, Female Moulineuse .....	.85	.54-1.09	.98	.90-1.00	.83	.83	.73-1.05
Warp Hanger Monteur de chaînes	1.15	.96-1.23	.....	.....	1.20	1.20	.....
Warper Tender, Male Conducteur d'ourdisseur	1.32	.91-1.45	1.65	.....	.....	.....	.....
Warper Tender, Female Conductrice d'ourdisseuse .....	.91	.74-.97	.91	.84-.98	.....	.....	.....
Weaver, Male Tisseur	1.19	1.03-1.20	.....	.....	1.21	1.21	1.00-1.36
Weaver, Female Tisseuse .....	.....	.....	.....	.....	1.24	1.24	1.15-1.33
Winder, Male Enrouleur .....	.92	.74-1.15	1.03	.96-1.25	1.05	1.05	.77-1.31
Winder, Female Enrouleuse .....	.93	.50-1.05	1.02	.90-1.21	.93	.92	.65-1.14

Table 27 - MEN'S AND BOYS' SUITS AND OVERCOATS, 1956
 Tableau 27 - COMPLETS ET PALETOTS POUR HOMMES ET GARÇONNETS, 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	40.2			
Quebec.....	40.3	38¾-44		
Ontario.....	40.0			
British Columbia	40.0			
 <i>Cleaner and Basting Puller (Brusher; Garment Cleaner; Thread Clipper), Female Nettoyeuse et enleveuse de faufiles (brosseuse; nettoyeuse de vêtement; coupeuse de bout de fil)</i>				
Canada.....	.75		.91	
Quebec.....	.75	.62- .88	.93	.75-1.17
Montreal.....	.73	.61- .86	.97	.77-1.20
Ontario.....	.79	.68- .88	.85	.70- .98
Toronto .....	.80	.68- .90	.86	.70- .98
 <i>Cutter (Band Knife Cutter; Canvas Cutter; Pattern Cutter) Coupeur (coupeur de bandes au couteau; coupeur de bougran; coupeur de patron)</i>				
Canada.....	1.69		1.92	
Quebec.....	1.66	1.34-1.82		
Montreal.....	1.73	1.46-1.82	2.04	1.57-2.70
Ontario.....	1.82	1.78-1.88	1.89	1.58-2.08
Toronto	1.82	1.78-1.88	1.91	1.60-2.15
 <i>Finish Presser (Off Presser; Over Presser; Steam Presser) Presseur-finisseeur (presseur à l'endroit; presseur à la vapeur)</i>				
Canada.....	1.34		1.74	
Quebec.....	1.31	1.04-1.63	1.73	1.31-2.15
Montreal.....	1.34	1.04-1.72	1.74	1.33-2.18
Ontario.....	1.67	1.38-1.90	1.76	1.55-2.10
Toronto	1.50	1.20-1.80	1.76	1.54-2.10
British Columbia			1.61	1.50-1.84
 <i>Finisher, Female - Finisseuse</i>				
Canada.....	.85		1.04	
Quebec.....	.87	.72-1.01	1.05	.89-1.29
Montreal.....	.87	.72-1.03	1.07	.92-1.31
Ontario.....	.80	.65-1.00	1.02	.77-1.28
Toronto .....	.82	.68-1.05	1.06	.90-1.35
British Columbia			1.08	.90-1.47

Table 27 – MEN'S AND BOYS' SUITS AND OVERCOATS, 1956 – Continued

Tableau 27 – COMPLETS ET PALETOTS POUR HOMMES
ET GARÇONNETS, 1956 – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Fitter, Male – Apprêteur				
Canada.....	1.36	.....	1.62	.....
Quebec.....	1.30	.99–1.75	.....	.....
Montreal.....	1.36	1.03–1.88	1.62	1.00–1.87
Ontario.....	.....	.....	1.62	1.40–1.76
Fitter, Female – Apprêteuse				
Canada.....	.84	.....	1.11	.....
Quebec.....	.85	.72–1.05	1.14	1.02–1.30
Montreal.....	.87	.72–1.07	1.15	1.04–1.30
Ontario.....	.80	.70–.90	1.13	.78–1.45
Toronto .....	.....	.....	1.24	1.04–1.45
Joiner and Stitcher, Male Assembleur et piqueur				
Canada.....	1.29	.....	1.59	.....
Quebec.....	1.29	1.03–1.50	1.62	1.18–1.99
Montreal.....	1.38	1.27–1.62	1.67	1.38–1.97
Ontario.....	.....	.....	1.57	1.05–2.00
Toronto .....	.....	.....	1.62	1.10–2.03
Joiner and Stitcher, Female Assembleuse et piqueuse				
Canada.....	1.01	.....	1.16	.....
Quebec.....	1.02	.78–1.23	1.20	.94–1.41
Montreal.....	1.00	.78–1.19	1.19	.93–1.41
Ontario.....	.....	.....	1.10	.85–1.37
Toronto .....	.....	.....	1.13	.88–1.50
Lining Maker (Lining Operator; Lining Sewer), Male Faiseur de doublures (poseur de doublures)				
Canada.....	1.40	.....	1.55	.....
Quebec.....	1.46	1.24–1.73	1.56	1.29–1.93
Montreal.....	1.54	1.35–1.73	1.62	1.45–1.93
Ontario.....	.....	.....	1.53	1.09–2.00
Toronto .....	.....	.....	1.58	1.13–2.00
Lining Maker (Lining Operator; Lining Sewer), Female Faiseuse de doublures (poseuse de doublures)				
Canada.....	1.02	.....	1.25	.....
Quebec.....	1.02	.78–1.19	1.27	1.04–1.50
Montreal.....	1.03	.72–1.19	1.30	1.04–1.68
Ontario.....	1.02	.80–1.15	1.24	.95–1.49
Toronto .....	.....	.....	1.28	.95–1.51

Table 27 - MEN'S AND BOYS' SUITS AND OVERCOATS, 1956 - Continued

Tableau 27 - COMPLETS ET PALETOTS POUR HOMMES
ET GARÇONNETS, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Pocket Maker (Pocket Operator; Pocket Setter; Pocket Stitcher), Male Faiseur de poches (poseur de poches; apprêteur de poches; piqueur de poches)</i>				
Canada.....	1.50	.....	1.76	.....
Quebec.....	1.48	1.22-1.79	1.81	1.55-2.13
Montreal.....	1.53	1.25-1.79	1.84	1.55-2.13
Ontario.....	1.63	1.38-1.94	1.73	1.38-2.15
Toronto	1.71	1.50-1.94	1.74	1.38-2.15
<i>Pocket Maker (Pocket Operator; Pocket Setter; Pocket Stitcher), Female Faiseuse de poches (poseuse de poches; apprêteuse de poches; piqueuse de poches)</i>				
Canada.....	1.03	.....	1.30	.....
Quebec.....	1.03	.72-1.35	1.32	1.06-1.50
Montreal.....	1.03	.72-1.40	1.33	1.03-1.50
Ontario.....	1.02	.....	1.26	1.00-1.50
Toronto .....	.....	.....	1.34	1.00-1.59
British Columbia .....	.....	.....	1.15	1.05-1.25
<i>Sewing Machine Operator, Female Couseuse à la machine</i>				
Canada.....	.94	.....	1.20	.....
Quebec.....	.95	.70-1.25	1.21	.91-1.60
Montreal.....	1.01	.72-1.27	1.22	.87-1.60
Ontario.....	.92	.70-1.15	1.25	.86-1.44
Toronto .....	.94	.78-1.15	1.41	1.30-1.44
British Columbia	1.02	.95-1.05	1.16	.99-1.31
<i>Shaper - Façonneur</i>				
Canada.....	1.36	.....	1.72	.....
Quebec.....	1.31	1.10-1.55	1.72	1.48-2.03
Montreal.....	1.39	1.24-1.59	1.72	1.50-2.05
Ontario.....	.....	.....	1.77	1.36-2.25
Toronto .....	.....	.....	1.86	1.50-2.25
<i>Special Machine Operator, Female Conductrice de machine spéciale</i>				
Canada.....	.96	.....	1.17	.....
Quebec.....	.95	.71-1.25	1.17	.99-1.48
Montreal.....	1.04	.72-1.25	1.19	1.10-1.45
Ontario.....	1.02	.75-1.28	1.17	.90-1.53
Toronto .....	.98	.75-1.17	1.17	.88-1.53
British Columbia .....	.....	.....	1.17	.86-1.45

Tableau 27 - COMPLETS ET PALETOTS POUR HOMMES
ET GARÇONNETS, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Tailor (Busheller; Canvas Maker; Try-on Baster), Male Tailleur (retoucheur; tailleur de bougran; faufilleur-ajusteur)</i>				
Canada.....	1.48	.....	1.58	.....
Quebec.....	1.63	1.25-2.05	1.62	1.50-1.90
Montreal.....	1.64	1.25-2.05	1.63	1.57-1.90
Ontario.....	1.41	1.13-1.65	1.53	1.20-1.76
Toronto	1.39	1.13-1.58	1.53	1.18-1.76
<i>Underpresser - Presseur à l'envers</i>				
Canada.....	1.00	.....	1.51	.....
Quebec.....	.99	.74-1.18	1.54	1.29-1.88
Montreal.....	1.05	.87-1.24	1.60	1.46-1.88
Ontario.....	1.12	1.00-1.25	1.48	1.13-1.95
Toronto	1.08	1.00-1.25	1.52	1.21-1.95

Table 28 – MEN'S FINE SHIRTS, 1956
Tableau 28 – CHEMISES DE TOILETTE, 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	43.7	.....	
Quebec.....	43.8	37½–46		
Ontario.....	43.7	40 –44		
Manitoba	41.9	40 –44		
Cutter – Coupeur				
Canada.....	1.39	.....	1.78	.....
Quebec.....	1.39	1.15–1.67	.....	.....
Montreal.....	1.64	1.40–1.82	.....	.....
Ontario.....	1.46	1.24–1.71	1.81	1.66–1.97
Final Examiner, Female – Vérificatrice				
Canada.....	.68	.....	.75	.....
Quebec.....	.64	.59– .70	.72	.49– .88
Montreal.....	.64	.60– .66	.95	.93– .98
Ontario.....	.....	.....	.94	.58–1.35
Finish Presser, Female Presseuse-finisseuse				
Canada.....	.75	.....	.96	.....
Quebec.....	.77	.56–1.19	.80	.58–1.01
Montreal.....	.....	.....	1.16	.93–1.23
Ontario.....	.....	.....	1.24	1.03–1.55
Sewing Machine Operator, Female Couseuse à la machine				
Canada.....	.65	.....	.81	.....
Quebec.....	.65	.50– .75	.73	.50– .98
Montreal.....	.73	.65– .90	.97	.85–1.24
Ontario.....	.65	.55– .70	.99	.80–1.10
Manitoba .....	.....	.....	.76	.52–1.00

Table 29 - WORK CLOTHING AND SPORTSWEAR, 1956
Tableau 29 - VETEMENTS DE TRAVAIL ET DE SPORT, 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	41.1	.....	
Nova Scotia.....	41.7	40-44		
Quebec.....	43.4	40-48		
Ontario.....	40.8	40-45		
Manitoba	40.0	.....	
British Columbia.....	40.4	40-42½		
Cutter - Coupeur				
Canada.....	1.47	.....	1.50	.....
Quebec.....	1.32	1.08-1.53	.....	.....
Montreal.....	1.58	1.30-1.78	.....	.....
Ontario.....	1.54	1.27-1.75	1.65	1.45-1.90
Toronto	1.58	1.30-2.00	1.55	1.41-1.90
Manitoba	1.38	1.23-1.63	1.34	1.25-1.43
British Columbia	1.66	1.36-1.88	.....	.....
Final Examiner (Inspector), Female Vérificatrice (Inspectrice)				
Canada.....	.71	.....	.89	.....
Quebec.....	.67	.46- .78	.58	.50- .79
Montreal.....	.72	.56- .85	.....	.....
Ontario.....	.82	.70- .95	1.01	.83-1.19
Toronto .....	.88	.80- .95	.97	.80-1.12
Manitoba .....	.72	.68- .78	.79	.66- .95
Finish Presser - Presseur-finisser				
Canada.....	1.15	.....	1.48	.....
Quebec.....	.97	.70-1.13	.....	.....
Ontario.....	1.43	1.15-1.75	1.50	1.12-2.22
Toronto .....	.....	.....	1.51	1.12-2.22
Manitoba	1.29	1.15-1.33	1.47	1.14-1.82
Sewing Machine Operator (Stitcher), Female Couseuse à la machine (plieuse)				
Canada.....	.72	.....	.97	.....
Nova Scotia.....	.....	.....	.62	.52- .81
Quebec.....	.68	.55- .80	.94	.57-1.23
Montreal.....	.79	.65- .85	1.11	.75-1.40
Ontario.....	.78	.65-1.00	1.00	.70-1.27
Toronto .....	.79	.65-1.00	1.12	.81-1.38
Manitoba .....	.82	.65-1.03	.92	.68-1.19
British Columbia .....	.73	.65- .88	1.05	.77-1.44

Table 30 - WOMEN'S AND MISSES' COATS AND SUITS, 1956
Tableau 30 - MANTEAUX ET ENSEMBLES POUR FEMMES ET ENFANTS, 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours Per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	40.1	.....	
Montreal.....	40.3	40-44		
Toronto	40.0	.....	
Winnipeg.....	40.0	.....	
Vancouver	40.0	.....	
Button Sewer - Couseur de boutons				
Canada.....	.87	.....	1.01	.....
Montreal.....	.97	.84-1.15	1.12	.98-1.28
Toronto .....	.86	.76-1.00	.94	.75-1.20
Winnipeg .....	.74	.68- .81	.....	.....
Cutter - Coupeur				
Canada.....	1.89	.....	.....	.....
Montreal.....	2.03	1.63-2.42	.....	.....
Toronto	2.00	1.80-2.19	.....	.....
Winnipeg	1.50	1.35-1.69	.....	.....
Finisher (Sewer, Hand), Female Finisseuse (Couseuse à la main)				
Canada.....	1.12	.....	1.29	.....
Montreal.....	1.15	1.00-1.25	1.43	1.10-1.75
Toronto .....	.....	.....	1.20	1.00-1.50
Winnipeg	1.03	.85-1.27	1.14	.93-1.35
Finish Presser (Steam Presser; Top Presser) Presseur-finisseur (presseur à la vapeur; presseur de dessus)				
Canada.....	1.54	.....	2.41	.....
Montreal.....	1.72	1.50-2.00	2.66	2.05-3.76
Toronto .....	.....	.....	2.05	1.75-2.33
Winnipeg	1.38	1.12-1.65	.....	.....
Lining Maker (Lining Operator; Lining Sewer), Female Faiseuse de doublures (poseuse de doublures)				
Canada.....	.97	.....	1.33	.....
Montreal.....	.....	.....	1.51	1.20-1.71
Toronto .....	.....	.....	1.39	1.00-1.88
Winnipeg .....	.86	.73- .99	1.14	.90-1.35

Table 30 - WOMEN'S AND MISSES' COATS AND SUITS, 1956 - Concluded

Tableau 30 - MANTEAUX ET ENSEMBLES POUR FEMMES
ET ENFANTS, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Sewing Machine Operator, Male Couseur à la machine</i>				
Canada.....	1.84	.....	1.83	.....
Montreal.....	1.88	1.50-2.25	1.99	1.50-2.44
Toronto .....	.....	.....	1.77	1.00-2.25
Winnipeg	1.47	1.45-1.51	1.60	1.20-2.04
<i>Sewing Machine Operator, Female Couseuse à la machine</i>				
Canada.....	1.28	.....	1.47	.....
Montreal.....	1.29	1.07-1.43	1.53	1.30-1.88
Winnipeg	1.28	1.11-1.44	1.42	1.10-1.86
Vancouver.....	.....	.....	1.46	1.37-1.64
<i>Special Sewing Machine Operator, Female Conductrice de machine à coudre spéciale</i>				
Canada.....	.99	.....	1.14	.....
Montreal.....	1.10	.99-1.30	.....	.....
Toronto .....	.98	.90-1.15	.....	.....
Winnipeg .....	.96	.83-1.00	1.10	.80-1.40
<i>Underpresser - Presseur (à l'envers)</i>				
Canada.....	1.31	.....	2.02	.....
Montreal.....	1.34	1.20-1.48	2.18	1.70-2.57
Toronto .....	.....	.....	1.73	1.17-2.13

Table 31 - WOMEN'S AND MISSES' DRESSES, 1956
Tableau 31 - ROBES POUR FEMMES ET ENFANTS, 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
Average Moyenne				
Range Marge				
Canada.....	40.6	.....	
Montreal.....	40.6	40-44½		
Toronto	40.4	40-44		
Cutter - Coupeur				
Canada.....	1.86	.....	1.72	.....
Montreal.....	1.84	1.53-2.20	1.84	1.80-1.92
Toronto	2.00	1.36-2.25	.....	.....
Finisher, Female - Finisseuse				
Canada.....	.82	.....	1.16	.....
Montreal.....	.82	.65-1.06	1.20	.91-1.57
Toronto .....	.....	.....	1.09	.90-1.39
Finish Presser, Male Presseur-finisieur				
Canada.....	2.15	.....	2.10	.....
Montreal.....	2.21	1.64-2.85	2.16	1.56-2.72
Toronto .....	.....	.....	1.81	1.52-2.12
Finish Presser, Female Presseuse-finisseuse				
Canada.....	1.17	.....	1.52	.....
Montreal.....	1.20	.86-2.00	1.62	1.27-2.13
Sewing Machine Operator, Female Couseuse à la machine				
Canada.....	.94	.....	1.21	.....
Montreal.....	.98	.70-1.40	1.25	.93-1.65
Toronto .....	.....	.....	1.12	.92-1.29

Seamer, Female	.....	.....	.....	.....	1.06	1.03	.78-1.22	1.23	1.10-1.41
Cousage de coutures, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Grey Inspector, Female	.....	.....	.....	.....	1.08	1.04	.80-1.35	1.27	1.12-1.47
Inspection (ecru), femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Vender, Hand, Female	.85	.85	.65-1.06	.....	1.09	1.09	.95-1.50	1.07	1.00-1.31
Reprise à la main, femme	.....	.....	.....	.....	1.12	1.03	.78-1.30	1.31	1.14-1.47
Mender, Marvel, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Reprisage, Marvel, femme	.....	.....	.....	.....	1.40	1.29	1.04-1.53	1.54	1.18-1.74
Pre-Boarder	.....	.....	.....	.....	1.30	1.27	1.05-1.41	.....	.....
Pre-bordage	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Final Boarder, Male	.....	.....	.....	.....	1.14	1.11	.78-1.26	1.16	.93-1.71
Bordage final, homme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Final Boarder, Female	.....	.....	.....	.....	1.05	.98	.71-1.32	1.22	1.09-1.30
Bordage final, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Inspector, Pairer, Classifier, Female	.88	.81	.77- .83	.....	1.06	.96	.77-1.24	1.24	1.05-1.37
Inspection, parage, classification, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Kaumographer, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Imprimerie de marques, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Packer, Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Empaquetage, femme	.70	.68	.55- .78	.....	.92	.78	.62-1.09	1.30	1.04-1.50
Dye-House Machine Operator	1.11	.93	.80-1.17	1.47	.....	.....	.....	.....	.....
Conduite de machine à teinture	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Knitting Machine Cleaner	.90	.79	.75- .85	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Nettoyage de machine à tricoter	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Fixer	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Montage	1.82	1.81	1.67-2.03	1.96	.....	.....	.....	.....	.....
General Labourer, Male ²	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Manoeuvre général, homme ²	.94	.92	.73-1.10	1.03	.....	.....	.....	.....	.....
General Labourer, Female ²	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Manoeuvre générale, femme ²	.71	.66	.52- .83	.96	.....	.....	.....	.....	.....

¹Most of the employees in this industry are on piece-work.

²La plupart des travailleurs de cette industrie sont au travail à la pièce.

³Includes also labourers in Hosiery-Circular.

⁴Y compris les manoeuvres de la fabrication de Bas-tricot circulaire.

Table 32 - HOSIERY AND OTHER KNITTED GOODS, 1956 - Concluded
Tableau 32 - BAS ET TRICOT, 1956 - Fin

Occupation Métier	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)						Straight-time Earnings per Hour ¹ (piece or incentive work) Gains horaires normaux ¹ (travail à la pièce ou à prime)					
	Canada			Quebec			Ontario			Quebec		
	Average Moyenne	Predomi- nant Range	Marge predomi- nante	Average Moyenne	Predomi- nant Range	Marge predomi- nante	Average Moyenne	Predomi- nant Range	Marge predomi- nante	Average Moyenne	Predomi- nant Range	Marge predomi- nante
<i>Hosiery - Circular Bas-tricot circulaire</i>	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Knitter, Male Tricotage, homme	1.03	.87	.65-1.16	1.11	1.00-1.24	1.17	1.17	1.01-1.40	1.21	1.00-1.43		
Knitter, Female Tricotage, femme	.76	.62	.52-.86	.80	.67-.92	.89	.86	.65-1.05	.92	.76-1.33		
Looper, Female Attache, femme	.....	.....	.....	.....	.....	.89	.82	.60-1.19	.94	.76-1.13		
Sewing Machine Operator, Female Couture à la machine, femme	.73	.74	.52-1.00	.....	.....	.91	.87	.84-1.11	1.01	.81-1.25		
Boarder, Male Bordage, homme	.....	.....	.....	.....	.....	1.24	1.25	1.04-1.45	1.23	.93-1.43		
Boarder, Female Bordage, femme	.....	.....	.....	.....	.....	1.15	.....	.....	1.15	.75-1.57		
Trimmer, Female Parage, femme	.58	.56	.50-.70	.....	.....	.91	.....	.....	1.02	.68-1.09		
Paier, Female Appareillage, femme	.68	.63	.50-.69	.77	.63-1.00	.92	.88	.57-1.06	.96	.69-1.06		
Finished Mender, Female Reprise, (produit fini), femme	.72	.70	.51-.85	.76	.68-.89	.99	1.01	.63-1.20	.97	.72-1.11		
Kaunographer, Female Imprimerie de marques, femme	.72	.74	.55-.85	.70	.57-.85	.98	.....	.....	1.08	.94-1.18		
Folder and Boxer, Female Pliage et nettage en boîtes, femme	.66	.61	.50-.80	.77	.65-.91	.97	.....	.....	.98	.80-1.15		
Dye-house Machine Operator Conduite de machine à teinture	1.22	1.30	1.00-1.50	1.18	1.03-1.25	.....	.....	.....	.....	.....
Fixer Montage	1.50	1.37	1.24-1.44	1.59	1.34-1.89	.....	.....	.....	.....	.....

Underwear and Outerwear Vêtement de dessous et de dessus												
Circular Knitter, Male Tricotage (circulaire), homme	1.16	1.08	.86-1.40	1.22	1.00-1.45	1.35	1.05	.90-1.12	1.41	1.24-1.65		
Circular Knitter, Female Tricotage (circulaire), femme	.86	.84	.75-.90	.94	.80-1.10	1.05	.....	.....	1.08	.80-1.42
Flat Knitter Tricotage (plat)	1.23	1.10	.86-1.35	1.36	1.15-1.84	1.65	.....	.....	1.65	1.46-1.76
Cloth Finisher Finissage	1.00	.97	.96-1.03	1.03	.80-1.15	1.28	.....	.....	1.28	1.15-1.41
Sewing Machine Operator, Female Couture à la machine, femme	.76	.74	.60-.95	.79	.54-1.00	.91	.91	.61-1.14	.93	.75-1.13		
Dye-House Operator Main-d'oeuvre de teinturie	1.01	.95	.88-1.00	1.06	.90-1.23	1.34	.....	.....	1.34	1.02-1.44
Hand Operator, Male Opération manuelle, homme	1.03	.91	.80-1.00	1.07	.80-1.35	1.18	1.18	.97-1.55	1.14	.98-1.26		
Hand Operator, Female Opération manuelle, femme	.78	.72	.55-.95	.81	.65-.96	.91	.87	.60-1.22	.95	.79-1.12		
Cutter, Male Coupage, homme	1.17	1.14	.95-1.45	1.30	.95-1.60	1.32	1.32	1.19-1.40	.....	.....
Cutter, Female Coupage, femme	.94	.96	.80-1.10	.96	.77-1.10	.99	.82	.78-.89	1.02	.79-1.23		
Fixer, Knitting Montage (métier à tricoter)	1.46	1.28	1.11-1.45	1.54	1.14-1.89	.....	.....	.....	.....	.....

¹Most of the employees in this industry are on piece-work.

²La plupart des travailleurs de cette industrie sont au travail à la pièce.

Table 33 – FOUNDATION GARMENTS, 1956
Tableau 33 – VÊTEMENTS DE SOUTIENT, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	42.4	.....	
Quebec.....	43.7	40–46½		
Ontario.....	40.2	40–42½		
<i>Boner, Female (Piece Work – Straight-Time Earnings)</i> <i>Baleineuse en corsets (travail à la pièce – gains horaires normaux)</i>				
Canada.....			1.06	.....
Ontario.....			1.13	1.00–1.29
Toronto			1.10	1.00–1.22
<i>Cutter, Corsets – Coupeur en corsets</i>				
Canada.....			1.62	.....
Quebec.....			1.47	1.26–1.70
Ontario.....			1.90	1.70–2.00
Toronto			1.95	1.80–2.00
<i>Final Examiner (Inspector), Female</i> <i>Vérificatrice (inspectrice)</i>				
Canada.....			.75	.....
Ontario.....			.76	.65–.92
Toronto .....			.75	.65–.80
<i>Packer (Boxer), Female</i> <i>Emballeuse (metteuse en boîtes)</i>				
Canada.....			.64	.....
Quebec.....			.59	.51–.65
Montreal.....			.61	.52–.70
Ontario.....			.70	.60–.85
Toronto .....			.66	.60–.75
<i>Sewing-Machine Operator, Female (Time Work)</i> <i>Couseuse à la machine (travail au temps)</i>				
Canada.....			.79	.....
Quebec (Montreal only).....			.74	.60–.90
Ontario.....			.81	.65–.95
Toronto .....			.82	.65–.95
<i>Sewing-Machine Operator, Female (Piece Work – Straight-Time Earnings)</i> <i>Couseuse à la machine (travail à la pièce – gains horaires normaux)</i>				
Canada.....			.96	.....
Quebec.....			.74	.52–.98
Ontario.....			1.22	.83–1.69
Toronto			1.28	1.00–1.74

Table 34 – FUR GOODS, 1956
Tableau 34 – ARTICLES EN FOURRURE, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	40.2	.....	
Quebec.....	40.3	40-44		
Ontario.....	40.4	36-45		
Manitoba.....	40.0	.....	
<i>Blocker – Préparateur</i>				
Canada.....			1.42	.....
Quebec.....			1.49	1.30-1.70
Montreal.....			1.51	1.30-1.70
Ontario.....			1.62	1.25-2.04
Toronto.....			1.71	1.50-2.04
Manitoba.....			1.17	1.00-1.24
<i>Cutter (Fur Cutter) – Coupeur</i>				
Canada.....			1.95	.....
Quebec.....			1.95	1.60-2.22
Montreal.....			1.99	1.68-2.22
Ontario.....			2.12	1.58-2.60
Toronto.....			2.30	1.76-2.73
Manitoba.....			1.79	1.62-2.00
<i>Finisher, Female – Finisseuse</i>				
Canada.....			1.16	.....
Quebec.....			1.19	.75-1.35
Montreal.....			1.27	1.20-1.35
Ontario.....			1.14	.85-1.47
Toronto.....			1.32	1.15-1.48
Manitoba.....			1.14	.88-1.31
<i>Fur Operator (Fur Sewing Machine Operator), Male Couseur à la machine</i>				
Canada.....			1.86	.....
Quebec (Montreal only).....			1.97	1.66-2.48
Ontario.....			2.10	1.73-2.60
Toronto.....			2.13	1.75-2.60
Manitoba.....			1.37	1.13-1.63
<i>Fur Operator (Fur Sewing Machine Operator), Female Couseuse à la machine</i>				
Canada.....			1.35	.....
Quebec.....			1.44	1.05-1.95
Montreal.....			1.53	1.27-1.95
Ontario.....			1.28	.89-1.85
Toronto.....			1.56	.....
Manitoba.....			1.29	.83-1.58

Table 35 - PLYWOOD AND VENEER MILLS, 1956
Tableau 35 - FABRIQUES DE BOIS DE PLACAGE ET CONTRE-PLAQUE, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada.....	42.3	.....	
Quebec.....	46.9	40 -54		
Ontario.....	44.9	42½-50		
British Columbia	40.0	.....	
Clipper Operator Conducteur de machine à couper le bois de placage				
Canada.....			1.31	.....
Quebec.....			.97	.85-1.25
Ontario.....			1.31	1.07-1.53
British Columbia			1.81	.....
Core Layer and Sheet Layer Placeur de "blanc" et placeur de feuilles				
Canada.....			1.63	.....
Quebec.....			1.03	.80-1.38
British Columbia			1.77	.....
Drier Operator - Conducteur de sécheuse				
Canada.....			1.27	.....
Quebec.....			1.06	.83-1.53
Ontario.....			1.23	1.10-1.41
British Columbia			1.82	1.78-1.86
Labourer - Manoeuvre				
Canada.....			1.33	.....
Quebec.....			.89	.75-1.03
Ontario.....			1.17	.91-1.36
British Columbia			1.59	.....
Lathe Operator - Conducteur de tour				
Canada.....			1.68	.....
Quebec.....			1.20	1.03-1.43
Ontario.....			1.42	1.16-1.64
British Columbia			2.05	2.03-2.07
Millwright - Mécanicien d'outillage				
Canada.....			1.93	.....
Quebec.....			1.62	1.09-2.03
Ontario.....			1.54	1.33-1.64
British Columbia			2.03	.....

Table 35 – PLYWOOD AND VENEER MILLS, 1956 – Concluded
Tableau 35 – FABRIQUES DE BOIS DE PLACAGE ET CONTRE-PLAQUE, 1956 – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
Off-Bearer (Cleaner; Tailer) – Enleveur		
Canada.....	1.46	.....
Quebec.....	1.00	.80–1.32
Ontario.....	1.28	.98–1.36
British Columbia	1.62	1.59–1.65
Press Loader – Chargeur de presse		
Canada.....	1.44	.....
Quebec.....	1.11	.93–1.32
Ontario.....	1.17	.96–1.36
British Columbia	1.63	1.62–1.65
Press Operator – Conducteur de presse		
Canada.....	1.61	.....
Quebec.....	1.10	.92–1.53
Ontario.....	1.30	1.16–1.53
British Columbia	1.74	.....
Sander Operator – Conducteur de ponceuse		
Canada.....	1.49	.....
Quebec.....	1.14	.91–1.35
Ontario.....	1.35	1.09–1.53
British Columbia	1.77	1.65–1.90
Shipper – Expéditeur		
Canada.....	1.30	.....
Quebec.....	1.03	.82–1.35
British Columbia	1.78	1.70–1.95
Veneer Grader, Male – Classeur de placage		
Canada.....	1.46	.....
Quebec.....	1.00	.85–1.38
British Columbia	1.62	1.59–1.65
Veneer Grader, Female – Classeuse de placage		
Canada.....	1.43	.....
Ontario.....	1.21	.95–1.32
British Columbia	1.60	1.57–1.67
Veneer Patcher (Sheet Plugger), Male Rapiécieur de placage		
Canada.....	1.65	.....
British Columbia	1.68	1.61–1.70
Veneer Patcher (Sheet Plugger), Female Rapiécieuse de placage		
Canada.....	1.53	.....
British Columbia	1.55	1.48–1.61

Table 36 - SASH AND DOOR AND PLANING MILLS, 1956
Tableau 36 - ATELIERS DE RABOTAGE, DE PORTES ET CHASSIS, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	46.2	.....	
Newfoundland.....	50.0	49-54		
Nova Scotia.....	47.5	44-52		
New Brunswick.....	48.2	44-54		
Quebec.....	51.6	44-60		
Ontario.....	44.9	40-60		
Manitoba.....	44.5	40-49		
Saskatchewan.....	44.0	.....	
Alberta.....	45.0	44-48		
British Columbia.....	40.8	40-44		
Cabinet Maker, Millwork (Bench Carpenter) Ébéniste, atelier de rabotage (menuisier d'établi)				
Canada.....			1.36	.....
Newfoundland.....			1.27	1.18-1.30
Nova Scotia.....			1.11	.82-1.40
New Brunswick.....			1.16	.98-1.30
Quebec.....			1.12	.85-1.35
Montreal.....			1.14	1.05-1.25
Ontario.....			1.31	1.06-1.55
Toronto.....			1.51	1.35-1.70
Manitoba.....			1.46	1.25-1.60
Saskatchewan.....			1.53	1.40-1.60
Alberta.....			1.51	1.30-1.75
British Columbia.....			1.75	1.66-1.88
Glazier - Vitrier				
Canada.....			1.22	.....
Nova Scotia.....			1.06	.82-1.40
New Brunswick.....			.93	.75-1.01
Quebec.....			.91	.75-1.11
Ontario.....			1.21	1.00-1.40
Manitoba.....			1.22	1.00-1.40
Saskatchewan.....			1.32	1.25-1.40
Alberta.....			1.40	1.10-1.57
British Columbia.....			1.67	1.50-1.79
Grader (Lumber Grader) - Trieur (classeur de bois)				
Canada.....			1.31	.....
Nova Scotia.....			.99	.82-1.20
New Brunswick.....			1.00	.82-1.18
Quebec.....			.99	.80-1.06
Montreal.....			1.05	.....
Ontario.....			1.26	1.07-1.55
Toronto.....			1.43	1.25-1.56
Alberta.....			1.23	1.20-1.30
British Columbia.....			1.68	1.50-1.78

Table 36 - SASH AND DOOR AND PLANING MILLS, 1956 - Continued
 Tableau 36 - ATELIERS DE RABOTAGE, DE PORTES ET CHASSIS, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Labourer - Manoeuvre		
Canada.....	1.03	.....
Newfoundland.....	.94	.80-1.05
Nova Scotia.....	.86	.75-1.00
New Brunswick.....	.87	.82- .94
Quebec.....	.82	.60-1.05
Montreal.....	.87	.75- .93
Ontario.....	1.03	.85-1.18
Toronto.....	1.18	1.07-1.28
Manitoba.....	.93	.86-1.00
Saskatchewan.....	1.14	1.09-1.17
Alberta.....	1.16	1.07-1.25
British Columbia.....	1.50	1.40-1.60
Lay-out Man - Ligneur de bois		
Canada.....	1.42	.....
New Brunswick.....	1.12	.....
Quebec.....	1.17	.95-1.30
Montreal.....	1.34	1.15-1.52
Ontario.....	1.40	1.15-1.55
Toronto.....	1.46	1.30-1.58
Manitoba.....	1.57	1.30-1.75
Saskatchewan.....	1.62	1.39-1.88
Alberta.....	1.67	1.50-1.80
British Columbia.....	1.92	1.78-2.13
Loader (Car Loader) - Chargeur de wagons		
Canada.....	1.06	.....
Nova Scotia.....	.92	.87-1.15
New Brunswick.....	.87	.75- .94
Quebec.....	.85	.70- .93
Ontario.....	1.13	1.02-1.35
Toronto.....	1.18	1.05-1.35
British Columbia.....	1.54	1.45-1.68
Millwright - Mécanicien-ajusteur		
Canada.....	1.50	.....
Nova Scotia.....	1.19	.94-1.40
Quebec.....	1.29	1.15-1.45
Montreal.....	1.32	.....
Ontario.....	1.45	1.15-1.73
British Columbia.....	2.13	1.96-2.31
Piler (Kiln Piler; Lumber Piler) Empileur (séchoir, bois)		
Canada.....	1.03	.....
Nova Scotia.....	.79	.65- .89
New Brunswick.....	.87	.78- .94
Quebec.....	.82	.55-1.10
Montreal.....	.89	.80- .96

Table 36 – SASH AND DOOR AND PLANING MILLS, 1956 – Continued
 Tableau 36 – ATELIERS DE RABOTAGE, DE PORTES ET CHASSIS, 1956 – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Piler (Kiln Piler; Lumber Piler) – Concluded Empileur (séchoir, bois) – Fin		
Ontario.....	1.10	.95–1.25
Toronto	1.19	1.05–1.40
Alberta.....	1.14	1.05–1.25
British Columbia	1.48	1.40–1.65
Planer Operator (Planer Man) – Conducteur de raboteuse		
Canada.....	1.30	.....
Newfoundland.....	1.03	.97–1.05
Nova Scotia.....	.96	.71–1.10
New Brunswick.....	1.13	.96–1.30
Quebec.....	1.01	.85–1.20
Montreal.....	1.06	.96–1.15
Ontario.....	1.21	1.05–1.40
Toronto	1.39	1.30–1.50
Alberta.....	1.54	1.30–1.82
British Columbia	1.79	1.55–2.19
Sash, Door or Frame Assembler (Door Clamp Operator; Door Clampman; Sash Clamper) Monteur de portes, châssis et bâtis (préposé de serre-joints)		
Canada.....	1.21	.....
Nova Scotia.....	1.08	.79–1.36
New Brunswick.....	1.03	.90–1.19
Quebec.....	.99	.92–1.12
Montreal.....	1.03	1.00–1.05
Ontario.....	1.24	1.03–1.48
Manitoba	1.18	1.00–1.45
Saskatchewan.....	1.34	1.25–1.41
Alberta.....	1.41	1.20–1.60
British Columbia	1.61	1.43–1.78
Saw Filer (Filer) – Limeur de scies		
Canada.....	1.40	.....
New Brunswick.....	1.14	.90–1.40
Quebec.....	1.35	1.02–1.50
Ontario.....	1.34	1.10–1.70
Alberta.....	1.45	1.31–1.60
British Columbia	2.12	1.88–2.16
Saw Operator – Scieur		
Canada.....	1.17	.....
Newfoundland.....	1.03	.94–1.15
Nova Scotia.....	1.04	.78–1.29
New Brunswick.....	.94	.87–.99
Quebec.....	.94	.70–1.19
Montreal.....	1.07	.90–1.15
Ontario.....	1.15	.98–1.40
Toronto	1.37	1.28–1.45
Manitoba	1.20	1.00–1.41
Alberta.....	1.34	1.15–1.55
British Columbia	1.61	1.53–1.65

Table 36 - SASH AND DOOR AND PLANING MILLS, 1956 - Continued
 Tableau 36 - ATELIERS DE RABOTAGE, DE PORTES ET CHASSIS, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Shipper - Expéditeur		
Canada.....	1.25	.....
Newfoundland.....	1.05	.97-1.11
Nova Scotia.....	1.14	.95-1.48
New Brunswick.....	.94	.78-1.02
Quebec.....	1.00	.70-1.25
Ontario.....	1.26	1.12-1.40
Toronto.....	1.32	1.25-1.43
Manitoba.....	1.29	1.15-1.40
Saskatchewan.....	1.29	1.26-1.33
Alberta.....	1.33	1.20-1.45
British Columbia.....	1.77	1.58-1.91
Stationary Engineer (Steam Engineer), 3rd Class Mécanicien de machine fixe (vapeur), 3ième classe		
Canada.....	1.65	.....
Ontario.....	1.38	1.18-1.54
British Columbia.....	1.95	1.88-2.06
Stationary Fireman - Chauffeur de machine fixe		
Canada.....	1.10	.....
Nova Scotia.....	.88	.65-.95
New Brunswick.....	.91	.75-.96
Quebec.....	.94	.65-1.18
Montreal.....	1.04	.93-1.10
Ontario.....	1.19	1.04-1.50
Toronto.....	1.44	1.30-1.50
Alberta.....	1.21	1.17-1.25
British Columbia.....	1.65	1.58-1.74
Stickerman (Sticker Hand; Sticker Operator) Toupilleur (préposé à la toupie; conducteur de toupie)		
Canada.....	1.40	.....
Nova Scotia.....	.95	.87-1.04
Quebec.....	1.12	.80-1.41
Montreal.....	1.17	1.12-1.19
Ontario.....	1.42	1.17-1.70
Toronto.....	1.58	1.40-1.92
Manitoba.....	1.53	1.30-1.75
Saskatchewan.....	1.41	1.33-1.44
Alberta.....	1.47	1.35-1.70
British Columbia.....	1.76	1.68-1.86
Truck Driver - Conducteur de camion		
Canada.....	1.10	.....
Newfoundland.....	1.03	.94-1.08
Nova Scotia.....	1.02	.70-1.37
New Brunswick.....	.94	.90-1.00
Quebec.....	.91	.65-1.05
Montreal.....	.98	.90-1.05

Table 36 – SASH AND DOOR AND PLANING MILLS, 1956 – Concluded
Tableau 36 – ATELIERS DE RABOTAGE, DE PORTES ET CHASSIS, 1956 – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Truck Driver – Concluded</i> <i>Conducteur de camion – Fin</i>		
Ontario.....	1.17	.96–1.35
Toronto	1.26	1.10–1.34
Manitoba .....	.97	.75–1.12
Alberta.....	1.23	1.17–1.27
British Columbia	1.62	1.52–1.73
<i>Woodworking-Machine Operator (Millman; Woodworking Machinist)</i> <i>Conducteur de machines à travailler le bois</i>		
Canada.....	1.25	.....
Nova Scotia.....	1.04	.85–1.29
New Brunswick.....	1.03	.91–1.16
Quebec.....	1.04	.80–1.20
Montreal.....	1.06	.95–1.20
Ontario.....	1.24	1.00–1.45
Toronto	1.42	1.25–1.60
Manitoba	1.29	1.08–1.55
Saskatchewan	1.34	1.25–1.48
Alberta.....	1.39	1.20–1.55
British Columbia	1.70	1.58–1.79

Table 37 - SAWMILLS, 1956
Tableau 37 - SCIERIES, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	43.9	.....	
Nova Scotia.....	52.2	44-54		
New Brunswick.....	52.9	44-60		
Quebec.....	53.8	45-60		
Ontario.....	48.7	44-60		
Alberta.....	46.5	44-49½		
British Columbia	40.3	40-44		
Band Head Sawyer (Band Saw Operator; Band Sawyer) Scieur, scie à ruban de tête (conducteur de scie à ruban; scieur à la scie à ruban)				
Canada.....			2.08	.....
New Brunswick.....			1.22	.91-1.50
Quebec.....			1.47	1.15-1.72
Ontario.....			1.79	1.65-1.91
British Columbia			2.55	2.07-2.76
Boom Man (Pondman; Rafter) Ouvrier de bassin (drapeur)				
Canada.....			1.48	.....
Nova Scotia.....			.70	.67-.78
New Brunswick.....			.88	.72-1.07
Quebec.....			.96	.75-1.11
Ontario.....			1.06	.96-1.15
British Columbia			1.77	1.60-1.91
Carrier Driver (Ross-Carrier Driver) Conducteur de chariot (conducteur de chariot à grumes Ross)				
Canada.....			1.70	.....
Quebec.....			1.11	.70-1.25
Ontario.....			1.24	1.06-1.26
Alberta.....			1.31	1.17-1.45
British Columbia			1.76	1.57-1.82
Circular Head Sawyer (Circular Sawyer) Scieur, scie circulaire de tête (opérateur de scie circulaire)				
Canada.....			1.95	.....
Nova Scotia.....			1.20	.....
New Brunswick.....			1.36	1.10-1.50
Quebec.....			1.24	1.00-1.50
Ontario.....			1.68	1.35-1.87
British Columbia			2.28	1.83-2.76

Table 37 - SAWMILLS, 1956 - Continued

Tableau 37 - SCIERIES, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Edgerman - Coupeur de bords</i>		
Canada.....	1.60	.....
Nova Scotia.....	.99	.89-1.06
New Brunswick.....	1.05	.89-1.25
Quebec.....	1.12	.85-1.28
Ontario.....	1.31	1.10-1.65
Alberta.....	1.32	1.25-1.40
British Columbia	1.84	1.60-2.10
<i>Grader (Lumber Grader) - Classeur</i>		
Canada.....	1.59	.....
New Brunswick.....	1.06	.89-1.25
Quebec.....	1.02	.70-1.34
Ontario.....	1.32	1.22-1.45
Alberta.....	1.14	1.07-1.22
British Columbia	1.77	1.61-1.86
<i>Labourer - Manoeuvre</i>		
Canada.....	1.29	.....
Nova Scotia.....	.65	.52- .85
New Brunswick.....	.79	.67- .95
Quebec.....	.84	.70-1.05
Ontario.....	1.07	.98-1.13
Alberta.....	1.08	1.05-1.10
British Columbia	1.57	1.47-1.65
<i>Loader (Car Loader) - Chargeur (chargeur de wagons)</i>		
Canada.....	1.43	.....
Nova Scotia.....	.70	.60- .83
New Brunswick.....	.75	.72- .78
Quebec.....	.89	.70-1.05
Ontario.....	1.00	.94-1.10
Alberta.....	1.16	1.05-1.17
British Columbia	1.62	1.48-1.67
<i>Millwright - Mécanicien d'outillage</i>		
Canada.....	1.81	.....
New Brunswick.....	1.06	.89-1.26
Quebec.....	1.22	1.00-1.43
Ontario.....	1.38	1.17-1.65
British Columbia	2.00	1.85-2.12
<i>Piler (Kiln Piler; Lumber Piler)</i>		
<i>Empileur (empileur dans four à sécher; empileur de bois)</i>		
Canada.....	1.27	.....
Nova Scotia.....	.72	.56- .89
New Brunswick.....	.83	.74-1.00
Quebec.....	.89	.70-1.17
Ontario.....	1.16	1.00-1.30
Alberta.....	1.06	1.00-1.15
British Columbia	1.62	1.43-1.74

Table 37 - SAWMILLS, 1956 - Continued
Tableau 37 - SCIERIES, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
Resawyer (Resaw Operator; Splitterman) Refendeur (conducteur de scie mécanique à refendre)		
Canada.....	1.56	
New Brunswick.....	1.04	.89-1.26
Quebec.....	1.07	.80-1.24
Ontario.....	1.30	1.10-1.50
Alberta.....	1.18	.95-1.25
British Columbia	1.77	1.53-1.93
Saw Filer - Affûteur de scie		
Canada.....	1.95	
New Brunswick.....	1.25	1.00-1.44
Quebec.....	1.43	1.10-2.00
Ontario.....	1.66	1.30-1.90
British Columbia	2.22	1.90-2.63
Shingle Packer (Piece Work - Straight-time Earnings) (Shingle Buncher; Shingle Bundler) Empaqueur de bardeaux (travail à la pièce - gains horaires normaux) (groupeur de bardeaux; attacheur de bardeaux)		
Canada.....	2.14	
British Columbia	2.15	1.94-2.64
Shingle Sawyer (Time Work) Scieur de bardeaux (travail au temps)		
Canada.....	.98	
Quebec.....	.84	.80- .93
Shingle Sawyer (Piece Work - Straight-time Earnings) Scieur de bardeaux (travail à la pièce - gains horaires normaux)		
Canada.....	2.54	
British Columbia	2.54	2.07-3.00
Sorter (Green-Chain Man; Picker; Puller) Trieur (tiseur)		
Canada.....	1.51	
New Brunswick.....	.86	.75- .97
Quebec.....	1.00	.80-1.08
Ontario.....	1.08	1.00-1.31
British Columbia	1.62	1.47-1.65
Stationary Engineer, 2nd Class Mécanicien de machine fixe, 2ième classe		
Canada.....	2.12	
Ontario.....	1.51	1.30-1.86
British Columbia	2.21	2.16-2.27

Table 37 - SAWMILLS, 1956 - Continued
Tableau 37 - SCIERIES, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Stationary Engineer, 3rd Class Mécanicien de machine fixe, 3ième classe		
Canada.....	1.86	.....
Ontario.....	1.41	1.24-1.76
British Columbia	1.98	1.80-2.16
Stationary Engineer, 4th Class Mécanicien de machine fixe, 4ième classe		
Canada.....	1.78	.....
British Columbia	1.84	1.60-2.02
Stationary Fireman (Bolleman) Chauffeur de machine fixe (chauffeur de chaudière)		
Canada.....	1.49	.....
New Brunswick.....	.89	.83- .94
Quebec.....	1.07	.75-1.22
Ontario.....	1.19	1.00-1.32
British Columbia	1.69	1.55-1.77
Tail Sawyer (Clearer; Offbearer; Tail Edgerman; Tailer; Tailman) Enleveur (déblayeur)		
Canada.....	1.36	.....
Nova Scotia.....	.72	.65- .78
New Brunswick.....	.85	.70-1.00
Quebec.....	.98	.70-1.14
Ontario.....	1.13	1.00-1.29
Alberta.....	1.09	.90-1.25
British Columbia	1.63	1.50-1.75
Tallyman (Checker; Counter) Marqueur (vérificateur; compteur)		
Canada.....	1.55	.....
Nova Scotia.....	.83	.72- .90
New Brunswick.....	.93	.80- .96
Quebec.....	1.03	.80-1.20
Ontario.....	1.13	1.04-1.35
British Columbia	1.75	1.59-1.85
Trimmerman (Gang Trimmerman; Trim Sawyer; Trimmer) Conducteur de scie à dresser (scieur sur scie à dresser; dresseur)		
Canada.....	1.53	.....
Nova Scotia.....	.67	.61- .72
New Brunswick.....	.83	.72- .94
Quebec.....	.96	.75-1.15
Ontario.....	1.12	.89-1.30
Alberta.....	1.11	.90-1.25
British Columbia	1.69	1.50-1.95

Table 37 - SAWMILLS, 1956 - Concluded
Tableau 37 - SCIERIES, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>		
Canada.....	1.24	.....
Nova Scotia.....	.73	.55- .90
New Brunswick.....	.83	.70- .95
Quebec.....	.95	.70-1.16
Ontario.....	1.11	1.00-1.25
Alberta.....	1.27	1.00-1.50
British Columbia	1.68	1.50-1.83

Table 38 – WOODEN FURNITURE, 1956
Tableau 38 – MEUBLES EN BOIS, 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	44.7	.....	
Quebec.....	47.2	40–50		
Ontario.....	44.0	40–50		
Manitoba.....	43.5	40–47½		
Alberta.....	43.2	40–44		
British Columbia	40.3	40–42½		
 Assembler or Cabinetmaker, Class A Assembleur ou ébéniste, classe A				
Canada.....	1.29	.....	1.43	.....
Quebec.....	1.24	1.05–1.35	1.06	.90–1.35
Montreal.....	1.29	1.20–1.40		
Ontario.....	1.29	1.08–1.55	1.59	1.27–1.80
Toronto.....	1.59	1.41–1.80		
Manitoba.....	1.24 ¹	1.05–1.40		
British Columbia	1.68	1.30–1.83		
 Assembler or Cabinetmaker, Class B Assembleur ou ébéniste, classe B				
Canada.....	1.16	.....	1.32	.....
Quebec.....	1.06	.95–1.15	1.28	.98–1.62
Montreal.....	1.07	1.00–1.15		
Ontario.....	1.14	.90–1.45	1.33	1.00–1.68
Toronto.....	1.28	1.00–1.50		
Manitoba.....	1.16	.95–1.35		
Alberta.....	1.37			
British Columbia	1.48	1.15–1.66		
 Assembler or Cabinetmaker, Class C Assembleur ou ébéniste, classe C				
Canada.....	1.07	.....	1.13	.....
Quebec.....	.89	.75–1.00	1.07	.90–1.20
Montreal.....	.93	.80–1.00		
Ontario.....	1.11	.90–1.38	1.16	1.00–1.44
Toronto.....	1.31	1.10–1.60		
British Columbia	1.45	1.40–1.46		
 Glue Clamp Operator (Glue Press Operator; Glueman; Gluer) Conducteur de presse à coller (colleur)				
Canada.....	1.09	.....	1.29	.....
Quebec.....	.99	.90–1.10	1.11	.92–1.33
Montreal.....	1.04	1.00–1.15		
Ontario.....	1.11	.93–1.36	1.43	1.12–1.75
Toronto.....	1.24	1.00–1.50		

See footnote at end of table.
 Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 38 - WOODEN FURNITURE, 1956 - Continued
Tableau 38 - MEUBLES EN BOIS, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région *	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Machine Sander (Sander Operator) Ponceur à la machine (conducteur de ponceuse)				
Canada.....	1.15	.....	1.23	.....
Quebec.....	1.09	.92-1.21	1.06	.86-1.24
Montreal.....	1.13	1.00-1.23	.....	.....
Ontario.....	1.16	.99-1.35	1.33	1.09-1.60
Alberta.....	1.06	.95-1.10	.....	.....
British Columbia.....	1.36	1.10-1.55	.....	.....
Maintenance Man - Homme d'entretien				
Canada.....	1.33	.....	1.26	.....
Quebec.....	1.17	.95-1.46	.....	.....
Montreal.....	1.40	1.13-1.97	.....	.....
Ontario.....	1.41	1.10-1.75	1.21	1.00-1.26
Toronto.....	1.39	1.25-1.51	.....	.....
Packer (Crater) - Emballeur				
Canada.....	1.08	.....	1.21	.....
Quebec.....	1.00	.70-1.35	1.08	.92-1.31
Montreal.....	.99	.70-1.25	.....	.....
Ontario.....	1.11	.90-1.30	1.30	1.07-1.65
Toronto.....	1.20	.95-1.35	.....	.....
Manitoba.....	1.07	1.00-1.11	.....	.....
British Columbia.....	1.33	.90-1.55	.....	.....
Planer Operator, Set-Up and Operate Conducteur de raboteuse (réglage et conduite)				
Canada.....	1.23	.....	1.14	.....
Quebec.....	1.15	1.03-1.35	1.00	.79-1.22
Montreal.....	1.16	1.03-1.28	.....	.....
Ontario.....	1.22	.98-1.46	1.45	1.16-1.65
Toronto.....	1.60	1.50-1.70	.....	.....
British Columbia.....	1.65	1.55-1.77	.....	.....
Rip Saw Operator Conducteur de scie à refendre				
Canada.....	1.19	.....	1.22	.....
Quebec.....	1.15	.90-1.40	1.13	.94-1.35
Montreal.....	1.19	.90-1.40	.....	.....
Ontario.....	1.20	.95-1.40	1.30	1.13-1.53
Toronto.....	1.26	1.05-1.55	.....	.....
Alberta.....	1.22	1.20-1.25	.....	.....
Rubber and Polisher Frotteur et polisseur				
Canada.....	1.17	.....	1.17	.....
Quebec.....	1.10	.90-1.20	.97	.83-1.10
Montreal.....	1.15	.90-1.33	.....	.....

Table 38 - WOODEN FURNITURE, 1956 - Continued

Tableau 38 - MEUBLES EN BOIS, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Rubber and Polisher - Concluded Frotteur et polisseur - Fin				
Ontario.....	1.18	.95-1.39	1.24	.95-1.53
Toronto	1.37	1.00-1.60	.....	.....
Manitoba	1.26	.90-1.60	.....	.....
British Columbia	1.42	1.30-1.45	.....	.....
Sewing-Machine Operator, Female Couseuse à la machine				
Canada.....	1.01	.....	1.30	.....
Quebec (Montreal only) .....	.90	.65-1.10	1.38	.98-1.53
Ontario.....	1.02	.75-1.50	1.36	1.20-1.38
Toronto	1.24	.90-1.50	.....	.....
Manitoba	1.00	.85-1.13	.....	.....
Alberta.....	.....	.....	1.06	.83-1.22
British Columbia	1.22	1.13-1.25	.....	.....
Shaper Operator, Set-Up and Operate Toupilleur, (réglage et conduite)				
Canada.....	1.33	.....	1.41	.....
Quebec.....	.....	.....	1.13	.93-1.30
Ontario.....	1.32	1.15-1.55	1.60	1.28-1.77
Shipper - Expéditeur				
Canada.....	1.26	.....	.....	.....
Quebec.....	1.10	.90-1.40	.....	.....
Montreal.....	1.13	.95-1.40	.....	.....
Ontario.....	1.24	1.09-1.41	.....	.....
Toronto	1.31	1.19-1.45	.....	.....
Manitoba	1.54	1.40-1.77	.....	.....
British Columbia	1.56	1.50-1.61	.....	.....
Sprayer, Finish (Spray Booth Operator; Spray Operator) Peintre au pistolet, couche finale				
Canada.....	1.23	.....	1.29	.....
Quebec.....	1.16	.95-1.40	1.11	.90-1.37
Montreal.....	1.26	1.10-1.40	.....	.....
Ontario.....	1.20	1.01-1.40	1.39	1.10-1.69
Toronto	1.36	1.11-1.60	.....	.....
Manitoba	1.40	1.35-1.50	.....	.....
Alberta.....	1.33	.....	.....	.....
British Columbia	1.72	1.55-2.25	.....	.....
Trim Saw Operator Conducteur de scie à redresser				
Canada.....	1.25	.....	1.31	.....
Quebec.....	1.09	.88-1.35	1.03	.88-1.25
Montreal.....	1.15	1.00-1.35	.....	.....

Table 38 - WOODEN FURNITURE, 1956 - Concluded

Tableau 38 - MEUBLES EN BOIS, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average	Predominant Range	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante	Moyenne	Marge Prédominante
<i>Trim Saw Operator - Concluded</i> <i>Conducteur de scie à redresser - Fin</i>	\$	\$	\$	\$
Ontario.....	1.29	1.03-1.53	1.51	1.22-1.69
Toronto	1.42	1.20-1.75	.....	.....
Alberta.....	1.25	1.15-1.40	.....	.....
British Columbia	1.58	.....	.....	.....
<i>Upholsterer, Complete Suite</i> <i>Rembourreur, mobilier complet</i>				
Canada.....	1.44	.....	1.77	.....
Quebec.....	1.35	1.00-1.70	1.72	1.38-2.11
Montreal.....	1.58	1.50-1.70	1.73	1.38-2.11
Ontario.....	1.44	1.10-1.70	1.73	1.34-1.98
Toronto	1.64	1.45-1.75	2.00	1.60-2.20
Manitoba	1.29	1.15-1.50	1.65	1.41-1.84
Alberta.....	.....	.....	1.90	1.43-2.11
British Columbia .....	.....	.....	2.27	1.88-2.97
<i>Veneer Cutter and Matcher</i> <i>Découpeur et assortisseur de placage</i>				
Canada.....	1.17	.....	1.19	.....
Quebec (Montreal only).....	1.06	.90-1.25	1.08	.86-1.40
Ontario.....	1.18	.95-1.41	1.38	1.19-1.54
Toronto	1.42	.....	.....	.....
<i>Yardman and Labourer</i> <i>Homme de cour et manoeuvre</i>				
Canada.....	1.00	.....	.....	.....
Quebec.....	.90	.75-1.00	.....	.....
Montreal.....	.91	.75-1.00	.....	.....
Ontario.....	1.06	.85-1.25	.....	.....
Toronto	1.10	.90-1.30	.....	.....
Alberta.....	1.01	.90-1.25	.....	.....
British Columbia	1.34	1.30-1.41	.....	.....

¹Lower average than in 1955 due to a change in industry coverage.¹Moyenne plus basse qu'en 1955 à cause de changements dans la composition industrielle du relevé.

Table 39 - WOODEN BOXES AND BASKETS, 1956
Tableau 39 - CAISSES ET PANIERS DE BOIS, 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	46.3	.....	
Nova Scotia.....	49.2	44-51		
Quebec.....	50.3	40-60		
Ontario.....	45.2	40-50		
Prairie Provinces.....	44.0	.....	
British Columbia	41.0	40-44		
 <i>Basket Maker (Hamper Maker; Weaver), Male Vannier (confectionneur de mannes; tresseur)</i>				
Canada.....	.....	.....	1.06	.....
Ontario.....	.....	.....	1.06	.90-1.32
 <i>Basket Maker (Hamper Maker; Weaver), Female Vannière (confectionneuse de mannes; tresseuse)</i>				
Canada.....	.....	.....	.91	.....
Ontario.....	.....	.....	.91	.60-1.20
 <i>Cut-Off Sawyer (Cross-Cut Sawyer) Conducteur de scie à tronçonner (de scie à deux mains)</i>				
Canada.....	1.13	.....	1.39	.....
Nova Scotia.....	.75	.61- .85	.....	.....
Quebec.....	1.07	.80-1.34	.....	.....
Ontario.....	1.16	.96-1.34	1.45	1.25-1.67
Prairie Provinces.....	1.09	1.02-1.17	.....	.....
British Columbia	1.56	1.48-1.72	.....	.....
 <i>Labourer - Manoeuvre</i>				
Canada.....	.99	.....	.....	.....
Nova Scotia.....	.57	.50- .73	.....	.....
Quebec.....	.95	.70-1.16	.....	.....
Ontario.....	1.00	.75-1.31	.....	.....
Prairie Provinces.....	.92	.70-1.09	.....	.....
British Columbia	1.46	1.40-1.47	.....	.....

Table 39 - WOODEN BOXES AND BASKETS, 1956 - Concluded
Tableau 39 - CAISSES ET PANIERS DE BOIS, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Nailing-Machine Operator Conducteur de machine à clouer				
Canada.....	1.06	.....	1.36	.....
Nova Scotia.....	.73	.65- .90	.....	.....
Quebec.....	1.13	.90-1.24	.....	.....
Ontario.....	.....	.....	1.49	1.38-1.54
Prairie Provinces.....	1.13	.95-1.25	.....	.....
Off-Bearer (Tail Sawyer; Tailer) Enleveur				
Canada.....	.95	.....	1.22	.....
Nova Scotia.....	.61	.50- .80	.....	.....
Quebec.....	.80	.45-1.11	.....	.....
Ontario.....	1.00	.88-1.20	1.22	.80-1.41
Prairie Provinces.....	1.02	.90-1.14	.....	.....
British Columbia.....	1.22	1.12-1.47	.....	.....
Planer Operator Conducteur de raboteuse				
Canada.....	1.06	.....	1.33	.....
Nova Scotia.....	.73	.56- .73	.....	.....
Quebec.....	1.02	.....	.....	.....
Ontario.....	1.13	.....	.....	.....
Ripsaw Operator (Ripsawyer) Conducteur de scie à refendre				
Canada.....	1.14	.....	1.42	.....
Nova Scotia.....	.76	.70- .78	.....	.....
Quebec.....	1.24	.98-1.36	.....	.....
Ontario.....	1.04	.90-1.22	.....	.....
Prairie Provinces.....	1.21	1.10-1.25	.....	.....
British Columbia.....	1.48	1.43-1.50	.....	.....
Truck Driver - Conducteur de camion				
Canada.....	1.05	.....	.....	.....
Nova Scotia.....	.68	.56- .77	.....	.....
Quebec.....	.93	.80-1.28	.....	.....
Ontario.....	1.11	.94-1.35	.....	.....
Prairie Provinces.....	1.12	1.02-1.18	.....	.....
British Columbia.....	1.55	1.48-1.55	.....	.....

Table 40 – PAPER BOXES AND CONTAINERS, 1956
Tableau 40 – BOÎTES ET RECIPIENTS DE CARTON, 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average	Predominant Range	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	42.0	.....	
Quebec.....	42.9	40–50		
Ontario.....	41.9	40–47½		
Manitoba	41.3	40–45		
British Columbia	40.0	.....	
Adjuster – Régleur				
Canada.....	1.60	.....	
Quebec.....	1.49	1.26–1.75		
Montreal.....	1.51	1.34–1.75		
Ontario.....	1.55	1.40–1.71		
Toronto	1.55	1.40–1.75		
British Columbia	2.09	2.07–2.23		
Bundler (Packer; Tier), Male Empaqueur				
Canada.....	1.27	.....	1.61	.....
Quebec.....	1.14	.98–1.25		
Montreal.....	1.16	.98–1.25		
Ontario.....	1.28	1.06–1.39	1.64	1.42–1.94
Toronto	1.24	1.00–1.50	1.66	1.33–2.10
Manitoba	1.06	.72–1.36		
Bundler (Packer; Tier), Female Empaqueuse				
Canada.....	.87	.....	
Quebec.....	.85	.77–1.03		
Montreal.....	.88	.77–1.03		
Ontario.....	.85	.75–.99		
Toronto .....	.86	.80–.99		
Corrugating Knife Operator (Corrugator Knife Man) Conducteur de découpeuse (onduleuse, machine à gaufrer)				
Canada.....	1.50	.....	1.85	.....
Quebec.....	1.41	1.24–1.47		
Montreal.....	1.44	.....	
Ontario.....		.....	1.82	1.59–1.94
Toronto .....		.....	1.91	1.74–2.19

Table 40 - PAPER BOXES AND CONTAINERS, 1956 - Continued
Tableau 40 - BOITES ET RECIPIENTS DE CARTON, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Corrugating Machine Operator Conducteur d'onduleuse (gaufrier)				
Canada.....	1.53	.....	1.92	.....
Quebec.....	1.54	1.52-1.57	.....	.....
Montreal.....	1.55	1.52-1.57	.....	.....
Ontario.....	1.64	1.56-1.73	1.87	1.67-2.03
Toronto.....	.....	.....	1.96	1.92-2.06
Die Maker - Matricieur				
Canada.....	1.76	.....	.....	.....
Quebec.....	1.72	1.43-2.05	.....	.....
Montreal.....	1.74	1.50-2.00	.....	.....
Ontario.....	1.70	1.34-1.94	.....	.....
Toronto.....	1.74	1.56-1.94	.....	.....
Manitoba.....	1.80	1.70-1.86	.....	.....
British Columbia.....	1.96	1.84-2.23	.....	.....
Double-Backer Operator Conducteur de machine à coller				
Canada.....	1.44	.....	1.80	.....
Quebec.....	1.37	1.19-1.40	.....	.....
Montreal.....	1.39	.....	.....	.....
Ontario.....	1.48	1.36-1.63	1.78	1.67-1.88
Toronto.....	.....	.....	1.88	1.79-2.00
Folding-and-Gluing-Machine Feeder, Female Alimenteuse de plieuse et colleuse				
Canada.....	1.08	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only).....	.80	.78- .83	.....	.....
Ontario.....	1.08	1.00-1.17	.....	.....
Manitoba.....	.98	.82-1.07	.....	.....
British Columbia.....	1.30	1.15-1.33	.....	.....
Glue Table Worker, Female Travailleuse à la table de collage				
Canada.....	.87	.....	1.01	.....
Quebec.....	.83	.77- .91	.....	.....
Montreal.....	.84	.77- .95	.....	.....
Ontario.....	.88	.73-1.02	1.01	.80-1.10
Toronto.....	.91	.80-1.02	.99	.80-1.09
Manitoba.....	.98	.90- .99	.....	.....
Knife Man, Printer Slotter (Slotterman) Préposé de rainure - Imprimeuse				
Canada.....	1.44	.....	1.74	.....
Quebec.....	1.32	1.14-1.36	.....	.....
Montreal.....	1.35	.....	.....	.....
Ontario.....	1.39	1.36-1.41	1.75	1.57-1.98
Toronto.....	.....	.....	1.79	1.57-2.03

Table 40 - PAPER BOXES AND CONTAINERS, 1956 - Continued
Tableau 40 - BOITES ET RECIPIENTS DE CARTON, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Labourer - Manoeuvre				
Canada.....	1.27	.....	.....	.....
Quebec.....	1.00	.85-1.25	.....	.....
Montreal.....	1.01	.80-1.27	.....	.....
Ontario.....	1.30	1.15-1.37	.....	.....
Toronto	1.30	1.21-1.37	.....	.....
Machinist - Machiniste				
Canada.....	1.74	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only).....	1.68	1.54-1.76	.....	.....
Ontario.....	1.74	1.54-1.91	.....	.....
Toronto	1.78	1.70-2.02	.....	.....
Mechanic - Mécanicien				
Canada.....	1.72	.....	.....	.....
Quebec.....	1.47	1.39-1.52	.....	.....
Montreal.....	1.48	1.39-1.52	.....	.....
Ontario.....	1.78	1.52-2.02	.....	.....
Toronto	1.83	1.65-2.02	.....	.....
British Columbia	2.06	.....	.....	.....
Pressman, Cylinder, Cutting and Creasing Conducteur de presse cylindrique, à couper et à plisser				
Canada.....	1.59	.....	1.72	.....
Quebec.....	1.52	1.18-1.79	.....	.....
Montreal.....	1.65	1.48-1.80	.....	.....
Ontario.....	1.58	1.10-1.96	.....	.....
Toronto	1.69	1.42-1.96	1.84	1.79-2.08
Manitoba	1.51	1.37-1.70	.....	.....
British Columbia	2.18	1.97-2.23	.....	.....
Printer - Slotter Operator Conducteur de rainuse - Imprimeuse				
Canada.....	1.63	.....	1.89	.....
Quebec.....	1.51	1.47-1.57	.....	.....
Montreal.....	1.53	1.47-1.57	.....	.....
Ontario.....	1.68	1.61-1.77	1.92	1.62-2.16
Toronto .....	.....	.....	1.92	1.62-2.16
Printing Pressman, Cylinder Pressier de cylindre, Impression				
Canada.....	1.92	.....	2.20	.....
Quebec.....	1.94	1.65-2.12	.....	.....
Montreal.....	2.00	1.90-2.16	.....	.....
Ontario.....	1.89	1.41-2.25	.....	.....
Toronto	1.93	1.56-2.29	2.21	1.97-2.27
Manitoba	1.97	1.87-2.01	.....	.....
British Columbia	2.25	2.23-2.36	.....	.....

Table 40 - PAPER BOXES AND CONTAINERS, 1956 - Continued
 Tableau 40 - BOÎTES ET RECIPIENTS DE CARTON, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Scorer - Marqueur				
Canada.....	1.39	.....	.....	.....
Quebec.....	1.36	1.26-1.55	.....	.....
Montreal.....	1.43	1.32-1.63	.....	.....
Ontario.....	1.40	1.10-1.56	.....	.....
Toronto.....	1.48	1.15-1.63	.....	.....
Manitoba.....	1.78	1.44-2.25	.....	.....
Shipper - Expéditeur				
Canada.....	1.37	.....	1.66	.....
Quebec (Montreal only).....	1.26	1.15-1.33	.....	.....
Ontario.....	1.39	1.10-1.53	1.65	1.42-2.02
Toronto.....	1.38	1.10-1.57	1.52	1.42-1.72
Manitoba.....	1.56	1.31-1.75	.....	.....
Stationary Engineer, 3rd Class Mécanicien de machine fixe, 3ième classe				
Canada.....	1.69	.....	.....	.....
Ontario.....	1.75	1.56-1.99	.....	.....
Toronto.....	1.80	1.50-1.99	.....	.....
Manitoba.....	1.53	1.43-1.63	.....	.....
Stayer Operator, Single (Single Stay-Machine Operator), Female Conductrice de monteuse simple				
Canada.....	.82	.....	1.02	.....
Quebec.....	.82	.79- .89	.....	.....
Montreal.....	.84	.78- .90	.....	.....
Ontario.....	.79	.70- .88	1.07	.97-1.20
Toronto.....	.84	.75- .93	1.09	.99-1.20
Manitoba.....	.97	.90- .99	.....	.....
Stitcher Operator, Automatic, Male Piqueur à la machine				
Canada.....	1.42	.....	1.54	.....
Ontario.....	1.57	1.52-1.76	1.48	1.38-1.54
Stitcher Operator, Manual, Female Piqueuse à la main				
Canada.....	.....	.....	1.39	.....
Ontario.....	.....	.....	1.37	1.21-1.50
Toronto.....	.....	.....	1.42	1.31-1.57
Stripper, Folding Carton (Breaker) Eplucheur de boîtes pliantes				
Canada.....	1.32	.....	1.52	.....
Quebec.....	1.08	1.01-1.17	1.48	1.03-2.18
Montreal.....	1.09	1.03-1.17	1.58	1.25-2.25
Ontario.....	1.36	1.15-1.58	.....	.....
Toronto.....	1.36	1.18-1.58	.....	.....
British Columbia.....	1.50	1.45-1.52	.....	.....

Table 40 - PAPER BOXES AND CONTAINERS, 1956 - Concluded
 Tableau 40 - BOÎTES ET RECIPIENTS DE CARTON, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Truck Driver - Conducteur de camion</i>				
Canada.....	1.34	.....	.....	.....
Quebec.....	1.28	1.12-1.46	.....	.....
Montreal.....	1.30	1.12-1.46	.....	.....
Ontario.....	1.39	1.15-1.59	.....	.....
Toronto.....	1.39	1.31-1.62	.....	.....
Manitoba.....	1.29	1.13-1.43	.....	.....
<i>Wrapping-Machine Operator, Setup Boxes, Female Conductrice de gommeuse automatique (machine à appliquer toile gommée)</i>				
Canada.....	.84	.....	.98	.....
Quebec.....	.83	.79- .93	.....	.....
Montreal.....	.85	.78- .94	.....	.....
Ontario.....	.85	.75- .95	1.01	.90-1.13
Toronto.....	.88	.75- .95	.99	.88-1.11
Manitoba.....	.91	.75- .99	.....	.....

Table 41 - PULP, 1956
Tableau 41 - PULPE, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	41.3	.....	
Atlantic Provinces.....	43.4	40-48		
Quebec.....	42.5	40-48		
Ontario.....	40.2	40-48		
British Columbia	40.0	.....	
<i>Acid Maker - Acideur</i>				
Canada.....			2.04	.....
Atlantic Provinces.....			2.13	2.01-2.28
Quebec.....			1.97	1.64-2.17
Ontario.....			2.06	1.90-2.18
British Columbia			2.06	1.89-2.15
<i>Blow-Pit Man - Ouvrier de soufflerie</i>				
Canada.....			1.75	.....
Atlantic Provinces.....			1.78	1.75-1.84
Quebec.....			1.70	1.57-1.79
Ontario.....			1.77	1.68-1.98
British Columbia			1.82	1.74-1.93
<i>Chipperman - Préposé de déchiqueteuse</i>				
Canada.....			1.71	.....
Atlantic Provinces.....			1.69	1.67-1.77
Quebec.....			1.66	1.57-1.72
Ontario.....			1.74	1.60-1.77
British Columbia			1.85	1.72-2.06
<i>Digester Cook - Cuiseur à l'autoclave</i>				
Canada.....			2.25	.....
Atlantic Provinces.....			2.23	2.05-2.41
Quebec.....			2.21	1.90-2.43
Ontario.....			2.26	2.07-2.43
British Columbia			2.32	2.23-2.43
<i>Digester Cook Helper, 1st Class Aide cuiseur à l'autoclave, 1ère classe</i>				
Canada.....			1.84	.....
Atlantic Provinces.....			1.84	1.78-1.97
Quebec.....			1.84	1.66-1.99
Ontario.....			1.84	1.75-1.96
British Columbia			1.83	1.76-1.94
<i>Digester Cook Helper, 2nd Class Aide cuiseur à l'autoclave, 2ième classe</i>				
Canada.....			1.72	.....
Atlantic Provinces.....			1.70	1.39-1.80
Quebec.....			1.71	1.58-1.83
Ontario.....			1.70	1.59-1.76
British Columbia			1.78	1.75-1.81

Table 41 - PULP, 1956 - Concluded
Tableau 41 - PULPE, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
<i>Grinderman - Défibreur</i>	\$	\$
Canada.....	1.69	.....
Atlantic Provinces.....	1.58	1.06-1.91
Quebec.....	1.62	1.25-1.82
Ontario.....	1.74	1.70-1.85
British Columbia	1.82	.....
<i>Screenman - Tamiseur</i>		
Canada.....	1.78	.....
Atlantic Provinces.....	1.76	1.67-1.86
Quebec.....	1.72	1.61-1.85
Ontario.....	1.84	1.71-1.98
British Columbia	1.87	1.78-1.98
<i>Wet-machine Man - Presseur de pâte</i>		
Canada.....	1.39	.....
Atlantic Provinces.....	1.13	.....
Quebec.....	1.37	1.06-1.66
Ontario.....	1.55	1.12-2.00
British Columbia	1.75	.....
<i>Wood Handler¹ - Main-d'oeuvre du bois à pâte¹</i>		
Canada.....	1.63	.....
Atlantic Provinces.....	1.58	1.10-1.75
Quebec.....	1.62	1.54-1.66
Ontario.....	1.66	1.59-1.73
British Columbia	1.77	1.72-1.82

¹Includes conveyor man, sorter, loader, cleaner, stackerman, etc.

¹Comprend les préposés de transporteurs, trieurs, chargeurs, nettoyeurs, et compileurs, etc.

Table 42 - NEWSPRINT, 1956
Tableau 42 - PAPIER-JOURNAL, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	40.4	.....	
Atlantic Provinces.....	40.4	40-48		
Quebec.....	40.4	40-48		
Ontario.....	40.4	40-48		
British Columbia	40.0	.....	
Beaterman - Aide-gouverneur				
Canada.....			1.73	.....
Atlantic Provinces.....			1.80	1.70-1.95
Quebec.....			1.68	1.65-1.72
Ontario.....			1.83	1.72-1.99
Machine Tender - Conducteur de machines				
Canada.....			3.31	.....
Atlantic Provinces.....			3.38	2.98-3.80
Quebec.....			3.30	3.06-3.60
Ontario.....			3.25	2.72-3.57
British Columbia			3.32	2.73-3.66
Backtender - Deuxième main				
Canada.....			3.04	.....
Atlantic Provinces.....			3.11	2.72-3.52
Quebec.....			3.05	2.81-3.32
Ontario.....			3.00	2.69-3.30
British Columbia			3.01	2.47-3.32
Third Hand - Troisième main				
Canada.....			2.55	.....
Atlantic Provinces.....			2.61	2.34-2.92
Quebec.....			2.55	2.39-2.76
Ontario.....			2.54	2.30-2.73
British Columbia			2.53	2.12-2.75
Fourth Hand - Quatrième main				
Canada.....			2.08	.....
Atlantic Provinces.....			2.12	1.96-2.22
Quebec.....			2.07	1.95-2.21
Ontario.....			2.07	1.87-2.20
British Columbia			2.10	1.86-2.22
Fifth Hand - Cinquième main				
Canada.....			1.96	.....
Atlantic Provinces.....			2.09	1.85-2.19
Quebec.....			1.93	1.83-2.04
Ontario.....			1.94	1.85-2.03
British Columbia			1.94	1.80-2.11

Table 42 - NEWSPRINT, 1956 - Concluded
 Tableau 42 - PAPIER-JOURNAL, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Sixth Hand - Sixième main</i>		
Canada.....	1.75	.....
Atlantic Provinces.....	1.82	1.79-1.90
Quebec.....	1.73	1.72-1.79
Ontario.....	1.75	1.65-1.78
British Columbia	1.82	1.72-1.91
<i>Roll Finisher - Finisseur (rouleau)</i>		
Canada.....	1.73	.....
Atlantic Provinces.....	1.75	1.72-1.78
Quebec.....	1.73	1.68-1.83
Ontario.....	1.72	1.68-1.76
British Columbia	1.76	1.74-1.82

Table 43 – PAPER OTHER THAN NEWSPRINT, 1956
Tableau 43 – PAPIER AUTRE QUE PAPIER-JOURNAL, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	41.3	.....	
New Brunswick.....	40.0	.....	
Quebec.....	42.0	40-48		
Ontario.....	41.5	40-48		
British Columbia	40.0	.....	
<i>Beaterman – Aide-gouverneur</i>				
Canada.....			1.63	.....
New Brunswick.....			1.73	1.68-1.78
Quebec.....			1.61	1.44-1.68
Ontario.....			1.60	1.36-1.77
<i>Machine Tender – Conducteur de machines</i>				
Canada.....			2.35	.....
Quebec.....			2.24	1.70-2.95
Ontario.....			2.39	1.77-2.94
British Columbia			2.53	2.30-2.82
<i>Backtender – Deuxième main</i>				
Canada.....			2.09	.....
New Brunswick.....			2.27	1.97-2.54
Quebec.....			1.98	1.41-2.71
Ontario.....			2.14	1.67-2.69
British Columbia			2.24	2.01-2.52
<i>Third Hand – Troisième main</i>				
Canada.....			1.87	.....
New Brunswick.....			2.04	1.89-2.24
Quebec.....			1.76	1.41-2.31
Ontario.....			1.92	1.65-2.30
British Columbia			2.00	1.80-2.16
<i>Fourth Hand – Quatrième main</i>				
Canada.....			1.68	.....
Quebec.....			1.59	1.38-1.85
Ontario.....			1.73	1.57-1.95
<i>Roll Finisher – Finisseur (rouleau)</i>				
Canada.....			1.60	.....
Quebec.....			1.54	1.32-1.68
Ontario.....			1.63	1.55-1.72
<i>Counter and Sorter, Female – Compteuse et classeuse</i>				
Canada.....			1.23	.....
Quebec.....			1.11	.82-1.27
Ontario.....			1.35	1.27-1.53

Table 43 – PAPER OTHER THAN NEWSPRINT, 1956 – Concluded
Tableau 43 – PAPIER AUTRE QUE PAPIER-JOURNAL, 1956 – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Counter and Sorter, Female (Piece Work – Straight- Time Earnings) Compteuse et classeuse (travail à la pièce – gains horaires normaux)		
Canada.....	1.26	.....
Quebec.....	1.10	.99–1.26

Table 44 – MAINTENANCE (All Pulp and Paper), 1956¹
 Tableau 44 – ENTRETIEN (tout pulpe et papier), 1956¹

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	40.6	.....	
Atlantic Provinces.....	40.8	40-48		
Nova Scotia.....	43.3	40-48		
New Brunswick.....	40.8	40-48		
Quebec.....	40.7	40-48		
Ontario.....	40.6	40-48		
British Columbia	40.0	.....	
Carpenter – Charpentier				
Canada.....			2.14	.....
Atlantic Provinces.....			2.13	2.00-2.32
New Brunswick.....			2.10	2.10-2.28
Quebec.....			2.04	1.88-2.28
Ontario.....			2.19	1.99-2.28
British Columbia			2.24	2.05-2.27
Electrician – Electricien				
Canada.....			2.18	.....
Atlantic Provinces.....			2.23	2.10-2.32
New Brunswick.....			2.21	2.10-2.32
Quebec.....			2.14	1.94-2.28
Ontario.....			2.22	2.06-2.40
British Columbia			2.22	2.05-2.27
Labourer – Manoeuvre				
Canada.....			1.60	.....
Atlantic Provinces.....			1.61	.....
Nova Scotia.....			1.24	1.02-1.65
New Brunswick.....			1.63	.....
Quebec.....			1.58	1.50-1.65
Ontario.....			1.60	1.52-1.66
British Columbia			1.71	.....
Machinist – Machiniste				
Canada.....			2.16	.....
Atlantic Provinces.....			2.15	1.75-2.32
Nova Scotia.....			1.92	1.33-2.28
New Brunswick.....			2.16	1.75-2.28
Quebec.....			2.11	1.88-2.30
Ontario.....			2.21	2.09-2.28
British Columbia			2.25	.....
Millwright – Mécanicien-ajusteur				
Canada.....			2.15	.....
Atlantic Provinces.....			2.20	2.08-2.32
New Brunswick.....			2.15	1.75-2.28
Quebec.....			2.10	1.90-2.28
Ontario.....			2.19	1.95-2.28
British Columbia			2.23	2.05-2.27

See footnote at end of table – Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 44 – MAINTENANCE (All Pulp and Paper), 1956¹ – Concluded
Tableau 44 – ENTRETIEN (tout pulpe et papier), 1956¹ – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
Pipefitter – Tuyauteur	\$	\$
Canada.....	2.17	.....
Atlantic Provinces.....	2.17	1.94–2.32
New Brunswick.....	2.12	1.75–2.28
Quebec.....	2.12	1.91–2.28
Ontario.....	2.21	2.02–2.28
British Columbia	2.24	2.05–2.27

¹Includes Maintenance employees in the following: Pulp, Newsprint, and Paper Other Than Newsprint.

¹Comprend les employés d'entretien dans les groupes suivants: pulpe, papier-journal, et papier autre que papier-journal.

Table 45 - PRINTING AND PUBLISHING OTHER THAN DAILY NEWSPAPERS, 1956
 Tableau 45 - IMPRESSION ET ÉDITION AUTRE QUE JOURNAUX QUOTIDIENS, 1956

Wage Rate per Hour (time work) — Taux horaire de salaire (travail au temps)													
Locality Localité	Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Compositor, Hand Compositeur à la main		Linotype Operator Linotypiste		Pressman, Offset Pressier, offset		Pressman, Cylinder Pressier, cylindre		Pressman, Platen Pressier, platine		Bindery Worker, Hand, (Female) Ouvrière (ateliers de reliure)	
		Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante
Newfoundland — St. John's.....	\$ 40—44	\$ 1.37	.....	\$ 1.35	.....	\$ .....	.....	\$ 1.36	.....	\$ .....	.....	\$ .....	.....
Nova Scotia — Halifax.....	37½—40	1.52	1.25—1.88	.....	.....	.....	.....	1.32	1.20—1.41	1.27	1.18—1.40	.....	.69 .45—1.00
New Brunswick — Saint John	40	1.60	.....	.....	.....	.....	.....	1.60	.....	1.52	.....	.....	.62— .73
Quebec— Montreal.....	37½—45 40	2.18 1.73	2.00—2.33 1.71—1.76	2.25 1.72	2.05—2.52	2.46 1.77	2.00—2.93	2.08 1.71	1.90—2.28 1.69—1.73	1.91	1.67—2.08	1.03 .90	.96—1.05 .85— .95
Ontario— Hamilton.....	37½—42½	2.15	2.13—2.22	.....	.....	2.58	2.20—2.91	2.14	2.10—2.23	1.98	1.88—2.13	1.06	.87—1.16
London.....	37½—45	1.89	1.86—1.93	1.94	.....	2.57	2.19—2.93	1.91	1.82—1.95	1.80	1.60—1.93	.88	.80— .94
Ottawa.....	40—43	2.03	1.95—2.20	2.08	2.06—2.10	2.28	2.10—2.52	2.01	1.88—2.10	1.64	1.25—2.05	.94	.70—1.08
Toronto.....	37½—46	2.33	2.29—2.44	2.32	2.29—2.39	2.52	2.05—3.12	2.22	2.18—2.30	2.12	1.90—2.25	1.12	1.00—1.20
Windsor.....	40	2.22	2.15—2.30	.....	.....	.....	.....	2.11	1.70—2.38	2.05	.....	1.23	1.13—1.31
Manitoba — Winnipeg.....	37½—44	1.91	.....	1.93	1.90—2.03	2.00	1.75—2.34	1.89	1.81—2.01	1.85	1.68—1.96	.96	.85—1.01
Saskatchewan — Regina.....	37½—40	2.08	2.04—2.14	2.06	2.04—2.10	.....	.....	2.04	1.80—2.10	.....	.....	1.12	.....
Alberta— Calgary.....	37½—40	1.97	1.93—2.05	2.06	1.93—2.16	.....	.....	1.98	.....	2.01	1.93—2.10	1.08	.....
Edmonton.....	40	1.96	1.92—2.02	2.01	1.92—2.15	2.04	1.92—2.20	1.96	1.92—1.97	1.95	1.92—2.00	1.11	.....
British Columbia — Vancouver	37½—40	2.31	2.17—2.41	2.30	2.17—2.41	2.44	2.30—2.90	2.30	2.17—2.40	2.15	2.00—2.35	1.36	1.27—1.45
Victoria	37½—40	2.28	2.26—2.34	2.29	.....	.....	.....	2.34	.....	.....	.....	.....	.....

Table 46 - DAILY NEWSPAPERS, 1956
Tableau 46 - JOURNAUX QUOTIDIENS, 1956

Locality Région	Standard Hours per Week ¹ Heures normales par semaine ¹	Average Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire moyen de salaire (travail au temps)	
		Compositor, Hand and Linotype Operator Compositeur, main et linotypiste	Pressman Pressier
		\$	\$
Newfoundland St. John's.....	44	1.57	1.57
Nova Scotia Halifax	37½	2.40	2.27
New Brunswick Saint John.....	40	1.78	1.78
Quebec			
Montreal	37½-40	2.81	2.70
Quebec	37½-40	1.90	1.89
Ontario			
Hamilton	40	2.33	2.33
London	40	2.28	2.28
Ottawa.....	37½	2.69	2.69
Toronto	37½	3.01	3.01
Windsor	37½	2.67	2.67
Manitoba			
Winnipeg	40	1.99	1.94
Saskatchewan			
Regina.....	42	1.89	1.89
Saskatoon	40	1.90	1.90
Alberta			
Calgary	37½	2.04	2.04
Edmonton	37½	1.92	1.92
British Columbia			
Vancouver.....	37½	2.63	2.63
Victoria.....	37½	2.51	2.51

¹Standard hours for employees in the composing and press rooms.

¹Heures normales des employés des salles de composition et des presses.

Table 47 - AGRICULTURAL IMPLEMENTS, 1956¹
 Tableau 47 - INSTRUMENTS ARATOIRES, 1956¹

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
Average Moyenne				
Range Marge				
Canada ¹	41.3	40-54		
Assemblei Assembleur	1.34	.95-1.71	1.71	1.51-2.00
Carpenter Charpentier	1.63	1.10-1.85	.....	.....
Coremaker Noyauteur	1.31	1.16-1.43	.....	.....
Drill-Press Operator Conducteur de perceuse	1.31	.95-1.69	1.76	1.49-2.14
Drop-Hammer Operator (Hammerman; Hammer Operator) Conducteur de marteau-pilon .....	.....	.....	2.10	1.81-2.68
Electrician Electricien	1.90	1.80-2.03	.....	.....
Forging-Press Operator (Angle-Press Operator; Bulldozer Operator; Upsetter) Conducteur de presse à forger .....	.....	.....	1.81	1.21-2.35
Grinder Emeuleur	1.42	1.05-2.02	1.78	1.57-2.11
Inspector Inspecteur	1.74	1.64-1.85	.....	.....
Labourer Manoeuvre	1.33	.95-1.58	.....	.....
Lathe Operator Conducteur de tour	1.52	1.10-1.79	1.89	1.74-2.09
Machine Moulder Mouleur à la machine	1.37	1.27-1.52	1.96	1.76-2.19
Machine Repairman (Mechanic) Répareur de machines (mécanicien) ..	1.68	1.20-1.97	.....	.....
Machinist Machiniste	1.66	1.25-1.94	.....	.....
Milling-Machine Operator Conducteur de fraiseuse	1.47	1.00-1.74	1.76	1.58-1.96
Millwright (Machine Erector) Mécanicien d'outillage	1.81	1.71-1.91	.....	.....

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 47 — AGRICULTURAL IMPLEMENTS, 1956¹—ConcludedTableau 47 — INSTRUMENTS ARATOIRES, 1956¹—Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Painter, Spray Peintre au pistolet.....	1.31	1.20—1.50	1.74	1.57—2.12
Patternmaker (Metal or Wood) Modelleur (métal ou bois).....	1.98	1.60—2.18	.....	.....
Power-Brake Operator Conducteur de cintreuse-plieuse mécanique.....	1.46	.....	1.75	1.55—1.86
Power-Shear Operator Conducteur de cisailles mécaniques..	1.42	1.18—1.64	1.83	1.51—2.32
Punch-Press Operator Conducteur de presse à découper	1.43	1.30—1.61	1.79	1.61—2.09
Set-Up Man (Job Setter; Machine Set-Up Man) Monteur-ajusteur.....	1.88	1.65—2.15	.....	.....
Shipper Expéditeur.....	1.51	1.30—1.66	.....	.....
Spot Welder Soudeur par point .....	.....	.....	1.86	1.61—2.10
Tool and Die Maker Outilleur et matriceur	2.02	1.90—2.09	.....	.....
Trucker, Power Conducteur de chariot d'atelier	1.54	1.46—1.66	.....	.....
Welder Soudeur	1.52	1.30—1.75	2.07	1.66—2.64

¹Decrease in some of the average rates and fall in the index from 1955 to 1956 are largely due to a substantial drop in the number of employees reported in this industry.

¹La baisse dans certains taux moyens de salaire et dans l'indice, de 1955 à 1956, provient surtout d'une diminution sensible dans le nombre d'employés rapportés dans cette industrie.

²Mostly Ontario.

²Surtout en Ontario.

Table 48 - HEATING AND COOKING APPARATUS, 1956
Tableau 48 - POELES, CALORIFERES, ETC., 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	42.1	.....	
New Brunswick.....	40.0	.....	
Quebec.....	45.0	40 -50		
Ontario.....	41.4	40 -50		
Manitoba	43.6	42½-45		
British Columbia	40.0	.....	
Assembler (Fitter; Stove Mounter), Male Monteur ou assembleur				
Canada.....	1.49	.....	1.67	.....
New Brunswick.....	.....	.....	1.87	1.26-2.30
Quebec.....	1.36	1.11-1.63	1.65	1.25-1.99
Montreal.....	1.56	1.44-1.71	1.77	1.25-2.23
Ontario.....	1.57	1.20-1.85	1.65	1.21-2.01
Toronto	1.67	1.30-1.85	1.71	1.44-2.04
Manitoba	1.21	1.06-1.30	.....	.....
British Columbia	1.58	1.36-1.75	.....	.....
Bench Moulder - Mouleur au chassis				
Canada.....	1.47	.....	1.74	.....
New Brunswick.....	.....	.....	1.75	1.46-2.12
Ontario.....	1.34	1.25-1.49	.....	.....
Coremaker - Noyauteur				
Canada.....	1.50	.....	1.93	.....
Quebec.....	1.59	1.10-1.83	.....	.....
Ontario.....	1.32	1.05-1.62	1.93	1.49-2.80
Crater - Metteur en caisse				
Canada.....	1.46	.....	1.64	.....
Quebec.....	1.21	1.05-1.40	1.67	1.47-1.98
Ontario.....	1.56	1.15-1.85	1.60	1.41-1.74
Toronto	1.67	1.55-1.85	1.58	1.41-1.70
Drill-Press Operator Conducteur de foreuse à colonne				
Canada.....	1.30	.....	1.81	.....
Quebec.....	1.15	1.10-1.16	1.59	1.34-1.97
Montreal.....	1.17	.....	.....	.....
Ontario.....	1.52	1.25-1.85	1.88	1.62-2.15
Toronto	1.77	1.56-1.85	.....	.....

142 Table 48 - HEATING AND COOKING APPARATUS, 1956 - Continued
 Tableau 48 - POELES, CALORIFERES, ETC., 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average	Predominant Range	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Enamel Sprayer (Painter, Spray)</i> <i>Emailleur au pistolet</i>				
Canada.....	1.58	.....	1.63	.....
Quebec.....	1.37	1.00-1.52	1.36	1.28-1.47
Montreal.....	1.48	1.42-1.52	.....	.....
Ontario.....	1.65	1.30-1.77	1.75	1.25-2.00
Toronto	1.77	1.65-1.85	1.85	1.65-2.08
<i>Floor Moulder - Mouleur en fosse</i>				
Canada.....	1.57	.....	1.95	.....
New Brunswick.....	.....	.....	1.88	1.51-2.38
Quebec.....	1.64	1.24-1.83	.....	.....
Ontario.....	1.44	1.33-1.60	2.24	1.37-2.77
<i>Labourer - Manoeuvre</i>				
Canada.....	1.28	.....	.....	.....
New Brunswick.....	.95	.94-1.02	.....	.....
Quebec.....	1.19	.99-1.35	.....	.....
Montreal.....	1.25	1.20-1.35	.....	.....
Ontario.....	1.42	1.30-1.65	.....	.....
Toronto	1.43	1.37-1.51	.....	.....
<i>Machine Moulder - Mouleur à la machine</i>				
Canada.....	1.59	.....	1.89	.....
Quebec.....	1.61	1.27-1.83	1.72	1.46-2.08
Montreal.....	1.70	1.50-1.83	.....	.....
Ontario.....	.....	.....	1.94	1.52-2.38
<i>Machinist - Machiniste</i>				
Canada.....	1.70	.....	.....	.....
Quebec.....	1.51	1.16-1.68	.....	.....
Ontario.....	1.77	1.54-1.94	.....	.....
Toronto	1.81	1.52-2.02	.....	.....
<i>Patternmaker (Metal or Wood)</i> <i>Modeleur (métal ou bois)</i>				
Canada.....	1.63	.....	.....	.....
Quebec.....	1.62	1.23-2.05	.....	.....
Ontario.....	1.70	1.33-2.02	.....	.....
<i>Polisher (Buffer) - Polisseur</i>				
Canada.....	1.26	.....	1.58	.....
Quebec.....	.....	.....	1.61	1.34-2.02
Ontario.....	1.25	.95-1.42	1.58	1.29-1.73

Table 48 - HEATING AND COOKING APPARATUS, 1956 - Concluded
Tableau 48 - POELES, CALORIFERES, ETC., 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Punch-Press Operator Conducteur de presse à découper				
Canada.....	1.59	.....	1.87	.....
Quebec.....	1.34	1.32-1.42	1.97	1.55-2.36
Montreal.....	1.35	1.32-1.47	.....	.....
Ontario.....	1.67	1.56-1.85	1.80	1.57-1.99
Toronto	1.70	1.56-1.85	1.90	1.83-1.99
Sheet Metal Worker - Tôlier				
Canada.....	1.57	.....	1.83	.....
Quebec.....	1.51	1.37-1.67	1.95	1.70-2.18
Montreal.....	1.55	1.37-1.75	.....	.....
Ontario.....	1.60	1.11-1.90	1.84	1.62-2.07
Toronto	1.71	1.45-1.90	1.86	1.78-2.06
Manitoba	1.50	1.27-1.90	.....	.....
Shipper - Expéditeur				
Canada.....	1.46	.....	.....	.....
New Brunswick.....	1.08	.98-1.38	.....	.....
Quebec.....	1.36	1.09-1.57	.....	.....
Montreal.....	1.46	1.36-1.62	.....	.....
Ontario.....	1.51	1.24-1.78	.....	.....
Toronto	1.61	1.44-1.85	.....	.....
Spot Welder - Soudeur par point				
Canada.....	1.60	.....	1.76	.....
Quebec.....	1.42	1.37-1.55	1.62	1.13-1.96
Montreal.....	1.45	1.37-1.55	.....	.....
Ontario.....	1.69	1.50-1.85	1.80	1.58-1.98
Toronto .....	.....	.....	1.86	1.75-1.86
Toolmaker (Tool and Die Maker) Outilleur (matriceur)				
Canada.....	1.87	.....	.....	.....
Quebec.....	1.67	1.26-1.91	.....	.....
Montreal.....	1.77	1.65-1.91	.....	.....
Ontario.....	1.93	1.64-2.16	.....	.....
Toronto	2.05	1.91-2.23	.....	.....
Welder - Soudeur				
Canada.....	1.57	.....	1.92	.....
Quebec.....	1.51	1.38-1.82	.....	.....
Montreal.....	1.60	1.38-1.82	.....	.....
Ontario.....	1.67	1.38-1.87	1.97	1.73-2.44
Toronto	1.69	1.40-1.94	2.09	1.84-2.44
Manitoba	1.37	1.25-1.40	.....	.....

Table 49 - HOUSEHOLD, OFFICE, AND STORE MACHINERY, 1956¹
Tableau 49 - MACHINERIE DE MAISON, DE BUREAU, ET DE MAGASIN, 1956¹

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	42.0	.....	
Quebec.....	44.0	40-49½		
Ontario.....	41.0	40-45		
Assembler - Monteur				
Canada.....	1.56	.....	1.74	.....
Quebec.....	1.31	1.25-1.38	1.48	1.31-1.72
Montreal.....	1.31	1.28-1.38	.....	.....
Ontario.....	1.60	1.45-1.90	1.79	1.47-2.18
Toronto.....	1.64	1.48-2.00	1.88	1.60-2.18
Drill Press Operator Conducteur de foreuse à colonne				
Canada.....	1.72	.....	1.64	.....
Quebec.....	.....	.....	1.64	1.45-1.89
Ontario.....	1.81	1.46-1.95	1.64	1.38-1.82
Toronto.....	1.86	1.75-1.95	1.76	1.63-1.82
Grinder - Emeuleur				
Canada.....	1.67	.....	1.67	.....
Quebec.....	1.50	1.38-1.69	.....	.....
Ontario.....	1.83	1.45-2.05	1.68	1.62-1.83
Toronto.....	1.85	1.45-2.05	.....	.....
Labourer - Manoeuvre				
Canada.....	1.19	.....	.....	.....
Quebec.....	1.10	1.00-1.21	.....	.....
Montreal.....	.90	.75-1.00	.....	.....
Ontario.....	1.33	1.10-1.59	.....	.....
Toronto.....	1.32	1.05-1.59	.....	.....
Lathe Operator - Conducteur de tour				
Canada.....	1.66	.....	1.70	.....
Ontario.....	1.72	1.50-1.95	1.70	1.50-1.90
Toronto.....	1.73	1.50-1.95	1.76	1.63-1.90
Machinist - Machiniste				
Canada.....	1.53	.....	.....	.....
Quebec.....	1.35	1.28-1.48	.....	.....
Ontario.....	1.66	1.50-1.81	.....	.....
Toronto.....	1.65	1.52-1.78	.....	.....

See footnote at end of table.

Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 49 - HOUSEHOLD, OFFICE, AND STORE MACHINERY, 1956¹ - ConcludedTableau 49 - MACHINERIE DE MAISON, DE BUREAU,
ET DE MAGASIN, 1956¹ - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Milling Machine Operator Conducteur de fraiseuse				
Canada.....	.....	.....	1.69	.....
Ontario.....	.....	.....	1.78	1.57-2.11
Toronto .....	.....	.....	1.75	1.73-1.80
Sheet Metal Worker - Tôlier				
Canada.....	1.62	.....	.....	.....
Quebec.....	1.29	1.00-1.50	.....	.....
Ontario.....	1.64	1.45-1.90	.....	.....
Toronto	1.68	1.45-1.90	.....	.....
Tool and Die Maker Outilleur et matricieur				
Canada.....	1.94	.....	.....	.....
Quebec.....	1.72	1.55-1.88	.....	.....
Montreal.....	1.77	1.60-1.88	.....	.....
Ontario.....	2.07	1.90-2.30	.....	.....
Toronto	2.09	1.90-2.35	.....	.....
Welder - Soudeur				
Canada.....	1.62	.....	1.73	.....
Quebec.....	1.43	1.35-1.49	.....	.....
Ontario.....	1.66	1.50-1.90	1.73	1.50-1.97
Toronto	1.69	1.45-2.05	.....	.....

¹Household, Office and Store Machinery - Establishments primarily engaged in manufacturing office and store machinery, such as typewriters, cash registers, coin-operated machines, computing machines, scales and balances and household machines, such as laundry equipment, non-electric refrigerators, washing machines and sewing machines. Establishments manufacturing electric washing machines are also classified in this industry.

¹Machinerie de maison, de bureau, et de magasin - Etablissements s'occupant surtout de la fabrication de machines pour bureau et magasin, telles que dactylographes, caisses enregistreuse, distributeurs automatiques, machines à calculer, balances et machines pour usage domestique, comme batteries de blanchissage, glacières non-électriques, machines à laver et machines à coudre. Fabriques de machines à laver électriques incluses.

Table 50 - IRON CASTINGS, 1956
Tableau 50 - PIÈCES DE FONTE, 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	41.7	.....	
Nova Scotia.....	40.0	.....	
Quebec.....	42.6	40-54		
Ontario.....	41.4	40-48		
Manitoba.....	41.0	40-45		
Alberta.....	41.2	40-49		
British Columbia	40.0	.....	
 Chipper and Grinder (Cleaner) Burineur et ébarbeur à la meule (nettoyeur)				
Canada.....	1.47	.....	1.96	.....
Atlantic Provinces.....	1.25	1.18-1.25	.....	.....
Quebec.....	1.23	1.10-1.74	1.88	1.76-1.92
Ontario.....	1.56	1.27-1.89	2.05	1.58-2.41
Toronto.....	1.53	1.41-1.61	.....	.....
Manitoba.....	1.40	1.31-1.47	.....	.....
Alberta.....	1.49	1.30-1.61	.....	.....
British Columbia.....	1.80	1.76-1.81	.....	.....
 Coremaker - Noyauteur				
Canada.....	1.59	.....	2.12	.....
Quebec.....	1.47	1.10-1.90	2.02	1.37-2.10
Montreal.....	1.64	.....	.....	.....
Ontario.....	1.64	1.41-2.11	2.12	1.83-2.48
Toronto.....	1.65	1.48-2.12	.....	.....
Manitoba.....	1.45	1.26-1.62	.....	.....
Alberta.....	1.65	1.15-1.91	.....	.....
British Columbia.....	1.95	1.76-2.00	.....	.....
 Crane Man (Crane Operator) - Grutier				
Canada.....	1.69	.....	.....	.....
Quebec.....	1.55	1.23-1.67	.....	.....
Montreal.....	1.62	1.55-1.67	.....	.....
Ontario.....	1.81	1.39-2.26	.....	.....
Toronto.....	1.67	1.54-1.79	.....	.....
Prairie Provinces.....	1.52	1.42-1.58	.....	.....
 Cupola Charger - Chargeur au cubilot				
Canada.....	1.49	.....	1.83	.....
Quebec.....	1.28	1.00-1.56	.....	.....
Montreal.....	1.42	1.03-1.65	.....	.....
Ontario.....	1.56	1.36-1.81	1.81	1.55-2.11
Toronto.....	1.56	1.43-1.70	.....	.....
Manitoba.....	1.42	1.35-1.53	.....	.....
British Columbia.....	1.85	1.81-1.90	.....	.....

Table 50 - IRON CASTINGS, 1956 - Continued
Tableau 50 - PIÈCES DE FONTE, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Cupola Tender (Cupola Operator; Furnaceman; Melter) Fondeur au cubilot (présosé au four)</i>				
Canada.....	1.54	.....	.....	.....
Quebec.....	1.44	1.15-1.90	.....	.....
Ontario.....	1.54	1.38-1.73	.....	.....
Toronto	1.63	1.48-1.73	.....	.....
Manitoba	1.48	1.31-1.69	.....	.....
British Columbia	1.94	1.90-2.00	.....	.....
<i>Inspector - Inspecteur</i>				
Canada.....	1.65	.....	2.00	.....
Quebec.....	1.62	1.35-1.78	.....	.....
Ontario.....	1.66	1.43-2.01	2.00	1.72-2.40
<i>Labourer - Manoeuvre</i>				
Canada.....	1.43	.....	.....	.....
Nova Scotia.....	1.17	.....	.....	.....
Quebec.....	1.26	.90-1.56	.....	.....
Montreal	1.41	1.38-1.56	.....	.....
Ontario.....	1.47	1.31-1.71	.....	.....
Toronto	1.49	1.44-1.54	.....	.....
Manitoba	1.36	1.28-1.41	.....	.....
Alberta.....	1.35	1.20-1.41	.....	.....
<i>Ladleman (Metal Pourer) Pocheur (verseur de métal)</i>				
Canada.....	1.56	.....	1.91	.....
Quebec.....	1.53	1.20-1.79	.....	.....
Montreal.....	1.71	1.62-1.79	.....	.....
Ontario.....	1.57	1.46-1.81	1.92	1.79-1.98
Toronto	1.55	1.48-1.60	.....	.....
<i>Machinist - Machiniste</i>				
Canada.....	1.88	.....	.....	.....
Quebec.....	1.58	1.30-1.94	.....	.....
Ontario.....	1.97	1.55-2.41	.....	.....
Toronto	1.73	1.65-1.82	.....	.....
Alberta.....	1.68	1.40-1.91	.....	.....
British Columbia	2.06	2.02-2.07	.....	.....
<i>Moulder, Bench (Hand Moulder) Mouleur au chassis (mouleur à la main)</i>				
Canada.....	1.58	.....	2.04	.....
Quebec.....	1.43	1.15-2.04	1.87	1.69-2.30
Ontario.....	1.60	1.35-1.86	2.13	1.80-2.70
Toronto	1.69	1.56-1.91	.....	.....
Prairie Provinces.....	1.58	1.40-1.62	.....	.....
British Columbia.....	2.04	2.00-2.05	.....	.....

Table 50 - IRON CASTINGS, 1956 - Concluded

Table 50 - PIÈCES DE FONTE, 1956.-Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Moulder, Floor - Mouleur en fosse				
Canada.....	1.62	.....	2.17	.....
Atlantic Provinces.....	1.47	1.43-1.60	.....	.....
Quebec.....	1.47	1.23-1.71	2.02	1.35-2.29
Ontario.....	1.69	1.40-2.00	2.23	1.90-2.53
Toronto	1.88	1.57-2.12	.....	.....
Manitoba	1.56	1.41-1.69	.....	.....
Alberta.....	1.67	1.40-1.91	.....	.....
British Columbia	2.02	2.00-2.05	.....	.....
Moulder, Machine - Mouleur à la machine				
Canada.....	1.52	.....	2.11	.....
Quebec.....	1.37	1.00-1.82	1.93	1.90-2.00
Ontario.....	1.65	1.50-1.86	2.13	1.84-2.46
Toronto	1.63	1.54-1.72	2.01	1.95-2.16
Manitoba	1.46	1.35-1.52	.....	.....
Alberta.....	1.52	1.30-1.63	.....	.....
British Columbia	2.03	2.00-2.05	.....	.....
Patternmaker, Metal or wood Modelleur, métal ou bois				
Canada.....	1.92	.....	.....	.....
Atlantic Provinces.....	1.73	1.45-2.63	.....	.....
Quebec.....	1.91	1.38-2.22	.....	.....
Montreal.....	2.12	1.88-2.22	.....	.....
Ontario.....	1.96	1.63-2.26	.....	.....
Toronto	2.03	1.82-2.20	.....	.....
Manitoba	1.69	1.60-1.76	.....	.....
Alberta.....	1.76	1.65-1.96	.....	.....
Sand Cutter (Sand Mixer) Démêleur de sable				
Canada.....	1.43	.....	1.78	.....
Quebec.....	1.29	1.00-1.62	.....	.....
Montreal.....	1.43	1.00-1.68	.....	.....
Ontario.....	1.53	1.34-1.73	1.81	1.47-1.96
Toronto	1.52	1.44-1.63	.....	.....
Alberta.....	1.47	1.30-1.52	.....	.....
Shipper - Expéditeur				
Canada.....	1.48	.....	2.25	.....
Quebec.....	1.52	1.20-1.68	.....	.....
Montreal.....	1.62	1.55-1.68	.....	.....
Ontario.....	1.45	1.35-1.58	2.25	2.01-2.36
Toronto	1.49	1.44-1.63	.....	.....
Alberta.....	1.52	1.40-1.58	.....	.....
British Columbia	1.89	.....	.....	.....

Table 51 - MACHINE SHOP PRODUCTS, 1956¹
 Tableau 51 - PRODUITS D'ATELIERS MECANIQUES, 1956¹

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada.....	43.2			
Nova Scotia.....	44.0	40 -51½		
Quebec.....	45.2	41¼-54		
Ontario.....	42.5	40 -48		
Manitoba.....	42.4	40 -46½		
Saskatchewan.....	45.6	44 -48		
Alberta.....	42.6	40 -44		
British Columbia	40.9	40 -44		
Fitter (Bench Fitter; Bench Machinist) Ajusteur (ouvrier à l'établi)				
Canada.....			1.73	
Quebec.....			1.44	1.35-1.75
Montreal.....			1.47	1.35-1.75
Ontario.....			1.67	1.45-1.93
Alberta.....			1.75	1.65-1.90
British Columbia			2.05	2.00-2.20
Grinder - Emeuleur				
Canada.....			1.67	
Quebec (Montreal only).....			1.36	1.30-1.40
Ontario.....			1.71	1.44-1.85
British Columbia			2.10	2.00-2.20
Labourer - Manoeuvr				
Canada.....			1.24	
Quebec.....			1.19	.95-1.30
Montreal.....			1.20	.95-1.30
Ontario.....			1.31	1.05-1.50
Alberta.....			1.49	1.35-1.54
British Columbia			1.62	1.45-1.71
Lathe Operator - Conducteur de tour				
Canada.....			1.54	
Quebec.....			1.46	1.34-1.55
Montreal.....			1.50	1.50-1.55
Ontario.....			1.65	1.35-1.93
Machinist - Machiniste				
Canada.....			1.76	
Nova Scotia.....			1.61	1.60-1.70
Quebec.....			1.60	1.40-1.70
Montreal.....			1.63	1.45-1.75
Ontario.....			1.69	1.50-1.92
Toronto			1.62	1.50-1.80
Manitoba			1.62	1.50-1.70
Alberta.....			1.87	1.66-2.05
British Columbia			2.03	1.94-2.15

See footnote at end of table.
 Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 51 – MACHINE SHOP PRODUCTS, 1956¹ – Concluded
Tableau 51 – PRODUITS D'ATELIERS MECANQUES, 1956¹ – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Truck Driver – Conducteur de camion</i>		
Canada.....	1.37	.....
Quebec.....	1.18	1.01–1.22
Montreal.....	1.19	1.01–1.22
Ontario.....	1.50	1.37–1.65
Alberta.....	1.52	1.40–1.62
British Columbia	1.71	1.55–1.75
<i>Welder – Soudeur</i>		
Canada.....	1.78	.....
Nova Scotia.....	1.78	1.49–1.95
Quebec.....	1.53	1.45–1.77
Montreal.....	1.55	1.45–1.77
Ontario.....	1.74	1.44–1.93
Manitoba	1.56	1.45–1.70
Saskatchewan	1.97	1.85–2.25
Alberta.....	1.90	1.65–2.13
British Columbia	1.94	1.65–2.17

¹Machine Shop Products – Machine shops primarily engaged in producing machine parts and equipment, other than complete machines, for the trade. This industry includes machine shops providing custom and repair service and welding service.

¹Produits d'atelier mécanique – Ateliers mécaniques s'occupant surtout de produire pour le commerce des pièces de machine et outillage autres que machines complètes. Les ateliers mécaniques qui s'occupent de fabrication sur commande, de réparation et de travaux de soudage sont inclus.

Table 52 - MACHINE TOOLS, 1956
Tableau 52 - MACHINES-OUTILS, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada ¹	41.8	40-48		
Canada ¹				
Fitter (Bench Fitter; Floor Fitter) Ajusteur (ouvrier à l'établi)			1.82	1.60-2.02
Grinder Affuteur			1.81	1.50-2.08
Labourer Manoeuvre			1.41	1.20-1.65
Lathe Operator Conducteur de tour			1.82	1.60-2.02
Machinist Machiniste			1.87	1.53-2.22
Milling Machine Operator Conducteur de fraiseuse			1.76	1.57-2.02
Tool and Die Maker Outilleur et matriceur			2.04	1.80-2.30
Welder Soudeur			1.77	1.45-1.94

¹Mostly Quebec and Ontario.

¹Surtout dans le Québec et l'Ontario.

Table 53 - SPECIAL INDUSTRIAL MACHINERY, 1956¹
Tableau 53 - MACHINERIE INDUSTRIELLE SPECIALE, 1956¹

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	41.9	.....	
Quebec.....	43.7	40-54		
Ontario.....	40.8	40-48		
Manitoba	42.4	40-44		
British Columbia	40.0	.....	
Assembler - Monteur				
Canada.....	1.55	.....	1.90	.....
Quebec.....	1.34	1.00-1.64	.....	.....
Montreal.....	1.44	1.00-1.69	.....	.....
Ontario.....	1.64	1.42-1.81	2.03	1.50-2.31
Toronto	1.59	1.45-1.74	1.66	1.35-1.84
Manitoba	1.38	1.28-1.55	.....	.....
British Columbia	1.84	1.68-1.98	.....	.....
Blacksmith - Forgeron				
Canada.....	1.56	.....	.....	.....
Quebec.....	1.35	1.10-1.68	.....	.....
Montreal.....	1.50	1.15-1.84	.....	.....
Ontario.....	1.66	1.36-1.86	.....	.....
Toronto	1.79	1.60-1.93	.....	.....
Drill Press Operator Conducteur de foreuse à colonne				
Canada.....	1.60	.....	1.68	.....
Quebec.....	1.53	1.23-1.76	.....	.....
Montreal.....	1.59	1.30-1.77	.....	.....
Ontario.....	1.57	1.35-1.70	1.82	1.50-1.95
Toronto	1.57	1.45-1.70	1.66	1.50-1.80
British Columbia	1.83	1.73-1.88	.....	.....
Fitter (Bench; Floor) Ajusteur (ouvrier à l'établi)				
Canada.....	1.72	.....	1.74	.....
Quebec.....	1.63	1.38-1.84	.....	.....
Montreal.....	1.64	1.44-1.84	.....	.....
Ontario.....	1.76	1.55-1.92	1.93	1.60-2.23
Toronto	1.75	1.55-1.87	.....	.....
British Columbia	2.02	2.00-2.10	.....	.....

See footnote at end of table.
 Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 53 - SPECIAL INDUSTRIAL MACHINERY, 1956¹ - Continued 153
 Tableau 53 - MACHINERIE INDUSTRIELLE SPECIALE, 1956¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Grinder - Emeuleur</i>				
Canada.....	1.70	.....	1.86	.....
Quebec.....	1.60	1.30-1.85	1.36	1.14-1.66
Montreal.....	1.67	1.47-1.85	.....	.....
Ontario.....	1.71	1.43-2.02	2.05	1.65-2.20
Toronto.....	1.74	1.40-1.89	.....	.....
British Columbia.....	2.09	2.00-2.23	.....	.....
<i>Labourer - Manoeuvre</i>				
Canada.....	1.33	.....	.....	.....
Quebec.....	1.18	.93-1.38	.....	.....
Montreal.....	1.30	1.20-1.42	.....	.....
Ontario.....	1.42	1.25-1.58	.....	.....
Toronto.....	1.41	1.25-1.51	.....	.....
Manitoba.....	1.37	1.19-1.48	.....	.....
British Columbia.....	1.68	.....	.....	.....
<i>Lathe Operator - Conducteur de tour</i>				
Canada.....	1.65	.....	1.76	.....
Quebec.....	1.58	1.23-1.89	.....	.....
Montreal.....	1.70	1.50-1.90	.....	.....
Ontario.....	1.68	1.50-1.87	1.94	1.59-2.20
Toronto.....	1.67	1.50-1.87	1.72	1.57-1.81
British Columbia.....	2.02	1.88-2.08	.....	.....
<i>Machinist - Machiniste</i>				
Canada.....	1.75	.....	1.72	.....
Quebec.....	1.52	1.28-1.82	.....	.....
Montreal.....	1.56	1.40-1.73	.....	.....
Ontario.....	1.78	1.57-2.00	1.84	1.40-2.23
Toronto.....	1.77	1.62-1.94	.....	.....
Manitoba.....	1.68	1.49-1.79	.....	.....
British Columbia.....	2.03	2.00-2.10	.....	.....
<i>Milling Machine Operator Conducteur de fraiseuse</i>				
Canada.....	1.68	.....	1.73	.....
Quebec.....	1.60	1.31-1.97	.....	.....
Montreal.....	1.67	1.42-1.95	.....	.....
Ontario.....	1.70	1.43-2.02	2.04	1.93-2.11
Toronto.....	1.68	1.42-1.91	.....	.....
British Columbia.....	2.00	1.88-2.08	.....	.....
<i>Moulder, Bench - Mouleur au chassis</i>				
Canada.....	1.51	.....	.....	.....
Quebec.....	1.34	.85-1.82	.....	.....
Ontario.....	1.67	1.50-1.79	.....	.....

See footnote at end of table.
 Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 53 - SPECIAL INDUSTRIAL MACHINERY, 1956¹ - Continued
 Tableau 53 - MACHINERIE INDUSTRIELLE SPECIALE, 1956¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Moulder, Floor - Mouleur en fosse</i>				
Canada.....	1.73		1.76	
Quebec.....	1.68	1.30-1.82	1.70	1.41-1.96
Ontario.....	1.77	1.53-1.96	.....	.....
<i>Moulder, Machine - Mouleur à machine</i>				
Canada.....	1.53		1.84	
Quebec.....	1.15	.95-1.47	1.70	1.42-1.99
Ontario.....	1.59	1.35-1.75	.....	.....
<i>Patternmaker (Metal; Wood) Modelleur (en métal; en bois)</i>				
Canada.....	1.96		.....	.....
Quebec.....	2.01	1.66-2.28	.....	.....
Montreal.....	2.21	1.63-2.51	.....	.....
Ontario.....	1.86	1.66-2.09	.....	.....
Toronto.....	1.93	1.75-1.97	.....	.....
British Columbia.....	2.16	.....	.....	.....
<i>Sheet Metal Worker - Tôlier</i>				
Canada.....	1.58		1.92	
Quebec.....	1.51	1.20-1.77	.....	.....
Montreal.....	1.61	1.44-1.84	.....	.....
Ontario.....	1.63	1.35-1.86	1.95	1.50-3.74
Toronto.....	1.62	1.35-1.89	.....	.....
Manitoba.....	1.47	1.29-1.62	.....	.....
<i>Tool and Die Maker Outilleur et matricier</i>				
Canada.....	1.92		1.76	
Quebec.....	1.69	1.40-1.95	.....	.....
Montreal.....	1.75	1.54-1.96	.....	.....
Ontario.....	1.97	1.80-2.19	1.95	1.73-2.08
Toronto.....	1.93	1.74-2.14	.....	.....
<i>Welder - Soudeur</i>				
Canada.....	1.69		1.82	
Quebec.....	1.50	1.23-1.82	.....	.....
Montreal.....	1.67	1.50-1.82	.....	.....
Ontario.....	1.74	1.51-1.88	1.94	1.56-2.22
Toronto.....	1.78	1.68-1.83	.....	.....
Manitoba.....	1.51	1.39-1.60	.....	.....
British Columbia.....	2.08	2.00-2.13	.....	.....

See footnote at end of table.
 Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 53 - SPECIAL INDUSTRIAL MACHINERY, 1956¹ - Concluded 155
 Tableau 53 - MACHINERIE INDUSTRIELLE SPECIALE, 1956¹ - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$

¹Special Industrial Machinery - Establishments primarily engaged in manufacturing special industrial machinery, such as textile machinery, wood-working machinery, pulp and paper machinery and general industrial machinery such as pumping equipment, power transmission equipment, conveyor systems, elevators and other machinery and parts, not elsewhere classified.

¹Machinerie industrielle spéciale - Etablissements s'occupant surtout de fabriquer de la machinerie industrielle spéciale, telles que machines pour l'industrie textile, machines à bois, machines pour la pulpe et le papier, et machinerie industrielle en général, comme appareillage de pompage, appareillage de transmission d'énergie, systèmes de transporteurs, ascenseurs, monte-charge et autre machinerie et pièces non mentionnées ailleurs.

Table 54 – PRIMARY IRON AND STEEL, 1956¹
Tableau 54 – FER ET ACIER PRIMAIRES, 1956¹

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	40.1	.....	
Quebec.....	40.3	40–42		
Ontario.....	40.0	.....	
<i>Blacksmith – Forgeron</i>				
Canada.....	2.21	.....	.....	.....
Ontario.....	2.28	2.13–2.41	.....	.....
<i>Carpenter – Charpentier</i>				
Canada.....	2.18	.....	.....	.....
Ontario.....	2.22	2.16–2.30	.....	.....
<i>Crane Follower (Crane Chaser; Crane Hooker; Crane Slinger) Aide grutier (accrocheur; grue)</i>				
Canada.....	1.79	.....	2.06	.....
Quebec.....	1.62	1.58–1.70	.....	.....
Ontario.....	1.83	1.74–1.91	2.07	1.86–2.84
<i>Craneman, Non-Production Grutier, non-production</i>				
Canada.....	2.01	.....	.....	.....
Ontario.....	2.08	1.77–2.24	.....	.....
<i>Electrician – Electricien</i>				
Canada.....	2.29	.....	.....	.....
Quebec.....	1.97	1.88–2.12	.....	.....
Ontario.....	2.31	2.21–2.46	.....	.....
<i>Finisher (Finishing Roller) Finisseur (laminoir)</i>				
Canada.....	.....	.....	3.02	.....
Quebec.....	.....	.....	2.52	2.16–3.50
Ontario.....	.....	.....	3.26	2.69–4.23
<i>Labourer – Manoeuvre</i>				
Canada.....	1.68	.....	.....	.....
Quebec.....	1.53	1.49–1.61	.....	.....
Ontario.....	1.74	1.69–1.81	.....	.....

See footnote at end of table.
 Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 54 – PRIMARY IRON AND STEEL, 1956¹ – Concluded
Tableau 54 – FER ET ACIER PRIMAIRES, 1956¹ – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Machinist – Machiniste				
Canada.....	2.31	.....	.....	.....
Quebec.....	2.04	1.94–2.20	.....	.....
Ontario.....	2.36	2.24–2.46	.....	.....
Millwright – Mécanicien-ajusteur				
Canada.....	2.24	.....	.....	.....
Quebec.....	2.06	2.03–2.10	.....	.....
Ontario.....	2.26	2.01–2.51	.....	.....
Oiler – Graisseur				
Canada.....	1.89	.....	.....	.....
Ontario.....	1.94	1.91–1.97	.....	.....
Pipefitter, Maintenance Tuyauteur, entretien				
Canada.....	2.21	.....	.....	.....
Ontario.....	2.25	2.16–2.30	.....	.....
Roller – Lamineur				
Canada.....	.....	.....	3.55	.....
Ontario.....	.....	.....	3.44	2.27–4.96
Roll Turner Tourneur de cylindres de laminoir				
Canada.....	2.27	.....	.....	.....
Ontario.....	2.32	2.16–2.41	.....	.....
Rougher – Dégrossisseur				
Canada.....	.....	.....	2.76	.....
Quebec.....	.....	.....	2.73	2.31–3.68
Ontario.....	.....	.....	2.99	2.39–3.71
Welder – Soudeur				
Canada.....	2.24	.....	.....	.....
Quebec.....	1.89	1.84–2.03	.....	.....
Ontario.....	2.28	2.21–2.35	.....	.....

¹Primary Iron and Steel – Two main types of establishments are classified in this industry (1) Blast furnaces primarily engaged in manufacturing (from ore and scrap) pigiron, blast furnace ferro-alloys and castings made direct from the furnace and (2) steel works and rolling mills engaged in converting pigiron, scrap iron and scrap steel into steel and in hot and cold rolling of steel into blooms, billets, rails, bars and rods. In many cases the processes of conversion and rolling are performed in the same plant. In many establishments the manufacturing processes are carried beyond the rolling stage.

¹Fer et acier primaires – Cette industrie comprend deux genres principaux d'établissements: (1) hauts fourneaux fabriquant surtout, avec du minerai et de la ferraille, de la fonte brute, des ferro-alliages de haut fourneau et des pièces de fonte directement du haut fourneau, et (2) aciéries et lamineries transformant en acier la fonte brute et les déchets de fer et d'acier, et laminant l'acier, à chaud ou à froid, en pains, billettes, rails, barres et tiges. Dans bon nombre de cas, la transformation et le laminage s'exécutent dans le même établissement. Dans nombre d'établissements, les procédés de fabrication dépassent le stade du laminage.

Table 55 – SHEET METAL PRODUCTS, 1956¹
Tableau 55 – PRODUITS DE LA TOLE, 1956¹

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	41.1	.....	
Quebec.....	41.0	40–48		
Ontario.....	41.4	40–47½		
Manitoba.....	40.6	40–42½		
Saskatchewan....	40.0	.....	
Alberta.....	40.2	40–44		
British Columbia	40.7	40–44		
 Assembler (Assembler and Specialist; Bench Assembler) Monteur (Assembleur et spécialiste; monteur à l'établi)				
Canada.....	1.58	.....	1.61	.....
Quebec (Montreal only).....	1.57	1.44–1.63		
Ontario.....	1.61	1.30–1.70	1.60	1.32–1.87
Toronto.....	1.65	1.55–1.70		
Manitoba.....	1.49	1.30–1.63		
 Inspector – Inspecteur				
Canada.....	1.57	.....	
Quebec (Montreal only).....	1.57	1.37–1.88		
Ontario.....	1.57	1.41–1.85		
Toronto.....	1.53	1.41–1.85		
 Labourer – Manoeuvre				
Canada.....	1.35	.....	
Quebec.....	1.31	1.27–1.37		
Montreal.....	1.32	1.27–1.37		
Ontario.....	1.40	1.20–1.60		
Toronto.....	1.41	1.25–1.61		
Manitoba.....	1.30	1.25–1.42		
Saskatchewan.....	1.27	1.23–1.32		
Alberta.....	1.39	1.30–1.43		
 Machinist – Machiniste				
Canada.....	1.86	.....	
Quebec (Montreal only).....	1.77	1.56–1.96		
Ontario.....	1.90	1.66–2.02		
Toronto.....	1.93	1.83–2.00		

See footnote at end of table.
 Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 55 - SHEET METAL PRODUCTS, 1956¹ - Continued
Tableau 55 - PRODUITS DE LA TOLE, 1956¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Mechanic (Machine Repairman) Mécanicien (réparateur de machine)				
Canada.....	1.70	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only).....	1.80	.....	.....	.....
Ontario.....	1.71	1.41-1.90	.....	.....
Toronto	1.72	1.60-1.83	.....	.....
Manitoba	1.51	1.42-1.59	.....	.....
Painter, Spray - Peintre au pistolet				
Canada.....	1.55	.....	1.57	.....
Quebec (Montreal only).....	1.49	1.44-1.57	.....	.....
Ontario.....	1.55	1.27-1.87	1.60	1.37-1.78
Toronto	1.69	1.35-1.87	.....	.....
Manitoba	1.51	1.47-1.65	.....	.....
Power Brake Operator Conducteur de cintrreuse-plieuse mécanique				
Canada.....	1.64	.....	1.59	.....
Quebec (Montreal only).....	1.53	1.47-1.62	.....	.....
Ontario.....	1.68	1.40-1.87	1.59	1.38-1.87
Toronto	1.73	1.45-1.87	.....	.....
Manitoba	1.57	1.53-1.68	.....	.....
British Columbia	1.83	1.80-1.88	.....	.....
Power-Shear Operator Conducteur de cisaille mécanique				
Canada.....	1.58	.....	1.50	.....
Quebec (Montreal only).....	1.51	1.47-1.58	.....	.....
Ontario.....	1.61	1.32-1.80	1.50	1.33-1.67
Toronto	1.74	1.60-1.80	.....	.....
Manitoba	1.52	1.50-1.60	.....	.....
Punch-Press Operator, Male Conducteur de poinçonneuse				
Canada.....	1.50	.....	1.57	.....
Quebec.....	1.45	1.33-1.57	.....	.....
Montreal.....	1.49	1.40-1.57	.....	.....
Ontario.....	1.50	1.20-1.75	1.58	1.38-1.83
Toronto	1.46	1.20-1.75	1.60	1.51-1.62
Manitoba	1.57	1.51-1.64	.....	.....
Alberta.....	1.49	1.46-1.55	.....	.....
British Columbia	1.59	1.45-1.88	.....	.....
Punch-Press Operator, Female Conductrice de poinçonneuse				
Canada.....	1.21	.....	1.39	.....
Ontario.....	1.21	.90-1.47	1.39	.80-1.47
Toronto .....	.96	.90-1.07	.....	.....

See footnote at end of table.
Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 55 - SHEET METAL PRODUCTS, 1956¹ - ContinuedTableau 55 - PRODUITS DE LA TOLE, 1956¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Sheet Metal Machine Operator's Helper (Sheet Metal Worker's Helper) Aide-conducteur de machine à tôle				
Canada.....	1.35	.....	.....	.....
Quebec.....	1.29	1.27-1.37	.....	.....
Montreal.....	1.30	1.27-1.37	.....	.....
Ontario.....	1.45	1.11-1.61	.....	.....
Toronto.....	1.35	1.11-1.61	.....	.....
Manitoba.....	1.28	1.10-1.47	.....	.....
British Columbia.....	1.55	1.50-1.58	.....	.....
Sheet Metal Worker - Tôlier				
Canada.....	1.92	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only).....	1.87	1.77-2.00	.....	.....
Ontario.....	1.83	1.32-2.14	.....	.....
Toronto.....	1.95	1.61-2.40	.....	.....
Manitoba.....	1.83	1.56-1.95	.....	.....
Saskatchewan.....	1.85	1.73-1.98	.....	.....
Alberta.....	2.25	2.10-2.45	.....	.....
British Columbia.....	2.31	.....	.....	.....
Shipper - Expéditeur				
Canada.....	1.51	.....	1.62	.....
Quebec.....	1.41	1.13-1.63	.....	.....
Montreal.....	1.42	1.13-1.63	.....	.....
Ontario.....	1.52	1.20-1.79	1.62	1.36-1.70
Toronto.....	1.54	1.40-1.70	.....	.....
Manitoba.....	1.51	1.33-1.85	.....	.....
British Columbia.....	1.59	1.48-1.75	.....	.....
Tool Maker (Tool and Die Maker) Outilleur (outilleur et matriceur)				
Canada.....	1.91	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only).....	1.91	1.82-1.96	.....	.....
Ontario.....	1.91	1.68-2.05	.....	.....
Toronto.....	1.99	1.95-2.03	.....	.....
Truck Driver - Conducteur de camion				
Canada.....	1.45	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only).....	1.39	1.32-1.45	.....	.....
Ontario.....	1.49	1.22-1.68	.....	.....
Toronto.....	1.48	1.25-1.68	.....	.....
Alberta.....	1.40	1.32-1.50	.....	.....
British Columbia.....	1.55	1.50-1.70	.....	.....

See footnote at end of table.

Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 55 - SHEET METAL PRODUCTS, 1956¹ - Concluded
 Tableau 55 - PRODUITS DE LA TOLE, 1956¹ - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Welder - Soudeur				
Canada.....	1.69	.....	1.73	.....
Quebec (Montreal only).....	1.62	1.56-1.77	.....	.....
Ontario.....	1.73	1.35-1.93	1.86	1.66-2.04
Toronto	1.85	1.80-1.93	.....	.....
Manitoba	1.61	1.50-1.70	.....	.....
Saskatchewan	1.58	1.49-1.71	.....	.....
Alberta.....	1.82	1.74-1.90	.....	.....
British Columbia	2.06	1.86-2.27	.....	.....

¹Sheet Metal Products - Establishments primarily engaged in manufacturing sheet metal building material, enamelled kitchenware, galvanized sheets, stove pipes, auto stampings, metal bottle caps, eaves troughing and similar products. Establishments manufacturing tin cans and tinware or whose primary activity is tinsmithing and sheet metal work on construction projects are not covered.

¹Produits de la tôle - Etablissements s'occupant surtout de la transformation de la tôle en matériaux de construction, ustensiles de cuisine émaillés, tôles galvanisées, tuyaux de poêle, pièces embouties pour automobiles, capsules métalliques à bouteilles, gouttières de toit et produits analogues. Sont exclus les établissements s'occupant surtout de boîtes et articles en fer-blanc ou s'occupant de ferblanterie et de tôlerie relativement à des projets de construction.

Table 56 - AIRCRAFT AND PARTS, 1956

Tableau 56 - AVIONS ET PIÈCES, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work)	
			Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada.....	40.8	.....	
Quebec.....	41.7	40-49½		
Ontario.....	40.1	40-45		
Western Provinces	42.0	40-42½		
Aircraft Electrical Mechanic (Aircraft Electrician) Electricien d'aviation				
Canada.....			1.78	.....
Quebec.....			1.71	1.69-1.75
Ontario.....			1.87	1.80-1.97
Toronto			1.89	1.80-1.97
Western Provinces			1.66	1.55-1.73
Aircraft Engine Mechanic (Aero-Engine Mechanic) Mécanicien de moteurs d'aviation				
Canada.....			1.72	.....
Quebec.....			1.71	1.47-1.91
Montreal.....			1.83	1.69-1.91
Ontario.....			1.89	1.71-1.97
Western Provinces			1.69	1.50-1.85
Aircraft Mechanic - Mécanicien d'aviation				
Canada.....			1.90	.....
Ontario.....			1.98	1.86-2.05
Toronto			2.00	.....
Western Provinces			1.74	1.71-1.81
Carpenter - Charpentier				
Canada.....			1.87	.....
Quebec (Montreal only)			1.69	.....
Ontario.....			2.00	1.86-2.12
Toronto			2.02	1.86-2.12
Final Assembler - Monteur final				
Canada.....			1.78	.....
Ontario (Toronto only).....			1.82	.....
Western Provinces			1.55	1.39-1.88
Grinder - Emeuleur				
Canada.....			1.78	.....
Quebec (Montreal only)			1.77	1.70-1.89
Ontario.....			1.90	1.81-1.97

Table 56 – AIRCRAFT AND PARTS, 1956 – Continued
Tableau 56 – AVIONS ET PIÈCES, 1956 – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Inspector – Inspecteur</i>		
Canada.....	1.83	.....
Quebec.....	1.76	1.69–1.94
Montreal.....	1.77	1.69–1.94
Ontario.....	1.90	1.73–2.05
Toronto.....	1.92	1.80–2.05
Western Provinces.....	1.76	1.55–1.91
<i>Labourer – Manoeuvre</i>		
Canada.....	1.45	.....
Quebec (Montreal only).....	1.31	1.29–1.40
Ontario.....	1.52	1.41–1.60
Toronto.....	1.57	1.52–1.60
<i>Lathe Operator – Conducteur de tour</i>		
Canada.....	1.75	.....
Quebec (Montreal only).....	1.73	1.65–1.81
Ontario.....	1.86	1.81–1.97
<i>Machinist – Machiniste</i>		
Canada.....	1.91	.....
Quebec.....	1.77	1.63–1.86
Montreal.....	1.82	1.76–1.86
Ontario.....	1.99	1.75–2.27
Toronto.....	2.12	1.97–2.27
Western Provinces.....	1.74	1.60–1.81
<i>Major Assembler – Monteur principal</i>		
Canada.....	1.79	.....
Ontario.....	1.82	1.79–1.90
<i>Milling Machine Operator – Conducteur de fraiseuse</i>		
Canada.....	1.82	.....
Quebec (Montreal only).....	1.68	1.57–1.80
Ontario.....	1.96	1.81–2.10
Toronto.....	1.99	1.90–2.10
<i>Millwright – Mécanicien – ajusteur</i>		
Canada.....	1.98	.....
Quebec (Montreal only).....	1.75	1.71–1.88
Ontario.....	2.12	1.97–2.20
Toronto.....	2.15	1.97–2.20
<i>Painter, Spray – Peintre au pistolet</i>		
Canada.....	1.72	.....
Quebec.....	1.60	1.57–1.70
Montreal.....	1.58	1.50–1.71
Ontario.....	1.80	1.60–1.90
Toronto.....	1.81	1.73–1.86
Western Provinces.....	1.74	1.56–1.81

Table 56 - AIRCRAFT AND PARTS, 1956 - Concluded

Tableau 56 - AVIONS ET PIÈCES, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Sheet Metal Worker - Tôlier</i>		
Canada.....	1.80	.....
Quebec.....	1.72	1.69-1.81
Montreal.....	1.73	1.69-1.81
Ontario.....	1.88	1.80-1.97
Toronto	1.89	1.80-1.97
Western Provinces	1.70	1.49-1.81
<i>Sub-Assembler - Sous-Monteur</i>		
Canada.....	1.76	.....
Ontario.....	1.79	1.68-1.86
<i>Tool and Die Maker - Outilleur, matricieur</i>		
Canada.....	2.00	.....
Quebec (Montreal only)	1.99	1.94-2.26
Ontario.....	2.04	1.87-2.35
Toronto	2.12	1.97-2.35
<i>Welder - Soudeur</i>		
Canada.....	1.78	.....
Quebec.....	1.71	1.69-1.78
Montreal.....	1.71	1.69-1.80
Ontario.....	1.90	1.86-2.05
Toronto	1.91	1.86-2.05
Western Provinces	1.63	1.49-1.79

Table 57 - AUTO REPAIR AND GARAGES, 1956¹
Tableau 57 - REPARATION D'AUTOMOBILES ET GARAGES, 1956¹

Occupation and Locality Métier et région	Standard Hours per Week — Heures hebdomadaires normales	Wage Rate per Hour (time work) — Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) — Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
		Average — Moyenne	Predominant Range — Marge Prédominante	Average — Moyenne	Predominant Range — Marge Prédominante
		\$	\$	\$	\$
Automobile Mechanic Mécanicien d'automobile					
Canada .....	.....	1.59	.....	1.77	.....
Newfoundland.....	.....	1.37	.....	.....	.....
St. John's	50	1.33	1.20-1.40	.....	.....
Nova Scotia .....	.....	1.32	.....	.....	.....
Halifax	42½-50	1.40	1.35-1.50	.....	.....
Sydney.....	44-48	1.37	1.25-1.42	.....	.....
New Brunswick .....	.....	1.25	.....	.....	.....
Moncton.....	43½	1.31	1.20-1.35	.....	.....
Saint John.....	44-50	1.23	1.12-1.30	.....	.....
Quebec .....	.....	1.44	.....	1.53	.....
Hull	44-54	.....	.....	1.65	1.34-1.96
Montreal	45-60	1.49	1.25-1.66	1.50	1.25-1.93
Quebec	46½-60	1.46	1.25-1.51	.....	.....
Sherbrooke	44-49	1.45	1.40-1.50	.....	.....
Trois-Rivières	49-54	1.24	1.10-1.40	.....	.....
Ontario .....	.....	1.63	.....	1.86	.....
Brantford.....	46½-49	1.46	1.30-1.55	.....	.....
Hamilton.....	48-49½	1.66	1.55-1.75	.....	.....
Kingston.....	48-49	1.49	.....	.....	.....
Kirkland Lake.....	48	1.42	1.20-1.55	.....	.....
Kitchener	45-49	1.49	1.38-1.55	.....	.....
London	47-49	1.59	1.25-1.68	1.87	.....
Oshawa.....	48	.....	.....	2.27	1.98-2.50
Ottawa.....	44-49	1.43	1.25-1.60	1.65	1.47-2.00
Owen Sound.....	49	1.34	1.23-1.40	.....	.....
Peterborough	48	1.41	1.28-1.45	.....	.....
St. Catharines	48-49	1.51	1.45-1.55	.....	.....
Sudbury	48-49	1.70	1.35-1.80	1.78	1.58-2.30
Timmins	48	1.49	1.40-1.65	.....	.....
Toronto.....	42-52½	1.74	1.50-2.00	1.98	1.59-2.42
Welland.....	44-48	1.59	1.55-1.65	.....	.....
Windsor.....	48	.....	.....	1.78	1.46-2.21
Manitoba .....	.....	1.22	.....	1.60	.....
Winnipeg.....	40-54	1.31	1.05-1.60	1.62	1.09-2.09
Brandon.....	48-49	.....	.....	1.43	1.16-1.73

Table 57 - AUTO REPAIR AND GARAGES, 1956¹ - Concluded
Tableau 57 - REPARATION D'AUTOMOBILES ET GARAGES, 1956¹ - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Standard Hours per Week — Heures hebdo- madières normales	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
		Average — Moyenne	Predominant Range — Marge Prédominante	Average — Moyenne	Predominant Range — Marge Prédominante
		\$	\$	\$	\$
Saskatchewan.....	.....	1.47	.....	1.71	.....
Moose Jaw	48	1.49	1.35-1.53	.....	.....
Regina.....	46-48	1.56	1.20-1.75	1.64	1.48-1.69
Saskatoon.....	44	.....	.....	1.59	1.50-1.71
Alberta .....	.....	1.75	.....	1.75	.....
Calgary	42½-44	1.77	1.65-1.80	1.77	1.28-1.98
Edmonton	44	1.75	1.60-1.85	1.75	1.48-2.05
Lethbridge	44	1.64	1.59-1.75	.....	.....
Medicine Hat.....	44	.....	.....	1.75	.....
British Columbia.....	.....	1.94	.....	.....	.....
Vancouver.....	40	1.96	1.95-2.00	.....	.....
Victoria.....	40-44	1.99	1.90-2.00	.....	.....

¹**Auto Repair and Garages** - Establishments primarily engaged in the repair of automobiles, motor trucks, tires and in the live storage of automobiles for the general public. Establishments owned and operated by concerns for their own use and not offering their services to the general public are not included. Filling stations and service stations which are primarily engaged in retail selling of gasoline and oil are not included.

¹**Réparation d'automobiles et garages** - Etablissements s'occupant surtout de la réparation d'automobiles, de camions, de pneus et de remisage d'automobiles du grand public. Sont exclus les établissements propriété privée et exploités pour le service exclusif du propriétaire et ne servant pas le public général. Les postes d'essence et les stations-service s'occupant surtout de la vente au détail de l'essence et de l'huile sont aussi exclus.

Table 58 - MOTOR VEHICLES, 1956
Tableau 58 - VEHICULES A MOTEUR, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Ontario.....	40.0	40-45		
Ontario				
Assembler Monteur			1.80	1.71-1.87
Body Trimmer Carnisseur			1.86	1.78-1.92
Electrician Electricien.....			2.10	2.04-2.13
Inspector Inspecteur			1.81	1.78-1.83
Labourer Manoeuvre			1.70	1.68-1.75
Machine Operator Conducteur de machine			1.74	1.68-1.81
Machinist Machiniste.....			2.07	2.04-2.18
Metal Finisher (Hand or Machine) Finisseur de métal à la main ou à la machine			1.88	1.81-1.95
Millwright Mécanicien - ajusteur.....			2.08	1.97-2.13
Painter, Spray Peintre au pistolet.....			1.88	1.81-1.95
Sheet Metal Worker Tôlier			1.88	1.87-1.92
Tool and Die Maker Outilleur et matriceur			2.20	2.13-2.23
Welder, Machine Soudeur à la machine			1.85	1.76-1.90

Table 59 – MOTOR VEHICLE PARTS AND ACCESSORIES, 1956
Tableau 59 – ACCESSOIRES ET PIÈCES DE VÉHICULES À MOTEUR, 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
Average Moyenne				
Range Marge				
Ontario only..... 40.2 40-46½				
Ontario only				
Assembler, Male Assembleur	1.71	1.47-1.87	1.90	1.41-2.25
Assembler, Female Assembleuse	1.52	1.42-1.65	1.59	1.20-1.69
Drill-Press Operator Conducteur de perceuse	1.79	1.50-1.89	1.82	1.71-1.91
Electrician Electricien	2.04	1.84-2.17	.....	.....
Grinder Emeleur	1.86	1.69-2.00	1.93	1.76-2.09
Heat Treater (Heat Treat Operator) Préposé à traitement thermique)	1.77	1.47-1.90	1.90	1.76-2.25
Inspector (Tester), Male Inspecteur	1.82	1.65-1.94	.....	.....
Inspector (Tester), Female Inspectrice	1.48	1.16-1.65	1.27	1.11-1.81
Labourer Manoeuvre	1.56	1.42-1.75	.....	.....
Lathe Operator Conducteur de tour	1.83	1.53-1.95	1.84	1.65-1.99
Machine Operator, Male Conducteur de machine	1.74	1.49-1.87	1.93	1.58-2.22
Machine Operator, Female Conductrice de machine	1.41	1.34-1.49	1.56	1.32-1.87
Machine Repairman (Mechanic) Réparateur de machines (mécanicien)	1.96	1.67-2.12	.....	.....
Machinist Machiniste	2.04	1.81-2.19	.....	.....
Milling Machine Operator Conducteur de fraiseuse	1.86	1.52-2.23	1.90	1.80-2.00
Painter, Spray Peintre au pistolet	1.68	1.45-1.88	1.78	1.54-2.00

Table 59 – MOTOR VEHICLE PARTS AND ACCESSORIES, 1956 – Concluded
Tableau 59 – ACCESSOIRES ET PIÈCES DE VÉHICULES A MOTEUR, 1956 – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Punch-Press Operator Conducteur de presse à découper	1.61	1.20–1.84	1.89	1.53–2.20
Set-Up Man (Job Setter; Machine Set-Up Man) Monteur-ajusteur	1.93	1.71–2.17	2.15	1.57–2.94
Sheet Metal Worker Tôlier	1.68	1.47–1.94	.....	.....
Tool and Die Maker Outilleur et matricieur	2.11	1.85–2.28	.....	.....
Truck Driver Conducteur de camion	1.64	1.45–1.87	.....	.....
Welder (Acetylene Welder; Arc Welder; Combination Welder) Soudeur	2.02	1.68–2.27	.....	.....
Welder, Machine Soudeur à la machine	1.68	1.53–1.81	1.90	1.53–2.26

Table 60 – RAILROAD AND ROLLING STOCK EQUIPMENT, 1956
 Tableau 60 – MATERIEL FERROVIAIRE ET ROULANT, 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	40.0			
Canada				
Assembler Monteur	1.65	1.40–1.73	1.93	1.84–2.02
Bucker-Up Teneur de tas .....	.....	.....	1.96	1.84–2.07
Carpenter, Rolling Stock Charpentier, matériel roulant .....	.....	.....	1.89	1.74–2.17
Chipper and Grinder Ebarbeur et émeuleur	1.53	1.49–1.66	2.04	2.02–2.07
Crane Operator Conducteur de grue	1.57	1.40–1.71	.....	.....
Drill-Press Operator Conducteur de perceuse	1.62	1.56–1.68	2.02	1.92–2.17
Electrician, Rolling Stock Electricien, matériel roulant	1.73	1.62–1.79	.....	.....
Fitter Ajusteur	1.68	1.37–1.73	1.75	1.63–2.04
Inspector Inspecteur	1.89	1.73–2.02	.....	.....
Labourer Manoeuvre	1.36	1.30–1.46	.....	.....
Lathe Operator Conducteur de tour	1.77	1.73–1.87	2.00	1.79–2.18
Machinist Machiniste	1.77	1.74–1.79	.....	.....
Millwright Mécanicien-ajusteur	1.77	1.47–2.09	.....	.....
Moulder Floor Mouleur en fosse .....	.....	.....	1.95	1.78–2.01
Painter, Spray Peintre au pistolet	1.68	1.56–1.73	2.04	1.94–2.10
Pipe Fitter, Rolling Stock Fuyauteur, matériel roulant	1.71	1.56–1.73	2.09	1.92–2.17
Punch-Press Operator Conducteur de poinçonneuse	1.64	1.49–1.68	1.96	1.75–2.32
Riveter Riveur .....	.....	.....	1.96	1.71–2.20
Welder Soudeur	1.75	1.68–1.73	2.03	1.83–2.23

Table 61 - SHIPBUILDING AND REPAIRING, 1956
Tableau 61 - CONSTRUCTION ET REPARATION DE VAISSEAUX, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	41.7	.....	
Nova Scotia.....	40.5	40 -48		
New Brunswick.....	40.0	.....	
Quebec.....	43.9	42½-45		
Ontario.....	40.6	40 -45		
British Columbia	40.0	.....	
Blacksmith - Forgeron				
Canada.....			1.68	.....
Nova Scotia.....			1.58	1.50-1.62
Quebec.....			1.57	1.53-1.65
Ontario.....			1.68	1.62-1.80
British Columbia			2.03	2.00-2.05
Boilermaker - Chaudronnier				
Canada.....			1.74	.....
New Brunswick.....			1.62	.....
Quebec.....			1.56	1.53-1.59
Ontario.....			1.78	1.70-1.92
British Columbia			2.03	2.00-2.05
Bolter-Up - Boulonneur				
Canada.....			1.47	.....
Quebec.....			1.37	1.31-1.45
Bucker-Up (Holder-On) - Teneur de tas				
Canada.....			1.58	.....
Quebec.....			1.44	.....
Ontario.....			1.61	1.52-1.65
British Columbia			1.91	.....
Bumer - Brûleur				
Canada.....			1.65	.....
Nova Scotia.....			1.60	1.51-1.62
Quebec.....			1.49	1.43-1.57
Ontario.....			1.63	1.55-1.75
British Columbia			2.02	2.00-2.05
Chipper and Caulker - Ebarbeur et mateur				
Canada.....			1.66	.....
Nova Scotia.....			1.59	1.59-1.62
Quebec.....			1.51	1.41-1.57
Ontario.....			1.70	1.62-1.85
British Columbia			2.04	2.00-2.05

Table 61 – SHIPBUILDING AND REPAIRING, 1956 – Continued
Tableau 61 – CONSTRUCTION ET REPARATION DE VAISSEaux, 1956 – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Electrician, Ship – Electricien, navire</i>		
Canada.....	1.83	.....
Nova Scotia.....	1.59	1.59–1.62
Quebec.....	1.55	1.53–1.57
Ontario.....	1.70	1.62–1.77
British Columbia	2.10	.....
<i>Engine Fitter – Ajusteur de machines</i>		
Canada.....	1.76	.....
Nova Scotia	1.57	1.48–1.62
New Brunswick.....	1.62	.....
Quebec.....	1.57	1.53–1.67
Ontario.....	1.70	1.62–1.92
British Columbia	2.02	2.00–2.05
<i>Joiner – Menuisier</i>		
Canada.....	1.69	.....
Nova Scotia.....	1.62	.....
Quebec.....	1.54	.....
Ontario.....	1.72	1.62–1.77
British Columbia	2.00	.....
<i>Labourer – Manoeuvre</i>		
Canada.....	1.38	.....
Nova Scotia.....	1.23	1.20–1.35
Quebec.....	1.20	1.10–1.33
Ontario.....	1.39	1.21–1.50
British Columbia	1.66	1.60–1.70
<i>Machine Operator – Conducteur de machine</i>		
Canada.....	1.50	.....
Quebec.....	1.44	1.36–1.63
Ontario.....	1.57	1.45–1.72
<i>Machinist – Machiniste</i>		
Canada.....	1.71	.....
Nova Scotia.....	1.52	1.20–1.70
New Brunswick.....	1.62	.....
Quebec.....	1.59	1.53–1.67
Ontario.....	1.70	1.62–1.85
British Columbia	2.03	2.00–2.05
<i>Patternmaker, Wood – Modeleur, bois</i>		
Canada.....	1.80	.....
Quebec.....	1.67	1.57–1.78
British Columbia	2.14	2.10–2.20

Table 61 - SHIPBUILDING AND REPAIRING, 1956 - Concluded
 Tableau 61 - CONSTRUCTION ET REPARATION DE VAISSEaux, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Pipe Fitter - Tuyauteur</i>		
Canada.....	1.73	.....
Nova Scotia.....	1.61	1.59-1.62
New Brunswick.....	1.62	.....
Quebec.....	1.55	1.53-1.58
Ontario.....	1.70	1.62-1.75
British Columbia.....	2.00	.....
<i>Plater (Fitter) - Poseur de plaques</i>		
Canada.....	1.69	.....
Nova Scotia.....	1.60	1.59-1.62
Quebec.....	1.54	.....
Ontario.....	1.71	1.62-1.80
British Columbia.....	2.04	2.00-2.05
<i>Rigger - Gréeur</i>		
Canada.....	1.62	.....
Nova Scotia.....	1.43	.90-1.62
Quebec.....	1.47	1.43-1.57
Ontario.....	1.60	1.50-1.70
British Columbia.....	2.00	.....
<i>Riveter - Riveur</i>		
Canada.....	1.68	.....
Nova Scotia.....	1.60	1.59-1.62
Quebec.....	1.56	1.53-1.57
Ontario.....	1.73	1.63-1.85
British Columbia.....	2.04	2.00-2.05
<i>Rivet Heater - Réchauffeur de rivets</i>		
Canada.....	1.50	.....
Quebec.....	1.38	1.36-1.44
Ontario.....	1.55	1.55-1.60
British Columbia.....	1.82	.....
<i>Shipwright - Charpentier de navire</i>		
Canada.....	1.72	.....
Nova Scotia.....	1.54	1.28-1.62
New Brunswick.....	1.62	.....
Quebec.....	1.55	1.53-1.57
Ontario.....	1.73	1.62-1.77
British Columbia.....	2.00	.....
<i>Welder - Soudeur</i>		
Canada.....	1.72	.....
Nova Scotia.....	1.55	1.50-1.62
New Brunswick.....	1.62	.....
Quebec.....	1.61	1.53-1.67
Ontario.....	1.72	1.62-1.85
British Columbia.....	2.03	2.00-2.05

Table 62 - BRASS AND COPPER PRODUCTS, 1956¹
 Tableau 62 - PRODUITS DU LAITON ET DU CUIVRE, 1956¹

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	41.6	.....	
Quebec.....	42.6	40-48		
Ontario.....	41.4	40-50		
Prairie				
Provinces ...	40.0	.....	
British Columbia	40.0	.....	
Assembler - Monteur				
Canada.....	1.47	.....	1.71	.....
Quebec.....	1.54	1.30-1.79	1.46	1.29-1.65
Ontario.....	1.44	1.20-1.75	1.89	1.76-2.42
Chipper and Grinder Ebarbeur et émeuleur				
Canada.....	1.41	.....	1.82	.....
Quebec.....	1.39	1.26-1.59		
Ontario.....	1.48	1.32-1.55	1.69	1.40-1.90
British Columbia	1.79	1.73-2.00	.....	.....
Coremaker, Hand - Noyauteur à la main				
Canada.....	1.65	.....	.....	.....
Quebec.....	1.78	1.60-1.93	.....	.....
Ontario.....	1.58	1.40-1.81	.....	.....
Manitoba	1.69	1.66-1.75	.....	.....
Coremaker, Machine Noyauteur à la machine				
Canada.....	.....	.....	1.72	.....
Ontario.....	.....	.....	1.68	1.60-1.78
Labourer - Manoeuvre				
Canada.....	1.30	.....	.....	.....
Quebec.....	1.24	1.11-1.45	.....	.....
Ontario.....	1.34	1.15-1.48	.....	.....
Manitoba	1.25	1.10-1.44	.....	.....
Lathe Operator - Conducteur de tour				
Canada.....	1.56	.....	1.72	.....
Quebec.....	1.68	1.30-2.08	.....	.....
Ontario.....	1.59	1.42-1.73	1.72	1.51-2.02

See footnote at end of table.
 Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 62 - BRASS AND COPPER PRODUCTS, 1956¹ - Continued
Tableau 62 - PRODUITS DU LAITON ET DU CUIVRE, 1956¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Machinist - Machiniste				
Canada.....	1.73			
Quebec.....	1.60	1.47-1.86		
British Columbia	2.06	2.00-2.13		
Moulder, Bench - Mouleur au chassis				
Canada.....	1.73			
Quebec.....	1.78	1.55-1.87		
Ontario.....	1.62	1.50-1.70		
Manitoba	1.68	1.60-1.76		
British Columbia	2.06	2.00-2.24		
Moulder, Floor - Mouleur en fosse				
Canada.....	1.73			
Quebec.....	1.76	1.60-1.93		
Ontario.....	1.65	1.50-1.83		
Manitoba	1.63	1.48-1.66		
Moulder, Machine - Mouleur à la machine				
Canada.....	1.55		2.02	
Quebec.....	1.61	1.40-1.85		
Ontario.....	1.63	1.46-1.80	2.21	1.69-2.41
Prairie Provinces.....	1.53	1.46-1.60		
Patternmaker (Metal or Wood) Modelleur (métal ou bois)				
Canada.....	1.83			
Quebec.....	1.93	1.64-2.22		
Ontario.....	1.70	1.52-1.79		
Plater - Plaqueur				
Canada.....	1.33			
Quebec.....	1.18	1.10-1.37		
Ontario.....	1.59	1.50-1.67		
Polisher - Polisseur				
Canada.....	1.57		1.81	
Quebec.....	1.51	1.25-1.75	1.49	1.40-1.55
Ontario.....	1.57	1.46-1.71	2.07	1.73-2.53
Shipper - Expéditeur				
Canada.....	1.47			
Quebec.....	1.38	1.17-1.55		
Ontario.....	1.47	1.30-1.60		
Prairie Provinces.....	1.66	1.45-1.88		

See footnote at end of table.
Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 62 – BRASS AND COPPER PRODUCTS, 1956¹ – Concluded
Tableau 62 – PRODUITS DU LAITON ET DU CUIVRE, 1956¹ – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Tool and Die Maker Outilleur et matricieur				
Canada.....	1.79	.....	.....	.....
Quebec.....	1.91	1.68–2.24	.....	.....
Ontario.....	1.77	1.55–2.05	.....	.....

¹Brass and Copper Products – Establishments primarily engaged in the casting of copper, brass, and bronze and in the fabrication of brass and copper products such as machinery fittings, valves and plumbers goods. Copper alloying, rolling and drawing are not covered.

¹Produits en laiton et en cuivre – Etablissements s'occupant surtout de la fonte du cuivre, du laiton et du bronze, et de la fabrication de produits en laiton et en cuivre, comme les garnitures de machines, les soupapes et les articles de plomberie. Sont exclus l'alliage, le laminage et le tréfilage du cuivre.

Table 63 – HEAVY ELECTRICAL MACHINERY AND EQUIPMENT, 1956¹
 Tableau 63 – MACHINERIE ET EQUIPEMENT ELECTRIQUES LOURDS, 1956¹

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine						
	Average Moyenne	Range Marge				
Canada.....	40.3	.....			
Quebec.....	41.2	40–46½				
Ontario.....	40.2	40–45				
Assembler, Male – Monteur						
Canada.....	1.54	.....			1.93	.....
Quebec.....	1.44	1.28–1.64			.....	.....
Montreal.....	1.46	1.31–1.65			.....	.....
Ontario.....	1.59	1.35–1.80			1.93	1.55–2.41
Toronto.....	1.58	1.35–1.81			1.75	1.48–2.06
Assembler, Female – Monteuse						
Canada.....	1.17	.....			1.42	.....
Quebec (Montreal only).....	1.26	.85–1.55			.....	.....
Ontario.....	1.14	.90–1.37			1.42	1.19–1.63
Toronto.....	1.03	.85–1.16			1.48	1.33–1.65
Carpenter, Finish and Rough Charpentier, travaux fins et gros						
Canada.....	1.76	.....			1.79	.....
Quebec.....	1.43	1.33–1.53			.....	.....
Ontario.....	1.81	1.60–1.91			1.79	1.75–1.88
Toronto.....	1.83	1.80–1.88			.....	.....
Coil Winder, Large Bobineur, grosses bobines						
Canada.....	1.59	.....			2.08	.....
Ontario.....	1.63	1.41–1.83			2.08	1.78–2.49
Toronto.....	1.57	1.50–1.64			1.97	1.74–2.49
Coil Winder, Universal Machine, Male Bobineur (Machine Universal)						
Canada.....	1.58	.....			1.60	.....
Quebec (Montreal only).....	1.46	.....			.....	.....
Ontario.....	1.62	1.46–1.75			.....	.....
Toronto.....	.....	.....			1.60	1.53–1.69
Coil Winder, Universal Machine, Female Bobineuse (Machine Universal)						
Canada.....	1.24	.....			1.54	.....
Quebec (Montreal only).....	1.22	1.10–1.33			.....	.....
Ontario.....	1.29	1.25–1.37			1.54	1.32–1.75
Toronto.....	.....	.....			1.65	1.43–1.94

See footnote at end of table.
 Voir renvoi à la fin du tableau.

**Table 63 - HEAVY ELECTRICAL MACHINERY AND
EQUIPMENT, 1956¹ - Continued**

**Tableau 63 - MACHINERIE ET EQUIPEMENT ELECTRIQUES
LOURDS, 1956¹ - Suite**

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work)	
	Taux horaire de salaire (travail au temps)		Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
<i>Drill-Press Operator</i> <i>Conducteur de foreuse à colonne</i>	\$	\$	\$	\$
Canada.....	1.57	.....	1.85	.....
Quebec.....	1.50	1.25-1.65	.....	.....
Ontario.....	1.58	1.40-1.75	1.85	1.57-2.07
Toronto	1.60	1.40-1.75	1.73	1.59-1.87
<i>Electrician - Electricien</i>				
Canada.....	1.95	.....	.....	.....
Quebec.....	1.88	1.82-2.00	.....	.....
Montreal.....	1.93	1.82-2.00	.....	.....
Ontario.....	1.95	1.83-2.04	.....	.....
Toronto	1.97	1.91-2.01	.....	.....
<i>Labourer - Manoeuvre</i>				
Canada.....	1.41	.....	.....	.....
Quebec.....	1.30	1.12-1.42	.....	.....
Montreal.....	1.42	.....	.....	.....
Ontario.....	1.44	1.28-1.53	.....	.....
Toronto	1.42	1.25-1.53	.....	.....
<i>Machinist - Machiniste</i>				
Canada.....	1.89	.....	.....	.....
Quebec.....	1.60	1.47-1.71	.....	.....
Montreal.....	1.58	1.47-1.71	.....	.....
Ontario.....	1.94	1.83-2.01	.....	.....
Toronto	1.97	1.84-2.04	.....	.....
<i>Milling-Machine Operator</i> <i>Conducteur de fraiseuse</i>				
Canada.....	1.78	.....	2.15	.....
Quebec.....	1.79	1.65-1.95	.....	.....
Ontario.....	1.75	1.63-1.89	2.15	1.78-2.36
Toronto	1.80	1.72-1.89	.....	.....
<i>Painter, Spray - Peintre au pistolet</i>				
Canada.....	1.61	.....	1.96	.....
Quebec.....	1.56	1.33-1.83	.....	.....
Montreal.....	1.65	1.48-1.83	.....	.....
Ontario.....	1.60	1.44-1.72	1.96	1.67-2.28
Toronto	1.57	1.45-1.75	1.83	1.73-1.97

See footnote at the of table.
Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 63 – HEAVY ELECTRICAL MACHINERY AND EQUIPMENT, 1956¹ – Concluded

Tableau 63 – MACHINERIE ET EQUIPEMENT ELECTRIQUES LOURDS, 1956¹ – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Punch-Press Operator, Operate Only Conducteur de presse à découper, conduite seulement				
Canada.....	1.55	.....	1.84	.....
Quebec.....	1.45	1.18–1.60	.....	.....
Ontario.....	1.58	1.45–1.75	1.84	1.61–2.15
Toronto	1.51	1.35–1.66	1.74	1.61–1.88
Shear Operator – Conducteur de cisaille				
Canada.....	1.55	.....	1.91	.....
Ontario.....	1.58	1.41–1.81	1.91	1.64–2.16
Toronto	1.67	1.35–1.91	1.80	1.64–1.99
Shipper – Expéditeur				
Canada.....	1.63	.....	1.76	.....
Quebec.....	1.55	1.34–1.60	.....	.....
Montreal.....	1.56	1.47–1.60	.....	.....
Ontario.....	1.63	1.34–1.77	1.76	1.58–1.92
Toronto	1.62	1.36–1.81	1.79	1.59–1.92
Tool and Die Maker Outilleur et matricieur				
Canada.....	2.08	.....	.....	.....
Quebec.....	2.00	1.58–2.20	.....	.....
Montreal.....	2.14	2.09–2.20	.....	.....
Ontario.....	2.09	1.91–2.23	.....	.....
Toronto	2.10	1.91–2.36	.....	.....
Trucker, Hand – Cabrouëtler, main				
Canada.....	1.52	.....	1.61	.....
Ontario.....	1.52	1.30–1.62	1.61	1.52–1.68
Toronto	1.45	1.30–1.53	1.62	1.52–1.68
Turret-Lathe Operator Conducteur de tour				
Canada.....	1.70	.....	1.95	.....
Quebec.....	1.63	1.48–1.83	.....	.....
Ontario.....	1.71	1.54–1.84	1.95	1.70–2.17
Toronto	1.75	1.58–1.87	1.91	1.72–2.05

¹Heavy Electrical Machinery and Equipment – Establishments primarily engaged in the manufacture of electrical prime movers and other electric power equipment for the generation, transmission, distribution, and utilization of electric energy.

²Machinerie et équipement électriques lourds – Etablissements s'occupant surtout de la fabrication de moteurs électriques et autres installations électriques servant à la production, la transmission, la distribution et l'utilisation de l'énergie électrique.

**Table 64 – RADIO, TELEVISION, AND OTHER ELECTRONIC
EQUIPMENT, 1956¹**

**Tableau 64 – RADIO, TELEVISION, ET AUTRE APPAREILLAGE
ELECTRONIQUE, 1956¹**

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average Moyenne</i>	<i>Range Marge</i>		
Canada.....	40.9			
Quebec.....	40.6	40-45		
Ontario.....	41.0	40-48		
 Aligner – Régleur				
Canada.....	1.48			
Ontario.....	1.48	1.38-1.53		
Toronto	1.50			
 Assembler, Simple, Male Monteur, simple				
Canada.....	1.23			
Quebec.....	1.30	1.07-1.38		
Montreal.....	1.30	1.08-1.38		
Ontario.....	1.17	1.02-1.40		
Toronto	1.33	1.15-1.40		
 Assembler, Simple, Female Monteuse, simple				
Canada.....	1.11		1.31	
Quebec.....	1.32	.89-1.52		
Montreal.....	1.39	1.29-1.52		
Ontario.....	1.07	.80-1.22	1.31	.98-1.42
Toronto	1.14	1.00-1.22	1.41	
 Assembler-Wirer, Male Monteur-Attacheur au fil de fer				
Canada.....	1.57			
Quebec.....	1.54	1.25-1.69		
Montreal.....	1.57	1.29-1.69		
Ontario.....	1.67	1.30-1.84		
 Assembler-Wirer, Female Monteuse-Attacheuse au fil de fer				
Canada.....	1.15			
Quebec.....	1.12	.89-1.21		
Montreal.....	1.16	1.09-1.24		
Ontario.....	1.16	.80-1.30		
Toronto	1.24	1.10-1.30		

See footnote at end of table.
Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 64 - RADIO, TELEVISION, AND OTHER ELECTRONIC
EQUIPMENT, 1956¹ - Continued

181

Tableau 64 - RADIO, TELEVISION, ET AUTRE APPAREILLAGE
ELECTRONIQUE, 1956¹ - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Coil Winder, Female - Bobineuse</i>				
Canada.....	1.05	.....	1.24	.....
Ontario.....	1.05	.85-1.28	1.24	.94-1.32
<i>Inspector, Electrical, Male Inspecteur électrique</i>				
Canada.....	1.74	.....	.....	.....
Quebec.....	1.77	1.46-1.96	.....	.....
Montreal.....	1.80	1.51-1.96	.....	.....
Ontario.....	1.72	1.53-1.87	.....	.....
<i>Inspector, Mechanical, Male Inspecteur, mécanique</i>				
Canada.....	1.52	.....	.....	.....
Quebec.....	1.56	1.37-1.79	.....	.....
Montreal.....	1.57	1.37-1.79	.....	.....
Ontario.....	1.47	1.14-1.87	.....	.....
Toronto.....	1.58	1.45-1.75	.....	.....
<i>Inspector, Mechanical, Female Inspectrice mécanique</i>				
Canada.....	1.24	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only).....	1.43	1.25-1.52	.....	.....
Ontario.....	1.18	.95-1.32	.....	.....
<i>Machinist - Machiniste</i>				
Canada.....	1.74	.....	.....	.....
Quebec.....	1.81	1.61-2.03	.....	.....
Montreal.....	1.86	1.71-2.03	.....	.....
Ontario.....	1.69	1.45-1.88	.....	.....
<i>Packer, Male - Emballeur</i>				
Canada.....	1.45	.....	.....	.....
Ontario.....	1.44	1.01-1.68	.....	.....
Toronto.....	1.47	1.25-1.55	.....	.....
<i>Shipper - Expéditeur</i>				
Canada.....	1.44	.....	.....	.....
Quebec.....	1.54	1.35-1.74	.....	.....
Montreal.....	1.57	1.50-1.74	.....	.....
Ontario.....	1.41	1.12-1.63	.....	.....
Toronto.....	1.58	1.41-1.72	.....	.....
<i>Tester, Female - Essayeuse</i>				
Canada.....	1.20	.....	1.39	.....
Ontario.....	1.20	.85-1.37	1.39	.....
Toronto.....	1.30	1.00-1.37	.....	.....

See footnote at end of table.
Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 64 – RADIO, TELEVISION, AND OTHER ELECTRONIC EQUIPMENT, 1956¹ – Concluded

Tableau 64 – RADIO, TELEVISION, ET AUTRE APPAREILLAGE ELECTRONIQUE, 1956¹ – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
<i>Toolmaker – Outilleur</i>				
Canada.....	2.04	.....	.....	.....
Quebec.....	2.02	1.35–2.30	.....	.....
Montreal.....	2.12	1.84–2.30	.....	.....
Ontario.....	2.05	1.87–2.25	.....	.....
Toronto.....	2.04	1.75–2.23	.....	.....
<i>Trouble Shooter – Dépanneur</i>				
Canada.....	1.80	.....	.....	.....
Quebec (Montreal only).....	1.65	1.52–1.74	.....	.....
Ontario.....	1.82	1.73–1.93	.....	.....
Toronto.....	1.77	1.73–1.93	.....	.....

¹Radio, Television and Other Electronic Equipment – Establishments primarily engaged in the manufacture of radar, radio and television receivers and transmitters, electric phonographs, with or without amplifiers, public address and amplifier equipment, wire and tape recorders, commercial electronic equipment and related apparatus, loud speakers, tubes and other component parts.

¹Radio, télévision et autre appareillage électronique – Etablissements s'occupant surtout de la fabrication de récepteurs et émetteurs de radar, de radio et de télévision, phonographes électriques, avec ou sans amplification, installations de hauts-parleurs et amplificateurs, appareils enregistreurs sur fil et sur ruban, outillage électronique du commerce et appareils connexes, hauts-parleurs, ampoules et autres pièces entrant dans la fabrication.

Table 65 - REFRIGERATORS, VACUUM CLEANERS, AND MISCELLANEOUS ELECTRICAL PRODUCTS, 1956¹

Tableau 65 - REFRIGERATEURS, ASPIRATEURS ET DIVERS APPAREILS ELECTRIQUES, 1956¹

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	40.6			
Quebec.....	40.5	40-48		
Ontario.....	40.7	40-48		
Assembler, Male - Monteur				
Canada.....	1.48		1.87	
Quebec.....	1.15	.85-1.60		
Montreal.....	1.19	.90-1.83	1.71	1.53-1.97
Ontario.....	1.51	1.10-1.83	1.90	1.63-2.19
Toronto.....	1.53	1.06-1.83	1.67	1.38-1.90
Assembler, Female - Monteuse				
Canada.....	1.07		1.36	
Quebec.....	.86	.65-.96	1.28	1.06-1.51
Montreal.....	.72	.60-.85	1.32	1.16-1.52
Ontario.....	1.12	.85-1.55	1.46	1.30-1.61
Toronto.....	1.01	.80-1.29	1.47	1.24-1.70
Coil Winder, Female - Bobineuse				
Canada.....	1.07		1.46	
Quebec.....			1.46	1.28-1.59
Montreal.....			1.47	1.33-1.59
Ontario.....	1.07	.90-1.34		
Toronto.....	1.13	1.05-1.34		
Drill-Press Operator Conducteur de perceuse				
Canada.....	1.34		1.72	
Quebec.....	1.11	1.07-1.28		
Ontario.....	1.46	1.10-1.60	1.77	1.46-2.04
Toronto.....	1.47	1.10-1.65	1.74	1.44-2.00
Electrician - Electricien				
Canada.....	1.88			
Quebec.....	1.87	1.69-2.03		
Montreal.....	1.90	1.73-2.03		
Ontario.....	1.89	1.66-2.04		
Toronto.....	1.88	1.62-2.04		

See footnote at end of table.

Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 65 – REFRIGERATORS, VACUUM CLEANERS AND MISCELLANEOUS ELECTRICAL PRODUCTS, 1956¹ – Continued

Tableau 65 – REFRIGERATEURS, ASPIRATEURS ET DIVERS APPAREILS ELECTRIQUES, 1956¹ – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Labourer – Manoeuvre				
Canada.....	1.36	.....	.....	.....
Quebec.....	1.43	1.28–1.58	.....	.....
Montreal.....	1.44	1.28–1.58	.....	.....
Ontario.....	1.34	1.06–1.63	.....	.....
Toronto	1.31	1.00–1.63	.....	.....
Machinist – Machiniste				
Canada.....	1.67	.....	.....	.....
Quebec.....	1.59	1.30–1.80	.....	.....
Montreal.....	1.63	1.25–1.85	.....	.....
Ontario.....	1.73	1.43–2.04	.....	.....
Toronto	1.75	1.47–2.09	.....	.....
Packer – Emballeur				
Canada.....	1.36	.....	1.79	.....
Quebec.....	1.23	.75–1.45	.....	.....
Montreal.....	1.30	1.00–1.45	1.61	1.55–1.74
Ontario.....	1.43	1.15–1.61	.....	.....
Toronto	1.40	1.15–1.83	.....	.....
Painter, Spray – Peintre au pistolet				
Canada.....	1.50	.....	1.93	.....
Quebec.....	1.39	1.10–1.60	1.62	1.27–1.84
Montreal.....	1.44	1.20–1.60	1.66	1.27–1.84
Ontario.....	1.60	1.25–1.93	2.10	1.80–2.35
Toronto	1.66	1.25–1.93	.....	.....
Plater – Plaqueur				
Canada.....	1.28	.....	1.86	.....
Quebec.....	1.17	.95–1.35	.....	.....
Montreal.....	1.16	.95–1.30	1.72	1.60–1.85
Ontario.....	1.31	1.16–1.63	1.94	1.58–2.21
Toronto	1.31	1.16–1.63	1.85	1.53–2.12
Pollsher, Finish – Polisseur-finishseur				
Canada.....	1.34	.....	2.08	.....
Quebec.....	1.10	1.00–1.34	.....	.....
Montreal.....	.....	.....	1.86	1.55–2.16
Ontario.....	1.36	1.15–1.50	2.17	2.02–2.42
Toronto	1.40	1.35–1.50	.....	.....

See footnote at end of table.
Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 65 - REFRIGERATORS, VACUUM CLEANERS AND MISCELLANEOUS ELECTRICAL PRODUCTS, 1956¹ - Concluded

Tableau 65 - REFRIGÉRATEURS, ASPIRATEURS ET DIVERS APPAREILS ÉLECTRIQUES, 1956¹ - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Punch-Press Operator, Operate only Conducteur de presse à découper, conduite seulement				
Canada.....	1.44	.....	1.73	.....
Quebec.....	1.09	1.00-1.25	1.55	.91-1.75
Montreal.....	1.09	1.00-1.25	1.55	.91-1.75
Ontario.....	1.48	1.07-1.83	1.86	1.80-1.96
Toronto	1.52	1.07-1.83	.....	.....
Shipper - Expéditeur				
Canada.....	1.48	.....	.....	.....
Quebec.....	1.34	1.05-1.59	.....	.....
Montreal.....	1.38	1.10-1.59	.....	.....
Ontario.....	1.52	1.27-1.71	.....	.....
Toronto	1.52	1.28-1.71	.....	.....
Tool and Die Maker Outilleur et matriceur				
Canada.....	2.00	.....	.....	.....
Quebec.....	1.95	1.65-2.15	.....	.....
Montreal.....	2.01	1.87-2.15	.....	.....
Ontario.....	2.03	1.75-2.20	.....	.....
Toronto	2.04	1.80-2.23	.....	.....
Turret-Lathe Operator Conducteur de tour				
Canada.....	1.46	.....	1.76	.....
Quebec.....	1.13	1.05-1.25	.....	.....
Montreal.....	1.16	1.05-1.25	1.67	1.54-1.86
Ontario.....	1.60	1.36-1.80	1.81	1.71-2.01
Toronto	1.67	1.40-2.01	1.78	1.57-1.98

¹Refrigerators, Vacuum Cleaners, and Miscellaneous Electrical Products - Establishments primarily engaged in the manufacture of electrical household appliances for refrigerating, vacuum cleaning, and other purposes; electrical measuring instruments; electro-therapeutic and electro-medical apparatus, x-ray apparatus and tubes; electric lamps; electrical communication equipment (except radio and television); and wiring devices and supplies. The manufacture of lighting fixtures is not covered.

¹Réfrigérateurs, aspirateurs et divers appareils électriques - Établissements s'occupant surtout de la fabrication d'appareils électriques domestiques pour la réfrigération, le nettoyage par aspirateur et autres fins; appareils électriques de mesure; appareils électro-thérapeutiques et électro-médicaux, appareils et ampoules de radiographie; ampoules électriques; installations électriques de communication (radio et télévision exceptés); et dispositifs et accessoires de filage. Est exclue la fabrication d'appareils d'éclairage électrique.

Table 66 – CLAY PRODUCTS, 1956
Tableau 66 – DÉRIVÉS DE L'ARGILE, 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	<i>Average</i> <i>Moyenne</i>	<i>Range</i> <i>Marge</i>		
Canada.....	45.2	40–55		
Canada				
Brick Machine Operator Conducteur de machine à brique.....	1.42	1.25–1.66	1.62	1.52–1.72
Dry-Pan Operator (Grinder) Broyeur.....	1.44	1.27–1.65	1.81	1.54–2.53
Kiln Burner (Kiln Fireman; Kiln Operator) Cuiseur, chauffeur de four.....	1.44	1.13–1.68	1.59	1.45–1.81
Kiln Setter Ajusteur de four	1.34	1.15–1.56	1.92	1.56–2.58
Kiln Unloader (Kiln Discharger) Défourneur	1.31	1.05–1.43	1.98	1.51–2.41
Labourer Manoeuvre	1.25	1.04–1.45	.....	.....
Machinist Machiniste	1.64	1.41–1.90	.....	.....
Maintenance Man (Repairman) Préposé à l'entretien, réparateur.....	1.53	1.30–1.89	1.69	1.50–1.86
Off-Bearer (Hacker) Rangeur de briques sur wagonnets- étagères.....	1.42	1.22–1.64	1.72	1.37–2.11
Pug-Mill Operator (Mixing Mill Operator; Pug-Mill Man) Conducteur de malaxeur.....	1.36	1.10–1.46	1.72	1.37–2.40
Shovel Operator (Electric, Gasoline, Steam) Conducteur de pelle mécanique (électricité, essence, vapeur).....	1.59	1.24–2.05	.....	.....
Transferman (Truck Operator) Conducteur de camion lourd	1.28	1.05–1.45	.....	.....
Truck Driver Camionneur	1.35	1.15–1.50	1.68	1.64–1.81
Trucker, Power (Electric-Mule Driver; Electric-Truck Operator; Lift-Truck Operator) Conducteur de chariot électrique.....	1.37	1.10–1.61	1.70	1.53–1.96
Wheeler (Trucker, Hand) Cabrouetier	1.30	1.24–1.38	1.64	1.53–2.02

Table 67 - PETROLEUM REFINING AND PRODUCTS, 1956
Tableau 67 - REFINAGE DU PETROLE ET PRODUITS, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	40.2	.....	
Quebec.....	40.0	.....	
Ontario.....	40.0	40-42		
Manitoba.....	41.1	40-44		
Saskatchewan.....	40.1	40-44		
Alberta.....	40.0	.....	
British Columbia.....	40.0	.....	
Assistant Operator, Still (Assistant Stillman) Aide-distillateur				
Canada.....			2.27	.....
Quebec (Montreal only).....			2.30	.....
Ontario.....			2.30	2.25-2.32
Manitoba.....			2.16	1.93-2.28
Saskatchewan.....			2.11	1.94-2.28
Alberta.....			2.28	.....
British Columbia.....			2.31	2.28-2.42
Control Man (Boardman; Houseman) Préposé aux appareils de contrôle				
Canada.....			2.18	.....
Quebec (Montreal only).....			2.19	2.08-2.30
Ontario.....			2.13	2.00-2.18
Manitoba.....			2.14	2.08-2.23
Saskatchewan.....			2.26	2.16-2.36
Alberta.....			2.19	2.10-2.31
British Columbia.....			2.26	2.14-2.51
Fireman, Still - Chauffeur d'alambic				
Canada.....			2.03	.....
Quebec (Montreal only).....			2.03	1.97-2.08
Alberta.....			2.11	2.05-2.19
Instrument Repairman - Réparateur d'instruments				
Canada.....			2.26	.....
Quebec (Montreal only).....			2.28	.....
Ontario.....			2.25	2.18-2.32
Saskatchewan.....			2.29	2.16-2.42
Alberta.....			2.24	2.15-2.28
British Columbia.....			2.27	.....
Labourer - Manoeuvre				
Canada.....			1.59	.....
Quebec (Montreal only).....			1.61	1.56-1.65
Ontario.....			1.61	1.40-1.66
Manitoba.....			1.45	1.20-1.60
Saskatchewan.....			1.53	1.32-1.65
Alberta.....			1.60	1.53-1.64
British Columbia.....			1.69	.....

188 **Table 67 – PETROLEUM REFINING AND PRODUCTS, 1956 – Continued**
Tableau 67 – REFINAGE DU PETROLE ET PRODUITS, 1956 – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Loader (Loading Rackman; Tank Car Loader) Chargeur		
Canada.....	1.87	.....
Quebec (Montreal only).....	1.98	1.95–1.99
Ontario.....	1.91	1.54–2.07
Manitoba.....	1.69	1.40–1.89
Saskatchewan.....	1.74	1.62–1.94
Alberta.....	1.92	1.83–1.95
British Columbia.....	1.94	1.85–2.12
Machinist – Machiniste		
Canada.....	2.24	.....
Quebec (Montreal only).....	2.26	2.12–2.30
Ontario.....	2.24	2.18–2.32
Manitoba.....	2.05	1.80–2.28
Saskatchewan.....	2.27	.....
Alberta.....	2.26	2.15–2.28
British Columbia.....	2.27	.....
Operator, Still (Refinery Operator; Stillman) Distillateur		
Canada.....	2.48	.....
Quebec (Montreal only).....	2.51	.....
Ontario.....	2.48	2.44–2.51
Manitoba.....	2.32	2.05–2.52
Saskatchewan.....	2.42	2.21–2.52
Alberta.....	2.50	.....
British Columbia.....	2.52	.....
Pipefitter – Tuyauteur		
Canada.....	2.22	.....
Quebec (Montreal only).....	2.24	2.12–2.30
Ontario.....	2.25	2.18–2.32
Manitoba.....	2.09	1.94–2.28
Saskatchewan.....	2.13	1.94–2.28
Alberta.....	2.23	2.15–2.28
British Columbia.....	2.24	2.12–2.28
Pumpman (Pumper) – Pompeur		
Canada.....	2.26	.....
Quebec (Montreal only).....	2.32	2.11–2.53
Ontario.....	2.34	2.32–2.51
Manitoba.....	2.06	2.00–2.28
Saskatchewan.....	2.14	2.03–2.32
Alberta.....	2.24	2.07–2.28
British Columbia.....	2.26	2.09–2.52

Table 67 – PETROLEUM REFINING AND PRODUCTS, 1956 – Concluded
Tableau 67 – REFINAGE DU PETROLE ET PRODUITS, 1956 – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Stationary Engineer (Steam Engineer), 2nd Class</i> <i>Mécanicien de machine fixe (vapeur), 2ième classe</i>		
Canada.....	2.40	.....
Ontario.....	2.43	2.28–2.51
Saskatchewan.....	2.35	2.17–2.45
Alberta.....	2.48	2.38–2.52
<i>Stationary Engineer (Steam Engineer), 3rd Class</i> <i>Mécanicien de machine fixe (vapeur), 3ième classe</i>		
Canada.....	2.19	.....
Ontario.....	2.22	2.12–2.33
<i>Truck Driver – Conducteur de camion</i>		
Canada.....	1.56	.....
Quebec (Montreal only).....	1.83	1.78–1.90
Ontario.....	1.83	1.78–1.85
Manitoba.....	1.18	.89–1.42
Saskatchewan.....	1.61	1.48–1.74
Alberta.....	1.72	1.64–1.74
British Columbia.....	1.87	1.85–1.91
<i>Welder – Soudeur</i>		
Canada.....	2.25	.....
Quebec (Montreal only).....	2.30	.....
Ontario.....	2.29	2.18–2.32
Manitoba.....	2.02	1.84–2.28
Saskatchewan.....	2.18	2.10–2.28
Alberta.....	2.20	2.16–2.28
British Columbia.....	2.27	.....

Table 68 - ACIDS, ALKALIS, AND SALTS, 1956
Tableau 68 - ACIDES, ALCALIS, ET SELS, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada	40.4	.....	
Quebec	40.2	40-42		
Ontario	40.4	40-44		
Carpenter - Menuisier				
Canada			1.93	.....
Quebec			1.90	1.75-2.04
Ontario			1.96	1.81-2.01
Electrician - Electricien				
Canada			1.97	.....
Quebec			1.95	1.73-2.13
Ontario			2.00	1.91-2.07
Helper (Chemical) - Aide (chimique)				
Canada			1.73	.....
Quebec			1.81	1.50-1.89
Ontario			1.68	1.45-2.11
Helper (All Trades) - Aide (tous métiers)				
Canada			1.65	.....
Quebec			1.70	1.40-1.89
Ontario			1.62	1.55-1.75
Labourer - Manoeuvre				
Canada			1.53	.....
Quebec			1.59	1.31-1.70
Ontario			1.56	1.49-1.60
Machinist - Machiniste				
Canada			2.02	.....
Quebec			2.05	1.87-2.21
Ontario			1.97	1.88-2.07
Operator, Production - Opérateur, production				
Canada			1.80	.....
Quebec			1.78	1.59-1.92
Ontario			1.85	1.69-1.95
Painter - Peintre				
Canada			1.84	.....
Quebec			1.88	1.78-1.98
Ontario			1.79	1.68-1.91

Table 68 - ACIDS, ALKALIS, AND SALTS, 1956 - Concluded
 Tableau 68 - ACIDES, ALCALIS, ET SELS, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
<i>Pipefitter - Tuyauteur</i>	\$	\$
Canada.....	1.94	.....
Quebec.....	1.98	1.78-2.24
Ontario.....	1.91	1.81-2.00
<i>Technician, Laboratory - Technicien, laboratoire</i>		
Canada.....	1.88	.....
Quebec.....	1.89	1.80-1.97
Ontario.....	1.88	1.79-2.07
<i>Welder - Soudeur</i>		
Canada.....	1.96	.....
Quebec.....	2.00	1.87-2.20
Ontario.....	1.96	1.86-2.01

**Table 69 – MEDICINAL, PHARMACEUTICAL, AND TOILET
PREPARATIONS, 1956**

**Tableau 69 – PREPARATIONS MEDICINALES, PHARMACEUTIQUES
ET DE TOILETTE, 1956**

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada.....	40.3	.....	
Quebec.....	40.9	37½-48		
Ontario.....	39.9	35-44		
Coater (Pill Coater; Tablet Coater) Enrobeur (enrobeur de pilules; enrobeur de comprimés)				
Canada.....			1.57	.....
Quebec.....			1.56	1.25-1.81
Montreal.....			1.56	1.25-1.81
Ontario.....			1.58	1.38-1.87
Filler and Packager (Finisher; Labeller), Male Remplisseur et emboîteur (finisseur; étiqueteur)				
Canada.....			1.23	.....
Quebec (Montreal Only).....			1.30	1.08-1.42
Ontario.....			1.18	1.03-1.40
Toronto.....			1.28	1.17-1.40
Filler and Packager (Finisher; Labeller), Female Remplisseuse et emboîteuse (finisseuse; étiqueteuse)				
Canada.....			.97	.....
Quebec.....			.88	.51-1.20
Montreal.....			.89	.55-1.20
Ontario.....			1.03	.70-1.37
Toronto.....			.94	.75-1.11
Janitor – Concierge				
Canada.....			1.24	.....
Quebec.....			1.19	.98-1.39
Montreal.....			1.18	.98-1.39
Ontario.....			1.29	1.00-1.61
Toronto.....			1.23	1.00-1.40
Maintenance Man – Ouvrier d'entretien				
Canada.....			1.59	.....
Quebec.....			1.55	1.17-1.79
Montreal.....			1.51	1.17-1.80
Ontario.....			1.61	1.26-1.92
Toronto.....			1.51	1.23-1.75
Mixer, Hand – Mélangeur à la main				
Canada.....			1.50	.....
Quebec.....			1.45	1.20-1.59

Table 69 - MEDICINAL, PHARMACEUTICAL, AND TOILET
PREPARATIONS, 1956 - Continued

193

Tableau 69 - PREPARATIONS MEDICINALES, PHARMACEUTIQUES
ET DE TOILETTE, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Mixer, Hand - Concluded</i> <i>Mélangeur à la main - Fin</i>		
Montreal.....	1.37	1.20-1.59
Ontario.....	1.52	1.30-1.82
Toronto.....	1.45	1.30-1.64
<i>Mixer, Machine (Liquid Mixer; Ointment Mixer)</i> <i>Mélangeur à la machine (mélangeur de liquide; mélangeur d'onguent)</i>		
Canada.....	1.48	.....
Quebec.....	1.39	1.13-1.60
Montreal.....	1.40	1.15-1.60
Ontario.....	1.55	1.25-1.87
Toronto.....	1.54	1.35-1.80
<i>Shipper - Expéditeur</i>		
Canada.....	1.36	.....
Quebec.....	1.38	1.10-1.60
Montreal.....	1.40	1.10-1.60
Ontario.....	1.34	1.03-1.68
Toronto.....	1.30	1.06-1.56
<i>Stationary Engineer, 3rd Class</i> <i>Mécanicien de machine fixe, 3ième classe</i>		
Canada.....	1.77	.....
Quebec (Montreal only).....	1.60	.....
Ontario.....	1.82	1.60-2.00
Toronto.....	1.75	1.60-1.80
<i>Stationary Engineer, 4th Class</i> <i>Mécanicien de machine fixe, 4ième classe</i>		
Canada.....	1.61	.....
Quebec (Montreal only).....	1.51	.....
Ontario.....	1.69	1.47-1.77
Toronto.....	1.71	1.48-2.00
<i>Stationary Fireman - Chauffeur de machine fixe</i>		
Canada.....	1.39	.....
Quebec.....	1.41	.90-1.69
Montreal.....	1.41	.90-1.69
<i>Tablet Maker (Compressor Operator; Tablet-Machine Operator)</i> <i>Confectionneur de comprimés (conducteur de compresseur; conducteur de machine à comprimés)</i>		
Canada.....	1.56	.....
Quebec.....	1.50	1.15-1.67
Montreal.....	1.47	1.15-1.67
Ontario.....	1.62	1.41-1.87
Toronto.....	1.71	.....

**Table 69 – MEDICINAL, PHARMACEUTICAL, AND TOILET
PREPARATIONS, 1956 – Concluded**

**Tableau 69 – PREPARATIONS MEDICINALES, PHARMACEUTIQUES
ET DE TOILETTE, 1956 – Fin**

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work)	
	Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Truck Driver – Conducteur de camion</i>		
Canada.....	1.34	.....
Quebec.....	1.28	.93–1.58
Montreal.....	1.40	1.18–1.58
Ontario.....	1.40	1.23–1.63
Toronto	1.37	1.25–1.50

Table 70 - PAINTS AND VARNISHES, 1956
Tableau 70 - PEINTURES ET VERNIS, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	40.5	.....	
Quebec.....	40.7	40-45		
Ontario.....	40.3	40-44		
British Columbia	40.0	.....	
Filler - Remplisseur				
Canada.....			1.50	.....
Quebec (Montreal only)			1.52	1.47-1.59
Ontario.....			1.57	1.40-1.63
Toronto			1.62	1.50-1.69
Grinder, Millman - Broyeur, bocardeur				
Canada.....			1.59	.....
Quebec.....			1.62	1.58-1.77
Montreal.....			1.63	1.58-1.77
Ontario.....			1.59	1.33-1.81
Toronto			1.70	1.45-1.81
British Columbia			1.74	1.72-1.77
Labeller, Female - Etiqueteuse				
Canada.....			1.14	.....
Quebec (Montreal only)			1.14	1.10-1.16
Ontario.....			1.29	1.08-1.55
Toronto			1.41	1.28-1.71
British Columbia			1.26	1.25-1.30
Labourer - Manoeuvre				
Canada.....			1.35	.....
Quebec (Montreal only)			1.38	.....
Ontario.....			1.40	1.21-1.60
British Columbia			1.40	1.30-1.50
Mixer - Mélangeur				
Canada.....			1.61	.....
Quebec (Montreal only)			1.57	1.51-1.65
Ontario.....			1.71	1.45-1.84
Toronto			1.76	1.58-1.90
Packer - Emballeur				
Canada.....			1.56	.....
Quebec.....			1.48	1.36-1.58
Montreal.....			1.49	1.36-1.58
Ontario.....			1.63	1.51-1.71
Toronto			1.67	1.52-1.71
British Columbia			1.48	1.42-1.72

Table 70 - PAINTS AND VARNISHES, 1956 - Concluded
 Tableau 70 - PEINTURES ET VERNIS, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Tinter (Shader) - Teinturier</i>		
Canada.....	1.74	.....
Quebec.....	1.75	1.68-1.83
Montreal.....	1.76	1.68-1.83
Ontario.....	1.77	1.61-1.96
Toronto	1.81	1.61-1.96
<i>Varnish Maker (Coker; Kettleman) Confectionneur de vernis (cuiseur)</i>		
Canada.....	1.75	.....
Quebec (Montreal only).....	1.75	1.65-1.83
Ontario.....	1.82	1.58-2.00
Toronto	1.84	1.69-2.00

Table 71 — CONSTRUCTION (Building and Structures Only), 1956
 Tableau 71 — CONSTRUCTION (édifices et charpentes seulement), 1956

Note — "The wage rate data were obtained from the Industrial Relations Branch of the Department. The wage rates are those which for purposes of administration of the Fair Wages and Hours of Labour Act are deemed to be generally accepted as current for competent workmen in each trade or classification employed in the localities indicated."

Note — "Les données sur les taux de salaire viennent de la Division des relations industrielles de notre ministère. Les taux de salaire sont les taux qui, pour les fins de l'application de la loi sur les justes salaires et les heures de travail, sont généralement acceptés comme courants pour les travailleurs compétents de chaque métier ou catégorie en emploi dans la localité indiquée."

Locality Région	Standard Hours per Week ¹ Heures hebdoma- daires normales ¹	Wage Rate per Hour — Taux horaire de salaire								
		Bricklayer and Mason Briqueleur et maçon	Carpenter Charpentier	Electrician Electricien	Painter Peintre	Plasterer Plâtrier	Plumber Plombier	Sheet Metal Worker Ouvrier tôlier	Truck Driver Conducteur de camion	Labourer Manoeuvre
Newfoundland— St. John's.....	40-54	\$ 1.95	\$ 1.53	\$ 1.70	\$ 1.45	\$ 1.55	\$ 1.70	\$ 1.50	\$ 1.28	\$ 1.23
Prince Edward Island— Charlottetown	44	1.60	1.20	1.20	1.05	1.60	1.20	1.20	.90	.85
Nova Scotia— Halifax	40*	2.02	1.77	1.87	1.53	1.91	1.86	1.63	1.28	1.26
Sydney	40	2.30	2.00	1.65	1.40	2.20	1.85	1.50	1.20	1.15
New Brunswick— Fredericton	40-44	2.00	1.58	1.50	1.20	2.00	1.65	1.50	1.05	1.00
Moncton	40-44	1.90	1.60	1.65	1.20	1.90	1.60	1.45	1.05	1.00
Saint John	40	1.85	1.58	1.63	1.47	1.85	1.70	1.40	1.05	1.00
Quebec— Chicoutimi	48	1.65	1.50	1.50	1.35	1.65	1.45	1.40	1.25	1.20
Drummondville.....	48	1.65	1.45	1.45	1.35	1.65	1.45	1.45	1.10	1.00
Full.....	44*	2.00	1.82	1.95	1.50	1.95	1.85	1.40	1.10	1.00
Montreal	40*	2.10	1.90	2.00	1.80	2.12	2.12	1.90	1.30	1.30
Quebec.....	44*	1.80	1.60	1.70	1.50	1.70	1.50	1.60	1.20	1.20
St. Hyacinthe.....	48	1.65	1.45	1.45	1.35	1.65	1.45	1.45	1.10	1.10
Sherbrooke	40-44	1.75	1.55	1.50	1.45	1.75	1.70	1.70	1.15	1.15
Thetford Mines.....	44*	1.80	1.60	1.70	1.50	1.80	1.70	1.60	1.20	1.20
Trois-Rivières.....	44-48	1.70	1.50	1.50	1.40	1.70	1.55	1.55	1.25	1.15

Ontario—

Belleville.....	40	2.00	1.90	1.75	1.35	2.00	2.00	1.90	1.15	1.10
Brantford.....	40	2.35	1.90	1.95	1.45	1.95	1.95	1.50	1.20	1.15
Chatham.....	40	2.25	2.10	2.35	1.55	2.25	2.25	1.45	1.25	1.20
Cornwall.....	40-44	2.15	2.10	2.10	1.40	2.15	2.05	1.60	1.20	1.15
Fort William.....	40	2.25	2.05	2.13	1.70	2.25	2.15	2.06	1.25	1.20
Guelph.....	40	2.25	1.80	1.75	1.30	1.90	2.00	1.50	1.15	1.15
Hamilton.....	40*	2.40	2.20	2.40	1.75	2.35	2.35	2.35	1.30	1.25
Kingston.....	40	2.25	2.05	2.05	1.65	2.20	2.05	1.85	1.15	1.10
Kitchener.....	40-45	2.25	1.90	2.10	1.45	2.25	2.15	1.75	1.33	1.28
London.....	40*	2.35	2.25	2.30	1.55	2.35	2.30	2.15	1.44	1.30
Ottawa.....	40	2.20	1.92	2.17	1.38	2.00	2.25	2.12	1.15	1.10
Peterborough.....	40	2.35	1.75	1.85	1.35	1.75	1.75	1.80	1.15	1.10
Port Arthur.....	40	2.25	2.05	2.13	1.70	2.25	2.15	2.06	1.25	1.20
St. Catharines.....	40	2.25	2.15	2.05	1.65	2.10	2.10	2.10	1.15	1.15
St. Thomas.....	40-44	2.25	1.75	1.75	1.40	2.10	1.65	1.45	1.15	1.10
Sarnia.....	40-44	2.45	2.15	2.35	1.83	2.45	2.35	2.35	1.68	1.55
Sault Ste. Marie.....	40	2.40	2.13	1.85	1.75	2.10	2.18	1.65	1.30	1.25
Sudbury.....	40-44*	2.30	2.10	1.95	1.45	2.20	2.15	2.15	1.30	1.25
Toronto.....	40*	2.61	2.40	2.65	2.05	2.45	2.44	2.40	1.45	1.45
Windsor.....	40*	2.45	2.22	2.35	1.90	2.30	2.45	2.25	1.66	1.66

Manitoba—

Brandon.....	48	1.95	1.80	1.75	1.60	1.95	1.60	1.45	1.20	1.00
Winnipeg.....	40*	2.25	2.05	2.20	1.80	2.25	2.25	2.00	1.25	1.20

Saskatchewan—

Moose Jaw.....	40-44	2.18	1.95	1.85	1.65	2.05	2.05	1.82	1.20	1.15
Prince Albert.....	40	2.25	1.85	1.90	1.35	1.90	2.05	1.95	1.15	1.10
Regina.....	40-44*	2.27	1.95	2.06	1.75	2.20	2.20	1.95	1.25	1.21
Saskatoon.....	40-44	2.29	1.95	2.05	1.75	2.20	2.15	1.80	1.38	1.33

Alberta—

Calgary.....	40*	2.35	2.10	2.20	1.80	2.25	2.20	2.10	1.50	1.45
Edmonton.....	40*	2.40	2.00	2.35	1.80	2.30	2.35	2.25	1.40	1.35
Medicine Hat.....	40	2.20	1.90	1.98	1.45	2.15	2.00	1.70	1.10	1.10
Lethbridge.....	40	2.25	1.90	1.98	1.50	2.15	2.20	2.00	1.10	1.10

British Columbia—

Prince Rupert.....	40	2.25	2.28	2.38	2.19	2.25	2.40	2.40	1.65	1.60
Vancouver.....	40	2.50	2.25	2.42	2.19	2.35	2.55	2.35	1.78	1.66
Victoria.....	40	2.38	2.28	2.50	2.19	2.33	2.40	2.28	1.73	1.68

¹Generally, longer hours than those shown are worked by Truck Drivers and/or Labourers; known cases are indicated by asterisk.

²Généralement, de plus longues heures que celles indiquées sont travaillées par les conducteurs de camion et/ou les manoeuvres; les cas connus sont indiqués par astérisque.

Table 72 – STEAM RAILWAYS, 1956
Tableau 72 – CHEMINS DE FER A VAPEUR, 1956

Note. – The figures shown in this table are minimum wage or salary rates as indicated in collective agreements on file in the Economics and Research Branch. When a range is given it covers the lowest and highest minimum rates in effect on the principal divisions of the major railways for that occupation. When a single figure is shown for an occupation it applies throughout all principal divisions of the major railways.

All classes other than the running trades were on a basic 8-hour day and 40-hour week.

Note. – Les données au présent tableau représentent des taux minima de salaires ou traitements tirés de conventions collectives dont dispose la division de l'Economie et de Recherches. Quand une marge est indiquée elle s'applique aux taux minima les plus bas et les plus élevés payés par les principales divisions des chemins de fer majeurs pour l'occupation mentionnée. Quand un seul chiffre est donné le taux s'applique à l'ensemble des principales divisions des chemins de fer majeurs.

Toutes les catégories autres que celles du personnel roulant observaient une journée normale de 8 heures et une semaine de 40 heures.

Occupation	Rates of Pay		
	Taux de salaire		
	Per Mile ¹ Le mille ¹	Per Day Par jour	Per Month Par mois
	Cents	\$	\$
Operating Trades – Personnel Roulant			
Conductor – Conducteur			
Passenger Voyageur	8.92– 9.22	(Monthly guarantee: (Garantie mensuelle: 401.38–423.73)	
Freight, Through			
Marchandise, grande vitesse	12.67–12.78	.....	.....
Brakeman – Serre-freins			
Passenger Voyageur	7.32– 7.38	(Monthly guarantee: (Garantie mensuelle: 329.47–334.93)	
Freight, Through			
Marchandise, grande vitesse	11.09–11.17	.....	.....
Baggageman, Train Préposé à bagages – train	7.45– 7.51	(Monthly guarantee: (Garantie mensuelle: 335.23–344.24)	
Yard Service Employee Personnel de manoeuvre (cours)			
Yard Foreman Contremaître de cours .....	.....	16.48	.....
Yardman Homme de cours .....	.....	15.28	.....
Switchtender Aiguilleur .....	.....	13.23	.....

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 72 - STEAM RAILWAYS, 1956 - Continued
Tableau 72 - CHEMINS DE FER A VAPEUR, 1956 - Suite

Occupation	Rates of Pay Taux de salaire		
	Per Mile ¹ Le mille ¹	Per Day Par jour	Per Month Par mois
	Cents	\$	\$
Operating Trades - Concluded			
Personnel Roulant - Fin			
Locomotive Engineer² Mécanicien de locomotive²			
Passenger ³ Voyageur ³	12.11-13.18	(Daily guarantee: (Garantie quotidienne: 13.39-13.61)	
Freight, Through ³ Marchandise, grande vitesse ³	13.40-15.62	.....	.....
Yard ⁴ Cour ⁴ .....	.....	15.79-18.41	.....
Locomotive Fireman² Chauffeur de locomotive²			
Passenger ⁵ Voyageur ⁵	10.57-11.52	(Daily guarantee: 11.53 and (Garantie quotidienne: 11.64)	
Freight, Through ⁵ Marchandise, grande vitesse ⁵	11.42-13.26	.....	.....
Yard ⁵ Cour ⁵ .....	.....	13.72-14.86	.....
Hostler Mécanicien de rotonde .....	.....	14.22-15.07	.....
Hostler's Helper Aide-mécanicien de rotonde .....	.....	13.25-13.38	.....
Non-Operating Trades			
Personnel non roulant			
Telegraph Service - Service télégraphique			
Train Despatcher Chef du mouvement .....	.....	.....	409.16-466.40
Telegraph Operator Télégraphiste .....	.....	.....	256.24-277.22
Agent Agent .....	.....	.....	267.59-290.83
Assistant Agent Agent adjoint .....	.....	.....	202.94-210.30
Lineman ⁶ Monteur de lignes ⁶ .....	.....	.....	286.38-326.02
Maintenance of Way - Entretien de la voie			
Extra Gang Foreman Contremaître d'équipe supplémentaire .....	.....	13.016-13.696	.....
Section Foreman, Classified Yard Contremaître de la voie, cour classée .....	.....	12.879-12.471	.....
Section Foreman, Other Contremaître de la voie, autre .....	.....	12.266	.....
Sectionman, Classified Yard Cantonnier de la voie, cour classée	1.310-1.392	.....	.....
Sectionman, Other Cantonnier de la voie, autre	1.256-1.324	.....	.....

See footnotes at end of table.
 Voir renvois à la fin du tableau.

Table 72 – STEAM RAILWAYS, 1956 – Continued
Tableau 72 – CHEMINS DE FER A VAPEUR, 1956 – Suite

Occupation	Rates of Pay		
	Taux de salaire		
	Per Hour L'Heure	Per Day Par jour	Per Month Par mois
	\$	\$	\$
Non-Operating Trades – Concluded			
Personnel non roulant – Fin			
<i>Signalman – Signaleur</i>			
Non-Interlocked Crossings			
Aiguillage-croisement non automatique	1.284	.....	.....
Half-Interlocked Crossings			
Aiguillage-croisement semi-automatique	1.310	.....	.....
Bridge and Building – Bâtiments et ponts			
Foreman			
Contremaître .....	.....	15.203	.....
Foreman, Painter			
Contremaître, peintre .....	.....	13.356	.....
Mason, Bricklayer, and Plasterer			
Maçon, briqueteur, et plâtrier	1.624	.....	.....
Carpenter			
Charpentier	1.569–1.624	.....	.....
Plumber, Pipefitter, Tinsmith, Blacksmith, and Electrician			
Plombier, tuyauteur, ferblantier, forgeron, et électricien	1.555–1.787	.....	.....
Painter			
Peintre	1.529–1.569	.....	.....
Bridgeman or Rough Carpenter			
Charpentier de ponts ou de gros ouvrages	1.392–1.569	.....	.....
Mechanic's Helper			
Aide-mécanicien	1.392	.....	.....
Pumpman (one pump)			
Préposé à l'exhaure (pompe unique) .....	.....	.....	235.650
Engineer (Pile Driver; Hoist)			
Mécanicien de sonnette, de monte-charge .....	.....	12.879	.....
Locomotive and Car Shops			
Ateliers de locomotives et de wagons			
Mechanic ⁷			
Ouvrier qualifié ⁷	1.814	.....	.....
Other Carman ⁸			
Autre constructeur de wagons ⁸	1.719	.....	.....
Helper			
Aide	1.501	.....	.....
Electrical Worker - Electrician			
Ouvrier électricien	1.814	.....	.....
Electrical Worker - Lineman			
Poseur de fils	1.760	.....	.....
Electrical Worker - Groundman			
Aide poseur de fils	1.678	.....	.....
Electrical Worker - Operator			
Electricien, opérateur	1.583	.....	.....
Coach Cleaner			
Nettoyeur de wagons	1.338	.....	.....
Shop Labourer			
Manoeuvre des ateliers	1.296–1.310	.....	.....

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

Table 72 – STEAM RAILWAYS, 1956 – Concluded
Tableau 72 – CHEMINS DE FER A VAPEUR, 1956 – Fin

203

¹To obtain minimum rates per day multiply rate per mile by 150 for passenger conductor, passenger brakeman, and baggageman, and by 100 for other trades shown on a mileage basis.

²Rates per mile vary with the weight on drivers. Although few locomotives in excess of 350,000 pounds are in use, several diesel units may be operated by one crew, in which case the upper limits of the ranges shown would apply.

³Minimum is for less than 140,000 pounds; maximum is for 500,000–550,000 pounds.

⁴Minimum is for less than 140,000 pounds; maximum is for 350,000 pounds and over on a principal division of one line and for 500,000–550,000 pounds on the remaining principal divisions and lines.

⁵Minimum is for less than 140,000 pounds; maximum is for 500,000 pounds and over on a principal division of one line and for 500,000–550,000 pounds on the remaining principal divisions and lines.

⁶The range refers to minimum and maximum rates actually being paid.

⁷Machinist, boilermaker, blacksmith, plumber, sheet metal worker, cabinet maker, carpenter (coach, locomotive, and bench), welder, etc.

⁸Freight car carpenter, freight car painter, car inspector, car repairer, etc.

¹Pour obtenir le taux quotidien minimum des conducteurs de trains de voyageurs, serre-freins de trains de voyageurs, et préposés à bagages, multipliez le taux du mille par 150, et par 100 pour les autres catégories de personnel roulant rémunérées au mille.

²Les taux au mille varient selon le poids sur les roues motrices. Bien que peu de locomotives qui excèdent 350,000 livres soient en service, plusieurs unités-diesels peuvent être manoeuvrées par une équipe, dans lequel cas s'appliquent les taux plus élevés indiqués dans les marges.

³Le minimum est pour moins de 140,000 livres; le maximum pour 500,000 à 550,000 livres.

⁴Le minimum est pour moins de 140,000 livres; le maximum pour 350,000 livres et plus sur une principale division d'un réseau, et pour 500,000 à 550,000 livres sur le reste des principales divisions et réseaux.

⁵Le minimum est pour moins de 140,000 livres; le maximum pour 500,000 livres et plus sur une principale division d'un réseau, et pour 500,000 à 550,000 livres sur le reste des principales divisions et réseaux.

⁶La marge se rapporte aux taux minimum et aux taux maximum actuellement payés.

⁷Machiniste, chaudronnier, forgeron, plombier, ouvrier tôlier, ébéniste, charpentier (wagon, locomotive, et établi), soudeur, etc.

⁸Charpentier en wagons de marchandises, peintre de wagons de marchandises, inspecteur de wagons, préparateur de wagons, etc.

Table 73 — URBAN AND SUBURBAN TRANSPORTATION SYSTEMS, 1956
Tableau 73 — SYSTÈMES DE TRANSPORT URBAIN ET SUBURBAIN, 1956

		Average Wage Rate per Hour (time work)													
Standard Hours Per Week		Maximum Wage Rate per Hour ¹	Taux horaire moyen de salaire (travail au temps)												
Locality	—	Taux horaire maximum ¹	Operator, Bus, Streetcar, and Trolley Bus	Body Repairman, street car and Bus	Carpenter	Cleaner	Electrician	Greaser, Auto-motive	Janitor	Labourer	Mechanic, Auto-motive	Painter	Repairman, street car and Trolley Bus	Service-man	Trackman
Localité	Heures hebdomadaires normales	Conducteur, autobus, tramway, et trolley bus	Réparateur de carrosserie, tram, et autobus	Charpentier	Nettoyeur	Electricien	Grais-seur, véhicules automobiles	Concierge	Ma-noeuvre	Mécanicien, véhicules automobiles	Peintre	Réparateur, Tram-ways et Trolley Bus	Homme de service	Ouvrier de la voie	
Nova Scotia —		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Halifax.....	40	1.49	.....	.....	1.40	1.68	.....	.....	1.27	1.38	.....	1.59	1.57	.....	.....
Sydney.....	56	1.21	1.26	.....	1.36	.....	1.41	.....	.....	.....	1.37	.....	.....	.98	.....
New Brunswick —															
Moncton.....	54	1.05	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1.21	.....	.....	.....	.....
Saint John.....	45	1.18	1.29	.....	.....	1.27	1.16	.....	.....	.....	1.27	.....	.....	1.16	.....
Quebec —															
Lévis.....	54	.94	1.48	1.43	.92	.....	.....	.....	.....	.....	1.48	1.48	.....	.92	.....
Montreal.....	45	1.55 ²	1.67	1.65	1.29	1.66	.....	.....	1.28	1.29	1.64	1.65	1.62	.....	1.46
Quebec.....	40	1.53	1.59	.....	.....	1.59	1.24	.....	1.17	1.22	1.59	1.59	.....	1.16	.....
Ontario —															
Brantford.....	40	1.58	1.80	.....	1.59	.....	.....	.....	.....	1.43	1.75	1.75	.....	.....	.....
Cornwall.....	40	1.63	.....	.....	1.53	1.89	.....	.....	.....	.....	1.84	.....	.....	.....	.....
Fort William ...	40	1.59	.....	.....	1.39	1.80	1.52	.....	.....	.....	1.65	.....	.....	1.49	.....
Hamilton.....	40	1.62	1.66	.....	1.49	1.67	1.63	.....	.....	.....	1.74	1.58	1.67	1.55	.....

Kitchener.....	44	1.52	1.66	.....	1.27	1.70	1.42	1.40	.....	1.67	1.70	.....	.....	1.50	.....
London.....	40	1.67	1.75	1.81	1.48	.....	.....	.....	.....	1.79	1.77	.....	.....	1.79	.....
Oshawa	40	1.61	.....	.....	1.34	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1.47	.....
Ottawa	40	1.60	1.54	1.65	1.42	1.72	1.50	1.42	.....	1.42	1.71	1.58	1.58	1.62	1.47
Port Arthur	40	1.67	1.74	.....	1.57	1.89	.....	.....	.....	.....	1.74	.....	1.67	.....	.....
Sarnia.....	48	1.25	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1.31	.....	.....	.....	.....
Sault Ste Marie	44	1.70	1.85	.....	1.65	.....	.....	1.65	.....	.....	1.92	.....	.....	.....	.....
St. Catharines..	40	1.52	1.68	1.67	1.34	1.75	.....	1.31	.....	.....	1.75	1.61	.....	.....	.....
Sudbury	44-48	1.37	1.67	.....	1.36	.....	1.51	1.43	1.10	.....	1.44	.....	.....	.....	.....
Toronto	40	1.71	1.86	.....	1.56	1.93	.....	1.48	1.50	.....	1.88	1.74	1.80	1.68	1.70
Windsor	40	1.75	1.87	.....	1.60	.....	.....	1.60	.....	.....	1.87	.....	.....	1.65	.....
Manitoba -															
Winnipeg	40	1.63	1.73	1.79	.....	1.73	1.52	.....	1.30	1.73	1.68	1.52	.....	.....	.....
Saskatchewan -															
Moose Jaw.....	44	1.26	1.67	.....	1.26	.....	.....	.....	.....	1.45	.....	1.26	.....	.....	.....
Regina	40	1.68	1.75	.....	1.41	1.78	1.54	1.43	.....	1.75	1.75	1.75	1.75	.....	.....
Saskatoon	40	1.65	1.58	.....	1.35	1.79	1.41	.....	.....	1.67	1.82	1.52	.....	.....	.....
Alberta -															
Calgary	40	1.68	1.81	2.00	1.42	2.13	1.52	.....	1.41	1.81	1.65	1.50	.....	.....	.....
Edmonton.....	40	1.67	1.78	.....	1.45	2.13	1.52	.....	1.45	1.78	1.70	1.52	.....	.....	.....
Lethbridge.....	40	1.64	.....	.....	1.36	.....	1.48	.....	.....	1.70	.....	1.43	.....	.....	.....
British Columbia -															
Vancouver	40	1.82	1.97	1.97	1.65	1.96	.....	1.60	1.62	1.97	1.94	1.68	1.91	1.71	.....
Victoria	40	1.82	1.97	1.97	1.60	1.97	.....	.....	.....	1.97	1.94	1.72	.....	.....	.....

¹Maximum rates based on length of service.

²Taux maxima basés sur la durée de service.

³Operators of two-man streetcars excluded.

⁴Conducteurs de tramways à deux employés exclus.

Table 74 - TRUCK TRANSPORTATION, 1956
Tableau 74 - CAMIONNAGE, 1956

Locality —— Localité	Average Standard Hours Per Week —— Horaire hebdo- maire normal moyen	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)					
		Truck Driver's Helper Aide conducteur de camion		Truck Driver, Local Conducteur de camion, service local		Despatcher Dispatcher	
		Average —— Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average —— Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average —— Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante
Quebec —		\$	\$	\$	\$	\$	\$
Montreal.....	51.1	1.01	.89-1.05	1.23	1.18-1.30	1.67	1.34-2.00
Ontario —							
Hamilton.....	46.6	1.29	1.10-1.41	1.46	1.41-1.50	1.85	1.56-2.16
London.....	47.9	.....	.....	1.50	.....	.....	.....
Ottawa	48.4	1.21	.90-1.50	1.42	1.00-1.50	1.25	.94-1.57
Toronto	46.6	1.16	1.01-1.25	1.43	1.35-1.50	1.70	1.44-2.05
Windsor	46.9	.....	.....	1.54	.....	2.06	1.60-2.43
Manitoba —							
Winnipeg	45.3	1.03	1.00-1.10	1.13	1.11-1.15	1.42	1.20-1.71
Alberta —							
Calgary	43.5	.....	.....	1.28	1.17-1.35	1.57	1.30-1.84
Edmonton....	44.5	1.21	1.10-1.27	1.35	1.27-1.50	1.73	1.44-2.08
British Columbia							
Vancouver ..	40.7	1.68	1.67-1.72	1.74	1.72-1.77	1.99	1.73-2.32
Victoria	43.3	1.58	1.55-1.60	1.63	1.55-1.70	.....	.....

Locality —— Localité	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)				Earnings per Week (Mileage Basis) Gains par semaine (indemnité de déplacement)	
	Motor Mechanic —— Mécanicien de garage		Warehouseman —— Préposé d'entrepôt		Truck Driver Long Distance Conducteur de camion, service routier interurbain	
	Average —— Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average —— Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average —— Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante
Quebec —	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Montreal.....	1.52	1.40-1.63	1.14	1.04-1.24	86.13	70.00-112.00
Ontario —						
Hamilton	1.69	1.56-1.73	.....	.....	87.43	72.00-100.00
London	1.72	.....	.....	.....	100.24	87.00-115.40
Ottawa	1.65	1.45-1.73	1.20	1.05-1.53	90.47	83.00-102.00
Toronto	1.70	1.60-1.75	1.42	1.40-1.45	95.65	73.00-105.00
Windsor	1.69	1.58-1.74	1.45	1.25-1.53	96.86	80.71-104.00
Manitoba —						
Winnipeg	1.38	1.15-1.71	1.15	1.05-1.20	70.99	54.14- 93.23
Alberta —						
Calgary	1.78	1.70-1.85	1.27	1.22-1.35	94.13	67.65-102.00
Edmonton....	1.71	1.57-1.90	1.33	1.27-1.37	81.81	68.50-106.00
British Columbia						
Vancouver ..	1.95	1.87-2.00	1.72	1.67-1.88	74.83	70.80- 75.00
Victoria	1.80	1.67-1.93	1.58	1.55-1.60	71.19	70.13- 72.25

Table 75 – WATER TRANSPORTATION (Freight and Passenger), 1956

Tableau 75 – TRANSPORT PAR EAU (fret et passagers), 1956

Note. – Board and lodging supplied in addition to rates shown. Rates vary to a great extent according to size and type of vessel.

Note. – Pension et logement sont fournis en sus des taux indiqués. Les taux varient sensiblement suivant la grosseur et le genre de navire.

Standard Hours. – Hours on duty at sea: eight per day (3 watches of eight hours). In most cases only urgent or vital work is done on Saturdays and Sundays.

Heures normales. – Les heures de service en mer sont de 8 par jour (3 quarts de 8 heures). D'habitude, seul le travail urgent ou vital est accompli le samedi et le dimanche.

Occupation and Locality Métier et région	Rates of Pay per Month Taux de paie par mois	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante
	\$	\$
Licensed Personnel – Personnel Breveté		
First Officer or Mate – Premier officier		
Canada.....	485.97	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent.....	385.32	355.00–440.30
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	506.39	495.43–531.13
Pacific Coast Côte du Pacifique.....	378.26	355.00–390.00
Second Officer or Mate – Deuxième officier		
Canada.....	425.56	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent.....	344.57	310.00–429.98
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	441.33	435.93–450.46
Pacific Coast Côte du Pacifique.....	339.72	320.00–350.00
Second Engineer – Mécanicien en second		
Canada.....	481.72	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent.....	387.02	355.00–489.48
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	503.24	489.48–516.67
Pacific Coast Côte du Pacifique.....	367.40	350.00–400.00
Third Engineer – Troisième mécanicien		
Canada.....	423.45	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent.....	348.76	310.00–429.98
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	435.36	429.98–444.31
Pacific Coast Côte du Pacifique.....	337.11	320.00–365.00
Unlicensed Personnel¹ – Personnel non-breveté¹		
Chief Cook, Male – Premier cuisinier		
Canada.....	388.64	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent.....	349.50	300.00–426.00

See footnote at end of table.

Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 75 – WATER TRANSPORTATION (Freight and Passenger), 1956 – Continued
Tableau 75 – TRANSPORT PAR EAU (fret et passagers), 1956 – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Rates of Pay per Month Taux de paie par mois	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Chief Cook, Male – Concluded Premier cuisinier – Fin		
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	412.22	402.50–417.60
Pacific Coast Côte du Pacifique	260.52	249.00–260.00
Chief Cook, Female – Première cuisinière		
Canada.....	408.83	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	408.83	402.52–417.60
Chief Steward – Maître d'hôtel		
Canada.....	359.81	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent.....	312.85	305.00–320.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	359.52	311.00–375.00
Fireman – Chauffeur		
Canada.....	319.01	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent.....	279.06	220.00–328.28
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	328.64	.....
Pacific Coast Côte du Pacifique	227.08	223.00–228.75
Oiler – Graisseur		
Canada.....	332.28	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent.....	300.54	225.00–343.36
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	344.28	.....
Pacific Coast Côte du Pacifique	237.06	233.00–238.75
Quartermaster or Wheelsman Quartier-maître ou timonier		
Canada.....	331.26	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent.....	285.62	225.00–343.36
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	344.26	.....
Pacific Coast Côte du Pacifique	231.89	228.00–233.75

See footnote at end of table.

Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 75 - WATER TRANSPORTATION (Freight and Passenger), 1956 - Concluded
 Tableau 75 - TRANSPORT PAR EAU (fret et passagers), 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Rates of Pay per Month Taux de paie par mois	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Seaman and Deckhand - Matelot et homme de pont		
Canada	276.49	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	246.70	215.00-284.20
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	284.68	.....
Pacific Coast Côte du Pacifique.....	220.99	218.00-223.75
Second Cook, Male - Deuxième cuisinier		
Canada	288.72	.....
Atlantic Coast and Lower St. Lawrence Côte de l'Atlantique et Bas Saint-Laurent	269.94	240.00-298.12
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	302.97	.....
Pacific Coast Côte du Pacifique.....	222.95	217.00-225.00
Second Cook, Female - Deuxième cuisinière		
Canada	298.71	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	298.71	.....
Watchman - Veilleur		
Canada	301.05	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	306.85	.....
Pacific Coast Côte du Pacifique.....	226.83	223.00-228.75

¹Figures for unlicensed personnel in the Great Lakes and Upper St. Lawrence are not comparable with those published for 1955 because of a change made in the method of calculating the monthly basic rate under a collective agreement between most of the lake carriers and the *Seafarers' International Union*. In 1955, the basic monthly rates were for a 5-day week of 40 hours, Saturday and Sunday being paid for separately. Under the 1956 method, the basic monthly rates included pay for Saturday and Sunday, and are calculated on a 7-day week of 56 hours. The actual increase in pay was 16 per cent as shown by the wage index.

¹Statistique pour personnel non-breveté dans la région des Grands Lacs et Haut St. Laurent non comparable à celle de 1955 en raison de changement dans le mode de calcul du taux mensuel de base, en vertu d'une convention collective conclus entre la plupart des sociétés de navigation des Grands Lacs et la *Seafarers' International Union*. En 1955, les taux mensuels de base s'appuyaient sur la semaine de 5 jours et de 40 heures, le travail du samedi et du dimanche étant rémunéré séparément. D'après la méthode de 1956, les taux mensuels de base englobent le salaire du samedi et du dimanche, et le calcul est fondé sur la semaine de 7 jours et de 56 heures. L'augmentation réelle de salaire s'établit à 16 p. 100, comme l'indique l'indice des salaires.

Table 76 – WATER TRANSPORTATION (Oil Tankers), 1956
Tableau 76 – TRANSPORT PAR EAU (bateaux-citernes), 1956

Note. – Board and lodging supplied in addition to rates shown. Rates vary to a great extent according to size and type of vessel.

Note. – Pension et logement sont fournis en sus des taux indiqués. Les taux varient sensiblement suivant la grosseur et le genre de navire.

Standard Hours. – Hours on duty at sea: eight per day (3 watches of eight hours). In most cases only urgent or vital work is done on Saturdays and Sundays.

Heures normales. – Les heures de service en mer sont de 8 par jour (3 quarts de 8 heures). D'habitude, seul le travail urgent ou vital est accompli le samedi et le dimanche.

Occupation and Locality Métier et région	Rates of Pay per Month Taux de paie par mois	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante
	\$	\$
Chief Cook – Premier cuisinier		
Canada	367.66	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	375.46	343.00–402.52
Pacific Coast Côte du Pacifique	320.80	310.00–335.00
Fireman – Chauffeur		
Canada	271.62	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	274.58	257.00–320.00
First Officer or Mate – Premier officier		
Canada	476.36	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	487.39	475.00–495.43
Pacific Coast Côte du Pacifique	402.33	.....
Oiler – Graisseur		
Canada	303.13	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	307.36	276.00–343.36
Pacific Coast Côte du Pacifique	258.14	254.00–265.00
Seaman and Deckhand – Matelot et homme de pont		
Canada	253.11	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	254.95	224.00–284.20
Pacific Coast Côte du Pacifique	254.75	249.00–260.00
Second Cook – Deuxième cuisinier		
Canada	275.04	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	274.92	259.00–298.12
Second Engineer – Mécanicien en second		
Canada	471.99	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence Grands Lacs et Haut Saint-Laurent	485.07	475.00–495.00
Pacific Coast Côte du Pacifique	406.13	390.00–430.00

Table 76 – WATER TRANSPORTATION (Oil Tankers), 1956 – Concluded
Tableau 76 – TRANSPORT PAR EAU (bateaux-citernes), 1956 – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Rates of Pay per Month Taux de paie par mois	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Second Officer or Mate – Deuxième officier</i>		
Canada.....	420.86	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence		
Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	429.74	409.00–445.00
Pacific Coast		
Côte du Pacifique	363.50	345.00–380.00
<i>Third Engineer – Troisième mécanicien</i>		
Canada.....	416.90	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence		
Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	424.91	409.00–445.00
Pacific Coast		
Côte du Pacifique	352.80	345.00–380.00
<i>Watchman – Veilleur</i>		
Canada.....	265.78	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence		
Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	265.78	247.00–306.24
<i>Wheelsman – Timonier</i>		
Canada.....	307.77	.....
Great Lakes and Upper St. Lawrence		
Grands Lacs et Haut Saint-Laurent.....	307.77	276.00–343.36

Table 77 – STEVEDORING, 1956
Tableau 77 – DEBARDAGE, 1956

Note. – No standard hours; work periods depend on arrival and departure of vessels and time required to load and unload.

Note. – Heures de travail irrégulières, fixées d'après l'arrivée et le départ des vaisseaux, et le temps requis pour les charger et les décharger.

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour ¹ (time work) Taux horaire de salaire ¹ (travail au temps)
	\$
Ocean Navigation – Navigation océanique	
Longshoreman (General Cargo) – Débardeur (cargaison générale)	
St. John's, Newfoundland	1.73
Halifax	1.78
Saint John	1.88
Quebec	1.78
Montreal	1.88
Vancouver, Victoria, New Westminster, Port Alberni, and Chemainus	2.27
Inland and Coastal Navigation Navigation intérieure et cabotage	
Longshoreman and Freight Handler – Débardeur et manutentionnaire de fret	
Sorel	1.60
Trois-Rivières	1.57
Other Eastern Ports ²	1.55
Prince Rupert	2.11
Vancouver	2.11

¹Premium rates are paid for handling of certain commodities and for evening and night work.

¹Taux plus élevés pour manutention de certains produits et pour travail du soir et de nuit.

²Predominant rate in following ports:

²Représente taux prédominant dans les ports suivants:

Quebec, Montreal, Fort William, Hamilton, Point Edward, Port Arthur, Port McNicoll, Sarnia, and Toronto.

Table 78 - TERMINAL GRAIN ELEVATORS, 1956
Tableau 78 - ELEVATEURS A GRAIN TERMINAUX, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Rates of Pay (time work) Taux de salaire (travail au temps)	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
			\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	41.9	.....	
Quebec.....	41.6	40-55		
Ontario.....	40.4	40-50		
Prairie Provinces.....	45.3	40-48		
British Columbia	40.0	.....	
<i>Electrician - Electricien</i>			Per Month Par mois	Per Month Par mois
Canada.....			328.28	.....
Quebec.....			303.03	296.40-310.00
Ontario.....			323.93	295.51-350.04
Prairie Provinces.....			363.00	.....
British Columbia			369.14	337.00-389.26
<i>Millwright - Mécanicien-ajusteur</i>				
Canada.....			323.74	.....
Quebec.....			306.25	296.40-332.00
Ontario.....			318.12	259.30-355.00
Prairie Provinces.....			346.00	.....
British Columbia			358.34	337.00-382.37
<i>Weighman - Peseur</i>				
Canada.....			298.71	.....
Quebec.....			265.43	260.00-272.15
Ontario.....			305.72	251.70-337.56
Prairie Provinces.....			331.49	320.00-335.00
British Columbia			352.99	349.00-359.26
<i>Cleanerman - Nettoyeur</i>			Per Hour Par heure	Per Hour Par heure
Canada.....			1.58	.....
Ontario.....			1.55	.....
Prairie Provinces.....			1.67	1.56-1.73
British Columbia			1.84	1.80-1.89
<i>Labourer - Manoeuvre</i>				
Canada.....			1.48	.....
Quebec.....			1.27	1.10-1.30
Ontario.....			1.49	1.35-1.55
Prairie Provinces.....			1.47	1.43-1.50
British Columbia			1.71	1.60-1.81
<i>Oiler - Gralsseur</i>				
Canada.....			1.51	.....
Quebec.....			1.26	.....
Ontario.....			1.52	.....
British Columbia			1.79	1.77-1.86

Table 79 – ELECTRIC LIGHT AND POWER, 1956
Tableau 79 – ECLAIRAGE ET ENERGIE ELECTRIQUES, 1956

Occupation and Locality Métier et région			Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
			Average	Predominant Range
			Moyenne	Marge Prédominante
Standard Hours per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada.....	40.8	.....	
Newfoundland.....	46.6	44-49		
Nova Scotia.....	41.3	40-44		
New Brunswick.....	40.1	40-42		
Quebec.....	42.0	40-60		
Ontario.....	40.2	40-48		
Manitoba.....	40.0	40-44		
Saskatchewan.....	40.2	40-44		
Alberta.....	40.0	.....	
British Columbia.....	40.0	40-42		
Carpenter – Charpentier				
Canada.....			1.88	.....
Atlantic Provinces.....			1.54	1.40-1.66
Quebec.....			1.63	1.51-1.72
Ontario.....			2.04	1.89-2.10
Manitoba.....			1.95	1.74-2.05
British Columbia.....			2.20	2.13-2.25
Diesel-Plant Operator Opérateur d'installation diesel				
Canada.....			1.82	.....
Prairie Provinces.....			1.94	1.90-1.96
British Columbia.....			1.86	.....
Electrician – Electricien				
Canada.....			1.99	.....
Nova Scotia.....			1.70	1.60-1.81
Quebec.....			1.73	1.60-1.89
Ontario.....			2.08	1.95-2.14
Manitoba.....			1.99	1.86-2.20
Saskatchewan.....			2.07	.....
Alberta.....			2.11	2.01-2.17
British Columbia.....			2.30	2.13-2.42
Fireman, Powerhouse Chauffeur d'usine de force motrice				
Canada.....			1.84	.....
Nova Scotia.....			1.95	1.13-2.23
Saskatchewan.....			1.86	1.44-2.04
Alberta.....			1.78	1.66-1.95
Floorman (Wheelman) Homme d'usine (de roue hydraulique)				
Canada.....			1.71	.....
Newfoundland.....			.98	.72-1.12
Quebec.....			1.51	1.40-1.62

Table 79 - ELECTRIC LIGHT AND POWER, 1956 - Continued
 Tableau 79 - ECLAIRAGE ET ENERGIE ELECTRIQUES, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Floorman (Wheelman) - Continued Homme d'usine (de roue hydraulique) - Fin</i>		
Ontario.....	1.91	1.82-2.10
Manitoba	1.55	1.53-1.60
British Columbia	1.97	1.78-2.04
<i>Groundman - Aide-monteur de lignes</i>		
Canada.....	1.57	.....
Nova Scotia.....	1.38	1.22-1.54
New Brunswick.....	1.33	1.24-1.60
Quebec.....	1.27	1.10-1.42
Ontario.....	1.60	1.49-1.71
Manitoba	1.34	.....
Saskatchewan	1.51	1.32-1.59
Alberta.....	1.53	1.49-1.56
British Columbia	1.83	1.80-1.89
<i>Labourer - Manoeuvre</i>		
Canada.....	1.31	.....
Newfoundland.....	.91	.85-1.05
Nova Scotia.....	1.09	1.00-1.21
New Brunswick.....	1.36	.....
Quebec.....	1.21	1.00-1.34
Ontario.....	1.35	1.27-1.50
Manitoba	1.26	1.20-1.35
Saskatchewan	1.34	1.22-1.36
Alberta.....	1.36	1.25-1.43
British Columbia	1.53	1.50-1.67
<i>Lineman - Monteur de lignes</i>		
Canada.....	1.86	.....
Newfoundland.....	1.29	1.10-1.68
Nova Scotia.....	1.45	1.13-1.81
New Brunswick	1.62	1.50-1.77
Quebec.....	1.53	1.26-1.73
Ontario.....	2.04	1.91-2.14
Manitoba	1.85	1.67-2.08
Saskatchewan.....	1.91	1.82-2.12
Alberta.....	2.04	1.92-2.17
British Columbia	2.33	2.27-2.42
<i>Machinist - Machiniste</i>		
Canada.....	2.00	.....
Nova Scotia.....	1.70	1.52-1.74
Quebec.....	1.70	1.61-1.90
Ontario.....	2.12	2.08-2.17
Manitoba	1.85	1.81-1.97
Saskatchewan.....	2.10	.....
Alberta.....	2.14	1.95-2.25

Table 79 – ELECTRIC LIGHT AND POWER, 1956 – Continued
Tableau 79 – ECLAIRAGE ET ENERGIE ELECTRIQUES, 1956 – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Maintenance Man – Ouvrier d'entretien</i>		
Canada.....	1.77	.....
Atlantic Provinces.....	1.33	.99–1.68
Quebec.....	1.73	1.53–1.90
Ontario.....	1.86	1.71–1.97
Manitoba.....	1.51	1.42–1.77
Saskatchewan.....	1.90	1.64–2.64
Alberta.....	1.89	1.71–2.08
British Columbia.....	2.13	2.03–2.25
<i>Meterman – Préposé de compteurs</i>		
Canada.....	1.86	.....
Nova Scotia.....	1.68	1.52–1.81
New Brunswick.....	1.68	1.52–1.72
Quebec.....	1.60	1.41–1.83
Ontario.....	1.94	1.80–2.06
Manitoba.....	1.72	1.56–1.83
Saskatchewan.....	1.82	1.79–2.08
Alberta.....	1.99	1.86–2.10
British Columbia.....	2.19	2.16–2.22
<i>Operator, Generating Station Mécanicien en charge de station génératrice</i>		
Canada.....	1.97	.....
Nova Scotia.....	1.44	1.08–1.87
Quebec.....	1.73	1.43–2.02
Ontario.....	2.18	1.94–2.50
Manitoba.....	1.78	1.59–1.97
Saskatchewan.....	2.55	2.36–2.80
British Columbia.....	2.23	2.18–2.42
<i>Operator, Substation Mécanicien en charge de sous-station</i>		
Canada.....	1.92	.....
Nova Scotia.....	1.45	1.23–1.68
Quebec.....	1.73	1.44–1.91
Ontario.....	2.07	1.66–2.36
Manitoba.....	1.77	1.59–1.94
British Columbia.....	2.21	2.00–2.42
<i>Patrolman¹ – Garde-ligne¹</i>		
Canada.....	1.57	.....
Atlantic Provinces.....	1.37	1.10–1.46
Quebec.....	1.52	1.29–1.74
Manitoba.....	1.66	1.64–1.69

¹"Troubleman" which was combined with "Patrolman" in previous years is now shown separately.

¹"Dépanneur" qui était combinée avec "Garde-ligne" dans les années antérieures est maintenant indiquée séparément.

Table 79 – ELECTRIC LIGHT AND POWER, 1956 – Concluded
 Tableau 79 – ECLAIRAGE ET ENERGIE ELECTRIQUES, 1956 – Fin

217

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
<i>Switchboard Operator, Powerhouse</i> <i>Electricien de tableau, usine de force motrice</i>		
Canada.....	1.67	.....
Atlantic Provinces.....	1.46	.94–1.75
Quebec.....	1.62	1.27–1.91
Ontario.....	2.30	2.08–2.42
Prairie Provinces.....	2.10	1.97–2.29
<i>Troubleman – Dépanneur</i>		
Canada.....	2.02	.....
New Brunswick.....	1.80	1.72–1.89
Ontario.....	2.19	1.96–2.32
<i>Turbine Operator – Opérateur de turbine</i>		
Canada.....	1.74	.....
Maritime Provinces	1.76	1.51–1.90
<i>Meter Reader – Releveur de compteurs</i>		
	Per Week Par semaine	Per Week Par semaine
Canada.....	59.42	.....
Newfoundland	43.52	38.08–48.46
Nova Scotia.....	46.30	38.08–55.85
New Brunswick.....	60.72	60.35–62.54
Quebec.....	56.87	46.25–69.04
Ontario.....	65.95	53.63–75.20
Manitoba	58.53	57.00–59.08
Saskatchewan.....	60.96	59.31–63.46
Alberta.....	55.13	50.61–58.70
British Columbia	62.77	60.69–70.40

Table 80 — WHOLESALE TRADE, 1956
Tableau 80 — COMMERCE EN GROS, 1956

Note.—All salary rates are shown on a weekly basis. Any monthly salaries reported were changed to a weekly basis using 4½ weeks per month as the conversion factor.
Note.—Base hebdomadaire pour tous les taux de salaire. Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire en utilisant 4½ semaines par mois comme facteur de conversion.

Locality Localité	Average Standard Hours per Week	Rates of Pay per Week (time work) Taux de paie par semaine (travail au temps)											
		Bookkeeper, Senior, Male			Bookkeeper, Senior Female			Order Filler, Male			Order Filler, Female		
		Average — Moyenne	Predomi- nant Range	Marge Predomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range	Marge Predomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range	Marge Predomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range	Marge Predomi- nante
	Horaire hebdomadaire normal moyen												
Newfoundland — St. John's	42.6	\$ 61.38	47.50—70.00	\$	\$	46.41	35.00—59.00	\$	\$	41.38	26.00—50.00	\$	\$
Nova Scotia — Halifax	40.6	71.82	52.00—96.92	.....	.....	41.34	25.00—54.81	30.18	24.00—51.92	41.45	34.62—51.00	.....	.....
New Brunswick — Moncton	41.2	.....	.....	.....	.....	64.34	56.00—68.15	.....	.....	.....	.....	.....	.....
..... Saint John	41.8	.....	.....	.....	.....	43.57	33.20—57.69	.....	.....	53.27	36.67—67.20	.....	.....
Quebec — Quebec	42.6 44.8	68.46 63.88	48.75—92.31 52.00—78.00	.....	54.66	47.90 49.68	30.00—65.00 38.00—60.03	35.50	25.78—50.00	43.23 42.89	33.00—58.00 23.50—60.03	.....	.....
Ontario — Hamilton	42.1	.....	.....	.....	.....	48.70	37.20—65.00	.....	.....	48.29	37.00—68.00	.....	.....
..... London	41.3	.....	.....	.....	.....	44.37	35.60—51.92	37.50	28.85—48.00	41.52	42.00—55.38	.....	.....
..... Ottawa	44.7	75.48	50.00—90.00	.....	.....	50.40	40.00—65.00	.....	.....	43.39	30.00—64.38	.....	.....
..... Toronto	41.4	79.71	50.00—94.15	.....	57.41	51.95	40.38—66.80	37.12	30.11—45.00	49.83	41.25—64.00	.....	.....
..... Windsor	41.3	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Manitoba — Winnipeg	41.1	65.73	51.92—80.00	.....	54.64	45.13	36.92—51.92	32.93	26.54—42.25	44.27	37.00—50.00	.....	.....
Saskatchewan — Regina	41.4	70.53	52.62—86.54	.....	.....	52.42	39.69—70.50	.....	.....	54.39	38.08—69.23	.....	.....
..... Saskatoon	41.9	62.16	54.00—69.23	.....	.....	49.04	40.38—60.90	39.60	34.00—44.00	44.96	38.08—52.00	.....	.....
Alberta — Calgary	41.5	67.86	55.38—81.00	.....	55.01	50.81	42.69—60.00	.....	.....	51.92	41.54—67.20	.....	.....
..... Edmonton	41.5	72.81	61.15—80.77	.....	49.67	43.91	38.08—51.92	.....	.....	41.78	36.92—49.62	.....	.....
British Columbia — Vancouver	40.3	73.13	57.69—87.92	.....	55.18	58.92	51.35—68.00	47.57	40.38—51.92	56.24	49.62—64.00	.....	.....
..... Victoria	40.5	.....	.....	.....	.....	57.23	41.54—70.38	.....	.....	.....	.....	.....	.....

Locality Localité	Shipper and Receiver Expéditionnaire et réceptionnaire			Stock Clerk Commis au stock			Truck Driver Conducteur de camion			Typist, Female Dactylographe, femme			Warehouseman Homme d'entrepôt		
	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	\$	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	\$	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	\$	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	\$	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	\$
Newfoundland — St. John's	62.84		48.50—77.00	53.69		42.00—63.46	50.42		43.00—67.00	36.47		32.00—40.38	53.89		43.12—66.92
Nova Scotia — Halifax	53.36		35.00—70.00	51.31		40.00—63.60	51.06		40.00—64.62	40.46		33.46—49.62	46.33		34.62—61.94
New Brunswick — Moncton	50.45		38.50—71.65	62.82		59.70—72.81	54.28		45.00—68.08	48.07		39.00—55.73	47.23		40.00—56.63
Saint John	51.36		40.38—66.92	.....		.....	54.17		42.00—68.08	38.19		30.00—47.00	48.60		36.92—67.20
Quebec — Montreal	55.87		40.00—71.31	54.68		33.00—71.00	63.46		50.00—75.00	43.61		35.77—52.00	55.19		40.00—68.08
Quebec	55.57		45.00—65.77	58.11		47.85—67.45	60.49		48.15—74.40	40.35		25.00—64.73	52.48		42.12—65.77
Ontario — Hamilton	58.81		49.34—70.80	60.17		42.00—75.00	69.15		53.55—78.46	39.24		30.00—50.77	54.60		42.00—68.54
London	54.16		41.54—64.72	58.86		45.00—70.00	65.64		47.00—77.77	40.56		33.46—49.62	52.20		42.69—64.62
Ottawa	56.90		45.00—71.54	58.79		46.15—69.92	59.65		48.00—73.85	40.64		32.31—47.58	49.42		40.00—60.00
Toronto	59.82		45.00—74.54	55.50		44.00—70.00	68.49		50.77—80.00	45.31		37.30—54.13	56.70		44.00—69.60
Windsor	62.24		57.50—70.00	.....		.....	65.59		50.00—77.35	44.37		40.00—51.92	56.15		43.10—70.90
Manitoba — Winnipeg	54.25		41.54—68.53	46.28		34.62—51.92	57.77		44.25—69.23	38.37		32.00—45.00	50.39		38.08—67.04
Saskatchewan — Regina	56.92		49.38—69.20	55.61		44.00—62.80	66.94		46.15—76.15	44.26		34.00—56.00	51.79		38.31—67.20
Saskatoon	55.44		45.00—66.92	55.70		46.00—70.00	54.31		45.00—69.00	40.10		34.62—48.46	52.07		39.23—68.19
Alberta — Calgary	57.03		46.15—73.85	52.83		46.15—62.10	58.11		47.31—71.54	40.26		31.15—48.46	51.26		41.54—67.20
Edmonton	52.92		40.00—62.50	50.04		42.23—58.75	61.31		50.00—71.54	41.31		34.62—48.46	46.67		40.38—53.08
British Columbia — Vancouver	62.88		50.77—74.40	56.04		43.70—65.31	74.32		61.85—86.31	44.30		36.92—50.77	60.92		51.60—71.25
Victoria	63.64		45.00—77.00	.....		.....	70.60		63.46—81.46	37.77		32.31—41.54	62.57		49.16—74.55

Table 81 - RETAIL TRADE (Except Grocery, Meat and Produce Stores), 1956
Tableau 81 - COMMERCE DE DETAIL (Autre que d'épicerie, de viandes, de fruits et légumes), 1956

Note.—All salary rates are shown on a weekly basis. Any monthly salaries reported were changed to a weekly basis using 4 1/2 weeks per month as the conversion factor.
Note.—Base hebdomadaire pour tous les taux de salaire. Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire en utilisant 4 1/2 semaines par mois comme facteur de conversion.

Locality Localité	Average Standard Hours per Week	Rates of Pay per Week (time work) Taux de paie par semaine (travail au temps)										Billing Machine Operator, Female
		Sales Clerk — Male Vendeur					Sales Clerk — Female Vendeuse					
		On Time Work A salaire		On Commission A commission			On Time Work A salaire		On Commission A commission			
		Average —	Predomi- nant Range	Average —	Predomi- nant Range	Marge Predomi- nante	Average —	Predomi- nant Range	Average —	Predomi- nant Range	Marge Predomi- nante	
		Moyenne	Moyenne	Moyenne	Moyenne		Moyenne	Moyenne	Moyenne	Moyenne		
Horaire hebdomadaire normal moyen		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	Opératrice de machine à facturer	
Newfoundland — St. John's	42.7	48.82	28.00-60.00	.....	.....	.....	25.55	17.00-30.00	.....	.....	.....	.....
Nova Scotia — Halifax	42.0	49.88	35.00-65.00	65.15	50.26-70.25	.....	29.71	24.00-36.00	38.07	28.23-44.15	.....	26.00-42.00
New Brunswick — Moncton	41.0	51.47	36.92-63.00	.....	.....	.....	32.04	24.00-40.00	.....	.....	.....	.....
Saint John	44.0	35.97	24.00-51.92	52.25	45.00-67.00	.....	25.48	20.00-31.00	29.13	18.00-32.99	.....	.....
Quebec — Montreal	41.5	53.46	34.00-78.45	72.56	42.00-112.50	.....	33.08	26.00-41.00	43.77	34.50-55.22	.....	33.00-50.00
Quebec	44.3	47.23	30.00-56.00	.....	.....	.....	27.23	19.00-35.00	39.72	27.88-47.01	.....	.....
Ontario — Hamilton	41.3	63.23	51.00-75.00	70.00	43.00-97.63	.....	31.88	25.00-42.00	44.25	31.86-55.50	.....	.....
London	41.1	50.33	40.00-64.00	76.71	50.87-90.46	.....	30.39	25.00-35.00	40.13	30.00-61.00	.....	.....
Ottawa	41.6	52.14	36.00-68.00	63.86	42.30-89.00	.....	29.81	24.00-39.00	33.20	26.00-41.00	.....	30.00-37.50
Toronto	40.3	56.87	44.00-71.00	74.32	49.00-100.00	.....	34.88	28.00-42.00	43.30	35.56-52.53	.....	32.00-50.50
Windsor	42.7	53.64	37.00-62.50	75.84	36.00-100.00	.....	29.23	25.00-37.00	.....	.....	.....	.....
Manitoba — Winnipeg	40.4	59.00	40.38-73.00	105.96	72.30-155.00	.....	37.17	30.00-45.00	37.27	30.00-44.00	.....	.....
Saskatchewan — Regina	41.4	49.96	37.50-61.00	74.93	48.00-128.30	.....	33.96	30.00-40.00	39.12	32.00-46.00	.....	.....
Saskatoon	40.9	51.93	39.23-65.00	.....	.....	.....	35.93	28.00-42.00	.....	.....	.....	.....
Alberta — Calgary	40.3	61.46	45.00-78.16	96.62	53.00-137.24	.....	39.42	31.00-48.00	43.67	28.00-69.23	.....	.....
Edmonton	40.4	56.01	41.54-69.23	105.55	68.84-143.13	.....	36.99	28.50-43.85	38.48	32.50-43.00	.....	40.00-48.00
British Columbia — Vancouver	39.7	63.35	50.00-77.31	74.19	45.00-108.46	.....	41.10	32.00-50.00	41.07	32.00-47.31	.....	42.69-50.77
Victoria	40.0	55.77	45.18-65.00	78.24	57.00-101.31	.....	38.30	28.00-46.00	47.43	42.00-54.00	.....	41.60-45.00

Locality Localité	Calculating Machine Operator, Female Opératrice de machine à calculer			Cashier, Female Caissière			Delivery-Truck Driver Conducteur de camion livraison			Elevator Operator, Female Conductrice d'ascenseur			Janitor Concierger		
	Average —	Predomi- nant Range	Marge Prédomi- nante	Average —	Predomi- nant Range	Marge Prédomi- nante	Average —	Predomi- nant Range	Marge Prédomi- nante	Average —	Predomi- nant Range	Marge Prédomi- nante	Average —	Predomi- nant Range	Marge Prédomi- nante
Newfoundland — St. John's.....	\$	\$	\$	22.71	18.50—29.00	43.96	42.50—45.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Nova Scotia — Halifax.....	.....	.....	.....	32.39	27.69—38.00	43.43	35.00—50.00	.....	.....	29.36	28.00—32.00	.....	40.02	37.50—41.00	.....
New Brunswick — Moncton.....	.....	.....	.....	34.21	30.00—37.00	48.41	40.38—54.00	.....	.....	.....	.....	.....	44.83	34.62—51.00	.....
..... Saint John.....	.....	.....	.....	30.60	21.00—40.00	39.94	36.00—45.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Quebec — Montreal.....	42.85	36.00—50.00	.....	37.28	30.00—44.00	53.46	46.00—60.00	.....	.....	34.08	30.00—38.00	.....	43.27	37.00—50.00	.....
..... Quebec.....	.....	.....	.....	32.64	22.00—40.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	42.00	.....	.....
Ontario — Hamilton.....	.....	.....	.....	37.00	27.00—46.00	62.81	48.40—73.85	.....	.....	33.59	25.00—40.00	.....	45.32	36.25—57.00	.....
..... London.....	.....	.....	.....	35.72	28.00—45.00	49.14	46.00—52.00	.....	.....	.....	.....	.....	42.46	40.00—47.00	.....
..... Ottawa.....	.....	.....	.....	30.50	22.50—40.00	58.26	45.00—73.85	.....	.....	26.78	24.00—30.00	.....	39.58	34.00—45.00	.....
..... Toronto.....	45.60	40.00—52.00	.....	39.88	32.00—46.00	60.60	55.00—66.00	.....	.....	36.00	32.00—41.00	.....	48.23	41.34—53.00	.....
..... Windsor.....	.....	.....	.....	40.50	33.00—50.00	55.83	51.15—58.13	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Manitoba — Winnipeg.....	42.45	32.00—53.00	.....	40.07	33.46—48.00	58.90	50.00—63.46	.....	.....	32.65	28.00—38.00	.....	47.59	35.00—54.23	.....
Saskatchewan — Regina.....	.....	.....	.....	40.32	31.00—49.00	50.20	37.40—60.00	.....	.....	.....	.....	.....	47.65	42.69—52.00	.....
..... Saskatoon.....	.....	.....	.....	40.45	34.62—46.00	48.51	44.00—55.00	.....	.....	.....	.....	.....	49.00	37.50—55.00	.....
Alberta — Calgary.....	.....	.....	.....	42.55	36.00—48.84	58.58	50.00—63.20	.....	.....	36.21	35.66—38.00	.....	51.66	45.00—56.32	.....
..... Edmonton.....	45.09	42.69—50.00	.....	43.61	34.00—54.00	66.74	50.16—74.00	.....	.....	.....	.....	.....	53.30	45.00—60.00	.....
British Columbia — Vancouver.....	46.50	37.00—53.08	.....	45.75	35.50—57.70	73.51	62.00—78.00	.....	.....	40.72	35.00—48.00	.....	56.02	50.00—65.00	.....
..... Victoria.....	.....	.....	.....	40.06	33.50—47.00	64.95	53.31—70.00	.....	.....	.....	.....	.....	51.74	38.08—59.00	.....

Table 81 - RETAIL TRADE (Except Grocery, Meat and Produce Stores), 1956 - Concluded
 Tableau 81 - COMMERCE DE DETAIL (Autre que d'épicerie, de viandes, de fruits et légumes), 1956 - Fin

Note.-All salary rates are shown on a weekly basis. Any monthly salaries reported were changed to a weekly basis using 4½ weeks per month as the conversion factor.
 Note.-Base hebdomadaire pour tous les taux de salaire. Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire en utilisant 4½ semaines par mois comme facteur de conversion.

Locality — Localité	Rates of Pay per Week (time work) Taux de paie par semaine (travail au temps)											
	Office Clerk, Senior, Male			Office Clerk, Senior, Female			Office Clerk, Junior, Female			Receiver		
	Commis de bureau, senior, homme			Commis de bureau, senior, femme			Commis de bureau, junior, femme			Réceptionnaire		
	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante		Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante		Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante		Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	Shipper — Expéditionnaire
Newfoundland — St. John's	\$	\$		\$	\$		\$	\$		\$	\$	
Nova Scotia — Halifax				43.21			24.16	17.50—32.50			46.43	42.00—51.00
New Brunswick — Moncton							33.12	32.00—35.00			45.91	40.00—50.00
Quebec — Quebec	73.95	54.23—109.62		52.80	42.00—65.00		32.39	30.00—36.00			43.31	38.00—53.00
Ontario — Hamilton							28.26	29.00—45.00		46.86	47.14	35.00—58.00
London								22.00—35.00				
Ottawa	68.83	55.00—90.00		38.38	35.00—42.00		35.26	32.00—38.00		55.97	52.02	45.00—54.00
Toronto	72.19	58.00—90.00		54.00	44.00—65.00		30.17	26.00—32.00		44.88	40.00—57.00	
Windsor				53.79	45.00—65.00		30.17	25.00—35.00		35.10	46.46	38.00—58.00
Manitoba — Winnipeg	64.98	50.00—80.77		55.00	43.85—65.00		32.26	32.00—40.00		54.91	53.22	40.00—63.00
Saskatchewan — Regina							32.58	28.00—38.00		56.79	48.19	40.00—60.00
Saskatoon							34.07	30.00—38.00		49.21	50.81	45.00—54.00
Alberta — Calgary											54.68	43.85—63.00
Edmonton				51.95	43.50—58.00		34.91	28.85—36.00		57.90	56.29	44.00—63.50
British Columbia — Vancouver	69.90	55.00—80.00		53.57	45.00—64.00		34.77	32.00—37.50		60.30	56.68	50.16—62.00
Victoria							35.90	32.00—40.38		59.18	58.12	40.38—77.31
							38.66	28.85—48.00		58.28	59.26	55.00—75.00

Locality Localité	Stenographer, Senior, Female			Stockkeeper			Telephone Switchboard Operator, Female			Typist, Senior, Female			Warehouseman		
	Sténographe, senior, femme			Magasinier			Opératrice de téléphone			Dactylographe, sénior, femme			Homme d'entrepôt		
	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	\$	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	\$	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	\$	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	\$	Average — Moyenne	Predomi- nant Range Marge Predomi- nante	\$
Newfoundland — St. John's	44.71		40.00—47.50										39.57		33.00—46.00
Nova Scotia — Halifax	40.41		35.00—46.00	41.27		34.00—45.00							45.05		30.00—50.00
New Brunswick — Moncton	45.06		40.00—50.00	40.33		27.69—55.00									
Saint John	37.45		30.00—43.00												
Quebec — Montreal	53.37		43.85—63.46	46.84		30.00—65.00	39.56		30.00—50.00	42.05			48.55		40.63—53.43
Quebec				30.43		23.00—38.00									
Ontario — Hamilton	51.42		43.85—57.00	59.58		42.00—69.85	40.35		30.00—50.00				54.66		40.00—65.00
London	42.59		32.00—55.00	49.43		41.00—57.00									
Ottawa	53.29		46.01—62.00	56.82		33.00—69.85	35.47		30.00—45.00				40.38		34.00—43.60
Toronto	53.69		45.00—63.00	51.22		40.00—63.00	42.55		34.00—50.00	45.22			50.71		42.00—66.00
Windsor															
Manitoba — Winnipeg	49.33		40.38—57.69	53.32		33.00—65.77	39.51		32.00—46.00	48.15			46.04		36.92—58.85
Saskatchewan — Regina	47.52		44.00—55.00	47.67		38.00—55.00				40.27			52.22		41.00—62.00
Saskatoon	48.44		46.00—51.00	47.70		38.00—60.00							54.48		46.15—60.00
Alberta — Calgary	50.28		42.50—59.00	54.47		44.00—63.00	43.58		32.31—50.00	48.28			53.45		46.15—62.50
Edmonton	51.15		42.50—54.00	53.79		39.00—65.00	38.98		31.15—43.85	44.08			56.14		45.32—66.00
British Columbia — Vancouver	50.70		42.69—58.00	52.14		40.00—70.00	43.87		37.00—48.00				60.01		45.00—70.00
Victoria	49.36		40.62—55.60	51.98		37.00—72.20	42.43		35.77—49.00				55.49		52.62—62.00

Table 82 - RETAIL TRADE - GROCERY, MEAT, AND PRODUCE STORES, 1956
 Tableau 82 - COMMERCE DE DETAIL - EPICERIES, VIANDES, FRUITS ET LEGUMES, 1956

Note. - All salary rates are shown on a weekly basis. Any monthly salaries reported were changed to a weekly basis using $4\frac{1}{3}$ weeks per month as the conversion factor.
 Note. - Base hebdomadaire pour tous les taux de salaire. Les traitements mensuels ont été établis sur la base hebdomadaire en utilisant $4\frac{1}{3}$ semaines par mois comme facteur de conversion.

Locality Localité	Average Standard Hours per Week	Rates of Pay per Week (Time Work) Taux de paie par semaine (travail au temps)									
		Cashier, Female Caissière		Grocery Clerk, Male Commis d'épicerie		Meat Cutter (Butcher) Male Préposé à la coupe des viandes (boucher)		Produce Clerk (Fruit Clerk), Male Commis aux fruits et légumes			
		Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge Prédomi- nante		
Newfoundland — St. John's.....	40.4	\$ 23.50	\$ 18.00—35.00	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Nova Scotia — Halifax.....	49.1	30.66	23.00—37.00	39.91	30.00—48.00	56.93	50.00—64.00	42.04	33.00—53.00	..........	..........
Quebec — Montreal.....	45.3	40.73	32.50—45.00	49.89	37.50—60.00	62.26	53.00—70.00	55.65	50.00—58.00	..........	..........
Quebec.....	49.9	41.26	32.00—51.50	51.58	36.00—74.00	62.11	50.00—74.68	..........	..........	..........	..........
Ontario — Hamilton.....	45.0	44.11	36.00—52.00	59.50	45.00—76.50	67.95	58.50—79.00	51.39	38.25—62.00	..........	..........
London.....	45.0	46.21	40.50—54.00	63.69	51.75—76.95	63.55	54.00—73.00	..........	..........	..........	..........
Ottawa.....	45.0	44.55	36.00—58.00	54.20	42.75—70.20	64.69	54.00—73.80	49.53	38.25—63.90	..........	..........
Toronto.....	43.9	44.05	36.00—54.00	55.50	42.00—71.00	65.61	54.00—75.15	52.31	42.75—63.00	..........	..........
Windsor.....	45.0	45.95	38.00—55.35	54.47	38.00—75.00	64.55	56.00—75.00	48.44	36.00—61.00	..........	..........
Manitoba — Winnipeg.....	43.7	41.38	34.32—45.32	50.68	40.04—58.96	65.67	62.48—71.00	..........	..........	..........	..........
Saskatchewan — Regina.....	42.4	43.46	35.00—48.72	53.83	45.00—58.80	..........	..........	..........	..........	..........	..........
Alberta — Calgary.....	44.0	40.73	34.62—50.60	60.90	50.60—68.20	66.95	57.20—75.99	59.77	51.92—68.20	..........	..........
Edmonton.....	44.0	49.01	41.80—51.92	..... .....	..... .....	70.71	64.90—72.16	..........	..........	..........	..........
British Columbia — Vancouver.....	40.0	51.92	39.20—57.60	65.97	47.20—75.20	74.97	70.80—76.80	55.18	42.00—71.20	..........	..........
Victoria.....	40.1	53.66	42.80—57.60	..... .....	..... .....	74.07	..........	..........	..........	..........	..........

Table 83 - MUNICIPAL GOVERNMENT SERVICE, 1956
Tableau 83 - SERVICE DE GOUVERNEMENT MUNICIPAL, 1956

Municipality Municipalité	Police Constable Agent de police		Firefighter Pompier		Labourer ¹ Manœuvre ¹	
	Maximum Basic Salary per Year	Standard Hours per Week	Maximum Basic Salary per Year	Standard Hours per Week	Wage Rate per Hour	Standard Hours per Week
	Salaires annuels maximum de base	Heures hebdomadaires normales	Salaires annuels maximum de base	Heures hebdomadaires normales	Taux horaire de salaire	Heures hebdomadaires normales
	\$		\$		\$	
Newfoundland— Carter Brook.....	3,000	48	3,000	84 ²	1.31	44
St. John's.....	2,400	48	.....	.....	1.05	44
Prince Edward Island— Charlottetown.....	3,035	48	.....	.....	.75	48
Nova Scotia— Glace Bay.....	3,180	41½	3,180	67	1.20	40 and 44
Halifax.....	3,120	40	3,180	60	1.17	40
Sydney.....	3,142	48	2,980	60	1.37	44
New Brunswick— Fredericton.....	3,249	40	3,440	56	.97 and 1.06	44
Moncton.....	3,171	40	3,171	56	1.24	40
Saint John.....	3,120	54	3,120	54	1.19½	40
Quebec— Cap de la Madeleine ³	3,380	51	3,120	51	.90	48
Chicoutimi ³	3,484	56	3,380	54	1.35	44
Drummondville ³	3,600	48	3,484	56	1.00 and 1.05	44
Hull.....	3,328	48	3,200	66	1.07	44
Joliette.....	3,552	48	3,380	60	1.08	48
Lachine.....	2,980	48	3,586	56	1.21 and 1.27	44
Magog.....	3,773	48	.....	.....	.94 and 1.00	48
Montreal.....	3,120	48	3,773	56	1.28-1.34	40
Quebec.....	3,705	54	3,120	60	1.10	45
Rouyn ³	3,119	55	3,705	54	1.12	54
St. Hyacinthe ³	3,120	60	3,119	55	1.01	48
St. Jean.....	3,172	48	.....	.....	1.00	54
St. Jérôme.....	3,380	48	3,276	60	1.12	44
Shawinigan Falls ³	3,276	48	3,380	48	1.30	44
Sherbrooke.....	3,016	48	3,297	60	1.12	48
Sorel ³	3,224	56	3,016	48	1.15	40
Trois-Rivières ³	3,673	48	3,224	56	1.04½	44
Verdun.....	3,673	48	3,673	60	1.20	40
Westmount.....	3,625	44	3,673	60	.....	.....
Ontario— Belleville.....	3,650	44	3,350	56	.95-1.28	44
Bramford.....	3,500	48	3,650	56	1.45 and 1.50½	40
Brockville.....	3,810	44	3,360	56	1.10	45
Chatham.....	.....	.....	3,655	56	1.30	40

Cornwall.....	3,600	48	3,600	56	1.20	44
Fort William.....	3,960	44	3,542	44	1.36 and 1.40½	40
Galt.....	3,800	48	3,500	56	1.28	45
Guelph.....	3,765	44	3,575	56	1.31 and 1.36	40
Hamilton.....	3,952	40	3,767	46½	1.42½	40
Kingston.....	3,800	44	3,600	56	1.11½-1.23½	40
Kirkland Lake.....	3,748	48	3,600	56	1.15 and 1.22	44
Kitchener.....	3,900	44	3,780	56	1.32	44
London.....	3,811	40	3,780	56	1.38½	40
Niagara Falls.....	3,670	44	3,800	52	1.51	40
North Bay.....	3,900	44	3,668	48	1.41	40
Oshawa.....	3,780	44	3,825	56	1.41-1.53	40
Ottawa.....	3,600	48	3,575	56	1.21 and 1.23	42½
Owen Sound.....	3,750	44	3,750	56	1.12-1.26	45
Peterborough.....	3,840	40	3,624	48	1.39 and 1.45	41½
Port Arthur.....	3,750	44	3,700	48	1.39	40
St. Catharines.....	3,640	44	3,640	56	1.37-1.47	45
St. Thomas.....	3,800	40	3,650	56	1.30-1.41	40
Sarnia.....	3,900	40	3,960	48	1.53	40
Sault Ste. Marie.....	3,600	44	3,450	56	1.53½	40
Stratford.....	3,797	44	3,680	48	1.29	47
Sudbury.....	3,600	44	3,479	56	1.28-1.48	40
Timmins.....	4,000	40	4,071	48	1.28 and 1.29	44
Toronto.....	3,750	44	3,675	56	1.49	40
Welland.....	4,000	40	4,000	56	.....	...
Windsor.....	3,500	44	3,300	56	1.61½	40
Woodstock.....	3,228	48	3,156	56	1.25	40
Manitoba —						
Brandon.....	3,487	40	3,480	48	1.05	44
St. Boniface.....	3,900	40	3,780	44	1.00-1.23	40
Winnipeg.....					1.20-1.35	40
Saskatchewan —						
Moose Jaw.....	3,600	40	3,480	56	1.12-1.26	40
Prince Albert.....	3,420	40	3,309	56	1.23 and 1.28	40
Regina.....	3,960	40	3,870	48	1.28 and 1.39	40
Saskatoon.....	3,660	40	3,514	48	1.24-1.42	40
Alberta —						
Calgary.....	3,865	40	3,864	48	1.38	40
Edmonton.....	3,889	40	3,843	48	1.35-1.40	40
Lethbridge.....	3,720	40	3,420	48	1.33	40
Medicine Hat.....	3,660	42	3,330	48	1.24 and 1.34	40
British Columbia —						
Nanaimo.....	.....	...	3,797	48	1.51	40
Nelson.....	3,252	44	3,360	48	1.51	40
New Westminster.....	4,074	40	4,200	48	1.56-1.60	40
Prince Rupert.....	.....	...	4,100	48	1.66	40
Trail.....	.....	...	3,780	48	1.47	42
Vancouver.....	4,332	40	4,332	48	1.56½-1.68	40
Victoria.....	3,995	40	4,160	48	1.39-1.50	40

¹Both Police and firefighting duties combined.
²Portions d'agent de police et de pompier
combiniées.

³In call 84 hours per week, not actual hours worked.
⁴Sur appel 84 heures par semaine, non pas les heures
actuellement travaillées.

⁵Labourers in works (Department only).
⁶Manceuvres du département des travaux seulement.

Table 84 – RAILWAY HOTELS, 1956
Tableau 84 – HOTELS DES CHEMINS DE FER, 1956

Note.—Coverage: year-round hotels only.

Eastern Region: provinces east of Manitoba.

Western Region: Manitoba and provinces west of Manitoba.

Rates shown include value of meals where provided free of charge.

Note.—Etablissements visés: hôtels ouverts à l'année.

Région de l'est : provinces à l'est du Manitoba.

Région de l'ouest: Manitoba et provinces à l'ouest du Manitoba.

Les taux indiqués comprennent la valeur des repas lorsque fournis gratuitement.

Occupation and Locality Métier et région	Salary per Month Salaire mensuel	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante
	\$	\$
Predominant Standard Hours per Week: Eastern Region, 40; Western Region, 40. Heures normales prédominantes par semaine: région de l'est, 40; région de l'ouest, 40.		
Front Office – Bureau de réception		
Cashier, Female – Caissière		
Eastern Region.....	214.40	175.00–230.00
Western Region.....	200.86	190.55–216.30
Room Clerk – Commis (chambres)		
Eastern Region.....	231.54	180.00–263.68
Western Region.....	239.02	214.50–261.50
Secretary (Private Secretary) Secrétaire (secrétaire privée)		
Eastern Region.....	234.11	180.00–284.50
Western Region.....	234.00	231.75–238.50
Stenographer – Sténographe		
Eastern Region.....	218.13	198.50–245.00
Western Region.....	196.17	185.00–206.50
Switchboard Operator – Téléphoniste		
Eastern Region.....	176.41	153.92–185.76
Western Region.....	181.68	169.95–190.55
Dining Room – Salle à manger		
Captain Waiter – Premier garçon (capitaine)		
Eastern Region.....	244.73	.....
Western Region.....	242.63	231.45–252.90
Waiter – Garçon de table		
Eastern Region.....	168.50	159.26–177.11
Western Region.....	172.89	160.59–191.05
Waitress – Fille de table		
Eastern Region.....	152.80	119.50–180.40
Western Region.....	163.57	147.35–191.10

Table 84 - RAILWAY HOTELS, 1956 - Continued
Tableau 84 - HOTELS DES CHEMINS DE FER, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Salary per Month Salaire mensuel	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Kitchen - Cuisine		
Chef - Chef de cuisine		
Eastern Region.....	327.97	314.50-338.80
Western Region.....	347.01	302.90-426.50
Specialty Chef - Chef, spécialités		
Eastern Region.....	307.97	282.15-326.86
Western Region.....	272.94	257.20-288.95
Cook (General Cook) - Cuisinier (cuisine générale)		
Eastern Region.....	242.46	206.39-285.03
Western Region.....	248.20	215.30-277.00
Specialty, Cook - Cuisinier, spécialités		
Eastern Region.....	251.47	220.35-285.82
Western Region.....	262.68	236.60-288.95
Assistant Cook - Aide-cuisinier		
Eastern Region.....	216.85	202.84-249.03
Western Region.....	205.30	194.60-220.97
Dishwasher, Male - Laveur de vaisselle		
Eastern Region.....	178.75	166.39-184.11
Western Region.....	177.23	155.44-203.10
Dishwasher, Female - Laveuse de vaisselle		
Eastern Region.....	160.71	137.00-184.11
Western Region.....	162.77	152.55-173.04
Housekeeping - Intendance		
Housekeeper - Ménagère		
Eastern Region.....	216.84	178.78-276.00
Western Region.....	219.77	191.30-261.75
Chambermaid - Fille de chambre		
Eastern Region.....	158.04	137.65-172.96
Western Region.....	160.69	154.40-164.80
Service - Service		
Porter - Porteur		
Eastern Region.....	143.12	132.61-156.56
Western Region.....	157.79	146.26-180.25

Table 84 – RAILWAY HOTELS, 1956 – Concluded
Tableau 84 – HOTELS DES CHEMINS DE FER, 1956 – Fin

Occupation and Locality Métier et région	Salary per Month Salaire mensuel	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Service – Concluded Service – Fin		
Bell Boy – Chasseur		
Eastern Region.....	122.96	113.00–131.89
Western Region.....	152.86	133.90–173.35
Elevator Operator, Male – Conducteur d'ascenseur		
Eastern Region.....	177.10	167.89–192.61
Western Region.....	159.59	139.35–190.10
Elevator Operator, Female – Conductrice d'ascenseur		
Eastern Region.....	186.36	.....
Western Region.....	165.53	154.25–178.01
Beverage Room, Tavern and Lounge Salle de consommation, taverne et lounge		
Bartender (Tapmen) – Barman (serveur)		
Eastern Region.....	254.55	200.00–291.91
Western Region.....	281.52	267.80–295.00
Maintenance – Entretien		
Carpenter – Menuisier		
Eastern Region.....	288.88	235.00–309.00
Western Region.....	288.55	267.80–303.85
Stationary Engineer, 2nd Class Mécanicien de machine fixe, 21ème classe		
Western Region.....	301.85	278.10–325.00
Stationary Fireman – Chauffeur de machine fixe		
Western Region.....	260.27	242.05–285.60
Painter – Peintre		
Eastern Region.....	263.04	215.00–282.08
Western Region.....	264.30	247.20–300.26

Table 85 - HOTELS - 200 or More Employees, 1956
(Railway Hotels excluded)

231

Tableau 85 - HOTELS - 200 employés et plus, 1956
(Hôtels des chemins de fer exclus)

Note. - Rates shown include value of meals where provided free of charge.

Note. - Les taux indiqués comprennent la valeur des repas lorsque fournis gratuitement.

Occupation and Locality Métier et région	Salary per Month	
	Salaire mensuel	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante
Predominant Standard Hours per Week: Eastern Region, 44 and 48; Western Region, 40. Heures normales predominantes par semaine: région de l'est, 44 et 48; région de l'ouest, 40.	\$	\$
Canada Front Office - Bureau de réception		
Cashier, Female Caissière	200.38	185.00-216.65
Room Clerk Commis (chambres)	257.66	201.00-300.00
Switchboard Operator Téléphoniste	167.41	140.00-195.85
Dining Room - Salle à manger		
Captain Waiter Premier garçon (capitaine)	219.74	186.35-252.65
Waiter Garçon de table	134.43	105.00-170.90
Waitress Fille de table	134.53	106.10-171.60
Kitchen - Cuisine		
Chef ¹ Chef de cuisine ¹	372.72	316.00-406.95
Specialty Chef Chef, spécialités	292.94	256.25-346.20
Cook (General Cook) Cuisinier (cuisine générale)	237.55	195.00-285.00
Specialty Cook Cuisinier, spécialités	251.86	216.00-284.85
Assistant Cook Aide-cuisinier	189.74	129.50-245.25
Dishwasher, Male Laveur de vaisselle	139.71	120.00-148.25
Dishwasher, Female Laveuse de vaisselle	161.85	132.15-212.35
Housekeeping - Intendance		
Housekeeper Ménagère	200.64	170.00-220.00
Chambermaid Fille de chambre	143.47	102.00-168.25

See footnote at end of table.

Voir renvoi à la fin du tableau.

Table 85 - HOTELS - 200 or More Employees, 1956 - Concluded
(Railway Hotels excluded)

Tableau 85 - HOTELS - 200 employés et plus, 1956 - Fin
(Hôtels des chemins de fer exclus)

Occupation and Locality Métier et région	Salary per month Salaire mensuel	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
Service - Service	\$	\$
Porter Porteur.....	108.40	71.00-147.30
Bell Boy Chasseur.....	96.75	70.00-113.45
Elevator Operator, Male Conducteur d'ascenseur.....	168.28	130.00-196.85
Elevator Operator, Female Conductrice d'ascenseur.....	136.60	121.35-154.70
Beverage Room, Tavern and Lounge Salle de consommation, taverne et lounge		
Bartender (Tapman) Barman (serveur).....	216.00	167.80-268.35
Maintenance - Entretien		
Carpenter Menuisier.....	241.36	205.00-270.25
Stationary Engineer, 2nd Class Mécanicien de machine fixe, 2ième classe.....	339.24	295.35-381.35
Stationary Engineer, 3rd Class Mécanicien de machine fixe, 3ième classe.....	306.44	270.40-355.35
Stationary Engineer, 4th Class Mécanicien de machine fixe, 4ième classe.....	254.13	238.35-270.40
Painter Peintre.....	227.00	210.00-247.85

¹Includes Assistant Head Chef and Sous-Chef but not Head Chef and Executive Chef.

¹Y compris assistant premier chef et sous chef mais non premier chef et chef exécutif.

Table 86 - HOTELS - Less than 200 Employees, 1956
(Railway Hotels excluded)

233

Tableau 86 - HOTELS - Moins de 200 employés, 1956
(Hôtels des chemins de fer exclus)

Note. - Rates shown include value of meals where provided free of charge.

Note. - Les taux indiqués comprennent la valeur des repas lorsque fournis gratuitement.

Occupation and Locality Métier et région			Salary per Month Salaire mensuel	
			Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante
Standard Hours Per Week Heures normales par semaine	Average Moyenne	Range Marge	\$	\$
Canada.....	45.4	.....	
Atlantic Provinces.....	47.2	44-48		
Quebec.....	48.9	44-60		
Ontario.....	45.5	40-50		
Prairie Provinces.....	44.7	42-48		
British Columbia.....	40.9	40-44		
Front Office - Bureau de reception				
Cashier, Female - Caissière				
Canada.....			182.90	
Ontario.....			196.33	160.35-226.20
Room Clerk - Commis (chambres)				
Canada.....			200.57	
Atlantic Provinces.....			163.05	118.80-203.00
Quebec.....			204.38	164.65-240.00
Ontario.....			207.65	140.00-273.00
Prairie Provinces.....			198.40	145.60-240.06
British Columbia.....			207.29	166.00-247.00
Secretary - Secrétaire				
Canada.....			209.93	
Ontario.....			210.51	156.50-240.50
Prairie Provinces.....			231.94	218.90-235.00
Stenographer - Sténographe				
Canada.....			161.32	
Atlantic Provinces.....			141.44	130.00-151.65
Ontario.....			172.36	130.00-216.65
Prairie Provinces.....			172.74	150.00-200.00
Switchboard Operator - Téléphoniste				
Canada.....			152.04	
Atlantic Provinces.....			105.61	82.35-119.00
Quebec.....			152.09	104.00-198.25
Ontario.....			161.38	124.80-188.75
Prairie Provinces.....			148.79	116.00-173.35
British Columbia.....			181.21	169.85-203.65

Table 86 – HOTELS – Less than 200 Employees, 1956
(Railway Hotels excluded) – Continued

Tableau 86 – HOTELS – Moins de 200 employés, 1956
(Hôtels des chemins de fer exclus) – Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
Dining Room – Salle à manger		
<i>Captain Walter – Premier garçon (capitaine)</i>		
Canada.....	236.88	.....
Quebec.....	219.78	185.95–263.00
Ontario.....	260.46	227.00–279.50
<i>Waiter – Garçon de table</i>		
Canada.....	134.04	.....
Atlantic Provinces.....	104.00	90.00–118.00
Quebec.....	108.71	91.80–124.80
Ontario.....	149.06	114.40–164.65
Prairie Provinces.....	136.63	124.80–162.07
<i>Waitress – Fille de table</i>		
Canada.....	117.56	.....
Atlantic Provinces.....	84.92	71.50–105.55
Quebec.....	101.51	90.00–115.20
Ontario.....	118.05	82.35–157.50
Prairie Provinces.....	130.62	110.06–147.35
British Columbia.....	147.73	114.40–182.10
Kitchen – Cuisine		
<i>Chef – Chef de cuisine</i>		
Canada.....	353.00	.....
Atlantic Provinces.....	322.00	288.00–355.75
Quebec.....	353.34	301.15–413.00
Ontario.....	368.80	288.00–433.35
Prairie Provinces.....	336.88	259.30–461.00
British Columbia.....	326.14	304.00–378.75
<i>Cook (General Cook) – Cuisinier (cuisine générale)</i>		
Canada.....	242.12	.....
Atlantic Provinces.....	235.71	200.00–277.35
Quebec.....	248.10	214.50–286.00
Ontario.....	254.92	214.20–303.35
Prairie Provinces.....	215.85	170.00–252.80
British Columbia.....	243.78	190.00–281.65
<i>Specialty Cook – Cuisinier, spécialités</i>		
Canada.....	249.47	.....
Atlantic Provinces.....	201.20	138.00–220.00
Ontario.....	267.85	238.35–294.65
<i>Assistant Cook – Aide-cuisinier</i>		
Canada.....	181.90	.....
Quebec.....	182.07	134.35–216.85
Ontario.....	196.51	167.25–221.00
British Columbia.....	197.83	182.00–216.65

Table 86 - HOTELS - Less than 200 Employees, 1956
(Railway Hotels excluded) - Continued

Tableau 86 - HOTELS - Moins de 200 employés, 1956
(Hôtels des chemins de fer exclus) - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
Kitchen - Concluded - Cuisine - Fin		
<i>Dishwasher, Male - Laveur de vaisselle</i>		
Canada.....	133.02	.....
Atlantic Provinces.....	99.09	73.00-163.80
Quebec.....	126.36	91.00-148.20
Ontario.....	156.87	119.50-172.45
Prairie Provinces.....	148.48	130.00-164.65
<i>Dishwasher, Female - Laveuse de vaisselle</i>		
Canada.....	122.51	.....
Atlantic Provinces.....	96.91	80.00-118.05
Quebec.....	109.26	91.00-119.60
Ontario.....	129.65	90.15-167.90
Prairie Provinces.....	126.40	114.40-143.00
British Columbia.....	145.63	125.65-182.15
Housekeeping - Intendance		
<i>Housekeeper - Ménagère</i>		
Canada.....	170.87	.....
Atlantic Provinces.....	141.22	102.00-177.65
Quebec.....	170.98	130.00-210.00
Ontario.....	169.43	108.35-264.35
Prairie Provinces.....	177.43	148.35-200.00
British Columbia.....	181.45	160.00-203.65
<i>Chambermaid - Fille de chambre</i>		
Canada.....	129.27	.....
Atlantic Provinces.....	86.61	72.80-99.85
Quebec.....	105.12	79.73-127.40
Ontario.....	133.09	91.00-175.40
Prairie Provinces.....	138.36	114.40-160.35
British Columbia.....	153.61	121.35-177.65
Service - Service		
<i>Porter - Porteur</i>		
Canada.....	161.61	.....
Atlantic Provinces.....	125.28	119.15-130.00
Ontario.....	159.96	130.00-195.00
Prairie Provinces.....	172.12	140.00-216.65
British Columbia.....	167.26	134.35-203.65

Table 86 - HOTELS - Less than 200 Employees, 1956
(Railway Hotels excluded) - Continued

Tableau 86 - HOTELS - Moins de 200 employés, 1956
(Hôtels des chemins de fer exclus) - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
Service - Concluded - Service - Fin		
Bell Boy - Chasseur		
Canada.....	95.81	.....
Atlantic Provinces.....	60.74	30.00- 88.00
Quebec.....	77.67	52.00- 97.50
Ontario.....	85.25	51.00-118.00
Prairie Provinces.....	136.47	109.20-182.00
British Columbia.....	152.12	111.00-176.80
Elevator Operator, Male - Conducteur d'ascenseur		
Canada.....	144.35	.....
Atlantic Provinces.....	91.43	88.00-114.85
Ontario.....	148.40	114.40-190.00
Prairie Provinces.....	145.39	121.35-185.70
British Columbia.....	162.61	116.55-199.35
Elevator Operator, Female - Conductrice d'ascenseur		
Canada.....	136.03	.....
Atlantic Provinces.....	77.67	75.00- 86.65
Ontario.....	141.24	101.50-175.40
Prairie Provinces.....	143.19	121.33-160.35
British Columbia.....	159.66	108.35-173.50
Beverage Room, Tavern and Lounge Salle de consommation, taverne et lounge		
Bartender (Tapman) - Barman (serveur)		
Canada.....	247.62	.....
Quebec.....	202.30	151.65-240.00
Ontario.....	254.91	215.00-286.00
Prairie Provinces.....	249.57	208.00-275.15
British Columbia.....	274.30	257.85-303.35
Maintenance - Entretien		
Carpenter - Menuisier		
Canada.....	255.93	.....
Ontario.....	259.16	234.00-278.45
Prairie Provinces.....	244.45	185.00-273.00
Stationary Fireman - Chauffeur de machine fixe		
Canada.....	194.87	.....
Atlantic Provinces.....	182.74	115.00-263.00
Quebec.....	185.00	173.35-207.15
Ontario.....	192.34	151.65-231.95
Prairie Provinces.....	238.33	173.33-325.00

Table 86 - HOTELS - Less than 200 Employees, 1956

237

(Railway Hotels excluded) - Concluded

Tableau 86 - HOTELS - Moins de 200 employés, 1956

(Hôtels des chemins de fer exclus) - Fin

Occupation and Locality <u>Métier et région</u>	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average <u>Moyenne</u>	Predominant Range <u>Marge Prédominante</u>
	\$	\$
Maintenance - Concluded - Entretien - Fin		
Painter - Peintre		
Canada.....	225,85	.....
Quebec.....	236,00	173,35-300,00
Ontario.....	228,66	203,45-263,12
Prairie Provinces.....	220,33	160,00-264,35

Table 87 - LAUNDRIES, 1956
Tableau 87 - BUANDERIES, 1956

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
Standard Hours per Week Heures normales par semaine				
	Average Moyenne	Range Marge		
Canada.....	44.7	.....	
Newfoundland	45.0	.....	
Nova Scotia	45.5	42½-48		
New Brunswick	44.8	44-45		
Quebec.....	49.1	40-54		
Ontario.....	43.6	39-49		
Manitoba ...	44.9	40-48		
Saskatchewan	41.3	40-44		
Alberta.....	43.7	42½-44		
British Columbia	40.4	40-44		
LAUNDRIES - BUANDERIES				
Extractor Man (Extractor Operator) Essoreur				
Canada.....	1.02	.....	
Quebec.....	.81	.69-.95		
Montreal.....	.81	.69-.95		
Ontario.....	1.06	.80-1.25		
Toronto	1.10	1.05-1.19		
Manitoba .....	.88	.85-.91		
Alberta.....	1.14	1.01-1.25		
British Columbia	1.32	1.21-1.46		
Flatwork Ironer (Feeder; Flatwork Operator; Folder; Mangle Operator; Shaker), Female Repasseuse de pièces unies				
Canada.....	.65	.....	.76	.....
New Brunswick.....	.48	.44-.54	.....	.....
Quebec.....	.52	.46-.60	.64	.55-.81
Montreal.....	.54	.48-.60	.62	.55-.81
Ontario.....	.62	.53-.80	.76	.58-.86
Toronto .....	.63	.55-.82	.77	.69-.86
Manitoba .....	.60	.55-.65	.73	.64-.81
Saskatchewan.....	.85	.....	.....	.....
Alberta.....	.64	.60-.70	.....	.....
British Columbia	.97	.75-1.04	1.07	.93-1.35
Presser, Machine (Press Operator; Steam Presser), Female Presseuse à la machine				
Canada.....	.68	.....	.94	.....
New Brunswick.....	.50	.48-.54	.....	.....
Quebec.....	.55	.46-.65	.72	.60-.95
Montreal.....	.61	.55-.75	.73	.65-.95

Table 87 - LAUNDRIES, 1956 - Continued
Tableau 87 - BUANDERIES, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
LAUNDRIES - Concluded BUANDERIES - Fin				
<i>Presser, Machine (Press Operator; Steam Presser), Female - Concluded</i> <i>Presseuse à la machine - Fin</i>				
Ontario.....	.65	.55- .77	1.01	.79-1.33
Toronto .....	.66	.59- .75	.97	.95-1.08
Manitoba .....	.65	.58- .72	.74	.61- .89
Saskatchewan .....	.85	.....	.....	.....
Alberta.....	.68	.65- .70	.....	.....
British Columbia .....	.97	.81-1.04	1.17	.97-1.32
<i>Presser, Shirt (Shirt Ironer; Shirt Unit Operator), Female</i> <i>Repasseuse de chemises</i>				
Canada.....	.71	.....	.84	.....
New Brunswick.....	.56	.53- .60	.....	.....
Quebec.....	.62	.46- .75	.77	.55- .98
Montreal.....	.65	.55- .79	.79	.60- .98
Ontario.....	.74	.57- .90	.93	.75-1.00
Toronto .....	.75	.61- .90	.97	.92-1.00
Manitoba .....	.66	.55- .75	.77	.62- .90
Saskatchewan .....	.84	.....	.....	.....
Alberta.....	.72	.65- .78	.74	.65- .78
British Columbia .....	.93	.80-1.04	1.05	.74-1.29
<i>Sorter, Female - Classeuse</i>				
Canada.....	.69	.....	.75	.....
Quebec.....	.64	.50- .75	.....	.....
Montreal.....	.65	.55- .75	.....	.....
Ontario.....	.71	.57- .87	.82	.70- .89
Toronto .....	.72	.57- .87	.84	.70- .89
Manitoba .....	.63	.55- .73	.....	.....
Alberta.....	.71	.68- .76	.....	.....
British Columbia .....	.87	.73-1.01	.....	.....
<i>Washman (Washer) - Laveur</i>				
Canada.....	1.14	.....	.....	.....
New Brunswick.....	.87	.80- .98	.....	.....
Quebec.....	.93	.75-1.20	.....	.....
Montreal.....	.92	.75-1.20	.....	.....
Ontario.....	1.17	.95-1.39	.....	.....
Toronto	1.14	.95-1.35	.....	.....
Manitoba	1.08	.90-1.31	.....	.....
Saskatchewan.....	1.24	.....	.....	.....
Alberta.....	1.20	1.05-1.31	.....	.....
British Columbia	1.47	1.25-1.74	.....	.....

Table 87 - LAUNDRIES, 1956 - Continued
Tableau 87 - BUANDERIES, 1956 - Suite

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
DRY CLEANING - NETTOYAGE A SEC				
<i>Dry Cleaner (Cleaner) - Nettoyeur à sec</i>				
Canada.....	1.20	.....	.....	.....
Nova Scotia.....	.93	.90-1.00	.....	.....
Quebec.....	1.10	.80-1.40	.....	.....
Montreal.....	1.13	.85-1.40	.....	.....
Ontario.....	1.22	.96-1.48	.....	.....
Toronto.....	1.23	1.00-1.50	.....	.....
Manitoba.....	1.06	.95-1.25	.....	.....
Alberta.....	1.25	1.10-1.45	.....	.....
British Columbia.....	1.49	1.36-1.66	.....	.....
<i>Finisher (Hand Finisher; Hand Ironer; Puff Iron Operator; Silk Finisher), Female Finisseuse</i>				
Canada.....	.86	.....	1.05	.....
New Brunswick.....	.61	.53-.67	.....	.....
Quebec.....	.82	.65-1.00	.....	.....
Montreal.....	.85	.69-1.00	.....	.....
Ontario.....	.86	.68-1.02	1.06	.77-1.35
Toronto.....	.90	.75-1.00	1.02	.77-1.14
Manitoba.....	.83	.62-1.10	1.06	.71-1.30
Alberta.....	.76	.63-.90	.....	.....
British Columbia.....	1.09	.85-1.24	.....	.....
<i>Presser (Press Operator; Steam Presser), Male Presseur à la machine</i>				
Canada.....	1.25	.....	1.64	.....
Newfoundland.....	1.10	1.08-1.13	.....	.....
Nova Scotia.....	.96	.90-1.00	.....	.....
New Brunswick.....	1.00	.....	.....	.....
Quebec.....	1.23	.94-1.45	1.27	1.00-1.52
Montreal.....	1.29	1.14-1.47	1.27	.90-1.66
Ontario.....	1.28	1.00-1.50	1.88	1.26-2.54
Toronto.....	1.30	1.00-1.50	1.95	1.75-2.70
Manitoba.....	1.33	.90-1.55	1.56	1.21-1.74
British Columbia.....	1.48	1.36-1.64	.....	.....
<i>Presser (Press Operator; Steam Presser), Female Presseuse à la machine</i>				
Canada.....	.86	.....	1.00	.....
New Brunswick.....	.67	.47-.84	.....	.....
Quebec.....	.79	.....	.....	.....
Ontario.....	.85	.60-1.10	1.00	.85-1.00
Toronto.....	.79	.60-1.00	1.00	.....
Manitoba.....	.74	.55-.85	.....	.....
Alberta.....	.86	.65-1.10	.....	.....
British Columbia.....	1.12	.87-1.27	.....	.....

Table 87 - LAUNDRIES, 1956 - Concluded
Tableau 87 - BUANDERIES, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)		Straight-time Earnings per Hour (piece or incentive work) Gains horaires normaux (travail à la pièce ou à prime)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$	\$	\$
DRY CLEANING - Concluded NETTOYAGE A SEC - Fin				
<i>Seamstress (Cleaning Repairer; Mender; Sewer) Couturière</i>				
Canada.....	.74	.....	.....	.....
New Brunswick.....	.59	.50-.67	.....	.....
Quebec.....	.68	.53-.80	.....	.....
Montreal.....	.74	.65-.82	.....	.....
Ontario.....	.72	.60-.85	.....	.....
Toronto.....	.70	.55-.80	.....	.....
Manitoba.....	.69	.60-.80	.....	.....
Saskatchewan.....	.88	.75-1.01	.....	.....
Alberta.....	.76	.65-.95	.....	.....
British Columbia.....	.99	.78-1.20	.....	.....
LAUNDRIES AND DRY CLEANING BUANDERIES ET NETTOYAGE A SEC				
<i>Checker-In (Marker) and Checker-Out, Female Marqueuse et vérificatrice</i>				
Canada.....	.74	.....	.87	.....
Newfoundland.....	.57	.49-.63	.....	.....
Nova Scotia.....	.51	.43-.55	.....	.....
New Brunswick.....	.54	.44-.62	.....	.....
Quebec.....	.59	.46-.75	.73	.60-.85
Montreal.....	.65	.55-.75	.72	.60-.85
Ontario.....	.71	.55-.88	.81	.63-1.03
Toronto.....	.74	.64-.90	.86	.67-1.07
Manitoba.....	.68	.55-.80	.80	.71-.92
Saskatchewan.....	.84	.75-.88	.....	.....
Alberta.....	.74	.65-.85	.....	.....
British Columbia.....	1.00	.77-1.12	1.23	.77-1.53
<i>Driver (Delivery Man; Driver Salesman; Routeman) Vendeur-livreur</i>				
			Per Week Par semaine	
Canada.....	57.99	.....	64.59	.....
Nova Scotia.....	.....	.....	47.57	35.36-56.00
New Brunswick.....	.....	.....	52.14	50.00-55.00
Quebec.....	50.01	40.00-56.00	64.88	45.00-75.00
Montreal.....	51.26	45.00-56.00	66.46	45.00-75.00
Ontario.....	57.54	45.00-72.00	66.78	50.00-82.50
Toronto.....	58.93	45.00-72.00	70.09	55.00-85.83
Manitoba.....	52.39	45.00-60.00	57.15	46.00-73.00
Saskatchewan.....	.....	.....	63.03	46.68-70.00
Alberta.....	53.86	45.76-65.00	64.48	48.43-85.00
British Columbia.....	66.24	52.00-82.00	69.94	55.00-82.00

Table 88 - RESTAURANTS, 1956
Tableau 88 - RESTAURANTS, 1956

Note. - Rates shown include value of meals where provided free of charge. Note. - Les taux indiqués comprennent la valeur des repas lorsque fournis gratuitement.

Locality Localité	Average Standard Hours per Week	Rates of Pay per Week (time work) Taux de salaire par semaine (travail au temps)									
		Cashier, Female Caissière		General Cook, Male Cuisinier ordinaire		General Cook, Female Cuisinière ordinaire		Pastry Cook, Male Cuisinier-pâtissier		Short-Order Cook, Male Cuisinier, repas rapides	
		Average — Moyenne	Predomi- nant Range — Marge predomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range — Marge predomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range — Marge predomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range — Marge predomi- nante	Average — Moyenne	Predomi- nant Range — Marge predomi- nante
Nova Scotia - Halifax	48.0	\$ 27.37	\$ 23.46-30.24	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
New Brunswick - Saint John	48.0	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Quebec - Montreal	49.0	37.63	31.00-46.50	57.31	45.00-71.50	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Quebec	52.3	.....	.....	48.15	34.92-58.86	.....	.....	53.83	47.00-60.00	46.93	33.60-56.50
Ontario - Hamilton	45.9	36.22	32.40-40.00	56.29	33.00-69.80	38.07	32.00-48.10	.....	.....	51.40	43.60-63.00
London	47.5	.....	.....	59.59	47.20-71.50	.....	.....	55.09	.....	48.22	37.20-55.00
Ottawa	48.0	34.93	27.00-40.00	54.37	44.50-68.00	.....	.....	.....	.....	45.71	37.75-54.20
St. Catharines	48.0	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Toronto	44.7	39.89	32.50-48.00	53.65	41.40-55.00	34.95	28.25-42.10	58.96	40.00-73.00	43.47	35.00-53.00
Windsor	48.0	.....	.....	52.20	39.00-65.00	51.55	39.90-75.50	.....	.....	.....	.....
Manitoba - Brandon	43.2	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Winnipeg	42.1	35.18	28.00-40.00	51.84	42.00-62.40	43.36	36.21-54.00	.....	.....	38.91	31.26-43.60
Saskatchewan - Moose Jaw	44.0	.....	.....	38.26	35.00-44.50	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Regina	44.0	.....	.....	47.32	30.58-64.50	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Saskatoon	45.2	28.30	26.00-30.00	43.05	38.50-48.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Alberta - Calgary	44.0	34.81	30.00-40.00	50.58	42.50-60.00	40.13	28.00-50.00	49.57	32.50-65.75	43.41	39.78-53.41
Edmonton	44.1	34.90	30.00-37.92	54.34	41.54-68.00	53.97	42.24-69.00	.....	.....	54.30	30.00-76.00
British Columbia - Vancouver	41.2	34.38	30.90-39.45	51.92	41.50-65.00	44.54	37.40-52.40	55.86	49.72-60.00	46.57	40.78-54.32
Victoria	44.1	36.30	33.00-44.00	61.70	45.00-75.02	.....	.....	.....	.....	.....	.....

Rates of Pay per Week (time work)

Taux de salaire par semaine (travail au temps)

Locality Localité	Short-Order Cook, Female Cuisinière, repas rapides			Dishwasher, Hand- Machine, Male Laveur de vaisselle			Dishwasher, Hand- Machine, Female Laveuse de vaisselle			Kitchen-Help, Male Aide de cuisine, homme			Kitchen-Help, Female Aide de cuisine, femme			Waitress Fille de table		
	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge prédomi- nante	\$	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge prédomi- nante	\$	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge prédomi- nante	\$	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge prédomi- nante	\$	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge prédomi- nante	\$	Average Moyenne	Predomi- nant Range Marge prédomi- nante	\$
Nova Scotia —	30.47	25.00—46.00					22.42	21.00—30.00								22.16	21.12—23.00	
Halifax																		
New Brunswick —																22.33	20.00—25.00	
Saint John																		
Quebec —				32.97	27.50—39.42		31.79	28.00—36.00		37.58	28.00—46.50		36.50	33.12—39.60		25.81	21.31—33.00	
Montreal																27.29	22.46—32.10	
Quebec																		
Ontario —																		
Hamilton				30.21	27.00—37.00		28.66	22.50—32.75		30.63	26.80—42.78		31.29	26.80—35.10		28.37	22.08—40.42	
London	38.48			32.36	26.50—34.20		30.11	25.00—33.60		41.60	37.20—51.50					30.06	23.60—33.00	
Ottawa				28.50	23.50—32.50		24.71	20.70—26.75		30.14	25.00—47.00					24.23	22.08—27.56	
St. Catharines																26.54	24.60—29.40	
Toronto	37.06	31.80—43.80		35.39	28.00—43.00		29.80	25.50—35.10		35.72	33.00—42.00		35.22	27.25—39.90		25.39	21.00—30.00	
Windsor				31.61	29.00—33.00		31.51	26.00—37.10								27.09	23.00—32.40	
Manitoba —																		
Brandon		34.62—43.40					29.38	26.79—30.88					28.77	25.10—31.80		30.23	29.00—32.40	
Winnipeg	37.60												28.57	22.00—33.00		29.37	24.20—35.00	
Saskatchewan —																		
Moose Jaw				31.17	29.00—33.92		28.26	26.77—30.15		28.82			28.79	27.69—29.54		29.36	27.00—30.80	
Regina																29.94	26.00—32.31	
Saskatoon																26.71	24.75—29.60	
Alberta —																		
Calgary	39.28	35.00—42.43		31.18	27.86—34.50		30.51	28.16—33.44		33.59	31.00—38.50		35.99	32.50—40.00		31.78	28.00—36.00	
Edmonton	43.59	32.00—53.21					29.19	27.82—32.31		34.86	28.60—37.43		34.88	32.80—37.00		32.49	29.50—37.77	
British Columbia —																		
Vancouver	35.89	29.00—45.00		30.42	27.40—33.00		29.98	26.40—33.50		32.71	28.40—37.00		30.25	22.00—35.20		31.60	28.40—35.50	
Victoria				29.92	28.60—33.00		30.89	28.60—33.00		32.63	30.80—35.20		33.77	30.00—39.16		29.57	25.00—33.00	

Table 89 - WAGE RATES FOR MALE LABOURERS IN MANUFACTURING, 1956

**Tableau 89 - TAUX DE SALAIRE DES MANOEUVRES (HOMMES), DANS
L'INDUSTRIE MANUFACTURIÈRE, 1956**

Note. - The average wage rates for Canada and for the provinces are derived from many cities in addition to those shown in the table.

Note. - Les taux moyens pour le Canada et pour les provinces sont tirés de plusieurs villes en plus de celles qui sont indiquées dans ce tableau.

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work) Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average	Predominant Range
	Moyenne	Marge Prédominante
	\$	\$
Canada	1.42	.....
Newfoundland	1.19	.....
St. John's	1.08	1.00-1.17
Nova Scotia	1.14	.....
Halifax	1.18	.99-1.35
New Glasgow	1.02	.89-1.18
Sydney	1.56	1.24-1.67
New Brunswick	1.17	.....
Moncton	1.25	.91-1.55
Saint John	1.07	.83-1.20
Quebec	1.29	.....
Hull	1.46	1.26-1.65
Joliette	1.08	.88-1.19
Montreal	1.31	.90-1.56
Quebec	1.33	.97-1.67
Shawinigan Falls	1.65	1.62-1.70
Sherbrooke	1.04	.85-1.15
Trois-Rivières	1.50	1.34-1.65
Victoriaville	1.01	.85-1.09
Ontario	1.50	.....
Belleville	1.39	1.14-1.54
Brantford	1.37	1.20-1.55
Chatham	1.53	1.27-1.64
Cornwall	1.51	1.43-1.52
Fort William - Port Arthur	1.55	1.36-1.65
Galt	1.32	.95-1.50
Guelph	1.33	1.20-1.38
Hamilton	1.60	1.30-1.81
Kitchener	1.37	1.15-1.49
London	1.36	1.07-1.56
Niagara Falls	1.54	1.31-1.63
Orillia	1.10	.85-1.27
Oshawa	1.59	1.44-1.75
Ottawa	1.14	.90-1.52
Peterborough	1.45	1.25-1.54
St. Catharines	1.55	1.35-1.75
St. Thomas	1.33	1.22-1.40
Sarnia	1.59	1.44-1.76

Table 89 - WAGE RATES FOR MALE LABOURERS IN
MANUFACTURING, 1956 - Concluded

245

Tableau 89 - TAUX DE SALAIRE DES MANOEUVRES (HOMMES), DANS
L'INDUSTRIE MANUFACTURIÈRE, 1956 - Fin

Occupation and Locality Métier et région	Wage Rate per Hour (time work)	
	Taux horaire de salaire (travail au temps)	
	Average Moyenne	Predominant Range Marge Prédominante
	\$	\$
Ontario - Concluded		
Sault Ste. Marie	1.70	1.60-1.75
Sudbury	1.81	.....
Thorold	1.64	1.55-1.70
Toronto	1.45	1.18-1.63
Welland	1.61	1.40-1.73
Windsor	1.63	1.51-1.68
Woodstock	1.42	1.36-1.53
Manitoba	1.31	.....
Winnipeg	1.30	1.05-1.54
Saskatchewan	1.33	.....
Regina	1.29	1.20-1.61
Saskatoon	1.38	1.22-1.61
Alberta	1.34	.....
Calgary	1.43	1.25-1.56
Edmonton	1.36	1.20-1.52
British Columbia	1.60	.....
Vancouver	1.61	1.50-1.70
Victoria	1.59	1.53-1.67

Table 90 – AVERAGE WEEKLY SALARIES AND DISTRIBUTION OF EMPLOYEES BY WEEKLY SALARY, 1956 – Continued
 (Office occupations in manufacturing industries – Montreal, Toronto, Winnipeg and Vancouver)

Tableau 90 – MOYENNE DES SALAIRES HEBDOMADAIRES ET NOMBRE D'EMPLOYES SELON LE SALAIRE HEBDOMADAIRE, 1956 – Suite
 (Emplois de bureau dans l'industrie manufacturière – Montréal, Toronto, Winnipeg et Vancouver)

TORONTO

Occupation	Total Number of Employees Nombre total d'employés	Average Weekly Salary Moyenne du salaire hebdomadaire	Number of Employees at Straight-time Weekly Salary Nombre d'employés au salaire hebdomadaire normal																Occupation	
			Under \$30.00	30.00 34.99	35.00 39.99	40.00 44.99	45.00 49.99	50.00 54.99	55.00 59.99	60.00 64.99	65.00 69.99	70.00 74.99	75.00 79.99	80.00 84.99	85.00 89.99	90.00 94.99	95.00 99.99	100.00 Above		
Male		\$																		
1-Bookkeeper, Senior	204	75.74						3	10	33	26	29	37	15	19	8	7	17	Teneur de livres, sr.	
2-Bookkeeper, Junior	121	61.52					2	22	19	11	26	9	5	6					Teneur de livres, jr.	
3-Clerk, Senior	875	80.91					2	10	19	56	75	117	149	129	104	86	50	78	Commis, sénior	
4-Clerk, Intern.	858	62.62					6	91	119	235	151	92	56	21	7	4	2	1	Commis, intern.	
5-Clerk, Junior	397	47.48					1	14	84	98	103	41	5	1					Commis, junior	
6-Cost Accounting Clerk	308	66.96					3	10	26	31	35	39	25	38	26	24	12	2	6	Commis, prix revient
7-Material Record Clerk	231	62.11					2	11	9	45	27	41	24	15	7	2	4	1		Commis, reg. matériel
8-Order Clerk	413	64.56					1	2	19	40	49	46	37	32	23	14	8	5	11	Commis aux commandes
9-Payroll Clerk	88	64.85					1	6	13	7	18	13	13	7	4	3	1		1	Commis à la paie
Female																				
10-Bookkeeper, Senior	279	60.82					1	20	52	68	30	25	9	6	7	2	2	3	Teneuse de livres, sr.	
11-Bookkeeper, Junior	188	51.38					7	41	54	26	19	9	2	2					Teneuse de livres, jr.	
12-Clerk, Senior	269	60.96					2	10	16	40	55	66	30	10	7	10	3		Commis, sénior	
13-Clerk, Intern.	820	51.41					2	27	146	208	167	119	87	42	17	1			Commis, intern.	
14-Clerk, Junior	832	42.35					8	70	210	236	215	58	29	6					Commis, junior	
15-Cost Accounting Clerk	157	51.65					3	15	22	32	27	17	15	18	2	3	1	1	Commis, prix revient	
16-Filing Clerk	427	41.61					4	76	130	121	45	26	12	6	1				Commis classeur	
17-Machine Operator	188	48.79					3	12	46	63	16	6	3	1			2		Opératrice de machine à facturer	
Billing	341	52.72					7	10	20	74	99	71	32	20	3				à comptabiliser	
Bookkeeping	330	51.01					11	36	83	125	37	22	12	1	3				à calculer	
Calculating	238	50.79					2	5	25	63	84	37	17	5					à poinçonner à clavier	
Key Punch	38	56.16					2	1	5	10	7	8	1	1	2	1			à tabulateur	
Tabulating	171	47.12					2	31	30	42	37	17	9	3					Commis, reg. matériel	
18-Material Record Clerk	204	50.04					3	5	8	43	51	25	14	6	2	1		3	Commis aux commandes	
20-Payroll Clerk	364	51.90					15	39	94	89	57	45	16	5	3	1			Commis à la paie	
21-Private Secretary	839	65.02					2	4	27	194	468	313	252	108	45	19	5	8	Secrétaire privée	
22-Stenographer, Senior	1,443	56.16					4	27	120	83	70	17	1		4	1	2	1	Sténographe, sénior	
23-Stenographer, Junior	553	47.61					1	30	131	220	83	70	17	1				2	Sténographe, junior	
24-Switchboard Operator	476	48.59					5	20	98	156	106	52	28	8					Téléphoniste au standard	
25-Typist, Senior	801	48.38					1	29	193	265	186	82	34	11					Dactylographe, sénior	
26-Typist, Junior	613	41.72					4	28	187	222	139	20	13						Dactylographe, junior	

Table 91 - AVERAGE AND PREDOMINANT RANGE OF WEEKLY SALARIES, 1956 - (Continued)
(Office occupations in manufacturing industries - 35 cities)

Tableau 91 - MOYENNE ET MARGE PRÉDOMINANTE DES SALAIRES HEBDOMADAIRES, 1956 - Suite
(Emplois de bureau dans l'industrie manufacturière - 35 cités)

Occupation	Drummondville			Hull			Quebec			Shawinigan Falls			Occupation
	Average	Predominant Range	Marge prédominante	Average	Predominant Range	Marge prédominante	Average	Predominant Range	Marge prédominante	Average	Predominant Range	Marge prédominante	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Male													Hommes
1-Bookkeeper, Senior	.....	.....	.....	66.49	48.50-85.00	67.22	50.00-90.00	.....	.....	.....	.....	.....	Teneur de livres, sr.
2-Bookkeeper, Junior	64.47	54.00-78.00	85.93	77.50	73.85-102.69	45.34	32.00-52.35	.....	.....	80.73	72.69-90.00	.....	Teneur de livres, jr.
3-Clerk, Senior	44.85	36.00-50.00	70.04	55.38-85.27	59.41	43.00-70.85	60.00-80.77	.....	.....	67.48	60.00-80.77	.....	Commis, sénior
4-Clerk, Intern.	27.69	24.00-34.50	48.42	37.50-54.23	39.94	28.40-51.92	46.25-63.46	.....	.....	51.59	46.25-63.46	.....	Commis, junior
5-Clerk, Junior	60.74	37.50-80.00	72.74	61.15-95.00	68.70	45.00-83.00	69.23-86.54	.....	.....	77.42	69.23-86.54	.....	Commis, prix revient
6-Cost Accounting Clerk	.....	.....	.....	48.81	40.00-73.85	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Commis, reg. matériel
7-Material Record Clerk	.....	.....	.....	56.34	40.00-73.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Commis aux commandes
8-Order Clerk	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Commis à la paie
9-Payroll Clerk	53.98	33.00-71.00	71.12	57.46-81.69	47.28	33.00-64.98	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Female													Femmes
10-Bookkeeper, Senior	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Teneuse de livres, sr.
11-Bookkeeper, Junior	43.80	.....	.....	.....	.....	.....	35.00-59.00	.....	.....	.....	.....	.....	Teneuse de livres, jr.
12-Clerk, Senior	53.61	49.00-60.30	.....	.....	.....	.....	23.00-42.00	.....	.....	.....	.....	.....	Commis, sénior
13-Clerk, Intern.	42.27	35.00-46.00	55.90	47.31-61.15	35.23	23.86-49.62	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Commis, intern.
14-Clerk, Junior	31.40	24.00-38.00	43.18	36.92-51.92	30.97	24.00-40.00	.....	.....	.....	35.21	.....	.....	Commis, junior
15-Cost Accounting Clerk	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Commis, prix revient
16-Filing Clerk	.....	.....	.....	35.54	23.03-43.00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Commis classeur
17-Machine Operator	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Opératrice de machine à facturer
Billing	.....	.....	.....	.....	.....	.....	25.38-49.85	.....	.....	.....	.....	.....	à comptabilité
Bookkeeping	.....	.....	.....	45.54	.....	.....	28.00-57.69	.....	.....	.....	.....	.....	à calculer
Calculating	.....	.....	.....	.....	.....	.....	22.00-53.08	.....	.....	.....	.....	.....	à poinçonner à clavier
Key Punch	.....	.....	.....	47.07	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	à tabulateur
Tabulating	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
18-Material Record Clerk	41.17	29.00-48.95	.....	.....	.....	.....	26.20-43.15	.....	.....	.....	.....	.....	Commis, reg. matériel
19-Order Clerk	39.51	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Commis aux commandes
20-Payroll Clerk	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Commis à la paie
21-Private Secretary	51.94	45.00-59.00	68.43	54.23-88.85	37.05	32.00-43.15	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Secrétaire privée
22-Stenographer, Senior	34.65	27.00-44.50	59.40	50.00-74.77	52.05	44.00-84.23	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Sténographe, sénior
23-Stenographer, Junior	47.63	35.00-46.00	47.63	40.38-60.00	37.34	27.00-49.62	53.30-71.54	.....	.....	62.21	53.30-71.54	.....	Sténographe, junior
24-Switchboard Operator	23.53	34.00-45.80	48.63	38.08-55.38	38.09	27.00-49.62	50.43	.....	.....	.....	.....	.....	Téléphoniste au standard
25-Typist, Senior	40.73	37.00-50.00	48.21	46.15-50.77	42.05	36.92-53.31	.....	.....	.....	48.45	44.53-51.92	.....	Dactylographe, sénior
26-Typist, Junior	39.38	25.00-38.00	47.37	42.69-52.38	33.47	25.00-43.15	.....	.....	.....	36.75	30.50-41.54	.....	Dactylographe, junior

Table 91 - AVERAGE AND PREDOMINANT RANGE OF WEEKLY SALARIES, 1956 - Continued
(Office occupations in manufacturing industries - 35 cities)

Tableau 91 - MOYENNE ET MARGE PREDOMINANTE DES SALAIRES HEBDOMADAIRES, 1956 - Suite
(Emplois de bureau dans l'industrie manufacturière - 35 cités)

Occupation	Sherbrooke			Trois-Rivières			Belleville			Brantford			Occupation
	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	\$	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	\$	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	\$	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	\$	
Male													
1-Bookkeeper, Senior	57.75	54.23-65.00											Teneur de livres, sr.
2-Bookkeeper, Junior	66.81	50.77-85.00		73.35	57.69-98.08		74.99	70.05-79.99		74.07	65.00-84.23		Teneur de livres, jr.
3-Clerk, Senior	53.97	35.00-75.00		65.30	40.00-81.69		64.32	48.90-76.15		60.54	49.62-68.00		Commis, senior
4-Clerk, Intern.	33.15	28.85-37.10		38.94	34.62-50.00					44.08	35.00-57.23		Commis, intern.
5-Clerk, Junior	56.62	40.00-80.00		86.00	83.08-90.00		70.61	52.50-94.34		64.42	55.00-73.00		Commis, junior
6-Cost Accounting Clerk				74.98						64.84	53.08-74.80		Commis, prix revient
7-Material Record Clerk				74.88	52.00-90.00		72.00	55.00-83.77		62.07	45.00-72.14		Commis, reg. matériel
8-Order Clerk				75.09	57.46-93.92					55.81	34.62-65.77		Commis aux commandes
9-Payroll Clerk	61.71	55.00-68.00											Commis à la paie
Female													
10-Bookkeeper, Senior	53.24	40.00-63.00					52.39	42.50-65.00		59.40	45.00-70.00		Teneuse de livres, sr.
11-Bookkeeper, Junior										42.77	34.62-52.25		Teneuse de livres, jr.
12-Clerk, Senior	51.92	46.64-56.18								56.59	47.50-63.81		Commis, senior
13-Clerk, Intern.	36.86	32.00-42.00		38.01	34.15-38.77		48.81	37.00-65.10		45.24	40.00-52.40		Commis, intern.
14-Clerk, Junior	30.58	25.38-36.00		31.05	22.00-33.46		40.57	36.00-43.30		34.94	28.85-40.50		Commis, junior
15-Cost Accounting Clerk	42.42	32.50-55.00								39.59	37.50-42.69		Commis, prix revient
16-Filing Clerk							38.04	34.70-43.00		39.90	32.31-48.00		Commis classeur
17-Machine Operator													Opératrice de machine
Billing	33.45	27.00-40.00								46.55	37.65-59.04		à facturer
Bookkeeping							48.35	42.00-57.00		45.44	36.93-55.00		à comptabilité
Calculating													à calculer
Key Punch										42.70	38.08-47.08		à poinçonner à clavier
Tabulating													à tabulater
18-Material Record Clerk										40.36	34.62-44.00		Commis, reg. matériel
19-Order Clerk	37.75	33.00-43.85					43.83	35.00-50.00		38.04	32.31-43.85		Commis aux commandes
20-Payroll Clerk	49.60	45.00-61.50		66.13	50.77-79.62		60.65	55.00-70.00		45.92	35.00-57.69		Commis à la paie
21-Private Secretary	43.31	35.00-52.50		54.14	46.00-62.31		53.83	50.00-58.98		55.12	45.00-65.00		Secrétaire privée
22-Stenographer, Senior	33.97	30.00-40.00		39.54	28.00-52.15		43.45	36.92-50.35		47.08	39.00-52.93		Sténographe, senior
23-Stenographer, Junior	35.25	30.00-40.00		50.27	33.23-53.77		44.56	40.00-49.16		40.18	32.50-43.85		Sténographe, junior
24-Switchboard Operator	39.90	37.00-42.50		41.92			45.46	42.00-49.16		41.69	35.00-47.08		Téléphoniste au standard
25-Typist, Senior	32.68	31.15-36.92								42.12	36.92-47.13		Dactylographe, senior
26-Typist, Junior							39.26	35.00-45.70		36.26	30.00-41.54		Dactylographe, junior

Table 91 — AVERAGE AND PREDOMINANT RANGE OF WEEKLY SALARIES, 1956 — Continued
(Office occupations in manufacturing industries — 35 cities)

Tableau 91 — MOYENNE ET MARGE PREDOMINANTE DES SALAIRES HEBDOMADAIRES, 1956 — Suite
(Emplois de bureau dans l'industrie manufacturière — 35 cités)

Occupation	Chatham			Cornwall			Fort William and Port Arthur			Galt			Occupation
	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	
Male	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	Hommes
1—Bookkeeper, Senior	82.26	79.74-92.31	76.79	68.08-91.15	75.70	62.31-79.04	69.14	54.23-82.50	69.14	54.23-82.50	69.14	54.23-82.50	Teneur de livres, sr.
2—Bookkeeper, Junior	61.34	50.00-70.00	62.94	55.00-70.00	63.55	57.00-71.54	41.17	39.92-63.46	41.17	39.92-63.46	41.17	39.92-63.46	Teneur de livres, jr.
3—Clerk, Senior	43.13	37.00-45.62	44.18	37.63-55.00	49.91	66.92-89.08	80.59	50.77-70.00	80.59	50.77-70.00	80.59	50.77-70.00	Commis, sénior
4—Clerk, Intern.	70.19	.....	.....	.....	75.63	.....	62.97	35.00-46.15	62.97	35.00-46.15	62.97	35.00-46.15	Commis, intern.
5—Clerk, Junior	.....	.....	.....	.....	64.75	.....	52.34	35.00-46.15	52.34	35.00-46.15	52.34	35.00-46.15	Commis, junior
6—Cost Accounting Clerk	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	50.00-75.83	.....	50.00-75.83	.....	50.00-75.83	Commis, prix revient
7—Material Receipt Clerk	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	45.00-57.69	.....	45.00-57.69	.....	45.00-57.69	Commis, reg. matériel
8—Order Clerk	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Commis aux commandes
9—Payroll Clerk	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Commis à la paie
Female	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Femmes
10—Bookkeeper, Senior	59.27	44.50-72.00	.....	.....	36.44	32.31-39.00	56.67	47.50-66.46	56.67	47.50-66.46	56.67	47.50-66.46	Teneuse de livres, sr.
11—Bookkeeper, Junior	.....	.....	.....	.....	.....	.....	39.87	32.00-45.00	39.87	32.00-45.00	39.87	32.00-45.00	Teneuse de livres, jr.
12—Clerk, Senior	51.87	35.00-64.98	44.05	42.12-63.00	51.50	40.00-50.00	52.27	41.54-72.00	52.27	41.54-72.00	52.27	41.54-72.00	Commis, sénior
13—Clerk, Intern.	41.39	34.62-45.89	36.16	32.00-38.00	.....	.....	40.46	35.77-48.00	40.46	35.77-48.00	40.46	35.77-48.00	Commis, intern.
14—Clerk, Junior	55.32	46.22-65.23	.....	.....	.....	.....	34.16	31.15-38.08	34.16	31.15-38.08	34.16	31.15-38.08	Commis, junior
15—Cost Accounting Clerk	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	30.00-48.46	.....	30.00-48.46	.....	30.00-48.46	Commis, prix revient
16—Filing Clerk	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Commis classeur
17—Machine Operator	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Opératrice de machine
18—Billing	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	à facturer
19—Bookkeeping	.....	.....	37.38	30.00-40.00	.....	.....	43.13	37.00-47.31	43.13	37.00-47.31	43.13	37.00-47.31	à comptabilité
20—Calculating	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	à calculer
21—Key Punch	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	à poinçonner à clavier
22—Tabulating	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	à tabulateur
18—Material Record Clerk	50.97	39.23-60.27	40.21	32.00-45.00	.....	.....	37.68	35.54-41.00	37.68	35.54-41.00	37.68	35.54-41.00	Commis, reg. matériel
19—Order Clerk	70.11	64.50-76.00	59.15	51.92-65.77	65.51	58.95-78.23	36.07	38.00-55.00	36.07	38.00-55.00	36.07	38.00-55.00	Commis aux commandes
20—Private Secretary	55.16	42.00-60.07	45.88	41.54-51.92	54.47	45.00-61.85	54.55	48.00-64.62	54.55	48.00-64.62	54.55	48.00-64.62	Commis à la paie
22—Stenographer, Senior	42.39	32.50-52.50	37.98	32.00-43.27	46.42	40.38-55.85	44.92	40.00-51.92	44.92	40.00-51.92	44.92	40.00-51.92	Secrétaire privée
23—Stenographer, Junior	44.33	36.92-55.00	41.68	34.62-49.00	50.95	27.69-59.31	34.88	33.00-42.99	34.88	33.00-42.99	34.88	33.00-42.99	Sténographe, sénior
24—Switchboard Operator	53.23	48.00-60.00	36.11	33.69-38.08	43.92	.....	40.40	36.00-46.15	40.40	36.00-46.15	40.40	36.00-46.15	Sténographe, junior
25—Typist, Senior	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Téléphoniste au standard
26—Typist, Junior	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Dactylographe, sénior
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Dactylographe, junior

Table 91 - AVERAGE AND PREDOMINANT RANGE OF WEEKLY SALARIES, 1956 - Continued
(Office occupations in manufacturing industries - 35 cities)

Tableau 91 - MOYENNE ET MARGE PREDOMINANTE DES SALAIRES HEBDOMADAIRES, 1956 - Suite
(Emplois de bureau dans l'industrie manufacturière - 35 cités)

Occupation	Guelph		Hamilton		Kingston		Kitchener		Occupation
	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	
Male	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	Hommes
1-Bookkeeper, Senior	72.05	61.00-80.00	79.75	55.00-109.62	.....	.....	73.11	70.00-80.00	Teneur de livres, sr.
2-Bookkeeper, Junior	.....	.....	66.44	43.85-85.65	.....	.....	48.06	41.50-50.00	Teneur de livres, jr.
3-Clerk, Senior	79.64	63.46-100.00	84.57	63.46-107.77	77.56	64.62-91.15	72.85	60.00-86.00	Commis, sénior
4-Clerk, Intern.	53.76	45.00-65.00	68.06	50.77-84.23	64.20	51.92-76.15	54.72	44.00-65.00	Commis, intern.
5-Clerk, Junior	.....	.....	50.11	40.00-63.46	33.09	28.85-40.00	39.08	33.46-48.00	Commis, junior
6-Cost Accounting Clerk	68.12	48.46-83.00	75.17	55.00-95.08	73.68	64.62-83.08	65.23	50.00-80.50	Commis, prix revient
7-Material Record Clerk	.....	.....	66.71	48.23-83.31	.....	.....	53.71	40.00-67.50	Commis, reg. matériel
8-Order Clerk	66.76	51.00-82.00	74.32	56.00-90.00	64.18	55.00-79.62	63.74	45.00-80.50	Commis aux commandes
9-Payroll Clerk	.....	.....	57.85	43.85-74.08	.....	.....	52.40	39.23-62.31	Commis à la paie
Female									Femmes
10-Bookkeeper, Senior	54.90	44.00-67.00	58.50	46.00-75.00	51.74	45.00-57.69	51.56	43.50-60.00	Teneuse de livres, sr.
11-Bookkeeper, Junior	.....	.....	49.77	42.50-60.69	42.80	35.00-47.50	45.97	36.00-57.50	Teneuse de livres, jr.
12-Clerk, Senior	50.12	42.50-58.85	56.23	45.00-69.23	51.90	33.00-69.81	52.00	40.00-63.50	Commis, sénior
13-Clerk, Intern.	41.28	38.08-45.00	47.06	35.00-65.70	49.99	43.27-54.81	42.55	36.92-49.04	Commis, intern.
14-Clerk, Junior	33.09	30.00-36.92	40.11	30.00-51.92	.....	.....	37.59	32.00-47.00	Commis, junior
15-Cost Accounting Clerk	.....	.....	50.48	40.00-60.46	.....	.....	49.09	45.00-57.44	Commis, prix revient
16-Filing Clerk	.....	.....	36.02	31.15-43.85	.....	.....	34.88	32.00-39.25	Commis classeur
17-Machine Operator	.....	.....	44.85	36.92-52.00	.....	.....	43.30	34.00-50.00	Opératrice de machine
Billing	.....	.....	44.85	36.92-52.00	.....	.....	43.30	34.00-50.00	a facturer
Bookkeeping	42.68	36.92-48.46	45.50	38.50-53.54	.....	.....	45.57	38.08-52.00	a comptabilité
Calculating	.....	.....	50.14	40.00-58.38	.....	.....	43.77	37.25-50.31	a calculer
Key Punch	.....	.....	49.23	41.54-57.46	.....	.....	39.07	32.31-45.23	a poinçonner à clavier
Tabulating	.....	.....	61.78	51.46-75.50	.....	.....	.....	.....	a tabulateur
18-Material Record Clerk	.....	.....	43.76	36.92-51.69	32.86	27.69-35.77	38.87	33.46-41.50	Commis, reg. matériel
19-Order Clerk	.....	.....	51.70	42.50-65.77	.....	.....	46.02	32.31-61.00	Commis aux commandes
20-Payroll Clerk	42.30	34.62-45.00	45.52	35.00-59.54	42.85	30.00-54.00	47.02	37.50-60.00	Commis à la paie
21-Private Secretary	55.39	48.46-60.00	65.23	50.00-80.00	56.92	50.00-60.00	53.15	46.15-61.38	Secrétaire privée
22-Stenographer, Senior	35.93	35.77-53.00	55.12	43.85-69.00	49.18	39.23-57.12	48.04	39.23-60.00	Sténographe, sénior
23-Stenographer, Junior	35.98	31.15-41.00	45.58	37.62-56.08	41.90	34.62-51.92	39.42	35.00-46.50	Sténographe, junior
24-Switchboard Operator	40.67	30.00-51.00	46.42	35.00-58.00	.....	.....	44.73	37.50-54.46	Téléphoniste au standard
25-Typist, Senior	40.66	36.92-47.00	48.11	41.54-56.54	.....	.....	42.89	38.08-48.00	Dactylographe, sénior
26-Typist, Junior	34.73	30.00-39.00	40.23	34.85-47.54	33.91	24.00-40.38	35.23	31.50-39.23	Dactylographe, junior

Table 91 — AVERAGE AND PREDOMINANT RANGE OF WEEKLY SALARIES, 1956 — Continued
(Office occupations in manufacturing industries — 35 cities)
Tableau 91 — MOYENNE ET MARGE PREDOMINANTE DES SALAIRES HEBDOMADAIRES, 1956 — Suite
(Emplois de bureau dans l'industrie manufacturière — 35 cités)

Occupation	London			Niagara Falls			Ottawa			Owen Sound			Occupation
	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	\$	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	\$	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	\$	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	\$	
Male													Hommes
1—Bookkeeper, Senior	74.15	65.00—80.77					71.43	55.00—92.31					Teneur de livres, sr.
2—Bookkeeper, Junior	53.77	50.00—57.19					50.41	50.00—70.00					Teneur de livres, jr.
3—Clerk, Senior	73.39	60.00—87.50		82.91	75.69—95.31		72.67	56.00—86.54		80.76	70.00—94.62		Commis, sénior
4—Clerk, Intern.	60.37	47.31—74.00		64.27	59.00—69.23		61.18	50.00—71.54		65.17	58.85—71.54		Commis, intern.
5—Clerk, Junior	44.90	30.00—68.08					43.41	33.00—55.38		44.91	34.62—57.69		Commis, junior
6—Cost Accounting Clerk	67.81	64.15—87.50		79.48	70.38—85.38		66.95	60.00—71.37		58.48	50.00—69.23		Commis, prix revient
7—Material Record Clerk	59.63	60.00—80.77		74.62	57.00—83.77		66.28	55.25—76.96					Commis, reg. matériel
8—Order Clerk	62.82	47.50—88.15					66.00	48.46—83.54					Commis aux commandes
9—Payroll Clerk	60.88	45.00—75.00		63.54	55.38—69.00								Commis à la paie
Female													Femmes
10—Bookkeeper, Senior	52.47	40.38—67.50		57.45	45.00—73.85		57.99	49.50—70.00		48.90	45.00—50.50		Teneuse de livres, sr.
11—Bookkeeper, Junior	41.24	35.00—47.00		46.83	40.59—48.46		40.40	35.00—45.00		40.50	34.00—46.00		Teneuse de livres, jr.
12—Clerk, Senior	55.02	43.85—69.30		66.27	58.83—75.60		52.36	40.38—62.00					Commis, sénior
13—Clerk, Intern.	44.87	36.92—55.00		48.99	42.69—57.36		47.33	40.00—57.00		42.42	40.38—45.58		Commis, intern.
14—Clerk, Junior	34.45	28.85—38.85		39.15	35.00—42.00		38.16	33.00—48.00		33.64	30.00—37.50		Commis, junior
15—Cost Accounting Clerk	44.32	37.00—50.00					50.48	41.54—57.00					Commis, prix revient
16—Filing Clerk							43.34	42.50—46.15					Commis classeur
17—Machine Operator	39.49	35.00—45.00		49.74	38.65—54.00		45.74	43.85—58.85					Opératrice de machine
Billing	43.96	38.08—51.92		47.09	38.65—54.96		49.41	40.00—58.00		42.55	35.77—52.00		à facturer
Bookkeeping	45.06	38.13—54.46		49.84	46.38—55.08		46.55	36.00—55.00					à calculer
Calculating	45.07	37.50—54.46											à poinçonner à clavier
Key Punch													à tabulateur
Tabulating	43.19	37.50—48.00					43.53	36.99—50.00					Commis, reg. matériel
18—Material Record Clerk	42.70	32.00—51.00		53.56	41.50—67.64		46.83	41.79—53.77					Commis aux commandes
19—Order Clerk	42.54	34.62—51.92		63.14	53.77—73.00		51.12	44.00—62.00		42.11	39.50—47.50		Commis à la paie
20—Payroll Clerk	61.93	45.00—76.15		49.46	38.08—63.00		65.17	50.00—75.00		48.68	42.00—55.38		Secrétaire privée
21—Private Secretary	49.66	41.00—57.75		51.48	41.54—58.94		50.77	42.69—60.00		43.33	36.35—50.00		Sténographe, sénior
22—Stenographer, Senior	45.36	36.92—56.54		46.03	40.38—53.77		44.38	36.81—51.69		35.75	32.88—40.00		Sténographe, junior
23—Stenographer, Junior	42.86	35.77—51.45		46.79	39.92—58.85		44.67	36.92—51.00		35.64	31.00—40.00		Telephoniste au standard
24—Switchboard Operator	38.08	35.00—55.00		48.25	45.00—57.23		46.03	40.38—53.08		39.61	36.35—44.00		Dactylographe, sénior
25—Typist, Senior	45.46	37.69—42.50		42.87	38.08—51.23		41.12	36.23—46.15		31.22	27.69—34.00		Dactylographe, junior
26—Typist, Junior	36.81												

Table 91 - AVERAGE AND PREDOMINANT RANGE OF WEEKLY SALARIES, 1956 - Continued
(Office occupations in manufacturing industries - 35 cities)

Tableau 91 - MOYENNE ET MARGE PREDOMINANTE DES SALAIRES HEBDOMADAIRES, 1956 - Suite
(Emplois de bureau dans l'industrie manufacturière - 35 cités)

Occupation	Peterborough		Sarnia		St. Catharines		Welland		Occupation
	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	
Male									
1-Bookkeeper, Senior	76.25	67.00-82.40	93.46	86.54-108.46	97.60	92.08-105.00	68.62	54.00-90.00	Teneur de livres, sr.
2-Bookkeeper, Junior	55.36	54.00-58.03		70.38-98.77	82.71	70.38-99.23	77.63	72.00-86.54	Teneur de livres, jr.
3-Clerk, Senior	74.15	63.30-84.00	86.55	58.85-84.23	65.00	55.38-77.50	59.83	52.15-68.00	Commis, sénior
4-Clerk, Intern.	60.36	50.64-70.00	73.23	41.54-63.46	48.83	38.08-60.00	40.41	37.38-44.31	Commis, intern.
5-Clerk, Junior	44.43	39.04-50.00	52.77	79.80-88.55	71.92	61.15-85.38	65.08	52.15-88.85	Commis, junior
6-Cost Accounting Clerk	67.22	52.00-78.00	84.90	60.00-95.55	82.67	70.38-94.15	73.55	66.00-78.00	Commis, prix revient
7-Material Record Clerk	67.56	56.00-75.08	75.41	70.38-77.80	71.38	61.15-86.54	79.74	71.54-93.00	Commis, reg. matériel
8-Order Clerk	68.65	67.00-72.00	74.64		54.04	41.54-70.00			Commis aux commandes
9-Payroll Clerk	58.55	55.00-61.37							Commis à la paie
Female									
10-Bookkeeper, Senior	51.50	40.00-62.00	59.92	48.00-64.00	62.84	47.00-84.00	51.12	40.00-62.00	Teneuse de livres, sr.
11-Bookkeeper, Junior	41.90	36.00-49.50							Teneuse de livres, jr.
12-Clerk, Senior	49.03	45.00-55.38			64.65	50.00-71.31			Commis, sénior
13-Clerk, Intern.	43.97	38.08-49.59	54.26	40.00-69.23	54.67	42.00-62.70	45.45	40.38-51.30	Commis, intern.
14-Clerk, Junior	39.50	35.00-46.37	47.91	38.00-58.85	37.30	29.00-42.00	38.08	34.38-43.15	Commis, junior
15-Cost Accounting Clerk	41.53	36.00-48.46			42.36	36.92-48.46	48.43	40.38-57.69	Commis, prix revient
16-Filing Clerk	38.85	35.81-44.31			38.95	32.31-51.46			Commis classeur
17-Machine Operator									Opératrice de machine
Billing	40.24	37.00-45.00			50.77	40.00-61.85			à facturer
Bookkeeping	47.29	37.50-53.81	56.07	46.15-66.50	46.13	35.77-55.00			à comptabiliser
Calculating	49.16	41.00-53.57	56.84	55.38-60.82	59.57	58.38-62.77			à calculer
Key Punch	46.60	39.23-53.57	53.30	50.77-60.82	46.22	38.08-58.38	41.01	38.08-45.00	à poinçonner à clavier
Tabulating									à tabulateur
18-Material Record Clerk									Commis, reg. matériel
19-Order Clerk	47.84	42.00-51.65			44.41	36.92-53.08	45.45	38.08-49.62	Commis aux commandes
20-Payroll Clerk	49.82	42.53-57.16	59.62	58.00-64.62	48.67	40.00-60.00	45.46	38.08-57.69	Commis à la paie
21-Private Secretary	59.89	54.00-68.99	65.22	50.77-81.00	60.83	45.00-77.31	62.06	51.92-69.23	Secrétaire privée
22-Stenographer, Senior	52.55	45.48-60.00	49.29	43.85-58.82	53.75	42.69-67.38	51.09	43.15-63.46	Sténographe, sénior
23-Stenographer, Junior	41.96	37.00-50.00	42.79	36.92-54.00	50.39	36.92-61.85	41.21	37.38-43.85	Sténographe, junior
24-Switchboard Operator	46.97	39.50-56.31	46.39	40.38-51.92	47.44	35.00-60.69	41.15	35.00-46.57	Téléphoniste au standard
25-Typist, Senior	47.67	41.49-50.99	47.57	45.46-55.00	52.39	45.00-60.46	43.23	38.31-50.77	Dactylographe, sénior
26-Typist, Junior	43.24	39.43-48.43	39.98	36.92-42.69	40.65	33.46-54.92	35.34	34.38-36.92	Dactylographe, junior

Table 91 - AVERAGE AND PREDOMINANT RANGE OF WEEKLY SALARIES, 1956 - Concluded
(Office occupations in manufacturing industries - 35 cities)

Tableau 91 - MOYENNE ET MARGE PREDOMINANTE DES SALAIRES HEBDOMADAIRES, 1956 - Fin
(Emplois de bureau dans l'industrie manufacturière - 35 cités)

Occupation	Calgary			Edmonton			Victoria			Occupation
	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	\$	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	\$	Average Moyenne	Predominant Range Marge prédominante	\$	
Male										Hommes
1-Bookkeeper, Senior	72.75	57.69-92.31		70.14	51.92-91.85					Teneur de livres, sr.
2-Bookkeeper, Junior	55.45	42.69-65.00		57.72	40.38-78.00					Teneur de livres, jr.
3-Clerk, Senior	77.05	58.85-94.62		73.60	57.69-89.00		63.97	57.00-72.50		Commis, senior
4-Clerk, Intern.	62.87	49.62-80.08		62.50	50.00-75.00					Commis, intern.
5-Clerk, Junior	47.81	40.38-57.69		41.60	34.62-49.62					Commis, junior
6-Cost Accounting Clerk	70.92	62.50-76.00		73.35	57.69-95.00					Commis, prix revient
7-Material Record Clerk	63.21	51.92-75.50		69.12	51.92-84.00		59.23	53.08-78.46		Commis, reg. matériel
8-Order Clerk	61.47	49.62-69.23		63.54	44.00-82.60					Commis aux commandes
9-Payroll Clerk				71.14	46.15-92.00					Commis à la paie
Female										Femmes
10-Bookkeeper, Senior	55.21	46.15-60.00		60.11	46.15-80.00		50.51	39.23-60.00		Teneuse de livres, sr.
11-Bookkeeper, Junior	44.26	40.38-50.77		46.07	39.23-57.00		38.26	34.62-42.69		Teneuse de livres, jr.
12-Clerk, Senior	54.00	41.54-80.00		53.29	40.38-57.69		49.27	42.00-57.38		Commis, senior
13-Clerk, Intern.	44.86	40.60-50.77		46.80	40.38-55.00		41.74	33.46-49.43		Commis, intern.
14-Clerk, Junior	37.83	32.31-42.70		41.06	32.50-48.92		35.66	29.42-38.40		Commis, junior
15-Cost Accounting Clerk				52.32	40.00-59.24					Commis, prix revient
16-Filing Clerk				36.47	28.00-43.38					Commis classeur
17-Machine Operator	44.48	41.54-47.50		48.13	42.69-53.00					Opératrice de machine
Billing	47.25	40.00-55.00		47.41	42.69-53.08		47.07	43.50-52.46		à facturer
Bookkeeping	48.86	41.54-57.50		46.83	39.23-57.00					à comptabilité
Calculating										à calculer
Key Punch										à poinçonner à clavier
Tabulating										à tabulateur
18-Material Record Clerk	46.09	36.92-54.00		47.70	34.62-60.00		39.12	35.77-41.54		Commis, reg. matériel
19-Order Clerk	51.28	41.54-63.46		47.09	41.00-53.75		48.75	45.00-51.92		Commis aux commandes
20-Payroll Clerk	61.59	51.92-74.00		50.72	41.54-60.00		48.74	41.54-60.00		Commis à la paie
21-Private Secretary	51.68	43.85-62.50		50.98	49.62-63.46		56.50	48.46-61.40		Secrétaire privée
22-Stenographer, Senior	42.88	39.23-46.15		43.88	42.50-62.50		40.96	36.92-49.62		Sténographe, senior
23-Stenographer, Junior	41.51	34.62-47.50		43.52	35.00-51.00		40.99	35.08-44.35		Sténographe, junior
24-Switchboard Operator	43.19	40.38-45.00		45.59	38.08-51.00		42.07	38.08-49.43		Téléphoniste au standard
25-Typist, Senior	39.03	34.62-44.00		39.89	34.62-56.00		36.98	27.69-41.19		Dactylographe, senior
26-Typist, Junior										Dactylographe, junior

Table 92 - STANDARD WEEKLY HOURS OF WORK FOR NON-OFFICE EMPLOYEES, 1956 - Concluded
 Tableau 92 - HEURES HEBDOMADAIRES NORMALES DE LA MAIN-D'OEUVRE (PERSONNEL DE BUREAU NON COMPRIS) 1956 - Fin

Industry - Industrie	Canada	Newfoundland	Prince Edward Island	Nova Scotia	New Brunswick	Quebec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia
Transportation, Storage and Communication - Concluded											
Transport, emmagasinage, et communication - Fin											
Transportation - Concluded											
Transport - Fin											
Water Transportation -											
Transport par eau -											
Freight and Passenger											
Fret et passagers											
Oil Tankers											
Bateaux-citernes											
Storage (Terminal Grain Elevators only)											
Emmagasinage (éleveurs à grain terminaux seulement)	41.9	.....	.....	.....	.....	41.6	40.4	47.8	44.0	43.2	40.0
Electric Light and Power	40.8	46.6	.....	41.3	40.1	42.0	40.2	40.0	40.2	40.0	40.0
Eclairage et energie electriques											
Trade -											
Commerce -											
Wholesale Trade											
Commerce en gros											
Retail Trade (except Grocery, Meat and Produce Stores)											
Commerce de detail (autre que d'epicerie, de viandes, de fruits et legumes)											
Retail Trade - Grocery, Meat and Produce Stores											
Commerce de detail - epicerie, viandes, fruits et legumes											
Service -											
Services -											
Municipal Government Service											
Service de gouvernement municipal											
Railway Hotels											
Hôtels des chemins de fer											
Hotels - 200 or more Employees (Railway Hotels excluded)											
Hôtels - 200 employés et plus (hôtels des chemins de fer exclus)											
Hotels - Less than 200 Employees (Railway Hotels excluded)											
Hôtels - Moins de 200 employés (hôtels des chemins de fer exclus)											
Laundries - Banderies											
Restaurants - Restaurants											

Standard Hours - Hours on duty at sea; eight per day (3 watches of eight hours).
 In most cases only urgent or vital work is done on Saturdays and Sundays.
 Heures normales - Les heures de service en mer sont de 8 par jour 83 quarts de 8 heures).
 D'habitude seul le travail urgent ou vital est accompli le samedi et le dimanche.

See Table 80 for Standard Hours by City.
 Voir le tableau 80 pour les heures normales de travail par ville.

See Table 81 for Standard Hours by City.
 Voir le tableau 81 pour les heures normales de travail par ville.

See Table 82 for Standard Hours by City.
 Voir le tableau 82 pour les heures normales de travail par ville.

See Table 83 for Standard Hours by City.
 Voir le tableau 83 pour les heures normales de travail par ville.

See Table 84 for predominant Standard Hours for Canada.
 Voir le tableau 84 pour les heures normales prédominantes au Canada.

See Table 85 for predominant Standard Hours for Canada.
 Voir le tableau 85 pour les heures normales prédominantes au Canada.

See Table 86 for predominant Standard Hours for Canada.
 Voir le tableau 86 pour les heures normales prédominantes au Canada.

See Table 87 for predominant Standard Hours for Canada.
 Voir le tableau 87 pour les heures normales prédominantes au Canada.

See Table 88 for predominant Standard Hours for Canada.
 Voir le tableau 88 pour les heures normales prédominantes au Canada.

See Table 89 for predominant Standard Hours for Canada.
 Voir le tableau 89 pour les heures normales prédominantes au Canada.

See Table 90 for predominant Standard Hours for Canada.
 Voir le tableau 90 pour les heures normales prédominantes au Canada.

See Table 91 for predominant Standard Hours for Canada.
 Voir le tableau 91 pour les heures normales prédominantes au Canada.

See Table 92 for predominant Standard Hours for Canada.
 Voir le tableau 92 pour les heures normales prédominantes au Canada.

WAGES IN AGRICULTURE, 1956

Note - The information shown below has been reproduced from the Quarterly Bulletin of Agricultural Statistics issued by the Agriculture Division of the Dominion Bureau of Statistics. The data on wage rates were compiled from reports of farm correspondents located in all provinces of Canada. Table 93-A gives a summary of wage rates as at August 15 from 1941 to 1956 and Tables 93-B and 93-C give similar data on a provincial basis for the last three years.

SALAIRES DANS L'AGRICULTURE, 1956

Note - Les renseignements qui suivent ont été reproduits du bulletin trimestriel de la statistique agricole publié par le Bureau fédéral de la statistique - division de l'agriculture. Les données relatives aux taux de salaire sont tirées de rapports de correspondants agricoles dans toutes les provinces. Le tableau 93-A donne un résumé des taux de salaire au 15 août des années 1941 à 1956. Les tableaux 93-B et 93-C donnent des chiffres comparatifs par province pour les trois dernières années.

Table 93-A - AVERAGE WAGES OF MALE FARM HELP IN CANADA PER DAY AND PER MONTH AS AT AUGUST 15, 1941 - 56

Tableau 93-A - SALAIRE MOYEN DE LA MAIN-D'OEUVRE AGRICOLE MASCULINE AU CANADA, PAR JOUR ET PAR MOIS, AU 15 AOÛT DE 1941 A 1956

Year — Année	Per Day Par jour		Per Month Par mois	
	With Board	Without Board	With Board	Without Board
	—	—	—	—
	Avec pension	Sans pension	Avec pension	Sans pension
	\$	\$	\$	\$
1941.....	2.00	2.60	35.00	51.00
1942.....	2.50	3.20	47.00	66.00
1943.....	3.40	4.40	62.00	85.00
1944.....	3.50	4.40	66.00	88.00
1945.....	3.50	4.50	72.00	97.00
1946.....	4.00	4.90	75.00	101.00
1947.....	4.10	5.20	83.00	109.00
1948.....	4.40	5.40	87.00	117.00
1949 ¹	4.30	5.30	85.00	115.00
1950 ¹	4.40	5.40	88.00	120.00
1951 ¹	5.20	6.30	101.00	135.00
1952 ¹	5.60	6.70	105.00	139.00
1953 ¹	5.50	6.80	107.00	140.00
1954 ¹	5.10	6.40	106.00	139.00
1955 ¹	5.40	6.60	103.00	136.00
1956 ¹	5.80	7.00	115.00	149.00

¹Excluding Newfoundland for which data are not available.

¹A l'exclusion de Terre-Neuve pour laquelle on ne dispose pas de renseignements.

**Table 93-B - AVERAGE WAGES PER DAY OF MALE FARM HELP IN CANADA,
BY PROVINCE, AS AT AUGUST 15, 1954, 1955, AND 1956**

**Tableau 93-B - SALAIRE QUOTIDIEN MOYEN DE LA MAIN-D'OEUVRE AGRICOLE
MASCULINE AU CANADA, PAR PROVINCE, AU 15 AOUT 1954, 1955, ET 1956**

Province	With Board			Without Board		
	Avec pension			Sans pension		
	1954	1955	1956	1954	1955	1956
	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Maritime Provinces	4.50	4.80	5.00	5.60	5.70	5.90
Quebec.....	4.80	5.10	5.50	6.00	6.20	6.80
Ontario.....	5.40	5.50	6.00	6.80	6.80	7.60
Manitoba	5.90	5.80	6.40	7.20	7.10	7.70
Saskatchewan	5.90	6.20	6.60	7.50	7.90	8.20
Alberta.....	6.10	6.10	6.60	7.40	7.50	8.00
British Columbia	6.80	6.70	7.60	8.00	8.00	8.50
Canada ¹	5.10	5.40	5.80	6.40	6.60	7.00

**Table 93-C - AVERAGE WAGES PER MONTH OF MALE FARM HELP IN CANADA,
BY PROVINCE, AS AT AUGUST 15, 1954, 1955, AND 1956**

**Tableau 93-C - SALAIRE MENSUEL MOYEN DE LA MAIN-D'OEUVRE AGRICOLE
MASCULINE AU CANADA, PAR PROVINCE, AU 15 AOUT , 1954, 1955, ET 1956**

Province	With Board			Without Board		
	Avec pension			Sans pension		
	1954	1955	1956	1954	1955	1956
	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Maritime Provinces.....	92.00	98.00	102.00	123.00	123.00	125.00
Quebec.....	94.00	96.00	108.00	127.00	131.00	147.00
Ontario.....	88.00	90.00	104.00	125.00	125.00	138.00
Manitoba.....	105.00	102.00	116.00	130.00	128.00	151.00
Saskatchewan	120.00	118.00	127.00	148.00	151.00	159.00
Alberta	117.00	115.00	123.00	152.00	151.00	157.00
British Columbia.....	120.00	115.00	120.00	159.00	160.00	165.00
Canada ¹	106.00	103.00	115.00	139.00	136.00	149.00

¹Excluding Newfoundland for which data are not available.

¹A l'exclusion de Terre-Neuve pour laquelle on ne dispose pas de renseignements.

APPENDIX – TECHNICAL NOTES

Scope of the Survey

The wage and hours of work statistics contained in this Report are based mainly on data obtained from an annual survey conducted in October, 1956, by the Economics and Research Branch of the Department of Labour. Information from this survey is supplemented in some cases by wage data in collective agreements on file in the Branch.

The figures generally apply to the last normal pay period preceding October 1, 1956. Two exceptions are the rates for Eastern Canada Logging and some of the rates for Trade. As the Eastern Canada Logging industry is surveyed during December owing to its seasonal nature, the rates apply to the last normal pay period preceding December 1, 1956. In the case of Trade, establishments are asked to report average straight-time earnings during the three-month period preceding October 1, for those workers on commission for whom there is a considerable variation in earnings from week to week.

The term "normal pay period" means a pay period in which there were no strikes, unusual layoffs, etc. Wage changes occurring on or after October 1, are not included in the rates even though such changes are made retroactive.

The complete survey covers approximately 14,500 representative establishments in the ten provinces of Canada. Most of these establishments employ 15 or more persons.

Nature and Content of Tables

The tables present, on an industry basis, averages and predominant ranges of wage rates by occupation and standard hours of work by industry. These tables cover wage rates for selected occupations in a large number of industries for Canada as a whole, by province or region, and in some cases by city. The "greater" or metropolitan areas are included in the major cities affected. The extent to which rates for any occupation in any industry are broken down geographically depends on the nature of the industry, the number of establishments reporting information and the number of workers covered. Care is taken to ensure that the identity of any establishment reporting wage data is not disclosed.

Industries have been arranged to conform as far as possible to the order of industries set forth in the Standard Industrial Classification Manual used by government departments. However, divergencies from the Standard Industrial Classification occur in places because of the occupational approach to wage rates.

A table is included showing, by city, the maximum basic salaries for first-class Firefighter and Police Constable and hourly wage rates for labourers in Works Departments in Municipal Government Service; another table presents wage rates by city for labourers in Manufacturing on a cross-industry basis.

The wage rates shown for Construction are predominant rates where there is a concentration of workers at a single rate in a community; otherwise, they are usually

median rates, or the rates above and below which 50 per cent of the workers are paid. The figures are obtained from wage schedules prepared by the Industrial Relations Branch of the Department of Labour under the Fair Wages and Hours of Labour Act. The wage rate figures shown for Steam Railways are minimum wage or salary rates as obtained from collective agreements on file in the Economics and Research Branch. Three tables provide data on wages paid to farm labour, as compiled and published by the Dominion Bureau of Statistics.

Wage Rates and Straight-time Earnings

Some important features of the data on wage rates and straight-time earnings are described below:

- (1) Overtime earnings are not included. Neither are shift differentials, non-production bonuses, shares in company profits and the monetary value of various fringe benefits such as group insurance, sick benefits, uniforms etc. The rates are derived from the employee's wages before deductions are made for taxes, unemployment insurance, pensions, etc....
- (2) Where board and lodging are customarily provided without charge, this is indicated.
- (3) The most common type of time rate is an hourly rate under which the employee is paid a fixed amount for each hour worked. Consequently, in most cases where daily, weekly or monthly rates are reported, these are converted to an hourly basis. However, daily, weekly or monthly rates are sometimes shown for occupations in industries in which these methods of wage payment are common. When monthly rates are converted to weekly rates or vice versa, the conversion factor used is 4 $\frac{1}{2}$ weeks per month. When weekly rates are converted to hourly rates, the weekly rate (exclusive of overtime or other premiums) is divided by the standard weekly hours worked.
- (4) The most common types of straight-time earnings are those based on piecework and production bonus; other types are based on commission and mileage.
- (5) The rates include cost of living bonus payments when applicable.
- (6) The rates apply to fully-qualified workers in their occupation. Rates for beginners, learners and apprentices are not included, although rates for helpers are sometimes shown separately. Rates for supervisory occupations such as foremen are not given.
- (7) The rates apply to male workers unless otherwise stated.
- (8) The rates for part-time employees working less than half the standard hours are not included.
- (9) The rates apply to day work only, except in the case of hotels, and police and fire departments.

Occupations

Beginning in 1947, occupational wage reporting schedules have been sent with the survey forms to employers. These schedules consist of lists of representative occupations with short definitions of duties and responsibilities. For the

most part each industry has its own schedule. In some cases one schedule covers two or more closely related industries. Eventually it is expected that schedules will be provided for all industries covered in the survey.

These schedules help employers identify the specific jobs for which wage rate information is requested.

The job descriptions are not intended to be all-inclusive nor are they intended as "standards" for jobs in any particular establishment, since the specific duties involved in some occupations vary somewhat from plant to plant, as well as from industry to industry. In addition, workers in the same occupations do not always have the same work load. For example, the work load is sometimes heavier for male than for female workers. These factors affect the job content of all occupations shown in this Report, whether or not such occupations have been reported on the basis of job descriptions.

The most important of the criteria used in selecting occupations for a wage reporting schedule are: their numerical importance in the industry; their prevalence throughout the industry; their importance in the manufacturing process or to the type of activity carried on; the degree of skill; their capability of clear definition; and their value in reflecting wage changes in the industry.

Occupational titles shown are in most cases the same as those used on the survey forms submitted by employers. Alternative titles are shown in brackets in some cases.

Method of Calculation of Index Numbers

Since indexes of average wage rates were first published in 1921, improvement has been made in the quality of the primary data; in the extent of industrial and occupational coverage, and in certain of the methods of calculating index numbers. While improvements in the quality and scope of wage rate statistics have been made regularly, major revisions in the methods of calculating index numbers have been introduced infrequently and only when there was a change in the base period.

The index numbers are calculated on the base of average wage rates in 1949 as 100, using a system of "aggregates of weighted averages of occupational indexes".

Certain non-office occupations are selected as being representative of all non-office occupations in the industry. These occupations are selected to represent employees at various skill levels and employees of both sexes.

Average wage rates are calculated for each of these occupations within the industry for each of the five regions in Canada, viz., the Atlantic Provinces, Quebec, Ontario, the Prairie Provinces, and British Columbia. However, if any region contained less than 2 per cent of the industry's labour force in 1951, no average is calculated for that region.

For any one occupation, the regional average wage rates are multiplied by the corresponding regional weights. The regional weights are determined by the proportion of the industry labour force in such regions in 1951. They are the same for all occupations in the industry in the region and are held constant from year to year.

The sum of the products for any year, expressed as a percentage of a similar aggregate for the base year, 1949, is the index number for the occupation.

These occupational indexes are then multiplied by their appropriate occupational weights, and the aggregate, divided by the sum of the weights is the index number for the industry. Each occupational weight is determined by dividing the number of workers in that occupation for 1951 into the total number of workers in all the occupations selected for the index. The resulting proportion is the occupational weight. These weights are generally held constant from year to year.

To obtain an index number for a major group, such as Foods and Beverages or Textile Products, sub-group indexes computed by the above method are weighted by 1951 labour force data for each sub-group and the aggregate divided by the sum of the weights.

Index numbers for industrial divisions such as Mining, Manufacturing, etc., are obtained by weighting the Major group indexes by the 1951 labour force data for each major group and dividing the aggregate by the sum of the weights.

Finally, the General Average Index of wage rates for Canada as a whole is derived by weighting the division indexes by the 1951 labour force in each division and dividing the aggregate by the sum of the division weights.

The industrial and regional weights used are based on labour force data, as reported in the 1951 Census of Canada. In the occasional case when it has been found impossible to secure labour force totals from this source, an estimate has been made from returns obtained in the annual survey of wages and working conditions, October, 1951.

Historical Note

Statistics of wage rates and hours of labour have been collected by the Department of Labour since its formation in 1900 and results were published from time to time in the Labour Gazette.

The first separate Report on wages was issued in 1921 as a supplement to the Labour Gazette. This was the first in the present series, and it contained statistics for certain trades within various industries in a number of cities. The information was obtained mainly from employers and trade unions, but data from collective agreements, information obtained by departmental representatives in the field and that received from Labour Gazette correspondents were also used. In subsequent Reports, the scope of the statistics has been gradually broadened, additional groups of industries have been added over the years, and the Report now contains information for representative occupations in the principal industries of Canada.

ANNEXE – NOTES TECHNIQUES

Cadre du relevé

Les données sur les taux de salaire et les heures de travail dans le présent rapport sont fondées pour la plupart sur des renseignements obtenus lors du relevé annuel effectué en octobre 1956 par la Division de l'économique et de recherches du ministère du Travail. Aux données du relevé sont ajoutés en certains cas des renseignements tirés de conventions collectives dont dispose la Division.

Les chiffres portent généralement sur la dernière période normale de paie antérieure au 1er octobre 1956, sauf dans le cas de l'exploitation forestière dans l'Est du Canada et de certains groupes du commerce. Comme le relevé intéressant l'exploitation forestière dans l'Est du Canada est effectué en décembre en raison du caractère saisonnier de cette industrie, les taux portent sur la dernière période normale de paie antérieure au 1er décembre 1956. Dans le cas du commerce, on demande aux employeurs d'indiquer les gains moyens au cours de la période de trois mois précédant le 1er octobre des employés à commissions dont les gains varient considérablement d'une semaine à l'autre.

L'expression "période normale de paie" signifie toute période où il n'y a pas de grèves, mises à pied exceptionnelles, etc. Les taux de salaire ne comprennent pas les changements apportés le 1er octobre ou après, même si ces changements ont un effet rétroactif.

Le relevé embrasse quelque 14,500 établissements représentatifs dans les dix provinces du Canada. La plupart de ces établissements emploient 15 personnes ou plus.

Nature et Matière des Tableaux

Les tableaux contiennent les moyennes et les marges prédominantes des taux de salaire, par occupation, et des heures de travail, par industrie. Ces tableaux donnent les taux de salaire pour certaines occupations choisies dans un grand nombre d'industries pour l'ensemble du Canada, par province ou région et, en certains cas, par ville. Les zones métropolitaines sont incluses dans les principales villes considérées. La mesure de répartition géographique des taux d'une occupation industrielle dépend de la nature de l'industrie, du nombre d'établissements recensés et du nombre de travailleurs signalés. On prend soin de ne pas dévoiler l'identité des établissements qui font rapport.

Les industries ont été groupées de manière à suivre, dans la mesure du possible, l'ordre établi dans le manuel de la classification-type des industries utilisé par les services gouvernementaux. Toutefois, on n'a pas suivi cet ordre en certains endroits à cause de la nécessité d'étudier les taux de salaire au regard des occupations.

Un tableau indique par localité les salaires maximums de base des pompiers et agents de police de première classe et les taux horaires de salaire des manoeuvres de départements des travaux publics de services municipaux; un autre

tableau donne, par ville, les taux de salaire des manoeuvres de l'industrie manufacturière sur le plan industrie.

Les taux de salaire indiqués pour la construction sont les taux prédominants où il y a une concentration de travailleurs à un taux unique dans un même centre; dans les autres cas, il s'agit ordinairement de taux médians, ou de taux au-dessus et au-dessous de ceux auxquels 50 p. 100 des travailleurs sont rémunérés. Ces données sont obtenues des barèmes de salaires préparés par la Division des relations industrielles du ministère du Travail en vertu de la loi sur les justes salaires et les heures de travail. Les données sur les taux de salaire dans les chemins de fer sont des taux ou salaires minimums obtenus de conventions collectives aux archives de la Division de l'économie et de recherches. Les taux de salaire des agents de police et des pompiers dans le groupe des services municipaux sont des taux maximums de salaire. Trois tableaux fournissent des données sur les salaires payés à la main-d'oeuvre agricole, d'après les chiffres relevés et publiés par le Bureau fédéral de la statistique.

Taux de salaire et gains normaux

Voici certaines des caractéristiques importantes des données sur les taux de salaire et les gains normaux:

(1) Les gains de surtemps ne sont pas inclus. Ne le sont pas non plus les taux différenciés de poste, les bonis non rattachés à la production, la participation aux bénéfices de l'entreprise, ni la valeur en espèces de divers avantages complémentaires tels que l'assurance de groupe, les allocations en maladie, les uniformes, etc. Les taux sont établis d'après le salaire du travailleur avant les déductions pour impôts, primes d'assurance-chômage, pension, etc.

(2) Quand le logement et la pension sont habituellement fournis gratuitement, le fait est indiqué.

(3) Le mode de taux au temps le plus répandu est le taux horaire, en vertu duquel le travailleur touche un montant déterminé pour chaque heure fournie. En conséquence, dans la plupart des cas où se rencontrent des taux journaliers, hebdomadaires ou mensuels, la conversion est faite sur une base horaire. Toutefois, les taux journaliers, hebdomadaires ou mensuels sont donnés quelquefois pour certaines occupations dans des industries où prédomine ce mode de rémunération. Pour convertir les taux mensuels en taux hebdomadaires, ou vice versa, le facteur de conversion est de $4\frac{1}{2}$ semaines par mois. Pour convertir les taux hebdomadaires en taux horaires, on divise le taux hebdomadaire (exclusion faite du surtemps et autres primes) par le nombre d'heures normalement fournies par semaine.

(4) Les gains normaux les plus répandus sont ceux fondés sur le travail à la pièce et les bonis de production; d'autres régimes sont basés sur commissions et indemnités de déplacement.

(5) Les taux comprennent les indemnités de vie chère, le cas échéant.

(6) Les taux s'appliquent aux travailleurs pleinement qualifiés dans le cadre de l'occupation. Ceux des débutants, stagiaires et apprentis ne sont pas inclus, bien que les taux des aides soient parfois indiqués séparément. Les taux des occupations de surveillance, comme ceux des contremaîtres, ne sont pas inclus.

(7) Les taux s'appliquent seulement à la main-d'oeuvre masculine, sauf indication du contraire.

(8) Les taux des travailleurs à temps partiel fournissant moins de la moitié des heures normales ne sont pas inclus.

(9) Les taux s'appliquent au travail de jour seulement, sauf dans le cas des hôtels et des services de police et d'incendie.

Occupations

Depuis 1947, on adresse aux employeurs des listes aux fins de rapports sur les salaires en même temps que les formules du relevé. Ces listes énumèrent les occupations représentatives et donnent une brève description de chacune. Dans la plupart des cas, il y a une liste propre à l'industrie même. Dans d'autres, une même liste s'applique à deux ou plusieurs industries étroitement liées. On s'attend qu'avec le temps, il y aura des listes pour toutes les industries comprises dans le relevé.

Ces listes aident aux employeurs à identifier les emplois particuliers pour lesquels des renseignements sur les taux de salaire sont désirés.

Les descriptions d'occupations ne sauraient être toujours complètes, et ce n'est pas non plus l'intention de les poser en "normes" pour les emplois d'un établissement particulier, étant donné que les fonctions propres à certains emplois varient en quelque sorte d'un établissement à l'autre et d'une industrie à l'autre. De plus, les travailleurs d'une même occupation n'ont pas toujours la même somme de travail à accomplir. Par exemple, la tâche des travailleurs est parfois plus lourde que celle des travailleuses. Ces deux facteurs influent sur la répartition des tâches dans toutes les occupations paraissant au rapport, peu importe qu'on ait indiqué ces occupations en se basant sur les descriptions ou non.

Les critères les plus importants auxquels on a eu recours dans le choix des occupations à inclure dans les listes aux fins de rapports sur les salaires sont les suivants: leur importance numérique dans l'industrie; leur prédominance à travers l'industrie; leur importance dans le cours du procédé de fabrication ou par rapport au genre d'activité poursuivie; le degré d'habileté; leur aptitude à faire l'objet d'une définition précise; et leur propriété à refléter les changements de salaire dans l'industrie.

Les noms d'occupations sont à peu près les mêmes que ceux en usage dans les formules de relevé présentées par les employeurs. En certains cas, des désignations correspondantes sont indiquées entre parenthèses.

Méthode de calcul des nombres-indices

Depuis l'inauguration des indices des taux de salaire moyens en 1921, on a amélioré la qualité des données primaires, augmenté le nombre des industries et occupations considérées et perfectionné certaines méthodes de calcul des nombres-indices. Cette amélioration constante et l'extension du champ de la statistique des taux de salaire n'ont pas été accompagnées, toutefois, de revisions majeures dans les méthodes de calcul des nombres-indices; celles-ci ont été effectuées rarement et seulement à l'occasion d'un changement dans la période de base.

Les nombres-indices sont calculés sur la base des taux de salaire moyens 1949=100, d'après les "totaux des moyennes pondérées des indices d'occupations".

Certaines occupations non de bureau, choisies de façon à représenter les travailleurs des deux sexes et de divers niveaux de compétence, sont représentatives de toutes les occupations de l'industrie, celles de bureau exceptées.

On établit pour chacune des occupations au sein de l'industrie la moyenne des salaires payés dans chacune des cinq régions du Canada: provinces de l'Atlantique, Québec, Ontario, provinces des Prairies, et Colombie-Britannique. Si, toutefois, une région comptait moins de 2 p. 100 de l'effectif ouvrier en 1951, aucun calcul du taux de salaire n'est effectué pour cette région.

Pour chaque occupation, les taux moyens régionaux sont multipliés par le poids ou coefficient de pondération régional correspondant, établi selon la proportion de l'effectif ouvrier de l'industrie que comptait la région en 1951. Les poids régionaux sont les mêmes pour toutes les occupations de l'industrie dans la région et ne varient pas d'année en année.

La somme des produits pour une année quelconque, traduite en pour-cent du total correspondant pour l'année de base (1949), constitue le nombre-indice de l'occupation.

Ces indices d'occupations sont ensuite multipliés par leurs poids d'occupations respectifs; le total divisé par la somme des poids donne le nombre-indice de l'industrie. Chaque poids d'occupation a été établi en divisant le total global des travailleurs de toutes les occupations choisies par le nombre de travailleurs de cette occupation en 1951. La proportion qui en résulte est le poids d'occupation. Ces poids ne varient pas d'une année à l'autre.

Pour obtenir le nombre-indice d'un groupe principal, comme celui des aliments et boissons ou des produits textiles, les indices des sous-groupes calculés d'après la méthode ci-haut sont pondérés en ayant recours aux données de 1951 sur le facteur effectif ouvrier de chaque sous-groupe, puis le total est divisé par la somme des coefficients de pondération.

Les nombres-indices des divisions industrielles, comme les mines, l'industrie manufacturière, etc., sont obtenus en pondérant les indices des groupes principaux à l'aide des données de 1951 sur le facteur effectif ouvrier de chaque groupe principal, puis en divisant le total par la somme des coefficients de pondération.

Finalement, l'indice général moyen des taux de salaire pour l'ensemble du Canada est établi en pondérant les indices des divisions par le facteur effectif ouvrier en 1951 de chaque division, puis en divisant le total par la somme des coefficients de pondération des divisions.

On établit les poids industriels et régionaux d'après les données concernant l'effectif ouvrier fournies par le recensement de 1951. Dans certains cas exceptionnels, où il est impossible d'obtenir de cette source le chiffre de l'effectif ouvrier, on estime ce chiffre en faisant usage de renseignements tirés du relevé annuel des salaires et conditions de travail en octobre 1951.

Historique du relevé

Depuis sa fondation en 1900, le ministère a réuni la statistique des taux de salaire et des heures de travail et l'a publiée de temps à autre dans la *Gazette du Travail*. Le premier rapport séparé sur les salaires a été publié en 1921, comme supplément à la *Gazette du Travail*. C'était le premier rapport de la présente série. Il contenait des données intéressant certains métiers de diverses industries dans plusieurs localités. Les chiffres étaient tirés surtout de rapports des employeurs et des syndicats ouvriers, mais on utilisait aussi des données puisées dans les conventions collectives et des renseignements fournis par des fonctionnaires du ministère et de correspondants de la *Gazette du Travail*. Dans les rapports subséquents, la portée des statistiques a été étendue et de nouveaux groupes d'industries ont été ajoutés au cours des années, de sorte que le rapport actuel fournit des renseignements sur les occupations représentatives des principales industries au Canada.

CE VOLUME A ÉTÉ PUBLIÉ PRÉCÉDEMMENT SOUS FORME DE
FEUILLES MOBILES

Un nouveau service plus rapide est maintenant offert, grâce auquel le patronat, les dirigeants syndicaux et autres peuvent obtenir les derniers renseignements sur les taux de salaire et les heures de travail dès que la statistique est disponible, à la suite du relevé annuel effectué le 1er octobre.

Les abonnés reçoivent les tableaux des taux de salaire et les textes qui s'y rapportent sur des feuilles mobiles perforées et pouvant s'ajuster dans un auto-relieur indexé de format commode.

Les premiers tableaux et texte portant sur le relevé du 1er octobre prochain seront distribués aux environs de mars, et les autres suivront régulièrement jusque vers les mois de juillet. De plus, les abonnés recevront une copie du volume broché, quand il paraîtra, plus tard.

Prix: Première année, service comprenant auto-relieur, onglets de division et le volume broché..... \$7.50 par année

Le même service, sans l'auto-relieur indexé..... \$5.00 par année

(On peut se procurer des copies de tableaux particuliers au prix de 10 cents l'unité; quantité d'un même tableau, 5 cents l'unité.)

Toute commande doit être accompagnée de la remise sous forme de mandat-poste ou de chèque payable à l'ordre du
RECEVEUR GÉNÉRAL DU CANADA,
et adressé à:

L'Imprimeur de la reine
a/s Surintendant des publications
OTTAWA (Ont.)

Government
Publications

Government
Publications

Canada. Dept. of Labour.
Wage rates, salaries and
hours of labour. Annual report
no. 37-39

Government
Publications

PLEASE DO NOT REMOVE
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

Government
Publications

DECATALOGUED

HANDBOUND
AT THE



UNIVERSITY OF
TORONTO PRESS

